

I
00218

Jimenez

De Vita Christi

(castellano)

LIBRO
DE
VITA
CHRISTI
CASTELLANO

2 -

2

BIBLIOTECA
DE LA
UNIVERSIDAD DE SALAMANCA.
Sala Est. Tab. Núm.

12

1176

218

~~15-15~~

2-13-2-2

I
00218

1868192x

Libro de la vida de nuestro señor ihesu christo: conpuesto z ordenado por fray Francisco ximenez patriarcha de Iherusalem: emendado z añadido en algunas partes z hecho imprimir por dō fray fernando de talauera: primero Arzobispo de la santa yglesia de Granada: conociendo que a todo fi el christiano es muy prouechoso z hizo le este prologo.

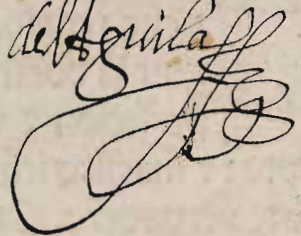


Cada christiano: segun su manera y estado deve remedar z seguir la doctrina: conuersacion z vida de nro redemptor z maestro ihesu xpo: dios z ombre verdadero. La no quiere otra cosa dezir cristiano sino discipulo z seguidor de ihesu christo. El qual segund que el mesmo lo dixo: es camino z verdad z vida. E por esto es mucho prouechoso a todo christiano: tener los libros que de aquella muy sancta doctrina son escriptos. porque leyendo en ellos: o oyendo los leeramenudo: pueda saber z sepa lo que le conuiene para la remedar z seguir. La ningun pu ede bien andar el camino que no se veni le puede saber si alguno no le forma. E a vn despues desto de saber la vida muy sancta z muy nra de todo peccado de nra se. La virgen maria madre de dios bogada de los peccados. En an lo vno z lo otro. los sanctos

quatro euangelistas en sus sanctos quatro euangelios. Pero lo de nuestra señora: muy breue mente. z lo de nuestro señor: no tan clara mente ni a vn tan larga mente: como muchos lo han menester. La quiso la piedad de nuestro señor para que mas mereciessemos: que touiessemos alguna necesidad de ocupar y exercitar nuestros entendimientos en catar y escudriñar los mysterios z cosas escuras de los sanctos euangelios: tambien como de las otras santas escripturas. Por lo qual algunos sanctos varones inspirados por esse mesmo dios q̄ inspiro a los euangelistas: se esforçaron a escreuir diuersos libros estendiendo z declarando: lo que non tan estendida ni tan clara mente recuentan los sanctos euangelios. Entre estos fue el muy deuoto religioso fray Francisco Ximenez: maestro muy enseñado en santa theologia patriarcha de Iherusalem: z natural de la cibdad de Talencia. El qual mouido de mucha caridad: escriuio en su lengua valenciana: larga: clara z prouechosamente: la doctrina z vida z conuersacion digna de cõtina memoria z de perfecto remedamiento de nuestro señor ihesu christo. E assi mesmo escriuio en este mesmo libro: las dignidades: excelencias z vida muy sancta de nuestra señora la virgen maria: z del muy sancto joseph su esposo: z del bien auenturado sant juã baptista. E por que este libro

tan prouechoso a todo christiano
 pudiesse ser hauido z leydo de to-
 dos los castellanos: se mouio algu-
 no a lo trasladar z poner en len-
 gua castellana. En la qual tenia mu-
 chas faltas. Por que aquel q lo
 traslado no sabia las lenguas o al-
 guna dellas: o por que los escripto-
 res no lo escriuieron verdadero z
 perfecto. **E**a esta causa aun por
 que tal qual estaua lo alcançauan z
 tenia pocos: do fray fernando de ta-
 lauera: frayle dela orde del bien auē-
 turado doctor dela yglesia sant hie-
 ronimo: pmero arçobispo dela san-
 ta yglesia de granada: confessor de
 los muy altos z muy catholicos
 principes. **E** por esso muy pode-
 rosos z victoriosos do fernando
 z doña y sabel: por la gracia de dios
 Rey z reyna de Castilla z de Leon
 de Aragon z de Sicilia z de Gra-
 nada: mouido por solo desseo que
 este libro tan deuoto z tã prouecho-
 so pudiesse ligeramēte ser auido de
 todos los castellanos: z leydo sin a-
 quellas faltas que tenia: lo hizo im-
 primir con mucho trabajo z con
 mucho estudio: z avn con muchas
 expensas. y corrijio y enmendo en
 el: todo aquello que le parecio que
 avia menester lima **correction** y en-
 miēda. **E** aadió algo que le pares-
 cio que se deuia aadiir. **E** hizo le po-
 ner en dos volumines: por que vn
 volumen fuera muy grande. **E** de-
 ue todo fiel christiano que pudiere
 aprouechar se del leyendo le o oyē-

dole leer. Enel qual hallara todos
 los evāgelios que en la yglesia se di-
 zen todo el año: con alguna buena
 z prouechosa declaracion: z halla-
 ra otras muchas cosas dulces z
 muy deuotas z muy prouechosas
 a gloria z looz de ihesu christo nue-
 stro señor: z de su bendita madre: la
 gloriosa virgen maria: z de los san-
 tos angeles. z de muchos sanctos
 z santas dela corte di cielo. las qua-
 les cosas no hallara assi en otros li-
 bros.

Don Alu. Suarez.
 del Escrivano


Tabla

Comiença el libro primero que declara como el aduenimiento del saluador desde el comienzo del mundo aca por diuerfas maneras ha seydo reuelado.

Capitulo primero demuestra q̄ fue cosa cōuenible: q̄ este muy s̄to mysterio fuesse reuelado. *A 4*

Capitulo segūdo como primera mente fue reuelado a los sanctos angeles. *A 4*

Capitu. iij. como el caymiēto de los angeles tomo ocasion dela dicha reuelacion por ellos mal entendida. *A 4*

Capitu. iij. como fue reuelado a adam. *A 4*

Capitulo. v. como le fuerō reueladas otras cosas como el las reuelo a los siguientes. *A 4*

Capitu. vj. como el aduenimiēto de ihesu christo fue reuelado a los sanctos patriarchas. *A 4*

Capitu. vij. como en especial fue reuelado a abrahā z a dauid por grandes promissiones. *A 4*

Capit. viij. como diuersa mēte fue reuelado a los sctōs prophetas. *A 4*

En el segundo libro.

Capitulo. ix. por q̄ el saluador tar do tanto en venir. *A 5*

Capitulo. x. q̄ quiere dezir encarnacion. *A 5*

Capitulo. xj. por q̄ el saluador es encarnado. *A 5*

Capitulo. xij. q̄nta virtud ha puesto dios en esta sancta encarnacion. *A 5*

Capitulo. xij. q̄nta virtud ha puesto dios en esta sancta encarnacion. *A 5*

Capitulo. xij. q̄nta virtud ha puesto dios en esta sancta encarnacion. *A 5*

sancta encarnacion. *A 5*

Capitu. xiiij. como z aqui fue antiguamente reuelado quel mexicas seria hijo de dios. *A 5*

Capitulo. xv. como iesu christo es encarnado de nuestra seņora s̄cta maria. E aqui comiençan las dignidades d̄sta gloriosa seņora n̄ra. *A 5*

Capitulo. xvj. en q̄ manera fue la gloriosa preservada del peccado original. *A 5*

Capitulo. xvij. q̄ contemplaua la gloriosa dentro en el vientre de su madre. *A 5*

Capitu. xvij. en q̄ manera la gloriosa començo el cantico de magnificat dentro en el viētre de su sancta madre. *A 5*

Capitulo. xix. como fue humilde seyendo encerrada dētro en el viētre de su madre. *A 5*

Capitulo. xx. en q̄ manera la gloriosa estendia su contemplacion a las otras cosas estando en aquel lugar mesmo. *A 5*

Capitulo. xxi. como se ha de entēder sana z s̄bia mente aquel verso. Quia respexit humilitatem ancille sue. zc. *A 5*

Capitu. xxi. de vn miraglo q̄ fizo la gloriosa virgen nuestra seņora. *A 5*

Capitulo. xxij. dela amistad q̄ ya entonce era entre la gloriosa y el principe angelical que era su guardador. *A 5*

Capitulo. xxij. que cōsolaciones recebia la gloriosa con los otros sanctos angeles: que continuamēte eran con ella. *A 5*

Capitulo .xxv. de quãtas partes se dolia la virgẽ gloriosa estado dẽtro del viẽtre de su sancta madre. 17
Capitulo .xxvj. como la virgẽ gloriosa fue nascida gozosa mente. 17
Capitulo .xxvij. como por otras razones nascio gozosa mente. 18
Capitulo .xxviij. como fue dẽtro muy alta mẽte pura z de fuera formada muy marauillosamente. 19
Capitulo .xxix. como deue hombre mucho aborrescer los gozos della presente vida. 19
Capitulo .xxx. como nro seõor dios por meritos dela virgẽ gloriosa faze mucha piedad a linages z a suceßores de gentes. 22
Capitulo .xxxj. q̃ prueua por estoria que la virgẽ gloriosa ayuda a los pecadores. 22
Capitulo .xxxij. q̃ la virgẽ gloriosa fue por dios diuersamente nombrada. 22
Capitulo .xxxiiij. como la inteligẽcia dela virgẽ gloriosa era muy alta sobre la nuestra. 22
Capitulo .xxxiiij. de otras razones q̃ prueua q̃ el dormir d̃la virgẽ gloriosa fue mucho en alto leuado sobre el nuestro. 23
Capitulo .xxxv. como avn por otra razon le conuenia que ouiesse nombre maria. 23
Capitulo .xxxvj. como la virgen gloriosa estando niãa dio grãd lũbre al mundo de si mesma en aquellos q̃ le estauan a cerca. 24
Capitulo .xxxvij. como la virgẽ gloriosa dio grãd lũbre a los sanctos padres z a los sanctos angeles cõ

quien comunicaua z a los sanctos apostoless y evangelistas. 24
Capitulo .xxxviij. como consolo esso mesmo a adã y a eua z a aquellos que eran en purgatorio. 25
Capitulo .xxxix. contra los que burlan o murmuran de personas simples cõtemplatiuas : encendidas mucho en amor de dios. 25
Capitulo .xl. como en el coraçon dela virgẽ gloriosa avia continua mẽte grandes dolores. 27
Capitulo .xli. como la virgẽ gloriosa cõtemplaua la grandezza del poder de dios. 28
Capitulo .xliij. como mayor mẽte los grandes ombres deue mucho fuyr orgullo z soberuia. 29
Capitulo .xliij. como la virgẽ gloriosa es digna mente llamada estrella dela mar. 29
Capitulo .xliij. como la virgẽ gloriosa es dignamente llamada seõora. 30
Capitulo .xliv. como por la p̃sencia dela virgẽ gloriosa los d̃monios no pudierõ ṽcer a los sacerdotes del tẽplo en sus tentaciones. 30
Capitulo .xlvi. como sobre esto los demonios preguntaron a lucifer z lo que les respondió. 31
Capitulo .xlviij. como la virgen gloriosa tenia su vida muy religiosamente ordenada. 31
Capitulo .xlviij. como la virgen gloriosa suffrio muchas tribulaciones cõ muy grand paciencia. 32
Capitulo .xlix. como el saluador z su sancta madre passaron aqui tentaciones. 33

Capitu. l. como adoznaró z apostaron la vida dela virgē gloriosa: virtudes de justicia: de fe z de esperança z de caridad z otros grādes dones. *A 34*

Capitu. li. como la virgē gloriosa guardaua grād sabiduria en fablar z quantos frutos podemos aver de nuestra lengua. *A 35*

Capitulo. lii. como por su lēgua fue prouechosa al proximo z a qlquier deuoto suyo. *A 36*

Capitulo. liii. como por sus amonestaciones conuertio avn mal cauallo. *A 36*

Cap. liiii. como todos los nueue dones z grās del spū sancto q̄ pone sant pablo en su primera epistola ad corinthios: fuerō en la virgē gloriosa madre de dios. *A 37*

Capitulo. lvi. como la virgen gloriosa ordeno el tiēpo de su vida. *A 37*

Cap. lvj. prosiguelo q̄ otros algunos fablaba dela ordenacion dela virgen gloriosa. *A 38*

Capitu. lvij. dela doctrina z dormir dela gloriosa madre de dios. *A 38*

Capitulo. lviii. como la virgen gloriosa nos enseña humildad z aborrescer la soberuia. *A 39*

Capitulo. lix. como la virgen gloriosa fue siempre al seruicio de dios deputada. *A 40*

Ca. lx. si la virgē gloriosa vio en esta vida la essencia de dios. *A 40*

Capitulo. lxi. como la virgen gloriosa fue casada miraglosamente. *A 41*

Ca. lxij. porq̄ q̄so el hijo de dios q̄ su gloriosa madre fuesse casada. *A 41*

Capitulo. lxiiij. de otras razones aeste mesmo proposito. *A 42*

Capitu. lxiiij. de otras diuersas razones por otros asignadas. *A 43*

Capitulo. lxxv. como deue ombre amar la cosa publica. *A 43*

Capitu. lxxvi. como deue ombre rogar a dios por la cosa publica. *A 44*

Capitu. lxxvij. porq̄ la sancta yglesia en su officio faze tā poca mēciō de ioseph marido dela gloriosa virgen maria. *A 45*

Capitu. lxxviii. delas dignidades deste sancto glorioso. *A 45*

Ca. lxxix. como la sancta encarnacion de ihesu christo fue fecha. *A 46*

Capitulo. lxxx. delas dignidades del angel sant gabriel. *A 46*

Capitu. lxxxi. del tracto de sant gabriel cō la virgen gloriosa sobre la sancta encarnacion. *A 47*

Capitulo. lxxxij. como se turbo la virgen gloriosa quando el angel la saludo. *A 47*

Capitulo. lxxxiiij. como el angel cō solo z conorto ala virgen gloriosa en su turbacion. *A 47 50*

Ca. lxxxiiij. como o porq̄ la virgen gloriosa demādo como cōcebiria *A 50*

Capitu. lxxxv. porq̄ manera la virgen gloriosa cōsintio el matrimonio q̄ era entre ella z ioseph. *A 51*

Capitulo. lxxxvi. que el angel dixo ala virgen gloriosa como concebiria el hijo de dios. *A 51*

Capitulo. lxxxvij. de quātavirtud fue el consentimiento que la virgē gloriosa dio al āgel sobre la incarnation del hijo de dios. *A 51*

Tabla

Capitulo. lxxviii. como dios ha mostrado en esta sancta incarnación cumplimiento de todo su poder z saber z querer. *152*

Capitulo. lxxix. como el anima del hijo de dios fue criada z doctada de muy alta excellencia. *152*

Capitulo. lxxx. como en el saluador fueron tres maneras de gracia. *154*

Capitulo. lxxxi. como iesu cristo es nra cabeça: z que bienes nos vienen por esto. *154*

Capitulo. lxxxii. quãtos z de quãta excelencia son los meritos de nuestro redemptor. *155*

Capitulo. lxxxiii. q̄ mericio assi mesmo nuestro redemptor. *155*

Capitulo. lxxxiiii. que mericio a nos nuestro redentor. *156*

Capitulo. lxxxv. como ha merecido otras cosas a buenos z malos *156*

Capitulo. lxxxvi. de dōde es que el merecimiento de nuestro redentor sea tan grande. *157*

Capitulo. lxxxvii. que resume breue mēte que aprouechar a nos los merecimientos de nro redentor. *157*

Capitulo. lxxxviii. dela sagrada unió dela psona diuina z dela natura humana vnida ala dicha persona. *157*

Capitulo. lxxxix. qual reuerencia deue ser dada a dios onbre z alas otras cosas sanctas. *159*

Capitulo. xc. q̄les officios ha ecomendado dios padre a iesu xpo su hijo *159*

Capitulo. xcj. delos grãdes dolores que nro saluador sufrio desde el p̄nto q̄ fue concebido fasta el p̄nto que espiró en la cruz. *160*

Capitulo. xcij. como se puede pensar z conocer la muchedumbre de las penas redētiuas z dolores cōtinuos de nuestro redentor. *161*

Capitulo. xciii. como por otra manera se puede conocer la grãdeza delos dolores de iesu christo. *162*

Capitulo. xciiii. declara a vn la grãdeza delos dolores de nuestro redentor por otra manera. *163*

Capitulo. xcvi. cōtinua la dicha materia *164*

Capitulo. xcvi. q̄ cōsolaciōes avia el seño: sobre los dichos dolores *164*

Capitulo. xcviij. q̄ cōtinua la materia. *165*

Capitulo. xcviij. que continua la dicha materia. *165*

Capitulo. xcix. que cōtinua la dicha materia. *166*

Capitulo. c. cōtinua la dicha materia *166*

Capitulo. cj. como en el saluador ouo tristeza. *167*

Capitulo. cij. en que manera en el seño: ouo temor. *167*

Capitulo. cij. q̄ continua la razon. *167*

Capitulo. cij. absuelue las razones puestas por los contrarios. *167*

Capitulo. cv. que continua la dicha materia z dela grand vergüenza que en su passion tuuo. *169*

Capitulo. que continua la dicha materia. *170*

Capitulo. cvij. q̄ cōsolaciōes avia el saluador mayor mēte d los ágeles *170*

Capitulo. cvij. en que manera enbiaua el seño: los santos angeles por diuersas partes por cōsolacion delos ombres. *172*

Capitulo. cx. q̄ tal fue aq̄l preñado de la xge gloriosa: z q̄ bienes alcãço

- ella del su concebimiento. *A73*
- C**apitu. c. x. que el deleyte del buen ombre es aver en si virtudes. *A74*
- C**a. c. xj. como la Xgē gloriosa es mucho ésalçada po el dicho cócebimiento: en qnto es madre de dios. *A75*
- C**api. c. xij. dlos pobres paños q̄ la Xgē gloriosa apejo pa ébolner z criar al p̄cioso fijo d̄ dios z suyo. *A75*
- C**api. c. xij. como la carne gloriosa de iesu cristo: fue dela reuerēda carne z sangre d̄ la virgē gloriosa. *A75*
- C**apitulo. cxiiij. quales otras onrras z solazes ouo la virgen gloriosa en quanto era madre de dios. *A76*
- C**apitulo. cxv. como ala virgen gloriosa fue dada entonces compañía angelical. *A77*
- C**api. cxvj. como la natura hūana ha recibido grādes bienes por esta sancta incarnation. los quales consideraua la virgen gloriosa. *A78*
- C**apitulo. cxvij. como la virgen gloriosa fue a visitar z a consolar a sancta elisabel. *A79*
- C**apitu. cxviii. por que elisabeth no salio al camino a recibir ala virgen gloriosa. *A80*
- C**apitu. cxix. como sant juā se alegró dentro en el vientre de su madre z adoro z saludo al saluador. *A80*
- C**apitu. cx. dela cópañia que sefizieron el saluador z sant juan. *A81*
- C**apitulo. cxj. de los p̄uillejos que dios ha dado en especial a s̄t juan. *A81*
- C**apitu. c. xxij. cōtinua los p̄uillejos de sant juan: especialmēte como la virgen gloriosa fue su ama. *A82*
- C**apitulo. cxiiij. cōtinua los dichos p̄uillejos: y en especial como ha dado grand gozo al muudo. *A82*
- C**apitulo. c. cxiiij. como algunos que vsauan mal del dicho gozo: fueron por dios penados. *A83*
- C**apitulo. c. cxv. como la virgen gloriosa se torno a nazareth. *A83*
- C**api. cxvj. como sant juā bautista fue doctado de grād santidad. *A84*
- C**apitulo. c. cxvij. de otros p̄uillejos de sant juan. *A84*
- C**apitulo. c. cxviii. como la yglesia prouoca a los cristianos a fazer muchas gracias a dios por la encarnacion del su hijo. *A85*
- C**apitu. c. cxix. como la fiesta dela écarnació deue todo tiēpo ser mucho órrada z tenuta en memoria. *A85*
- Libro tercero.**
- C**apitulo. cxx. como el saluador nascio en bethleem. *A87*
- C**apitu. cxxj. como por el general señorio d̄ cesar agusto quiso el señor q̄ en tiempo de su natiuidad fuesen hechos algunos grandes bienes. *A87*
- C**apitulo. c. cxxij. como la virgen gloriosa z joseph yendo a bethleē pensauan como rescibirian dignamente al saluador. *A88*
- C**api. c. cxxij. dōde posarō o que fizierō la virgē gloriosa z joseph la noche que llegaron a berleem. *A88*
- C**apitulo. c. cxxiiij. como la virgē gloriosa se aparejo para parir al saluador. *A89*
- C**apitulo. cxxv. de como la virgen gloriosa pario al señor. *A89*

Capitulo.cxxxvi.exclamacion de uota sobre el hablar del señor z sobre su sancta venida. *A 70*

Capi.cxxxvij. q̄ cãtos z dulçores z amores fizierõ los ãgeles dlate el saluador nueva mente nacido. *A 70*

Capi.cxxxviii. q̄ paresa q̄ miêtes ala humildad de tu criador. *A 71*

Capitulo.cxxxix. dela pureza virginal entõce enfalçada dla señora. *A 71*

Capitu.cxl.comola anima de aq̄l sancto ioseph estaua arrobada en las cosas z nouedades que veyã fazer en derredor del saluador. *A 72*

Capitulo.cxli.como los vezinos z los q̄ estauã cerca dela virgẽ gloriosa vierõ grã piedad della z del su hijo z delo que dezia contra el sancto viejo no aviendo conocimieto de su sanctidad. *A 72*

Capitulo.cxlii. q̄ otras piedades fazia etõce las vezinas ala virgen gloriosa z asu precioso hijo. *A 73*

Capitulo.cxliii. cõtẽplaciõ sobre la alteza de ihesu cristo z sobre las grandes señales que fuerõ fechas aquella noche. *A 73 74*

Capitulo.cxliiii. que hizierõ los sanctos angeles quando nuestro saluador fue nacido. *A 74*

Capitulo.cxlv.como la alta natiuidad del señor espanto mucho a los diablos. *A 75*

Capitulo.cxlvi. q̄ proposiciones hizo lucifer cõtra la virgẽ gloriosa. *A 76*

Capitulo.cxlvij.como todo cristiano deue pẽsar mucho en la excelencia del chiquillo estonces nacido. *A 76*

CLa.cxlviii.como nos da grãde esperanza el nacimiẽto d nro saluador. *A 77*

Capitu.cxlix.como el señor fue circuncidado. *A 77*

Capitulo.cl.pone otras razones porque el señor fue circuncidado. *A 77*

Capitu.clj.razon moral por q̄ el saluador fue circuncidado. *A 77*

Capitulo.clj.como el derramamieto de su p̄ciosa sangre z el grã dolor que en ella suffrio: fazẽ la circuncisiõ del señor digna de grand reuerencia. *A 10*

Capitulo.cljij.como diuerfas otras vezes el señor derramo por amor de nos su preciosa sangre. *A 10*

Capitu.cljij. porq̄ la circuncisiõ se fazẽ el octauo dia. *A 11*

Capi.clv.como la oraciõ delos scõs nos pcuran salir de pecados. *A 12*

Capit.clvi.otras cosas q̄ fazẽ en nos la circuncision spiritual. *A 12*

Capi.clvij.del nõbre de iesus: q̄ entõces fue puesto al saluador. *A 13*

Capitulo.clviii.delos loozes dl nõbre de iesus z p̄imeramẽte como es de grand reuerencia. *A 14*

Capitu.clx.como el nõbre de iesu nos enseña grand amistad. *A 14*

Capitu.clx.como el p̄cioso nombre de iesus nos da gran cõfiança. *A 15*

Capitulo.clxi.como esto mesmo coufirma sant leon papa. *A 15*

Cap.clij. dl looz dste nõbre xpo. *A 15*

Capitu.clxii.como los xpianos hã tomado nõbre de xpo z de algũas dignidades deste scõ nõbre. *A 16*

Capitulo.clxiii.de otros nombres del saluador. *A 16*

Tabla

- C**apítulo .clv. de algunas razones porq̄ nuestro saluador se llama hijo de dios o hijo de adam. 114
- C**apítulo .clvi. de otras razones porq̄ iesu xpo se llama hijo de adā. 117
- C**apí. clvij. de otras razones por que se llama hijo de ombre. 118
- C**apítulo .clviii. como el saluador ouo otros sanctos nōbres. 118
- C**apítulo .clxix. como el nascimēto del saluador vino a conocimēto de los gētiles: z assi comiēca el tratado dela epiphania del señor. 119
- C**apítulo .clxx. como luego q̄ el saluador nascio aparescio en oriente vna fermosa estrella. 119
- C**apítulo .clxxi. como los gētiles fuerō inspirados por dios para yr a buscar a iesu cristo. 110
- C**apitu. clxxij. como fue cosa conuenible que en treze dias los gētiles buscassen z hallassen a iesu cristo nuestro señor. 111
- C**apítulo .clxxiiij. porq̄ iesu cristo fue reuelado a los gentiles por señal de estrella. 111
- C**apitu. clxxiiij. del aduenimēto de los tres reyes a bethleem. 112
- C**apítulo .clxxv. como se presentaron en iherusalem a herodes: z que hizo herodes. 113
- C**apítulo .clxxvi. como herodes penso de matar a iesu chriso: z que fizo. 113
- C**apítulo .clxxvij. como los tres reyes vinieron a bethleem. z como la virgen gloriosa les enseño su bendicto hijo. 114
- C**apitu. clxxviij. que plazer ouieron los tres reyes en ver a iesu chriso. 114
- C**apítulo .clxxix. q̄ les dixo la virgen gloriosa. 115
- C**apítulo .clxxx. como se partierō de alli los tres reyes. z òla saña de herodes contra ellos. 115
- C**apítulo .clxxxj. como el día dela epiphania es mucho de honrrar z trae grand gozo a toda la christianidad. 116
- C**apítulo .clxxxij. que es significado por los tres dones que aq̄llos tres reyes offrecierō a iesu cristo. 116
- C**apítulo .clxxxiiij. como es significado por la mirrha que los principes deuen ser diligentes. 117
- C**apítulo .clxxxiiij. como por sus peccados embia dios a los principes grandes tribulaciones. 118
- C**apítulo .clxxxv. porq̄ males vienen plagas a los principes. 118
- C**apítulo .clxxxvi. de algunas cosas que aluengā a los principes de fazer mal. 119
- C**apítulo .clxxxvij. que significa a nos la offrēda que fizierō los tres reyes a iesu chriso. 119
- C**apitu. clxxxix. como la virgē gloriosa fue al tēplo de dios por cōplir el mādamiēto òla purificaciō. 120
- C**apítulo .cxc. que offrēdas quiere dios de nos en esta vida. 120
- C**apítulo .cxci. como en tres maneras podemos sacrificar a dios. 121
- C**apítulo .cxciij. q̄ otra cosa offrecio alli la virgen gloriosa. 122
- C**apí. cxciij. como symeō z āna recibierō a iesu xpo en el tēplo de dios. 122

Capitulo. cxciiij. como leuaro al
señor en sus brazos. 122
Capitulo. cxcv. como simeon pro-
phetizo alli los dolores que la vir-
gen gloriosa avria en la muerte de
iesu christo. 123
Capitulo. cxcvi. quanta materia y o-
casion de buenos pensamientos es
puesta a los cristianos en esta obla-
cion que hizo a dios la virgen gloriosa
Capitulo. cxcvij. contemplacio-
nes podemos aver pensando en el
canto de simeon. 124
Capitulo. cxcviii. como el salua-
dor fue llevado a egypto. 125
Capitulo. cxcix. como herodes tra-
to la muerte de los niños inocentes. 126
Capitulo. cc. que maravillas acaescie-
ron en la muerte de los inocentes. 126
Capitulo. ccj. quanta misericordia
hizo dios a los niños que por el
murieron. 126
Capitulo. ccij. como la virgen glo-
riosa fuyo a egypto. 127
Capitulo. ccij. de otros duos
pensamientos sobre el destierro de
iesu christo en egypto. 128
Capitulo. cciiij. pone otras notas
cerca desta materia y fuyda del sal-
uador a egypto. 128
Capitulo. ccv. como el angel de di-
os los endereço por el desierto. 129
Capitulo. ccvj. como el saluador
entrado por egypto cayeron todos
los ydolos: y como biuya alli la
virgen gloriosa. 129
Capitulo. ccvij. contemplacion sobre la
humildad que el señor enseno alli. 130
Capitulo. ccviii. como el señor desca-

fue grande zillo servia a la madre: y
a ioseph: y en que. 130
Capitulo. ccix. como el saluador
fue herido de un egyptiano. 131
Capitulo. ccx. como el saluador
ayudava a su sancta madre a traba-
jar de manos. 131
Capitulo. ccxi. como la virgen glo-
riosa ensenava a las texederas de
egypto. 132
Capitulo. ccxii. del servicio que alli
fizo el sancto viejo ioseph a la vir-
gen gloriosa y a su precioso hijo: y
como fue de ellos mucho amado. 132
Capitulo. ccxiii. como la virtud
del señor hizo reuocar la falsa acu-
sacion hecha contra el. 133
Capitulo. ccxiv. notable y muy de-
uota exclamacion de la sancta vida
que nuestro señor y nuestra señora y el sa-
nto ioseph fizieron en egypto. 134
Capitulo. ccv. como se aparejaron
para tornar a la tierra de israhel: y
como biuan dulce mente. 135
Capitulo. ccvi. como se partie-
ron de egypto. 135
Capitulo. ccvii. como el señor los
consolava en la aspereza del cami-
no por el desierto. 136
Capitulo. ccviii. como passaron por
el desierto donde estava sant juan
baptista. 136
Capitulo. ccix. como de aqui se fuero a
casa de zacharias padre de sant juan
Capitulo. ccx. como vinieron a nazareth
Capitulo. ccxi. que vida tenia el se-
ñor en nazareth. 137
Capitulo. ccxii. que otros servicios
fazia el señor a la virgen gloriosa

- z al sancto ioseph. 138
- C**apitulo.cccxiiij.porq̄ la escritura calla el tiempo dela vida del saluador d̄ doze años fasta que ovo treynta años. 139
- C**apitulo.cccxiiij. como el padre z la madre deue endereçar los fijos para q̄ conozcan a dios. 140
- C**api.cccxv.como la virgen gloriosa y el sancto ioseph buscauan con grand dolor a ihesu christo. 140
- C**apitu.cccxvi. q̄ p̄sava la virgē gloriosa quando lo buscava. 141
- C**apitulo.cccxvij.cōtinua los p̄samientos que avia la virgeu gloriosa buscando asu amado hijo. 141
- C**apitulo.cccxviii.como iesu christo disputaua con los doctores d̄l templo de dios. 141
- C**apitu.cccxix.como los doctores estauan espantados en la sabiduria de ihesu christo. 142
- C**apitulo.cccxx.de q̄ se mātouo el señor aq̄llos tres dias q̄ estouo en el templo sin la madre. 142
- C**apitulo.cccxxi.como la sancta virgen fallo a ihū christo en el templo disputando con los judios. 143
- C**apitulo.cccxxij.algunas s̄ctas doctrinas para los padres como deuen enseñar sus hijos. 143
- C**Libro quarto
- C**apitulo.cccxxiiij.del estado z obras del saluador despues q̄ ovo doze años. 144
- C**apitu.cccxxiiij.de otras razones porq̄ el saluador escogio aq̄lla manera de biuir en su iuuentud. 145
- C**apitulo.cccxxv.del forma corporal de iesu christo z de su habito z manera de fablar z de andar. 146
- C**Cap.cccxxvi.como la iuuetud d̄l señor fue partida en tres partes. 146
- C**apitulo.cccxxvij.como el saluador ha dado buen enreplo en su iuuetud contra los ociosos. 147
- C**Ca.cccxxviii.como es gr̄peligro al padre: pcurar q̄ su fijo sea ecclesiastico z gr̄peligro al ecclesiastico ser ocioso z mal administrador. 148
- C**Ca.cccxxix.q̄ fazia el señor en nazareth quādo era de diez z ocho años fasta los veynte z quatro. 149
- C**apitulo.cccli.como el saluador fue nazareo. 149
- C**apitulo.ccclij.dela muerte de sancta anna avuela de iesu christo. 150
- C**apitu.ccclij.como el saluador la conorto. 151
- C**Ca.cccliij.como murio el scō joseph esposo de n̄ra señora la virgē maria z āmo o ayo del saluador. 151
- C**apitulo.cccliiij.como el saluador lo conorto asu finamiento. 152
- C**apitu.ccclv.como el saluador touo vida de hermitaño. 152
- C**Enel quinto libro.
- C**apitu.ccclvj.dela predicaciō z baptismo de sant iuan baptista. 153
- C**apitulo.ccclvij.delos testimonios que dio sant iuan baptista de la diuinidad de ihesu christo. 153
- C**apitulo.ccclviii.delos testimonios que dio el saluador dela santidad de sant iuan. 153
- C**apitulo.ccclix.del baptismo de sant iuan: z porque no baptizo ni predico fasta q̄ ovo treynta años.

Tabla

Capitulo . ccl. de como vino al
baptismo el saluador. 155

Capitu. cclj. de como el saluador
fue baptizado de sant juan. 156

Capi. cclij. por q̄ q̄so el saluador
ser baptizado en el rio de jordan. 156

Capitu. cclij. dela dignidad del
sacramēto bendicto del baptismo. 157

Capitulo. ccliiij. de tres maneras
de baptismo. 157

Capitulo. cclv. como el saluador
se fue al desierto a ayunar despues
que fue baptizado.

Capitulo. cclvj. de como fue tēp
tado el saluador en el desierto. 160

Capitulo. cclvij. de como vencio
el saluador la primera temptaciō. 161

Capitulo. cclviij. de como vēcio
el seño: la segunda temptacion. 162

Capitulo. cclix. de como el seño:
fue temptado dela tercera tempta
cion z la vencio. 162

Capitulo. cclx. de como vinierō
los angeles a seruir al seño: des
pues que ovo vencido al tempta
dor. 162

Capitulo. cclxj. delas meditacio
nes z pēsamiētos q̄ avia el salua
dor estando en el desierto. 163

CEn el sexto libro.

Capitulo. cclxij. d̄ como el seño:
llamo z escogio a los discipulos. 164

Capitulo. cclxiiij. de como llamo
el saluador a sant phelipe z a na
tanael. 165

Capitulo. cclxiiij. como el salua
dor se tomo para su bendita ma
dre a nazareth z p̄dicaua por las
sinagogas al pueblo de israel. 166

Capitu. cclxv. como el saluador
escogio a los apostoles z quales 167

Capitulo. cclxvj. porque sant ju
an baptista no siguió a iesu christo
ni fue su discipulo. 167

Capitulo. cclxvij. por q̄ escogio
el seño: ombres simples z pobres
z pescadores para conuertir todo
el mundo. 167

Capitulo. cclxviij. de como el se
ño: touo maneras diuerfas en lla
mar a los apostoles. 169

Capitulo. cclxix. de como el seño:
amo mucho z honrro a los sanc
tos apostoles. 170

Capitulo. cclxx. de como sant pe
dro fue ombre excelente z p̄fecto. 170

Capitulo. cclxxj. dela excellencia
de sant andres. 171

Capitulo. cclxxij. de Santiago el
mayor. 171

Capitulo. cclxxiiij. del euangelista
sant juan. 171

Capitulo. cclxxiiij. del apostol s̄at
phelipe. 172

Capitulo. cclxxv. del apostol sant
barrolome. 172

Capitulo. cclxxvj. del apostol s̄at
matheo. 172

Capitulo. cclxxvij. del apostol san
to thomas. 173

Capitulo. cclxxviij. de santiago al
pheo. 173

Capi. cclxxix. d̄l apostol sant simō 173

Capitu. cclxxx. d̄l apostol thadeo 173

Capitu. cclxxxi. de judas de esca
rioth z del apostol sant Albatizia

que fue escogido en su lugar. 173
Capitulo. cclxxxiij. de como em-
bio el señor los setenta e dos dis-
cipulos a predicar. 174
Capitulo. cclxxxiiij. como el salua-
dor informo a sus discipulos que
amassen pobreza. 175
Capitulo. cclxxxiiij. de las cosas
porq̄ el mundo ala fin caera e ver-
na en grand diminucion. 175
Capitulo. cclxxxv. de como el se-
ñor enformo a los apóstoles que
fuesen mansos. 176
Capitu. cclxxxvi. d̄ como el señor
informo a los discipulos que de-
uian amar: lloro e tristeza en aque-
sta vida. 177
Capitulo. cclxxxviij. de algũas co-
sas que pueden mouer e desper-
tar a llorar. 178
Capi. cclxxxviii. como podra om-
bre alcanzar a queste lloro. 179
Capitulo. cclxxxix. que es muy pe-
ligroso el solaz vano. 179
Capitulo. ccxc. de como el salua-
dor ynformo a sus discipulos a
amar e seguir la justicia. 180
Capitulo. ccxcj. de como el salua-
dor enformo a los apóstoles e dis-
cipulos en la virtud dela miseri-
cordia. 181
Capitulo. ccxcij. d̄ como el señor
enformo a los apóstoles e discipu-
los en la limpieza de coraçon. 181
Capitulo. ccxciiij. de como el sal-
uador ynformo a sus discipulos
a amar e seguir la paz. 181
Capi. ccxciiij. q̄ la paz es muy ne-
cessaria al estado humanal. 182

Capitulo. ccxcv. de como los yn-
formo en la virtud dela verdade-
ra paciencia. 182
Capitulo. ccxcvi. de como el sal-
uador comparo sus discipulos a
quatro cosas altas y excelentes. 183
Capitulo. ccxcviij. de como el sal-
uador no vino a quebratar la ley:
mas a la complir 183
Capitulo. ccxcviii. d̄ como es pe-
queño en el reyno de los cielos el
que quebrata e enseña quebratar
alguno de los mādamiētos de di-
os: e como es grāde el que los gu-
arda e enseña a guardar. 184
Capitulo. ccxcix. de como aclaro
nuestro señor e estrecho algunos
mandamientos dela ley: que non
eran bien entendidos. 185
Capitulo. ccc. de como el que of-
fende al proximo: es obligado a se
reconciliar con el antes que se lle-
gue a offrescer. 186
Capitul. cccj. q̄ no es obligado a
se reconciliar con el injuriado el q̄
hizo la ofensa: quando no sabe el q̄
la rescibio: la injuria que le fue he-
cha o quien gela hizo. 186
Capitu. cccij. que no solamēte pe-
ca el q̄ duerme cō la muger agena
o soltera: mas tãbiē el q̄ la codicia
o se deleyta en pensar en ella. 187
Capi. ccciiij. q̄ con todo cuydado
deuemos esquivar lo que nos es
ocasion de pecar. 187
Capi. ccciiij. q̄ por esta sancta do-
ctrina es condenada la eregia de a-
quellos que dicen: que el ombre
perfecto se deue offrescer a las o-

Tabla

- casiones delas temptaciones: 188
- Capitulo. cccv. q̄ no puede el ombre dexar su muger legitima para se casar cō otra. po podra por auctoridad d̄la sc̄ta yglesia no hazer vida cōella si ella comete adulterio. 189
- Capitulo. cccvi. q̄ no deue alguno jurar quanto quier q̄ jure verdad sino por necesidad. 189
- Capitulo. cccvij. que no deue el ombre demandar vengāça. 190
- Capitulo. cccviii. que al señoz plazze que sean penados los malos. 190
- Capitulo. cccix. que demos al q̄ demāda dado y emprestemos al que demanda prestado. 191
- Capitulo. cccx. que amemos a nuestros enemigos z que hagamos bien a los que nos quieren mal: z q̄ oremos por los q̄ nos persiguē. 191
- Capitulo. cccxi. que deuemos fazer a honrra z onoz diuinal todo el bien que fazemos. **E** dela oracion del pater noster. 191
- Capitulo. cccxii. de como nos en seño el saluador esquiuar la vana gloria en el ayuno. 193
- Capitulo. cccxiii. q̄ los ombres en que ay virtud: fuyen la gloria del looz humanal. 193
- Capitulo. cccxiiii. que no deue el ombre trabajar por tesorar riquezas en la tierra. 194
- Capitulo. cccxv. q̄ la malicia del ombre auariento es grande. 195
- Capitulo. cccxvi. que deuemos hazer thesoro en el cielo. 195
- Capitulo. cccxvii. en q̄ manera puede el ombre atesorar en el reyno celestial. 196
- Capitulo. cccxviii. como podra el ombre merecer cōtinua meute. 197
- Capitulo. cccxix. de quāto aprouecha la buena intencion z quanto daña la mala. 197
- Capitulo. cccxx. q̄ no deuemos aver cuydado demasiado del comer ni del beuer ni del vestir: z que deuemos confiar que nos pueera nuestro señoz de todo lo necessario. 197
- Capitulo. cccxxi. q̄ el saluador non d̄fiē de sino el cuydado d̄masiado. 197
- Capitulo. cccxxii. declaraciō delo q̄ dixo nuestro saluador que queramos z busquemos primera mēte el reyno delos cielos. 200
- Capitulo. cccxxiii. que no puede alcançar el reyno de dios sinon el que trabaja por lo auer biuendo virtuosa mente. 200
- Capitulo. cccxxiiii. que no deuemos juzgar a los proximos. 200
- Capitulo. cccxxv. de algunas cosas que pueden z deuen retraer a ombre de juzgar liuianamente. 201
- Capitulo. cccxxvi. q̄ las cosas santas ni el regimiēto d̄las cosas sp̄uales no deuen ser dadas a los ombres dados a males. 202
- Capitulo. cccxxvii. dela reuerencia que deue ser dada a las cosas spirituales. 202
- Capitulo. cccxxviii. que non deue el hombre hazer a su proximo lo que non queria que fuesse hecho a el. 203
- Capitulo. cccxxix. q̄ por muchas tribulaciones z persecuciones a-

204
 uemos de alcanzar la bien andan
 ga spiritual. **C** De como deue
 mos perseverar en la oracion pidi
 endo a menudo: o luenga mēte o
 rando z con mucho ahinco. 205

C Cap. ccc xxx. de como aprouecha
 mucho oyr z guardar esta doctri
 na del saluador: que en todos los
 capitulos de arriba es larga men
 te contenida. 205

C Capitu. ccc xxxi. de como se mara
 uillarō las gētes q̄ oyan la doctri
 na del saluador: porq̄ enseñaua co
 mo quien tiene poder: z no como
 los phariseos z maestros d̄ la ley. 205

C Capitulo. ccc xxxij. de los cōsejos
 euāgelicales z q̄ diferēcia es entre
 los consejos z mandamientos. 206

C Capitulo. ccc xxxij. porque el sal
 uador no quiso escreuir por si me
 mo su doctrina. 206

C Capitu. ccc xxxiiij. porq̄ escojo el
 seño: quatro euāgelistas que escri
 uieffen su sancta vida z doctrina. 207

C Capitulo. ccc xxxv. que d̄uemos
 auer en muy grād reuerēcia a los
 sanctos apostoles z euāgelistas. 208

En el septimo libro.

C Ca. ccc xxxvj. como estando sant
 juā en la carcel ēbio a sus dicipulos
 a preguntar a iesu xpo quien era. 209

C Capitulo. ccc xxxvij. d̄ como iesu
 christo dio testimonio de la sancti
 dad de sant juan. 209

C Capi. ccc xxx viij. de otros loores
 que dio el saluador a sant juan. 210

C Capitulo. ccc xxxix. de como los
 judios embiārō a p̄guntar a sant
 juan baptista: si era el messias: z

de como respondio q̄ no: mas q̄ e
 ra su mensajero z p̄gonero: z no
 digno dele descalçar. 210

C Capitulo. ccc xl. d̄ la filosofiaz fi
 gura de iesu cristo nro seño: z de
 su statura: z de la conueniēte p̄por
 ciō de sus muy scōs miēbros z de
 su vestido z calçado z de su mane
 ra de hablar: z de su hūana z gra
 ciosa conuersacion. 211

C Capitulo. ccc xli. de como dize e
 ste doctor que nro seño: començo
 su sancta predicaciō z como se de
 mostro luego buen pastor. 212

C Capitu. ccc xliij. como predicādo
 el saluador daua formaz auisaciō
 a los predicadores. 212

C Capi. ccc xliij. que es grād señal q̄
 dios es yrado cōtra el pueblo: q̄n
 do consiente q̄ aya mal regido: 212

C Capitulo. ccc xliiij. toca en sumas
 las cosas de que informo nuestro
 seño: a sus dicipulos: para que su
 predicacion fuese fructuosa z pro
 uechosa: z como aquellas deuen
 auer en si los predicadores. 213

C Capitu. ccc xlv. q̄ enseña que de
 ue hazer el p̄dicador euangelical. 214

C Capitulo. ccc xlvi. que enseña por
 que el saluador solamente predi
 co a los judios z no a los gentiles 214

C Capitulo. ccc xlviij. como el seño:
 conuertio el agua en vino en las
 bodas. 215

C Capitulo. ccc xlvij. y mucho de
 notar: de como en los miraglos z
 cosas que hizo nuestro saluador:
 auemos de entender para nuestra
 edificacion: mas de lo que se suena

- al pie dela letra. 216
- Capitulo.cccxlix.delo q̄ segūn sant
augustin deuemos entender spiri
tualmente: por esta cōuersiō de a
gua en vino hecha miraglosamen
te por nuestro saluador. 216
- Capitulo.ccc l.por que fuerō seys
aquellas tinajas ⁊ porq̄ de piedra
⁊ porq̄ cabian cada vna dos o tres
medidas: como si dixesemos dos
o tres arrouas. 217
- Capitulo.ccc lj. de como se tor
no su sancta madre en nazareth. 217
- Capitulo.ccc lij. que ē seña como
subio en iheru salem en la pascua q̄
entonces venia. 217
- Capitulo .ccc liij. como el seño
z guarrecio al seruidoꝝ de centurio. 217
- Capitulo.ccc liiij. como el seño
z guarrecio vn endemoniado. 217
- Capitulo. ccc lv. como se podia
escōder la diuinidad de nro seño
z ihesu christo al demonio. 217
- Capitulo.ccc lvj. como sano ala sue
gra de s̄t pedro d̄ la fiebre q̄ tenia 220
- Capitulo. ccc lvij. como el seño
z sano alli otros muchos ēfermos
⁊ muchos endemoniados. 220
- Capitulo.ccc lviiij. como echo d̄l
templo de dios los vendientes ⁊
los comprantes. 221
- Capitulo. ccc lix. como rescibio
la magdalena a misericordia. 221
- Capitulo. ccc lx. como algunas
sanctas matronas siguieron al sal
uador ⁊ como guarrecio a vn de
moniado. 222
- Capitulo.ccc lxj. por que el salua
dor no queria en su compaña al
ombre que auia estado demonia
do ⁊ porque embio los demoni
os en los puercos. 224
- Capitulo.ccc lxij. que muestra co
mo sano a santa martha del fluxo
dela sangre. 224
- Capitulo.ccc lxiiij. que muestra co
mo el seño z resuscito ala hija del
principe dela sinagoga. 225
- Capitulo.ccc lxiiij. de como no qui
so por discipulo al que falsamente
se conbidaua alo ser. 225
- Capitulo.ccc lxv. como el seño
z no dexo yr a soterrar asu padre al
mancebo que con verdad lo que
ria seguir. 226
- Capitulo. ccc lxvj. q̄ muestra co
mo fizo cessar la tēpestad d̄ la mar 226
- Capitulo. ccc lxvij. que muestra
como sano vn paralitico enseñan
do como el podia perdonar los
pecados. 227
- Capitulo.ccc lxviij. como llamo
a sant matheo. 227
- Capitulo.ccc lxix. de como el salua
dor escuso asus discipulos d̄ la cul
pa q̄ los fariseos les cargauā por
que no ayunauā: ⁊ como por fam
bre fregauan las espigas. 227
- Capitulo. ccc lx. como el salua
dor alumbro dos ciegos: ⁊ sano
vn demoniado mudo. 227
- Capitulo.ccc lxxj. de como nue
stro redemptor embio sus sanctos
apostoles a predicar: ⁊ de como
los nombro: ⁊ delas doctrinas q̄
para ello les dio. 230
- Capitulo. ccc lxxij. declaraciō de
algunas cosas contenidas en el ca

- pitulo precedente. 231
- C**apitulo.ccc lxxiij.como se ha de entender lo que nro señoz mando: q̄ sus discipulos fuessen: z que nos seamos sabios como serpientes z simples como palomas. 232
- C**apitulo.ccc lxxiiij. declaracion: porq̄ los discipulos no auian de pensar como o que hablarian. 232
- C**apitulo.ccc lxxv.declaració de lo que nro señoz dixo:q̄ no ay cosa encubierta que no sea descubierta z ò lo q̄ dixo: que no vino a meter paz:mas cuchillo z guerra. 232
- C**apitulo.ccc lxxvj.declaració de lo q̄ dixo nro señoz que pierde su alma el que la halla.zc. 233
- C**apitulo.ccc lxxvij. de como es a dios muy grata z apazible la hospitalidad. 233
- C**apitulo.ccc lxxviij. de como los scós apostoles se partier ò a cõplir el mandamiento de ihesu christo. 233
- C**apitulo.ccc lxxix. de como boluieron los sãtos apostoles a iesu xpo: z ò la benignidad cõ q̄ los recibio 233
- C**apitulo.ccc lxxx. q̄ muestra q̄ gozo ouieron z q̄ les dixo el señoz quando fuerõ venidos sus discipulos. 233
- C**apitulo.ccc lxxxi. de como no es contrario lo q̄ aqui dixo iesu xpo: que su yugo es suauẽ z su carga liuiana:alo q̄ dixo arriba:q̄ es estrecho z graue el camino de parayso 236
- C**apitulo.ccc lxxxii. que muestra como de cinco panes y de dos peces harto cinco mill ombres. 237
- C**apitulo.ccc lxxxiiij. deuota contẽplacion sobre este conbite. 237
- C**apitulo.ccc lxxxv. sotil z deuota alegoria: cõforme alo que dize sant augustin:porque quiso nro redẽptor que aquellos panes fuessẽ cinco z no mas:z que fuessen de ceuada z que ouiesse peces conellos z que fuessen dos z no mas. 238
- C**apitulo.ccc lxxxvj. de como fecho aquel miraglo delos cinco panes:huyo iesu christo de aquella tierra conosciendo q̄ le querian hazer rey los moradores della. 239
- C**apitulo.ccc lxxxvij. de como nro señoz iesu christo andouo a pie en ruto sobre las aguas del mar z libro a sus discipulos dela tẽpestad dela mar z a sant pedro que no se suniesse. 239
- C**apitulo.ccc lxxxviij. de como nro señoz iesu christo prometio de dar su p̄cioso cuerpo z su preciosa sangre en mãjar y en beuer: z dela excelencia z ventaja deste manjar: al mana que dios nuestro señoz dio al pueblo judiego en el desierto. 240
- C**apitulo.ccc lxxxix. dela excelencia z ventaja que el cuerpo de iesu xpo en la hostia cõsagrada tiene sobre el maña. 241
- C**apitulo.ccc xc. de como algunos delos discipulos se escandalizaron de aquellas palabras que dixo iesu christo nuestro señoz en el capitulo precedẽte: z se apartaron por ello de su compaõia perdiendo la fe que primero tenian. 242
- C**apitulo.ccc xcj. de como boluieron los setenta z dos discipulos: z dixerõ con mucho gozo a iesu

Tabla

cristo nro señoz q̄ los demonios
los auian obedecido en su nõbre.

Capitulo.cccxcij.declara: q̄ era aq̄llo
q̄ veyã los dicipulos de iesu cristo
que los hiziesse bienaueturados.

Capitulo.cccxciiij.de la hystoria o se
mejãca del ombre q̄ decẽdia de ie
rusalẽ aierico z fue robado z acu
chillado de ladrones z curado z
amelezinado del õbre samaritano

Capitulo.cccxciiij.deuota alego
ria desta scã hystoria o semejança.

Capitulo.cccxcv.como herodes
thetrarca de galilea se marauillo
dela grand fama z grandes mira
glos de iesu cristo z como pẽsaua
q̄ el fuesse san juã bautista refucita
do:al qual el auia degollado.

Capitulo.cccxcvi.pozq̄ prome
tio dios nuestro señoz q̄ sant juan
bautista fuesse õscabecado por tal
causa o por tal manera.

Capitulo.cccxcvij.de como nos
deuemos mucho guardar de ju
rar: segũd que arriba lo defendio
iesu chrisito nuestro redemptoz.

Capitulo.cccxcviij.como ihesu
chrisito sano vn tollido que estaua
cerca dela probatica pescina en ie
rusalem.

Capitulo.cccxcix.de lo q̄ iesu xpõ
dio a entẽder sanãdo este tollido:
el q̄l esperaua ser sano entrãdo en
aquella agua quãdo del angel fue
se mouida.

Capitulo.cccc.de como los judi
dios murmurarõ õ iesu xpõ pozq̄
curo en sabado a aq̄l paralitico.

Capitulo.ccccj.de como iesu xpõ

prouo a los judios como quier q̄
no abierta mente q̄ podian obrar
en sabado.

Capitulo.ccccij.enel qual larga
mente p̄figue nuestro señoz ihesu
chrisito que es hijo de dios natu
ral z confubstancial a dios padre
segund dicho es.

Capitulo.ccccij.declara como di
os padre dio al hijo el poderio de
fazer el iuyzio:pozq̄ es fijo de õbre

Capitulo.cccciiij.declara como
escriuio moysen de iesu chrisito.

Capitulo.ccccv.q̄ yntroduze z di
ze pozq̄ se due poner eneste lugar
todo lo q̄ escriuio sant juan en su
sancto euangelio desde el comien
ço fasta aqui.

Capitulo.ccccvi.delas causas q̄
mouierõ a sant juã q̄ escriuiesse asi
alta z copiosa mente dela diuini
dad de ihesu chrisito: z õlas cosas
q̄ hizo al comienço z delos p̄me
ros dos años de su santa predica
ciõ fasta q̄ sant juã bautista fue p̄sõ.

Capitulo.ccccviij.declaraciõ de
la p̄mera pausa o sentẽcia del san
cto euangelio de sant juã In prin
cipio erat verbum.

Capitulo.ccccviij.declaraciõ de
otras partes de aquel euangelio
de sant juan in p̄ncipio erat verbũ

Capitulo.ccccix.de como fue me
nester el testimonio de sant juan
baptista.

Capitulo.ccccx.prosecuciõ z de
claracion de otras palabras de a
quel sancto euangelio.

Capitulo.ccccxi.declaracion dela

- palabra del dicho euangelio: z verbum caro factum est. 254
- C** Capitu. cccc xij. exclamación muy deuota z mucho de notar sobre aquella sanctissima palabra verbum caro factum est. 254
- C** Capitulo. cccc xiiij. declaración de la palabra que dize z vimos la gloria del. 254
- C** Capitulo. cccc xiiij. en q̄ comienza el euangelista sant juan a declarar como dio testimonio de ihesu cristo sant juan bautista. 255
- C** Capitu. cccc xv. como se entienda lo q̄ sant juan euangelista dixo arriba de iesu cristo que le vimos lleno de gracia z de verdad. 256
- C** Capitulo. cccc xvj. declaración de lo que este santo euangelista luego dize: que ninguno vio jamas a dios: z que el hijo vnigenito que es en el seno del padre enarro. z recóto z cetera. 257
- C** Capitu. cccc xvij. comienza a proseguir complidamente el testimonio que san juan bautista dio de iesu cristo: el qual arriba fue tocado en suma solamente. 257
- C** Capitu. cccc xviii. continua z prosigue el testimonio que dio sant juan bautista de iesu christo. 258
- C** Capi. cccc xix. deuota z puechosa declaración de como iesu xpo fue y es cordero de dios: que quito z quita los pecados del mundo. 258
- C** Capitulo. cccc xx. deuota z puechosa declaración de otras palabras en el precedente capitulo contenidas. 260
- C** Capitulo. cccc xxi. prosigue el testo del sancto euangelio de sant juan. 261
- C** Capi. cccc xxij. continua el testo z dize como sant phelipo z nathanael vinieron a la compañía de iesu cristo 261
- C** Capitulo. cccc xxiiij. explanación de lo que nathanael dixo a philipo: z de lo que iesu cristo dixo del. 262
- C** Capitu. cccc xxiiij. explanación de lo q̄ nathanael dixo a ihesu christo z de lo q̄ iesu christo dixo a el z de lo que nathanael replico z de lo q̄ ihesu christo respondió. 262
- C** Capitu. cccc xxv. explanacion de la palabra que iesu xpo dixo a nathanael: mayores cosas veras. z c. 263
- C** Capitulo. cccc xxvj. porq̄ iesu xpo nuestro señor: no hizo a nathanael vno de los doze apóstoles. 264
- C** Capitu. cccc xxvij. explanación de la respuesta que iesu xpo dio a los judios en q̄ les dixo: desatad este templo z despues de tres dias lo leuantare. 265
- C** Capitulo. cccc xxviii. de la fabla q̄ ouo nicodemus maestro de la ley con ihesu christo nuestro señor la noche que vino a el. 266
- C** Capitulo. cccc xxix. de como sant juan bautista torno a reafirmar el testimonio q̄ auia dado de iesu xpo 268
- C** Capitulo. cccc xxx. de como nuestro señor ihesu christo se partio de judea por no quitar la autoridad z reputacion a sant juan bautista: z de como fatigado del camino se assento a cabo vna fuente o pozó a descansar. 269
- C** Capitulo. cccc xxxi. de algunas ha

blas que alli asentado sobre el po-
zo ouo iesu cristo con vna muger
samaritana que ala ora vino a lle-
uar agua. 270

Capitulo. cccc xxxij. continua las
hablas de iesu xpo con la samari-
tana z dela samaritana conel. 271

Capitu. cccc xxxiij. de como nro
señor manifesto clara mente a esta
sancta muger: que el era el merias
E deuota exclamació de como se
manifiesta z da a conocer a los que
le dessean z buscan de todo cora-
çon: segund que se dio a conoscer
a aquella muger samaritana. 272

Capitulo. cccc xxxv. de como se
marauillaron los dicipulos de ie-
su christo dele ver alli hablar có la
muger: z de como ella dexo alli su
cantara z fue a denúciar en su cib-
dad lo que auia visto. 272

Capitulo. cccc xxxvi. deuota excla-
macion dela grãd charidad z de
las otras virtudes de aquella mu-
ger samaritana. 273

Capitulo. cccc xxxvij. de como ie-
su christo dio a entender a sus dici-
pulos q̄ era ya tiẽpo q̄ algũos gẽ-
tiles fuessen traydos a su sancta fe:
z como cõuertio z traxo aque cre-
yessen enel muchos delos mora-
dores de aquella cibdad. 273

Capitulo. cccc xxxviii. declaració
de como no fue ynconueniente q̄
iesu christo entrasse en aquella cib-
dad delos samaritanos auiedo de-
fendi do a sus dicipulos que non
entrassen en sus cibdades. 274

Capitulo. cccc xxxix. de como iesu
cristo boluio en galilea z porq̄ no
se fue a nazareth. mas a cana adon
de fizo dl aguavino: z de como fue
bien rescebido delos moradores
de aquella tierra: z de como sano
al fijo del regulo o dl rey chiglo. 274

Capitu. cccc xl. por que se offres-
cio tan de grado ihesu christo a yr
a casa del ceturio a le curar el sier-
uo: z rehuso de descender a curar
el hijo deste regulo. 275

Capit. cccc xli. de como de alli vi-
no ihesu christo a nazareth z delo
que les predico el dia del sabado
en su sinagoga: 275

Capitulo. cccc xlii. de otras pala-
bras que alli dixo ihesu christo a
los de nazareth por las quales se
indignaron contra el. 276

Capitulo. cccc xliii. de como los
de nazareth indignados contra ie-
su christo por las palabras que les
dixo le quisieron despeñar. 277

Capitulo. cccc xliiiij. de como los
cibdadanos de chafarnaũ se ma-
rauillauan en la doctrina de ihesu
christo: por que tenia su palabra
grand poder. 277

Capitulo. cccc xlv. de como de-
nosto ihesu christo las cibdades
que vistos sus miraglos non res-
cebian su doctrina ni se mouian a
hazer penitencia. 278

Capitulo. cccc xlvi. de como er-
rauan los dicipulos en pensar q̄
nuestro saluador con sãña se alie-
naua porque no le dexauã comer:

las gentes que venian a le oyr z a ser curadas del. 278

Capitulo. cccc xlvij. de como los phariseos z maestros dela ley culpauan a los discipulos de iesu cristo porque cogian espigas delas mieses en sabado y en sabado las fregauã entre las manos z comiã los granos que sacauan dellas. 279

Capitulo. cccc xlvij. declaraciõ de algunas palabras escuras enel precedente capitulo contenidas. 279

Capitulo. cccc xlix. declara por q murmuraron de aquello los phariseos: z pone justa exclamaciõ cõtra el pueblo cristiano porque no guardan bien el domingo. 280

Capitulo. cccc l. de como escuso ihesu chriso a sus sanctos discipulos. 281

Capitulo. cccc li. que declara como se ha de entender lo que dixo sant marchos que rescibio dauid aquellos panes sacerdotales: fo a biathar pncipe delos sacerdotes. 281

Capitulo. cccc lii. declara en sefomystico z spiritual aqlla palabra: sabado segundo primero. 282

Capitulo. cccc liii. de como curo nuestro seño z iesu xpo en sabado avn ombre que tenia seca la mano derecha: z como se escandalizarõ dello los phariseos: z como les prouo iesu chriso que no era pecado curar en sabado. 282

Capitulo. cccc liiiij. muy buena z muy prouechosa declaracion por que curaua nuestro seño z iesu cristo

en los sabados mas que en otros dias dela semana. 282

Capitulo. cccc lv. declaraciõ de lo q nuestro seño z quiso dar a entender sanando la mano seca de aquel ombre en la sinagoga. 283

Capitulo. cccc lvj. de como se indignarõ por aquello los phariseos: z de como se juntaron cõ los herodianos z tractauan de destruyr a ihesu chriso. 283

Capitulo. cccc lvij. del miraglo que hizo nuestro redemptor en la naue de sant pedro: quando pescotãtos peces que se rasgaua la red z se somia la nao conellos. 284

Capitulo. cccc lviii. de algunas buenas contemplaciones: sobre las cosas contenidas en este capitulo precedente. 284

Capitulo. cccc lix. de otras cosas que son de notar cerca del precedente capitulo. 285

Capitulo. cccc lx. de como resuscito ihesu chriso al hijo dela biuda que lleuauã a sepultar en la cibdad de nayn. 286

Capitulo. cccc lxj. de como este miraglo fue denunciado a sant iuan baptista: z de como ihesu chriso denosto a los que non le creyeron. 287

Capitulo. cccc lxij. deuota exclamaciõ delas muchas gracias que son deuidas a ihesu chriso nuestro seño z porque tan benignamẽte condescendio en su conuersacion ala flaqueza humanal. 287

Capitulo. cccc lxiij. de como fue recibido z hospedado nro señoz ihesu xpo en casa de santa martha. 288

Capitulo. cccc lxiij. de muchas buenas cosas que son de notar de este sancto euangelio. 289

Capitulo. cccc lxxv. d otras cosas que son de notar cerca dela dicha hystoria z cõbite de santa martha hecho al saluador. 289

Capitulo. cccc lxxvj. quien son obligados a contemplar. 290

Capitulo. cccc lxxvij. de como en seño ihesu xpo que perseveremos en la oracion que hazemos si qremos alcanzar lo que pedimos. 291

En el libro octauo.

Capitulo. cccc lxxviii. de como sano nuestro señoz ihesu xpo vn eu demoniado q era sordo z mudo: z aun ciego: segun dize sant matheo. 292

Capitulo. cccc lxxix. de como prouo ihesu cristo a los phariseos z a los maestros dela ley que no echa ua los demonios en virtud de bel zebub: mas en virtud de dios. 292

Capitulo. cccc lxxx. de otras cosas que dixo ihesu xpo a los phariseos z maestros dela ley dependiētes delas suso dichas. 293

Capitulo. cccc lxxxi. de como santa marcella criada de sancta martha prozupio en loozes d nuestro señoz oyda aquella habla. 294

Capitulo. cccc lxxxij. de lo que respondió ihesu cristo al que le dixo q le buscauan su madre z sus pmos o parientes. 294

Capitulo. cccc lxxxij. de lo q respõ

dio ihesu chzisto a los que le pedi an señal del cielo. 294

Capitulo. cccc lxxxij. de algunas semejanzas que puso ihesu cristo a las gentes que le seguian: enseñando las sobido en vna nauezilla que estaua ala orilla del mar. 296

Capitulo. cccc lxxxv. de algũas cosas que son de notar z declarar acerca del capitulo precedente. 296

Capitulo. cccc lxxxvj. de como de claro ihesu cristo la dicha semejança d el sembrador z dela simiēte a sus discipulos. 297

Capitulo. cccc lxxxvij. de otra semejança que alli puso nuestro señoz ihesu chzisto. 297

Capitulo. cccc lxxxviii. de otra semejança que pone sant marchos.

Capitulo. cccc lxxxix. de otras semejanzas que pone sant matheo z los otros euangelistas. 299

Capitulo. cccc lxxxix. de otras semejanzas q despues hablo ihesu cristo a sus discipulos estando ya en casa. 300

Capitulo. cccc lxxxj. de como ihesu cristo reprehedio a los phariseos porq acusauā a los discipulos q comian sin se lauar las manos. 301

Capitulo. cccc lxxxij. de algunas cosas que son de notar cerca dela doctrina de ihesu cristo puesta en el precedente capitulo. 302

Capitulo. cccc lxxxij. de como de claro ihesu cristo q lo q entra por la boca no enluzia al ombre. zc. 302

Capitulo. cccc lxxxij. muestra en que cosas son tenidos el padre al hijo z el hijo al padre. 303

Capitulo. cccc lxxv. muestra como el señor sano la hija dela cananea. 303

Capitulo. cccc lxxvj. de algunas cosas que son de notar enel capitulo precedente. 303

Capitulo. cccc lxxvij. de otras cosas que son de notar cerca del precedente capitulo. 304

Capitulo. cccc lxxviii. de otras cosas que auu son de notar enel dicho capitulo dela santa cananea. 305

Capitulo. cccc lxxix. de como sano ihesu xpo a vn sordo z mudo en tierra de capoleos: que quiere dezir delas diez cibdades. 305

Capitulo. cccc xc. de como sano ihesu xpo alli subido en vn monte infinitos enfermos z como despues harto alli a quatro mill óbres de siete panes z de pocos peces pequeños. 306

Capitulo. cccc xcj. de como nro señor ihesu cristo harto quatro mill onbres de mas ólos mochachos z delas mugeres que alli eran: de siete panes z de pocos peces pequeños. 307

Capitulo. cccc xcij. de algunas cosas otras que son de notar: para nuestra conuersacion cerca deste miraglo delos siete panes. 307

Capitulo. cccc xciiij. de como increpo ihesu cristo a los phariseos por que le demandauan otra vez señal del cielo. 307

Capitulo. cccc xciiij. de como mádo ihesu cristo a sus dicipulos: que se guardasé dela falsa doctrina de los phariseos z de sus errores. zc 309

Capitulo. cccc xciiij. de como sano ihesu cristo vn ciego: el ql antes que de todo fuesse sano vey a los ombres como arbores. 309

Capitulo. cccc xcvi. de como preguntó ihesu cristo a sus sanctos discipulos: quien dezian las gêtes q fuese el: z dela confession de sant pedro porla qual merecio las llaves del cielo. 310

Capitulo. cccc xcvi. de como mádo ihesu xpo a sus dicipulos que no dixessen que el era christo. 312

Capitulo. cccc xcviij. de como dió ihesu cristo a sus dicipulos que auia de padescer: z delo q sant pedro respondió z de como ihesu cristo le reprehendió. 312

Capitulo. cccc xcviij. declara como auemos de tomar nra cruz z seguir a ihesu cristo z otras cosas contenidas enel precedente capitulo. 317

Capitulo. cccc xcix. de como se trasfiguro ihesu christo z aparecio en forma gloriosa: ante sant pedro z ante santiago z ante sant juan su hermano. 317

Capitulo. d. declaracion de algunas cosas contenidas eneste capitulo precedéte dela trasfiguración de nuestro señor ihesu christo. 317

Capitulo. d. alta z deuota contemplacion dlo que hablaró moysen z helyas con ihesu christo nuestro señor: estando en aquella magestad en que allí se mostró en aquella su trasfiguracion. 317

Capitulo. d. ij. de otras cosas q

son de notar cerca dela dicha trasfiguracion. 318

Capitulo. d iij. de como estos tres discipulos p̄guntaron a iesu cristo dela venida de helyas ante que el merias: z dela respuesta q̄ les dio. 319

Capitulo. d iij. como luego que iesu cristo descendio del mote en que se traffiguro: sano vn demoniado: el qual fue presētado a sus discipulos que alli auian quedado z no le pudieron curar. 320

Capitulo. d v. de como informo iesu cristo a sus discipulos: de quā necesario es el don dela fe: para fazer miraglos z como aprouechā para le alcançar ayuno z oracion. 321

Capitulo. d vi. de como n̄ro señoz iesu ch̄risto denūcio otravez a sus sanctos discipulos su passiō z muerte z su resurreccion. 322

Capitulo. d vii. de como estādo ihesu cristo en cafarnaū: principal cibdad de galilea pago el tributo por si z por sant pedro. 323

Capitulo. d viij. de como enseño iesu cristo a sus discipulos quien deuia ser mayor: o quien seria mayor enel reyno delos cielos. 323

Capitulo. d ix. de como enseño ihesu cristo q̄ deuemos mucho esquivar z huyr de escandalizar a ninguno. 324

Capitulo. d x. de algunas altercaciones que recuenta sant juā que ouo iesu ch̄risto con los judios en iherusalem en la pascua delas cañuelas. 326

Capitulo. d xj. de otras cosas q̄ cō-

tinua sant juā q̄ pasarō en aquella pascua en iherusalem entre ihesu ch̄risto z los judios. 327

Capitulo. d xij. de como no condeno iesu cristo ala muger tomada en adulterio. 328

Capitulo. d xij. de algūas cosas que nuestro redētor fablo enel lugar en que se recogian z guardauan los thesoros z las limosnas z depositos del tēplo: el q̄l lugar en griego es dicho Bozofilacio. 328

Capitulo. d xiiij. d otras muchas cosas que dize sant juan q̄ passo iesu cristo cō los judios. 330

Capitulo. d xv. declaraciō d lo q̄ dixo n̄ro señoz enel capitulo p̄cedente: que la verdad libzaria a los que creyessen enel. 331

Capitulo. d xvij. declaraciō de otras sentencias contenidas enel capitulo quinientos z quatorze. 332

Capitulo. d xvij. de como sano ihesu cristo a vno que naciera ciego. 334

Capitulo. d xix. continua lo que se sigue enel sancto euangelio dela examinacion que los phariseos hizieron cerca dela curacion miraglosa deste ciego. 335

Capitulo. d xx. de como nuestro señoz ihesu cristo se demostro ser pastor en muchas maneras: z se mostro ser puerta d el corral en que el ganado es recogido. 336

Capitulo. d xxj. de como prouo ihesu ch̄risto que non solamente es pastor como ya es dicho enel p̄cedente capitulo: mas que es buen pastor. 338

Capitulo. d. xxiij. de como reprehendio nuestro redemptor a santiago z a sant juan su hermano: por que le querian vengar de algunos samaritanos que no le rescibieron. 339

Capitulo. d. xxiiij. de como rehuso ihesu christo de ser juez entre dos hermanos que tenian por partir vna herencia. 339

Capitulo. d. xxiiij. de como a esta causa amonesto nro señor iesu christo a huyr la auaricia z cobdicia de los bienes temporales z de las riquezas. 340

Capitulo. d. xxv. de otras doctrinas de nuestro señor ihesu christo contra la auaricia: las quales pone sant luchas en aquel capitulo. xij. en qual puso las sobredichas. 341

Capitulo. d. xxvj. de como auemos de velar esperando continuamente la venida de nuestro señor: ala ora de nuestra muerte: segund q los buenos seruidores velan de noche esperando quando verna su señor. 341

Capitulo. d. xxvij. de la vigilancia diligencia z cuydado que deuen auer los prelados mas que las otras psonas: de bien biuir z de bien regir los pueblos a ellos encomendados. 342

Capitulo. d. xxviij. de como la ignorancia delo que cada vno deue z puede saber: no le escusa del pecado: antes gele acrescencia z de como ella mesma es graue pecado. 343

Capitulo. d. xxix. de otra manera

en que nos abiuia z despierta nuestro señor por su exemplo z doctrina: a ser buenos cristianos: y especialmete a que sean buenos z diligentes los prelados z regidores de los pueblos. 345

Capitulo. d. xxx. de algunas maneras que pone sant luchas con q nuestro señor ihesu christo induzia a hazer penitencia. 345

Capitulo. d. xxxi. de como sano nuestro señor iesu christo a vn ydolo pigo: z de como amonesto a guardar humildad en todo negocio y en todo tiempo z lugar. 339

Capitulo. d. xxxij. de como no puede ser verdadero cristiano: el que no aborresce al mundo. 348

Capitulo. d. xxxiiij. de algunas semejanzas que puso nuestro señor iesu christo para declarar que la penitencia es muy aplazible a nuestro señor. 348

Capitulo. d. xxxiiij. de otra muy buena semejanca del fijo gastador la ql puso nuestro señor a este mesmo proposito. 349

Capitulo. d. xxxv. de otra semejanca: por la ql da nuestro señor a entender que le aplaze mucho la limosna z le desplaze mucho la auariza. 351

Capitulo. d. xxxvj. de como ihesu christo demostro por la hystoria del rico auariento z del azaro pobre z mendigo: quan peligroso es a los ricos non auer compassion z piedad de los pobres z dar se a deleytes. 352

Capitulo. dxxxvij. y es mucho de mirar z de notar: de como nos auemos de corregir vnos a otros charitatiua mente z como hermanos cada que pecamos. 355

Capitulo. dxxxviii. de como declaro nuestro señor por vn exemplo: que si no pdonaremos de bué coraçó no seremos perdonados de nuestro señor. 356

Alqui fenefce la tabla del primero volumé.

[Faint, illegible text, likely bleed-through from the reverse side of the page]

Comiença el libro primero que declara como el aduenimiento del saluador desde el comienzo del mundo aca: por diuersas maneras ha seydo reuelado.



Primero tratado deste libro demuestra como el sancto aduenimiento del fijo de dios fue en muchas maneras reuelado antes muy grand tiempo que el señor encarnasse. **E** dize aqui sant ambrosio que digna cosa z muy razonable z prouecho sa fue al humanal linaje que este tã grand mysterio z tan alto. de nuestro señor dios fuese reuelado antes que veniesse por muy grand tiempo: por que mas fuesse deseado z mas requerido z demandado. **E** despues de auido fuesse mas preciado z amado. **E** stẽ hugo de sacrametis dize: reuelado fue del comienzo del mundo: el precioso aduenimiento del señor. **E** a en la fe z creencia de aquel: los escogidos auia saluaciõ: z sin la dicha se expressa o en otra qlquier manera ningũo podia auer saluaciõ. **E** por tãto dize sant pedro que iesu cristo es cordero muerto del comienzo del mundo aca. por que la su preciosa mu-

erte fue ante vista por todos los escogidos passados del comienzo del mundo. **E** en todos ha auido perfecta efficacia z la avra ã los siguiẽtes para auer el regno de dios. **E** de esto fue figura la entrada de iesu cristo en iherusalẽ el dia de ramos: en quanto los q̃ le iuan delante z los siguiẽtes: todos le llamauan o fijo de dauid salua nos por tu merced. **D**ando a entender que todos los escogidos q̃ fueron ante de aq̃l tiempo z todos los siguiẽtes: con fiessan q̃ hã auido o avran saluaciõ por sus meritos z por su muerte preciosa. **E** mpero quiẽ fuerõ aquellos a quien el su santo aduenimiento fue reuelado: dize los santos doctores que a los siguiẽtes.

Capitulo. ij. como primera mente fue reuelado el aduenimiento a los sanctos angeles.



Primera mẽte fue reuelado a algũos grandes principes z mayores dela natura angelical: no empero a todos segund q̃ dize la glosa sobre aq̃lla palabra q̃ dize ysaias. *Quis est iste qui venit de edon tinctis vestibus de bosra* **E** aqui notan algunos doctores los siguiẽtes puntos. **E** l primero es que segund sant Bernaldo declarãdo aquella palabra de Jonas profeta propter me orta est hec tempestas: **E** nuestro señor a los angeles quando los ouo

criado: puso les ley de obediencia proponiendo les en como eran criados para auer siempre gloria. Empero que el queria que aquella no ouiesse si no por seruir z por meritos. **E** a questo mesmo dize el maestro delas sentencias enel segundo libro. distin. ij. capitulo. ij. hablando delos angeles z delos ombres. **O**n de dize assi. nuestro señor dios propuso a los angeles z al ombre quando los ouo criados regla z ley de obediencia. por que los angeles por meritos desta obediencia: mereciesen quedar en parayso para sienpre z nunca jamas cayessen. **E** esto mesmo a los ombres que por la dicha obediencia mereciesen estar en parayso terrenal a donde estóces erã. z de alli mereciesen sobir al parayso celestial. **E**l segundo pũto es q̄ puesta a los angeles la dicha ley por nuestro señor dios: por dar les esfuerço a obedescer les propuso materia de grand alegria. **E**s a saber q̄ era su proposito de enfalçar vna criatura enla alteza diuinal. la qual subiria a ella por muy grand seruiçio z por muy grandes meritos. **E**l tercero pũto es que por nuestro señor dios fue dado tiempo a todos los dichos angeles para deliberar sobre la dicha ley de obediencia. **E** fue assi segũd estos doctores que las dos partes delos angeles deliberaron que la ley puesta a ellos por dios: era sancta z buena z muy razonable. **E** que ellos todos se sometian a aquella: assi como de-

ue ser subiuizada la criatura en todo z por todo a su criador. **E** todos aquellos que assi deliberaron: rescibieron de nuestro señor dios nueua gracia z le vieron luego claramente: assi como personas bienaventuradas. **E** la tercera parte de los angeles: rebello contra nuestro señor dios: z contra su ley z su obediencia. **E** la manera fue esta hablando breue mēte. **E**a esta materia ya la auemos dicho mas largamente enel libro delos angeles z enla suma theologica. libro quarto. **D**eues saber que nuestro señor dios crió enla orden mas alta que es la delos serafines: vn principe de inextimable excellencia segund que leemos ezechielis. xxxi. z Job. xli. z es llamado Lucifer. **S**egund que leemos y saie. xiiij. ca. **E** fue assi nombrado. **E**a por excellencia era sobre todas las otras criaturas por nuestro señor dios alumbrado z dotado de excellencia z bienes naturales z gratuitos pertenescientes a excelente z muy alto angel segund que parece enlos lugares allegados. **E**ste principe veyendo su grand excellencia personal que dios le auia dado: presumio mucho de si. z penso que no parecia iusta cosa q̄ tal excellencia como la suya: fuese deputada a seruir: antes le parecia que le fuesse deuidos regimiento z señoria. **E** como declarasse su pensamiento a los otros: sola mente la tercera parte consintio con el. **E**reyendo que dios a tã ex-

cellente criatura no le diria de no a aquello que auia pensado z queria. E creyendo que ellos estando so su principado: alcançarian por consiguiente syn meritos z seruiçio: bien auenturança z gloria en vno conel para siempre jamas.

Capitulo tercerocomo el caymiento de los angeles tomo ocasion de la dicha reuelacion por ellos mal entendida.

Estonces el dicho lucifer penso qual seria aquella criatura de la qual les auia seydo reuelado que de uia de sobir en la alteza diuinal. E penso concordando se con lo que ya auia concluydo de la dignidad de su excellencia: que era razon z iusticia que aquella criatura sobiesse a aquella alteza que era mas alta en su condiciõ natural. E como el fuesse aquella: siguiessse segund iusticia z razon que fuesse el. E penso ahincada mente en aquella tan grand excelencia. despues que ouo platicado con aquellos que le consintieron: z luego desee ser en aquella alteza. E veyendo que dios no gelo daua: començo a auer yra contra dios. E estonces su peccado fue acabado. z por ordenacion de nuestro señor: fue echado de parayso por sant: miguel z por sus an

gelicales compañias: con aquella tercera parte que le auia consentido: segund que dize sant Juan apocalipsis. xij. E pues vees a q como ihesu christo fue reuelado a los angeles luego q fueron criados: mas muy obscura mente: ca sola mente les fue reuelado que vna criatura quia de sobir en el alteza diuinal. Empero ellos non sabian si aquella criatura ouiesse de ser ombre ni angel. Ca el ombre no era avn criado ni lo crio nuestro señor dios fasta el viernes. z la tentacion z caymiento de los angeles fue el primero dia de la semana que desde entonces era el domingo.

Capitulo. iij. como fue reuelado a adam el dicho auenimiento de iesu cristo.

E segundo fue reuelado el dicho auenimiento de nro saluador a nuestro primero padre adam. E aqui para mientes que nuestro señor dios criado a eua dila costilla de adam: le echo grand sueño z fue arrebatado en spiritu: en el qual arrebatamiento: le fueron reueladas grandes cosas z muy altos seeretos z misterios. segund que dize la historia ecclesiastica. E muy mas larga mente lo dizen los sanctos doctores. Ca dizen que en special se fue reuelado que el hijo de di

os se faria ombre. z tomaria carne de su natura. **E**sta seria vna obra muy excelente: que seria espejo maravilloso dela sapiencia z omnipotencia z amor de dios al ombre.

Segundo q̄ seria la mayor obra en si z la mas alta que dios podria fazer.

Tercero. q̄ seria obra mas amada por dios que toda otra obra. la qual deuia ser por los ombres mas deseada z mas amada z honrada que ninguna otra obra de dios.

Quarto. que la dicha obra seria acrescentamiento dela gloria delos ombres bien auenturados.

Quinto. que seria fin z cumplimiento de todas las obras de dios.

E dize los doctores que desto ouo adam vno delos mayores gozos que jamas ouo en esta vida.

El mayor miedo despues que ouo peccado fue: quando dubdaua que por el dicho peccado: nuestro señor non le ouiesse priuado de esta tan gran gracia.

E no podria ombre alguno dezir el gozo que ouo despues que por su penitencia z por sus lagrimas que offrescia a dios por ganar misericordia: dios se inclino z le oyo. z le refirio el dicho don. que sin toda dubda el se encarnaria z se faria ombre en el comienço dela sexta edad del mundo asi como lo fizo.

E esto mesmo le fue reuelado: que aquel ombre hijo de dios satisfaria a dios padre por meritos z obras grandes z altas. z despues por muerte d̄ cruz z por innumerables dolores z penas por

los pecados delos escogidos. **E** adam quando esto oyo: pensando que su peccado auia seydo ocasion que el hijo de dios sufriese tantos dolores z vituperios: z despues muerte cruel z q̄ muchos de su natura serian dañados a perpetuales penas z infinitos otros males de culpa z de pena: por esta razon siempre biuio en muy grand dolor de su coracon z continuadas lagrimas. z sin plazer corporal. z jamas beuio vino. ni quiso que en sus dias fuese fecho en el mundo. ni comio carne. mas biuia de fruta: z de aquella con grand mesura. **E** fue muy alto orador z contemplatiuo. z fue dotado de espiritu d̄ profecia z de muchos otros dones de dios. especialmente de visitaciones diuinales z angelicales. Lo qual el merecia por su sancta vida que era muy excelente z llena de todas virtudes. **E** especial q̄ siempre era sollicito a todas aquellas cosas que eran a honrra z gloria de dios sin ningun defallecimiento.

Capitulo. v. como le fueron reueladas otras cosas como el las reuelo a los siguientes.



Este avn reuelado que como aquel ombre dios ouiesse de ser general redemptor: queria dios que to-

dos los escogidos por si mesmos: assi como los ombres grandes: o por otros assi como los niños pequeños que se fazen saluos en la fe de los padrinos: ouiesse saluacion en la fe de aquel: el qual avn no era a ellos declarado por su proprio nombre que es ihesu christo. Mas en general les era dicho que todo ombre que se auia de saluar: deuia creer que auia de venir vn ombre perfecto z acabado en toda sanctidad: en el qual z por el qual todos los escogidos aurian redempcion z final saluacion. **E**s verdad que ellos no eran obligados de creer expressa z abierta mente q̄ fuesse dios aquel redemptor que auia de venir. **E**sta reuelacion fuso dicha del auenimiento del redemptor: z de creencia en el expressa o obscura: el bendicho patriarca adam reuelo a sus hijos z successores. assi como cosa que era necessaria a su saluacion. **E**l peccado original no se perdonaua a ninguno sino a aquel que auia fe z firme creencia en el redemptor o por si mesmo. o por otro asi como los niños pequeños por los padrinos segund que es dicho. **E** por todas estas cosas parece como el auenimiento de ihesu christo fue esso mesmo reuelado a nuestro primero padre adam. **E** por consiguiente fue sabido de aquellos que fueron con el: z luego despues del en la primera edad del mundo. **E** de aqui descendio aquel conoscimiento del re

demptor por successio a los otros: fasta el tiempo del su auenimiento z encarnacion.

Capitulo. vi. como el auenimiento de ihesu christo fue reuelado a los santos patriarcas.



Tercero. este santo auenimiento z encarnacion preciosa del fijo de dios: fue denunciada a los santos patriarcas por figuras z señales: assi como lo declara hugo de sacramentis: enseñando que todas las cosas del viejo testamento eran figura z preunciacion del auenimiento del fijo de dios encarnado. **E**l arco celestial del qual auemos. genesis. ix. el qual era dado en señal de paz entre dios z el humanal linaje: figura fue de ihesu christo del qual dize sant pablo que el ha seydo nuestra paz. que ha pacificado a dios con el ombre. **E**ntre los quales antes auia odio z diuision. **E**ntre el arca de noe en la qual se saluo toda symente: figura fue de ihesu christo. el qual ha seydo saluacion de todos los escogidos. **E**ntre melchisedech rey de salem z muy grande sacerdote: figura fue de ihesu christo que es muy grande rey z grande sacerdote. **E**l sacrificio que abraham quiso fazer a su fijo ysaac: z el tabernaculo que fizo moyses z el arca z el candelero de oro z el cordero pascual z el cabro

que echauan al desierto: z la vaca bermeja z el templo de salamon: z las vestiduras sacerdotales: z el altar de oro z el sacrificio. Todo esto z otras cosas muchas eran figura de ihesu christo: o de algund grand misterio a el pertenesciente.

E esto q̄so dezir sant pablo quādo dixo: que todas las cosas eran figuras z señales a ellos. La intelligēcia delas quales cosas fue dada a los sanctos patriarcas: assi como a aquellos que eran sanctas personas z seruidores de dios: en tiempo que quasi todo el mundo era en tiniebras z en gran ignorancia de dios.

Capitulo. vii. como en especial fue revelado a abraham z a dauid por grandes promisiones.



Cuarto. este santo auenimiento fue revelado por especiales promisiones. **E** la nuestro señor dios prometio al sancto patriarcha abrahā que el tomara carne de su simiente z succession. genesis. xviii. Onde dize que le dixo nuestro señor q̄ todas las gentes aurian bendiciō en su semiente. la qual como dize sant pablo: fue ihesu christo. **E** exponiendo sant agostin aquella palabra: dize. que se deue entender que ihesu christo que es bendiciō: ha procurado

bendicion a todos aquellos q̄ limpiamente han creydo z creen enel

Segundo prometio esta mesma cosa a dauid diziēdole psalmo. cxlxi De fructu ventris tui ponam sup sedem tuam. Quiere dezir que del saliria quien se asentaria sobre su silla. conuiene a saber en la alteza diuinal significada por la silla de dauid. **E** este es ihesu christo que esta asentado ala derecha parte de dios padre: assi como leemos mathei ultimo. **S**ant pablo ad ebreos. vi. faze especial mencion dela primera promission fecha a abraham diziendo que nuestro señor dios iuro a abraham esta cosa por dos maneras. en las quales no puede caer mētira. es a saber por si mesmo que es fuente de toda verdad. **E** por el su eternal consejo que es no mudable segund aquello de dauid. Consilium dñi in eternū manet. **E** deste iuramento por dios fecho a abraham dize zacharias padre de sant juan baptista. Luce. i. Jusiuranduz quod iurauit ad abrahā zc.

**Capitulo. viii. como diuersamente fue revelado a los santos prophe-
tas.**



Cinto fue revelado este sancto auenimiento por inspiraciō profetal. segund que luce primo dize zacharias. Locutus est per os sanctorū que

a seculo sunt prophetarum eius. **E** quiere dezir que nuestro señor este sancto auenimiento ha pronuncia do antigua mente por boca de los sanctos profetas que fueron muy grand tiempo antes del auenimie to. Las profecias de los quales se ria luenga cosa de cōtar: mas en su ma profetizaron que ihesu cristo se ria verdadero dios natural mente. z que nascaria de madre virgen. z descenderia de abrahā z de dauid. **E** que le vernian a adorar de oriē te. z que seria muy pobre. z llama ria pueblo nuevo. z que predicaria muy alta mente. z que faria infini tos miraglos. **E** que seria persegui do z muerto cruel mente: z que re suscitaria poderosa mente. **E** des pues subiria a los cielos con grand honrra z gloria vesible mente. **E** que embiaria el spiritu sancto a los discipulos. z que regnaria sobre su yglesia christiana. **E** despues que vernia juez general a judgar buenos z malos. **E** reynaria vniuer sal mente. La su señorio sera ma nifestado a toda racional criatura. **E** esto quiso dezir sant pablo ad hebreos primo. que dios auia hablado desta materia larga men te a los sanctos padres en muchas maneras: fasta que en la fin ha hab lado por su fijo. **E** por lo qual di ze aqui theofilo hablando assi al fi jo de dios. **S** señor z como es nro coraçō maldicho z endurecido z lleno de grand iniquidad. La los santos patriarcas z prophetas de

searon con muy grandes sospiros z lagrimas el vuestro santo aueni miento: z nos que lo auemos resce bido z sabemos que ha seydo muy marauilloso z precioso z lleno de toda virtud: no lo remēbramos ni lo preciamos ni nos va al coraçon assi como si fuesse ninguna cosa. **S** señor z como somos d̄sconoscidos z sin verguença. **S** señor z quan to nos costara esta tan grand villa nia: z desagrado de contentamiento: z quan razonable cosa es que assi sea. **E** mpero padre soes z fuente de miseri cordia: plegavos no nos lo contar a peccado mortal: antes por la so bre abundante gracia vuestra nos queraes abrir los ojos del coraçon z mollificar lo. que no falle en otra cosa sabor nin deleyte nin pla zer: sino en vuestra memoria. La a quella es su vida z presente bien a uenturança. **E** de aquesto habla el señor mesmo. mathei decimo ter tio. Beati oculi qui vidēt que vos videtis. diziendo a los apostoles. bien auēturados son los ojos que veen aquello que vos veedes. La digo vos dezia el quemuchos rey es z profetas desearon ver lo que vos veedes z no lo pudierō veer. **E** esto les dezia fablandoles de sy mesmo. **E** dize symaco sobre ysa ias que quando los sanctos pro fetas auian denunciado las excelē cias diuinales del saluador: luego en vn pūto su spiritu se arrebatava en loor d̄ dios z en deseo de veerlo: en tãto grado q̄ salia de si mesmos

E despues quando pensauan como seria por los ombres desconocido z mal recebido z perseguido z muerto: auian tanto dolor en si mesmos. z tanta compassion de sus dolores z vituperios: que quasi desfallecian en si mesmos. **C**por todas estas cosas parece como el sancto auenimiento de nuestro redemptor ihesu cristo fue antes que veniesse por diuersas maneras al mundo reuelado.

Acaba el primero libro.
y comienza el Segundo.

Aqui comiēca el segundo libro dela vida de ihesu cristo. **E**l qual trata como z quando z a donde el dicho señor glorioso se encarnoz como se o millo tomando carne humana.



E segundo tratado deste libro ha de enseñar quado z a donde z como nuestro saluador fue encarnado.

E mira aqui que sobre esta materia los sanctos doctores tractaron los puntos siguientes. **E**l primero es del tiempo de la santa encarnacion. **E**l segundo: que quiere dezir encarnacion. **E**l tercero. la causa desta sancta encarnacion. **E**l quarto. donde se fizo. **E**l quinto. como se fizo.

Capitulo. ix. por que el saluador tar do tãto en venir.



El rdo el fijo de dios tanto tiempo su encarnacion segund q̄ dicen los santos doctores: por manifestar el rigor de su iusticia en q̄nto tã luēgo tiempo estouo fuera d̄ payso el sã

to patriarcha adam con otros muchos sanctos padres. E antes que quisiessse descender quiso que fuesse muy luengo tiempo deseado z reclamado z llorado z sospirado.

Lo segundo tardo dios tanto: por que el ombre conosciessse su miseria z que non era suficiente a conocer la via de salud: asi como parece quando el ombre estouo tãto tiempo sola ley de natura enel comienzo del mundo. La estonces derando a dios: yuan a adozar los ydolos. E despues que fue dada la ley a moysen: no era bastãte a guardar la ley: assi como leemos en los fechos delos apostoles. de manera que el ombre conosció claramẽte q̄ era bestial z inpotẽte por si mesmo pa auer salud. E que aq̄lla auia auer por gracia del saluador z redemptor iesu cristo que lo informo por su sancta ley: z lo fortifico por su gracia. E por esta razõ: tornose a el z llamo tanto fasta que lo oyo z vino. **Tercero.** ca segũd dize sant agostin enel. xiiij. libro de trinitate: este beneficio dela sancta encarnacion es el mayor que el ombre jamas podiessse rescibir d̄ dios enesta presente vida. E por tanto deuia ser luenga mente deseado z esperado: por que fuesse por nos mas amado z mas preciado. **Quarto** tardo tãto: por q̄ dize sant Agostin q̄ veyẽdo nuestro seõor dios que el peccado cõtra natura se fallaua entre los ombres que fue quasi en pũto de no se encarnar. tanto le es ab

ominable. **E** por tanto dize sant iheronimo que por que semejante peccado no se fallasse en natura humana d̄ la qual el auia de tomar vestidura: quiso que en la noche que el nascio todos quantos sodomitas auia enel mundo muriesssen: z assi fue fecho. **E** por razon desto dize sant Bernaldo yo he grand confusion en mi cara quando pienso los lloros z los dolores z llãtos z clamores: que fazian los sanctos padres enesta vida deseãdo el auenimiento z incarnaciõ de nuestro redemptor: e veo que nos auemos oluidado este tan alto beneficio que quasi no nos acordamos dela honra z prouecho que por el rescebimos z esperamos auer enesta vida z en la otra. **O** seõor dios como nos cõfondera nuestro grãd desconoscimiento. **O** seõor: z como somos tan viles z tan ciegos en no conocer tan grand beneficio de dios: que nos ha sacado d̄ poder del diablo z nos ha abierto la puerta del parayso. **O** quien puede pensar el gozo que ouieron los santos padres quãdo oyeron quel fijo de dios era encarnado. **E** por tanto dixo iesu cristo de abraham que auia auido gran gozo quãdo oyo dezir que el era ecarnado. El qual gozo no fue menor en los otros sanctos padres que eran con el. **E** por esto llamaua sant pablo ad gal. iij. al tiẽpo desta sancta incarnaciõ tiẽpo d̄ cõplimieto. ca estõces fuerõ cõplidos los santos ãgeles d̄ gozo

quãdo esto sopieron. **E** los santos padres biuos z muertos veyendo que dios auia oydo sus lloros segund que auia prometido de oyr los. diziendo el psalmista propter miseriam inopum z gemitũ pauperum nunc exurgã dicit dominus. **E** quiere dezir que por la miseria z lloros de aquellos que auian siempre esta cosa deseada es de saber para rayso: descenderia z se encarnaria assi como auia prometido.

Capitulo. x. que quiere dezir encarnacion.



Segundo punto q̄ demanda que quiere dezir encarnaciõ: respõde sant leon papa en el sermõ ò año nueuo que quãdo ombre dize que el fijo de dios es encarnado: no se deue por esto entender que la natura diuinal sea mudada en carne. **E**a esto es imposible como dios sea en si no mudable: Mas por la dicha palabra deues entender que el fijo de dios ha tomado nuestra carne esto es nuestra humanidad trayendo la en su persona z teniendo la vnida con ella. **E** onde dize damasceno que a questa sagrada vnion es assi alta: que es sobre todas otras vniones criadas. z no es enremplo ningũo que ombre pueda dar en natura que perfecta mente de a entender el alteza z perfection de esta santa vnion z encarnaciõ. **E** por tanto canta la sancta yglesia q̄

razon natural no basta para entender el concibimiento dela gloriosa virgẽ maria madre de dios ni qual fue aquella vnion tã alta que es entre dios z natura humana: la qual en si ha tomado. **E** razon ninguna no puede esto entender en esta presente vida segund curso natural. **E**a esto no es obra de natura: mas es sola mente dela omnipotencia del spiritu santo que esta sancta vnion z encarnacion fizo. **E** algunos queriẽdo dar a entẽder la manera como la p̄sona del fijo de dios trae con siigo vnida natura humana: han dado enremplo: que assi como nuestra anima trae el cuerpo con siigo z la carne en vnidad faziendo vna persona que es ombre: assi el fijo de dios trae cõ siigo vnida la natura humana. **O**tros han dado enremplo que assi como el cuerpo caliẽte trae en si la calor en su proprio supposito. **E** otros enremplos muchos que se dan por otros. diziendo que quasi assi como la materia trae cõ siigo vnida la forma o el ombre vestida su vestidura. **E**mpero todo esto es assi lueñe de aquella sancta vnion del fijo de dios cõ nuestra natura: que mas vale al ombre lego dexar lo de todo pũto ala sancta fee catholica: que no buscar curiosa mente cosa tan alta en la qual podria errar muy ligera mente. **E** por esto lo vi z da la santa madre yglesia: assi como parece en el decreto distincionẽ q̄dragesima q̄rta. **E** el codigo concuerda con esto

de summa trinitate en la ley Itemo. donde pone grandes penas cōtra los legos que disputan de la sancta incarnaciō avn que digan della cosas muy altas en las tales disputaciones. Assi como parece. extra de hereticis. capitulo quicunqz. libro sexto. **C** La razon de todo esto es: ca tales estudios z predicaciones curiosas z vanas disputaciones: son dañno de la fe z del pueblo que no lo entienden. **C** Pues abasta a cada vn lego queriendo saber que quiere dezir incarnacion esto que dicho es de suso por el dicho leon papa z grand doctor es de saber q̄ el fijo de dios ha tomado z tiene carne humana. Esto es verdadera y entera humanidad. conuiene a saber de cuerpo z de anima ayuntada con sigo z vnida con muy alta vnion. por la qual es verdadero ombre aquel que es verdadero dios.

Capitulo. xj. por que el saluado: es encarnado.



A Tercero pūto principal en esta materia que demāda la causa por que fue fecha esta sancta incarnacion: Responde el articulo de la fe diciendo assi. Qui propter nos homines: z propter nostram salutem descendit de celis. z incarnatus est de spiritu sancto: et maria virgine. z homo factus est etc. **C** Quiere dezir quel fijo de dios por nuestra

saluacion descendio del cielo z se encarno por virtud del espíritu sancto: en el vientre de la gloriosa virgen nuestra señora sancta maria. z se fizo ombre. **C** Muchas otras razones assignan los sanctos doctores las quales se han a dezir en el quarto libro de la suma theologica. empero la suso dicha razon basta afaç para todo ombre lego.

C Dize sobre esto saint Anshelmo que mucho deue inflamar al nuestro coraçon este tan grand beneficio z tan grand señal de amor: quel señor dios se aya tanto humillado por amor de nos. **C** Pues guarda te dize el que este tan grand beneficio que te ha fecho por tu saluacion: no se torne en dannacion por tu desconoscimiento. **C** Honra pues tu carne apartandola de toda vileza carnal por reuerencia de aquel q̄ tu carne ha tomado z la ha puesto en la alteza diuinal. **C** Ha prometido que aquel que la guardare limpia de toda suziedad: que el la leuara con la suya en gloria z la porna compañera de los angeles. **C** Pues dize este doctor. no te sea graue aborrecer todo carnal pensamiento: ni palabra vil ni obra suzia ni compañia mala: si no porna dios tu carne en dolores perpetuales z fedores inextimabiles z compañias amargosas. que vengarā ala carne de ihesu cristo: del vituperio z menosprecio que tu le has fecho: biuendo carnal mente. **C** Si esto amenaça dios general mente a to

dos los no limpios: piensa que deue fazer de aquellos que sobre todos los otros deuen ser limpios. assi como son los ecclesiasticos z los principes z los perlados en quanto son dados en enxemplo a los otros. **E** de los viejos que son podridos en este pecado a los quales por el les quita dios el seso z mueren assi como ciegos z endurecidos z pobres de toda virtud z de todo merito. **A**y de los mezquinos que tan fiero z cruel muerte los espera el grande z estrecho iuzio de dios.

E por esta razon segund dize Symaco fue ordenado antiguamente en grecia que todo ombre ayunasse siempre la santa incarnation del fijo de dios. Ayunando por todo aquel año: aquel dia en el qual cayese. **E** esto mesmo que cada dia se fiziesse por todos especial memoria desta incarnation. **E** que todo ombre que cometiesse suziedad publica mente. assi como son aquellos que tienē mancebas o peccan por otra qualquier via notoria mente z son diffamados: que fuesen de derecho infames z inabiles pa todo officio o regimieto. **E** si era ombre viejo: que fuese echado de la cibdad o villa notablemente: fasta que fuese corregido. z esto no fallasse ninguna misericordia en ninguno estado que fuesse. **E** dize aqui Symaco que durantes estas leyes: la tierra fue en muy gran paz z prosperidad. **E** fallesciendo ellas: poco a poco es cayda en las grandes miserias que oy tiene. **E**

merescelo pues dexo la reuerencia de la sancta incarnation.

Capitulo. xij. quata virtud ha puesto dios en esta sancta incarnation.



Vsi monje demando consejo al abad daniel que faria contra la tentacion de la carne que lo atormentaua muy mucho. **E** respondio el dicho abad. fijo ama abstinencia z guarda bien el cuerpo z rige bien los sesos corporales z aparta te de vil compania de mugeres. **E** en ninguna cosa seas delicado: z siempre faz oracion a la preciosa sangre de iesu cristo. **E** entonces faz le gracias por su sancta incarnation. **E** en tiempo de tu tentacion: diras assi al diablo por virtud de aquel que no tomo ni vnio como sigo los angeles mas la carne que descendio de abraham: yo te mado que te vayas. **E** como el dicho monje fiziesse la dicha oracion en su tentacion: luego fallo que el diablo confundido se partio del z el monje fallo remedio z descanso. **E** el abad symeon vn dia hablando como vn demonio que por malicia comia la tierra z se cobria todo della: dixo le por que fazes tales cosas? **E** el demonio respodio. Quiero prouar si fallare alguna ganancia o prouecho con la tierra: pues que dios se abriego della z se cunio z vistio z quasi cubrio todo della. **A**l menos pues que no he licencia de to-

*ta
v
ley*

mar la carne: tomare su madre que es la tierra z vere si podre ganar alguna cosa. **E** dito mas muy mucho estamos todos marauillados q̄ cosa es esta. La siēpre dios se ha q̄rado ò la carne z la ha a menazado q̄ la òstruiria z la p̄segueria z la d̄naria: assi como las escripturas lo cuētan: z no fuelga ni toma plazer sino cō la carne. **E** avn a su fijo ha fecho tomar carne z ha q̄rido q̄ aya auído merced dela carne. **E** ha fecho apostoles juezes z a señores finales z companeros de carne. **E** tanto q̄ todo el parayso z todo el mūdo se gouierna por carne. **U**eamos yo si podre saber que cosa esta escōdida en la carne reboliēdo la tierra dō de es salida. **R**espondio el santo abad diziendo assi al demonio. Como todas las criaturas seā buenas z la carne por su culpa es enfuziada: grande es la bondad del seño: que por su fijo glorioso la quiso sanar z despues la ha ensalçado z cō fijo recōciliado. **M**as como tu seas acabada mēte malo: la tierra no te puede fazer bueno: avn que comieses toda quanta ha en el mundo. **E** todo quanto fazes: todo es locura z trabajar en vano. por lo qual por virtud dela santa incarnation del fijo de dios te mando que te apartes de todas nuestras moradas: z que te vayas luego. **E**stōces dize que el diablo respondio: pues que por la encarnacion de iesu cristo me mandas q̄ me vaya: por fuerça lo ayre de fazer. **L**a mādamiēto

que nos sea fecho por tal virtud: no podemos contra dezir. z luego el demonio se fue. **E** estonçes el sancto abad ordeno que para vencer toda tentacion z para echar los diablos delos cuerpos delos ombres: z para en toda necesidad mayor mente en la ora dela muerte: de ue ser allegada z llamada asi como especial refugio para todo xpiano: la virtud dela santa incarnaciō del fijo de dios. **E** despues sea allegada z llamada la virtud de su preciosa muerte. **E**stas cosas prouaron por experiencia los santos a menudo por las quales a vien en sus necesidades del especial virtud. **E** por todas las cosas suso dichas parece clara razon por que dios se aya en carnado.

Capitulo. xiiij. quien ha fecho esta sancta incarnation.



Quarto pūto principal quien es el que ha fecho esta sancta incarnation: responden los sanctos doctores z dizen que toda la santa trinidad. **E** esto declara sant Algotin in. xiiij. libro de trinitate. capitulo. xi. **O**nde dize que todas quātas obras faze dios fuera de sy: todas las faze la sancta trinidad. **L**a qual por vna mesma volūtat obra z faze todo quanto faze. **E** puesto q̄ toda la santa trinidad ha fecho esta sancta incarnaciō. **E**mpero solamē

s. August. l. de trinitate. c. xi.

te la persona del fijo tiene vnida cō
 figo nuestra natura. por la qual co-
 sa sola mente el fijo de dios es om-
 bre ⁊ no el padre ni el spiritu santo
 Como si tres ombres vistiesen a
 vno de sy mesmos vna saya: todos
 tres la vistiría: mas vno dellos y no
 mas la ternia vestida. **M**as po-
 dia dezir alguno si toda la sancta
 trinidad hizo esta bendita incarna-
 cion. por que dize la sancta escriptu-
 ra: y la vniuersal yglesia canta y cō-
 fiessa en el credo que la hizo el spiri-
 tu santo: **L**a dize que iesu cristo es
 encarnado ⁊ concebido de spiritu
 sancto. **A** esto respondē los santos
 doctores y especial mente sant Au-
 gustin en su enchiridion. y el mae-
 stro delas sentencias en el libro. iij.
 en la. iij. distinció. que no dize aq̄llo
 la sancta escriptura ni la vniuersal
 yglesia: por que sola la persona del
 spiritu sancto: y no toda la santa tri-
 nidad aya fecho esta bendita incar-
 naciō: mas dize lo assi: por nos dar
 a entender: que la santa trinidad hi-
 zo esto por inestimable amor q̄ ouo
 al linaje humanal segūdo que lo di-
 ze sant Joan en su euangelio diziē-
 do. **Q**uō sic deus dilexit mundū vt
 vnigenitū suū daret ⁊c. y el apostol
 sant pablo dize. q̄ propter nimiam
 caritatem suā qua dilexit nos deus:
 cū essemus mortui peccatis. cōiui-
 ficauit nos in cristo. **P**ues como el
 amor sea apropiado al spiritu san-
 cto que es el amor de dios padre y
 de dios hijo: cōueniblemente se di-
 ze ser hecha esta incarnacion por el

spiritu sancto: que quiere dezir por
 grande amor. **E**y avn tambié se di-
 ze ser hecha por spiritu sancto: por
 nos dar a entēder que es el mayor
 y mas alto beneficio: y la mas gra-
 nada y abundosa merced q̄ jamas
 dios hizo. por que criando dios al
 ombre y a todo el mundo: dio les
 ser criado: y ageno d̄ esse mesmo di-
 os que gelo dio. ca no les dio su ser
 diuinal. **M**as encarnādo: dio nos
 assi mesmo en la persona del hijo q̄
 recibio en si nuestra humanidad y
 comunicle ser diuinal. **L**a fue tal
 y tanta aquella vnion como ya es
 dicho: que a dios hizo ombre: y al
 ombre hizo dios. y a todos los q̄
 derecha mente creen en el: hizo par-
 ticipātes de su diuinidad. **P**ues co-
 mo al spiritu santo seā apropiados
 los dones. por q̄ procede de amor:
 y esta bendita incarnacion aya sey-
 do el mayor de los dones y benefi-
 cio in estimable procedido de ines-
 table amor: muy razonable mente
 es atribuida y apropiada ala perso-
 na del spiritu sancto: como quier q̄
 aya seydo hecha por toda la san-
 ctissima trinidad. **E**y avn tercera
 mēte es dicha ser hecha por spiritu
 sancto: por que no fue hecha por me-
 recimientos nuestros: ni de creatu-
 ra alguna: mas por sola bondad de
 dios. que por su soberana bondad
 y nobleza sin gelo ningūo merecer:
 quiso hazer al hombre y a todo el
 mundo tanta gracia y tan sobre ex-
 cellente beneficio y merced. **E** por
 que la bondad de dios es apropia

hida, y respōde

da ala persona del spiritu sancto: ca la bódad es causa del amor: por tã to es dicha esta bendicta encarnacion ser hecha por el spiritu sancto. a vn que la aya fecho como es verdad que la hizo toda la sancta trinidad: segund que ya muchas vezes esta dicho. y esto daua a entender el santo apostol a los romanos quando les dezia. *Comédât deus charitatem suã in nobis* etc. que quiere dezir que es mucho de preciar y alabar la caridad y amor que dios nos touo: pues seyêdo nos sus enemigos y por configuiente sin algun buen merecimiento: por su sola bondad: nos quiso dar su hijo. Pues vees aqui declarado quiê hizo esta sancta incarnation. **C**adas tu ombre lego q̄ esto lees: no te pongas en altas quistiones: si esto no entiendes. La por querer buscar curiosa mente este tan alto misterio: son caydos muchos y muy grãdes clrigos passados en muy grãdes herregias. por lo qual tu quãdo oyes alguna cosa dela fe que tu no entiendes: abara tu entendimiêto a aq̄llo que la sancta fee propone. E con toda reuerencia cree aquello sin toda otra quistion: por q̄ el merito de la fe y tu buena creencia: sea mayor y mas plaziente a dios. **E**ste cõsejo es de sant pablo secũda ad corin. x. en el parafo que comienza *Arma milicie nostre.*

Capitulo. xiiij. como y a quien fue antiguamente reuelado quel mexias seria dios hijo.



Dobre esto que dicho es notan los sanctos doctores las siguientes cõclusiones. **L**a primera es que cada vna psona diuinal y todas en vno: han vn mesmo poder y virtud. de manera que cada vna persona diuinal podiera tomar carne y seer ombre assí como lo es la persona del fijo. **L**a segũda que plogo ala sancta trinidad que sola mente la persona del fijo fuesse encarnado: por estas razones. **L**a primera que el ombre auia peccado deseando semejança de dios: y por configuiente auia peccado cõtra el fijo que es ymagẽ y semejança de dios padre. Al fijo pues conuenia que vëgasse o perdonasse la iniuria: assí como a quel contra el qual era especial mente fecha. **E**sta mesma razõ assigna sant anshelmo en su libro llamado *Lur deus homo.* **L**a segũda es ca la nuestra saluaciõ se deuia fazer por la supplicacion y obediẽcia de aquel que auia de seer medianero entre dios y nos. Pues como mejor pertenesca suplicar y obedescer al fijo que no a otra psona: por esta razõ el fijo es encarnado y no otra persona diuinal. **E**sta razõ es esso mesmo de anshelmo en el dicho libro. **L**a tercera es de leõ papa diciendo en vn sermon que como el demonio por su engaño ouiesse vëcido al primero ombre: y despues venciesse a aquellos que vence por engaño: y no por poder ni por fuer

Libro segundo de viana po

ca: plogo a nuestro señor dios. que el mundo fuesse reparado por mania o sabiduria: z no por rigor ni por potencia. Pues como sapiencia sea atribuyda al fijo de dios: plogo ala sancta trinidad que la persona del fijo se incarnasse: z que se fiziesse la redempcion del ombre por sapiencia. **C**La quinta es. que sy otra persona diuinal si no el fijo de dios fuesse encarnado: estóces ouiera dos fijos en la sancta trinidad. Es a saber aquel que lo era z es z fue siempre: z aquella otra persona que fue ra encarnada. **E** esto no sonara tan bien: como suena agora. que tan solamente es vn solo fijo. que ha padre en el cielo z madre en la tierra. **C** Muchas otras razones dizē los doctores q̄ se han de dezir en la suma theologica. **C** La tercera cōclusion es. que puesto que la segunda persona que es en la santa trinidad sea encarnada: empero aquellos q̄ fueron primera mente antes del auenimiento de iesu cristo: no erā tenidos general mēte de creer que el redēptor que auia de venir llamado por los iudios merias: z por los fieles cristianos llamado redēptor: ouiesse de ser verdadero dios. **E** esto parece por q̄ puesto que la sancta escriptura en diuersas partes auia dicho que el redēptor seria verdadero dios: assi como parece especial mēte en ysaias en aquel parafō. Puer natus est nobis zc: empero la comunidad delos iudios leyendo aquel parafō: pensauā quel pro-

feta dezia aquellas palabras z semejantes: por dar a entēder quel redēptor seria persona de muy alto valor: z de muy alta excelēcia: sobre todos los otros ombres que jamas fuerō. **E** esta manera d̄ hablar tiene la sancta escriptura a menudo. que quando quiere loar a alguno altamente: llamalo dios. **O**nde dixo dios a moysen hablādo le de faraon. segund que leemos exodi. viij. y o te he cōstituido dios de faraō. **E** en el psalmo. lxxij. dize dauid. yo he dicho que vos soes dioses hablando delos fijos de ysrahel. delante los quales dios auia hablado: dando les sus mandamientos en el monte de sinay. **E** esto mesmo quando nos queremos loar a vn ombre de muy sabidor: dezimos que es dios del saber. **E** esto mesmo d̄ vn ombre poderoso: assi como fue octauiano que estonces las gentes dezian que era dios. **E** de ombre muy enamorado dezimos: que es dios d̄ amor. **E** assi pensauā las gentes judaicas que el sancto propheta diziendo q̄ el merias seria dios: queria dezir q̄ seria ombre de muy alto valor. saber z poder z virtud. mas que ningund otro ombre. **C** La quarta cōclusion es. q̄ nos tenemos por cierto que la sancta deidad de nuestro redemptor fue reuelada a algūos. **E** no entiendo dezir que la sancta diuinidad sea o aya seido jamas manifestada en esta p̄sente vida a ninguna criatura sino ala anima de iesu cristo. **M**as digo que ha seydo re-

uelada en esta manera. q̄ a algunos fue por especial preuilegio reuelado: quel meyas sería dios. así como a personas muy sanctas z muy allegadas a dios. quales fuerō el primero patriarca adam abrahā moy sen dauid ysaias z los otros santos prophetas. **E** de los prophetas lo prouamos por esta razón. La dize daniel. q̄ intelligēcia opus est in uisione. Quiere dezir q̄ aquel q̄ profetiza: conuiene que si es profeta: que entienda aquello de que habla. Pues como algunos sanctos ouierō profetado que iesu cristo deuia ser verdadero dios: sigue se que a ellos fue reuelado q̄ el sería verdadero dios. **E** la quita cōclusiō es. q̄ no son excusados o culpa los príncipes dela sinagoga ni los obispos: ni phariseos que tractaron la muerte z persiguierō a nuestro dios z redemptor iesu cristo con grand malicia z envidia que los cego. Que puesto que ellos no fuerā forzados por su ley de creer quel meyas sería dios: empero erā tenidos de entender z veer las grandes obras z muy poderosos miraglos: que el fazia: los quales no se podía fazer: sino por la virtud de dios. Pues como dios no podiessa fazer testimonio de mentira como el sea pura verdad: sigue se que lo que iesu cristo dizia z confirmaua por tales z tan grādes miraglos: que todo era pura verdad. Pues como les dixiese que era hijo de dios uiuo: dios verdadero: vno en essencia con dios padre: sigue se

que deuia creer q̄ fuesse dios. **E** por tãto les dezia el bēdicho señor segūdo que leemos. Jo. i. Si ami no creedes: creed a mis obras. ca mis obras dā testimonio de mi. **E** esso mesmo les dixō. Jo. xv. aquellos de aqui adelante no han escusaciō. ca mis obras han visto z no me hā creydo: antes sin razón me han aborrecido z me hā perseguido. **E** la sexta conclusion es. q̄ el pueblo menudo cōfiandose en la fe de los mayores. en sus predicaciones z informaciones: fue quasi escusado de pecado persiguiendo a iesu cristo: z consintiendo en su muerte. La erā falsa mente enformados: que el era blasfemador de dios. z se fazia dios falsa mente. **E** así el pueblo menudo persiguiendo a iesu cristo: pensauan merecer como aquellos q̄ persiguē vn blasfemador de dios fasta la muerte. como dios mande en la ley vieja q̄ todo blasfemador muera. **E** por esta razon nuestro saluador iesu cristo estando crucificado en la cruz veyendo su ignorācia: les abrio el entendimiento: z conosciéron q̄ auian seydo engañados veyendo su cōplida paciencia. z las grādes señales que entonces fuerō fechas. escureciendo se el sol z faziendo se muy grād terremoto. z otras muchas señales que fueron fechas entonces. Por la qual cosa dize sant lucas. capitulo. xiiij: que el pueblo conosciendo aquel tan grand mal auian fecho: se tornaron feriendo se en los pechos: z demandando

miserico rdia a dios que los perdo
nasse. **C**Por que dize aqui cirillo q̄
tãta lumbre dio dios al pueblo ino
cente: que passo a los paganos: es a
saber a centurio. el qual veyẽdo las
suso dichas señales: dixo. Verdade
ramente fijo de dios era este ombre
justo. **E** esto mesmo passo al ladrõ.
segund que parece quando le dixo
demandandole merced. señor miẽ
bra te õ mi q̄ndo seras en tu regno.

**Capitulo. xv. como iesu cristo es en
carnado de nuestra señora santa ma
ria. **E** aqui comiençan las dignida
des desta gloriosa señora nuestra.**



A quinto punto aue
mos de responder a
goza que demanda a
donde fue fecha esta
santa icarnaciõ. **E**
a esto respõde la sancta escriptura
z es articulo dela santa fe catholica:
que fue fecha enel vientre virginal.
el qual es llamado santo tẽplo dedi
os: puerto cerrado del general mo
narcha salamiõ. camara del rey eter
nal. cathedra imperial del muy alto
maestro. arca delos tesoros diuina
les. sagrario delos consejos eterna
les. vergel delos deleytes de gloria.
refugio de todos los tribulados.
esperança del mũdo: z reyna delos
ãgeles. **E** esta señora por esta san
cta incarnation: es fecha verdade
ra madre de dios: z despues de di
os: es y deue ser a nos mucho ama
ble: dulce z deseable: z siempre des
pues de dios digna de muy alegre
z muy cõtina memoria **E** la cuya

gloria z looz pornemos aqui algu
nas de sus dignidades y excelenci
as. **E** la primera dignidad õ la glo
riosa es: q̄ ha seydo por dios muy
alta mente predestinada. **E** esta alte
za de su predestinacion parece por
que despues del fijo: es sobre todos
los eletos angeles z ombres en pa
rayso collocada z coronada. **E** aq̄
ste bien le ha dios dado de su bella
gracia: z la assi amado: por que ella
ha querido con plazer a el sobre to
da otra criatura. **E** por tanto la san
ta yglesia canta della diziendo. sola
sine exemplo placuit virgo cristo. **E**
quiere dezir. q̄ la gloriosa tanto ha
plazido a nro señor: que otra pura
criatura no ha hauido semejante.
E la segunda dignidad suya es: q̄
del comienço del mundo fue figu
rada. **E** la como dize theofilo: el hu
erto de parayso: la escalera õ iacob.
la vrna llena de manna que estaua
enel arca de dios. la çarça que ar
dia z no se quemaua. la vara de a
aron que subita mente flozescio y
tuo en vn momento fojas y almẽ
dras. el vellocino de lana rociado
del rocio celestial que vido gedeõ.
la catreda tan marauillosa que fue
fecha a salamon enel templo de di
os. z muchas otras figuras de que
faze menciõ la sancta escriptura: to
das figurauan las noblezas z vir
tudes dela gloriosa madre de dios.
E la tercera dignidad es: que fue
por los prophetas prophetizada z
tan larga mente que seria cosa luẽ
ga de contar. **E** la ysaias propheta

*Dignidad de
de la s. uiv
gen. M. m. r.
s. s.*

prophetizo de su virginidad. capi. vij. diciendo **E**cce virgo concipiet. **E** geremias. xxx. dize **A**dulier circū dabit virū. **E**s a saber que ternia dentro en el su vientre virginal vn ombre acabado z perfecto. **E**zechiel. vido la puerta del templo cerrada. z que solo el rey entraua z salian por ella. **E** daniel la vido monte de que se tajaua vna piedra sin q ninguno llegasse ni ayudasse ala tajar. **E** assi es de los otros santos pphetas.

La quarta dignidad es que ella fue por el angel de dios al padre z ala madre prenunciada. **E** segūdo que dize alchimo sobre sant lucas por honra de aquesta sancta hija: dispenso nuestro señor dios cō la madre que era mañera: que auer pariesse otras dos hijas despues. **P**or que deues saber q señora sancta anna: ouo tres maridos. **E**s de saber joachim. cleofas. z salome. **D**e joachim: ouo tan sola mēte a nra señora santa maria. **E** despues muerto joachim: tomo por marido a cleofas. del qual ouo otra hija. la qual por reuerencia dela primera llamarō maria. **E** aq̄sta fue muger de alfeo. del qual ouo q̄tro hijos. es a saber santiago el menor: z ioseph iusto z symon z judas thadeo. **E** muerto cleofas: tomo el tercero marido q̄ llamauā salome. del qual ouo otra hija z llamola maria. z dio la por muger al zebedeo. **E** ouo dīl zebedeo dos hijos es de saber sant. iago el mayor z sant juā euāgelista.

Capitū. xvj. en q̄ manera fue la glo-

riosa p̄seruada dīl pecado original.



A quinta dignidad dela gloriosa es que ella fue santamēte cōcebida z formada.

E nota q̄ en esta materia ha diuersidad ētre los theologos. **L**a algūos dize q̄ la gloriosa fue cōcebida en pecado original. z allegan por si muchas autoridades dīla santa escriptura. z muchos dichos de santos. z muchas diuersas razones: z otros dizēlo cōtrario traē otras muchas a su p̄posito. las q̄les alegar seria luēga cosa. **E** a q̄sta materia por q̄ es especulatiua: no se deue tratar por p̄sonas legas ni se deue a ellos p̄poner: sino breue mēte. z quanto basta pa q̄ ombre pueda inflamar sus coraçones a reuerēcia z honor dela gloriosa. **E**l qual inflamamiēto z deuociō: puo tan mucho aq̄llos q̄ ponē z dan aq̄sta dignidad ala madre de dios: q̄ ella aya seydo cōcebida sin pecado original: allegādo para ello las razones q̄ se figuē. **L**a primera. q̄ la sancta yglesia romana faze festa de su santa cōcepciō. lo q̄l no faria: si la gloriosa no fuera limpia de pecado original. **L**a segūda. q̄ segūdo dize sant anshelmo en el sermō q̄ faze de aquesta materia: diuersos miraglos ha dios fecho p̄siguiēdo z aterrādo: a aq̄llos q̄ diffamā z dizē lo contrario. **E** nos en nros dias auemos oydo recōtar muchos: q̄ nueua mēte son fechos. **L**a tercera. ca dizē estos: q̄ puesto que la madre dī dios

*en esto q̄ dī
ce de otras
dos hijas
entendiēdo q̄
se engaña
el doctor, por
q̄ lab. s. ana
no pario mas
q̄ alas. iiii
genit. mas
yo lo q̄e tie
ne por mas
apertose
quyo. y las
dos q̄lla
ma sus
los s. q̄es
criuen de
ta materia
declaran
quien sō. y
el dūdo de
primas q̄
tēhan cō
nra. s. que
por no auer
a qui hū
gar par a
es ne uillo
no adie.*

pevosolamente dīre, q̄ quien b̄ uio. 20. años casada sin parir y tan s. mēte b̄ iij. q̄ este tiempo le m̄ dio dīa nro s. un angel q̄ le dīxo q̄ parir ia a nra s. maria uirgen q̄ asi dīxo q̄ la llama se, diciendo de ella m̄ la labāncas, como se ouia de b̄stuir a ca. s̄ or otras dos uerces, siendo tan uirgen, y esteril, y auiendo parido a la m̄ m̄ cūlada uirgen s. maria, smo le lumbi auia dīos nro s. otro angel para q̄ lo h̄i dīre.

fuesse nascida en peccado original: pues que la madre santa yglesia da fauor alo cōtrario faziēdole fiesta: q̄ tenerlo assi es gloria dela señoza z haze ombze seruicio a su p̄cioso hijo. **E** sin dubda mas vale creer z tener z honrar esto q̄ tener lo contrario. **L**a mas vale q̄ dios nos riepte z culpe de mucho honrar a su madre: que no de ponerle tal m̄zilla q̄ sea cōcebida en peccado. **L**a quarta es. q̄ parece cosa feaz z horrible: dezir q̄ la gloriosa madre de dios: aya seydo digna de ser en la ira d̄ dios. z ni en vn pequeño momēto por dios cōdenada a no auer su gracia ni su gloria. **L**as quales cosas h̄a de dezir aq̄llos que tienē que ella aya seydo ensuziada d̄ peccado original z esso mesmo es muy fuerte z detestable cosa a todo cristiano q̄ ama al hijo de dios: z a su gloriosa madre: dezir q̄ iesu cristo aya t̄to aborrido su santa madre: q̄ diesse lugar a que en ella ouiesse tal falta. **E** avn a ella le ouiera mas valido q̄ ouiesse estado por aq̄l tiēpo en las penas sensibles del infierno cō los diablos sin culpa: que aver caydo en los males de suso dichos. **E**s a saber q̄ fuesse privada de gracia z d̄ gloria como el peccado original lo requiere. **P**or todas estas cosas z otras muchas q̄ al p̄sente p̄posito se puedē traer: aq̄llos tienē firme mēte que esta dignidad ha seydo en la gloriosa que ella jamas en si ouo peccado original. **A**ntes dizē que el redēptor del mundo la libro z la fizo franca por

p̄uilejo especial. **A**ssi como la redēmio despues en la cruz por la redēpcion general: por la qual fue redētido el mundo: z abierta la puerta d̄ parayso. **D**izē avn que esto se torna en muy gr̄de honra del hijo: es de saber que sea nascido de madre muy limpia z pura. la q̄l nunca ouo macula de peccado. **E**s avn en muy gr̄de honra dela madre. la q̄l deue yr en su puridad delante de todos los angeles. los quales nūca fuerō ensuziados por peccado original. z esto es en gloria de su reyna. **D**eue avn la santificaciō de n̄ra señoza en el vientre de su madre: ser mas alta q̄ la de sant juā bauptista z de los santificados en los vientres de sus madres despues q̄ fueron caydos en el peccado original. **E** por configuiente su santificacion fue tal: que el peccado original no ouo lugar en ella. ca en el punto que la dicha anima fue criada: le fue dada la gracia d̄ dios. gratificandola el seño en gran grado de gracia infusa cō don de inteligencia. z con copiosas virtudes. **D**izē avn estos que las autoridades z dichos de los santos que los contrarios allegā. queriēdo p̄uar q̄ la gloriosa fuesse concebida en peccado original: se deue entēder de nos que somos nascidos sola ley general que dios fizo despues del peccado de adam: en que dixo que todos aq̄llos que nasceriā del: por via comun z generacion natural: nasceriāu privados dela iusticia original z con obligacion dela tener: z q̄ durā

te aquella priuacion: no avrian gloria. Empero nuestra señora sancta maria ha seydo desta ley preuilejada z fecha franca por especial don de gracia diuinal: como dicho es.

Las otras razones q̄ en esta materia se traen: fallaras largamente en el quinto libro dela suma theologica. donde esta materia es luengamente tractada.

Capitulo. xvij. que contemplaua la gloriosa dentro en el vientre de su madre.



A sexta dignidad es que dentro en el vientre de su madre ha seydo muy alta mente dotada.

Aq̄ esto declara el doctor de liconia en su libro que fizo dela alabanca dela virgen. donde dize que la santa anima dela gloriosa luego que fue criada z en su precioso cuerpo infusa: sin ningun medio de tiempo le fue dado don de intelligencia z de sapiencia: mayor que jamas fue dado a otra plona humanal. Fue esto mesmo en ella infuso don de gracia con copiosas virtudes necessarias ala saluacion. **E** todos aquellos grandes dones ella exercitaua con todo su poder: estado cerrada en el vientre de su madre. A questo exercicio era todo contēplacion: segun el qual su santa anima siempre era leuada en alto: a contemplar z despues dela contēplacion loar a su criador z magnificarlo. segun la condicion z manera dela contem-

placion que auia auido. **E** dize esto mesmo el dicho doctor que segun q̄ la gloriosa reuelo avn sancto monge a ella muy deuoto: la cōtemplacion de su sancta anima era partida en tres partes. La primera parte era: cerca del su criador. la segunda. cerca de si mesma. z la tercera. cerca delas criaturas. A su criador ella leuantaua su intelligencia: en quanto consideraua en el su infinita essencia z incōprehensibile bondad. z p̄saua que el era pielago de infinita substancia. natura no mutable. radical z interminable vida. potencia infatigable. intellectualidad incōprehensibile. principio original z fuente de toda criatura. naturalmente en si mesmo bien auenturado arte z espejo de toda cosa. presente en todo lugar. verdad infallible. eternidad sin principio. final parayso delos ombres z delos angeles. **E** a questo contēplando: boluia su intelligēcia cō todo su vigor z fuerça en magnificar z glorificar z adorar z bendezir z loar a su criador diziendo. Magnificat aia mea dñm. Que quiere dezir. Señor dios mio z vida mio: te z magnifico te de todo mi coraçō: ca por especial gracia has assialçado mi entendimēto en que conosco la grādeza de tu alta essencia: z de tu muy alta magnificēcia. **E** dize este doctor que ya dentro en el vientre de su madre de alto le fue enseñado el cantico de magnificat. z despues lo manifestello de fuera quando visito a eli-

sabeth madre de sant iuan baptista.
E por tanto dize este sancto doctor que todo cristiano por reuerencia de los grãdes misterios que en el dicho cantico son tañidos z escondidos. z por honra z reuerencia de la gloriosa que lo fizo: lo deue dezir amenudo. z en sus necesidades: recorriendo a nuestra señora sancta maria. La el dicho cantico ha en si grãd virtud. Dize avn que por esto la yglesia lo dize siẽpre a viesperas. que es la mas señalada ora del dia. despues dela hora del sacrificio de la missa. Dize esso mesmo que ordenacion fue antigua entre los eclesiasticos: que siempre quando se dize en el coro magnificat: q̄ todos los officiantes se ayan de leuantar z salir fuera delas syllas. estando atentos en aquellas santas palabras. E que aquesto mesmo deue ser enseñado a todo el pueblo. **E** quien a esta sancta ordenacion es inobediente: muestra que ha poca deuocion en ihesu cristo: z en su sancta madre. z da de si mal exemplo a los otros que la firuen. E el fijo de dios vengara finalmente este menosprecio. q̄ se faze ala su gloriosa madre.

Capitulo. xviii. en q̄ manera la gloriosa començo el cantico de magnificat dentro en el vientre de su sancta madre.



Dize avn el grand doctor de liconia en el dicho libro q̄ despues q̄ la gloriosa auia contemplado la diuinal

effencia: contemplaua en las perfecciones diuinales: z en cada vna se exercitaua tãto como podia. **E** primera mente pensaua en la su sapiencia: z como tan marauillosa mente ordenara el mundo. en especial el reyno de los cielos. z el estado de los ombres. E despues pensaua las cosas baras: assi como el purgatorio z infierno. E avn pensaua como gouierna todo el mundo z todo lo prouee copiosa mente. E despues como son escondidos z muy profundos sus iuyzios en toda parte. E entendiendo alas otras obras de su grand sabiduria: adoraua al señor diziendo. Magnificat anima mea dominũ. **E** Segundo contemplaua en su poder: z aqui pensaua quan grand virtud es aquella que todas las cosas ha criado de ninguna cosa. E que assi ha magnificado los angeles. z ha humillado z aterrado los diablos. los cielos formado tan grandes z tan fermosos: z con tanta influencia: z cõ tan grand mouimiento: z con tã bello ornamiento de estrellas. Ha criado el ayre z ornado de tanta diuersidad de aues. Ha criado la mar cõ tanta diuersidad de pescados. E la tierra con tanta diuersidad de animales z de sus habitaciones: z de yeruas: flores: arboles: fructas: olores: sabores: z con tantas artes de beuir. A questo contemplaua muy largamente. z loaua z adoraua la omnipotencia del criador. Diziendo. Magnificat anima mea dñm.

Tercero alçaua su intelligencia ala muy alta clemencia del señor: z vey a quanta piedad ha fecho a aq̄l los que ha querido saluar ordenã dolos a tanta gloria. **E** despues p̄ sauaua en aquellos que en aquesta vida ha guardado de caer en grandes pecados. **E** en aquellos que bien en grandes crimines: a los quales su grand paciencia soporta: z espera que se tornẽ a el: z que no los ha querido echar: en el infierno como lo mereçien. **E**so mesmo contemplaua en aquellos que el ama como fijos: z les da asentir assi mesmo. **E** en aq̄llos que cada dia p̄ge en su coraçon z los atribula de fuera: por que corran a el. **E**so mesmo contemplaua en la comunidad de qualquier reyno o cibdad z como la gouierna z mantiene. z no le niega su piedad si a el recorren cõ fuzia. **T**odas aquestas cosas consideradas: boluiase la gloriosa a loar z bendezir al bendicho padre z señor en su grand misericordia diziendo. Magnificat anima mea dominũ.

Quarto leuantaua su intelligencia ala muy grand iusticia de nuestro señor dios. z vey a como abara los soberuios. quita ayna la vida a los poderosos. z dissipa los consejos delos grandes sabidores. z alça lo baxo hasta el cielo. z lo alto abara fasta la tierra muy ayna. Pensaua avn como reuela los malos pensamientos delos ombres: z faz que su mal proposito no se cumpla. z que las vanas confianças de

los ombres no les aprouechen. z las mentiras escondidas vengana a lumbre z en publico. **E** faz que el ombre que p̄sume de si: no aya prosperidad. z que los pecados no pasen sin punicion. **I**ten pensaua como muchas vezes el menospreciado señorea al muchopreciado. z q̄ el ombre malicioso: z que presume de si: v̄ga en manos de sus enemigos. z que pecunia ni amigos no aprouechã en el dia malo. **E** que buelue los coraçones delos p̄cipes: que aborrescan a aquellos que se cuydauan ser amados z onrados por ellos. **E** faz que aquello que te era muy amado: te salte en la cara assi como biuora z perro rauioso. **I**ten pensaua como a los danados ha tajado de su misericordia. z los fara beuir siẽpre en muy grandes dolores. z como deniega su misericordia: a aquel que desordenadamente v̄sa della. **E** como ha priuado de su gloria los niños q̄ mueren sin bautismo: avn que nunca hizieron peccado. **P**ensaua avn como cumple los deseos delos ombres buenos z no cumple los deseos de los malos. **E** como faz que la mūdanal sabiduria se falle ala fin en gañada. z antes dela fin aya grandes caydas. **E** como faz que aq̄llo que tu piẽsas que sea honra z exaltacion tuya: se te buelua en abatimiento y en desonra. **E** quando en estos grãdes iuzios de dios auia muy largamente pensado z contemplado z en muchos otros: lo

aua z magnificaua al muy alto ju-
ez. diziendo. Magnificat anima mea
dominũ.

**Capitulu .xix. como fue omilde avn
seyendo encerrada dentro enel viē
tre de su madre.**



Despues q̄ la glorio-
sa auia cōtēplado la
alteza diuinal: dize e
ste dotoz q̄ tornaua
a cōtēplar en si mes-
ma. **E** quādo pēsaua en la alteza de
dios: extimaua así mesma no seer ni
guna cosa o vn gusanillo pequeño:
que a penas parece sobre la tierra.
E de aquesta cōparacion que fazia
de si mesma cō dios: nascia en su co-
raçon tãta humildad: que no la po-
dría ombre dezir. **E** despues q̄ fue
ya grãde aprouecheo tãto en esta vir-
tud: que no enbargãte que ella era
mucho mejor q̄ quādo era enel viē
tre de su madre: empero ella se repu-
taua estōces por su grãd humildad
la mayor pecadora q̄ fuesse enel mū-
do. z la mas desconosciende a dios:
pensando en los grãdes beneficios
q̄ auia recebido del. segū que la glo-
riosa lo reuelo a santa elisabeth: co-
mo lo leemos en sus cōtēplaciones.
El questa virtud fue en ella en ma-
yor grado q̄ jamas fue en otra cri-
atura. sacado el saluador. **E** desta
virtud como era muy grãde en ella:
dizen marauillas los santos doto-
res. los dichos delos quales ser ian
muy lūēgos de contar. **A**basta a saz
que cōcluy en q̄ por esta virtud fue
elegida madre de dios. z ha seydo

z es por dios muy amada mas que
otra pura criatura. **E** mas en paray-
so en salçada. z en la tierra nõbrada.
puesto q̄ a todas estas cosas ayuda-
ron mucho las otras altezas z san-
tas z grãdes virtudes z bondades
z perfecciones suyas. **E** pensando
pues su pequeñez comparada a di-
os: conuertia se a loar z bendezir z
magnificar al criador. diziendo con
grand feruor z esfuerço. Magnifi-
cat anima mea dñm.

**Capitulo .xx. en q̄ manera la glorio-
sa estendia su cōtēplaciō alas otras
cosas estãdo en aq̄l lugar mismo.**

Despues que así auia
cōtemplado en si mes-
ma: dize este dotoz. q̄
pēsaua fuera ò si mes-
ma. la vniuersidad de
las criaturas. **E** primeramēte pēs-
aua. enel estado delos bienauētura-
dos. z estonces su santa anima mag-
nificaua al señoz en su liberalidad.
en quãto tanta gloria a via dado z
aparejado para dar a los sus ele-
ctos: por tan poco seruicio como
qualquier criatura puede fazer a su
criador. **E**l quando pensaua
z sabia que ella era p̄destinada por
la gracia de nuestro señoz dios: z e-
legida ala gloria celestial. z pensa-
ua que ella seria perpetuamente en
la bienauēturada compañia de di-
os. puesto q̄ no sopiesse avn el alto
grado de gloria q̄ le era aparejada:
ca no sabia estōces q̄ ella auia de ser
madre ò dios: z pēsando q̄ siēpre ser-
uiria a dios: z seria cōel: z lo amaria

z lo honraria siépre enel su reyno: esto daua tãta alegria a su coraçon: q̄ loaua z bendezia a dios diziédo. Magnificat aia mea dñm. E eneste passo cõ muy grãd alegria ayuntaua el verso siguiente. Et exultauit sp̄s meus in deo salutari meo. que gere dezir. z enesto se alegro mi spiritu: quãdo seq̄ el mi dios es todo mio z saluacion mia z alegria mia.

E da luego razõ por q̄ nro seño: la q̄so saluar en parayso z despues tãto alegrar. ya dẽtro enel viẽtre d̄ su madre: z dize. Quia respexit humilitatẽ ancille sue. quiere dezir por q̄ el seño: bendicho acato la humildad de su sierua.

E dize este doctor: q̄ no es fengida ni pequeña ni fria: esta humildad o abaxamiẽto d̄ q̄ aqui habla la gloriosa eneste verso: antes es verdadera. z cordial z feruiente: z tã grande: q̄ sube sobre los cielos: z desciẽde fasta los abissos. z cerca toda la tierra. z abraza todas las gẽtes. z da lĩbre a todos los eletos. z sobrepuja a toda otra humildad de pura criatura. z a dios ha inclinado fasta la tierra: z ala tierra faze bolar fasta el cielo. pcura honra z puecho. amiffãca muy alta fama z nõbre en todas las gentes. E esto en especial. cõfesso la gloriosa de si mesma diziédo. Ecce eni ex hoc beatã me dicẽt oẽs generaciones. E quiere dezir q̄ por auer asi acatado el seño: esta tã grãd humildad suya: todas las naciões la cõfessan ser biẽaueturada.

E dize este doctor. O gloriosa z qual estado de

gẽtes es enel mũdo que no te llame biẽaueturada? La los biẽaueturados: a ojo te veen. los fieles cristianos: tal te p̄dicã. los p̄dicatores tal te sientẽ. los hereges no se osan oponer. los judios dizen q̄ tã grãd fermosura z sagrada nobleza: no fue jamas para mal vsocobdiciada: z q̄ a muy alta gloria era ya deputada. Los moros mucho te honrã z loan. los diablos te temẽ. los de purgatorio siempre a ti reclamã. Pues quien es aq̄l que a ti no llama: z a ti no aya menester: sino aq̄l que te no conofce: z no tiene pte cõ dios: por cierto de ti puede ser dicho o entẽdido aq̄llo que dize la escriptura. Uiderũt eã filie syon z beatissimã p̄dicauerũt z regine laudauerũt eã. Quiere dezir q̄ las animas santas o duotas te hã sobre todas las otras criaturas conofcido z te hã honrado z publicado z p̄dicado en todo lugar. q̄ eres despues de dios bien aueturada. E las reynas es d̄ saber las animas ya reynãtes cõ dios en parayso: alla te han loado como saben z puedẽ. Por q̄ parece que verdad dezia la gloriosa quando dize. Ecce eni ex hoc beatã me dicẽt oẽs generaciones.

E phifanio sobre esta palabra dize assi. Nota tu q̄ saluar te geres: q̄ te dize la tu santa madre. ca dize. Ecce. que quiere dezir. Cata cristiano q̄ dize el saluador: q̄ si no has el coraçõ humilde como el niõo chiquito: q̄ no etrarã en parayso. O mesquino d̄ ombre pues atiẽde q̄ te dize aq̄l q̄ mentir no pue

de. z q̄ es tu padre. z te gere salvar:
 si tu q̄sieres. mira en q̄ peligro estas:
 si no eres humilde. ca no seras sal-
 uo mas dannado: z siēpre seras cō-
 pañero del rey de soberuia lucifer.
 z de sus compañeros los diablos.
 Pnes mira biē q̄ es lo q̄ te dize la tu
 abogada diziendo. *Ecce.* quiere de-
 zir q̄ piēses. z q̄ aqui te esfuerces no
 chez dia: z trabajes fasta la muerte:
 q̄ seas humilde. La dize la tu rey-
 na. *Itā et hoc.* q̄ gere dezir q̄ por su
 grād humildad: le ha dado dios al-
 lende dela grād gloria de parayso:
 grād nōbre z grād fama por todas
 las generaciōes. **E**n tātō la ha
 fecho dios famosa z honorable z
 amable por todas las criaturas: q̄
 muchas iniurias z blaffemias sufrē
 el fijo de dios de si mesmo paciente
 mēte delos óbres: las q̄les muchas
 vezes pune o venga terrible mente
 quādo se dize cōtra su santa madre
 En mucha simple gēte es enel mūdo
 q̄ antes pornia la boca en su fijo: q̄
 no en la sancta madre. z q̄ mas hon-
 ra ala madre q̄ no al fijo. z el señoz
 bēdicho dissimula su simpleza z lo-
 cura z necedad en esta parte: por re-
 uerēcia de su santa madre: Pnes di-
 ze ella a ti. *Ecce.* quiere dezir no se
 te oluide mi humildad q̄ tanto me
 ha ensalçado: mas ten estudio con
 grand diligencia como me puedas
 remedar. humiliando te mucho. z
 dios fazer te ha grande en meritos
 z en muchos otros bienes en la ti-
 erra. Enel cielo te dara despues
 bienaueturāça.

Capitulo. xxi. como se ha de enten-
 der sana z sabiamente aq̄l verso. q̄a
 respexit humilitatē ancille sue zc.



Verdad es q̄ alguno
 podria aqui dubdar
 cerca del entēdimiē-
 to de aq̄l verso. quia
 respexit humilitatem
 ancille sue zc. Diziendo q̄ no se de-
 ua entender assi como ya es dicho.
 por q̄ parece q̄ si asi se entēdiēse: ala
 bar seya la gloriosa dela virtud de
 su p̄funda humildad. Lo qual pa-
 rece q̄ repugna ala p̄feta humildad
 y q̄ la cōuierte en soberuia: y avn pa-
 receria si assi se entēdiēse: como q̄ de-
 zia ella q̄ su p̄fecta humildad ouies-
 se merecido q̄ ella fuese madre d̄ di-
 os. Lo q̄l es cōtra lo q̄ ya es dicho
 y cōtra lo q̄ comúnēte dize los san-
 tos doctores: q̄ la incarnaciō del hi-
 jo de dios fue hecha por mera gra-
 cia: y no por merecimientos de nin-
 guna criatura nin de todas iunta-
 mente. **P**ero a esto se responde.
 quāto alo primero. q̄ la gloriosa no
 alaba aq̄l la virtud de su humildad.
 ni gere dezir q̄ ella la touiēse: mas
 quiere dezir q̄ el muy alto dios vsā-
 do de su omnipotēcia y muy alta p̄-
 uidēcia. q̄ es mirar las cosas baras
 y enalçarlas segū aq̄llo del psalmo
Quis sicut dñs deus nr̄ q̄ in altis
habitat: z humilia respicit in celo z
in terra. Suscitans a terra inopē: z
de stercore erigēs pauperē: n̄ ino su-
bareza y poq̄dad. y por su soberana
hondad: la q̄so assi enalçar q̄ la vi-
gan biēaueturada todas las gene-



te
 20

raciones. **E** q̄ aq̄llo quisiessse dezir: parece claramēte por lo q̄ luego di ze en el verso figuriēte. Quia fecit mi hi magna q̄ potēs ē zc. Como si di rießse. por esto me dirā bienauētura da todas las generaciōes: porq̄ vey endo el mi señor dios q̄ era yo na da como de mio lo era: plugo a su omnipotēcia d̄ me fazer grādes bie nes y grādes mercedes. Del q̄l co nocimiēto y cōfessiō se cōcluye cla ramēte: su p̄funda y p̄fecta humil dad. porq̄ seyēdo ella tā excelente y tā esmerada entre todas las criatu ras. y tā dotada y tā enriq̄cida d̄ do nes y de gracias de tātas y tā altas maneras: se reputaua y tenia por na da: poniēdo los ojos en lo q̄ ella era de si mesma. **C** Así q̄ no se alaba la bendita señora q̄ touiessse virtud de humildad: mas no la q̄riēdo mani festar: nos la manifiesta muy cōpli damēte: conosciēdo y cōfessādo ser nada o muy pequeña: y muy poca cosa de si mesma. y q̄ es engrādeci da y ensalçada porq̄ la q̄so mirar y magnificar y ēgrādecir: la omni po tencia diuinal. y así quiere y amo nesta q̄ lo fagan todos los q̄ quierē ser saluos y especial mente sus de uotos q̄ conosciā z cōfiessen por pa labras y por obras: que son nada o muy poca cosa de si mismos. y q̄ si son algo: q̄ lo son por la gracia d̄ di os. como lo fazia el vaso d̄ escogimi ento: deziēdo. grā dei sū id qd̄ sū zc. **C** Delo q̄l parece lo segundo q̄ no di ze la gloriosa q̄ ella mereciessse aq̄l soberano don dela encarnaciō del

hijo de dios en su sagrado viētre: mas q̄ todas las generaciōes la di riā biēauēturada. por esto q̄ la om nipotēcia diuinal. por su soberana bōdad miro su peq̄ñeza y poq̄dad: y la q̄so así engrādecir y ensalçar.

Capitulo. xiiij. de vn miraglo q̄ fizo la gloriosa virgē nuestra señora.



Recueta el volumen mayor delos mira glos dela madre de dios: q̄ palatino om bre muy famoso en armas: z muy noble: z muy rico z de grādes virtudes: pdio su padre en roma. al q̄l mato telio vn gran ca uallero **E** como palatino por su hu mildad quisiessse p̄donar la iniuria por amor de dios: algūas malas p̄ sonas gelo retratierō tāto: q̄ el cōci bio de tomar vēgança z de matar a telio homicida de su padre. **C** E sabiēdo esto telio. z p̄fando q̄ el no era tā poderoso pa se d̄fēder: ofreci ose por p̄sonas q̄ fuerō medianeras: q̄ el q̄ria estar a toda satisfacion sal uo q̄ no fuesse su muerte. **E** esto fi zo muchas vezes. **E** veyēdo q̄ pala tino no se q̄ria humillar por nigūa cosa: luego ouo cōfiāça en dios q̄le ayudaria. puef q̄ auia fecho todo a q̄llo q̄ en si era. **E** vinierō ētramos en cāpo. **E** mpero palatino era con mucha mas gēte z mas hōrada. **E** como cada vno dellos ouiese grād deuocion en la madre de dios: an tes q̄ entrassen en el cāpo: encomēda ró se a ella muy afectuosamente. **E** final mente telio vencio la batalla

z palatino fue ferido d' golpes mortales z quedo solo en el campo. **E** telio luego le fizo poner en grand cura de fisicos z lo touo muy honrada méte en vn su castillo. **E** como palatino vna noche con grandes lagrimas llamase ala madre d' dios q' le ayudase z q' no muriese d' aqllas llagas tã feas q' auia rescibido en el cãpo: adormiose. **E** la gloriosa virgē maria aparesciole z dixo le assi. Tu orgullo z soberuia te ha abarado z cõfõdido z abatido. por cõsejo d' aqllas q' te hã d'samparado en el cãpo. Dios te auia muy biē heredado: z tu no lo has conosciado: z amaste mas tomar vengãça: que perdonar a aquel que se humillaua a ti. **E** no te quisiste abstenner por amor de dios: que manda que la vengança sea dexada para el ca a su poderio real ptenesce. Por lo qual ha plazido a aquel q' es especial padre de los humildes: que telio que se humillaua a ti: te ayu uẽcido z aterrado z confondido: z tu has ganado perdida z verguença z mengua. **E**mpero plazze a mi hijo z seõor por que siempre has auido grand deuocion en mi: que luego tornes en todo quanto tu tenias muy honrado. Por ende llama a telio z conose te a el por culpable. por que no quisiste recibir su humildad. z di le d' mi parte que te de honrada compania z q' te torne en todo lo tuyo. **E** dar le has por seõal d' mi mãdamiẽto: la perfecta curacion de tus llagas. **E** de

aqui adelãte apartate como de psonas que te quierẽ dañar: de todos aquellos que te aconsejauã tomar aquella vengança de tu padre. **E** aquellos te han confondido z te han traydo a este abatimiento por tu grand soberuia. **E** denuncia a todos aquellos que te encendieron para tomar la dicha vengãça: que mi hijo los ha condemnados a muerte corporal dentro de aqueste año. z rescibran paga de aqueste tan grand pecado. **E** dichas todas estas cosas palatino guarido perfecta mente: fizo llamara telio. z fizo le relacion de la vision de la gloriosa. **E** telio con grand deuocion obedescio todo aquello que la gloriosa auia mãdado. **E** los cõsejeros de palatino: murieron todos de muy malas muertes z d' casos defaistrados: z no pensados. **E** despues palatino z telio fueron siẽpre muy grandes amigos: ellos z sus linajes. z fizieron muchas gracias ala gloriosa: z publicaron la dicha visio z la fizierõ predicar. Por la qual cosa las gentes concibierõ mayor deuocion en la reyna de gloria. z se cõuertieron a humildad: z dexaron todas venganças.

Capitulo. xiiij. de la amistad que ya entõce era entre la gloriosa z el p̄ncipe angelical q' era su guardador.



En la gloriosa alcaua su alta inteligencia estando encerrada dẽtro en el viẽtre de su madre: en las grã

des obras de dios: pensando en toda la orden delas criaturas. del cielo fasta el centro del abismo: z consideraua la dignidad de cada vna cosa. z su quantidad: orde z fermosura: virtud z valor: z estonces glorificaua al seño: diziendo. Magnificat anima mea dñm. **C** Pésaua a vn como el seño: ha ornado el mudo de tan sanctos estados: z de tan sancta ley z mandamiētos z consejos. z esso mesmo de tan altos sacramētos contra los pecados: z de tan altas ayudas contra todas tentaciones. de tan fermosa variedad de edades z de tiēpos z de tantas sanctas doctrinas. Por tan altas artes z ciencias. por tantos exēplos de virtudes diuersas: las qles fazen q̄l ombre no tēga excusaciō ante dios ò no le hazer cōtinua mēte gr̄as sin cuento: por tā gr̄ades beneficios: z por tā altos z escondidos iuyzios: z ò tā loables misericordias: z ò tā tantos remedios z obras virtuosas. z de tan santos misterios. z espirituales secretos. **E** por todas estas cosas glorificaua al muy alto padre z gouernador: diziēdole assi. Magnificat anima mea dñm. **E** dize este doctor que segund que la gloriosa reuelo a aquel su especial seruidor amador z grand doctor: gregorio nazarenno: ella auia muy grand deleyte despues de dios: estando dentro enel vientre de su bendicha madre: enel amistāça z familiaridad q̄ ella auia cōel gr̄o principe angelical q̄le era dado por guarda. **E**

dize este bendicho doctor. **D** q̄ deleyte z plazer fallaua el p̄cipe glorioso. quando veyā que tan grand encomienda le auia dios encomendado: z quando veyē tanta nouedad. z tā grand obra de dios como era aquella: q̄ en cuerpo humanal z femenino cerrado enel viētre de su madre: ouiese tanta sabiduria z tan grand lūbre celestial. z tāta virtud z gracia. z fuesse tāto por dios amado z honrado. q̄l nunca jamas fuera fecho a nīgund semejāte. **E** dize mas este bēdito doctor. **D** como se fablauā aq̄llos dos gloriosos spiritus familiar z profunda z amorosa z prouechosa mēte para todo el pueblo de dios. **D** dize este z quanta fanta z alta reuelacion fizo el dicho sancto spiritu ala gloriosa allidentro enel vientre: delas cosas passadas z p̄sentel z aduenideras. por las cuales aq̄lla sancta anima ouo grandes alteraciones. z ouo diuersas z meritorias mutaciōes: de gozo entristura: z de tristura en gozo.

Capitulo. xliij. que consolaciones recebia la gloria con los otros sanctos angeles: que continua mente eran con ella.



Sto declara basilio enla exposicion de aquel verso de magnificat: quia fecit michi magna qui potēs ē. **D**nde dize asi. **D** muy alto tēplo ò dios. z q̄nta razō tenes de hablar asi. **D** como vos p̄tenesce asi como a p̄sona muy marauillofamente il-

luminada z enflamada en nuestro señor dios. veyédo z confessando los grandes beneficios z dones q̄ del auer rescebido dezir. Quia fecit mihi magna qui potēs est. Queres señora dezir: que grandes son los dones que vos ha fecho aquel que es poderoso: z cierta mente dezis verdad. La el vos ha a muy alta z grand gloria deputado: reyna del mūdo soes ordenada. en madre suya vos ha elegido: virgen z madre soes nōbrada. sin par. z sin equal vos ha criado: sobre todas las mugeres vos ha ensalcado. z sobre todas las criaturas a cerca d̄l: soes collocada. Pues bien podēs dezir seguramente z con verdad: Quia fecit mihi magna qui potens est. E quiere dezir que los dichos grandes dones le ha dado el señor: por su grand poder. ca natura nin criatura alguna no era bastāte. **C** Por que dize sant Theodoro especial deuoto dela gloriosa exponiendo el psalmo de magnificat. Quando grandes son los dones de dios dados por el ala reyna de gloria. No lo sabe sino dios z ella. **C** E dize aq̄ ste sancto: a ella fue dado don de inteligencia delas cosas espirituales estando en la carne mortal: z d̄tro en el vientre de su madre. **D** cō quanto deleyte su santa anima contēplaua z loaua z consolaua fablādo en spiritu: al grand principe angelical dado a ella por especial seruido: z guarda. **D** quantas mensajerias le hizo el dicho santo principe a los co

ros angelicales: z a los sanctos padres que esperauā al saluador en el limbo del infierno: z quanta consolacion rescebia ella por esto: z ellos por ella. **E** quien podria pensar dize este doctor: quantas consolaciones espirituales auia ella: quādo andando con el su alto entendimiēto de lugar en lugar: veyā las cibdades z villas: affi alta mēte ornadas: z en noblecidas: z guardadas por los santos angeles de dios. **E** consideraua que los dichos santos angeles que guardauā los dichos lugares: faziā por si mesmos otra cibdad o villa: que valia mas sin cōparaciō: que no aquella que faziā los ombres quanto quier que fuesen sanctos z iustos z puestos en muy grand ordē. **C** E dize mas este santo. **E** quien podria pensar quāta cōsolacion ouo con ellos: z ellos con ella: z quantas maravillas le contauā ellos del reyno de dios. z de sus abscondidas altezas z ordenes celestiales z gerarchias. **D** dios dize este quanta sancta licion dio ella destas sanctas noblezas z estados angelicales: a aquel glorioso discipulo suyo sant dionisio. que despues hizo d̄llo especial libro. **C** Por cierto dize este santo atēdiendo a todas estas cosas z a muchas otras q̄ dezir no bastamos dela gloriosa: biē parece grād verdad aq̄llo que ella dixo de si mesma quādo dixo reconociendo las. Quia fecit mihi magna qui potens est.

Capitulo. xxv. de quantas partes se

**dolia la gloriosa estado d'entro en el
vientre de su santa madre.**



Dize este mesmo santo que tã bien la gloriosa estedia a menudo su alta intelligen-
cia a pensar en cosas de q̄ avia grand desplacer e dolor. mayormente quãdo p̄sava e veyã que todo el mundo era muy desconoscido a su criador. e que nuestro señor no era si no por pocos amado: honrado: e conosci-
do: e por muchos blaffemado mal seruido: desobedescido. e desonrado. E como ella amasse a dios muy alta y muy cõplida mēte: siguiese que tãto se dolia mas de sus offensas. **S**e-
gundo se dolia mucho segund dize este santo: quando veyã que los demonios tanta gente vencian en sus tentaciones: e la lleuan a perdicion. procurando les ceguedad e dureza de coraçõ. **T**ercero se dolia: quando pensava en la perdicion para siẽpre de los dãnados: e en las grãdes penas q̄ sufrẽ los justos en purgatorio. **Q**uarto auia grãd dolor mouida de grand caridad: quãdo veyã los justos en esta vida seer perseguidos e mal traydos: e los malos prosperar en los bienes tẽporales. en riquezas. e onras e sanidad. e en otros plazer e deleytes. e en tomar v̄gança si tomar la querẽ. **Q**uinto se dolia: quãdo veyã las enfermedades e miserias de los ombres ser muchas. La algunos son atormentados por enfermeda-

des. otros por persecuciõs. otros por infamias. e otros por pobreza: en tãto q̄ vienẽ q̄si en desesperaciõ. **D**elas quales cosas su santa anima aviẽdo grãd cõpassiõ e dolor: rogaua al señor por todos. e ya en el viẽtre de su madre era abogada de todos. **A**ldayormẽte dize este santo ella se efforçaua de offrescer grãdes dolores de su coraçõ: queriẽdo soffrir los dolores que los peccadores deuen auer por sus peccados. E mayormente offrescia ella a dios dolor: por aquellos que no curan de auer dolor de las offensas d' dios. La ella sabia como nuestro señor sea riguroso contra el peccado e lo aborresca mucho: como el sea en si muy alta mēte santo. E por esto fazie menester a los peccadores que ella supliesse sus faltas: offresciendo a dios por ellos muy grãdes dolores de su coraçõ. **E**sta santidad de nuestro señor que es tã rigurosa cõtra el peccador mayormente despues de aquesta vida: propone a nos la gloriosa. por q̄ por ella seamos enformados. diciendo nos en el dicho cãtico de magnificat así. *Et sanctũ no men eius.* Quiere dezir que no nos engañemos en confiar vana mente de la misericordia de dios que ella propone en el verso luego despues de aqueste: mas pongamos firme mente en nuestro coraçõ. que el es santo. e se enfaña fuerte mente contra el peccado. e no quiere que se faga peccado: q̄ no sea bien punido e castigado. **D**ize

victor en el sermón de la purificación que tanta fue la santidad de la gloriosa: que ella mereció santidad a la madre y al padre: y a sus hermanas. y a sus maridos. y a sus hijos. ca todos fueron santos. **E** dize que los hijos de las hermanas de la gloriosa. seyendo niños pequeños: quando veyan a iesu cristo que avn era niño: con grand gozo se allegauan a el y fincauan los ynojos delante del. y le besauan las manos: auie dole grande amor y grand deuocion. **E** a questo sea dicho quanto ala sexta dignidad de la gloriosa. que es de su santa concepción. y de la morada que fizo nueue meses dentro en el vientre de su santa madre.

Capitulo. xxvi. como la gloriosa fue nascida gozosa mente.



A septima dignidad de la gloriosa es: que fue gozosamente nascida. **E** por tanto carta della la santa yglesia diziendo. *Natiuitas tua dei genitricis virgo: gaudiū annūciauit vniuerso mūdo.* **E** quiere dezir que la natiuidad de la gloriosa: grand gozo traxo al mundo. **E** esto por que de ella auia de nacer el saluador. **E** por tanto canta la yglesia el día de la natiuidad de la gloriosa diziendo assi. *Cū iocunditate natiuitatē beate marie celebremus: vt ipsa pro nobis intercedat ad dñm iesuz cristū.* **Q**uiere dezir. **S**agamos oy alegremente la fiesta del nascimiento de nra señora santa maria: por que ella ruegue

por nos al su hijo iesu cristo. **E** al bendicho panucio en las sus contemplaciones. hablando del gozo que dios dio en el mundo en la natiuidad de la gloriosa: dize. que en quatro partes del mundo: ouo aquel día grand gozo y nueva alegría. **E** primera mente en el cielo. **E** dize que fue reuelado al santo abad zozimo: que el hijo de dios reuelo en el cielo a algunos grandes principes de los serafines. y al principe de la synagoga: es de saber a sant miguel: que aquel día era nascida aquella que sería madre suya. y ayudadora a fazer la reparacion de los angeles: de la qual cosa ellos dieron al señor grandes loores y grandes gracias. **E** lo segundo fizieron grande gozo y fiesta el principe angelical a ella assignado por guarda con todos los otros angeles que eran en nazareth quando ella nascio: el qual gozo y fiesta era tanta. y tan maravilloso: y tan apartado de nuestros gozos y fiestas: que no es ombre mortal bastante a lo recotar. **E** por razón de esto que los santos angeles fizierón: fuerón los demonios que estauan en derredor muy turbados y maravillados: pensando quien sería esta niña. **E** a jamas no auia visto que los santos angeles se allegassen tanto por nascimiento de ningún otro: como fizierón en la natiuidad de la gloriosa. **E** lo tercero dize este santo fizieron grand gozo y grand alegría los santos padres en el limbo del infierno. **E** a fue les reuelado por sant miguel que descendio a

ellos: q̄ la donzella dela qual deuia nacer el saluador: era estonces nascida. Delas q̄les buenas nueuas dize este sancto: q̄ adam z abrahã z dauid sobre todos los otros. ouie r̄o muy grãde alegria: porq̄ a ellos en especial z cõ especiales maneras: fue demostrado el sancto processo dela gloriosa. **E** dize q̄ estonces los sanctos padres dõde ella descẽdia: dixierõ aq̄lla antifana q̄ della cantamos. *Benedicta filia tu a dño: quia per te fructũ vite cõtunicauim⁹.* **E** queriã dezir tanto. **O** fija bendicta seas tu: ca por ti auemos alcãçado el fructo de vida. es a saber el saluador q̄ eternal mēte es engendrado de dios padre: q̄ es el arbol z rayz de vida. **D**ize avn este santo que de alli adelante quãdo moria alguno que fuesse pariente dela gloriosa: z descendiese enel limbo: que los santos padres le faziã singular honra z reuerencia: z le demandauan con grand diligencia: si auia conosciado la donzella de nazareth fija de joachim llamada maria. **E** q̄ndo oyan algũa cosa della: oyanlo cõ tã grãd deleyte: q̄ no se podria por nos suficiente mente contar. Por que dize aqui sant panucio. **O** que hõra fue fecha a joachim quando murio: sabiendo que el auia seydo padre de la gloriosa. z assi de los otros parientes suyos: q̄ della les contauan maravillas. **Q**uarto dize este santo fue fecho grand gozo enel parẽtesco z casa de joachim: por que estonces cessaria el vituperio q̄ joachim

auia rescebido enel templo por el grand sacerdote diziẽdole que era mañero z maldito z indigno de ofrescer niguna cosa a dios: por q̄ no auia acrecẽtado el pueblo de dios. **E** que assi mesmo cessaria en santa anna. que ya no era mañera. **E** despues desto se alegrauã pensando q̄ tal auia de ser aquella dõzella entõce nascida. **L**a sabien q̄ el angel de dios la auia reuelado a joachim z a anna: los quales lo reuelarõ a todos los parietes. por que la gloriosa fuesse tenida siempre en grand reuerencia: z le fuesse dada mayor fe. **E** Las palabras que el angel de dios dixo a joachim estando descõsolado dela verguença q̄ auia rescebido por el grand sacerdote: segũd q̄ leemos e la hystoria dela natiuidad de iesu cristo fueron estas en suma. **L**a fija que avras sera siempre dada z cõsagrada al seruicio de dios: z llena de spiritu sancto. z morara no entre el pueblo: mas enel tẽplo de dios: dela qual tomara carne el fijo de dios q̄ sera saluador del mũdo. **E** Pues sabiendo ellos esto: no es marauilla si auian grand gozo z muy grand alegria: q̄ tan preciosa perla z tan gracioso z glorioso fruto z tã alta fija: les fuesse nueua mēte nascida.

Capitulo. xxvij. como por otras razones nascio gozosa mente.



Hilberto exponiẽdo el segundo capitulo de sant matheo: assi gna otras razões de

muy grande alegría: por la fanta natiuidad dela gloriosa virgē maria.

E la primera es: que la gloriosa por especial preuillejo de nuestro señor dios: enel punto que fue nascida: pareció assi maravillosa enel acatamiēto de su cara: que parecía que fuesse vn angel. tāto que prouocaua a aquellos que la mirauan: a muy grand deuociō. Dize aqueste doctor que en aquella sagrada cara dio nro señor tanta influencia z virtud: que puocaua a aquellos que la mirauan a amar pureza z inflamar se enel amor del señor.

En ella jamas no ouo ningund mouimiento dissoluto. ni fue enojosa ni cargosa ala madre: z antes fue siempre conella en muy grand deleyte z consolacion. Nunca jamas le vio ninguno reyr ni llamar con voz alta. ni mouer se ligeramente: ni con ningund mouimiento de moça.

El su acatamiento alteraua a aquel q̄ la veyā: como si viniēse del otro mūdo: z lo prouocaua a espiritual alegría z cordial dulçor.

E no solamente los ombres mas avn los āgeles que erā su seruicio deputados: recebian conella gracia z muy grād plazer z deleyte.

E luego q̄ fue nascida: dio señales de muy grādes virtudes. La no marnaua sino vna vez el miercoles z el viernes z el sabado: z fue vista cierras oras dl dia: leuantar los ojos al cielo z las manos iuntas.

E puesto que ninguno no la oyēse hablar: empero su santo entendimiento siempre apro

uecho en contēplacion delas cosas suso dichas: en las q̄les ya auemos dicho que contēplaua enel tiēpo q̄ era encerrada enel viētre de su fanta madre.

E pues dize este doctor. Quiē no se alegraria. viendo en la gloriosa tantas z tan grandes z tā nueuas virtudes?

Dize este doctor que fue reuelado a vn santo hermitaño llamado por nōbre felix enl desierto de thebayda. q̄ en aq̄l tiēpo de su niñez: en seño en si la gloriosa muy grād humildad.

La sabiendo su madre quiē ella era: z aq̄ era deputada. z veyēdo enella tātas señales de virtudes: a menudo le q̄ria besar los pies z las manos z estarle dlāte fincados los hinojos. mas la gloriosa muy humilde sobre toda criatura: no podia soffrir lo por cosa del mūdo: z daua ala madre señales de aborrecimiēto de tales honras: de manera q̄ la madre despues no lo osaua fazer.

E dize este doctor q̄ no embargāte su niñez: siēpre alas oras de maytines: z de bisperas q̄ son oras en q̄ se fazia el sacrificio enel tēplo de dios: avn q̄ nazareth era letos de ierusalē donde se fazian los dichos sacrificios: empero ella enformada por el āgel su guarda: en aq̄llas horas se tornaua toda a dios: z dētro de su anima le sacrificaua assi mesma: offresciēdole su coraçō en muy grāde z alta deuociō. z se alteraua en si mesma. dela q̄l alteraciō daua de fuera grādes señales. q̄ puocauā a aq̄llos q̄ la veyā: a muy grād deuociō z amor de dios.

E dize avn aquel mesmo hermitaño q̄ le fue reuelado. q̄ q̄ndo su padre joachim mirio: que ella seyēdo muy pequeña niña: rogaua a n̄ro se ñor dios por su anima. z fue le reuelado que su santidad z piadosa supplicaciō: merecia q̄ fuesse oyda. **E** q̄ por su reuerēcia el seria luego puesto cō los santos padres z en la cōpañia delos santos patriarcas sin ni gūa pena. **E** ala fin dize este santo. Ninguna persona spiritual podia ser triste: veyēdo ala gloriosa. **E** la segūda razō q̄ este doctor assigna d̄la alegria q̄ el nascimiēto d̄la gloriosa dio ēla casa de joachi: fue por el dulce acatamiēto z influēcia de su santa cara. **E** a dize q̄ enl acatamiēto de su santa cara: parecia asi angelical z celestial: q̄ todo ōbre q̄ la miraua: estaua marauillado. **E** a su acatamiēto lleno de honestidad: prouocaua al ombre a lefazer reuerencia z ha se marauillar della. **E** assi como lleemos q̄ el acatamiento del saluador luego puocaua al q̄ deuota mēte le miraua a temor z amor: biē assi veer ala gloriosa cō piadosa itēciō: puocaua al ombre a grād deuociō: tātō q̄ fazia el coraçō del q̄ la miraua todo celestial. **E** dize este santo q̄ en especial inclinaua al ombre a amar pureza z castidad. **E** cō esto cōcuerda el testimonio judayco. del qual dize sant iheronimo: q̄ jamas ombre q̄ la mirasse: no la pudo mal cobdiciar. segūd q̄ ya es dicho de suso. **E** q̄ marauilla es q̄ la sagrada carne z cara dela gloriosa ouiesse de dios in-

fluēcia de inclinar el coraçō del ombre a pureza: como leemos de aq̄l muy s̄to cōfessor santo domigo fū dador dela ordē delos p̄dicadores: q̄ vn clerigo muy tētado de luxuria despues q̄ por deuociō le ouo besado la mano: jamas de alli adelante sintio en si mesmo tal tentacion?

Capitulo. xxviii. como fue dentro muy alta mente pura z de fuera formada muy marauillosa mente.



Dize latācio en vn tratado suyo sobre el aue maria. que no solamente la sancta escriptura z testimonio de sanctas personas: mas avn naturaleza nos enseña: q̄ la pureza z limpieza dela gloriosa: deuia ser muy preuilegiada sobre toda otra puridad. de toda otra criatura. **E** a dize que ella nascio en el .xij. grado del signo llamado virgo: en el q̄l grado z signo fue fecha entōces cōiunçio de planetas: assi alta y excellēte: que jamas no fue ni sera semejante en el dicho signo. Por q̄ dize que esōces los grandes astrologos de egypto juzgarō: q̄ aq̄l año se verificaria si jamas se auia a verificar: el grād secreto sobre natura q̄ el santo ppheta iremias les auia secreta mēte dicho: q̄ en israel concebria z pareria vna dozella z santa virgē. **E** desta tāta puridad z alta santidad: le fazia testimonio sant dionisio: diziēdo. q̄ el la viera cō cara assi resplādesciēte como el sol: en el tiēpo q̄ el la visita-ua en ierusalē. despues dela ascēsiō

El signo en el nacimiento de la virgen. M. m. a. y lo q̄ dice con los astrologos de egypto

del saluador. **E**yo mucho indig-
no estado en roma: vi su santa yma-
gē pintada en el monesterio dlos fra-
yles menores que llaman santa ma-
ria de araceli. **E** por gracia especial
que me quiso hazer aq̄l frayle que
la enseñaua: la mire estonces muy
espaciosamente. **E** aquella ymagen
es la que dizē que pinto sant lucas.
con aquellos continentes que te-
nia de baro dela cruz del saluador:
quando estaua crucificado en el mō-
te de caluaria. **E** deues saber q̄
ella es alli pintada vestida de bu-
riel. la cabeça cubierta z el cuerpo
como dueña muy honesta. **T**iene
la frente cubierta con el manto.
Tiene los ojos grandes z mira en
alto: assi como estonces estaua mi-
rando al fijo: que estaua alto en la
cruz. **T**iene las cejas altas z muy
hermosas. no por arte: mas por natu-
ra. **T**iene los ojos vn poco garços.
muy bellos z muy lagrimosos. co-
mo aq̄lla q̄ estonces lloraua muy a-
margosamēte. **T**iene la cara vn po-
co morena: mas no tātō como iesu
xpo. **T**iene la nariz luenga z corua.
E la cara tiene luenga z magra co-
mo p̄sona de grād penitēcia. **T**iene
la boca muy pequeña: z las manos
muy bellas. z la vna tiene leuātada
en alto z estēdida cōtra la cruz: z la
otra sobre los pechos. **A**qui no pa-
rece si era grande o pequeña de cu-
erpo. porq̄ sant lucas no la pinto si-
no dela cinta arriba. **E**mpo he ley-
do q̄ era muger de mediana estatu-
ra ni mucho grande ni mucho pe-

queña. z jamas vestia paño teñido
fino como la oueja da la lana. **A**uia
la boz muy dulce z de mucha auto-
ridad: ni gruesa ni d̄ moça. **L**a mas
amigable criatura q̄ jamas fue vista
despues d̄ su fijo. assi como diremos
de baro. q̄ndo hablaremos de su san-
ta cōuersacion. **E** pues como el pa-
dre z la madre fuessen por el angel
de dios informados antes q̄ nasci-
esse q̄ tal a via de ser: q̄ marauilla es
dize este doctor si se fazia grād fiesta
z grand gozo en casa de ioachim: y
en toda su parētela q̄ndo vierō naf-
cida su santa fija tan deseada.

**Capitulo .xxix. como deue obre mu-
cho aborrecer los gozos desta pre-
sente vida.**



Despues desto que di-
cho es. da el dicho
doctor la siguiēte do-
ctrina. **A**dira aqui
tu xpiano q̄l gozo de
parayso esperas q̄ no pōgas tus go-
zos en las cosas q̄ fazē daño al anima.
ni en la vanidad del mūdo. porq̄ en
la fin no te falles en los dolores pdu-
rables. **A**dira q̄ dize salamō: yo dire
al gozo porq̄ engañas assi alas gen-
tes q̄ los fazes alegrar en aq̄llo que
no ha firmeza antes fallece quanto
mas lo aman. **S**azes que se alegren
en honras. z por bien que las guar-
den: a perder las tienē. z yran a don-
de se verā menos presciados z vitu-
perados. sobre todas otras gētes.
E como la honra sea gualardō de
virtud: por q̄ quiere honor el om-
bre en quien no ha virtud ni bon-

ymagende
nra s. q̄m
to. s. lucas,
del amane-
ra festaua
al pie del ar-
el en el mōte
uario. q̄ el
en el mōte
tario de s.
m. de araca
li. en vna
de las horas
de la noche

dad: y avn que sea bueno y virtuoso no deve querer la honra: mas solamente q̄ se de a dios que ha dado la virtud z la bondad. **E** dize sant agostin: vna delas grandes señales que ombre puede dar de si mesmo. que es vazio de toda virtud: z de todo temor ò dios z sin humildades: si procura hõra z honor z grãde fama. **E** tales honras confonde dios z abata a tierra en esta vida z en la otra muy mucho mas. **E** pues si has feso: no te deues alegrar en grandes riquezas. ca no sabes si te son dadas en damnacion de tu anima. **E** deues aver sospecha de como las has ganado. o crescido z cõseruado o administrado: z en que juyzio has de respõder dellas. **E** a estonces ya las avras derado z seran de otro. **E** tu que por ellas pudieras con dios aver ganado grãde estado en parayso: fallar te has pobre estõces. que por ellas no has ganado si no infierno z penas. **O** melquino. z como te ternas estonces por mal aaventurado z por engañado quando no avra remedio ninguno. **E** no te deues alegrar nin deleytar te en amistanças. ca todas son falsas. como dize Jeremias: z no duran z cargan mucho al anima. **E** alla fin no te deues deleytar en fijos. ca dellos lievaras grãde cargo. porq̄ no los has criado para seruicio de dios: mas para el mundo: z para su vanidad. **E** por tanto avras grand tormento en esta vida z en la otra. ca asi lo quiere dios. **O**

quãtos ha en el infierno dañados: por muy gran amor que ouieron a los fijos. **E** por que no piensas: q̄ no te aman en su coraçon assi como te piensas? **E** avn tu lo conosceras antes de tu muerte. z de ay adelante no los veras mas. **E** pues dime en que pones tu alegria? por cierto no si no en cosa que te es muerte z pdiciõ de ti mesmo. **E** pues ayas dize aqueste doctor el temor de dios delante de tus ojos. **E** como dize la sancta escriptura: aquel echa fuera del ombre todo pecado z vana alegria z locura. **E** toma en templo de joachim z de su parẽtela. que su alegria enderesçauã en fazer gracias a dios: por que tã santa z tan noble criatura les auia dado. **E** esperauan que por ella faria nuestro seño: mucha misericordia al pueblo de ysrael z mayor mente a aq̄llos q̄ lo amauan z lo temian.

Capitulo. xxx. como nuestro seño: dios por meritos dela gloriosa faze mucha piedad a linajes z a sucesores de gentes.



Sto dixo la gloriosa continuando el loor de dios en el cantico ò magnificat. quãdo dixo. et misericordia ei⁹ a progenie inprogenies timẽtib⁹ eũ. **E** q̄ria dezir q̄ no sola mête auia fecho nro seño: grãdes cosas a ella assi como dize el q̄rto verso de magnificat: mas avn a todos aq̄llos q̄ por su temor se guardã de peccar: faze el seño: mucha misericordia en

sus personas: z en sus hijos por lué-
 gas generaciones. segúnd que clara-
 méte podemos saber por muchos
 exemplos: que la santa escriptura
 recuenta z nos veemos cada día a
 ojo. Assi en la generacion espiritual
 como en la carnal. **E** es cosa cier-
 ta que nuestro señor dios por amor
 de los passados: faze grand miseri-
 cordia a los siguientes. Por lo qual
 cōseja sant agostin hablando cōtra
 manicheo: q̄ el ombre q̄ hijos tiene:
 biuia biē. La la mejor z la mas du-
 rable heredad que el ombre puede
 dexar a sus hijos es: que aya biē biui-
 do. Salomon dize la bendició del
 padre firma la casa: z la maldición
 de la madre le destruye los funda-
 méntos. **E** leemos en el libro de los
 reyes que nuestro señor amenazan-
 do a los descēdientes de dauid: de-
 zia a aquel q̄ mal reynaua. Tu has
 fecho tal z tal cosa por q̄ mereces q̄
 te quite el reyno. z yo lo faria: sino
 por el amor que oue a mi sieruo da-
 uid. del qual tu descientes. z por el
 amor que el me ouo. por lo qual yo
 perdono agora a ti. **D**ize basilio
 santo doctor que semejante digni-
 dad de aquesta: ha dado dios a su
 santa madre. que su misericordia z
 ayuda se estienda de generacion en
 generacion fasta la fin del mūdo. **E**
 no solamente a los temētes a dios:
 mas a vn a los grandes pecadores.
Unde dize este mesmo santo en
 la segunda omelia sobre sant lucas
 hablando a la gloriosa. Al ti gloriosa
 se en der escen los coraçones de to-

da criatura. La de buenos z de ma-
 los eres abogada z sin tus ruegos:
 todo el mundo caeria en muy grād
 peligro. **E** por que nos no seamos
 lançados en los infiernos por nue-
 tros pecados: miēbra te señora de
 nos. z muestra te seer madre nra. ca
 despues de dios en ti esta toda nue-
 stra esperāça. **E** en testimonio q̄
 ella es abogada de peccadores: re-
 cuenta la siguiente hystoria.

**Capitulo. xxi. q̄ prueua por estoria
 que la gloriosa ayuda a los pecca-
 dores.**



Dize q̄ era en chipre
 vn grande z famoso
 cauallero muy deuo-
 to a la gloriosa: lla-
 mado por nōbre cle-
 ru. **E** dize que vn tiēpo cesso su
 fama: por que en todos fechos de
 caualleria salia vencido. **E** con esta
 plaga le venieron otras. **E**s a saber
 que el rey z los grādes ombres no
 auian ningūn plazer del: assi como
 solian: antes le apartauā de si. **E** al-
 lende desto le vino caso que perdio
 gran parte de los bienes tēporales:
 z vino a grand pobreza. **E** veni-
 endo la fiesta de la assumpcion de la
 gloriosa: el se reconocio: z estando
 encerrado en su casa z pensando si
 primera fama z honraz riqueza en
 q̄ se auia visto. z la miseria z abati-
 miento. en que era venido: quiso
 desesperar z matar se cō sus manos.
E estado asi dubdādo en si mesmo:
 como se mataria de vil muerte: re-
 corrio a la gloriosa diziendo assi. **D**

madre de dios que soes abifino de
 piedad z abogada delos peccado-
 res: como me aues desamparado z
 aborrido. Pues yo señora siempre
 vos ame cordial mente: plega vos
 de me q̄rer ayudar. Señora yo to-
 do me encomiendo a vos de muy
 buen coraçon. z me offresco a vos:
 aparejado de siempre fazer vuestra
 volūtad: z de vuestro precioso fijo.
 E dichas estas palabras el se adoz-
 mio. E la gloriosa le aparefcio z le
 dixo. En tiẽpo que tu biuias vn po-
 co bien z creyas alas doctrinas de
 tu padre: yo te honre z te prospere
 en armas z en amistades z en rique-
 zas. E despues que te apartaste de
 la obediẽcia de tu padre z de tu ma-
 dre: has cometido muy feos pecca-
 dos delante de dios. La tu te has
 enamorado de monjas: z has por
 ellas enfuziado las yglesias. z mo-
 nesterios. no curãdo de dar reuerẽ-
 cia al precioso cuerpo de iesu cristo
 que estaua alli cõsagrado: z has te a-
 treuido a poner las manos sobre
 las esposas de dios: z por esto eres
 sentẽciado por el mi fijo al qual tu
 has assi desonrado: ala pena de aq̄l-
 los que tales obras fazẽ. Que es q̄
 aq̄llos que el templo d̄ dios deson-
 rã: que dios los destruyra. E sepas
 que ya eres sentẽciado que dios te
 dexasse caer en desesperacion: quãdo
 te q̄rias matar: mas yo le suplique
 que te perdonasse a questa vez: z asi
 lo ha fecho. Con protestaciõ que si
 de aqui adelante tornares en el di-
 cho peccado: q̄ mueras muy mala

muerte enel primer acto de armas
 que fizieres. E sepas mas q̄ de aqui
 adelante en todos quantos actos
 faras de armas: siempre saldras v̄-
 cido z cõsondido. La esta pena ja-
 mas no la quiso perdonar a ombre
 que semejantes pecados ha cometi-
 dos. Por que te do de consejo que
 para yr mas seguro a dios: q̄ dexes
 el mundo: z siruas a dios faziendo
 penitencia de todos tus pecados.
 z asi fallaras enel misericordia. z fa-
 ras buena fin. E guarda te que en
 effuerço mio: no fagas pecados ni
 fuziedades. La yo mas amo la hõ-
 ra de mi fijo: que tus vanidades z
 locuras. E como puedes tu pensar
 q̄ yo ruegue por ti. faziendo tu las
 cosas que son desonor de mi fijo z
 señor: haue por cierto q̄ si de aqui
 adelante te tornas a los pecados: q̄
 yo te dexare caer en las penas aq̄ya
 eras deputado. Pero si sigues mi
 consejo: yo sere tu abogada como
 lo so de todos los otros deuotos
 mios: z aueras buena fin. E dize
 este doctor que el dicho cleru lue-
 go entro en religion. z acabo sus di-
 as en santas obras. z publico la gra-
 cia q̄ dios le auia fecho por los me-
 ritos d̄ la gloriosa madre suya. E
 ala fin dize assi el santo doctor basi-
 lio. Ceras como dios nuestro señor
 no sola mente faze gracia z miseri-
 cordia de generaciõ en generaciõ:
 mas avn quiere que a questo aya su
 madre. E no solamente la faze ella
 a los temietes a dios: mas avn a los
 grandes peccadores assi como cle-

ru z semejantes quando se quieren
ayudar de todo su coraçõ. **E**pues
no es marauilla si la casa de joachi
fizo grand gozo quando nascio la
gloriosa abogada del mûdo. Ni es
marauilla si la santa yglesia canta a
legria: faziendo la fiesta dela natiui
dad dela gloriosa: pnes es cierto q̄
todos años los angeles de dios fa
zen especial gozo el dia de su natiui
dad. segund que leemos en la hysto
ria dela natiuidad dela gloriosa.

Epor todas estas cosas parece la
septima dignidad dela gloriosa: q̄
ella fue en el mundo nascida gozo
samente.

**Capitu .xxxij: como la gloriosa fue
por dios diuersa mente nõbrada.**



A octaua dignidad
dela gloriosa es que
ella fue por dios
muy altamete nõbra
da. La el mando al

angel q̄ la denunciõ al padre z ala
madre: que les dixiesse que le pusies
sen nõbre maria. por tres misterios
cerrados so este santo nombre que
alta mente conuenian ala gloriosa.

La maria gere dezir allũbrada. alũ
bradora z mar amargoso. **E** pri
miera mente ella fue muy alũbrada
onde dize origenes. Quiẽ podria
dezir la lumbrẽ excelente que dios
puso en el entendimiento de su san
ta madre: creo que ninguna criatu
ra seria bastante a explicar lo. Ni piẽ
so que tan grand intelligencia fuele
dada a los sãtos angeles delos the
soros z secretos diuinales: mayor

mẽte despues q̄ cõcibio al fijo de di
os. La lo primero. ella fue muy alũ
brada por grãd lũbre natural q̄ re
scibio de dios en su criacion. **L**o
segũdo por lũbre de fe. la qual estõ
ces rescibio en grado muy excellen
te. **L**o tercero por los quatro do
nes intellectuales que le dio estõ
ces el spiritu santo que son don de
sciencia: de sapiencia: de cõsejo z de
entendimiento. **L**o quarto. por las
celestiales reuelaciones. las quales
rescebia a menudo en su continua
da cõtemplacion: z en los arrebatam
ientos celestiales: los quales arre
batamiẽtos de spiritu eran muy al
tos z feruientes z claros z discre
tos. z de tã altas materias: que no
seria criatura bastante a explicarlo.
Lo quinto. la alũbraua mucho:
la clara intelligencia delos profun
dos misterios diuinales que ella
auia z fallaua penetrãdo la fondu
ra delas sanctas escripturas. **L**o
sexto. era muy mucho alumbra da:
por el grand colloquio z cõtinuas
praticas q̄ ella auia con los santos
ãgeles sobre los fechos diuinales.
Mayor mente sobre aquellos que
mas derecha mente tocauã ala hõ
ra z reuerencia que es deuida a di
os z dela saluacion delos ombres.
Lo septimo la alumbro muy mu
cho la sobre excelente lũbre celesti
al q̄ ella rescibio del spiritu sancto:
en la ora quel fijo de dios fue encar
nado en su sagrado vientre. **A**ssi co
mo declararemos adelante quãdo
fablaremos dela sagrada incarnaci

cion. **E**Lo octauo. dize este doctor la alumbro la continuada conuersacion z familiar morada que ouo con nuestro saluador por treyn ta z tres años. **E**sto es cosa assi alta: z traspassa nuestra inteligencia mortal: que no se puede por nos acabada mente dezir. **E** dize este doctor. z quien puede estimar la alteza z la profundidad dela lumbre diuinal que la eternal lumbre ihesu christo puso enel dicho tiempo en aquella sancta anima de su sancta madre: veyendo que era vaso precioso de mayor capacidad que todo el cielo z la tierra: por la qual corria el spiritu sancto por sus grandes z continuadas influencias z gracias: assi como corre vn grand rio por vn feroso campo sin ningund enpacho: influyendo enella los sus rayos. leuantandola z esca lentandola sobre las lumbres z amozes delos grandes serafines. **E** dize este doctor quien podria dezir quantos secretos z quan altas doctrinas: lecciones: informaciones: reuelaciones: promissiones: atraciones: eleuaciones: manifestaciones z nuevas z marauillosas conclusiones enseno z dio z manifesto el fijo de dios a su santa madre enel tiempo que estouo con ella? **C**ierto para lo manifestar no es bastate ombre mortal. **E**Lo nono fue especial mēte alumburada: segūd dize sant augustin en vn sermon: luego que el saluador desta vida passo enla

cruz. **E**a dize este doctor que por amansar el cuchillo del dolor que estoces trauesaua su sancta anima. segund que ya auia profetizado sy meon. z por que pareciesse fuerte z con ardiente coraçon quando todos estauan desmayados z quasi dubdando en la fee z en la resurreccion del saluador segund que dize Leon papa enel sermon de pascua: por esso le fue dado lumbre celestial en su sancta anima: reuelando le la gloria dada ala anima de ihesu christo. **E**a qual lumbre le quito el exceso del dolor z la alegro z conforto en tanto que a todos los otros reformo. proponiendoles cierta esperanza dela resurreccion del fijo de dios. **E**Decimo. fue alumburada el dia de pentecostes quando rescibio el spiritu santo con los apostoles: z con los discipulos de ihesu christo. **E**a tan noble huesped no viniera en tan excelente posada. sin traer ricas joyas. entre las quales son principales: su caridad z gracia. con lumbre de alta inteligencia. **E**Por que parece por todo lo que dicho es: que alta mente este nombre maria cōuenia ala gloriosa segund lo primero que quiere dezir.

*Capitulo treynta y tres
como la inteligencia de
la gloriosa era muy alta
sobre la nuestra.*



Eze alchimio q̄ tā alta
 era la anima s̄ta dela
 gloriosa: q̄ ella no so-
 fría por el cuerpo ni-
 gūn enpacho en su in-
 telligēcia como le nos padecemos
Eavn adā en tiēpo de inocēcia nū-
 ca jamas subio en aq̄l grado de en-
 tēdimiēto ni por natura ni por gra-
 cia. **O**nde dize q̄ por especial pre-
 uilejo le era dado de conoscer z ve-
 er la anima de su p̄cioso fijo. z por
 cōsiguiēte su santa anima no tā sola-
 mēte auia gr̄a de discerner los sp̄iri-
 tus q̄ es do de spiritu santo segūdo q̄
 dize sant pablo: mas avn auia z ve-
 ya los espiritus buenos z malos q̄
 le estauā al derredor. **E** por esta
 razon dize este doctor que estando
 con el saluador en su casa: muy po-
 co se fablauan de boca. **L**a se fabla-
 uan muy alta mente de coraçon z
 entendimiēto. z anima con anima.
 que es el mas fermoso z el mas al-
 to z mas claro hablar q̄ puede seer.
E por razon desta tan alta intel-
 ligēcia dada ala gloriosa: dizen al-
 gunos doctores nuevos. que en ni-
 gūnd tiempo la gloriosa perdio la
 cōtemplacion celestial por dormir:
 ni el v̄o meritorio del su franco al-
 uedrio. **E** a honra z looz desse
 tan grand entendimiento dize que
 fue reuelado a aquella tan famosa
 contemplatiua de yralia llamada
 por nōbre angela de fulginio: que
 el seño: mando a sant pedro z a los
 otros sanctos apostoles z discipu-
 los quando se partio dellos el dia

dela ascension: que en todos los fe-
 chos arduos z grandes que tocaf-
 sen ala comunidad dela religiō cri-
 stiana: ouiesse siempre por conseje-
 ra z rogadora: z ēderescadora ala
 gloriosa madre suia. así como a vaso
 lleno de toda santidad z sabiduria
 z que mas auia con el seño: contra-
 ctado que ningūo otro. z que mas
 sabia en los secretos diuinales: z de
 su voluntad que ninguno otro.
E que por la su oracion el seño: se
 inclinaria antes a enderecar los al-
 ta mente: z sin tardar: que por nin-
 guna otra persona del mūdo. **E**
 dize la reuelacion dela dicha contē-
 platiua que assi lo guardaron los
 santos apostoles: z los grandes do-
 tores cristianos siempre mientras bi-
 uio la gloriosa. Así como aquel gr̄a-
 de z famoso filosofo: z despues cri-
 stiano z martyr: sant dionisio: que
 por su reuerencia z deuociō. z por
 ser informado de sus dudas: yua
 de grecia a ierusalem. **E** assi otros
 muchos. segūdo que dize egidio en
 los sermones dela virgen maria.
E estos doctores nuevos: ya di-
 chos traen ala dicha cōclusion mu-
 chas razones. **E** esta es vna. que se-
 gūdo que en diuersas partes dize
 sant agostin en el libro dela trini-
 dad: en las personas perfectas por
 complimiēto de gracia: las tres par-
 tes dela ymagē de dios que es en el
 anima: son eguales. es de saber el en-
 tēdimiēto z la volūdad z la memo-
 ria. Pues como la volūdad dila glo-
 riosa fue en aq̄sta vida llena de gr̄a:

segūd que leemos en el capitulo segundo de sant lucas: sigue se que su intelligencia fue llena de sciencia. z de sapiencia: z de todo aquello que pertenece a su complida perfection. E como por parte de su voluntad jamas no ouo embargo para merecer: assi no le ouo jamas por parte del entendimēto por sueño. ni por otro algun impedimiento. quanto quier que en nos sea natural. **C**A este mesmo proposito traen otros: las razones que se siguen.

Capitulo. xxxij. de otras razones q̄ prueuā q̄ el dormir d̄ la gloriosa fue mucho en alto leuado sobre el n̄o.



A primera es aq̄lla q̄ pone sant agostin. q̄ en tiempo de innocēcia fuera mas clara la contemplacion de los dormientes: que no es agora la vista de los velantes. En tanto que dizen los doctores: que en el dicho tiempo de innocēcia ninguno perdiera el vso de razon ni del libre aluedrio estando dormiendo. Pues como la intelligencia de la gloriosa fue mas alta z mas pura q̄ de adam ni de otra criatura. seguir se ya que ella por su dormir jamas no perdio vso de razon ni de franco aluedrio. ni por conseguinte jamas dero de merecer. Segundo ella por gracia sanctificante era plenaria mēte purgada del sueño. Es de saber de toda corrupciō que en natura humana pueda empachar el entendimēto de leuarse en dios por co-

noscimiento z por amor. Pues como el sueño z el dormir n̄o natural: nos quite el dicho vso de razon z vso de franco aluedrio mientras q̄ dura. en tanto que parece q̄ el ombre sea muerto: sigue se que tal dormir no fue en la gloriosa mayor mēte despues de su sanctificacion. E que estando ella dormiendo: auia cumplido vso de razon z de franco aluedrio. Tercero. dize sant agostin en el sermon de la assūpciō de la gloriosa: q̄ la carne del fijo de dios: z de su santa madre: son cōsi de vna mesma puridad fablado sana mēte. Por q̄ parece segūd dizen aq̄stos q̄ ningund impedimēto de virtud: q̄ el fijo no tomo: no lo dero en la madre. E por cōsiguiēte no dero ni cōsintio en ella tal dormir: q̄ en pachase perfecta cōtemplacion ni querer meritorio. Quarto. ca como dize sant Jeronimo: todo cōplimiento de gracia mozo en maria madre d̄ señor. Pues si con tal cōplimēto no sea ninguno empachado de continuada mente merecer: sigue se que la gloriosa por ningūd dormir no fue empachada de merecer. Quinto. que a tan alto fijo pertenescia q̄ de tan alta madre remouiesse toda miseria z desfallecimiento que empachasse el su merecer. E no es dubda quel lo aya assi fecho. Sexto dize aqui vbertino que tanta es la ignorancia z priuacion de bien obrar q̄ el n̄o natural dormir trae cōsigo: q̄ por cosa del mūdo no pudo ser ē la gloriosa semeiate dormir

El qual no puede ser en ninguno sin las tales imperfecciones. mayormente como diga sant agostin. **Q**uod approbare falsa proberis: nō est natura hominis conditi. sed pena dānati. **E** quiere dezir que creer cosas falsas ser verdaderas: o verdaderas ser falsas: no fue al ombre en tiēpo de innocēcia: antes le fue dado des pues en pena d su pecado. **P**ues como en la gloriosa no aya seydo ningund pecado. sigue se que en ella no aya seydo niguna pena que turbasse ni enpachasse ningund exercicio de gracia. ni de franco aluedrio ni de su merecer: como lo es nuestro dormir.

Capitulo. xxxv. como avn por otra razon le conuenia que ouiesse nombre maria.



M en cōuiene este santo nombre maria ala gloriosa por lo segūdo que quiere dezir que es alibradora segund declara innocēcio. iij. en vn sermōn suyo q̄ fizo dela natiuidad dela gloriosa diziēdo assi. **L**a biē auenturada toda fue lumbre mientras biuio: assi por sanctos enrēplos como por santas obras: z por sus santos meritos. por los quales merecia q̄ muchas psonas entenebradas. veniessen alumbre de verdad. **E** dize este bēdicho doctor aqui que en especial procuro lumbre primera mente a todo su linaje. **L**a al padre z ala madre fue dado grand conoscimēto delos fechos z secre

tos diuinales. por la qual cosa crecieron en grand sanctidad. z todo esto les procuro la gloriosa por su deuota oracion. **E** esto mesmo por ella con la gracia de dios: sus hermanas venieron en grand conoscimēto del saluador. z en sanctidad de vida: z passo a sus maridos z a sus hijos. ca todas fueron personas de grand sanctidad. **E** della mesmo vino grād lūbre a zacarias z a elisabeth: padre z madre de sant juā baptista: z a el mesmo: sant juan quando en el viētre de su madre se alegró z conoció al saluador que estaua encerrado dentro en el vientre dela gloriosa: puesto que en todas estas cosas era principal obrero siēpre el saluador. **P**ieſa dize este doctor quāta influēcia pusieron aq̄llas manos angelicales z sagradas dela gloriosa: en la sancta anima de sant juan: quando la gloriosa lo alçó de tierra. z lo enboluio seruiendo a su madre en el parto. **E** quando antes que nasciēse le dixo el cāntico de magnificat. estando abraçada con su madre con tanta virtud. **E** esta tan grand influencia diuinal z virtuosa dela gloriosa: conoció elisabeth en spiritu quando dixo. **E** donde mereço esta tanta hōra z gracia: q̄ la madre de mi seño sea venida a mí? **E** dize que luego elisabeth fue llena de spiritu sancto. z dixo. assi ala gloriosa a muy grand boz. Bendicha eres tu sobre todas las mugeres. z bēdicho es el fruto del tu vientre.

E dize que estouo la gloriosa en casa de elisabeth quasi por tres meses. **E** dize este santo dotoz piensa quanta santa palabra z doctrina z entēplo de santidad: dero en toda la casa. mayormente en zacharias z en sant juan bautista z elisabeth su madre.

Capitulo .xxxvj. como la gloriosa estando niña dio grād lūbre al mūdo de si mesma en aquellos que le estauan a cerca.



Segundo dio la gloriosa grand lūbre de si mesma enel tēplo de dios: seyendo de doze años: asi a los sacerdotes: como al pueblo. **E** a todos oyan dezir su santidad excelēte. **E** veyan su cara. z gestos. z vestir: z assi delas otras circūstancias. **E** entendia claramēte: q̄ aq̄lla electa criatura mas parescia que fuese venida del cielo que no que fuesse nascida en la tierra. **E** onde dize este dotoz que ya estando ella enel tēplo de dios: fue conosciado por aq̄llas personas santas que estauā con ella: q̄ todos dias era visitada z seruida por los santos angeles. z que con ellos auia a menudo grādes fablas. **E** dize q̄ ya en aquel tiempo era fama publica por todo ysrael: dela santa dōzella de nazareth que seruiē a dios de ysrael en su santo templo de iherusalē. **E** por reuerencia della: era fecho acatamiento. a anna z a iochim. **E** aquellos que venian al templo de dios por offrescer tres

vezes enel año: assi como mādaua la ley diuinal: todos faziā quāto podia: por q̄ la pudieffen ver. z faziā le grande honor como asierua de dios. **E** as su santa humildad no podia sufrir esto. z gano del grand sacerdote. que ninguno no la entrase. auer: ni la ocupasse en otra cosa: por que siēpre entendiesse enel seruicio de dios. **E** mayormente dize este dotoz daua de si grād lūbre a algunas santas donzellas. que estauan cō ella enel templo de dios deputadas por sus padres z madres al seruicio de dios. Las quales ella inclino a fazer voto de virginidad: como ella lo auia fecho. **E** con estas eran algunas sanctas matronas asi como era anna profetisa z semejantes. Las quales veyan tanta sanctidad en ella: z tanta virtud: z tanta bondad: z cosas tan nueuas: que jamas no eran vistas en otra muger. **E** assi como exaltacion de entendimiento en las cosas altas. **E** kaptos celestiales que no podia esconder. palabras de grand dulcor z penetrātes fasta las entrañas. **E** criatura que toda parescia amor z temor de su criador: siempre encendida en su reuerēcia. **E** su estudio siempre era como seria a dios obediente. z como podria prouocar a toda criatura a su looz: z a todas traer a saluacion. **E** en ningund tiempo fue en ella cosa reprehensible ni vn pequeño defecto. **E** si alguna cosa debie le fuē fecho: siēpre respondia gracias sean fechas al n̄ro criador

ta
v

El proce dōz
de la uirgē
m̄a. m. m. a. 3

Entiende. pues dize a queste do-
tor quanta lūbre era en la gloriosa.
z quanta lūbre daua de si mesma. z
como era bien alūbradora.

**Capitulo. xxxvij. como la gloriosa
dijo grand lūbre a los santos pa-
dres: z a los santos angeles cō qui-
en comunicaua z a los santos apo-
stoles z euangelistas.**



Tercero. dio grād lū-
bre de si mesma dize
innocencio: alūbran-
do los santos ange-
les que con ella auia
colloquio familiar. reuelādoles los
secretos diuinales: tanto quanto le
era consentido por nuestro señor
dios. La como es dicho: despues
que ella concibio el hijo de dios:
supo mas en los secretos z tesoros
diuinales: que los angeles. La assi
como el angel bato es alumbrado
por su mayor segund que dize sant
dionisio en el libro dela āgelical ge-
rarchia: assi ella que era mayor en su
alta intelligēcia q los angeles: pur-
gaua el no saber delos angeles. por
sus espirituales informaciones z yr-
radiaciones celestiales. z altas reue-
laciones. **T**ercero: alūbro despu-
es de cinquēta z en dresco la p-
dicacion z camino delos santos a-
postoles en sus cōsejos z ordenaci-
ones generales. en la fundacion de
la santa religion cristiana. Los qua-
les antes que tales ordenaciones o
leyes publicasen: queria seer ayuda-
dos por sus santos consejos z ora-
ciones. **Q**uarto: alūbro mucho

alos santos euāgelistas despues de
dios. z primera mēte a su muy ama-
do sobrino sant juan euāgelista. que
antes quel escriuiese su euangelio:
ouo cōella muy grande z largo cō-
sejo segund que dize egisipo en el li-
bro de obitu iohānis. Por q dize q
en aquel tiēpo corria vna heresia
de ebion. q p̄dicaua que iesu cristo
no auia seydo antes dela virgē ma-
ria. por lo q̄l la gloriosa dixo a sant
juan q luego escriuiese el santo euā-
gelio. In principio erat verbū. de-
clarando luego en el comiēço co-
mo ihesu cristo auia seydo eternal-
mente en la diuinal effencia cōel pa-
dre: del qual era natural palabra. z
por consiguiente auia seydo antes
de su madre. **E**ste santo euange-
lio quāto a su comiēço donde la di-
cha heresia fue destroyda. ha alcā-
çado tāta virtud de dios: q en mar-
z en tierra: z en sanidad z enferme-
dad: dicho con deuocion: las perso-
nas fallan en el muy grāde ayuda.
Uale esso mesmo mucho cōtra las
tentaciones z illusiones delos de-
monios. **E** esso mesmo dize que
alūbro a sant lucas que fue su espe-
cial discipulo. **E** singular mente lo
informo sobre la materia dela en-
carnacion. la q̄l el no sabia de si mes-
mo. mas ouo la segūd que dize este
dotor por reuelaciō de dios: z por
informacion dela gloriosa muy lar-
ga mente. assi como parece por lo
que escriuio diziēdo. Adissus est an-
gelus gabriel zc. luce. j. **Q**uinto.
alumbrava mucho a los santos pa-

Heresia

A te
AV

Virtud
de la
gehode
s. Joan.

ores. La dize este doctor que fue reuelado avn santo monge bláco llamado por nóbre sencino: que la gloriosa estando en sus cóteplaciones: auia diuersos colloquios có los santos angeles. mayor mente con los principes que regian la tierra de israel: z có el principe deputado a su seruicio z guarda. E algunas vezes le supplicaua que le pluguiesse con grand instancia rogar al señor dios que ouiese piedad delos santos padres q̄ tan luēgo tiēpo lo auia esperado en el limbo del infierno: z que no les diesse mayor dilacion: avn q̄ el fuesse prouocado d̄ no venir: por los grandes peccados del mundo. E por aquesto ella continuaua sus ruegos. E despues que ouo concebido al fijo de dios era ya mas alūbrada que antes. en saber los deseos z llozos z clamores que fazia cótinuada mēte a dios: que los alūbrasse z los leuasse a parayso. E ella auiedo piedad dellos: embioles su principe. embiádoles muy mucho a saludar: z a dezir q̄ ouiesse muy grand gozo: que ella ya auia concebido el saluador. q̄ en breues años feria con ellos z los libraría z salvaría. Delas quales iluminaciōes z cósolaciones todos los sanctos padres ouieron grandissimo gozo. z le embiaron por aquel mesino principe muchas gracias: encomendandose mucho en su gracia z merced. supplicandole que ella por su merced los consolasse z alūbrasse a menudo con sus santas cósolaciones

z iluminaciones. E ella assi lo fizo fasta que por el fijo de dios z suyo fueron delibrados z saluos.

Capitulo. xxxviii. como cósolo esso mesino a adam z eua z aquellos q̄ eran en purgatorio.



Oye esso mesino este bēdicho doctor q̄ en especial consolaua a menudo a los santos patriarcas z a los mayores profetas por especiales cósolaciones. E primeramente al primero z mayor patriarca: es a saber a nuestro padre adam z a nra madre eua. Allos quales ella era muy deuota z informada largamēte por los santos angeles de su alta santidad z alta perfection de vida. z de su alta z continuada penitēcia que fizieron biuiedo en el mūdo. Dize aqueste doctor. O señor z quien podria dezir qual z quāto gozo fue aq̄l que ouierō adam z eua: quādo por el dicho principe rescibieron saludes especiales: z palabras singulares de parte dela gloriosa. que antes no auia oydo de p̄sona mortal: O quāto la deseaua veer assi ellos como todos los otros. Dize esso mesino este doctor: que semejantes mensajerias fazia fazer a menudo a los otros santos patriarcas: assi como a abel z a set z a noe z a melchisedech. E en especial a abraham padre delos judios: z a ysaac z a iacob z a joseph z a moysen: embiádoles a dezir que las figuras que ellos auian visto en espiritu significantes

las dignidades z perfecciones: que la madre de dios saluador del mundo auia de auer ya era cumplidas en su persona. **D**ize esto mesmo que a los santos prophetas mayormente a aquellos que de ella auian prophetizado: assi como dauid y lasias ieremias z otros semejantes: a todos consolaua z alumbraua a cada vno en especial: quando las prophecias eran cumplidas. **E** como ella considerasse que dios auia mandado mucho honrar padre z madre: por esto dize que ella amenudo embiaua el sancto principe a consolar a su padre de muy grandes consolaciones: z muy dulces solazes. **P**or las quales cosas todos inflamados z alumbrados z consolados: leuantauan sus bozes al cielo. faziendo a dios muy grandes gracias: que tal alumbradora z consoladora les auia embiado. z bendixeron la de todo coracon. **D**ize avn este bendicho doctor: q̄ aq̄llos que eran en purgatorio: sopieron por reuelacion de sus sanctos angeles: estas tan grandes consolaciones que la gloriosa embiaua a los santos padres: z rogaron a sus sanctos angeles que supplicasen al principe dela gloriosa: que quando veniesse a los sanctos padres alos consolar de parte dela gloriosa: que quisiesse llegar a do ellos era. **E** assi fue fecho. **P**or lo qual el dicho principe con licencia dela gloriosa passo por ellos: z les trato saludes de su parte z alumbramiento z gracia.

La piadosa señora les embio dezir que ouiesse firme esperanca. ca ella auia rogado a su precioso hijo por ellos. **E** el señor bendicho le auia respondido que el los libraria en breue. **E** de presente que por su ruego z honra: que el les acortaua el tiempo de su prision. **E** que por honra de los nueue meses que ella lo truxo en su vientre virginal: que el les perdonaua nueue grados de las penas que soffrian. **P**ienso dize este que gracias z que loozes fueron fechas a dios z ala su gloriosa madre: en esta tan grand misericordia rescibida por los sanctos ruegos della. **E** sigue se que dixo el santo monje que como quier q̄ con los santos padres en el limbo: z con aquellos que estaua en la casa de penitencia. es a saber en purgatorio. fuessen los sanctos angeles de dios consolandolos: z ouiesse grand placer de su presencia z sanctas consolaciones: empero quando veyan venir el principe dela gloriosa: doblaua se les el gozo. sabiendo que aq̄l les traya siempre lumbrera de alguna alta reuelacion z gracia z gozo de muy grand consolacion. **E** por todas estas cosas parece como la gloriosa dignamente fue llamada **M**aria: segund que el dicho nombre quiere dezir alumbradora.

**Capitulo. xxxix. contra los que bur
lan o murmuran de personas sim
ples contemplatiuas: encendidas
mucho en el amor de dios.**

Estas reuelaciones z visiones de la dicha famosa de ytalia llamada angela de fulgino: fallaras quasi punto por punto toda la dicha reuelacion z vision del dicho monje blanco. **E** dize aquel que las dichas reuelaciones escriuio: que esta bēdicha muger auia en costumbre de visitar cada año el precioso cuerpo de señor santo domingo z fazia allí su fiesta. **E** dize que ella le era muy familiar en su vida: z despues de dios gradescia a sus meritos a quello que de bien en ella auia. mayor mente que dezia que el la informo aguardar virginitad. z por su amonestamiento la prometio en su iuuentud. **E** como en la vigilia del dicho sancto ella fuesse allí: z el prouincial de los predicadores cō otros notables frayles le fiziesen reuerencia z la acompañassen: ca era muger muy notable z muy grande amiga de su orden: dize q̄ se allegarō algūos graduados en decretos especial mente dos seglares. **E** cō escarnio le dixieron. que que era de sus visiones z a que ora las veyā z otras palabras muy locas. **E** finalmente le dixieron que todas aq̄llas visiones venian de mucho beuer. **E** dize quel dicho prouincial les rogo que callassen: z que no la vituperassen en su presencia. mayor mēte de enbriaguez. **E** a era cierto que ella no beuia vino: antes lo aborre scia natural mente. **E** que ellos sa-

bian su sancta vida: z que santo domingo auia dicho de ella que era vna sancta muger. **E** que seria siempre visitada por dios de grādes visiones z celestiales reuelaciones.

E como aquellos dos maluados estouiesse en su porfia afirmando que ya no auia prophetas en el mundo: mas que el vino la fazia así fablar: dize que la santa muger con grand paciencia les dixo. Señores míos pongamos por caso que yo sea tal como vos dezis: plega vos pensar que aquello que yo he dicho: no es contra la sancta fe catholica: ni contra las sanctas escripturas: ni contra los dichos de los sanctos doctores: mas son cosas piadosas: z que inflamā a los que las oyen en grand amor de nuestro señor z de su santa madre. Pensad señores míos que todas las cosas q̄ hizo el saluador: ni su sancta madre ni los s̄atos apóstoles: ni los otros santos: no son escriptas. **P**ues quien se ha de marauillar: si el señor reuela algunas que no se saben: por algunas pobrezillas z simples personas? **C**omo diga el saluador fablando a su padre. tu señor has escōdido los tus secretos a los sabidores de aqueste mundo: z los has reuelado a los pequeños. por que affi ha plazido a ti. **E** yo digo aquesto: por dar gloria a dios: z occasion a aquellos que lo oyen: que cresca su deuocion z cuydado de biuir virtuosa mente. **E**sto no se propone a ninguno como que sea forçado

de lo creer: mas que lo crea qui
 en lo querra creer. **E** por cierto
 bien parece que quien de tales co-
 sas escarnece: que ha poca deuoci-
 on con dios z que espiritu de ma-
 licia z de grande embidia reyna
 enel. **E** dize q̄ los dichos dos
 letrados cō poco temor de dios. z
 con poca verguença dela gente:
 muy mas fuerte que de antes la es-
 carnecien. diciendo que ella era
 grand ypoerita z que engañaua
 las gentes. **E** que ellos sabiã bien
 que era muy grande beuedora. **E**
 dixieron contra ella muchas iniu-
 rias. **E** dize que ella se arrebató
 delante todos aquellos que ay es-
 tauan por espacio de vn pater nos-
 ter: z passado el arrebato: :
 boluióse de cara al altar de santo
 domingo: z dixo delante de to-
 dos. Glorificado sea el mi señor q̄
 quiere mostrar oy en este dia por
 su muy grand bondad: la verdad
 de todo aquello que yo he dicho
 de mis reuelaciones. **E**sto dicho:
 enderesço sus palabras a aquellos
 dos que assi la auian diffamado
 delante de todos z dixo les. **E**l ju-
 yzio de dios es sobre vos por que
 sus sanctas reuelaciones por o-
 dio que me auíades aues echado
 al vino z a mi mucho beuer z en-
 briaguez. **E** por tanto quiere el mi
 señor que el vno de vos nunca be-
 ua jamas: z el otro beua mucho.
Ellos escarneciendo della como
 primero: partieró se d'alli: z el vno

començando. a comer aquel mes-
 mo dia: el bocado se le trauesó en
 la garganta de manera que luego
 fue afogado sin poder auer reme-
 dio algũo. **E** el otro en aquel mes-
 mo dia por desastre cayo en vn po-
 ço z murio afogado. **E**ste mi-
 raglo fue publicado por toda yta-
 lia: z las visiones z reuelaciones
 desta sancta angela: fueron auidas
 por muy autenticas entre las gen-
 tes: z por espirituales z deuotas
 z dignas de grand reuerencia.

E de aquesta sancta: fabla vberti-
 no enel primero libro de vita chri-
 sti. diciendo marauillas della: z
 de Cecilia virgen contemplatiua
 de florencia: z de algunos otros
 contemplatiuos que flozescieron
 en su tiempo en ytalia. de los qua-
 les auemos auido muchas z grã-
 des informaciones z reuelacio-
 nes. segund que el mesmo dize e-
 nel dicho libro. **E** dize en otro
 lugar z es dicho de sant iheroni-
 mo en vna epistola. Los ombres
 carnales z mundanales z llenos
 de vanidad z de soberuia: quan-
 do oyen hablar a los escogidos de
 dios delas cosas celestiales: todo
 lo reputan a burla. z a mentira z
 a locura. **E** ninguna cosa aprue-
 uan ni dan fe: si no a aquello que
 sienten. Semejantes a los malici-
 osos principes z pueblos juda-
 ycos. que a los sanctos apostoles
 que en tiempo de mayo auian re-
 cebido el spiritu sancto: quando

los oyan manifestar la gloria de nuestro señor dios: en manera a ellos no oyda y nueva: dezian que estauan llenos de mosto. El qual no ay en aquel tiempo. **C**ley quãta malicia ha aqui. **E**avn mas q̄ el ombre enbriago no sola mēteno fabla todas las lēguas: mas avn pierde aquella en q̄ es nascido o se turba todo enella. **C**Al estos tales no aprouecha cosa que oyan ni veã q̄ de bien sea. antes lo oyen en perdicion de sus animas. y luego contradizen al que lo dize. o la manera en que lo dize. y demandan quien dize esto. **C**El loco dize sant iheronimo y que te cūple a ti de saber quien lo dize: **E**avn que lo dixiesse vn herege: pues que el dicho es verdadero: y prouehoso y bueno: tu lo deues oyr y tomar con reuerencia. **E**la toda verdad viene de dios: que es pura verdad. **C**Assi dize sant gregorio en el comienço de los morales. **Q**ue cumple disputar de la peñola que ha escripto el libro: pues sabemos quien es el escriuano: **E**la peñola es el ombre que lo ha ordenado: mas el escriuano es el spiritu sancto. del qual toda verdad descende. **C**Pues si sabemos que las palabras y las escripturas a nos presentadas son de dios: y piadosas y deuotas y prouocantes a deuociõ y a honor de dios: grãd locura es menospreciar las. y pedir quien dize esto. y menospreciar a aquellos a quien es reuelado. ma

yormente como seamos ciertos q̄ del comienço del mundo aca: siempre ha dios reuelado sus secretos a muchas personas simples y pobres y ydiotas mas que a grandes señores ni a grandes sabios: segũdo que larga mente lo dize sant pablo en la primera epistola a los de corintho en muchos lugares. **C**Dize cromacio en la epistola. x. **E**ã grãde es la influencia dela muy alta luzbre eternal y bondad de dios: que quiere que sobre todo lugar parezca su rayo: mayormente en los fondos y muy baros. **E**sto es: en los pequeños. que por su humildad son fechos por dios vasos mas conuenibles para rescebir sus grãdes dones: como su sancta madre: y aquellos que a ella han amado y la han querido seguir. **C**E por tãto sant iuan su amado sobzino la vido en spiritu figurada en el. xij. capitulo del apocalipsi. por vna muger que estaua cubierta del sol. y tenia la luna solos pies: y en la cabeça tenia vna corona de doze estrellas. **E**la q̄l vision exponiendo cirillo: dize. que esta muger significaua ala gloriosa cubierta con el sol. es a saber delas excellencias diuinales: assi como es ser madre de dios y ser ala derecha parte de su fijo que es dios: y ayuntada con dios: mas q̄ otra pura criatura. **E** q̄ ella tenga la luna solos pies dize este doctor: parece: por q̄ toda criatura miserable y mudable como la luna: ha menester ayuda y

recorrer a los pies de su misericordia. Es coronada de doze estrellas: es de saber de doze dignidades que ha auído sobre toda otra muger: assi como parece por lo que dicho es y por lo que auemos a dezir de sus dignidades. Parece avn dize este que ella es la lumbre de que auemos en figura en el x. de Ester q̄ al mundo ha traydo gozo y consolacion y informacion de biē beuir. E que muy conuenible mente fue y es llamada maria: que quiere dezir alumbradora.

Capitulo .xl. como en el coraçon de la gloriosa auia cōtinuamente grãdes dolores.

Dertenesce avn ala gloriosa este nombre maria: en quãto quiere dezir .mar amar y gozo. Por que segū dize epiphanio en la omelia de año nueuo: la anima dela gloriosa es dicha mar por su grand capacidad q̄ ouo para rescebir toda excellencia de santidad en el mayor grado que criatura pura jamas la recibio. E por esto le dixo el angel que era llena de gracia. E segund dize este doctor: de henchimiento de gracia viene: que la anima en que es: aya tãto dolor delas iniurias y offensas de nuestro seño. La como es el amor: assi es el dolor. Pues como la gloriosa amase a nu estro seño. Dios sobre todas cosas con todo su coraçon: siquese que ella se dolia en muy

grand manera. E como estas razones de que ella auia dolor fuessen muchas: parece que su sancta anima biē podia ser dicha mar y grã abisimo o dolor. E pone este sancto doctor algunas razones de estos dolores tan grãdes: y dize que son muchas mas. Lo primero que vey a nuestro seño. Dios quasi por todo el mūdo no conoscido: y los ombres dados a ydolatria: y que no fazian a Dios gracias de los grãdes beneficios que continua mente resciben del. Pues por quel bendicho seño. no destruyesse y no abraçasse el mundo por su grand desconoscimiento. y por las grandes offensas que rescebia continua mente: ella offrescia al seño. de si mesma y de su coraçon tanto dolor como podia: supliendo y reconpensando a Dios de si mesma: el dolor y penitencia que el mundo era a Dios obligado a dar en satisfacion de sus peccados y males. Pienfa aqui biē si puedes: quanto dolor deuia ser este. Segundo se dolia de continuo quando vey a el su fijo precioso continua mente trabajar: y mucho mas despues que començo a predicar: andando ayuno por los caminos y de noche velando: y de dia predicado. y en otros muchos affanes assi ocupado. E que los ombres no conoscian tanta gracia y misericordia: antes muchos murmurauan del y gelo tenian a mal. y le fazian mucho deshonoz. y muchos vituperios. mayor.

*Donc no a
uia obpos. de
vno de grex de
cir. el ponti
fica dela ju
dios y los de
mas gracia
el oficio del
templo.*

mente despues que los obispos le començaron a perseguir. **T**ercero sabia por reuelacion del su santificado fijo: que por el derramamiento de su preciosa sangre: no se salvaria todo el humanal linaje. no embargante q̄ ella fuesse bastante para salvar avn mill tales linajes: z esto seria por grãd culpa delos ombres. Pues piensa la sancta criatura que era toda llama de caridad: quanto se dolia de tanta dãnacion z perdida de animas. **Q**uarto se dolia: quando veyã z sabia por reuelacion de su bienaventurado fijo: que su pueblo q̄ a ella era mucho amado. z por el qual principal mēte era embiado: seria en gran parte reprouado y perdido en cuerpo z en anima. Piensa que cuchillo de dolor era este. **Q**uinto. que su espiritu tenia delante de si todos tiempos: la terrible z cruel muerte del saluador: que toda la anima le trauesaua z partia. Piensa bien quantos eran sus dolores. **S**exto. que en sus dias vio la persecucion delos fieles cristianos. z murio santiago su sobrino que fue descabeçado por herodes. z apedreado sant esteuan. z los apostoles echados de iherusalẽ: z muchos otros martirizados: por que nõbrauan z defendiã el nõbre de iesu cristo. **S**eteno. q̄ ella todos tiẽpos traxo en sy la cruz de iesu cristo por grand penitencia. firuiendo a nuestro seõor dios: en mucha hambre z sed z frio z persecucion. z por grandes tentaciones. que

*Esto de tentaciones es menester
uir como lo en tiẽn de llau tor a
delante donde dice el autor que
lo adẽ decir.*

siempre le durarõ como ayuso que mos de dezir. que le dieron grande importunidad z materia de merecer: ya q̄ no le podian enpescer: por que era confirmada en gracia. **E**alli por todo esto parece claramente que su santa anima todos tiempos era mar de grandes dolores. z por configuiente le conuenia que ouiesse nõbre maria. por lo tercero que el dicho nombre quiere dezir: que es mar amargo. segund que ya es dicho.

Capitulo. xij. como la gloriosa cõteplaua la grãdeza del poder õ dios.



Gregorio nazarenõ hablando del nõbre dela gloriosa en la omelia. iiii. sobre sant lucas: z declarãdo como ella auia de loar a dios. en su omnipotencia z virtud: que tan grandes gracias z tan altos preuilejos le auia fecho explicados z dados a entender a nos por el dicho santo nombre maria. dize assi. **Q**virgen muy alta mente santa. no solo en la tierra te conuenia magnificar al tu santo criador: que assi te ha ensalçado: mas alla a donde agora eres: le deues mas alta mente loar diziedo le. Magnificat anima mea dominũ. Por que si tu seõora bien auenturada: pones tu alta inteligencia en esto que en ty z por ty ha fecho: puedes biẽ dezir esto que ya has a gloria suya cãtado q̄ndo dixiste. Secit potẽciã in brachio suo. La

D iiii

si piensas lo que ha fecho a aquellos que lo han temido. assi como fuerō los fijos de ysael que traxo z saco de captiuidad: pasando los en seco por la mar bermeja. andādo les de late de dia vna muy fermosa nuue que los cubria por quel sol no les fizieffe enojo. z de noche vna columna de fuego que les daua lumbre. z como los rouo. xl. años en el desierto dando les vesible mēte ley. z gouernādo los de mana del cielo que les daua el sabor que querian: z como les dio sacerdocio z reyno z grādes victorias de sus enemigos z les fizo infinitas otras gracias z misericordias: con razō puedes dezir: *Fecit potenciā in brachio suo: z lo q̄ primero dixiste. Et misericordia eius aprogenie inprogenies timētibus eū.* E no menos lo diras. si parares mientes alas grādes gracias que sobre toda natura el bendicho señor te ha fecho. delas quales ya auemos dicho algunas z otras auemos a dezir de yuso. E en tonces añadiras lo que dixiste en el dicho cantico. *Quia fecit michi magna qui potens est.* E assi mesmo lo magnificaras y engrādeceras su omnipotēcia: si piensas el veribamiento q̄ ha fecho delos diablos. los quales poderosa mente fizo echar de parayso: despues que ouierō pecado. E añadiras *Dispersit superbos mente cordis sui.* Por que son assi derramados: q̄ vna parte es sobre nos en el ayre tēpestuoso: z otra es en la tierra para tētar nos. z otra

es en purgatorio atormentado los escogidos q̄ no hizierō en esta vida cōplida penitencia z satisfacion de sus pecados. E la otra es en el infierno: z sera allí: fasta el juyzio general. E es bien dicho que esto fue obra de grand poder: fecha. in brachio suo. por q̄ sant miguel que fizo esta execuciō: no era de si mesmo bastante a echar de parayso a aquellos que eran en saber poder z orden z alteza natural mayores que el. La el es dela ordē delos principados: como larga mente auemos puesto en el quinto libro delos santos angeles. la qual orden es delas medianas: z algunos delos demonios auia allí q̄ eran delas ordenes mas altas. assi como delas dominaciōes z delos tronos z dlos cherubines z delos serafines. E en especial era allí lucifer que sobrepujaua a sant miguel notablemēte: como en el dicho libro es dclarado. Quāto mas quel numero delos angeles q̄ son solo la capitania de sant miguel: era quasi nada: comparado al numero delos angeles que cayerō. E prueua se esto: por q̄ con sant miguel era tan sola mente la ordē delas potestades. ala qual sola es general mēte encomēdada toda la execucion cōtra los demonios. por ordenacion diuinal segund q̄ muestra sant dionisio en el libro dela angelical gerarchia: mas la hueste de lucifer: era la tercia parte de todos los angeles: por nuestro señor dios criados. assi como lo dizen los doctores comū

mente: exponiēdo aquella palabra que es en el .xij. capitulo del apocalipsi: que el grand dragon es a saber lucifer: traxo con si go la tertia parte de las estrellas del cielo. Pues q̄ sant miguel que era menor en virtud natural: z todos aquellos que con el eran z menor sin cōparacion en numero: subita mente con tanta virtud echasse de parayso tāta mala compania z tanta z tā fuerte muchedumbre de diablos: esto no fue en virtud ni poder de sant miguel ni de aquellos que con el eran: mas fue principalmente virtud de dios z señalada manifestacion dela omnipotēcia del criador. **P**ues parece que esto alta mente sentia la gloriosa quādo dixo del su criador. *Secit potēcia in brachio suo: dispersit superbos mente cordis sui.*

Capitulo .xlj. como mayor mente los grandes ombres deue mucho fuyr orgullo z soberuia.



Mario en vn tractado que fizo a costantino emperador: allegando el dicho verso: dize assi. **N**ota emperador si quieres que dios te guarde z conserue. Para miētes q̄ dize la madre de dios dotada de toda humildad: del o dio q̄ dios todo poderoso ha todos tiēpos contra el ombre orgulloso: z lo mostro primero contra el diablo. **E**a dize: dispersit superbos mente cordis sui. **E** quiere dezir que dios derrama z pierde z anula z trae a nada to-

das aquellas hōras: promociones: vanas glorias: magnificēcias: z locuras: q̄ orgulloso piensa z allega z cobdicia para si. **E**a o no lo aura: o si lo ha tornara ala fin en grand cōfusión z menosprecio z abatimiento z desonra suya. **E** tanto como se ha querido leuāt ar en alto: lo traera dios abaxo: o por enemigos: o por perdida de bienes z de personas amadas. o por feas z grandes z luengas enfermedades: o por infamias: o por final dānacion. **E**ssi lo leemos d̄ antiocho en el libro de los machabeos. que no se contento del reyno de grecia: z procuro de auer el reyno de egypto. del qual se ouo de leuantar a su grand verguença por mandamiēto de los romanos que embiarō alla a marco publico. **E** despues yendo a conquistar el reyno de iudea: vino le enfermedad que hedia tanto: que su hueste no lo podia sufrir. dela qual murio fea mente: z perdio en vn punto el mundo z la su anima. **P**ara miētes pues emperador como aborresce nuestro señor dios los orgullos de coraçō. **O**rgullo emperador: hierro o señal es del diablo. por el qual el conosce quales son suyos. Por tanto dixieron los santos pasados: que orgullo o hinchazon de soberuia: es delas mayores señales de perpetua condēnacion. **P**ues emperador si quieres a dios plazer z te quieres saluar: fuye orgullo z toda presumpcion: z miētra te q̄ dixo el rey de parayso iesu cristo: q̄ si

el nro coraçõ no es assi humilde z dulce como el coraçõ del niõo chico: jamas no aueremos payso. Pues empador mete biẽ en el coraçõ esta palabra. q̃ digna es de grãd temor z de ser siẽpre ẽla memoria de todo xpiano. ca delãte le sera puesta el dia õ su muerte. ¶ Siguese z ya empador q̃ a toda criatura sea muy peligroso auer orgullo y soberuia: empero mucho mas parece mal al grãde seõor q̃ es vicario dela fuente de toda humildad iesu xpo. Ca por el eres llamado a esto q̃ a el es mas amado: conuiene saber al regimiẽto delas animas: el cargo del q̃l no se puede biẽ conoser por õbre orgulloso. Ca el orgullo ciega el entẽdi miẽto. ¶ Hi tan poco gere dezir q̃ no sea a nro seõor dios mucho abominable el ombre pobre soberuio. como la escriptura ponga tal orgullo ser a dios no soffrible. Adyoz mẽte si es fallado en ombre religioso. Ca el tal digno es de confusion z de menosprecio fasta los pies de los otros. z tales son a dios fidiõdos mas que otros. z los faze heder z aver en odio a toda criatura. ¶ Poresto que dicho es parece la viij. dignidad dela gloriosa q̃ fue dignamẽte nombrada Maria.

Capitulu. xliij. como la gloriosa es dignamẽte llamada estrella dela mar.



Damas del dicho nõbre le son atribuidos otros dos: es a saber estrella dela mar z seõora. ¶ El primero

le canta la santa madre yglesia alas viesperas cada dia: diziendole. aue mari stella. ¶ Dize assi sant bernardo que este nõbre estrella: conuiene ala gloriosa q̃ es toda limpia. fermosa. alta. resplandesciẽte por su muy excelente virginidad. ¶ Es dicha estrella dela mar: por que assi como la estrella llamada trasmontana o del norte. enderesca los mareantes para venir a buẽ puerto: assi z mas altamente la gloriosa enderesca z ayuda rogãdo a su fijo por aq̃llos que la llaman de buẽ coraçõ. q̃ vẽgan a buen fin. ¶ E no menos por la influencia del cõplimiẽto de su gracia: ayuda a todos aquellos q̃ la llaman justamente: como parece por infinitos miraglos q̃ della leemos z vemos a ojo todos dias. ¶ Por lo qual dize della sant bernardo. vẽga z quete se dela gloriosa: aquel q̃ la ha a menudo nombrado z rogado por luenga rogaria: z no ha auido lo que justamente demandaua. ¶ Añade. A ti gloriosa despues de tu fijo: se deuẽ todos tiempos enderescar los ojos z buenos õseos solpiros z llozos z afanes de toda criatura. Ca tu eres su refugio. z estrella del mar enderescando los errados. alumbrandolos entenebrados. esforçandolos flacos. z consolando los menesterosos y atribulados: que biuen en este presente mar amargoso. ¶ Pues o madre de dios: z reyna de los angeles: abogada de los pecadores: no nos defampares vos: en esta presente miseria.

Adas rogado por nos por vuestra grand piedad al rey de parayso: fijo vuestro. 7 glorioso señor nro: que nos perdone nuestros peccados: 7 nos faga a prouechar en su seruicio 7 bien acabar nuestros dias: 7 conel perpetua mente regnar en gloria Amen.

Capitulo .xliiij. como la gloriosa es digna mente llamada señora.



An este nombre maria quiere dezir señora. **E** dizia el abad zacharias. que despues de dios: ala gloriosa conuenia q̄ fuesse dicha señora. por que ella es reyna del mūdo. 7 por consiguiente señora. **L**a como el rey es señor de todo su reyno: assi en algũa manera lo es su madre 7 su esposa. **P**ues como la gloriosa sea madre de hijo de dios rey verdadero: y señor entero delos cielos y dela tierra y de todo lo que es enellos: y esposa de dios verdadero: siquiese: que ella sea reyna y señora de todo ello. y assi dizia el que es señora delos angeles: 7 señora delos bienaueturados. 7 despues delos pecadores. delos quales ella es refugio y amparo. **E**avn en señorease a los diablos. que muchos ha echado enel abissimo: por el zelo que ella auia ala diuinal reuerencia: la qual reuerencia ellos a menudo en su presencia empachauan. 7 lo fazen

avn todos tiempos quāto enellos es. **P**or que al proposito nota. q̄ vn sancto hermitaño muy deuoto ala madre de dios: coniuero de parte de dios avn grād demonio que a menudo le aparescia en forma humana: que le dixesse que dizian entre si dela gloriosa. o en que reputacion la auia entre si. **E** el demonio le respondio: pues que me has coniuero por la virtud de dios: no te puedo dezir sino verdad. **S**epas q̄ maria madre del nazareno: es grād enemiga nuestra desde la hora en q̄ fue concebida. **E** esto comēçamos nos a conoscer: estādo enel templo niña de cinco años. que ya en aquel tiempo nos prouoco a nos mucho marauillar de su prudencia 7 sabiduria. **L**a como en aquel tiempo todas las donzellas que se criauan enel templo: fuessen comun mente ocupadas en coser 7 en obrar de seda 7 de oro aquello que pertenescia para el seruicio del señor: se pas que maria assi niña cosia 7 obraua mas alta 7 mas sotil 7 mas agudamente: que las mayores que y fueren. ni que sus maestras. **E**avn estauamos marauillados de su deuocion: que ya en aquel tiempo assi moçuela: despertaua de noche alas otras donzellas a los maytines. 7 las encendia assi ardiente mente al seruicio de dios: que todas las otras fazia estar marauilladas de su sanctidad. en tanto que entre sy la llamauā la reynica. **E** amauā la de

muy grand amor: e honrauanla: como si fuesse angel venido del cielo
E digo te que quando ella par-
 tio del templo desque fue desposa-
 da: tantos lloros e gemidos ouo
 enel templo de dios delas donzel-
 las sus compañeras: e de los sacer-
 dotes: e de mugeres sanctas dela
 cibdad de iherusalem que la conof-
 cian: que jamas tales lloros no fue-
 ron alli vistos: ni sus compañeras
 e sanctas donzellas jamas alli estã-
 do: se podieron consolar por grãd
 soledad que auian della.

**Capitulo. xiv. como por la presen-
 cia dela gloriosa los demonios no
 pudieron vencer a los sacerdotes
 del templo en sus tentaciones.**



Espues desso dixo el
 demonio coniuurado
 por el dicho hermi-
 taño. Sepas que nos
 venimos en su conof-
 cimiento por esta manera. que los
 demonios que auian acostumbra-
 do de tentar a los sacerdotes del tẽ-
 plo de dios: e de estoruar el officio
 diuinal: no se podian allegar a ten-
 tarlos: ni a estoruarlos como de an-
 tes. **E** assi fueron mucho marauil-
 lados que era esto. **E** ayuntamos
 cõsejo e llamamos al grand demo-
 nio dado ala gloriosa por tẽtador.
E aquel respondió enel dicho con-
 sejo que el pensaua que desso fuesse
 causa la niãa de nazareth llamada

maria. **Q**ue no embargate que era
 niãa: ella era la mas sancta criatura
 que jamas ouiesse visto. e la que
 mas rogaua por el buen estado del
 templo: e del pueblo de dios: por q̃
 pensaua que por sus ruegos los de-
 monios no ouiesse tan grand po-
 der como de antes: sobre los sacer-
 dotes e seruidores de dios enel di-
 cho templo. **E** dize que entonce
 el principe del dicho consejo man-
 do al demonio tentador dela glo-
 riosa: que la tentasse poderosa men-
 te de peccado de vana gloria: por q̃
 viesse si era verdadera humilde.

E dize que como el dicho demo-
 nio la tentasse del dicho peccado: la
 gloriosa mando al angel principal
 que la seruia: que echasse aquel ten-
 tador enl abismo por las grãdes li-
 uiandades q̃ le ponía delãte por la
 fazer caer enel dicho peccado. **E**
 como el dicho sancto angel quisies-
 se luego fazer lo que la gloriosa mã-
 daua: el tẽtador dixo a altas bozes
 ala gloriosa. **O** señora mia e don-
 zella de grand santidad: plega vos
 de me perdonar: que esto es mi offi-
 cio. **E**mpero yo vos prometo de ja-
 mas vos tẽtar. **O** señora bendicha
 en mal hora so aqui venido si tãto
 me ha de costar lo que he fecho. **O**
 donzella muy alta e señora mia. ple-
 ga vos auer de mi piedad solamen-
 te esta vez. **E** dize este que los san-
 ctos angeles que eran alli para fa-
 zer la execucion del tentador: sup-
 plicaron ala gloriosa que le ouiesse

*Esta es v
 na de las
 tentacio-
 nes q̃ dice
 a tras.*

*A ta
 u. esta
 columna
 hasta el
 cabo.*

piedad aquella vez. **E** la bendicha: vécida de clemécia z de muy grãd benignidad: perdonolo con protestacion que jamas a ella ni a otra persona de semejante peccado tentasse. **E** el dicho tentador: luego le partio della para siempre.

Capitulo quarenta y seys. como sobre esto los demonios preguntaron a lucifer z lo que les respondio.



An queriẽdo se certificar los dichos demonios por que erã enpachados de fazer las tentaciões contra los ministros del templo: dize que lo preguntaron a su principe que esta en el infierno. z el les demando quãtos años auia la gloriosa: z assi delas otras sus condiciones. **E**n especial les demando de su nombre. **E** como le respondiessen que auia nombre maria: dize que lucifer se espanto mucho diciendo. que tal nombre en niãa de tanta virtud z en tal tiempo: era a ellos muy mala nueua. **E** a el auia entendido z parado mientes en las profecias delos sanctos profetas: z alas semanas de daniel z ve ya clara mente q̃l redẽptor del mũdo deuia venir dẽtro de pocos dias. **E** que aquella seria la virgẽ de

que auia ysaias profetizado q̃ auia de ser su madre. **E** como aquel nõbre maria quiera dezir señoza: ouiesen por cierto: que esta seria grãd perseguidora suya. z defensora de los peccadores. **E** desta dixo lucifer me fablo eua despues que yo la engañe z fue por ello echada del parayso terrenal z me dixo estas palabras. **T**u me tornas atentar otra vez despues que me has deribado: sepas que con la ayuda del mi criado: no aueras mas poder en mi. **E** digo te que del mal que me has fecho tentando a mi z a mi marido adam: me vẽgara vna muy bendicha hiãa que sera en la fin del mũdo: llamada maria. la que sera puesta señoza sobre ti z te quebrantara la cabeça z a toda tu compaña. **P**or que vos consejo dixo lucifer: que de aqui adelante no nos curemos mucho dela tẽtar: que jamas auremos dello honra ni prouecho alguno. **D**elo qual todo concluyeron los dichos demonios: que los ruegos z meritos dela gloriosa los enpachauan: que no podian tentar a los sacerdotes del templo de dios: assi como de antes. **E**mpero. ni por esto dexaron de todos tiempos molestar z enojar ala gloriosa: por terribles tentaciones: fasta su fin z muerte. **E** esto soffria la gloriosa con grand paciencia: sabiendo que esto era voluntad de dios. z era dado a ella para crecimiento de merito z

Nota

por conseruacion de su humildad:
z de las otras sus altas virtudes.

E assi es acabado: el tercero tra-
crado deste libro.

**Capitulo. xliij. como la gloriosa te-
nia su vida muy religiosa mente or-
denada.**



D la nouena dignidad
dela gloriosa fue que
en la su sancta vida
era muy ordenada:
según que pone prof-
per en el libro dela alabáca dela vir-
gen. **E** para mejor ver la orden
de su sancta vida: nota algunos pū-
tos. **E**l primero es: que como di-
ze sant agostin contra fausto: la per-
sona que no tiene vida ordenada:
por fuerça ha de estar en grandes
peccados. z es por fuerça que caya
ora a ca: ora alla. ca su desordenaci-
on lo requiere. **E** dize. que toda or-
denacion de vida: esta en esto prin-
cipalmente: que todo el tiempo sea
bien despédido z ocupado en gráo
guarda del coraçon. z buen regimi-
ento dela lengua: z delas manos.
esto es obrar z seguir el bien: z fuyr
el mal. **E**l segūdo punto es: que
la gloriosa era muy alta mente or-
denada en su vida gouernando en
todo tiēpo muy sabia z prouecho-
sa mente: su coraçon z lengua z sus
obras. muy virtuosas como lo di-
ze prosper en aquel mesmo libro.
El tercero punto es: que su alta
ordenacion començaua en el cora-

con. **E**l qual no sola mēte era guar-
dado de todo mal: en quanto ella
era confirmada en gracia z no po-
dia peccar: mas avn eran en ella to-
das las virtudes principales: z los
siete dones del spiritu sancto. que
assi la alçauan en alto: z la preserua-
uan de todo mal: que en ella no po-
dia caer ninguna desordenacion: ni
de vn liuiano pensamiento. ni me-
nos dōtener ocioso su coraçon: ni por
vn pequeño momento. **E** la tenia
assi siempre alçado z ocupado en di-
os: que ninguna cosa era bastante a
esforuar la. ni a tirar le su ordenaci-
on acostumbrada. **E**l quarto pū-
to es que todo esto en seño luenga-
mente grigorio de turon en el libro
que fizo dela gloriosa. **O**nde dize
que tanta virtud de prudencia era
en ella: que sola era bastante para re-
gir todo el mundo: z en la cara le pa-
rescia z en el acatamiento que toda
era prudencia z feso z assi lo era.

Nunca jamas adam ni salomon
ni ombre mortal despues de nues-
tro señor ihesu cristo: se pudo com-
parar a su sabiduria prudēcia y dis-
crecion. **E** por esso a su reuerencia
z looz canta la sancta yglesia: dizi-
endole. virgo prudentissima q̄ qui-
ere dezir que ella era virgen muy
prudente: lo qual avn que se cante
a otras: no les pertenesce assi com-
plidamēte como a la gloriosa. **E** di-
ze que avn en ella era tanta virtud
de temprança: que nunca se inclino
a ningún plazer segūdo la carne avn q̄
fuelle licito z honesto. antes dize q̄

*Orden dela
ma
s. vida de
nra s.*

así rigurosa mente guardaua peni-
 tencia: z se abstenia de todo deley-
 te de todos los cinco sentidos co-
 mo si fuesse la mayor pecadora del
 mundo. **E** dize que el era cierto
 por que se piensa que lo ouiesse por
 reuelacion que la gloriosa despues
 que estouo en el templo de dios del
 que ouo tres años fasta el dia q̄ mu-
 rio: traxo celicio ala carne: z auia
 pocas vestiduras. sola mente aq̄llas
 que eran necessarias. con las qua-
 les soffria mucho frio z mucha ca-
 lor. **E** dize que erā de burriel fechas
 de tal lana como se tiraua delas o-
 uejas sin ninguna tintura segund
 que ya es dicho. **E** dize avn que ja-
 mas no traya calçado. mas traya
 los pies cubiertos en cima por ho-
 nestad. **E** n ningund tiempo dur-
 mio en cama despues que fue pue-
 sta en el templo de dios. Antes di-
 zen que dezia. que la cama es grand
 enemigo de puridad. **E** en esto
 singular mente la han querido re-
 medar algunos muy deuotos suy-
 os z amigos especiales de puridad
 así como sant benito: z sant bernal-
 do: el abad ysach: santo domingo: z
 sant francisco. sant ylario: z el biena-
 uenturado sant iheronimo z sant
 anton. Que quasi todos tiēpos de
 noche dormia vn poco en las ygle-
 sias ya vécidos por sueño: z el otro
 tiempo passauan en oraciō: z en cō-
 templacion. **E** todos tiempos di-
 ze que ayunaua: z no comia cosa co-
 zida: ni assada: ni frita: ni por otra
 manera guisada: ni beuia vino: ni

comia en mesa quando era sola. **E**
 dize que todos dias el angel de di-
 os le traya vn pan de parayso. el q̄l
 comia hincados los hinojos en ti-
 erra por reuerēcia del seño: que ge-
 lo auia embiado z del angel que la
 seruia. **E** dize mas: q̄ todo aquello
 que ordinaria mente le era embia-
 do por el prouiso: del templo así
 como alas otras donzellas: ella lo
 fazia dar por amor de n̄ro seño: di-
 os a los pobres. z secreta mēte. por
 que no fuesse sabido q̄ ella biuiesse
 de pan celestial. **E** dize sant ber-
 naldo q̄ en tan alto grado touo esta
 virtud: que ella fue la primera que
 fizo voto de virginidad. **E** dize a-
 quel mesmo sant gregorio que in-
 duro z atraxo a hazer esto mesmo:
 passadas de mill donzellas en ysra-
 hel: que la tenian así como a madre
 z como arca llena de toda sancti-
 dad. **E** dize este que ella en sy era
 muy fermosa. empero así pura: q̄l
 mirar de su santa cara: engendrara
 castidad z puridad en aquellos que
 la veyan. Tanto: que jamas no fue
 por ninguno cobdiciada segund q̄
 sant iheronimo dize que han los ju-
 dios en sus antiguas ystorias z se-
 gund que ya encima es dicho. **E**
 sigue. Si otra penitēcia no ouiese
 jamas hecho la bienauenturada: si
 no quando seguia al saluador: en el
 tiempo de su predicacion: aquello
 era bastante para manificar la fasta
 el cielo. La suffrio grand hambre z
 sed z frio siguiendo al seño: que fa-
 zia grand penitencia: z la fazia fazer

penitencia
 as de la auer-
 ma. M.
 Jans. M.
 f. mva.

te
 v

alos apóstoles: z a todos aquellos que le seguían. En tanto: q̄ muchas vezes no comían en todo el día. E ala noche comía cerca de algũd arroyo o fuente con su santa madre z con los discipulos: pan cóprado o demãdado. E quãdo comían algunos pocos figos secos o passas: era mucho. **E** mayormente acaescia esto muy amenudo despues q̄ los grandes rabis dela synoga le comẽgaron a perseguir. Por que entõces muchos dubdauã de darle alguna cosa ni acogerlo. E avn en esto dize que la gloriosa suffria grand penitẽcia: quãdo en tiempo de grand frio yazia por los cãpos sin otra cobertura: sino cõ sus pocas z pobres vestiduras. **E** esto dize que cõtinuaua el señoꝝ por auer mayor lugar de orar. alógado dela gente alo menos de noche.

Capitulo .xlviij. como la gloriosa suffrio muchas tribulaciones con muy grand paciencia.



An el dicho gregorio ò turon en aquel mesmo libro dize. q̄ la gloriosa touo en muy alto grado la tercera virtud cardinal que es fortaleza. La q̄l mostro: en hazer z soffrir la penitencia ya dicha: z en sostener con grãd paciẽcia la pobreza z mengua: que todos tiempos suffrio. La qual veyã soffrir a su fijo z queria que la soffriesen ella z los q̄ le seguían. **E** avn suffria paciẽte mente las iniurias fechas en su pre-

sencia al saluador: z a todos los sãtos que eran en ierusalẽ siendo ella presente: despues dela ascension del señoꝝ. E sin toda dubda ella passo en la muerte del saluador: grand cuchillo z tormento de dolor. E por martyrio cordial gelo ha aceptado el mesmo saluador. El qual dolor le profetizo symeon el dia de su purificacion en el templo de dios: como auemos a dezir quando hablaremos dela preciosa muerte del saluador. Suffrio esso mesmo cõ grãd paciencia las grandes iniurias que le fueron fechas despues dela ascension del señoꝝ: estando ella en iherusalẽ: z visitãdo todos dias los lugares onde el señoꝝ auia fecho obras notables dentro z en derredor de la cibdad. **E** suffrio la muerte de su sobrino santiago con grand paciencia: al qual fizo descabeçar herodes en iherusalẽ: estando ella alli. z assí mesmo la muerte de sant esteuã. E la grand persecucion de los apóstoles: z el destierro dellos suffrio paciẽte mente: como quier que ouo dello grand dolor. **E** todo esto era dentro en su coraçon vna terrible cruz: en que su santa anima estaua continuamente crucificada: z la padecio z traxo a sus cuestras z en si mesma fasta la muerte. **E** a de cada dia cresciã las persecuciones de los cristianos z de los martyres en todas partes. z todo le era reuelado: z manifesto como si a todo fuese p̄sente. **E** sostouo esso mesmo muy paciente mēte segund q̄ dize este do-

ctoꝝ grãdes affanes z trabajos por innumerables heregias que se leuã tauan contra la sancta fe catholica. Las quales la gloriosa desferro z deraygo con sus santas oraciones z informaçiões dela verdad. E por esso le canta la sancta madre yglesia: *Sau de maria virgo. cunctas herefes sola interemisti i vniuerso mudo.* E quiere dezir alegrate biẽaueturada virgen: que todas las heregias has anulado z destruydo en todo el mudo. **S**uffrio avn grãdes tentaciones que le dieron los diablos. las quales vencio gloriosamente. E por esso le canta la sancta yglesia: q̃ ella les es terrible: assi como vna hermosa z bien ordenada hueste. **E** nota q̃ como nuestro señor dios aya fecho el ombre para la gloria: quiere que aqui sea examinado por diuersas tentaciones. E segũd que el ombre ha recebido de nuestro señor mayores dones espirituales: z lo entiende fazer mayor en parayso: assi lo examina aqui por mayores tribulaciones. segund q̃l abad ysaac z los otros doctores ponen. **P**or que cada vno con muy grã estudio se deue aparejar z estar apercebido todos tiẽpos si salvar se quiere: que al punto que vee venir la tentacion: luego le cõtradiga z con esfuerço la eche de si melino. **P**or que puedes aqui conoscer que son muy miserables z de poco bien aq̃llos q̃ ue esta batalla o pelea tan alta z tã prouechosa menosprecian: z se dexan vencer z caer en los

pecados: ca ni se abstienẽ por temor ni por amor de dios. ni por verguẽca del mudo. ni por su vejez. ni por algũa otra cosa. **L**o q̃l mayor mẽte acaesce a los publicos pecadores como son aq̃llos: que tomã z retienẽ publicamẽte los bienes d̃ otros. z que fornicã notoriamente z a menudo: z que han a los otros publicamente rancor z mala voluntad. **E**stos caen en toda tentacion. **E**a perseverando cõtina mente en pecado mortal: el diablo los trae como quiere. que en ellos no ha alguna resistẽcia o muy poca. **E** vãn sin meritos pobres z mesquinos ala muerte z al grãd juyzio de nuestro señor dios: en grãd dãnaciõ de sus animas. **A**ldas aq̃llos q̃ son por dios escogidos para la gloria: por dar a dios honor en su victoria: cõ todo estudio z esfuerço cõtra el enemigo. **E**l señor que vee su santa intencion: enbiales grande ayuda. z cresce les las tentaciones por que ganen gran corona de gloria. **E**sta es ley diuinal z costũbre dize el abad ysaac. q̃ tanto como dios vee la persona virtuosa z victoriosa en las tentaciones: tanto mas consiente q̃ sea combatido: por mas fuertes tentaciones z por mas demonios. **E** por el cõtrario puedes entender que la persona que no es tentada o si lo es que su tentacion no es grande ni fuerte: que dios no la consiente tentar mucho por que no la reputa para tanto. ni quiere el señor que cayga en mas tẽtaciones

*muy necesa
vio era q̃ de
clavava q̃
fantacionu
fue yonatas*



que aqllas pocas z pequeñas que aun có trabajo puede vécer. **B**ien que a vezes los grandes peccadores son muy tentados: pero esto es para su mayor mal. La en tantos pecados se dexan caer: que todos juntos se leuantan cótra el por arte del demonio: por que venga a desesperacion z haga mala fin.

Capitulo. xlii. como el saluador z su santa madre pasará aq tentaciones.



Dornando al proposito: dizé los santos que la mas tentada anima que jamas fue ni sera: fue la anima del saluador. z esto por que era deputada al mayor grado de gloria que ouiese en paraylo. E por esto quiso dios que assi como en el cuerpo ouo aqui muy grâdes dolores: assi en su anima ouiese grâdes tentaciones. **E** esto nota sant pablo ad ebreos. iiii. diciendo del: temptatū autem per omnia. La qual palabra exponiendo fray pedro de tarantasia que fue papa z doctor grâde de la orde de los predicadores: **D**ize que fue tentado por los diablos z por los ombres en su poder z en su saber z en su misericordia z en su justicia. **E** assi de las otras perfecciones z virtudes suyas. z assi como nos lo somos. si no que en el jamas ouo pecado por ninguna manera como lo ay en nos que el demonio comunmente nos fiere tentado: ala fin o al comieço o al medio si puede. **E** por esta razon z por e-

sta manera la anima dela gloriosa o uo tentaciones muy grandes z las mayores desta vida: despues de la santa anima de su glorioso fijo. La ella era deputada al mas alto grado de gloria despues dela anima del fijo por lo qual queria el fijo q̄ aquella tan alta gloria ouiese por meritos z por trabajos: z por tentaciones grandes. **S**egundo. despues dela anima del fijo la anima dela gloriosa era mas virtuosa z mas santa z q̄ auia rescebido de nro señor dios mayores dones. por los quales podia mejor contrastar alas tentaciones. **T**ercero. ca ella touo en todas cosas muy alto merito. **P**ues como vna delas principales causas z razones de merecer. sea auer victoria de las mas fuertes tentaciones: sigue se q̄ ella fue mayor méte tentada despues del fijo. **D**ize a quel grâde contemplatiuo olimus biterensis hablando de las tentaciones de nra señora. z pienso me q̄ lo ouiese auido por especial reuelacion. que ella fue tentada por doze especies de tentaciones figuradas por doze mugeres santas. de las q̄les haze mencion la santa escriptura. **E** pensar puedes q̄ sus tentaciones no fueron de pecados carnales. La bié conoficia el diablo su alta santidad. z las personas altas q̄ vee conplidamente señorear ala carne: no las tieta de pecados carnales. ca vee q̄ de balde se trabajar ia: mas tien talas de pecados espirituales escondidos. sotiles z cubiertos lo especie de bien. **E**ssi

Atto

Atto

En las cosas q̄ nra s. fue tentada.

como es presuncion: o estimacion de si mesmos. blasfemia escondida. estimádo que dios sea a ellos obligado z q̄ no les faga lo que deue. z q̄ no se deue auer có ellos assi como có los otros como ellos seã mejores q̄ los otros. Mducho preciar sus obras. impaciencia. friura espūal en las cosas de dios. desear señorio q̄ faria aquesto z aq̄llo. desear riquezas. ca entonces los pobres serian proueydos. juzgar los otros z menospreciar su vida. Ocupar se en cosas que no le ptenescē. z detar el bien acostūbrado. grāde ofadia: en todo z por todo q̄rer seer auído en reputaciō z famoso. ensañarse a menudo z desmesuradamēte. desear el biē del otro. o auer displazer dello. E assi de los otros pecados espirituales q̄ son infinitos. **C**ōtra todos estos vicios z tēptaciōes z cōtra muchas otras: la gloriosa estouo todos tienpos armada por la virtud de su muy excelente fortaleza.

Capitulo. I. como adornaron z apostarō la vida dela gloriosa virtudes de justicia de fe d'esperança z de caridad. z otros grādes dones.



An touo la gloriosa en muy alto grado virtud d' justicia. en tanto que quāto fazia o dezia: pcedia de rayz de su muy alta justicia. q̄riēdo todos tiēpos dar a dios honoz. z obediencia. z en si mesma reconociendo humildad. z al primo buē en

repleo z caridad z amicitia z piedad

Cun adornauan z apostauan su muy santa vida las virtudes teologales. z primeramēte la virtud dela fe ēla q̄l era assi ardiēte z firuiēte: q̄ todos tiēpos deseaua morir por la verdad q̄la santa fe catolica p̄dica.

Essi estouo en ella firme esta virtud: q̄ en la pasion d' el fijo de dios dicen los doctores q̄ los que eran a el ayuntados: todos dudaron z se tornaron tibios: si no solamente la gloriosa.

Quiē puede p̄sar q̄n to z como ayudo ella a plātār la fe z ensanchar la por el mūdo en el comiēco: despues dela muerte z pasion del seño.

Ornauala z apostaua la esto mesmo la segūda virtud theologal q̄ es esperança. La tāta era la cōfiança que ella auia en dios z en sus p̄messas: q̄ no temia nūgun peligro. ni tētacion. ni malicia humana. ni arte del diablo. ni pobreza. ni persecuciō. ni q̄rer mal de nūgūo. ni poder. ni saber. ni cuchillo. ni afan. ni muerte. ni angustia. ni trabajo: mas andaua segura todos tiēpos: teniendo por muy cierto todo lo q̄ dios auia dicho z p̄metido. sabiēdo q̄ el era verdad z fieltad sin falta. Al qual allegādo se el onbre: todos tiēpos esta muy firme z seguro. **E**sta alta virtud le tenia el coraçō assi alegre z alto leuātado en las promissiones de dios. z en las consolaciōes celestiales: q̄ todos dias recebia de nueuo. z en las q̄ esperaba auer todos dias de su vida. z en las q̄ esperaba auer en parayso:

que el mayor gozo que era enl mundo en anima d pura criatura: era a quel que ella tenia detro en si escodido con grad sabiduria. **O**rnauala aunz apostauala la tercera virtud theologica q es caridad z grad de amor de dios. **E**sta la fazia affiardiete: que otra cosa no podia pensar ni fablar ni obzar: si no en aqillo en que cabia honor z looz: de nro señoz dios. **E** por esta todos tiempos pesaua. que podria fazer: o dezir: o pensar: que fuesse a el plaziete z esguar todo lo que ael desplaziese. **E** como le podria alta mete conplazer siempre. z en todas cosas buscava a dios. **E** a toda criatura que a ella se allegasse: fablaba de nro señoz dios. como se podria onbre ael allegar. como lo podria onbre mucho amar. z como se podria onbre del bie enbriagar. fasta que la criatura por amor del criador: andouiese gritado por las plaças: assi como loca diziendo como la esposa enl libro delos caticos. yo peno. yo desfalleco por amor dl. **T**odos tps q la obra dsta santa virtud le occurria: sospiraua. znobraua a dios por diuersos nobres. assi como dios mio. criador mio. padre mio. vida mia. virtud mia. aia mia. esperanza mia. coraçõ mio. gloria mia. corona mia. z todo mi ben. **E** despues le dezia. **O** señoz quando te vere. quando serre contigo. quando fablare contigo: quando te poseere. z quando leal mete te seruire. **E** de mas destas virtudes: todas las otras que nascen de

stas z sereduzen a ellas: la ordenaua: z la ornaua assi: que aql su coraçõ sagrado no era si no parayso de toda bendicion. adonde era todas platas. yeruas. frutos: z fojas. flores. z olores: de todas virtudes. **E** esto dixo sant jeronimo diziendo. nichil virtutis. nichil splendoris. nichil gratie. nichil bonitatis. nichil spiritualis pulchritudinis: quin totum fuerit in maria. **E** quiere dezir que toda virtud: o gracia espiritual: o bondad fermosura. z nobleza: todo fuey es ela anima d la gloriosa. **D**emas dlas dichas virtudes dize este doctor: era enella los siete dones del spiritu santo: ordenando z ordenandola sobre nuestra carnal intelligencia. **L**a el don de sabiduria: le enseñaua z la consolaua faziendole gostar las altezas del regno de dios. **E**l don de entendimiento: le declaraua la alteza diuinal en las criaturas pintada cõ el dedo de nro señoz dios todo poderoso. **E**l don de cõsejo le enseñaua a pueer en las cosas q auia de venir asi enella como en aqllas q le eran encomendadas. **E**l don de fortaleza la ordenaua faziendole menospreciar toda aduersidad: z en vn solo dios auer firme esperança. **E**l don de sciencia la enseñaua las cosas q auia attractar assi cõplidamete q en algua cosa no le couenia dubdar. **E**l don d piedad la ordenaua enl primo. q todos tiempos lo anparase en su necesidad. **E**l don de temor la ordenaua a esquivar

todo lo que a dios pudiese despla-
zer z parar mientes a fazer su volu-
dad. **E** por todo esto parece co-
mo la vida dela gloriosa fue alta
méte ordenada ornada z apostada
asi como auemos dicho al comien-
co desta p'sente dignidad. **E** parece
como era primera méte muy bié or-
denada en su coraçon como fue to-
cado en el tercero punto del primer
capitulo desta dignidad.

**Capitulo. ij. como la gloriosa guar-
daua grand sabiduria en hablar z
quãtos fructos podemos auer de
nuestra lengua.**



Agora auemos dmo-
strar que esso mesmo
ha seydo muy orde-
nada en su lengua.
E aqui paramien-
tes q̄ pone prosper en su ethimolo-
gia q̄ la lengua d'la muger tãto mal
ha fecho al mūdo: que por esso so-
mos todos miserables. z seremos
fasta la fiu del siglo. **O**nde dize el.
la lengua de eua nos pcuro la mu-
erte corporal. mas la lengua de sus
fijas nos pcura a menudo la muer-
te spiritual z aun algunas vezes la
corporal. **E** por razon desto el rey
de parayso ha fecho vna lengua de
muger asi enderescada: mesurada.
z justificada: q̄ en ella conoscamos
que la culpa dela lengua de eua:
no fue en el criado: que la fizo: mas

en la muger que mal vso della incli-
nãdo al ombre en su pecado. **E**
como la gloriosa sopiese segund q̄
dize la santa escriptura que el om-
bre mucho hablador no es grand
fazedor: z que en mucho hablar no
puede el ombre fuyr de peccado:
por esto como quier que la glorio-
sa no pudiesse peccar: empero por
que era dada en exemplo al mūdo
fablaba muy poco z aquello era
todo lleno de virtud. **E** no lee-
mos della que fablase otras pala-
bras: si no siete. La primera quãdo
pregunto al angel gabriel saluda-
dola z denunciandole q̄ avria fijo:
como se faria esto por que ella auia
fecho voto de virginidad. La segū-
da fue quando consintio ala con-
cepcion del fijo de dios. diziendo
al mesmo angel. ves aqui la sierua
de dios sea fecho a mi segū tu pa-
labra. La tercera quando saludo a
elisabeth. mas el texto no dize que
palabra diro saludandola. La quar-
ta quando rezo el cantico de ma-
guificat delante elisabeth. La quin-
ta quando hallo en el templo a su
hijo que auia solamente doze a-
ños. z lo vio estar entre los docto-
res z le diro. **O** fijo por que lo has
hecho assi con nos: **E** tu padre z
yo con dolor te buscavamos. La
sesta quando diro al fijo estando
en las bodas: fijo no han vino. La
septima quando diro a los serui-
dores delas bodas: que hiziesen
todo lo que su fijo les mandasse: o

*q̄ nose ha
la q̄ la uir-
gēna M
s. ma. ha
dase mas
q̄ siete pala-
bras, y ouo
los fueron*

les diria. **C** Nota que no es dubda q̄ todas estas palabras sean llenas de grandes misterios assi como veras en la exposiciō q̄ les auemos a dar segūd los s̄atos doctores. A qui sola mēte s̄o traydas por mostrar q̄ la gloriosa fablaua muy pocas vezes. Biē q̄ le faze testionio genādio q̄ nūca callo en lugar onde deuiēse hablar. ni jamas fablo en t̄po q̄ deuiēse callar. **E** dize q̄ todos aq̄llos meritos z frutos q̄ se pueden auer: o coger d̄la lengua: todos los cogio ella muy alta mēte. **E** prueualo assi ca dize el. el primer fruto d̄la lēgua es loor de dios. Digo te dize este q̄ en todo q̄nto la gloriosa fazia z dezia: loaua al criador por loores assi nueuos z altos: q̄ los āgeles q̄ lo oyā estauā marauillados dōde auia aq̄llos tā altos loores. **E** final mēte cōcluyan q̄ por solo dios le ser iā reuelados. **E** El segūdo es fazer gracias a dios. d̄los grādes beneficios q̄ todos tiēpos faze. z d̄ aq̄llos muy altos q̄ nos ha p̄metido de fazer: si lo seruimos leal mēte. **E** dize genādio. **E** quiē podria pensar como la gloriosa fazia estas gracias: No cōtenta delas q̄ por si mesma fazia. las mostraua fazer a toda criatura. **E** por todas nueuas q̄ oyese. o obra q̄ viesse: todos tiēpos dezia deo gr̄as. **E** dize que della p̄cedio que quasi todos en su tiēpo por q̄lquier cosa q̄ se dixiese: o se fiziese: dezian a dios gracias. **E** della es venido ala religiō xp̄iana dezir en la missa z en el oficio ordinaria mēte deo gracias. **E**

q̄ assi ouiesse la boca aparejada para repetir los beneficios de dios: muestralo quando fizo el cantico. magnificat. que despues que ouo dicho los tres versos primeros explicando las altezas del seño: luego repitio en suma los beneficios rescebidos. diciendo. quia fecit michi magna qui potens est zc. **C**omo que quisiese dezir. biē deuō magnificar al mi seño: z loar le: z fazer le gracias: pensando los grandes beneficios q̄ me ha dado. **E** El tercero fruto dela lengua es oracion. z este fue en ella en muy alto grado. **E** a su lengua del coraçon z d̄l cuerpo con fuerça de espiritu que no consentia en ella ninguna perezaz: echaua de su sagrado pecho supplicaciones assi a dios plazientes: que jamas auia reposo. todos tiempos rogando por los pecadores. **D**ize este docto: que no es dubda que el saluador por los ruegos dela gloriosa dio dilacion de quaranta años: ala cibdad de iherusalem. z a aquel pueblo para que se conuertiese. **E** despues le dio grandes señales para que reconociesen su peccado: antes que veniesse sobre ellos la vengança dela preciosa muerte de ihesu cristo: la qual fizo nuestro seño: dios por Tito z vespasiano. **E** El quarto fruto dela lengua es seruiente z discreta reclamacion z esto quando veemos que dios es blaffemado z fea mente iniuriado z maltraydo. o viēdo al proximo errar z beuir en grā

des pecados. Entóces dize sant ambrosio en el libro del spiritu sancto. vee nuestro señor quien lo ama: z entonces parece quien ha zelo de nuestro señor dios. o quien puede auer firme esperança en el. **E** dize aqui el mesmo sant ambrosio q̄ esta es vna d̄las poderosas plagas que el diablo puede poner en los corazones delos ombres: z vna delas mas peligrosas: desear con plazer alas gentes: no curando dela ofensa de dios. **E** a dize el. el diablo falla algunos sus especiales hijos z seruidores q̄ le obedescen de voluntad. en especial en̄sto que por la amistad delos ombres: sean aparejados a desplazer a dios. z a dexar z menospreciar su ordenacion z su mandamiento z toda su voluntad. **E** por esto dize que trae nuestro señor dios a tales personas: a los peligros z casos que cuydan esquiuar por las amistades falsas delos ombres. **E** faze de manera que entóces ninguno de aquellos los pueda ayudar. antes muchas vezes aq̄llos son los mayores enemigos q̄ han en el mundo. **E** esto viene de dios: por q̄ reconoscan como valen poco las amistades delos ombres. **E** si entóces estos tales recurrē a dios: buelueles la cara diziendoles lo q̄ dixo moyses al pueblo d̄ ysrael q̄ d̄raua a dios verdadero por los ydolos segūd que leemos en el deuteronomio. tricésimo secūdo capitulo. **O**n de son los dioses en q̄ auia des tan grand esperança: llamaldos q̄ vos

ayudē si puedē. Por cierto no vos ayudare. que pues en vuestra prosperidad me aues olvidado: yo non vos ayudare en vuestra necesidad.

C Por esto dize genadio que por el grand zelo que la gloriosa auia del honor de n̄ro señor dios: amenuado embiaua a dezir al mayor obispo q̄ fiziesse guardar las leyes diuinales. **E** fiziesse echar fuera dela cibdad los infieles z ydolatras que corrópiā el pueblo de dios. z fazia le fazer gran correpciō z justicia de los sacerdotes z seglares q̄ en̄l templo de dios fazia o dezian algūa cosa desonestā. como esta sea notoria ofensa d̄ dios. la q̄l dios castiga crudamente en̄sta vida z en la otra. **E** el mayor obispo la creya z obedescia de volūtad sabiendo su perfecta z acabada santidad.

Capitulo. liij. Como por su lengua fue puechosa al proximo. z a qualquier deuoto suyo.



Asi mesmo la gloriosa ordenaua su bēdicha vida enpleando su légua en beneficio z prouecho del primo. desuiado z errado. **E** a recuēta alixandre su especial deuoto en la letra q̄ della enbio aparte mio patriarcha de alexandria diziendo assī. **A**ducho te deue padre prouocar aty que has cura delas animas q̄ te son encomendadas: el grand zelo dela reyna delos ágeles q̄ tu siues. d̄la q̄l te recōtare lo q̄ se sygue.

Sepas q̄ como ádrónico p̄ncipe

de antiochia veniessse por adorar al templo de dios en iherusalem: oyo la grand fama dela gloriosa: z procuro cō grand instācia dela ver por salud de su anima. **E** como la vio: alterose todo. z quiso le besar los pies: mas ella no lo consintio. **E** como el dicho principe le suplicasse que rogasse adios por el: respondio la gloriosa asy. yo rogare por ty: si tu ayudares a ty mesmo. en otra manera: mis oraciones no te aprobechariā. **E** como andronico le demādasse como podria el ayudar asi mesmo: la gloriosa le respōdio. que echess de ty el vicio d̄la cobdicia q̄ te traera a mala fin en breue: sino lo aluengas d̄ ty. **T**n eres p̄cipe puesto enel regimiento del pueblo. que es cosa muy cargosa acada vno. z muchos se condēnan por tu mal regimiento. **E** a el principe es obligado a dios de tener el pueblo en paz z en justicia. z de lo d̄fender de sus enemigos z de toda opressiō. **E** por razō desto es otorgado al principe q̄ aya las rētas assignadas a su officio: largas z bastantes. **E** que le sea fecha honrra z le sea guardada obediencia en las cosas licitas z honestas. **E** tu tienes tu pueblo en diuision. z no has cura de su defension. ni que le sea hecha justicia: ante gela vendes: como tu seas tenuto de gela dar abundosa z francamente. **T**odo tu estudio pones en auer dellos dineros contra sus libertades. z contra las costumbres de sus predecessores z tuyos. **D**espīedes

el tiēpo de tu vida en darte buenos dias: z en beuir a tu plazer. **E** pues si quieres escapar dela grand sentēcia z iuyzio de dios que te esta ya a parejado: satis faz de todo lo q̄ has tirana mente tomado a tu pueblo. **E**cha de tu casa todos aquellos maluados: que te consejan tener tā mala vida. z ten contygo personas sabias z temiētes a nuestro señoꝝ dios. **E** sey contento de tus rentas. z da grandes limosnas por las grandes crueldades que has hecho. **E** guardate de pompas. que aq̄llas merecen a los principes z a los perlados. confusiones z grandes menoscambios. z a muchos han leuado a dānacion. **E** si esto fazes: yo rogare al mi señoꝝ por ti. z el fazer te ha misericordia z avras buena fin. **E** Dize aqui que luego prometio ala gloriosa de complir su cōsejo. **E** tomada su bendicion: luego puso en execuciō el dicho cōsejo. **E** fue el mas señalado z famoso p̄cipe: que jamas fuesse visto en toda aquella tierra. **E** en esta manera la gloriosa exercitaua su preciosa lengua: dando fructo de correpciō al proximo: todas vezes que era menester.

Capitulo. liij. como por sus amonestaciones conuertio avn mal cauallero.



Tro en exemplo pone alixandre de apuleo grand cauallero de athenas. **E**l qual como fuesse en iherusalem. z oyessse la fama dela grand san

tidad dela gloriosa: z ouiesse alcan-
 çado de hablar con ella para enfor-
 macion de su vida z saluacion. **E** al
 fin rogasse ala gloriosa que rogasse
 por el: dize que le dixo ella assi. **T**an-
 tos son los cargos z tan mortales
 que tu mesquina anima trae sobre
 si: que si tu no te ayudas con grand
 esfuerço: sepas q̄ te echaran en este
 año en la fondura del infierno. **E**
 como apuleo le demãdasse que car-
 gos eran aquellos: la gloriosa vey-
 endo sus males en espiritu de pro-
 fecia dixo le assi. **T**u a grand confu-
 sion de tus dias z de tu estado: ame-
 nudo cometes fornicaciõ z adulte-
 rio. **T**u no eres ombre verdadero.
 nin tal como quieres ser reputado:
 antes eres fengido z muy falso en
 tus maneras. z no has el zelo del bi-
 en comun en tu coraçõ: como mue-
 stras de fuera. **T**u de tus subditos
 tomas lo que no puedes nin deues
 z no pagas tus debdas que son mu-
 chas: ni satisfazes llena mente a aq̄l-
 los que eres obligado. **T**u has la
 lengua muy desenfrenada en mal
 hablar delos otros. **T**u eres lleno
 de rancor z desseas mal contra tus
 enemigos. z assi bines todos tiem-
 pos en peccado mortal z en la yra
 de dios. z vas con los ojos abier-
 tos a tu dannaciõ. **T**u eres ombre
 muy vano z mundanal. z ni por tu
 edad crescida: no has en cosa muda-
 do tu vida. ni has aprendido de vē-
 cer vn pequeño vicio. ni d̄ auer vna
 buena virtud. **P**ues mesquino: aue
 piedad de tu anima z ayudate: z ro-

gare por ty. z mi seño: dios aura
 merced de ti. **D**ize aqui q̄ la san-
 ta palabra dela gloriosa hecha aco-
 repcion del proximo: era assi como
 cuchillo q̄ taja de ambas partes z
 que penetra fasta las entrañas. **P**or
 manera que apuleo fue subita men-
 te assi contrito z mudado: que llo-
 ro tanto z tan alta mente a los pi-
 es dela gloriosa z assi amargosa-
 mente: que ninguno le podia le-
 uantar de tierra: hasta que la glori-
 osa le dixo assi. **S**ijo faz gracias a tu
 criador: q̄ ha oydo tus lagrymas.
 z ves que te ha pdonado. **T**orna-
 te a tu casa z faz segund que te lera
 inspirado. **E** el fechas gracias a
 nuestro seño: dios z ala gloriosa:
 tornose luego z vēdio quanto auia:
 z satisfizo a todos larga mente: z a
 poco de tempo entro en religion:
 segund la forma de religion que en
 tonces auia. **E** acabo sus dias en
 grand sanctidad z haziendo mu-
 chos miraglos.

**Capitulo. liij. como todos los nue-
 ue dones z gracias del spiritu san-
 cto que pone sant pablo en su pri-
 mera epistola ad corinthios: fuerõ
 en la gloriosa madre de dios.**



Doro de rauena en el
 sermon dela annũci-
 acion dela gloriosa:
 dize assi. **N**o es da-
 do don õl spiritu san-
 cto a ninguna persona despues de
 jesu cristo: que no sea dado en mas
 alto grado ala madre de dios. **E**
 por consiguiente los dones de que

fabla sant pablo. sin dubda ella los ouo todos. Assi como saber diuersidades de lenguas. que antes del dia de cinq̄sima: lo ouo ⁊ lo enseño hablando a los tres reyes de oriēte el dia dela epiphania. ⁊ con los egipcianos: estando con su hijo siete años en egypto. **E** del don q̄ es para declarar las palabras ⁊ escondidos misterios: mas ouo q̄ daniel ni que los otros profetas. **E**llo mesmo ouo don de profecia sobre los otros p̄fetas. **D**iscrecion ⁊ destinciō de spiritus. ⁊ gr̄a de hazer miraglos. avn que no leamos que jamas vsasse dellos por amor ⁊ cōseruacion de su p̄funda y muy gr̄a de humildad. **D**on esso mesmo de hablar palabras sabias ⁊ santificadas. en lo qual jamas ouo par despues del saluador. como quier que ella lo escondiesse por razon de su muy profunda humildad. **E**a como dixo petrarca: manera es delas santas personas: asconder su ciencia ⁊ sabiduria ⁊ suficiēcia ⁊ sus excellēcias naturales spirituales ⁊ corporales: por amor de humildad. ⁊ por tener reposo de anima. lo qual no h̄a aq̄llos que se muestran ⁊ que quieren parecer scientes ⁊ sabios ⁊ fermosos habladores ⁊ muy tractantes ⁊ actiuos. **P**or todo esto parece como la glorioza era muy ordenada en su lengua.

Capitulo. iij. Como la glorioza ordeno el tiempo de su vida.

Hra avn mucho ordenada en sus s̄tas obras. **E** dize s̄t hieronimo q̄ ella tenia esta ordē en su vida. **P**rimera mēte se leuātava o dormir a media noche. ⁊ entōce oraua ⁊ contēplaua. **E** entēdia mas en cōtēplaciō q̄ en oraciō de boca: por q̄ el tiēpo es mas cōuenible. ⁊ estaua assi: fasta q̄ era fecho enel tēplo el sacrificio d̄ los maytines. **E** fecho el sacrificio: dizia aq̄llas oraciōes q̄ por los obispos ⁊ sacerdotes eran ordenadas q̄ dixessen las dōzellas q̄ estauā enel tēplo: a n̄ro señoꝝ dios cōsagradas ⁊ deputadas. **E** en esta santa oraciō se ocupaua fasta hora de terciā. **D**e terciā fasta nona trabajaua de manos. es a saber texiendo ⁊ cosiendo pa el seruicio d̄l tēplo ⁊ de los seruidores de dios. **E** haziendo su obra: siēpre su boca se ocupaua en loor de dios. assi como todos tiēpos su coraçō era ocupado en dios. **N**o era p̄sona q̄ en su p̄sencia osasse estar ociosa. nin osasse dexar p̄der el tiempo. ca dezia q̄ sy la p̄sona ociosa supiesse quanto bien pierde ⁊ en q̄ntos pecados cae ⁊ q̄ iuyzio ⁊ sentēcia de dios espera: jamas seria ociosa. **A** ora de nona segūdo dize genadio: el angel su seruidor: le traya vn pan celestial. ⁊ poniale en tierra vna tabla. ⁊ vna pobre toalla q̄ ella se auia hilado q̄ jamas no le enfuziaua. ⁊ ally poniale a quel santo pan. ⁊ trayale vna jarra de agua. ⁊ d̄spues q̄le auia dado a

gua alas manos: bēdeziale aquella
 pobre po muy sãta mesa. **E** la seño
 ra bēdita estaua de hinojos tãto co
 mo duraua el comer. **E** el santo an
 gel en forma humana. leyale delan
 te ordenada mēte el testamēto vie
 jo: q̄ el nuevo aun no era fecho. de
 manera q̄ en vno rescibia refecciō y
 mātēnimiēto enl cuerpo z enla ani
 ma. **D**espues de comer. beuia de
 aq̄lla bendicha agua. z rezaua cō el
 bendicho angel z dauan gracias a
 nro señoꝝ dios. **D**ize este q̄ toda l
 estas cosas ella tenia z fazia asi ascō
 dida mēte por su humildad: q̄ p̄so
 na del mūdo no lo entēdia. si no v
 na santa dōzella dela q̄l no se podia
 encobrir: por que era especial fami
 liar suya z su compañera: z tomaua
 la raciō q̄ le era dada por el sacerdo
 te prouisor del tēplo. z secreta mēte
 la daua a los pobres d̄ dios. por mā
 dado dela gloriosa. **E** esta sãta dō
 zella esso mismo por la grãd comu
 nicacion q̄ auia cō la gloriosa: sabia
 las fablas que ella cōtinuo auia cō
 los āgeles. **E** la gloriosa no pudo
 escōder q̄la dicha dōzella no viesse
 amenudo el āgel q̄ la seruia en for
 ma humanal. z q̄ no oyese las pala
 bras q̄ erã entre ella z el angel. **A**da
 yor mēte q̄ amenudo despues q̄la
 gloriosa auia hablado cō el angel z
 salia fuera d̄ su camara: dize q̄ rayos
 de claridad le salia dela cara assi re
 splādecietes q̄ n̄guo podia firmar
 el ojo enlla. **E** la qual cosa fazia la
 grã puidēcia diuinal: por q̄ todo el
 mūdo cōtra volūtat dela gloriosa

q̄ ascōdia su santidad: conosciēse q̄
 ella era criatura d̄ muy alta p̄feciō:
 z q̄ no auia auido ni aueria jamas
 par enla tierra. z q̄ era de dios muy
 amada. **E** dize aq̄ genandio. **D**
 sy la vieras comer o beuer: como e
 stouieras marauillado z todo alte
 rado de su buena criança. de su ho
 nestad. z de su religiō z d̄ su tēp̄ran
 ça z grãd deuociō. **L**as q̄les virtu
 des todas pareciã biē en su religi
 oso comer z beuer. **D** señoꝝ z cō
 quan grand deleyte la contēplaua
 el angel que la seruia: quando la ve
 ya espejo de toda virtud. seyendo
 tan moçuela z tan niña. **D** señoꝝ
 dize este z con q̄nta verguēca z te
 mor d̄ dios rescibia la gloriosa aq̄l
 seruicio tan humilde: que le fazia el
 santo angel. q̄ndo le ponía la mesa
 en vna tabla pequeña en tierra. z q̄n
 do las manos jūtas le estaua delan
 te. z assi d̄ muchos otros seruicios
 mas humildes: que le fazia el santo
 angel. **A**dayor mēte despues q̄ ouo
 concebido al fijo de dios que la co
 mēço d̄ llamar en su familiar fabla
 madre del criadoz. **D** dize este z
 q̄ntas vezes le rogaua que se asen
 tasse z no le fiziesse aq̄llos tan grã
 des honores y acatamientos. **L**os
 q̄les ella jamas ouiera sofrido co
 mo fuele llena d̄ toda pura humil
 dad: saluo que el angel le dixo: q̄ el
 auia mas de obedecer a dios que a
 ella. z que por nro señoꝝ dios le era
 mādado especial z exp̄ssa mēte que
 aq̄llos honores le fiziesse. **E** a el lo
 queria por q̄ ella lo merecia por su

santidad. e por que la entendia le uatar a estado: al ql era deuuda aql honor e reuerencia. **E** la gloriosa oyendo esto q era voluntad de nro señor dios: abataua la cabeça tomada aql honor q el mandaua q le fue fecho. que assi lo deuia fazer.

Capitulo. lvi. prosygue lo q otros algunos habla dela ordinacion de la gloriosa.



Euero bédicho doctor éla omelia d año nuevo fablado dela orde q tenia la gloriosa en su santa vida: entre las otras cosas pone q despues q auia comido oraua vn poco. **E** primera méte rogaua por los pobres. q nro señor los pueyese por su merced. **D**espues rogaua por los bié fechores e en especial por su padre e por su madre. e despues por todos los golosos q dios los traxese a estado de penitencia. e los fiziese aborescer la gargateria e los grandes vicios q dlla desciedē. **S**egundo posaua se en lugar comū dētro enl espacio de su habitaciō: e alli en formaua a algūas santas niñas q erā. esto mesmo en las casas del tēplo por seruir a dios. **E** segū q ya arriba fue dicho. dize egidio en vn sermō dela gloriosa: q su alta informaciō aproueche e se publico tāto enl pueblo d ysrael: q pasadas d mill dōzellas por informaciō suya auia fecho voto de virginidad. La ql cosa era muy nueva. **E** por la grād fama

dela gloriosa e de su santidad e informaciō: deseauā muchos dla çibdad e de todo el pueblo d ysrael: venir a ella e oyr la. asi ombres como muchas santas mugeres. **A**das la gloriosa asi como fuete de pura e verdadera humildad: esquiuaōdo toda pōpa: fuya esto singular méte. **O**n de dize este. q ella enbio por el puilor delas dōzellas q era óbze santo e muy famoso e tal como ptenescia a tal oficio. e por el embio a dōzir al mayor obispo: q ella le rogaua q vedase. q nigūo viniessē a ella. si no algūas mas duotas dōzellas dla çibdad: q erā inclinadas a fazer alta vida. las qlas ella le hizo nōbrar. e despues aqllos q erā enl tēplo por seruir a dios. **E** el mayor obispo q la auia en grā reuerencia: sabiēdo su santidad. mādō q asi fuesse fecho. **E** en esta manera ella biuio en reposo.

Capitulo. lvij. dela doctrina e dormir dela gloriosa madre de dios.



Dize aun este bendicho seuro q en su sãta doctrina e informaciō estauā todos marauillados: como podia ser q ella sopiese tāto en la santa escriptura. e sopiese tā bié leer. e tā bié informar a los otros. e dclarar los secretos e misterios ascōdidos élas grādes obras de dios: e q jamas no ouiese aprēdido letras. **L**a vino al tēplo niña d tres años. e esto uo enl: doze q no se ptio d. e jamas ninguno le enseño letras ni la doctrina mas d quāto ella por su humil-

dad con las otras santas donzellas deputadas al seruicio de dios en el tēplo: yua a los sermones ordinarios q̄ se fazia allí al pueblo z alas informaciones q̄ se fazian particulares alas dichas dōzellas. **E** finalmete cōcluyeron todos cōcordable mete: q̄ todo su saber era enlla por especial dō de n̄ro seño: dios. el q̄l le auia hecho otras gr̄as mayores: assi como a todos aq̄llos que la veyā z la oyan parecia clara mete. **S**egūdo pone este doto: q̄ despues dela dicha iformació. era hora ò vispas. en la q̄l se fazia en el tēplo de dios el sacrificio llamado vesptinū. z entōçe la gloriosa se encerraua en su camara sin cenar. ca como dicho es todos tiēpos ayunaua. z ò allí adelante no fablaua cō p̄sona mortal. mas estaua en contēplació fasta que cantauā los primeros gallos. q̄ suelen cantar alas nueue o alos diez horas dela noche. **E** despues dela contēplacion: dormia ally a donde auia contemplado. fasta la media noche. **E** sobre su dormir ponen algunos modernos doctores z famosos theologos deuotos dela gloriosa segund que ya auemos puesto al comiēço de su otava dignitat. que era semeiante del dormir que fazien: o fizieran en tiempo de innocēcia. que por el reposo: o arrebatamiēto ò los sentidos: jamas por esso pdieron o perdierā el v̄so del entendimiento ni del franco aluedrio. ni por consiguiente perdierā el v̄so de merecer: assi q̄ por p̄ui-

legio especial fue otorgado ala gloriosa: q̄ los sentidos ni sus ligamiētos naturales: no enpachassen las operaciones dela pte intellectiua ò su anima: demanera q̄ jamas por dormir pdio su alta contēplació: ni el v̄so del franco aluedrio. ni cesso de merecer. Las q̄les cosas fueron en ella ò singular excelēcia: segūdo el estado miserable a q̄ el humaual linaje es oy subjuizado. **E**s verdad q̄ algūos dizē q̄ esta gracia faze dios a algūos algūas vezes. como lo pone sant gregorio en los morales exponiēdo aq̄lla palabra de job. Tūc terrebris me per sompnia. **D**ize aun el dicho seūero. **E** q̄l gracia es q̄ dios aya negado a su s̄ta madre: q̄ a pura criatura aya sydo otorgada: por cierto su santa humildad le ha merecido: q̄ no aya par entre las puras criaturas. **E** dize mas. q̄ en su tiēpo fuer ò reueladas aun s̄to sacerdote llamado simeō: muchas p̄ficiōes ò la gloriosa: q̄ ò ātes jamas no auia oydo ni leydo las q̄les todas prueuā su muy p̄funda humildad. **E** entre las q̄les fue vna. que leyēdo ella el libro de ysayas z llegando a aquel passio q̄ dezia que seria vna virgen que concebiria al saluado: dize que entonce cō gran feruo: finco los ynojos. suplicando al seño: que por su merced le fiziesse gracia: que ella fuesse seruido ra humilde de aquella santa virgen. **O**tra reuelacion fue. que ella reputaua assi misma: por la mayor peccadora que fuesse en el mun-

do. z estimãdo se muy desconocida a nuestro señor dios: no podia sofrir por niçua cosa las reuerencias z honores q̄ las gētes le fazia. z por tãto se escondia q̄nto buena mente podia. **C** Otra cosa dize q̄ fue reuelada al dicho santo: q̄ jamas la gloriosa en q̄nto biuio: q̄so fazer señal ni miraglo publica mente: por dar toda la honra a su fijo precioso z a los otros sãtos apóstoles. **C** Otras muchas cosas dixo aq̄l santo sacerdote prouando su humildad esclēte: por las q̄les cōcluye seuero: q̄ no deuenos dubdar q̄ a ella fueron dadas gracias z p̄uilegios despues d̄ su precioso hijo: quales no fuerō dados a otra persona. **E** por cōsiguiēte podemos afirmar z creer segura mēte lo q̄ dicho es de su intelligēcia. z vso de franco aluedrio. z del merecer en su dormir. **C** Por todas estas cosas ya dichas parecela nouena dignidad d̄ la gloriosa: que ella fue en su sagrada vida muy alta mēte ordenada. **C** Parece aun como esto mereció su grãd humildad la qual ella mayor mēte amo. z por ella todos tiēpos touo cordial aborescimēto de toda soberuia.

Capitulo .lviii. como la gloriosa nos enseña humildad z aborescer la soberuia.



Este tan grand zelo: o amor d̄ humildad z aborescimēto de soberuia: mostro la gloriosa quando di-

xo en su cantico de magnificat. **D**e posuit potentes de sede. z exaltauit humiles. **E** quiere mostrar quanto deue onbre de fuyr la soberuia: z a mar humildad: pues que nuestro señor dios assi la aborresce: que no sola mēte por ella abate las gentes synples: mas aun a los poderosos. assi como los grandes perlados z principes. **C** Para miētes aqui dize vna glosa q̄ por soberuia ha dios abarado los quatro imperios principales del mundo. es a saber de los persianos. de los caldeos. d̄ los griegos. z d̄ los romanos. **C** Esto mesmo ha abarado grãdes reyes. assi como saul senacherib z nabucodonosor z roboam. **C** No es onbre en el mundo por grande q̄ sea que se ayūte cō soberuia: q̄ dios no lo trayga a grãd derribamiēto. **L**a escripto es eclesiastici. x. abominaciō es a n̄ro señor dios z a los onbres la soberuia. **C** Pone sant augustin en el. xiiij. libro dela cibdad de dios: q̄ por orgullo y soberuia no solamente abate n̄ro señor dios al onbre de fuera tirãdole los bienes z honores tēporales: mas aun lo dera caer en publicos pecados carnales. por q̄ los orgullosos vengã a verguēza z a grãd escãdalo dela gēte. **C** Assi como dios abate a los orgullosos z soberuios: assi dize la gloriosa en el cãtico: enalça a los humildes. **L**a como dize san bernardo: tã grãde es la amistad q̄ es ētre dios z humildad: que del cielo lo ha traydo a la tierra. **C** E q̄l humildad lo ha

mas traydo dize el que aquella de su dulce madre? La q̄l como quier que por su gran puridad plaziese al señor: enpo por su humildad la eligio en madre. **E** por esta ella merecio cócebir al fijo de dios. z por esta es en parayso tan enalçada.

E por quedize la glosa sobre aq̄lla palabra ad philipenses. ij. propter qd̄ et deus exaltauit eum zc. Tanto como aq̄ seras mas humilde: r̄ tanto seras mas enalçado en parayso. **E** assi dize Beda en vna omelia. **O** gr̄ad marauilla es de los onbres q̄ sabē que humildad es su saluaciō z soberuia su danacion: z jamas se pueden ni quieren humiliar. antes humiliar se reputan q̄ sea menosprecio: Siguese. **O** mesquino q̄ vees que las honras del mundo te fazē orgulloso y soberuio z te tiran tu heredad perdurable. z te lieuan a confusion perpetua. como non fuyes del mundo z de su locura: por que no te cōdenes ala fin? **O** miserable no vees que la honrra del mūdo es ydolo que adoras? **E** la por seruirlo dexas a dios. z lo antepones a el z eres puro ydolatra. **P**ues por q̄ no mueras ydolatra? aue mesq̄no piedad d̄ tu anima. z fuye deste diablo q̄ tan poderosa z fallamente te persigue. z ya te ha traydo a esta defauentura: q̄ te glories z te des gloria en lo q̄ es tu pdicion: z q̄ ayas vergueña de lo q̄ es tu saluacion. **O** loco z engañado. por q̄ no conosci en que estado eres venido: q̄ no puedes o no qeres p̄do

nar ni sufrir vna iniuria. ni ser vestido pobre mēte ni dissimular vn poco de menosprecio. **A**das qeres todos tiēpos ser visto bueno z justo z santo z famoso. onbre leal z verdadero: piadoso z limosnero. z de grand conciencia. z de gr̄ad zelo. z para mucho. como segund verdad seas vaso de todo pecado: sin ninguna virtud: con enfengida bōdad. todo pintado de fuera: z lleno de todos males. z vazio de todo merito. q̄ paresceras en breue pobre z mesq̄no z todo desnudo z crudo delāte el estrecho iuyzio de dios. z a gr̄ad confusion tuya mostrara n̄ro señor dios a todos: tus pecados escondidos z tus grandes maldades. z por ventura antes de tu muerte la auera publicado a todo el mūdo: a gr̄ad confusion z vergueña tuya z de toda tu casa. **E** pues sey humilde. z seras verdadero. z dios enalçar te ha. **E** la dize la gloriosa. **E**t exaltauit humiles. **E** dize sant crisostomo sobre sant matheo. q̄ humildad da ordē a todas las virtudes: mostrādo q̄nto deue ser p̄ciada cada vna. **E** la ella dize es fundamēto z trae a todas las otras. assi q̄ ninguno non es virtuoso si no es humilde. **E** por lo q̄ parece que pa que la vida dela gloriosa fuesse muy ordenada z a n̄ro señor dios plaziete: ayudo mucho su perfecta humildad. dela qual fue por dios llena z dotada.

Capitulo. lii. como la gloriosa fue siēpre al seruiuo d̄ dios deputada.



La dezena dignidad dela gloriosa es que ella fue todo el tiempo al seruicio de dios deputada y consagrada. **E**sto parece por las vias siguientes. **L**a primera que por el angel que la denunció al padre y ala madre: fue dicho a ellos que esta sería desde su niñez a dios consagrada. y no estaría entre las gentes. mas en el templo de dios. por que allí primera mente fue conocida. y por esso fue su sanctidad publicada. y jamás della ninguno podiese presumir sino toda sanctidad y bondad. **L**a segunda: por que hizo voto a dios avn estando dentro en el vientre de su madre: el qual confirmó luego que fue nascida delante los santos angeles que eran allí con ella. segund que pone doroteo santo sacerdote en el tratado que hizo delas dignidades dela gloriosa. **L**a tercera que luego que fue puesta dentro en el templo de dios niña de tres años: finco los ynojos y allí esso mismo confirmó el dicho voto. presentes aquellos mismos angeles segund que dice aquel mismo sancto dorotheo. **E**aquí nota que segund pone la ystoria dela natiuidad dela gloriosa: cumplidos los tres años en que su santa madre le dio de mamar: tirarlo le la teta: y el padre y la madre y los parientes como era acostumbrado: le uaró la a iherusalén por la ofrecer a dios con sus oblaciones en el templo. **E** como el dicho templo fue fundado

do alto en un chico monte o cuesta: avian de sobir a el por una muy hermosa escalera de quinze grados. los quales la gloriosa así chiquilla: subió todos sin ayuda de otra persona: así presta mente: como si ouiese ya edad perfecta. lo qual fue gran muestra y señal de su sanctidad y de su entalçamiento a gran dignidad de gloria: segund que pone orosio escriuiendo avn monge. **L**a dice que esta sobida fue señal que la gloriosa aueria quinze excellentes virtudes. por las quales subiria a mas alto grado de sanctidad y de gloria: que toda criatura pura. **E** dice que las quinze virtudes serian estas: fe: speranza: caridad: prudencia: tenprança: fortaleza: justicia: penitencia: virginidad: humildad: paciencia: obediencia: piedad: deuota oracion. **C**ontemplacion muy alta. **S**ignificaua avn segund que dice esse mesmo orosio el dicho sobimiento: que por gran de dios especial y por meritos de las dichas quinze virtudes: ella subiria sobre las nueue ordenes de los angeles. y sobre los tres estados de los ombres con iugal vidual y virginal. no enbargate que ella los ouo todos. **E** avn sobre el estado de los comencantes a seruir a nuestro señor dios: y sobre los que aprouechan y despues sobre los perfectos. **E** nota aquí orosio que la gloriosa en el templo así era perfectamente con dios ayudada: como la persona muy religiosa lo es con la religión que estoge: y avn mas alta mente: por que la

rayz de fuffanta intencion: era mucho mas acabada que de toda otra persona en quanto era fundada en muy gran gracia z caridad. mas q̄ otra persona despues de n̄ro señoz iesu cristo. **E** esto prueua por q̄ ella en el tēplo de dios b̄quia fo obediencia especial del mayor obispo. z biuia en gr̄do pobreza. q̄ ninguna cosa no auia si no lo q̄ le ministrava el prouisor delas dōzellas por amor de dios. Despues tenia fecho voto de virginidad. de manera q̄ ya alli era excelente religiosa. **E** parescia subdita z prelada. Subdita: ala dicha obediencia. z semejante a vna abadessa: en quāto ella era maestra especial de todas las dōzellas del templo. z d̄las otras derramadas por todo el reyno d̄ ysrael. las q̄les ella auia alli enformado q̄ fiziesen voto de virginidad a dios.

Capitulo. lx. si la gloriosa vio en esta vida la essencia de dios.

Muieron algunos quision sy la gloriosa assi cō dios ayūta da. z a el solo consagrada z deputada: vio algūa vez la diuinal essencia en esta vida. asi como la vey a la anima de iesu r̄po. z como la veen los biē auēturados en parayso. **E**lla q̄l dubda respondē los gr̄des theologos nuevos diziēdo q̄ no. **E** prueua lo por san juan q̄ dize capitulo primo. que a n̄ro señoz dios aqui ja mas le vio ninguno. **E** si algūos ayā dicho lo cōtrario de moyses z sant

pablo: no se deue entēder assi: que a q̄llos en esta p̄sente vida viesen la diuinal essencia como la veē los biē auēturados. z parece por esto q̄ dixo dios a moysē en l. xxxij. d̄l exodo. no me vera ombre z biuira. **A**das ha se de entēder: q̄ la vieron por algūa alta semejaça: q̄ alta mēte representaua la essencia de dios. **O**nde deues saber q̄ los gr̄des theologos deste tiēpo: ponen dos maneras de veer alguna cosa: es a saber veer la en si misma sin ningū medio: z a esta llama visio intuitiua. **E** ver assi a n̄ro señoz dios: pertenesce solamente al biē auenturado. **E** en esta manera la anima de iesu cristo la vio en esta vida z no otra anima. **O**tra māera ay de vista: que se llama por ellos abstractiua. z es aq̄l conosci miēto que ombre ha dela cosa absente: por la semejaça que le quedo en la memoria quando la vio. **E** tal conosciimiento de su diuinal essencia: puede dios dar sin q̄ jamas sea auido el primero q̄ es intuitiua. **E** tal conosciencia dela diuinal essencia dizen que fue dada ala gloriosa z a todos los āgeles luego q̄ fuerō criados. z a adam quando fue arrebatado en spiritu: z dios le tomo la costilla del costado dela qual formo el cuerpo d̄ eua. z a moyses. z a sant pablo en su arrebatamiēto. **E** desta vision z conosciencia fablan todos aquellos doctores que dizen q̄ la gloriosa vio a n̄ro señoz dios en esta presente vida. **E** esto baste de presente auer dicho desta materia.

como se debe entender q̄ fue conosci m̄to a n̄ro señoz dios. **E** esto baste de presente auer dicho desta materia.

ca éla fuma theologica si a dios pla
ze: en su propio lugar sera tractada
larga mente.

**Capitulo. lxx. como la gloriosa fue
casada miraculosamente.**



L onzena dignidad
dela gloriosa es que
ella fue por miraclo
casada. **E** por lo q̄l
deues saber. q̄ segun
recuenta la ystoria de su natiuidad
auiedo ella q̄torze años z entrádo
en los quize: fue amonestada por el
mayor obispo cōlas otras virgines
de semeiante edad q̄ se tornasen a
las casadas de sus padres pa tomar
maridos. **E** como las otras lue
go se tornasen a sus padres: la glo
riosa respondió. que ella jamas se
entēdia ptir del tēplo de dios ni d̄l
seruicio suyo porque su padre z su
madre. z ella misma la auia ofresci
do a pmanescer en̄l seruicio d̄ dios
z del tēplo. **E** aun dixo q̄ no toma
ria marido por que ella auia fecho
voto a dios d̄ virginidad. **E** estō
ce el mayor obispo estouo dubdo
so q̄ faria sobre esto. ca d̄ vna pte du
bdaua que fiziesse q̄brantar el voto
ala gloriosa. como diga la santa e
scriptura: q̄ fagamos votos al señor
z q̄ los cūplamos. que el no cūplir
es adios grād ofensa. **E** d̄ otra pte
dubdaua de poner nueva costūbre
en̄l pueblo de ysaíael. q̄ ninguna vir
gen fiziese tal voto. **E** a ellos pensa
uā q̄ todas las virgines fuesen tenu
das de tomar marido por acresecē
tar adios su pueblo. **E** por esta ra

zon espero la fiesta que venia por q̄
cō los grādes maestros q̄ erā alli z
q̄ entonce vendriā: otiesse sobre e
sto mayor cōsejo. **E** venidos los
rabis: todos dieron cōsejo q̄ desto
fuese pregūtado n̄ro señor dios por
oració z por sacrificio. **E** estado to
dos sobrello en deuota oració: so
no a deshora en̄l oratorio vna boz
q̄ dixo oyēdolo todos los q̄ alli erā
yo quiero q̄ maria virgen. especial
fija mia: sea desposada z tome mari
do. **E** despues dixo. yo qero q̄ ella
tome marido: aq̄l que yo escogiere.
E despues dixo. Tu obispo ayūta
aqui delāte del altar todos aq̄llos
q̄ son dela casa de dauid sin muge
res: z cada vno ponga vna vara so
bre el altar z cuya vara alli subita
mēte flozesciere: aq̄l sera marido de
la dicha virgē. **E** como alli fuele
joseph d̄ bethleē obre ātiguu. z no
quisile poner en el altar vara no te
niēdo se pa muger: z teniēdo se por
indigno pa tomar tal muger: en ni
guna vara parecio la dicha señal.
E como el dicho obispo otra
vez rogasse sobre esto a n̄ro señor:
fuele respondido q̄ joseph solo no
pustiera su vara sobre el altar. que
la posiesse. **E** así lo fizo: z luego flo
rescio. por lo qual el mayor obispo
veyēdo la voluntad de dios: d̄spo
lo a joseph con la gloriosa. **E** lue
go joseph se ptio de alli pa bethleē
a fazer prouision para las bodas z
la gloriosa se partio de alli z fu
elle a casa de su padre. **E** a compañia
ron la fiesta nazaret siete donzellas

el. 6. s. 30
seph. no
ot a sobre
antiguo
como dice
este au for
sino de. 35
as poco mas
lo menos, y
muy huy mo
so, y esto es
conforme
al nescr
tura, y ha
may senie
jo es con a
los q̄ setie
n por diez
te por las
personas
dotas. y
de mayor
antiqui
dad.

virgines discipulas especiales z cō pañeras dela gloriosa. z recontarō el desposorio suyo dicho al padre z ala madre cō testimonio del mayor obispo. q̄ por sus letras los enformo del miraglo que dios auia mostrado sobre ello. z de todo lo que era fecho por voluntad z ordenacion de nuestro señor dios. z consejo de los grandes rabis de todo ysrail. **D**ela q̄l cosa el padre z la madre ouierō grãd gozo. z fizierō grandes gracias a n̄ro señor dios. q̄ tãto enalçaua su fija sobre todas las otras. **E**lla por inspiraciō diuinal fue informada q̄ cōsintiese al matrimonio q̄ todos tiẽpos seria virgẽ. z q̄ lo pusiese todo en la mano de n̄ro señor dios cōsintiendo al dicho matrimonio. assi como dios q̄ria. **E** assi cōsintio.

Capitulo. lxxij. por q̄ quiso el hijo de dios que su gloriosa madre fuesse casada.

Mãdan aq̄ algũos por que quiso el hijo de dios q̄ su sãta madre fuesse desposada z casada. **E**lla q̄l questio respo ndẽ los santos doctores q̄ por las razones siguientes. **L**a primera es la honrra del hijo de dios. ca honor es al òbre q̄ sea tenido por legitimo z grand òsonor le es q̄ sea tenido por hijo de mãceba. **E** allende desto le viene grande mengua z dãpno. assi como las ley es diuinales z imperiales lo mandan. **E** no es menester delo alle-

gar aqui por no alargar. **P**ues por esto quiso dios q̄ su madre fuesse desposada z casada. **E** si no ouiesse marido: las gẽtes q̄ no sabian q̄ lo concibiera y pariera virgẽ por virtud de dios: direran q̄ iesu xpo era nascido de mãceba. **N**ota aqui q̄ los malos iudios e la p̄ciosa muerte de n̄ro redẽptor le infamaron de no legitimo. por q̄ pilato z los otros no dubdassen d̄o matar. z la alta puidencia de n̄ro señor dios no queriendo que macula fuesse puesta en su hijo: fizio que doze ombres se leuantassen delãte el dicho juez: testificando que aquello era falso. ca ellos fuerã p̄sentes q̄ndo joseph se desposo cō la madre de iesu xpo en iherusalẽ. por grand miraglo q̄ dios mostro en el dicho matrimonio. **E** recontarō el miraglo ya dicho. **E**sto se recueta en el euangelio de nicodemus. pero es verdad q̄ es apocrifo z sin autoridad como parece distincioẽ. xv. idecretis. **N**ota aun segundo que por vn mal iudio z hijo de perdicion: fue fecho vn libro contra ihesu de nazareth. en el qual ha puesto muchas infamias z fealdades contra ihesu christo. z contra su benedicha madre. z por consiguiente contra la santa religion christiana. **E** he entendido que este libro del diablo es en las grandes al jamas de españa. **E** ally se lee entre ellos. por retraher a los que lo oyen: de fazer se christianos. **E** he entendido que por este feo z falso libro: es ihesu xpo entre ellos

a menudo sea mente blasfemado z su santa madre. **C**reo firme mente que si alguna persona deuota al saluador z a su gloriosa madre. qui fiesse trabajar por fazer lo quemar publica mente. z fazer cō los reyes de españa que lo ouiesen delos judios para lo q̄mar z que les vedassen lo grandes penas q̄ jamas el dicho falso z maldito libro no fuesse visto ni nonbrado: que aq̄l que esto fiziese: ofresceria a dios muy gr̄de sacrificio z alcanzaria del fijo de dios grande z especial misericordia en esta vida z en la otra. **E** fazer esto: no seria graue: por que los dichos principes verniã a ello de buẽ grado por honoz del fijo de dios z de su santa madre. z los cōuersos dellos: darian manera como el dicho aborrecible libro se fallasse ay na.

Capitulo. lxxij. de otras razones a este mesmo proposito.



A Signan aun los dichos doctores la segunda razõ por onoz dela madre. **C**La como dize origenes: no quiso el seõor que su santa madre fuesse de adulterio diffamada. ni que su tan grand puridad fuesse en suziada por lenguas delas gentes. ni que ninguno ouiesse razon de murmurar contra su santa honestidad. mas que por su honestad z grand fama: muchos se conuerti

esen a dios z se alongassen de peccado. **C**La tercera es por la vergüenza del padre z dela madre dela gloriosa. **Q**La como dize la santa escriptura: cõfusiõ es del padre: auer fija deshonestã. **E** esta misma confusiõ pasara a los pariētes. entre los q̄les auia muchos honrados. assi como zacarias sacerdote padre de sant juan bap̄tista. z auia de auer muchos santos assi como el dicho sant juan bap̄tista z las hermanas dela gloriosa. z todos sus fijos z diuersos otros. **C**La quarta es por quel misterio dela santa encarnacion fuesse encubierto y ascondido al diablo. **Q**La dize origenes quel demonio si ouiesse sabido que ihesu christo fuesse hijo de virgen: gr̄d sospecha ouiera que el fuesse dios. **Q**La qual cosa le fue encubierta y ascondida fasta que por el fijo de dios colgado en la cruz z despues muerto: fue sentenciado: que perdiessse la tirania q̄ tenia sobre el humanal linaje. **C**Di ze aqui esto mesmo sant ambrosio. que despues q̄ la gloriosa fue preñada: los santos angeles que le estauan en derredor. en reuerencia del precioso tesoro que dētro en si trayã: no consintieron q̄ el demonio se llegasse a ella. nin pudiesse veer si era virgen o no. **E** por esto el demonio pensaua que ihesu christo fuesse hijo natural de josep z que la gloriosa no fuesse virgen. Por lo qual segund que dize el grand contemplatiuo agapito arçobispo. z creo

quele fue reuelado. el demonio tentador dela gloriosa que auia rescebido poderio de dios para tentar la en esta vida: ouo grand consejo con lucifer. z con los mayores principes infernales. z todos concordaron. que pues dios cōsentia que ella fuese tentada por el demonio. z ella no mostraua poder de hazer miraglos. z era muger de baxo lugar. z sin grandes bienes tienporales: z algunas vezes se sintia asi como persona tibia. z toda enferma. z cansada: lo qual fazia dios por cōseruaciō d su humildad como ella misma reuelo a sancta elisabeth. z se contiene en sus reuelaciones: por todas estas cosas concluyerō dixo este: que ella no deuia ser madre del redemptor. quanto mas q̄ aquella no auia de ser casada como esta lo era: mas expressa mente hauiá profetado ysayas que vna virgen lo concebiria. **E** parece que aquella seria mostrada al mūdo maravillosa: z la faria dios mucho hōrar z en especial por su virginidad alo qual cōtradize mucho que ella tomasse marido: por q̄ los ombres no creerian que ella fuese virgen. **E** dize que el dicho demonio farto destos falsos consejos z opiniones: z bien engañado: tornose ala tierra donde era partido.

Capitulo. sesenta y quatro. de otras diuersas razones por otros asignadas.



Donen aun lo quinto los dichos doctores: que plogo al fijo de dios que su preciosa madre fuese casada: por aprouar el sacramento d el santo matrimonio. contra el qual algunos malos herejes se auia de levantar. assi como son los maliseros. z creo que los manicheos z muchos otros: los quales son reprouados suficiente mente. pues dios quiso q̄ su santa madre fuese casada z en estado de matrimonio. **L**o mo quier que contra los dichos herejes sean otras razones z auctoridades que espresa mente destruyen su error. **L**a sesta razon es por q̄ ouiesse fe z auctoridad ala doctrina de ihesu christo. la qual fuera muy menos preciada si fuese difamado de no ser nascido legitimamente. **E**o ninguno le siguiera: o aquellos que lo seguian: no lo ouieran tãto temido z honrado. **L**a setima por honor dela santa religion christiana que rescibiera grand mengua: que se dixesse publicamente que su dios su cabeza. o redemptor: era fijo de manceba. **E** dize el doctor q̄ esta razon assigna el q̄ es llamado suspicio: que los grandes estados z cosas publicas: son cosas diuinales. z a dios muy plaziētes por la muchedūbre d las aias q̄ ay enllas. z por las buēas leyes cō q̄ se rigē. z por la fin aq̄ son ordenadas. q̄ es paz z buēa vida z d spues

gloria. 7 por la buena criãça que se
deue conseruar general mēte por
los grandes 7 pequeños 7 altos 7
baros. **E** como el estado delos cri
stianos sea el mas alto. 7 fermoso 7
santo 7 noble q̄ jamas dios aya fe
cho en la tierra. como parece. si pa
reres miētes quiē es su cabeça 7 q̄
tales son sus leyes 7 costūbres 7 sa
cramētos 7 manera de religiō 7 de
vida: por eso le ha q̄rido dar la mas
hōrada cabeça q̄ le ha podido dar.
es a saber su hijo natural iesu cristo.
en quiē no puede caer pecado ni al
guna mázilla. **E** despues de mu
chas cosas que este doctor dize en
esta misma omelia desta misma mate
ria dize assi.

**Capitulo. lxxv. como deue ombre
amar la cosa publica.**



Aprendã aqui los cri
stianos de remedar a
su reuerenda cabeça
ihesu xpo. 7 de amar
las comunidades 7
toda cosa publica por las razones
assignadas. 7 por q̄ dios las ama 7
mãda q̄ sean amadas 7 defendidas
especial mente por los principes 7
regidores que son como cabeças. 7
despues por los miēbros d̄ aq̄llas.
La cada vno dela comunidad es
dicho miēbro de aq̄lla. 7 es tenuto
d̄ ayudar la segūn su poder. **E** por
saluar la xpianidad dio assi mesmo
nro señor dios a muerte de cruz. 7
ha ordenado q̄ los fieles miembros
dela comunidades seã alta mente
galardonados en la tierra por espe

cial gracia fuya: 7 despues enl cielo
por galardō de gloria. **E** mayor
mēte aq̄llos que por amor de justi
cia 7 de puecho dela comunidad:
sufre grandes tribulaciōes psecuci
ones 7 a fanes. **E** siguese alli. **D** se
ñor dios 7 como es el mūdo oy asi
caydo q̄ a penas se falla vn ōbre vir
tuoso ni noble en coraçō ni en co
stumbres. **D** quãtos se profieren a
amar 7 defender 7 hazer por la co
munidad: que no se porrian a peli
gro de perder por ella vn buē per
ro si lo ouiesen. ni querian auer ma
la voluntad del mas simple ombre:
por todo quãto puecho la comu
nidad pudiese auer. 7 q̄ cōsintirian
todo el daño dela comunidad: por
fazer cōpadres 7 comadres. 7 por
ganar amigos 7 por fazer sus fe
chos. 7 por aprouechar en bienes
tēporales. o aprouechar a los otros
d̄ aq̄llo q̄ no es suyo. **M**iles va el co
raçō a pēsar como q̄brantan la fiel
dad q̄ deue. como robã y cōsienten
robar ala comunidad: ni los bienef
d̄ la comunidad. **D**elos q̄les jamas
no farã satisfaciō. como seã tenudos
a restituyr 7 satisfazer todo lo que
han tomado 7 cōsentedo tomar. **E**
assi cargados yran ala muerte. d̄ la
te el estrecho juyzio d̄ nro señor di
os: no creyēdo auer pecado en fur
tar 7 robar los bienes d̄ la comuni
dad: como sea sin cōparacion ma
yor crimen: que tomar los bienes
dela singulares personas. **E** lo
peor que es que de mas y allende
del dicho daño q̄ fazen ala comu

nidad: si la comunidad los ha menester que le ayuden por sus consejos y trabajos: ellos se hacen enfermos. o fallarán otras excusas. y dirán que han de entender en otras cosas más arduas a provecho del bien común. **E** si por la comunidad se hace algo: quieré ser pagados diez tanto más que merecemos por su trabajo. ni después lo satisficé jamás. **D**ize este doctor. Parece te si estos tales son verdaderos enemigos de la cosa común? **E** si Dios que así los ve falsos servidores. si les tiene ya aparejada dación eterna a las ánimas? **L**a jamás no queren satisfacer lo que han tomado. **E** pues no te maravilles si lestran los bienes que tan falsamente han ayudado. **A** estos a menudo envía nuestro señor Dios grandes enemigos a la fin: y grandes persecuciones: o enfermedades: o grandes pérdidas de bienes. de guisa que su vida sea dolorosa ya aquí: y más amargosa en el infierno por todos tiempos.

Capitulo. lxxj. como deve ombre rogar a Dios por la cosa publica.



De razón desto dice este mismo doctor suspicio en aquel mismo lugar. Por que te consejo que si no puedes ayudar a la cosa común por obra: que le ayudes por continuas oraciones. y le desees bien así como para ti mismo. **Q**ue como dice sant agostin en el libro de natura del bien: comieço es de grado bien en el ombre: desear bien a otro. y mayor mente a las co-

munidades. y nuestro señor lo acepta mucho y lo galardona alta mente. por que tal deseo procede de grado bondad. y es señal que en el ombre ha virtud y rayos de nobleza y de bondad. **E** por esto dixo ihesu xpo. mathei. v. beati qui esuriunt et sitiunt iusticiam quonia ipsi saturabuntur. **E** gere dezir que bien auenturados son aquellos que han hambre y sed. es a saber que han grado deseo que las comunidades sean regidas en verdadera justicia y paz y concordia: que estos fartara Dios en esta vida de grandes dones y gracias: y después los fartara en el su reyno. **L**a escripto es. Satiabor cum apparuerit gloria tua. **Q**uiere dezir que estoces seremos fartos: quando seremos en la gloria. **E** desta mesma fartura y buen deseo hablaua la gloriosa en su cántico quando dezia. Esurietes impleuit bonis: et diuites dimisit inanes. **E** quiere dezir que nuestro señor Dios finche de grandes bienes en la ánima y en el cuerpo. aca y alla: a aquellos que han grado hambre y deseo de bien: es a saber que Dios sea onrrado. y el primo bien regido y gobernado. y el ombre mismo bien acostumbrado. y que ayuden a ello segund su poder quando fuere tiempo y ora. **A**lchimo exponiendo la dicha palabra dice. Hambre santa y meritoria y a Dios plaziente es: que el ombre con grand esfuerzo desee y busque y procure el reyno de Dios y aquellas cosas que lieuan a el. así como son: honrrar. temer. conozer. amar. y obedecer a Dios.

Eauer grand diligencia z cuyda-
do defu ppia saluació. **E** despues
amar al proximo por amor de dios.
z al enemigo por el mādamiēto de
dios. **E** esto dize este doctor no te
due ser penoso. ca tus negocios son
fin los qles no pudies aprouechar
ni venir a dios. **Q** pues óbres dōl
mūdo como soys engañados: q̄ al-
gūa cosa desto no fazes. ni lo desea-
es. pues como vos saluares? **U**ed
q̄ dize la nra patrona. **E** suriētes im-
pleuit bonis. **Q**ue quiere dezir: q̄ a
aqllos q̄ hā hambre es a saber deseo
z coraçō de fazer lo q̄ los ha de sal-
uar: da dios sus bienes celestiales
z los cūple dōllos. **L**a escripto es en
el psalmo. **Q**ui replet in bonis zc.
E quiere dezir q̄ a aqllos cūple su
deseo. dādo les grādes bienes. es a
saber mucha gracia z virtudes ēla
anima. los q̄les bienes no conoscer
los óbres mūdanales. ca no los hā
gostado. mas gustan los aqllos que
van a dios leal mēte. z se esfuerçan
de fazer su voluntad en q̄nto aqui
biuē. **S**iguēse. **Q** tu mesquino que
esto no sientes: como te sera dolo-
rosa la muerte: quādo te veras va-
zio de todos estos bienes. **P**ues si
eres mācebo piensa y mira que los
ombres mācebos al iuyzio de dios
vienē. **E** si eres viejo: espātate pen-
sando esto. ca en breue seras al di-
cho iuyzio llamado. **E** si ya en tu
mācebia has del mūdo gozado: alo
menos da tu vejez a dios: por que
ayūtes algūa cosa q̄ amāse a nro se-
ñor dios yrado cōtra ty. **N**o cōfies

delos tiēpos venideros. ni de riqui-
zas ayuntadas. ni de amistades de
aqllos que dexaras que si lo fazes:
fallar te has vazio ala fin. **L**a dize
la gloriosa. et diuites dimisit ianes.
Es a saber q̄ los que confiā de tales
riq̄zas no obrādo ni faziēdo dellas
grā aparejo para la muerte: entōce
se fallā vazios de todo bien. **L**a e-
scripto es. **D**iuēs cū interierit: non
sumet omnia. neqz descendet cum
eo gloria eius. **E** quiere dezir quel
ombre rico q̄ndo morira: no leua-
ra lo q̄ ha: ni la gloria ni el plazer q̄
aqui ha auído: no descendera cōel:
antes que dara a otro que no que-
ra cura de tu anima. **L**a qual tu por
vētura aueras dāpnado por darlo
a aql. **P**ues no te parece q̄ esto sea
muy grād engaño z muy grand lo-
cura: si segura mēte. **D**aximo ex-
poriēdo la dicha palabra dize assi.
No sola mēte fabla a qui la glorio-
sa delos ricos ombres en las cosas
temporales: mas aun de aquellos
que dios ha fecho ricos en algūas
gracias naturales. z artificiales. los
quales las esconden. z las niegan a
los otros. mouidos por envidia o
apetito de enfalçar su nombre z fa-
ma en tal manera: que ningund fru-
to no procuran a su saluacion. **P**or
lo qual ala fin fallar se hā vazios. ca
el grand juez les demandara q̄ han
ganado y obrado. y fructificado de
los dones z gracias que dios les
auia encomendado. **N**o es dubda q̄
no los mande echar ēlas tiniebras
infemales. assi como fizo a aql. **N**o

quino que del marco que auia re-
scebido de su seño: no sopo cosa ga-
nar. antes lo touo escondido fasta
el dia dela cuenta segúnd q̄ leemos.
mathei. xv. ca. ¶ Por todo esto q̄
ya es dicho parece: por q̄ plogo a
dios. q̄ su santa madre fuese casada.

**Capitulo. lxxvij. por que la santa y-
glesia en su officio faze tan poca me-
cion de joseph marido dela glorio-
sa virgen maria.**



Mira uilla es que del
fáto joseph marido
dela gloriosa. como
ouiesse con ella tan
alto titulo como es
de marido z que tanto tiempo ser-
uiesse al seño: en el officio diuinal.
ni en las predicaciones. ni en las o-
tras cirimonias eclesiasticas ni cri-
stianas: se faga ninguna mención ni
solenpnidad ni memoria. ¶ Cerca
dlo q̄l algúos doctores mayor mēte
el doctor de lugduno en el sermón
dela natiuidad del seño: dizē algu-
nos puntos q̄ he tomado en suma.
¶ El primero es que joseph espo-
so z marido dila gloriosa: ha auido
algúas gracias: o preuillejos d̄ n̄ro
seño: dios. los q̄les jamas otro om-
bre ouo. por los q̄les merefce gran
de honor todos tiēpos z q̄ d̄l z de
su grand santidad sea fecha especi-
al memoria segun q̄ de yuso pares-
cera. ¶ El segúdo punto es que la
santa yglesia no ha en costūbre d̄ fa-
zer fiesta ni especial memoria de ni-
gūo q̄l dia de su muerte no fuese lu-
ego en parayso. ¶ Es assi q̄ comun-

mente se dize. q̄ joseph murio antes
dela pasion de iesu xpo. z por cōsi-
guiete su santa anima no entro aq̄l
dia en parayso. ni d̄spues: fasta que
iesu xpo por su p̄ciosa muerte ouo
abierto la puerta. ¶ El tercero p̄u-
to es q̄ las dignidades deste glorio-
so sancto son muy altas. como pa-
rece si parares miētes a ellas. La pri-
mera es q̄ el fue marido dila madre
de dios. z ouo enlla z cō ella autori-
dad de marido z morada d̄ cōfuno.
z cōpañia matrimonial q̄ es mayor
q̄ otra nigūa desta vida. Piēsa tu a
q̄l óbze santo q̄ sabia quien era ella:
q̄nto la amaua z cō q̄nta diligencia
z affeciō la seruia. Adyoz mēte co-
mo le fuesse mādado por n̄ro seño:
dios q̄ la tomase: como parece por
lo q̄ dicho es de su desposorio. z le
fuesse mādado q̄ la seruiese z d̄lla to-
uiese cuydado. z del fijo assi como
diremos en su lugar. La segúda es
que el por mādado especial de n̄ro
seño: dios: se auia cō iesu xpo en pa-
labra. en gestos. z ēle mādaz y enle
puer y en todas las cosas: assi co-
mo padre se ha cō fijo. z esto en pu-
blico. ¶ El fijo d̄ dios ē publico se a-
uia cō el como fijo se ha cō su p̄pio
padre. z esto por que ningūo pu-
diēse conoscer que no fuesse su hijo.
¶ La gloriosa lo llamaua padre de
iesu christo delante los otros: co-
mo parece. luce. ij. quando dixo al
fijo que buscava con grand angus-
tia. Sijo que es esto que nos has fe-
cho: que yo z tu padre tristez z con
grād dolor te buscamos. La ter-

*AL. 6. s. j.
bautista
se hace en
la fiesta de
mo es noto-
rio, y tan-
bien murio
antes dela
pasion de se-
ñor n̄ro s.*

cera es: si piensas como moraua de continuo dētro en vna casa con aq̄lla sagrada virgen: q̄nta virtud z gracia le fue por dios dada para q̄ todos tiempos le guardasse entera mēte la reuerēcia deuida a su muy excellēte sanctidad z muy alta z entera puridad: dentro en su coraçon. z con quāta deuocion z prudencia la oteaua z la contēplaua. fablādo. dormiēdo. velādo. comiēdo. beuiēdo. z estando cō ella z andādo por camino. z tanto tiēpo perseverādo en vno amos. z todos tiēpos: aprouechando en toda virtud z sanctidad acabada. z en vno biuiēdo en pequeña casa z estrecha z pobre. en muy grand limpieza de coraçon z de pensamiento. **C**La q̄rta parece parando mētes al grand seruo: z amor que el mostraua en proueer cōtinua mēte alas necesidades d̄l saluador niño chico z a su limpieza y entreactar con muy grā reuerēcia los miēbros chicos de su precioso cuerpo. z mudar le paños z las otras cosas q̄ hā menester los niños pequeños. **E** aun a menudo le auia a lauar los pañezuelos con q̄ estaua enbuelto. ca la gloriosa como fue se mucho moça entōnce mayor mēte q̄ndo fuerō en egipto: no fuera honesta cosa q̄ fuesse al rio sola a lauar los. por q̄ conuenia q̄lo fiziese el dicho buē ombre que lo fazia cō muy grād plazer. **E** como los pañezuelos erā lauados: estēdia los cerca d̄l rio. z q̄ndo erā enrutos leuaua los a casa. z todo esto fazia el con muy

grand alegria: pensando a quiē seruia. z q̄ dios lo auia elegido pa tan alto seruicio entre todos los otros óbres d̄l mūdo. **C**La quita q̄ el fue doctado de toda virtud. z en especi al de virginidad muy alta. segū q̄ lo pone sant ieronimo cōtra eluidio z dize assi. **A**yūto dios marido virgē a madre virgē por q̄ de aqui saliese fijo virgē z de toda virginidad padre z duq̄ z maestro. **S**iguiese aun alli assi. **N**o diera n̄ro seño: dios a su muy sancta madre: marido q̄ no fuesse muy excelente en sanctidad puro z limpio. d̄l qual jamas no leemos q̄ ouiese muger nin lo oymos de lugar autētico. por q̄ segura mēte tenemos q̄ joseph fue virgē. **I**tē crisostomo sobre sant matheo ome lia. v. pone esto mesmo. en otras palabras. **I**tē alano en̄l su comētarario sobre sant lucas dize assi. **Q**ual virtud fallecia o podia fallecer a aq̄l q̄ estaua dētro d̄l abismo z la grād mar d̄ virtudes. es a saber iesu xpo z su preciosa madre. **Q**nta sanctidad o q̄nta honestad ouo el buen ób: joseph: el q̄l dios eligio pa morar z biuir por grād tiēpo cō su fijo z con su madre gloriosa z bien auenturada.

Capitulo. lxxviii. delas dignidades de joseph.



E grād doctor z e bispo d̄ cātuarua en̄l sermō d̄la incarnaci on d̄l fijo de dios ayunta las siguientes gracias. **C**La primera: q̄ joseph fue

A^{te}

persona de grand santidad. z prueu-
ualo assi. Si per morar mucho tiē-
po con personas muy fantas asi co-
mo eran sant pedro z sant pablo: se
mudaria subitamente el ombre q̄
con ellos morasse. que ala fin no se
podria partir d̄llos sin gr̄des illu-
miaciōes z alteraciōes spirituales:
pues que deuia ser de josep que cō-
tinua mente noche z dia estaua en
seruicio de dios z de su santa ma-
dre. z les era asi tanto amado. z cō
ellos ligado z ayuntado por titu-
los muy altos que del fijo auia titu-
lo de padre z dela madre auia titu-
lo de verdadero marido: por cier-
to pensar puedes: que el era archa
de toda virtud z de toda perfecciō.
¶ O señor dize este dotoz z quien
puede p̄sar las noblezas. p̄ficiōes.
virtudes. z santidades que se mue-
strā deste santo glorioso. en auer se-
ydo asi familiar cōtinuo en orar. fa-
blar. comer. estar. dormir. z obrar.
con el fijo de dios z cō su gloriosa
madre dentro en̄l secreto de su pe-
queña caseta. z q̄ d̄tro en aq̄llos tã
grandes secretos z en medio de a-
q̄llas tan altas columnas z enc̄di-
miētos de fuego de amor z de los
mayores alumbzamiētos celestia-
les: estouiesse aquel santo ombre jo-
seph. **¶** Pensar puedes como era
en̄l mortificada toda inclinacion a
pecar. z como era en alto leuada la
su anima: a contēplar aquellas tan
sobre excellentes personas. z obras
tan altas z tan escondidas al mū-
do. z como estaua todo enflamado

en los amar z seruir. z quanta gra-
cia. z merito. z virtud. z santidad:
alcāço el santo joseph por todas e-
stas cosas. **¶** La segūda gracia spe-
cial d̄ joseph dize este era: en los espi-
rituales z corporales solazes que el
rescibio trayēdo a iesu cristo a me-
nudo en sus brazos. z oteādolo cō
grand feruor. z sablando con el de-
leytosa mente assi como padre con
su amado fijo. **¶** O señor z quāto fer-
uor z amor le enflamaua el coraçō.
z quanta deuocion le crecchia den-
tro en su anima. quando assi lo ve-
ya dulce fermoso amable amoroso
z lleno de todas bondades. **¶** Ni de-
ue ninguno dubdar que el salua-
dor niño chico z despues ya creci-
do: quando veyas que josep le ama-
ua tanto z le oteaua con grand go-
zo z le traya con tanta reuerencia z
deuociō: que no le diessse d̄tro en
su anima grandes consolaciones z
sentimiētos d̄la diuinal alteza z de
su dulçoz z benignidad z bondad.
¶ E seas cierto que en su otear z fa-
blar z abraçar de fijo: le daua gran-
des illuminaciōes celestiales z sen-
timiētos z gustos d̄ su dulçoz z de
su alta magestad. **¶** La tercera es q̄
la patriarchal z conjugal diuinidad:
fuerō acabadas en̄ste santo joseph.
z por esto sant mathes en el p̄rme-
ro capitulo de su euangelio dize: q̄
la generacion de iesu cristo: acabo
en̄ste santo joseph. **¶** La quarta es
q̄ a este ha dios elegido pā introdu-
zir en̄l mūdo a ihesu xp̄o: assi como
a patriarcha z amado suyo. z espe-

cial seruidor z amigo. Por q̄ parec
ce q̄ assi como todo xp̄iano es muy
obligado ala gloriosa madre de di
os por q̄ por ella ha rescibido a ie
su xp̄o: assi deue auer a este su santo
esposo todos tiēpos special reuerē
cia. La ha seydo enello special ayu
dador z muy buē ministro. q̄ al hijo
de dios ha seruido z criado despu
es q̄ aparescio enel mundo en aq̄lla
manera q̄ encima auemos dicho.
La quita q̄ no es dubda q̄ iesu cri
sto en parayso no le aya muy alta
mēte ensalçado hōrado z glorifica
do. por la grād reuerēcia honor z
fielddad grāde z luēgo z deuoto ser
uicio: q̄ el le fizo fasta el dia en q̄ mu
rio. E dize este doctor ala fin: q̄ los
xp̄ianos este tan grād patriarca z tā
familiar seruidor de dios z tan al
to enel cielo: no ayan en memoria:
viene de grand negligencia. ca pien
san poco en los santos z en las altas
z grandes obras de dios. como en
pero cada vno deua firme mente
creer. que el es assi poderoso con di
os: que recorrer a el: seria cosa muy
segura z plaziente a dios. z ala glo
riosa. z aquel que con grand effica
cia z deuocion a el recorriēse: aue
ria su justa peticion ligera mente. ca
el hijo nin la madre no le dirian de
no. antes publicarian su santidad:
aceptando su petició si ouiesse quiē
a el recorriēse. mas ningūo se cura
del: z por esso su nombre z muy ex
cellente sanctidad: no se publica de
p̄sente. **C**adas dize este. q̄ q̄ndo el
pueblo de ysrahel sera a dios cōuer
tido antes dela fin del mūdo. como

lo toca sant pablo ad romanos. xj.
entōce el dicho pueblo req̄rira que
los santos del viejo testemēto sean
guardados z hōrados asi como sō
los santos del nueuo. z serā oydas
sus suplicaciōes por el santo padre
apostolico. **E** dize q̄ entonce los
diuinales oficios cresceran z se mu
darā en mas altos z mas deuotos
E entōce la santa yglesia z el pu
eblo xp̄iano a grāde instācia delos
dichos cōuersos: fara fiesta ò todos
los patriarcas z p̄fetas. **E** dire
mos santo adā. z santa eua. santo a
bel. santo noe. santo dauid. s̄ato ysa
yas. z assi delos otros santos patri
archas z p̄fetas. Entre los q̄les el
glorioso sancto joseph esposo dela
gloriosa: sera alta mente festejado z
hōrado. **E** esto en especial por re
uerencia del saluador z dela glorio
sa. ò los quales fue tā singular serui
dor z amigo tan especial.

CAdicion.

Al tiēpo q̄ este santo varon escriuio
este libro: no era canonizado este
muy excelente s̄ato joseph: como ago
ra lo es: cuya fiesta se celebra a. xix.
dias de março. **C**por todas estas
cosas parece la vndecima digni
dad dela gloriosa que fue miracu
losa mēte desposada. z maridada.

Capitulo. lxxix. como la santa incar nacion de ihesu christo fue fecha.



Al dozena dignidad
dela gloriosa es que
concebio por spiritu
santo. **E** nesta di
gnidad se declara co
mo es fecha esta santa incarnacion.

lo qual demuestra dela gloriosa no sola mente esta duodecima dignidad: mas aun muchas otras muy grandes. **E** por mejor veer esta materia: notarás aqui los seguitos pñtos. **E**l primero es: q̄ esta incarnation fue fecha enel comienzo dela festa hedad del mundo assi como ya es dicho. z enel primero mes es asaber en março enil qual el pueblo de ysrael salio dela captiuidad de egipto. z enel. xliij. dia del dicho mes que es. viij. kalē aprilis. segund que pone sant augustin en el libro dela trinidad. z en viernes q̄ es feria festa. segūd que dize el dicho santo doctor allí. z a hora de media noche segūd la profecia que es sapien. xviij. Dum medium silentium tenerent omnia. zc. **E** la dizen los doctores que el angel vino a hora de completas. z duro el hablar de amos fasta la media noche. z enla media noche: ella confinio en aquello que le era propuessto de su concebimiento. **E** entonces luego sin ningund medio por lo la virtud de dios: el precioso cuerpo de ihesu christo fue cumplidamente formado dela santa. z pura sangre que era enel cuerpo dila gloriosa. enel lugar donde las mugeres natural mente conciben que llaman la madre. **E** enel precioso cuerpo de ihesu christo fue luego criada z infusa su santa anima llena de toda virtud. z de complimiento de gracia z de todos los dones dī sancto spiritu assi como de yuso se

ha de dezir mas larga mente. **E** porq̄ todas estas son cosas excellētes z muy altas z prouechosas al mundo: por esto sant pablo llama al tiempo en que estas cosas fueron fechas: complimiento de tiempo ad galata. iij. **E** dize vna glosa sobre la dicha palabra de sant pablo: que razonable mente es dicho aquel tiempo ser de cōplimiento: por q̄ entonces cumplio nuestro señor dios lo que auia pmetido es asaber de enbiar su hijo. Segundo que entonces fueron complidas las figuras z profecias del auenimiento del hijo de dios. Tercero que en ihesu christo fue complimiento de gracia que es rayz de toda gracia que es en nos. assi como leemos iohannis primo. z ad colosenses secundo. **E**l segundo punto es que esta sancta incarnation fue fecha enla tierra de promission. en galilea. enla cibdad de nazareth. segund que parece luce primo. enla camara o lugar secreto donde la gloriosa auia acostunbrado de apartar se quando contēplaua. La dize sant lucas que el angel entro a ella dando a entender que ella estaua en lugar secreto z cerrado. z assi lo dize sant ambrosio. **E** por esto que dicho es parece el tiempo. **E** la manera. z el lugar en q̄ fue fecha por dios esta sancta incarnation.

Capitulo. lxx. delas dignidades dī angel sant gabriel.

Mensajero d' dios q' tracto esta s'nta icar naci'õ: fue el ágel s'nt gabriel. **D**este fa bla alta mente sant bernardo sobre missus e. z los san ctos doctores que en summa po nen las següentes conclusiones. **L**a primera es: que aquel mesmo angel q' denüció la natiuidad de s'nt juan baptista: anüció d'spues la nati uidad de iesu xpo. **E**sto pone sant agostin enl sermõ de aq'l dia. **L**a següda es: q' este glorioso ágel es de la ordẽ d' los serafines. **E**sto prue ua sant bernardo sobre missus est. por q' diziẽdo sant lucas q' este ágel fue enbiado de dios: nos da a entẽ der q' es d' los serafines. **L**a los áge les d' las ordenes menores. son ebi ados por los angeles d' las ordenes mayores: z no por dios sin todo medio. **E** dize algüos doctores q' la alta disposici'õ dela sabiduria de n'ro se'õr dios: e'bia los m'ensajeros següdo la alteza delos negocios. assi como lo fazẽ los p'ncipes d' la tierra pues como la mas alta obra q' ja mas dios fizo: ha seydo la encarna ci'õ de su fijo següdo q' dize sant ago stin. xiiij. de trinitate diziẽdo. in reb' p' tempus et ortis zc. sigue se q'l m'ensajero q' tracto esta s'nta obra: aya seydo d' l' a mayor ordẽ. z d' l' mayor estado de parayso. z este es la ordẽ delos serafines. **E** si dizes q' po ne sant dionisio enl libro de ágelica gerarchia. q' las tres ordenes mas altas: jamas las enbia dios a m'ensajeria algüa: **R**espondẽ a esto los do

tores q' esto es verdad de comũ cur so: pero q' en los casos altos z p'ui legiados: alas vezes enbia el se'õr algüos dela mayor ordẽ. assi como fizo a ysayas profeta q'ndo le fue re uelada la gloria de iesu xpo que en t'õce aun no era incarnado. **L**a po: serafines le fue todo aquel misterio denüciado como lo el mesmo di ze. capitulo. vi. **E** desta razon traen estos mesmos doctores q' sant ga briel no es delos angeles ministrã tes: antes es d' los angeles asistẽtes. que següdo sant dionisio son delos mayores. **E** que sea assi: parece lu ce primo. **D**onde leemos que ga briel dixo a zacarias. yo so gabriel que esto ante dios. por la qual pala bra dio a entẽder q' el es delos assi stẽtes. **E** aun deste fundamẽto mes mo traen estos que el es el mayor p'ncipe que sea entre todos los se rafines. **L**a tercera cõclusi'õ es que este glorioso ágel ha seydo q' si todos tiempos z todas vezes en biado por todas las cosas que to can a esta preciosa incarnacion. **E** primera mente fue enbiado a dani el por informar le del tiempo d' las semanas z del tiempo dentro enel qual el fijo de dios auia de incar nar. **S**egundo a zacarias padre de sant juan por informarlo dela in carnacion. luce primo. **T**ercero ala gloriosa por que este fecho ouiesse conclusion. **Q**uarto aparecio a jo sep du:bdoso de leuar a su casa ala virg'e santa maria: preñada del hijo de dios mathei. i. **Q**uinto a los pasto res auñciandoles grand gozo: q'l

saluador era nascido. luce secundo. Sexto aparecio a los tres reyes de oriente en sueños informando los q no tornassen por herodes. mathei. ij. Septimo aparecio a joseph diziendole q fuyessen a egipto dela psecucio de herodes. mathei. ij. Octauo aparecio a joseph en egipto diziendo q se tornassen a nazareth. ca herodes era muerto. mathei. ij. y aun es de creer q este es el ágel q primero de todo esto: aparecio a abrahã. z le denunció q engendraria d sara su muger q era mañera: a ysaac: q fue grã figura desta santa y bẽdita ecarncio. y q este es el ágel q aparecio a gedeo qndo le dio las señales d la era rociada y del vellõ: q asi mesimo fuerõ señales deste muy santo misterio. como lo dize dauid en el psalmo diziendo. Descendet sicut pluuia in vellus zc. **L**a q̄rta conclusio es q este santo ágel por grãd misterio es assi llamado. La gabriel qere dezir fortaleza de dios z por tãto es ebiado a tractar la obra e la ql dios en seño su omnipotẽcia z su grãd fortaleza faziendo la mayor obra q podia. **E** por ella faziendo obras muy altas como son la reparacio delos ágeles. z la destruycion d l p̄ncipado del diablo d l ql dixo ihũ xpo. io hãnis. xij. El p̄ncipe deste mũdo agora sera lãgado fuera. z otras muchas. **L**a. v. cõclusion es q como la eternal sapiẽcia d dios quisiese fazer la reparacio del mũdo mas por sabiduria q por poder: quiso q assi como el diablo cõ astucia arte y en

gaño auia derribado el primer ombre: assi el cayese por arte y por mañã y no por fuerza q le fuese hecha. **E** que assi como alcaer del õbre el auia fecho entre venir mal espiritu z mal ágel: assi en la santa encarnacion la ql era p̄ncipio de su derribamiento y cayda: ayudase buẽ espiritu z santo ágel es a saber sant gabriel. **E** aun assi es de creer: q este mesmo sancto angel touo cuydado de cõortar a n̄ro redẽptor puesto en agonã orando en el huerto: la noche de su sagrada passio segũ que lo recueta sant lucas a los. xxij. capitulo de su euãgelio.

Capitulo. lxxij. del trato de sant gabriel con la gloriosa sobre la santa incarnation.



La mañera que touo sant gabriel con la gloriosa sobre la santa incarnation: recueta sant lucas en el comienzo d su euãgelio diziendo. q nuestro señoz dios embio a sant gabriel angel en nazareth cibdad de galilea a vna virgen desposada cõ joseph. varon d la casa de dauid. **E** ql nõbre dela virgen era maria. **E** q el angel entro a ella. **E** segundo dize sant agostin en el sermon dela annunciacion dela gloriosa: el angel entro a ella que estaua en oracion secreta mente en su camara z tomo forma de cuerpo humano. **E** mostrose en la cara todo resplandesciente z muy alegre z todo marauilloso. **E** dize algũos grãdes contẽplatiuos que

el angel finco los ynojos asi como
 aql q venia a fablar altas materias
 ala mas alta z mas sãta psona q ja-
 mas fuele ni sera despues òl hijo de
 dios. la ql auia de ser luego madre
 de dios z reyna de los ágeles z òl
 mudo. **E** el estado asi todo inclina-
 do a ella z cõ las manos estẽdidas
 con grand reuerencia hazia el cielo
 ala magestad diuinal: con grãd fe z
 feruor de palabra mezclada mara-
 uillosa mète cõ muy alto dulzor. la
 ludola de parte del rey celestial en
 señal de visceral amor: z dixole asi.
Dios te salue llena de gracia. el se-
 ñor cõtigo: bendicha tu en las mu-
 geres. **E** hugo declarãdo estas pa-
 labras dize assi. Para miẽtes como
 el angel primera mète en estas pala-
 bras ppone la saluaciõ general. z
 personal diziẽdole. aue. q quiere de-
 zir dios te salue. **E** por qnto este sa-
 ludar es muy alto. z contiene en si
 la mas amable z deseable cosa que
 sea en el mundo. z que es fin de to-
 da criatura razonal z fin principal
 del negocio que el venia atraxar
 es a saber la saluaciõ del humanal
 linaje: por ende deseãdo esta salua-
 cion ya dicha assi a ella como anos:
 pponete la dicha palabra z saluta-
 ciõ diziẽdole aue. es a saber dios te
 salue. **E** despues dela salutacion:
 en aprouaciõ òla pfecta humildad
 dela gloriosa: ppone le tres graci-
 as z señalados loozes. La primera:
 q ella era llena de gracia. La segun-
 da: q el señor era con ella. es a saber q
 era por nro señor dios aceptada z

amada muy alta mète z por el acõ-
 pañada z especialmète regida z go-
 uernada mas que otra criatura. La
 tercera: q ella era bendicha entre to-
 das las mugeres. **E** esto singu-
 lar mète pareceria: en quanto seria
 muy ayna madre de dios z virgen.
 Las quales cosas: jamas fueron fa-
 lladas en otra muger. ni menos la
 muchedũbre ò virtudes q por gra-
 cia de dios fueron en ella. **E** aqui
 paramiẽtes dize aquel doctor q to-
 do este looz tomo el angel a gloria
 de dios. z primera mète qndo le di-
 xo q era llena ò gracia es a saber de
dones celestiales dados a ella gra-
 ciosa mète: z no por debdo ni por
 sus meritos mas por sola misericor-
 dia de dios. al ql plazia de fazer la
 tal por especial gracia suya. **E** se-
 gundo quãdo le dixo. dominus te-
 cũ. no le dixo ves q por tu virtud z
 bondad has merecido q seas por
 dios mas amada z acompañada q
 otra: mas dixole. dominus tecum.
 es a saber asi como señor cõ su sier-
 ua. en la ql quiere mostrar la alteza
 y excelencia de su poder: leuãdote en
 alto. enseñando enti su infinita vir-
 tud por q sea glorificado en ti: asi co-
 mo excelente obrero en obra esco-
 gida. La haziendo te esposa y ma-
 dre suya: te alza y enalça sobre to-
 da pura criatura. **E** tercero qndo
 le dixo. benedicta tu in mulieribus.
 es a saber del señor suso dicho. La
 esto q ha fecho el señor que es cõti-
 go. segũd dicho es: no lo has tu fe-
 cho que no eras bastante: mas alo

fecho su bendicion que te ha complida de todos bienes. **C**rees aq dize este doctor como el loor dado ala gloriosa: reto: no el ágel a su fué te dóde es salido. es a saber en gloria de su criador que quiso fazer tal criatura assi complida de todos bienes. **E**a si esta no fuesse su principal intencion: no fuera mensajero diuino: antes fuera como lisongero diabolico. **E**l grand chanceler de paris en el tractado sobre aue maria dize assi. Alla dicha salutacion ha ayuntado la fanta yglesia la palabra que dixo elisabeth ala gloriosa: quando la vino a ver. conuiene saber benedictus fructus ventris tui. **E** ayunto despues el nombre de iesus por especificar qual era aquel fructo de que fablaba elisabeth. **E** despues ha fecho oracion excelente ayuntado. mater dei ora pro nobis. La qual oracion es a dios muy plaziéte z ala su muy santa madre. z ó grand virtud z eficacia. **E**a es vn memorial breue óla soberana bondad z grãd poder z saber de dios: declarando la excelencia z muy alta perfeccion de su muy sancta madre. **C**por que dize este q despues del pater noster. z despues del credo: la aue maria es apropiada oracion a todo cristiano. z que los confesores la deuen assignar en penitencia a los penitentes despues delas suso dichas oraciones. por q la madre de dios ruege por ellos. **L**ee mos en los miraglos dela gloriosa. que como vn simple ombre no so-

piese otra oracion si no aue maria. z la dixiese con grand deuocion: q despues de su muerte nascio de su boca vna yerua de manera de lirio o de rosa: en las fojas dela qual era escripto aue maria. **E** esto quiso fazer asi dios nuestro señor: por dar a entender quanto le plaze esta santa oracion quando es dicha deuotamente.

Capitulo. lxxij. como se turbo la gloriosa quando el angel la saludo.

Despues que gabriel el ouo propuesta la salutacion ala gloriosa. dize la estoria de sant lucas que fue subitaméte turbada. z pensaua que salutacion fuesse esta. **S**ant ambrosio sobre sant lucas esponiendo esta palabra: muestra que esta turbacion no vino de miedo q ouiesse de ver al angel. ca ella era acostumbra da de veer angeles quasi continuamente z de hablar con ellos: mas fue de rayz de muy grande humildad. **E**a como fuese toda raygada z fundada en grand humildad: no podia sofrir que fuesse loada. **E** como oyese al angel dezir tan grãdes loores de si mesma: luego el grand zelo q auia de guardar humildad: le firio el coraçon aguda mente que mirasse que salutacion era aquella. **E** que para se mientes que no fuesse alguna escondida temptacion: que la quisiese tentar de vana gloria z de amor de su propio loor. assi como son amenudo tentados los

amadores del mundo z las perso-
nas ventosas z vanas. **E** todo este
proceso assi secreto z escondido di-
zen los santos que le dexo nuestro
señor dios fazer en aprouacion de
su perfecta humildad. **E** sant e-
piphanio nota aquí algunos pun-
tos. **E**l primero que si el angel la ouie-
sse mucho vituperado. z le ouie-
se dicho así. **O** muger mala z la ma-
yor pecadora del mundo z peor q̄
todas las mugeres: sepas que es di-
os sañudo contra ti: por cierto la
gloriosa no fuera assi turbada. an-
tes fuera dentro en su coraçon hu-
millada z ouiera grand dolor: pen-
sando si ella ouiesse ofendido a di-
os en alguna manera. z ouiera fe-
cho grandes gracias al angel que
la auisaua para que lo podiesse pen-
sar z demandar dello perdon a di-
os con toda humildad. **E**l segun-
do punto es: que tal turbacion en-
la gloriosa: muestra que ya ella era
enseñada a aborrecer todo looz
propio z toda vana gloria. por que
muchas vezes auia ella vencido al
diablo temptandola de tal pecado.
El testo q̄ dize q̄ fue turbada da a
entender q̄ oyr ò si tales cosas la p-
uoco ala dicha turbaciõ z no otra
cosa. **E**l dize q̄ fue turbada en la ha-
bla òl angel y q̄ p̄laua q̄l fuesse aq̄lla
salutaciõ. **E**l tercero punto es. q̄
la gloriosa era vsada: en sus tenta-
ciões z visiões z informaciões si al-
gũa cosa ouiese sospechosa o no biẽ
clara: luego recorrer ala ayuda de
nuestro señor dios suplicãdo le hu-

milmente que por su grand clemẽ-
cia la alumbraße z la endereçasse en
creer z responder z fazer en aque-
lla materia: lo que fuesse su volun-
tad. z en esto mostraua su grãd pru-
dencia z cautela contra toda arte-
ria del enemigo. **E**l quarto pun-
to es que dize este santo doctor que
en su tiempo fueron algunos famo-
sos contẽplatiuos que pusieron q̄
en aq̄l espacio que la gloriosa esto-
uõ assi pensando en la dicha saluta-
cion que tal era z recorriẽdo a dios
todo poderoso: su santa anima fue
arreatada mas alto en parayso q̄
la de sant pablo q̄ fue arreatada al
tercero cielo. **E** allí fue llena mente
informada q̄ diese fe a todo lo q̄ el
angel le diria: ca por dios le era en-
biado. **E**l quinto punto es q̄ la
gloriosa en recorrer así a dios: nro
señor: diõ de si mesma grand dotri-
na a todos aq̄llos que dizen z cuy-
dã auer diuinales visiones. que no
crean ligera mête. **E**l algunas vezes
el diablo los engaña. por lo q̄l luc-
go deue recorrer a dios q̄ los quie-
ra endereçar así como fizo la glori-
osa no enbargete q̄ ella era a nro se-
ñor dios tã allegada z tã llena z tã
cõplida de gracia. **E** assi mesmo
es buẽ cõsejo en tal materia: recor-
rer òspues de nro señor dios: a cõse-
jo de sabias psonas z q̄ temen a di-
os calas tales dã en tal caso mejor
cõsejo que otras.

**Capitulo. lxxiij. como el angel con-
forto z consolo ala gloriosa en su
turbacion.**



Ate
AV

Y guese en la ystoria que veyendo el angel que la gloriosa auia seydo assi turbada y pensatiua z que era ya por dios asegurada. z q̄ podia segura mente creer le: enton ce el la conforto z la humillo dizie dole assi. ne timeas maria. inuenisti enim gratiam apud dominū. Como quele quiesiese dezir. Adaria: no estes mas ymaginatiua ni turbada por que tan alta mente te he loado z ensalçado. que el biē que de ti he dicho: no lo has por tus meritos: mas todos aquellos bienes son en ti: por sola gracia z bondad de nuestro señor dios. q̄ los ha querido en ti poner. E te ha querido elegir z criar z fazer tan alta. no principal mente por ti: mas por dar cōplimiēto a vna alta nueva z marauillosa obra: que el entiende fazer ayna por la salud del mundo. en la q̄l quiere que tu seas participāte z ayudadora. Esta obra tan alta es: que como dios todo poderoso aya eternal mente ordenado. z en tiēpo aya prometido a abraham z a dauid que por saluacion del humanal linaje su hijo tomara carne humana o muger todos tiempos pura z virgen antes del parto z despues: quiere que tu seas aquella. z q̄ seas su madre o la qual quiere nacer hecho verdadero onbre. Por lo qual tu cōcibiras z pariras este tã alto z tã santo fijo z llamar lo has iesus. Este sera grã

de. z sera llamado hijo del muy alto porque real mente sera fijo de dios. A este tan alto ombre q̄ sera tu hijo: dara dios la silla o dauid. esto es los mayores z mas altos bienes: que dar se pueden. q̄ en la santa escriptura son significados por la silla real del rey dauid. del qual el descēdera en quãto ombre. Este sera rey z regnara en la casa o jacob para siēpre. esto es sobre todos los ombres. por q̄ jacob fue padre general o los doze tribus de yisrael. E el reyno deste sera perpetuo que jamas aue ra fin.

Capitulo. lxxiiiij. como z por que la gloriosa demando como concebiria.



Transformada la gloriosa por el dicho angel q̄ ella fuese aq̄lla excelente z noble virgē q̄ el fijo de dios auia escogido pa q̄ fuesse madre suya: q̄ riendo aun saber la manera como le cōcebiria: assi como excellēte zeladora z amadora de toda puridad: pregunto al angel como se faria la dicha concepciō del hijo de dios. La ella no podia concebir por via natural z comū: como fuesse a nro señor dios o dedicada por voto o virginidad. En las q̄les palabras nuestro q̄ muchas otras mēteras auia a nro señor dios posibles pa fazer tal cōcepcion. E un parece segūdo q̄ sobre esto dizē algūos grãdes doctores que este voto de virginidad

por la gloriosa alegado cōtra la costūbre dōlos judios z sin cōsejo dela synagoga z cōtra comū obseruancia dela ley: le fue inspirado por el espíritu santo antes q̄ lo fiziese: z por cōsiguiēte q̄ el dicho voto fue solenne. La voto simple no enbarga tāto q̄ la muger no pueda dar debdo cōjugal a su marido. La q̄l cosa ella denegaua diziēdo al angel que no conosciā ombre. es asaber que ella no podia auer ayūtamiento matrimonial o carnal con su santo esposo. por vigor del voto de virginidad por ella fecho z a ella por dios inspirado. **C**parece aun q̄la gloriosa no cōsintiera despues de tal voto enl matrimonio del s̄to josph: si no fuera informada por especial cōsejo del espíritu santo q̄ no enbargate el tal matrimonio: ella todos tiēpos q̄daria virgē z pura. **E** que ella no se pusiera a peligro dōlo quebratar: auiendo de pseuerar con su esposo en vno: si no ouiera la dicha informaciō del espíritu santo. saluo si dios expresa mēte otra cosa mandasse. el q̄l puede dispēsar sobre todo voto z al q̄l toda racional criatura deue obedescer en todas cosas. **E** creen firmemente los santos doctores q̄ enste mesmo santo p̄posito biuio todos tiēpos el santo josph. **E** q̄ semejate voto fizo a dios. z q̄ lo cōfirmo: despues q̄ sopo q̄la gloriosa era preñada por obra de espíritu santo. **E** pone el doctor de liconia en la exposiciō de aq̄l euāgelio. q̄ como ger q̄ segund la vieja

ley tal voto de virginidad no rouiese vigor ni fuerça. antes fuera presunpciō grāde hazer lo sy inspiraciōn o mādamiēto diuinal nō entreueniese: empo el dicho voto obligaua ala gloriosa pues era hecho por espíritu santo. **E** porq̄ la gloriosa ptenescia al nueuo testamēto en quāto ella era muy conjūcta z ayūtada a ihesu x̄po fundador dōl nueuo testamēto el q̄l era a ella mas vnido z mas alta mēte ayūtada: q̄ nigund fijo natural a su madre. con la q̄l es dicho seer vna carne. **E** mas: por q̄ ya en su niñez por muchas s̄tas inspiraciōes diuinales conosciō ella q̄ su santificaciō z su tā alta p̄feciō: se enderescauā por n̄ro seño: dios a nueua ley. z a veer al redēptor. z a aparejar le via q̄ fuesse conosciado z alta mēte rescebido. como aquel por quiē se auia d̄ abrir el reyno de dios. z comēcar el nueuo testamento. **E** por q̄ en otra māera: mas alta z mas excelēte fuera la santificaciō de sant juan baptista en esta p̄te: q̄ la santificaciō dela gloriosa. pues la santificaciō de sant juan se enderescaua alas dichas cosas. segund parece enl primero capitulo d̄ sant lucas. que dise gabriel āgel de sant juan: hablando a su padre zacarias delas excellencias q̄ auia de auer z del oficio: que era por dios deputado. pa aparejar el camino al saluador z a denūciar lo al mundo como redemptor suyo. z metias prometido en la ley. z cabeza z principe de nueuo pueblo.

ta
v

Capitulo. lxxv. por que manera la gloriosa consintio al matrimonio que era entre ella z joseph.

De todas estas cosas el dicho doctor concluye q̄ la gloriosa cōsentiendo en el matrimonio cō el muy santo varon joseph: sola mēte cōsintio en cōpañia matrimonial z en aparceria comunicaciō z vida maridable. q̄ es mas alta z mas pfecta cōpañia sin ayūtamiento carnal q̄ con el: segund que dize sant agostin. La como su cōsentimiēto fuesse el mas alto q̄ podia ser. z descēdiere del eternal cōsejo z inspiracion d̄l espi ritu sancto. z se jūtasse z concurriessse con el voto q̄ teniã hecho de guardar muy grand linpieza virginal: si gue se de necesidad q̄ tal cōsentimiento no fue de jamas ser corronpidos ni ensuziados de nīgund tocamiento carnal. E prueua lo el dicho doctor assi. si la gloriosa ouiesse cōsentido en ayuntamiēto z suziedad carnal: como no fuesse forçada al tal consentimiēto por nīguna ex̄p̄ssa obediēcia de dios. ni por nīgua palabra q̄ el angel le ouiesse dicho: seguir seya: q̄ su virginidad no ouiese seydo mayor antes menor q̄ la virginidad de s̄ta catelina z d̄ santa ynes. z assi delas otras excelētes virgines q̄ por zelo de guardar linpia y entera su virginidad a n̄o se ñor dios: padecierō martirio. E de zir q̄ alguna virginidad sea no sola mēte mayor. mas avn ni ygual ala

virginidad dela gloriosa. es muy gr̄ade inconueniēte. E confirma el dicho doctor la dicha razō asi. segund q̄ dize s̄t iheronimo z fue palabra d̄ santa lucia q̄ dixo a pasquasio tor mētado la q̄ndo por zelo d̄ su virginidad tomava martirio. no se puede el cuerpo corróper d̄ fuera: si dētro p̄meramēte el coraçō no es corrópido. Pues si la gloriosa cōsintio ē la corrupciō de su cuerpo d̄ fuera: sigue se que p̄mera mēte fue dētro corrópida. La q̄l cosa oyr es abominable a todo fiel xp̄ião. Por lo q̄l cōcluye el dicho doctor q̄ jamas la gloriosa cōsintio ē ayūtamiēto carnal. E por esto q̄nãdo el āgel le dixo q̄ aueria fijo: p̄gūto como se haria sin ayūtamiento carnal. como la virginidad le fuese inspirada por dios: z ella la ouiese p̄metido por aquella mesma inspiraciō. La n̄o se ñor dios no es contrario a sus obras. E si sant agosti parece dezir lo cōtrario: gere d̄zir q̄ ella asi como fija de obediēcia todos tiēpos fue aparejada: de cōsentir en tal ayūtamiēto. si por dios le fuese mādado. E esto en cosa algūa no iniuria a su muy alta virginidad. Assi como no ē bargāte q̄ s̄t esteuã fue martir: empo todos tiēpos fue aparejado d̄ no cōsentir al martirio si dios le mādasse q̄ no lo padesciessse. z esto no le iniuria ni le q̄ta q̄ el sea mara billoso z glorioso martir. E asi podemos dezir en el presente proposito segund que encima es ya razonado. E por semejante se deue entender el dicho

de sant bernardo que dize q̄ la glori-
 oſa conſintio al dicho ayuntamiē-
 to carnal: cō condicion ſi dios lo q̄-
 ría. **E** no quiere mas dezir: ſino que
 la gloriſa todos tiēpos fue apare-
 jada d̄ obedecer a dios en caſo que
 por el le fueſe mandado el dicho a-
 yuntamiento carnal. **E** como dios
 nūca gelo mando: el ſanto p̄poſito
 dela gloriſa todos tiēpos eſtuo
 firme en la alta pureza prometida z
 por el ſanto ſpiritu a ella inſpirada.

E por todas eſtas coſas parece q̄
 no era marauilla ſi la gloriſa oyē-
 do del āgel q̄ ella auria ſijo: amādo
 mucho ſu puridad: demādo la ma-
 nera. **E** aſi dize el ſanto euangelista
 ſant lucas. capitulo primero. Dixit
 autē maria ad angelū quomodo fi-
 et iſtud quoniā virū nō cognoſco:
Es aſaber como ſe fara eſto que yo
 aya ſijo. ca yo no lo puedo deuida
 mēte auer por ayūtamiēto de ōbre.

**Capitulo. lxxvj. que el angel dixo a
 la gloriſa como concebiria el ſijo
 de dios.**



Sy gueſe en la euāgeli-
 ca yſtoria que el āgel
 le reſpondio. **E**l ſpū
 ſanto uerna ſobre ty.

z la virtud del altifi-
 mo. es a ſaber de dios todo pode-
 roſo te cobrira. **C**onuiene aſaber te
 libzara de toda humanal corrupci-
 on z encēdimiēto no limpio. z con-
 ſeruara en ti todos tiēpos tu puri-
 dad z dilatara tu muy alta ſanti-
 dad. **E** por eſto: el ſanto ſijo q̄ de ty
 nacera: ſera llamado hijo de dios.

E ſepas que elifabeth tu prima
 ha ya ſeys meſes q̄ ha cōcebido vn
 ſijo no enbargāte q̄ es mañera z vi-
 eja. **L**a nīguna coſa es a dios impo-
 ſible. **C**ōſiderādo pues la glori-
 oſa q̄ era volūdad de n̄ro ſeñor di-
 os q̄ ella cōcibiēſe a ſu glorioſo ſijo:
 z auendolo platicado con el angel
 deſde hora de cūpletas faſta la me-
 dia noche: toda inflamada z fortifi-
 cada z acordada de cōſentir al mē-
 ſajero ceſtial: finco los ynojos en
 tierra z leuādo las manos cōtra el
 cielo: con muy grād feruor z reue-
 rencia z deuociō. dixo aſi al dicho
 menſajero de dios. **A**he aqui la ſier-
 ua de dios ſea fecho en mi ſegund
 tu palabra. **E** eſto es lo q̄ el ſanto e-
 uāgelista dize en latin. **E**cce ancilla
 domini: fiat michi ſecundū uerbuſ
 tuū. **E** dize q̄ luego el ſanto āgel
 ſe partio della z ſe torno al cielo.

**Capitulo. lxxvij. de q̄nta virtud fue
 el cōſentimiēto q̄ la gloriſa dio al
 āgel ſobre la icarnaciō d̄l ſijo d̄ dios.**



Obre el p̄ceſo z las
 palabras q̄ fuerō en-
 tre la gloriſa z el di-
 cho ſanto angel faſe
 los doctores innu-
 merables dubdas z quiſtiōes nota-
 bles z muy altas z ſotiles. **L**as q̄leſ
 no ſon pa p̄ſonas legas mas para
 grādes letrados: y por eſto las de-
 ro z por eſquar lōgura de palabras
E ſolamēte ſobre lo q̄ dicho es por
 ne las coſas ſiguiētes. **L**a p̄mera
 es q̄ ſegūd ponē algūos grādes do-
 tores aq̄l cōſentimiēto d̄ la gloriſa

fue tan aceptable z plaziente a dios nuestro señor: q̄ mas merecio ella enel dicho consentimiento: que todos los martires: confesores: virgines. merecieron jamas por grãdes obras que fiziesen. E prueuan lo por que al dicho consentimiento la mouio z inclino grandissima caridad aconpañada de conplimiento de gracia y de toda virtud z de todos los dones del spiritu sancto. que la fazian consentir ala dicha santa obra: ordenada a redemir todo el humanal linaje. Las q̄les gracias todas ella touo enel mas alto grado despues de ihesu christo. E todas estas riquezas z altezas mouian su santa voluntad z concurrían con ella: a consentir que el hijo de dios se encarnasse della: por abrir la puerta ò vida a los escogidos. Y t̄ la mouieron a consentir las suplicaciones de todas las gerarchias celestiales: que del comiẽço del mūdo fasta aquella hora auian suplicado a nuestro señor dios por la saluacion del ombre. Adouian la a vn al dicho cõsentimiẽto los meritos de todos los escogidos pasados z presentes: z los clamores z lagrimas z sospiros z deseos z oraciones de los santos padres presentes. E aun los gritos de aquellos que eran enel linbo del infierno. q̄ por alcanzar esta santa obra tanto auia trabajado. z erã allí detenidos hasta que fuesse acabada. Quarto la mouio el dicho angel gabriel que en persona propia la induzia z atra-

hia a ello con todo saber. E despues en persona de todos los ágeles escogidos. de los quales en esta parte era diligẽte procurador. E por lo qual la gloriosa mouida assí altamente z por tantas vias z mãeras: presento a su criador principal mẽte z despues a su bien auenturado mensajero gabriel a ella presente: a quel su sagrado consentimiento. cõ tanta virtud z con tanta caridad z con tanto ardoz z gracia z feruoz: que el dicho consentimiento luego subio fasta nuestro señor dios enel cielo. E el lo rescibio con tanta conplazencia z plazer: que luego el verbo diuino dios verdadero hijo de dios biuo: descẽdio en sus etrañas. E se vistio luego ò vna preciosa vestidura fecha subita mẽte dẽtro enl viẽtre virginal ò su muy linpia sangre en la mãera q̄ ò yuso se cõtiene.

Capitulo. lxxviii. como dios ha mostrado en esta santa incarnation cõplimiento de todo su poder z saber z querer.



El pues christiano q̄ cobdicias inflamar ati mesmo enl amor de tu dios z señor: para miẽtes aq̄ la alteza de su omnipotẽcia z la grandeza de su sabiduria z la inmensidad de su amor. La en aquella muy alta obra veras todas las suso dichas excellencias demostradas muy altamente. Para mientes a los grandes miraglos z marauillas a qui por su marauillosa virtud mostrados.

C La sepas primera mente que luego que la gloriosa ouo consentido: subita mente por toda la sancta trinidad dentro en el vientre virginal en el lugar q̄ se llama la madre alli donde las mugeres naturalmente concibe: fue formado vn cuerpo humanal ansi pfecto z acabado en la cantidad necessaria para recibir alma racional: quanto sufre natura humana: alta mente conplisio nado z conpuesto de naturales humores muy puros z linpios. z declinante algo a complexion colerica por quanto es mas dispuesta a recibir sciencia z virtud. z otras buenas disposiciones segund que declara latancio de incarnacione verbi. Onde dize que como quier que el precioso cuerpo de ihesu christo no fuese entoces puesto en la igualdad de humores q̄ requiere el cuerpo que llaman los fisicos eucraton. ca aquella igualdad sola mente es en los cuerpos bien auenturados que no los cosiente jamas de faller ayudandoles dote especial de gloria que se llama immortalidad: enpero el dicho cuerpo de ihesu christo saluador nuestro: era asi puesto en grado de alta composicio z complexion que nunca jamas dios crio carne mas bñificable ni mas ygual. ni mas pura. ni mas sentible. La dize que assi sentia el cuerpo z sus miembros despues que fue animado: como siente nro ojo. **C** Dize aun esse mesmo latancio que como la carne sagrada de nuestro sal

uador: no fuese en esta vida puesta en la dicha ygualdad en que son los cuerpos gloriosos. antes en el fue se la colera assi como humor principal: por esto assi como es en nos: assi era en el continua mete accion z corrupcion del calor natural sobre el humor radical. Assi que por longura de vida enuegeciera z despues muriera por defecto de calor natural: assi como los otros ombres mueren. **C** Segundo para mientes q̄ aquella santissima carne ya en la madre era asi linpia z purgada z alougada de toda corrupcio de pecado: que segund este doctor dize. si de alguna parte dela dicha carne fuese fecho otro cuerpo humanal: en ningund tiempo sentiria dentro en si corrupcio alguna ni inclinacion a mal. **C** Tercero para mientes que aquel muy precioso cuerpo fue entonces el mas chico cuerpo humanal que jamas fue ni sera segund q̄ pone el maestro d las sentencias en el tercero libro. Por lo qual la gloriosa non parecio entonces preñada. ni con grand vientre hasta el tiempo de los quarenta dias. en q̄ se muestran preñadas las mugeres que han concebido hijos.

Capitulo. lxxix. como el anima del fijo d̄ dios fue criada z doctada de muy alta excellencia.



Dira mientes lo q̄ to. q̄ luego despues del dicho consentimiento fue criada a anima de grand exci

lencia por nuestro señor dios. z in-
fundida z puesta dentro en el cuer-
po precioso de ihesu christo: seme-
jante dela qual jamas dios crio nin
criara. **C** La primera mente en su
propia natura era mucho mas per-
fecta: que otra ninguna. assi como
vn angelo vn ombre es mas perfe-
cto dentro en su especie que otro.

C E aun segūdo. q̄ la dicha anima
luego q̄ fue criada: vio a dios per-
fecta mente assi como agora lo vee.
segund que muestra el maestro de
las sentencias en el tercero libro.

C Tercero: la dicha anima ouo to-
dos tiempos su intelligencia assi al-
ta: que vey a clara mente todas las
cosas necessarias al officio de reden-
ptor. para el qual era assi alta men-
te criada. Las quales cosas fueron
tantas z tan altas: que non abasta
mortal entendimiento alas compre-
hender como despues auemos a-
dezir. **C** Pero nota aqui que la ani-
ma de ihesu christo como fuesse cri-
atura: por ninguna cosa se pudo y-
gualar con dios. ca dios es in con-
prehensible z infinito en todas sus
perfecciones. z no puede fazer cosa
alguna fuera de si ygual assi. ni por
consequente la anima de ihesu cri-
sto podia entender tanto como di-
os entiende. nin tan perfecta mente
como dios. aun que entendia mas
que toda otra criatura angelica z
humana. **E** si dizes que pone sant
juan en el capitulo. iij. que le es da-
do el spiritu no a medida. z por cō-
sequente entendia z podia enten-

der infinita mente: digo te que la di-
cha palabra de sant juan se deve en-
tender: que el spiritu de ihesu chri-
sto es mayor que de toda criatura.
de que no se sigue que sea ygual a
dios: mas que otra criatura no sea
ygual a el. **E**llo mesino se deve en-
tender lo que dize sant pablo ad co-
lofenfes. ij. que en aquella santa ani-
ma son todos los thesoros dela sci-
encia de dios. que son tan grandes
que nuestro entendimiento no los
puede alcãçar. y por esto los llama
infinitos. **L**a nuestra costūbre de
hablar es que lo que no podemos
comprender: dezimos que es co-
sa infinita z incomprehensible co-
mo quier que la cosa sea en si finita.
E por q̄ esto mejor entiēdas. dūes
saber q̄ en iesu xpo fue p̄mera mēte
infinita sciencia en quanto era ver-
dadero dios. mas en quanto om-
bre: fue en el sciencia natural por la
qual sabia todo lo que pertenescia
ala ordenacion z constitucion z no-
bleza z fermosura del mundo. **E**
este saber era en el mucho mayor. z
muy mas alto: que fue en adam en
tiempo de ynocencia. **E** fue en el sci-
encia por gracia especial por la q̄l
sopo todo lo que pertenescia ala re-
denpcion del humanal linaje muy
mas alta mente que los profetas ni
los argeles. **E** ouo saber por los
cinco sentidos corporales: el qual
saber se llama experiencia. **E** por
quanto estos sentidos no conoscē
si non las cosas que les son presen-
tes. z las cosas no erā ni podriā ser

todas junta mente presentes a sus sentidos corporales: por ello non las conofcia por los seños todas junta mente. mas assi vnas despues de otras: como las cosas se le presentauan. **E** segun esta sciencia o saber que se ha por los sentidos q mas propia mente es dicha esperiencia: has de entender lo que dize sant iuchas en su euangelio que iesu xpo crecía en sciencia. **S**obre la sciencia z sabiduria del saluador mueuē los doctores grādes quistiones z muchas: las quales no quierro aqui poner: por que no pertenescen a los legos. ātes les podriā ser ocasion de mucho errar. **Q**uarto le es dado poder general sobre todas las cosas que son d̄ baro de dios. assi que no solamente en quāto dios. mas aun en quanto ombre ha presidencia sobre los angeles z sobre ellos es enalçado. **E** por rāto dixo el antes que subiesse al cielo que todo poder le era dado sobre el cielo z sobre la tierra. **E** como quier que aquel poder le fuesse dado en su concepcion: enpero porq̄ hasta alli no vfo del cumplidamente. z esto es lo manifesto nueva mēte: por ello dixo que entonces le era dado. **C**ostumbre es que entonce dize ombre la cosa ser fecha: quando nueva mēte se manifiesta. **N**ota que como quier que al saluador fuesse dado el dicho poder en quāto ombre: enpero no le fue dado a quel poder que dios ha en quanto dios. el qual se llama omniporen-

cia el qual ha esse mesmo iesu xristo en quanto es dios. como lo declara el maestro delas sentencias. libro. iij. di. xiiij. **Q**uinto. su voluntad era confirmada en gracia. que no podia pecar por manera alguna. **L**a su voluntad z frāco aluedrio: era ornado z doctado dela mayor gracia criada que jamas dios crió ni criara. **E** despues era doctado de toda virtud a el competente. **E** digo a el competente: por que el no auia fe en quanto veyā clara mente las cosas que la fe nos muestra escura mēte ni aun esperāca. por q̄ ya el poseya la bien andança del alma que es lo principal que nos esperamos auer en parayso. es a saber vision diuinal z fruycion que es perfecto amor de dios con muy gran deleyte. z firme tenciō: que es seguridad de jamas non perder aquellos bienes. **E**npero ante de su gloriosa resurreccion: no era perfecta mente bien aueturado. en quāto sufría en el cuerpo z mas enl anima: grandes dolores: assi como de yuso parescera. **E**ra aun ornado z apostado dentro de si mesmo de todos los dones del spiritu santo assi en muy alto z muy excelente grado: como lo era su caridad z gracia segūd que el dicho maestro tracta en aquel mesmo libro largamente que pone q̄ dela dicha habūdancia z cōplimiēto de gracia z de caridad z delas virtudes z dones del espiritu santo: nascia enl habūdancia z muchedūbre de meritos

Atu

Atu

Atu

z copiosa abundancia de grandes ganacias q̄ el alcançaba por todos sus pensamientos deseos z voluntades z por todas sus palabras z obras. ca todo era meritorio z a dios padre muy alta mente accepto.

Esto testifico dios padre el dia q̄ el saluador se baptizo en el rio jordan. **E**l dia q̄ se tráffiguro en el monte de tabor. En los q̄les lugares diro. **E**ste es mi fijo muy amado: en qual yo aplugue ami. **E**a todo q̄nto el faze: todo era muy plazierte a su glorioso padre.

Capitulo. lxxx. como en el saluador fueró tres maneras de gracia.



Nota aqui por mejor veer lo q̄ dicho es: q̄ los santos doctores hã hallado en el saluador tres maneras de gracia. **L**a primera llama gracia de vnion. **L**a segūda llama gracia de singular persona. **L**a tercera llaman gracia de nra cabeça. **L**a primera gracia es aq̄lla dela q̄l dize sant agostin. xiiij. de trinitate. que la mayor gracia de todas las gracias q̄ dios jamas fizo es: q̄rer se encarnar z vnir cō nra humanidad. **A**si q̄ esta gracia no es al: sino especial dō de dios z excelēcia q̄ ha dado a humana natura en aq̄l suposito z no a otro. q̄ el ōbre es fecho dios. z ha alcãçado tãto honoz enq̄nto ombre: q̄ dios accepto su merito segūdo la diuinidad dela p̄sona la q̄l es la q̄ haze y la q̄ padece toda obra que aq̄l ōbre iesu x̄po haze y padece. **E** por

esto: el merito de su sagrada passion: passa z traspassa todo otro merito z es infinito. **P**or lo q̄l si infinitos ombres pecadores fuesen en el mūdo: el dicho merito es suficiēte a librar los ō todas las culpas si ellos se aparejassen a recebir su fuerça z virtud. **P**or razō desto dize sant anselmo en su libro llamado: cur de homo: q̄ conuenia q̄l nro redēptor fuese dios z ombre: por q̄ la alteza diuinal supliese lo q̄ humana natura no abastaua. **L**a segūda gracia se llama de singular persona. **E**sta gracia es aq̄lla q̄ es don ō dios gratificante la anima en q̄ es. z la faze a dios plaziēte: z digna de auer gloria z le da o faze q̄ sus obras seã meritorias. **E**sta gracia hã seydo z es en iesu x̄po en tanta perfeccion: q̄ jamas ouo tanta en angel ni en ombre ni aun en su gloriosa madre. **E** prueualo assi santo ylario. ca dize que los otros todos hã auido menester esta su gracia: z el no de ninguna otra criatura. **D**iziendole el salmista. bonorum meoz nō eges. **Q**ue q̄ere dezir señor no has menester mis bienes. **E**sta gracia assi abundosa: cōfirmo assi su santo aluedrio en biē: q̄ por ninguna cosa no podia pecar. antes le despertauan z le incitauã todas sus virtudes z dones: a proceder a todas obras virtuosas q̄ pertenescian a su p̄feccion. **E** afazer aq̄llas con mas alto estilo z manera que jamas ombre ni āgel guardo ni touo en cosa alguna que fiziese. **E**n tanto que como dize se

uero sobre sant matheo. Los angeles que eran cerca del: estauã todos marauillados. Yten el doctor de antiofodoro in terciã parte sume. dize assi. Tanta fue la gracia dada ala anima del saluador al momento de su concepcion: q̄ como quier q̄ el fue ese viador: enpero jamas crecio en ella. ni por muchas obras que fiziese non aprouechaua assi mesmo: mas merecia a nos gracia z gloria z las otras cosas pertenescientes a nuestra salud. **C** La tercera gracia se llama de capitã: o de cabeça. por que assi como enel cuerpo natural la cabeça por su virtud da sentimiento z mouimiẽto a todos los miembros: Assi por ihesu xpo somos alumbrados enel entendimiento z rados en la voluntad a fazer

Capitulo .lxxj. como ihesu christo es nuestra cabeça. z que bienes nos vienen por esto.

D: mejor veer esta materia deues notar algũos pũtos. **C** El primero es que ihesu christo es cabeça de toda la yglesia triumphãte z militante segund que parece ad efesios primo. z assi mesmo ad colosenses primo. **E** dize la glosa que segund su diuinidad es principio z fundador dela yglesia. La todos los escogidos q̄ son espiritual men

te engendrados a dios de abel sta el postrimero justo: son engendrados por virtud d̄ su diuinidad con el padre z con el spiritu santo. **C** Pertenesce le avn ser nuestra cabeça en quanto ombre. La en quanto ombre nos ha merecido remission de pena. z por nos redimir z saluar ha tomado passion z muerte. **E** por penas z dolores z muerte ha satisfecho a dios padre. z ha enflaquecido a nuestro enemigo el demonio. **E** nos ha dispuesto quanto enel es para que seamos saluos. **C** El tercero es que a ihesu christo en quanto nuestra cabeça pertenesce por razon de su diuinidad dar z criar en nuestra anima fe z charidad z conoscimiento z amor de dios. Las quales cria en nos por su infinito poder. La la fe z el amor de dios que es charidad son virtudes sobre naturales: las quales dios cria en nuestras animas quando resciben baptismo. z d̄spues las faze crescer en nos segund que a el plaze. Pertenesce avn a ihesu christo en quanto ombre: que el por su criada gracia que nuestro señor dios le ha dado en su santa anima: aya a nos merecido que la dicha fe z amor z otras cosas necessarias a nuestra saluacion nos sean dadas. **E** avn por el merito de su santa passion pmerida a los sãtos padres: nos ha dios dado grã d̄ recõciliar nos cõ el a grãd amiscãca por la qual z èla q̄l se cõtine el dicho conoscimi

ento z amor. **E**avn su sagrada passion nos ha merecido que nos sea abierta la puerta del reyno de dios z que a todos sus miembros sea dada despues desta vida la bien auenturaca. **E**este merito precioso no sola mēte se estiende a humana natura: mas aun se estiende a los santos angeles. a los q̄les por el dicho merito les son reuelados muchos misterios z secretos diuinales. z les son dados muchos gozos. quando veen la reparaciō de sus ordenes q̄ es fecha por iesu xpo. segund q̄ dize sant pablo ad hebreos. j. **E** la glosa ad efesios secūdo: sobre aq̄lla palabra. vt innotescat principib⁹ z potestibus peccetiaz zc. Por las q̄les palabras parece como por el merito dela nra cabeza iesu xpo: son muchos secretos d̄la sabiduria de dios reuelados a los santos āgeles q̄ son aqui cō nos. Por q̄ parece q̄ el merito z gracia d̄ nra cabeza iesu xpo: se estiende a los ombres z a los angeles. z a los viandātes que avn biuen en esta presente vida. z a los biē auenturados q̄ ya son en el cielo. z a los q̄ son en purgatorio. que son redimidos z librados por aq̄llos mismos meritos. **E** esto prueuā los doctores: primera mēte. ca segund pone dionisio. la eternal sabiduria d̄ dios ha assi ordenado el mūdo: q̄ las cosas bajas sean ayūtadas alas altas: por las medianas. asi como parece en las gerarchias celestiales z en los estados ecclesiasticos. Pues como el saluador sea rey general z especi

al de todos los escogidos z gouernador pfecto z padre cordial suyo: figuese q̄ del asi como de fuēte perennial d̄ todos bienes: se reparta: o salga acabada influencia sobre todos los hijos del reyno de donde quier que vēgan. **E** confirmā asi la dicha razon. La bondad nobleza liberalidad z magnificencia de nra cabeza iesu xpo: sin cōparacion es mayor en toda cosa z mas poderosa q̄ no es la malicia d̄l p̄ncipe de tiniebras. pues como su malicia se estiēda no tā sola mēte a los ōbres de los q̄les dize job q̄ es rey sobre todos los hijos de soberuia: mas a vn se estiēde a los āgeles apostatas q̄ ha traydo apdiciō: sigue se q̄ la bondad d̄ nro redēptor: estiēde su virtud z influencia a todos los escogidos. si quiera seā āgeles si q̄era seā ombres. **E** nota otrosi q̄ la gracia de nra cabeza aqui ni en el reyno d̄ dios no es dada a todos y gual mēte. La mas es dada z fecha segund q̄ dize sant juā buena v̄tura in. iij. di. xij. a los ombres redemidos: q̄ no a los āgeles avn q̄ son por el seño: reparados. **E** mas a nos q̄ somos venidos d̄spues de su aduenimiēto: q̄ no a aq̄llos que fueron antes. **E** parece esto: ca los siguientes veen mas clara mēte los misterios z secretos dela fe: q̄ lo vieron aq̄llos d̄ los q̄les dize sant pablo que andauan so nuue de tiniebras z de ignorancia. **E** los que son venidos d̄spues d̄ iesu xpo: hā rescibido mas dones de dios z mas gr̄as. **E** como q̄er q̄ la passion de iesu xpo

a ellos prometida z por ellos crey da los aya saluado : muchos mas puechos z bienes ha traydo a nos: que la auemos recebido Entre los quales es que nos ha librado de estar como aq̄llos estouierō en el limbo del infierno. que ya si el ombre q̄ muere no ha alḡua cosa de purgar: luego sube al reyno de dios. z esto por los meritos z pasiō sagrada de nuestro redemptor.

Capitulo. lxxij. quantos z de quāta excellēcia son los meritos de nuestro redemptor.



Done el maestro en aquel mismo tercero de las sentēcias z allí los otros doctores. q̄ tanta es la abūdancia de merescimiētos de n̄ro redemptor: q̄ todos n̄ros meritos h̄a eficacia z valor d̄llos. E por ellos ha merescido a nos q̄ n̄ros merescimiētos seā por dios tanto p̄sciados z de tāta virtud como lo son. que sin sus merescimiētos: poco valen los n̄ros. z cō poco galardō seriā ayna fatiffechos .ni seriā bastātes a leuar nos a gloria. **C** Sulpicio exponiendo aq̄lla palabra del salmista. nō est qui se abscondat a calore ei⁹. dize asi. Tāta es la alteza z muchedūbre z nobleza d̄los merescimiētos d̄ n̄ro saluador: q̄ no es criatura q̄ algund mejoramiēto no aya. o d̄ mas biē o d̄ mēos mal. o d̄ pleuerar ē biē por sus sagrados merescimiētos. Yten teofilo dize asi. Todo q̄nto dios ha criado: todo ha algūd biē alcāçado

por los merescimiētos d̄l redēptor los q̄les dios padre ha acceptado z rescebido pa fazer algūd biē a cada vna criatura segūd su estado. **E** por esso dize q̄ le llama sant pedro. p̄ma petri primo. cordero muerto del comiēço d̄l mūdo. ca sus merescimiētos z mayor mēte de su p̄cio fa muerte: ha dios otorgado. no sola mēte por saluacion d̄los escogidos q̄ son. o seran del comiēço del mūdo aca: mas aun por otros bienes tēporales q̄ las otras criaturas de dios h̄a. **E** esto faze el seño: a demostrar q̄ el es p̄fecto redēptor de todas las cosas criadas en el cielo z en la tierra segund q̄ pone sant pablo ad colosenses primo.

Capitulo. lxxiiij. que merescio assi mismo el nuestro redemptor.



Mostrā aun el dicho maestro z otros doctores sobre aq̄l mismo libro: q̄ n̄ro saluador ihesu xpo merescio en especial asi mismo muchas z grādes gracias. La primera: q̄ su cuerpo p̄scioso no se corropiēse en la tierra. at es fuele gloriofa mēte resucitado al tercero dia. asi como dauid auia p̄fetado. diziēdo. Non da bis sanctū tuū videre corruptionē. **E** La segunda gracia o beneficio q̄ merescio asi mismo fue: acabada biē auēturāça a su aia q̄ d̄ ātes era mar d̄ dolores. asi como d̄ yuso auemos a declarar. La q̄l despues dela muerte del seño: fue llena de tanta alegria: que jamas ouo pena ni dolor.

La tercera es: que su cuerpo fue glorificado de dotes de gloria que exceden a todo nuestro entendimiento las quales ouo luego que resuscito. **La** quarta es exaltacion de su nombre. **La** como dize sant pablo: tanta es la virtud z gloria z fama z loor que nuestro señor dios ha dado al nombre de ihesu christo: que toda criatura celestial z terrenal que lo oye nonbrar: ha de poner los ynojos en tierra confessando que nuestro señor ihesu christo es en la gloria de dios padre. **La** quinta es como dize sant pablo que el sea constituydo cabeça z regidor z gouernador z protetor sobre toda la yglesia xpiana. assi sobre la triunphante que ya es en parayso: como sobre la militante que es en la tierra. **La** sesta: que el tenga el iuzio final z general sobre toda criatura. **La** como dize el maestro en aquel mesmo libro: digna cosa es q̄ pues veniendo por la salud del mundo fue por ombre a muerte sentenciado procurandolo. los malos angeles z a fea muerte dado: que pareciendo en gloria con potestad z magestad: juzgue a los malos ombres z a los malos angeles. dando a cada vno segund sus obras. **La** setena: que con grand magnificencia y excellencia visible mente sea sobido en el cielo como príncipe z señor general. z le sea dado llenero z complido poderio sobre el cielo z la tierra. z sea constituydo rey d̄ los reyes z señor delos señores. z que

su regno sea firme z durable in secula seculorum. como era ya ante visto z p̄feto por los santos profetas. **La** octaua: que no sola mente sea rey z enperador: mas q̄ tã biẽ aya grado sacerdotial. z sea el mayor obispo z clerigo. z especial patron d̄ los escogidos. z esposo z corona z gloria z honor delos bien auenturados. z sea fecho vergel de sus gozos. **E** segund natura humana delectacion de sus sesos materiales z corporales. z por ellos magnificado loado z adorado sin fin z sin termino. z confesado ser verdadero redemptor. z por esto auer especial loor por cada vn estado en gloria. segund q̄ nos es dado a entender apocalipsis. v. por el honor especial q̄ faziã al cordero los veynte z quatro viejos. q̄ significan ambos testametos segund dize la glosa.

Capitulo. lxxiiiij. q̄ merecio a nos el nuestro redemptor.



N solamente el glorioso redemptor n̄ro merecio assi mismo como dicho es: mas aun merecio pa nos las cosas siguiẽtes delas q̄les el maestro d̄ las sentencias pone en el dicho libro algũas. z las otras pone los doctores. **Primera** mente merecio a nos la p̄mera gracia q̄ nos es dada en el baptisimo. **Segundo** nos merecio remisiõ de peccados. es a saber q̄ a los chiquitos que no hã vso de razon: sea perdonado el peccado original por gracia suya.

La de los merecimientos de su preciosa muerte el sacramento del bautismo toma virtud y gracia: para perdonar pecados grandes y chicos a todos aquellos que sin enfiata lo resciben. **A** merecio aun remision de pecados a aquellos que con contricion suficiente resciben el sacramento de penitencia. esto es a los que hacen verdadera confesion: o que han buen proposito de fazer la segund la ordenacion de la santa yglesia. **T**ercero nos merecio reparacion de nuestra cayda y esta gracia no la ouieron los angeles. ca des que fueron caydos en pecados no se pudieron leuantar. **A** las a nos ombres el saluador merecio. que despues que somos caydos: luego nos podemos reparar. y reconciliar con nuestro señor dios: si el peccador haze lo que en el es. **Q**uarto nos merecio que ayamos en nuestras tentaciones ayuda guardando nos de caer. y esforzando nos a fazer bien y aprouechar mucho en merecimientos en este presente siglo. Para lo qual nos aprouechar mucho recibir dignamente y amenuendo los santos sacramentos de la santa yglesia. que todos han rescibido virtud y gracia de los merecimientos de su preciosa muerte segund que dice sant agostin y los otros doctores. **Q**uinto ha merecido remision de la pena eternal a todos aquellos que son cõtritos de sus pecados y proponen firme mente de se abstener de aquellos por su amor

y reuerencia. y los confiesan deuidamente. si pueden. **S**exto nos ha merecido que despues que somos con el reconciliados por contricion verdadera y confesion: nos sean restituydos todos los bienes que auiamos perdido por el peccado mortal. **S**o seteno nos ha merecido que si murieremos como fieles y buenos christianos. recibiendo dignamente los santos sacramentos de penitencia. comunión y extrema uncion: si recibir los podemos: que nos sea luego abierta la puerta de parayso: si no fuereamos enbargados por alguna culpa nuestra. que despues de la muerte ayamener purgaciõ. La qual gracia no ouieron los santos patriarchas y profetas. La por santos que fueren: no entraron en parayso fasta que ihesu christo fue muerto.

Capitulo. lxxxv. como ha merecido otras cosas a buenos. y a malos.



Otauo ponen en esta materia algunos grãdes doctores nuevos que en quanto redemptor y en quanto cabeza y gouernador de toda la natura humanal: ha merecido que a buenos y a malos sea predicada y manifestada la verdad de la sancta fe catholica. En otra maera como alguno no sea obligado a imposible: qualquier que no ouiese oydo la verdad de la santa fe catholica: se podria suficiente mente escusar en el ju

Estos necessario mirar se bien, y quando tenga esta razon algun color, no se podr escusar en la ley natural, sino biuio justamente.

yzio por ygnorancia no vencible. **O**nde traen a este proposito el dicho de sant pablo. prima ad thimo-
teuu secundo. que dios quiere qn-
to en sy es todos los ombres fazer
saluos. z que vengan aconoscimie-
to dela verdad. Conuiene saber de
la fe z delas cosas necessarias a su
saluacion. **E** dizē estos que esta sen-
tencia dl santo apostol no seria ver-
dadera: si alo menos a los infieles
no manifestasse su santa fe ala hora
de su muerte. **E**sta materia se tracta
ua enel estudio de vronia en el tie-
po que yo enl estudiaua. la qual pu-
so vn famoso doctor llamado vlc-
redo monge negro. **E** parece me
que ynnocencio enel libro de mis-
ria humana capitulo secundo dize
que ihesu christo parece crucifica-
do a cada vno enla muerte. **E** creo
que quiere dezir que esto faga por
manifestacion dela verdad dela fe
catholica z por se ofrescer en ayu-
da a aquel que esta en tã fuerte pas-
so. **E**mpero el dicho capitulo se fal-
la en pocos libros del dicho vo-
lumen. **D**e esta materia he hablado
mas larga mente enel primero vo-
lumen del christiano. **E** lo nono
merescio a nos el enflaquecimiento
de nuestro enemigo. el qual contra
nos estedia dos manos. con la vna
traya los ombres a peccados rezia-
mēte. z esta tiene enbargada por los
merescimientos del nuestro salua-
dor. ca non nos puede agora traer
como solia. por que la virtud delos
sacramentos dados a los ombres z

las otras ayudas dadas a nos por
la clemencia de nuestro saluador: le
refrena mucho. z con la otra mano
echaua todos los ombres enel in-
fierno. **E**sta mano le es por ihesu
christo cortada. ca agora no los pu-
ede general mente echar enel infier-
no como de ant es. **D**ecimo nos
ha merescido que nosola mente nu-
estra alma mas que a vn nuestro cu-
erpo sea glorificado enel suyo. **L**a
nuestros sesos corporales que no
pueden veer ni sentir a dios como
sea spiritu no visible: seran glorifica-
dos. en veer oyr z oler z sentir el
precioso cuerpo de iesu christo nu-
estro seño z criador.

**Capitulo. lxxvj. de donde es que
el merescimiento de nuestro redē-
ptor sea tan grande.**



Este tã gran meresc-
cimiento de nuestro
saluador ponen los
santos doctores las
siguientes razones.
La primera que no sola mente era
ombre: mas a vn era dios. **L**a qual
cosa magnificaua z enalçaua mu-
cho su merescimiento: no ē bargate q
el no meresciese en qnto dios. mas
en qnto ombre. z en quãto era via-
dor z no en qnto era cõprehẽsor z
posessor d dios por visio clara z cõ-
plida z muy delectable amor. el q̄l
era enel acabado z en su cumplido
termino. que non podia ser mayor.
La esta dignidad diuinal. segũd di-
zen algunos acato su eterno padre
quando el redemptor colgado en

la cruz suplico por nuestra saluación con grandes lagrimas z con grãd clamor. La acatando el su alto padre ala reuerencia que le era deuída por ser dios: o tozgole nra saluación. Esto dizẽ que quiso dezir sant pablo ad ebreos. vj. a do dize q̄ fue oydo por su reuerencia. Onde dize la glosa de theofilo. Que como fuese dios verdadero: digna cosa era q̄ fuese oydo. acatada su magestad diuinal. segun q̄ se haze entre los ombres q̄ quanto el que ruega es mas alta persona por linaje o por dignidad: tãto es mas ayua oydo en sus ruegos por su reuerencia. Por esto la santa yglesia queriendo ser oyda en sus oraciones ala fin dela oración comun mēte allega al padre que le plega de nos oyr. por ihesu christo que es su fijo natural. z por tãto dize. per dominũ nostrũ ihesum xpm filiũ tuum zc. La segunda razon dela grandeza del merecimiento de nuestro saluador es: que siempre z continuada mente merecio desde el pũto en que fue concebido fasta el punto q̄ espira en la cruz. La tercera razon es: la rayz de su merecimiento que era habito de inmensa gracia z de inmensa caridad. segund que dize sant iuan. capitulo primo. diciendo. Et idimus eum plenum gracie z veritatis. et q̄ est datus ei spiritus non ad mensuram. La esta tanta gracia z caridad: tenia siempre z de continuo su santa voluntad tan inflamada z tan presta a todo exercicio mental de toda

virtud: que en alguna parte no podia en el caer ociosidad nin alguna negligencia. mas siempre estaua atenta z ocupada con todo su vigor z fuerza: en todo exercicio mental. assi velando como dormiendo. andando z estando. hablando z callando segund toda abundancia de gracia z caridad que mouiã las dichas virtudes. primera mente dentro en su cogitacion z pensauieto. z despues los sesos z miembros z potencias interiores segund que le ocurrían lugar y tiempo z oportunidad de los exercitar z ocupar z poner en obra. La quarta razón es el perfecto exercicio que continna mente tenia en obrar de fuera. segund que lo demandaua el tiempo z el lugar. assi como de noche orando z contemplando z suplicando al su padre por nos con grandes lloros z gritos. echandose en tierra como si fuesse el mayor pecador del mũdo segund que diuersas vezes fue visto por los santos apóstoles z discipulos suyos como cuẽtan las ystorias piadosas. E de esto ellos tomauan entemplo como deuian z deuenos nos orar con todo nuestro saber z poderio. pẽsando con quiẽ hablamos z que es lo que demandamos o deuenos demandar. cõuiene saber el reyno de dios z las obras necesarias para lo alcanzar. E de dia se exercitaua en obras virtuosas aprouecho y consolacion y buen entemplo de los piamos. mayor mente en piedad. humildad pa-

ciencia. penitencia. prudencia. predicacion. ayunos. aflicciones. y en grandes entreplos que daua de sy. andando estando. fablado callando. comiendo. beuiendo. dormiendo. despues faziendo grandes miraglos. y maravillosos por traer la gente a saluacion.

Capitulo. lxxxvij. resume breue mente. que aprouechan a nos los merecimientos de nuestro redemptor.



Dios dicen estos doctores q̄ como quier q̄ nro señor iesu xpo enl p̄nto q̄ fue cōcebido merecicio a si mismo. todo aq̄llo q̄ se pudo a el merecer. y fue tanta la su santidad enl p̄nto q̄ fue cōcebido: que no podia ser mas santo. ni podia aprouechar ni crescer en mayor santidad. o manera q̄ sus merecimientos y muy santas y muy excelētes obras no acrescentauan su santidad: enpo ni por esso se perdian ni eran demasiados ca aprouechan de cada dia a nos q̄ por sus merecimientos aprouechamos en biē beuir. y por ellos somos amenudo arredrados de los peccados y guardados de muchos peligros. y por ellos alcançamos su gracia y final mēte por ellos avremos su gloria. de guisa q̄ como ya es dicho: todos los merecimientos nros son raygados y hā valor: dlos merecimientos y por los merecimientos d̄l saluador. Ca nros merecimientos. o son satisfatorios d̄ pena. o son ordenados a alcāçar gloria.

Quāto ala satisfacion d̄ la pena: no abastā nros merecimientos por q̄ la pena es y deue ser infinita. segū q̄ lo es la culpa: por q̄ es infinito aq̄l soberano rey cōtra el q̄l se comete. E no abastā: por q̄ todos nros merecimientos son mezclados cō culpas. y nuestras justicias y buenas obras son asi enzusadas: como el paño de q̄ es seruida la muger q̄ esta con su costūbre. segū d̄ dize ysayas. **P**or tanto dize sant iheronimo. poco apuecha la buena vida del ombre: si dios la ha de iudgar no faziendo cō ella grad piedad. Pues conuiene q̄ si nras buenas obras hā de satisfazer a dios por nras culpas: q̄ seā ayūtadas y encoorporadas cō el merecimiento d̄l saluador. Por razon de esto pon en tu memoria esta santa doctrina q̄ el abad daniel daua a los mōges. Sijo q̄ndo tu quisieres ofrescer algūa cosa a dios por satisfaciō de tus culpas: dezir le has. q̄ le plega de aceptar tu oblaciō y ofrenda por los merecimientos p̄ciosos de su hijo. E esto nos enseañaua el bēdicho señor diziendo. petite in nomine meo y dabitur vobis. E q̄re de dezir q̄ todo aq̄llo q̄ demandaremos a su padre: q̄ lo demandemos en su nōbre: cōuiene saber que nos lo de por reuerēcia de su hijo y de su nōbre q̄ es ihesus. q̄ quiere dezir saluador. la q̄l saluaciō auemos alcançado por su clemēcia y por la muchedūbre y infinito valor de sus grandes merecimientos. **E** tan poco nros merecimientos son bastantes

a alcanzar gloria. diziendo nos sant pablo ad romanos. viij. no sunt cōdigne zc. Equiere dezir que los nuestros trabajos z passiones non son dignos de nos procurar parayso: mas por la gracia de ihesu christo alcançamos la vida eternal. ca por los sus merecimientos nos es abierta la puerta de vida segund que dize sant agosti sobre la epistola ad hebreos.

Capitulo. lxxxviii. dela sagrada vnion dela persona diuina z dela natura humanal vnida ala dicha persona.

Nos assi es. en el punto que la gloriosa ouo consentido al dicho del angel gabriel; el precioso cuerpo de ihesu christo z su sanctificada alma fueron de consuno criados z vnidos entre si z con la persona del fijo de dios. assi que la persona del fijo de dios en aquel punto touo vnidos asi el dicho cuerpo z anima z la natura humana que es dicha humanidad que dela vnion del cuerpo z del alma resultaua. E assi fueron luego alli dos naturas. diuina z humana en vna persona. q̄ era el verbo diuino hijo de dios biuo dios verdadero. o tres naturas en vna persona. couiene saber la natura diuinal z el alma de ihesu christo z el su cuerpo. **E** por la qual sagrada z muy alta vnion: se sigue primera mente que la per-

sona del hijo de dios fue hecha y llamada ombre por q̄ tenia y traya en si la natura humana. cōpuesta de cuerpo z de alma. assi como la cara es hecha y dicha blanca por que el blancoz esta en ella. E como el ombre que estaua desnudo: es hecho y dicho vestido: por la vestidura que tiene y trae en si mesmo. E deues saber que esta santa vnion no se nõbra animacion. tomando nõbre de la mejor parte que es la alma: mas es dicha incarnation: tomando nõbre dela parte menor. por que mejor z mas clara mēte veamos la grã de humildad z bondad del nuestro señor dios q̄ se inclino z humillo a tomar z vnir assit: tan vil z tã mesquina cosa como es nuestra carne. **N**ota segundo que no enbargante que toda la santa trinidad aya fecho esta santa incarnation: empero la santa trinidad non puede ser dicha padre de ihesu christo: por que para ser verdadero hijo de alguno se requiere que aquella natura que recibe sea la que tiene aquel de quien procede. lo qual no es aqui. La humanidad que tomo ihesu xpo no es la diuinidad: que es la natura dela santa trinidad. Como la lūbriz o otro gusano q̄ se engendra del ombre: no es fijo del ombre: por q̄ no toma la natura de ombre que es humanidad. E por esta mesma razón: el espíritu santo no es ni puede ser dicho padre de ihesu christo. **N**ota tercero. q̄ esta santa

obra dela incarnation es atribuyda al spiritu santo. por dar a entender. que fue fecha miraclosamente por el amor que dios ouo ala saluacion delos ombres. ca assi como el poder de dios. es apropiado al padre. y el saber al hijo: assi el amor o el querer es apropiado al spiritu santo. como ya arriba esta largamente dicho. **E**so mesmo por quanto la gloriosa por el singular amor que ouo a dios merecio singularmente concebir a dios. z de dios. amandola dios sobre todas las otras criaturas. **Q**uarto nota q̄ como en ihesu christo sean dos naturas. diuina z humana: assi son enl dos entendimientos z dos voluntades. **E**ntendimiento diuino. y entendimiento humano. y voluntad diuina. y voluntad humana.

Por tal dixo el saluador de aquellas dos volūtades. yo soy venido no por hazer mi voluntad. mas por hazer la voluntad de mi padre.

Quinto nota q̄ quando dezimos que el hijo de dios es por su incarnation descendido del cielo o enbiado al mundo: no entendas que el sea mudado del cielo. mas que agora es hecho ombre. como no lo fue primero. **S**exto nota que como quier que ihesu christo en quanto dios este en todo lugar: no lo esta assi en quanto ombre. por que no puede la humanidad estar en todo lugar. mas en aquel solamente en que es presente. **E** sobre esto muuen los doctores muchas dudas

z muy grandes las q̄les dero por las razones suso dichas z allegadas.

Capitulo. lxxxix. qual reuerencia deue ser dada a dios óbre z alas otras cosas santas.



Nota que aquel ombre dios es de tanta reuerencia: que le es deuida adoracion. segund que enseña el maestro delas sentencias en el tercero libro en la distincion nueue. **E** la razon es. por que aquel ombre es verdadero dios. por tanto canta la santa yglesia. adoramus te xpe zc. **P**ero nota. que como a solo dios sea deuida adoraciō llamada latria q̄ es la mayor o mas alta adoraciō que puede ser: a aquello que no es dios: no deue ser dada la tal adoraciō. **P**ues como la humanidad de ihesu christo no sea dios: considera da. en esta manera conuiene saber en quanto es cosa criada: no le deue ser dada adoraciō de latria mas deue eser dada otra reuerencia llamada yperdulia. **E** assi mesmo ala verdadera cruz z a los clauos con que fue enclauado enlla. ca esta manera de reuerencia. que se llama yperdulia: es la mayor q̄ deue ser dada ala criatura. **A**las otras cruces no damos honra si no en quāto enellas se nos rep̄senta el saluador crucificado z por esso las adoramos. o mas p̄p̄iamēte a el o a su ymagē enllas. de māera q̄ ala verdadera cruz

en que padecio: damos reuerencia de adoracion como alas otras cruces. y de yperdulia. por que ella sola fue digna de tener en si aql precio so theforo y precio d nra redencion. Alla gloriosa madre de dios en qnto es a dios tanto allegada z por el tanto honrada: deue ser dada honra z reuerencia de yperdulia. **C**Allos otros santos z alas sus reliquias damos otra especie de reuerencia menor la ql se llama dulia. Adas adoracion llamada latria deue ser dada ala humanidad de ihesu chriso z ala cruz z a los clauos: quando las tales cosas contemplamos vuidas a dios z que enellas o con ellas ha obrado altas obras conuene saber la nuestra redempcion. ca aquella mesma honra que fazemos al rey: fazemos ala vestidura que el rey trae.

Capitulo nouenta. quales officios a encomendado dios padre a su hijo ihesu chriso.

S deuída avn a ihesu chriso dios y ombre verdadero soberana reuerencia por los grandes z altos officios que le son dados z encomendados por su padre. **E**stos son nueue que ponen los doctores. officio de redemptor. de mediano. de cabeza. de pastor. de legisla. de doctor. de abogado. de repa-

rador. z esposo delas almas. **E** primera mente en quanto n nuestro redemptor: es digno de soberano amor z reuerencia z honra. ca por razon de nuestra redempcion el satisfizo a dios perfecta mente por todos pecados nros. z pago las debdas z penas q los escogidos deuian a dios. **E** por que le conuino que distinta mente pagasse al rigor dela diuinal justicia. dolor en sy mesmo correspondiente ala pena de cada vn pecado deuída enel infierno. ca como dize sant agostin. esto demandaua el grand rigor dela diuinal justicia z conplida satisfacion: que pecado alguno. no quedasse sin pena. z quela copiosa satisfacion de nuestro redemptor fuesse tan bastante: que debda alguna no quedasse syn conplida satisfacion z paga. lo qual todo redundanda en grand honra de cada parte. **E** esto enseña anselmo en su libro llamado. cur de ho mo. capitulo primo. diziendo que natura humana se auia areparar por satisfacion. por que en todas las obras de dios. se falla comun mente misericordia atada con justicia. **E** estas dos virtudes enseñan a nos. que la diuinal prouidencia que es la gouernacion del mundo es digna de grand loor. **E**sto quiso dezir el psalmista quando dixo. vniuerse vie domini: misericordia z veritas. que quiere dezir que todo el processo de dios enla gouernacion z regimiento del mundo: esta

en misericordia z justicia. **E** por tal dize aymon sobre aquella palabra que es ad hebreos secundo. vt repropiciaret delicta populi. Para mientes el grād gouernador del mundo quanto zelo ouo dela justicia. ca veyendo que el ombre no era bastante por sy mesmo a satisfazer por sus peccados: embio el su hijo z fizo le ombre. por que el ombre hecho dios: por soberanas penas z dolores satisfiziese copiosamente a dios por las penas que el ombre deuia por sus peccados. z no fuesse embargado de entrar en la gloria para la qual lo crio. **E** por esto dize que Dauid dixo en persona del hijo de dios. Omnes fluctus tuos induxisti super me. **E** fabla el hijo a dios padre dizien dole. Señor todas las tribulaciones que los ombres deuian sofrir por sus peccados: todas las has puesto sobre mi. **E** esto confirmo y sayas capitulo. liij. vere languores nostros ipse tulit. **E** quiere dezir que el saluador ha traydo sobre sy todas nuestras enfermedades z dolores. conuiene saber penas que satisfizieron a dios padre por todos nuestros peccados. **E** sant pedro dize en su canonica: que el tomo sobre sy nuestros peccados satisfaziendo en la cruz. z por sus llagas somos sanos. conuiene saber satisfaziendo con aquellas llagas a dios: por las penas que mereciamos por nuestros peccados. **E** marauillando se de esto sant gregorio dize. O señor

z quan grande amor nos has mostrado. que por redemir al sieruo: esto es al ombre: delas penas z males aque era condenpnado por sus peccados: has dado tu hijo a muerte z a otras grādes penas por q̄ el satisfaziessse a tu justicia que requiría reconpensation sobre las ofensas que el ombre te ha fecho.

Capitulo. xcj. de los grandes dolores que el nuestro saluador sufrio en su alma del punto que fue concebido fasta el punto que espiró en la cruz.



De declaracion de los dichos dolores z penas que el nuestro redemptor sufrio por nos redemir: notaras aqui algunos puntos que he cogido de los dichos del grād doctor alexandre sobre sant matheo z de algunos otros doctores famosos en spiritu z en sciēcia. **E**l primero es: que en el punto que la sagrada alma de nuestro redemptor fue por dios criada z infusa en su cuerpo precioso z todo esto vnido con la persona del hijo de dios las quales cosas fueron fechas en vn instante: la dicha alma santa viuo clara mente a dios z en dios acatando alta mente ella fue cumplidamente informada. que dios la auia criado tan alta z puesta en tan alto estado q̄ fuese ayūtada ala persona d̄ dios hijo z orōnada a ser alma d̄ dios z óbze: por q̄ ella auia a redemir el h̄m̄al linaje del poderio d̄

diablo: z lo auia de leuar a parayso
El segundo puncto es. que en
 esse instati z momento le fue demo
 strado: que como todo ombre que
 descendieffe de adã por generaciõ
 natural fueffe pecador z obligado
 a muerte eternal por el pecado del
 primero padre: conuenia q̄ la tal re
 dẽpcion se hiziese: por persona justa
 z sin pecado. **E** que esta fueffe om
 bre. **E** del linaje z natura de aquel
 ombre q̄ auia pecado. z q̄ fueffe di
 os por q̄ fueffe poderoso a releuar
 le de los dichos males. pues ombre
 puro a esto no era bastate. **E**l ter
 cero pũto es: q̄ cõuenia q̄ el redem
 ptoz por la repacion de natura hu
 mana obligada a p̄dicion: ofreciese
 a dios tormento. sofrido z padeci
 do en essa mesma humana natura.
El q̄l tozmeto segũd los santos es
 soberana satisfacciõ a dios q̄ por o
 bras penales z por penitencia gere
 q̄ sea satisfecho a su ofensa. Conue
 nia avn segũd q̄ pone el dicho do
 tor. q̄ muriese. ca no era bastate a sa
 tisfazer por la muerte eternal d̄la q̄l
 el ombre era debdor: sy no muerte
 de ombre q̄ fueffe sin pecado z no fu
 ese obligado a algũa muerte por ra
 zõ de sus pecados z el tal ombre no
 se podia fallar en natura hũana. ca
 toda era õbdora õ muerte por mu
 chas mãeras. **E**l q̄rto puncto es.
 q̄ como los peccados por los qua
 les el redẽpto: auia de satisfazer fu
 esen sin cuẽto z notable mente gra
 ues: demãdaua el rigor z la alteza
 dela diuinal justicia de dios: q̄le fu

ese satisfecho por grãdes penas ray
 gadas en soberanas virrudes z en
 soberana p̄sona. **E** como muerte e
 ternal ala q̄l el pecador era obliga
 do z cõdenado. por justo iuzio de
 dios. fueffe cosa muy graue en si. y
 tal q̄ cõphẽdia a todos los descẽdi
 tes õ adã por natural generaciõ: cõ
 uenia q̄ el redẽpto: satisfiziese a di
 os por dolorosa z vergõcosa mu
 erte z por la mas amargosa q̄ jamas
 ouiese seydo ni fueffe adelante otra
 tal. **E** tal fue la muerte de n̄ro redẽ
 pto: en persona d̄l q̄l hablando gere
 mias treno: iij. d̄ro. **O** vos q̄ pa
 sayis por el cami no: parad mientes
 z ved si es ni jamas fue algund do
 lor semeiate al mio. **E** esto d̄ro tan
 bien por el dolor q̄ el passo en toda
 su vida: como por el dolor õ su p̄ci
 osa y muy dolorosa muerte. **E** pu
 es informada la p̄sciosa alma õ n̄ro
 redẽpto: alta mẽte por toda la san
 ta trinidad de todas las cosas suso
 dichas. mayor mẽte dela grandeza
 infinita z õl grãd peso delas terri
 bles z no asmables penas que auia
 de sofrir por la dicha redẽpciõ: fue
 le p̄puesto por n̄ro seõor: si q̄ria li
 bre mẽte sofrir todas aq̄llas penas
 llamadas redẽptiuas por satisfazer
 a dios por todos los pecados de
 los escogidos: z por la saluaciõ del
 humanal linaje. **A**lla q̄l p̄posicion a
 q̄lla alma bẽdicha cõfortada por la
 virtud de aq̄l con quiẽ era vnida. z
 mouida con todo su natural z vir
 tuoso esfuerço: respõdio cõ sobera
 na humildat z fortaleza: q̄ ella accep

taua los dichos dolores z los abra-
gava de todo coraçon z se ofrecia a
sufrir z tomar aquellos z muchos
mas si fuesse posible: por amor z re-
uerçia de nro señor dios: z por la
causa ael allegada. La q̄l repuesta la
santa trinidad acepto extimo z pre-
cio: tanto como fue posible. **E** a
q̄lla volútað có q̄ el saluador así per-
fecta mente escogio sufrir z tomar
las dichas penas z rescebir z sufrir
aq̄l terrible vituperio dela muerte:
merescio a nos mucho. segũd q̄ ayu-
so auemos a dezir larga mēte. **E**
por q̄ la redenciõ fuesse mas copio-
sa z mas satisfatoria: siēpre su vida
fue en soberana alteza de exercicio
de todas las virtudes z en tã sobe-
rano grado: q̄ jamas algũa tribula-
ciõ ni pasiõ: pudo mēguar ni variar
la alteza z complimiento de todas
sus virtudes. ni q̄tar le la excellēcia
del cõtinuado merescimiēto. **E**
como todos sus actos z obras pce-
diesen de rayz de muy excellēte ca-
ridad la q̄l es fundamēto de meresci-
miento: por esso siēpre el salua-
dor continua mēte merescia por to-
dos sus actos z obras. en tãto que
dizen los doctores nuevos que ja-
mas el no fizo acto indiferēte. cõuie-
ne saber q̄ no fuese meritorio. por q̄
las causas de merescer todas er an-
enel en grado excelente. couuiene
saber intenciõ derecha. caridad per-
fecta. obra de todas circunstançias
acabada. z era caminero couuiene
saber en estado de merescer. **E** por
tãto dizen los doctores santos q̄to

da su vida bendicha fue a manera
de vna ardiēte oraciõ continuada.
o a manera de vna deuota missa en-
peçada en su encarnacion z cõtinu-
ada por su virtuosa conuersacion
z acabada en la cruz. quando enco-
mēdo su santa alma a dios padre.

**Capitulo. xcij. como se puede pen-
sar z conoſcer la muchedũbre dlas
penas redēptiuas z dolores conti-
nuos de nuestro redemptor.**



Como la vida christi-
ana este en esto. q̄ con-
tinuamente remede-
mos a ihesu xpo que
es nra vida alo qual
ayuda mucho. la consideracion del
grand mar de dolores q̄ sufrio por
nos redemir segũd q̄ ya es dicho: a-
conseja aquel mesmo doctor q̄ ame-
nudo y avn de continuo si pudiere
mos. pensemos en ellos. **E** por esto
el enſeño por diuerſas vias. como
el ombre se pudiese exercitar en pē-
sar en los dichos dolores. **E** la
primera via es acatar la alteza de su
alma la qual auia el entendimiento
tan perfecto z poderoso: que vey a
todos los pecados delos escogi-
dos. por los quales auia a satisfazer
a dios padre con sus dolores distin-
ctamente. **E** auia el libre aluedrio
tan poderoso: q̄ le tenia su enten-
dimiēto firmado en considerar los
dichos pecados assi como presen-
tes. dela qual consideracion nascia
parte delos dichos dolores. en ma-
nera que su entendimiento nunca
ni por vn momento se dexo de con-

siderar llenera mente la muchedū-
 bre de los dichos peccados. ni por
 consiguiente cesso jamas enel la cō-
 tinuacion de los dichos dolores.
 por que esto pertenescia a el en quā-
 to era redemptor: que siempre vie-
 se aquello por que trabajaua. E co-
 mo su entendimiento no vaguease
 deramando se de aca ⁊ de alla co-
 mo lo haze el nuestro miserable mē-
 te: aquella ymaginacion y cōtinuo
 pensamiēto que auia de los dichos
 peccados ⁊ el grand desplacer que
 auia de ellos en quanto eran pura
 ofensa de dios: todo esto daua tan
 grand golpe sobre su coraçon: que
 aquel dolor se boluia amenudo a
 la parte sensitua ⁊ la atormentaua
 tan poderosa mente: que si no fuese
 por la santa diuinidad que la con-
 fortaua: de todo punto deffallese-
 ra. Este dolor enseñana a menū-
 do. mayor mente quando vey a al-
 guna grāde ⁊ notable ofensa de di-
 os: o quando vey alguno precito
 a danacion. assi como leemos que
 se indignaua contra los phariseos
 por sus grandes peccados. ⁊ que
 con grande indignacion echo del
 templo a los que allí vendian ⁊ cō-
 prauan por que hazian la casa de o-
 racion cueua de ladrones en gran-
 de ofensa de dios. E que lloro so-
 bre la cibdad de iherusalem veyen-
 do en spiritu su graue obstinacion
 ⁊ total destruycion. E que en la ce-
 na se turbo ⁊ dixo. Uno de vos me
 traera auiendo grand dolor ⁊ con
 passion del mesquino de judas pen-

sando como el dia siguiente seria
 dañado. La segunda via es con-
 siderar que cada vno de aquellos
 peccados mortales le dauan cinco
 razones de auer grand dolor. se-
 gund cinco males que el peccado
 mortal trae consigo. El primero ⁊
 principal es en quanto es pura o-
 fensa de dios. Este mal le trauesa
 ua el coraçon assi como aquel que
 soberana mente amaua a dios. Por
 que es assi. que tanto como el om-
 bre ama mas alguna cosa: tātō mas
 se duele dela injuria della. Pues
 como nuestro redemptor amasse a
 dios alta mente: sigue se que muy
 graue mente se dolia de cada vn pe-
 cado mortal. El segundo mal que
 faze el peccado mortal es. que pro-
 cura al peccador la yra de dios. la
 qual amenudo trahe al ombre a da-
 pnacion. Pues como el fuesse veni-
 do a poner paz entre dios y el om-
 bre: dolia se mucho de aquello que
 a su voluntad ⁊ a su fin tanto era
 contrario. El tercero mal que faze
 el peccado mortal es: que es grand
 manzilla ⁊ suziedad del alma. La
 la haze morada del diablo. ⁊ echa
 della a dios. como sea criada para
 ser templo de dios. ⁊ toda su her-
 mosura ⁊ limpieza cōsista en que sea
 dios enella. Pues dolia se por ello
 soberana mente el saluador. en tan-
 to que non vey a la hora de derra-
 mar su preciosa sangre con que las
 almas fuesen lauadas dela dicha
 manzilla ⁊ suziedad. El quarto mal
 que el peccado faze es. que quita al

ombre todo el bien que ha fecho ⁊ despues el reyno de dios. Pues como el fuesse venido por leuar al ombre a aq̄l reyno delos cielos. ⁊ por ello murio en la cruz: non es marauilla si se dolia. El quinto mal del pecado mortal es: que procura al ombre las penas eternas por las quales arredrar del ombre: el saluador era venido. **E** pues sy cada vno delos pecados mortales ofrecio a su alma las dichas cinco razones de dolor: piensa todos los pecados junctos de todos los escogidos: a quantos dolores prouocarian la muy sancta alma del saluador. **C**ierto dize vbertino contemplatiuo cada vn peccado le era assi como vna hozca de fierro que tiene enel cabo cinco puas muy agudas. ⁊ cada vna firia su santa alma. ⁊ le fazian cinco llagas ⁊ aberturas que la atrauessan por medio. **E** pues assi es: piensa dize este quantas llagas ⁊ aberturas han fecho en aquella preciosa alma todos los pecados delos escogidos de consumo. los quales son quasi infinitos.

Capitulo nouenta y tres. como por otra manera se puede conofcer la grandeza delos dolores de ihesu christo.



Haseña avn el grand contemplatiuo vbertino en la materia de la passion del saluador que por algũas

grandes ⁊ especiales excellencias que enel eran. ⁊ por algunos officios a el encomendados: podemos conofcer la muchedumbre ⁊ grandeza de sus dolores. **E** primera mente en quanto era redemptor. **L**a por este officio le pertenescio q̄ fuesse destruydor de todo peccado que enbargasse nuestra redempcion. ⁊ en p̄sona de todos los escogidos el auia a satisfazer a dios padre por todos sus peccados ⁊ por consiguiente por cada vn peccado auia a dar a dios dolor especial: satisfaziendo por aquel ⁊ por cada vna persona particular: la pena que cada vno auia a pagar enel infierno por aquel peccado singular. **L**a esto demandaua el rigor d̄la diuinal justicia. ⁊ el cumplimiento de la satisfacion de nuestro redemptor segund que suso es dicho. Pues piensa aqui quantas fueron sus penas ⁊ quã grandes: como los peccados d̄los escogidos passados presentes ⁊ auenideros: sean innumerables. ⁊ muchos de aquellos son de muy grand graueza. **E** vn puedes ver lo segundo esto mesmo. ca como el fuesse soberana mente justo ⁊ puro ⁊ limpio: avn que no fuera redemptor: aborreciera todo peccado sobre otra criatura. ⁊ procurara dellos perdon ⁊ hiziera por ellos toda satisfacion y emienda ael possible. Pues como tan grandes peccados no pudiessen ser quitados si non por muy grandes dolores que abasta

sen a fatiffazer por ellos: esforçaua
 se con todas entrañas z con todo
 coraçon a ofrescer a dios muchos
 z grandes dolores de su alma en el
 mas alto grado q̄ el podia. **T**er-
 cero como el fuesse fijo natural de
 dios padre: zelaua la honra del pa-
 dre. pues veyendo q̄ el su padre era
 de tal manera injuriado por el pe-
 cado z por los pecadores z por tã-
 tas maneras. z que aquesta injuria
 no se podia quitar de medio si non
 por sus dolores q̄ todas injurias
 z pecados fechos contra su padre
 auian a desleyr z quitar: por eso el o-
 frescio a su padre tãtos dolores co-
 mo podia. sabiendo q̄ como los pe-
 cados son a injuria de dios: assi los
 dolores q̄ auia por razon dellos se
 tornauã en grand gloria suya. **T**o-
 ma en x̄plo dize este doctor. Si vn
 noble fijo natural del rey viesse a su
 padre por vn vil onbre ser vitupe-
 rado z ferido z tirar le por la bar-
 ba z despues arrastrar le por tierra
 fasta la muerte: quãto seria el dolor
 q̄ dello auia el tal fijo: Pienfa avn
 como se le acrecẽtaria el dolor si el
 tal fijo ouiesse arescebir la muerte.
 por que la pena que el dicho ribal-
 do mereciao: fuesse por el rey su pa-
 dre de todo punto perdonada. **E**
 avn todo esto es nada en compara-
 cion dela pena que el hijo de dios
 sufrio por las injurias que el veyã
 sofrir a su padre por todo el mun-
 do. z veyã que el auia de rescebir
 la muerte. por que su padre perdo-
 nasse las tales injurias. **E** parece q̄

entre esto z aquello no ay compara-
 cion: si pienfas las dignidades de
 las personas diuinales z las otras
 circũstancias q̄ agrauian las dichas
 injurias fechas contra dios por el
 pecador miserable. z quiẽ es aquel
 que ha rescevido la muerte: por q̄
 todas las injurias hechas por los
 escogidos fuesen pdonadas. **L**o
 quarto pienfa como aq̄lla sagrada
 humanidad q̄ el fijo de dios tenia
 consigo vnida: pensaua la grãd exal-
 tacion: dignidad: gloria: honra: z
 estado que rescebiria. por la grãd bõ-
 dad z clemencia de nuestro seño-
 r dios. por razon delos quales bene-
 ficios es obligada a le amar z hon-
 rar de toda su fuerça saber z pode-
 rio sobre toda otra criatura. **P**ues
 q̄ ella lo aya visto por infinitas expe-
 riencias desonrar z menos preciar
 z ser fuera del coraçõ z dela memo-
 ria de muchos pasados presentes
 z auenideros. los quales jamas no
 biuen si no en peccado: pienfa quan
 grãde era el dolor z tristeza z quã-
 tos sospiros z lagrimas z amargu-
 ras traya consigo continua mente
 por esta causa. **L**o quinto para
 mientes que el era cabeza de todos
 los escogidos. esposo dela christia-
 na religiõ z õlas almas. las õles de
 sposa cõsigo en el baptismo. q̄ndo res-
 cebimos el p̄mero sacramẽto. z la fe
 xp̄iana. como osee secũdo: dize el se-
 ñor. en fe te despose. pues que el vie-
 se q̄ su esposa era dada a su enemigo
 capital el diablo: pienfa que toz-
 mẽto daria a su alma. **L**a necesario

le era que alas almas de los escogidos: ganasse contricion z dolor de sus peccados z conuersion a dios por muy grandes suplicaciones lloros z dolores. z que la ymagen del soberano padre. la qual el enemigo auia assi ensuziado por tantos peccados: fuesse lauada por agua de gracia. la qual el le ganasse por sus dolores. Pienſa aqui dize este doctor. si algũd generoso o noble esposo ouiesse vna esposa. la qual el ouiesse criado de su carne z sangre. z por alcanzar aquella ouiesse criado el mar z la tierra. z le ouiesse dado todas sus riquezas z la amasse de amor muy grande z ella dexase aquel noble esposo z se diesse avn captiuo negro z fediondo lleno de todos males: quan grande seria el dolor. desplacer. z tristeza q̄ a quel esposo avria. cierto no se puede dezir. Pues como el saluador aya fecho mas por saluar vna alma. z ella lo aya dexado z se aya dado al diablo: veer puedes quan grãde z incõportable era el dolor de su coraçon por tantas almas adulteras q̄ lo dexauan z se dauan al diablo.

Sexto. La como el fuesse reparador dela gracia que los peccadores auian perdido z fuesse reparador z restaurador del reyno de gloria. z el pecado en gran manera embargasse estas cosas: conuenia que el aborresciessse el peccado soberanamente. z contra aquel procediesse por lo destruyr z deraygar del mundo con todo su esfuerço. **Co**

mo esto se ouiesse a fazer con grandes dolores satisfaziẽdo a dios por los dichos peccados: parece claramente que deuiã ser muy grandes.

Sextimo como segund el apostol el ouiesse officio de mediano entre dios z nos. z como el veyese a dios contra nos mucho yrado z viesse dela otra parte al ombre rebelde z yrreuerẽte a dios. z que el auia de ayuntar aquestos dos extremos assi arredrados de si mismos: fasta que abraçando se: se diesse paz: aquesto ouo menester trabajo infinito. mas que quien ouiesse de ayuntar la tierra con el cielo. z este ayuntamiento se ouo a fazer por grandes suplicaciones ruegos z dolores.

Por las cuales razones z por cada vna dellas parece abierta mente quantos z quan grandes fueron los dolores que nuestro redẽtor ouo de sofrir por nos procurar remission de peccados z amistad de dios z despues el su reyno.

Capitulo nouẽta y quatro. De clara avn por otra manera la grãdeza de los dolores del nuestro redemptor.



Nota que algunos grãdes doctores hã enseñado por otras vias que quiero breue mẽre tocar q̄ los dolores z penas redẽtiuas de nro redentor: fuerõ muy grãdes sobre nuestra estimaciõ. **La** primera es

que se dolia mucho delas grandes injurias que continua mente son fechas a dios por los demonios. z por los dañados del comiēço del mundo fasta la fin z despues para siempre. **E** no enbargante que los dichos dolores no aprouechassen a los demonios ni a los dañados: pero deuida cosa era a el: que se sintiese en quāto era natural hijo de dios. z por el entalcado alta mente: en quanto ombre. z en quanto era justo sobre todos los justos. z en quanto amaia a su padre soberana mēte. Pues como el viese todas estas injurias fechas a dios. z por cada vna le diese dentro en sy mesmo especial dolor z mayor que por las injurias de los escogidos. en quanto las injurias de los dañados encierran en si mayor malicia z mayor duracion: piensa si puedes quātos z quales fueron estos dolores por esta via. dentro en aquella alma sagrada. **E** la segunda cosa que multiplicaua sus dolores es en quanto continua mēte veyan presentes muy muchos demonios ya dañados: z con el ojo de su santa alma veyan la fondura de su malicia z el odio que auian a su padre z a el. z veyan las continuas z agudas tentaciones que dauan a los ombres. z como los ombres no les resistian: antes se dexauan vencer quasi de nada. z assi passauā vencidos toda su miserable vida fasta q̄ venia la muerte do crā sentenciados a perpetua dānacion. **E** como el fuese pura de

mencia z caridad excelente z viese en esta manera perder tantas almas z de cada dia yr a perdicion: era le cuchillo que le trauesaua el coracon. **E** recuenta elinādo que quando estaua en su cabo: lloraua tanto que si no fuera ayudado por la alteza diuinal: de todo falleciera. **E** la tercera cosa que multiplicaua en el sus dolores es. en quanto en especial acataua a los grandes beneficios que dios ha fecho z continua mente faze a los ombres. z singularmente en quanto assi alta mente lo queria redimir del diablo z del pecado por su muerte z passion: z el con tantos trabajos penas miserias z dolores. los era venido a redimir: z que los ombres no auian memoria feruiente deste beneficio. ni le fazian gracias deuidas. antes continua mente multiplicauan sus malicias. Por el qual desconoscimiento sofria muy grandes dolores. z mayormente quando veyan en la santa diuinidad los señalados desconoscimientos de algunos assi como de lucifer z de adam z de salomon z de otros muchos. Los quales en quanto en ellos era. le renouauan la muerte z passion segund que dize el apostol. **E** en esta manera dize crisostomo que de los grandes peligros que el ombre ha para ser dañado es el continuado desconoscimiento que ha a nuestro redemptor: que tantos z tan grandes z tan feos z terribles dolores z males ha sofrido por el. z no

le han compassiō .ni le fazen las gra-
cias que deuen .ni por amor z reue-
rencia suya no pdonariā vna iniu-
ria rescebida .ni a vn solo enemigo .
no enbargante que el redēptor aya
mandado el contrario .z aya conde-
nado a danacion perpetua al q̄ esto
no quisiese fazer como parece ma-
thei .xviij. **L**a quarta via q̄ enseña
como se multiplicauan sus dolores
es: quando pensaua en las arden-
tes z espantosas penas .daños .tor-
mentos .passiones .persecuciones z
tentaciones z dolores delos yno-
centes z delos escogidos .las qua-
les todas le eran presentadas clara-
mente en la diuinal essencia. **E** ma-
yoz mente auia grand compassiō a
su gloriosa madre: la qual vey a mu-
cho dolorosa: por las grandes inju-
rias que eran fechas contra dios .
Quo esso mesmo grād compassiō
z dolores delos santos martires a
ueneros z de sus grandes marti-
rios z dolores .z de todos aq̄llos
que vido que auian de sufrir gran-
des tribulaciōes z trabajos por su
amor . **E** lloraua mucho assi como
leemos luce .xix. por la grād destru-
ycion reprobacion z ceguedad .ob-
duracion z danacion de su pueblo
judiego .la qual vido distinta men-
te en su santa diuinidad. **L**a qui-
ta via lo muestra: si pēsamos como
sufria de fuera en el cuerpo: tribula-
ciones sin cuenta z trabajos z an-
gustias .assi como fanbre . sed . calor .
pobreza . grand fatiga de andar ap-
dicar . z de velar quasi toda la no-

che apartandose z yaziendo a me-
nudo por los campos. **L**loraua en
su oracion . gritaua . echaua se por ri-
erra ala manera delos contempla-
tios. **S**ufrio muy grandes injuri-
as vituperios enojos z a grauios
muchos . mayor mente de aquellos
que querian con plazer a los que le
perseguian. **P**ues coge todos es-
tos males . z vee si podras pensar
las penas z dolores que tu caro a-
migo redemptor z señor ha sufrido
por q̄ no fuesse dañado: z por que
seas saluo z con el siempre en gloria
E piensa quan mal auenturado se-
ras: si por tu culpa pierdes aquesta
gloria . la qual con tan grandes ma-
les z trabajos te ha tan grād señor
ganado.

**Capitulo .xcv. cōtinua la dicha ma-
teria.**

E grand doctor z al-
to contemplatiuo v-
bertino en la mate-
ria dela passiō de ihe-
su cristo enseña a vn
por otra manera quan llena fue de
dolores la muy santa alma . z el su
glorioso cuerpo. **E** pone vna tal cō-
paracion . Pongamos dize el que di-
os fiziese vna campana tan grande
como el cielo . z que ouiese el bada-
jo tan grande como toda la tierra .
z que con aquel badajo tañiesse
la campana todos quantos ange-
les ay en el cielo . quien puede pen-
sar que golpe tan terrible daria a
quel badajo en aq̄lla cāpana? **E** tier-
to no lo puede ombre cōprehēder.

Pues piensa quan grãde es la capacidad z inteligencia actual ò la santa alma de ihesu christo. z piensa la infinitad ò los dolores que le atormentauan. z piensa en como aquellos dolores todos tomaua el por su volúntad ayudada por la virtud de su diuinidad. la qual es de mayor fuerça z poder que todos los santos angeles: z veras que golpe z q̄llaga z dolor z abertura z passion tan grande deuieron fazer dentro en el alma del señor. Sepas por verdad que no ay angel en parayso que sea bastante a entender todo esto. ni lo determinar conplida mente. **E**l este pposito trae otra cóparacion el dicho doctor. piensa dize que assi como dios en su essencia es todo gozo. gloria z soberano deleyte: que assi fuesse vna soberana criatura la qual toda fuese dolor. **E** q̄ era quasi semejante la alma bendicha de nuestro redẽptor: z podras ser cierto que si la vieras assi llena de tan grandes dolores: dixieras q̄ toda era dolor. **E** esto vido en spiritu y sayas. liij. capitulo. quando hablando del saluador. lo llamo virũ dolorũ. quiere dezir ombre de dolores o òbre mucho dolorido. **E**t scientem infirmitatẽ. por que el supo por experiencia: quan grande es la mesquindad z flaqueza de natura humana en sofrir grãdes passiones. **E**a como su carne preciosa fuese la mas biua z tierna z delicada que jamas fue ni fera. z sufriese las dichas penas z dolores: es claro q̄

sobre todos supo quan grãde es la humana flaqueza en sofrir grãdes dolores. **E** dizen algunos doctores q̄ si todos sus dolores fuesen yguualmente repartidos por todos los ombres mortales q̄ son oy sobre la tierra: en esse punto serã muertos por que en ninguna manera los podrian sofrir.

Capitulo. xcvi. que consolacion auia el señor sobre los dichos dolores.



Dero era enl muy excelente señor por razon ò los dichos dolores. vna alegria muy alta. la qual amañaua su dolor. segund que pone cirillo en su passionario. **E**a dize que alas vezes boluia su criada inteligencia a acatar firme mente como a quel abismo de aquellos inmensos dolores era ordenado a alta mente glorificar al su padre. **E** vey que a quel glorioso padre los rescibia assi como vn fermoso z mucho amado z honrado sacrificio. z señalada satisfacion: por todos los pecados de los escogidos. z vey que aquellos bendichos dolores có la passion z muerte de la cruz: auian de abrir la puerta de parayso a todos los predestinados a gloria: z esta consideracion daua tan grand consolacion a su santa alma: que non la sabria yo declarar. **E** esto le ayudaua mucho a sofrir dulce mente los dichos dolores z amarguras como quier que su pincipal ayuda esta

ua en la virtud diuinal. **E** dize e
linando en la epistola enbiada a di
ostoro que quando el boluia su al
ta intelligencia a pensar lo que di
cho es del fruto in extimable de sus
dolores: esclarescia a quella su cara
angelical sin se reyr. ca nunca jamaf
rio. mas de vn esclarescimiento z
alegria de gloria z de espiritu: que
parecia avn en su cuerpo. en tanto
grado: que a los angeles z a los om
bres que entonce lo veyan z mira
uan: daua señalado deleyte z pla
zer. z espiritual cósolacion. **E** no
ta aqui para mejor entender lo que
dicho es del boluer de su alta intel
ligencia. que segund pone sant ago
stin en el libro dela santa trinidad.
en los bien auenturados. jamas se
muda ni cresce nin megua el cla
ro conoscimiento que han dela es
sencia diuinal: lo qual es su bien an
dança essencial que todo consiste en
contéplar amar z poseer a nuestro
señor dios. **E**mpero allende de a
quello: han nueuos conoscimien
tos z nueuos gozos mayores y me
nores delas cosas que les son nue
ua mente dichas z reueladas dlas
criaturas. **E** assi era del saluador se
gund su criado entendimiento.
Ea no enbargante que el fuesse fir
mado en la vision z amor z posessi
on dela diuinal essencia: enpero en
el acatamiento delas cosas que no
pertenescian a bien auéturança es
sencial: su alta intelligência se muda
ua segund que plazia a su libre alue
drio. z se ocupaua agora en vnas

cosas agora en otras. de manera q̄
sin perjuizio de su diuina alteza. y
dela clara vision y fruycion de a
quella. su intelligencia criada se bol
uia a diuersas cosas segund la di
uersidad de logar z tiempo. **E** se
gund esto alas vezes auia algunos
dolores accidētales mas o menos
segund las tribulaciones de fuera.
Assi como quando fue puesto en la
cruz: z quando fue açotado z ata
do ala columna. z quando veyan fa
zer o dezir alguna señalada ofensa
a dios. o quando boluia su alta in
telligencia a algunas cosas graues
z terribles. assi como en la noche de
la cena. quando en el huerto dixo a
los tres discipulos que su alma era
triste fasta la muerte. o quando des
pues vino ala agonía z angustia de
la muerte. z sudo gottas de sangre
en tanta habundancia: segund dize
sant lucas que corrio fasta tierra.

**Capitulo. xcviij. que continua la
materia.**



H acrecentamiento
avn de sus dolores
z por enseñar a nos
perfecta humildad:
tomo algunas men
guas o pasiones nras corporales:
segund ya es dicho: assi como fan
bre. sed. frio. z cāfancio. z otras espi
rituales assi como tristeza. lloro. te
mor. desplacer. z dolor. ca todo es
to es exercicio de virtud z testimo
nio que el era verdadero ombre.
Empero no tomo todas las fati
gas corporales. **E**a no tomo enfer

medades ni lisiones ni cosas seme-
jantes que nascen dela desordena-
cion de natura. Ni tomo todas las
menguas espirituales. assi como es
ygnorancia. cobdicia. malicia. inpo-
tencia. nin rebeldia dela carne con-
tra la razon. ni cõtra el espiritu. Ni
tomo necesidad de sofrir cosa al-
guna contra su voluntad. La co-
mo dicen los santos doctores: no
sufrio aquella tan cruda passion. ni
padescio aquella tan vil z tan peno-
sa muerte avn que a nos muy pre-
ciosa z muy prouechosa: contra la
voluntad deliberada de su razon:
avn que fuesse contra voluntad z
inclinacion subita natural como lo
dio a entender orando al padre en l-
huerto z diciendo. Padre no asi co-
mo yo quiero. mas como tu quie-
res. ¶ Segun ponen los sanctos
doctores mayor mēte el maestro de
las sentencias en el tercero libro en
la. xv. distincion. do pone lo que es
dicho en agste capitulo: ihesu chris-
to en quanto ombre ouo verdade-
ro miedo. z verdadero pavor. z
verdadera tristeza. no en mēra q̄le
turbassen la razõ. como lo fazē a nos
ni le faziēse desuiar d̄ algũa virtud
poco ni mucho. ni le q̄tassen en cosa
algũa el soberano grado d̄ la contē-
placiõ diuinal como q̄r q̄ diēse pe-
na z tormēto a su sãta alma. La co-
modicho el nigũa cosa sufriopor fu-
erça mas todo d̄ volūtad. como di-
ze y sayas. q̄ oblat̄ ē q̄r ipse voluit.

Capitulo .xcviij. continua la di-
cha materia.



Algunos hereges llama-
dos eutycinof hã
puesto q̄ ihesu xpo. sal-
uador n̄ro ouo el cu-
erpo fantastico z ne-
garõ expressa mēte q̄ el sauador su-
frio en el cuerpo dolor nin passion
Eso mesmo los fijos de agar que
se dizē falsa mente saracenos: ponē
q̄ ihesu xpo no sufrio dolores en la
manera q̄ nos ponemos. E avn q̄
jamas no rescibio muerte ni passiō.
La dicen q̄ dios no cõsintiera que
tan alta persona muriēse en tal ma-
nera. mas que quãdo los judios le
quisierõ prēder: que se les fue de en-
tre manos. z q̄ prendieron otro om-
bre q̄le semejava mucho. el q̄l cruci-
ficarõ en su lugar. z q̄ entõce el ascõ-
dida mēte se subio al cielo z jamas
despues fue visto. ¶ Deues aqui
notar que este euticio cabeza d̄ la di-
cha heregia: fue en tiēpo d̄ sant gre-
gorio. el qual antes que fuesse papa
impugno al dicho herege. z dispu-
to cõ el delãte el enperador en la cib-
dad de constãtinopla. como el recu-
enta en los morales. z venciolo de-
mostrãdo le clara mēte: como cuer-
po fantastico no se puede palpar ni
puede comer. ni fazer obras natu-
rales. ni durar por quarēta dias co-
mo el cuerpo de ihesu xpo lo hizo.
¶ Cõtra estos hereges z contra
los moros traē otros doctores las
siguientes razones. La primera es:
q̄ enseñando n̄ro saluador q̄ sofrira
fambre z sed. frio z calor z passiō en
la cruz: si algũa cosa desto no fuera

Sto
No

verdad: siquiese que el no era onbre verdadero. antes engañaua las gentes mostrando lo que no era. La segunda. q̄ si los dichos herejes dixiesen verdad: seguir seya q̄ el santo euāgelio q̄ dize el cōtrario: z la fe xp̄iana fuese nigūa. z por cōsiguiēte toda la predicaciō z los miraglos de n̄ro redētor z sus palabras. las q̄ les mucho antes pronunciaron su muerte z passiō. z las p̄fecias q̄ de esto dixierō tan grādes marauillas: todo esto seria casto falso z niguno. Esta mesma razō es cōtra los moros q̄ dizen el saluador auer seydo sobre todos los onbres q̄ jamas fuero z serā. en santidad z en verdad z en toda p̄feciō z bondad. La tercera razō es q̄ la paciēcia del saluador es alabada mucho por las santas escripturas. sobre la paciēcia de todos los otros ōbres. Pues cōuiene q̄ la el enseñasse sofriēdo grādes passiones z trabajos en sy. sobre todos los otros ōbres. La quarta razō es: q̄ todo fiel xp̄iano cōfiesa que ihesu xpo es saluador z redētor del mūdo. Como dize sant pedro esta redenciō no se fizo por oro nin por plata. ni por piedras preciosas: mas por la preciosa sangre z muerte de ihesu xpo. pues siquiese q̄ sufrio penas. La quinta es: q̄ toda alma ayūta da a cuerpo passible se duele q̄ndo el cuerpo se duele. pues como el alma del saluador fuese ayūta da a cuerpo passible: sigue se q̄ ella se dolia de los dolores z passiones q̄ el cuerpo de fuera sentia. Lo q̄ se cōfirma

por lo q̄ dize el psalmista hablando en p̄sona d̄ n̄ro redētor: Ego sū pauper z dolēs. q̄ quiere dezir q̄ el era pobre z dolorioso. E ysayas. liij. dize vere lāguozes n̄ros ip̄se tulit z c̄. E gere dezir q̄ el verdadera mēte sufrio n̄ras enfermedades z dolores cōuiene saber: las penas q̄ nos ōuamos a dios por n̄ros pecados.

Capitulo. xcix. que continua la materia.



Dize avn sant basylio en la exposiciō de la passion del seño. Non sola mente es blaffemar. dezir que el seño z saluador non aya seydo muerto: mas avn blaffema aq̄l que dize q̄ sus dolores no ayan seydo muy grādes. como el mesmo diga en los llantos de jeremias en el capitulo p̄mo. Vos todos q̄ passades por el camino de aq̄sta presente vida: par ad mientes z ved si jamas fue dolor tan grāde como este mio. Segundo parece esto mismo por lo q̄ dize dauid en p̄sona del saluador hablando ala p̄sona del padre. Seño tu as puesto sobre mi todas las penas de los onbres. Esto se deve entender. q̄ le ha puesto encima penas q̄ t̄to montā como aq̄llas que los pecadores deuen a dios. Pues assi es: grandes penas sufrio. Lo tercio que assi como auia muy noble z alta alma: assi auia excelente cōplifion. z por tanto toda passion era a el muy grande. Quarto ca tenia el sentir muy biuo. z por esso la passiō

del seño: fue muy dolorosa. Quinto ca como dize sant anselmo en su libro .cur deus homo: la vida de ihesu christo era sobre excelente. pues perder la y en especial vituperiosamente fue a el muy grand dolor. **E** de esto fue señal la acceleracion y breuedad de su muerte tanto que como dize alli el euangelista. pilato se marauillaua como tan ayua era muerto. dela qual breuedad fue causa el poderoso dolor que sufrió. **S**esto agrauaron mucho su dolor: las penas que sufrió en quanto pesaua que las sufría por aquellos que no lo conoscián nin lo querían conoser. y por muchos desagrados. **E** so mesmo le agrauaua las penas. la vniuersalidad o generalidad de la passion. ca padecia en toda el alma y por todo el cuerpo. **E** assi mesmo agrauio su dolor quando le trauesaró los pies y las manos que son partes neruiosas y muy sensibles y los clauos erã gruesos y el su cuerpo pesaua mucho como fuesse grande. y estouo colgado biuo en la cruz de hora de sesta fasta la hora de nona. **S**eptimo da grand testimonio que los dolores de ihesu xpo estando en la cruz eran muy grandes. por quanto dixo **E**ly ely zc. q̄ quiete dezir dios mio dios mio por que me has desanparado. **E** a assi lo auia desanparado quanto ala sensibilidad dela carne dexado la sentir quanto dolor pudiesse sentir: como si no fuesse dios. ni por dios especial mēte ayudado. **E** pa-

rescía entonce segund dizen los doctores que todo lo auia dexado ala enfermedad y flaqueza natural: por que sus dolores fuesen mayores y la redencion fuesse mas abundosa.

Capitulo .ciento .continua la materia.



Dor mas acrescentar los dolores dela passion de nuestro redētor: quiso su bendito padre segun que los doctores tractan sobre el tercero delas sentencias. en la distincion. xvj. que el dicho dolor que era en la sensualidad y en la carne: se estendi esse y subiesse ala mas alta parte de la alma que es la razon por que fuese por todas partes afligida y por la tal afficion general fuesse curada la nuestra alma. la qual es toda corrupta por razon del ayuntamiento del cuerpo que es corrupto. **D**elo qual se sigue vna cosa mucho marauillosa. que aquella sancta alma en vna misma parte de sy misma auia muy grand dolor por la passion y por las otras penas suso dichas. y auia soberano gozo por la vista de la santa diuinidad. **E** en tal manera concordauan el dolor y el gozo: que el vno no quitaua ni amēguaua ni descontinuuaua al otro. y esto por especial dispesacion de dios. **E** por q̄ es verdad q̄ el gozo q̄ enl era de ver alta mēte a dios: no era cōtrario al dolor q̄ su sancta alma sufría. por la natural conjuncion que auia

con la carne. **E** como quier q̄ el fuese mucho affligido z atormentado en la parte sensitiva z en la carne. mayor mente en el tiempo de la passió quando peno en la cruz: empero sin comparaciõ era mayor el dolor. que sufrio en su alma segũd la parte razonable: por que aquella parte del alma es mas alta z mas biua z mas perceptiua natura: que non es la sensitiva. **Segũdo.** ca la razon se dolia de la passio de la carne z allẽ de desto de muchas cosas grandes ya suso dichas. mayor mente de la yreuerencia que se fazia ala magestad diuinal en su propria persona. **Tercero.** ca mas se dolia por q̄ nos auiamos perdido el reyno de dios: que por el tormento de su carne. ni por la muerte de su cuerpo. **E** por que se mouia alo sofrir todo por amor z compassio que auia a nos. z por el deseo que auia q̄ por su passio z muerte fuesemos librados de la muerte eternal z nos fuesse abierta la puerta del reyno. en el qual no podia entrar ninguno. si no por la virtud de su santa muerte z passio. **E** a asì lo auia eternal mẽte ordenado toda la santa trinidad. no enbargante que por otras vias muchas. dios nos pudiese redimir z salvar. asì como los doctores santos lo enseñan z el dicho maestro de las sentencias en el dicho libro determina alta mente z lo prueua por diuersos sanctos doctores. **Dize** sant bernardo. q̄ bien enseñõ ihesu chri sto que mas se dolia z mayor con

passio auia õ nuestros males z peccados z peligros: que de sus dolores ni de su passio z muerte: pues amenudo llozo por n̄ras culpas z penas: z no leemos que jamas llorasse por compassio de sus açotes ni por sus tribulaciones z penas.

Capitulo .c.j. como en el saluador ouo tristeza.

Inel saluador ouo tristeza segũ q̄ el mesmo dixo en el huerto en la noche de su santa cena. **T**riste es mi alma fasta la muerte z es en el. xxvj. de sant matheo. Non enpo tristeza que le turbasse la razon. ni que fuese contra razon. asì como acaesce a nos muchas vezes: mas fue tristeza: conforme alas reglas de su eternal z ineffable sabiduria que le dictaua z enseñaua antes que se entristeciesse: q̄ deuia auer tal y tãta tristeza. por tal razõ y causa. **A**ssì mesmo tomo z ouo en sy yra. non yra turbatiua del entendimiento como alas vezes es en nos: mas yra discreta contra los peccados. **E** quando era logar z tiempo por grand zelo z amor de verdad z de justicia. z con soberana madurez z sabiduria. **E** sant ylarion en la omelia. ii. dize asì. **E**l seño: tomando nuestra humanidad: tomo algunas de nuestras mēguas. no por necesidad: mas por su propia voluntad. **E**mpero non tomo aq̄llas que son peccado. asì como es y no rãcia. ca si la tomara: no mereciera

como es verdad que merecio del instante de su concepcion falta que en la cruz espiro. ni tomo inclinacion. ni tomo dificultad o fazer bien. ca todo esto es via a pecado. Mas por su grand humildad tomo mengua o fuerças naturales e su niñez. ca por que entonces no podia andar: su bendicha madre o el santo joseph le traya en brazos. Tomo esso mesmo la mengua de la fabla. ca seyendo chiquillo no fablaba. ca aun que el todo era fabla y lengua eternal de dios padre. Tomo esso mesmo mengua que es mortalidad o ser mortal o necesidad o morir. pero no como nos. Ca no en bargante q̄ en quanto obre el vniuerso natura mortal y passible en si ca era cõpuestro de humores contrarios y auia en si quatro q̄lidades discordantes asi como los otros ombres: pero todo esto era su juzgado a su voluntad. ca cosa alguna no sufrió. ni padecio contra su voluntad.

E esto declaro el señor bendicho segund que leemos en el .x. capitulo de sant juan onde dixo. yo poder he de dexar mi alma y de la recebir o tomar otra vez. Por las quales palabras y otras que alli son escriptas: nos dio a entender que su morir y su sofrir de pena: todo era en la libertad de su voluntad. y sofrir nuestras miserias y despues la muerte. todo esto sufrió con voluntad y liberal mente y con soberana paciencia.

Capitulo .c. ij. en que manera en el señor ouo temor.



Ma mayor dificultad q̄ se falla en esta materia es del temor. E no es la dubda y dificultad del temor q̄ es reuerencia filial. ca sin dubda el tal temor fue en nuestro redentor mayor que en otra persona alguna. por que aquel temor no es otra cosa. sino profunda mente humillar se. por respecto o reuerencia de la grande y infinita alteza de dios. E esto ala fin no es sino voluntaria subiecion de si mesmo a dios. E este temor fue mayor en el redemptor que en otra persona y esto en quanto ombre. Por lo q̄l dixo el ysayas en el capitulo .xj. *Replebit eum spiritus timoris domini.* E gere dezir que el don de espíritu santo el q̄l don se llama temor de dios. aq̄ste finchiria el espíritu del saluador. E sobre esto dicen los doctores q̄ este santo temor es aq̄l del q̄l dixo dauid en el salmo. *Timor domini sanctus permanet in seculum seculi.* E gere dezir q̄ este temor dura por siempre en los bien auenturados. el qual deue ser siempre en toda criatura razonable. Por lo qual parece q̄ deste temor no ay quisiçion. ca sin dubda fue mayor en el alma del señor que en ninguna otra alma.

Mas la dificultad es del temor natural por el q̄l el alma no se gere partir del cuerpo natural mente y sufrir por ello grande angustia.

Onde se dize comun mente. que el ombre teme mucho la muerte. segund que pone juan damaceno q̄ dize que este temor se llama natural. **E** dize que quando la sensualidad siente algund mal auenidero: el tal sentimiento engendra enel ombre temor. el qual es dicho natural. **E** deste fazē quistiō algunos doctores. si iesu christo tomo este temor en si: assi como tomo tristeza z yra. **E** la verdad es segun que pone el santo euangelio: que el saluador tomo en sy este temor. **E** a dize sant marcos enel capitulo. xiiij. que estando el señor enel huerto de getsemani despues dela cena. cepit pauere z tedere. **E** quiere dezir que alli enpeço de auer miedo z enojo pensando éla muerte. Por la qual se sigue luego que dixo a sus discipulos. triste es la mi alma fasta la muerte. **E** no sola mente tomo en si nuestro redemptor este temor natural: mas avn tomo en si como ya es dicho todas las menguas de nuestra humanidad que no son pecado ni via derecha a pecado. z son en acrescentamiento de sus penas z merecimiento. **E** nota que dizen algunos santos doctores que nuestro señor tomo en si de su voluntad este temor por q̄ era penal en sy. z por q̄ fuesse a consolacion de sus miembros. **C**onuiene saber de los siguiētes martires. los quales avrian miedo en la muerte z en los tormētos. enel qual passo recibirian grā conorte: pensando como el salua-

dor auia auído miedo en su passiō. **E** avn dizen estos que la manera del temer del saluador. no era semejante al temer nuestro. ca enel: descendia el temor dela razon ala sensualidad. la qual el queria afligir por las razónes ya dichas. z en nos sube dela sensualidad fasta la razón. **P**or lo qual parece que el dicho pauor enel saluador era mucho meritorio por que era por eleccion de su voluntad. z en nos viene no por nuestra voluntad: mas por manera natural que trae consigo alguna necesidad.

Capitulo. ciiij. que continua la razon.



Dos que negauan q̄ enel saluador ouiese auído pauor o temor: allegauan primera mente el dicho de ysayas. do dize del saluador enel. xliij. capitulo. nō erit tristis neqz turbulētus. q̄ere dezir no sera triste ni turbado. **E** lo segūdo. ca sant agostin enel libro dlas ochēta y tres q̄stiones dize assi. Signus perfectionis: nullus timor. **E** quiere dezir que señal de perfeciō es no temer. **P**ues como el saluador fuese de muy grā pefeccion: siguiēse que enel non fue jamas algūd temor. **T**ercero dize sant iheronimo. **C**ontristatur xps: nō timore paciēdi qz ad hoc venit sed cōtristatur ppter scādalu apostolorū z euerfionē iherusalem. **E** quiere dezir que iesu christo enel huerto la noche dela cena: no ouo

tristeza por miedo dela muerte ca a esto era venido: mas ouo tristeza por el escandalo delos apostoles z por el destruymiēto de iherusalēn el qual se auia de seguir por su muerte. **Q**uarto sobre aq̄lla palabra de sant pablo ad philipeus. ij. que dize. cupio dissolui z esse cū xp̄o. Dize sant agostin. Adiles coronādus gaudet mori: z dominus coronatur timet mortē. **E** quiere dezir. El cauallero que espera ser coronado por la victoria se alegra en la muerte: z el señoꝝ q̄ le ha de coronar: teme la muerte. Quasi diga que no. **Q**uinto q̄ dixo sant iuan en la primera epistola enl. iij. capítulo. que la perfecta caridad echa fuera el temor. Pues como enl saluador ouiese perfecta caridad: sigue se que aq̄lla caridad echasse del: todo temor. **S**exto dize sant ylario z el maestro de las sentēcias alega esto al pposito enl tercero libro enl. xvij. distinció onde dize. Nec potest fieri vt timor ei⁹ significetur in verbis. cui⁹ fiducia cōtinetur in factis. **E** quiere dezir q̄ no puede ser q̄ en las palabras del saluador nos sea significado algūdo temor. ca siempre enseñó grād fuisa z es fuerço en sus fechos. **S**eptio dizē q̄ tãto como enl ombre ay mayores razónes d̄ no temer: tãto teme menos si tiene seso. Pues como enl saluador ouiese muy grādes razónes d̄ no temer: sigue se q̄ fue se fuera d̄l todo temor. **E** q̄ enl fuesen grādes razónes d̄ no temer: parece p̄mera mēte por q̄nto el deseaua

mucho morir por amor d̄ saluar el hūanal linaje segūdo que pesce. luce xij. q̄ndo dixo. Baptismo habeo baptizari z quō coartoz donec pficiā illū. **E** q̄ria dezir q̄ no sele fazia pena pēsar q̄ auia arescebir la muerte por nos. **T**ercero luce. xij. d̄siderio desideraui hoc pascha māducare vobiscū. q̄ gere d̄zir. grād deseo toue d̄ comer cō vos esta pasqua. **S**egūdo. ca el auia muy grand caridad. la q̄l le era muy grāde ayuda a no temer la muerte por nos. **T**ercero ca el sabia el infinito gualardō q̄ esperaua auer enl cuerpo por su muerte. **Q**uarto ca era seguro q̄ mucho en breue seria libre d̄la muerte. cōuiene saber el dia siguiēte ala ora d̄la nona. **P**ues dizē estos por q̄ auia de temer. **Q**uinto. ca jamas fue fecho mouimiento algūdo ēla sensualidad d̄l saluador q̄ no fuese āte visto por su alta sabiduria z razón. d̄ q̄ se sigue q̄ no pudo ser puesta ēla razón pasiō d̄ temor como sea illicita z cōtra dios z turbe la razón. **E**avn dizē estos. q̄ el tal mouimiento no pudo descēder d̄la razón ala sensualidad. ca ordē es natural q̄ el conosciēto n̄ro pceda d̄la sensualidad ala razón. segūdo q̄ pone aristotiles ōde dize. q̄ nichil ē itellectu qui prius fuerit in sensu. **E** gere d̄zir q̄ jamas pensamos enl coraçō si no a q̄llo que auemos cōcebido por los sentidos. **O**ctauo dizen no ha algūdo pavor de aq̄llo q̄ puede esquivar o fuyr si quisiere. Pues como ihesu xp̄o pudiese escusar la muerte si quisiera: sigue se que el jamas

ouo pavor de morir. Nono dizen. Cierta cosa es que el estado z condici6n natural del saluador fue mucho mas alto z mas pfecto q̄ el estado z condici6n de inocencia. Pues como en aquel estado la sensualidad fue de todo punto subjugada ala razon z no pudiesse auer en ellas discordia: mucho menos en iesu xp̄o. z por consiguientemente su sensualidad siempre consintio ala muerte z a todo aquello que su razon q̄sio. Eavn dizen estos. O la raz6n consintio ala su sensualidad fuyendo. o no q̄riendo la muerte: o le contradizia. si le consintia: siguiese que q̄ria contra la voluntad de dios. E si assi fue se pecara mortalmente. Si la raz6n c6ntrariaua ala sensualidad: seguir se ya q̄ la voluntad d̄la razon z d̄la sensualidad fueran entre si c6ntrarias. lo q̄l no se puede licitamente pauer en el saluador. Eavn dize. Adarauilla es oyr que los martires fueffen ala muerte alegre mente assi como si fueffen a vn buen conbite: como le emos de santa agata z d̄ otros santos martires: z q̄ el saluador viuiese miedo de morir.

Capitulo. c. iiii. abuelue las razones puestas por los contrarios.



Esta dificultad he tã luengamente tractado. por que vy dello grand contienda en mi presencia en la cibdad de tortosa. z sin dubda la primera via es catholica z mas segura. por las razones assignadas. E

todas las razones allegadas contra ella se deue entender de temor seruil z mundanal z vicioso. E del tal temor bien concluyẽ q̄ no fue en el saluador. mas no prueuan q̄ en el saluador no aya auido temor natural z segũd la sensualidad en la manera suso dicha. La segunda via no es segura mas es mas aparẽte. z declara el testo de san marcos el q̄l dize que iesu christo ouo miedo diziendo que se deue entender que en el vno grãd tristeza z dolor por las razones que sant iheronimo assigna segund que suso es ya allegado. z por otras muchas razones que son ya suso tocadas. Alla segunda razon fecha contra ellos en este proposito. Dizen que los nuevos en esta parte no concuerdan con los viejos. salua siẽpre la determinacion de la sancta yglesia ala qual quierẽ siempre estar. Alla tercera dizen q̄ el saluador non tomo todas aquellas cosas que pueden turbar z traer tormento: mas tomo aquellas que a el pluguieron. delas quales no fue el temor sensual. ni en la sensualidad. por quãto la sensualidad siempre fue regida por su alta razon z sigui6 a aquella sin algund desuiamiento. Nota que el grand doctor de liconia sobre sant matheo en esta materia dize assi. Algunos queriendo honrar al saluador: dizen que en la muerte non ouo pavor. la razon delos quales es erronea z contra el testo del santo euãgelio. el qual espresa mente dize el

contrario. **E**n esto no le dan honra hablando cōtra la verdad del santo euangelio z contra la su clemencia. ala qual plugo tomar el tal temor por que fuessen mas copiosos los dolores redenptiuos que por nos tomo.

Capitulo. c v. que continua la dicha materia z dela grand verguença q̄ en su passion tomo.



Kand dubda muen a vn algunos sy el saluador tomo en si verguença. **E** dizen sobre esto los

dotores comun mente. que assi como plugo ala diuinal voluntad z ala voluntad deliberada dila alma del saluador. tomar en la sensualidad pavor atemperado z subjuga do ala razon z esto por acrescentamiento de sus dolores: por esta mesma razon le plugo tomar virtuosa verguença. **E** aqui nota q̄ segūdo que dize damaceno en el libro segūdo capitulo. ix. verguēça es especie de miedo. z asi como dicho es suso que ay algund pavor que es bueno z otro malo: assi alguna verguença es buena z otra mala. Verguença mala es. quando alguno teme fazer bien: por que no sea menospreciado por los miserables semejantes a el. Mas buena verguença es: quando el ombre teme ofender al que deue honrrar. **E** esta virtud es en las personas espirituales las quales sienpre estan con temor que no ayan offendido a dios. z por ra

zon desto le suplican con verguença del pecado q̄ han o cuydan aver fecho. **E** esta verguença no fue en ihesu chriso. ca sabia que el no podia ofender a dios. ni podria pecar. **E** ay otra especie de verguēça. dela qual dize aristotiles en el quarto libro dela ethica que es temor de perder la honra. z esta es alas vezes mala. conuiene saber quando el ombre por orgullo mouido: desea ser hōrrado por los otros z teme mucho perder la honra z sy la pierde cae en grand verguença. **E** esta verguença no fue en el saluador. ca fue fuente de toda humildad. z menosprecio muy mucho las honras como se muestra. en el. vj. capitulo de sant juan. que como le quisiesen fazer rey: fuyo z se ascōdio. Mas estonce es buena la verguença quando la persona teme perder alguna virtud. z cae por ello en algund mal entemplo z menosprecio d̄ sy mismo. **E** este temor de perder la honra que se dize verguença es natural en cada vno. Por que amando cada vno natural mente assi mesmo: aborresce su menosprecio. ca como natura ordenada ama el bien natural mente: assi natural mente ama assi mesma z fuye su mal. **E** verguēça tomada en esta manera: no es virtud ni vicio: antes es passion. assi como el temor natural del qual es dicho suso. **E** pone esse mesmo filosofo en aquel mesmo libro. que esta verguença bien reglada por la razon: es loable passion.

una de las cosas q̄ mas sintio ihesu x̄mos. fue uerse desnudo en la cruz anista de tanta multitud de gente. y esta verguença de resha mēte

E segun los santos doctores: es me-
 ritoria: quando es en el ombre que
 esta en gracia. **E** a questa manera
 de verguēca fue en el saluador. ca co-
 mo el viuese la naturaleza humana
 en si mesma muy ordenada: amaua
 assi mismo natural mēte z de todo
 vituperio q̄ le fuesse fecho auia la
 tal verguēca. no enbargante q̄ la re-
 glasse altamēte z por su razón elcogi
 e se muchas vezes amar z buscar su
 vituperio z desonrra. **E** esto dize
 sant pablo en especial fablādo del vi-
 tuperio q̄ rescibio en la muerte de la
 cruz d̄ la q̄l dize a los ebreos capi. xij.
 p̄posito sibi gaudio sustinuit crucē
 omni confusione contēpta. **E** gere
 dezir que el sufrio el vituperio de
 la cruz con grand gozo. meno spre-
 ciada toda confusion z verguēca.
 Sobre esto dize el bien auentura-
 do methodio martir en sus conten-
 placiones. **O** xp̄iano para mientes
 que confusiones z verguēcas ha
 sofrido tu redentor por ti. **E** piēsa
 que cosa es. que señor tã famoso en
 virtudes z miraglos z en doctrina
 z en obras muy altas z q̄ con tanta
 honrra era por todo lugar rescebi-
 do. z mayor mēte en iherusalem el
 dia de ramos: fuese despues el dia
 de su muerte preso z atado z leua-
 do por las calles tan desonrada mē-
 telaçotado escarnescido z a muerte
 sentenciado z con la cruz en el om-
 bro lleuado con sonido de trompa
 por meytad d̄ la cibdad z todo des-
 nudo. en medio de dos ladrones.
 clauado z crucificado. z por todo

aquel mal pueblo maldezido z blas-
 femado. z assi muerto z desprecia-
 do. **Q**uien jamas oyo semejantes
 verguēcas z cōfusiones? **E** tu no
 sufriras por su amor vna poca de
 injuria. ni por su reuerencia perdo-
 narias cosa algūa que contra ty sea
 fecha? **P**ues assi es piēsa que ver-
 guēcas z dolores te tiene el apare-
 jado por tãta negligencia z por tã-
 ta malicia z por tanto desconosci-
 miento: si te no emiendas z si no te
 tornas muy ayua a fazer su sancta
 voluntad. **E** por todas a questeas
 cosas parece la muchedūbre z grā-
 deza de los dolores del nuestro se-
 ñor z redemptor.

**Capitulo. c. vj. que continua la di-
 cha materia.**



Dize lo que dicho es
 parece clara z larga-
 mente en que mane-
 ra la vida p̄ciosa de
 n̄ro saluador fue to-
 da dolor cruz z martirio. **E** por ra-
 zon de esto dize el nuestro redentor
 a todos sus amigos z fieles cristi-
 anos por geremias en el tercero ca-
 pitulo d̄ los llātos. **R**ecordare pau-
 pertatis z transgressionis mee ab-
 sintij z fellis. **E** quiere dezir a cada
 vno que nos acordemos de su po-
 breza la qual fue muy mucha z de
 las grandes señales de amor q̄ nos
 ha enseñado. las quales passan to-
 da comun manera de amor. z de la
 amargura z dolor que el truxo en
 su alma santa todo el tiempo que bi-
 uio. z de la fiell z dolores que ella to

mo en si. por satisfazer a dios padre por nuestras malicias z por q̄ nos fuessen perdonadas segund que fuo auemos recontado. **E** por razon desto dize maximo en vn sermon. pues que faran los carnales que jamas delos dichos dolores han memoria z todo su tiempo despienden en deleytes z plazerres carnales? Delos quales dixo el seño: que son maldichos por q̄n to toda su consolacion es en esta presente vida. ni sienten dela auenidera cosa alguna. ni fazen aparejo alguno al grand iuyzio de dios.

E por tal dixo destos job que pasan su vida en consolaciones z en dias a ellos plazibles z en vn punto enbialos dios al infierno. **E** dize sant juan en el apocalipsi. xviii. que mandara dios a los diablos en tonce: que segund la muchedumbre delos plazerres viles z carnales que han auido en esta vida: que tanto les sea dado de penas z tormentos. **E** por que concluye el dicho santo doctor alli diziendo. pues tu que te quieres salvar: aue piedad de tu alma z procura te dolores por verdadera contricion. z por ayunos: por humildad z paciencia en las aduersidades: si quieres que los grandes dolores. de tu redemptor te saluen final mente.

Capitulo . ciento y siete . que consolaciones auia el saluador mayormente delos angeles.



E enbargante que los dichos dolores sin folganca atormentassen el coracon de nro saluador continua méte: enpo segund q̄ pone al chino en su ytinerario: la puidécia diuinal le daua alas vezes algúas grandes cósolaciões. allé de de aq̄lla que auia éla vista dila diuinal essécia. **E** esto auemos enl. xi. de sant matheo a do leemos que el saluador q̄riendo declarar en como dios reuela sus secretos a los humildes z los asconde a los grãdes sabidores del múdo: dixo. *Et exultauit in spū z c.* **E** gere dezir q̄ éseño vna espiritual alegría z plazer grãde. **E** a como dize el psalmista. *secundū multitudinē dolorū in corde meo: cósolaciones tue letificauerūt aiaz meā.* **E** gere dezir q̄ nro seño: segund los dolores z tristezas q̄ enbia al óbze: le da despues consolaciones grandes z refrigerios. **E** no enbargate que nro redemptor no ouiese menester cósolació de criatura algúia: enpo plugo a su benignidad rescebir la como parece enl. xxi. de sant lucas q̄ndo q̄lo ser cósolado z confortado por el angel átes q̄ fuele ala passió. **E** a vn dize los santos doctores. plugo al nro redemptor q̄ del puto q̄ fue en carnado fasta el puto que espiro en la cruz: sienpre vuo consigo la compañia ágelical. **E** esto primera mente por auer consolacion alas vezes hablando conellos familiar méte sobre las cosas que el auia de fazer:

en las quales el queria que fuesen ayudadores. **E** mayor mente en aquello que el vey a que era salud de las animas. ca por esto son enviados a nos los sanctos angeles. segund que dize sant pablo ad ebreos primo. **E** por otras muchas razones: las quales sean a dezir ala fin deste capitulo. **E** vn dize buena ventura en el segundo. de las sentencias en la distincion. x. articulo segundo. de uida cosa era que muchedumbre de angeles fuesse deputada a su seruicio. assi como leemos en el quarto. d. sant matheo que despues que ouo vécidas las tres tentaciones del diablo. los angeles le seruieron con uiene saber que le dieron alli de comer. **O**nde en esta materia hablando climaco en la epistola que embio apacinachio pone los siguientes puntos. **E**l primero es. que al saluador jamas le fue dado guarda angelical. ca el non auia menester la tal guarda. por quanto el es guarda z regidor de los angeles z de todo el mundo. **M**as el demonio dado al señor por exercicio de fuera: no podia en su sancta alma fazer fuerça. ca era vnida con dios el qual es virtud infinida. ni podia enganar al su entendimiento. por que era iluminado por lumbre de gloria. **M**as por deleytes podia traer amal su sancta voluntad. la qual era confirmada en soberana gracia. por lo qual el exercicio que el demonio fazia. prouocando al sal-

uador por sus tentaciones: no entraua dentro. mas todo era defuera. ni era prouacion del saluador. mas a enxemplo nuestro. por q̄ poderosamēte cōtrariemos al diablo assi como el fizo. **E** esto mismo el dicho exercicio era consentido al diablo por que siēpre se partiese del cōfondo como lo merecia. **E**l segundo pūto es que en la dicha muchedumbre de angeles: auia vn principe sobre todos los otros a el familiar. cuyo nōbre sabia el z su santa madre. ala qual el saluador lo reuelo z dio conoscimiento del z de todos sus compañeros z todos la ouieron en grand reuerencia despues de ihesu christo. **E**stos angeles dize este santo que era legion. con uiene saber seys mill z seys cientos z sesenta z seys. **E** asigna a esto razon. ca dize que los misterios del saluador quasi todos toman cumplimiento en el cuento de seys z las cosas grandes se fazen so aquel cuento. **E** so aquel fue criado el mūdo. z ihesus encarnado. z la reparacion general dela yglesia presente es sola abertura del sexto sello. segund que dize sant juan en el apocalipsy. **E** ihesu xp̄o redimio el mundo en la sesta feria: z adā fue criado en semejāte dia. z asi ha seydo d̄ muchos otros misterios. por tanto le fue dado solaz por āgeles puestos so cuēto d̄ seys por misterio especial. **E**l tercero pūto es q̄ estos angeles erā dela ordē de las virtudes. z

razo era ca todos los nueue meses q̄ el señor estuuó dentro en la cama ra virginal: fizieró aparejos para le recebir alta méte en su natiuidad. la qual recepcion fue en altos z maravillosos miraglos z poderosas nouedades que en ella fueron fechas. asi como auemos a dezir quando dlla hablaremos. **E** como obra de miraglos z de grandes nouedades pertenescia ala orden d los santos angeles llamados virtudes segund que pone dionisio en el libro dela angelical gerarchia: plago al señor: dize este doctor. que el principe al qual todo esto era encomendado de fazer z ordenar: fue de la orden delas virtudes. **E** non enbargante que el señor fue bastante a fazer toda la dicha ordenacion en vn momento. enpero el que crio el mundo en seys dias z lo pudiera fazer en vn punto quiso todo a quel tiempo ocupar a los dichos angeles en las dichas ordenaciones z en otras cosas mas altas pertenescientes a su gloria z a nuestra saluacion assi como auemos a contar ayuso. **E**l quarto punto es q̄ esta santa legion de angeles. jamas desamparo al señor fasta que fue glorificado en cuerpo z en anima. z ouo recebido todas las gerarchias angelicales so su inperio. z esto fue fecho el dia d su gloriosa ascensio. en q̄ todos los angeles fueró puestos so su seruicio. que non ouo menester seruicio de alguno en especial. **E**l quinto punto es. que el di-

cho principe z compania angelical fue dada al señor por dar les a entender quien era z de quanta reuerencia cerca dios. z para que le seruiessen. **E**l sexto punto es por q̄ los dichos angeles. los quales del comienço del mundo fasta entonce vsauan las virtudes z obras miraculosas de dios: vyesen aquella sagrada vnion que la persona diuinal auia con aquella santa humanidad z contemplassen en aquella obra la qual era la mas alta que jamas fizó dios. **E**l septimo punto es. q̄ el saluador q̄ era cabeza d la natura angelical z humanal: ouiese consigo siempre de cada vn estado su consolacion z compania. ca tenia dela natura angelical la dicha legion. z dela natura humanal auia consigo a su santa madre z a joseph z algunos allegados parietes. **E** despues quando predico: ouo los santos apostoles z discipulos z otros muchos d los quales el era mucho consolado. veyendo los tan santos z tan fieles seruidores de dios. **E** Octauo. ca los santos angeles eran en grand seruicio del señor en muchas maneras. La primera arrendandole los demonios terribles despues que por sus tentaciones lo auian mucho importunado z enojado. **E** nota q̄ segund dize alchimio en aq̄l lugar mismo: los dmonios despues q̄ el saluador fue grande zillo veyendo su acabada santidad: ouieró muchos cõsejos entre sy cõ lucifer z cõ todos los otros pncipes

infernales en q̄ manera lo tentauan
E al fin acordaron que fuesse ally
 grand muchedūbre z dlos mas a-
 gudos z q̄ le tentasen continua mē-
 te. por manera q̄ al menos por mu-
 cha inportunidad lo prouocasen a
 inpaciēcia. Por la qual razon eran
 a el mucho inportunos por sus tē-
 taciones. las quales le eran grande
 açote. Por tanto los dichos santos
 angeles quando lo veyan enojado
 despues de sus altas victorias: are-
 orauā le los demonios. La segūda
 manera en que le seruian es en al-
 gūas necesidades como dize el mes-
 mo dotor. mayor mēte quando fue
 grande. Dize que visitaua los san-
 ruarios. asi como el tēplo de dios z
 los lugares desiertos onde mora-
 uā los santos hermitaños. z como
 aq̄lla tierra sea muy aspera z el tra-
 ya los pies dscalços: amenudo las
 piedras z las espinas que pisaua. le
 llagauan los pies. **E** entōce los san-
 tos angeles alinpiauanle las llagas
 z quitauanle el dolor. **E** esto mes-
 mo en su iuuentud moraua entre
 aquellos hermitaños q̄ morauā en
 los desiertos z por fazer su oraciō
 mas perfecta mente z mas a su vo-
 luntad: aptaua se de ellos mucho z
 assi estando alongado de ellos: so-
 fria amenudo grād sanbre z sed ca-
 lor z frio z continua batalla de de-
 monios. **E** entonce los dichos san-
 tos angeles le procurauā pobre co-
 mer z beuer del agua en los desier-
 tos asi como el lo queria. **E** esto mes-
 mo algunas vezes le dauan algu-

nos pequeños remedios cōtra los
 grandes z no sofribles frios z calo-
 res z cāsancio de su orar z de su an-
 dar z clamar a dios suplicandole q̄
 nos perdonasse por su merced z q̄
 no nos quisiese dañar por nuestros
 peccados.

**Capitulo. c. viij. en que māera enbi-
 auā el seño: los santos angeles por
 diuerfas partes por consolacion de
 los ombres.**



Doro de rabena enl
 su contemplador fa-
 blando de los santos
 angeles deputados
 en especial al serui-
 cio del saluador: pone en suma los
 siguientes puntos. **E**l primero
 es que como los dichos santos an-
 geles no segund la parte contēpla-
 tiua segūd la qual son bien auentu-
 rados. mas segund la parte amini-
 stratiua deputada al seruiçio seā vi-
 adores z mereçcan alo menos al-
 gun gozo accidetal: por esso la pro-
 uidencia diuinal cōtinua mēte los
 tenia ocupados en altos seruiçios
 z en obras santas por acrescentar
 su mereçcimiento. **E**l segundo
 punto es que el seño: partia a los di-
 chos angeles sus ocupaciones. La
 vna parte dellos tenia consigo pa-
 ra su seruiçio pues que sabia que a
 quella era la voluntad del su pa-
 dre. **E** otra parte enbiāua al cielo
 a los mayores principes. los quales
 sabian su santa encarnacion man-
 dandoles continuar suplicacion a
 dios padre q̄le pluguiese amāsar su

*Deuotase
 este capitulo*

yra contra el mundo z contra los grandes pecadores. **E** no enbargã te que el señor bendicho no ouiese menester su ayuda: enpero queria por su grand caridad que aquellos altos principes fuesen cooperadores en aquesta manera: ala saluaciõ delos ombres como lo eran los otros santos angeles. La otra parte enbiaua al limbo delos padres santos que tanto le auian esperado. z mandaua a los dichos santos angeles que los cõsolassen z les diesse grand esperança de salir en breue de alli. conuiene saber despues de su santa passion. **E** dize que en especial les mandaua confortar al santo patriarca adam. assi como a uaso de grãd santidad. z despues a abraham z a dauid assi como a aquellos a los quales el auia seydo expressa y especial mente prometido. **E** despues al santo moysen: assi como a aquel que auia seydo noble principe z cabeza õl pueblo de ysrael. La otra pte enbiaua al purgatorio por les dar consolacion z algund refrigerio. **E** esto fazia amenudo assi como padre õ todos el qual todo era pura piedad z soberana clemencia. **E** dize mas aq este doctor. **Q** quiẽ te podria dezir con quãto deseo esperauan aquellos: las dichas visitaciones. **E** con quanto plazer demandauan del redemptor quien era q̃ fazia. que dezia. z como estaua. z assi delas otras circunstancias. z como los santos angeles les dezian largamente todo lo que demandauan

por les fazer plazer. z despues rogauan les que los encomẽdassen mucho al redemptor z que les ganassen nueua bendiciõ del. La otra pte enbiaua al parayso terrenal por cõsolar a elias z enoch en el su aduenimiento. **E** despues los enbiaua a los principes delas guardas angelicales. los quales son puestos por dios sobre toda la tierra. por los cõsolar mucho dela memoria que el auia dellos. z por excitar los a hazer su officio con toda diligencia z a les denunciar en como toda la paganidad delos infieles seria trayda a dios z iluminada por los santos apostoles. **E** dize este doctor q̃ a las vezes llamaua los dichos principes por que le viesse. Dela qual cosa ellos eran mucho consolados assi de su vista como de santas reuelaciones que del auian. **E**l tercero punto es que el saluado: morando por los desiertos en su iuuentud: se dolia z lloraua muy mucho por los grãdes males que veyã en el mũdo por la ynozanãia delos infieles. z por la dureza z malicia de los creyentes. z por las grãdes penas que les estauan aparejadas assi en la vida como en la muerte. z la dapnacion perpetual. **E** por razon desto tomaua en si muy grand desplacer z dolor z tristeza. en manera que los santos angeles se marauillauan: como no desfalescia. **E**llos entonces llegauan se alo cõsolar. **E**l quarto punto es. que el precioso señor rescebia grand plazer fa

blando con ellos considerando como eran bien aueturados en si mesmos. y como le amauan mucho. ca no se podian fartar de su vista ni de sus santas palabras ni de contemplar su santa vida. y todas sus cosas. y mouimientos y obras. las quales todas era sobre manera virtuosas y santas. Preguntauan le a menudo o muchas cosas las quales el les declaraua con tanta claridad y caridad: que todos estauan espantados. y glorificauan a su padre en la grandeza de su sabiduria y de su ardiete caridad. E dize este doctor que enseñaua en sus dichos tanta benignidad y dulzor: que los coraçones de los ombres y los pensamientos de los angeles arrebatua y endulçaua. tanto: que les parecia que ya fuesen en vna fondura de vn mar y de vn abismo o pielaço de dulzor que fuesse otro parayso. **E**l quinto puto es: que el bendicho señor informo alta mente a los dichos santos angeles en muchos secretos diuinales pasados: presentes: aduenideros y avn no manifestados a muchos. y les abrio la fondura de las santas escripturas y secretos de natura los quales jamas auian alcançado. E el bendicho señor les abrio y declaro el misterio como los gentiles y toda nacion auia de ser llamada a la lumbre de la fe. y que ellos serian pueblo de dios: y los judios que lo eran que darian ciegos y endurecidos fasta la fin del mundo. E como entonces le

seria dada lumbre de la verdad y conocerian todos a ihesu christo. **E**l les declaro la general predicacion de los apostoles y la persecucion de los martires xpianos. y como auia de durar despues de su muerte y passion por trezientos años. y les reuelo el auenimiento del antichristo y de su reyno. y persecucion y suzia muerte. y del iuyzio final. y de su alta excellencia y de su angelical reparacion. y compañia con los ombres escogidos y de su perpetual reyno. y assi de muchas otras cosas altas y mucho escodidas a los otros santos espiritus. **E**a a estos santos angeles que le seruian: enseñaua especial amor y les fazia en muchas maneras singulares beneficios. assi como magnifico señor y liberal. y no desconoscido a aquellos que fielmente y con grado amor le seruen. **E**l sexto punto es: que los dichos santos angeles fallauan grand plazer y deleyte en esto: que el señor en el ventre de la madre luego que fue encarnado. assi pequenuelo los enformase tan alta mente. **E**sto les era muy deleytoso de ver assi como vn notable espejo del grand poderio de dios. **E** la dicha enformacion era tan abundosa: que les reuelaua muy altos y grandes misterios. assi de sy mismo: como de la dignidad de su sancta madre. y de las cosas passadas: presentes: y auenideras y de los secretos del reyno y de su padre. **E** por esto estauan tan maravillados y animados a le glorificar:

que sienpre le quisieran seruir z ver z oyr. **E** dize este dotoz que dezian. agora veemos complida la profecia de geremias q̄ dixo enel capitulo. treynta y vno. mulier circumdabit virum. **E** quiere dezir que fenbra encerrara dētro en si el varon. es a saber ihesu christo lleno d̄ toda virtud. el qual estaua en cerrado dentro enel vientre dela gloriosa madre suya dios z ombre cabeza: rey: z patron: seño: z reparador del cielo z dela tierra z de toda natura.

Capitulo. ciento y nueue. que tal fue es aq̄l preñado dela gloriosa z que bienes alcanço ella del dicho concebimiento.



Des que ya como mejor se ha podido fazer es declarado q̄ aquel preñado que toda la sancta trinidad puso dētro en las preciosas entrañas d̄ la gloriosa. era dios nueva mente fecho ombre d̄ la muy alta z muy excellēte sangre q̄ era en la gloriosa dela q̄l fue formado el p̄cioso cuerpo de ihesu christo: z dentro enel por toda la sancta trinidad criada z infusa alma sobre excelente con todo aquel sagrado ornamento de dones espirituales como es ya dicho: queda que digamos el mejoramiento que la gloriosa alcanço en si mesma por esta sancta en

carnacion del fijo de dios. **E** puesto esto que hablando yo espresa mente del su glorioso fijo z della me deuo escusar de hablar de tales personas por mi insuficiencia z grande falta de saber: pero por que yo non quiero en esta materia dezir de mio cosa algūa por que so mucho yno: rante: mas sola mente quiero recō: tar aquello que los grandes doctores antiguos z nuevos dizen: por esso he tomado osadia de poner mi torpe lengua enel looz de mi redentor. z despues enel enralçamiento dela gloriosa madre suya. encomē: dando a mi z a mis dichos sic̄ pre a mi seño: iesu xp̄o. z a su p̄ciosa madre. la honrra z amor de los quales me han principalmente mouido a ordenar este p̄sente libro. **E** pues puesta la dicha escusacion: pongo los siguientes puntos los quales pone el grand dotoz de carnoto en los sermones dela incarnation del fijo de dios enel sermon. iij. **E**l primero es. que enel punto que dios eternal fue encarnado enel cuerpo virginal d̄ su preciosa madre: toda su ymagen por el criada z puesta. enella: fue segund las tres partes suyas en tal manera en alto le: uantado por dones nuevos z gracias: que jamas dios todo poderoso despues dela anima de su fijo natural ihesu christo: non crió: nin criara: nin dotara: nin exalçara alguna otra: nin lo fizo jamas. **E** deste enralçamiento sale que puesto que

su entendimiento fuesse alta mente leuantado en las grandes altezas diuinales. antes que concibiese a iesu christo como ya es dicho: pero despues dela dicha concepcion ella fue eleuada por lumbre tan excelente que sobrepaja toda angelical intelligencia. *E* por razon desto dize pedro de rauena en el libro que fizo de vera sapiencia que della es entendida la palabra que dize. mater agnitionis. ecclesiastici quarto capitulo. que quiere dezir q̄ ella es madre: z fuente: z abismo del soberano conoscimiento despues de dios. Sale de aqui esto mismo segund dize el dicho doctor: que su sancta anima rescibio grand acrescentamiento de gracia z d̄ caridad tal qual despues del anima del señor nunca rescibio criatura alguna angelical ni humanal. Por tal canta la santa yglesia a gloria suya. sola sine exemplo placuit virgo. christo. *E* quiere dezir que tanto plogo la gloria al señor por su soberana santidad z gracia: que jamas otra pura criatura no le plogo tanto. Al vn sale de aqui que su sancta voluntad rescibio muy grand acrescentamiento en todo el ornamiento del espíritu z en todas las virtudes que fueron en ella en complimiento despues d̄ saluador. por tal dize sant heronimo. nichil virtutis nichil splendoris: nichil gratie: nichil pulchritudinis quod nõ fuerit in maria. *E* quiere dezir que non ha seydo vir-

tud nin gracia nin resplandescimiento: ni ornamiento de algund espíritu: que todo non aya seydo en la gloriosa. Sale avn de aqui que su memoria ha seydo tan preuillegiada reparada z restituyda al estado de ynocencia complida: que en vn estante se presentauan a ella todas las virtudes dones z gracias que auia en sy. *E* cada vna virtud le daua especial alegria dentro en su anima. z d̄ todas en vno auia continuo merecimiento z especial gozo. La como dize este doctor la virtud dela fe assi como celestial espejo le enseñaua todo aquello que era obligada a creer. *E* quando ella veyá por el espejo z lumbre dela fe la alteza diuinal: la magnificencia: bondad: dulzor: amor: nobleza: fermosura: piedad: z clemencia de nuestro señor dios. assi altas z acabadas excellencias z que pasauan todo seso: estonce su sancta anima con muy grand esfuerço repetia el loor suo declarado diziendo con feruor muy grande. Magnificat anima mea dominum. Despues acatando en la esperança como en espejo de gloria aquellos tan grandes bienes que el señor auia aparejado a ella z despues a todos los escogidos: todo su espíritu se deleytaua z se alegraua z se esforçaua con todo su ingenio en la grand magnificencia z liberalidad de aquel soberano limosnero: clamado con inestimable alegria. *E*t exultauit spiri-

tus meus in deo salutari meo .

Cada quando cataua al espejo dela charidad z amor diuinal que ha en nos: estonces subia la sancta anima sobre sy mesma. **E** aqui no le era cosa alguna bastante a glorificar z alabar a aquel que todo es puro amor: z que tanto amor le ha enseñado. z despues en ella z por ella a todo el humanal linaje. **E** assi como es dicho de aquestas tres virtudes theologales: assi se deue entender de todas las otras virtudes dones z gracias.

Capitulo. c. x. que el deleyte del buen ombre es auer en sy virtudes.



Mota que segund pone el dicho doctor en aquel mesmo lugar. Uno de los grandes solazes espirituales que han los virtuosos contentatiuos: es el deleyte de sus virtudes quando deuota mente piensan en ellas z en sus prouechos z bienes que procuran al ombre en esta vida z para la otra. **E** assi lo declara sant gregorio en el primero libro de los morales esponiendo aquello que es escripto en el libro de job q̄ los hijos de job se conbidauan: z llamauā a los conbites las tres hermanas suyas. Allí enseña el: que cada vn don de dios z virtud faze especial conbite ala anima. **E** es a saber que da singular alegria o si mef

ma. z de su officio le conuiene que asi lo faga. **E** por esto concluye que la mayor bienandança que el ombre puede alcançar en esta vida es: beuir virtuosa mente. **E** a el ombre virtuoso: siempre le tiene alegre la virtud z le da grand fuiza en fazer las cosas de dios sin miedo. **E** dize que lo que mas desplaze z en tristece al ombre es: beuir en peccado mortal z mucho mas en peccado viejo z cōtinuado. **E** a dize que el grand peccador: jamas non biue alegre. por que la consciencia le remuerde dentro continuamente. **E** dize mas que de las grandes tristuras z confusiones que han los dañados es: por quanto nunca se trabajaron en alcançar virtudes: mas en complir su mala voluntad. **E** asi lo fallaras sapien. quarto. do leemos que desto fazen especial duelo z llanto en el infierno. el qual siempre les durara. por lo qual este doctor faziendo tal exclamacion dize. **O** señor dios z como es oy el mundo tan malo que non se falla vn virtuoso entre los mancebos nin entre los viejos. **P**ues señor de virtud: aue piedad por tu merced z buelue nuestras rebeldes voluntades a virtud. por que non pereçamos so los vicios.

Capitulo. c. xi. como la gloriosa es mucho ensalçada por el dicho concebimiento en quanto es madre de dios.

Fayn por esta sancta encarnacion del hijo de dios dado a la gloriosa grado de maternidad de dios que es el mayor grado de honrra que jamas aya dios dado a alguna pura criatura. **E** nota sobre esto que damasceno en el libro tercio. capitulo. xij. ensena como la gloriosa es madre. **L**a esto pone la sancta escriptura en el primero capitulo. de sant matheo do dize. **C**um esset de sponsata mater ihesu. **E** quiere de zir que la gloriosa madre de ihesu fue desposada. **E** en el. xix. de sant juan auemos q̄ estaua cerca dela cruz conuiene saber el dia dela passion la madre de ihesu. **P**ues como vna cosa mesma sea ihesu : z christo z fi jo de dios. siguese que como sea madre de ihesus que esto mesmo fue z es madre de christo z de iesu christo z de dios. **A**ntes es asi segūd que ponen algunos doctores que la gloriosa es mas verdadera madre del hijo de dios: que ninguna otra madre de su hijo natural. **P**or q̄ dizen q̄ ala gloriosa fue por dios dada virtud de administrar suficiēte mente de si mesma la materia d̄ aq̄l cōcibimiēto precioso. la qual materia dizen que por ayuda de dios auia passiua z actiua virtud de pro chear z producir el precioso cuerpo de ihesu christo. **E**l qual por so la virtud de dios en vn instante de aquella materia fue fecho: mas nin

por esso es prejudicada en alguna cosa la maternidad: por fazer se en vn instante aq̄llo que natura tarda de fazer por luengo tiempo. **P**or lo qual dize que en la gloriosa ouo mayor poder que en toda otra muger de producir el precioso cuerpo de ihesu christo. **L**a en ella de consuno fue poder suyo natural z poder di uinal para formar el dicho cuerpo. **E** allende desto que toda la materia del precioso cuerpo fue suya. lo qual no es en las otras madres. **P**or tanto dize el dicho damasceno en el libro tercio. capitulo nueue. parece el error de nestor que nie ga que la gloriosa fuesse madre de dios. **Q**uantos preuillejos. quātas honrras z reuerencias. quātas dignidades z quantos loores son fechos z dados ala gloriosa: por esta santa maternidad. assy por dios todo poderoso como por los santos angeles. z por los bien auē turados. z por los ombres. z avn por los demonios a pesar suyo: no es lengua mortal que sea bastante alo declarar. **E**n especial te dire vn preuillejo que pone este doctor que la gloriosa es la mas bastante para ganar qual quier gracia a sus deuotos z a aquellos que derecha mente recorren a ella: que quantos santos ay en parayso ni en el mundo todos ayuntados. **P**or que dize que le deuemos sienpre dezir en nuestras oraciōes. **M**onstra te esse matrē scilicet nostram: que dey me

ruisti esse veram matrem. **E** quiere dezir enfañate gloriosa que eres madre nuestra que para nos defender has merecido ser madre de dios. **Ca** como dizē los santos puesto q̄ la gloriosa no ha merecido d̄ cōdigno ser madre de dios ca la sancta encarnaciō z ser por ella madre de dios: pasa toda virtud d̄ merecimiento. ni basta a ello nīgūa criatura: enpo ella lo ha merecido por la piedad diuinal que la vido para esto dispuesta por su humildad z puridad z por otras muchas virtudes. **E**ste merecimiento se llama por los theologos. meritum congrui. **E** despues que ouo concebido al hijo de dios fue dello mas digna ayudandole siempre la sobre abundante gracia que para ello le dio el spiritu santo.

Capitulo. cxij. d̄ los pobres paños que la gloriosa aparejo para enboluer z criar al precioso hijo de dios z suyo.



Alende d̄ las dichas gracias fue dado ala gloriosa por razō de la dicha maternidad que ella aya traydo nueue meses al fijo de dios en su vientre z d̄spues lo aya parido z traydo en sus brazos z dado a mamar d̄ su leche z aya seydo su ama. **E** por lo qual dizē yreneo en la epistola q̄ embio a dantimo. **Q**uie puede pensar con quanta diligencia z deuocion aquella muy deuo

ta criatura estaua pensando en como traxiesse con toda reuerencia aquel sancto concibimiento. **E**n todos aquellos nueue meses como hilo aquellos pañezuelos en que despues lo enboluio. **E** como los filo grosezuelos. ca sabia ella por especial reuelacion del seño: que el non queria auer con sygo cosa que fuesse delicada. mas todo lo queria aspero asy como amador de penitencia. **A**parejole avn para estrecha para lo ceñir. z sayulas grosezuelas. **E**s verdad que la de yuso le fizo de color de torna sol botado. dela qual yo vi vn poco en auernia que es en tuscia. **E** aquella tunica no auia costura mas era fecha con aguja en la manera que se hacen los birretes. **E** aquella tunica crecia con el. **E** llegaua le fasta los pies. **A**quella tunica no fue partida en su passion quādo el seño: fue puesto en la cruz: mas fue de vno a quien cayo por suerte. asy como dizē el santo euangelio. z es venida a manos de christianos. **E**s me dicho que esta agora en roma en sant juan de lettran en la capilla que se llama santa sanctorum. **E** finalmente dizē el dicho yreneo. piensa que faria vna prudente fija de vn rustico si supiese que dende a nueue meses auia de parir avn grande enperador. z cō q̄nto estudio z deuociō se aparejaria alo rescebir. **E** piensa vn presbitero contēplatiuo z deuoto de sancta vida: con q̄nta reuerencia

contracta el cuerpo de iesu christo.
E si esto faze la criatura simple: quãto mas aquella bendicha llena de la lumbre celestial z de gracia z de toda virtud z santidad deuia fazer por digna mente rescebir el sancto de los santos. el qual la auia escogido de todas las otras mugeres del mundo para ser su madre z para q̄ el fuesse su fijo. **C**ierto para esto recontar no abasta nuestro entendimiento. **¶** Ca como dize este yreneo: sobre esto ouo ella muchas vezes grand consejo con los santos angeles que la guardauan. E la enformaron profundamente en todas las cosas que ella deuia fazer en lo traer z rescebir con toda reuerencia. z que vida deuia tener con el z cerca del. trayendolo dentro en sy z despues que lo ouo parido. **¶** E puesto que ella por la lumbre o gracia que en ella era fuesse bastante a enderelcar todo esto: enpero por su grande humildad queria tomar consejo de los seruidores suyos z santos angeles los quales sabia que ze lauan mucho la honrra de su señor.

Capitulo. cxiij. como la carne gloriosa de iesu christo fue dela reuerenda carne z sangre dela gloriosa.



Arcobispo de cantuaria en el libro de la alabança dela virgen gloria dela madre del rey de gloria z dela concepcion del mesmo: po-

ne los siguientes puntos. **¶** **E**l primero es que como dize sant agostin sobre el genesi el saluador descendio de adam segund la corporal substancia. **¶** E por esta razon se quita vn error que pone que el soberano obrero dios criando el mundo: dela primera z mas limpia materia tomo vna parte. la qual puso forma de tierra en el campo de damasceno que es cerca la cibdad de ebzon. z que aquella parte de tierra fue puesta en el cuerpo de adam. z en el dicho cuerpo por ordenacion de dios z seruicio de los santos angeles rescibio forma de carne. z marauillosa mente passo por todas las generaciones fasta la generacion del cuerpo dela gloriosa en el q̄l dize que fue por dios conseruada. z cubierta: z vnida con forma de sangre limpia z pura: dela qual sangre fue formado el precioso cuerpo de iesu christo por obra del espiritu santo. **¶** E dize este error que por esta razon iesu christo es hijo de adam z de abraham z de dauid.

¶ **E**l segundo punto es que la dicha opinion es falsa z contra los sanctos doctores. **¶** **C**a damasceno z sant gregorio z sant agostin ponen que la preciosa carne de iesu christo antes que fuesse ayuntada al hijo de dios. era alta carne dela gloriosa z no apartada della. **¶** Antes dize damasceno segund ya suso es dicho que la preciosa carne de iesu christo fue formada dela muy pura sangre dela gloriosa.

Esto parece por que si tal parte de carne limpia o de materia primera fue trayda segund dize este error desde el primero ombre fasta el cuerpo dela gloriosa por todas las generaciones de medio: seguir seya primeramente que non fuera necessaria la santificacion dela gloriosa para que la carne de iesu christo fuesse formada della sin pecado. pues que la dicha parte era ya en ella apartada para esto: limpia y pura. Seguir seya lo segundo: que iesu christo no auia seydo nin salido dela simiente de abrahā ni de dauid: mas sola mente de adam. Lo tercero se sigue que si el precioso cuerpo de iesu christo fuesse formado de aquella parte descendida de adam. como este error pone: la dicha parte no fuera carne nin sangre propia de ningund ombre de los de en medio. Mas fuera assi como vna cosa que vn ombre trae consigo q̄ ni es de su substancia ni le pertenece nada. Lo quarto se sigue q̄ el fijo de dios no nos ouiera reparado tomando nuestra carne flaca nin de nuestra massa: mas de otra massa y natura entera y pura. Lo quinto se sigue que la dicha parte dela qual dize que es formado el precioso cuerpo de iesu christo no ouiesse seydo connatural ala gloriosa nin a ninguno otro ombre sy no a adam. **P**or lo qual el maestro delas sentencias condempna este error enel libro tercero enla tercera distinción. **E** hugo enel libro de

los sacramentos pone: que la sangre de que fue formado el cuerpo del saluador: descende de los padres pasados. Como quier que para ser digna mēte ayuntada al hijo de dios aya sido alimpiada por el espiritu santo: enel sagrado vientre virginal. y fecha avn mas pura que era la carne humanal enel primero tiempo de ynocencia. **P**ues concluye este doctor enesta materia que no puede negar ninguna cosa el fijo de dios ala madre. la qual có verdad le puede dezir. Por derecho de madre te demando tal cosa. no me la niegues. ca como dixo el primero padre adam: tu eres carne de mi carne y hueso de mis huesos.

Capitulo. c. xiiij. quales otras donrras y folaxes ouo la gloriosa en quanto era madre de dios.



Miguese en el dicho libro. **A**un d̄ aq̄sto loemos ala gloriosa: que ninguna otra madre touo su hijo formado ombre dentro en su vientre: tanto tiempo como ella. **P**or que ella lo touo por quarenta y seys dias formado y verdadero ombre: antes que las otras mugeres preñadas tengan los suyos en tal estado: por que el cuerpo del varon tanto tiempo se tarda d̄ formar segund natura. **L**o segundo la loemos por que segund algunos doctores: mas tomo el señor dela substancia dela madre que no fazen los otros niños de sus madres. por que dize

q̄ los otros toman parte de su substancia de sus padres: z ihesu christo sola mente la tomo toda d̄ la madre. **¶** Lo tercero por q̄ como quiere que la preñez le enflaqueciese la cara z le engordasse el vientre z las venas assi como alas otras madres z las tetas eso mesmo le cresciesen: enpero jamas fue agraviada d̄ el cuerpo del fijo de dios que crecía. ni fue atormentada de las passiones de que lo son las otras madres. assi como de sed y de hambre z de vanos deseos q̄ han las preñadas. **¶** Esto: por quāto no era enpreñada de ombre: mas de solo dios: el qual la puso en aq̄l estado. **¶** Lo quarto por que estando preñada: su sancta anima estaua alta mente a compañada z ayuntada con la preciosa anima del fijo. **¶** Esto dize este doctor que fue la mas alta cosa. z mas dulce z maravillosa de pensar: que ninguna otra cosa desta presente vida. **¶** Ver lo has sy paras mientes como ella contemplando en esta santa anima del fijo: tan alta: z tan dotada de tantos dones z gracias celestiales: subita mēte era arrobada z prouocada a se marauillar soberanamente de aquella tan grand piedad z bondad de dios. **¶** El qual assi auia ensalçado a aquella criatura: z ayuntado la consigo en vnidad de persona: z non a los angeles. **¶** E a vn se auia ayuntado con aquel cuerpo tan chiquillo. z todo esto auia encerrado dentro en el vientre de vna fembra. Por lo qual entonce

daua vna exclamacion a dios la q̄l la santa yglesia canta quando dize. **¶** Tu ad liberanduz suscepturus hominem nō horuisti virginis vterū. **¶** Equiete dezir. **¶** O señor z quiē puede estimar tu santa piedad z bondad? **¶** La tu por que redemieses el ombre: non aborreciste de estar encerrado nueue meses en el vientre de vna fembra pobre. **¶** Cierta mente señor bien me has dado razón para todos tiēpos te loar z dezir de todo mi coraçon. **¶** Magnificat anima mea dominum. **¶** **¶** E pensando en esto que dicho es se enflamaua por ardoz de fuego de amor no asfiable. quando veyā que dios tanto amaua al ombre: que por lo salvar se auia sojuzgado a tāta miseria como es traer sobre si carne z sangre: z estar encerrado en el vientre de vna fembra. z sufrir tanto dolor como le veyā sufrir: por satisfazer a dios por los peccados de los ombres. Por lo qual entonce toda ardiēte loaua a su fijo dios de muy grand looz. **¶** El qual le alcaua todo el espiritu en alto: como si ouiese de bolar fasta el cielo cō looz z ardoz que toda la penetraua. z toda ardiendo por amor: daua boz muy alta a dios diziendo. **¶** Et exultauit spiritus meus in deo salutari meo. **¶** E diziendo esto: toda se trassormaua z se abrafaua por amor de su caro z muy amoroso dios. **¶** Por diuersas otras vias se delectaua la gloriosa en el acatamiento de la santa anima del fijo el qual era dios z om

bre las quales serian luengas de dezir. Por lo qual las dexo a los grandes contemplatiuos para las pensar z a los otros para las recontar.
Capitulo .cxv. como ala gloriosa fue dada entonce compañia angelical.



Dize razon z reuerencia desta sancta preñez: avn le fue añadida excelente guarda de angeles. La dize sant bernardo en vn su sermon esponiendo aquella palabra de los canticos mill escudos cuelgan della: que le fueron dados mill angeles en su guarda: por reuerencia de aquel glorioso señor que ella traya en su vientre: z por honrra z seruicio della mesma. **E** dize origenes que esto fue fecho por alongar de todo punto della al diablo. por que no supiesse si era virgen. La sy el ouiera visto que era virgen: luego concluyera que ella traya en su vientre al redemptor que auia de nacer d virgen segund la profecia de ysayas que dixo en el capitulo. vij. ahe la virgen concibira z parira fijo zc. **E** entoce el jamas no lo tetera: ni le tractara la muerte. ni le fiziera otras muchas cosas que hizo. de las qles el saluador ouo z ha grande honoz z looz: z el diablo ha confusion z pena segund lo merece. **E** sobre esta alta guarda faze epiphania algunas deuotas exclamaciones z notables dubdas eula letra q̄ embio a sancta paula a belem.

en la fin de la qual dize assi. **E** si supiesse como aquel glorioso colegio de los angeles que descendio del cielo luego que sant gabriel descendio para saludar ala gloriosa: se puso delante della con grand gozo esperando su consentimieto. El qual auido: quando vieron a desora el precioso cuerpo del fijo de dios formado perfecta mente por el spiritu santo. z vieron su santa anima criada tan alta mente: z todo esto tan sotil mente ayuntado con la persona del fijo de dios. z encerrado en el vientre dela virgen tan miraglosa mente: fueron prouocados amarauillarse del poderio del señor z en su obra tan excelente. **E** adoraron a su criador z reparador z señor muy ardiente mente. proponiendo le aquello que la sancta yglesia canta cada dia. Adoramos te: glorificamos te. fazemos te gracias por la grand honrra z gloria que diste a toda criatura por esta tu muy sancta encarnacion. **E** ally esto mesmo fablaron aquellos santos angeles con el señor nuevo ombre: sojuzgando se a su magestad z ofresciendo se a su seruicio. **E** recotando como eran ally enbiados de parayso para guardar a el. z al vaso de gracia en que se auia encerrado. **E** dize que le rogaron que los bendixiesse z benigna mete quisiesse rescebir su seruicio: z que assi lo hizo. **E** dize que le mirauan continuamente con muy grand deleyte pensando quiẽ era. z como esta.

Angelas

ua allí. z como auia venido a saluar los ombres z a reparar los angeles: z mejorar todo el múdo. en manera así alta z ascódda. **E** dize que despues boluian su entendimiento contra la gloriosa. **E** quando pensauan que el señor eternal z general de toda criatura: auia escogido a aquella donzella pobrezilla por madre: estauan del todo marauillados glorificando su grãd bondad z clemencia. **M**as soberana mente estauan marauillados de la acabada santidad z virtud dela gloriosa: considerãdo como dõzella de tã pequeña edad auia tãta sabiduria z sciencia z tanta gracia de dios. **E** conosciã que todo esto le venia dela bondad z magnificencia de dios. la qual entonces loauan con todo su esfuerzo en aquella tan grande z tan perfecta obra suya. **E** dize avn q̄ despues destas cosas. el principe de aquellos mill angeles y ellos con el: tomaron en su compañía al angel q̄ de antes la seruia. **E** de partes de dios todo poderoso le confirmaron en el oficio que primera mente fazia z demandaron le de todas las maneras de beuir dela gloriosa. **E** dize que quando el dicho principe z los otros que con el eran oyeron las excellencias dela gloriosa: fuerõ muy animados para la seruir z honrrar tanto como pudiesen despues de dios. **E** faziẽdole la reuerencia q̄ le pertenescia: saludarõ la humil mente z dirierõ le la razon por que erã ally

enbiados de pte de dios todo poderoso. **E** l q̄ la saludaua mucho z le enbiaua por ellos su especial bendicion. **L**a qual de que oyo esto: cõ soberana humildad fincados los ynojos adoro al señor dios allí como a criador suyo z de toda criatura. **E** luego preguntõ al dicho principe delas altezas z excellencias z estados z gerarchias de parayso. z dela orden del reyno celestial z dela magnificencia del loor diuinal. **E** de que lo ouo oydo: ya no auia en sy espíritu. tanto estaua marauillada. **E** no enbargante el grand gozo que ouo delas informaciones de los angeles: empero tomo se despues en grand lloro. pensando como los dañados auian perdido a q̄ tan grãd gozo pa sienpre. **E** el dicho principe la cõsola. z le diro q̄ lo dexasse todo ala gouernaciõ general de dios que en los glorificaua su justicia. **E** allí ordenarõ en vna manera de como auia de guardar z fazer cõtina mète reuerencia z loor al señor nueua mète engẽdrado o cõcebido. **E** como farian q̄ por su seruicio z p̄sencia: el diablo no etẽdi ese q̄ ella era aq̄lla virgẽ de la q̄ dios auia a tomar carne. **E** todas estas cosas altamète ordenadas: la gloriosa les rogo q̄ la informasse: como sin defecto algũo. z cõ toda reuerencia: ella traeria a aq̄l sagrado hijo. **E** como q̄ por sy mesma z por otras vias celestiales: ella fuese suficientemète enformada en esta materia

enpero por mejor fazer el seruicio de dios z por mejor honrrar al señor: espessamente auia con ellos sobre esto especial fabla. syempre adorando primero al señor dios rey eternal que ella traya en su vientre. z demandandole que la alumbrase. **E** ala fin dize este que los demonios jamas cosa desto no sopieron. por que es dignidad de gloria: que la persona gloriosa se puede asconder de aquella que no es gloriosa: segund que le plaze. por que parece que el millar de los dichos angeles se pudo assi asconder: que jamas los demonios no sopieron ni entendieron su presencia. **E** assi lo fizieron segund que dize este doctor.

Capitulo. ciēto y diez y seys. como la natura humanal ha rescebido grādes bienes por esta sancta encarnacion. los quales consideraua la gloriosa.



Dontēplando la gloriosa el alto misterio z encarnacion del fijo de dios. sus preminencias que traspassan todas las obras de dios segund que pone sant agostin en el trezeno libro de la trinidad: z como esta cosa es principio de nuestra salud. z llave que nos ha abierto la puerta para entrar ala grand misericordia z amistad z paz z biē que rriencia del rey perdurable: por to

do esto al fin de su cantico faziendo desto en especial soberanas gracias: dixo assi. Suscepit ysrahel puerum suum: recordatus misericordie sue.

El qual verso exponiendo en este propofyto cirilo. dize que ysrahel quiere dezir ombre que vee a dios. z significa el pueblo christiano: que por la sancta fe que tiene: vee z conofce que es dios. **E** este dize que es llamado moçuelo suyo: por especial amor. **E**a assi como comun mēte ha ombre especial amor a los niños que cria en su casa: assi nuestro señor ha especial amor a aquellos que el encarnado ha escogido llamado: z predicado: z enformado. z por sus predicadores z discipulos traydo. z criado por la virtud del sanctissimo sacramento del su precioso cuerpo: z de su preciosa sangre. **P**ues por esto dize. suscepit. **E** esto es que a este tal pueblo ha tomado para sy z escogido z enfalçado por esta sancta encarnacion. la qual este pueblo ha rescebido: z no el pueblo z fijo viejo. el testamēto antiguo: nin los hijos del. **A**mas los christianos lo hā rescebido. los quales son significados por el hijo nueuo que aqui es llamado moço. **E** por esto dize la gloriosa. puerum suum. **E** por lo qual dize sant leon papa. **O**mbre piensa quanta es tu dignidad que dios te ha reparado. z de ty es encarnado. **P**or ty es muerto z colgado. pues guarda non le seas desconofcido.

ca su sangre llama a dios: z sera antes oyda: que la sangre de abel. la qual da bozes tan fuerte mente cōtra su hermano dampnado en el infierno. pues que fara de ty que non te miembros della. ni por amor della perdonarias vna injuria: **E** para mientes que non es encarnado por tus merecimientos: mas por pura gracia z misericordia suya. **E** por esso se sigue en el dicho verso. recordatus misericordie sue. Esto es de todas aquellas cosas que ha fecho del comienço del mūdo aca. començādo en adam. al qual perdo no. z enoch al qual traslado en parayso. noe que no le anego. z abraham z a los suyos que tanto magnifico. a moysen que tanto honrrro. a dauid que tanto amo: z a todo el colegio de los sanctos profetas que assi alta mente alumbro. **E** Item dize aqui rabano. para mientes como dios ha rescebido por esta sancta encarnacion z ensalçado a su hijo adoptiuo. conuiene saber al pueblo christiano. z le ha enseñado su especial misericordia. La el ombre por el primero pecado auia perdido primera mente su excellencia sujudgando se al diablo: mas agora por esta santa encarnacion: el demonio ha perdido su señorio. z ihesu christo dios verdadero es su cabeça z señor. z assi es reparado ala primera excellencia. Lo segundo auia perdido la amistad de dios z estaua ayrado del. mas vi

no el saluador el qual es mediano entre dios z el ombre z ha fecho paz. Lo tercero auia perdido la ynocencia por el peccado. por lo qual no podia satisfazer a dios: mas el saluador satisfizo por todos largamente. **E** por todo esto parece segund dize este: el entendimiento del dicho verso quādo dixo la gloriosa: Suscepit ysrabel puerum suum: recordatus misericordie sue. **E** Sigue se. Sicut locutus est ad patres nostros: abraham z semini eius in secula. **E** quiere dezir que esta misericordia por dios. a nos se cha encarnando se. ya la auia fecho saber a abraham como lo auemos enseñado en el segūdo tractado deste libro. **E** dize este doctor que no sola mente auia prometido a abraham z a dauid de encarnar segūdo ya es dicho: mas avn lo reuelo a adam z despues a noe z a moysen z a ysaac: z a jacob que fueron simiente de abraham. z avn a los sanctos profetas que dellos descendieron. z a todos los escogidos que son z seran segund que ya arriba fue puesto. **O**nde dize en spiritu salamon en los canticos en el tercero capitulo. **O** fijas de syon. conuiene saber animas christianas z deuotas: salid vn poco de las escuridades z de las ocupaciones mundanales en que estades ciegas z ocupadas. z ved el vuestro rey. z pensad en la corona q̄ le ha puesto su madre la gloriosa señora sancta maria.

Esta santa corona es la sancta humanidad: q̄ por esta encarnación ha rescebido. la q̄l es gloria de toda la humana natura. confiança de todos los esperantes: gozo de todos los escogidos. confusión de los demonios: alegría de los cuerpos biē auenturados. espejo de la sabiduria de dios: z manifestacion de su infinito poder. En el acatamiento de la qual se deleytā los angeles. z todo el parayso es alumbrado de su luz: segund que pone este mesmo doctor larga mente en aquella mesma omelia:

Capitulo. c xvij. como la gloriosa fue a visitar z consolar a sancta elisabeth.

Despues de las cosas suso dichas parando mientes la gloriosa alas palabras que sant gabriel le auia dicho que elisabeth su prima vieja z mañera auia cōcebido. por especial dispensacion de nuestro señor dios: dize sant lucas en el primero capitulo. que con grand gozo q̄ dello ouo: fue a visitar a elisabeth por se alegrar cō ella de gozo espiritual. z por fazer junta mente cō ella. muchas gracias a nro señor dios. de la maravillosa preñez que le auia dado sobre todo curso de natura. ca era natural mente mañera. z por la seruir ante del parto. La elisabeth no se descubria a persona alguna que estouiesse preñada. **E**l parto de nazareth z fuesse a judea a

una cibdad que estaua en las montañas de judea lueñe de nazareth quanto treynta z q̄tro millas. **E** dize sant lucas que yua a priesa. por que segund dize el contemplatiuo: aborrescia ser mucho vista de las gentes. **E** dize aqui el dicho contemplatiuo. Tu q̄ eres deuoto ala gloriosa: contempla como aquella mañebilla sagrada reyna de los angeles: va por tan luengo camino a pie con aquel bendicho viejo su esposo. **E** va sola sin otros seruidores ni compañia. hablando por el camino amos a dos de la grand virtud poder z saber: piedad z clemencia: que auia el señor mostrado a aquel grand viejo z sagrado zacharias. z a su santa muger vieja z mañera: que en su viejez les auia dado hijo. **E** tal como aquel era z seria. segund que el spiritu sancto del qual la gloriosa era llena: le daua a sentir dentro en si mesma. Para mientes mas dize este. como la gloriosa: va alta mente acompañada. La con ella era siempre toda la sancta trinidad. segund le auia dicho sant gabriel. quando le dixo. el señor es contigo. Con ella z dentro en ella: estaua el hijo de dios encarnado. z toda la gloria z ornamento de todas las virtudes z dones del spiritu santo. **E** de fuera la acompañaua el principe angelical con los mill angeles ya dichos.

Capitulo. c xviii. por que elisabeth no salio al camino a rescebir ala gloriosa.



Como la gloriosa en
traffe por la casa de
elisabeth: saludola se
gundo dize el conten
platiuo diziendo le .

Dios sea con tigo mi cara herma
na. **E** para mientes aqui a algu
nos puntos q̄ ponen algunos grã
des doctores. El primero es que za
charias ni elisabeth ni sus parietes
no les salieron al camino ni les fizi
eron otro recibimiento alguno: fa
sta que fuerõ entrados en casa. por
que esto es tenido a grand vani
dad entre las personas espiritua
les. **E** como quier que se pueda fa
zer a los grandes señores. por que
sean mas honrrados z mas temi
dos del pueblo: enpero no se deue
fazer entre las personas humildes:
que biuen religiosa mente. **E** l verdad
es que plogo a dios padre q̄ el dia
de ramos el pueblo de iherusalem
saliese al camino a nuestro señor ie
su christo: po aq̄llo fue: por q̄ segũd
dize sant iheronimo. fuesse mayor
la confusion z verguença de su mu
erte z passion: el dia del viernes si
guiente. **E** que en otros lugares le
salian al camino los pueblos: con
sentia lo el saluador por que lo fazi
an con grand deuocion que auian
enel: z por que viesse la grand vir
tud de dios: en la muchedumbre de
los miraglos que el fazia. z assi cre
yessen firme mente a su santa doctri
na z se saluassen. **E** lo segundo di
ze el sancto abad sabas. cosa intole
rable es a dios z muy aborrescible:

que ningund religioso mayor men
te euāgelical. sufra nin procure que
le salgan a rescebir al camino. nin le
acompañen otros salvo sus compa
ñeros: quãdo ha de yr camino: por
que vaya mas honrrado. **E** hi peca
menos aquel que procura de le ha
zer las tales honrras. **E** la enseña q̄
es grand lisonjero. z lo faze por le
con plazer. por que tales vanida
des son muy contrarias ala sancta
religiõ. la qual es toda fundada en
verdadera humildad. **E** comun
mente alas tales personas assi va
nas: trae dios final mente a gran
des verguenças z cõfusiones. **E** la
como dezia este santo abad: aborres
cible cosa es a dios el pobre orgu
lloso. mayor mente el pobre euan
gelical: como lo es el religioso. el q̄l
entrando en su orden: de su volun
tad faze a dios voto de pobreza.
E leese del sancto obispo elysimo.
que quando entraua en algund lu
gar. z sentia que lo querian salir a
rescebir: por que non le fiziessen re
cibimiento: entraua de noche. por
que ninguno non supiesse su entra
da. o de dia quando non lo viesse
entrar. **E** le cuenta se de odilio a
bad de luyaque de santa memoria.
que como supiesse que sus frayles
auian salido al camino a rescebir al
vicario el qual venia nueua mente
de bolonia de se doctorar: que a to
dos aquellos que lo salieron a re
scebir: les dio sendas disciplinas en
el cabildo. z los encarcelo por dos
meses q̄ no saliessen del monesterio:

por la vanidad que auian cometi-
do en salir al camino al dicho vica-
rio. Este es el primero punto del
presente proposito.

**Capitulo. cxi. como sant iuan se a-
legro dentro enel vientre de su ma-
dre z adoro z saludo al saluador.**



Segundo pūto en
esta materia es: q̄ lue-
go q̄ la gloriosa ouo
saludado a elisabeth
como dicho es: ene-
se punto la virtud del saluador tan
poderosa mente vino sobre sant ju-
an: que lo sanctifico. z lo fincho del
todo de espiritu santo. en tan alto
grado: que el no ouo los enbargos
que han los otros niños para vsar
de razon. ni en merecer: ni en otras
muchas maneras. segund que dize
sant āmbrosio sobre sant lucas. El do
dize: que estando dentro enel vien-
tre de su madre: començo a vsar de
aquel feso que suelen auer los om-
bres comun mente: en la hedad de
treyn ta z tres años. Assi que no sin-
tio ninguna hedad de niño. segund
que dize el mismo santo ambrosio
en este mesmo lugar. dila qual dotri-
na z punto traen los doctores pri-
mera mente que sant iuan dētro en
el vientre de su madre ouo compli-
da sabiduria assi como ouo compli-
miento de espiritu santo. z ouo vso
de libre aluedrio. z continua men-
te estando alli merecio abon dōsa z
alta mente. assi como han acostumi-
brado de merecer personas de tan
alto estado z que han tanta virtud

z gracia de dios. Lo segundo que
alli estando: ouo claro conosci-
miento de ihesu chris to. assi como de
dios encarnado: el qual estaua ally
presente enel vientre dela gloriosa.
Lo tercero que dela presencia del
saluador: el ouo especial z nueuo z
grande gozo. **E** segund que dize
el maestro delas estorias. en señal
deste tan grand gozo: sant iuan que
como los otros niños enel vientre
de su madre tenia la cara buelta ha-
zia las espaldas de su madre: eston-
ce por miraglo boluio la cara con-
tra ihesu chris to. **E** dizen aqui algu-
nos doctores que como los niños
estando en los vientres de sus ma-
dres: tengā los puños sobre los o-
jos como en señal de verguença q̄
avn antes de su nascimiento sean a-
yrados de dios por el pecado ori-
ginal que han: pero señor sant ju-
an estonces segund dizen estos: al-
go los puños de sobre los ojos. z
estendio las manos juntas contra
el saluador: adorando lo. z confes-
sandolo ser criador z saluador z re-
dēptor suyo. z faziendo le muchas
gracias por su sancta visitacion z
dela grand sanctificacion z espiritu-
al ornamento que le auia entonces
fecho en su santa anima. Lo quarto
dize aqui sant iuan crisostomo enel
libro dela alabança de sant iuan. q̄
tan grande fue la influencia espiri-
tual que la gracia del saluador en-
bio sobre la anima de sant juā: q̄ pa-
so ala madre. La luego le dio cono-
scimiento dila encarnacion de dios.

z le fizo prophetizar della. segund
parece por la respuesta que dio ala
gloriosa quando la saludo. La se-
gund dize sant luchas en el punto
que la gloriosa la saludo: elisabeth
le respondio clamando a alta voz
toda feruiente z llena ya del espi-
ritu sancto z le dixo. **B**endicha
eres tu sobre todas las mugeres
z bendicho es el fruto de tu vi-
entre. **E** donde me vino ami que la
madre de mi señor me venga a visi-
tar: Sepas bendicha prima que des-
pues que la voz de tu salutacion vi-
no a mis orejas: se alegro de gran
gozo el niño de dentro en mi vien-
tre. **E** bien auenturada eres tu que
creyste firme mente al angel que te
saludo. **E** a todo lo q̄ te ha dicho:
fera en ti cóplido por gracia de nue-
stro señor dios. **E** entonces segund
dize sant lucas en esse mesmo lugar
la gloriosa faziendo a su criador gra-
cias de aquello que veyá. z de lo q̄
oya: toda alçada en espiritu: pronū-
cio alli el cantico. magnificat anima
mea dominum. que quiere dezir.
Al di anima de todo coracon mani-
fica z loa z bendize z glorifica a mi
señor. **E** assi loando acabo el dicho
cantico. el qual como de suso es di-
cho ya ella auia conpuesto estando
en el vientre de su santa madre.

**Capitulo. cxx. dela compañia que se
fizieron el saluador z sant juan.**



Tercero punto en
esta materia segund
el contemplatiuo es
pensar el grãd amor
que el saluador auia

a sant juan baptista: lo qual mostro
visitando le z dandole las graci-
as suso dichas. **P**iença dize este el
amor que sant juan auia a ihesu
christo. **E** a como quier que enton-
ces no se fablaffen con lengua cor-
poral. por que no era menester: em-
pero fablauan se aquellas dos san-
tas animas como se fabla la anima
entre sy mesma: palabras de vida z
de materias altas z no terrenales:
De guisa que quedo sant juan en-
formado en los grãdes secretos de
dios. z en los officios a los quales
era llamado z enbiado por nro se-
ñor dios segund que era ya prophe-
tizado por los santos pphetas. **E**
en especial como era llamado a dar
testimonio al mundo del fijo de di-
os: que el era aquel que auia seydo
prometido z pphetizado pa venir
alo saluar. z assi delas otras cosas
pertenescentes al dicho officio. **E**
avn piença la influencia ò la gracia
dada por ihesu christo a sant juan
baptista como fue grãde. **E** a no so-
la mente en falço la madre: mas avn
al padre. **E** a el dia dela circūcision
de sant juã: fue lleno de espiritu san-
to segund q̄ parece en el primero capi-
tulo de sant luchas: z luego le fue
tornada la habla z loo a dios z di-
xo bēdicho el señor dios ò ysrahel:
q̄ por la encarnaciō de su precioso
fijo visito z fizo la redēcion ò su pu-
eblo. **D**e dōde parece quanta es la
honrra q̄ nro señor dios ha fecho
en esta parte a sant juã. **E** a por su o-
casion la gloriosa en casa de su pa-
dre pronūcio primera mēte el canti-

co de magnificat. z su padre alli es
 mesmo hizo el cántico de benedict^o.
 por los q̄les cánticos todos tienpos
 la s̄ta yglesia xp̄iana glorifica z loa
 cada dia a su criador z redentor ie
 su x̄po. Pienfa a vn dize este cōtēpla
 tiuo. como la gloriosa estouieffe alli
 q̄si tres meses segū d̄ dize sant lu
 cas: quātas santas razōes z materi
 as z fablas tractarō entresi mesmas
 fablado d̄la māera d̄la cōcepciō de
 la vna z dela otra. **Q**uātas cōso
 laciōes dio la gloriosa a elisabeth z
 a zacarias q̄ entōces estaua triste por
 q̄ auia perdido la fabla: p̄fetizando
 les familiar mēte dela alteza d̄l fijo
 z de su sanctidad. **E** diziēdoles co
 mo el dia dela circūcisiō: zacarias
 cobraría la habla. **E** como por aq̄l
 fijo les daría dios grand gozo. z q̄
 todos tiēpos el mūdo se alegraría
 faziēdo especial memoria de su na
 tiuidad cada año en aquel dia enq̄
 el auia de nacer.

**Capitulo. c. xxi. de los preuillejos q̄
 dios en especial ha dado a sant ju
 an baptista.**

Sforçando se algu
 nos grādes doctores
 deuotos de sant juā.
 a publicar sus digni
 dades z en especial
 sant juan boca de oro enel libro de
 la alabāça de sant juā: dize q̄ gran
 des p̄uillejos ha auido en muchas
 cosas sobre los otros santos. **E** pri
 mera mēte en quāto fue anunciado
 por esse mesmo angel q̄ iesu x̄po. cō
 uiene a saber por sant gabriel: como

parece enl primero capitulo. d̄ sant
 lucas. **E** lo segundo por q̄ como
 sant lucas dize en esse mesmo capi
 tulo: fue anunciado en lugar sagra
 do. conuiene a saber enel tēplo d̄ di
 os. z en santa santorū. **E** enl mas de
 uoto tiēpo. q̄ es enla ora del sacrifi
 cio quādo zacarias ofrescia el enciē
 so a dios enel dicho lugar. cōplien
 do aq̄llo q̄ es scripto larga mēte enl
 festo decimo capitulo del leuitico a
 do dize quādo z como se auia esto
 de fazer. **E** el tercero preuillejo de
 sant juan es: q̄ le fue puesto el nom
 bre por dios assi como parece enel
 dicho primero capitulo. de sant lu
 cas. el q̄l nōbre comiēça en y. z aca
 ba en s. assi como el nōbre de ihesus
 por la q̄l cosa entēdemos q̄ sant juā
 sería semejáte a iesu x̄po en su entra
 da enl mūdo assi como pareció por
 muchas cosas q̄ d̄l son dichas seme
 jātes a iesu x̄po: z le sería semejante
 enla fin. ca sería martir. segū q̄ ihesu
 x̄po enla fin fue martir: como quier
 q̄ la muerte no fue semejáte. **C**onui
 ene le a vn este santo nōbre: por que
 quiere dezir. aq̄l en quiē es gracia:
 ca en sant juā fue gracia muy gran
 de como parece si pēsaes q̄ ya enl
 viētre de su madre era lleno de espi
 ritu santo. **E** el quarto preuillejo
 es. q̄ a sant juan por sus grādes p̄fe
 ciones son puestas muchos nōbres.
 conuiene a saber. candelar: angel: ami
 go del esposo: elias: boz: precursor:
 baptista: nazareo: p̄feta: testimonio:
 z diuersos otros nōbres. **E** el qui
 to preuillejo es. q̄ nasció de alto li

naje conuiene a saber de patriarcas
 z profetas z de sacerdotes z reyes.
 Esto es d' dauid como parece por
 el parentesco q' auia cō la gloriosa z
 cō iesu xpo. los quales descendian
 de dauid segū parece en la epistola
 a los romanos en el p̄mero capitulo
 z en el p̄mero de sant matheo y avn
 en el tercero de sant lucas. ¶ El sex
 to preuillejo q' fue cōcebido por mi
 raglo en q̄nto nascio de madre ma
 ñera. ¶ El septimo preuillejo es: se
 gū dize sant lucas q' nascio de pa
 dre z d' madre justos z santos muy
 aceptos a dios. ¶ El otauo q' en el
 viētre de su madre fue purgado d' el
 pecado original. Lo q' dize algūos
 doctores q' fue fecho q̄ndo fue s̄ntifi
 cado por la p̄sencia del saluador q'
 venia encerrado en el sagrado viē
 tre de la gloriosa quādo visito a eli
 sabeth. segū ya es dicho. ¶ Dize a
 qui vn doctor q' no sola mēte fue pur
 gado del pecado original entonce:
 mas avn de las ocasiōes q' del se si
 guē z dan via pa pecar. asi como es
 ynorancia: cobdicia: z flaq̄za o impo
 tencia z malicia. ¶ El noueno q' se
 gū dicho es fue lleno de espiritu
 santo z dotado asi d' escelēte grado
 de p̄fecia: q' como dize sant juā cri
 sostomo en el libro de la alabança de
 sant juā: no sola mēte profetizo estā
 do en el viētre de su madre alegran
 dose de la p̄sencia del saluador. z
 despues seyēdo ya grāde. diziēdo z
 predicādo z denūciando del salua
 dor cosas altas z ascōdidas: mas a
 vn el fue profetizado por los santos

profetas. z fizo al padre z ala madre
 profetizar. como parece en el prime
 ro capitulo. de sant lucas z como es
 ya dicho. ¶ No es marauilla dize a
 qui rabano si fue tan grād profeta z
 de tan altas cosas: pues tres meses
 ante q' nasciēse: oyo en spiritu tan al
 ta lecion z reuelacion z enformaci
 on fecha a el por la bien auēturada
 anima del saluador estando ambas
 almas encerradas en los viētres de
 sus sanctas madres. ¶ Dize este. ¶
 quantas vezes he deseado saber co
 mo se fablauan aquellas santas ani
 mas sin que las madres los enten
 diesē. z como trassormaua en si mes
 ma por soberano amor el anima d' el
 saluador al anima de sant juan. ¶
 quanta consolaciō espiritual z quā
 ta doctrina sancta rescibio sant juan
 del saluador: ante que de alli se par
 tiese. Por que no es de marauillar
 si sabia muchas letras sin las aprē
 der como dize sant gregorio en el
 primero libro de su dialogo. ¶ La el
 maestro de los maestros le auia en
 señado ya estando en el vientre d' su
 madre: letras z lēguas. artes z sciē
 cias. virtudes z misterios. cōsejos.
 z leyes z cosas celestiales. āgelica
 les. diuinales. z humanales.

**Capitulo. cxxij. continua los p̄uille
 jos de sant juan especial mente co
 mo la gloriosa fue su ama.**



E dezeno preuillejo
 de sant juan es: que
 la gloriosa fue su a
 ma z lo alço de tier
 ra. lo qual pone p̄ia

dosa mente algunos santos doctores contēplatiuos z en especial lo dize sant juan buena ventura en el libro de vita christi. a do pone como la gloriosa lo alço z lo cubrio z lo bendixo. E dizen que estando el en sus braços: la acataua cōo tangrād plazer: que non queria mirar otra cosa. E quando lo daua a elisabeth su mādre: el boluia la cara a nuestra señoza assi apriessa z alegremente: que parecía q̄ no fallaua plazer en otra cosa. E acatauala con tāta atēciō: q̄ dixiera q̄ jamas quillera fazer otra cosa. E la gloriosa que lo veyā assi: tomaualo z abraçaualo z besaualo cōo grād plazer: cōtēplādo quiē era ya aq̄l niño z que tal seria. z como auia de ser especial seruidor de su precioso hijo. z señalado y muy alto ē la gloria. E en todas estas cosas la virgē gloriosa magnificaua a su criador. q̄ ē tā grādes obras mostraua su poder. Cierta mente dize este: jamas fue óbze puro q̄ tal ama ouiese como ouo sant jnā. E puedes ayūtar a este preuillejo como por toda aq̄lla tierra las gētes se marauillauā. z dizian entresi. o q̄ niño fera este q̄ tātos miraglos ha dios fecho en su concepciō z en su natiuidad z circūcision. E dize aqui el dicho santo q̄ veniedo la gēte ala circūcision de sant juan: la gloriosa se escōdio que no la viesen aq̄llas gētes. por que assi lo requería su muy grā de honestidad z su grande humildad. bien que dize este doctor

que se puso en lugar: do oya aquella tanta profecia que fizo entonces zacarias hablando dō saluador z de sant juan en el dicho cantico de benedictus. E glorificaua ella en las dichas palabras a su criador poniēdo z teniendo en el firme mente todo su entendimiento z parādo mientes en las obras de dios. z en aquellas santas palabras. Por esto ordenaron los santos padres antiguos que quando el dicho cantico se dize en el choro a los maytines: q̄ los ecclesiasticos esten en pie fuera de las sillas gnardando se en especial entonces de toda fabla. z boluēdo todo su entendimiento a glorificar a nuestro seño dios en aq̄llas santas obras z tan grandes beneficios que ha fecho al humanal linaje. de los quales el dicho cantico faze mencion.

Capitulo . cxxij. continua los dichos preuillejos z en especial como ha dado grand gozo al mundo.



Donzeno preuillejo de sant juan es. que ha traydo consygo grand gozo. E esto toco san gabriel quādo dixo a zacarias q̄ daria dios gozo z alegria a el z a su casa. E q̄ muchos se gozariā en la natiuidad deste niño como se lee en el primero capitulo de sant lucas. E este gozo assi se estēdio por el mūdo: q̄ todo el mūdo se alegra en la fiesta dela natiui-

dad de sant juá baptista. **E**special méte deue mostrar grãd gozo estonce la santa religió delos xpianos. de la qual el es miébro principal z muy señalado. **E**ste gozo que dios ha fecho anúciar a memoria perpetua z a hórta de sant juá: segund q̄ dize crisostomo en el libro dela alabança de sant juan: es z deue ser gozo espiritual: q̄ deue fazer aq̄l día el xpiano dãdo a nro señor dios muchas gracias por q̄ ha q̄rido dotar la sancta religió xpiana de tã grãd santo como es sant juá z a el tã allegado. **E** por q̄ ha fecho z d̄ cada día haze obras de tãta virtud z piedad al mudo. z en especial enl pceso deste glorioso santo: desde su cõceptiõ fasta su glorificaciõ. segũd q̄ ya en alguna mãera es dicho z se dira ayuso. **M**das como dize el grãd doctor d̄ liconia enl segũdo sermõ de sant juá: el diablo ha sabido tãto. q̄ como el dicho gozo espiritual sea deputado final méte pa inclinar a nro señor dios a fazer misericordia ala santa religió delos xpianos. z pa puocar a sãt juá q̄ ruegue por ella: ha se seguido z sigue lo cõtrario. **E**a por amonestacion de nro enemigo: muchos xpianos in ydã el dicho gozo espiritual: en gozo carnal z criminal z diabolical. **E**a la noche de sant juan assi como personas locas hacen tantas dissoluciones quantas puedẽ z saben. como si sant juan ouie se plazer en ellas z en otras sus vanidades. **E**avn algunos hacen peoz: que aquel día se dã a otras mal

dades z maleficios z otras artes del diablo. la qual cosa torna aquel día en grand menosprecio z desonrra de nro señor dios z de su glorioso sant juan.

Capitulo. cxxiiij. como algunos q̄ vsauan mal del dicho gozo fueron por dios penados.



De esta razon segũd dize el dicho doctor nro señor dios yrado: enbia espesamente enseñal que esto le desplaze: muchas desauenturas z grandes desastres sobre aquellos que esto hacen. **E**avn por esto son muchos muertos en los cuerpos z despues dañados en las almas. **E** esto es lo que el diablo quiere. **E** cada año veras aquel día o aq̄lla noche venir algund grand danno a muchos. **E** segura mente dize este doctor: que aquellos lo merecen bien: por el grand desonoz que hacen a dios z a sant juan. z por el peccado que es en si muy grande. mayormente en el chrustiano. **E**a como dize sant agostin en el libro dela doctrina chrustiana z lo pone gracia no. xxvj. questione. v. en el capitulo q̄ comiença nõ licet. **E**l que tales maldades o maleficios haze oy o consiente: sepa que el ha quebrantado la postura que fizo con dios en el baptismo. z ha corrompido la sancta fe chrustiana z es enemigo de dios assi como pagano z infiel z apostata. **E** ha caydo terriblemente en grãd indignacion z yra de nuestro señor:

dios para sienpre: si non se reconcilia con el por grande e digna penitencia. **D**elas grandes desauenturas e malos acaescimientos q̄ han venido a aquellos que assi en suzian esta sancta fiesta: podriamos contar infinitos: mas seria cosa luenga. basta que si paras mientes cada año podras oyr o ver algund mal caso que viene a aquellos que las dichas vanidades e disoluciones e maldades fazen en aquel santo dia.

Capitulo. cxxv. como la gloriosa se torno a nazareth.



L dozeno p̄uillejo d̄ sant juan es. q̄ como ya es dicho: sant juā dentro en el vientre de su madre fue dotado de sabiduria e conosció a ihe su christo encarnado e se alegro de su presencia quando le vino a visitar la gloriosa. **E** como quier que la dicha señora sopiessse esto: en po delante los otros por ascóder los grandes secretos d̄ dios: ella le fazia los salagos amorosos que las discretas e honestas madres fazen a sus niños comúnmente. guardando siempre soberana prudencia e madurez. **N**ota que dize aqui theofilo sobre sant lucas. que acabadas todas estas cosas: la gloriosa se torno a nazareth a su casa sola sin otra seruienda sino solamente con su esposo joseph. **P**ienso aqui dize este doctor como se despidio la gloriosa tan dulce mente de elisabeth. predicandole e enformandola sobre las gra

cias que deuia hazer de tan gr̄ad beneficio como auia rescebido de nuestro señor dios. el qual la fizo en su vejez madre de aquel hijo tan excelente. **E** quanta fanta palabra le dixo.

Mas la honrrada vieja q̄ vey a aquella santa donzella e creya que era madre del rey de gloria. e era llena de toda sanctidad e virtud e virgen e pura. e q̄ traya a dios todo poderoso dentro en sy mesma. e vey a que las palabras que le dezia parecian mas palabras de dios que no della. e p̄saua como era su prima. e que tanto era amada d̄lla. e como tan gr̄ad señora la auia venido a visitar de tan lueñe e la auia seruido en el parto e tres meses ante. e pensaua el gr̄ad amor q̄ aquel niño a vn assi chiquillo le enseñaua e vey a que tal criatura se partia de ella: de todo punto penso desfalescer. **E** dize este q̄ toda prouocada a lagrimas: començo a dar grandes gritos. derribándose a los pies dela gloriosa. suplicandole que no se p̄tiesse d̄lla. **L**a zacarias era bastate pa proveer a ella e a joseph pa sienpre e esto mesmo le suplico zacarias. **E** como la gloriosa le dixiese que esto no podia fazer: ca mãdamiçro auia del señor q̄ se tornase luego a nazareth: entóce elisabeth e zacarias le suplicaró q̄ otra vez b̄dixiese a su hijo e a ellos. e assi lo fizo. **E** no q̄so la gloriosa rescebir dineros ni dones ni compañía: nin caualgadura que le ofrescian: mas encomendolos a dios: temiendo q̄ ella yua bien aconpa

tu

ñada del fijo de dios q̄ leuaua con
 figo. ⁊ de los sanctos angeles que
 yuan cō ella. ⁊ de su esposo joseph.
 E assi se torno a nazareth a su po-
 bre casa en la qual no tenia pan nin
 vino ni auia possession ni mucho di-
 nero. Por lo qual se torno al traba-
 jo que auia acostumbraado. ⁊ biuia
 de su texer ⁊ coser assi como de an-
 te: ⁊ con el trabajo del bendicho vi-
 ejo que vsaua de arte de ferreria ⁊
 de carpenteria. E assi biuián en vno
 en grãd pureza ⁊ santidad ⁊ en mu-
 cha pobreza. **T**u que eres con-
 templatiuo: bien tienes aqui grand
 materia de contemplar auiendo cō
 passion dela gloriosa madre de di-
 os. como paso esta vida presente en
 mucha apretura. ⁊ deues auer grãd
 gozo en la remedar especial mente
 en esto. E si non lo fazes: rueguale
 que te lo faga desear. ⁊ que antes q̄
 mueras te q̄era traer a estado seme-
 jante. alo menos en la volũtad ⁊ te fa-
 ga en el morir. por que puedas alcã-
 çar las riquezas perdurables. ⁊ me-
 rescas siempre morar con ella ⁊ cō
 su fijo el qual siempre biuió en muy
 grand pobreza.

**Capitulo. cxxvi. como sant juã bap-
 tista fue dotado de grãd santidad.**



E tresend preuille-
 jo de sant juan es. q̄
 el fue dotado de sin-
 gular santidad. E e-
 sto dio a entender el
 saluador en el. xj. capitulo de sant ma-
 theo. quãdo dixo: que entre los na-
 scidos delas mugeres: no se leuan-

to mayor q̄ sant juan. **E** Crisosto-
 mo en el libro que fizo dela alaban-
 ça de sant juan: prueua su santidad
 por diuersas vias. ⁊ en especial por
 su humildad. ca no se tenia por di-
 gno de tañer la correa del calçado
 de ihesu christo. esto es de estar a
 sus pies. segund que paresce en el ter-
 cero capitulo. de sant lucas. ni se te-
 nia por digno de baptizar al salua-
 dor. como se lee en el tercero capitu-
 lo. de sant matheo. **E** preguntado
 si era christo: o helias: o propheta: re-
 spondio que no era cosa desto. mas
 que era assi como vna boz q̄ es vn
 poco de viento. **E** lo segundo se
 prueua su santidad por su aspereza.
 La segund dizen los santos docto-
 res: seyendo niño de siete años: en-
 tro en el desierto vestido de vestidu-
 ra fecha de pelos de camellos que
 era muy aspera. ⁊ adaua ceñido de
 cinta de piel de oueja. ⁊ comia miel
 siluestre ⁊ langostas. que son vnos
 gusanos chiquillos. ⁊ beuia agua.
 jamas no beuio vino ni cosa que le
 pudiesse embriagar. **E** perseuero en
 esta vida treynta años. segund que
 todo esto paresce en el tercero capi-
 tulo de sant matheo ⁊ en el primero
 de sant marcos ⁊ en el decimo de
 sant luchas. **E** su predicacion era q̄
 todo ombre fiziesse penitencia. **E** lo
 tercero prueua su santidad. la cari-
 dad ardiente que auia a dios ⁊ al
 primo. La por amor d̄ dios sufrio
 el martirio q̄ le dio herodes agripa:
 ⁊ por amor d̄ el primo predicaua ardi-
 ente mēte: no q̄riedo cōplazer a ningu-
 no.

los años dice
 q̄ de 3.

no. Por lo qual predicando a los fariseos que non querian tomar correccion de ninguno: deziales assi. **I**naje de biuozas: quiere dezir hijos de los diablos. quien vos enseñara fuyr de la yra espantosa de dios? **E** a los recabadores o cogedores de los tributos: amonestaua que no demandassen mas de su derecho. **E** a los caualleros amonestaua que fuesen contentos de su sueldo o rétas. z que no tomassen cosa de sus subditos ni d' otros. **E** a los principes amonestaua q̄ no fuesen contra dios ni contra su ley pues q̄ eran sus vicarios. **C** Como el dicho herodes touiesse por muger a su cuñada la muger de su hermano philipoz desto le reprehendiesse fuertemēte sant iuan diziendole q̄ aq̄llo era grand pecado z contra la ley de dios: mando le cortar la cabeça como se lee en el sexto capitulo de sant marcos. **C** De su santidad dize sant iuan boca de oro. en el sermō que se lee en la fiesta de su decolacion: que sant juā era mayor que ombre. ygual de los angeles. suma de toda ley. confirmacion del euāgelio. boz de los apóstoles. silencio d' los profetas. libere del mūdo. anunciado d' el juez. z medianero entre nos z dios.

Capitulo . cxxvij. de otros preuilegios de sant iuan.



Ellen' de los dichos preuilejos ponē los sanctos otros muchos. conuiene saber que el baptizo a ihe-

su christo. como parece en el tercero capitulo de sant matheo. z despues demostro a ihesu christo con el dedo. el qual dedo esta en pitauia: resplandesciente como cristal. z como quier que fue echado en el fuego con los otros sus huesos no pudo ser q̄mado. **L**a su preciosa cabeça tienē las monjas de santa clara que biuen en el monesterio de sant siluestre en roma. **E**l saluador otro si dito del q̄ era candela ardiente z resplandesciēte. segund parece en el quinto capitulo de sant iuan. **C** Por razon de todas estas cosas la santa yglesia lo ha mucho honrrado: faziendo la yglesia de sant iuan de letran silla papal. z cabeça de la xpianidad. **E** espessa mēte se faze d' el mēcion en las oraciones secretas de la missa. **E** es puesto en la letania el primero despues de los angeles. **E** en los maytines dize la yglesia cada dia el cantico. Benedictus domin⁹ deus ysrabel. **E**l q̄l fizo su padre en la circuncision del dicho sant iuan. **E** en la missa canta. Agnus dei. **L**o q̄l el mismo sant juā dixo enseñando a los otros el saluador. **E** en las biefperas cātan el cātico de magnificat q̄ fizo la gloriosa q̄ndo fue a visitar z a seruir a su madre elisa beth estādo preñada del. **C** faze avn la santa yglesia grand solemnidad en su natiuidad z non de otro algimo despues de ihesu xpo z de nra señora. **E** segūd algūos dize le ha dios dado en parayso muy alto grado de gloria despues d' su gloriosa madre

De su grand gloria faze mencion la santa yglesia en los maitines cantando en el ymno delas laudes aql verso que dize. ferta ter denis. E dios todo poderoso ha obrado por el z obra espessa mēte grādes z poderosos miraglos: mayor mēte en aquellos que han en el especial deuocion. z lo tienē por especial abogado. segund que se dize en el libro delas flores delos santos. E assi parece como ala encarnacion del saluador dan grand testimonio. no sola mente los pasados: mas a vn los que fueron p̄sentes. Assi como sant iuan baptista z su padre z su madre z otros muchos. los quales recontar seria cosa larga. Por todas las cosas dichas de sant iuan: concluyē los doctores q̄ todo christiāo lo deue auer en singular reuerēcia z deuocion assi como a aquel que es de ihesu christo muy amado z mucho allegado. assy por grand parentesco como por muy grand sanctidad z amistad.

Capitulo. ciento y veynte y ocho. como la yglesia prouoca a los christianos a fazer muchas gracias a dios por la encarnacion del su hijo.



Des parando mientes la sancta yglesia xpiana al precioso z grand sacramēto de la sancta encarnacion del fijo de dios z a todas las otras cosas singulares que della son dichas: propone a todo el pueblo

christiano la quinta feria dela tercera dominica del auieito tal antiphona. Intuemini quantus sit iste qui ingreditur ad saluandum populos. E quiere dezir que con grand diligencia paremos mientes al glorioso seño. z pensemos quan grande es este que por via desta santa encarnacion ha entrado en el mundo a saluar las gentes z pueblos perdidos. La qual palabra esponiēdo al proposito remigio en la tercera omelia dize assi. O christiano no seas cruel ni negligente de tu salud. z piensa quien es este que descendio del cielo: z sea dado a tanta pena z dolor z miseria. por satisfazer a su padre por tu pecado: z por saluar a ty. Guarda te. otra vez te lo digo. La este es tu vida. z tu gloria z corona: si le fueres leal seruidor. En otra manera: sepas que este es aquel del qual es escripto que es piedra en que muchos han entropedado z son caydos en el infierno z otros muchos entropedaran z caeran por que le son z serā mucho desconoscidos. Este es aquel cuya sangre se querella delos tales z da bozes a dios padre contra ellos. E pues el su padre ha puesto todo iuyzio en las sus manos: teme lo. ca alas sus manos z al su iuyzio has de venir. pues si a este quieres con siderar z amar z seruir: vey quien es z que sabe o que puede z que ha z como es tu amigo z que te ha fecho z faze z que te entiende fazer sy eres bueno o si malo que sieres fer.

La por qual quier parte que vayas no puedes escapar de su iuyzio. para mientes la vida que fazes. ca tal sera tu fin z tu sentencia. **E** sigue se aqui ello mesmo. Pues piensa quiẽ es este glorioso seño: que te viene a saluar. z si lo no sabes pensar: yo te dire dize este lo que yo se. Este es dios perdurable. todo poderoso. fuente de toda sabiduria z de todos bienes. hijo natural de dios padre. ymagen z resplandor de su substancia. Este es comienço de comienço z fin comienço. z aspira cõ su padre el spiritu santo: por amor que es en ellos infinito. El qual spiritu santo es dios por ellos eternal mente espirado z a ellos ygual en toda perfeccion de su essencia z natura. Por este es el mũdo criado. ornado z pintado. z todas sus cosas son a nos espejo de su sciencia: potencia: z bõdad z de su grand magnificencia. Este ha merecido que dela criaciõ del mundo fasta la fin: cada vn ombre bueno aya el bien que ha. enl q̃l bien: reluze su infinida liberalidad z piedad. como en la suportaciõ de los malos: reluze su perfecta z acabada paciencia. Este fue por los angeles anunciado ante que viniẽsse. por los patriarcas: juezes: z reyes: z sacerdotes: deseado z sospirado. por los sãtos pphetas pphetizado desde el comiẽço del mũdo fasta que vino: por señales z figuras prometido z figurado. Este ha seydo mediano entre dios yrado z los ombres por el condẽnados. **E** este por

su preciosa muerte ha apaziguado a dios z reconciliado al ombre con el. Este es aquel principe fuerte general: al qual reconosce por seño: toda criatura. El qual por su virtud ha desbaratado al principe de muerte z a su reyno. Este es aquel soberano maestro z doctor. en el q̃l son encerradas todas artes. todas leyes. z todos iuyzios. z todas sciencias. z todos los grandes thesoros z abisimos del grãd saber de dios padre. Este es cabeza de toda la santa yglesia catholica z de toda la santa religiõ christiana. El qual siẽpre enbia su gracia en ella z la rige z gouierna z pa mientes sobre ella z la guarda assi como soberano pastor z padre. Este es establecido juez vniuersal de los angeles z de los ombres asi de los buenos como de los malos para dar solemne mente a cada vno segund sus merecimiẽtos. Este es todo nuestro biẽ. todo nuestro gozo. Este es nuestro verdadero amigo. nuestro fin. nuestra perdurable bien auenturança.

Capitulo. c. xix. como la fiesta dela santa encarnacion deue todos tienpos ser mucho honrrada z tenida en memoria.



Por esta razon dize este: la santa encarnacion del fijo de dios due mucho alegrar el coraçon del christiano z prouocar lo mucho a grãd reuerencia de dios. ca esta es la fiesta delas fiestas. **Oy** dize este fablan

do del día dela santa encarnacion: **Oy** es la fiesta dela sancta trinidad que ha obrado esta santa encarnacion. z la mayor obra que pudo fazer: en quãto ha ayuntado nuestra natura en vnidad de persona cõ el fiijo de dios. **Oy** es la fiesta de dios padre en quanto ha fecho bodas a su fiijo ayuntãdolo con nuestra humanidad así como con amada esposa. **Oy** es la fiesta de dios fiijo q̃ en este santo día ha seydo nouio. **El** q̃l en su persona ha cõsumado este matrimonio z ha tomado el nõbre de su esposa por su grande amor z bondad z es dicho verdadero ombre z le ha dado bienes non asimables. mas que ala natura ãgelical ni a otra que sea so el cielo. **Oy** es la fiesta del spiritu sancto. en quanto a el es atribuyda esta santa obra que es obra d̃ amor z el es dicho amor z inspirado por amor. **El** qual santifico el anima del saluador por soberanos dones de amor. z ala madre del hiijo de dios por especial amor ha santificado z ornado de muy altos dones. **Oy** es la fiesta de aquel ombre z dios el qual oy es dicho primera mente ombre z ha oy enfalçado el mundo en su merecimiento z por su merecimiento. cõ dios ligado. **Oy** es ãla silla del reyno perdurable asentado. z dentro en el vientre dela madre ya por los angeles adorado así como rey del cielo z òla tierra. **Oy** es la fiesta de la gloriosa madre d̃ dios que oy es primeramente madre del saluador

z criador suyo. fecha z ordenada por toda la sancta trinidad z por especial z nueva santificacion consagrada z deputada pa ser reyna de los ãgeles. **Oy** es fecha esposa z cõpañera de dios padre. madre z camara z palacio de dios fiijo. sagrario del spiritu santo. thesozera dela santa trinidad z de sus grandes dones z gracias. **Oy** le es dado grado de soberana contemplacion. en tanto que quien dize que a moysen o a sant pablo es fecha gracia de cõtemplar en esta presente vida z ver la essencia diuinal: por derecha razon es forçado de poner en ella esta mesma vision z grado de contemplacion oy z muchas otras vezes. **Oy** ha seydo otorgado ala gloriosa que en si misma ha concebido al fiijo de dios. z en sus entrañas se ha fecho aquel precioso matrimonio del hiijo de dios z dela natura humana. **Ella** ha sobrepujado oy en santid. id z en gracia z en toda otra virtud. no sola mente a moysen z a sant pablo: mas avn a todos quantos santos son z seran. **Oy** es la fiesta de los santos angeles. los q̃les han auido especial sentimiento dela eternal bondad de nuestro señor dios. veyendo su natura ser reparada por dios encarnado: z veyendo al ombre auer por redencor a dios encarnado. z todo el mundo ser enfalçado por esta maravillosa encarnacion. **En** especial es oy la fiesta de aquel glorioso mensajero de dios sant gabriel. el qual fue tractã

re de las sanctas bodas del hijo de dios y de la natura humanal. La por esta su alta mensajeria: el ha grã de honrra entre los angeles. y ha especial ayuntamiento de amor cõ todos los escogidos. y ha alcançado grãd familiaridad y amistad cõ la reyna de gloria. y ha por esto ganado especial bien querencia del hijo de dios. y singular gozto y sentimiento de su dulçor y amor soberano. **O**y es fiesta especial de toda natura humanal. la qual por esta sancta encarnacion se vee ya por su dios ser amada como antes fuesse aborrescida y ayrada. Agora vee q̃ por este glorioso señor le sera la puerta de parayso abierta: y sera del poder del diablo librada. y avn en esta presente vida de grãdes dones y gracias dotada. **O**y avn es la fiesta de todo el mundo. pues toda criatura corporal y espirituales por la encarnacion diuinal ensalçada y mejorada. o en algũa manera de algũd don o biẽ dotada. **P**or lo qual toda criatura puede dezir cõ el sãto dauid. Hec dies quã fecit domin⁹. exultem⁹ y letemur in ea. **E** quiere dezir q̃ este es el dia glorioso y precioso. el qual ha fecho nuestro señor dios por su grand bondad: mas alto y mas excellẽte y mas prouechoso y mas honrrado que ninguno otro. **P**ues alegremonos y demos a dios gracias y loores en este santo dia en que nos ha fecho tanta gracia y misericordia.

Aqui se acaba la dozena dignidad de la gloriosa: pero despues en el proçesso del libro se tañeran otras muchas dignidades suyas segund que lo demandare la diuersidad de las materias. **E**so mesmo se acaba aqui el tractado de la sancta encarnacion del fijo de dios. y comienza el tractado de su gozoso nacimiento.

Capitulo. c. lxx. como el saluador nascio en betleem.



Desauemos dicho como nro saluador ihesu xpo fue alta mente encarnado: si gue se q veamos como fue al mudo nascido z visto z como fue moço z macebo. z donde ha morado personalmente. z como fue criado entre los ombres z entre ellos conuerfado. **C** Pues cõplido scico mill z dozientos años poco mas o menos dela criaciõ del mudo segund q ya posimos. z venido el fijo d dios en carne humanal assi como dicho es: tãta paz auia enel mudo: q todo era pacificamente en señoreado por cesar augusto enpador d roma. De la ql paz ysayas z otros pfetas auian pfetizado: llamãdo al saluador pñcipe de paz: por q daria enel mudo paz tẽporal al tiẽpo de su nascimiento. z por nia paz entre dios z el onbre: z final mẽte leuaria al onbre al reyno dela paz perdurable. **E** nota primera mẽte q segund recuentan las ystorias. z sant lucas euãgelista en el capitulo segundo: cesar augusto enperador de roma z seño general del mudo: mando q se fiziese por todo el mudo vn general reconocimiento. por el ql supiese quantos ombres z villas z cibdades z prouincias auia en el mudo segund q

dize el maestro delas ystorias escolasticas. **E** ordeno q todo onbre fuese al lugar donde era natural: z se presentasse ay ante aquel que tenia lugar del dicho enperador. z confesasse delante el publica mente como era sujeto al imperio de roma. z que diesse alli vn dinero de plata que valia diez dineros menudos. **E** como joseph esposo dela gloriosa fuese natural de beleem: conuenia que fiziesse el dicho reconocimiento z pagasse el dicho tributo en beleem. Por lo qual cumpliendo el dicho mandamiento: fue de nazaret donde estaua para beleem. **E** como la gloriosa fuese ya cerca del tiempo de parir: z joseph no fopieffe quando tornaria: queriendo ser presente a su parto por reuerencia del thesoro sagrado que ella traia al qual deseaua todos tiempos seruir: delibero con la gloriosa que ambos se fuesen al dicho lugar de betleem. La ya era ella enformada por el spiritu santo: que en betleem auia de parir z alli auia de nacer el saluador. segund lo auia profetizado micheas. z segund que ayuso auemos a dezir. **C** Pues como viniessen al dicho lugar. z todas las casas estouiesse ocupadas dela gente que auian venido por hazer el dicho reconocimiento: non pudierõ fallar ninguna casa en que posassen. Por lo qual posaron en vn poco de espacio puesto entre dos casas: enel qual los que venian al merca-

ta
v

do atauā sus bestias. por q̄ auia ally
 pesebres en q̄ comiesen. **E** como
 fuese día de domingo: plogo al señor
 q̄ en la media noche d̄l dicho día la
 gloriosa pario al saluador. **E** lauolo
 con su sagrada leche. **E** enboluio lo
 en pañezuelos gruesos **E** pobrezí-
 llos. **E** ciñolo **E** ofreciolo a dios pa-
 dre. por salud del humanal linaje. **E**
 echolo sobre vn poco d̄ feno q̄ esta-
 ua allí ē vn pesebre **E** adorolo. **E**
 como allí estouiesse vn buey **E** vn
 asno: cada vno dellos fincaron las
 rodillas en tierra como si lo cono-
 sciesse por señor segūd lo auia pro-
 fetizado ysayas. **E** assi mesmo lo a-
 doró el santo obre joseph. **E** lo ado-
 raró los santos ángeles q̄ estauan allí
 muchos. **E** todo el mūdo lo conse-
 so por señor por muchedūbre d̄ mi-
 raglos fechos en esta su santa natiui-
 dad segūd q̄ adelāte diremos. **E** no
 sin causa todo el mūdo deuio glori-
 ficar al señor en tāta nouedad: q̄ di-
 os eternal nasciess̄ de muger tray-
 do del cielo ala tierra por amor. **E**
 por que el ombre viniess̄ a saluaciō.
E esto es la suma dela ystoria de
 esta santa natiuidad.

**Capitulo. cxxxj. como por el gene-
 ral señorio d̄ cesar augusto: quiso el
 señor q̄ en tiēpo de su natiuidad fu-
 esen fechos algūos grādes bienes.**



Sobre la dicha ysto-
 ria notā los doctores
E primera mēte dize
 el grād alixandre so-
 bre sant lucas: q̄ la al-
 ta prouidencia de nuestro señor di-

os: quiso que su fijo viniess̄ al mun-
 do: quando el grand principe deste
 mundo que es el diablo era mas fu-
 erte en todo el mundo. **E** qual me-
 diāte cesar augusto general enpera-
 dor del mūdo: tenia sojuzgado q̄si
 todo el mūdo a ydolatria. **P**ues en
 tōce plogo al señor venir a delibrar
 los escogidos desta tan terrible ti-
 rania del diablo **E** del obre. **E** por
 quela vitoria de nuestro redemptor
 fuese mas enfalçada **E** mas maraui-
 llosa: de ribo al principe d̄l mundo
 conuiene a saber al diablo a tierra:
 quitando le el poder **E** señorio tan
 grāde. **E** despues firiēdo el imperio
 de roma. **E** sujuzgādolo por sus a-
 postoles a poco de tiēpo al imperio
 de iesu xpo: assi como daniel lo auia
 profetizado exponiendo anabuco
 donosor la destruyciō dela grād e-
 statua q̄ auia visto en sueños. **S**er-
 uio a vn lo segundo la grād paz del
 mūdo: ala conuersion del mūdo.
 en quāto los santos apostoles me-
 jor pudierō andar por todo el mū-
 do **E** p̄dicar el santo euāgelio: pues
 q̄ todo el mundo estaua en paz **E** so-
 vn señor. **S**eruió lo tercero a vn la
 dicha general señoria del dicho ce-
 sar augusto: pa pugnir **E** aterrar in-
 numerables males de muchos re-
 gnos del mūdo: los q̄les dios ator-
 mēto **E** disipo: mediāte el dicho en-
 perador. **S**eruió lo quarto la di-
 cha general señoria: a exercitar los
 escogidos **E** sus virtudes. no que-
 riendo obedescer alas leyes malas
E mādamētos impiales q̄ todo om

bre ouiesse adozar los ydolos. **E** por esto sufrieron muchos escogidos sin cuento martirio. z merecieron que los paganos fuessen traydos ala fe christiana. z fuesen fecha yglesia z pueblo de ihesu christo especial. assi como de ante la sinagoga delos judios era pueblo especial de nuestro señor. Seruio lo quito por que en esto enseño nuestro señor dios su grand poder z saber. El qual assi ensalça las señorias qn do le plaze z las atierra quãdo quiere. z no dera bien sin galardón. ni mal sin pena. La por que los romanos seyendo ydolatrass ouieró muchas z grandes virtudes morales assi como prudencia: honestad: fortaleza. z mayor mente justicia: por esso les dio quinientos años general señoria sobre todo el mundo. como lo dize sant agostin enel quinto libro dela çibdad de dios.

Capitulo .cxxxij. como la gloriosa z joseph yendo a beleem pensauan como rescibirian dignamente al saluador.



Segundo dize el dicho dotor: piensa como el bédicho viejo joseph era ya en formado por la gloriosa: q̄ ella auia de parir en beleem y por esso acordaron que ella fuese con el. **E** como su santa preñez non la agrauiale poco ni mucho: no quiso cau algar por el camino: avn que leuauan vn asno en que leuauan su ropa pobrezilla. **E** en especial vn

fardel pequeño. en que yuan los paños gruesos z pobres por linpios: que la gloriosa auia filado en los nueue meses d̄ su preñez. **E** la sayuela chiquilla: de color morado escuro: en la qual no auia costura. z como el saluador crecía: assi crecía cō el. **O**tro si yua en el dicho fardel vn pedaço de paño de lino: que la gloriosa le puso sobre la cabeça. assi como en aq̄lla tierra suelen traer los niños. **E** la faza con que lo ciño. **L**e uaua avn: el dicho asno lo que les era menester para su mantenimiento en el camino. por que aquella tierra era despoblada. z tal: q̄ muchas vezes no se fallaua en ella lo que los viandantes auian menester. **O** si vieras aquella gloriosa como yua siẽpre contẽplando: adozãdo: z magnificando: z fablãdo en spiritu: cō aquel santo fijo q̄ leuaua en su santo viẽtre z inflamãdo z informãdo a su santo esposo joseph: sobre la dignidad de aquel. z tractãdo con el de como lo rescibirian. si lo tañerã z alçarã de tierra cō sus manos. o si esperariã q̄ le fizicssen los angeles lo q̄ le fuesse menester. o si lo adorariã p̄mera mēte. z adozãdo: q̄ palabras le diriã. **D**e todo esto dize q̄ yuã tractãdo por el camino: z d̄ muchas otras cosas p̄tenesciẽtes a aq̄lla materia: fasta q̄ la gloriosa sobre todas estas cosas fue larga mēte inspirada z informada: z ella d̄spues informo a joseph de todas aq̄llas cosas q̄ a el p̄tenesciã: en todo el p̄c̄so de aq̄l bendicho parto.

Los pañales

*Lauefidura
in con subtili
de jesu. m̄o 3*

*Yuanas
ap̄e.*

Capitulo. c. lxxiiij. donde posaron o que fizieron la virgen gloriosa z joseph la noche q legaron a beleem.



Lo tercero notan algunos contemplantivos z sanctos doctores sobre la dicha y storia q como la gloriosa y su sancto esposo llegassen a beleem: fallaron toda la villa llena de gente que era ay venida por hazer el dicho reconocimiento de señorio. por lo qual no pudieron fallar casa en que posassen. E como a la entrada del lugar estouisse vn poco de espacio cubierto a manera de portal apartaron se alli. E al lado del auia vna pequeña cueua cavada en la qual los que se alli apartauan ponian feno z yerua a sus bestias. Pues pensar puedes como tãta muchedumbre de gente alli fuesse venida: que en aq̄l espacio o portal dō de la gloriosa estaua: muchos otros posarian. E como estaria fatigada por se ver en tãta angostura: si no q̄ la gente q̄ la veyã tan preñada: auia della piedad z dauan le espacio de toda parte. E la bendicha que entē dia poner el fijo despues del parto en la dicha cueua z pesebre: allegose quanto pudo a el. asi que se puso delante. Dize aqui aquel santo z grande odillo de clomacia. O tu que eres deuoto al parto dela gloriosa: piensa en este passo en aquella muy santa donzella que esta cansada del camino: como esta toda vergonçosa entre tanta gente z como quedo

En el portal auia otras gentes de las que uenia al edicto.

alli sola apartada de su cōpañia. La joseph entro ala villa a buscar por las casas de sus parientes o por los mesones donde podria posar con la gloriosa. z todos le dixieron de no. E ala fin despues que vido que no podia fazer mas: conpro alguna cosa q̄ comiessen z torno le ala gloriosa. E dada yerua al su asno en el dicho pesebre: puso se en tierra ally delante toda aq̄lla gente. con la gloriosa que estaua asentada. E ala lunbre delos que alli cenauan: cenarō ellos otrosi su pobre cena. E la gloriosa entendiendo que el bendicho viejo estaua con alguna turbacion por no auer fallado casa donde posassen: amonestauale que ouiese paciencia por amor de dios. E el buen ombre con grand reuerencia rescibia sus santas ynformaciones. z todo se boluia a dios z lo sufria en paciencia. E haze aqui el dicho santo vna muy dulce exclamacion diciendo assi. O alma mia para mientes a aquella sagrada cena. e la qual la reyna de gloria. esta asentada en tierra con tanta humildad. z como estiendo vn cabo del su manto en tierra. ca no tenia otras touajas. z el bendicho viejo puso encima pan solo sin otra cosa cozizada. z la gloriosa bendito la mesa: z comenco a comer con mucha prudencia z grand honestad. E sepas que estaua ayuna ca siempre ayunaua mayor mente despues que cōcibio al fijo de dios. E como estauan marauillados todos los que alli posauan: q̄

mesa z m̄n Jardella q̄ comian y el s̄. Joseph

ay unode ma s̄.

no veyendo la comer tan cortesmente y con tanta ternura y medida. Mas mayor mente se maravillaua la gran muchedumbre de los santos ángeles que ay estauan en guarda del sagrado fijo que tenia en el vientre: como ella estando comiendo alcanua su alta inteligencia a dios todo poderoso. Al qual rogaua con grande afecto y afincamiento que la enderecase a digna mente parir aquel su fijo eternal y tractar lo con soberana reuerencia y honora. **C**omo era contra la costumbre de la gloriosa. comer ni estar entre gente estrana fuera de casa y en lugar de camino: onde se dizian y fazian palabras y cosas no conformes a su santa honestad. Enpo tanta era la virtud y gracia que dios auia puesto en ella: que en medio de aquellas gentes: guardaua y parecia en ella tanta sanctidad: como quando fablaua con los santos angeles dentro en su oratorio y en su camara. Pues tu que la puestas en tanta pobreza y apretura. y en tanta pobre y despreciado lugar. y cerca de tanta gente. y de tantas bestias: que de ella compassion en tu coracon y dile asi. **O** reyna de los angeles. o señora mia. madre mia y de todo el mundo. como estas aqui sola y pobrezilla. **A**ly vida mia. como non fuy yo en aquel tiempo por que vos seruiera como mi coracon desea. y jamas de vos me partira. **O** señora sagrada thesorera de gracia. pues esto agora non se puede fazer: plega vos de me fazer sentir aquel tan grande dulcor que vuestra bendicha anima sentia: quando en tiempo del mayor frio del año

estauades en lugar tan desabrigado. y pobremete vestida. esperando la hora del parto con grande gozo: toda deseosa de ver ya nascido vuestro santo fijo. rey del cielo y de la tierra: por lo contemplar con vuestros sanctos ojos corporales. **E** por lo adorar y dar a mamar. y lo servir con muy grande honra y acatamiento en compania de aquellos tantos y tan santos ángeles que continua mente estauan con vos. Sepas que esta oracion le es muy plazible y gana della grande gracia. y te ayudara en tus necesidades segund dize el dicho santo contemplatiuo.

Capitulo. c. lxxiiiij. como la gloriosa se aparejo para parir al saluador.



Quarto nota que deste parto sagrado contemplando filiberto en el sermón de la natiuidad: dize primera mente que allegando se la ora del santo parto: la gloriosa se puso de rodillas en tierra alcanando las manos y los ojos al cielo. **E** entonce su santa anima entro por el abismo de las consolaciones celestiales. y vio en spiritu el fruto de su parto que era inestimable y se estendia abondosa mente a todos los escogidos. **E** vio que el dicho fruto seria muy grande en los gentiles y muy pequeno en el pueblo de los judios. ca era por sus pecados reprobados por nuestro señor dios. **D**ela qual cosa su santa anima ouo a deshora grande dolor y compassion.

A te
Dv

E dize lo segūdo q̄ toda la gēte
 repolada z adormecida: la gloriosa
 fue cercada en derredor de lumbze
 grāde z excellēte. la q̄l lūbre no vio
 otro algūo saluo ella z su s̄to espo
 so josph z los santos angeles q̄ alli
 estauā. **E** lo tercero dize q̄ eso mes
 mo fue alli cercada luego de ange
 les sin cuenta. ca dize q̄ alli fue p̄en
 te el p̄cipe q̄ la guardaua cō todo
 su millar de angeles. del q̄l ya aue
 mos fablado. **E** tro si fue alli p̄sente
 el p̄cipe mayor dela sinagoga. **E** o
 uiene a saber sant migel cō su cōpa
 ñia la q̄l es en gran numero. **E** lo
 q̄rto dize q̄ fuerō alli. los doze ange
 les q̄ fuerō p̄cipes delos doze tri
 bus de ysrael. **E** lo quinto dize que
 fuerō alli. el angel p̄cipe de siria. la
 q̄l tierra es ayūtada cō la tierra de
 los judios. **E** por esa mesma razon
 fue alli el p̄cipe de arabia z el p̄ci
 pe de egipto. z todos cō sus compa
 ñias angelicales: se allegauan z fazi
 an alta reuerencia ala gloriosa ado
 rando a ihesu chris̄to dios z onbre
 que estaua encerrado dentro ene
 lla. **E** dize que todos non lo en
 tendiendo la otra gente. comença
 ron a cantar con grand dulzor. **E** c
 ce venit desideratus cunctis genti
 bus. z replebitur tot⁹ mundus glo
 ria. **E** quiere dezir. Para mientes
 mundo. que agora verna el desea
 do de todas las gentes z seras to
 do lleno de gloria: conuiene a sa
 ber de grande honrra: por la presen
 cia de tu dios z seño. **E** despu

Av

Los angeles
 q̄ cercaron
 a m̄ra. s.

Av

es desto dize que cantaron por or
 den aquellas siete oraciones z anti
 phonas q̄ fuerō inspiradas ala san
 cta yglesia para cantar ante dela na
 tiuidad de ihesu chris̄to. **E** assi con
 tinuando sus cantos: quando vino
 al punto dela media noche del do
 mingo en muy grand ardoz de ca
 ridad. z complimiento de toda vir
 tud. sin todo dolor z sin alguna pe
 na. ante con grand leuantamien
 to de spiritu: metida en las altzas z
 thesoros celestiales. z parando miē
 tes ala obra presente z diuinal: con
 alegria espiritual z corporal que se
 non podria pensar. con muy grand
 looz z ensalcamiento dela magnifi
 cencia diuinal. la gloriosa pario al
 hijo de dios z suyo.

pario do
 mingo la
 mediano
 che

**Capitulo. cxxv. de como la virgē
 gloriosa pario al seño.**



Manera de su sa
 grado parir dize el
 grand doctor de li
 conia enel quinto ser
 mon d̄la natiuidad.

que fue esta. **P**rimera mēte dize que
 el hijo de dios pasando z saliendo
 della: en seño vio de tote de gloria
 que se llama impassibilidad. ca passo
 por ella asi como la luz o el rayo pas
 sa por el cristal o por la vedriera sin
 ningund enbargo nin corrupcion.
Delo qual se sigue lo segundo. que
 ella quedo entera z limpia z todos
 tiepos virgē: assi despues del parto
 como āte del parto z en̄l parto. **E** lo
 tercero q̄ como dize sant jeronimo

Av

Virgē an
 tes del parto
 y en̄ el parto
 y despues
 del parto

contra el iudicio erege: ally no fue me-
 nester partera: mas los dichos princi-
 pes angelicales: tomaron al saluador
 saliēdo del precioso cuerpo dela vir-
 gē z pusieron gelo delate la q̄l segūdo
 dicho es. estaua d̄ rodillas teniēdo
 los ojos z las manos alçadas con-
 tra el cielo. E assi como la gloriosa
 vio aquel glorioso fijo: acatolo fir-
 me mēte en la cara cō muy grād de
 leyte z ouo el mayor gozo q̄ jamas
 auia auido. z adorolo assi como a
 verdadero dios z criado: suyo. di-
 ziedole assi. Algoza señor mio puedo
yo dezir z repetir con mayor cora-
çon z esfuerço: lo q̄ dire q̄ndo vos
cōcebi. q̄ la mi anima vos engrāde-
ce z vos adora z glorifica cō todo
su poder. E mi spiritu señor se ale-
gra mucho en vos q̄ soes mi dios z
mi saluaciō z gloria z corona z e-
sperāça mia al q̄l veo agora presen-
te. las q̄les adoraciōes z reuerēcias
fechas: puso lo en su falda z lauo le
cō su leche. E lauado z enrugado:
dieron le los āgeles los pañezuelos
q̄ ella auia traydo segū ya es dicho.
E cō arte especial z angelical: esca-
lētaron los vn poco por escalar
al señor q̄ cō el grād frio q̄ fazia en el
oziēbre se auia enfriado: en aq̄l bre-
ue espacio q̄ fuera mirado z adora-
do z lauado por aq̄lla gloriosa ma-
dre z partera. E entōce la gloriosa
enboluio le en aq̄llos pañezuelos assi
como recuenta sant lucas. z ciñolo
cō vna faja z cubrio le la cabeça cō
vn pañezuelo de lino. z los angeles
z la gloriosa pusieron lo en el dicho
pelebre sobre seno q̄ y estaua. z el se-

ñor tenia la cara buelta cōtra su glo-
 riosa madre. E luego ella finco las
 rodillas otra vez. z estouo asi oran-
 do z adorādolo z gozando de aq̄l
 acatamiēto mas diuino q̄ humano:
 hasta q̄ fue d̄ dia. en q̄ aq̄lla gēte des-
 pertó z se leuātārō de dormir. E el
 glorioso señor abria aquellos ojos
 santificados. z firmaua los en illa. cō
 tā grād dulçor q̄ assi estaua alçada su
 anima en altas cōsolaciōes celestia-
 les: q̄le parecia q̄ ya fuese en paray-
 so z fuera d̄sta vida. **E** dize aqui
 theofilo. q̄ como ger q̄ aq̄lla p̄sciosa
 anima del señor estādo ante en el viē-
 tre dela gloriosa ouiese grādes z al-
 tas z especiales fablas con la santa
 anima dela gloriosa: empero en esta
 grād solēpnidad de su natiuidad el
 estādo en el pelebre z ella estando. le
 alli delate de rodillas: la fablo z le
 reuelo misterios z secretos diuina-
 les: los q̄les jamas le auia reuelado
 no fablado cō lēgua corporal: mas
 fablado se assi como de āte anima cō
 anima. q̄ es tal fablar que no basta
 nuestro entēdimiento en esta presen-
 te vida para lo esplicar.

Capitulo. cxxxvj. exclamaciō deuota
sobre el fablar del señor z sobre
su santa venida.



Contemplo sobre sant lu-
 cas fablado d̄l santo
 parto dela gloriosa:
 pone estas contēpla-
 ciones. la primera es
 sobre el lloro del señor z dize assi.
E alegría z biē auenturāça d̄ los
 āgeles. por que llorastes tāto: z por
 que gritastes tā alto q̄ndo nasciestes.

contempla
 ciones.

Palabras de
 la uirge
 m. m. a. s. al
 niño bendito

Abv

O virtud infinita. q̄ sentia ya en este mal mundo v̄ra sabiduria? Cierta mente los gr̄ades males q̄ aq̄ son. z las ofensas d̄ v̄ro diuinal padre. las q̄les cōuenia q̄ sofriesedes. O señoꝝ bēdita sea v̄ra dulce z piadosa venida. z bēdicho seaes en̄l cielo z en la tierra z en̄l mar z en todo el abismo. ca por v̄uestra santa natiuidad lo aues alegrado. z adornado honrrado. z enfalçado. P̄ues nueuo señoꝝ yo vos do albricias d̄ amores: todo mi coraçõ. z vos magnifico de toda volūtad. Muy alto z liberal señoꝝ: hēchildo vos d̄ doloꝝ z d̄ lloꝝ. ca esto deseõ. z esto demãdo. z esto es mi vida. z mi soberana riq̄za en aq̄ste mūdo: q̄ yo siēpre me duela z lloze las gr̄ades ofensas z injurias z desconoscimietos q̄ por pēfamiēto z por palabra z por obra: he cometido contra vos mi dios z mi criador.

Capitulo. cxxxvij. q̄ cantos z dulçores z amores fizierõ los āgeles delãte el saluador: nueua mēte nascido.



Lese del abad malachias. q̄ el d̄ito como en spiritu auia visto el parto dela gloriosa. E q̄ vio ay quize p̄ncipes de āgeles d̄ diuersas puincias. los q̄les a hōrra d̄l saluador fecho. õbre z a gr̄ad solaz d̄la gloriosa: ministrauã z seruiã alli muy gozosa mēte en forma de õbres m̄cebos vestidos de blãco. muy resplandescietes z muy bellos. q̄ mostrauã tãta alegria z fazia al saluador tan deuotos z tã amorosos z tã dulçes

*musicay
seruicias
de los an
geles, al
niño Jesus
bendiciti
mo.*

solazes z seruicios: q̄ ninguno lo podria recõtar. **E**n especial dize q̄ estado el señoꝝ en̄l pesebre: cada vno d̄llos cõ sus cõpañias le cãtauã. las rodillas hincadas āte el algũa d̄ sus excellēcias. z de cada vna: cosas asfaltas z nueuas: q̄ al dicho abad q̄lo oya: le parescia q̄ estaua ya en parayso. **E** p̄mera mēte cãto alli sant migel de su diuinidad z infinita essencia cosas altas z non explicables. **E** por cõsiguiēte cãtarõ los otros p̄ncipes de su generosidad z reuerencia. d̄ su magestad z deuida obediēcia. d̄ su eternidad z p̄durable excellēcia. de su imensidad z general presencia. de su piedad. z muy gr̄ad clemēcia. de su ygualdad z perfecta iusticia. de su liberalidad z larga magnificēcia. de su pfundidad z muy alta sciēcia. d̄ su caridad z muy verdadera amistãça. de su verdad z pura sentēcia. de su dignidad z inestimable potēcia. de su bõdad z cõplida paciēcia. de su integridad z verdadera ynocēcia. de su humildad z benigna abstinēcia. de su muy sabia prudēcia z p̄sente puidēcia. **E** Despuēs d̄ todo esto a gloria z hōrra d̄l señoꝝ. z a cõsolaciõ dela gloriosa z del bendicho viejo josep. z por dar plazer z gozosa enformaciõ a aq̄lla compaña angelical q̄ era ay venida cõ los dichos p̄ncipes: fue alli cõtado por los dichos sãtos āgeles z recounted: como aq̄l glorioso niño iesu era criador d̄l mūdo: z q̄ era eterno z sin comiēço. **R**edēptor: de los escogidos. reparador d̄ los angeles destruydor d̄ la muerte. el q̄l por nia

paz entre dios z los ombres. **E** era fuente de toda virtud. arca de toda sabiduria z de todos los thesoros de dios padre. abogado delos ombres cerca de su padre. esposo delas animas. nro saluador. gloria z corona delos santos. juez general. rey perdurable. glorificador de toda la çibdad gloriosa. **E** avn es de creer q cantassen alli algunas caciones deziendo vnos y respondendo todos los otros. como se canta el inuitatorio a los maytines y que en esta manera cantarían esta cancion y otras semejantes.

Adarauillese natura:
ver hecho a dios criatura.

E y es cosa razonable.
de se assi marauillar.
Viendo lo que no es asfiable.
a iuyzio natural.
Ser lo eterno temporal:
lo incorporeo corporal.
Lo simple tener mixtura.

Responso.

Adarauillese natura:
ver hecho a dios criatura.

Quien vio jamas ni oyo:
tener fin lo infinito.
En qual coraçon subio:
lo immenso ser medido.
Que grande nouedad:
o immensa potestad.
Que pudo her tal juntura.

Responso.

Adarauillese natura:
ver hecho a dios criatura.

E y que a dios ombre se vniesse:
sin alguna corrupcion:

y que virgen lo pariesse:
sin ninguna corrupcion.
O miragloso saber:
que todo que puede ser
Assi traxe a conjuntura.

Responso.

Adarauillese natura:
ver hecho a dios criatura.

Quasi en aquesta noche:
de vna pobre donzella.
Aquel que hizo la noche:
sol y luna y toda estrella.
O immensa caridad:
o ineffable piedad.
O obra de grande altura.

Responso.

Adarauillese natura:
ver hecho a dios criatura.

Quasi lo su humildad:
merecio lo su pureza.
Su perfecta santidad:
su complida gentileza.
O virgen madre de dios.
muy bendita seaes vos.
Que ouistes tal ventura.

Responso.

Adarauillese natura:
ver hecho a dios criatura.

E dize aql si estouieras alli. z vieras este tan grãd looz z onrra z fiesta z aqillos ágelicales seruicios q aqillos biẽ auçturados espíritus le faziã: pa resciera te q ya estouieses en parayso. **T**odas estas cosas fechas adorãdo al seño: z faziẽdo reuerẽcia a su pçiosa madre. auido cõel familiar z muy dulce fabla. z tomada su bendiciõ. tornarõ se a sus guardas en las prouicias dõde auia venido.

**Capitulo. cxxviii. que pares aqui
miertes ala humildad del tu criado.**



Done avn el dicho doctor griego lo segudo en este mesmo lugar vna tal contemplacion z dize. Piensa xpiano como el tu dios z criadoz eternal z señor del mundo z de toda natura: esta humillado fasta la compañía de las bestias. el qual no tiene casa ni cama ni cobertura. **E** esta en buuelto en paños muy pobres z acompañado sola mente de la madre z de joseph. puesto en lugar pobre. z todo esto por dar ati en ejemplo de humildad z de pobreza z de penitencia. **E** de estos tres linages de armas anduuo siempre vestido fasta la muerte. **P**ues que dira el xpiano dize este z mayor mente a qual que estas tres virtudes ha prometido en su religión. en el qual reyna presunción z orgullo z apetito z deseo de ser preciado z ensalzado. z es impaciente a todo desplacer. **E**l qual abunda z quiere abundar en dineros z ropas z edificios. **E** no quiere sufrir mengua de ninguna cosa. z biue delicada mente en su comer z beber z vestir z en su yazer z dormir. z que es obligado a muchas otras cosas z no guarda la meytad o ninguna de ellas ni jamas piensa en sus traspassamientos ni en su mala vida. antes asi como va fasta la muerte. **D**este te digo yo dize este que es en via de dāpnación. ni podemos por cosa alguna bien presumir de su saluacion.

Capitulo. cxxix. dela pureza virgi-

nal entōce ensalçada en la gloriosa.



Yunta avn el dicho doctor la tercera contemplación a las suso dichas diziendo asi. **P**ensar de uemos avn a quella alta pureza virginal de la gloriosa: de la qual canta la santa yglesia diziendo asi. **O** virginidad sancta z sin manzilla: como te podre yo suficientemente loar. **E** a tu has encerrado en tu vientre: a aquel que los cielos no podían encerrar. **P**or lo qual dize sant agnstin que grand dignidad es de la virgen gloriosa: que el fijo de dios sea fecho su fijo. z grand dignidad de iesu christo nuestro señor es: que el sea fijo de virginidad. **E** aqui nota que segund dize sant iheronimo en el libro contra eluidio no plega a dios que aquella tan alta virginidad aya auído menester ser uicios de parteras. **E** en aquel santo parto no fue menester. ni ouo ay ninguna partera. como diga sant lucas que la gloriosa mesma lo emboluió. **E** diga griego segund que ya es dicho: que ella lo lauó con su leche. z lo ciño. z ella fue madre z ama z partera. **M**in plega a dios dize griego: que señora de tanta pureza z de tanta honestad z sanctidad z prudencia: sufriese que muger del mundo la tamieste en las partes vergonzosas: por cosa del mundo. **E** como quier que el libro que se llama de la infancia del saluador diga lo contrario: a qual libro es sin toda autoridad. z contiene muchas falsedades.

z por tanto la santa yglesia lo tiene por apocrifo. E que no ha autoridad segund parece en la distincion xxvj. en el decreto. E nota aqui que sin el dicho libro: ay otro que se llama esto mesmo de la infancia del señor. el qual segund el mesmo sant jeronimo dizelo fizo a grand instacia de los obispos q̄ no nonbra en el. E en aquel libro se contienen muchas cosas muy deuotas. de la infancia de la gloriosa z de su hijo. E de aquel libro yo he puesto aqui algunas cosas q̄ me han mucho plazido. Este libro se falla en los monesterios antiguos de monjes negros. z si lo quisieres: fallar lo has en el su monesterio que es dicho de sant martin: el qual es en el monte de cluniego.

Capitulo. c. xl. como la anima de aquel santo joseph estaua arrobada en las cosas z nouedades que veyan fazer en derredor del saluador.



Recuenta se de vn abad por nombre hugo muy deuoto ala natiuidad del hijo de dios: que le fue reuelado q̄ el bendicho joseph despues que fue enformado por el angel de dios de la sanctidad de la gloriosa. z sabiendo z veyendo a ojo su excelente vida: todo lo que fazia que risa fazer segund su consejo. E como ella lo ouiese apercebido ante de su parto. que parasse mientes a todo el processo del. ca entonce auia el de recebir grande innouacion z nuevo grado de gracia: por razon de su

deuoto seruicio: quando el vio ala gloriosa parir con tan grand miraculo. z oyo el hijo llorar de vn lloro nuevo que traya consigo dulcor q̄ penetraua z atrauesaua todo coracon z que era mezclado con amor. z que leuataua a todo ombre en alto. z lo prouocaua a deuocion: cierta mente aquel santificado lloro le alco el coracon en tan grand sentimiento de dulcor y de suauidad que ya era quasi fuera de si mesmo. E despues quando vio alli los angeles en semejanca de ombres sabiendo en spiritu que aquellos eran principes de otros muchos angeles que el no veyan: z vio el seruicio que fazian al señor z ala gloriosa asi deuoto z diligente. z despues parando mientes a los cantos z loores de dios q̄ dierõ al señor nueuamente nascido segund q̄ suso es dicho: todo su spiritu estaua rrobado fuera de sy mesmo. Por lo qual fincadas las rodillas. z adorando al bendicho señor: le fue dado segund dize este spiritu renouado. dotado. z firmado en tan grand perfeciõ z tan alta: q̄le parecia q̄ ya no fuese aq̄l q̄ antes era. ni ouiese cosa cõ la presente vida: mas q̄ fuese todo del otro mundo. E soberana mente de alli adelante todos tiempos entedio al seruicio del señor: z de la gloriosa virgen.

Capitulo. c. xli. como los vezinos z los q̄ estauan cerca de la gloriosa ouieron grand piadad dilla. z de su hijo z de lo q̄ dezian cõtra el sato viejo no auendo conosciemiento de su santidad.

libro, y
de de esta



Sepas que recuenta aqui vn grand contē platiuo vna cosa de grād solaz. Dize q̄ el logar donde la gloziosa pario: era vn pequeño espacio cubierto. puesto entre dos casas. q̄ podia ser dicho placeta o longera: o portal: ca a todos seruia. los q̄ no podian auer meson: ni lugar dōde copiesen. Pues como alli estouiesen muchos assi ombres como mugeres. quando entendierō que la gloriosa auia parido: ouieron grād piedad. **E** veniendo la ora de yantar veyen estar alli la gloriosa que daua de mamar a su hijo. **E** vino joseph aquella hora: z sobre vn cabo del manto dela gloriosa del qual fazian manteles. puso sola mente pan y avn no bueno z figos secos z pasas: sin otra cosa como sabia que ella lo queria. **E** como comiessen de aquel pobre manjar. los que lo mirauan mouidos de grand piedad: fablauā entre sy. **Q**ue era de auer grande piedad de aquella mancebilla: que auia parido aquella noche z no tenia ningūa consolacion. **L**as cuales palabras vinieron a oreyas delas vezinas que estanan en derredor: z todas vinierō alli: z alborozarō se como gallinas terriblemente contra joseph. y los ombres mesmos que alli estauan otro si z di-

resce angel de dios: z que te ha parido esta noche a questo hijo tan fermoso. que parece que ha ya vn año: z no le das ningūd conorte: **E** avn q̄ touieses por muger vna catiua: de uieras auer aparejado algūa gallia q̄nto mas q̄ tienes tā dulce z tā noble criatura por muger. **O** maluado. despacha tez cōprale vna. q̄ nos otras gela aparejaremos con grād gozo y muy p̄stamēte. **E** si no tienel de q̄: nos telo daremos miētra que aqui estouieres. **E**ntonce dize este que dezia vna vezina de aq̄llas ala otra. **T**omad marido viejo. z veyres que vos hallares: auaricia z celos z rencura cada dia. **C**ierta mente assi le ha acaescido a esta bēdicha manceba. **A**lgoza ploguiesse a dios que nos otras la podiesemos rescebir en nuestras casas: z no fuesemotāto encargadas de huespedes. **E** dize aqui q̄ como joseph se escusasse diziendo q̄ bien le aparejaria carne z lo que ouiese menester: mas q̄ ella no lo queria: dize que entonces las vezinas se escandalizaron mas: z le denostaron: dando bozes z diziendo. **O**mbre sin verguença z maldito. ella bien lo q̄ria: mas veete viejo auariento z perezoso. z cō poco amor que le has: que quiere mas sufrir su trabajo: que tu regaño nin tu rēzilla. **O** maluado avn que ella diga que non lo quiere. deues le tu obedescer en tal caso: **O** malo ome cida della z dela criatura. como podra beuir la criatura si ella no ha leche: **O** como avra leche. si non co-

Auianmhos honbrus y mugeres don de pario la m̄r S uirgen in nra s. q. cū ad pario

La comidad nra s.

Palabras q̄ dican los alben di to joseph

palabras cōtra joseph

me si no pan z passas z figos secos? No nos digas que le daras nin como la manernas en tu casa: pues q̄ agora estando en el camino z q̄ ha nueua mente parido: curas tan poco della. **E**n buena fe mas valeria q̄ gela tomásemos: z la enbiasmemos a su padre z a su madre. ca alla seria bien proueyda: z la criatura biuiria. **D**ize este que entonce el no oso fablar mas ni curo de se escufar: mas auia grand paciencia. z daua muchas gracias a dios: por que era así denostado z mal tratado no auiedo culpa. **E** dize este que entonce la gloriosa lo escuso mucho. z quãto mas lo escusaua: tãto mas aquellas vezinas lo denostauan. **E** por compassion que ouieron della. z por grand affeccion z deuocion q̄ auia a sus santas palabras: dize q̄ en vn pũto le aparejaron bien de yantar: assi como es menester alas paridas. z repartianse por dias miẽtra estouo en aq̄l lugar. **E** la bien aueturada por q̄tar escãdalo ò joseph. z por q̄ q̄ria ascõder la alta virtud de dios que era en ella z en su hijo. z esto mesmo por que veyã q̄ lo q̄ aq̄llas mugeres le fazian era limosina que le dauan por amor de nuestro seõor z de su hijo: comia alegre mẽte de aq̄llo q̄ le trayã. **E** dize q̄ q̄ndo la veyã comer cõ tan grand honestad z prudencia z temor de dios: erã todos z todas prouocados a grand deuociõ z amor della z de su hijo. **E** dize este que le dezian assi. Segura mẽte fija vos soes mal casada. agora vos

pluguiese de quedar cõ nos otros. z enbiamos de aqui al viejo loco. z enformar nos yades en las carreras de dios. **E** por no desplacer a ella: no reprehendieron mas a joseph delante della. pero en su coracon q̄rianlo mal: z doliã se avn que lo callauã: quãdo le veyã comer de la buena yantar q̄ pa ella auia traydo. **E** dize q̄ d̄zia la vna ala otra. **O** mal p̄fecho le faga al viejo traydor: ca en verdad mal enpleado es enl. **A**gora se delgañase o se afogase pluguiese a dios. Por que ya entõce tomariamos esta su bendicha muger z aq̄l hijo que parece aq̄gel de dios: tanto es fermoso. **E** sin dubda q̄ si ella quedase aqui cõ nos otras. nro seõor nos faria muchas gracias por sus merecimiẽtos: z por su santidad. **E** dize este que fassa que la gloriosa se partio del dicho lugar: la aconpañauan algunas delas dichas vezinas. z le prestauan manteles z touajas z todas las otras cosas necessarias. z le prestarã mucho mas si lo quisiera rescebir. **E** dize q̄ ella les diro entonce como joseph era sãta p̄sona. z lo q̄ fazia q̄ lo auia por reuelaciõ z ordenaciõ de dios. **E** ala fm creyeron la. z demãdarõ perdon a joseph ò las injurias que le auian fecho. z p̄dono las de buena voluntad. **S**iguiese aqui. **S**epas que la sanctidad de joseph fue muy grande: el qual fue escogido por dios: para ser especial seruidor z criar el su precioso hijo todo el tiempo q̄ biuió. **E** quando otro tes-

palabras
contra
joseph

caridad que
vrauã con
mã s. yo asi
guero q̄ no la
perderian

timonio no ouiesemos de su santidad: si no como tanto tiempo esto no con el señor: z cō su santa madre en vno z en vna mesma casa. esto es suficiente razon para que creamos firme mente: que el fue óbze d̄ muy excelente santidad z de muy acabada perfeciō. **E** nos deue prouocar ale auer grand amor z afecion z ale hazer grande honrra z reuerencia quando sabemos que el trato al señor en sus brazos z en sus onbros espessa mente: z lo crio corporal mente z luenga mente. z merefcio ser tenido comū mēte delas gentes: por padre d̄l saluador. **E** por quāto su frio por el muchos afanes en esta vida: es por el señor puesto en parayso entre los mayores patriarcas: asi como fue en este mundo rescebido z llamado a sus grandes secretos. z de su gloriosa madre.

Capitulo. c. l. ij. que otras nouedades fazian entonce las vezinas ala gloriosa z a su precioso hijo.



Meste mesmo libro del dicho contemplantiuo. fallaras como las dichas vezinas preguntauā ala gloriosa si auia menester seruicio d̄ partera. el qual se acostumbra de fazer a las mugeres despues del parto: pues que no lo ouiera auido en el parto. **E** dize que la bendicha les diro que no lo auia menester. ca la bondad de nuestro señor auia ay pueydo. el qual ha piedad d̄ sus pobres. enpero q̄ ella les fazia muchas gra-

cias. **E** dize que entonce la vna dezia ala otra. **C**ierta mente esta manceba es muy sancta. **E** ved q̄ miraglo le ha dios fecho. que en su primero parto no aya auido menester partera. **C**ierta mente toda otra muger fuera muerta. mayor mente que ha auido la criatura tan grande z tan fermosa que parece q̄ ha ya vn año. **E** dize que no se podiā partir della antes le tomauan el niño z leuauā selo. z despues ponian selo en su regaco z acatauanlo en la cara: z fallauan tan grand deleyte en lo acatar: q̄ toda su anima se alegraua z no se podian faltar. **E** despues dezia ala gloriosa. **O** señora q̄ niño vos ha dios dado tan fermoso z tan gracioso. Parece que sea āgel. plega a dios de le fazer buen ombre. **E** plega a dios señora q̄ avn le veaes vos rico y a hazendado. z le veaes buena muger zijos z hijas: que fagā bien z prouecho a el z a vos. **D**espues boluien se al fijuelo: z deziale la vna. **O** mi fijo dios te faga buen ombre. z tan santo como es tu madre. **D**ezia la otra. **D**ios le de buen selo z le cūpla de todos bienes. z le guarde de mala muerte. **E** dezia otra. **S**eñora dios vos lo preste: que vos lo ha dado tan dulce z tan bello. **E** dize este que quando la gloriosa oya z vey a estas cosas: glorificaua a nuestro señor dios: **E**l qual tan grandes secretos le auia reuelado. como eran aquellos que ella sabia dela natiuidad de su fijo encarnado. z los auia ascondido a mu-

chos: assi como a aquellas mugeres que assi oya hablar. E con todo esto suplicauale por ellas. por que tanta piedad z bondad mostrauan a el z a ella.

Capitulo. cxliij. contēplacion sobre la alteza de ihesu christo. z sobre las grādes señales: que fueron fechas aquella noche.



Eusebio de cesarea en la epistola q̄ enbio a cleonacio monje fablado dela alteza d̄l auenimiēto d̄l saluador dize asi. Para mientes: z contēpla en vno enel n̄ro chiquillo nascido grāde pequenez. z grāde grādeza. grād pobreza. z gran riq̄za. grād menosprecio cō grand valor: grād dolor: con grandes deleytes. grād enfermedad con grand vigor o fuerza grand desfallecimiento en natura: con todo poder. E si quieres ver su pequenez: abre el ojo z veras a iesu tu dios puesto en feno. acompañado de bestias: echado en pesebre fijo de vna pobre donzella tercedera: z fija de pastor. z todo esto es fecho por ti: por que biuiendo el aqui en tanta bareza: llame ati q̄ seas glorioso z su compañero en gloria. Pues piensa q̄nta gracia es esta z quanto beneficio tuyo. Quanto te aprouechara. si lo conosciereš z si lo menosprecias: quanto te costara. ca el es contra ty parte z juez. El qual es escripto. *Judicabit in nationibus etc.* que quiere dezir. Que

sobre todas naciones es establecido juez: el qual quebrantara la cabeza a muchos. dando les dāpnacion perdurable por su grand desconfoscimiento. **E** sigue se en la dicha epistola: si quieres en el seño: niño chiquillo contemplar su alteza: para mientes como segund la profecia de ageo propheta: el ha mouido el cielo z la tierra en su grāde aduenimiento z alta natiuidad. z sea mostrado deseable z amable z maravilloso: a todas las gentes. E ved que el primera mente enseñando su escondida z eternal virtud: auerigua y haze verdaderos a los santos profetas. ca fizo concebir z parir a muger virgen. El hizo parescer en oriente nueva estrella. z hizo venir los tres reyes a bethleem alo adorar. El hizo caer en tierra el grand templo dicho de paz en roma la noche que nascio: del qual les fuera dicho por apolo su grand ydolo: que duraria fasta que virgen pariese. El en esa noche fizo morir a muerte subitanea todos los sodomitas: ca aborrescia q̄ el fuesse nascido ombre: z q̄ talz tā aborrescible torpedad fuese fallada enel ombre. E tāto lo aborrescia q̄ dize sant agustin q̄ este pecado lo puoco algūas vezes a q̄ jamas se encarnasse ni se fiziesse ombre. z lo retouo z retardo de encarnar tanto tiempo. En esta santa noche fizo caer z quebrantar la estatua de romulo cabeza z dios principal de roma. E esso mesmo fizo de diuersas otras estatuas q̄ eran alli. z por

*ca yo exome
el templo de la
paz el ano de
del na cing*

caligo

*ca yo laus
statua de
romulo*

yo tras

todo el mundo berramadas. Del
 auia profetizado sibilla. que quãdo
 en roma nasciẽsse vna fuente d'olio
 que entonce nasceria el saluador: z
 en la noche desta sancta natiuidad.
 vna fuente de agua se conuertio en
 olio: que corrio todo aquel sancto
 dia: fasta el rio q̃ llaman tiber. Tres
 soles parecieron en oriente en este
 dia. los quales se ayuntaron z se fi-
 zieron vno: la qual cosa dio a entẽ-
 der: que aquel era venido al mun-
 do: enel qual tres naturas eran en
 vna persona. z este era iesu chris-
 to. enel qual era la sancta diuinidad z
 su sancta anima z su muy pura: z
 muy limpia carne en vna persona.
 Por su poder z virtud aparecio a
 quel dia vn cerco lumbroso ender
 redor del sol. z en medio del dicho
 cerco estaua vna dõzella. que tenia
 en los brazos vn niño muy fermo-
 so. z como el enperador octauiano
 viese esto z fuese mucho marauilla-
 do: dixo le sibilla. Este niño es ma-
 yor que tu. por ende adoralo. E así
 lo fizo. La oyo vna voz que le dixo
 así. Esta es la ara del cielo. E despu-
 es a tiẽpo fue ay edificada vna solẽ-
 ne yglesia que avn oy es dicha san-
 ta maria de ara celi. la q̃l tienen los
 frayles menores. z allí se muestra la
 ymagen dela gloriosa madre de di-
 os. la qual pinto sant lucas. En a-
 q̃lla sancta noche. vn asno z vn buey
 que estauan atados al pesebre d'el sal-
 uador: fincaron las rodillas en tier-
 ra faziendo le reuerencia segũd po-
 dian: así como era profetizado por

fuente de a
 cõite

3. soles en
 l'oriente

gran señal

lamula y el
 buey.

y sayas en el primero capitulo.

Capitulo. c. lliiij. que fizierõ los san-
 tos angeles quando nuestro salua-
 dor fue nascido.



Or su santa ordena-
 cion los santos ange-
 les d' que ya auemos
 fecho mencion: ante
 que del todo se parti-
 esen d'el z se tornasen a sus guardas
 z prouincias: denunciaron el sal-
 uador nascido a los pastores que
 guardauan sus ganados: diziendo
 les que ouieffen grand gozo. ca en-
 tonce era nascido el sal uador del
 mundo. y que lo hallarian en beth-
 leem puesto en vn pesebre. en buel-
 to en pobres z gruessos paños. E
 dize sant lucas q̃ luego fizierõ grãd
 gozo. z cantaron todos en vno: de-
 nunciãdo paz al mundo z diziẽdo.
 Gloria sea dada a dios enel cielo: z
 en sus alturas. y en la tierra paz a los
 onbres de buena voluntad. E di-
 ze que los pastores vinieron luego
 a betleem: z fallaron al niño z a su
 madre. así como los angeles les a-
 uian dicho: z adoraron lo con muy
 grand reuerencia. E dize orosio. q̃
 entonce octauiano oyẽdo muchas
 destas marauillas: mando que nin-
 guo no lo osasse llamar dios. La el
 pueblo de roma veyendo como a-
 uia acrescentado tanto el imperio. z
 guardado z q̃ auia fecho paz gene-
 ral en todo el mundo: q̃sierõ lo fazer
 dios. Lo q̃l el no pudo sofrir: veyẽ-
 do q̃ otro poderio auia mayor que
 el suyo. Gregorio nazarenõ fa-

blando desta santa natiuidad: dize assi. hermanos míos: grãd misterio esta aqui ascondido. que quando el saluador nascio: su natiuidad se manifesto a los pastores omildes. **E** el enperador de toda roma se espãto. la grãd piedra que vio daniel aq̄sta noche enbiada del alto cielo: ha ferido la estatua en la mas fuerte parte. z ya a noche tremiendo: sintio su caymiẽto. hermanos: ihesu christo es esta piedra. el qual fue rajado del môte. sin manos por que fue concebido y nascido dela muy alta y sagrada virgen sin simiente de varon z sin toda obra carnal: mas por obra de spiritu sancto. **E** ya a noche derribo a tierra el tẽplo d paz en roma: z quebranto sus dioses z ydolos. z espanto a octauiano: z ha fecho saber a los pastores pobrezillof que vengan a el. ca su proceso fue todos tiẽpos tal. desde el comiẽço del mũdo. que toda soberuia z presuncion z orgullo sea aterrado: z la humildad sea ensalçada en esta vida z en la otra.

Capitulo. c. l. v. como la alta natiuidad del señor espanto mucho a los diablos.



Ntra mientes otrosi: como por esta sancta natiuidad: ha seydo confondida z aterrada z atormentada la soberuia del diablo. segund que lo dize maximo: en vn sermon dela natiuidad. **E** a dize que el diablo agora vio a los sanctos padres alegrar

se enl infierno. z vio el cerco grãde z resplandesciẽte que parecio quãdo el saluador nascio: z vio señales ser fechas nueua mente en el mundo. z vio venir muchos angeles a bethleem: por fazer grand solaz ala gloriosa. z vio como el angel llamado grand principe delas potestates angelicales: echo de betleem los demonios la noche q̄ el saluador nascio. z vio estar todo el mundo maravillado. en las grandes señales z nouedades: q̄ entonce eran fechas. z por todas estas cosas concluyo: que el redemptor era nascido. por el qual el esperaua ser confondido z aterrado: z echado d su señorio. **O** como le fuerõ a el malas estas nueuas: z razõ de grãd tristeza. **D**el santo abad theodoro se lee que cõtemplãdo en la solẽpnidad dela natiuidad: vio los demonios cerca de betleem ayuntados que temia grãd consejo entresi mesmos. z dezian algunos. grand fiesta se faze en este lugar: dad que sera. dezia otros. **E** creo que maria de nazareth ha parido a qui. z los angeles son a ella mucho familiares. z son agora ay venidos: por la solazar. **D**ezian otros. por q̄ no nos entremetemos d saber gen z que tal sera el fijo que ha parido: **R**espondierõ otros. **N**o puede ser cosa de biẽ: ca de nazaret jamas auca salio profeta ni cosa q̄ buena fue. **E** esto dezian por que los de nazareth todos son medio infieles: por que estan quasi ala fin dela tierra de promision cerca de los ydola

tras. z el lugar es de poco precio: z la gēte falsa z maldicha z endiablada. z muy grosa z villana. Por lo qual dizian que ninguo que de alli fuese natural: jamas seria de ninguo puecho ni obre de bien. por q̄ diziā no deuenos temer de cosa que de nazaret sea. Respondian otros. Non vos fies en esso. ca quādo dios quiere: los grandes z fuertes q̄branta z derriba a tierra: z a los pequeños z flacos esfuerça z leuanta en alto. z podēs lo ver luego. ca por vn peccado derribo a nos q̄ eramos angeles del parayso: z no nos ha q̄rido perdonar. z a adam z a sus fijos q̄ son fijos dela tierra. z que jamas fazen si no pecar: a aq̄stos quiere dar las sillas que a nos ha quitado. Asi q̄ desto se prescia el: que los grandes z poderosos derriba en tierra. z a los pobres z enfermos: leuanta en alto. Por lo q̄l no enbargante q̄ nazaret sea lugar de poco bien: algūdo buē onbre podria salir del. z algūdo grā pfeta. E como ger q̄ maria de nazareth sea nra enemiga: empero hablādo la verdad todos sabemos q̄ ella es muy santa criatura: z q̄ a borresce lisomas z vana gloria. La muchas vezes la auemos tēptado: z siempre q̄damos della vencidos z a vergonçados. E dize aq̄ste santo abad que entonce fablo el demonio tenptador dela gloriosa z dixo assi. Como dios sea seño: justo: no acostunbra de honrrar por sus angeles alas psonas peccadoras. mas alas que son santas z perfetas. To

dos sabemos que en betleem no ha nigund santo ni de grand bondad. pues que dios aya enbiado tantos āgeles despues que maria esta aqui: creed por cierto que por honrrar a ella z alo q̄ tiene enl viētre son venidos. z por su onrra z por su viētre: nos han echado de bethleem. Por lo q̄l parece: q̄ ella ha parido algūdo grande z señalado hijo. al q̄l jamas no nascio semejante: segund parece por la honrra que dios le ha dado. z por las grandes z muchas señales q̄ auemos visto esta noche. La qual onrra ha seydo tan grande: q̄ jamas no fue fecha semejāte a otra criatura. Por lo qual me parece dixo este: q̄ deuenos esquiuar de nos llegar mucho a ella ni a su hijo: por que no llueua sobre nuestra cabeça. E dize aqui este santo: que respōdio aq̄l su p̄ncipe que tenia el consejo. Yo creo que maria es santa z grād enemiga nuestra. z su hijo sera santo z nos fara lo peor que pudiere. La dize el prouerbio: qual la madre tal el hijo. z por ende no me plaze tu cōsejo. en quanto dizes que si nos llegamos mucho a los tentar: que nos podra venir dello mucho daño. ca con aquesto podrian fazer madre z hijo todo lo que quisiesen. z farian siempre la voluntad de dios: z la fariā fazer a otros. E en tanto estariamos nos como sendas bestias non les contrariando. como nuestro oficio z proposito sea este: q̄ pues dios nos ha dañado. z jamas no aura de nos misericordia: que siempre puē.

mos contra el. z contra su voluntad. z fagamos nuestro poder que ninguno no le sea obediēte. mas todo ombre faga su desplacer z siempre faga z diga cōtra su volūtad.

Capitulo. c. lvi. que prouisiones hizo lucifer contra la gloriosa.



Sague se ēla dicha vision: que todo el consejo delos demonios aprouo lo que el dicho principe auia dicho. z inpugnaron el consejo del tēptador dela gloriosa. **E**n esse punto el dicho principe embio su mensajero al infierno. al rey de soberuia que es lucifer. faziendole saber todo lo que auia acaescido en la natiuidad dī saluador. z lo que auia dicho el demonio tēptador de su sancta madre z lo que auian concluydo en el consejo. **E**rogarō le mucho q̄ luego proueyse de otro tentador poderoso contra ella. z reuocasse a aquel que de antes le auia asignado: el qual auia hablado como loco z couarde. **E** que assi mesmo proueyesse de otro poderoso tentador para el hijo entonce nascido. ca segūd las grādes señales q̄ auia visto: biē lo auia menester. **L**a sentiā q̄ seria mayor q̄ su hijo d̄ zacarias. **E**l q̄ estado dentro en l viētre d̄ su madre. vsaua ya de acabado seso. z ya alli le fue asignado tēptador. **A**lla q̄ mēfajería lucifer respōdiō por los pūtos q̄ se siguē. **E**l primero fue: q̄ luego vituperiosa mēte el tēptador de maria de nazareth fue se reuoca

do por su mal cōsejo z grād couardia: z dēde adelāte no ouiese onrra entre ellos de p̄ncipe ni de v̄cedor. **P**or q̄ jamas la auia podido v̄cer en n̄guna tēptaciō. **L**o segūdo: q̄ les enbiaua luego a belzebub grād p̄ncipe entre los diablos. al q̄l auia establecido por tēptador de maria: z le auia mādado a el z a todos los que erā d̄ su p̄ncipado. q̄ siēpre le fuesen asi aq̄rosos: q̄ no la dexasen reposar sin tēptaciōes. z q̄ se repartiesen assi: q̄ como los vnos la tenptassen: los otros touiesen cōsejo como despues de vna māera de tēptar: la mudasen a otra. z d̄ otra materia en otra. **E** q̄ de p̄sente el p̄ueya de otro demonio q̄ estouiesse en la estatua: en la q̄l estaua de ante el dicho belzebub entre los gētiles. **L**o tercero: q̄ el auia parado miētes al tiēpo d̄ la uenimiēto del saluador del mūdo. z q̄ era conplido. **P**or lo q̄l creya segun las circūstancias q̄ el auia oydo del nascimiēto d̄ dicho niño: q̄ este era el dicho saluador. z q̄ contra el no podria n̄gūdo tēptador fazer cosa q̄ de dios lo alógasse. enpo q̄ por fazer desplacer a nuestro seño: dios aquiē el tenia por capital enemigo: era bien que el enbiasē vn señalado p̄ncipe delos mayores del infierno q̄ alo menos todos tiēpos lo aq̄rase por diuerfas tēptaciōes. z le fiziese p̄seguir z morir vergonçosa muerte. **P**rometiēdo q̄ el mesmo p̄sonal mēte saliria d̄ labismo: z lo tēptaria muy fuerte mēte. z empacharia q̄nto pudiese el fruto d̄ su p̄dicaciō:

z en la muerte lo inpuñaria a todo su poder. **E** como lo dixo: assi lo fizo. segund q̄ diremos: quando la materia lo demandare.

Capitulo. cxiij. como todo christiano deue pensar mucho: e la excellēcia del chiquillo entonce nascido.



Achimo e la su ome lia segunda. fablando desta santa natiuidad. nota los puntos siguiētes. **E**l primero es que todo christiano deue ser muy deuoto en esta santa natiuidad: pensando quien es el niño nascido. La qual cosa dize q̄ declara y sayas en el capitulo nono dizen do assi. puesto el texto cō la glosa. **E**l pueblo que andaua en tinieblas ha visto oy vna grād lumbrē. ca niño chiquillo nos es nascido. z fijo nos es dado: z su señoria z p̄ncipado perdurable: le sera dado por la humildad dela cruz: la qual leuara sobre su ombro quando yra ala muerte. **E** sera llamado marauilloso: ca fara infinitos miraglos. **E** consejero. por que nuevos cōsejos nos dara: que biuamos mas perfecta mēte que aq̄llos que sola mente guardā los mandamientos de dios. **E** tambien sera llamado dios: por que sera fijo de dios naturalmente z eternal mēte egēdrado por dios padre. **E** fuerte. ca aterrara el reyno d̄l diablo. z q̄tar le ha toda la catiuidad: q̄ esta en el limbo del infierno. **E** padre d̄l siglo auenidero. cōuiene a saber rey d̄l reyno de los escogidos. z

dado: de nueua ley z cabeza de nueuo pueblo. **E** p̄ncipe d̄ paz en dos maneras. de paz de conciencia. ca sola mēte ha paz en esta vida la conciencia: en que iesu christo reyna: z de paz perdurable: la qual dize sant pablo que passa todo entendimiento. **S**era multiplicado su imperio. por q̄ sera conosciado: seruido: temido. y adorado de mar a mar. y del rio hasta los cabos dela tierra: como lo dixo dauid en el psalmo. **E** esse mesmo señor dixo q̄ le es dado todo poderio sobre el cielo z sobre la tierra: como se lee en el postrimero capitulo de sant matheo. **E** su paz non aura fin: ca el es rey pacifico. herede ro de paz z d̄ todas las riquezas de dios padre: las quales poseera por siempre. **P**or ende dize este. que los santos angeles han denūciado paz el dia de su natiuidad a los ombres de buena voluntad: conuiene a saber a aquellos que biuē en caridad. **P**or que dize q̄ el christiano deue auer en grand reuerēcia este santo hymno y loor de dios: gloria in excelsis dco. z in terra par hominibus bone voluntatis. **E**l q̄l los santos āgeles cātaron entōce. **E** querian dezir. que deuiamos todos glorificar y alta mēte magnificar a dios que por aquel santo aduenimēto de su precioso fijo natural en nuestra humanidad. hizo paz entre si y los ombres. y entre los ōbres y los angeles. y entre los ōbres. y los ombres. conuiene saber entre judios y gentiles haciendo de todos vn pu

blo y vna yglesia. **E** figuese ally en la dicha omelia. guarda te xpia no q̄ este tal gozo z beneficio de dios: no lo tornes a gozos locos z disolutos. z los cátos q̄ los angeles fizierō q̄ndo el saluador nascio a ty: no los bueluas tu aq̄lla noche santa en que nascio el saluador: en cantos disolutos z vanos q̄ prouocan a riso z burla a aq̄llos que los oyē. La el gozo desta santa fiesta se fazē: por q̄ el saluador te es nascido. El q̄l te entiende saluar: si le presenta res gozo de tu coraçon. z le dieres gracias por que te ha venido a saluar. El q̄l gozo deues mezclar con grãd compassion z lloro. por q̄ el saluador veniēdo a ti: llorãdo ha entrado en este mūdo. veyēdo el grãd peligro d̄ tu saluaciō: si no te esfuerças a te ayudar. Deue avn tu gozo ser mezclado cō lloro z con passio: parãdo miētes como tu grãde z caro amigo z señor: ya esta noche es atormentado por frio. z yaze humillado en el pesebre: acõpañado cō las bestias lleno d̄ mucha pobreza. z de mucha asperaza. z de muchos dolores sin cuēto. los q̄les traya en su anima: aparejãdo se ya a tu redēpciōn. Pues no te alegres vana mente en esta santa natiuitad. por q̄ el no te de tristeza z dolor q̄ traspasse tu animã. z quite d̄ ty aquella verdadera paz āgelical: q̄ nos ha fecho denūciar: assi que jamas non la ayas en esta presente vida ni en la otra.

Capitulo. c. l. viij. como nos da grãd esperãça el nascimiēto d̄l saluador:



Sigue se alli en la dicha omelia. grand esperança da a todo christiano el nascimiēto d̄l saluador: en quanto entonce primera mēte muestra el fijo de dios su cara humanal a los onbres. saliēdo de galilea que quiere dezir pasamiento. por significar que sola mente aquellos que pasan de pecado mortal a verdadera penitencia: pueden del esperar z no otros. **E** salio de nazareth q̄ es interpretado flor: por que despues q̄ el ombre es salido del peccado: deue desanparar alo menos por la volūtad. y desamar todo lo que en este mundo florece. pues todo aquello es vano y como he no que muy ayna se secca. y deue trabajar de tener frutos de obras santas. assi como de penitencia. de ayuno: de piedad. de humildad. z de paciencia. z oracion. z de buena ordenacion de si mismo en bien beuir. z contrariar alas tēptaciones fuerte mente. z guardar pureza z honestad: z dar de si buen entemplo z buen olor. assi como fruta bien oliente. **E** entonce fallara a iesu christo nascido en betleem que quiere dezir casa de pan. La el señor como vee el ombre justo alongado de peccado z abódar en buenas obras: dexasse fallar: del: assi como casa llena de pan de grandes dones z gracias z especiales consolaciōes espirituales. **E** esto es significado por la manifestacion que dio de si mismo primera mēte

alos pastores. **L**a a los pastores z padres de animas: descubre dios primera mente las cosas altas z misterios z secretos dela saluacion de las almas. **E** despues de aqui asi como de cabeças biuas: descide a los miembros que son los subditos. **E** mayor mente quando los pastores z plados son perfectos en vida como lo era estos sãtos pastores a los qles primera mente fue reuelado ihesu christo. **L**a eran ombres santos: semejantes a los primeros santos patriarchas abel z abrahã z yfac z iacob moysen y dauid z otros muchos q̄ touieron aq̄l officio. **L**uya vida era solitaria. z en los desertos. donde guardauan grand estrechura z aspereza z penitencia z rigor en comer z en beuer z en vestir z en dormir. **L**a qual vida es amiga de castidad z de honestad. z muy dispuesta para la contẽplacion. **E** tal era la vida delos sanctos perlados en la p̄mitiua yglesia. **E** por esto los fieles les dieron tan grãdes dones que han fecho atibiar a los siguientes. en los quales la contemplacion non ha lugar. ni por consiguiente por ellos es mucho conosciado ihesu christo. el qual singular mente instituyo los prelados en contemplacion. **E** por esto quiso nascer: ala media noche. assi como es escripto en el decimo octauo capitulo de la subiduria: por que la noche nos aconde las cosas baras: z nos reuela el cielo z las estrellas. **E** dize sant lucas que en aquella ora los pasto-

res guardauan las vigillas ò la noche. **L**a la contemplacion faze velar el entendimiento. en saber los tiempos z los peligros dellos. **E** informa z conorta al ombre en las cosas que ha de fazer: para plazer a dios. **P**or esperiencia veemos que la noche faze a ombre dormir: z le cierra los sesos de fuera. z le esfuerça z conforta la virtud digestiua: que cria el cuerpo z lo viuifica. z le da reposo. **L**as quales cosas espiritual mente entendidas: haze la alta contemplacion. **E** allẽde desto: a luenga al ombre de toda mala compaõia z de todo negocio temporal z de todo amor de las cosas temporales. **E** dize este. **D** como esta santa natiuidad enseña a los christianos menos precio: del mundo z de su vanidad. pues veemos al rey de parayso soberana mente pobre. puesto en vn pobre pesebre. entre vn buey z vn asno. los quales a vn no eran suyos. mas eran de aquellos que estauan en aquel apartamiento: donde yazia el saluador. **L**a no plega a dios que joseph fuesse tã cruel: que si el touiera alli algund buey suyo: que non lo vendiera: z buscara recabdo de casa z de todas las otras cosas que fueran menester ala gloriosa. las quales cosas pudiera auer por dineros. **M**as el asno que al saluador se humillo: era suyo segũd que dize este. **L**a la gloriosa a pie vino. por que la preñez no le agrauauan ninguna cosa. **C**omo quier que algunos digan: que vino caualgan

y esto es lo cierto.

si mo fuerã del s. joseph no se entrã en aposento q̄ tenia a otros. del s. joseph en an gennel ju meo uino nra s. yol buey lo lleuo el s. paraui dello cuando subiu en ca sidad.

do segund suso es dicho. Ni puedes dezir q̄ joseph vino a deshora a betleem ni de noche assi como algũos dixierõ. La como ihesu xpo nasciese la noche del domingo segund dicho es: z por ninguna mãera no quisiesen andar en sabado por q̄ era vedado en la ley de dios: sigue se que alo menos auia ya vn dia z mas q̄ eran llegados a betleem. De manera que si dineros touierã: bien pudi eran auer casa en q̄ posaran. ¶ Bien que dicen aqui algũos grãdes doctores. q̄ la virgẽ gloriosa era enforzada por especial reuelaciõ de nro seño: que por dar en exemplo de humildad al mũdo. z de menospreciar toda vanidad: pariesse en aq̄l pobre y despreciado lugar z echa se su santo fijo en el pesebre de las bestias. ¶ Esta materia fallaras mucho bien tractada en vna epistola de sant jerõnimo que se llama epistasio ò santa paula: z en otra q̄ es de sancta paula z de eustochio a marcella de los lugares santos. las q̄les cosas dexe: por esquivar mucho dũbre de palabras. Adas por cõclusiõ desta sancta materia: ppuse tal cãto a todo fiel xpiano. Quia nouus rex z noua lex: z nouus grex: igitur noua sint oia. Esto es. q̄ pues el rey es nuevo. z su ley es nueva. z su pueblo nuevo: q̄ en todo lo q̄ es en nos sea renouado su amor. Assi q̄ peccado: ni cosa ò la vejez del pecado sea en nos. ¶ E q̄ cantemos nos otro inuitatorio como los santos angelles cãtaron a looz del seño: nuevo

onbre nascido. z a grãde edificaciõ nra. si quisieremos mirar en el. z aceptar el conbite que nos mesmos hazemos. diziendo.

Deuoto inuitatorio.

Adorad pueblos christianos:
adorad a vuestro dios.
hecho oy niõ por vos.

Adorad a dios del cielo:
que por vos se hizo onbre.
Uisto oy en este suelo:
de muy rico hecho pobre.
Acostado en vn pesebre:
no ay coraçon que no quiebre.
Ser como se humilla dios.

Responso.

Adorad pueblos christianos:
adorad a vuestro dios z c̄.
Ser le ebuerto en pobres paños:
sobre vn poco de heno.
En el medio de los años:
o eterno dios y bueno.
O muy excelente rey:
entre vn asno y vn buey.
Puesto por amor de nos.

Responso. Adorad pue. z c̄.

Adorad le con las almas:
y de coraçon entero.
Adorad le dando palmas:
tañendo harpa y pandero.
y tronpetas de metal:
en bethleem so vn portal.
Rezien nascido por vos.

Responso. Adorad pue. z c̄.

Otro inuitatorio.

Venid adoremos luego:
a dios hecho onbre nuevo.
Sepan los que no lo saben:
como quiere ser seruido.

*El no hallar
posada, fue
por el estar todas
ocupadas, co
lamulha q̄ta
gavia ocu
rido antes.*

*Es esto las de
S. J. H. mo.*

Quiere que todos le alaben:
 dios del cielo descendido.
 Y quiere que nunca acaben:
 pues que es bien infinito.

Responso.

Venid adoremos luego:
 a dios hecho ombre nuevo.

C No robo el diuino nombre:
 que es a el conatural.
 Siendo dios: es hecho ombre:
 syendo eterno: temporal.
 Siendo rico es hecho pobre:
 syendo soberano: y gual.

Responso. Venid adore. zc.

C Es suprema marauilla.
 ver que es assi juntado.
 Tal cabo a tal henilla:
 y todo tan esmaltado.
 Y que virgen pobrezilla:
 para ombre sin pecado.

Responso. Venid adore. zc.

C Ver que a dios omnipotente:
 que a los angeles gobierna.
 Hecho niño inocente:
 mantiene con leche tierna.
 Virgen y de pobre gente:
 con teta del cielo llena.

Responso. Venid adore. zc.

C Es mucho de contemplar:
 como sufre tal pobreza.
 Y mucho de admirar:
 que puesto en tanta baxeza.
 Se humille ale adorar:
 toda dignidad y alteza.

Responso. Venid adore. zc.

C Los angeles adoraron:
 a su dios rezien nascido.
 Y grand gozo anunciaron:
 a su pueblo escogido.

Gloria in excelsis cantaron:
 y en la tierra bien cumplido.

Responso. Venid adore. zc.

C Adoraron le los cielos:
 produziendo nueva estrella.
 Qual nunca fue vista en ellos:
 assi luzia y assi bella.
 Que leuanta los cabellos:
 contemplan lo que es en ella.

Responso. Venid adore. zc.

C Venid y ante el saltemos:
 con alegre coraçon.
 Y de alma nos gozemos:
 a dios nuestro saluador.
 Su cara preocupemos:
 con deuota confession.

Responso. Venid adore. zc.

C Es gran dios y gran señor:
 y de los dioses gran rey.
 Deue se le todo houor:
 por todos los de su grey.
 Demos le todos loor:
 los de vieja z nueva ley.

Responso. Venid adore. zc.

C Adoren le los prelados:
 alumbrandos con sciencia.
 Y con entemplos fundados:
 en puridad de consciencia.
 Allos pueblos comendados:
 a su virtud y prudencia.

Responso. Venid adore. zc.

C Todos final mente oyamos:
 como bien le adoremos.
 Sobre iuste: z pie biuamos:
 no con seglares deseos.

Pues es cierto que esperamos:
 bien andança en los cielos. Amen.

Responso. Venid. zc. **C** Esto abas-
 te de presente dela natiuidad del hijo
 de dios.

Capitulo. clix. como el señor fue circuncidado.



Des que auemos visto como el saluador nascio: veamos como fue circuncidado z por que. Nota que en la tercera edad del mundo q̄ comēço en abrahā: nro señor dios por amor de su fijo q̄ se auia d̄ écarner: escogio pueblo especial del q̄l descē dieffe. E apartolo d̄ todo otro pueblo por especiales cirimonias z grādes dones. E este pueblo comēço a ser señalado enl grā patriarca abrahā d̄l q̄l el dicho pueblo tomo nōbre: z era dicho pueblo hebreo. z de su nieto iacob q̄ fue nōbrado por dios ysrāel. fue llamado el dicho pueblo ysrāel. z d̄l fijo de iacob q̄ fue llamado judas: se llama oy pueblo judiego. Pnes q̄riēdo nro señor dios a partar le de todo otro pueblo: mando a abrahā q̄ el en su psona tomase la dicha señal de circuncisiō como fuese ya viejo. z mādō le q̄ todos a q̄llos que del descēdiesen por natural generaciō z suscesion: y avn todos sus criados z siernos: tomasen aq̄lla mesma señal asi como leemos enel. xvij. capitulo del genesi. Pnes q̄riēdo mostrar el saluador q̄ el descendia de abrahā z de sus successores. z q̄ la pmissiō que dios auia fecho a abrahā q̄ todas las gentes alcançariā bendiciō en aq̄l que del auia de salir era iesu xp̄o: tomo la circuncisiō. La el es aq̄l por el qual toda la gēte que enel cree z le obedesce

Por q̄ este pueblo se llama hebreo. y ysrāel. y judai

por q̄ quiso ser circuncidado.

ce alcāçara gloria z bēdiciō perdurable. La qual el dara enl iuyzio final. q̄ndo dira venit bendichos del mi padre z poseed el reyno q̄ vos esta aparejado. E avn nota aqui q̄ ihesu xp̄o aprouo la circuncisiō por conformarse a los padres pasados. E pa confirmar las promisiones fechas a ellos por dios. las cuales se auia de cōplir en iesu xp̄o. Assi lo dize sant pablo a los romanos zc.

Capitulo. cli. pone otras razones por q̄ el señor fue circuncidado.



Dos santos doctores asignan otras razones por que el señor quiso ser circuncidado. La primera es. por aprouar la ley judiega z el mādamiēto z ordenaciō diuinal segū la q̄l se auia de fazer la circuncisiō asi como parece enel. xvij. del genesi z xiiij. d̄l leuitico. E por esta razō dixo el saluador que el no auia venido a desfatar la ley: mas a guardar la. z asi lo comēço a enseñar tomando la circuncisiō. La segūda es por mostrar q̄ el auia tomado carne humana z no fantastica. como dixierō des pues los manicheos z otros herejes que vinieron despues los quales fablaron contra la verdad de su humanidad. Las heregias d̄los quales son manifiestas. pues que en su preciosa carne fue fecha circuncisiō z della salio verdadera sangre. lo qual non se pudiera hazer en tal carne como ellos dezian q̄ tomara iesu xp̄o. La tercera por q̄ los ju-

dios no ouiesen escufacion delo re
 scibir. **E**a si el no fuera circūcido
 pudieran le dezir los judios no te
 qremos rescibir por q has qbrata
 do el fundamento de nra ley que
 es la circūcisió. z eres publico rebel
 de ala ley diuinal q nos máda la cir
 cūcisió. **E**a qta es por q avn en
 esta máera fue se alcóvida al diablo
 su encarnació. **E**a como la circūcisi
 on se diese pa quitar el pecado ori
 ginal: veyédo el diablo que el salua
 dor auia tomado circūcisió: penso q
 fue se enl pecado original: z por con
 siguiéte q el no fue se dios. **E**a qui
 ta por le dar fin. ca era sacraméto in
 pfecto especial méte por quáto por
 la circuncisió era qtao el pecado
 original en los varones de aql pue
 blo: mas no se qtaua élas fenbras si
 no por los sacrificios acostūbrados.
 por lo ql por institució dl saluador
 deuio ser buelta en el baptismo q es
 sacraméto comū a óbres z a muje
 res z mas ligero z d mayor virtud
 z fuerça. **E**a qta todo peccado co
 mo diremos ayuso mas larga men
 te. **E**a aqui notan algunos grandes
 doctores: q la circūcisió es gráde ar
 guméto cótra los judios q niegā el
 peccado original. **E**a segūdo parece
 enl. xvij. del genesi. dios quiere q el
 niño q no fuere circūcido al octa
 uo día: si muriere: q su anima no sea
 en via de salud. pues como el niño
 no caya en la dicha pena por algūdo
 peccado q aya fecho. ni por peccado
 de su padre nin de su madre. como
 diga nro señor enl. xvij. de eschiel.

que el hijo no leuara la maldad del
 padre ni dela madre: mas cada vno
 mora en su peccado: siguese q es por
 culpa. la ql natural méte descende
 dela pmera rayz cóuiene a saber de
 adam z eua. **E**a todo peccado o es
 por volūtad: o por natural necessi
 dad. z este se llama peccado original.

**Capitulo. c. ij. razon moral por q el
 saluador fue circuncidado.**



Al sesta razón por q el
 señor tomo la circū
 cisió es. por nos dar
 a entēder segūdo q di
 ze sant bernardo: q si
 nos qremos saluar: auemos de cor
 tar de nos mesmos pfecta mente z
 enderredo: toda supfluydad mor
 tal. **E** dice q esta se falla en nos pri
 mera méte enl coraçó por muchos
 malos pensamientos q vienē a el: z
 por muchos malos ppositos z ma
 los z deliberados consentimiētos.
 Los quales fazen a muchos beuir
 todo el tiēpo de su vida en la yra de
 dios z en peccado mortal: z van assi
 despojados de todos los bienes fa
 sta la muerte. z dios q los vee en tal
 estado: dañalos. por esta razon nos
 máda el señor enl quarto del deute
 ronomio. z dice. Circuncidite pre
 pucia cordis vestri. **Q**ue quiere de
 zir: que cortemos de nuestros cora
 çones todas las superfluydades. **E**
 esso mesmo dice jeremias. en el quar
 to capitulo. **L**o segūdo dice sant ber
 nardo q se falla en nras léguas mu
 cha supfluydad. assi como es el blas
 femar de dios: pjurar: mentir: lison

jar: de sonrrar mal dezir z murmurar cótra nro primo. Onde cada vno puede dñir aqlla palabra q es en el sexto capitulo del exodo. in circūcisus labijs ego sum. Esto es q los nros labros no son limpios dlas dichas maldades. Lo tercero dize q son en nras obras muchas supfluydades. Así como son pōpas: auaricia: crueldad: gula: pereza: fornicacion. z otras torpedades. E dize q todo lo suso dicho deuemof certenar z cóplida mēte tajar de nos. z q esta circūcision pñcipal mēte se deue fazer por amor z hōrra de dios z no por ypocrisia ni por espetāca de nīgūnd biē tēporal. Así como lo hizo siche fijo de emor: q segūdo se lee enl genesi. tomo la circūcision por auer por muger a digna fermosa dōzella fija del patriarcha jacob. E así muchos defuera fazē algūas aparēcias o bien por alcançar hōrras z dignidades a los qles cóprehēde dios ē su pecado así como a siche: z final mente los mata a mala muerte z los daña. Destos dize sāt jeronimo ēla epistola q enbio a presidio q son como la gulpeja. q qndo ha grand fanbre: echa se en tierra z finge se q esta muerta. z vienē las aues por la comer: z ella toma las z come se las. Bien así estos muestrā se muertos al mūdo. z cubrē se de tierra. cōuiene a saber de vestiduras simples z asperas. z engañan a los mayores o aqllas q los hā de pmouer. dādo les a entēder q tienē virtudes z merecimiētos. z desque son puestas ēlas on

rras. z dignidades: muestrā quien erā. z q no erā así muertos al mundo como parecía. Cerdad es. que son muchos q no suben a los officios z dignidades así como gulpejas mas como puercos ēsuziados y rebolcados enl cieno. Como son aqllas q comprā las honrras z las dignidades no enbargātē q son nascidos defectuosos z q biuē fea z mala mēte. Destos dize nro seño: dios enl. xx. de ezechiel. Omnis incircūcisus: nō ingredietur in sanctuarium meū. Quiere dezir: q nīgūnd tal no gere dios q entre en la onrra ni aya pmociō q es llamada santuario de dios. en qnto es especial mēte deputada al seruicio z hōrra de dios. E mayor mēte se deue esto entēder de aqllas q entrā en las dignidades eclefiasticas. las qles administrā muy escād. a los mēte a grād dāpnacion de sus animas. E en esta dāpnacion hā grād parte aqllas q tales dignidades z hōrras pcuran a las tales psonas por lo q dize nro seño: por ezechiel en aqll mesmo lugar. bastar deuia a vos hijos de ysrael vros pecados: sin q buscastedes auer parte en los q hazē otros. La por vña carnal afeciō desordenada z corrupta: pcuraes q los fijos estraños no circūcidados q son los grandes pecadores: entrē en mi santuario. Esto es ēlas dignidades mayores mēte eclefiasticas. las qles disipā mal administrādo. z las ensuziā por su mala vida y por su mal entēplo. E así como miēbros z pcuradores dl diablo:

quanto en si es pierden las animas a ellos encomendadas. z en cosa no trabajan por los ayudar a salvar. E derecha mēte son contra ihesu chriſto z contra su officio el qual vino a salvar los ombres z no a los pder pensar puedes ya ese mesmo ſeñor que guarda para si el juyzio deſtos: a que penas z tormētos los ha de putado. **C** Muchas otras razones asignan los santos doctores por las quales el fijo de dios quiso ſeer circūdato. En eſpecial dicen q̄ como el fueſſe figurado por aq̄lla piedra que ayunta dos paredes. ca el auia de ayūtar el pueblo gētil z el de los judios z el viejo testamento z nuevo: por la circuncion que tomo: enſeño que era fin del viejo testamento. z por el baptiſmo q̄ reſcibio: moſtro q̄ era comienzo del nuevo. **E** En eſta materia mueuē los doctores muchas z grandes dificultades. las quales non ſon neceſſarias pa los legos. z por eſſo las dexa para el ſeptimo libro dela ſuma theologica donde con la ayuda de dios entiendo tractar eſta materia largamente.

Capitulo. c. liij. como el derramamiento de ſu p̄cioſa ſangre. z el grand dolor q̄ en ella ſufrio: fazē la circuncion del ſeñor digna de grand reuerencia.



D sola mente la circuncion del ſalvador es de auer en reuerencia ala ſanta religion chriſtiana por las ra-

zones ſuſo aſignadas. mas avn por el derramamiento de ſu precioſa ſangre: z por el grand dolor q̄ alli ſufrio. La cō piedra aguda le fue cortada aquella ſanta z dōlicada carne. Por lo q̄l diſe aſi ſulpicio en ſu memorial de ieſu chriſto. q̄ aquella fornaz de amor q̄ eſtaua dentro en ſu ſanta anima: ya entōces començo a ofreſcer a ſu padre fuertes dolores por n̄ra redēpcion. La naſciendo en la media noche en el coraçon del invierno. pobre z deſnudo. z d̄ madre pobre: fue echado entre las beſtias z no en lecho: mas en peſebre. E deſpues en ſu circūcion: derramo ſu precioſa ſangre doloroſamente. z ofreſcio la al padre: en p̄cio de n̄ra redēpcion. E eſto tañe ſant pablo a los de galacia. El do diſe q̄ el ſeñor bendicho ſe ſojuzgo ala ley. aſſi como pareſce por la circūcion que tomo: por q̄ redimieſe a aq̄llos que eran ſola ley dela ſeruidūbre della z los leuaſſe ala libertad z frāqueza de fijos. en la q̄l ſon agora los fieles xpianos. q̄ non ſon ſojuzgados alas cargas de aq̄lla vieja ley: dela qual ieſu xpo los ha librado. por los meritos de ſu humildad: humillādoſe alas cargas dela ley alas quales non era obligado. Sigue ſe alli. **E** xpiano por que non caygas en culpa z en pena de ombre deſconociado: piēſa quanta pena ſufrio tu ſeñor recibiendo en ſi la circūcion: el qual era niño chiquillo de ocho dias muy delicado z muy ſentible. al qual jamas en nobleza z ſotileza de natu-

ra z de conplexion: no fue semejate. **E**l q̄l assi doloroso z gritando por su pena: ofrecio aq̄lla alegre mente a su padre. por lo apaziguar cōtigo q̄ de ty estaua ayrado z te tenia deputado a p̄der el parayso: z lo perdieras si este dulce z piadoso señor no ouiese sofrido tantas penas por ty. z no se ouiesse dado ala muerte. **C**Para avn miētes aq̄ dize este conçoçō ardiēte z deuoto: quāto fue el dolor q̄ quebrātava las entrañas de aq̄lla gloriosa madre. q̄ndo veya q̄ a q̄l hijo tan tierno z tā pasible z tan delicado: sufría tāta pena z en las partes mas sensibles. z le veyā asi dar gritos. z derramar su preciosa sangre. z seer asi cruel mēte llagado con aq̄lla piedra aguda. **Q**uāta pena era al hijo veer aq̄lla madre tan santa z a el tā cara z tan amada llorar asi tā fuerte mēte. **E**l q̄l estando en su regaço z acatādo la: estendia su dulce mano chiquilla contra la cara dela madre. z ponía gela sobre la boca: faziēdo le señal que callasse. de manera que parescia q̄ le rogaua q̄ non ouiesse mas dolor por amor del. **E** la bendicha por le fazer plazer: fazia quāto podia por no llorar. pero a penas lo podia hazer: tāta era la conpassion que del auia. **E** ella asi mesmo que entendia bien al hijo: dezia le asi. Hijo mio si quierēs q̄ yo no llore: conuiene q̄ tu no llores. **E**a en otra manera yo non podria cesar de llorar: miētra viesse a ti llorar. **E** entōce el señor dexaua de llorar z soloçaua: z ella assi mesmo. **E**

ella limpiaua los ojos. z llegaua su faz ala del hijo. z consolaualo en todas aquellas maneras que podia. **C**iertamēte no deues dubdar q̄ ella no cogiesse aquella preciosa sangre en algūdo vaso limpio. **E**a su santidad no sufriera quāto en ella era q̄ sola vna gota se perdiessse. como fuesse cierta que vna gota de aq̄lla sangre era bastāte para redemir todo el mundo. por essa mesma razón deues creer: que aquella bendicha carne que le fue cortada: que ella la guardo con soberana reuerencia. **E** dizen que esta agora en roma: en la yglesia que dizeu de santa sanctorum. **C**omo quier que otros dizen que el dia que el saluador resuscito: la dicha carne torno a su lugar z el glorificada con la otra carne del señor. **E** dize este suspicio en aquel mesmo memorial. **S**i vieses la gloriosa quantos falagos fazia a su hijo por lo consolar. z quantas lagrimas le echaua encima. **E** que maneras tan dulces tenia con el: por le falagar z a callar z amāsar. **C**piēti avn en aquel bendicho joseph: el q̄l sabia que aquel era verdadero hijo de dios: z le veia sofrir tanto dolor z llorar assi fuertemente. z veyā la madre tan dolorosa z lagrimosa. z las penas z lloros de aquel bendicho niño: en quanto dolor z conpassiō z lloro estaua su alma. **S**iguiese assi mesmo alli: pues tu melquino que no entiendes aq̄sto por tu pecado: aconpañā te con la gloriosa z con el 'santo' joseph lloroso.

*Esto parece
Comasuer
to.*

E ruega al señor q̄ te haga aqui llo-
 rar z desleyr tãtos males como has
 fecho en esta vida. por q̄ no ayas de
 llorar pa sienpre enl infierno. **L**oza
 tus villezas. ca a q̄l en quiẽ no podia
 auer villeza: fue llagado en las ptes
 vergoçosas. las q̄les en ti son instru-
 mētos de muchos males. z esto ha
 sofrido por pcurar a ti pdō. **C**o-
 mo eres muy ingrato z desconosci-
 do: si mēbrãndote deste dolor. no re-
 frenas en ti mesmo tus villezas: z no
 pones a ellas termino pa sienpre.
La escripto es q̄ su sangre da bozel
 a dios z mas fuerte mente q̄ la san-
 gre de abel cōtra caym. **E** como a-
 q̄lla fue oyda de dios cōtra caym:
 asi sera la sangre de iesu xpo contra
 el óbrecarnal z desconoscido a aq̄l
 poderoso señor el q̄l oy z muchas
 otras vezes derramo mucha de su
 sangre: sacrificãdola a su padre. por
 lo amansar que non fuesse tan yra-
 do contra ty.

**Capitulo .clij. como diuersas o-
 tras vezes el señor deramo por a-
 mor de nos su preciosa sangre.**

Nise este bēdicho do-
 tor asi mesmo aqui.
No pieses q̄ agora so-
 lamēte el señor òrra-
 mo su preciosa sangre
 por amor de ty: mas avn diuersas
 otras vezes la derramo en grãd a-
 bundãcia. assi como en el huerto q̄n-
 do oraua al padre que pasasse del a
 q̄l calice si a el plazia. a do sudo go-
 tas de sangre: segũd q̄ pone sant lu-

cas. **E** dizẽ sobre esto algũos do-
 tores: q̄ semejante sudor de sangre
 le acaescia espesamēte q̄ndo oraua
 apartado. **E** esto por q̄nto el ofre-
 cia ala su criada intelligēcia cō gran-
 de ardo: afecciō z a hico aq̄llas mes-
 mas razōes z muchas otras asi ter-
 riblez fuertes. q̄ por ellas venia ē su-
 dor de sãgre. por q̄ cōcluyẽ q̄ toda
 su sagrada vida. no era si no vn cō-
 tinuado martirio z cruz z mortifi-
 caciō de su cuerpo: cōseruada den-
 tro en su santa anima. **E** por esto di-
 zen q̄ esta continuada mortificaciō
 fue significada por la forma en que
 se fazia la circūcisiō: la qual se fazia
 enderredor z en figura de cerco. q̄
 todo quãto cōtiene todo lo cierra
 de toda pte. **E** bien assi penas: mor-
 tificaciones: dolores cordiales: llo-
 ros. z trabajos corporales: ciñieron
 su vida z la cercaron toda. desq̄ fue
 cōcebido fasta que espiro en la cruz:
E lo segundo derramo su precio-
 sa sangre q̄ndo fue açotado ala co-
 lūna. **L**a como dizẽ egisipo ē la ysto-
 ria ò pilato: açotes de muerte le fue-
 rō dados en grand cōtia por satisfi-
 zer z amãsar a los judios. aun q̄ no
 aprouecharon cosa tanta era su ma-
 licia. por los quales açotes su car-
 ne sagrada z soberana mente delica-
 da fue mucho llagada z derramo
 mucha sangre. **L**o tercero q̄ndo
 fue coronado de espinas muy agu-
 das que le llagarō su sagrada cabe-
 ca. **L**o quarto quando fue cruci-
 ficado en las manos z en los pies z

echo de si mucha sangre. **Lo** que despues que fue muerto z fue llagado en el costado con lanca de logino cauallero. z salio de su precioso curpo sangre z agua. Segund que dize sant iuan q lo vio z estaua presente. **Todos** estos derramamientos de su preciosa sangre deue ser de nos mucho preciados: por que todos ayudaron a nuestra redencion.

Capitulo. c liiij. por que la circuncision se fazia al octauo dia.



Dize yreneo en la epistola q enbio alifario q no es sin grado misterio q la circuncision sea mandada por dios perdurable fazer se al octauo dia. **La** sepas q ocho cosas nos fazen espiritualmente ser circuncidados z limpios de todos peccados. **La** primera z principal: los meritos dela preciosa vida z muerte de nuestro redemptor en la qual todos somos lauados segund dize sant pablo. **E** por esta razon el niño quando lo batean deue lo çabullir en el agua. que significa la preciosa sangre de aquel glorioso cordero en la qual z por la qual todos somos lauados z alcançamos por ella complida remision de todos nuestros peccados. originales z actuales. mortales z veniales si algunos ouiere en el que se baptiza z no pusiere contraste o estoruo por mengua de fe. o de voluntad. o de algun pecado mortal. de que no se quiere arrepeter y apartar. **La**

segunda cosa dize este que nos ayuda a alimpiar nuestros peccados: son las plegarias z meritos dela gloriosa que fueron grandes. **La** no sola mente se estendieron a ella: mas avn a todos los escogidos ayudan a saluar. **E** despues de meritos del señor no ay otros semejantes. **Onde** dize este doctor. **O** como merecicio ella por sus altos seruios que fazia al hijo: que su gracia z meritos se estiendan a todos los escogidos. **La** sepas que ella fazia al señor quatro linajes de seruios a el muy plazibles. **Conuene** a saber seruios familiares q las madres han acostunbrado de fazer comunmente a los hijos. los quales no es menester recontar aqui por menudo. como sean infinitos z mas dulces z deuotos pa contemplan z pensar: que non para leer. **El** segundo seruios era quasi continuas adoraciones. **La** como dize este doctor: poco menos todo el tiempo le estaua delante de ynojos adorandolo: quando estaua con el secreta mente pensando dentro en si z diciendo. **Este** es tu dios z tu criador z tu redentor. tu señor z tu padre. tu rey z tu corona. z tu gloria. **E** entonce con muy grand reuerencia: besauale los pies. z el bendicho señor besauale en la boca. z poniale las manos sobre la cabeza dando le diuinal bendicion. **E** entonce su santa alma que daua asi alterada z en alto leuada: que parecia que ya estaua en parayso. **El** tercero seruios que la glo

riosa le fazia eran gracias por los grãdes beneficios q̄ el señor auia fecho a ella repitiẽdo le aq̄l verso de su cantico q̄ dize. *Quia fecit michi magna qui potēs est.* E despues fazia le gracias por los grandes beneficios pasados presentes z auenideros ala natura humanal glorificãdo su liberalidad z magnificẽcia paternal. E entõce ella suplia aq̄llo a q̄ el mũdo desconoscido era y es debdoz al señor: por los grãdes z cõtinuados beneficios q̄ ha rescibido z rescibe cõtina mēte z espera rescibir todos tienpos. **E**l quarto seruicio erã suplicaciõs deuotas z feruientes por los peccadores. las quales el señor rescibia en grãd seruicio: pues conoscia q̄ era venido a saluar los õbres. **E** dize este doctor que aq̄llas suplicaciõs erã mas plaziẽtes al señor z ganauã mas conel q̄ todas quãtas suplicaciõs jamas le fueron fechas por los angeles z por los ombres.

Capitulo. clv. como la oraciõ d los santos nos pcurã salir de pecados.

LA tercera cosa dize este que taja õ nos el pecado por manera de espirital circũcision: son los meritos z plegarias de los santos. E dize este para mientes alas siete hedades del mũdo: z veras q̄ santos z quan señalados ha puesto dios enel. La en la primera hedad q̄ comienço en adã: puso a adã z a eua. abel z aseth z enoch. z asi õ otros muchos. En

la segũda hedad puso a nohe z a otros. En la tercera puso a abraham z a otros. entre los quales fue aq̄l gran sacerdote z rey melchisedech. En la quarta puso moysen. z a arõ q̄ fuerõ escogidos z santos cõ muchos otros. En la quinta a dauid z entõce comẽcarõ los santos pfetas q̄ durarõ por grãd tiẽpo. assi como samuel. nathã. helyas. heliseo. abdias. ysayas. osee. johel. jonas. y micheas. y otros muchos. En la sexta asi mesmo ouo muchos santos. como daniel y sus companeros y ezechiel y jeremias y baruch. y esdras y zorobabel y neemias. zacharias ageo y malachias y los santos machabeos. La septima comẽco z ẽ iesu xpo enõsta hedad somos nos z seremos fasta el fin õl mũdo. E ẽ esta hedad fueron mas santos z mayores q̄ jamas fuerõ enõl mũdo. La octaua comẽcara enõl reyno de dios z durara por todos tiẽpos. **E** pues dize este. q̄ los meritos z plegarias de estos tantos santos: hã mucho ayudado al mundo pa lo descargan de todo pecado z fallar en dios misericordia.

Capitulo. clvj. otras cosas que faze en nos la circũcision espirital.

LA quarta cosa q̄ faze en nos circũcisiõ espirital: es deuoçiõ entrañal. la q̄l en la ley de natura ante õla circũcision carnal. q̄taua el pecado original. Por lo q̄l nota aq̄ se gũd q̄ pone hugo enõl libro de sacrametos: el pecado origininal se pdo

te
907

nata en la ley de natura antes que fuesse mandada la circuncision. por oblaciones z ofrendas fechas a dios z por decimas. z por sacrificios. **E** despues fue dado por remedio la circuncision q̄ significa verdadera contricion z proponer firme mente de dexar el pecado: cō todas las circūstācias z ocasiones del. **E** este remedio quarto fue repetido z otra vez como de nuevo mandado en la ley de escriptura quādo moysen regia el pueblo de ysrāel. **E** la quinta cosa que faze en nos circuncision spiritual es: conocimiento de los peccados. pa lo q̄l se requiere: q̄ el ombre erpiēda tiēpo en pēsar en ellos. **E** la sexta es pponer firme mēte de no tornar a ellos. **E** de q̄ sale la septima: q̄ es verdadera cōtriciō dela q̄l auemos ya dicho. **E** este es el cuchillo cō el q̄l se faze la verdadera circuncisiō. **E** la verdadera contricion taja el peccado del ombre de todo punto mayor mente quando se ayuntan con ella. **E** la octaua cosa que es vergōcosa z clara confesiō z pfecta satisfacciō. **E** dize aqui rabi moysen q̄ nro señor dios mando que la circuncisiō no se fiziese antes d̄ ocho dias despues q̄ el niño fuesse nascido: por q̄ por su delicadez no ouiese peligro de muerte. **E** si q̄ria otro si nro señor q̄ se alógasse allēde de los ocho dias: por q̄ no muriese sin circuncisiō: por q̄ sin la circuncisiō: moria en pecado original. **E** si en alguna enfermedad le ouiesen a circuncidar: q̄ la tal enfermedad se le agrauaria. **E** si muriessse entonce: el padre z la

madre serian mas agrauados: quāto el niño fuesse mayor. **E** si que si q̄ndo el niño fuesse grāde tomassse la circuncisiō: sufriria mayor pena. ca la carne seria mas dura. z la ymaginaciō y sentimiento del dolor mayor por lo qual agrauaria mas entonces q̄ no en pequeña hedad: en la qual el niño no ha tales pensamientos nin ymaginaciones.

Capitulo. clvij. del nōbre de ihesus que entonces fue puesto al saluador.



Aemos avn de veer del nonbre puesto al saluador el dia dela circuncision. **E** de ues aqui saber que le fue puesto este nōbre ihesus el qual le puso su padre celestial: z gabriel lo reuelo ala gloriosa quando lo cōcibio. **D**iziendo le llamasas su nonbre ihesus. segund se lee en el primo de sant luchas. **E** aqui notan los doctores z primera mente lo dize san crisostomo: que los nombres ponía z mādaua dios poner segūdo las condiciones z propiedades de las cosas. assi como a adam z eua z abraham z ysaac z ysrāel. sant pedro z sant juan z assi de los otros. **P**ues como el fijo de dios veniessse por saluar su pueblo. z a le librar de la captiuidad z subjecion de los peccados: conuenible mente le fue puesto aq̄l nōbre iesus. q̄ gere dezir saluador. **E** esto dixo gabriel al santo joseph esposo dela gloriosa: quādo le dixo que pariria ella vn hijo al q̄l llamaria ihesus. **E** a el haria saluo

su pueblo de sus peccados segund que se lee en el primero capitulo de sant matheo. **¶** Lo segundo notan que como todos nascamos hijos dela yra de dios. segund que dize sant pablo: por ende aquel seer el q̄l el ombre ha en aquel tiempo: es reputado por los santos no ser. como parece por lo que la santa escriptura dize que llama a salomon vnigenito de su madre. como quiera que pario otro antes que a el. pero por que aquel murio antes que fuese circuncidado: es reputado como sy no nasciera. **¶** Por esso jamas el pueblo catholico no acostubro de poner nombre a ninguno: si no quando pierde el no ser. el qual perdia: el dia que eran purgados del pecado original. assi como era entre los judios el dia dela circuncision: z como lo es entre los christianos el dia del baprisimo. **¶** Como quier que en el saluador pecado original ni otro pecado aya lugar: enpero guardando la virgē gloriosa z su santo esposo joseph la costūbre antigua d los padres passados en esta parte: pusieron el dicho nonbre al señor el dia que fue circuncidado. **¶** La qual circuncision dizen algunos q̄ le hizo joseph mismo. z otros aquien mas creo dizen: que gela hizo el sacerdote de betleem. el qual acostunbraua dar la circuncision a los otros niños en el dicho lugar. **¶** Lo tercero nota q̄ este santo nonbre fue figurado por tres ombres notables que fueron ante llamados por este nombre ihe

quien circuncido al dulce mo Jesus.

sus. **¶** El primero fue ihesu naue que es dicho en otra manera josue. el q̄l metio al pueblo de ysael en la tierra de promision. figurando a ihesu christo q̄ nos ha trasladado por virtud de su muerte de poder del diablo: z nos ha abierto la puerta del reyno de dios segund q̄ dize sant pablo. **¶** El segundo fue soberano obispo z grad sacerdote. z fue dicho jesu hijo de josedech. **¶** Este torno a edificar el templo de dios saliendo dela captiuidad de babilonia z fue figura del soberano pontificado z sacerdocio traspassado en jesu christo segund la orden d̄ melchisedech asi como lo profetizo dauid z lo pone largamente sant pablo en la epistola a los hebreos. **¶** El qual officio vso n̄ro redēptor altamente: sacrificando assi mesmo a dios padre en el altar dela verdadera cruz por nos. **¶** Desso habla zacharias en el tercio capitulo diziendole en espiritu oye tu ihesu grand sacerdote zc. **¶** Queriendo mostrar que si por el somos oydos en nuestra suplicacion por nuestra salud: que por esto razonable mente puede seer dicho jesu nuestro saluador. **¶** El tercero fue ihesu hijo de sirach que fue doctor z profeta z figura del saluador. **¶** Por q̄ assi como aquel enseño todas buenas costūbres assi n̄ro redēptor nos ha profetizado los tiempos postimeros. z nos ha enseñado las carreras de vida por su sancta ley nueva: z por su sancta predicacion z vida z altos exemplos.

Capitulo .c. lviij. de los loozes del
nonbre de ihesus z primera mente
como es de grand reuerencia.

DEste precioso nom-
bre de ihesus ponen
los doctores grâdes
z muchos loozes.
especial mente sant
bernardo le da tres principales. El
primero que es nombre de grâd re-
uerencia. Esto mesmo dize sant pa-
blo a los filipenses en el .ij. capitulo .
do dize que en el nombre de ihesus
todo ynojo deue ser humillado ce-
lestial z terrenal z infernal. Esto
por su reuerencia. Por razon desta
tan grand reuerencia el angel q̄ fa-
blaua con sant iuan euangelista no
queriendo rescebir del la grand on-
rra que le fazia dixole assi. Guarda
q̄ no me fagas tal ôrra: ca yo sieruo
tuyo so z de tus hermanos puesto
en este seruicio en virtud d̄l nōbre de
iesus. al q̄l solo ptenesce segū la glo-
sa de cirillo toda onrra semejate z
no a otro despues del. E sigue se en
la dicha glosa. piēsa a q̄l pena ha di-
os deputado a aq̄llos q̄ el su hijo z
el su p̄cioso nōbre. z de tãta reuerē-
cia: blasfemã: o jurã: o perjura enel:
sin reuerencia. La escripto es a los
veynte z tres capitulos del ecclias-
tico. q̄ el mal ombre q̄ mucho jura:
sera lleno d̄ muchos pecados z de
mucha maldad z no se partira pla-
ga de su casa. Leydo he q̄ como aq̄l
biē aueturado paulino obispo fue
pregūtado por q̄ dexaua dios que

vna puincia fuesse siempre regida
por tiranos: respōdio que por q̄nto
era comū mēte muy viciosa en blas-
femar z suelta mente jurar el p̄cio-
so nōbre de ihesu ch̄risto: z por que
los pecados no eran punidos con
grand rigo: assi como deuiā. E
dizese assi mesmo q̄ palatino grand
tirano en ytalia: auia en grâd reue-
rēcia el precioso nōbre de jesu xp̄o .
z no podia sofrir cō figo a ningūos
q̄ al dicho nōbre no fiziesen reuerē-
cia: ante los punia fuerte mente. E
por esto le fue fecha gracia por jesu
xp̄o: q̄ antes de su muerte vino a e-
stado de penitēcia z restituyo todo
quanto tenia z satisfizo tanto quan-
to pudo. E quando ouo de morir
non quiso morir en su casa: mas en
casa de vn pobre su amigo. por dar
a entender que queria morir no te-
niendo alguna cosa temporal. E ro-
go al dicho pobre que quando fue-
se en el passo dela muerte: que le esto-
uiesen alas quatro partes de su le-
cho personas deuotas: que conti-
nua mente le dixiesen el nombre de
ihesus. z despues ayuntassen dizi-
endo assi. ihesu rey de los reyes a-
ue merced deste peccador z assi fue
fecho. E al punto que ouo de pas-
sar: alçó las manos juntas contra el
cielo diziendo. el nombre de ihesus
me ha librado de grâd batalla que
con los demonios agora he auido.
E el nombre de ihesus me ha sal-
uado. en el nombre de ihesus enco-
miendo la mi alma. La a el me ve-

derecho z al nonbre de ihesus vos encomiendo. E por que el vos salue aued lo siempre en soberana reuerencia.

Capitulo. c. lxx. como el nombre de ihesu nos enseña grãd amistad.



Segundo loor del precioso nombre de ihesu xpo es que nos significa z muestra z ofresce grãd dulçor z especial biẽ querencia z amistad. E nos es grand señal de verdadera amistança. La ihesus tãto quiere dezir como saluador. el qual por su preciosa muerte nos ha reconciliado cou su eterno padre: z nos ha merecido auer parayso. por lo q̄l auemos enel quarto decimo capitulo delos fechos delos apostoles. que no ay òtro nõbre so el cielo dado a los òbres: por el qual ayamos saluacion: sy no el nõbre de ihesus. Dize sant bernardo asi. Si ger este en oraciõ o en disputaciõ: o sy escriuo: o como: o beuo: o ando: o esto asentado. o fago otra cosa q̄lger: no tomo enello plazer: si no oygo nonbrar el nõbre ò ihesus. E no es marauilla dize el mesino. ca jesus es mi vida z mi esperança z todo mi biẽ. al q̄l me puedo allegar con fuzza diziẽdole. Iho me dexes apartar de ty: ca tu eres carne de mi carne z hueso de mis huesos. **E** assi dize ricardo de sant victor. O ihesus sey a mi ihesus. ca tu eres todo dulçor. deleyte. conorte. z esperança delos pecadores. **D**eue se el òbre effor

çar z enderesçar a deuociõ deste tã grãd seõor z a su amor. z nõbrar lo espessa mente. z criar los chiquillos z nodzir los enesto mesino segũd q̄ dize ynocẽcio. La dize que q̄ndo es llamado: a toda cosa ẽ seña su amor. z de toda cosa es padre z gouernador. z leal amigo. z es como nra anima. El qual nos ama mas q̄ nos a nos mesmos. segund que lo sabẽ z sienten espessa mẽte aquellos q̄lo han conosciado. Exemplo nos da sant pablo. el qual por grand amor q̄le auia dezia asi. Quien me podra ami apartar del amor de iesu? Cierta mẽte ni sanbre ni sed. ni frio ni calura. ni angel. ni diablo. ni tribulacion. ni òtra cosa alguna: no es bastãte pa me apartar del amor de mi seõor ihesu xpo. E por effo lo nõbra quinientas vezes en sus epistolas. E quiso ihesu christo q̄ este tã grãd amor pareciese en la muerte òl mesino sant pablo: ca luego q̄ fue descabeçado: la cabeça cortada del cuerpo z arredrada del: nõbro tres vezes el nombre de ihesus. dãdo tres saltos. E nõbrandolo en cada salto luego que lo auia nonbrado: en aq̄l lugar salia vna fuẽte ò agua z avn aparescẽ agora en roma enel dicho lugar a dõde fue descabeçado tres fuentes de agua. Effo mesino leemos de aq̄l glorioso obispo z martir sant ygnacio discipulo de sant juan euangelista: que como lo nõbrasse a menudo z fuese preguntado por que: respondio que lo hazia asi por que le tenia escripto en su coraçõ.

¶ Luego que fue martirizado. los fieles le abrieron el coraçõ. ⁊ en cada pieça le fallaron escripto con letras de oro el nõbre de ihesus. el q̄l auia tã cara mēte amado. Pienſa aq̄ dize este meſmo ynocēcio q̄nto dulçor fallauan ⁊ quãto amor auia en eſte nombre los ſanctos martires paſſados: los quales con tan grãd coraçon ſufrieron muerte por ſu amor. Por las quales cosas parece como ihesus es nombre de grand amor ⁊ dulçor.

Capitulo. c. li. como el precioso nõbre de ihesu: nos da grãd cõfiança.



¶ Tercero loo: d̄l p̄cioso nombre de ihesu christo es: que el es de grand cõfiança. ¶ Por eso dize el profeta que el nombre de n̄estro ſeñor conuiene a ſaber ihesu christo. es torre ò fortaleza. Esto pone pedro de rauena diziẽdo aſſi. Por eſte ſancto nombre los ciegos ſon alumbrados. los ſordos oyen. lo contrechos andã. los mudos ſablan. ⁊ los muertos reſuscitan. ⁊ los demonios ſuyen. non pudiendo ſofrir ſu yneſtimable virtud. Esto ſignifico el ſeñor en ſu aſcenſion quãdo diro a los apoſtoles en mi nõbre echares los demonios d̄ los cuerpos. ſablarẽs todas lenguas. enſeñarear vos heſ alas ſerpiẽtes. ¶ Si beuiere des venino: o otra coſa mortal: no vos enpeſcera. ⁊ por meſ las manos ſo-

bre los enfermos: ⁊ luego ſeran ſanos. ¶ Dizia el abãd daniel que el nombre de ihesu es torre muy fuerte y tal: que el que lo trae en ſu coraçon no puede ſer combatido. ¶ Dizia el como es grande refugio a los tribulados. ⁊ muy grand ayuda a los tentados: conorte acabado a los del ãparados. dulçor a los amargos. ¶ La es de fuerte virtud. ſablando ⁊ nonbrado por la boca ò dios. ⁊ por los angeles enſalçado. por el qual los martires han vencido. ⁊ los confesores ⁊ virgines ligera ⁊ fuerte mente han traydo la cruz de ihesu christo. Esto es que con mucha paciencia han ſofrido grandes tentaciones ⁊ grandes aſſiciones. por las quales vinieron alas celestiales ⁊ perpetuas conſolaciões.

Capitulo. c. lxi. como eſto meſmo cõfirma ſant leon papa.



¶ Esta tan grand virtud ⁊ poderio d̄l p̄cioso nombre de ihesu christo: dize ſant leon papa en vn ſermõ que deue naſcer en el coraçon del chriſtiano vna biua ⁊ fuerte ⁊ muy alta cõfiança en ieſu christo. ¶ Tal: que avn que todo el mundo lo impugnãse ⁊ ayrãse ⁊ perſiguiẽſſe: de coſa no aya pavor: ſi no de ſolo dios que es ſaluador ⁊ defendedor ⁊ guiador n̄ro. ¶ Si guẽſſe allí. ⁊ como innumerables miraglos hayan ſeydoſe chos en el nõbre de ieſu ⁊ ſea de mucha reuerencia y acatamien-

to delante dios en el cielo z éla tierra z en el infierno z en toda parte: por esto es grand marauilla de algüos malos christianos q̄ en sus fechos z obras derado el precioso nombre de ihesu christo: recorren a nōbres de diablos z a nombres sospechosos z no conosciados. La qual cosa es grand deshonoz de nuestro señor dios z grand menosprecio suyo. Por esto ocozias rey de ysrabel murio de su enfermedad: por q̄ recorrio abelzebub dios de acaró assi como si no ouiesse dios en ysrabel. segund se lee en el p̄mero capitulo del quarto libro de los reyes. E que algunas vezes dios consiēta que los que recorren a tales nombres sean ayudados: esto faze en pena de aquellos que assi confian en tales cosas. La por esta māera el diablo los trae a que le crean z confien z recorran a el en todas sus obras. E assi faze los ombres beuir continuamente en peccado mortal. z los lieua fasta la muerte a p̄durable dāpnacion. Por que dize estrabo q̄ por esta māera prueua dios quales son firmes en su amor. E esto dixo moysen hablando en semejante proposito en el. xiiij. capitulo del deuteronomio do dize assi. Quando vedes q̄ los que recorren a los dioses estranos prosperan: estonces vos prueua dios z vos da publica z claramente a entender z veer sy le amades o non.

Capitulo. c. lxxij. del looz deste nombre christo.



Segundo nombre de nuestro saluador es christo. Este santo nombre es interpretado z quiere de zir en n̄ra lengua: vngido. E dizen aqui los santos doctores que el saluador fue vngido en su alto spiritu de olio espiritual. esto es de gracia sobre todos q̄ntos espíritus fuerō jamas ni seran segūdo que dauid dixo en el salmo que comienza. Eructauit. **N**ota aqui hugo q̄ en figura del saluador fuerō vngidos quatro linajes de gentes en la vieja ley. Cōuiene a saber reyes: sacerdotes: profetas: z lidiadores. E cada vna destas quatro vnciones significa en el saluador algūdo especial oficio a el dado por el padre. La la vnció real significaua en el excellēcia de señor general z regidoz sobre toda criatura. dela qual fabla en el salmo segund do diziendo por dauid. Ego autē constitutus sum rex ab eo. Esto es. yo so aquel que so establecido rey por el: conuiene saber por su padre. El q̄l reyno durara por todos tiempos segūdo dixo daniel. **L**a segunda vncion figuro que el auia de ser soberano obispo assi como luengamente lo dize sant pablo a los ebreos. E por razón deste tan alto oficio el ofrecio assi mesmo a dios padre assi como soberano sacrificio por el qual recōcilio el ombre con dios. **L**a tercera vnció pfetal: figuraua en el: muy alto entendimiento. sabiduria z doctrina. dela qual doctrina

auemos en especial en el septeno capitulo de sant iuan. que jamas ombre del mundo no fablo ni predico assi. **E** no era marauilla. ca su santa predicacion z doctrina salia del abismo dela eternal sabiduria de dios. **E** por esta razon dize sant pablo q̄ en el son todos los thesoros dela sabiduria de dios. **E** la quarta vncion significaua que el asi pelearia poderosamente contra el principe de las tinieblas: que lo echaria del mundo. z le quitaria los santos padres q̄ tenia p̄sos en el limbo del infierno. assi como lo fizo por su santa passiõ.

Capitulo. c lxiij. como los xpianos hã tomado nõbre de xpo z de algunas dignidades deste santo nõbre.

De este sancto nombre es nõbrado nuestro redẽptor en muchos lugares d̄la santa escriptura q̄ no se podria aqui recõtar. **E** deste santo nõbre tomarõ los xpianos nõbre z no de jesus: por q̄ segũd q̄ ya es dicho. muchos fuerõ nõbrados por este nõbre jesus. mas nigũo fue nõbrado jesu xpo. saluo nro redẽptor. **E**l qual solo fue saluador y merial verdadero y pfeto. en la ley y en los pfetas p̄metido. q̄ en latin es tanto como vngido. y en griego es xpo. **P**ues deuiõ ser nõbrado el pueblo q̄ le recibio z creyo y cree en el de aq̄l nõbre. **E**s mas p̄pio a el: y como sobre nõbre q̄ es merias. o vngido. o xpo. y por q̄ este nõbre comẽcarõ a tomar ẽ gracia: como es escripto en el libro d̄los actos delos apõstoles

por esto se llamarõ: y fasta oy se llama: y nos llamamos xpianos q̄ gere õzir creiẽtes en el vngido y siguiẽtes su doctrina. y asi se pudierã nõbrar merianos. si ẽ judea comẽcaran a tomar el nonbre. y vngidos. o vnctados: si le tomaran en roma: q̄ es cabeza d̄la lengua latina. **E** dize a este p̄posito sant augustin p̄amiẽtes tu xpiano q̄ has tomado nõbre d̄ xpo z de su vnciõ de gracia. z segũd este nõbre el es tu cabdillo z padre z regidor z maestro z tu glorificador z amigo. pues vey si traes su seña z si eres de su compaõia. mira si es en ti la vnciõ d̄ su gracia. q̄ es la seña suya z de su caualleria. **E** si no es en ti: no te deues llamar xpiano. por q̄ la sola creẽcia no faze al õbre xpiano: mas la vnciõ d̄la gracia q̄ es caridad z amor d̄ dios z d̄l primo. **E** sigue se. pues sepa todo õbre q̄ ql̄er q̄ no esta ẽ gracia: no es verdadero xpiao por q̄ dẽtro en si no tiene la vnciõ z sello de xpiano. ni el tal va sola vãderã d̄ xpo: mas sola d̄l diablo pues d̄ aq̄l. trae dẽtro desl el carater z sello q̄ es el pecado mortal q̄ le faze seguir al diablo. el ql̄ es enemigo q̄ no se puede ayũtar a jesu xpo. **E** dize mas. q̄ dirã en el grãd iuzio d̄ dios aq̄llos xpianos q̄ q̄si todos tiẽpos biuẽ letos d̄ jesu xpo z fuera d̄ su cõpania z traẽ cõsigo clara mẽte el sello del diablo: **A**si como fazẽ los q̄ guardã odio z rãcor a los proximos. **E** los diffamadores o ladrones o robadores los golosos z luxuriosos. z todos aquellos que clara mente se veen beuir en pecado mortal. **E**ier

ro dize el: los tales no son verdaderos christianos: antes van ala dāpnacion z morada del infierno. don de los lieua aquel a quien figuen z obedescen que es el diablo. derado ihesu christo principe z cabdillo de la caualleria christiana. El qual lieua a los fieles christianos al soberano regno de vida.

Capitulo. cxliij. de otros nombres del saluador.



Tercero nombre del saluador segund pone sant ylaro en el libro de la santa trinidad es hijo de dios.

Et dize que este nombre es el mas alto z mas honrrado. La es nombre eternal. del comienço del mundo aca loado z contēplado por los santos angeles. z denunciado por el angel gabriel ala santa virgen. quando le annuncio q̄ era escogida para ser madre de dios. La le diro que lo que della nasceria sancto: seria llamado hijo de dios. segūdo dize sant luchas en el capitulo primero. Et assi se nombro el señor algunas vezes avn que muy pocas como parece en el. xliij. capitulo. de sant marcos. Adonde dize que pregunto el principe de los sacerdotes a nuestro señor jesu christo si era hijo de dios bendicho: z respondio que si. Et tovo por bien de ser algūas vezes assi nonbrado. Como parece mathei. xvi. que le nombro sant pedro. quando diro. Tu eres christo hijo de dios biuo: y en el. xj. de sant juan. a dō

de sancta martha le nonbro hijo de dios diziendo. Yo creo que tu eres christo hijo de dios biuo. Et como quier que este soberano nombre fue ente z rayz de los otros sus santos nombres: le conuiniesse principalmente por razon de su diuinidad segund la qual es verdad que es hijo de dios eternal mente: pero avn tā bien conuenia z pertenescia a su santa humanidad. Lo primero por razon de la vnion. que fue tan grande que hizo a dios ombre y al ombre hizo dios. de māera que no sola mēte le fue comunicado aquel soberano nombre de hijo de dios: mas todos los otros nombres de dios. La aquel ombre ihesus: es criador del cielo y de la tierra. y señor vniuersal de todo lo que en ellos es. y gouernador del vniuerso mundo. Lo segundo pertenescio a su santa humanidad aquel muy excelente nombre de hijo de dios: por que por sola virtud de dios fue aq̄l ombre engēdrado en el sagrado viētre de la virgē gloriosa. segūdo q̄ el āgel gabriel gelo denūcio diziendo. Spiritus sanctus supueniet in te z virt⁹ altissimi obumbrabit tibi. Ideoq; z qd̄ nascetur ex te sanctū: vocabitur fili⁹ dei. Como si dixiese: q̄ assi como los otros ombres son llamados fijos de aq̄llos q̄ los engēdrā: assi este deuia ser llamado hijo de dios: pues seria engēdrado por sola virtud de dios. Segūdo q̄ sāt lucas en el capitu. iij. dize q̄ adā fue hijo de dios. La recōtādo la generaciō de jesu xp̄o segū la hu-

manidad: y comenzando en el sancto joseph esposo de la virgen gloriosa. o mas propia mente en ella pues por poner a ella: ponen allia el: sube de hijos en padres: hasta adam. y de adam a dios. Como si dixi esse q̄ enoch fue hijo de seth. y seth fue hijo de adam: y adam de dios. por q̄ fue formado por sola virtud d̄ dios segund que lo fue en el sagrado ventre virginal ihesu christo nuestro señor. Mas por que este muy alto nombre de hijo de dios: es y parece mas diuino que humano: por eso dexado este: que es sobre nuestro entendimiento assi como dize sant ambrosio en el libro del spiritu santo: fablemos de aquel bendicho nombre que el mesmo saluador se puso. el qual es hijo de ombre. segund que parece por todos los euangelistas.

Capitulo .clrv. de algunas razones por que nuestro saluador se llamo hijo de ombre o hijo de adam.



Ques saber que los santos doctores assinan muchas razones por las quales se llamo hijo de ombre.

La primera: por que este nombre adam segund que dize sant iheronimo en la primera omelia sobre sant matheo: quiere tanto dezir en ebrayco como ombre. E por esso dize q̄ en todo lugar de la sancta escriptura donde nos tenemos este vocablo hijo de ombre: en el ebrayco es la hijo de adam. por que parece q̄

en el ebrayco este nombre adam es comun a todo ombre asi como este nombre ombre. z es propio nombre de nuestro primero padre criado por dios. E assi alas vezes el saluador llamado se fijo de adam: tomaua el dicho nombre como comū a todo ombre: z alas vezes propia mente segund que era nombre propio de aq̄l primero padre. E quando el saluador se llamaua fijo de adam tomando el dicho nombre propia z personal mente por el primer ombre: fazia lo por dar a entender que el primer padre era sancto z escogido z predestinado eternal mente por dios. Por que como dize se uero en la omelia de año nucuo avn que ihesu christo non nombro por su nombre a ninguno que ya fue esse dañado: empero a los defunctos escogidos: nombraua los por sus nombres propios. E en especial nombraua espessa mente a adam por su propio nombre: por singular amor que le auia. por que lo auia el criado z formado alta mente. E por que como quier que ouiese caydo: empero biuio despues muy alta mente z en grād santidad. E fue el mas perfecto ombre que despues fue en el viejo testamento ni en tiempo de natura ni avn por ventura en la ley de gracia despues de nuestra señora la virgen maria. La fue doctado de toda virtud z gracia z de singular bōdad. E dize aqui el dicho doctor. Quanto gozo auia adam en el limbo del infierno: quando oya

*San el
mayor. s.
despues de
las. V. M.
ma. s.*

dezir a los santos angeles que el saluador lo nombrava tan espessa mente. Cierro non era marauilla dize este doctor sy el saluador lo amaua tanto. La adam lo deseo z lo lloro en toda su vida. z arrebatado en spiritu lo vio. Por la qual vista espiritual: siempre su alma lo tenia firmado en su memoria. E con grand lloro deseandolo ver. gritaua dentro en si mesmo diziendo. O criador z redemptor mio. quando te vere? O señor quando cōtemplare tu dulce cara? O señor quando sera aq̄l bēdito dia q̄ seras encarnado z seras fijo de adam? E pēfando en este tan alto misterio z tā grāde don de dios: caya en tierra besandola. z faciēdo muchas gracias a dios por si mesmo. z por sus fijos q̄ auia de venir: por tan grād beneficio z onrra z puecho: pmetido z reuelado a el por nro señor dios: como era que dios todo poderoso quisiese ser hecho y llamado hijo de adam.

Capitulo. clxvi. de otras razones por que ihesu christo se llamaua fijo de adam.



L segundo dize este doctor q̄ se llamaua ihesu xpo hijo de adam: por traer a memoria a los ōbres su comiēco el q̄l era doloroso. en quāto adam cayera en grādes males por su pecado por si z por los q̄ del sucedierō por natural generacion. de los q̄les el q̄ se llamaua fijo de adā: era reparador. E avn lo tercero se

llamo fijo de adā. por nos dar a entender q̄ el era otro adam. La muchas vezes la s̄ta scriptura llama fijos. de algūo: a los q̄ s̄o semejātes a el: avn q̄ no seā sus fijos. y assi llama fijos de belial: a los q̄ remedan y si guē las obras del diablo: y nro redēptor dizia: q̄ los phariseos: y aq̄llos q̄ le contra deziā y perseguian: que no eran fijos de abraham: mas q̄ eran fijos del diablo: segund q̄ lo pone sant juā enl capitulo. viij. y assi llama sant pablo a nro redemptor. segund adam. el primero de la tierra terrenal: y el segūdo del cielo celestial. por que assi como aq̄l fue padre p̄mero d̄ todos los terrenales y peccadores: assi ihesu xpo fue padre y primero de todos los celestiales y justos. y assi como por la desobediēcia de aquel todos fuymos peccadores: assi por la obediēcia de ihesu xpo muchos son saluos. y assi como por aq̄l entro la muerte en este mundo: assi por ihesu xpo entro la vida. De manera que no sola mente se pudo llamar fijo de adam: mas a vn se pudo llamar adam. o segūdo adam. E nota aqui este doctor: que adam nueua mente echado de parayso. vyendo sus grandes males z de los q̄ auian de venir: vino a punto de desesperacion. z lloro terrible mente su peccado: doliendo se mucho de la grand ofensa que auia fecho a su criador. del q̄l tāta honrra z tātos beneficios auia rescebido. E merescio esto q̄ nro señor mouido de piedad: le apareciese assi como de ante

Lo consolo z conorto su esperan-
 ça diziendo le. que el q̄ era dios se en-
 carnaria del: esto es dela natura hu-
 manal que del auia de descēder na-
 tural mente. z que esto se faria en la
 sesta hedad del mundo. de manera
 que el hijo d̄ adam: z natural hijo de
 dios: seria vna mesma persona. z fi-
 jo de dios natural: seria hijo de adā.
 z hijo de adam: seria hijo de dios. E
 aquel del leeria z quitaria los peca-
 dos delos escogidos. z abriria a to-
 dos la puerta de vida. z seria rey e-
 ternal enparayso. enl qual el cō sus
 ojos lo veria. La qual santa reuela-
 ciō entendida: adam se arrebatō to-
 do en spiritu. E contēplando la mu-
 cha gracia z misericordia de nue-
 stro seño: dios q̄ auia de fazer al hu-
 manal linaje: fizo le las gracias que
 pudo. E de alli adelante meoro su
 vida en tanto q̄ dize este que pares-
 cia ombre angelical z assi todo cele-
 stial q̄ semejava que era venido del
 otro siglo. E este tan grād beneficio
 predico el psonal mēte alas gentes
 que del sucedierō por dar les grād
 esperança en nro seño: dios. z por
 ynflamar los en su amor z en seruir
 lo cō grād alegría. asi como ya suso
 auemos dicho enl segūdo libro.

**Capitulo. c lviij. de otras razones
 por que se llama hijo de ombre.**



Dtercero dize este
 mesmo que iesu xpo
 se llamaua hijo de a-
 dam z hijo de ombre:
 por enseñar que era
 verdadero ombre. z salido del hu-

manal linaje. contra aq̄llos hereges
 que han puestō q̄ ihesu christo non
 auia verdadera carne mas fantasti-
 ca assi como dixieron los maniche-
 os z otros muchos. Lo quarto se
 dezia hijo de ombre z de adam: por
 dar nos grande enēplo de humil-
 dad. La como el sea aq̄l que segūdo
 dize sant pablo sin rapina puede de-
 zir q̄ es hijo de dios z a dios ygual:
 que el se llamasse continua mēte fi-
 jo de ombre que es tan enfermo ti-
 tulo z incluye tanta miseria z tāta
 dolēcia segūdo que lo prueua ynocē-
 cio enel libro de miseria humana:
 grād humildad demostraua. E lo
 bre esta humildad fabla theofilo en
 la septima omelia diziendo asi. O fi-
 jo de dios rey z seño: de toda cria-
 tura. que diras tu o q̄ faras enl grād
 iuyzio tuyo contra los vanos hijos
 de los ombres q̄ se gloria no de sus
 virtudes z bondades. ca no hā ni-
 gūa de que se puedan gloriar: mas
 gloria se de su sangre z linaje d̄ que
 dios los ha fecho nacer por su gra-
 cia. E ellos bueluen lo en soberuia
 z en pecado. lo qual sienpre redun-
 da en tu menos precio. Tu los en-
 falças: z ellos te menosprecia. tu los
 honrras z ellos te deshonrran. O
 seño: si supieslen el iuyzio vergon-
 çoso z doloroso al qual los has de
 traer: no farian esta tan grā locura.
 mas non lo piensan: z por esso per-
 manescen en su peccado. Mas auñ
 seño: es aquesta mayor abusion o
 desorden delante tu cara. que algu-
 nos que nascē en pobre lugar z mi-

serable y muy baxo: se dizen ser fidalgos sin toda vergueuça y quieren ser tenidos por tales. E tienen maneras y estado si pueden de grandes ombres poderosos y fidalgos. E son mas ponposos. y dentro en su coraçõ mas orgullosos q̃ otros. y peores de amansar si son ofendidos de alguno q̃ serã otros q̃ verdadera mente fuesen nobles. O señor q̃ faras tu destos assi llenos de grãd fasto y soberuia: mayor mēte como diga tu sãta ley q̃ has en grãde aborrescimiēto al pobre orgulloso: Destos es dicho. **N**õ deicisti eos dñi alleuarētur. esto es q̃ tu los has derocado a tierra: quãdo ellos se alçauã por su argullo y soberuia Sin dubda señor los tales q̃ ansi biuē y p̃seueran en tal abusiõ y en tal lo cura: tu los destruyras y los echaras en cuerpo y en alma e la fonda de la miseria p̃durable. Quiso avn ñro redēptor en esta manera cõfundir y auerguēçar a aq̃llos q̃ como seã hijos de padre villano y de madre hijadalgo: tomã el apellido de la madre: despreciãdo el apellido del padre. Mas no lo hizo assi ñro saluador. q̃ como avn segũd la humanidad fuese y se podiese llamar hijo de dios como ya es dicho: q̃so se llamar hijo d̃ õbre: tomãdo el apellido d̃ la madre q̃ era mas baxo sin cõparaciõ. E avn q̃so se ñro saluador llamar hijo de ombre. por q̃ era y es verdad q̃ el solo fue hijo de ombre. E a adam no fue hijo de õbre ni eua hija de adam. y todos los otros su

erõ hijos de õbres d̃ varõ y d̃ muger: mas iesu x̃po fue hijo d̃ la virgē gloriosa sola mēte. **M**uchas otras razones asignã los santos doctores por que el saluador se llamaua hijo de ombre y hijo de adam: mas baflen de presente las suso dichas. E dize aqui el dicho doctor que ezechiel propheta fue dicho hijo de ombre despues que vio la alta visiõ. assi como aquel q̃ en spiritu vio a iesu christo. y sus grandes secretos. el qual en muchas cosas fue su figura y se mostraua hijo de ombre. esto es humilde y obediente y razonable. E a esta fin fue llamado hijo de ombre segund que dizen los doctores.

Capitulo. clxviii. como el saluador ouo otros santos nombres.



Alende d̃ los dichos nombres del saluador: le son atribuydos otros muchos: los q̃les serian muy luengos de contar. E impero porne aqui algunos que parecen principales. E es llamado splendor. figura y ymagen del padre: por que es a el coeterno y perfecta mente semejante. E es llamado alpha y o. q̃ quiere dezir comiēço y fin de todas las cosas. E emanuel q̃ es dios cõ nos. E merias q̃ segund ya es dicho en ebrayco quiere d̃zir vngido. y es esso mesmo q̃ x̃po. E es llamado esposo. ca cõ las santas animas es ayũtado por verdadera fe y por especial amor. Hazareo por q̃ se crió

en nazareth. **E** por q̄ fue de aquella religion q̄ se llamaua de los nazareos asi como ayuso auemos a dezir. **C**ordero: por que quito los peccados del mundo ofresciendo se ala muerte por nos. **R**edemptor: por q̄ por el precio de su preciosa sangre nos redimio del captiuero de los peccados. que nos tenian so el poderio del diablo. **M**edianero por que nos reconcilio cō dios. el qual estaua yrado contra nos. **M**estro: por que nos enseñó el camino d̄ parayso. **S**ijo de dauid. por que descēdio del y a el fue especial mente prometido. y por q̄ fue más humilde y misericordioso como dauid. **K**ey de los reyes. y señor de los señores. por la alteza y excellencia de su conplida virtud. y por el muy alto poder que le fue dado. segund que el dixo. dado me es todo poderio sobre la tierra. y es llamado verbo diuino: por que p̄cede del padre por via de entendimiento: lo qual auia menester muy larga declaració: mas no p̄tenesce para aqui. **P**ues dādo fin a esta materia dize beda en vna su omelia de año nueuo. para mientes obre xp̄iano y si quieres auer esperāça o cōfiāça en nōbres: recorre a los nōbres soberanos y ciertos d̄l saluador. **E** especial mēte a aq̄l q̄ es dicho jesus: el q̄ es nōbre sobre todo nōbre. enl q̄l esta esp̄esa n̄ra salud. y no vayas a nōbres sospechosos: y no conosciados. por q̄ no yerres. y p̄cures para ti enojo y daño donde cuydauas auer remedio. **E**

pēfaras el dia de año nueuo enel q̄l el saluador es llamado jesus: si has biuido asi q̄ merezcas ser dicho d̄ su compañia y ser llamado xp̄iano. **E** faz le muchas gracias por q̄ te ha a lōgado la vida fasta aq̄l dia. y no te ha echado enel infierno assi como lo merezcas por muchos peccados mortales q̄ has fecho el año entonces pasado. **E** por q̄ no te cōfonda por tu d̄conosciēto: muda tu vida. por q̄ no te vēga a deshora su fuerte iuzio. y no ayas tiēpo d̄ hablar ni de conoser a ti mesmo. **P**ues no dexes la oracion ni la limosina ni biuas en rācor contra ninguno. **L**a en estas santas obras y en otras tales esta tu saluació. por virtnd̄ de jesus xp̄o. el q̄l sea loado y bēdicho todos tiēpos i secula seculorū amē. **L**os santos padres andādo camino. o faziēdo otras sanctas obras: por q̄ su boca no estudiēse ociosa deziā cōtinuada mēte el nōbre de jesus. o gloria p̄tti y filio y spiritui santo. **E** siēpre comēçando algūa obra o leuantādo se dela cama: o asentādo se ala mesa despues de otras cosas: signauā se la fruēte y la boca y el coraçō cō este santo nōbre jesus. **A** los q̄les fue reuelado de vn dañado en cuerpo y en alma. q̄ por todo el cuerpo ardia terrible mēte: si no ēla fruēte. **E** esto por q̄nto en los dichos actos y tiēpos: siēpre se signaua en la fruēte dela señal d̄la cruz. diziēdo el nōbre p̄cioso de jesus. **E** esto sea dicho del reuerente y muy excelente nombre de ihesus.

Capitulo. c. lxx. como el nascimien-
to del saluador vino a conosci-
to de los gētiles. E assi comiença el
tractado dela epiphania del señor.



Des que auemos vi-
sto como el saluador
nascio z fue circunci-
dado z nóbrado. Si-
gue se q̄ veamos co-
mo fue denunciado al pueblo gētil
z por el adorado. Por lo q̄l deues
aqui notar algunos p̄ntos. El pri-
mero es: q̄ crisostomo sobre sant ma-
theo pone. que los oriētales z espe-
cial mēte los de persia: entēdian mu-
cho en astrologia z en los mouimie-
tos z influēcias de los cuerpos ce-
lestiales. E como fuessen en forma-
dos por sus ystorias antiguas: que
balaam q̄ ellos auia por gr̄d p̄fe-
ta. auia profetizado q̄ auia de p̄f-
cer vna nueva estrella: assi como se
lee en l. xxiij. capitulo de los cuētos.
z q̄ entōces nasceria vn niño d̄l pu-
eblo de ysrahel: que seria el mayor
principe del mundo. z humillaria
poderosa mente los enemigos de
aquel pueblo: queriendo las gen-
tes de oriēte p̄uer q̄ el dicho prin-
cipe no les pudiese enpescer: acorda-
rō q̄ doze gr̄des astrologos estoui-
esen. cada vno d̄llos por vn mes en
el mōte mas alto z el mas famoso q̄
sea en toda aq̄lla tierra. q̄ se llama vi-
torial: del q̄l se puede mirar el cielo
muy rasa mēte. E aquel que estaua
alli su mes: auia de parar miētes q̄n-
do paresceria la dicha estrella. por q̄
entōces lo dixiese a todas las gētes

La horda
q̄dieron
paracita
de apare-
cise las
estrella.

de aquella tierra. z fuesen auisados
con tiēpo. sobre el auenimiēto z per-
secucion que temian del dicho pri-
cipe. A aq̄l mōte veniā avn muchos
de los orientales. assi como a lugar
muy deuoto z dispuesto para fazer
oracion: por q̄ era t̄a apartado z t̄a
alto. E alli adorauā a n̄ro señor di-
os: z le rogauā eso mesmo q̄ le plu-
guiese enseñar les aq̄lla estrella. que
balaam les auia profetizado: q̄ auia
de venir en el nascimiento de aquel
principe.

Capitulo. c. lxx. como luego que el
saluador nascio: aparecio en oriēte
vna hermosa estrella.



Segundo puuto es
que quādo el salua-
dor nascio en betleē:
parecio luego sobre
el dicho monte vna
hermosa estrella q̄ auia forma de vn
hermoso niño. sobre la cabeza del q̄l.
estaua vna bella cruz resplādesciēte
segūdo dize crisostomo. E como fue-
sen venidos estōces a aq̄l mōte para
orar tres reyes. los quales eso mes-
mo estonces guardauan el curso z
mouimiento celestial: z sablauā de
la dicha estrella: buscando z deman-
dando quando vernia. veyendo
a deshora sobre sy z cerca de si la
dicha estrella: fueron muy mara-
uillados. E mas se marauillaron
quando vieron que della salia vna
voz alta z hermosa: que les dixo.
Sazed a dios todo poderoso graci-
as: ca esta es la estrella q̄ vos otros
demandades. E yd vos luego para

como ena
q̄l mōte
parecio
la estrella
alos 3 Re-
yes, y lo q̄
les dixo
un abss q̄
salio della



judaea: z adorado al principe q̄ es nascido. el qual sera rey de ysráel: z saluador vuestro z de todo el mūdo.

En iherusalē serēys enformados onde auia de naser el dicho principe: z final mente lo fallares z lo conosceres. **E** yo vos enderescare z enseñare el camino z sere cō vos otros.

El tercero punto es: q̄ dize crisostomo que aq̄lla estrella auia diferencia delas otras en muchas cosas. **E** primera mēte en sitio. **E** a las otras estrellas son situadas enel cielo estrellado: z esta estaua enel ayre cerca dellos. **L**o q̄l parece: por que en otra manera no pudiera hablar cō ellos. ni enseñar les el camino: ni posarse sobre la casa en q̄ estaua el niño nascido. asi como lo fizo quādo los dichos tres reyes fuerō en betleem: segūdo q̄ dize sant matheo. **L**o segūdo auia differēcia delas otras estrellas: **E** a dize q̄ los angeles la formarō delos vapores del ayre. **P**or lo qual acabado el seruicio q̄ auia de fazer a los reyes por orde naciō diuinal: el angel p̄ncipal desta obra. la torno en los vapores mesmos: de q̄ era formada. **L**o tercero: q̄ era muy pequeña en cōparacion delas estrellas del cielo. **E** a esta parescia cerca. z era vista toda su quātidad. assi como vn cuerpo redōdo: que se pudiesse abraçar de vn ōbre todo enderredor. **E** toda estrella visible q̄ sea enel cielo estrellado es mayor que toda la tierra: como lo dize tholomeo. **L**o quarto auia diferencia enel mouimiēto. ca las otras e-

strellas se mueuē de oriente a poniente: z esta se mouia q̄si ō trafrimōtana a medio dia: ca assi se acatauā persia oriental z judaea. **E** dize crisostomo. que no se mouia como estrella: mas como ōbre. ca se mouia quādo ellos andauā. assi como la colūpna de nuue: q̄ andaua delāte los hijos de ysráel quādo salierō de egypto. **L**o quito: que de dia presente el sol: les aparescia. z les enseñaua el camino: z las otras estrellas no parecē de dia. **L**o sexto. q̄ ella se ascōdia alas vezes: z despues se mostraua. asi como acaescio quādo fuerō en iherusalē. z despues fueron a betleē. **L**o septimo. que sola mēte parescia a ellos: z no a los otros entre los quales andauan. ca no la veyan: por que parece que la regia el angel de dios.

Capitulo. c. lxxj. como los gentiles fueron inspirados por dios para yr buscar a ihesu christo.



Quarto: nota que el auenimiēto delos dichos reyes a buscar z adorar a ihesu christo. fue fecho por especial alumbzamiento z reuelacion: fecha a ellos del spiritu sancto. **P**or la qual sopieron que la dicha estrella significaua el saluador del mundo. ser entonce nascido. z que el era rey z verdadero dios. **E** esto querian dar a entēder: quādo dezia que ellos venian a adorar al rey de los judios. que era entōce nascido. **E** cierta cosa es: que si ellos no touieran que el dicho infante era di-

os: no vinieran de tan leños ni con tanto trabajo ni con tantas espensas. ni se pusieran a peligro de muerte. confesando nuevo rey ser nacido ally donde de fecho regnaua el enperador de roma cesar augusto. el qual nueua mente auia fecho fazer general reconoscimiento por todo el mundo. z despues su vicario herodes escalonita. el qual se en señoreaua ay bien auia ya treynta años: segund que dize el maestro de las ystorias. ni se dexaran assi escarnescer: diziendo que por palabra de balaam que fue propheta de poco bien. auian venido a ver vn niño z a adozarlo. Empero quando pensauan que era dios: no tenian en nada todo escarnio que les fuesse fecho: nin peligro ninguno. pensando que aquel que tan grand señal les auia dado de alto: conuiene saber la estrella. la qual no podia dar sino dios: los guardaria de todo mal: pues que fazian su mandamiento. z lo yuan a honrrar z adozar.

E por estas mesmas razones parece que ellos non se mouieron a fazer el dicho viaje por ninguna razon natural: ni por ningund iuyzio de astrologia. nin por cosa que balaam su propheta dixiese: en special dela diuinidad de ihesu christo. El qual nin señalo tiempo nin lugar: ni alguna circunstancia que en especial los pudiese enseñar: que el ombre dios fuesse nascido en la tierra. nin que niño tan pequeño deui-

esse ser adozado: nin ser diuulgado publicamente por rey. Por que parece que todo esto ouieron ellos z supieron: por especial lumbre de spiritu sancto. z por auisacion del angel: que la dicha estrella gouernaua. El qual les fablo quando primera mēte vieron la dicha estrella: segund que ya diximos. *E* deste angel faze mencion sant matheo en el capitulo segundo quando dize. que a la fin quando se ouieron de tornar: fueron amonestados en sueños: que no tornassen por herodes. Por esta amonestacion diuinal que les fue fecha que no tornassen a herodes: puedes conoscer quanto fue el allumbramiento que les fue fecho: quando les fue dicho q viniesen a adozar a ihesu christo. como mayor fuese necesario al venir: que al tornar. *E* dize aqui beda. Si estos sanctos reyes no ouiesse seydo alumbra dos z por dios enformados. que aquel niño nascido era dios: adozando lo ouieran cometido ydolatria. z la ouieran publicamente confesado: diziendo publica mēte que le venian a adozar. La adozacion propia mente z por excellencia a solo dios pertenesce: como asi mesmo pone sant agustin.

Capitulo. clxxij. como fue cosa cōuenible que en treze dias los gentiles buscassen y hallassen a ihesu christo nuestro señor.



D quinto nota aqui theofilo z dize que la yglesia tiene firme mente que ellos fueron con ihesu cristo al trezeno dia despues de su natiuidad. **E** por esso ordeno la santa yglesia que al trezeno dia despues de la natiuidad: sea fecha la fiesta dela epiphania. **D**eues aqui saber q̄ como ihesu chriso segund el maestro delas ystorias aya nascido en la noche del domingo: por fuerça conuiene que el dia dela epiphania fuesse en viernes. por que fasta el viernes non se cumplen los treze dias. **E** otro sy deues saber que este numero de treze z este sancto dia: ha dios conagrado segund que parece por muchas vias. La primera por q̄ en este trezeno dia de su natiuidad: el saluador quiso ser baptizado quando ouo treynta años perfectos. **E** el año siguiete en aquel mesmo dia fizo el primer miraglo conuertiendo el agua en vino. **E** despues en aquel mesmo dia predicando harto cinco mill ombres de cinco panes: segund que parece en el sexto capitulo de sant iuan. **E** todo esto dize beda. era misterio ascondido sobre las grandes obras que el saluador auia de fazer en el mundo trayendo assi las animas delos escogidos. **A**das en especial el auenimiento de los tres reyes al saluador en treze dias: dize beda. que fue figura dela conuersion delos gentiles. la qual se auia de fazer el trezeno ternario

del numero
de trece.

de años en el qual constantino emperador de roma fue conuertido a la fe catholica z el imperio fue puesto so el yugo dela ley de ihesu chriso con todas aquellas honrras z preminencias que auia profetizado ysayas en el sesagesimo capitulo. **E** esto da a entender segund que el dize: este nombre de treze el qual por el dezenario significa la ley de dios que esta en diez mandamientos: z por el ternario es entendida la santa trinidad. dela qual descende la dicha ley z la planto en el coraçon delos gētiles por predicaciō z por enformacion z aparicion especial q̄ fue mostrado a constantino. conuiene saber por sant pedro z por sant pablo. assi como se lee en la vida de sant siluestre. **E** por el dicho constantino fue despues dilatada z aprobada z ensalcada z magnificada la dicha ley z religion christiana a todos los gentiles derramados por todo el mundo. **E** dize aqui remigio assi. Non te marauilles como estos tres reyes pudierō en treze dias andar de oriente hazia el vn cabo que es del mundo fasta iherusalem que es al medio del mundo. **E** ellos caualgaron en bestias que llaman dromedarios que andauan en vn dia tãto como vn poderoso rocin andara en tres. **E** sobre esto la virtud de aquel q̄ los fazia venir: les daua especial ayuda pa les fazer passar tãto camino en tan poco tiempo.

Capitulo. c lxxiij. por que ihesu chri

esto fue reuelado a los gentiles por
señal de estrella.



Nota lo feso. q̄ plo
go a nuestro señor di
os de llamar assi los
gentiles: z reuelarse
a ellos por señal de
estrella. segund que pone remigio
por las razones siguientes. La pri
mera por que ellos eran muy entē
didos en astrologia. E por esto an
te que otros conosciéron que la e
strella que les apareció: no era estre
lla natural. antes era hecha nueva
mente por solo poder de dios. E
por esto creyeron z obedescieron a
todo lo que les fue dicho por el an
gel que regia la estrella: mas ayna q̄
si otra señal ouiesse visto en mate
ria en que ellos no fueffen sabios.
La segunda razon es: por que en esto
conosciéron que el niño entōce nal
cido: era señor del cielo z de las e
strellas: z por consiguiente de to
do el mundo. z merecia ser busca
do z por ellos adorado z por la e
strella denunciado. La tercera por
que como ellos fueffen infieles z
sin lumbr de fe: a ellos pertenes
cia que por señal les fuesse reuela
da la verdad dela natiuidad de ihe
su christo: z que fuesse anunciada
por el angel. a los pastores que eran
judios z alumbrados de lumbr
de fe z dela ley diuinal. Esta razón
mesma pone sant gregorio: en la o
melia dela epiphania. La quarta ra

zon es: que por la estrella que es co
sa toda celestial z alta z toda lum
brosa en sy: z que da lumbr a los o
tros en tiempo de tinieblas conui
ene saber de noche: era significada
la lumbr dela santa fe catholica: la
qual por celestial influencia: esto es
por la gracia de dios: auia de venir
sobre ellos z sobre todos los gen
tiles. los quales andauan en noche
de errores syn cuento. E esto se a
uia de fazer por los sanctos aposto
les. que fueron assi como estrellas
alumbrados por el saluador: que
era lumbr perdurable z sol que lá
caua sus rayos sobre ellos z sobre
todas las otras criaturas. E por
esto en especial el dicho señor me
rencia por ellos ser buscado: z hon
rrado. z adorado. segund que ellos
clara mente cognosciéron despues
que lo ouieron hallado. La quin
ta por que el aparecimiento z cla
ra vision dela tal estrella fue sobe
rana mutacion z inflamacion de
los dichos reyes: z de aquellos que
esto sopierō despues dellos. E por
esto vinieron despues en grand co
noscimiento dela alteza z bondad
de nuestro señor dios. La qual pre
dicaron despues por sus tierras: z
la dexaron por escripto en sus ysto
rias. La qual hizo grand dispusici
on en los pueblos de oriente: para
resecbir con reuerencia. la predica
cion de los sanctos apostoles: z la
santa fe christiana despues de luen
go tiempo.

Capitulo. c. lxxiiij. del auenimiento
de los tres reyes a betleem.

Destas las dichas no-
tas. sigue la ystoria
de como vinierō a a-
dozar a nro señor ni-
ño rezien nascido: los
dichos tres reyes: los quales sant
matheo llama en latin magos que
quiere dezir sabidores especial mē-
te en arte de astrologia. La qual les
enseñaua que la estrella que los gui-
aua no era señal natural: nin jamas
sabida por ningūn astrologo. z por
consequēte veyan que era obra del
grand poder de dios: que por la di-
cha estrella los llamaua para que lo
veniesen a ver z a hōrrar. **E**stos
eran llamados: gaspar: melchior: z
baltasar: z estan sepultados todos
tres en vn monumēto. puesto en v-
na capilla que esta en la cabeça dela
yglesia cathedral dela cibdad de co-
lonia. **E** dize allí que las cosas que
ombre les llega. z cō que los toca:
han virtud cōtra el mal dela gota.
Pues dize sant matheo en el segū-
do capitulo. q̄ como ihesu xpo fuese
nascido en betleem de juda: ē los di-
as del rey herodes: vinieron a hie-
rusalem los dichos sabios de oriē-
te: demā dādo a dōde era aquel que
era nascido rey d los judios. La di-
ziā que auia visto en oriente su estre-
lla: z que venia alo adozar. **E** sobre
este testo. nota san basilio en la ome-
lia dela epiphania: los puntos sigui-
entes. **E**l primero que iesu christo
nascio en betleē de juda z no en bet-

leem que es en el tribu de zabulon.
segūdo parece en l. xix. de josue. **E**l
segundo punto es que segūdo el ma-
estro delas ystorias: ouo tres hero-
des z el primero se llamo ascaloni-
ta que entonce auia regnado sobre
toda judea treynta años z este ma-
to los ynocentes. **E** despues dōl vi-
no herodes dicho antipas fijo del
dicho herodes ascalonita: z este fi-
zo degollar a sant juan baptista. **E**l
qual acusado ante el enperador de
rabelion: fue desterrado en francia
en la cibdad que dizen leon del ro-
dano z allí murio. **E**l tercero he-
rodes ouo nōbre agripa z este fue
nieto del pmero herodes. z fijo de
Arustobolo su fijo z este hizo dego-
llar a sant jago el mayor hermano
de sant juan euāgelista. **E** despues
hizo encarcelar a sant pedro con in-
tenciō delo fazer degollar despues
dela pascua. mas nuestro señor lo li-
bro por su angel. segund parece en
el libro de los fechos de los aposto-
les. **E** dize aqui rabano que por
esso el euangelista nōbra aqui a este
rey herodes: por q̄ los judios veā q̄
era cōplida la p̄fecia del patriarcha
jacob q̄ dize en l. xliij. capit. del gene-
si. Que no seria quitado el cetro y
señorio de juda ni caudillo de su ge-
neraciō: fasta que viniese el saluador
pues como agora les fuesse quita-
do de todo punto z fuesse dado en
manos de ombre extraño. esto es de
herodes. el qual no era judio mas
era ydumeo segū q̄ dize el maestro
delas ystorias: por esto podian co-

en donde
son estos
tres reyes

cōtra el mal
de la gota

noscer que el saluador era venido.
El quarto punto es: q̄ dize sant matheo: que oyendo el dicho herodes aq̄lla demanda: fue turbado y toda hierusalé con el. En lo qual paresce q̄ estos erã reyes z ombres poderosos. en quãto su auenimieto y òmãda como comouio z turbo al rey herodes z toda aq̄lla tierra. z para esto fue llamado consejo solenne. las quales cosas no fuerã fechas si ellos fuessen ombres simples z pobres. o de pequeño nombre. **E**l quinto punto es: que ellos vinierõ primeramete a hierusalẽ por que assi gelo auia mandado el àgel que gouernaua la estrella ante que partiesen de oriente. **E**ste mandamieto les fue fecho por que ellos no sabiendo donde era el niõ nascido: fueren forçados de demandar el lugar donde nasciera: z assi demandado lo: despertassen la ygnorancia z perca de los judios. ca no entendian en este tan grand misterio como era el auenimieto z nascimiento d̄l saluador. **E** assi exercitados en buscar las escripturas que hablauã sobre esto. quedasen alunbrados z sospiesen este tan alto beneficio de dios. el qual buscauã. z denunciauan los gentiles a grand confusiõ suya. segund que dize sant gregorio en la omelia dela epifania. **E**l sexto punto es: que paremos mientes ala pregunta que fazen diziendo. onde es aquel que agora nascio rey d̄ los judios? La non demandan si es nas-

cido: mas dezian que ya es nascido. **E** mira con quanta fortaleza de coraçon la hazen: que no ouieron paũor del rey herodes diziendo le en la cara que otro era nascido rey de su reyno z por consiguiente que el no lo era. **E** para mietes como prueuan alta mente que esta demanda non sea fantastica ni vana. mas que sea raygada en sola virtud de dios. ca dize assi. Nos auemos visto su estrella en oriente. Como si dixiesen segund que nota rabano dotoz. No es marauilla si demandamos donde es nascido el rey de los judios z si lo venimos adozar: ca nos auemos visto su estrella. la qual es assi señal suya: que no puede ser d̄ otro z es tan grande señal: que no puede ser falsa. **E** dizen q̄ la estrella era suya. ca otro no podia auer conplido señorio sobre ella: si no el: que la auia fecho fazer quando nascio. **E** dize aqui remigio. que en estas palabras ellos lo confessauan ser ombre en quanto diziã que era nueua mente nascido: esto es de treze dias. **E** lo confessauan ser señor: en quanto dizian que era rey. **E** lo confessauã ser dios: en quanto concluyan que eran venidos de oriente fasta hierusalẽ por lo adozar. como fuese ley general por todo el mũdo. que ninguno fuese adozado si no aquel q̄ era estimado ser dios.

Capitulo. c lxxv. como se presentaron en hierusalẽ a herodes z que fizo herodes.



Aguie se èla dicha y
 storia. q̄ como herodes
 fue se muy turba
 do temiendo perder
 el reyno: los judios
 ouieron en si grãd gozo: consideran
 do la nouedad dela grand señal z
 testimonio tan claro: de tanta bue
 na gente. z tan sabia que era venida
 de tan lueñe. por ver el niño nasci
 do que auia de ser su rey. z cõside
 rãdo que aq̄l rey q̄ ellos buscauan
 auia de ser merias a ellos prometi
 do en la ley. el q̄l pensauã que los li
 braria dela mano de aquel herodes
 tã cruel tirano z extraño a su gene
 ración. Pero: por temor de herodes
 mostraron de fuera grãd desplacer
Entonce herodes llamo todos
 los mayores letrados z sabios de
 los judios: z demando les adonde
 auia de nacer el merias. **E**llos le
 respondieron q̄ en betleem. ca asi lo
 auia dicho n̄ro señor dios por el p̄
 feta micheas en el capitulo quinto.
 do dize asi. **T**u betleem que eres en
 tierra de juda como q̄er q̄ seas peq̄
 ño lugar pa morar: en po no seras
 pequeño en dignidad. ca de ty salira
 el cabdillo q̄ regira. esto es muy sa
 bia mēte sobre todos los pasados.
 el mi pueblo de ysrael: z el su nasci
 miēto sera eternal z sin comiēço. **E**
 en la allegacion de aq̄sta p̄fecia: los
 judios fizierõ vna grãd maldad se
 gũd q̄ dize remigio: q̄ callaron la fin
 della: conuiene saber q̄ el nascimiē
 to del merias seria p̄durable por q̄
 p̄sarõ q̄ dezir esto a herodes lo tra

eria a p̄nto de desesperaciõ: z que fi
 ria algũas grãdes nouedades con
 tra ellos. **E** dizen otros q̄ lo fizierõ
 por le cõ plazer. z q̄ q̄riēdo le lison
 jar: le dixieron q̄ la dicha p̄fecia se
 cõpliria q̄ndo dios quisiēse. **E** que
 alas vezes m̄do dios p̄fetizar vna
 cosa: despues lo mudo como pare
 cio en la p̄fecia de ysayas al rey ese
 chias. y en la de jonas ala cibdad de
 ninieue. **E** q̄ las p̄fecias hã otros se
 los muchos: q̄ ombre no sabe. **E** q̄
 biē podia el ver: que el m̄do no e
 staua entonce en tal estado: que fue
 se possible ser judio rey: tan pode
 roso. q̄ quitasse el regno de judea a
 los romanos. q̄ entõce se en señorea
 uan en el mundo. por los q̄les hero
 des tenia el regno de judea. Por q̄
 dize aqui vitor. Para m̄tes que es
 q̄rer con plazer a mal õbre en su ma
 licia: ca dios quiere que el tal cõ pla
 zer se torne sobre la cabeça de aq̄l q̄
 asi quiere lisonjar: segund que cada
 dia lo veemos. **E** assi acaescio en este
 proposito. **L**a herodes creyendo q̄
 aq̄lla p̄fecia se podia mudar y en
 pachar: como las ya dichas: ppulo
 de matar los ynocētes z hijos d̄los
 judios. z por cõsiguiente de aq̄llos
 que le auian lisonjado z en cubier
 to la verdad dela dicha p̄fecia.
Asdas dize aqui vitor sobre este pas
 so que si ellos le ouiesfen dicho que
 el auenimiento del merias auia de
 ser diuinal z auia de venir sin toda
 dubda: con la virtud eternal de di
 os. la qual n̄guna cosa puede enpa
 char. z que esto auia prometido di

os a los padres pasados. lo qual era cosa q̄ no se podia enpachar por ninguna criatura: entonce el pensando q̄ esto no se podia enbargar por cosa q̄ fuesse: ni a ellos ouiera muerto los hijos ynocêtes. nin la otra tã grãd muchedũbre que en todo su reyno mando matar.

Capitulo. c lxxvi. como herodes pensó de matar a jeshu xpo z que hizo.



Des pensando herodes q̄ la dicha profecia se podia enpachar pensó luego de matar el niño. **E** por q̄nto auia a los judios por sospechosos: ascõdida mente pregunto a los dichos reyes con grand diligẽcia: quãto tiempo auia que les apareciera la estrella. **E** esto fazia el por saber la hedad d̄ los niños que deuia matar. segũd que dize remigio. **E** segund dize sant matheo dixo les assi Sabed q̄ betleem es el lugar dõde es nascido aq̄l que dezis: yd alla z preguntad por el con grand diligẽcia. **E** despues q̄ le hallaredes: fazed me lo saber por q̄ yo vaya a le adorar. **C** Sobre esto dizẽ crisostomo z otros doctores: para aqui mientes quã poco vale que el onbre aya mucha astucia y mucho saber z q̄ pponga fazer cosa contra la voluntad de dios: ca jamas no lo cumplira. **E** es aqui herodes que auia cõ su astucia muy grande: z con muchos trabajos z peligros z espẽsas z afanes alcançado el reyno de judea: z

temese delo perder: z el enemigo q̄ piensa que gelo q̄tara si no se guarda: es vn niño que no esta luenẽ del mas que por dos leguas. al qual piensa que podra matar sy lo fallare. pues q̄ es esto que ombre de tanta astucia: en caso de tan grãd peligro no puee poderosa mête. o q̄ el mesmo fuesse a betleem con los dichos reyes: z en viẽdo le q̄ luego le fiziese a fogar. o alo menos que enbriase alla p̄sona que secreta mête lo matasse? **D** señor dize aqui origenes como son locos los hijos de los ombres. q̄ sinti cuydan acabar sus fechos: como tu ayas dicho. sin mi no podes cosa fazer. **D** señor z como dixo grand verdad ysayas. que no ay consejo que pueda enbargar la voluntad del señor. z los ombres vanos quieren acabar lo que desean: sin ty z faziendo contra ty. se ñor gouernador z regidor nro. **D** como merecen bien que caygã en tierra confondidos delante ty: los que sin ti quieren obrar lo que desplaze a ty. **E** uay deste mesquino de herodes. como se touo por nescio: quando vio: que en tan peligrosa cosa le auia fallecido su mala astucia z su endiablado pensamiento. **E** en semejante dolor se veen final mête: aq̄llos q̄ hã d̄ su mal saber. **E** se veen perdidos z dissipados z despues dañados e cuerpo z en alma. **E** esto mesmo dize aq̄ ay nro de los doctores z maestros z obispos d̄ los judios. como mostrarõ clara men-

te que sus pecados los auian cegado. La veyan los gentiles con tanto ardoz buscar a su redemptor pmetido a ellos z a sus padres. el qual leyan cada dia en sus profecias z al q̄l deseauā z les yua tanto en su uenida: z sabiā q̄ el tiempo de su auenimiento era conplido z las p̄fecias de aquel: z fueron assi endurecidos z ciegos: q̄ avn no fueron ni enbiarō alguno que parasse mientes en bethleem que era de aquel niño. o q̄ fariā allí o que fablariā aq̄llos sabios y poderosos reyes. Sin dubda biē era su coraçō dado ala tierra z a diuersos z grandes pecados. por los q̄les dios los dexo caer en esta tanta ceguedad z negligēcia. E semejāte veras cada dia en semejātes obres dize este dotoz. La veen a ojo su dānacion z su vida pecadora: z cō todo eso pseueran enlla fasta la muerte. E en vn pūto son traydos delante el grād juyzio de dios pa oyr sentēcia de dāpnaciō. segūd que larga mēte pone este dotoz en aq̄l mesmo lugar. **C** Pone aq̄ gregorio viseno q̄ mucho aproueche a estos reyes no saber: en qual lugar auia de nacer ihesu christo. La por no lo saber ouierō de yr a hierusalem z allí fuerō enformados por las sanctas escripturas q̄ oyā allegar a los judios: q̄ este niño auia de ser rey grande z santo z muy marauilloso. La como quier q̄ segūd suso es dicho: ya fueren ellos enformados desto mesmo. z avn de su diuinidad por el āgel que les fablo en la estrella an

tes que partiessen de oriente: pero es verdad que lo q̄ despues oyerō en hierusalē de las sanctas escripturas por los sacerdotes d los judios: los confirmo mucho en aquello q̄ por la reuelacion auian sabido.

Capitulo. c. lxxvij. como los tres reyes vinieron a bethleem z como la virgen gloriosa les enseño su bendicho hijo.



Dira mētes aqui por mejor veer esta ystoria que estos reyes segūd ponen los dotores quando llegarō a cerca de hierusalem: pdieron de vista la estrella. E esto primera mente: por q̄ fueffen forçados de demādar allí por el rey nascido. E allí por las respuestas q̄ les dieser los dotores judios: fueffen larga mente informados de su dignidad. z del lugar dō de era nascido: z asi de las otras sus excellēcias. Lo segūd: por q̄ de los judios conosciessen q̄ su malicia era tāta: que no merecian ver aquella tan grand señal de dios: antes eran dignos de q̄dar en su ceguedad z dureza. **C** E informados los reyes en hierusalē que el saluadoz auia de nacer en bethleē: fueron se al dicho lugar. E assi como salieron de hierusalem: aparescioles la estrella andando delante ellos como de ante fazia. quādo venian de oriēte a hierusalem. z como la vieser: ouieron muy grand gozo. E como fuerō en bethleem: la estrella se puso de derecho en derecho sobre el lugar don-

de el saluador estaua. faziendo algunos mouimietos. dádo a entender q̄ el rey q̄ ellos buscauã estaua ally: z ally presta mēte entrassen. **E**n esta materia nota cirillo: los pūtos siguiētes. **E**l primero es: q̄ viniēdo estos reyes a betleem: la virgē gloriosa no estaua enl diuersorio o portald dōde pario ni cerca del pesebre: **E** la gente q̄ auia venido por el reconocimiento general suso dicho. ya era partida: z el santco joseph z la virgen gloriosa con el niño passaron le en casa de vn pariente de joseph. **E**l segūdo pūto es: q̄ por especial dispensacion de dios: quādo los dichos reyes vinieron: el santo viejo joseph no estaua en casa ni los dichos reyes fallarō ay: ael ni a otro obre. mas sola mēte hallaron al saluador con su bendicha madre. **E**l tercero pūto es: q̄ la virgē gloriosa aquella hora tomo el niño en brazos. z puso le en tal lugar dela casa: q̄ los reyes podiesien mejor ver al seño. **E**l quarto pūto es: q̄ ella era ya por especial reuelacion de dios informada. de su venida. z de todo lo q̄ auia alli de fazer z dezir. **E**pu es entrado ellos por la dicha casa: fallaron ala virgen gloriosa en pie con el niño en los brazos. z por especial lūbre z gracia de dios: conosciēro q̄ aql era el rey rezien nascido q̄ ellos buscauã. **E** a deshora escalentados por grād caridad z amor: firmaron los ojos enel: pensando aql ser verdadero dios z verdadero onbre. q̄ los auia assi fecho venir: z

se les auia dado a conoser por su grand piedad z bondad. **E** luego cō soberana reuerēcia: fincaron los ynojos en tierra. z cō grand feruor adozarō lo diziēdo assi. **D**ios z seño. **E**ñor eternal z rey general d̄ todo el mundo. q̄ por tu grand magnificencia nos has criado z a tu conosciēto llamado: a ty solo adozamos z confessamos por verdadero dios z nuestro rey z seño: al qual humilmente suplicamos que nos salues por tu merced. **E** plega te de alumbrar z saluar a todo el pueblo gentil: el qual nos representamos. **E** la tu criatura es: z el seño te seruira le al mente. z todos tiēpos fara tu mādamiento. **E** esto dicho. allegarō se a el: z besaron le las manos z los pies con soberana deuocion z reuerēcia. z rogaron ala virgen gloriosa q̄ en señal de bendiciō: pusiesse las manos del bendicho niño sobre sus cabeças. z assi lo hizo. **E** parecio les entonce que ouiesen rescebido nueva influencia z nuevos dones del espiritu santo dentro en sus almas.

lo q̄ dixerō
los reyes

Capitulo. c lxxviii. que plazer ouieron los tres reyes en veyendo a jesu christo.



E grand contēplatiuo cromacio en la omelia tercera dela epifania. contēpla en el presente proposito los puntos siguiētes. **E**l primero es: enel glorioso acatamiēto del saluador a los reyes. z de los reyes al saluador. **E** primera mente dize el:

piensa aquellos ojos de gloria. con
niene saber del hijo de dios: cō quā
to plazer dulçor z amor acatauan
a aquellos reyes bēdichos: que de
tan lueñe tierra eran venidos alo
honrrar z adozar. z aquel tan dul
ce z tan glorioso acatamiēto: como
enflamaua sus coraçones alo amar
z honrrar. **Q**ue lūbre crio dētro
en su coraçon pa dar a conoscer su
alteza. z nobleza. bōdad. dignidad.
z clemencia. assi a todo el mūdo co
mo a ellos. **E** despues piensa q̄ de
leyte fallauan ellos enlo acatar en
la cara: z pensando quien era. z adō
de auia venido a nacer: z como e
staua en tan pobre casa. z tan solo:
z con tanta pobreza. Tanto fue el
amor que concibieron del: que non
les yua el coraçon en comer: nin en
beuer: nin en dormir. ni en tornarse
a sus casas: antes dezian que por su
voluntad no querian en ningund
tiempo otra cosa fazer: si no conten
plar. la cara preciosa de aquel sagra
do z bien auenturado niño.

**Capitulo. c lxxix. que les dixo la vir
gen gloriosa.**



Mas dize este doctor
bendicho. para niē
tes como estos reyes
acatauan ala virgen
gloriosa: la qual vey
an tan humilde z tan santa z de tā
ta prudēcia z virtud: que todos e
stauan espantados. **E** dize que con
grand deuocion z reuerēcia se hu

millaron a ella: z quisieron le besar
las manos: mas ella no lo consyn
tio. **E** dispenso dize este la virtud
de dios: que sin interpetre z sin
medianero: se entendian clara mē
te: assi como sy la virgen glorio
sa z ellos fuesen de vna mesma
lengua. **E** dize que les dixo nuestra
señora. Amigos biē seaes venidos:
vedes a qui el rey de gloria criador
vuestro z mio. fazel de muchas gra
cias: por que de grandes tinieblas
z delas escuridades de oriēte: vos
ha llamado a su lumbrē. z vos ha
reuelado assi mismo: z vos ha do
tado assi de grandes dones suyos.
z librado de grandes peligros. z
mayor mente delos males del infi
erno. **C**atad que yo vos digo de su
parte. que el vos pdona todos vue
stros peccados: z vos rescibe en su
especial amistad. **P**ublicad en vue
stros reynos esto que aues visto. z
beuid santa mente de aqui adelan
te: z aued todos tiempos memo
ria del. **E** este es vuestro dios z
vuestro padre z vuestro saluador.
z verdadero señor. **E** dize este do
ctor que ellos oyendo estas pala
bras: cayeron en tierra cō muy grā
deuocion. z lloraron muy fuerte
mente. pensando en sus peccados
passados. z en la grand misericor
dia que auian ally fallado en dios.
E despues ella les dixo q̄ se leuā
tassen. z ellos fizierō muchas graci
as al saluador. por la merced q̄ les
auia fecho enisto q̄ la virgē gloriosa

*Las pala
bras que
dixo las
virgen. a
los reyes.*

les dixo. **E** dize que con grand feruor z reuerencia le demandaron quien era z de donde. z como auia nombre. **E** rogaron le que les dixiesse como lo auia concebido: z traydo z parido: z assi delas otras circunſtancias pertenescientes al ſaluardor. **E** ella assi como patrona deſpues de dios dela ſanta fe chriſtiana: enfor mo los larga mente en los articulos dela fe que tocauan al ſeñor: los quales deſpues fueron ordenados z publicados por los ſantos apoſtoles. **E** reſpundio les cumplida mente a ſus preguntas. delo qual ellos quedaron muy conſolados.

Capitulo. c. lxxx. como se partieron de ally los tres reyes z dila ſaña de herodes contra ellos.



E como al trezeno dia deſpues dela natiuidad del ſaluador ellos llegaffen a bethleem viernes a hora de viſperas: aquel meſmo dia vieron z adoraron a iheſu chriſto. **E** como el ſabado eſtouieſſen ally: otra vez viſitaron al ſaluador: y entonces dize que con grand reuerencia le ofreſcieron oro z encienſo z mirra. **E** dize eſte que aſſi era ſu coraçon enſamado de ver z contemplar al ſaluador. z de razonar cõ ſu ſanta madre: que por coſa no podian partir ſe de alli. **E** pero por el grand peligro que herodes no maſtaſſe el niño ſi ſopieſe del alguna cer-

tidumbre: por eſto el ſanto ágel que los auia por el camino endereſcado con la eſtrela: les reuelo de parte de nro ſeñor dios: q̄ ſe tornaffen luego a ſu tierra. z que no tornaffen a herodes. mas que por otro camino ſe fueſſen a ſus tierras. Por lo qual humil z reuerente mente ſe deſpedieron del ſaluador z de ſu ſanta madre. **E** el domingo en amaneciendo tornaron ſe por mar a ſu tierra. **D**izen algunos que ſe fueron recoger a tiro. z alli fallaron naues que yuan a tarſo en las quales ſe metieron. **E** de tarſo fueron ſe para ſu tierra diuulgando a toda la gente por do paſſauan todo lo que auian viſto z oydo. **P**ues veyendo herodes que los dichos reyes no venian a el. nin le hazian ſaber del niño. z ſabiendo que eran partidos de bethleem z ydos a tiro: touo ſe por eſcarneſcido: z fue enpos ellos. mas no los pudo alcançar. **E** por grand indignacion que ouo contra los de tarſo por que auian por ay paſſado los dichos reyes: que mo quantas naues y auian quedado. **E** entõnce fue averiguada la profecia de dauid en el ſlamo. el viij que dize aſſi ſablando de herodes. **I**bi dolores vt parturientis. in ſpiritu vehementi conteres naues tarſis. **L**a dize aqui la gloſa de metodio: z la yſtoria eſcolastica q̄ lo pone eſſo meſmo. que veyendo ſe aſſi engañado herodes. ouo grand dolor en ſu coraçon: z fazia geſtos de muger que quiere parir. **E** a

Atto

despoxa corriendo en pos ellos: que mo y destruyo las naues de tarso como suso es dicho. E avn fue mas turbado despues que fue tornado de tiro: quando no pudo fallar al santo niño: ni aver nueua ni rastro alguno del. Por lo qual temiendo q por el dicho niño elz sus fijos no pudiesen el reyno: demando consejo a los romanos. si mataria los niños de la heredad del saluado: y fue le respondido q matasse a todos quatos auia en aquel comarca: de dos años ayuso. E assi fue fecho.

Capitulo. clxxj. como el dia de la epifania es mucho de hõrrar y trae grand gozo a toda la chriustianidad.



Dra aqui miertes xpiano alegre mente a algunos puntos q sant basilio pone en la omelia dela epifania.

El primero es q como nro redetor: sea vniversal y perfecto reparador del mundo: plogo le q todo ombre ouiesse manera de auer saluacion enl. E por esta razõ como el pueblo gentil adorasse los ydolos qsi por la mayor parte del mundo: plogo le q luego como nascio temporal mente en betleem: el dicho pueblo ouiesse sentimiẽto de su sagrado auenimiento. E que el dicho pueblo conociesse: que aql q lo llamaua a saluacion: era dios y su seõor: y que lo amaua y llamaua y requeria q veniese a su conosciẽto. El segundo punto es: q todo el dicho pueblo no ouo entonces el dicho sentimiẽ

to. ca el seõor gelo dio despues por la predicacion de los santos apõstoles: mas ouo lo en la parte mas alta de si mesmo. esto es en algunos reyes y principes oriẽtales: a dar a entender que la sciencia principal mente deue estar en los mayores y en los regidores del pueblo. El tercero punto es: que la dicha seõal y sentimiẽto de nuestro saluador: les fue dado por la estrella. dela qual ya auemos suso sablado. E por inspiracion celestial q el saluador obro en ellos. quando le fizierõ reuerencia en betleem: y por el angel q los enderescaua por la dicha estrella. E despues fueron mucho alubrados por espresa enformacion q ouieron dela bien auenturada madre de dios. asi como suso es ya dicho. El quarto punto: que la fiesta dela epifania deue ser de grand reuerencia a todo xpiano. en quato es comiẽco de nro alubramiento. por q los getiles antiguos padres nros ciegos en su paganidad: hã alcãçado y rescibido el grãd don de dios en estos santos reyes. en ser ellos llamados ala lumbre de la santa fe catholica. En lo qual les ha seydo fecha mucha gracia y grãd misericordia de dios: y por consiguiente a nos que somos venidos despues dellos. El quinto punto es: que esta gracia tan grãde: en falco y dilato nuestro saluador. queriendo despues a treynta años. tomar el baptisimo en este mesmo dia. Por el qual se desposó y ayuto con su nueua esposa

que es la santa yglesia christiana. la qual despues lauo toda: cō su preci osa sangre. z la doto de singulares z muy altos dones. Los quales ja mas no dio al pueblo judiego: ni a ninguna otra naciō. Por lo q̄l la san ta yglesia regida por spiritu santo ha hōrrado esta santa fiesta por grā des sermones: rēspōsōs: z antifa nas ppias z por solēpnes octauas. z por muchas otras honrradas ce rimonias. **¶** El sesto es: q̄ desta san ta vocaciō z enxaltaciō nra z de nu estros padres z del pueblo gētil: auia pferizado larga mente ysayas. mayor mēte en el capitulo. lx. z otros pferas: diziēdo como dios auia or denado de escoger pueblo nueuo. al q̄l enfalçaria mas sin cōparacion q̄ al dicho pueblo judiego en el tiem po passado. Al q̄l el destruyria: por sus grādes pecados z desconoscimi entos q̄ auia cometido: z cometeria delāte dios. mayor mēte en la cruel muerte q̄ auia de dar a jesu xpo fijo de dios. al qual publica mēte nega ria delante la faz del juez. conuiene saber delāte pilato. **¶** E assi fue fecho.

Capitulo. c. lxxij. que es significado por los tres dones que aq̄llos tres reyes ofrescieron a ihesu christo.



Agora queda que ve amos que quiere nu estro seño: ser a nos significado por estos tres dones. q̄ los di chos tres reyes ofrescierō al salua dor. **¶** E dize porretano sobre sant matheo. q̄ por estos tres dones es

dado a entender singular mente a los reyes: z p̄ncipes z regidores del pueblo de dios: que es aq̄llo que en sus regimiētos son tenudos z obli gados de ofrescer a dios. La prime ra ofrenda es oro q̄ segūdo dize sant gregorio significa sabiduria. la qual es muy necessaria a todo ob̄re q̄ tie ne regimiēto o subidos. **¶** La como dize salamon: el rey sabio: gloria z fortaleza es z nobleza d̄ su pueblo. z si es nescio: es destruymiento del. **¶** E dize boecio en el libro de cōsolaci on: q̄ la mayor plaga q̄ puede auer el pueblo es: q̄ sea regido por ombre nescio. o por sabidor malicioso. **¶** E tal p̄ncipe es llamado tirano por q̄ siēpre piensa en mal. z en destruy miēto de su pueblo z por consiguiē te de si mesmo. Por lo q̄l dize el di cho porretano. Deue el p̄ncipe to dos tiēpos quāto posible le sea: estu diar z fazer sus fechos sabia mente. **¶** Esto en especial deue rogar z de mād̄ar a dios. z deue pcurar de te ner consigo consejeros z personas sabias z temiētes a dios. z q̄ amē el pueblo. z aborescan lisonjas: z que no se dexē corromper por auaricia ni por dones. **¶** E con este cō cuerda tulio en el libro de los officios. diziē do q̄ grād honrra es al p̄ncipe auer consejeros z sabidores: z compaña de ombres sabios temiētes a dios. **¶** E tener ombres de mala vida: le es grād verguēça z grand confusion z infamia. Deue avn el p̄ncipe ofres cer a dios encienso. que segund este mesmo dotoz dize: significa deuoci

on z buena consciencia cerca dios .
 E como dize el mesmo: no ay obra
 en el mundo q̄ deua ser mas ayutado
 z allegado con dios: que el príncipe
 z todos aquellos q̄ han d̄ regir las
 animas. La dize sant gregorio en su
 pastoral: q̄ el regimiento delas ani-
 mas es arte especial z peligrosa. q̄
 los angeles la dudaria de tomar:
 si pudiesen pecar como nos. Por lo
 qual es mucho neccessario q̄ todo
 regidor de animas. mayor méte los
 mayores assi como son los reyes: se
 an a dios muy allegados por bue-
 na vida z por cótinuada oració. dō
 de les viene grand fama z ser mas
 temidos z mas hōrrados z prescia-
 dos z mejor obedescidos del pue-
 blo. E todo esto es significado por
 el enciesō. que lanca fumo q̄ sube en
 alto. z echando lo en el fuego da buē
 olor. por que nos es dado a enten-
 der. q̄ el príncipe soberana méte de-
 ue estudiar: q̄ en todos sus fechos
 sea su entencion ordenada en dios.
 z que de siempre buenos entēplos
 de si mesmo: biē obrando y bien fa-
 blando: palabras honestas z de pe-
 so. z guardar se de dezir trufas nin
 palabras suzias ni mintrosas. ni pa-
 labras por las quales sea menospre-
 ciado z poco reputado en el coraçō
 delas gentes. Pone policarpo en la
 epistola a costancio enperador: que
 la oracion del príncipe deue ser fe-
 cha con grand afincamiento de co-
 raçon. z mas de noche que de dia:
 saluo la missa que deue oyr de dia.
 z aq̄lla cantada si puede buena mé

te: z si no faze per juyzio al regimiē-
 to o despacho delas gētes a q̄ este
 nudo principal mente. Por q̄ en esta
 pte el dicho sant policarpo: danā z
 reprueua la costūbre de algūos prí-
 cipes. que se ocupan en leer o en o-
 rar: en aquel tiēpo en que deuen re-
 sponder alas gētes z despachar los
 negocios. La dize q̄ tal oració pecu-
 ra el diablo so especie d̄ biē: por que
 la gēte este desconsolada z no falle
 justicia. z ala fin se indigne z rebelle
 cótra el príncipe. E dize assi en fin de
 la dicha epistola. Officio de prínci-
 pes: es officio de grand trabajo: z q̄
 no se puede bien faze sin grād tra-
 bajo. z si el príncipe fuye el trabajo
 z se asconde por lo fuyr: z faze que
 su pueblo no aya del la audiencia y
 despacho q̄ deue auer: de tal príncipe
 digo yo q̄ es en estado de dānació:
 z q̄ no puede rescebir con buena có-
 sciencia los pechos z tributos que
 le son dados de su pueblo. La por
 esto le son dados: por que sirua al
 pueblo en le administrar justicia z
 buen regimiento z defension z am-
 paro de quien le quiere hazer mal
 y daño. Antes dize en esta materia
 beda en la omelia dela epifania: que
 pocas vezes acaesce. que el príncipe
 que niega a su pueblo lo q̄ le es re-
 nudo: biua luenga mente. por que
 la injusticia que faze a su pueblo: su-
 be z da bozes a dios cótra el. E mu-
 chas vezes dios lo oye z quita la vi-
 da al príncipe: que tanta injuria le
 faze. z que es a dios tan descognos-
 cido: que no reconosce la hōrra en

que lo ha puesto para que le rija su pueblo con grãd diligẽcia. z no pa q̄ biua a plazer de su cuerpo. Por q̄ es digna cosa q̄ dios le enbie la muerte z que le quite el cuerpo que tãto ama: z despues el anima que a sus males consiente.

Capitulo. c lxxiij. como es significado por la mirra que los principes deuen ser diligentes.



Ma tercera ofrenda q̄ los reyes deuẽ ofrescer a dios es mirra: q̄ guarda los cuerpos q̄ se no corron pan. Por la q̄l mirra dize poretano que es significada grand diligẽcia que no consiente al principe dexar de saber ni olvidar aq̄llo a que es tenudo. z que luego ponga la cosa q̄ deuẽ fazer en execucion. Ca si el principe es diligẽte z buen executor de aquello a que es tenudo: el tal dize este es verdadero principe z verdadero vicario de ihesu christo. Este es vida d̄l pueblo. corona de su principado: padre dela cosa publica. anima delas gentes: vida d̄los simples. gozo delos huerfanos. amparo de los pobres z miserables. corona de los mayores. gloria del reyno. defensiõ delos buenos. cuchillo z muerte d̄los malos. Por las quales cosas merece ser sobre todo otro despues de dios: z deuẽ ser amado seruido z onrrado ayudado z consolado: z auido assi como propio coraçon z anima de cada vno. E dize polocrato. que por q̄ pueda ser tal:

deuẽ auer consigo siempre alguna persona sabia z temerosa de dios: que lo corrija familiar mēte de sus vicios z con osadia. assi que non le consienta cosa deshonestã: ala qual persona el deuẽ auer en singular reuerencia. E esta costũbre guardaũ antigua mente los grandes emperadores z principes. segund que dize el dicho polocrato. E por esso auia en si mesmos vida virtuosa z plazible a dios: z erã mucho amados de su pueblo. z dauales dios luẽga vida: z fazia les abundar en grandes riquezas. z dauales muchas vitorias: z despues los fazia sanctos z de grand memoria. z mucho honrrables a todo el mundo. Assi como es especifica de constantino z de teodosio z justino z justiniano. z d̄ caralomagno z de otros muchos emperadores z reyes z principes. Ca vii en españa ouo muchos tales: los quales fuerõ muy sabios z prudentes: z regierõ el pueblo cõ grãd temor de dios. z con grãd diligẽcia executauã todas cosas q̄les erã sabia mente consejadas. E por el cõtrario segund q̄ dize tulio: principe sin execuciõ: no es si no plaga z muerte de su pueblo. destruydor de leyes. cõfusiõ de justicia: z finalmente es aceleracion de su muerte. E en esto singular mente se puede conocer que auer tal principe es plaga de dios: quando el vee clara mēte el daño z peligro de si mesmo z de su pueblo: z vee que podria remediar lo: z no se siente nin se cura

de proueer lo. antes lo mira assi como si la cosa no le tocasse ni le pertenesciese. Entonce dize basilio no ay otro remedio: sy no recorrer a dios que le plega delo mejorar. o que lo lieue en breue a parayso z le plega de dar otro mejor.

Capitulo. c. lxxiiiij. como por sus pecados enbia dios a los principes grandes tribulaciones.



Cuenta sant panucio: en la epistola azozimo abad. que abdon rey de siria: reyno luen- gamente en el dicho

reyno. z fue muy prosperado en toda cosa. **E** como el dicho panucio estouiesse marauillado: de ver q̄ el dicho abdon se auia podido sostener tanto tiempo cótra los reyes q̄ estauan en derredor de siria. z le preguntasse sobre ello: dize que el dicho rey le respondió assi. quando yo comence a reynar: paré mientes como mis antecessores biuián poco. **E** que cada vno perdía parte del reyno: z biuián pobres z con grãd verguença. z eran espessa mente enfermos: z jamas no auian vn buen dia: ni estauan alegres. de mãera: q̄ mas les valeria ser cauadores: que ser reyes: teniendo de continuo tan mala z tan triste vida. **E** suplique a nuestro señor dios: de quien son venidos los reyes. z de quien vienen todos los buenos regimiẽtos: que a el pluguiese demedar a sentir. por que venian las dichas plagas sobre aqueste reyno. z sobre mis pre-

decessores: prometiẽdo le que si yo lo supiesse. que yo lo corregiria prestamente: z de todo punto me esforçaria a fazer su volũtad. **E** el señor bendicho por su merced: dio me a sentir que la muchedumbre de pecados que eran z renayuan en mis predecessores: les procuraua los dichos males. **E** despues el bendicho señor: dio me a sentir q̄ les dio las dichas plagas: por que eran en ellos los males syguientes.

Capitulo. c. lxxv. por que males vienen plagas a los principes.



Como ellos fuesen vicarios de dios z puestos en grãd onrra z presidencia deste grand reyno por la gracia suya: no le quisieron conocer nin temer ni amar nin honrrar. antes le fueron muy desconocidos. Tomauan todos los derechos que pertenescian al señor: largas honrras: grandes rentas. z todos otros tributos pertenescientes al rey z avn allende: sin fazer el seruicio que eran obligados por su officio. Auian en sy soberuia muy grande. Querian ser honrrados. tanto: que quasi deysficauan assi melmos a grand menosprecio z desplacer de dios: z prouocando por ello al pueblo a que menospreciasse a ellos. Ca veyan los assi vanos orgullifosos z ventosos: z sabiã que por esto en especial trahe dios a los ombres a grandes menosprecios z cõ-

fusiones por que esta es la pena del
 ombre orgulloso z vana glorioso.
 Esto mesmo erã muy yrreueretes
 a los eclesiasticos: z impunauã los z
 dãnificauan el patrimonio de jesu
 xpo z q̄riã auer del por fuerça lo q̄
 podiã. Non teniã en nada blasfemar
 de dios: z jurar por el sea mēte. z q̄
 brantar los juramentos: ni tener fe
 a ninguo. ni verdad. ni prometimi
 ento. Teniã consigo malos ombres
 z grandes pecadores: a los quales
 consentian en todo quanto mal les
 consejauan o querian fazer. Non so
 frian ni recibian correccion de nin
 guo. Eran vindicatiuos. Amauã
 deleytes carnales. z con grand estu
 dio pensauan en que se podrian de
 leytar todos tiempos. E pospuesta
 toda verguença: parescia que cuy
 dauan que no auia otra vida. Auia
 guerras injustas: en las quales mu
 rian muchos. z se faziã de cada par
 te grandes males z daños. Fazian
 leyes injustas z siempre a su proue
 cho. Quebrantauan fueros z pre
 uillejos. z juramentos sin ninguna
 conciencia. Auian por confesores
 otros tales como ellos. los quales
 todos tiempos estudiauan de fazer
 su voluntad: por que por ellos fue
 sen promouidos z puestos en esta
 do. Ponian sobre los pueblos: offi
 ciales crueles sin toda conciencia z
 sin todo amor de justicia. encendi
 dos en auaricia z en tomar dones:
 z corromper toda justicia. z ator
 mentar: z empobrescer al pueblo. E
 como fuesen obligados de fazer firã

ca mente justicia al pueblo: negauã
 la o alongauan la: o gela vendian.
 Todo su estudio era: en auer hon
 rras diuinales de su pueblo. E co
 mo los deuiessen tener en paz: estu
 diauan òlos tener en diuision z en
 guerra. pensando q̄ por esta via los
 ternian mas subjugados: z avrian
 mas dineros. o alo menos no cura
 uan de pacificar los: assi como si no
 les pertenesciese. Non se curauan de
 defender sus subditos. puestos en
 peligro z en necesidad: mas dexa
 uan los a su auentura z a todo da
 ño. Non punian los que cometian
 grandes pecados. Por dineros p
 donauan las muertes z los gran
 des yerros. z assi se multiplicauan
 los malos ombres en este reyno.
 En nigund tiempo dezian verdad
 ni auian verguença de mentir. Co
 sa que ordenauan: no auia firmeza.
 z lo que ala tarde afirmauan: reuo
 cauan ala mañana. Eran òbres mu
 geriles: z regian se por consejo de
 ombres mancebos z de mugeres.
 z eran sin toda nobleza. Non sabian
 a coger ni honrrar a ombre de on
 rra ni a ningund buen estrangero.
 ni fazian niguna cortesia: mas todo
 su negocio era quitar a vno z dar a
 otro. Jamas sabian guardar ni pro
 ueer: como òla necesidad touiesen
 de q̄ se sostener sin despechar su pue
 blo. Eran òbres mal ordenados q̄
 q̄ndo los otros velauã: dormiã e
 llos. z assi no podia nigũo òspachar
 cosa có ellos. Tomauã ò sus vasa
 llos aq̄llo que ò derecho no podiã

z vsauan con ellos de tirania. z assi quitauan el coraçon de su pueblo. E por esso los pueblos: los dexauã caer en muchos casof. z vniẽrõ ala fin en grãdes peligros. nã auia piedad algũa de ninguno. Dar alguna cosa a pobres. les era muerte. nã se curauã de hõrrar ni de enfalçar los buenos onbres: z auia por amigos a los paganos z enemigos dela fe: z ponia los en sus tractos z negocios. Por estos males z por otros muchos: dios dio plagas a mis predecessores. z los fizo a todos reynar cõ muchos dolores z afanes: penas z tribulaciones. **E** yo sabiẽdo esto ayudãdo me la gracia d' dios: dexé sus malos vicios. z bolui me alas virtudes cõtrarias: z nro seõor ha me aõparado por su merced: z ha todo mi reyno firmado. z conmigo ligado: z a mi z a el p'sperado. E assi me ha confortado: q' no temo a ningũd rey q' sea enderredo. La cõfio que el seõor q' es dios todo poderoso: es conmigo siẽpre. pues q' yo le siruo de coraçon enl regimiẽto q' me ha encomendado. Por lo q'l no he pavor de ninguno. antes los otros lo han de mi.

Capitulo. c. lxxvj. de algunas cosas que auengon a los principes de fazer mal.

Siguiese e la dicha epistola que el dicho rey abdo dixo al dicho panucio. que algunas cosas en especial le auia allegado a dios. z fuerte

mente afirmado con el. **L**a primera es: cõtina memoria delas grandes penas que dios ha amenazado de dar a los principes del mũdo. assi como se lee enl. vj. capitulo dela sabiduria: a do dize q' grand iuyzio fara dios: sobre aq'llos q' han seõorio y gouernaciõ de otros. E dize que los poderosos seran atormentados poderosamente. **L**a segunda es: pensar el rigor del juez eternal: z su yra ser muy grãde cõtra el pecado. z contra los pecadores: z parar mientes a aq'llo que dize dauid enl salmo. Conuiene saber: q's nouit potestatem ire tue. Que quiere dezir. quiẽ sabe el poder z fuerça d' la yra de dios z de su saña. E puede se biẽ conoser: sy p'saremos quãtos demonios daña en vn punto. z q' todo el mũdo a nego por el diluuiõ: sy no sola mēte ocho p'sonas. Pues piẽsa quãtos ha despues muerto. z mata cada dia en mar z en tierra. z quãtos daña a vn cada dia enl mũdo: por diuersas razones de grandes z pequenos z de vnos z de otros. Pues dezia yo ètre mi mesmo. por q' dios non dañara assi a mi como a los otros: sy falsa mente lo siruiere. z si vana mēte biuiere. E esta ymaginacion me reprehendia mucho de fazer mal. **L**a tercera es: p'sar el grand amor q' todos tiempos ha enseñado alas animas en tãto q' por amor d' llas se ha ecarnado z tomado muerte. z q' el me ouiesse tantas encomendado: z q' yo las dexase è peligro por mi mal regimiẽto. esto en

especial me espantaua tanto: que ja mas me dexaua reposar: antes me fazia estar siempre despierto. z velando en el regimiento de mi pueblo.

La quarta es: que pensaua que faziendo bien el regimiento de mi pueblo: yo siruia mucho a dios: z en esto especial mente ganaua su amistad. **E** por esto enderescaua mi pueblo quanto podia en biẽ fazer: z en contemplan a dios z con plazer le z guardar sus mandamientos.

La quinta es: pensar el grand galardõ que por mi buen regimiento esperaua auer en parayso. z esto me enflamaua mucho.

La sesta: pensar que por su buen regimiẽto avn merece el buen principe vida para sy. z firmeza a su casa. z a sus fijos duracion z honrra: z a su pueblo prosperidad z paz. Estas y semejantes cosas dixo aquel santo rey. escalentaron mi coraçon y me encendierõ mucho a procurar en todo tiempo que mi reyno fuesse biẽ regido y gouernado. **E** esto sea dicho para que sepan los principes z regidores de las almas y delos pueblos que significan para ellos: los tres dones que ofrescierõ aqillos sanctos reyes y como los han de ofrescer ellos.

Capitulo. c lxxvij. q̄ significa a nos la ofrenda que fizieron los tres reyes a ihesu christo.



Mirino en vn sermõ dela epiphania. pone que la ofrenda de los dichos reyes sygnifica a todos y pa

ra todos: algund misterio espiritual. **L**a primera mente por el oro es significado que todos tienpos que a dios nos queremos allegar: le de uemos ofrescer oro que es el mas precioso metal. esto es buen proposito de echar fuera de nos mesmos todo mal z toda ofensa õ dios. **L**a aqui esta el fundamẽto de toda nuestra bõdad z es la primera z muy alta cosa para ofrescer a dios. **L**o segundo deue ombre ofrescer en ciẽlo. el q̄l lãca fumo en alto: a dar a entender q̄ el õbre deue ofrescer a dios ardiẽte oraciõ q̄ salga de coraçõ humilde z ardiẽte. ca la tal sube alto a dios. **E** esto significa el enciẽfo q̄ sube alto q̄ndo es puesto en fuego. **L**o tercero el xpiano deue ofrescer a dios mirra. q̄ guarda los cuerpos muertos q̄ no se corrompan. esto es: pseuerança en buen estado. q̄ guarda el onbre que no cayga en pecado. z esto prescia dios mucho. z por el cõtrario ha en grãd aborrescimiento a aquellos q̄ en nigund buẽ pposito ni en niguna buena obra pseuerã. ãtes son assiligeros z enfermos q̄ por pequeña tẽptaciõ q̄ les vegã se dexã caer en tierra. **E** pone este dotoz. q̄ la virgẽ gloriosa retouo õl dicho thesoro ofrescido al fijo algũd poco: por q̄ ouiese q̄ despedir yẽdo a egipto. z lo otro dio lo luego por amor de dios a los pobres. **E** pone mas: q̄ nigũo piẽse q̄ ay hado q̄ es influẽcia celestial q̄ construye z fuerça a los õbres a hazer el biẽ: o mal q̄ hazẽ. **L**a como el dize z

como lo dizen otros santos doctores en los sermones que escriuierõ dela circuncision de nuestro señor: tal sentècia es falsa z erronea z cõtra la santa fe xpiana. segun q̄ larga mète lo ensena sant agustin en el libro dela cibdad de dios z en otro libro que se llama dela religion xpiana. La el libre aluedrio del ombre no lo puede forçar si no dios. ni la voluntad del õbre puede ser forçada por las estrellas. ni por nigund curso celestial ni terrenal asi como auemos a declarar larga mète en el quarto libro òla suma theologica. **E** por esto que dicho es parece como el saluador fue adorado z honrrado por los reyes de oriète a treze dias despues que fue nascido.

Capitulo. c. lxxxix. como la virgẽ gloriosa fue al templo de dios por cõplir el mãdamiẽto dela purificaciõ.



Despues quedo la virgẽ gloriosa despues de su santo parto en berleem treynta z nueue o quarenta dias. Despues delos quales ella z su santo esposo jospes fuerõ a jerusalẽ: por conplir el mãdamiẽto dela ley diuinal q̄ mãdaua enl. xij. del leuitico. q̄ muger q̄ ouiese parido hijo varon: estouise por q̄renta dias. q̄ no entrasse enl tẽplo de dios. **E** despues de los quarẽta dias que entrasse enl: z presentasse a dios el niõ cõ ciertas ofrendas z que el sacerdote rogasse por ella. z assi ella seria limpia: del derramamiento òla sangre

que auia auido en el parto. **D**ize aqui beda. q̄ la virgen gloriosa por razon dela ley: no era obligada a se purificar: ca la ley no obligaua ala dicha purificacion: si no ala muger que natural mète auia seydo enpreñada. z q̄ pariẽdo auia q̄dado en suziada por fluxõ de sangre. Las q̄les cosas no auia seydo ni fuerã jamas en ella por q̄ concibio de spiritu santo. z pario sin ningũa corrupciõ ni fluxõ de sangre: como ya suso auemos dicho. **E**mpero no embarãgante esto: se quiso subjugar ala ley. Lo p̄mero por q̄ como dize sant bernardo. diesse a nos en exemplo de humildad: que nos sometamos por amor del señor: alas leyes z maneras delos simples z humildes. z no los menospreciemos: asi como el señor no menosprecio tomar la circuncision ni el baptisimo: que eran remedios contra el peccado original. **E**l qual el no ouo jamas. Lo segundo fue le inspirado por el señor q̄ fuese ala dicha purificacion: por esquiuar escandalo z mal en exemplo delos judios. que dixierã si ella no fuera assi purificada: q̄ no era verdadera judia ni venia ò buena pte. pues no se q̄ria subjugar ala ley delos judios la q̄l dios les auia dado. **E** por esta razõ: se pudierã por tiẽpo escusar de creer ala dotrina de jesu xpo su hijo: dixiẽdo q̄ ella no era de su ley: nin se sometia alas ordenaciones diuinales: que fueron dadas a sus padres. **E** por esquiuar esto: dixo el señor bendicho a los judios en tiempo

de su predicacion que el no auia venido a destruir la ley: mas para la cumplir: assi como se lee en el quinto de sant matheo. **Q**uiso avn dios nuestro señor segund que dize beda. q̄ el hijo varon fuese ofrecido en el templo a los quarenta dias despues de su natiuidad: por q̄ como el anima que nuestro señor dios pone en el cuerpo del niño a los quarēta dias despues que es concebido la ponga fermosa y limpia. y sea luego ensuziada por pecado original: assi le plogo q̄ despues de quarenta dias que el niño es nascido: sea ofrecido a dios en su templo. y allí por especial ofrenda fecha por el sacerdote al criador: sea a dios especialmente deputado y con el ayūtada. **E** avn quiso nro señor y mando especialmente q̄ todo primo genito le fuese presentado y ofrecido en el templo. Mas avn ni este mandamiento obligaua a la virgen gloriosa a ofrecer allí a su precioso hijo. por que como quier que el fuese su primo genito o mas propia mente vnigenito. por q̄ nunca concibió otro antes ni despues del: pero no abrió jesus christo el vientre de su sagrada madre al nacer: y dizia el mandamiento q̄ fuese santificado y ofrecido a dios todo primo genito que abriese el vientre de la madre. En lo qual daua a entender que alguno auia de nacer sin le abrir el qual no seria sujeto a esta ley. y assi daua a entender que lo seria dela otra ley ya allegada. por q̄ dize que la muger que recibida la

simiente del varō: pariere hijo y c̄. adonde parece q̄ alguna concibiria sin simiente de varon: y no seria obligado a cumplir aq̄lla ley y mandamiento de se abstener tanto tiempo de entrar en el templo. y de seyr despues a purificar en el. **E** dize cypriano: que por aquella ofrenda de los primogenitos que se auia de fazer a dios en su nacimiento: nos es significado: que deuenos ofrecer al seruicio de dios las principales y mayores cosas q̄ auemos. **E** esto por el grand beneficio dela criación: y dela gouernacion. y despues por el beneficio especial dela redempcion. **E** deuenos lo comēçar luego en nuestra niñez: por que jamas dios no sea prouocado contra nos: por nuestro desconoscimiento cometido contra tan grandes y tan señalados beneficios: como son los tres suso dichos.

Capitulo. cxc. que ofrendas quiere dios de nos en esta vida.



Algo en el libro d los sacramentos: hablando de los sacrificios q̄ somos obligados de ofrecer a dios: dize. Como todos seamos despenderos de los dones que dios nos ha dado. por su grand piedad y liberalidad: siēpre deuenos estar cō grād miedo y cuydado como despendemos aquello que dios nos ha encomendado: y q̄ cuenta le daremos dello. Como sea cierto que en el articulo dela muerte: seremos demā-

dados por nuestro señor dios assi como despenferos de sus dones: sy fielmente auemos dellos vsado. z aquellos que bien han vsado: a vrã grand gualardon en parayso. assi como leales procuradores de dios: z aqillos que mal han vsado. serã graue mente puñidos. **E** pone ally esse mesmo hugo los puntos syguietes. **E**l primero es: que nos somos tenudos de ofrescer a dios en seruicio todo lo que del auemos recebido: z prueua lo por que nro señor dios todo aquello que nos da: nos lo da primera mête para su gloria: z despues para nuestro prouecho: por que vsando biẽ de sus dones. mereçamos a ver el su reyno: Pues como esto sea grãd beneficio. figue se que somos obligados a le dar gloria z gracias. z vsar bien de sus dones. **E**l segũdo punto es: que nuestro señor requiere d nos ofrendas especiales de nuestro coracon. z de nuestra lengua: z de nuestras manos. Del coracon requiere nuestro amor cerca del: z despues cerca el proximo. assi como parece en el vicesimo segundo de sant matheo. **E**ste seruicio requiere sobre todos los otros: en tanto que sin este seruicio. ninguno se podria salvar. Lo segundo dize que requiere ofrenda z seruicio d nra lègua: esto es q por ella sea loado z bendicho. **E** dize nos por el salmista: q este loor es a el sacrificio. el q̃l es a el òrra ya nos camio para yr d derechos a su gloria. **E** esto quiso dezir dauid: qn

do dixo. *Sacrificium laudis honorificabit me. zc.* Lo tercero requiere sacrificio d nuestras manos. conuie ne saber de buenas obras: vsando bien de todos sus dones. y expediẽdo los en su seruicio: quier seã dones de natura: o d fortuna: o de gracia. **E** dize que dones de natura son assi como sanidad. fermofura. fortaleza. z entre estos dones se cuenta don de seso natural: z de lengua. z fidalguia z natural inclinacion para biẽ z verguẽca. **D**ones de fortuna dize que son riquezas: onrras: prosperidad: fama: z cosas semejantes. **D**ones de gracia en especial son inspiraciones diuinales: virtudes: religion. buenas artes z sciencias. z toda ocasion de seruir bien a dios: z buena consciencia. z buenas compañias. **E** dize q̃ sin cuenta son los dones z beneficios. que rescebimos de nuestro señor dios: de los quales jamas auemos conofcimiento. nin auemos cuydado de saber los. Lo qual es a nos muy peligroso: como diga sant gregorio. que quãtos mas dones rescebimos d dios: tanto mas le auemos de dar cuenta. **E** por ende dize. que quanto se vee ombre mas encargado de dar cuenta de mas cosas: tanto deue ser mas humilde. z mas cuydadofo: z volũtarioso. de seruir a nuestro señor: que tantos dones z gracias le da. **E**l qual estrecha mente lo de mandara.

Capitulo. cxxj. como en tres mane

mas podemos sacrificar a dios.



Ant ylarío fablando dela dignidad d'los sacrificios. dize que en tres maneras puede el ombre alta mente sacrificar a dios. Primera mente en el coraçon. ofresciendo a dios su amor: z del proximo mezclado con grand desplacer de sus pecados. **E** por este amor dixo jesu christo en el. xij. de sant marchos. amaras al proximo asi como a ty mesmo: ca este es sobre todos los otros sacrificios. **E** dize aqui crisostomo. q̄ como el amor del proximo encierre en sy el amor de dios: por ende el tal amor es a dios soberano sacrificio. **E** por esta razón. el mādamiento q̄ mada el amor d' dios z del primo: dize jesu xpo en l. xij. de sant matheo. q̄ es el mayor mādamiento q̄ sea en toda la ley. **E** como el desplacer. q̄ óbre ha dela ofensa de dios salga del amor de dios: por ende el tal desplacer es assi plazible a dios: q̄ por el p'dona la culpa al pecador. z la pena d' infierno: z le da su gracia: z lo faze digno d' auer parayso. **E** tal desplacer q̄ se llama contriciõ. dize dauid que es muy fermoso sacrificio z a dios muy plaziete: diziendo en l. salmo. Sacrificiũ deo spũs cõtribulat⁹ cor cõtritũ z humiliatũ deus nõ despiciet. **Q**ue quiere dezir q̄ excellẽte sacrificio es ofrescer a dios. el coraçõ cõtrito z doloroso: ca tal coraçõ dios jamas lo desprecia. **L**o segundo due el óbre sacrificar a dios por

su lengua. **E** dize que como quier q̄ muchos sacrificios pueda el ombre fazer a dios por su légua: empo los mayores son aq̄llos. q̄ mas derecha mēte acatan a dios z al proximo. **L**os quales dize q̄ son loar a dios z enformar al primo. mayor mēte en las cosas de dios z de su saluacion. **L**o tercero due el ombre z puede ofrescer a dios sacrificio de sus manos. esto es delas cosas que dios ha encomendadas a los óbres q̄ aministrẽ. asi como son riquzas justicia z fauor adódele deue dar. z assi d' las otras cosas defuera encomẽdadas a los ombres para las bien despende. **E** dize este santo doctor que entre todos los sacrificios de las manos z fuera de nos que auemos a sacrificar a dios: es el sacrificio d' precioso cuerpo de jesu christo. **L**a este es el mayor sacrificio que puede fazer aqui el ombre en el qual ofresce a dios mas que es su pecado. **E** como el dicho sacrificio no solamente sea ofrescido por el sacerdote mas avn por el pueblo z mayormente por los que estan presentes en derredor: por esto todo ombre due trabajar d' oyr missa cada dia. por que con el sacerdote ofresca a quel muy alto sacrificio a dios. z por esto resciba de dios especial gracia. **L**a el sacerdote ofresce el dicho sacrificio en especial por los presentes que estan en derredor. asi como parece en lo que se dize quando ofresce la hostia. por lo qual concluyendo este santo doctor en esta mate

ria dize assi. **O** tu cristiano para mi-
entes aqui quãtas mãeras te ha di-
os dado pa le sacrificar z amansar:
despues que lo has tãto injuriado.
Pues como todo el bien q̄ fazes sea
a el sacrificio: no cesses jamas de fa-
zer biẽ ni de sacrificar a el pensando
fablãdo. z obrãdo. **Ca** el ha mãda-
do: no paresceras vazio delãte mi: z
el te ha criado lleno de cosas que le
puedes sacrificar: z de todo aq̄llo q̄
eres z has: le puedes z deues sacri-
ficar. por que todo es suyo z lo has
todo auido del. **E** por esta razõ or-
denaron los santos padres que ja-
mas la lengua del õbre cesse de loar
a dios: mas que trabajãdo: andan-
do: z folgando: sienpre dixiese. **Glo-**
ria patri z filio z spiritui sancto. **E**
todos tiẽpos boluiese el coraçon a
pẽsar la piedad z rigor z magnificẽ-
cia de nro seõor dios. Por esta razõ
la gloriosa por dar entẽplo a todo
el mũdo como z q̄ deuia sacrificar
z ofrescer a dios: quiso despues de
su parto solẽpne mẽte en el tẽplo de
dios ofrescer a su fijo dios: al padre
dios eternal. ca este es el mayor sa-
crificio q̄ se puede fazer a dios z el
mas plazible z mas accepto.

Capitulo. cxxij. que otra cosa ofres-
cio alli la virgen gloriosa.



Como la santa virgẽ
entrassẽ por el tẽplo
de dios leuando su
muy precioso fijo en
los brazos. z fuesse
cõ ella el santo joseph su esposo: cõ-
prarõ vn par de tortolas o de palo-

mas. **Ca** la ley de dios mandaua q̄
la muger en tal caso ofresciessẽ vn
cordero. enpo si fuese pobre: q̄ ofres-
ciessẽ vn par de tortolas o de palo-
mas. **E** faziẽdo la virgẽ gloriosa e-
sta ofrẽda: mostro q̄ era muger po-
bre. **E** dize aqui rabano q̄ sant lu-
cas no dixo q̄lẽs delas dichas aues
auia ofrescido: mas puso lo assi en
dubda: a dar a entẽder q̄ cada vna
delas dichas aues significaua enõlla
z en el santo joseph algũa cosa espe-
cial. **Ca** por las tortolas fue signifi-
cado que ellos ofrescierõ de si mes-
mos alli a dios pureza virginal en
muy alto grado. cõ vida contẽplati-
ua z con llozo cõtinuado sobre los
males z peccados z desonrras q̄ el
mũdo fazẽ continua mente a dios.
E esto significaua la ofrẽda dela tor-
tola q̄ es aue casta z anda siẽpre a-
partada z llozosa despues q̄ ha poi-
do su cõpañero. Por las palomas q̄
siẽpre buelan aconpañadas: es en-
tendida la enflamada caridad z a-
mor q̄ auia ala saluacion delos om-
bres. la q̄l ofrescieron a dios asi co-
mo sacrificio a el soberana mente a-
cepto. segũd q̄ ya es dicho. **E** se-
gũd dize aymõ en estas dos ofren-
das nos es dada mãera de ofrescer
a dios todos tiẽpos q̄ vẽgamos al
tẽplo por alcãçar algũa gracia. **E**sto
es q̄ seamos cerca de dios puros z
limpios de todo pecado: z cerca el
primo justos z sin todo rãcor. z cõ
volũtad de le fazer bien. **E** no sola-
mẽte al amigo: mas avn al enemigo
por amor de dios. **Ca** dize que este

amos inclina a nuestro señor dios soberana méte a nos otopgar aqillo que le demandamos.

Capitulo. cxciiij. como simeón z ana recibieron a ihesu christo en el templo de dios.



Como la virgen gloriosa z el santo jofep fueron entrados en el templo. luego fue alli un grãd sacerdote z muy famoso en santidad q̄ era de jerusalem: el qual por la santa escriptura auia fallado q̄ el nascimiẽto del fijo de dios encarnado auia de ser muy ayna. **E** por esta razón rogaua a nro señor dios cada dia cõ grande feruor: q̄ le fiziesse tãta gracia q̄ el lo viesse ante q̄ muriese. por q̄ deseaua la grãd consolacion q̄ el z los escogidos del pueblo de ysrael avrian por su venida. **E** fue le por dios reuelado: q̄ assi se cõpliria. que no moriria fasta q̄ viesse al saluador. **E** asi como vio ala virgẽ gloriosa q̄ traya su hijo: conosciõ por especial inspiraciõ del spiritu santo q̄ aq̄l niõ que traya en los brazos era el saluador. **E** luego se puso de ynojos en tierra z adoro lo con grãd reuerencia. z alzãdo los ojos z las manos cõtra el cielo dixo assi. **A**gora señor dextera o dexas a tu sieruo en paz segũ tu palabra. pues q̄ mis ojos han visto al tu saluador. **E** l q̄l señor aparejaste ante la haz de todos los pueblos. lũbre pa reuelaciõ y alumbraimiento delos gentiles. z a grã gloria z honor de tu pueblo de ysrael.

E entonces leuanto se z tomo a ihesu xpo en sus brazos z leuo lo cõtra el altar dõde lo auia de ofrescer a dios. **E** dize sant lucas q̄ se ayũto entõces cõ ellos vna sancta muger biuda q̄ deziã anna la q̄l era p̄fetissa z vieja q̄ auia ya ochenta y quatro años z jamas se p̄tie del tẽplo de dios. **ã**tes cõtinuada méte se ocupaua alli en seruir a dios z en oraciões z en ayunos. **E** sta por ordenaciõ del spiritu santo sobre vino en aq̄lla hora en q̄ el santo sacerdote simeõ recibia z ofrecia al señor. **E** en ese pũto le fue dado por nro señor claro conocimiento q̄ aq̄l niõ era el saluador: z adoro le alli cõ grã reuerencia asi como a dios. **E** luego comẽço a reuelar z declarar alas gentes como aq̄l era el saluador de ysrael z q̄ lo adorassen. **B**iẽ creo q̄ pocos la creyerõ o por vẽtura nigũo: **ã**tes deziã algũos q̄ gelo teniã a poco sefo a ella z al santo viejo symeon. **E** deziã q̄ **ã**bos por mucha veze z penitẽcia: auia p̄dido el seso. **N**o es maravilla si la comunidad delas gẽtes assi fablasse. ca como dize el saluador los grãdes secretos de dios no son reuelados a muchos mas a pocos. conuiene saber a los grãdes z verdaderos seruidores de dios.

Capitulo. cxciiij. como leuaron al señor en sus brazos.



Dira mientes aqui a las amonestaciones de sant ynacio que escriuio a sant dionisio sobre este pa

so vna su epistola. **D**ize hermano mio quanta alegria ouiera tu coracon: si vieras aquella procession tan alta z tan santa que fue fecha desde la entrada del templo fasta el altar: a reuerencia del señor por aquella compañuela poquilla z bendita. **L**a vieras primera mente ally como el bendicho symeon tomo por la mano al sancto joseph. z fueron delante diciendo el psalmo de dauid: **C**onfitemini domino quoniam bonus. **E** despues deziã aquel verso. **H**ic est deus noster in seculū seculi. ipse reget nos in secula. **E** aq̄l. **S**uscipimus deus misericordiam tuam in medio templi tui. **E** despues vieras venir ala dicha anna con la virgen gloriosa. z como le rogaua que le dexase leuar vn poco al saluador. **E** como veyendo su grand deuocion gelo otorgo. **E** vieras dize este como entonces la dicha anna por grand gozo que auia: lo acataua z magnificaua. **E** assi andando venieron fasta el pie del altar. z allí la virgen gloriosa lo ofrecio a dios padre por la salud del mundo. **E** estando fincadas las rodillas dixo assy. **S**eñor z excellente padre ofresco vos el vuestro primo genito z mio suplicando humil merite a vuestra grand bondad que lo queraes recibir a grand gloria vuestra z suya z a redempcion del humanal linaje. **E** vieras como entonces el dicho viejo sacerdote muy sancto gelo tomo de las manos z puso lo sobre el altar ofresciento lo a dios en

la forma que acostunbrauan ofrescer los otros niños. **E** demando la redencion que eran cinco dineros de plata. los quales pago luego el sancto joseph: z el sacerdote tomo el niño a su sancta madre. **E** el dicho sacerdote tomo las palomas z ofrecio las a dios por la madre z por el hijo como era costumbre de se fazer por los otros. **L**a la vna de aquellas aues se ofrescia a dios por los peccados actuales dela madre: z mayor mente por aquellos que auia cometido en concebir z parir el niño que ofrescia: z la otra se ofrescia por el pecado original del hijo. el qual como quier que fuesse perdonado en la circuncision: empero queria avn nuestro señor que fuesse reconocido por tal sacrificio: que avn quedauan en el ombre las reliquias del dicho pecado que prouocan z inclinan z atrahen al ombre a todo mal z le retrahē de hazer bien. **A**ssi que el sacrificio que se ofrescia allí dela vna aue: se enderescaua a rogar a nuestro señor q̄ le ploguiesse de atemplar assi la malicia dlas dichas inclinaciones: que el niño fuesse poderoso para las sojuzgar por su gracia: z venciēdo las: mereciesse auer final mēte su gloria. **N**ota q̄ las dichas ocasiones z malas inclinaciones pa pecar: son muchas: empero las principales son q̄tro segūdo dize beda. **I**gnorācia. cobdicia. flaqueza. z malicia. las q̄les jamas fueron en el saluador ni en la virgē gloriosa. no enbargate q̄ por ellos fuesen fe-

chos los dichos sacrificios z ofrendas. **E** la razón por q̄ q̄ria el señor q̄ esto se fiziese no lo auiedo ellos menester es ya puesto adonde diximos por q̄ q̄so el señor ser circuncidado z por q̄ q̄so su santa madre ser purificada.

Capitulo. cxcv. como simeon profetizo alli los dolores q̄ la virgē gloriosa avria en la muerte d̄ jesus xpo.



Size este mesmo sant ygnacio en la dicha epistola los puntos syguientes. **E**l primero es: que fecha la dicha oblación: tornose toda aquella santa compañía contra la puerta del templo en aquella mesma orde z con aquellos mesmos loozes con q̄ vinieron al altar.

E antes de la salida del templo: el santo simeon cobido a comer a la virgē gloriosa z al santo viejo joseph z q̄ posassen con el z recibiesen de todas las espaldas z lo q̄ ouiesen menester.

E ellos faziendo le gracias no lo quisieron rescebir. **E** como el santo simeon z esto mesmo anna quisiesen seguir al saluador z andar z morir con el: fue reuelado a nra señora que no plazia al señor q̄ se fuesen con el. por q̄ el aceptaua su grado deuocion z les dezia q̄ se dispusiesen z aparejassen a bien morir ca dende a pocos dias passarian desta vida z alli fue.

El segundo punto es: q̄ ante q̄ la virgen gloriosa saliesse del templo le dixo simeon tales palabras. Bendicha z escogida virgen por nro señor dios: lépas q̄ este sagrado fijo es puesto z nacido en jerusalē a saluación z dá-

pnacion de muchos. **E** sera assi como señal o blanco puesto en el terrero al q̄ muchos contra diran. **E** este sera a ti como cuchillo q̄ atrauefara tu alma. **E** esto postrimero dixo simeon profetizando el grado dolor q̄ auia de atrauefara el corazón de la gloriosa. Las q̄les palabras ella entendio bien. **E** estas z las otras cosas q̄ vey a fazer cerca del fijo: ella z joseph las notauan bien z con grado afeccion z ardoz las guardauā dentro en su corazón. z las rumiauā dentro en sy mismos z las ponian en su memoria. **E**l tercero punto es: q̄ dize el mesmo sant ygnacio. Piensa aq̄ hermano mio dionisio como ama nro señor la humildad z como agua y tiepla con algua tristeza: toda alegría y todo gozo desta vida. Para mientes q̄nto gozo ha auido oy la virgē gloriosa veyendo su hijo ser ensalcado por simeon z anna. **E** despues q̄nto dolor le es reuelado q̄ avria por aq̄l mesmo hijo. **E** le es dicho q̄ le sera cuchillo q̄ le atrauefara su alma. **E** como despues de vn grado monte esta vn grado valle. **E** assi lo quiere el señor en sus escogidos: q̄ despues de vna grand exaltacion z gozo: véga vn grand abaramiento z tristeza z dolor. **E** la qual cosa quiso esto mesmo señor que fuese guardada en su hijo z en su sancta madre.

Capitulo. cxcvi. quanta materia y ocasion de buenos pensamientos es puesta a los xpianos en esta oblacion q̄ fizo a dios la virgē gloriosa.

ate
98



An dize aqui el dicho doto: para miētes z piensa hermano mio en esta procesion que la sancta yglesia representa cada año el dia de la purificacion dela virgen gloriosa: z veras procesion de pocos: mas de grandes personas z que contiene todo linaje de estados. Por que ay van varones z mugeres. mancebos z viejos. ricos z pobres. sabidores z symples. virgines z casadas z biudas. Assi que de todo estado va ay alguno. a dar a entender que el saluador es venido por saluar a todos. La como dize sant pablo en ihesu xpo ha saluacion ombre z muger. grande z pequeño. rico z pobre. judio z gentil: a el conuertidos. Assi que el es todo a todos aquellos que se aparejaren para recebir su doctrina z quisieren venir a via de salud. **P**iença avn dize este que esta redempcion que los primo genitos de ysrahel ouissen de fer alli de redemidos como ya es dicho: quiso z ordeno nuestro señor dios por esta razon. Que como faraon no quisielle dexar por ninguna guisa a los hijos de ysrahel: nro señor mato a todos los pmo genitos de egypto: desde el hijo de faraon: hasta el hijo dela catiua. z todos los primo genitos de todos los animales. **E** entonces faraon los dexo partir. **E** por esta razon nuestro señor fizo ley al pueblo de ysrahel para que todos los primo genitos:

fuesen suyos z deputados a seruiçio suyo. **E** en especial escogio para que quedassen z pmanesciessen todos dias en su templo z seruiçio: a aquellos que eran del tribu de leui: ca todo aquel tribu quiso que fuesse sacerdotal. **E** quiso q̄ todos los otros primo genitos se podiesen redemir por cinco dineros de plata que valia cinco sueldos: z assi fue redemido ihesu christo segund que suso es dicho. **E** los primo genitos delas bestias quiso esso mesmo que se redimiesse: z que por el primo genito del asno: se diesse vna oueja. a dar a entender segund la glosa que no plaze a dios simpleza alguna por que es mucho bestial. como quier que le plega la dila oueja: por que es mezclada con alguna industria z con alguna benigna madurez. **E**l primo genito del can se auia de matar por esquiuar las costumbres delos ydolatras que lo ofrescian con reuerencia a sus ydolos. **E** por significar segund dize este: que el sacrificio delos maliciosos ni delos murmuradores ni de los robadores: non plazie a dios. Los mandamientos destas redempciones fallaras en el exodo y en el libro delos numeros. y en el leuitico. **P**iença avn aqui hermano mio dionisio dize este: que esta oblacion del fijo de dios que oy es fecha por la virgen gloriosa la qual ella entēdio mejor q̄ el sacerdote: como ha seydo plazerera z acepta delante dios. **O** hermano mio con quanta

alegría e deuocion e reuerencia la han oy ofrescido los santos angeles delante la magestad del rey per durable. La puedes pésar que se no puede dezir por lengua mortal: qn to ha plazido al señor la dicha ofrenda. e quanto lo ha inclinado a nos fazer gracia e misericordia. E q te piensas tu hermano mio. quãto excedio a esta ofrenda la que fizo de si mesmo el saluador con palabras de vida enflamadas sobre todas flamas dentro en su coraçon que entõ ce embio a su padre con diuinal reuerencia e poderosa fuerça. Las q les fueron de tan gran virtud: que ganaron õl muy ayna todo lo que demandaua. por que eran todas llenas de amor e enderesçadas principalmente a gloria de su padre e a nuestra saluacion segund que entõ fue reuelado ala virgen gloriosa e a los sanctos angeles que le seruiã. E sigue se allí: pues tu hermano mio dionisyo que eres deuoto ala purificacion dela virgen gloriosa: alo menos vna hora en cada vn dia de los quarenta que despues del parto estouo en betleem: visita la en tu contemplacion. pensando en su grand santidad. e en aquella acabada humildad: e complida pobreza: en que estaua continuamente: pensando e acatando a quel señor del mundo e hijo suyo ihesu christo. E razona te con ella preguntando le e respondiendole sobre su estada: e buelue lo todo en dar gloria al su hijo e a ella. Despu

es suplicaras al hijo e a ella que se miembrẽ de ty. E pensaras primeramente como por algũos dias estouieron cerca del pesebre en que el saluador fue echado. E despues pensaras como estuuieron pobremente en vna casilla sobre la qual se puso la estrella quando mostro a los reyes de oriente que ally estaua el saluador segund que dize sant matheo en el secundo capitulo e es ya suso dicho.

Capitulo. cxcviij. que contemplaciones podemos auer pensando en el cantico de simeon.



Simeon exponiendo el cantico de simeon suso dicho pone q este santo viejo simeon es dado en exemplo a todo ombre que biue en esta vida presente. E mayor mète: a los viejos que ya se acercan ala muerte. que con grand deseo demandan e deuen demandar a dios que les de ante õ su muerte ver e conoçer a ihesu christo su hijo dentro en sus almas. E que no tégan otro cuydado: ni otro pêsamiẽto ni deseo: si no seruir e a plazer a el. E q seã alongados de todas aqllas cosas q les pueden enpachar el aparejo pa biẽ morir que el mesmo amonesto diziendo. Estote pati qz qua hora nõ putatis filiõ hois veniet. E gere dezir q estemos aparejados a biẽ morir e a no temer el grãde e estrecho e ascõdido e peligroso iuyzio de dios q verna sobre nos ã la hora q no pẽ

famos. del qual iuyzio no temerán los justos: segū aq̄llo de dauid en el salmo. Inmemoria eterna erit iust⁹. ab auditiōe mala nō timebit. Iti temerā los piadosos z misericordiosos: segū aq̄llo del otro salmo. Beatus qui intelligit sup egenū z pauperē. in die mala: liberabit eū dominus. **E** cōtra los viejos q̄ no fazē a dios esta peticiō cō mucho a hincō. z no se pcurā este aparejo a biē morir: faze aq̄ este vna dolorosa z grāde exclamaciō diziēdo así. **O** viejos locos. o viejos vanos. o viejos mesquinos q̄ sera de vos otros? **O** ciegos endurecidos z crueles enemigos: de v̄ras animas. no vedes q̄ ya tenedes el vn pie en la fuesa? Como no pensades en los grādes males q̄ por v̄ros pecados vos estā aparejados? Como no paraes mientes al grād rigor z poderosa saña de dios cōtra vos ēdurecidos z llenos de todos males. z mas vanos q̄ los mācebos? **A**ed mesquinos como podres escapar d̄la dāpnaciō pdurable ala q̄l ys cō los ojos abiertos. **O** vanos aued piedad de vos z fuyd de todos los negocios tēporales. z pēsad en v̄ros males pa satisfazer a dios por ellos cō lagrimas cōtinuadas z desplacer z penitēcia: por q̄ falles v̄ra cōsciēcia en paz z sin remordimiento de pecado: z seaes el dia d̄ v̄ra muerte q̄ ya esta ala puerta: aparejados a dezir cō el santo symeō. **N**unc dimittis seruū tuū domine zc.

Capitulo. cxxviii. como el saluador fue leuado a egypto.



Despues que el saluador z su santa madre ouierō cōplido la purificaciō z ofrēda que la ley diuinal mādaua fazer: el saluador fue leuado ascōdida mēte a egypto z alli estouo siete años. **P**or q̄ deues aqui saber q̄ segū cuēta josefo z las otras ystorias antiguas: antipater ydumeo tomo por muger la nieta d̄l rey de arabia d̄la q̄l ouo vn hijo q̄ llamarō herodes. **E**l q̄l herodes por algūa causa: tomo sobre nōbre de vn lugar q̄ llamauā ascalon que es en tierra de ysrael. z fue dicho escalonita. **E**ste erodes fue fecho rey de iudea por cesar agusto: z estōces primera mēte cessō el pueblo delos judios de auer rey z regidor de su ppio linaje z de su ppia ley. ca de āte era regido cōtinua mēte por iuzes z por soberanos obispos o por reyes los q̄les erā todos d̄ nasciō z de linaje judios. **E** en esto pudierā conoser los judios si no fuesen ciegos: q̄ el merias pmerido a ellos en su ley: era cerca. esto es que auia de venir en breue. **L**a profetizado auia iacob assi como parece en l. xlix. del genesis: que en ningund tiempo su hijo judas perderia el cetro: de la gouernaciō hasta que veniesse a quel que era esperança delas gentes. **E** fueron en aquel tiempo tres llamados herodes. **E**l p̄mero ascalonita que fue el q̄ ya es dicho. **E**l segundo fue llamado antipas z este degollo a sant iuan baptista.

El tercero fue llamado agripa. z este hizo degollar a sant jago el mayor: z en carcelar a sant pedro por lo fazer degollar sino q̄lo libro el angel d̄ dios. **E**l primero herodes conuiene saber escalonita: ouo siete hijos. cōuiene saber. antipater. alixã dre. aristobolo. archelao. herodes. antipas. z felipe. Con los q̄les el padre ouo luēga cōtienda sobre el derecho dela herēcia z sobre la subcefiō del reyno. Empto el enperador de roma ayudo ala parte del padre z lojugo le sus fijos a toda su volū tad. dela qual causa el dicho herodes rescibio grand esloruo pa pfequir al rey nueuo niño de pocos dias nascido segūd q̄ los reyes de oriente auia publicado. Entoncez herodes cōsidero con diligēcia las cosas figuiētes. La primera mēte penso como los dichos reyes eran venidos de tã lueñe por adozar el niño z rey entōces nascido: z la grãd señal que auia auido del cielo en la estrella que los auia guiado segūd que en su presençia lo auian reconatado. **E** lo segūdo penso como los grãdes sabios z mayores maestros en la ley le auian dicho el lugar do auia de nacer: z como por algūos fue secreta mente informado que a quel era el tiempo en el qual auia de nacer: z como los dichos reyes de oriente lo auian fallado z adozado en bethleem. **E** lo tercero fue informado como los angeles cantando alta mente en el ayre auian denunciado su santa natiuidad. z los pasto-

res recontauan q̄ informados por los dichos angeles venieran a bethleem alo adozar z lo adozarō z assi lo publicaron. **E** lo quarto fue informado que symeon ombre santo famoso z grand sacerdote: lo auia publica mente adozado: z assi mesmo aquella santa anna profetissa segund que ya es dicho. **E** lo quinto supo que sobre esta materia auia en el pueblo de ysrael grand rumor z q̄ todos sufrian su señorio cō grãd desplacer en quanto el era ydumeo z no judio de nacion ante era estraño a ellos. **E** por todas estas cosas el concluyo en su coraçon: que estaua en grãd peligro de pder el reyno. **E** no veyo otro remedio: sy no matar todos los niños de enderredor los quales erã nascidos en bethleem de dos años ayuso. **E** como para fazer esto no se sentiese bastante: temiendo la contradicion d̄l pueblo: escriuio todo esto al emperador de roma. allegando que si no se daua manera como aq̄l niño fuesse muerto: en aquella tierra z prouincia: avria rebelion contra el imperio de roma. z nascerian grãdes males. Por que era menester q̄ de su parte veniesse mandamiēto: q̄ todos los dichos niños muriesen pues que a quel no se podia fallar. **E** llegando q̄ no seria tãto mal q̄ los dichos niños muriesen por q̄ entre ellos muriese aq̄l q̄ deuia ser tal z tã grãde z tan poderoso rey: como seria q̄ por esta ocasiō: el imperio d̄ roma ouiese a destruir todo el reyno de ysrael.

mathe
yodes los
m̄nos yno
centos co
hor den
del enye
yadol

Capitulo.cxcix.como herodes tracto la muerte d'los niños ynocētes.

Nues aqui saber q̄ este tracto duro por vn año. **E** entōce vino a herodes nueva relacion q̄ la estrella auia aparecido a los dichos reyes de oriēte: vn año antes q̄ viniēsen a lo adorar. **E** por esta razón sospechādo herodes q̄ el niño de q̄ se temia no ouiesse ya vn año quādo los dichos reyes venierō a el: gano d' el emperador q̄ d' dos años ayuso los dichos niños muriēsen. **E** assi fue fecho segūdo q̄ lo auemos en el. ij. capitulo de sant matheo. **E** parece por experiēcia en esto: q̄ los huesos de aq̄llos niños q̄ se muestran agora en diuersos lugares: no pueden ser de niños de vn mes nin de dos: antes demuestrā huesos grādes d' niños q̄ hā vn año ⁊ mas de vno ⁊ medio ⁊ algūos avn de dos años. **E** Despues q̄ los niños fuerō muertos: herodes fallo segūdo que pone methodio en vna su corónica: q̄ auia perdido vn su fijo chequillo. q̄ lo auia muerto aq̄llos que matauā los otros niños. por lo qual se leuātārō algunos de sus hijos contra el queriendo lo matar. los quales le fizieron beuir en temor ⁊ en mucho dolor. **E** viniendo a hedad de setenta años enlanguitiado ⁊ puesto en grandes penas por diuersas enfermedades q̄ sufria: el mesmo se mato con vn cuchillo. segūdo q̄ pone remigio en el original sobre san matheo.

se mato herodes

Capitulo.cc. que maravillas acaescieron en la muerte de los ynocentes.

Sobre el martirio d' los innocentes que mato herodes por matar entrellos a jesu christo: notan los doctores algunos p̄tos. **E**l primero es: que el señoz ha honrrado a estos gloriosos niños deste preuilejo especial sobre los otros martires: que avn que ellos por su tiernahedad no touieron conoscimiento nin uso de libre aluedrio para querer morir por ihesu christo. pero ouieron gloria y corona de martires por que herodes en cada vno de ellos entēdio matar a jesu xpo. **E**l segūdo punto es que pares miētes aqui quan excelente obra es morir por ihesu christo. pues que sola mēte la mala entencion de herodes ⁊ odio contra jesu christo: ha fechos martires a estos s̄atos niños. **E**l tercero q̄ el benigno ⁊ mas q̄ piado so señoz como quier q̄ fuese avn niño chequillo: empo como ya troxiēse en si la cruz q̄ mortificaua ⁊ atribulaua su santa auina por cōpassiō soberana q̄ auia de sus escogidos: ⁊ mayor mēte de aq̄llos que por su causa eran dados a crueles penas ⁊ muertes por los crueles tiranos: por esta razon sabiendo que aquellos niños eran cruel mente muertos por su causa: le era cuchillo que atrauelaua su sancta auina. **E** tanto mas: quanto sabia que assi

eran ynocentes que jamas fizieron a dios ninguna ofensa. **C**Lo quarto q̄ estos fueró los p̄meros martires q̄ por causa de j̄su xp̄o tomaró muerte. los q̄les el dicho señoꝝ ofrecio a su padre: assi como vn precioso sacrificio z seruicio. el qual su padre acepto assi como la mas nueva z p̄mera fruta: q̄ el huerto dela santa yglesia. nascido entóces con el su fijo tēporal mente: auia gloriosa mente leuado. La q̄l daua a entender: la inextimable dulçura z fermosura. nobleza z oloꝝ z excellēcia: dela diuersidad de martires q̄ auian de venir. los q̄les assi como diuersos linajes de gloriosos frutos: auia de salir d̄l bēdicho huerto dela santa yglesia xp̄iana a gr̄ad gloria del señoꝝ donde la dicha fermosura z nobleza d̄ficiende: z a gr̄ad resplandoꝝ z ornamento de toda la dicha santa yglesia militante z xp̄iana: z a grand resplandoꝝ z claridad dela corte triunfante z gloriosa. **C**El quinto p̄nto es: que aq̄l eternal dios z señoꝝ assi ordeno eternal mēte q̄ fuesse la santa religion xp̄iana fundada z raygada por la sangre d̄ los santos martires z por soberanas persecuciōes z aduersidades de sus escogidos. Las quales comēçaró luego en su fijo. el qual en el p̄nto q̄ fue nascido: fue perseguido de herodes. la qual persecuciō se estēdio fasta la muerte a estos santos niños que fueron en gran numero. La en bethleem los comēçaró a matar. z d̄spues se enfancharó en derredor a toda parte

del dicho lugar. assi como dize sant matheo en el segundo capitulo. no perdonando a ninguno de dos años ayuso como suso es dicho.

Capitulo. cc. j. quanta misericordia fizio dios a los niños que por el murieron.



CAlsyodoro recuenta segund que pone vbertino so el titulo jesus infans fugatus: que durante la persecucion de los dichos niños: las madres los ascondiã en casas soterrãñas z fõndas. **E** por que no los oyessen lozar: ponian les las tetas en las bocas faziendo les todos aquellos falagos que podian. **E** por miraglo especial: los dichos niños no queriã rescebir los dichos falagos. ni queriã mamar: ante parecã que querian saltar de los brazos delas madres: z que llorando se querian manifestar a los perseguidores por desseo d̄l martirio. La qual cosa todos los judios tenian a grand miraglo. La parecã segund dize este que los dichos niños assi como sy vlassen de razon: llamauan de voluntad en esta mãera sus p̄seguidores. **C**Enota aq̄ primera mēte q̄ segund algũos doctores nuevos hã puesto en sus tractados: a estos niños por especial dispensacion z gracia del fijo de dios por que erã los primeros martires del nuevo testamento z que morian por amor de dios nueva mēte encarnado z nascido: les fue dado en tiempo de su

Ata
20

persecucion don de claro entendi-
miento z buen uso de su libre alue-
drio. por que por vigoz deste tan
grand don quisieron escoger seer
martyres por amor de ihesu chri-
sto confortados z ayudados de su
gracia especial. **E** nota lo segun-
do que dizen estos mesmos doto-
res que puesto que los dichos ni-
ños non ouiesse auido uso de ra-
zon ni de libre aluedrio: avn pode-
mos piadosa mēte creer que aquel
magnifico señor por el qual fueron
martirizados: les dio tan abundan-
te don de su gracia: que los ha he-
cho de los mayores caualleros su-
yos de parayso. La como dize sant
paulo avn que los dones de dios
sean diuersos: empero vno es el su
espíritu que los parte z los da adō
de le plaze. Sobre las quales pala-
bras dize griego en la glosa assi. Es-
to que ihesu christo ha merecido a
cada vn escogido: segund tiempo z
lugar z otras circunstancias: aque-
llo avra cada vno z non mas. co-
mo todo merecimiento sea compre-
hendido solos meritos de nuestro
saluador. **E** lo tercero notan aquí
los dichos doctores: que estos ni-
ños fueron figura dela muchedun-
bre de los santos martyres: que des-
pues auian de seer en la sancta reli-
gion christiana por trezientos z tre-
ynta años syguientes: despues del
martirio de nuestro señor ihesu chri-
sto hasta el tiempo de constantino
que fue el primero emperador chri-
stiano. **E** esto ouieron ellos por su

yinnocencia z por su limpieza z
justicia. La morieron por odio
del saluador z remedando z figu-
rando su paciencia. por que sin to-
da contradicion rescibieron mu-
erte. **E** lo quarto dizen que estos
fueron espiritual mente baptiza-
dos en su sangre. **E** los que avn
no eran circūcuidados: fueron pur-
gados del peccado original por
su martirio. **E** lo quinto notan
que herodes fue el primer cuer-
no dela grand bestia que sant ju-
an vio en el apocalipsy: en quanto
el fue sangrienta z cruel bestia cō-
tra la yglesia: perseguiendo a ihe-
su christo primera mente en su per-
sona z despues en sus miembros.
Esto es en estos sanctos niños q̄
han seguido al cordero ihesu chri-
sto fasta la fin. conuiene saber fas-
ta la pena del martirio. Por tal di-
ze sant agustin que el maluado de
herodes jamas les pudiera fazer
mayor bien que les fizo matando
los por aborrescimiento del sal-
uador. La contra su volūtat les
procuró las coronas celestiales
ō las quales son coronados. Por
que segund dize sant jeronimo e-
sto es regla general en todos los
escogidos que son perseguidos z
sufren la persecucion paciētemen-
te: que sus perseguidores mal su-
grado: les procuran z les fazē las
coronas delas quales son en glo-
ria coronados.

Capitulo dozientos y dos como

la virgen gloriosa fuyo a egypto.



Des tornando al proposito despues que la virgen sancta ouo hecho la purificacion en el templo

de dios como es ya dicho. z ouo ofrecido su glorioso hijo a dios: fuesse a nazareth con su hijo z con su sancto espolo joseph. Estouieron ally alléde de vn año fasta que herodes ouo afinado con los romanos todo el debate que auia con sus hijos: z ouo con ellos secreta mente cócluydo q matasse los niños innocetes segú dicho es. Entonces el ágel aparescio en sueños a joseph diziendo le que herodes faria quanto possible le fuesse por matar a ihesu christo buscandolo con toda diligencia. E que pensando matar a el entrellos: mataria generalmente todos los niños de berleem z de sus comarcas: por lo qual le mandaua que luego con el niño jesu christo z con su santa madre fuyesse a egypto. E assi lo fizo luego.

Alqui nos enseñan los grandes z deuotos contemplatiuos a pensar en esta santa fuyda algunas deuotas consideraciones. La primera es: como el anima dela virgen gloriosa z del bendicho viejo: fueron espantadas z afligidas: quádo pensauan aqu el precioso thesoro el hijo de dios seer en tan gran peligro que el rey de aquella tierra lo perseguiessse hasta la muerte: z que por esto ellos ouiesse de fuyr a tierra e-

traña z tan lueñe. La segunda consideracion es: pensar en su trabajo. La como eran pobres z solos syn compania. z el niño era ya grande zillo. z yuã z pasauã por aquellos desiertos espantosos. por los quales passaron los hijos de ysrael quádo salieron de egypto en que no auia poblado z es tierra muy aspera: piensa quanto afan passauan en leuar su vianda z lo que auian menester. E que trabajo les era dormir de noche en tierra syn cama z sin casa z sin toda cobertura. E andar assi tan grand camino: entre bestias saluajes sin cuenta. E piésa como todos andauan con muy gran trabajo. ca el señor non podia andar como no ouiesse sino vn año o poco mas. z la virgen gloriosa era muy tierna z delicada z no auia usado de andar. z el buen ombre era ya viejo z no se podia mouer syn no con afan. Pues piensa como les yua: entre el miedo que auian en su coraçon: z el trabajo que passauan de fuera. E avn piensa como dios consiente sus escogidos sofrir grandes tribulaciones z afanes. E mira aqui la grand benignidad del saluador que assi se consiente perseguir de aquel que pudiera el en vn punto a nichillar z dampnar. Ciertamente dizen estos: todo esto ha fecho el saluador por nos dar entéplo que qndo nos enbia tribulaciones: q pésemos q del nos vienen. z q por esta via nos quiere tornar o mas allegar assi mesmo. E assi bié

La uacon por q he vades no comen co luego, la muerter de los niños innocetes

no fue ma a s. a piesta jornada

no era de joseph viejo sino moço de treinta z en eo es por q mas años, yera ninper moço.

nos enseña que quando fueremos tribulados z perseguidos: prudente mente demos lugar ala malicia de aquellos que nos persiguen: z que esto fagamos por amor de aquel que nos lo manda: z por esquivar los grâdes males en que caen aquellos que no quieren ser pacientes ni dar lugar ala yra. ni quierẽ disimular ni sofrir ofensa que les sea fecha. no parando miêtes a los grâdes afanes z trabajos que el passo en esta vida dando a nos exemplo que ouiesemos sienpre en nuestros trabajos y afanes grand paciencia.

Capitulo. cc iij. de otros deuotos pensamientos sobre el destierro de ihesu christo en egipto.

El santo abad abdon puesto è destierro en rodal por pocio adelantado ò alitãoria: por adquirir mucha paciencia: todo se conuertia a pêsar en los afanes z trabajos que el saluador z su santa madre z el sancto joseph. passaron en aquel destierro yendo: estando: z tornando. **E**n spiritu vio el proceso del dicho destierro el qual pone en los siguiêtes puntos. **E**l primero es: del grãd secreto de dios que sufria su hijo fuyr por que herodes non lo matasse como dios por su poder lo pudiese defender por si mesmo z a su enemigo podiessẽ a nichilar en vn punto z echar lo del mundo. **E** dize que esto faze nuestro señor con sus esco-

gidos por los conseruar en humildad: dando les continua mente tribulaciões. **E** esto mesmo lo faze por nos enseñar que ninguno confie tãto de dios: que el mesmo no se ayude. **E** a dize el señor bendicho ayuda te tu z ayudarte he yo. **E** el apostol dize. que quien non trabaja: no comia. ca a los que trabajan: ha dios prometido dar la corona. **E** el segundo punto es q̄ veas aqui como el señor guardo al santo joseph en su humildad haziẽdo le en sueños reuelaciõ de materia tan alta. esto es que lieue el niño a egipto: segund q̄ auemos en el segundo capitulo de sant matheo. z no en grado excelente asi como nro señor antiguamẽte las fazia a moysen z a los grâdes profetas. **E** para mientes despues como esta humildad estiene de ala madre. **E** a como ella valga mas sin comparacion delante dios que su santo esposo joseph avn q̄ bueno el y con todo bien. z sea sin comparaciõ mas allegada al niño ihesus: empero esta reuelacion fue fecha a el z no a ella. **E** el tercero punto es que en estas cosas z en semejantes reprehende dios mucho nuestra impaciencia q̄ no podemos en cosa sufrir a dios: antes luego que auemos vn poco de tribulacion: nos boluemos a renegar del cielo z dela tierra: z avn muchas vezes nos prouocamos a blasfemar de nuestro señor dios. **E** dize este santo abad. **O** desconosci miẽto en diablado. como se enseñorea asi enl coraçõ òl grãd peccador.

al qual la piedad de nuestro señor
 dios pdona cada día que no lo en-
 bia al infierno assi: como lo merece
 ciētrevezes ala hora. Sufre le el señor
 bendicho ofensas sin cuento z no
 dexa por ellas dele fazer bien conti-
 nua mente: z el maluado no quiere
 sofrir vn poco por su amor z hon-
 rra: ni por contēplacion delos gran-
 des beneficios que cada día rescibe:
 ni por miedo del juyzio espantoso
 de dios que por esta tan gran mali-
 cia espera. Pues piēsa aqui mesqui-
 no los grandes males q̄ el señor bē-
 dicho sufrio estando desterrado de
 su tierra por amor de ty: z enclina
 tu dureza z malicia a auer paciēcia
 en las tribulaciones. E assi lo pro-
 uocaras a que te pdone tus males
 z te torne en su gracia. z te cōserue
 en su amor.

**Capitulo. cc. iiii. pone otras notas
 cerca desta materia z fuyda del sal-
 uador a egypto.**



Des continuado la
 dicha ystoria del des-
 tierro de nuestro re-
 denptor: pone el di-
 cho abad las siguien-
 tes notas. **C** La primera q̄ la sentē-
 cia que herodes publico contra los
 ynocētes: era contra todos los nas-
 cidos en betleem z en su derredor.
 por lo q̄l comprehendia a ihesū xp̄o
 el q̄l como ger q̄ ala sazō no estudi
 esse en betleem nin en su derredor:
 empero por q̄nato era cosa cierta
 a muchos d̄ nazareth: que el era nas-
 cido en betleem dentro del dicho

tiempo delos dos años ayuso: era
 mucho de temer: que el fuese descu-
 bierto z que muriese con los otros
 z por esta razon le conuinio d̄ fuyr.

E La segunda nota es que sabien-
 do ia virgen gloriosa la dicha reue-
 lacion fecha a su santo esposo josep
 que les conuenia de fuyr a egypto.
 z pensando los grandes trabajos
 que sufriria su hijo por tan largo z
 tan mal camino: dize que su anima
 fue muy affligida: z penso que ya en
 tonces comēçaua a ferir su coraçō:
 el cuchillo de dolor de que le auia
 dicho simeon en el templo. z que ya
 comēçauan las passiones d̄ su muy
 santo hijo. z fue muy dolorosa z tri-
 ste: z recorrio a dios que le plugui
 esse dela enderesçar en aquel viaje.

E singular mēte lo suplico mucho
 a su hijo presente como quier que
 el entōce avn no fablasse. E fecha
 la dicha oracion: sintiose muy con-
 solada en su santa anima. **E** La ter-
 cera nota es. que luego en esse pun-
 to: aparescio ala virgen gloriosa su
 consolador acostūbrado contiene
 saber el angel deputado a su serui-
 cio z guarda. El q̄l la consolo mu-
 cho z le diro que estudiesse alegre.
E a el dicho viaje seria a grand glo-
 ria de dios. z a grand exercitaci-
 on de sus virtudes. z a grand meri-
 to de su santa anima. **E** diro le que
 el seria con ella todos tienpos y en-
 do z veniēdo. z la enderesçaria por
 los caminos. z la seruiria assi como
 auia acostūbrado. Por ende que le
 rogaua q̄ no ouiesse desplacer por

razon de aquel camino. Empero q̄
touiése por cierto: q̄ toda la vida d̄l
fijo z suya: sería miētra estouiése en
este mūdo: llena de dolor z tormen
to z de tribulaciones. z que esta era
la volūtat de su fijo. **E**sto mismo
reuelo el dicho āgel al sancto josep.

La quarta nota es: q̄ luego el bē
dicho viejo conpro vn asnillo en q̄
leuase su viāda. ca por el camino d̄s
poblado: no fallarian viandas si no
las leuassen. **E** algūas pocas de ro
pillas q̄ auian menester pa el niño z
para sy mesmos. **E**n que la glorio
sa fueſſe algūos ratos: leuādo al sal
uador: ēlos braços. Como quier q̄
en las asperezas delos caminos yua
a pie. z lo lleuaua en sus braços. **E**
desque era cansada tomaualo el san
to josep. z leuaua lo otro poco. pa
ra mientes a su trabajo. **L**a el niño
auia ya mas de vn año: z pesaua co
munal mēte. z la gloriosa era de po
ca edad z no vsada de ādar z muy
delicada: z el buen ombre era viejo
z sentia trabajo en andar. z comian
pobre mēte por aquel camino desi
erto en el qual no podian auer cosa
guisada ni algū conorte.

La qui
ta nota es: que quādo eran mucho
cansados: la virgē gloriosa z el san
to joseph: asentauā se algun poco a
descansar so alguna sonbra. z asen
tauā al bēdicho seño: en tierra so
bre el manto de su gloriosa madre.
E ella z joseph consendos ramos
le dauā ayre z le apartauā las mos
cas. z estauan assi de hynojos ante
el. z acatauan le firme mēte en la ca

ra. rogando le z suplicando le con
grānd feruor: que los perdonasse
por que no lo seruiā asi como el me
rescia. **E** llorauan le delāte por grā
compassion que auian del afan que
le veyan sofrir del camino: z del po
co refrigerio z seruicio que le podi
an fazer. **E** dize este que a delhora
salia dela cara del saluador vna di
uinal virtud z influēcia: que les da
ua tanta consolacion dētro en sus
coraçones z tanta fortaleza en sus
cuerpos: que se sentian fuertes pa
ra andar sin afan por todo el mun
do si menester fueſſe. z non sentian
cosa delos grandes trabajos que
auian passado.

**Capitulo. cc v. como el angel de di
os los enderesco por el desierto.**



En vn cerca de esta ysto
ria: deues notar los
puntos syguientes.
El p̄mero es q̄ en
trando ellos por el
dicho desierto: el angel suso dicho
a su consolacion les enseño los lu
gares z las posadas z partes d̄l di
cho desierto: por donde los hijos
de ysrahel auian passado: z donde
auian fecho sus estaciones. **E** don
de auian rescebido los grandes be
neficios de dios. **E** entonce la vir
gen gloriosa z el sancto joseph fin
cauā los ynojos faziendo muchas
gracias al seño: en persona delos
hijos de ysrahel de aquellos tan grā
des beneficios que el dicho angel
les recontaua. **E** avn les enseñaua
los lugares onde los hijos de ys

rabel auian rebellado z murmurado contra el. **E** entonces fincados los ynojós: llorauan suplicando al saluador que los quisiessé perdonar. z que los peccados delos padres no empeciessen a los fijos.

El segundo punto es: que quando fueron en lo mas brauo z mas ascondido del desierto: cayeron en manos de ladrones. los quales los prendieron diziendoles que se rindiessen sino que los matarian. **E** la virgen gloriosa fincados los ynojós a sus pies: rogaua que los dexassen yr. diziendoles que eran personas pobres: z que no les podian dar ninguna cosa. **E** los ladrones parando mientes a sus piadosos ruegos z lagrimas: z al dulce gesto del niño. z ala antigüedad del sancto joseph: ouieron muy grand piedad z dieron les para el camino de aquello que trayan para su comer. z quisieran los acompañar por su seguridad: mas la virgen gloriosa no lo consintio. **E** ellos demandando les perdon de aquello que les auian fecho quando los encontraron: partieron se assi dellos. z demandaron les humil mente bendición z fueron se. **E**l tercero punto es: que en el dicho desierto encontraron serpientes espantosas z lobos z diuersas bestias fieras z peligrosas. las quales todas fizieron lugar z dexaron el camino por virtud del saluador: z por administracion del santo angel: z delos otros angeles que cō ellos yuan q̄ erā en

grand numero. **D**ize se a vn aqui q̄ diuersos linajes de aues les dauā sombra: contra el ardoz del sol de medio dia. z a los maytines z alas tardes les dauan grandes consolaciones por su dulce canto: z les andauan cerca enderredoz: de guisa que las pudieran tomar con la mano si quisieran. **E** assi passaron todo aquel camino aspero fasta egypto.

Capitulo .cc. vi. como el saluador entrando por egypto cayeron todos los ydolos: z como biuia alli la virgen gloriosa.



Hatrado ellos por la tierra de egypto: todos los ydolos de egypto cayerō en tierra. assi como ysaias

lo auia profetizado. **E** digna cosa era por cierto: quel demonio fuesse aterrado que se fazia dios a los ombres: alli donde aquel que era verdadero dios se auia nueva mente presentado. **E**l segundo dize este que entrando en egypto: vinieron a vna cibdad que llamauan hermapolin: z otros la llamauā la cueua a siete leguas de alcayro. **E** alli cerca del rio alquilaron vna casilla en la qual estuuieron por syete años. la qual casa avn agoza la enseñan los moros a los cristianos que van alla. z la han en reuerēcia. **E**l tercero dize este. que la virgen gloriosa obraua de aguja cosiendo no cosas curiosas mas comunes z necesarias: z filaua muy bien seda z lino

El nombre de la ciudad de egypto, donde estuuio s. maria con el dulcissimo iesus y s. josef

los officios q̄ la uirge s. maria

z syrgo z toda otra cosa que era de
 filar: z texia maravillosa mente. **E**
 el buen ombre vsaua de ferreria z
 de carpeteria. **E** fizoles el señor gra
 cia que luego fablaron el lenguaje
 de egypto conuenible mente: z en
 tonce el señor començo a andar z
 fablar algund poco. **E** la vezindad
 entendiendo que la virgen glorio
 sa sabia tan bien coser z filar z texer:
 dauan le obras que fiziesse. **E** trac
 tando z comunicando con ella z
 veyendo que no estatimaua sobre
 la paga: mas antes les fazia bué ba
 rato de su trabajo: z que có mucha
 humildad les leuaua o embiaua la
 obra acabada a sus casas. z la veyã
 tan cócertada z tan humilde en to
 dos sus gestos z palabras z mane
 ras: concibieron cerca della gran
 de amor z auian la en grand reue
 rencia. diziendo que jamas tal mu
 ger no auian visto ni pensauan que
 enel mundo ouiesse semejable. **E**
 mayor mente se inclinauan mucho
 ala amar: en quanto la veyan de tan
 tierna edad: z con tan grand seso z
 tãto saber: que todas las mugeres
 de egypto estauã marauilladas en
 ella. **O**nde dize este santo abad que
 grand muchedũbre de gente: apar
 to ella delos ydolos z los conuer
 tio a creer z onrrar vn solo dios cri
 ador del cielo z dela tierra. **E** dize
 este que tanto crescio su fama z la o
 pinion de su sanctidad: que las mu
 geres hõrradas la querian todas
 tener con sygo z muchas otras per
 sonas de bien. fasta que ella por su

sancta humildad les diro a todas
 que si no cessauan de aquellas hon
 ras que le fazian tan grandes. z no
 la dexauan estar en su casa a su volũ
 tad: q̃ ella se partiria dellas z se mu
 daria a otro lugar. **E** temiẽdo esto
 los moradores de aquel lugar: dex
 aron la beuir segund su santa vo
 luntad. **E** Lo quarto dize este que
 no embargãte que ella pudiera mu
 cho ganar z enriquecer: empero sa
 biendo que deuia ser contenta con
 lo necessario: y avn que aquello de
 uia tener escasa mente: ocupaua se
 por grand parte del tiempo en alta
 contemplacion. **E** assi conpartia lo
 que ganaua en buena cantidad có
 los pobres de dios: que la casa que
 daua ala fin estrecha mente prouey
 da: z biuian assi simple z pobre me
 te: que no es ombre bastante para lo
 recontar. **E** esto fazia por que sabia
 que en tener tal pobreza: seruia mu
 cho a dios z complazia al su fiyo z
 le era grand ayuda para tener vi
 da perfecta. z era grand entemplo
 del pueblo presente z auenidero.

**Capitulo. cc vij. contemplacion so
 bre la humildad quel señor ensenõ
 alli.**



Mis ruego te dize este
 sancto abad que piẽ
 ses vn poco enel se
 ñor bendicho. **E** pri
 mera mente quanto
 era su dulzor z benignidad diui
 nal: q̃ las miserias delos niños chi
 quillos quiso en sy soffrir. assi como

es ser embuelto o en paños: z ceñido z traydo z ali mpiado delas necesidades delos niños. **E**leuado en brazos de su dulce madre z del sancto joseph. z amamátado z vestido z despojado. **E** desto faze este vna tal exclamació. **O** anima mia z por que no fuese tu en aquel tiempo para que syruieras en todas cosas a aquel sagrado niño dios tuyo z tu criador: **E** que jamas te ocupasses en otras cosas de noche ni de dia si no en seruir a aquel precioso señor. **E** que lo tomares delos brazos de aquella sancta madre: z que le dixesses. **O** virgē gloriosa dexad me lo traer vn poco avn q̄ yo sea muy indigno. **E**a este es todo mi bien. este es mi esperançā z mi vida z mi reposo. **E** despues echaras te a los pies del tu señor z suplicaras le que le pluguiesse tu seruicio. **E** stonce besaras la tierra que pisaua: z despues sus sanctos pies z manos z dirieras le assi. **C**iertamente señor avn que sepa morir: jamas vos dera re. **E**a esta es mi gloria: que yo sirua a vos z sufra pobreza. tribulaciones z afanes todos tiempos cō vos z por amor de vos. **E** entonces lo cierto que te oyera z te bendixiera z escogiera a su seruicio z a su amigable compañía. **O** señor sy no pude ser entonces assi con vos ni assi seruir vos: plega vos de me traer a vos assi firme mente: que jamas de vos me parta en vida ni en muerte.

Capitulo. duzientos e y ochē como el señor desque fue grande zillo seruia ala madre z a joseph z en que.



Pienſa avn dize este sancto abdon lo ſegundo en el niño iheſu que quando ouo cinco años o ſeys: ya dentro en ſu caſilla ſeruia en todas las cosas a ſu glorioſa madre z al ſancto joſeph aſſi como a padre. no por que ellos le ouieſſen criado en eſto: ca ſiempre lo adorauan ſincando los ynojos aſſi como a ſu criador: mas mandaua les aſſi como ſu dios que recibieſſen del eſte ſeruicio por darles forma de humildad en aquello que el fazia: z por que ellos mereſcieſſen en le obedecer. **P**ienſa dize eſte que aſſi como el ſeñor meſmo mando a ſant pedro el dia dela cena que ſufrieſſe que le lauaſſe los pies: aſſi mandaua a ſu ſancta madre z al ſancto joſeph que le ſufrieſſen aquellas reuerencias por la raxon aſſignada. **E** por eſta razón meſma les mando que conſintieſſen que el les beſaſſe las manos z les fizielle toda la otra obediencia que comun mente los niños han acostumbrado de fazer a ſu padre z a ſu madre. **E**a ſy aſſi no lo hiziera: la gente de fuera ſe eſcandalizara mucho en el z en ellos. diziendo que non era buen hijo o niño:

Pues que no fazia reuerencia al padre z ala madre. ni ellos erã personas de biẽ: pues no gelo enseñauan. **E** esto mesmo recueta alixãdre que despues q̃ el seño: fue mayostillo: le uaua la obra q̃ la madre auia tecido o cosido o filado a aq̃llos cuya era. **L**a la virgẽ gloriosa no tenia otro seruidor: ni otra seruieta. **E** las gẽtes aquiẽ yua: pagauãle el prescio z traia lo a su madre. **S**ey cierto q̃ no tardaua ni se paraua por las calles: assi como fazẽ otros niños. **E** por este andar z cõtractar que fazia con algunos: aquellos que lo veyan asi diligente: rescebieron lo en tanto amor: que todos tiempos que lo veyan lo bendezian. **E** dezian los vnos a los otros. **O** dios que niño es este. jamas vimos semejante. **E** led con quanto seso habla. z como comunica con todo ombre humildemente z va madura mente. **T**al sera como su madre q̃ es santa z maravillosa muger. **O** dios lo faga buen ombre z buen fado aya el. **C**yreneo esto mesmo escriuiendo a leoncio obispo dize de algũas maneras de seruiços muy baros q̃ el seño: hazia al santo joseph z a su santamadre cõ profunda humildad. z q̃ en aquel tiempo q̃ el seño: auia seys años o siete: ya seruia ala madre: trayendo agua. encendiendo el fuego. z cozinaua: z lauaua la olla z las escudillas. **E** ya entõce yua ala plaça comprar lo que auian de comer. **E** ayudaua al santo joseph en lo q̃ podia en el officio dela carpeteria o fer-

reria: z les traya agua para casa. **E** en las fiestas les leya la ley z las prophecias: z estaua quasi todo el dia del sabado en la synoga de los judios. **L**a dize este yreneo que en aq̃l lugar do estauan: auia algunos pocos judios. los quales eran venidos en egypto por las muchas captiuidades que auian passado en el pueblo de ysrahel: z estauan todos espantados como aquel moço lo sabia tanto en la sancta escriptura. z sabia assi leer z enseñar a los otros. **E** dezian algunos dellos q̃ sin duda los meritos de su sancto padre z de su sancta madre le auian procurado de dios tantas gracias: z sobre esto faze vna tal exclamacion al fijo de dios. **O** fuente de todos bienes del qual descenden todos meritos z bondades. como te ha el mũdo assi desconoscido. que tus valores z virtudes z noblezas: te sean atribuidas por meritos de aq̃llos que tu has fecho sanctos z grãdes. **C**ierto seño: en esto has dado forma a tus seruidores: que siempre se gloriẽ z trabajen en encobrir sus bienes: sino quãdo la caridad fuerça a fazer lo contrario.

Capitulo. cc. ix. como el saluador fue ferido de vn egyptiano.



Estimo en su colletario pone q̃ estãdo el saluador en egypto: su santa madre lo embio a casa de vna mu-

ger honrrada de aquel lugar. **E** le uole vn par de touajas que le auia texido z que le demandasse el precio. **E** como el marido de aquella muger aborresciesse mucho a los judios z le ouiesse mandado que jamas ninguno le entrasse en casa: como sopiesse que el señor era judio: echo lo apriessa de casa: feriendo lo con vergas: z dio le vn par de grandes bofetadas. **E** el saluador veyendo a su muy alto padre dios todo poderoso muy yrado contra aquel ombre que le auia assi ferido: lloro muy fuerte mente suplicado le que le perdonasse. z assi llorando vino se a su casa. **E** su sancta madre que lo vio contra su costumbre cō las mejillas coloradas. z le vio el cuello cō las ronchas delas vergas. z que lloraua fuerte mente: fue toda llena de dolor: z preguntole que era aquello: z como gelo ouiesse todo contado: lloro mucho con el. z amosados los ynojos en tierra: suplicarō a nuestro señor dios assi como a fuente de paciēcia: que lo perdonasse. **E** el angel principe q̄ seruia al señor les aparecio alli. z les dixo. **A**ndado me auia mi señor dios que luego afogasse al ombre que ha fecho esta crueldad: por que assi cruda mente ha puesto las manos en su precioso hijo: empero por vuestras grandes plegarias el lo ha perdonado. z lo ha todo tomado en biē: como agora veredes. **E** luego aquel ombre entro en la casa dela virgē gloriosa. z derribado en tierra con lagri-

mas: demandando perdon al señor cōfessando su grand culpa. **E** despues demandando perdon a ella ofresciēdo se a ellos todos tiēpos por su especial seruidor: z mudo mucho su vida z fizo santa fin.

Capitulo. cc. x. como el saluador ayudaua a trabajar de manos a su sancta madre.



Done este mesmo doctor en aquel mesmo libro que el señor bēdicho estando en egypto. ya de hedad de seys o siete años: yua muchas vezes con los otros niños a buscar leña ala ribera del rio. **E** assi como los otros: fazia vn fazezillo apriado cō vna cuerda. z ponía se lo al cuello z traya lo a su sãta madre. **A**q̄l mouida ò piedad: assi como las otras madres: viēdo lo cãfado: cōbidaua lo q̄ almorzasse: mas el jamas queria comer ni beuer si no q̄ndo ellos. z entōce comia cō mucha atēpnança z a grãd entemplo de aq̄llos q̄ le veyan comer. **A** muchos q̄ lo vierō comer z beuer: z andar: z fablar: z cōuersar: dierō despues de su muerte publica mēte testimonio: q̄ siēpre quando le viã fazer algũos de aq̄llos actos: concebía z sentía en si mismos nueva virtud z nuevo entemplo z nueva gracia. **E** dize aqui q̄ desque demañana auia contēplado z orado luēga mente. ca muy poco dormia por que ouiesse en la noche mucho tiempo para sus vigiliã s acostumbradas: llegaua se ala madre.

z ayudaua la en el officio de manos q̄
fazia. **E** sy tercia: faziale canillas. si co
fia: deuanaua el filo. o gelo torcia.
o sy filaua: aspaua le aq̄llo q̄ filaua.
z deuanaua lo cō tāta deuociō z se
so: q̄ la madre q̄ le via tales cosas fa
zer: estaua toda marauillada en su
humildad: q̄ a tales cosas se abara
ua: z dela sabiduria con q̄ las fazia.
z como todas las fazia cō grā dul
zor z benignidad. **E** dize q̄ despues
desto se passaua al santo josep. z ayu
daua le alas vezes en carpenteria z
alas vezes en obra d̄ ferreria. **E**a de
todo vsaua. el bēdicho viejo. z espe
raua siēpre su ayuda con grā deseo.
E razón era: ca estado el presente: ja
mas erraua. por q̄ el lo enderesçaua.
ni el presente: nunca se enojaua. **E**a
su presencia lo conortaua z alegra
ua especial mēte despues q̄ el señor
fablo. por q̄ sus palabras erā sobre
todo deleyte delectables. z sobera
na mēte puechosas a aq̄llos que lo
oyan con sancta entencion z cō de
tuda reuerencia.

**Capitulo. ccxij. como la virgen glo
riosa enseñaua alas texederas de e
gypto.**



Sesypo en la episto
la q̄ ebio a marco de
vicena: recuēta q̄ por
su texer enmendo z
corrigio mucho la
virgē gloriosa las curiosidades grā
des z vanidades d̄ las mugeres de
la çibdad onde moraua. **E** primera
mēte enformaua las texederas que
no fiziesen obras vanas nin curio

sas en los velos q̄ teriā diziendoles
asi. **O** hermanas mias por que q̄res
pder vuestras animas: faziedō z te
rendo tales obras z vanidades en
los velos z otros ornamentos q̄ las
mugeres traē. **E**a por esto ofende
ys mucho a dios. z pdes el tiem
po q̄ es dado pa le seruir z con pla
zer. **E** pcurades a vos mesmas va
na gloria. z alas psonas q̄ los traē:
soberuia. z alongaes las de dios. z
avn a aq̄llos que las veen con tales
z tan vanos ornamentos. z demo
straes que mas q̄res plazer alas cri
aturas que al criador. Por la q̄l co
sa vos cōuerna sofrir el grād iuyzio
de dios. **E** lo segūdo dize q̄ corri
jo mucho a aq̄l pueblo d̄ sus falsas
confiāças. **E**a confiāuā en estrellas
z señales z en stornudos z en otras
muchas vanidades. diziendo les q̄
en solo dios ha de estar la confiāça
delos óbres. **E** lo tercero los cor
regia d̄ sus malas cōdicionēs z ma
las costūbres. **E**a no se guardauan
fe ni lealtad ni auia entre si amor ni
bien q̄rencia: mas cada vno amaua
asi mesmo z andaua falsa mente cō
el otro. **E**sto les dezia que era cau
sa de su destruymiento final: si no se
corrigiesen. **A** muchas otras santas
enseñanças les dio. las cuales seri
an luengas de contar. por lo qual la
llamauan lumbre z reparadora de
aquella tierra.

**Capitulo. ccxij. del seruicio que al
li hizo el sancto viejo joseph ala vir
gen gloriosa z a su pçioso hijo z co
mo fue dellos mucho amado.**



Ant pasnucio enl tra-
ctado q̄ fizo d̄ los pa-
triarcas: pone que el
grād patriarca josep
amo: z ayo del salua-
dor no deue ser en n̄guna guisa ol-
uidado por el grād seruicio q̄ sien-
pre fizo a n̄ro saluador z a su santa
madre. **E**n especial los siete años
que lo seruió en egipto. **E** dize este
gen puede p̄sar: q̄nto es digno de
looz este santo viejo el q̄l fue verda-
dero marido d̄ la virgē gloriosa? **A**l
qual por dela cōpañia matrimonial
ella amo mucho. z mas p̄fecta z vir-
tuosa mēte: q̄ n̄guna muger puede
amar a su marido. veyēdo lo así p̄-
fecto en toda s̄ntidad z virtud mas
q̄ otro n̄gun onbre. **P**ues p̄sando
la santa virgē q̄ a este le auia dado el
spiritu santo por seruidor z por e-
sposo z amigo virgen entre todos
los óbres escogido. en el q̄l auia mu-
cha virtud: amaua lo cara mente z
segū q̄ el lo merecía. **E** así como es
p̄curadora de todo el humanallu-
naje por buenos z por malos. z por
amigos z enemigos: así fue su p̄cu-
radora diligēte cō dios su hijo. z le
gano del: grādes dones diuinales.
z grādes acrescentamiētos de vir-
tudes en su vida así como a su ama-
do. z caro amigo z seruidor. **E** mu-
cho mas le gano: quando el dicho
santo patriarca passó desta vida: así
como ayuso auemos a dezir q̄ndo
fablaremos de su muerte. **E** segura-
mente el era bien digno dello. por
el grand amor q̄ auia al señor z por

el grande z reuerente seruicio que
les hizo en toda su vida despues q̄
con ellos estouo. **E** si nos mesqui-
nos que somos llenos de pecados.
quando estamos con algūas perso-
nas santas todos nos mudamos su
pita mēte z nos inclinamos a les fa-
zer singular reuerēcia. z les daría-
mos de buena voluntad dela san-
gre del cuerpo: pues q̄nto mas este
buen ombre alūbrado de dios z e-
scogido al seruicio del su hijo: se mo-
ueria cō soberana reuerēcia a amar
z seruir z honrrar a aq̄llas sagra-
das z muy santas p̄sonas. las qua-
les veyā q̄ eran fuente de toda per-
feccion. alas quales angel ni archā-
gel se deue comparar. las quales e-
ran ihesu chriso nuestro dios z su
madre gloriosa? **P**ara avn aquí
miētes que el señor vn poco de ser-
uicio que le sea fecho por algūa per-
sona no le dexa sin gualardo. **E** ma-
yor mente sy la persona es buena.
Pues quāto mas avra aceptado z
gualardonado aquel tan grande z
tan diligēte z tan trabajoso serui-
cio que le fizo el santo joseph mien-
tra biuio. **E** mayor mente andādo
z estādo z tornādo en egipto? **P**u-
es mientra biuio no es dubda que
el no le aya galardonado en esta vi-
da por grandes dones espirituales
E despues que no lo aya puesto en
grand estado z gloria. **N**o es dubda
que la virgen gloriosa que era to-
da espiritual. z lo que amaua prin-
cipal mente lo amaua segund dios.
z que veyā aquel sancto esposo así

cara mente amar z seruir a su hijo.
 z con tanta diligencia z despues a
 ella mesma: que ella assicomo di-
 cho es no le aya procurado larga-
 mente de su hijo las cosas suso di-
 chas. **E** dize este santo doctor quien
 podria dezir el dulzor que aql ben-
 dicho viejo sentia dentro en su al-
 ma. quando traya al saluador en sus
 brazos. z pensaua que aql era su cri-
 ador. el qual de todo el mundo lo
 auia escogido pa ser su amo z ayo
 z lo llamaua padre delante el mun-
 do. no enbargate que no le atañiese
 nada: **O** que dulzor sentia su san-
 to spiritu: quando aquel dulce infan-
 te lo abraçaua z lo acataua. z lo lla-
 maua padre teniendo le en sus bra-
 ços. **O** con quanto deleyte lo traya
 z como se le finchian los ojos de la
 grimas por grand dulzor de cora-
 çon: quando le veyan tan pobre men-
 te comer z ser vestido. **E** veyan que
 el santo niño. le fazia acatamiento de
 hijo z le enseñaua amor de hijo cre-
 yendo el santo viejo muy firme me-
 te que aquel era su criado: z su re-
 demptor z por aquel auian de a-
 uer gloria el z todos los escogidos.
O con quanta compassion lo posa-
 ua en su regaço o en sus rodillas o
 en la falda quando ya grandezillo
 lo veyan cansado z tal que a penas se
 podia mouer. **O** dios con quã grã
 feruor z plazer lo conbidaua a co-
 mer z a beuer z dormir. z alas o-
 tras cosas z necesidades humanas:
 cada que entendia que le era mene-
 ster. **E** especial mente: quando se tor-

nauan de egypto. **E** dize ag este san-
 to doctor. que el christiano a enten-
 plo deste santo patriarca todo se de-
 ue enbriagar en el amor de jesu xpo
 dios y ombre verdadero: pensan-
 do que tales miserias z tan grãdes
 como son las de nuestra natura: ha
 en sy tomado por nuestro amor. **E**
 si quisieres bien pensar estas miseri-
 as: para mientes y comiença a pen-
 sar las que padescio z sufrio sey en-
 do niño z moçuelo. Como biuia z
 como se gouernaua z como es pu-
 esto en muchas necesidades de los
 niños. las quales no es menester e-
 scriuir. basta que las pienses. z quã-
 do bien las ouieres pensado: en fla-
 ma aty mesmo quanto pudieres en
 el amor de tu dios z señor. que ta-
 les miserias ha en sy recebido z su-
 frido por tu amor. **E** cierta mente
 mas te deue esto enflamar z pro-
 uocar alo seruir z amar z obedescer: q̃
 pensar en sus altezas z excellencias:
 las quales no eres bastate para pen-
 sar. **E** como dize sant bernardo:
 mas deue esto enternecer el nuestro
 coraçon que aquello: por que me-
 jor lo entedemos. **E** qual es el co-
 raçon que en tan grandes benefici-
 os z señales de amor dadas a nos
 por dios: non se amollenta. z no se
 torna entera mente a el. demandan-
 do le perdon z misericordia: **E** cõ-
 cluye este doctor sobre la santidad
 deste santo patriarca joseph. q̃ quã-
 do nuestro señor dios elige algun
 santo ombre a algun estado: el le da
 todos los dones spirituales z or-

namentos al dicho estado z a el p-
tenescientes. Por la q̄l cosa conclu-
ye q̄ como segūn las leyes humana
les aprouadas. el óbre extraño pue-
da adoptar z ser adoptado en fiijo:
mucho mas dios padre puede z ha
hecho a este sancto patriarca joseph
padre de jesu x̄po adoptiuo. E le ha
dado todas las gracias z dones spi-
rituales: q̄ cōuenian para ser digno
padre adoptiuo: de tā excelente fiijo.
Por lo qual cōcluye este q̄ enl santo
joseph fue cōplida sanctidad z vir-
tud. E fue mas alto z mas allega-
do a dios: q̄ ninguno delos otros pa-
triarchas z padres del viejo testa-
mento.

**Capitulo. cc. xiiij. como la virtud del
señor fizo reuocar la falsa acusació
fecha contra el.**

caso nota-
ble de bñd



Eruasio de bar enel
tractado q̄ fizo dela
iuuētnd del saluador
recuēta q̄ estando el
saluador enel dicho
lugar de egypto z seyēdo ya de he-
dad de siete años: vn óbre de egypto
firio biē con vnas vergas q̄ fallo
a mano a vn moçuelo por enojo q̄
ouo del. E algūos q̄ lo veyeron te-
miēdo q̄ el padre de aq̄l niño moui-
ese q̄stion o baraja cōtra aq̄l que lo
auia ferido: consejaron al niño q̄ no
se querellasse a su padre de aq̄l que
lo auie açotado por q̄ no se siguiese
mas mal. Alas q̄ si el padre le viesse
las feridas q̄ le auia dado: q̄ le dirie
se que jesu hijo de joseph gelo auia
hecho fazer: por q̄ auia barajado cō-

el. z el niño hizo lo assi. E como su
padre vio q̄ estaua assi açotado: to-
mo supita mēte vnas vergas en su
mano z fuesse pa la casa de joseph z
dixo le assi. Tu fiijo ha hecho cruel
mēte açotar al mio: yo gero que tu
delante mi açotes asi cruel mente a
tu fiijo jesu. Si no yo fare por guisa
que tu en breue veas mal gozo del.
Entonces el santo joseph z sancta
maria: escusaron a jesu x̄po. diziēdo
q̄ el por ninguna guisa faria aquella
cosa. La era humilde: más o: paciēte
z benigno z que no creyese a su fi-
jo. E como el egypciano mas se en-
brauesciesse contra jesu x̄po z lo a-
menazasse que lo mataria si no se fi-
ziesse luego bengança enel: enton-
ces el sancto viejo joseph entro en
casa z dixo a jesu x̄po que estaua de
ynojios en contēplacion: aq̄llo que
el egypciano le auia dicho. E diz q̄
el señor bendicho le respondió. Sa-
zed a su voluntad del egypciano. ea
yo no so venido para contēder. To-
mad las vergas q̄ el tiene z despo-
jad me ala puerta dela casa delante
todo ombre: z açotad me tāto fasta
que el sea satisfecho a su voluntad.
E dize este que el sancto joseph es-
quiuando se mucho delo hazer di-
xo le. Non plega a dios hijo que yo
cometa tan grand sacrilegio como
seria açotar al hijo de dios z mi se-
ñor natural z mi criador. E dixo je-
su christo: pues yo lo quiero: no pe-
cares en ello. Dixo joseph. Al vn que
sopiessse morir: yo non podria fazer
tal cosa. Pues vyēdo el glorioso se-

ño: que el egypciano daua bozes de fuera: z q̄ joseph no queria fazer lo q̄ le el dezia: leuãto se dela contēplacion. z tomo las vergas dl egypciano q̄ tenia joseph en su mano. E así leuãdo las salio se ala puerta de su casa z saludo al egypciano z a sus parietes q̄ estauã allí con el dãdo bozes contra jesu xpo. z diro al dicho egypciano. Amigo vos q̄ riedes. que mi padre me açotasse cruel mēte cō estas vergas así como v̄ro hijo fue açotado. A mi plaze q̄ vos mesmo me açotedes como quisierdes z yo me despojare luego. E en tonce boluio se al niño que lo acusa ua z diro le así. Hermano mio por que querellaste d̄ mi: ruego te q̄ me digas si te hizie yo açotar o te he ofendido en algũa cosa jamas. E dize q̄ el moçuelo tañido en el coraçõ por virtud de dios: luego finco los ynojos en tierra z diro así delante el padre z de los otros. Padre z parientes míos sabed que yo a sabiendais vos he mentido. Ea jesu de nazareth que aqui esta: jamas hizo mal ami nin a otro. que yo syento en mi: que et es lleno de toda sanctidad z bondad. Entonce el padre del dicho moçuelo z sus parientes quedaron muy confondidos z auergonçados z demandaron humildemente perdon al saluador z a joseph E de ally adelante la fama del saluador se estēdio mucho por aquella tierra. E dezia todos que jamas auian visto nin oydo en ningũa nacion semejante hijo nin semejantes

padres. Por lo qual concluye el dicho doctor. Exclamando en la manera que se sygue.

Capitulo. cc xiii. notable y muy deuota exclamacion dela sancta vida: que nuestro señor y nuestra señora y el sancto joseph: hizieron en egypto.



Dien podria dezir ni pensar las cosas virtuosas que el saluador z su gloriosa madre z el sancto patriarcha joseph fizieron estando en su destierro en egypto: **D** quiē jamas vido tanta pobreza en comer z beuer. z en dormir: z vestir. z en todas las cosas. como la que se guardaua en aquella su pobre casilla: La qual no era sy no tienda de especias bien olientes de toda sanctidad. Ally jamas se aparejaua niguna cosa para otro dia. Ally no auia cosa superflua. Ally se guardaua conplida fidelidad ala esposa de todos ellos: conuiene saber ala sancta pobreza. La qual por estas soberanas z muy santas personas fue siempre firme mēte amada: guardada: z honorrada: z abraçada hasta la muerte. **D** que enfermedad es la nuestra: q̄ no podemos sofrir cosa por amor de dios: z veemos los venir de nazareth a egypto camino de dos meses pa ellos: z para quien quiera: de diez o doze comunales jornadas: z por carreras espantosas. E que yanzian comunmente al sereno z pasauan syn vianda a fuego guisada. z

andauan mas de noche que de dia por miedo de herodes. Pues piensa que fuesse tu estonces en su compañia: y ayudasses ala santa virgen a leuar su hijuelo quando lo leuaua yendo a pie de que el asno yua cansado. el qual leuaua muchas cosillas y era pobremēte proueydo por lo qual no podia andar. **Q**uien podria pensar las altas y santas palabras y cogitaciones gloriosas que eran entre la virgen gloriosa y su sancto esposo joseph yendo a egypto. las quales ayudauā a sufrir su trabajo y cansancio? **E** mas piensa quanta obra virtuosa. quanta alta contemplacion. quanta sancta palabra y de edificacion quanta uisitaçion angelical auia en aquella sancta casa: onde estauan en egypto aq̄llas tres sagradas y sanctissimas personas. **Q**uantos afanes y vituperios y menosprecios y desonrras. sufrieron en egypto al comienço antes q̄ fuesse conocidos. por quanto erā judios odiosos a aquella nacion. y eran pobres y estraños y peregrinos y la nacion es en sy fiera. **Q**uantas veces acaescio quando ihesu christo era de dos años fasta cinco que assi como los otros niños chiquillos demandaua pan: y la virgen gloriosa no tenia que le dar. **E** auia grād frio: y su santa madre no tenia cō que lo abrigar. **Q**ue faras tu mesquino que tantas superfluidades y curiosidades tienes: y aborresces la pobreza? **T**u curiosidad te da testimonio que eres todo mū

danal y no estable y liuiano en todas tus obras. y q̄ no te detarias de vna supfluidad: por acorrer ala pobreza de otro qualquier. **Q**uatiuo con que esperança puedes estar de auer el reyno de dios. o con que fuzia puedes demandar a dios que te salue. como seas lleno de peccado y desnuado de toda buena obra. y sin toda memoria de aquel señor eternal que tanto bien te ha fecho y fazze. **E**l qual sea inclinado a tanta miseria por dar a ty en exemplo: que ninguna cosa te sea cara ni cargosa ni trabajosa que puedas fazer por su amor? **Q**uien podria pensar quantos sanctos exemplos dexaron en egypto estas sanctas personas? **Q**uanto era y amado y tenido y onrrado ihesu christo de aquellos que lo conosciā. **Q**uāto era allí amada tenida y preçiada la virgen gloriosa ala fin quando fue conosciada de algunas señaladas mugeres matronas. las quales ouieron grand pesar de su partida. **Q**uātas donzellas y dueñas de bien que ella auia traydo ala carrera de dios: se fueran cōella con grand gozo si a ella ploguiera. **A**das assi como pielago de profunda humildad: quanto podia ascondia su santidad: y fuya de toda vana gloria: assi como de principal rayz de soberuia. la qual aparta a los ombres de dios y les quita el merecimiento del bien que fazze. **A**ducho fue esso mesmo tenido y extimado el sancto patriarca joseph assi como ombre de grand sancti-

dad z de muy buena vida. **E** dize este doctor que el dia que ouieron de partir de egypto: les salieron al camino muchos de aquella cibdad z ponian ascondida mente dineros en las manos de ihesu christo. z dezianle que no lo supiesse su madre fasta que fuessen ydos. **E** el bendicho ihesu esposo z soberano amador dela sancta pobreza: faziendo les muchas gracias: no los queria rescebir fasta que le fazian fuerca. **E** estonces tomaua tanto como les era necessario estrecha mente. **A** muchas personas esso mesmo les ofrescian diuersas cosas con que pudiessen soportar su mengua: mas no lo querian rescebir por conseruar en sy la sancta pobreza. Por la qual cola: z por otras muchas ya suso tañidas dexaron alli de sy mesmos tan grand nombrez fama: que siempre quedo dellos memoria. **E** los moros que avn oy dia tienen poblada la dicha cibdad: guardan la casa onde ellos estuuieron en grand honoz. auiendo dellos todos tiempos digna memoria.

Capitulo. cc. xiv. como se aparejaron para tomar ala tierra de ysrahel z como biuian dulce mente.



Cumplidos los siete años en los quales el saluador estouo en tierra de egypto. fue ra de su tierra assi como peregrino z desterrado. por es-

capar z dar lugar ala saña z persecuciõ de aquel maluado tyraño herodes: el angel de dios aparescio en sueños a joseph mandando le que se tornasse a tierra de ysrahel con el moçuelo z con la madre: ca herodes que le queria matar ya era muerto. **E** dize aqui sant ylario que non se marauille ninguno por que nuestro señor dios padre fizo yr asi a su fijo por el mundo fugitiuo z a manera de ombre que ha miedo: ca todo esto se fazia assi por que dios encarnado: fuesse encelado al diablo. **L**a veyendo el diablo q el niño ihesus por tal via andaua fuyendo de herodes: creya que el no era dios. **L**o segundo dize el dicho doctor que como quier que el señor fuese mucho amado del pueblo de egypto: empero era mucho odioso a los sacerdotes delos ydolos. por que cada vez que el dicho señor entrava en los sus templos: todos los ydolos cayan en tierra por lo qual era menester que se partiesse de alli: por que aquellos sacerdotes no le tractassen la muerte. **E**sted dize este doctor como el señor bendicho es perseguido en su tierra z fuera de su tierra. **L**o tercero dize el: no piense ninguno que el señor bendicho siempre z de todos era bien acogido. **L**a como el saluador ouiesse seys años z leuasse vn velo que su bendicha madre auia tejido a vna muger de egypto: z aquella muger viesse que en el velo

no estauan aquellas obras z vanidades que ella queria: lanço el velo en la faz de ihesu christo. z denostose feamente a el z a su madre. E reuolose el velo z no le quiso dar ninguna cosa dela hechura. E echolo de casa muy feamente queriendo lo derribar dela escalera ayuso. E quando lo sopó la virgen gloriosa: quiso rebentar de compassion. pero jamas se querellaron dela iniuria: ni del precio que la dicha muger se auia retenido. antes se lo callaron con grand paciencia. E dize este. O quantas vezes la virgen gloriosa le queria dar de mañana pan para almorzar o yantar: assi como lo dan las otras madres a sus hijos: z la bédicla no tenia que le diesse. E esto fue mayor mente al comienço quando llegaron nueua mente a egypto que avn no conoscián y a ninguno. O quanta compassion auia entonces la sancta virgen de su hijo hambriento mayormente quando veyá que los otros niños auian abundancia. O quantas vezes se abstenuan ella y el sancto joseph de comer z de beuer por lo guardar para aquel bendicho hijo. E sigue se allí para mientes tu chzistiano que no puedes o no quieres remedar al señor en sus altas perfecciones z altezas: pues piensa lo z remeda lo en esta tanta humildad z paciencia z pobreza. E escalfa tu coraçon por feruor de verdadera deuocion z aue compassion de sus trabajos z tribulaciones. E no te sea traba

jo nin cargo passar miserias z penitencia z afanes por su amor pensando quantos males z tribulaciones ha el passado alegremente por amor de ty. E piensa que vale o que aprouecha la sabiduria terrenal de los ombres del mundo que siempre entienden en honrras z prouechos mundanales: ca ihesu christo niño fuente de sabiduria de dios padre: ha por su santa vida z obras escogido lo contrario. E aquello que el mundo tiene por locura conuiene saber afanes z tribulaciones humildad z paciencia: el ha querido z ordenado que sea carrera del reyno de dios.

Capitulo. ccxvi. como se partieron de egypto.

Done sant iheronimo en el datario de las kalendas: que el señor bendicho partio de egypto el segundo dia despues dela epiphania que es en enero quando faze grand frio. E auia siete años: z por ende no lo podian traer en brazos nin el podia mucho andar. por que ouieron de auer vn asno que le troxesse. E la sancta virgen z el sancto viejo joseph anduuieron a pie todo aquel camino tan grande z tan aspero. O quien puede pensar el afan de aquella sagrada donzella tan delicada: passar tanto camino z tan terryble z con tanto frio: z con tan poca espena z con tan poco conhoite. E a en aquel desyerto

no auia ventas ni mesones. z auia de leuar su vianda en el asno. Pien-
sa aquel buen ombre viejo. quanto
afan sufria en andar tãto camino z
con tan pobre mantenimiẽto. Mas
no era menor compassiõ z dolor de
coraçon lo q̄ el señoꝝ de gloria pas-
sava quando les veyã passar tan-
to afan. **E** mayor mēte auia grand
compassion de su sancta madre: z e-
llos amos a dos õl. **E**l q̄l sufria cõ-
tinua mēte grand frio z espessa mē-
te afaz sanbre z sed: segund que po-
ne epifanio en el libro que fizo a san-
ta paula dela peregrinacion del se-
ñoꝝ en egypto. **O**nde faze ally vna
tal exclamaciõ. **O** señoꝝ z como no
fuy en aquel tiempo para te seruir.
Ea continua mente te leuara al cu-
ello. z tu fueras mi fortaleza: z tu
gloriosa madre podiera yr en el as-
no. **E** todos en vno fablaramos de
tus noblezas z virtudes. **E** todo
me ouiera conuertido a ty: tal con-
pañia z tal fabla. **O** señoꝝ z de quã-
tas cosas te preguntara andando
assí por el camino. **O** señoꝝ. jamas
cansara. ca tu que eres mi vida: me
efforçaras. **O** señoꝝ pues que en-
tonce no te pude fazer tal seruicio:
responda tu piedad al buen deseo
de mi coraçõ. **E** por tu merced faz
que yo te syrua aqui leal mente z
de todo mi coraçon fasta la muer-
te.

**Capitulo. ccxvij. como el señoꝝ los
consolaua en la aspereza del cami-
no por el desyerto.**



Dize aqui el dicho
epifanio que el señoꝝ
bēdicho consolaua
su santa madre z al
santo joseph en mu-
chas mãeras. **E** primera mēte dize
q̄ assi como pasauan por el grãd de-
syerto: reduzia les ala memoria lo q̄
el angel de dios primera mente les
auia mostrado: conuiene saber: en q̄
lugares los fijos de ysrabel saliẽdo
de egypto: auia fecho sus estaciões.
z adõde auia rescebido grãdes be-
neficios de dios: z adõde auia pe-
cado cõtra el. z assi delas otras co-
sas. en lo q̄l ellos auia grand plazer.
E lo segundo fablaual el señoꝝ
dela virtud dela paciẽcia en los tra-
bajos. como plazia mucho a su pa-
dre. z como era grande el galardõ
q̄ los humildes z pacientes auian
de dios. **E** esto les dezia por q̄ me-
jor sufriesen los trabajos que pasa-
uan cõ el continua mēte. como qer
que lo pasassen alegre mente por el
grãde amor que le auian. **E** lo ter-
cero les fablaual dela virtud õl de-
syerto para aquellos que podia z
star en el z tener vida contēplatiua.
E declarauales las altezas z diuer-
sas maneras de cõtenplacion. **E** co-
mo quier q̄ ellos fuesen en esto fun-
dados: cõpo en las altezas que el
les dizia: todo su entendimiẽto era
muy pequeño. **E** era arrobada en
los toda su intelligẽcia: q̄ndo lo ve-
yan tã pequeño: fablar tan pfunda-
mēte õlas magnificẽcias diuinales.

e quando considerauã como esta-
 uan lo su regimiento: el qual sabian
 que era pielago de infinita sabidu-
 ria e su criador e dios todo pode-
 roso. **E** dizen aqui algunos q̄ quã-
 do llegaron al viñe do que se llama
 engadi: luego las viñas dieron bal-
 famo marauilloso mente. e las pal-
 mas se enclinaron a dar datiles a su
 pobreza e a consolacion de su can-
 tancio. las quales alcançaron estoces
 e despues por la bondad del salua-
 dor grand virtud contra muchas
 enfermedades. **E** dize aq̄ sant do-
 roteo. tu christiano que amas a ihe-
 su christo: piensa en estos tres pere-
 grinos enojados e lasos como tra-
 bajauan mucho de dia e de noche
E como eran muy pobre mēte pro-
 ueydos. e sofrían grand frio. **I**uego
 te que lo pienses e que desees auer
 andado con ellos todo aquel cami-
 no. **E** q̄ pienses con piedad en el ser-
 uicio q̄ les quisieras hazer. **E** quan-
 to plazer e solaz ouiera tu alma en
 su dulce e deseable compañia. La
 grande ser a el merito q̄ a vras pen-
 sando en el desseo de su seruicio.

**Capitulo. cccviii. como passaró por
 el desierto donde estava sant juan
 baptista.**



Quando fueron cer-
 ca dela fin del desier-
 to: venieron al lugar
 donde sant juan bap-
 tista fazia penitencia.
El qual lugar dizen que es alli por
 donde passaron los fijos de ysrail
 quando venieron de egypto. **E** ter-

mina en aquella parte del rio jordã:
 en la qual el dicho sant juan despues
 baptizo. **P**ues pasando el señor por
 aquel desierto: fue ver a sant juan q̄
 ya auia siete años e medio. **E** sant
 juan en spiritu sopo como venia. **E**
 salio le al camino por buen espacio.
E de que fueron cerca: descaualgo
 el saluador del asno e abraço e be-
 so a sant juan. **E** sant juan con lagri-
 mas derribose en tierra e besole los
 pies e las manos e gritando dixo.
Señor mio e de todo el mundo: sal-
 ua me por tu merced. **E** el bendicho
 señor bendixo le poniendo le las ma-
 nos sobre la cabeça. e dixo le. **S**al-
 uo e bendicho seas para sienpre mi
 amado primo. **D**espues sant juan
 boluio se a su gloriosa thya. e finca-
 dos los ynojos: beso le las manos.
 e la gloriosa leuanto lo en pie. e be-
 so le diziendo le. **A**di amado sobrino
 nro señor q̄ te ha escogido: te ben-
 diga todos tiempos. **D**espues lle-
 go se al santo joseph e abraço le e beso
 le e rescibieron se con muy dulces
 e deuotas palabras. **E** asentaron se
 todos en tierra cerca de vna fuen-
 te. **E** el señor fablo endereçado las
 palabras a sant juan alabandole mu-
 cho la alta vida q̄ auia començado.
E diziendo le que el lo queria reme-
 dar por dar enrepto al mundo que
 aquella vida era muy meritoria e
 muy plazible a dios. **D**espues q̄ o-
 uieron assi deuota mente hablado:
 dixo el señor al santo joseph que sa-
 casse del costal que trayã sobre el as-
 no pan e algũa fruta: e ala orilla de

la fuente que estaua ay cerca: comie-
ron con grand consolació del alma
z del cuerpo siépre loando al señor

Dize theofilo contéplando esto
O señor agora ouiesse yo seydo en
aquel sancto tiépo: z ouiesse merel-
cido de vos seruir en aquel tan pre-
cioso conbite o refeccion de aqllas
quatro personas tan señaladas. O
señor quien puede pensar quáto o-
uyera aprouechado a mi alma mi-
rando las personas z las viandas:
z las sanctas palabras que alli se di-
xieron: z despues la grand consola-
cion que quedo enel spiritu de sant
juan: z el alúbzamiento z fortaleza
para perseuerar en la vida que auia
comécado: E ala fin señor fuera me
con vos: z despuidiera me humilmé-
te de sant juan z besara le los pies:
z rogarale que en sus sanctas oraci-
ones ouiesse memoria de mi. O se-
ñor quien pudiesse pensar la digni-
dad de aquel glorioso juá que vos
veniendo de egypto q̄systes visitar
en señal de especial amor. El q̄l está
do enel viétre de su madre fue alim-
piado del peccado original. z por
vuestra gracia fue ordenado pfeta
z mas que pfeta. En la ley de gra-
cia fue el primer hermitaño autenti-
co: q̄ traxo vida religiosa a los sygui-
entes z despues fue siempre virgen
z alto pdicador. z denunció al mū-
do vuestro sancto auenimiéto: z ala
fin fue excelente martyr.

**Capitulo. ccxix. como de aqui se
fueron a casa de zacharias padre
de sant juan.**



Despartio se el se-
ñor bédicho de sant
juan despues quel di-
cho sant juan se des-
pidio del altamente.
z despues de grād influéncia de mu-
chos dones z gracias recibidas de
tro en su santa anima. E despues q̄
se despuidio dulce mente dela santa
virgē z del santo joseph. E descēdi-
eron el bendicho señor z su sancta
madre: z el sancto joseph: al rio jor-
dan z passarólo. z fueron se contra
las montañas de judea z venierō a
casa de zacharias padre de sant ju-
an. O quien podria dezir el gozo q̄
zacharias z su muger elizabeth ou-
erō de su venida z p̄sencia. O quiē
podria dezir quáta refeccion espiri-
tual ouieron sus animas contéplā-
do al señor el qual ellos bien sabia
quien era. No es dubda dize aqui
sant genadio q̄ ellos con grand re-
uerencia los ynojos fincados le be-
sassen los pies z có mucha reueren-
cia le adorassen. E ouierō grād pla-
zer quādo les dieron saludaciones
de sant juá su fijo. z les dixierō por-
menudo como auia comido conel
enel desyerto. z como el señor le bē-
dixiera z le auia mostrado grāde a-
mor z bien querencia. **E**ntonce
zacharias les fizo alegre conbite z
tal como el sabia que lo queria el se-
ñor cōuiene saber pobre z honesto.
z fizo les estar en su casa por algu-
nos dias. E alli ouo el santo joseph
consejo con grande diligéncia a don-
de moraria. La dubdaua mucho si

*sigun lo
hes orue
de zach
rias y aca
muy to,
por q̄ auia
no hero de
man do ma
tar los m
nos mo ce
tos, la p̄die
ro a sa ca
rias q̄ die
se a su hijo
su, q̄ dize
se do m do
E haua, y
por no ha
cer lo, lo
ma turo*

el señor estaría seguro en judea que era la mas onrada parte de toda la tierra de promission z mas religiosa por que era alli el templo de dios z el estudio z cabeza de aquel reyno. esto es en iherusalem. E por consequiente era tierra que pertenescia mas para sancta vida z religiosa crianca de ihesu xpo que ningun otro lugar: empero paresciale que estar alli era muy peligroso al bendicho señor por quãro reynaua alli arche lao fijo de herodes ascalonita el q̄l auia mucho perseguido a ihesu cristo segũd parece por lo que dicho es. Por lo qual estando el sancto joseph z zacharias dubdosos en qual parte estarian: nuestro señor por el angel enformo a joseph en sueños que se fuesse a galilea ala cibdad de nazareth z que alli morassen. E assi lo fizieron segund lo cuẽta sant matheo en el segundo capitulo a do dice que ya era profetizado que seria llamado nazareno. E asi fue. ca quãdo fue grande: comun mente le dezian ihesu de nazareth. por que alli fue cõcebido z alli conuerso dende en adelante quasi todo el tiempo de su vida: hasta que fue baptizado: z començo a predicar.

Capitulo. ccc. de como venieron a nazareth.



Espues quel saluador fue en nazareth: enderesçarõ a casa de maria cleofe que era hermana mediana fi

ja de santa anna que nascio despues
 ma. s. s. maria, no tuuo her. na
 Lab. s. Ana no tuuo otra mari do
 sino a joachm padre de ma. s. m
 pario otra hija

dela virgen gloriosa z ante que maria salome. E luego vinierõ alli ambas hermanas dela sancta virgen z sus fijos. E tanto fue el gozo que ouieron de su venida: que seria luẽga cosa de contar. E todos besarõ los pies z las manos al saluador. z lo adoraron: z despues ala virgen gloriosa con grand reuerencia. E ser uieron la en todo lo que pudieron ellas z los quatro fijos de maria cleofe. esto es sant jago el menor z sant symon z thadeo z joseph iusto. E los dos de maria salome conuiene saber sant jago el mayor z sant juan euangelista. Estos fuerõ siempre allegados a iesu christo. E cada que lo encontraua fuera del pueblo: fincauan los ynojos ante el z besauan le los pies segund que pone leoncio en la estoria dela infancia del saluador. E alli esto mesmo fallaras los pũtos siguiẽtes en suma. E El primero es quel sancto joseph ouo vna pobre casa en nazaret z alli esto no dende adelante toda su vida cõ la virgen gloriosa z con el bendito señor en mucha simpleza z pobreza. E El segundo punto es: quel bẽdito viejo vsaua alli de arte de carpenteria o de ferreria assi como auia acostũbrado. E por quanto era ya viejo: conuenia q̄ muchas vezes le ayudase el señor a soportar el trabajo segũd su edad. E dize este o señor quãto es v̄ro dulçor z bõdad que vos rey dela gloria z general señor de todo el mũdo: seades discipulo z seruido: de vn pobre ferrero z car-

pentero: z assi como vn pobre peccador: entendaes a tales officios: z trabajos enellos por soportar la necesidad de vuestra pobre vida. **D** señor dad nos a sentir que cosa es esto. z entienda la nuestra anima ciega z dura: la profundidad de vra benignidad: z deste tan grand misterio: por que en el iuzio z hora de la muerte no sea dañada por grand desconoscimiento. **E**l tercero pñto es: que luego quel sancto joseph ouo alquilado aquella pobre casa en nazareth: fizo vn telar para la virgen gloriosa. z ayudo gelo a fazer el señor que auia ya syete años. **D** dios dize este con quanto plazer miraua la sancta virgen como su dulce hijo: adobaua con grand diligencia z auiso los maderos. z los ayudaua adolar z a asserrar: z despues a escoplar z barrenar z despues a los asentar. **D** dios dize este: có quanta deuocion la sancta señora se assentaua z texia en aquel telar. z como lo besaua espessamēte por amor de aquel tã dulce z tã amado obrero q̄ lo amia ayudado a fazer. **E**l quarto punto es: que la virgen gloriosa asi biuia en nazareth de su trabajo: como lo fizo en egypto texiendo z filando z cosiendo. **E**l dize este q̄ cada vna destas cosas fazia muy sabia mente. **D**ize a vn que yamas dexaua la feruiente z deuota oracion ni la alta contēplaciō que desde niña fazia estando en el tēplo: por ningū camino q̄ anduiese: ni por otro trabajo por grande que fuesse. **E**s

verdad que el angel no le traia a su comer pan celestial assi como de ante quando estaua en el templo: por q̄ queria el señor que comiesse z beuiesse assi como los otros con quien estaua z conuersaua. **E**lla mesma por humildad lo queria assi z roguaba al señor q̄ aq̄l beneficio z otros le fuesen quitados. por que podiesse ella mas merecer seruiendo q̄ el y assi mesma y al sancto joseph.

Capitulo. cccxj. que vida tenia el señor en nazareth.



Del señor bendicho pone este mesmo leōcio. primera mente: q̄ el estaua con su santa madre z con el santo viejo joseph en aquella forma de la te las gētes: en que suele estar qualquier buen hijo ante su padre y ante su madre. z seruiendoles assi como buen hijo a acostūbrado de seruir a sus padres naturales. Pero q̄ dize que en casa ciertas oras le adorauā **fincados los ynojos en tierra** assi como a verdadero dios z su criador. **E** lo onrrauan en todas las maneras q̄ podian. **E** por quāto el dicho señor estaua dētro en casa ocupado mucho tiēpo en oraciō z en cōtemplacion: por esto en aq̄lla casa tenia vn lugar apartado: do estaua en aq̄l tiēpo encerrado orando z contemplando. **E** alli dormia sin lecho en mucha aspereza z penitencia. **E** alli lloraua fuerte mēte nros peccados: suplicado a su padre por los peccadores: z ganādo les misericordia z

gracia. Allí esso mesmo era amien-
do visitado de los grandes princi-
pes angelicales z de sus subditos.
los quales el mesmo alubraua z en-
drescaua sobre las cosas q̄ auia de
fazer en su regimiero. **E** dize este. p̄-
sar puedes q̄ allí estando el muy ex-
cellente señor: fue visitado por los
grādes serafines z cherubines z tro-
nos dela mas alta gerarchia celesti-
al q̄ auian grād. deseo delo ver. z de
falar con el. **E** fallauā grand deley-
te en lo acatar z estar con el. por lo q̄
algunas vezes con licencia del pa-
dre celestial descēdian alo ver. **I**si es
menos de creer dize este doctor. que
los sanctos padres que estauā en el
limbo del infierno cada dia rescibi-
essen algunas buenas nueuas. assi
por los angeles sus consoladores:
como alas vezes por las santas ani-
mas que passauan desta vida q̄ lo co-
nosciā: los quales patriarchas z san-
tos padres tanto lo auian llorado
z deseado en la tierra: z por tantos
años. **E** despues en aq̄l limbo del
infierno a do eran detenidos. z a
do su mayor consolacion era fab-
lar del z desear z esperar su venida
E con gran deseo delo ver: pregun-
tauan por el alas almas q̄ allí descē-
dian. **N**o es dubda que alas vezes
por el grand amor que el les auia z
por dar cōsolacion z refrigerio a su
buēno z feruiente deseo los llama-
se z mandasse venir assi alas vezes
vnos: z alas vezes otros segund q̄
lo merecian sus grādes meritos z
su sanctidad. **E** primera mēte al p̄-

mero z mayor patriarcha adam lle-
no de gran sanctidad: z a eua q̄ fue
perfecta muger. a vn q̄ nos fue cau-
sa de mucho mal z a su fijo abel pri-
mero martyr. **E** despues a sed z e-
noch z a melchisedech z al padre d̄
n̄ra se abrahā z a sus sanctos fijos
z nietos. **E** al santo p̄cipe de egypto
ioseph: z al grāde amigo de dios
moysen. z a aaron z finees z iosue:
z a dauid z a muchos de los santos
p̄fetas y reyes. juezes y sacerdotes.
Pues piēsa aqui dize este z esta to-
do marauillado: z glorifica la bon-
dad d̄ dios. **C**on este rā alto fijo suyo
despues q̄ auia consolado a los p̄-
cipes angelicales. z a los patriarchas
ya muertos: z a los p̄fetas principa-
les: salia fuera de su camara z toma-
ua el martillo z las tenazas z fazia
clauos z otras obras de fierro z de
madera: por ascōder alas gētes z a
los diablos su majestad. **E** por dar
a todos nos entēplo q̄ no menos p̄-
cie ninguno las obras de humildad
por grāde q̄ sea el estado en que esta
puesto si quisiere a dios ser plazible
z que lo salue.

**Capitulo. cccij. que otros serui-
os fazia el señor: ala virgen gloriosa
z al sancto joseph.**



Lido he enl menor
libro dela vida de ie-
su xpo q̄ el señor tra-
ya a su santa madre:
agua d̄ la fuēte q̄ avn
esta en nazareth: z le buscava leña
de vna pte z de otra: z le cōpraua lo
q̄ q̄ria dela placa para su necesidad

e le barria la casa: e lauaua las escu-
 dillas e la olla en q alas vezes qui-
 lauau alguna cosilla por sostener la
 vejez del buē ombre. E el bēdicho
 señoꝝ traya lūbre e encendia el fue-
 go: e muchas vezes cozinaua. **D** di-
 os dize genādio en la epistola ad thi-
 motheū. quiē podiēsse comer de a-
 q̄lla cozina bēdicha q̄ guifaua el
 señoꝝ. Cierta mente me parece que
 jamas queria mas comer en esta pre-
 sente vida: tātō me cōfortaria aq̄l p̄-
 cioso mājar quāto quier q̄ pobre q̄
 el rey de gloria auia cozinado e apa-
 rejado. E pienſa dize este q̄ los san-
 tos angeles que le veyā enſuziar la
 vestidura quando se abaraua sobre
 el fogar e la ceniza: mouidos de pie-
 dad le rogauā q̄ gelo dexasse a ellos
 fazer. mas el señoꝝ no q̄ria. ca todo
 lo queria fazer por su bēdita mano
 por se mas humillar. E sigue se en
 la dicha epistola q̄ las hermanas de
 la sancta virgē sabiendo q̄ ella no te-
 nia quien la seruiēsse fino su sancto
 fijo: enbiauāle sus fijos q̄ seruiēssen
 en todo lo q̄ ouieſse menester. mas
 el señoꝝ no lo consintia diziendo q̄l
 era venido para seruir e no para ser
 seruido. **E**ntonce el saluadoꝝ tomo
 mucho amor cō sant iuan euangeli-
 sta q̄ era el mas pequeño de todos
 aq̄llos sus sanctos primos herma-
 nos. **E**l no auia sino cinco años q̄n-
 do el señoꝝ vino de egypto. E prue-
 ua se: por quāto leemos q̄ el dicho
 sant iuan euāgelista passio desta vida
 el año de sesenta e siete despues de
 la passion de jēsu xpo. E el quando

fino auia nouenta e ocho años. **E**
 por cōliguēte el año q̄ jēsu xpo mu-
 rio: auia el treynta e vii años. **E**las
 quales cosas parece como enton-
 ces sant iuan auia cinco años. **E** di-
 ze este que era moçuelo muy limpio
 muy dulce muy honesto e ynocēte
 e todo angelical. e jamas se queria
 apartar del saluadoꝝ: si no por fuer-
 ça. **E** dize que quando veyā al sal-
 uadoꝝ e fazer los dichos seruiçios de
 humildad: assi como barrer la casa
 o cozinar o traer agua o cosas seme-
 jantes: q̄ fincauan los ynojos a sus
 pies suplicandole que gelo dexasse
 fazer ael. **E** por esto e por toda sus
 buenas gracias e inclinaciōes a biē
 suso dichas: el saluadoꝝ lo amaua
 mas q̄ a los otros. **E** en especial di-
 ze este que lo amaua siempre mas q̄
 a los otros: por quanto en su creci-
 miento e en el p̄cesso de su vida esto
 es en su iuuētud. e despues todos
 tiēpos: le vio q̄ amaua mucho la pu-
 reza e limpieza en la carne e zelaua
 castidad e toda honestad. e por tal
 mereçio ser mas familiar al salua-
 doꝝ. e ser mas amado dī. e ser su se-
 cretario. **E** ser dado por fijo a la vir-
 gē gloriosa: e despues morir virgē
 e auer aureola virginal en parayto.
¶ **A**qui se acaba la materia del de-
 ſierro de ihesu christo en egypto.
 que es la tercera parte principal de
 la niñez o primera hedad de nue-
 ſtro saluadoꝝ.
**Capitulo. cc. xxiiij. por que la escrip-
 tura calla el tiempo dela vida del
 saluadoꝝ de doze años fasta que o-**

uo treyntra.



Aguese la quarta parte que cõtiene la mocedad z despues la iuentud del saluador hasta que rescibio el baptismo. **E** nota aqui que como dize sant augustin en el libro de verdadera religion: todo quanto ihesu christo fizo: todo es a nos en xemplo auisacion z ensenamiento. La no sola mente nos es dado assi como redemptor: mas avn assi como verdadera lumbre z acabada ley z doctor z maestro: que nos endereça para yr derechos a parayso: como antes andouieemos solo las tinieblas d'la muerte. La como sea eternal mente infnita sabiduria: por ende en cosa no pudo ni puede errar ni fallecer. **E** por esta razon: assi nos enformo por su callar como por su hablar. por q̄ todo sale de vna mesma fuente conuiene saber de su sabiduria que no puede faller ni errar segund q̄ pone sant augustin contra fausto. **E** lgoza asy es: que despues que el señor bendicho vino de egypto quando auia ocho años segund que ya es dicho: no auemos en lugar autentico que fizo hasta que ouo treyntra años. Ni los sanctos euangelistas dizen cosa dello: sino sant lucas que recuenta q̄ al doziano año fue fallado en el templo de dios entre los doctores preguntando z respondiendo asy como ayuso auemos a dezir. Por lo

Av

qual desde los doze años hasta los treyntra no sabemos mas de sus obras por escriptura autentica. **E** inpero los santos doctores z padres contemplatiuos: segund que los inspiraua el espiritu santo: han puesto en esta materia los pũtos syguientes. **E** especial mente fulgencio en la omelia quita. dize paimera mente: que no es dubda que no aya seydo grand misterio z secreto de dios: que la vida del saluador desde doze años fasta treyntra: assi la ayan callado los euangelistas: como cada vn fiel christiano deue tener firme mente en su coraçon: que jamas el saluador aya estado ocioso z sin fazer obras excellentes z de alta vida. Antes siempre su santa vida fue de tã soberana santidad q̄ sobre puja nuestro entendimiento. **E** lo segundo pone que los tres años que passaron callados desde el octauo hasta el dozeno: quando lo hallaron su madre z joseph en el templo de dios entre los doctores: significa tres mãeras de doctrina que deue ser dada z ensenada a los mocuelos de aquella hedad. para que puedan despues ser buenos ombres. La primera doctrina: ensenamiento z ynformaciõ deue ser: que honrren a su padre z a su madre. los quales veen de continuo. Esta fue mandada por dios que el ombre honrresse al padre z ala madre. z la ley de natura ensena z quiere: que el ombre honre a su padre

Av

†

z a su madre despues de dios. **E** quiere nuestro señor que el que no lo fiziere assi no prospere ni vea ala fin gozo de sus hijos. Lo segundo hã de ser doctrinados z enseñados en hablar cortesmente z en comer z beber temprada mente z no ser golosos en manera alguna. **E** han de ser doctrinados que no iuren ni digan mentiras. **E** deuen ser castigados heridos z acotados quando yerran: ca esto es necessario al moço z avn al ombre mancebo: que tema. **E** sin temor: jamas fara cosa de bien. **P**one aqui Fulgencio esta regla general. que sy el moço no es nutrido con rigor z con miedo z con pena: jamas sera bueno. **E** como quier q̄ algunas vezes por verguença fagan bien: empero esto es tarde: z avn a aquel que es vergonçoso es prouechoso que le sea puesta la mano por que la verguença cõ el miedo lo fara mejor. Por lo qual concluye aqui fulgencio q̄ aquellos que vencidos por amor carnal perdonan a sus hijos que no sean bien castigados: fazen los rebelles assi z que no les caten reuerencia. tanto que de tales hijos los padres z las madres jamas han sino dolor z pena en vida. z despues de su muerte no hã ayuda alguna ni los hijos hã dellos ninguna memoria. Por que dize que grand cuidado deue auer el padre z la madre del nutrimiento de los hijos. **E** sy gelo dan bueno: dios les dara buen gozo dellos z si fazen lo contrario: avran mal pe

far por todos tiempos. **E** dize despues que esta a grand peligro de su saluaciõ z de su anima el ombre carnal que ha hijos. z tiene el coraçon mugeril que no puede sufrir que su hijo sea ferido ni acotado por su correccion. por que delo tal no se deue esperar sino quel padre sea causa de la damnacion del hijo: z el hijo de la damnacion del padre. **E** de estos tales ay muchos en el infierno.

Capitulo. cc. lxxij. como el padre z la madre deuen endereçar los hijos para que conoscan a dios.



Dtercero que aql sancto varon fulgencio pone quel padre z la madre informen al hijo o ala hija en conocimiento de dios z le enseñen el pater noster z el ave maria z el credo. **E** le muestre que vaya ala yglesia z que se cõfiese. **E** que oyga misa de buena voluntad: z deuota mente z no se aconpañe con los de malas costumbres. **D**espues desto deue los endereçar para la vida del mundo segund su estado. **E** esto es q̄ sepan alguna arte o sciencia en que se exerciten contra toda ociosidad o para mejor passar en este mal mundo. **E** deuen procurar que aquel saber o arte sea iusta z tal que no aya en ella peccado: por que no biuan si empre en la yra de dios nin vengan a mala fyn. **P**ues esto dize fulgencio nos dan a entender los dichos tres años en los quales las sanctas

escripturas callan los fechos de jeshu christo. La nos enseña como en la manera suso dicha deuemos doctrinar a los moçuelos puestas en aquella hedad: esto es de ocho años fasta doze.

Capitulo.ccxv.como la virgē gloriosa y el sancto joseph buscauā cō grand dolor a jhesu christo.



Cuando el saluador ouo doze años: dize sant lucas en el segūdo capitulo d su euāgelio que fue de nazareth fasta iherusalē con su sancta madre: z con el sancto viejo joseph por tener ay la pascua que duraua por ocho dias segund q era costumbre entre los judios z mandamiento de dios. E ay de nazareth fasta iherusalē setenta z quatro millias q son dos jornadas z media. E acabados los dias dela fiesta partierō se para nazareth: z jhesu xpo sin que lo ellos supieffen quedo se en iherusalē. E el sancto joseph no veyendo a jhesu christo cabo sy por el camino penso que yua con su sancta madre. E esso mesmo la sancta madre no lo veyendo con sygo: penso que fueffe con el sancto joseph: ca yua n los ōbres por vn camino z las mugeres por otro: z los moçuelos yuā cōlos que querian. de manera q no echaron menos al seño: fasta la tarde que se ayuntaron en vna posada. E entonce veyendo que no estaua con el vno: ni cō el otro: la sancta virgen con grand dolor z pesar de su

coraçon deribose en tierra diziēdo. O padre de toda criatura z seño: del mūdo que es esto que me ha venido: O seño: que cuenta vos dare de vuestro fijo: O seño: vedes como lo he bien guardado: O seño: donde lo fallare: O seño: dad me lo por vuestra merced. Seño: plegavos de inspirar que fare por q lo pueda fallar. E leuantose de aqlla dolorosa oracion: z ella z el sancto viejo joseph con los otros parientes: buscaron lo por grand parte de la noche por toda aquella villa en las posadas de sus conosciētes z parientes. E dezia la santa madre a todos. Pues visto a mi fijo jeshu: Pues des oydo alguna cosa del: E por grand dolor: a penas se podia tener ni echar la habla tanto q los que la veyan tan dolorosa no podian no auer mucha cōpassion. mayor mente quando veyan al buen ombre joseph llorar fuertemente en pos ella: z veyan su grand dolor z que no los podie ningūo consolar. Jamas la virgen gloriosa se vio en tan grād angustia. E dezia entresy mesma la bēdicha seño:ra. O muger amarga sa el fijo de dios has pdido: Algū grād desplacer le has fecho porq se alongo de ty. Bien sabia el q tu no eras digna dlo seruir: z q eres muy negligente en su seruicio. Ay fijo amado donde estaes. plegavos auer piedad de mi dolor: z no vos qraes de mi alongar: por vuestra benignidad z por vño dulzor. E por toda aqlla noche sin comier z sin beuer z

dormir z muy cansada dela jornada que auia andado: estouo en este cuydado z lloro: sin todo resposo.

Capitulo.ccxvj.que pēfana la gloriosa quando lo buscava.

Dize asi sant juan buena vettura en el libro dela vida de jesu xpo q̄ aq̄lla noche la sancta virgen se aparto en vna camara z deribose toda en profunda oracion z con grand plāto dezia assi a nro seño: Dios. **O** padre Dios eternal lleno de toda benignidad z clemencia. vos me distes el vuestro hijo z yo seño: no se donde es z helo perdido por mi negligencia. **O** fuente de toda piedad. pues yo que fare o do yre si vos no me lo daes? **O** seño: que soes pura benignidad: plega vos auer merced de mi dolor z no pares miētes a mi negligencia. **Ca** seño: yo la emēdare cō vuestra ayuda. ay seño: como me ha venido sin lo pensar este tan grād caso. **O** seño: mio dad me lo sy vos plaze. si no embiad me la muerte. ca sin mi hijo yo no puedo beuir. **Despues** boluia su fabla al hijo diziēdo. **O** hijo tã caro donde estas? **O** hijo tan dulce donde te fallare? **O** hijo z seño: mio do yazes tu agora? **O** hijo quien ha cura de tu persona. o quiē ha piedad de tu pobreza? **O** hijo aue piedad de tu dolor la madre. **Tu** q̄ eres purapiedad z de toda persona mesquina has piedad: aue la seño: mio de mi que so tu madre tan dolorosa. **O** hijo p̄do

na me estavez esta negligēcia: ca de aqui adelāte no me acaesceramas. ni jamas de ty me alógare. antes sigui re tus diuinales pisadas assi como es razon. **Sijo** tu sabes que despues q̄ nasciste nūca de ty me parti andādo. comiendo. durmiēdo. **O** hijo sy agora he fallecido: p̄dona me esta vez tu q̄ eres venido del cielo para perdonar a todos los peccadores. **O** hijo tu sabes por que me has derado. **E** yo se q̄ por iusta causa a vni que no se qual sea. **Ca** tu q̄ eres dios verdadero: no puedes fazer cosa fino con soberana sabiduria. **Empe**ro quādo a ty plaze fazes misericordia a los tribulados. **Pues** seño: faz la agora a mi z torna te para mi. por que te vea z sea siempre con tigo assi como hasta aqui. **Tu** hijo z seño: sabes que tu eres mi vida. tu eres mi anima. tu eres mi refugio. tu eres mi conorte. z tu eres toda mi esperanza. **Pues** hijo tan amado z tã deseado: inspira al mi coraçō do eres: z yo luego te buscare fasta q̄ te falle. **Sijo** no me fagas assi morir: q̄ sabes quanto te amo. **Con** estos plantos z con semejantes: passo la noche a quella sancta dulce z dolorosa madre.

Capitulo.ccxvij.cōtinua los pensamientos que auia la gloriosa buscando a su amado hijo.



Tro dia de madrugada tornarō se a jerusalem buscando lo por diuersos caminos z lugares q̄ son

en el camino con muchas lagrimas
 z plantos. como sy ouiesse perdi-
 do grand parte de su esperança. y
 todo subiẽ. **E** en este buscar por los
 caminos estouieron dos dias con
 grand tristeza. **E** aqui nota que en
 ningũd tiempo la gloriosa dubdo
 quel su fijo ouiese de redemir el mũ
 do z p̄dicar la doctrina celestial. z fa-
 zer todo aquello a que era venido:
 mas no podian pensar por que cau-
 sa se ouiesse assi absentado. **E** pri-
 mera mente cuydaua si esto fuesse
 por algund defecto della o del san-
 cto ioseph. z por alguna negligen-
 cia en su seruicio. **E** esto la atormen-
 taua mucho. no embargante q̄ ella
 sabia que era confirmada en gracia.
 z que no podia peccar mortal ni ve-
 nialmente. **E** pero como dize sant
 gregorio delas buenas almas o cõ-
 sciencias es aver miedo de culpa dõ
 de no ay culpa. **E** lo segũdo dub-
 daua si por ventura se avria torna-
 do al cielo por mandamiẽto del pa-
 dre o por alguna otra razõ a ella ef-
 cõdida. la qual el fijo no le auia que-
 rido descubrir por ordenacion de
 su padre. **E** a ella no se tenia por di-
 gna que todas las cosas le fuesen re-
 ueladas. **E** lo tercero pensaua que
 como su fijo ouiesse ya doze años z
 fuesse en estado de fazer grand peni-
 tencia assi como sant iuan bautista la
 fazia: que por ventura seria ydo ala
 hazer en el desyerto. **E** lo quarto
 pensaua que como su bendicho fijo
 era fuente de toda humildad. z que
 assi como forno ardiente: se enflama

ua todo para la redencion del mũ-
 do: que se avria ydo a alguna tierra
 en que no le conosciessen. por que
 alli exercitasse mas complida merte
 su humildad z penitencia. en sofrir
 iniurias. sanbre. sed. z frio. por acres-
 centar los merecimientos de nue-
 stra redencion. por que fuesse mas
 abõdosa z mas estẽdida a muchos
 z mas plaziente a dios padre. **E** lo
 quinto pensaua sy avria descendi-
 do a los infiernos por consolar los
 sanctos padres que tanto le auian
 esperado z deseado. **E** en todas
 estas cosas la sancta virgen boluia
 el pensamiento assi mesma z dezia.
 Qualquier que sea la razon: yo no
 se donde esta mi fijo: ni quando lo
 vere. **P**ues o triste anima mia. yo a
 donde yre o que consejo auzer. para
 que pueda fallar a mi hijo lumbre
 de mis ojos.

**Capitulo ccxxviii. como ihesu chri-
 sto disputaua con los doctores del
 templo de dios.**



A tercero dia la san-
 ta virgen: z su santo
 esposo ioseph: llega-
 ron a iherusalem. **E**
 despues que lo ouie-
 ron ende luengamente buscado: en-
 traron en el templo de dios alo bus-
 car: z vierõ q̄ estaua asentado en me-
 dio de los doctores escuchado z p̄-
 guntado. **E** dizẽ aqui algũos q̄ les
 preguntaua del auenimicõto del me-
 rias. **E** l qual auenimiento el salua-
 dor les probaua ya ser fecho por de-
 claracion delas profecias z por ra-

duda. dola

Virgen

se

ziones assi claras z de tanta fuerça: que todos estauan espantados de su grand sabiduria: z de como assi clara mēte a ojo les mostraua quel merias era ya nascido z deuia ser de edad de doze años z auia de seer en pobre estado: z que final mēte seria en esta vida no conosciendo a ellos por sus grandes peccados. que serian tantos z tan feos que dios por su graueza los dexaria assi cegar: que ellos perseguirian al dicho merias z lo matarian z lo crucificaria. Por la qual cosa dios yrado: quebrantaria a ellos z a todo su pueblo z pornia en tal destierro: q̄ jamas de adelante alçarian cabeça. antes perecerian en cuerpo z en anima. Serian en denuesso z inproperio z en escarnio: z captiuidad miserable. derramados por todas las naciones.

Capitulo. cccxii. como los doctores estauan espantados en la sabiduria de ihesu christo.

Como los doctores viesen las cosas que el saluador les dizia: cō tanta virtud z con tāta hermeçia: z con tan grand fundamiēto dela sancta escriptura: z que no le podian contradizir: estauan todos enbaraçados: z muy marauillados. assi por los grandes males que el seño: bēdicho les auia anũciado: como por q̄ les d̄zia q̄ el merias auia ya. xij. años: z no sabia como lo fallasen ni q̄ fiziesen. p̄

far puedes dize aq̄ teofilo: en q̄ estimaciō le tenia: pues niño d. xij. años le fazian publica mente assentar entre sy mesmos como ellos fuesen altiuos z mucho orgulosos: E quā grand confusion era a ellos: que el bendicho seño: les enseñasse claramente: que todos eran ynozantes en el principal punto dela ley que era del auenimiento del merias z saluador. **E** dize aqui el doctor de beluaco en la exposicion del pater noster: que ellos cierta mente le rogaron que les fiziesse conosciendo al merias sy el lo conosciã o les dixiesse como lo podrian conosciendo: por q̄ lo rescibiesen con reuerencia. Allos quales dize este que respondio assi. guardad vos de mal dezir z fazed penitencia de vuestros peccados: ca dios no niega a los buenos cumplimiento de sus buenos deseos. Mas sabed que abundaran tanto grandes peccados entre vos mayormente grand desconoscimiento de dios z larga auaricia z amor de deleyte z de grandes pompas: que dios vos dexara caer en tan taceguedad z dureza de coraçon: que veres al merias z oyr lo hes z fablares. z comeres con el: z faze entre vos poderosos miraglos los quales jamas fueron vistos ni hechos: z vos le dades fea muerte z vergonçosa z cruel. assi como aues acostumbrado de matar los santos prophetas palados. por lo q̄l verna la sangre del merias z de

*Lo q̄ pedi
an las ju
dios almi
no Jesus
bendito
y lo q̄ les
res podio*

los otros sanctos prophetas sobre vos e sobre vuestros hijos por muchas generaciones hasta la fin del mundo.

Capitulo. cccxx. de que se mantouo el señor aquellos tres dias que estouo en el templo sin la madre.



De manda aqui astra bo do estaua el saluador o con quien comia o dormia en aquellos tres dias que estouo en iherusalem assi perdido e apartado dela virgen gloriosa e del santo joseph. E dize que en derredor del templo de dios estauan los sacerdotes. e ally tenian sus casas e moradas. E ala ora de yantar el glorioso señor demañaua limosna por aquellas casas: e luego con pocas palabras auia lo necesario. E despues yua se a los seruidores que guardauan el templo e demañauales entrada en aquella hora. e vn vaso de agua por amor de dios e ellos dauan gelo de buena voluntad e dexauan lo entrar al templo. e ally encerrado el bendicho señor bendexia la mesa allegado a vn rincón. e comia de aquel pan que auia demandado e beuia del agua. E dize aqui sant bernardo en vn sermón. O señor mio ihesu christo. quié me podria fazer tanta gracia que yo podiesse comer de aquel bédicho pan que mendigauades e comiades en aquellos tres dias en los cuales vuestra dolorosa madre vos buscava

llorando: O señor como en todas vuestras obras ensēaes humildad e amor de pobreza por nos dar en templo que menospreciemos la vanidad presente que muchos lieua a dāpnacion: e busquemos en todo humildad que nos leuara ala vida perdurable. e nos mesquinos menospreciamos vuestra santa doctrina. E ala fin e quando ya no es tiempo de nos tornar a vos: queremos reparar la nuestra mala vida.

CNota remigio en la omelia sobre este euangelio. que los grandes doctores del templo de dios viendo ya entonces que ihesu xpō era assi perfecto en virtud e en sabiduria e en entendimiento dela santa escriptura e delas cosas celestiales: cōcibieron grande amor cerca del. E cada vno sabiendo que era pobre. ca lo veyan andar descalço e mal vestido e sofrir lo de buena voluntad: lo ouieran leuado a su casa a comer e lo ouieran de buena mente acogido en sus casas por remediar sus necesidades: mas por especial dispensacion de dios: el lo fazia assi con ellos como lo auia fecho entonces con su sancta madre e con el santo viejo joseph. E despues que auia luenga mente disputado dela ley e delos grandes misterios diuinales: no sabie a desora que era del. E el vno se pensaua que era convidado del otro: e el quedaua fuera de todos solo en su libertad. Dize avn que por fuyr de toda gloria se pora: el se partio de iherusalē cō su

santa madre z con el sancto joseph
 syn lo saber los dichos doctores:
 z por esquivar toda gloria munda
 nal jamas fasta el tiempo que predi
 co se quiso presentar a ellos: no em
 bargante que cada año fuesse a su
 grand fiesta segund costumbre z mā
 damiento de dios. E como quier
 que los dichos doctores z sabios
 con grand diligencia preguntassen
 por el moço de nazareth tan sabio
 z tan sancto: empero el se dissimula
 ua assi: sabia mente: que jamas ellos
 despues lo vieron fasta q̄ ouo treyn
 ta años quando vino a predicar a
 iherusalem. Enel qual tiempo mu
 chos dellos eran ya muertos: ca ya
 eran passados diez z ocho años.
 Dize avn que su sancta doctrina z
 determinacion delas dudas que
 el entonce fizo alli delante los di
 chos doctores sobre el auenimien
 to del merias. z las razones z auto
 ridades que alego: fue todo puesto
 en escripto por algunos dellos. E
 despues dio grand lumbrre a algu
 nos que despues del dicho tiempo
 venieron ala sancta fe catholica.

**Capitulo. ccxxxj. como la santa vir
 gen fallo a ihesu christo enel tem
 plo disputando con los judios.**



Des tomando al
 proposito principal
 como al tercero dia
 la sancta virgen z el
 sancto joseph venies

sen a iherusalé z buscasse alli al señor
 por los parietes z conosciados: bus
 caron lo eso mesmo enel templo de
 dios z fallaron lo alli. E vieró que
 estaua assentado entre los doctores
 z los mayores maestros dela ley.
E dizen que luego que la vir
 gen gloriosa lo vio: subita mente
 se alegro tanto que toda vino en
 muchas lagrimas z estouo assi co
 mo si fuesse tornada de muerte a vi
 da. E finco las rodillas en tierra a
 dorando al padre celestial z fazien
 do le muchas gracias por que le a
 uia tomado el su bendicho hijo. E
 el bendicho ihesu lugo que vio ala
 madre: fecha reuerencia partiolo de
 los doctores z vino para ella z be
 lo le las manos a ella z a joseph. E
 estando ella avn fincadas las rodil
 las abraçolo z besolo muy dulce z
 deuota mente: z assiento se en tierra
 z puso lo en su regaço. E acatole có
 grande z ardiente z sancto deleyte
 z por muy grand amor: puso su san
 ctissima cara sobre la del hijo: z es
 touo en grand silencio siempre llo
 rando por el grand gozo: ca no po
 dia fablar por la grand alteracion
 de su coraçon. E despues que ouo
 recebido algund poco de esfuerço:
 alço la cara z leuantolo en pie z a
 catolo en la faz z dixo le. segund dize
 san lucas. O hijo por q̄ lo heziste có
 nos assi: E a tu padre z yo có dolor
 te buscauamos: z el bendicho señor
 respodiolo. E por q̄ me buscades:
 no labiedes q̄ a mi conuiene q̄ sea

en las cosas del mi padre z que de aquellas aya cura principal mente: **E** dize aqui sant lucas que ellos entonce no entendierō que queria dezir. La dize a qui vna glosa que estauan del todo turbados por el dolor pasado z por el grand gozo que les auia sobreuenido. **A** las despues el bendicho fijo gelo declaro largamente. z la sancta madre que gelo demandaua diligente mente. **O**nde dize aqui sant lucas que la virgen gloriola todas estas palabras retenia firme mente en su coraçon. **E** sin dubda es de tener que de todo lo que le oya: le certificaua despues del mesmo quando era lugar z tiempo.

Capitulo.cccxij. algunas sanctas doctrinas para los padres como de uen enseñar sus fijos.



Imaco en la exposicion deste sancto euāgelio pone algunos dichos prouechosos **E**l primero es: que ningund christiano se turbara por ninguna aduersidad que aya: si parare mientes quantas tribulaciones embio dios a su gloriosa madre z a todos aquellos que ama. asi como parece en especial si considerares el afan que la virgen gloriosa passo en estos tres dias buscando su precioso hijo. z el que sufrio esse mesmo fijo comiendo z dormiendo en el templo solo sobre vn banco despues que ouo estado primero

vn dia en vn ospital cerca del templo. La demādo humil mente que lo rescibiesse allí entre los pobres a comer z a dormir: mas por que fazian allí roydo: por tanto se fue al templo de dios a dormir z comer de las limosnas que auia demandado. **E**l segūdo punto es: que fue cosa muy piadosa: ver a ihesu christo moço pequeno assentado en medio de los doctores. todo vergonzoso por tanta honra que le era fecha. z siempre guardando soberana humildad z reuerencia en su preguntar z responder z en su prudente enformar. **E**l tercero pūto es: que el moço q̄ ha doze años ya deue ser entendido en las cosas de dios. mayor mente en aquellas q̄ pertenescen a saluacion de su alma. La assi nos lo mostro ihesu christo estōce estando en el templo: quando dixo que le conuenia de entender en aquello que pertenescia a su padre. **E**l quarto punto es: que el moço de doze años o de mas que es inclinado al seruicio de dios: puede z deue dexar padre z madre z parientes por buenos que seā si le enbargan. La ihesu christo queriendo entender en las cosas que pertenescia a su padre dios verdadero: dexo a su sancta madre z a su amo o ayo ioseph: los quales en cosa no le enbargauan. **E**l quinto puedes veer aqui como los ombres dados al seruicio de dios deuen fuyr a los parientes carnales. por que dize ihesu christo que aquellos son los mayo

res enemigos que el ombre ha. Ca
quierẽ fazer del ombre a su guisa. z
si la anima se pierde: no hã dello cuy
dado. Por lo qual dixo sergio grãd
clerigo en la corte del rey de francia
quando lo querian fazer arçobispo
de remes. Yo dixo el no quiero ser
arçobispo: porq̃ mis parietes me lo
han procurado a fin que les de los
bienes dela yglesia que pertenesce
a los pobres de dios: z si mi anima
fuere despues con los diablos quã
do muriere: desto han ellos poco
cuydado. Por lo qual conosco cla
ramente que estos son mis enemi
gos verdaderos que por su proue
cho tẽporal: me procuran la dãnã
ciõ eternal. Onde iesu xpo q̃ndo lo
buscauan: no lo fallarõ entre los pa
rientes. mas entre los estraños del
templo. Por lo qual dize beda que
es mala señal mayormente al cleri
go o al religioso que son a dios de
putados: que siempre se glorien z
se precien z fablen de sus parientes
z linaje: z q̃ quierã estar entre ellos
z con ellos. La en esto muestrã que
han poco con dios z han el coraçõ
z la cabeça llena de viento z de mu
cha vanidad. E su fin sera mala sy
no se corrigen. la qual correctiõ pa
refce tarde z en muy pocos. Lo
sexto es: que ninguno no deve auer
verguença de mudar su buen pro
posito en mejor: quando le viene ti
empo z ora a entẽplo del saluador.
El qual primera mente entendio a
las cosas q̃ pertenescian a su padre:
z despues mudose yẽdo a nazareth

a guardar obediencia z seer subieto
al seruicio de su sancta madre z del
buen ombre joseph. E alli aproue
cho. esto es crecio en edad enseñan
do su sabiduria z humildad en mu
chas maneras asi como lo requeria
el tiempo z lugar segund q̃ ayuso a
uemos de poner.

**Capitulo .ccxxiij. del estado z o
bras del saluador despues que ouo
doze años.**



Al quarta parte
deste libro ha
de tractar del ti
empo z estado
z obras ascon
didas que nue
stro redemptor
fizo en esta vida p̃sente desde que ouo
doze años fasta q̃ ouo treynta. **E**
notaras aqui para ver estas cosas
los puntos siguientes. **E**l prime
ro es: que los sanctos euangelistas
callan todo el tiempo despues de los
dichos doze años del saluador fa
sta treynta: ca en el tricesimo año ya
ponẽ que fue bautizado o quasi en
los treynta años asi como ayuso lo
diremos. **E**l segundo punto es:
que segund dize sulpicio en la epis
tola q̃ embio a antimo hermitaño:
quien quisiere pensar en los diez z
ocho años en los qual nuestro sal
uador quiso que los sanctos euan
gelistas no ayã dicho cosa: podra
auer grandes razones por las qua
les el bẽdicho seño quisõ q̃ en aq̃l
tiẽpo no fuesse fecha del memoria.

to
Av

El tercero punto es: que entre las otras razones por que ha plazido al señor seer assi callado en aquel tiempo es: por dar a nos enrenplo de grand humildad. Ca pésar puedes q̄ como el fuesse fuente de toda sabiduria z virtud: sy guese q̄ no es menos virtuoso su callar q̄ su hablar. ni su folgar q̄ su obrar. Onde el maestro de toda perfection su iuuétud assi como fundamento de su vida de dicoz deputo a soberana humildad: no mostrádo al múdo por aq̄l tiempo publica mēte la alteza de su poder z de su saber. Ante comúnēte se enseñaua a los otros en publico simple z poco sabidoz z persona pobre z de poca reputaciō z menos preciable vestido pobre mēte. E andando solo: z comun mēte apartado dela comunidad delas gētes. E veyan lo andar alguna vez cō personas singulares en honestad z deuocion. E solamente lo veyan los sabados en la synoga. E entonce posauase con los mas simples: z no les dezia cosa: mas siempre ally estaua mucho atento en la oracion. E despues yuase solo a casa. z las gentes veyan lo estar continuada mēte cō la madre z que alas vezes ayudaua a trabajar a ioseph que pensaua que era su padre. E por esta raziō los vezinos de nazareth menospreciaban lo mucho. E mayor mēte dize este suspicio z avn lo pone fant juā buena vettura en el libro de vita xp̄i. lo menospreciarō q̄ndo passo de veynte años fasta treynta. Por que como

ouiesse oydo grādes cosas z muy altas que dios auia obrado en el z por el en su niñez: z despues sopiese como auia disputado en el tēplo de dios cō los doctores muy alta mēte: z por estas cosas esperassen q̄ como mas creciesse: que faria grādes obras a grād prouecho z onrra de toda la cibdad de nazareth: quādo vieron q̄ auia veynte años z yua a los treynta z no le veyan fazer lo q̄ ellos esperauā: estauā muy maravillados z menospreciuā lo mucho: diciendo entre sy. Este sea fecho fermoso mancebo: z no es para nada. ni aprende arte de q̄ biua. ni sciencia ni jamas se parte dela madre. ni sale de casa. ni se acompaña cō ningund ombre de bien: z como mas cresce: menos vale: no deue ler de buen leslo. E por esto quando los de nazareth yuan ala fiesta a iherusalē z les deniādauan que es de moço del nazareth q̄ seyendo pequeño disputa ua cō los doctores: respondian los de nazareth: q̄ aquel moço de todo punto era fecho asirolo z no auia en el prouecho para cosa. E q̄ la madre lo auia tanto popado z regajado: que ya no era bueno para cosa. por q̄ de alli adelante ya no era tiempo de lo castigar porque ay na avria treynta años: z por configuēte no era ya para ser corregido de niq̄uo. Cō el señor q̄ humildad escogio z q̄ paciēcia enseñó z que obras fazia en tiempo que no sabemos que obra ua. E todo este menosprecio: profeto larga mente y saias en el capitulo

quinquagesimo tercio quando dixo que pareceria delante la gente assi como arbol q̄ tiene la rayz en tierra seca. q̄ parece arbol seco en el q̄l no ha ninguna fermosura: z q̄ seria reputado mas simple q̄ todos z puesto a postre z de mas bara rōdicion z reputaciō de todos. **S**ant agustin sobre ysaias exponiendo las dichas palabras del dicho propheta dize assi. Para mientes tu xpiano q̄ deseas ser humilde q̄ arbol ha salido de aquella rayz plantada en tierra seca. Ciertō toda la religion xpiana z toda la saluacion delos escogidos: z la cōpostura z virtud delos santos z la nobleza z muchedūbre de meritos: de aq̄lla santa rayz esto es dela muerte z humildad del saluador: ha auido fuerça z crescimiēto z valor. Puesto que deseas subir ala alteza dela cima deste sancto arbol cōuiene saber del reyno de dios cōforma te con la profunda humildad desta rayz. La segund q̄ te abarares: assi subiras alto en los grādes estados de gloria. Para mientes como el saluador queriēdo humillar: assi mesmo por fundar p̄funda mēte z bien afirmar la grāde obra de nuestra saluacion: escogio en su comiēço dar assi mesmo a menosprecio z ha perfecta humildad. E esso mesmo por dar a nos entemplo de nos humillar.

Capitulo .ccciiiij. de otras razones por que el saluador escogio a quella manera de biuir en su iuuentud.



Azia lo segundo: me nester que la vida alta del seño: por aq̄l tiempo fuesse escōdi da: por dar lugar ala preciosa muerte z passiō z persecucion suya. La qual fuera mucho en pachada: si el en su iuuentud se ouiesse publica mēte reuelado: o ouiesse se p̄dicado o fecho miraglos z maravillas. La entōces las gētes por luenga esperiēcia lo ouierā conosci do z mucho honrado. z no consintierā q̄ fuera assi muerto como murio. **P**or que dize sant metodio martyr en sus reuelaciones que no es dubda que si el saluador en su iuuentud ouiesse predicado: z se ouiesse mostrado al mūdo por su grād sanctidad z miraglos: z ouiesse en ello por luēgo tiēpo perseverado: q̄ todo el mundo fuera mouido alo ver z oyr z ensalçar: mas z mas cōplida mente q̄ no fizo la reyna de saba. q̄ vino dela fin del mundo a iherusalē por oyr z ver la sabiduria de salamon q̄ desde moço fue mas sabio q̄ todos los reyes dela tierra segund q̄ se lee en el segūdo libro del paralipomonō en el capitulo nono. La ya el rey abagaro oyendo la fama del saluador quiso venir alo ver z oyr. E vespasiano por honra suya: despues de su muerte vino d̄ roma a iherusalē por la vengar. El q̄l mas de volūtat fuera alla por su reuerencia z por amor de su salud: sy sopiese q̄ fuesse biuo. Otro si sy el saluador fuesse assi reuelado al comiē

Diuersta se esta ca pitulo.

co de su juventud. z se ouiesse mostrado al mūdo: sigue se que no fue ta menester ser venido sant juā baptista por le dar testimonio que el era hijo de dios. **E** por esta mesma razón no ouiera cóplido ni ouierā auido lugar muchas pfectias hechas por los santos pfectas desta materia. las qles son muchas z sería muy largo pa las allegar. **I**tem cipriano sobre sant lucas dize assi. por grā misterio se pone z passa so silécio la juventud sagrada de nro redēptor y en la cibdad de nazareth. La nazareth es situada en la fin de galilea lueñe de iherusalē. z cerca de los gētiles. z poblada de gēte mesqna z de mala cōdicion. z bien lo enseñaron qndo lo qsierō echar dōl monte abaxo. **E** despues en iherusalē oyēdo su gran fama por su p̄dicacion z miraglos: fizierō su poder de gela quitar z lo publicarō por digno de menos precio diziēdo alas gentes. Como es tan grā p̄feta entre vos otros je su de nazareth? **E** no sabemos nos q̄ es hijo de vn pobre ferrero z dō vna texedera a qen dezīā maria? **E** entre nos no lo p̄sciamos nada. pues como lo p̄sciadēs vos otros tanto q̄ dezides que faze virtudes z miraglos? **P**ues tal lugar escogio el señor en su juventud pa exercitar su humildad z paciencia. las qles virtudes onbre exercita mejor cō gente villana z bestial z maliciosa: que con otra. z mayor mente. el ombre santo z paciente asi como era el ben dicho señor. **I**tem sant gregorio

nazarenno sobre sant juan dize assi. **N**uestro saluador que sabia que no ay p̄feta sin onrra si no en su tierra: escogio por esto por su tierra a nazareth. a do rescibio mucha desonrra z menosprecios z vituperios. **M**in deuia otra cosa esperar diziendo natanael que dō nazareth marauilla sería que saliese cosa de bien. **P**ues parece como el saluador por callar sus perfecciones z bondades z por exercitar su humildad z paciencia: escogio pa su juventud a nazareth. el q̄l lugar le exercito mucho en la paciencia y humildad z le escurecio su fama tãto como pudo. assi como lugar villano z rustico z poblado de mala gente. **E**ntendi do he que los moros que de presente moran en la tierra de promision: dizen que avn los moradores de nazareth son los peores enemigos vezinos que sean en aquella tierra. **P**ues por esto que dicho es parece por que plogo al señor que su santidad z vida en tiempo de su juventud fuesse callada z que los santos euāgelistas no la ayan escripto. **E** parece assi mesmo que le ha plazido que los ombres espirituales sean exercitados en pensar el dicho tiempo z santa vida. z que por estudio z santas oraciones z por su deuocion z buena vida: merecā que las obras que el señor fazia entonce de alta conuersacion: z los altos misterios dellas les sean reuelados. segun no parece por esto que los santos han dello escripto.

Capitulo. cc. lxxv. de la forma corporal de ihesu christo z de su abito z manera de fablar z de andar.



Don grand instancia z diligencia hã buscado los santos padres passados z grãdes contẽplatiuos si por algũa via podriã saber la figura z disposicion corporal de nro señor ihesu xpo: z la manera de biuir z conuersar q̃ touo en nazareth en su iuuẽtud. **E** fue reuelado al grande z famoso abad sabbas grãd parte de este alto secreto segun q̃ el pone en sus reuelaciões en cinco puntos. **E** nel primero enseña z pone lo q̃ le fue reuelado de sus dones de natura. **E** dize que era excelente mēte complisyonado z era por excellencia muy hermoso segund que dauid lo auia p̃terizado en el salmo diciendo del. **S**peciolus forma presilijs hominũ. **E** quiere dezir que seria fermoso sobre todos los hijos de los õbres. **E** no es marauilla ca era fecho por obra del spiritu santo en la q̃l no puede ser ningũd erroz. **E** en su mocedad auia en algũa manera ruios los cabellos. z llegauã fasta el ombro segund costumbre de los nazareos que eran en aquel tiempo personas religiosas z de grã reputacion. **E** como quier que esta materia se aya tocado suso en algũa manera: empero por que me parece q̃ este sancto abad la puso mas complida mente: por ende a inflamacion del coraçon de los deuotos a

los quales plaze oyr estas cosas z semejantes de la humanidad de nuestro redemptor: quise poner aqui su sentencia. con la qual cõcuerda mucho lo que las coronicas de los romanos recuentan. z pienso que syn dubda en esta materia z en otras q̃ tocan al señor: fueron hechas a este sauro abbad grandes z altas reuelaciones. **P**ues dize que la faz del señor era muy bella. mas por la grãd penitencia que fazia: declinaua a aguda. **E** por esto mesmo su cara parecia en alguna manera escura como que declinaua abaca. z auia la frunte llana z ancha z la nariz luenga z aquilina z muy hermosa mente encozuada bazia la punta que enseñaua su grã sotilleza natural z grande ingenio. **L**os ojos fermosos z grandes que declinauan a sarcof. z se mostrauan como garcos. z eran brios z ardieres. pero su acatamiento era alli dulce z benigno z maduro: que no se podia ombre fartar de lo acatar. **E** auia las cejas altas z fechas a manera de puente. z la boca muy pequena z bien compuesta. z los dientes blãcos z bellos. z los labrios delgados. la barba traya no mucho larga nin corta. de color de los cabellos. z era partida z abierta a la fin. **E**l vultro de su santa cara declinaua mas a grauedad z madurez z avn como a esquinidad: que a dulce o alegre. **E** como quier q̃ quando ael plazia: fablaua con soberano dulzor z arraymiento de coraçon. **a**lli como se lee en el sexto z septimo

el ro. Ave

capitulos de sant iuan. Su sagrado
 cuerpo era de conueniente medida
 ⁊ mas grande q̄ pequeño. ⁊ de miē
 bros hermosos ⁊ muy pporciona
 dos. Las manos muy bellas cō los
 dedos luengos y delgados. El cu
 ello mediano con hermolas ⁊ an
 chas espaldas. E los pies auia grā
 des ⁊ bellos ⁊ muy bien forma
 dos. En su hablar era muy gracioso
 ⁊ fablaba tarde ⁊ con grand pe
 so ⁊ graueza ⁊ con soberana sabi
 duria. Ellas vezes alegraba la cara
 syn reyr. ca jamas no rryo. ⁊ aque
 lla alegría de cara: era muy delecta
 ble a aquellos que con deuocion ⁊
 amor la acatauan. Parecia en algu
 na manera al primer acatamiento
 a manera de ombre que esta todo
 marauillado. no empero triste: mas
 pensoso. por que traya la cabeza al
 go inclinada hazia tierra. Su con
 uerlacio era el espejo de toda virtud.
 por que en el resplandecia sobera
 na humildad ⁊ paciencia. caridad.
 ⁊ benignidad: ⁊ prudencia. limpie
 za. ⁊ zelo de verdad. costancia ⁊ fir
 meza. ⁊ sabiduria. amor de justicia.
 penitencia. liberalidad en aquello
 que su grand pobreza sufría. entra
 ñal piedad ⁊ grand compassion a
 los menesterosos ⁊ flacos. ⁊ mayor
 mente a aquellos que uey a r̄ a da
 nacion. Ellas vezes se mostraba ter
 rible. ⁊ alas vezes dulce ⁊ benigno
 ⁊ amable: segund que la materia lo
 requeria. Traya cubierto vn man
 to claro de color de cielo. sygnifi

cando que del cielo era descendi
 do. E por esto esta color fue mucho
 usada de los judios. La dios nue
 stro señor les aparecia en semejan
 ca de color de çahir como se lee en el
 vicesimo quarto capitulo del ero
 do la color del qual es como aquel
 color azul de archo que parece en
 las nuuel. Es verdad que dizen o
 tros que en el tiempo que predica
 ua: traya el dicho manto ⁊ mas v
 na saya ancha syn costura de obra
 de aguja de color de mora prieta: sy
 gnificando que el era todo fuego
 de charidad. La assi auemos en el
 deuteronomio en el quarto capitu
 lo. dios fuego ardiente es. E anda
 ua ceñido con vna cuerda de cana
 mo ⁊ de yuso traya dos sayas de
 buriel. E todo esto era ancho. ⁊ la
 anchura del cabecon de la saya: a
 pretauala con vna espina a manera
 de los phariseos. Sy epre traya pa
 ños menores a manera de los sacer
 dotes. Jamas trato calca nin capa
 tos. antes andaua syempre descal
 ço alli como ayulo auemos de de
 zir.

Capitulo. cc xxxvj. como la iuuen
 tud del señor fue partida en tres
 partes.



Segundo punto en
 esta materia es que
 el sancto abad parte
 la iuuentud del se
 ñor en tres ptes pri
 cipalmente. tomando los diez ⁊ si

El 5. cuerpo

Las mis.
cuello

espaldas
pies

La habla

cuencia
de rio.
Alegría
de la cara

su conuer
sacion.

Virtudes

prudencia.

El abito

ete años en los quales el estouo en nazareth segund comun opinion. z contando luego despues de los doze que ya auia quando fue fallado en el templo de dios entre los sacerdotes z doctores segund suso auemos dicho. E dize que en los primeros seys años el fue a manera de otro qual quier fijo hasta que ouo diez z ocho años. E despues que ouo diez z ocho años: tomo forma de religioso. la qual no dexo antes la touo alli estando por otros seys años. E despues fasta que ouo treynta estouo en el desyerto. E alli asi como sant juã baptista: touo vida hermitaño toda encendida en muy alta contemplacion. Pues hablando del primer estado que touo de doze años fasta diez z ocho: deste dize sant luchas en el segundo capitulo. que despues que la virgen gloriosa z el sancto joseph lo ouieron fallado en el templo disputando cõ los doctores: que se fue con ellos a nazareth. z ally estaua con ellos sometido a sus mandamientos. Sobre esto pone crisostomo algunas altas contemplaciones. La primera es como el ombre mancebo no deue seguir su seso ni su volũtad por buẽ proposito que aya. antes lo deue subjuzgar a consejo de su padre z madre z de otras personas espirituales. La ihesu christo entendio en los fechos de su padre eternal en el templo de dios. E de ally se fue a nazareth a seruir a su sancta madre

z al sancto joseph al qual tenia assy como padre. La segunda es: como podia la sancta virgen mandar a aquel que sabia que era verdadero fijo de dios que la seruiese z le traxiele agua z le encendiese el fuego z le barriese la casa z semejantes seruiçios. E responde crisostomo que el fijo en quanto dios le auia mandado estrecha mente que ella rescibiesse tales seruiçios del en quanto ombre. E por le obedescer los recebia pero con soberana tenprança z con tanta humildad z reuerencia como podia: çriendo syempre guardar la obediencia que le deuia guardar. E creo firme mente que syempre quando aquella perfeta madre auia de mandar algũa cosa a aquel tan alto fijo: se boluia toda a se marauillar z espantar dela grand bondad z benignidad de nuestro seño z dios que assy se queria someter z sojuzgar al mandamiento de su criatura. La tercera es como deuenos aqui pensar el grand trabajo que aquel dulce moço passo ya en aquella hedad. La guardando toda la soberana abstinencia z penitencia que el guardaua continua mente todos tyempos: viendo la grand pobreza que auia en su casa z por que su gloriosa madre grand tiempo se ocupaua en contemplacion. z por q̃ el officio de su texer z hilar en aq̃lla tierra vale poco. z veyendo esso mesmo al sãto joseph q̃ era muy viejo z q̃ no podia mucho trabajar:

auiendo dellos mucha compassiõ:
era necesario que el seõor bendi-
cho sofriese tõda la carga dela caõa.
E por esto de noche z de dia tra-
bajaua enel officio de ferreria z a
las vezes enel dela carpentaria por
los mantener. **D**ios z con todo
esto: quanta apretura z afan sufrien
La demas delo necesario para el
mantenimiento de cada dia: les cõ-
uenia de pagar el tributo del empe-
rador. E ayudauan a muchos po-
bres vezinos z a todos aquellos q̃
les demandauan ala puerta. assi co-
mo podiã. z por esto no les queda-
ua cosa de vn dia pa otro. La quar-
ta es como el dulce z amable seõor
se exercitaua continuada mente en
las obras de misericordia z en espe-
cial en las spirituales. Assi como en
perdonar todas sus injurias. z cõ-
solar los tristes z desconsolados.
z reprehender familiar mente los
que errauan. z suplicando z oran-
do al padre celestial por los pecado-
res z mayor mente por sus enemi-
gos. Esto mesmo se conuertia alas
obras de misericordia corporales
quando era tiempo z lugar. E ayu-
daua a los pobres segũd su pobre-
za. E visitaua los enfermos z los
ospitales. z ayudaua a soterrar los
muertos. z muchas vezes ayuda-
ua a les fazer las fueffas con grandi-
coraçõ z con mucha humildad.

**Capitulo. cc. xxxvij. como el salua-
dor ha dado buen exemplo en su
juuentud contra los ociosos.**



Concluye assi en esta
materia el dicho san-
to abad. E sea este el
tercero pũto de sus
dichos. Aducho es
aprouada la arte ò ferreria z de car-
peteria pues q̃ a vos seõor ha plazi-
do vsar z exercitar de tales artes en
vos mismo. E mucho han de q̃ se
gloriar los ferreros z carpeteros.
pues vos ha plazido seer de su offi-
cio. E sigue se alli. grand exemplo ha
dado el seõor mayor mēte en su ju-
uētud de fuyr ociosidad z de ocu-
par se òbre de volũtad en algũd ho-
nesto trabajo. La como dizẽ los san-
tos: honesto trabajo cõ buena entē-
ciõ hecho: es al òbre cosa meritoria
z a dios muy plaziẽte. E ociosidad
es fuẽte de pecado. z todo òbre oci-
oso es comũ mēte grãd pecado. lle-
no de malos pēsamiẽtos z suzios.
E es gran parlero z cõ lēgua muy
desordenada. z grãd mētiroso z di-
famador. z enojoso. z inoportuno. z
inconportable. a toda criatura. Por
que dizẽ que segund las leyes anti-
guas: los que regian las comunida-
des: echauan de sus cibdades a los
ociosos assi como a personas de q̃
se temian que harian hurtos z to-
dos otros males. **E** pone aqui
estas doctrinas z enseñamientos.
El primero es que aquellos que
non han officio de trabajo corpo-
ral assi como son los grandes seõo-
res. z los que syguen el estado de
la caualleria z otros algunos cib-
dadanos: se deuen syempre occu-

par en algunas buenas obras .
 Assi como en leer algunos buenos
 libros. de buenas doctrinas: de co-
 ronicas: y de nobles hazañas. en o-
 yr missas y sermones y otros offici-
 os divinos. en visitar éfermos y en
 carcelados. en cósolar tristes. en an-
 parar biudas y buerfanos. y pcur-
 rar por los que poco puedé. en pro-
 curar paz buen amor y cócordia en-
 tre los enemistados. En sepultar de
 funtos y hórar sus etequias. En vi-
 sitar sushaziédas y heredades. En
 corregir y alinpiar sus armas. sus ca-
 nallos. y sus mulas. En ballestear. y
 caçar: caças prouechosas. y en apre-
 der y hazer de manos algunas bu-
 enas cosas. y en aprender y vsar los
 exercicios militares: aquellos que
 lo tiené por officio. La faziédolo asi:
 no ca erá en los males q trae la oci-
 osidad ni pderá su nobleza z valor
 de linaje por grâdes vicios. E mas
 hóra les sería labrar z cauar: q no e-
 star ociosos no faziendo algũa cosa o
 faziendo malas cosas. E dize q abor-
 rescible cosa es z señal de poco feto
 z de poca cósciencia: tener ninguno q
 es omrra z guarda de su estado: no
 fazer niçña cosa z estar ocioso. **E**
 segúdo en señamiéto es q la occiosi-
 dad es muy peligrosa z muy daño-
 sa a aq̄l que es dado z deputado a
 grâde z onorable trabajo. asi como
 son los príncipes z plados z sus oñi-
 ciales. q son ordenados z llamados
 por dios al regimiento del pueblo.
 La por esto rescibé en sus estados
 hórras z rétas z grâdes servicios:

*gouernadores de la rep̄a. y
 príncipes y plados, su obligac̄o.*

z ellos a grâd dñacion de sus ani-
 mas: fuyé el trabajo del regimiéto
 z sobre todo entiéden a folazes z a
 sedar de bué tiépo z a plazer el z de
 leytes. Estos dize este son publicos
 enemigos dela republica. La tomã
 el precio z galardón suyo z no qui-
 eren trabajar por ella. ni entiénden
 en su prouecho. nin en pacificar la.
 nin poner la en buen estado. ni de-
 fender la quãdo es menester. antes
 quando puedé vendé la justicia lie-
 uãdo derechos y grandes costas a
 las ptes. la q̄l son tenudos o dar frã-
 ca mète pues son pagados cõ la ho-
 rra z puechos q̄ dela republica res-
 cibé. E alléde desto dã dilacões da-
 ñosas z embargos en fazer todo lo
 q̄ son obligados de fazer por pue-
 cho de los pueblos. E todo esto toz-
 na en grâd menosprecio de dios. el
 q̄l los ha fecho sus vicarios: z a grâ
 destruyció z daño de su pueblo. z a
 grâd cófusiõ de sus caras. z a grâd
 daño de sus almas. z de aq̄llos mal-
 uados cósejeros z domesticos q̄ an-
 dã cerca dellos z tienen al costado.
 Los quales son tenudos segúdo di-
 os z segúdo el mundo z la fe que
 han prometido: de les dezir la ver-
 dad. z desengañar los. z ellos por
 les con plazer todo lo callan. z los
 esfuerçan alo fazer peor. z singular-
 mente los tales consejeros quedan
 engañados. en quanto les consejan
 z les traē mãeras como ayã o! pue-
 blo pecunias por artes z vias no le-
 gitimas. o q̄ fagã venganças z da-
 ños. La de todo q̄ dan ellos asi obli-

gados a satisfazer ala parte dānifica
 da: cō el principe o plado o oficial q̄
 tales fealdades z maldades haze
 por su cōsejo: o por su callar. La e-
 scripto es q̄ los q̄ tazen z los q̄ con-
 sientē serā pugnidos y gual mente.
 Por lo qual como de tales cosas ja
 mas se faga por ellos ni por otros ni
 gūa satisfaciō. en vida ni en muerte:
 cōuiene q̄ ala fin se vayā con los di-
 ablos derechos al infierno. ¶ El
 tercero enseñamiēto q̄ este santo a-
 bad pone es de los ecclesiasticos. ¶
 primera mēte de aq̄llos q̄ del patri-
 monio de jēsu xp̄o asignado pa los
 pobres biuē larga z pōpōsa z dele-
 table mēte. en grād dānaciō de sus
 animas. La no se exercitā en sciēcia
 ni en buenas costūbres. ni trabajan
 de sus manos. ni entiēden partir lo
 q̄ les sobra con los dichos pobres:
 antes de cosa algūa no han menor
 cuydado: como seā robadores z p-
 seguidores de los pobres z les qui-
 ten la vida. La el onbre ecclesiastico
 no ha en los bienes ecclesiasticos sy
 no el comer z el vestir z otras co-
 sas necessarias. Esta supfluydad z
 demasia de gastos q̄ los ecclesiasti-
 cos haze: es muy peligrosa a ellos: z
 muy cruel a los pobres q̄ dā gritos
 contra aq̄llos q̄ les fazen tātā inju-
 ria. q̄ lo querē mas perder dādo lo
 a malos vsos: q̄ ganar lo dando lo
 a los pobres de dios cuyo es.

**Capitulo. cc. lxxviii. como es grād
 peligro al padre pcurar q̄ su hijo sea
 ecclesiastico z grā peligro ecclesiasti-
 cō ser ocioso z mal administradoz.**



Dices vey dize este sã-
 to abad q̄nta locura
 z quan cruel z peli-
 grosa vanidad han
 oy los padres z las
 madres. los q̄les pcuran cō todas
 sus fuerças q̄ sus hijos sean alta mē-
 te beneficiados de los bienes ecclesi-
 asticos por les dar honrra z estado
 sabiendo o presumiēdo q̄ de los di-
 chos bienes vsaran mal z en grād
 dānaciō de sus animas. z les plaze
 q̄ tengan grād honoz z estado. z q̄
 den poco o nada a los pobres aqui
 en es deuido. z por esta via cōsientē
 a su pecado z a su mala vida z a su
 final dānacion. Por q̄ dize este q̄ ta-
 les padres no son padres verdade-
 ros: mas cruels enemigos pues les
 ayudā a su dānacion. ¶ E ayv dize q̄
 lo fazē peor: aq̄llos q̄ desean biē do-
 tar a sus hijos de los bienes d̄ la ygle-
 sia: por q̄ ellos ayā dende buena pte
 z fagan ricos assi z a los otros hijos
 Como sea cierto q̄ todo esto es ro-
 bo. z son tenudos de satisfazer lo a
 la santa yglesia de donde mala mē-
 te lo han ala qual lo robā mala mē-
 te. ¶ E dize q̄ esta es la razon por que
 muchos grandes z ricos óbres vi-
 enen a menos z a grā pobreza z mi-
 seria: por q̄ los prececessores le oui-
 eron de robo z contra dios. ¶ El
 quarto enseñamiento q̄ el da en esta
 materia es: q̄ es cosa mucho fea z a-
 bozrescible a dios: occiosidad en los
 religiosos q̄ son dados a penitēcia
 z al seruicio de dios. z no trabajan
 corpozal mēte ni cōtinuan el dicho

*La obliga-
 cion de los
 ecclesiasti-
 cos, en el ga-
 to de sus
 ventras.*

seruicio. antes fuyē del: así como el diablo. z se procura grados z oficios por los quales pueda fuyr de seguir el coroz z todo trabajo q̄ pertenesce a óbze religioso. **D** si no tienē los tales grados: despiendē el tiēpo en andar por la villa a visitar parietes o otros lugares no necessarios o del honestos. z llenos de pecado z de infamia. **M** si se ocupā en oraciō ni en contēplaciō si no en fazer a su guisa. como sean obligados z encargados de satisfazer a los biē fechores delas limosnas delas quales biue en grād dānacion de sus animas. **L**a no son dignos del agua q̄ beuē. z comē el pan de dolor. **E** desto en pte hā grād culpa sus plados: q̄ les cōsientē sus mesquindades z les gerē cōplazer mas q̄ a dios. **E** por tanto quiere dios q̄ despues aq̄llos mismos a quiē hā q̄rido cōplazer cōtra dios: q̄ seā sus pseguidores. z les fazē biē cōprar el pecado q̄ cometierō cōsintiēdoles en sus males z en sus ociosidades. **L**a dize este q̄ el buen plado q̄ ve a su subdido ocioso z vagaroso: luego lo deue ocupar en trabajo de manos. o de leer o escreuir o de otra cosa q̄ eche del la ociosidad. z le haga fazer alguna santa obra meritoria a entēplo de n̄ro redēptor. q̄ avn seyēdo moço de doze fasta diez z ocho años: siēpre trabajo rezia mēte en las artes suso dichas. z en la guarda d̄la ley diuinal z en cōplir las obras de misericordia. **E** si el plado entēde q̄ su subdito no se quita de burlas z de vani-

caro a los
peccados

dades. ni gere trabajar. antes q̄ndo le es mādado z dicho q̄ trabaje re- gaña z repuna así como vn puerco deluerguencado: luego el plado lo deue fuerte mente disciplinar z dar penitēcia z lo due poner so los pies. z tractar lo así como vn asno. z dar le mal d̄ comer z fazer le q̄ haga mucha faziēda z cargar le de muchos palos. por q̄ merezca lo q̄ come z q̄ así entre en regla. z los otros no to mē entēplo. **E** esto sea dicho q̄nto al tercero p̄nto principal del santo abad sabas el q̄l ha enseñado aq̄llo q̄ el fijo de dios encarnado fazia comū mēte en nazareth seyēdo moço de doze años fasta los diez z ocho años.

Capitulo. cc. xxxix. que fazia el señoz en nazareth q̄ndo era de diez z ocho años fasta los veynte z quatro.



Quarto p̄nto principal deste s̄to abad es veer las cosas principales q̄ n̄ro saluador fazia ē nazareth seyēdo de hedad de diez z ocho años fasta veynte z quatro. **E** dize q̄ d̄spues q̄ ouo diez z ocho años tomo manera z forma de religioso. z mayor mēte de aq̄lla q̄ era llamada de los nazareos. **E** nota aqui el dicho sancto abad q̄ religió es estado q̄ aluenga al óbze del mūdo z de toda ocasion de peccado z lo allega a dios alta mēte. faziendo le aprouchar por toda māera d̄ virtud. **L**a aq̄llos q̄ mucho aman a dios: no se contētan de le seruir guardado sus

antos mandamientos sola mente
 mas avn se esfuerça a guardar los
 cõsejos. en lo q̄l cõsiste la p̄fecta reli
 giõ. *E* nota mas q̄ entre los judios
 auia algũas religiões santas asi co
 mo las ay entre los xp̄ianos: z q̄ en
 tre las otras auia q̄tro famosas. La
 primera se llamaua del santuario z
 fo esta erã los sacerdotes q̄ ministra
 uã en el tẽplo de dios. la ley z mãe
 ra de beuir delos q̄les es puesta lar
 gamẽte en el libro q̄ llamã leuitico.
 La segũda se llamaua delos farise
 os q̄ en abito z en vida erã aparta
 dos asi del pueblo como ò los sacer
 dotes. *E* por el grãd zelo q̄ mostra
 uã dela ley de dios: erã muy cerimo
 niosos de fuera. z mostrauã q̄ faziã
 grãd penitẽcia z q̄ guardauã tanto
 la ley de dios: q̄ dauã diezmo de to
 das las yeruas de sus huertas z de
 las otras cosas. Trayã los mãdami
 entos de dios escriptos en cartas z
 cedulas en la fruẽte atadas z en el bra
 ço. *E* trayã espinas baro en los rue
 dos de sus vestiduras por q̄ por to
 das estas cosas siẽpre se membrasen
 delos mãdamiẽtos de dios. *E* co
 mo q̄er q̄ algũos destes fuesen bue
 nos religiosos y guardasen cõplida
 mẽte la p̄feciõ y santidad de aq̄l esta
 do asi como se lee q̄ lo fuerõ nicode
 mos gamaliel. y sãt pabloy otros: po
 muchos d̄llos erã detro ò si mesmos
 muy p̄fuciosos y soberuios. z siẽ
 pre cõtra dezã a sus mayores. z por
 ãde cayerõ muchos en pecado de a
 uaricia. z de ay cayerõ en gran ypo
 cresia. ca por la ypocresia ayũtauan

religionis
 entre los
 judios.

sta
 27

nuchos dineros. *E* como el salua
 dor asi como aq̄l q̄ era pura verdad
 z la amaua soberana mẽte conosciẽ
 se sus grãdes falsedades cõ las q̄les
 engañauan al pueblo so titulo z ze
 lo de dios: despues q̄ comẽço a pre
 dicar. aborrescia mucho z p̄dicaua
 rezia mẽte cõtra ellos: descubriẽdo
 sus maldades. Por la q̄l cosa ellos
 lo p̄siguierõ terrible mẽte z al fin le
 tractarõ la muerte. La tercera religi
 on era llamada delos eseos. z estos
 erã òbres q̄ tenian vida reglada. asi
 como de mõges. z andauã vestidos
 de blanco z biuian muy reglados.
E por eso biuiã mucho. z erã muy
 cõtrarios a los saduceos q̄ era vna se
 ta q̄ negaua la resureciõ. mas sufrĩã
 los en aq̄l tiẽpo los judios: asi como
 nos sufrimos agora entre nos los
 moros z judios. La quarta regla o
 religiõ suya se llamaua delos naza
 reos la q̄l ouo comiẽço de ombres
 santos. los quales fuerõ figura del
 muy alto religioso z maestro ihesu
 xpo z delos santos suceßores reli
 giosos asi como fuerõ despues sant
 marcos euangelista z sant basilio z
 sant jeronimo z sant agustin z sant
 benito z sãt bernardo z sãto domi
 go z en cabo nro padre sãt frãcisco.

Capitulo .ccxl. como el saluador
 fue nazareo.



Esta santa religiõ sa
 bla la ley de dios en
 el sexto capitulo del
 libro delos cuẽtos.
 del q̄l capitulo z de
 sus glosas he sacado los puntos sy

guientes. **E**l primero es q̄ esta santa religion en algũos era perpetua. assi como en san s̄on z en samuel z en sant juã baptista: z en otros era a tienpo. esto es en aq̄llos q̄ aciertos tiẽpos la p̄metian. **E**l segundo es q̄ estos no beuiã vino. ni comiã cosa q̄ fuesse de natura de vua assi como passa o vinagre. ni beuiã cosa algũa q̄ pudieffe enbriagar: mas sola mente beuian agua pura. z esto se hazia en fauor de su sanctidad. **E** como dize salomõ en el vicesimo capitulo delos prouerbios: luxuriosa cosa es el vino. **E**l tercero p̄ito es: que jamas no comian carne ni se rayan la cabeza ni la barua. por razon de su honestad. ca onbre sin barua: parece muger. **E** por tanto fue mandado a los sacerdotes de dios en el vicesimo capitulo del leuitico que jamas se rayesen la cabeza nin la barua. *capitulos* **E**ra avn este mandado en odio d̄ los sacerdotes d̄ los ydolos q̄ trayã la cabeza z la barba rayda assi como se lee en el sexto capitulo de baruch. **E** la yglesia latina ha ordenado q̄ entre los xp̄ianos los eclesiasticos andẽ con corona z barua rayda la rasura dela corona trae el eclesiastico segũd los doctores pa significar q̄ es deputado al seruicio d̄ dios lo q̄ es reynar. **E** la rasura dela barba z dela cabeza se faze por q̄ la diferẽcia del eclesiastico z del seglar sea mas manifesta. z q̄ el õbre eclesiastico no se pueda asconder entre los legos z assi pueda vsar como seglar. **E** avn por que el precioso cu-

erpo de jesu ch̄risto z sangre sea recebido mas honesta z mas limpia mente. **C**omo quier que la santa yglesia consienta traer grandes baruas a aq̄llos que biuen z morã entre los barbaros z paganos por no les ser odiosos. si en todo su habito les son de semejantes. z por euitar otros inconuenientes. **L**o quarto es que ningund nazareo entraua a ninguna persona muerta. por non dar turbacion a su contemplacion. **E** esto mesmo z por semejante razon auia dios mandado al soberano obispo segund parece en el vicesimo primo capitulo del leuitico. **E** assi lo guarda el papa en sy mesmo. **L**o quinto que allende delas cosas suso dichas segũd que ponen algunos: el nazareo era obligado a grand penitẽcia z a especiales oraciones z a grandes ceremonias z a dar grand enrẽplo desy mesmo. **C** Algoza dize este sancto abad q̄ el saluador nuestro assi como era onbre singular en sy mesmo: assi quiso en esta parte tomar esta singularidad que no quiso ser de todo punto de ninguna delas dichas religiones: mas decada vna tomo alguna cosa especial. aquella que era mas cõuenible al officio por que era venido. **E** por esta razon dela religion sacerdotal tomo estilo de syngular looz de dios. lo qual quiso q̄ guardassen todos aquellos que despues lo syguieron esto es los sanctos apostoles. **D**ela religion delos fariseos tomo zelo enseñandolo de fu-

era a gloria de dios. **E** esto enseñó diuerſas vezes hablando z obrando assi como aquel que auia ſeño z poderio ſegund que ayuso auemos a dezir. **D**ela religion delos nazareos: tomo la penitencia z non raer cabeça nin barua ni beuer vino a tiempo. **A**das no tomo la abſtinencia perpetua de beuer vino. ni de comer carne. nin de ningūas otras cosas a ellos vedadas: por que como el ſaluador, conuerſaſſe con los onbres: z biuiſe entre ellos como maestro amigo padre z hermano: por fuerça era que comieſſe z biuiſſe con ellos en la forma z manera comun de beuir. **E** por esta razón deuió dexar las ſyngularidades que las dichas religiones tenian. q̄ repunauan ala forma comū de beuir. **C**erdad es. que ſegund este dize ſeyendo el de hedad de diez z ocho años hasta el tiempo que ouo veynte z quatro años: mucho ſe cōformaua a los nazareos. ſy non ſola mente en esto que enterraua los muertos: por cumplir en ellos las obras de miſericordia. como quier que a los nazareos non fue de todo punto vedado de enterrar los muertos. **e**ſto es quando eran muy a llegados por parentesco. **E** ſegūd este dize el ſaluador enſeñaua ſu alta clemencia ſyngular mente. viſytando de muy grand voluntad los enfermos z plazia le ſer presente a ſu finamiento por endereſçar los a bien morir. **E** despues eſtaua de

buenta mente a ſus enterramientos mayor mente quando eran pobres.

Capitulo dozientos y quarenta y vno. dela muerte de ſancta anna avuela de ihesu chriſto.



E quinto punto del te ſanto abad es. de las personas llegadas al ſaluador: que murieron en tiempo de ſu iuuentud alas quales le conuenio ſer pſente en ſu muerte: por la eſpecial comunicacion. que auia con ellas. **E** dize que la primera fue ſanta anna ſu avuela. que dize que murio quando el ſaluador auia veynte años. la qual auia ſeydo muger de grand ſantidad todos tiempos. **E** auia mucho z ſoberana mente amado z eſpeſſa mente adorado z mucho ſeruido al ſaluador. **E** veyendo ſe antigua rogo ala glorioſa ſeñora ſancta maria ſu hija natural: que le ganaffe gracia de ſu hijo que ella ſopieſſe el dia de ſu muerte. z que ploguiſſe al bendicho ſeñor dela bendezir ante que ella murieſſe z que fueſſe presente a ſu paſſamiento. **E** el ſaluador gelo otorgo todo. **E** viniendo el punto de la muerte dela dicha ſancta muger: ella con grandes llozos deſpidioſe de ſu glorioſa hija nueſtra ſeñora ſanta maria. z dlas otras dos hijas z de aq̄llos ſus ſantos ſeys nietos q̄ despues fuerō diſcipulos del ſalua

sobrinas

doz. **E** recomendo los todos caramente al señor: z ala virgen gloriosa. **E** suplico al señor que el los bendiriese a todos ally delante su cara antes que ella muriese. **E** entonces diz que rogo ala sancta virgen syngular mente: que ella fuese madre de todos. z ella gelo otorgo por especial amor z reuerencia que le auia. **E** esto hecho: boluiose la bendicha santa anna al señor con las manos juntas. z con el esfuerço que pudo: declaro a gloria del señor todo el processo dela fe assi como aquella que era por el alta mente alumbrada. z dixo assi. **S**ijo de dios natural señor eternal criador del cielo z dela tierra. adorado por los santos angeles z por toda la cibdad delos escogidos. yo de todo mi coraçõ z boca z fuerça confieso que tu eres verdadero dios encarnado dela santa z preciosa virgẽ maria hija z señora mia que aqui esta presente. **E** confieso que eres del cielo venido ala tierra por redemir el humanal linaje. z para abzir le el parayso por virtud de tu preciosa muerte. **P**ues a ti mi señor z mi dios encomiendo mi alma suplicando a tu diuinal magestad: que me quieras perdonar mis pecados z me fagas leuar al lugar delos escogidos. por que sea salua z para syempre contigo en gloria. **E** ruego en especial a mi muy amada hija y señora y bendicta madre tuya. z despues a todos los pñentel q̄ ruego a tu infinita bõdad que me

geras saluar por tu grand piedad. **E** aq̄ ella dixo al saluador muchas otras palabras muy santas las quales serian luengas de dezir.

Capitulo. ccxliij. como el saluador la conorto.



Altonce el saluador le respondio diziendo le las proposiciones syguientes cõ muy fermosa cara z alegre mente. **A**di cara a vuela tu vida ha seydo plazible a mi padre z esso mesmo a mi. **E** a seyendo moçuela fuiste mucho innocente. z despues biuiste sancta z limpia mente z fuiste syempre muy deuota z en tu matrimonio has plazido a dios. **P**or que como quier que ouieses tres maridos: con todos te ayuntaste por sancta entencion. z habiuido con ellos syn peccado. **P**or lo qual te ha dios dado tres hijas las mejores que sean en el mundo. **E** sus hijos seran delos mayores principes de parayso. **A**di cara a vuela por que tu anima non aya que purgar despues de tu passamiento: **f**az satisfazer vna decima z vna primicia que olvidaste de pagar en tiempo que tenias ganado. **E** demãda perdon a tal vezina tuya. no por que le seas tenuta. ca no la ofendiste: mas por ofrescer a dios esta obra que es de especial humildad: **p**edir pdon a aq̄llos q̄ hã a õbre ofendido z q̄ lo devniã õmãdar. **E** luego la muy sãta vieja. fizo satisfazer la decima z primicia z fazer la dicha

*no diria esto el dñe
casi moçuelo
Jesus por
q̄ no fuyõ
La. 6.ª ana
mas de un
marido q̄
fue Joashin*

*te
AV*

reconciliacion. Lo tercero dixo el señor. buena avuela mia sey alegre q̄ tu eres escogida. z yras de p̄sente derecha al lugar de reposo donde los santos padres esperã la redēpci on. E tu mi santa abuela anũcia gozo a adã z a todos los escogidos q̄ alla fallaras. z diles q̄ yo por ty les anũcio buenas nuevas. q̄ ya el tiempo es breue dētro del q̄l yo sere cō ellos z los leuare todos a payso. E en especial me saluda ami sãto avuelo joachim tu marido. Entonce el señor la bēdixo otra vez. z mãdo a sant migel q̄ estaua allí: q̄ biē acõpañada de angeles la leuasen cō grãd honor al limbo d̄ los santos padres. E luego dixo ala anima. Sal spiritu santificado de aq̄sta carcel en q̄ eres puesto z ve seguro al lugar d̄ reposo q̄ te esta aparejado. E dize este q̄ entõces el señor bēdicho estendio las manos sobre la cara d̄ la bendicha muger por cõfortar la. z aq̄l spiritu bēdicho salio del cuerpo. E el señor bēdicho lloro vn p̄cco z por cõsiguiēte la virgē gloriosa lloro cō sus hermanas z cō sus fijos z cō aq̄llos q̄ estauã ay p̄sentes. E dize aq̄ este q̄ aq̄l llorar q̄ faziã era asi discreto z piadoso z suave: q̄ engēdraua enl coraçõ de aq̄llos q̄ lo veyã compasiõ z dulçor. La era lloro sin gritos z por sãta mãera hecho. E dize este. lloraua el saluador q̄ndo salio el spiritu d̄ la santa muger como q̄ er q̄ yua d̄recho al reposo: pelando como el õbre por el pecado era caydo en pena de muerte. z q̄ el spiritu

tu se ha ya de apartar del cuerpo al q̄l dios lo ha vnido en su criaciõ cõ la mas alta z noble vnio q̄ sea fallada en natura. la q̄l vnion se desfaze por el pecado z por la muerte d̄ manera q̄ el õbre criado en grãd honor: caydo en pena o en deshonoz de muerte: es fecho semejante alas bestias q̄ son mortales z sin spiritu racional.

Capitulo. cc. lliij. como murio joseph amo del saluador.



La segunda p̄sona señalada o allegada al señor q̄ murio en su iuuētud fue el grãd patriarca z muy santo ayõ z amo suyo joseph el esposo muy digno si algũo lo pudo ser de su muy santa madre. al qual el tenia como por padre z el mũdo p̄sãua q̄ el lo ouiese engēdrado. E murio segũd dize este: en tiempo que ihesu xpo auia veynte z cinco años. Assi que biē por veynte años o por diez z ocho el saluador le seruió con su trabajo segũd que moço puede seruir de cinco o de siete años fasta veynte z cinco. E deues aqui notar que segund pone hireneo en la epistola apamachio obispo. este bēdicho sancto quando murio: auia ochenta z cinco años. z nueue meses. La sesenta auia quando se desposó con la virgen gloriosa. z estubo con ella veynte z cinco años z algunos delos nueue meses. E como ya fuesse viejo z amasse al saluador soberana mente. z mu

otros dice q. 30.

notra buena queta, por q̄ el euangelio dice q̄ seruiaron. (y siguen esta palabra como en general se entienda seria su edad. 30. o. 35. años, y la saca con lo dice, por q̄ auiendo de seruir al m̄no bēdito y ala s̄. virgen, y sustentarla no auia de ser de sesenta años como dice, q̄ fueran en su otro q̄ los sustentara a el, y no lo eligiera

dios nro s. de tanta edad para el d̄ho fin de seruir a d̄s. y a su m̄n. y a su s̄. pues siendo tan viejo no lo p̄diera a hacer.

chas vezes le oyese hablar d su p̄cio
 la muerte z dela crueldad cō q̄ los
 judios le auian de perseguir: supli-
 cole diuersas vezes q̄ le pluguiesse
 por su bōdad q̄ el no viesse aq̄l tiēpo
 mas q̄ lo leuase al reposo delos san-
 tos padres. z el señor bēdicho gelo
 otorgo z le reuelo el dia de su mu-
 erte. **E** dize yreneo q̄ el santo viejo
 pensando en su muerte se estremes-
 cia mucho. p̄sando como obre ius-
 to z humilde: q̄ ouiese seydo a dios
 muy desconoscido el q̄l le auia lla-
 mado pa criar al su fijo: z el non le
 auia seruido cō aq̄lla diligēcia q̄ de-
 uia. pensaua esto mesmo q̄ era gran
 pecador. z que auia biuido mucho
 z no auia amado ni seruido a dios
 como deuia. ni auia fecho tales nin-
 tantas obras meritorias como a el
 p̄tenescia. pensaua otrosi como di-
 os demāda entōce estrecha cuenta
 asi d los dones de natura. como de
 fortuna como de gracia. **E** como el
 saluador conosciēse su turbaciō: cō-
 solo le diziēdo le asi. Tu mi santo a-
 yo y muy dulce amo: me has serui-
 do como deuias. z yo so cōtēto de
 tu seruicio. Sey alegre. ca pa siēpre
 seras conmigo en p̄yso. Por lo q̄l el
 s̄to viejo fue alegre fasta la muerte.

**Capitulo. cc. lliij. como el saluador
 lo conorto a su finamiento.**



Des venido el dia d
 la muerte sin otra en-
 fermedad z sabiēdo
 el p̄nto de su pasami-
 ento. z estādo p̄sen-
 tes algūos parietes: el muy s̄to vie-

jo de rōdillas en tierra cō grandes
 loros suplico al señor q̄ le p̄donase
 las negligēcias q̄ auia cometido en
 su seruicio. z le p̄donase por q̄ no le
 auia fecho las gracias q̄ deuia por
 tan grād don: q̄ el le ouiesse escogi-
 do pa q̄ fuesse su amo. **E** estādo assi
 de ynojos: cō grādes lagrimas de-
 mādo p̄don ala virgē gloriosa por
 q̄ no la auia seruido segūd q̄ meres-
 cia su muy excellēte dignidad z so-
 berana santidad. **E** singular mente
 le suplico q̄ le p̄donase si le dio tur-
 baciō q̄ndo veyēdo la preñada no
 la q̄ria traer a su casa. **E** dize este q̄
 el señor bēdicho mouido a grande
 amor z d grād piedad: tomole a llo-
 rar. z esso mesmo la virgē gloriosa
 q̄ lo amaua por la grād santidad q̄
 auia enl. z por el gran amor q̄ auia
 a su s̄to fijo z a ella. z por los grā-
 des seruicios q̄ auia fecho por grā
 tiēpo a ambos. **E** dize que entōce el
 biē auēturado señor dixole asi. Vie-
 jo muy s̄to. z mi muy caro z muy
 dulce amo: grandes bienes te son a
 parecidos por el mi padre. Alegra-
 te: ca seguro vas al reyno eternal.
E entonces teniēdo fincadas las ro-
 dillas a los pies del señor: adoro lo
 muy reuerente mente z dixo. **E**n
 tus manos señor encomiendo mi
 spiritu. **E** el bēdicho señor man-
 do a los sus angeles que honrrada-
 mente lo leuasen al linbo delos san-
 tos padres z asi fue fecho. Al q̄l fue
 fecha reuerēcia singular por los san-
 tos p̄res sabiēdo q̄ auia seydo espo-
 so d la virgē gloriosa z auia criado

como podia
 servir a
 siendo de
 un es pe
 de la leua
 de fuer d
 algipto

al saluador. **E** el bendicho seño: le hizo fazer la sepultura segū su cōdiciō: z lloro en su muerte z sepultura asi como comūmente los buenos hijos lloran a sus padres naturales como qer q̄ iesu xpo no fuese su hijo. **E**so mesmo lo lloro auiedo cōpasiō delo q̄ se fiēte enaq̄l apartamiēto dela anima del cuerpo. en lo qual somos todos caydos por el pecado d' adā. **E** asi como por su muy grāde excellēcia auia cōsagrado a su santa madre p̄miera mēte el estado de dōzella. z despues el estado de matrimonio: asi agora le cōsagro el estado d' biudez. **E** biē parece q̄ la sagrada virgē q̄do biuda: pues su glorioso hijo puesto en la cruz no la encomendara a sant juā: si su santo esposo ioseph fuera biuo. **C** Muchos otros parietes cercanos del saluador murierō seyēdo el macebo asi como zacharias z helisabet padre z madre de sāt juā baptista z otros muchos. **D**elos q̄les fablar en especial de cada vno por sy z recōtar sus passamientos desta vida: seria muy luengo. **B**aste lo q̄ dicho es q̄l seño: bēdicho touo en su macebia q̄si estado de religio. **Capitulo. cc. lxxv. como el saluador touo vida de hermitaño.**



Dizados los. lxxv. años dize el sancto abad q̄ el saluador entro en el desierto a tener vida cōtēplatiua z a aprouar la a nos q̄ sus fechos aviamos a tener por regla de beuir. segū q̄ dize sant agustin en el libro dela verda

dera religio. **C** Muchos hā dicho: a qui q̄l saluador entrādo en el desierto no lo conosciēdo sant juā bautista se hizo su discipulo: z cōpañero de sant andres. el q̄l era entōce vno de los discipulos del dicho sant juā. **D**ize avn q̄ esta alta vida de hermitaño touo el seño: por cinco años fasta q̄ vino al bautismo. **E**mpero alas vezes yua a cōsolar su santa madre: z despues tornauase al desierto. **L**a grāde penitēcia q̄l hizo alli z los grādes entēplos q̄ dio alli de si mesmo a los otros q̄ teniā semejāte vida en las altezas de sus cōtēplaciones: no es ombre mortal q̄ sea bastāte para lo recōtar. **L**a como su santa anima siēpre viesse a dios faz a faz clara mēte z sin nigūnd enpacho mejor z mas pfecta mēte q̄ la veen o y los santos angeles ni los bienaueturados: no deue niguno pēsar q̄ el por estar en el desierto: aprouechasse en mayores ni en mas altas visiones z sentimētos de dios en si mismo: mas todo ello fazia z ordenaua p̄ncipal mēte a gloria d' su padre z a nro entēplo. **P**or q̄ dize aq̄ este santo abad: q̄ iesu xpo por estar asi en el desierto: aprouo la dicha vida cōtēplatiua asi como vida santa z pfecta. **E** dio a nos entēplo de amar penitēcia z de dexar el mūdo z de aborrescer sus falagos. asi como el entrādo en el desierto los dero z los menosprecio d' todo pūto. **E** asi se acaba el quarto libro dela vida de nro saluador. q̄ auia a tratar de su moçedad z macebia fasta q̄ ouo treynta años.

Aqui comienza el quinto libro de
la vida de nuestro señor.

**Capitulo. cc. lvi. de la predicacion
z baptilmo de sant iuan baptilta.**



Venido el tien
po en que nu
estro saluador
jesu christo se
gso manifestar
al mundo. con
plidos ya los
treyn ta años o poco menos de su
benedicta hedad: mouido de muy
grand caridad z queriendo mani
festar al múdo la virtud de su muy
alta diuinidad: embio delãte si por
pregonero z predicador z manifest
tador de su sancta persona: al muy
excellente z famoso profeta z patri
archa sant juã baptilta. El qual des
de su niñez z hedad de syete años
fasta aquel tiempo: hizo su morada
enel desyerto faziendo grand peni
tencia z dando se a contêplacion z
a muy grand abstinencia. **E** a los
treyn ta años de su hedad o poco
mas. salio del desierto asi como on
bre nueuo. **E** inspirado por el espi
ritu sancto: comêço a predicar alas
gentes baptilmo de penitencia. z a
los baptilzar z a les dezir que el rey
no de dios era a cerca cõuiene a sa
ber que ihesu christo saluador que
las escripturas sanctas prometian z
predicauan. z ellos esperauan con
todo deseõ: era venido al múdo en
su tiẽpo. **E** esto es lo que es escrip
to enel primero de sant iuan. que
estebendicto sant iuan baptilta era

enbiado de nuestro señor dios de
lante jesu christo nuestro saluador
para q̄ todo el mundo creyesse por
el z se inclinasse a creer por el grãd
testimonio que el daria del. **E** n
de vna glosa dize enesse mesmo lu
gar sobre el primero de sant iuan: q̄
el mundo no puede auer escusaciõ
de no rescebir a jesu christo nuestro
saluador oyendo el grand testimo
nio que del dio sant iuan baptilta.
E l q̄l fue onbre tã digno de fe z de
tã grãd reuerẽcia: q̄ las gentes pen
sauan que el era el merias z salua
dor prometido al pueblo delos ju
dios. **E** por esso los principes de
los sacerdotes z los fariseos z los
mayores del pueblo: le enbiaron a
preguntar desde iherusalem cõ en
barada muy solẽpne. si era el christo
prometido en la ley. **E** sant juã bap
tilta les respondio q̄ el no era chri
sto ni merias. ni aquel grand profe
ta que moysen les auia prometido
que vernia. al qual les cõuenia resce
bir z obedescer assi como a el: mas
que el era aquella boz õl que clama
enel desyerto de que auia profetiza
do ysayas que auia de predicar alas
gentes q̄ se aparejassen para resce
bir al saluador. **E** l qual se manifest
taria a ellos muy ay na.

**Capitulo. cc. lvij. de los testimoni
os que dio sant iuan baptilta de la
diuinidad de ihesu christo.**



Ds santos euange
listas escriuierõ en
diuersas ptes de sus
euangelios muchos

z grandes testimonios que el patri-
 archa sant juan baptista dio de nu-
 estro saluador. La dizen que dio tes-
 timonio sant juan baptista: que el no
 alimpiaua en los obres por su bap-
 tismo sy no la carne defuera. mas q̄
 el que vernia enpos del: alimpiaria
 por su baptismo las cōsciēcias z p-
 donaria los peccados a los que lo
 resebieffen con verdadera creen-
 cia. **E** dio testimonio q̄ el salua-
 dor se manifestaria al mundo muy
 ayna. z que estaua en medio dellos
 z no lo conosciã: z que era mucho
 mayor que el syn comparaciō en to-
 da virtud z perfeccion. z que era de
 tan grand dignidad: que el non era
 digno de soltar la correa d̄ su capa-
 to. **E** que el lo auia visto demonstra-
 do z predicado que era hijo de di-
 os z que venia del cielo. z q̄ era de
 ante poner a toda otra criatura. **E**
 q̄ era cordero de dios que venia a
 ser sacrificado por los peccados del
 mundo z los quitar z alinpiar por
 su muerte z sangre precioso q̄ auia
 a derramar. **E** que era juez gene-
 ral del mundo. **E** que ya era puel-
 to el segur: o destral ala rayz del ar-
 bol. Conuiene saber que ya auia el
 dado sentēcia en su presciencia con-
 tra los que no lo auian a resebir ni
 creer enel. **E** avn muchas otras co-
 sas dixo sant juan en esta materia a
 honrra looz z reuerencia de ihesu
 christo: nuestro saluador z cabeza.
E antes de su muerte enformo
 a sus discipulos muy complida mē-
 te z les dio a conoscer que aquel e-

ra christo. **E** los amonesto que des-
 pues de su muerte le siguiessen. La
 el era fuente de verdad z hijo de di-
 os natural. z gloria de todos los
 santos d̄ la corte celestial. **E** obedes-
 cio le en esto sant andres que era su
 disciplo. La luego que fue martiri-
 zado el patriarcha sant juan bap-
 tista de herodes antipas: vino a ihesu
 christo z se hizo su disciplo. **E** avn
 biuiendo sant juan: syguio sant an-
 dres a ihesu christo. La luego que
 sant juan le demostro conel dedo z
 dixo que ihesu christo era cordero
 de dios que auia de alinpiar los pe-
 cados del mundo: se fue enpos del
 segund es escripto enel primero de
 sant juan euangelista.

Capitulo. cc. lviij. de los testimonios q̄ dio el saluador de la sanctidad de sant juan.



Asy como este grād
 patriarcha z profe-
 ta excellēte sant juan
 dio testimonio dela
 diuinidad del nue-
 stro saluador: asy esso mesmo plo-
 go ala benignidad de nuestro salua-
 dor dar testimonio dela grand re-
 uerencia z sanctidad de sant juan:
 La segūd leemos en los sanctos e-
 uangelios. en especial a los onze ca-
 pitulos de sant matheo: el señor loo-
 a sant juan de grande abstinēcia di-
 ziendo que era assi como si non co-
 miessen ni beuiesse tan grande era su
 penitencia. **E** avn lo loo de testimo-
 nio de verdad en lo que respondió
 a los sacerdotes z leuitas que le en-

biaron los principes los maio
 res del pueblo .apregitar quien
 hera .z les respondio q no hera :
 el christo ni elias ni profeta el
 qual testimonio d verdad .apue
 na el saluador en lo q dixo . q san
 Juan no hera .asi como cana cas
 cada que se uenue a todos vien
 tos : mas asi como pilar firme :
 .z non mouible de verdad .z abn
 leloo diziendo del que no era :
 vestido de vestiduras dlicadas
 .z blandas mas d asperas .z del
 preciadas .asi como a quel q ve
 nia a fazer .z predicar muy gra
 penitencia .z abulo loo diziendo
 q hera ppheta .z mas q pfeta :
 .z q el era a q l .dl qual ania dicho
 el pfeta mala chias q seria e bia
 do d dios .asi como .angel .a apa
 relar la carrera delante el comene
 saber los coracones d los ombres
 para rescibir con honrra .z reue
 rencia .asi redemptor ihu christo
 .z abulo loo diziendo q entre los
 nascidos d las mugeres no se lena
 to algui maior q sant Juan .z abn se
 gu dize sant crisostomo no solamiet
 leloo d palabra : mas .abule onro
 por obra e muchas maneras .z pri
 mer a mete lobero no q riedo predi
 car .fuo muy poco mietra q sant
 Juan bapista .z predicaba .z abn dize al
 gnis q no predico el senor .basta q
 fue prelo san Juan .z abn segu dize :

este mesmo sito doctor crisostomo
 el senor oio la predicacio d sant Juan
 con muy gran humlidad .z el tono
 en la copaua .algun tpo .asi como
 discipulo .y ten lo borro el saluador
 predicado las palabras mesmas .
 q sant Juan predicaba .z tomado por
 tema .z fundamento d su predicacio
 las palabras q sant Juan tomara :
 diziendo q fiziese penitencia .ca el
 rremo d dios se .acercara .z .abn lo
 onro q riedo ser baptizado del .a
 bie lo onro por muchas maneras
 e su nascimieto .z en el crecimieto
 d su edad .segun q lo mostramos
 mas larg a miete quando fablamos
 d la uirtud de este glorioso patri
 archa .sant Juan .z dize el gra conten
 platio d berto q uncho de ue
 mos par .ir mietes .z pensar como
 sant Juan q fue sanctificado en el vie
 tre d su madre .z q bmo toda su ui
 da sin alguna reprehensio .z q bizo :
 todo tpo gra penitencia en el dñcto
 .z fue ennoblecido d tan gr .virtud
 .z sanctidad .z loado d bho d dios :
 fue dyado .asi morir cruel miete .z
 ser encarcelado .z dscabecado .ape
 diuieto .z a finco d un mala muger
 a dultera por q reprehedia la grane
 .z d su pecado .z fue colético .sali .z
 desta vida por uirtellenad mieda
 cofusio .z q su cabeza preciosa fue
 se traída .al cobite d herodes .z fue
 se escarnecida .asi como si fuele ca
 beca d un malhechor o peccador
 muy infama d o legun q parece por
 sant mateo .alos .x .m .capitulos .z

por sant marcos a los seis. Conde
dize este doctor gran exen
plo da dios a nos en esto z en la :
muerte d' su filo nuestro mediane
ro para despreciar el mundo z to
da su gloria z honrra z toda amis
tad z familiaridad de los obres
poderosos deste mundo z toda esta
do. mo por q' dios quita todas
estas cosas a los q' mas ama aqui
z a los q' mas ha en salcado en su
reino z la ha dado z da a muchos
que ha de condemnar z ha d' poner
en desprecio perdurable para :
siempre la mas.

*Capitulo. cc. xly. del bapuzimo
sant Juan. z por que no bapuzoni
predico hasta q' ouo. xxx. años*

Dues predicado z bapuzido.
Este glorioso patriarcha z
profeta sant Juan. Venia a el
muchos d' p' pueblo su diego z bapuzi
malos en el rrio jorda. en el no
bre d' i. q' l. que avia d' venir. esto
es en el nombre d' aquel q' fue prome
tido a los santos padres d' p' pueblo
de israel. z se nua d' mostrar a ellos
muy en brene. z este bapuzimo hazia
el por a vtoridad d' nro señor dios
el qual gelo avia reuelado z ma da
do por inspiracio especial sign' q' el
mismo lo dize e el prin. capitulo del
euangeliode sant Juan. Genesi materia
pone a q' gran doctor rabano los no
tables q' se sigue el prin es q' todas.

las obras d' nuestro saluador era o z
denadas. nro exemplo z informa
cio p'nes d' mostrados. al mundo. ve
niendo a predicar el z sant Juan de
hedad de treinta años. dio exemplo
a toda la cristiandad la qual comie
co en el bapuzimo d' sant Juan q' no se atre
niase a ninguno a predicar z enseñar :
hasta q' fue de coplada hedad comie
ue a saber de treinta años. por q' en
toces comieca el oubre a tener se so
acabado z comieca a amegnar las
pasiones temptaciones z vicios
d' la inuentud z ha el oubre fuerca
a la z para trabajar. El segun do nota
ble es q' siendo sant Juan cubiado d' lle
no a predicar. i. en tal hedad es dado
a nos a entender q' non se dene a ninguno
a tener a tomar por si mismo officio
d' predicacio z d' regimieto o d' otra
outra lino fuere llamado z cubiado
especialmete de dios o coltremado
por obediencia d' su maior ca segun :
dize este doctor el q' por si mismo se :
atrene a tomar los tales officios de
nuestra en si gran presunzio z q' ha
muy poca humilldad z q' es rregido
z q' niado d' las anias quato quier q'
lo haga lo color z cobertura de bien
z el tal puede clara mente conozer
q' tomar por su voluntad los tales ofi
cios z ante d' la tal hedad no viene :
de amonestacio diuina. Por que
non es obligado a los fazer
de ne cesidad ni le pertenecē
por alguna obligacion.

Capitulo. cc. l. Como el saluador

antes es mouido a ello por deseo
de vana honrra z looz. **E** a si entē
diessē que por los tales officios per
deria la gloria z honrra temporal
que desea: no trabajaria por los a
uer en alguna manera. **E** a vn dize
este doctor que los perlados z sus
vicarios z los otros regidores pe
can mortalmete en dar licencia pa
ra q̄ prediquen: o tengā los tales of
ficios: las plonas q̄ ali se ingerē por
q̄ fazē cōtra las ordenaciones dela
ygleſia z contra las antiguas z bu
enas costūbres d̄ los santos padres
E a fazen la santa predicaciō ser di
na de desprecio encomēdando la a
los tales a grand daño del pueblo.
A dayor mēte quādo el pueblo ve
que los tales predicadores y recto
res son mancebos z agenos del de
seo espiritual z de toda deuociō ma
durez z grauedad. **E** q̄ no hā enſi
pobreza ni humildad ni paciēcia
ni recogimiēto algūo ni señales de
penitencia. mas antes los veen ser
vanos z p̄suntuosos z amadores
del mundo z deseosos de hōrras.
E que q̄eren ser tenidos por muy
famosos z en grād reputacion. z q̄
son vana gloriosos z amadores de
su p̄pio looz z q̄ no hā seydo llama
dos por dios. mas q̄ ellos mesmos
alli como atreuidos hā procurado
los tales officios por ser delos om
bres loados z preciados. **E** de a
qui cōcluye este doctor ala fin. q̄ los
tales ombres no aprouechā en los
tales officios q̄ ali liuianamēte se a
treuē a tomar. **E** q̄ dios los detra ca

er en muy graues peccados por su
soberuia escondida z los pone en
grand desprecio de todo el pueblo.
E a vn dize este mesmo doctor q̄
por dar el señor entēplo desto a los
auentideros no q̄so q̄ el profeta eze
chiel p̄fetasse fasta los treynta años.
ni q̄ dauid reynasse. ni josep fuese re
gidoz d̄l reyno de egypto fasta la di
cha hedad. **E** desto fablā larga mē
te los derechos. **E** a vn sant grego
rio enseña en el segūdo libro d̄l pasto
ral. z otros muchos doctores lo en
señan en diuersos lugares: q̄ el offi
cio dela predicaciō z dela plazia z
regimiēto: no deue ser encomenda
do a onbre mancebo saluo si es lla
mado especialmete por dios. **A**ſsy
como fueron llamados geremias z
daniel z algunos otros pocos que
fueron escogidos z ordenados de
gracia especial para enseñar z regir
z predicar. **E** dize mas el dicho do
tor rabano: que el baptisimo de sant
juā no era sacramento: ni alimpiaua
delos peccados a los que eran por
el baptizados. **E** que conuenia de
necessidad que los que eran bapti
zados del: fueſſen baptizados otra
vez del baptisimo de ihesu christo.
E a no pertenescia a sant juan mas
a ihesu christo: alimpiiar delos peca
dos a los baptizados por su bap
tismo. **E** esto queria demostrar sar t
juan quando d̄zia que el baptizaua
en agua z que el que vernia despu
es del: baptizaria en spiritu sancto
conuiene saber: por virtud diuinal
z alimpiaria delos peccados a los

baptizados. **E** pone el dicho do-
tor rabano que segund es escripto
en algunos libros piadosos z de-
uotos despues que el saluador fue
baptizado: el mesmo baptizo a sant
juan z ala virgen su madre z a los
apostoles. **E** dize mas que seyendo
baptizado el señor en agua d rí-
o ordeno que todo ombre pudiesse
ser baptizado en toda agua natural
E que todo ombre o muger pudiesse
baptizar en caso de necesidad
auiendo entención de fazer lo que fa-
ze la santa yglesia vniuersal. **E** se-
fando empero la necesidad. no per-
tenesce baptizar ni dar los otros sa-
cramentos si no a los que la sancta
madre yglesia ha ordenado especi-
almente para ello. asi como son los
obispos z los curas z los que tie-
nen sus lugares.

**Capitulo. cc. l. de como vino al bap-
tismo el saluador.**

Dosiguendo la ysto-
ria del sancto bap-
tismo del saluador es
de saber q̄ dize sant
matheo al tercero ca-
pitulo. que baptizando sant juã las
gêtes de tierra de iherusalem z de
judea z de galilea z de las otras ti-
erras que eran a cerca del río jor-
dã vino el saluador de galilea dela
ciudad de nazareth al río jordan
a ser baptizado de sant juã. **E** di-
ze aqui el grand cōtemplatiuo vber-
tino. Pienfa tu persona deuota co-
mo el saluador: quãdo se quiso par-
tir de su santa madre le dixo que le

conuenia yr a ser baptizado de sant
juan para poner fin ala ley antigua
z ala circuncision z dar comienzo
ala religion christiana. z a se demo-
strar al mundo z lo enforzar por
su sancta predicacion. **E** pues piē-
fa q̄ sentiria aquella muy santa ma-
dre. que auia cōuersado toda su vi-
da con el saluador quando le demã-
daua licencia para se yr z partir de-
lla. **E** piēfa como el saluador de-
mando aq̄lla licencia con toda dul-
cedumbre z reuerencia. **E** creo fir-
me mēte que finco las rodillas de-
lante ella z le demando su bendici-
on. **E** que veyēdo esto la santa ma-
dre finco otrosi las rodillas delan-
te su hijo: diziendo. **A** muy grãde es
señor vuestra humildad q̄ vos de-
mandes bendicion a vuestra cria-
tura z finques las rodillas ãte ella.
No pertenesce a mi señor z criador
mio tan grand reuerencia. por que
yo deuo recibir bendicion de vos
z no vos de mi. **E** yo vos suplico
muy humil mente que vos me que-
raes bendezir. **E** el hijo fizo leuan-
tar de tierra a su dulce madre z bē-
dixo el vno al otro con muchas la-
grimas de soberana deuocion z de
muy tierna y muy dulce compassiō.
z començo luego el hijo su buen vi-
aje. **E** piēfa pues dize theofilo de-
clarando este passo. z contempla co-
mo el señor de toda criatura se va
solo por aq̄l camino. **E** ayñ piēfa z
cōtēpla como va dscalco por cami-
no pedregoso z espinoso z aspero
dñatado limosna por los lugares

por do passaua: por que non leuaua
 dinero de que podiessa comprar vi-
 anda. **O** señor por que non fuy yo
 en aquel tiempo. para que encontra-
 ra con vos solo z pobre por aquel
 camino con tan grand humildad z
 pobreza. **L**a vos mirara yo có mu-
 chedunbre de coraçon z llorara có
 mucha compassion z vos suplicara
 que no vos dierades tan grand tra-
 bajo. por que el menor de vuestros
 trabajos abastara afaz para la redē-
 cion del linaje humanal. **E** jamas
 yo non me apartara de vos antes
 vos siruiera con todo plazer. **E** to-
 da mi alma se diera a contēplar vu-
 eltra diuinal y muy reuerenda ca-
 ra. en mãera que no pudiera ser yo
 triste jamas. **E** a vn dize este mes-
 mo doctor theofilo. **O** soberuia hu-
 manal como seras abaxada z abati-
 da espantosa mente por este dios de
 tan grand humildad. **L**a el ombre
 pecador z fijo de muerte ha vergu-
 ença de andar pobre z de parecer
 humilde z pasciēte. z aquel que es
 señor de todo el mūdo z al qual si-
 eruē los angeles z todas las criatu-
 ras: con todo plazer andaua solo z
 pobre z en abito muy humilde pa-
 ra cōfonder nuestra soberuia z va-
 na gloria. z para nos enseñar q̄ por
 humildad nos conuene de alcan-
 çar su compañia z la gloria celestial.
Pues que farã los mesquinos que
 de su naturaleza z condiciō son po-
 bres. z biuen largamente delas li-
 mosnas que el saluador gano para
 los pobres. **Q**ue farã los perlados

z regidores dela yglesia que delos
 bienes delos pobres tienen grãdes
 pompas z estados z biuen muy de-
 licada mente: por cierto este tã hu-
 milde señor los dara por sus ene-
 migos capitales enel iuyzio que ha-
 ra contra ellos al tiempo de su mu-
 erte z los condempnara assi como
 a ladrones z robadores de su patri-
 monio z assi como a matadores de
 sus pobres. por que los han hecho
 beuir z morir en grand mengua z
 pobreza z en grand miseria z afan.
Capitulo. cc lij. de como el salua-
do: fue baptizado de sant juan.



Dize el saluador
 illego al lugar a do
 baptizaua sant juan
 dixo a sant juan que
 lo baptizasse. **E** lue-
 go fue revelado por el spiritu san-
 to a sant juan que aquel era el salua-
 dor del linaje humanal. **L**a como
 dize sant juan boca de oro: no lo co-
 noscia sant juan por cara. por que
 no le auia visto. despues que venie-
 ra ihesu christo de egypto z pasara
 por el deserto a do estaua sant ju-
 an: que auia ya veynte z dos años.
E por esto dixo sant juan baptista
 de ihesu christo segund que enl pri-
 mero de sant juan es escripto. que
 el non le conocia. **L**a como quier
 que fueramandado a sant juan por
 dios: que veniese a p̄dicar la veni-
 da z alteza diuinal del redemptor.
 saluador del linaje humanal: non
 lo conocio por ch̄ara segund di-
 cho es: hasta q̄ el saluador vimo a el

*pues co
 mo dice
 po co adve
 q̄ l mo
 fuedi capi
 lo de s. ju
 desde los
 28. hasta
 los. 30. añ
 desu he
 300*

al rio jordan a se baptizar z lo aca-
to sant juan en la faz: z vido en el las
señales que le reuelara el espiritu di-
uinal en que lo auia de conofcer: z
por esta reuelacion z señales lo co-
noscio sant juan: z creyendo que a-
quel era fijo de dios comēço a dub-
dar delo baptizar z detouo se z di-
xo. Yo señor deuo de ty ser baptiza-
do z non tu de mi. **E** dixo el salua-
dor baptiza me juan. ca assi conuie-
ne que cunplamos toda justicia. **E**
segūd la glosa dize sobre este lugar
en el capitulo. iij. de sant matheo. El
complimiento dela justicia z dela o-
bra de perfección es. humiliar se el ma-
yor al menor assi como lo fizo el sal-
uador posando se a los pies de su si-
eruo sant juan pa se baptizar. **E** sant
juan obedesciendo al mandamien-
to del señor baptizolo segund lo el
mando. **E** luego que el saluador sa-
lio del agua vido sant juan que se a-
bria los cielos sobre el señor en tes-
timonio que aquel que el auia bap-
tizado era saluador z perdonador
delos pecados. **E** vido descender
el spiritu santo en figura de paloma
z asentar se sobre el saluador en se-
ñal dela acabada ynocencia z lim-
pieza que auia de sy mesmo. z non
por el baptifino. **E** oyo la voz del
padre q̄ dixo. este es mi hijo muy a-
mado en el qual mucho plogo ami.
E dize aqui el dicho contempla-
tino vbertino. Alcata aqui z contē-
pla la grand bondad del saluador
z el amor que ouo a nos. pues en
tiempo de tan grand frialdad se de

spojo del todo z se metio en el agua
del rio jordā z se poso a los pies de
sant juan para santificar las aguas
z las fazer conuenibles para bap-
tiziar a todo el linaje humanal z lo
alimpiiar del pecado original por me-
dianeria del sacramento del sancto
baptifino.

**Capitulo. cc liij. por que quiso el sal-
uador ser baptizado en el rio de jor-
dan.**



Segund dize raba-
no el saluador esco-
gio en especial el rio
jordan para ser bap-
tizado. Lo primero
por que este rio fue honrrado de
dios por muchas z diuerfas ma-
neras. La miraglosa mente z a pie-
entuto passaron por el los fijos de
ysrael pa entrar en la tierra que les
fuera prometida. dando nos a en-
tender que por el sacramento del
baptifino que en el rio jordan seria
establefido: assi como por vna pu-
erta primera auia a entrar los chri-
stianos en parayso. **E** avn fue hon-
rrado de dios el rio jordan quan-
do elias z eliseo passaron por el ma-
rauillofamente assi como parece
en el segundo capitulo del quarto
libro delos reyes. **E** avn q̄ndo por
mandamiento del profeta eliseo se
lauo en el naaman. z guarefcio de
la lepra: dando a entender a toda la
christiandad que por el baptifino
auia de ser alimpiada la lepra del pe-
cado original. **E** lo segundo por
que el señor escojio el rio jordan

para ser baptizado es. por que jor-
dã quiere dezir rio de iuzio. Es
verdad q̄ como nuestro señor por
su iusto iuzio ahogo al rey phara
on y a toda su hueste en el mar ber-
mejo sacando sanos y saluos del di-
cho mar a los hijos de ysael: assi a-
hoga en el baptismo que en el dicho
rio de jordan fue instituydo: a sa-
thanas q̄brantandole alli el poder
que por el pecado original tiene so-
bre las almas: z sacando de alli las
almas baptizadas: limpias y sanas
y saluas. **C** Lo tercero por que el se-
ñor quiso ser baptizado en el rio jor-
dan es. por que el rio jordã ha dos
fuentes que salen del monte liba-
no. En lo qual nos es dado a en-
tender que por ordenacion diui-
nal z celestial ha virtud el bap-
tismo de alimpiar complida mente: a
los que lo resciben digna mente z
segund deuen: no sola mente del pe-
cado original: mas avn de todo pe-
cado actual.

**Capitulo. cc liij. de la dignidad del
sacramento bendicto del bap-
tismo.**



Dos santos docto-
res ponen sobre el
santo sacramento del
baptismo las doctri-
nas z enseñanças q̄
se syguē. **C** La primera doctrina es.
q̄ por el baptismo del saluador fue
ordenada z dispuesta toda agua na-
tural a ser materia conuenible para
baptizar a todo ombre que quisie-
re rescibir el baptismo. **E** quiso que

la materia del sancto baptismo fue-
se agua z no otro liquor: por q̄ la a-
gua es materia que abunda mas en
todas las gentes z partes del mun-
do para baptizar. **E** dizē los docto-
res que la virtud de dios santifico
las aguas para alimpiar de los peca-
dos a los que vienen al baptismo z
para los fazer sus hijos: por el tañi-
miento de su carne bendicta z san-
ta. **C** La segunda doctrina es. q̄ to-
das las señales suso dichas que pa-
rescieron en el baptismo del salua-
dor. fueron fechas delante todo el
pueblo que estaua presente para le-
dar testimonio que ihesu christo e-
ra hijo de dios z saluador de todo
el linaje humano: mas có todo eso
no creyo en el aquel pueblo duro z
malo assi como no creyo a moysen
por las grandes z poderosas seña-
les que hizo: mas adoro el bezerro
diziendo estos son tus dioses ysa-
el que te sacaron de tierra de egyp-
to. **E** avn como q̄er q̄ el saluador
alumbro delante aquel pueblo a los
ciegos z resuscito los muertos z fi-
zo otros muchos miraglos sin cu-
ento no dexaron por eso de acusar
lo z fazer lo poner en la cruz. **C** La
tercera doctrina es. que segund lee-
mos en las reuelaciones de los pa-
triarchas. sant iuan baptizaua diziē-
do. yo te baptizo en la fe z virtud z
esperança del saluador auenidero:
mas quando baptizo al saluador fue
le reuelada la forma que en su san-
to baptismo deuia tener: conuiene
saber. yo señor z criador mio z de

todo el mundo te baptizo en esta agua suplicando te muy humil mente de parte de todos los escogidos que han de rescebir la christianidad z baptismo: que por este sancto sacramento z por tu gracia sean lauados z aliapiados de todos sus pecados. **E**avn enisse mesmo lugar dicen. q̄ son obligados los q̄ dētro d̄l viētre de su madre son santificados a recibir el baptismo por mādamiēto z ordenaciō diuinal en señal del perdon fecho a ellos del pecado original. **E**avn por el baptismo es acrescentada la gracia a los que son allí sanctificados z crescen en ellos los merecimientos sy han v̄so de entendimiento. **E** esto que agora a postre dezimos dicen los doctores que alcāço la gloriosa madre de dios en su baptismo conuiene saber acrescentamiēto de gracia z de merecimientos. no enbargāte que ya era ella llena de gracia. **L**a non era allí llena: que no podiēse crescer en ella. Solo ihesu christo fuesse ally lleno d̄ gracia desde el punto en que fue concebido: que non pudo mas crescer en ella. **P**ues es dicha la virgen gloriosa llena de gracia: por q̄ la tenia sobre toda pura criatura. **L**a quarta doctrina es: que todo christiano deue auer en grād reuerēcia el sancto sacramento del baptismo. **L**o p̄mero por q̄ por el es aliapiado de todo pecado original z de todo pecado mortal z venial sy algunos ha. **L**o. ij. por q̄ por el es absuelto de toda la pena del infier

no z d̄l purgatorio q̄ le era d̄uida por sus pecados segund la ley diuinal. **L**o. iij. por q̄ por el le es dada gracia z toda virtud necessaria: ala salud de su anima. **L**o quarto por que por el es criada por nuestro señor dios en la alma d̄l baptizado: vna señal diuinal que es llamada caracter. que aparta a los fieles baptizados de los descreydos z no baptizados: z no se puede apartar del anima baptizada sy no por solo poderio diuinal. **L**o. v. por q̄ el baptismo refrena la malicia z corrupciō de la carne q̄ no pueda en tātō grado ynclinar a mal. **L**o sexto: por que el baptismo refrena el poder del diablo que non nos pueda tentar tan rezia mente como antes. **L**o septimo: que allí como refrena y enflaquece la mala inclinacion de nuestra sensualidad: biē allí esfuerça z abiua las potencias de nuestra anima racional. que son memoria: entendimiento. y voluntad. **L**o octauo: por que el baptismo haze al baptizado miembro de la yglesia z parcionero d̄ los bienes de ella z de la cōpañia d̄ los fieles. **L**o nono: por q̄ el baptismo abre la puerta z da entrada a todos los otros sacramētos de la yglesia. **L**o decimo: por q̄ el baptismo abre la puerta del payso z a todos los q̄ muerē luego despues q̄ lo hā rescebido lieua derechos al cielo. **A**das si cometen algunos pecados despues del baptismo z hazen dellos deuinda penitencia. pero no satisfazen aqui en

tera mente avran de satisfazer en el purgatorio tanto quanto ploguierre ala justicia z piedad diuinal. Todas estas gracias suso dichas son dadas al ombre en el sacramento del sancto baptifino por la ordenacion dela gracia z piedad diuinal: z por los merecimientos preciosos dela santa vida z muerte del nuestro saluador z redemptor. **D**eues enpero saber: que si el q viene al baptifino: es de hedad de discrecion z esta en peccado mortal z no se arrepiente del. mas ha entencion de perseverar en el: o rescibe el baptifino en fengida mente: como quier que rescibe el caracter baptifinal: no rescibe enpero perdon de sus pecados nin la gracia diuinal nin los otros dones suso dichos. Mas si despues fiziere penitencia de como no lle go a lo rescibir deuida mente: todos le seran dados. como si lo rescibiera deuida mente.

Capitulo. cc liij. De tres maneras de baptifino.

Donen los santos doctores que son tres maneras de baptifino. **L**a pmera es esta que ya auemos dicho que es llamado baptifino de agua. El qual es obligado a rescibir todo ombre que quiere ser saluo si lo puede auer. **E**l segundo baptifino es llamado d'espíritu santo. Este baptifino rescibe el que desea ser baptizado del primer baptifino z no lo pudiendo auer muere sin

el. **E**ste tal muere en estado de saluacion por q el espíritu santo q no tiene atado su poder al elemeto. cūple lo q del baptifino del agua le fallecio. **E**l. iij. baptifino es de sangre qndo el q no puede auer baptifino de agua es martirizado por amor de nro señor. **E**ste tal qnto ger q sea niño rezien nascido es saluo como lo fueron los niños innocetes q fueron martirizados por nuestro señor avn que no fuesen circuncidados. por q el baptifino de su sangre da lo que fallece del baptifino del agua que no se pudo alcanzar.

Deues saber q sobre el sacramento del santo baptifino mueuen los santos doctores muchas z grandes quistiones que no pertenescen a lo legos z por ende dexar las he aqui de tratar. **E** tratar las he larga mente plaziendo a dios e la suma d'la theologia qndo tratare de los sntos sacramentos dela yglesia. Mas deues saber q por este santo sacramento del baptifino se desposa con las almas baptizadas nro saluador jesu xpo. **L**a enl baptifino renucia al diablo z pmeten de guardar en todo tienpo entera fe z lealtad al saluador del linaje humanal. **E** d'aq es lo q el señor dize ala yglesia en el. ij. capitulo del pfeta osee: desposar te he conmigo en fe: conuene saber tomar te he por mi esposa quando enl baptifino me pmetieres la fe. **E** por esto dize casiodoro sobre el salterio que la tes anillo muy precioso con el qual la anima del christiano se desposa

con ihesu christo en el sancto sacramento del baptismo. **E** de aq es lo que canta la yglesia el dia dela epifania celebrando z faziendo mencion del baptismo del saluador diziendo. **Oy** es ayuntada la yglesia al esposo celestial por que el la lavo de sus pecados en el rio jordan. Como sy dixiesse mas clara mente que en aquel dia establescio ihesu christo en el rio jordan el baptismo: por el qual es alimpiada de todos sus pecados. **S**obre este d'sposo rio dize sant ylarion en la omelia del baptismo. Non te maravilles christiano sy te condenpare dios a grandes penas sy mal biuieres z sy recibieres mayor dampnacion que el judio o el moro. La tu ofensa es muy grande. por que el se desposo con tu anima en el sancto baptismo. **E** por la saluar sufrio todo el tiempo que estouo en este mundo muchos trabajos z males cō muy grande amor: z tu pecando mortalmente apartas la de matrimonio tā grande z tan excellēte z tan noble: z desposas la con el mas traydor z mayor z mas vil enemigo que en el mundo el tiene. cōuiene saber el diablo. **P**ues piensa quan grand injuria z deshonrra le fazes en esto. **E** avn algunas vezes despues que te ha perdonado z reconciliado así z le has prometido de le guardar lealtad. te tornas luego al estado primero sin temor z reuerencia. olvidando el perdon que te hizo con tan grande bondad z largueza. **C**ierta mente

biē puedes ver quanto eres digno por esto d' ser aborrescido d' l z atormentado z cōfondido z auergonçado en la pena que no ha fin: mucho mas q' el judio ni el moro: ni otro infiel o pagano que no prometio nada dello. **P**ues pamiētes xpiano dize avn sant ylarion. ala gracia q' te hizo dios en te dar el santo baptismo z te fazer xpiano z te dar la lūbre de su santa fe z te apartar de los errores z tiniebras de los infieles z tomar tu anima por esposa muy amada con entēcion dela coronar en la gloria q' siēpre ha d' durar: si le guardares la fe: z lealtad q' le prometiste en el baptismo de tu volūdad z si te apartares del diablo z de todas sus obras z sy hizieres esso poco q' el te manda. **L**a no es graue lo que el te manda por que todos sus mandamientos estan en dos palabras. conuiene saber que lo ames leal mente z a tu proximo enteramente por su reuerencia z amor. **C**erdad es que el christiano recibira z avra mayor pena que el infiel: por qual quier peccado. de luxuria: o de hurto: o de homicidio: o de blasfemia: o de perjurio. z por otros semejātes. **A**mas el infiel avra mayor pena. por el peccado dela infidelidad. que el christiano por ningund otro peccado. **S**aluo por peccado de heregia. que avn mas pena avra el malvado herege por el peccado de su heregia: que el infiel por el peccado dela infidelidad.

Capitulo. cc. lv. Como el saluador

**Se fue al desierto .i. año. et despr
es que fue baptizado.**

Despues q̄ nuestro saluador
fue baptizado. fue se al des
yerto. a orar. et ayunar. et
allí vino el diablo. a le tentar. **Q**
aqui dize san̄t maximo en d̄n̄s̄ sus
mo. para miētes christiano. las
obras q̄ hizo tu r̄re demp̄tor. ites
que se manifiestale. al mundo. et co
mencase. a predicar. **C**a primera:
mēte el fue baptizado en lo qual:
establecio el estado christiano. **C**
lo segundo el se fue pa el desierto.
Clo tercero el ayuno allí quazeta
dias. et quazenta noches q̄ no como
ni beuio. **C**lo quarto el peleo cō el
tentador. et le vencio. et de alli comē
co su predicacion. **C**entonce dio
en y en plo. a los plados. et a los pre
dicadores q̄ antes q̄ tomellos ta
les officios se a p̄m̄ia mēte xp̄ianos
cōviene a saber q̄ aian entencio de
seruir. et plazer. a ih̄u xp̄o en los ta
les officios. et no de alcanzar ourra.
et lo or h̄u manal ni deser lo ados. et
seruidos o d̄. a ver algun otro prone
cho corporal. ca la entencio haze
al h̄obre ser a borrecible. a dios.
et ser desplazibles. a el todas las
obras. et por esto los d̄m̄estra. a los
oubres tales quales son. et los haze
ser despreciados d̄ todos los q̄ los co
nocē. et veē. **C**lo segundo les dio doc
trina q̄ aian p̄m̄ia mēte al des
yerto cōviene a saber que se au

cōteplatiuos. et apartados del:
amor d̄ las cosas terrenales. et da
dos d̄l todo a las celestiales. et q̄ co
desplazer de en la cōteplacō. et
viva solitaria saluo quando los cos
trimezē a ello la informacō. y la sa
lud d̄ las almas oude segun dize el
te santo doctor muchomas es q̄ el
perlado o predicador. uo ay a cono
cimēto. et amor d̄ las cosas celestia
les. ni se de a la cōteplacō de las
et q̄ todo el dia este cubuelto en d̄s̄co
mūdau al. et en las cosas d̄l siglo. ca
el talmas. aparejado. et presto es pa
escad alizar el pueblo q̄ paralo cō
vertir. et allegar a dios. por su predi
cacion. et r̄regim̄eto ni n̄palo enfor
mar. por su en y en plo. et a ni el pueblo
non oye. a los tales cōduocō. antes
les dize lo q̄ es estrito en los euan
gios q̄ dize el saluador. fisico sana
ati mesmo. lo qual afirma san̄t gre
gorio diziēdo q̄ nestesario es q̄ sea
despreciada la predicacō d̄ pre
dicador quando es despreciada su vi
da mala ca como dize el mesmo sa
maximo: mas. a pronecha el pre di
cador cō la vida abn̄ea. et santa q̄ con
la palabra. et tre las otras cosas q̄
faze muy ex celēte la vida d̄l ombre
es la santa cōteplacō. et por esto di
ze en los sc̄tos q̄ la vida. et estado d̄ los
predicadores. et d̄ los perlados es
mas alto q̄ el d̄ los solitarios por q̄
antes q̄ los predicadores. et plado
tonie. a q̄llos officios cōviene q̄ se a
cōplida mēte cōteplatiuos. **C**lo

tercero nos ensena el saluador q
: amemos y sigamos. al tanto ayuno
y del nuestro. ayuno sea grande y discre
to y pensoso como dize este santo do
ctor maximo y segun q lo cataba ugha
en el profacio de la missa el a qn a el ma
el ayuno y refrena la malicia de la car
ne y la pone sola rrazon y alcañes:
tro ente d' unieto. a dios por cõtempla
cion y da al hõbre libre d' s'ubiduria:
y haz e conocer las cosas proue
chosas o cõtrarias y le da fortaleza
cõtralas tẽtaciones. **C**abn dize este
santo doctor maximo q el ayuno es
noblez a d' cristiano y pñerta de to
das las virtudes y espãto d' el diablo
y deleite de los angeles y satisfiãd:
a dios por nros pecados onde el a
yuno fue amado de nro saluador y
d' todos los santos pasados nolo la:
mẽte d' los q lo amã menester pa sub
inzgar la carne al rrazõ y a les pñimas
y nro d' los q amã nro señorio cõplido
sobre la carne asi como fuerõ san iuan
baptista y san pablo y los otros. y pñ
santos y todos los otros padres pa
sados en especial se lee esto d' san mar
cos y san gerõnimo y san angustin y sã
benito y san bernardo y santo domigo
y san frãscisco y de todos los otros san
tos e celẽtes y la rrazõ de esto herapñ
q como quier q ya d' uelõ senõrio:
cõplido sobre la carne por la grã
cia diuina non cõfianã en pñero
a d' uelõ de supñreza y castidad y a
vntemian muchos de ellos que

si dexa sen de ayunar que tornaria:
la carne a seles en senõrear y tomara
cõtra ellos grãde el fuerco y los d'
ribaria en muchos y grãdes y cãdõs
deligero y abn amãã el ayuno por
q por eles sacrificada la carne a dios
el qual sacrificio es muy apazible:
yel cãdor q la pena d' el ayuno es vo
luntaria y a tuffa y mucho a dios por
los pecados que el hõbre de su vo
luntad obra do y es muy merito
rio y hã muy gran virtud para ga
nar todo lo que el hõbre desea a l
cãcar y para merecer grãdo muy
alto d' bien au d' anca el a ghã celest
rial. **P**or en de dize este santo doctor
maximo non pñieses christiano q a q l
a qui enõ pñaze el ayuno y la aspe
reza de la carne q aia en si virtud al
guna ni q sea seruidor de dios scala
primã batalla q recibe el q a dios
se allega a seruir es d' la gñta e el
q non vence a esta de balde se trava
ya por alcaçar otra vñta o otro q l
quier don diuinal ca este es el
pñer vencimieto en la batalla es
pñtal y por e de comie cãdo unes
tro saluador la vida d' xpianõ y
luego se fue al d' syerto a ayunar
por nos dar a etẽder q si q rã:
mos a prouechar en la canalle
ria de la yñdad y bie a cabar
q nos cõuenia ayunar todo el
t'p d' uñ vida tal and y pñã uñ
cruz es d' pñm tẽcia y d' pñena cõti
nua y por e de le tieue aparẽados el
senõr en la otra vida.

gozos perdurables. **¶** Lo quarto es. que despues que el saluador ouo ayunado luéga mente quiso ser muy temptado. z vencida la tentacion muy poderosa mente: vino a predicar a los pueblos: dando a los predicadores entenplos: que estonces se den a la predicacion: quando fueren fundados alta mente en la contemplacion: z quando touieren castigados z sojudgados los cuerpos por el ayuno z ouierē vencido las tēptaciones del enemigo.

Capitulo. cc. lvi. de como fue temptado el saluador en el desyerto.



A manera en q̄ fue tēptado el saluador en el desyerto pone sant matheo en el quarto capitulo de su euangelio. **E** por que el passa breue mente por ello añadir yo lo que los sanctos doctores dizē cerca desta materia segund que la gracia diuinal me lo otorgare. **¶** Pues deues saber q̄ luego q̄ el saluador fue baptizado se fue a vn desyerto muy aspero q̄ estaua apartado por espacio de quatro millas del lugar a do fue baptizado z es oy llamado la q̄rentena: z ally ayuno quarenta dias z quarenta noches no comiendo ni beuiendo manjar alguno corporal. **E** dize sant marcos que estaua ally con las bestias de aquel desyerto. **¶** Dize ag theosilo pues piensa tu christiano z para mientes a lo q̄ faze tu saluador z señor en aq̄l desierto. como consēpla z ora humill

mēte al padre celestial z ayuna z vela z duerme en tierra z cōuerfa cō las bestias fieras: z aue del compassi on por que aq̄lla pena sufre z passa por tu redēpcion z saluaciō. **A**dira como su estar en aquel desierto era muy penoso a su cuerpo: conuiene te q̄ lo remedies z siguas sy quieres ser varō perfecto. **¶** A las cosas que en el vees mucho se ayudan la vna ala otra. z mucho ordenan al ōbre a alcanzar la perfeccion. **¶** La erā ayuno: oracion: penitēcia. z soledunbre. lo qual todo lleua al ombre ala pureza del coraçō. **¶** La q̄l lo apareja a toda virtud mayor mēte a humildad z paciencia z caridad. z lo arriedra de todos los vicios. por q̄ la pureza del coraçō no puede estar con vicio algūo ni cō mēgua algūa de virtud. **¶** Por lo q̄l dezīa los santos padres. segū q̄ lo pone juā cassiano en sus colaciōes. q̄ todo el trabajo del mōje deue ser: en alcāçar pureza del coraçō. por q̄ por ella cresce el ombre auer conosciēte especial dela magestad diuinal. **E** d̄ ag es lo q̄ dize el saluador a los. v. capitulos del euāgelio de sant matheo: bien auenturados son los de limpio coraçon por q̄ ellos verā a dios. **E** por ende dize sant bernardo q̄ t̄to es el ombre mas llegado a dios: q̄to es mas limpio de coraçon. **E** para alcanzar esta pureza: aprouecha mucho la oracion continuada z de grand feruor z vale poco la fria z tibia z que es afogada por la garganteria z demasia del comer z del beuer.

por lo qual es necessario al ombre que quiere alcanzar esta pureza. ayunar z atormentar su cuerpo discretamente z apartarse de toda cõpañia mala z carnal. **E** de aqui es lo q̃ dixieron los santos padres que el q̃ quiere alcanzar las virtudes z los dones diuinales: deue amar z seguir soledumbre z apartamiento. por que no puede alguno orar con asofiego oyendo los ruydos z turbaciones del pueblo. **E** avn oyr z ver muchas cosas no puede ser sin daño dela pureza del coraçon. nin sin offensa de dios. por que segund dize el profeta. la muerte entra por nuestras finiestras. conuiene saber por los sesos corporales quãdo es puesto en ellos mala guarda. **E** sant bernardo dize sobre los canticos: mucho aprouecha pa la pureza del coraçon esquivar el mucho hablar. z la compania z comunicacion mayormente de personas vanas z dissolutas z mundanales. z fuyr la amistad con los seculares z las consolaciones carnales. **E** por esto fuyan antiguamente los sanctos padres a los desyertos. a do estauan assi como sordos z mudos z ciegos. quãto a los plazer z solazes mūdanales. Por esto dize sant basilio. tu anima que quieres ser esposa de dios: faz segund el consejo del profeta z fuye al desyerto z sey solitaria: ca conuiene q̃ subas sobre ty sy te quisieres allegar a dios z que oluides todo lo que te puede enbargar. z q̃ non aya cosa que te pueda apartar

de aquel esposo celestial. el qual es tan delicado z vergonçoso: que no quiere que alguno otro le vea ni sienta quando el te quiere hablar z auer contigo sus consolaciões secretas. **E** de aqui es lo q̃ el mesmo señor dize por el profeta. **E**l mi secreto ami: el mi secreto ami. Como sy dixiesse mas clara mente. mi secreto estara conmigo z non pasara a ty: sy estouiere contigo quiẽ lo pueda oyr. **P**ues alinpia primero tu coraçõ z non sea enel passion alguna de amor: desordenado: nin de odio: nin de deleyte: nin de tristeza: nin pensamiento de a plazer a otro sy non a tu esposo. **C**a si touieses las tales passiões z pẽsamiẽtos: no estarias solo. mas estarian en tu coraçõ muchas cõpañias malas q̃ no te detariã auer sofiego ni folgança. **E** si quieres estar solo: cõuiene que deseches de ty no sola mente todos estos vicios: mas avn todos los cuydados del syglo: ca mas necesario es al ombre que quiere aprouechar en la contemplacion diuinal la soledumbre del pensamiento: que la soledumbre del cuerpo: muy poco le aprouecharia la soledad corporal: sy non trabajasse por auer soledad espiritual. por que como quiere que sea buena z necessaria la soledumbre corporal: al ombre q̃ se quiere a dios llegar: mucho empero le es mas necesario. que deseches de su coraçon todo piensamiento temporal. **E** por esto dize este santo doctor que sant juã baptista estouo enel desierto por espacio de diez z ocho años que no vido a jesu chrissto co-

mo quier que sabia que era su primo z q̄ era su dios z saluador. **E** sabia q̄ cōuersar cō el era auer enremplo z informació de toda p̄fició. **E** q̄ no auia sospecha algũa de poder peccar en su cōpañia. Mas por dar enremplo a los solitarios de no salir por razón algũa del desierto: estouo sin lo ver todo el dicho tiempo. **E** biē demuestra aq̄sto el mesmo sant juā en lo q̄ dixo q̄ no le conocia q̄ndo vino al baptismo. Como q̄er q̄ de no auelle visto todo este tiempo. traxo la sabiduria de dios este gran p̄uecho. cōuiene saber: q̄ el testimonio gr̄de q̄ sant juan dio z publico dela diuinidad de ihesu xp̄o fue de mayor firmeza z auctoridad: por q̄ la gēte sabia q̄ no auia cō el familiaridad ni lo conocia. **E** veyan clara mēte q̄ aq̄llo q̄ sant juā dezia del saluador: lo sabia sola mēte por reuelació de dios. **P**ues cōcluye este f̄cto dotoz theofilo q̄ el xp̄iano q̄ ama pureza de coraçō: si no puede d̄l todo apartarse: cōuiene q̄ se aparte de todas ocupaciones tēporales z de todos pensamiētos demasiados z de toda cōpañia de gētes seculares. **E** por nos dar enremplo deste apartamiēto: el saluador moro en el desierto. **E** cōuerso allí cō las bestias por nos informar q̄ sepamos cōuersar cō las p̄sonas bestiales z desordenadas. con paciencia z sofrir sus mesquindades z menguas por amor del saluador: faziendo le gracias del seso z entendimiento que nos dio.

Capitulo. cc. lviij. De como v̄cio el

saluador: la primera temptacion.



Dies viēdo el diablo la alteza z p̄fició del ayuno z delas otras virtudes del saluador: allegose a el deseando saber si era dios. **E** apareció le en forma de ombre dādo le a entēder segūdo parece por las cosas q̄ despues fizo z dixo cerca del. q̄ el era mas q̄ ombre. **E** a puro ombre no era baliāte pa fazer lo q̄ el fizo cō el saluador. **E** allegose a el en semejança d̄ persona muy espiritual q̄ auia gr̄d cōpassiō dela sanbre q̄ el seño: auia. **E** a el seño: a sabiēdas mostro de fuera la gr̄d sanbre q̄ auia pa le dar materia d̄le tētar. **E** es de creer sin algũa dubda q̄ el diablo veniendo así encubierta mēte p̄sava q̄ ihesu xp̄o no le conoceria z llegose a el z saludolo. **E** demostrole q̄ el se le ḡaua a el por gr̄d compassiō que auia dela grand sanbre que sentia. z dixo le. **E**l grand ayuno q̄ tu has fecho demuestra q̄ tu eres fijo de dios natural: o q̄ eres leal seruidor de dios z fijo suyo por gracia especial. **E** pues padescas gran hābre z no puedes aq̄ auer pan ni otra viāda: di q̄ estas piedras se tornen en pan. **D**ela q̄l obra: el diablo entēdia sacar o conoscimiēto q̄ era fijo de dios natural al q̄l obedesce toda criatura pa que haga della lo que quisiere: o que si no lo era: cayese en muchos y grandes peccados: reptādo hazer lo q̄ no podia ni deuia. **E**l primero era peccado de gula. **E** a semo uia a q̄rer fazer tā gr̄d cosa: por sa

tiffazer al vientre. **E**l.ij. peccado seria impaciencia e descōfiāça dela bōdad de dios. **E** la daua a entender q̄ n̄ro señoꝝ dios le dexaua morir de sanbre auiedo ayunado tantos dias por su amor. **E**l.iiij. peccado seria soberuia q̄riendo fazer miraglo sin necesidad. **A**das el señoꝝ q̄ es fuerte de toda sabiduria respōdio le cō palabras muy dulces no le m̄ifestādo su diuinidad. e allegādo la escriptura santa e diuinal diziendo. q̄ no biue el ōbre de solo p̄a mas de toda palabra q̄ sale dela boca de dios. **E** porēde no cōuiene m̄dar a las piedras q̄ se tornē p̄a. **E** viendo el diablo q̄ así le auia respōdido e d̄sechado aq̄lla tētaciō: atreuido se alo tētardō la segūda. **E** nota aq̄ te ofilo e dize q̄ este diablo era lucifer el q̄l avn estōces no era atado ni metido ēla fondura d̄l infierno pa q̄ no pudiese tēptar ni tratar mal ni amonestar a los ōbres cō sus tēptaciōes a pecar. **E** parece ser así por lo q̄ dize j̄su x̄po a los. xij. capi. de sant juā q̄ el p̄ncipe d̄ste mūdo seria echado fuera conuiene saber q̄ndo el señoꝝ v̄ciēse a el e a sus seruidores en el madero dela cruz. **E** auiedo lucifer gr̄d cōsejo por luēgo tiēpo segū dize este santo doctor: p̄sava q̄ podria ser aq̄l el saluador. por q̄ el e todos los diablos estauā muy esp̄tados de su gr̄d sabiduria e ynocencia e s̄tidad e de su gr̄a paciēcia e pureza e v̄mildad e d̄l cōplimiēto q̄ era en̄l de toda virtud e bōdad. **E** por estas cosas estauā el e todos los diablos en gr̄d dubda e se inclinauā

a creer q̄ pura criatura non abastaria a alcāçar tā gr̄a p̄ficiō. **E** cōcluyan q̄ era dios. **A**das el glorioso señoꝝ q̄riendo les ascōder la alteza de su diuinidad: d̄mostrauales la flaq̄za de su humanidad e sus passiōes corporales. así como gr̄d sed e sanbre e gr̄d frio e cāsacio e la gr̄a delicadez e ternura de su carne e miedo e temor e ira e triesteza e dolor. e cōpassiō. **E** cō estas tā gr̄des penas q̄ el sofria no podiā los diablos enteramente conoser ni creer ni saber q̄ fuese dios. por q̄ les parecia q̄ natura humana ayuntada e vnida a la p̄sona diuinal: no podia auer tal posibilidad ni ser llena de tā gr̄a flaq̄za e de tales passiōes como veyan en̄l saluador. **E** por esto se afirmaron mas los diablos en̄sta p̄te: fasta el tiēpo dela passiō del señoꝝ. **E** de aq̄ es lo q̄ dize el santo job a los. v. capitulos que la sabiduria firio al soberuio. cōuiene saber que la sabiduria de dios auia de v̄cer e ferir e a terrar a lucifer. el q̄l segū dize ese mesmo s̄to job es rey sobre todos los fijos de soberuia. **E** por ēde el v̄ciētiēto del saluador fue muy alto e digno de grand leor: por q̄ vencio a enemigo tan sotil e tan poderoso. **E** avn en esto fue muy ensalçada la sabiduria del saluador por que las obras de nuestra reparacion respōden alas obras de n̄ra cayda. v̄ciēdo e cōfondiēdo en sus tēptaciōes a aq̄l q̄ venciera e cōfondiera al primero adam padre de todo el linaje humano. **E** avn dize aq̄ este santo doctor: theofilo q̄ veyendo los dia-

blos la grãd santidad del saluador. e q̄ no lo podiã vencer por alguna tẽptacion: le señalarõ pa lo tẽptar a lucifer q̄ era mas sabio e poderoso e malicioso q̄ todos los otros demonios. E avn segũd dize este santo doctor. esto mesmo es guardado en los angeles sanctos. q̄ q̄nto es la p̄sona mas virtuosa e espiritual: tãto le es señalado pa su guarda e exercicio angel de mayor sabiduria e poderio por q̄ le pueda mejor mouer a seguir la bõdad e guardar lo de mal. E avn dize este mesmo santo doctor theofilo. q̄ no es dubda q̄ el diablo veyẽdo se vécido en la primera tẽptacion: no fuesse muy confundido por su muy grãd soberuia.

Capitulo. cc. lviij. De como vencio el seño: la segunda temptacion.

No es no satisfecho el diablo d̄ la dubda q̄ tenia: si jesu xpo era: o no era natural fijo de dios. y teniẽdo se por fãco: por q̄ no le fizo caer en̄ la zo del peccado de gula q̄ le auia armado: acorodo de le tẽptar de vana gloria. E fizo a sus malos espiritus q̄ lo leuassen por el ayre fasta le poner en̄ tẽplo de iherusalem sobre la cathedra mas alta en q̄ p̄dicauã los grades doctores y maestros d̄ la ley la q̄ llamã los euangelistas pinna: o pinaculus tẽpli q̄ gere dezir altura. E tẽto de poner en̄ pensamiẽto d̄ saluador q̄ por su santidad lo fazia assi dios leuar en alto a sus angeles e q̄ por lo hõrrar mucho delãte el

mũdo lo q̄ria fazer asentar en̄ tẽplo en medio delos doctores en aq̄l lugar tã alto. E trabajaua de le poner en̄ pensamiẽto: q̄ despues q̄ los santos õbres hã contẽplado en dios en el desyerto: se deuẽ ocupar en p̄dicar al pueblo por lo enformar e enseñar. E todo esto fazia: y pcura ua pensando q̄ si fuesse fijo de dios natural: no se cõsintiria assi leuar. y q̄ si era ombre puro: podria auer vana gloria de se ver assi leuar. y de se ver asentado en tan alto lugar. E por se mejor certificar: y por le mas atraher a pecar: amonestole que se echasse de ally abaxo: dãdo le a entender q̄ viẽdo le el pueblo descender de ally sin escalera: le ternia por fãto y extimaria mucho su doctrina y q̄ el no podria dello recibir daño en su p̄sona ni lesiõ algũa. por q̄ assi como auia sydo traydo delos angeles por el ayre fasta alli: assi le podria descẽder por el ayre fasta el suelo a do estaua el pueblo. E allego le pa esto vna autoridad de la santa escriptura q̄ dize. q̄ el seño: mãdo a sus ãgeles q̄ le guardassen en todas sus carreras q̄ se no feriesse. E esta tẽptaciõ vécio el saluador respõdiẽdo al cõsejo del diablo. lo q̄ es escripto en̄ deuteronomio a los. vj. capitulos cõuiene saber. no tẽptaras a tu seño: dios. La temptar es a dios: quando el ombre puede por si mesmo fazer lo q̄ ha menester. e espera que lo haga dios miraglosamente. Pues como el saluador pudiesse descender del pinaculo a tierra por

el escalera siguiese q̄ echar se del pinaculo abato cō esperāça q̄ dios lo libraria dela cayda q̄ fuera tentar a dios. **E** el diablo z otros muchos diablos q̄ estauā ally cō el vyēdo q̄ la respuesta d̄l saluador los dexaua assi dubdosos como p̄mero. z q̄ no auia auido mouimiēto algūo de vana gloria en aq̄lla tēptaciō: fueron muy marauillados de su muy grād virtud z p̄feciō. **E** viēdo se assi cōfondidos z vēcidos: ouierō su deliberaciō z acordarō q̄ lucifer lo tentasse dela tercera tēptaciō. **C**ōuiene saber d̄ auaricia mezclada cō amor de honrra z de soberuia.

Capitulo. cc lix. De como el saluador fue tenptado dela tercera tēptacion z la vencio.

Des vyendo se lucifer vēcido del saluador en la segūda tēptaciō. p̄so delo tentar dela tercera z lleuolo a vn mōte muy alto z demostrole desde ally los reynos d̄la tierra z las riq̄zas y excellēcias dellos. diziēdo q̄ en oriēte erā tales reynos z tales noblezas. z tales en ocidēte z tales en aq̄lō z tales a medio dia. **E** q̄ todo aq̄llo era suyo. z q̄ el veyaque dios le auia fecho muy sabio z virtuoso z q̄ podria muy biē regir el mūdo: q̄ se abataſse a tierra z lo adorasse: z q̄ el le daria todo aq̄llo q̄ veyaque. **E**ntōces el saluador mouido cō grād zelo d̄la hōrra de su padre: dixo a lucifer. vete satanas. **L**a escripto es. a tu señor dios adoraras: y

a el solo seruiras. **E**ntōces el diablo veyēdo se cōfondido z vēcido z q̄ era conosciado del saluador: despareſcio. **E** aq̄ dize algūo de doctores q̄ no torno mas a lo tētar fasta el tiēpo dela passiō q̄ndo lo tēpto muy poderosa mēte z fue cōfondido z vēcido muy notable mēte segūdo diremos adelāte plaziēdo a dios q̄ndo trataremos dela materia dela passiō. **D**ize aq̄ rabano q̄ en esto q̄ el saluador se indigno assi cōtra el diablo q̄ndo le dixo q̄ se derribasse en tierra z lo adorasse: nos enseña. q̄ q̄ndo oyeremos o vieremos algūa cosa q̄ es cōtra dios: nos deuemos mucho sentir z mouer contra aq̄l q̄ la dize o faze. guardada en pero la prudēcia z la māera. **E**n otra māera no amariamos a dios ni terniamos ni deseariamos su hōrra z el seria muy ofendido z nos muy culpados del en el iuyzio assi como de peccado muy aborrescible z digno de grād tormēto z cōdēpnacion. **E** si por esto nos es fecha algūa injuria o ofensa z la q̄remos sofrir en paciēcia por su reuerencia: rescibir lo ha el en singular sacrificio z seruicio. **E** galardonar nos lo ha muy alta mēte éla gloria de payso.

Capitulo. cc li. De como venieron los angeles a servir al saluador despues q̄ ouo vencido al tēptado.

Esq̄ el saluador ouo vencidas las tenptaciones suso dichas: venieron luego los sanctos angeles a a

correr ala necesidad de su hambre
 z a le seruir con toda diligēcia z re-
 uerencia. **E** dela māera como le ser-
 uieron fabla a saz larga mente el no-
 table docto: s̄ar t̄ juan buena ven-
 tura en̄ libro que fizo dela vida de
 ihesu christo. **E** dize: que la glorio-
 sa virgen su madre conosció todas
 estas cosas dichas por reuelacion
 z por gracia especial. **E** que apare-
 jo en vna cestilla pequena vn pog-
 llo de vn pez frito z puso en ella v-
 nas fazalejas limpias z pequenas
 z vnos mantelijos pequenos z p̄a
 z sal z vna seruilla pequena de vi-
 no z agua. **E** vino por ello el angel
 del seño: z leuo lo con grand reue-
 rencia al saluador. **E** luego los o-
 tros angeles pusieron le la mela
 sobre vna piedra llana que ally e-
 ra. **E** llenor açando los ojos al
 padre bēdixó la mela z asentose en
 tierra pa comer en ella. **E** el vn an-
 gel le cortaua el p̄n z el otro le po-
 nia la sal z el otro le aparejaua el
 pez z apartaua las elpinas del z o-
 tro le daua a beuer. **E** todos ellos
 le acatauā con grand deleyte como
 aquellos que conosciā clara men-
 te que aquel era su dios z criador.
E vyendo lo lleno de todas virtu-
 des z bondades z comer con tan
 grand tenprança z honestad z assi
 de vagar: padesciendo tal hanbre de
 tan luengo ayun o: estauā todos ma-
 rauillados. **E** contemplauan co-
 mo estaua muy flaco z magro por
 el grande ayun o passado z por la
 grand penitencia que auia hecho.

estando tan mal vestido al sereno z
 al sol z al agua y al viento. z durmi-
 endo en el suelo z en la tierra desnuda
 todo aquel tiempo. **E** sabiendo
 que aquel era seño: del mūdo que
 estaua asentado en tierra sin algūdo
 estrado z aparejo tenporal con tan
 grand paciēcia z humildad: toma-
 uan muy grand deleyte en lo contē-
 plar z dauan le muchos loores z
 bendiciones por todas estas cosas
 z por otras muchas mas. **E** d̄sque
 ouo comido z dado gracias: hizo
 vna muy dulce habla a los sanctos
 angeles. dādo gracias al padre del
 vencimiento que le auia dado del
 diablo. **E** a ellos assi mesmo dela
 consolacion z seruicio que le auian
 fecho con toda diligēcia z cuyda-
 do.

**Capitulo. cc lxiij. Delas meditacio-
 nes z pensamientos que auia el sal-
 uador estando en el desyerto.**



Dize aq̄ fulgēcio so-
 bre este euāgelio q̄ en
 todo el tiēpo q̄ el sal-
 uador estouo en aq̄l
 desyerto era muy cō-
 solada su muy santa anima por mu-
 chas maneras de muy altos z muy
 santos p̄samientos. **E** a p̄mero p̄sa-
 ua en aq̄l pielago infinito dela alte-
 za diuinal: y en todas y en cada v-
 na de sus excellencias y p̄secciones
 y por cada vna lo bendiz̄ia. dizien-
 do de todo coraçō. padre mio que
 eres ē los cielos s̄atificado sea tu nō-
 bre. **E** cōbidaua cō el p̄feta dauid

y con los santos moços sidrach mi-
 fac z abdenago a todas las criatu-
 ras para que gelo ayudassen a loar
 diciendo todo aquel psalmo. Lau-
 date dominum de celis. y todo aq̄l
 cãtico. Benedicite omnia opera do-
 mini domino. Despues pensaua en
 aquel beneficio sobre todo benefi-
 cio que le era fecho: que desdel mo-
 mento en que fue cõcebido gozasse
 de ver clara y bien auenturada mē-
 te la effencia diuinal. **E** lo segun-
 do pensaua en aquella gracia sobre
 toda gracia que dios le auia fecho
 en que fuesse assi vnido al verbo di-
 uino: que vno mesmo fuesse dios y
 ombre verdadero. **E** pensaua lo ter-
 cero en la muchedũbre sin cuento y
 en la alteza sin medida de las graci-
 as. virtudes y dones: q̄ dios le a-
 uia dado para que digna mente pu-
 diesse ser assi ayuntado en vnidad
 de p̄sona al hijo de dios. dios ver-
 dadero. **E** pensaua lo quarto. como
 siẽpre auia dios efforçado a aque-
 lla su humanidad. y agora la effor-
 çaua: para que vsasse muy biẽ de to-
 das aquellas gracias y especialmē-
 te de muy profunda y muy perfeta
 humildad: que era la p̄mera: y mas
 necessaria: y mas plazible virtud a
 su padre: pues por la soberuia a ella
 contraria auia caydo primera men-
 te lucifer y natura ãgelica: y despu-
 es adam con toda natura humana
E pensaua lo quinto. quan excellē-
 te madre le quiso dios dar: y quan
 miraclosa mente auia sydo forma-
 do en su sagrado vientre virginal y

de ally salido sin ser ella corrompi-
 da por miraclo singular. **E** despu-
 es pensaua en las excellencias virtu-
 des y ppriedades de todas aque-
 llas criaturas: y primera mente en
 la alteza de los santos angeles. y de
 como nos son dados por adminis-
 tradores guardas y regidores. y co-
 mo eran dados a el por especiales
 seruidores y de como le seruian y
 agradauan y assolaçauan con mu-
 cha gracia y diligencia. **E** veyendo
 q̄ todas las criaturas erã vn grand
 miraclo z q̄ todos auia perfeciões
 muy excellētes era a el muy grand
 deleyte contemplan las o mas pro-
 pia mente contẽplar en ellas la bon-
 dad soberana y excellēcia del su cri-
 ador. **E** despues ponia el pensamien-
 to en el estado christiano. que por
 su baptismo z ayuntamiento auia entonçes
 nueua mente començado. **E** de aq̄
 pensaua z acataua como seria fun-
 dado marauillosa mente por la pre-
 dicacion de los santos apõstoles z
 firmado por la sangre de los santos
 martires: z alumbrado por los san-
 tos doctores: z sanctificado por las
 religiones z por la vida muy alta z
 santa de los cõfessores: z ennoblesci-
 do por la virginidad de las sanctas
 virgines. **E** avn pensaua en como
 el fruto de su santa muerte precio-
 sa se derramaria por el estado santo
 de todo el pueblo christiano. **E** co-
 mo seria muy honrrado por leyes
 altas z nobles. z por nuevos con-
 sejos z por sanctos sacramentos z
 por grãdes gracias z virtudes que

hinchiría toda la tierra. **E**avn pensaua en como especial mente y por la mayor parte seria hórrada la tercera parte del mundo. conuiene saber europa por el sacerdote soberano. conuiene saber por el papa o padre sato. z é noblecida de corona imperial z de grandes reyes ademas. **E**avn pensaua como seria perseguida la yglesia ala fin del antichristo. **E**que muerto el antichristo z aterrado: seria recogida por el: ala gloria celestial. **E**contemplar esto: era a el muy grand plazer z solaz. mayor mente sabiendo que el padre le auia otorgado que por su reuerencia el pueblo de ysrahel se conuertiria a el: ala fin del mundo. z rescibiria la christiandad z se saluaria. lo qual era a el muy grand alegria. **E**avn ally en el desyerto pensaua en como serian visitados por el los sanctos patriarchas z prophetas passados que lo deseaua z amauan entrañable mente z el mucho a ellos. **E**la sabia el bien quanto lo auian demandado z quanto auian llorado z suplicado al padre que lo enbiase al mundo. **E**fablando con ellos en el coracon: delas cosas passadas z presentes z auenideras: en especial de su redépció z dela máera della: era a el z a ellos muy grãd consolacion. **E**avn pensaua alli z contemplaua como su padre celestial destruyria del todo la malicia de sathanas el qual pensaua en todos tiempos como podria leuar todos los ombres ala perdició del

infierno. **E**n especial estudiua todo tiempo de destroyr a el. z como lo amenazaua que le faria tractar la muerte. **E**avn pensaua en como su muerte preciosa q̄ los diablos deseauan: seria destruymiéto de su señorio. z q̄ no auia desto conosciemento antes pensauan el contrario. **P**ues piensa tu si puedes que solazes z que consolaciões avria aquella muy santa alma en aquel desyerto: ocupada de continuo en tales pensamientos y en tales contemplaciões. **D**ize aqui fulgencio que ouieron grãd solaz los angeles cō el saluador. quando supieron q̄ lucifer soberuio z orgulloso era muy triste z confondido: z que avria cōsejo con sus malos espiritus sobre su cayda z destruymiento. **E**sobre el vencimiéto que el saluador avria dellos: z que farian trato contra el saluador z contra los que le siguiesen. z que lo que ellos proponia de fazer cōtra el: no vernia como ellos pensauan. z que caería sobre su cabeza lo que ellos amenazauan como fue z como tractaremos quando hablaremos de su derribamiento. **E**avn ally estando alcaua su entendimiento criado ala gloria de su reyno perdurable. **E**contemplaua como auia d̄ ser asentado ala diestra de dios padre z reynar sobre todos los escogidos. **E**como auia de tener el general z postrimero iuyzio. **E**como su sancta madre seria ensalçada por amor del z por su reuerencia sobre los choros de

los angeles. Reynaria el para siēpre dios z ombre en la gloria celestial. **E** segūdo dize este santo doctor fulgencio estos muy altos muy santos y muy excellentes pensamiētos consolauan su santa anima z le fazian passar aquel grād ayuno z aqlla grand penitencia con todo plazer z consolacion z paciencia. **E**sto q̄ dicho es del ayuno q̄ hizo nuestro saluador en el desyerto despues d̄l su sancto baptismo y de como ally fue tentado abaste agora. **E** comēcamos el sexto libro en̄l qual tractaremos de como llamo a sus discipulos z de como los escogio z enforzmo.

Aqui comiença el sexto libro dela vida de ihesu christo.

Capitulo. cc lxiij. De como el señor llamo z escogio a los discipulos.



Domenado ya por la gracia d̄ dios el estado santo d̄ la xpianidad mediāte el bap̄tismo d̄l saluador d̄l linaje humanal: plogo a su altamagestad de comēçar a p̄dicar z manifestar al mundo su vida q̄ auia ya treynta años que estaua escondida. **E** como su estada en el mundo ouiesse ya de ser poca: conuenia que la alteza de su santissima p̄sona z sus sanctas z marauillosas obras fuesen publicadas a todas las gentes por las personas que las vieron z fues-

sen a ellas presentes. **E** por ende conuenia que el ayuntasse discipulos que fuesen conel continua mente fasta su preciosa muerte z viesse z oyessen su santa vida z conuersacion z sus grandes miraglos z alta predicaciō. por que por su vista pudiesse dar al mundo testimonio mas firme z verdadero. **E** no quiso para esto escoger ombres poderosos ni sabios en sabiduria mundanal. por que el conuertimiento del mundo que auia de ser hecho por ellos: no fuese atribuydo ala sabiduria z poderio del syglo. mas a sabiduria z poderio de ihesu christo. segund que clara mente lo demuestra el apollol sant pablo en el primero capitulo dela primera epistola que embio a los de corintho. **E** descendiendo el bendicto señor del monte en q̄ fue tētado dela postrimera tētacion tornose a nazareth z passo por el rio jordan q̄ era cerca del desyerto a do el auia ayunado z a do estaua s̄nt juā baptizado. Lo qual fizo el: por que las gentes lo conosciessen por los testimonios diuersos z grandes que sant juan daria del delante delos q̄ ally estouiesse z que auian venido a recibir el bap̄tismo de sant juan que eran muchos. **E** veyendo lo venir sant juan fazia sy. demostrolo luego con el dedo: diziendo a los que ally eran presentes. **E**ste es aquel sobre el qual yo vy descender el espiritu santo en forma de paloma quando lo oue baptizado. **E** avn dixo les otras muchas cosas q̄ fazian a grād

testimonio z honrra z looz del saluador asi como tãnimos suso. **C** Di ze aqui theofilo. Piensa pues christiano cou quanto feruoz z deuociõ de coraçon daua testimonio de verdad el santo patriarcha sant juã de la ynocencia del saluador diziẽdo que aquel era el cordero de dios. **E** avn piensa mas con quan grand compassion z dolor de su anima lo el contemplaua quando dixo que aquel era el cordero de dios q̄ auia de alinpiar los pecados del mũdo acordando se como seria sacrificado e la cruz z ofrecido al padre cõ dolores muy grandes. **C** E despues desto como sant juan viesse otro dia a ihesu christo a cerca dl rio jordan: dixo semejables palabras con muy grãd feruoz para dar testimonio dela sanctidad z diuinidad de ihesu christo saluador del linaje humano. por que fuese recebido z conocido con reuerencia de las gentes que ally eran z fuese publicado a los otros por ellas. **C** E mouido sant andres z otro discipulo de sant juã por estas palabras z otras muchas z por grãdes amonestaciones que sant juan fazia a sus discipulos q̄ siguiessen a ihesu christo: fueron se tras el saluador deseando auer con el conosciencia z amistad z conuersacion. **E** pero no dizen los euangelistas que nombre auia aquel discipulo que se lleo con sant andres al saluador. **C** E conosciẽdo el señoer muy benigno el deseo de sant andres z del otro discipulo boluio se

a ellos z fablo les muy dulce mente. z dixo les. Sijos que vos plazez? **E** ellos le respondieron. **A** dastro queriamos saber ado moras. **E** luego el señoer muy benigno mãdo les que se fuessen con el ala casa a do el posaua quando passaua por aquella tierra. **E** estouierõ con el ally vn dia segund que pone sant juan euãgelista. **E** el señoer fabloles larga mẽte demostrandoles por las escripturas como el era christo en la ley prometido z enseñando les la carrera derecha del reyno de los cielos. **E** tanto les pluguieron sus palabras z su marauillosa conuersacion: que sus coraçones se allegaron ael con todo amor. **C** E saliẽdo dende en forma sant andres a su hermano sant pedro dlas palabras gloriosas que el saluador les auia dicho. **E** trato lo a ihesu christo deseando q̄ ihesu christo le informasse z le troxiessse assi como atraxiera a el z al otro que fuera con el. **E** el señoer bendito rescibio lo con grand alegria: ca ya sabia quiẽ seria aquel z lo que auia a fazer del. **E** dixo le tu seras llamado cefas que quiere dezir cabeça. **A** mas no le dixo estonces por que seria llamado assi.

Capitulo. cc lxiij. De como llamo el saluador a sant phelipe z a natanael.



Pues sant juan euãgelista en el primero capitulo que despues de las cosas suso dichas partio el salua

dor de aquel lugar z fuesse para ga
 lilea z fallo a sant phelipe. z dixo le
 q̄ lo siguiessse. **E** siguió le luego sant
 phelipe. ca la palabra del saluador
 era de tan grand virtud: que luego
 ynclinaua los coraçones delos que
 queria traer asi. **E** avn sant phelipe
 auia oydo hablar a sant juã muy al
 ta mente de ihesu christo z dar del
 testimonio delante todos segūd ya
 es dicho. **E** era ya larga mente en
 formado de sant andres z de sant
 pedro que auian ya oydo hablar a
 ihesu christo cosas muy altas decla
 rado les su dignidad z officio z co
 mo era christo. **E** a todos tres con
 uiene a saber sant pedro z sant phe
 lipe z sant andres eran dela çibdad
 de bethsayda de galilea z auia ètre
 li grande amistãça z familiaridad.
E sant phelipe fallo despues avn su
 amigo que llamauan natanael z di
 xo le. Sabes como andres z pedro
 su hermano z yo auemos fallado a
 ihesu de nazareth hijo de joseph. z
 auemos sabido que el es aquel ver
 dadero christo del qual moyses z
 los prophetas han hablado èla ley.
E respõdio natanael que era letra
 do z dixo. Como puede ser que tã
 buen ombre saliese de nazareth co
 mo micheas propheta aya dicho q̄
 ihesu christo ha de salir z nacer en
 bethleẽ. **E** dixo le sant phelipe. yo q̄
 no soy letra do no te sabria respon
 der a effo que agora dizes. mas ven
 z habla con el. **E** luego natanael
 fuese con sant phelipe a hablar cõel

saluador con grand ardoz z deseo
 de su coraçon. **E** el saluador quan
 do lo vio venir con santa entenciõ
 por saber del la verdad: dixo del a
 los que ally eran. **A**queste es ver
 dadero ysrailita enel qual non ay
 engaño. **E** respondió le natanael z
 dixo. **A** maestro de donde me conos
 ces. **E** respondió le el saluador. an
 tes que te llamasse phelipe: te vy z
 conosco quando estauas sola figue
 ra. **E** veyendo natanael. que el sal
 uador le auia dicho la buena enten
 cion de su coraçon q̄ traya z le auia
 demostrado el lugar a do estaua
 quãdo sant phelipe lo llamo z que
 ihesu christo no lo auia visto entõ
 ces por vista corporal: fue luego a
 lumbrado z inclinado a creer que
 ihesu christo era persona muy alta
 z de syngular sanctidad z dixole.
A maestro: tu eres fijo de dios con
 uiene saber por gracia especial. **E**
 tu eres aquel que nos esperamos q̄
 ha de reynar en ysrail conuiene sa
 ber christo prometido por los pro
 phetas en la ley. **E** dize sant juã bo
 ca de oro que la confession que fizo
 sant pedro quando dixo a jesu chri
 sto que era fijo de dios: no fue seme
 jable a aquesta. Por que sant pedro
 lo confessaua ser dios verdadero.
 mas natanael non sobia tan alto.
 ca non entendia por lo que dezia
 de confessar a ihesu christo ser mas
 que ombre segūd que el dicho sant
 juan boca de oro lo prueua por
 muchas razones. **E** esto paresee

en el primero de sant iuan a do dixo ihesu christo luego a natanael. que sy por a velle dicho: que le auia visto sola higuera estando del absente corporal mente creya en el: que muchas mayores cosas que aquellas veria adelante que farian mas crescer su fe. **E** entonces dixo a sant felipe z a los otros que eran ally cō el. que sopiessen por cierto que verian el cielo abierto sobre el hijo del ombre conuiene a saber sobre el. z verian a los angeles subir z descender sobre el. **E** esto fue verdad en la su resurreccion z ascensio z en otros muchos lugares que non escriuen los euangelistas segund que pone theofilo hablando desta materia. **E** sant agostin mueue aq vna dubda diziendo. que por q̄: natanael que fue assi alumbraado no fue apostol ni disciplo de ihesu christo: **E** responde el mesmo sant agustin z dize que no conuenia al saluador que para conuerter el mundo a dios: escogiesse al comienço por fundadores principales dela christianidad: sy no ombres synples z syn letras por que la fundacion dela religion christiana z el conuertimiento delas gentes no fuese atribuido a los obres ni a su sabiduria z poderio: mas ala sabiduria z poderio de solo dios como ya es dicho. **A**das por que no pareciesse que ihesu christo auia engañado a sus discipulos ombres synples z sin letras: llamo a su amistad y compania algunos que eran entēdidos z letrados en la ley

assy como nicodemus z natanael. segund q̄ diremos adelante. **E** despues d̄ su muerte llamo a su fe a gamaliel z a sant pablo z dionisio z a muchos otros por que por aq̄llos assi como por ombres muy letrados pareciesse q̄ lo q̄ ihesu christo z los apostoles auian predicado era verdadero z bueno z sano z auia seydo prometido z p̄dicado por la ley de moysen z por los santos profetas. **A**das sobre todos aquestos letrados fueron sienpre los santos apostoles assy como ombres que fueron escogidos especial mente por ihesu christo para dar testimonio de su venida z doctrina z para predicar la fe christiana a todo el mundo assy como aquellos que el auia lleno z cumplido de todas virtudes z del su espiritu. **E** que auia de recibir por el: martyrio z auia de ser asentados en la gloria en muy alto estado segund q̄ en la omelia. xvj. lo pone sant ylaro.

Capitulo. cc. lxxvj. Como el saluador se torno para su bendicta madre a nazareth z predicaua por las synagogas al pueblo de ysrail.



Despues de todas estas cosas. tornose el saluador a nazareth a la sancta virgen su madre solo z descalço por espacio de setenta z quatro millas. **Q**uien podria pensar el gozo z alegria que su gloriosa madre aueria de su p̄sencia. z cō q̄ntas señales de gozo z de amor lo resc-

biria. A vn piensa si puedes la grãd reuerencia que el bendito señor faria a su santa madre z como la consolo. ca estaua con muy grãd deseo de lo ver z de estar cõ el segũd sant luchas dize enel quarto capitulo.

Pues partiendo el saluador de iudea z passando por galilea: entraua por las synagogas delos judios z predicaua les tan alta mente que todos lo loauan. z enfalçauan su enseañca. **E** vino a nazareth z entro vn dia de sabbado en la synagoga z subio a leer z leyo aquello que en ysayas propheta es escripto. **E**l spiritu de dios me embio a p̄dicar a los pobres z a sanar a los que han quebrantado el coracon. z a predicar claridad z vista a los ciegos. z a perdonar los pecados a los peccadores. **E** desque el saluador les ouo leydo esto dixo les. **A** questa escriptura es oy cumplida. **E** queria dezir: que el era aquel de quiẽ aquella escriptura fablaua. **E** todos lo oyan con grand deleyte z plazer por que su palabra era llena de toda virtud z gracia. z por que la acatadura d su cara era muy hermosa a demas z muy plazible z digna de reuerencia a toda criatura que la acataua. **O**nde dize del salmista enel salmo .xliiij. **S**ermon por figura sobre todos los fijos delos ombres z en los rris labrios es derramada gracia. **Q**ueria d̄zir el salmista en aquestas palabras. q̄ la figura z forma dela cara del saluador era hermosa sobre toda otra

criatura z que era puesta singular gracia en su lengua z en su palabra. **E** la segund es escripto a los siete capitulos de sant juã: nunca otro ombre fablo asi como el z sus palabras eran palabras de vida segund que lo dixo sant pedro z segund es escripto enesse mesmo euangelio. **E** por esta manera comẽço nuestro saluador a predicar primero familiarmente. z despues por las synagogas. **E** comẽço a se manifestar al mundo. no con pompa z honrra ni con grand viento de vana glozia: mas con grand humildad. **P**redicando primero a algunos apartada mente segund ya es dicho de sant andres z de sant pedro z de sant philipe z de natanael: z despues en las synagogas. **E** assi crecscia poco a poco fasta que despues predico publicamente. **E** deues saber que enl año primero luego despues del su baptismo. llamo el saluador a los santos apostoles z discipulos. **A**das no se lee que en aquel año predicasse al pueblo publicamente fasta el miraculo que fizo en las bodas quando torno el agua en vino. **E** este miraculo fizo el enel mesmo dia en q̄ fue baptizado pasado ya vn año. z por ende dizen los santos doctores comun m̄ete. que los miraculos z predicaciones que sant lucas recuenta enel quarto capitulo que fizo ihesu christo. no fueron fechos en el año primero despues d̄l baptismo: mas enel año siguiente. **E** a vn dize que teido aquello que sant luchas dize

desde aquel parafso que comienca. **E** dizian a queste es fijo de joseph: fasta la fin del capitulo. fue despues del primer año. **E** avn dizē que como quier que del thenor del dicho capitulo parece que todo aquello que sant luchas recuenta fue fecho continuada mente z en vn tiempo pero que lo ordeno assi sant luchas por no alongar. **E** avn dizē los doctores que si algunas vezes predico el señor en aquel tiempo z baptizaron sus discipulos z apóstoles por su ordenaciō. esto fue pocas vezes. z no publica mente por reuerēcia de sant juan q̄ entonces predicava z baptizava. **E** a non quiso el señor que su baptismo z su predicacion fuessen publicas fasta q̄ fue preso sant juan: queriēdo le dar hōrra z lugar: como quier q̄ era mucho menor sin alguna comparaciō. **E** segund dize sant juan boca de oro en esto nos dio enremplo el saluador de su grand humildad. **E** a nos deuemos someter a los que son menores que nos por estado o por otra qual quier manera. **E** sobre esta virtud sancta de humildad acabada. dize este santo doctor que fundo el saluador todas sus obras z palabras. **E** de aquesta virtud nos dio mandamiento especial enseñando nos que aprendiesemos del humildad de coraçō. **E** sobre esta virtud edifico toda la religion christiana. **E** el que no la ha non entrara en el reyno de los cielos segund que lo el dize por sant matheo a los diez

z ocho capitulos de su euangelio. **E** esta virtud quiso que amassen z guardassen z predicassen sus discipulos assi como carrera segura z derecha para el reyno dela gloria auenidera.

Capitulo. cc lxx. como el saluador escogio los apóstoles z quales.



Despues de esto llamo el señor bēdicto a los santos apóstoles z discipulos. z enformo los muy cōplida mente en muchas z diuerfas virtudes z por muy altos enseñamientos z consejos z leyes segund que lo mostraremos adelante mas larga mēte. **E** a pues por ellos auia a llamar ala fe al pueblo nuevo de los gētiles: z los auia de ēbiar a predicar por todo el mundo despues de su passion z resurreccion segund que lo leemos en el postrimero capitulo de sant matheo: quiso los primera mente enformar en lo que auian de fazer z en señar. **E** del llamamiento de a questo pueblo nuevo que se auia de fazer por el saluador z por la enseñança z predicacion de los santos apóstoles. prophe taron mucho antes muchos prophetas santos. pero dexare de poner agora sus prophecias por no alargar. **E** pues deues saber q̄ sant lucas pone a los seys capitulos del su euāgelio. que el señor escogio doze de sus discipulos q̄ llamo apóstoles z fuerō los que se siguē. **E** cōuiene saber. Sant pedro. **E** iu her

Humildad

mano sant ádres. **E** santjago el mayor. **E** sant juan que fueron hermanos z parientes segund la carne. **E** sant phelipe. **E** sant bartolome. **E** sant matheo. **E** sancto thomas. **E** santjago el alfeo. **E** sant symon zelotes. **E** sant thadeo. **E** judas de esca rioth. **E** la eleccion deste judas fue fecha por el señor para nos dar a entender que no son escogidos para auer el reyno de dios todos los q son llamados alas dignidades espirituales. **E** segund dize theofilo estos doze apóstoles fueron figurados antigua mēte por los doze patriarchas hijos de jacob delos qles es escripto alos xlii. capitulos del genesis. **E** por los doze príncipes del pueblo de ysrael delos qles es escripto alos doze capitulos del libro de los cuentos. **E** por los doze adalides que fuero a ver la tierra de promettimiento segund es escripto a los treze capitulos desse mesmo libro. **E** avn por las doze piedras q mando dios sacar del rio jordan: quando el pueblo de ysrael passo por el a pie enuto pa entrar en la tierra de promission. **E** por los doze fundamentos dela cibdad celestial que vi do en espíritu sant juan segund es escripto alos veynte z dos capitulos del apocalipsy. **E** avn dize raba no que fuero escogidos los apóstoles en cuento z en nonbre de doze. por que a queste cuento ha quatro ternos. los quales son figura de tres perfecciones que deuen auer en si todos los perlados z predicado

res. **Conuiene** saber. perfección de vida. z de enxemplo. z de doctrina. **E** los que estos ternos: o ternarios tienen en sy estan sienpre firmes en todo bien assi como las piedras quadradas estan sienpre firmes de qualquier parte que seã asentadas. **E** avn escogio el señor setenta z dos discipulos z enbio los a predicar de lante si por todos aquellos lugares en que el auia de venir personal mēte a predicar. **E** avn ouo algũos otros discipulos po ocultos: q eran letrados z famosos en bondad de vida assi como fueron nicodemus. z gamaliel z nathanael. **E** delos. lxxij. fueron sant mathias que despues fue apóstol en lugar de judas z sant lucas z muchos otros q cō grand esfuerço ensalçaron al saluador en su vida z doctrina. **E** por todos ellos fue mucho ensalçado el saluador en su alta sabiduria z doctrina z en su acabada sanctidad. **E** que fuessen escogidos del señor en este cuento estos setenta y dos discipulos dize lo sant lucas a los diez capitulos del su euangelio. **E** dize aymon que fue fecho en figura que la doctrina del euāgelio auia de ser predicada en setenta z dos léguas. **Ca** en tantas son partidas las gentes que son en el mundo segund que lo enseña latancio sobre el genesis a los diez capitulos. **E** estos. lxxij. discipulos fueron figurados en el testamento viejo: por aquellos. lxxij. viejos que escogio nuestro señor de aquel pueblo: y los dio por ayuda

dores a moysen para regir el pueblo. **E** avn dize astrabo que por los apostoles era figurados los per lados z los maestros mayores que adelante auian de venir en la religion christiana. **E** por los setenta y dos discipulos eran figurados los regidores z curas menores z los que tienen sus lugares. **E** por los apostoles z por su sangre z por las persecuciones de los sanctos martires fue fundada la religion de la christiandad despues de la fundacion primera z principal del saluador. **E** por los apostoles fueron ordenados los articulos de la fe. **L**a ellos celebraron concilio sobre el en derescamiento de nuestra creencia z vida z la ordenaron segund que los alumbro el espiritu santo. **E**stos apostoles siguieron z acompañaró al saluador fasta la su passion z con uersaron con el antes z despues. **E** rescibieron de su santa boca enseñamientos muy excellentes z aprendieron de su vida gloriosa z muy virtuosa en exemplos santos z loables. **E** por virtud del saluador alubra ron despues todo el mundo por su alta vida z predicacion z rescibieron martirio por su amor. **E**stos santos apostoles z discipulos deraró por amor del señor todas las cosas que en el mundo auian assi mugeres como otras cosas segund q lo leemos a los diez z nuene capitulos del euangelio de sant matheo. **E**sta alteza de vida no alcançaron ni chas d los discipulos que no detu

ron todas las cosas que auian. nin ouieron la alteza de la perfección que guardaró los santos apostoles por amor del saluador. **E** por ende dize aqste doctor que los hizo el señor principes de su yglesia z juezes porstrimeros della z porteros del reyno de los cielos z luz del mundo. **E** los ensalço é la tierra por fama z honrra z despues en el cielo por grados especiales de gloria.

Capitulo. cc lxxvi. por que sant juan baptista no siguió a ihesu christo ni fue su discipulo.



Ant remigio pone a qui algunas dudas z dize primera mente que por q sant juan baptista non siguió a ihesu christo ni fue su discipulo como el supiese cierta mente que era su dios? **R**espõde el mesmo sant remigio z dize que no siguió sant juan a ihesu christo nin fue su discipulo: por que no fuesse sospechoso el testimonio tan grande que diera de ihesu christo. **L**a pudieran dezir algunos si fuera su discipulo: que por el grãd amor que le auia diera del testimonio tan grande z de tan grãd alteza z marauilla. **E** avn firme mente podemos creer que por alumbra miento z mandamiẽto familiar del saluador no lo siguió sant juan. **L**a segunda dubda que mueue sant remigio es: que por que escriuieró tã breue mente los euangelistas las obras del señor. como diga sant juan ala fin de su euangelio que en todos

los libros del mundo no podrían
caber todas las cosas q̄ ihesu cris-
to hizo. Responde esse mesmo sant
remigio z dize. q̄ abastaua a los euā-
gelistas seguir el alumbramiento di-
uinal que les era fecho de lo que a-
uian de escriuir. E que escriuieron
tan breue por esquiuar longura la
qual haze mucho perder la deuoci-
on. E a vn por que aquello q̄ escri-
uiā abastaua para nuestra salud. de
rādo las otras cosas ala sabiduria
diuinal ala qual pertenesce reuelar
los secretos escondidos z manifes-
tar sus obras a sus escogidos se-
gund que cōuiene a los tiempos z
alas personas. E a vn escriuieron
tan breue por que los que dios ha
de condemnar no son dignos de sa-
ber las tales cosas: por que si las so-
pieffen seria acrescentamiēto de sus
males z de sus penas perdurables.
E a vn por que algunas cosas fue-
ron en el señor z en su p̄ciosa madre
de tan grād excellencia q̄ que no a-
bastarā los sesos d̄ los óbres alas co-
noscer z entender z fuerā muchos
que no las creyerian. z otros fuerā
que las despreciarā z otros lasto-
uierā por locura. Por ende plogo
al señor que las tales cosas fueffen
calladas z que no fuesen reueladas
ala comunidad z fueffen demonstra-
das d̄spues ala fin del siglo. a los va-
rones espirituales z cōtēplatiuos.

**Capitulo .cc lxxij. Por q̄ escogio el
señor ombres simples z pobres z
pescadores para conuertir todo el
mundo.**



Qui mueuen quisti-
on algunos doctores
z dizen. que por que
escogio el saluador
para cōuertir el mū-
do z predicar su nombre z para an-
dar en su cōpañia z ser sus discipu-
los: óbres simples z sin letras z po-
bres z pescadores? E a mas parece
q̄ pudierā aprouechar óbres letra-
dos z poderosos. **¶** El esto respon-
dē algūos doctores en especial sant
agostin enl libro dela cibdad de di-
os. E dize. q̄ en̄sto demostro mas el
señor su sabiduria z poderio. z por
esto fue mas de hōrrar: por q̄ no e-
scogio óbres letrados z poderosos
pa cōuertir el mūdo z p̄dicar su fe:
mas ombres simples z sin letras. E a
nos dio a entēder clara mēte q̄ no e-
ra menester sabiduria z poderio hu-
manal para someter todo el estado
mūdanal: pues por óbres simples z
sin letras v̄cio z metio el: so el su yu-
go la sciēcia delos grādes letrados
z filosofos del mūdo. E por óbres
pobres sometio a su señorio los se-
ñores d̄l mūdo z los reyes z los en-
peradores. E a vn dize sant agostin.
Que si los apostoles no cōuertierā
el mūdo por poderio demiraglos.
a vn entonces clara mente parescie-
ra que aquello q̄ los apostoles en-
señauan z predicauā era obra espe-
cial de dios z sobre toda natura cri-
ada. mas que miraglo conuertiendo
el mundo non faziendo miraglos.
¶ E no puede ser mayor marauil-
la: q̄ doze óbres pobres z sin letras

venciesen toda la sabiduria z poderio humanal: z lo pudiesen sola ley z obediencia de ihesu christo sin miraglo alguno que en ellos ouiesse visto. **E** assi parece clara mēte q̄ negar auer fecho los apóstoles gr̄a del miraglo: es poner otro mayor miraglo z otorgar que obraua la virtud diuinal en los apóstoles para conuertir el mundo ala fe de ihesu christo. **L**o segundo enseña en esto nuestro señor: que no es enl' afeccion de personas ni parcialidad. ni da mayor fauor z ayuda al gr̄a de que al pequeño. mas al que ve mas inclinado z presto para el bien. **L**a al tal ama el mas z lo escoge para sy segund que leemos a los diez capitulos de los fechos de los apóstoles z segund parece en el proposito p̄sente. **E** avn lo tercero en esto enseña nuestro señor: su benignidad z dulcedumbre: en q̄nto le plazemas la compañía de los óbres pobres z simples que la de los gr̄ades letrados z doctores z maestros. **L**o quarto por q̄ si dios conuertiera el mundo por grandes principes z maestros: pudieran dezir despues los auenideros: que el tal conuertimiento auia sido fecho por artes z máeras z por amenazas o por fuerça. **L**o quinto: por q̄ los letrados z poderosos no estan assi prestos para recibir nuevo enseñamiento como fazen los simples z pobres ni estan assi aparejados para se poner a trabajo z payr a predicar por el mundo alas gentes como fazen

los simples z que biuen pobremente. **E** avn comun mēte los poderosos z letrados son mas dados a los pecados que los simples z pobres. **E** por é de plogo mas al señor escoger simples z pobres que letrados z poderosos. **E** assi se satisfaze a la primera dubda q̄ fue mouida en el comiēço de aq̄ste capitulo. **L**o segundo mueuen quission algũos doctores. que por q̄ escogio el señor antes pescadores que de otros officios? **R**esponden. q̄ escogio el señor en especial los apóstoles principales pescadores. **L**o primero por que comunmente van los pescadores descalços z cō pobre abito q̄n do quier que van a pescar z andan siempre en el agua z fazen fuera de las villas o cerca dellas su morada. **E** avn por que a penas o nunca ay pescador que ayũte muchas riquezas. **E** por que biuen de viãdas pobres z no es arte en que ay furtos ni robos nin engaños. **E** por q̄ son largos en dar del pescado que toman a los que estan enderredor: ca todas estas cosas son muy conuenibles a lo que el señor m̄do a los apóstoles quando los enbio a predicar. **E** allende desto la arte de pescar que los apóstoles auian es figura de lo que auian de fazer en su predicacion. **L**a auian de sacar los ombres con las redes de su predicacion de las aguas de los males z vicios. z poner los en la nauezilla de la santa fe de ihesu christo. la q̄l sola los podia leuar a lugar de saluación. **E**

a questo prophetizo geremias a los xvj. capitulos adonde dize el señor. Yo les enbiare pescadores que los pescaran esto es que los conuertiran a mi. E aquestos fuerón e son los predicadores en especial los santos apóstoles.

Capitulo. cc lxxviii. De como el señor touo maneras diuersas en llamar a los apóstoles.



Ques saber que el saluador llamo a los apóstoles por maneras diuersas. **E** llama a sant pedro e a sant andres tres vezes. La primera recuenta sant iuan en el primero capitulo. E de aqueste llamamiento deximos suso. quando hablamos en como sant andres fuera en formado de sant iuan baptista. e veniera al saluador e traxera despues a su hermano sant pedro que auia nonbre symon. E assi fueron llamados la primera vez para auer conocimiento con el. **E** la segunda vez fueron llamados a su familiaridad segund que lo recuenta sant lucas. adonde dize. que como el saluador predicasse a la ribera del estanco de genesareth: e las gentes se allegassen a el e lo apretasen: entro en vna barca que era de sant pedro e sant andres por auer algund poco de espacio. E entonces ouieron ellos con el familiaridad especial: mas no lo siguieron para andar con el conti-

nua mente segund que fizieron despues. **E** la tercera vez los llamo el saluador quando andando por aquel mesmo lugar los vido pescar. e les dixo. Venid en pos de mi e fazer vos he pescadores de los ombres. E entonces dexaron ellos la barca e las redes e siguieron a ihesu christo fasta su passion e muerte. e no tornaron mas a pescar mientras ihesu christo biuio en aquesta vida mortal. **E** sant iuan e sant iago fueron del llamados dos vezes. la vna a auer con el familiaridad e la otra a auer con el compañia continua e a lo obedescer e seguir. E non era menester que los llamasse a su conocimiento: ca eran parientes muy cercanos e se conosciã ya. **E** dize el bien auenturado doctor sant jeronimo que la palabra del saluador era de tan grand virtud: que inclinaua los coraçones de los que queria traer assi. e couertia sin detenimiento a los que el queria traer e conuertir. E por esta razon dexaron sant pedro e sant andres la barca e las redes luego que los el llamo la tercera vez. e lo siguieron sin se apartar del. E ayn por esta mesma razon dexaron sant iago e sant iuan al padre e las otras cosas que auian luego que los el llamo a su compañia e se fueron con el segund que lo leemos en el quarto capitulo de sant matheo. E en esto demostraron q̄ lo seguian con grand feruor. por que dexado el padre e to-

das las cosas q̄ auia obedescia a su palabra z lo siguiã. **E** como ger q̄ sant juã z sãtjago dexassen a su padre viejo: no por eso pecarõ: ni fizierõ cõtra el q̄rto mãdamiẽto: q̄ manda õrrar al padre z ala madre. por q̄ aq̄l mãdamiẽto no obliga al õbre en p̄juzio dela salud de su anima ni en p̄juzio del amor z hõrra de dios ni dõ otro biẽ mayor: segũ q̄ lo dize sant agostin enl libro dela mentira. **E** porẽde no q̄sierõ santjago z sant juan desobedescer a jesu x̄po q̄ los llamaua al estado euangelical z ala p̄dicaciõ dela fe z ala salud de las almas: por seruir a su padre nin por su vejedad. Pero deues saber q̄ dize beda q̄ si el padre o la madre estã en postrimera necessidad: q̄ bien z justa mẽte puede el onbre alõgar de entrar en religiõ tãto q̄ por el tal alõgamiẽto no se le sigue peligro a la salud dõl anima. **E** no deue ser cõtado a locura z liuiãdad a sãt petro z sant andres por que a vna palabra de jesu x̄po dexarõ la barca z las redes z todo lo q̄ auia ãla vida p̄sente. Ca si el seõor mãdasse aqual ger õbre q̄ dexase sin recabdo todo lo q̄ ha: obligado seria alo fazer por q̄ todo õbre es tenuto de obedescer el mandamiẽto diuinal. Como ger q̄ no les mando jesu x̄po dexar las cosas q̄ auia sin poner algũ recabdo enllas. Mas q̄riendo el euãgelista mostrar el feruor dõlos apõstoles sant petro z sant ãdres nõ lo dõclaro mas larga mẽte. Dize enpo los doctores q̄ los que seguia al sal-

uador dexando todas las cosas a deshora. despues tornauan alas veder z a dar el p̄cio dellas a los pobres por el amor de dios segund el cõsejo del saluador dado avn mãcebo a los. ix. capitulos de sant matheo. ve dixo. z vede todo lo q̄ has z dalo a pobres. **E** por esto como gera q̄ dexassen por estõces los apõstoles todas sus cosas. no auemos de entender q̄ despues no pudiesen tornar alas veder z alas dar a los pobres q̄ las auia menester segũd quello pone epifanio enl tractado q̄ hizo sobre el euangelio de sant matheo.

Capitulo. cc lxx. De como el seõor amo mucho z honrrõ a los santos apõstoles.



Crispino en la epistola q̄ enbio a seleucio pone las palabras q̄ se siguen. **E** tan grãde fue el amor z hõrra q̄ el saluador mostro a los santos apõstoles asi como a p̄meros fundadores dela santa religiõ xp̄iana: que todo xp̄iano los deue auer todo tiẽpo en memoria z reuerẽcia singular. Ca por ellos fue enbiada a nos la lãbre dõla santa fe catholica z por la p̄dicar z fundar z manifestar al mũdo: passarõ ellos trabajo sin cuento z martirios gloriosos z muy crueldes z de grãd merecimiẽto. **E** estos fuerõ luz del mũdo z compãneros del saluador. z principes del siglo. z padres de n̄ro llamamiẽto. z muy altos en la gloria entre los san

tos angeles. E avn seran juezes con
jesu xpo ala fin del siglo. **E** pa en-
formaci6 del pueblo xpiano z pa lo
mouer a reuerencia z deuoci6 de los
santos apóstoles. fablare aqui breue
mente de su alteza. E por que los e-
uāgelistas no cōtar6 las cosas por v-
na mesma orden. mas lo q̄ el vno pu-
so primero puso el otro apōstre: por
eso no puedo yo guardar z seguir la
ordē de vno sola mēte: mas guardo
la ordē q̄ mejor me parece so emien-
da siēpre dela santa yglesia de roma.

**Capitulo. cc. lxx. de como sant pedro
fue ombre excelente z perfecto.**



Primero z mayor de
los apóstoles fue sant
pedro q̄ era llamado
p̄mero sym6 z fue d̄s-
pues por el saluador

llamado pedro. E dize s̄t agustin q̄
fue d̄ mayor seruo z q̄ los otros apō-
stoles. z q̄ fue mucho amado d̄l seño-
r. E a en su barca subio a p̄dicar al pue-
blo. E le hizo andar sobre el mar asi co-
mo sobre tierra z le metio z tomo cō
sigo q̄ndo entro a resuscitar la moça
fija d̄l p̄ncipe dela sinagoga. z q̄ndo
se trāssiguro. z q̄ndo se aparto a de-
mostrar su tristeza al tiēpo de su passi-
on. E a el hizo el saluador vicario ge-
neral en la tierra. E por si z por el pa-
go el tributo. E a instācia suya decla-
ro a el y a los otros discipulos las se-
mejāças q̄ ponía al pueblo. E su con-
fesi6 dela se aprouo z loo el seño-
r. z sobrella p̄metio de fundar su yglesia.
E a el y a s̄t juā embio aparejar la ce-
na en jerusalē. E por el rogo q̄ no sa-
luelciesse su se. E a el m̄do q̄ conuer-
tido cōfirmasse a sus hermanos. E a

el lauo p̄mero los pies. E le auiso de
como le auia de negar. E d̄spues de
negado: le miro cō ojos de clemēcia
y de piedad: y le dio spiritu de cōpū-
ci6. por lo q̄l salio luego a llorar su
pecado. E a el aparecio especial mē-
te despues de su resurreci6. y le denū-
cio la muerte q̄ auia de morir por su
amor y le cōbido a ella. E le dio tāta
virtud d̄ fazer miraglos: q̄ su sombra
hazia a los enfermos sanos. E le li-
bro de grādes peligros z le dio grā-
des fuerças pa fazer todo tiēpo grā
penitēcia en comer z vestir z en so-
frir muchas mēguas z trabajos. E
fue tāto el amor q̄ le mostro el salua-
dor: q̄ q̄si todo tiēpo lloraua despues
q̄ el saluador subio a los cielos: acor-
dādo se del grād amor q̄ le auia mo-
strado z d̄la grā orra q̄ le auia fecho
faziēdole su vicario. **E** asi como el
saluador amo mucho a s̄t pedro: asi
sant pedro amo mucho al saluador.
E a luego q̄ le llamo a su seruicio: de
ro q̄nto tenia por su amor. E por el
grāde amor q̄ al saluador tenia le pi-
dio: q̄ le mandasse yr a el sobre las a-
guas. y cō aq̄l feruiente amor acōseja-
ua algūas vezes al saluador: asi como
q̄ no escādalizasse a los phariseos en
su p̄dicaci6. q̄ no q̄siesse tomar tā cru-
da muerte ni passi6. q̄ se estouisen en
mōte tabor en aq̄lla gloria d̄ su trāss-
figuraci6. q̄ no p̄dicasse tā estrecho el
camio d̄ payso. ni la guarda z p̄petui-
dad d̄l matrimōio. y otras cosas seme-
jātes. E cō aq̄l feruor d̄ amor: aprādo
se otros muchos: q̄ndo el y p̄manescio
ēla cōpañia d̄ n̄ro redētor. y dixo q̄ te-
nia palabras d̄ vida p̄durable. cō aq̄l
te amor: q̄ria saber q̄ era el maluado

que se atreuia a véder a nro señor. y con aq̄l feruor se ofrecio a morir cō el. y tēto dele defender al tiempo de su passiō. y le siguió d̄spues avn q̄ de letos por ver el fin. y cō este amor se echo al agua por se venir al saluador estādo pescādo d̄spues d̄la resurreciō. **L**ō este amor tomo cargo d̄ apacēt̄ar sus cordros y sus ouejas. y accepto final mēte de le seguir tomādo muerte de cruz por el. De todo esto da testimōio el s̄to euāgelio. **C** y d̄spues la coronica d̄ los fechos y hazañas de los apostoles dice cō q̄nto feruor y amor: zelo y esfuerzo p̄dico en ierusalē q̄ jesu xpo era saluador del mūdo: fijo de dios y dios verdadero: y todo el misterio de su sagrada passiō: y de su gloriosa resurreciō y ascensió. **E** como no es otro nōbre so el cielo en q̄ nūgūo pueda ser saluo. **E** q̄ntas afrentas y denuestos y aflicciōes padecio por lo p̄dicar. **E** cō q̄nto gozo lo padecia todo por su amor. **E** q̄ntas animas cōuertio por su p̄dicacion: y otras muchas cosas q̄ serā largas de cōtar. **C** **E** dice s̄t̄ dionisio q̄ d̄spues q̄ el apostol s̄t̄ pedro rescibio el espiritu s̄to así fue lleno de entēdimiēto y sciēcia diuinal: q̄ parescia alferes lleno de la sabiduria celestial. **E** fue p̄lo en ātiochia de vn adelātado q̄ era llamado theosilo por la p̄dicaciō q̄ fazia d̄l saluador. **E** por q̄ refaleito a vn fijo deste adelātado q̄ era muerto biē auia. xiiij. años. fue allí muy esalçado y órrado y rigio en aq̄lla cibdad su cathedra papal por espacio de siete años. **E** d̄spues

passo a roma su silla por reuelacion del señor y touo allí su cathedra papal. **7**. años. **E** d̄spues rescibio ally martirio y paso al reyno celestial cō hōrra muy especial q̄ le fue fecha de los āgeles avn estando el biuo en la cruz. **E** por q̄ las excellēcias y virtudes y gr̄as y miraglos d̄ste s̄to apostol s̄o sin cuēto baste lo q̄ es dicho.

Capitulo. cc lxxj. de la excellēcia de sant andres.



El apostol segūdo fue sant andres hermano de s̄t̄ pedro. **E** estos dos apostoles fuerō de bethsa

yda d̄ galilea segūdo ya es dicho. **E** sant andres fue p̄mera mente discipulo de s̄t̄ juā baptista y d̄spues de jesu xpo. **E** fue todo tiempo ombre muy especial. y fue muy deuoto d̄spues d̄la passiō del señor a su santa cruz y muerte y passiō. **E**ste s̄to apostol p̄dico en acaya y ouo gr̄ades tētaciōes y vēcimiētos d̄la carne y gr̄a pureza de castidad. **E** por ende muchos q̄ h̄a seydo tētados d̄ tētaciōes carnales: encomēdādo se a el cō deuociō. h̄a auido gr̄a remedio por sus oraciōes y merecimiētos.

C **E** despues que sant andres ouo p̄dicado larga mēte en tierra de acaya y ēla cibdad de patras. paso al reyno de parayso por gloriosa corona de martirio. **C** **E** estādo en la cruz predico muy alta mēte al pueblo: de la virtud de la santa cruz con gr̄ad fortaleza de coraçō y cō muy grand deuocion.

Capitulo. cc lxxij. de s̄t̄ jago el mayor.



El tercero apostol fue sant jago fijo de zebedeo que es llamado mayor. non por mayoria de hedad: mas por que fue pmero disciplo del saluador que sant jago el alfeo q es llamado menor. **E** avn es llamado mayor por q lo hórro mucho jesu xpo. **E** a sant jago fue vno delos tres apostoles q el seño: llamo z metio cõ sigo qndo étro a resuscitar la moça fija del pncipe dela synagoga. **E** avn el fue delos tres q llamo paver su santa trássfiguraciõ z delos q aparto enel huerto al tiempo de su passió. **E** este sancto apostol pdico en judea z en samaria despues dela passió dñ seño: z vino despues a pdicar a españa z tornando a judea fue preso z descabeçado de herodes agripa z passo por martyrio a la gloria dela otra vida.

Capitulo. cc lxxij. Del euangelista sant juan.



El qrtto apostol fue sant juan euangelista hermano de sant jago el mayor. **E** fue llamado del saluador segũd dizẽ algũos delas bodas y del estado matrimonial q tomava. **E** a dizẽ q el era el esposo en aqllas bodas de cana d galilea adõ de nro saluador conuertio el agua en vino. **E** fue tã amado del saluador por su mucha innocẽcia z por la pureza dñ su virginidad q ouo por titulo: o por sobre nõbre el disciplo aq ama ihesu xpo. **E** mo le tãto que

como el seño: estouieffe cõ los apostoles en la cena postrimera en su regaço acosto sant juã su cabeça z allí le reuelo grãdes secretos diuinales z le diro q judas lo auia a vender. mãdando le q lo no dixiese por q se gũd dize sant juã boca de oro. si lo sopiera sant pedro luego lo matara sin dtenimiento. **E** amo el tãto al saluador. q le siguiõ fasta la cruz al tiempo de su sagrada passió: avn q le desanparo qndo todos huyerõ: y le detarõ al tiempo de su passió. **E** siguiendo le merecio q puesto en la cruz le encomẽdasse su muy sancta madre. **E** mo le tã tierna mête el saluador: q no qso q padesciese muerte d martyrio por su amor: mas que muriese muy viejo de su muerte natural. **E** de aqste sãto apostol sãt juã dize origenes e la dclaraciõ muy alta q fizo sobre el euãgelio de in principio: q pdico en roma z q fue mãdado meter del enpador domiciano en vna caldera de azeyte feruiete z q no le fiziera daño mas q salio della vngido z vencedor assi como cauallero muy puado. **E** despues por mãdado de aqste enpador domicião fue leuado a desterrar ala ysla de pathmos adõ le fuerõ reueladas muy altas cosas q el enl apocalipsi escriuio. **E** muerto el enpador domiciano torno dñ destierro por mãdado del senado romão z vino a grecia z entrando en la cibdad de epheso resuscito a drusiana su huespeda que trayan muerta: z despues resuscito dos ombres que murieron cõ yeruas z beuio el dellas delante el pu-

eblo z no le enpescieron. Allí escriuio aquel muy alto y muy excelente euágelio en que declara la diuinidad de ihesu christo y todo el misterio dela santa trinidad: y la excelencia dela caridad: y del santissimo sacrameto dl cuerpo de jesu xpo: y su gloriosa resurecion: y la manifestació dlla: y otras muchas cosas: mas alta y mas cóplida méte q nigúo. E final méte despues q ouo fundado muchas yglesias: y enseñado cóplida méte la vida xpiana: viejo ya de nouenta y nueue años. fizo abrir vna fuesa a do fuesse éterrado z entro en ella deláte el pueblo z cubrio le luego vna nuue. E des q la nuue desaparecio no le fallaron. E dizen algúos q esta ya enel cielo glorificado en alma z en cuerpo.

Capitulo. cc lxxiiij. del apostol sant phelipe.



PEl q̄rto apostol es sant phelipe dl qual decimos como fue llamado por nro señor. E así como fue delos p̄meros: así parece q̄ touo algúna mas familiaridad con el saluador: como parece en algúas cosas q̄ recueta del el santo euágelio q̄ no las recueta de otros. E de aq̄ste santo apostol dize s̄t ysydro enl libro q̄ fizo dela vida z muerte delos s̄ntos: q̄ p̄dico a los barbaros d̄ frigia q̄ morá alléde del mar oceano z cóuertio a muchos dellos ala fe. E q̄ despues vino a vna cibdad de frigia que es llamada gerapolis z fue allí

crucificado z apedreado por la p̄dicació del nóbre del señor: z así passo dela vida presente ala gloria d̄la vida que dura por siempre.

Capitulo. cc lxxv. Del apostol sant bartholome.



E sexto apostol fue sant bartholome. E por q̄ dl linaje de este s̄nto apostol se dizē algúas cosas q̄ no parecé ser verdaderas. por ende algúos doctores escriuē del: los p̄ntos figuriētes. **E**l p̄mero q̄ este santo apostol fue judio z de linaje de judios segúnd q̄ todos los otros apóstoles. E aq̄sto prueuā ellos por lo q̄ es escripto enl. ij. capitulo delos actos delos apóstoles dōde dize q̄ ve yēdo los q̄ morauā z estauā en jerusalē: q̄ los apóstoles fablauan en todas las léguas: fuerō espātados de aq̄l tā grād miraglo diziēdo. todos aq̄stos q̄ fablá no son por v̄tura galileos: Como si dixiessen mas clara méte q̄ si. Pues como sant bartholome estouiesse allí entre los otros apóstoles: sigue se q̄ tā biē era el galileo z judio como todos los otros.

E a v̄n prueuā lo por aq̄sto: q̄ tāto era el miraglo mas claro: quāto mas veyā z conosciā los judios q̄ aq̄llos q̄ erā nascidos z criados en su tierra fablauā libremente en todas las lenguas. E a v̄n prueuā lo por q̄ jesu xpo se guardaua a demas de escādalizar a los judios z de les dar ocasiō de se poder escusar z de dezir q̄ el no fuesse judio por a v̄n

re. **E** por esto rescibio el la circūcisi-
on z por esto guardaua la ley d mo-
ysen z dezía que no la venia a que-
brantar mas ala cōplir. **E** a vn por
esto no queria fablar cō l muger ca-
nanea que era gētil z la llamaua per-
ra z no digna delo que demādaua.
E pues como tomara en su compa-
ñia por discipulo z apostol especial
a ombre gentit z no circūcido z
ageno dela ley de moysen como di-
zen algūos q̄ era sant bartholome?
E a vn no es de creer en alguna ma-
nera. que iesu xpo que era forma de
toda humildad z sofria z enseñaua
muy grā pobredad: touiesse cōsigo
discipulo vestido de vestiduras do-
radas z reales como dizē algunos
que traya sant bartolome. **D**e don-
de parece clara mēte ser verdad lo
que dizē los santos doctores. que
sant bartolome fue judio assi como
los otros apostoles. como quier q̄
no se sabe de que lugar o de que li-
naje. Bien pudo ser: q̄ fuesse hijo de
algun cibdadano rico y honrado.
La san matheo: no fue pobre ni pec-
cador ni tā poco zacheo. **E** l segū-
do pūto es: que sant bartolome fue
llamado por el saluador: z predico
en licaonia z despues en las indias
mas postrimeras ado cōuertio mu-
chas gentes z fizo miraglos sin cuē-
ta. **E** despues fue alli preso del rey
astriajes por afinco delos sacerdo-
tes delos ydolos: z fue desollado bi-
uo z despues degollado. **E** assi pas-
so por glorioso martirio ala gloria
de parayso.

Capitulo. cc lxxvi. del apostol sant
matheo.



Mateno apostol fue
sant matheo euāgeli-
sta: z este sancto apo-
stol fue llamado de
iesu xpo: dela casa a
do estaua recabdādo los derechos
q̄ pertenesciā ala señoria. **E** fue pri-
mera mēte llamado leui: z fizo cōbi-
te a nro señor z a sus discipulos q̄n-
do le llamo. **E** en esto parece la hu-
mildad deste santo apostol q̄ el mes-
mo escriuio su llamamiēto: z dio tes-
timonio dello: cōfessando se alli pu-
blico pecador. **E** este s̄to apostol p̄di-
co en etiopia z cōuertio al rey q̄ lla-
mauan egisipo z a todo su pueblo.
E cōsagro al señor: vna virgē fija d̄l
mesmo rey que llamauā ehygenia: z
puso velo a ella z a otras virgines
bien doziētas. **E** despues dela mu-
erte del dicho rey tomo el reyno v-
no que auia nombre yrtaco z auia
grād tiēpo que deseaua casar cō efi-
genia. **E** como la q̄siese tomar por
muger: cōtrariole sant matheo: z el
rey fizo le matar por ello dādoco vn
cuchillo por las espaldas. **E** este s̄to
apostol fue euāgelista z el p̄mero
q̄ escriuio ētre los otros euāgelistas
alūbrado por el espū santo. **E** escri-
uio largamēte dela humanidad del
saluador: comenzando de su gene-
raciō segūd la carne: z por esto quā-
do pinta los euāgelistas: este es pin-
tado o figurado en figura de obre.

Capitulo. cc lxxvij. del apostol sant
thomas.



Eotauo apostol es
santo thomas: z este
santo apostol p̄dico
en cesarea despues
dela passion del sal-
uador: z despues passo a predicar a
las indias z fizo allí miraglos sin cu-
ento z cōuertio muchos pueblos.
E veyendo esto los sacerdotes de
los ydolos abrieronle cō vn cuchil-
lo z sacaronle las entrañas z assi a-
cabo por glorioso martirio.

Capit. cclxxviii. de santiago alpheo.



Enono apostol fue
santiago el alfeo: este
santo apostol fue lla-
mado hermano de
ihsu xpo por q̄ le se-
mejaua mucho: z es llamado sant
jago el menor: a differēcia de santia-
go el mayor: segund ya es dicho. E
avn es llamado santiago el iusto por
excellēcia de su santidad. **C**Aeste a-
parelacio nro saluador: especialmēte
el dia d̄ su gloriosa resurreciō segū
toca sant pablo en la epistola prime-
ra a los de corintho. Con este y con
sant pedro confisio sant pablo y co-
municó la doctrina de su p̄dicacion
como lo el cuēta ēla epistola ad gal-
latas. Este fue primero obispo o ar-
cobispo de hierusalē. E p̄sidio en la
diffinicion del primero cōcilio que
allí hizieron los santos apostoles se-
gū q̄ escriuio sant lucas en el libro
d̄ los actos d̄ los apostoles. **C**De a-
q̄ste recuēta egisipo muy grādes co-
sas en su ystoria: z josepho allí mes-
mo q̄ fue historiador: judio muy au-

tentico. E avn de aq̄ste dize el bien
auēturado sant iheronimo en el li-
bro q̄ escriuio cōtra iouiniano he-
reje: q̄ fue virgen siēpre z ombre de
grand penitēcia. E que p̄dicado al-
ta mente el nōbre del saluador: en el
templo le deribarō los judios aba-
ro del lugar a do estaua p̄dicando.
E como cayesse fue ferido en la ca-
beça muy fuerte mente: z assi passo
desta vida por glorioso martirio.

Capitu. cclxxix. del apostol s̄t simō.



Edezeno apostol fue
sant simon q̄ fue lla-
mado cananeo porq̄
fue de chana vna vil-
la de galilea a do ihsu
xpo fizo en las bodas del agua vi-
no. E avn es llamado por otro nō-
bre zelotes porq̄ cana quiere dezir
zelo. E este santo apostol p̄dico en
egypto despues dela passion del se-
ñor: z tornādo a iudea fue ordena-
do de los apostoles por obispo de
hierusalē despues dela muerte de
santiago el menor. E este santo apo-
stol resuscito treynta muertos. E
seyendo de ciēto z veynte años fue
crucificado por la p̄dicaciō del euā-
gelio: a do mostro tan grād virtud
z paciēcia segund lo recuēta la esto-
ria ecclesiastica: q̄ todos los que lo
veyan erā marauillados de ver co-
mo podia soffrir tan grand tormē-
to seyēdo viejo de ciento z veynte
años. E dio en la cruz a dios el espi-
ritu z p̄tio por gloriosa corona de
martirio dela vida presente.

Capitulo. cclxxx. del apostol tadeo.



Dozeno apostol fue sant thadeo hermano del dicho sant symon. *Es llamado por otro nombre judas hermano de sant jago el menor. E avn dize la ystoria ecclesiastica q̄ fue llamado por otro nōbre: lebeo. Este santo apostol fue enbiado a predicar al rey agabaro despues dela passiō del saluador. E fue alla el santo apostol z cōuertio z sano z baptizo al rey z a todos los que estauā con el que recibieron la fe. E partido de alli fue para persia z predicando alli cōtra los ydolos fue preso z muerto de los sacerdotes dōlos dichos ydolos z passo por glorioso martirio desta presente vida.*

Capitulo. cc. lxxij. De judas de escariōth z del apostol sant mathia que fue elegido en su lugar.



Dozeno apostol q̄ escogio el saluador fue judas de escariōth al qual el perdono muchos z grandes peccados z lo hizo su apostol z procurador: o despēsero. *E cegado judas de escariōth por el peccado dela cobdicia: furtava las limosnas que dauan las gētes a ihesu chriso. E por eso fue dexado caer en aquēl tan grande sacrilejo z trayciō como fue vender al saluador. E avn por esto permitio nuestro seño q̄ se colgasse z muriesse mala muerte z fue dampnado para siēpre. E en lugar del fue elegido por suerte z o-*

racion de los santos apostoies sant mathia segund se lee en el primero capitulo de los fechos de los apostoies. el qual fue de los setēta y dos discipulos de ihesu chriso z muy letrado en la ley de los judios z onbre muy sabio z espiritual. Este santo apostol predicó muy alta mēte en judca z hizo muchas señales z miraglos a ensalcamiēto z looz del saluador. E por ello fue a pedrea- do z ferido de vn destal en la cabeza z paso por corona de martirio al reyno bien auēturado de parayso.

Dize sant ciprian que estos doze apostoies: son fundamiēto de toda la cristiādad despues dōl saluador z de su sancta madre. E que de aq̄stos deuenios fazer grād memoria por que ellos son nuestros abogados delante nuestro seño. E ellos vernan a juzgar el mundo cō el saluador z a se asentar cō el assi como juezes a juzgar los onbres z los diablos en el dia postrimero del juyzio general. E a estos bēditos apostoies enbio el saluador a predicar en su vida no alas gentes mas a los fijos de ysrael segūdo leemos a los diez capitulos de sant matheo. E a estos dio ciertos mandamiētos z ceremonias quando los enbio a predicar segund que se lee en esse mesmo lugar z les dio poder especial de echarlos diablos dōlos cuerpos de los ombres z de sanar los enfermos segund que demostraremos a delante mas larga mente. E de aq̄stos mandamientos z ceremonias

que dio el señor a los apóstoles. no
fablare aquí especial por que son se
mejantes a los mandamientos que
dio el señor a los setenta y dos disci
pulos quando los embio a predicar.

**Capitulo. cc lxxij. De como embio
el señor los setenta y dos discipulos
a predicar.**

Despues que el nue
stro saluador llamo
y escogio a los santos
apóstoles y los en
bio a predicar segund
que lo diremos adelante en su lu
gar. llamo los sanctos discipulos y
escogio dellos setenta y dos y embio
los otrosi a predicar. segund se lee a
los diez capitulos de sant luchas
E estos doze apóstoles y seten
ta y dos discipulos: fueron figurados
a los quize capitulos del exodo por
las doze fuentes y setenta palmas
que los hijos de ysrabel fallaron en
elim delo qual ouo consolacion to
do el pueblo que saliera de egypto
E segund aquí dize sant luchas el
señor llamo a estos setenta y dos dis
cipulos y embio los a predicar y en
formar los judios por los lugares
a do el auia de venir. Embio los de
dos en dos en señal de charidad a
migable y pa guarda de mayor ho
nestad. la qual se guarda mucho me
jor quando el ombre va con cópa
ñero que quando va solo y señero.
E avn embio los de dos en dos por
que fuessen mas cósolados. es el om
bre solo no ha consolacion segund
aquello q̄ dize salomon. Buay del

solo que si cayere: no terna quien le
ayude a leuatar. como si dixiese mas
clara mēte que el solo es maldicto.
Lomo quier que este dicho de sala
mō se puede entender en otra ma
nera espiritual mente. y mas propia
mente. **E** amonesto el señor a estos
sus discipulos y a los otros: que ro
gassen a dios que enbiasmē muchos
buenos ombres esto es muchos p
dicadores y buenos para enformar
el su pueblo por que los ombres e
stauan aparejados para oyr: y los
predicadores erā muy pocos. amo
nesto les que ouiesen mucha paciē
cia la qual es muy necessaria al pre
dicador pobre que cō rigor y esfu
erço ha de castigar los pecados del
pueblo. por que a penas quiere al
guno oyr cō paciēcia la reprehensi
on de sus mēguas. **E** esto les que
ria demostrar el señor en lo que les
dixo. y d yo vos embio: así como co
deros entre los lobos. **E** mado
les q̄ no leuassen saco: conuiene a sa
ber bolsa para leuar dinero ni far
del pa leuar pan o otra vianda. La
mucho es honrrada la predicaciō
quando el predicador no para miē
tes a allegar dineros o a ser conbi
dado. mas sola mente mira en la
gloria de dios y ala saluaciō delas
almas segund que lo pone sant yia
rio declarando aq̄ste passo. **E** mu
chas vezes quita dios los buenos
p̄dicadores al pueblo malo: por sus
pecados y le d̄ra caer en manos de
tales predicadores que ayā entēciō
de llegar diueros por su p̄dicacion.

z de comer z de beuer biē. z de ser recibidos bien z honrrada mente z de ser loados delas gentes. **E** avn mando el señor a los discipulos q̄ no fuesen calçados. por que en esto diessen a entēder segūdo dize sant ylarío q̄ amauan penitēcia. La qual se demuestra sufriendo frio de voluntad en los pies z en la persona z en fazer abstinencia. **E** avn mando les que no saludassen a algūo en la carrera: por que non se detouieffen con los que saludauan. z dexassē de fazer el seruicio de dios conuene saber de yr a predicar alas gētes.

C **E** avn les mando que quando entrassen en la posada. dixieffen. la paz de dios sea en esta casa. **E** que si la casa era de buenas personas: que les aprouecharia la dicha bendicion. **E** que si eran malas no perderian ellos su gualardon. z que merecerian mucho por la bendicion de paz que dauā. **C** Dize aqui sant marino. de aqui deues entender que en todo tiempo deue traer el christiano la bendicion en su boca: z que nunca deue mal dezir a su proximo por que es contra charidad z muy desplazible ala voluntad diuinal.

C **I**tem les mando que lossegassen z non anduuiessen de casa en casa mudādo posadas. **E** que comieffen z beuiessen lo q̄ les diessen por amor de dios. La digno es el jornalero de su jornal: y digno el predicador que le sea dado mantenimiento. **E** mas los enseño en q̄ manera se ouieffen con aquellos a

quien auian de predicar. diziendo les. **E**n las cibdades a do entraredes z fueredes rescibidos: sanad los ēfermos z dezid les q̄ se les acerca el reyno de dios. **E** si algūas cibdades no vos rescibieren. salid dellas. z sacudiēdo vuestros pies: dezid les. vedes aqui a do vos dexamos el polvo que auemos cogido en vuestra cibdad z en vuestras placas. en testimonio que auedes despreciado la predicacion del euangelio que dios vos embio por nos. Sabed enpero que se acerca el reyno de dios a los que reciben este en señamiento de volūtat z fuyra de vos por que lo auedes despreciado. **C** **E** desque el señor les ouo dicho esto añadio a vn z dixo. **C** Digo vos q̄ mas cruel sentēcia sera dada en el juyzio de dios cōtra los que desprecian mi doctrina: que cōtra los de sordoma z gomorra que fizo dios quemar con fuego de piedra sufre. Por que el que a vos desprecia. a mi desprecia. **E** el que ami desprecia desprecia al mi padre que me embio. **C** **E** origenes hablādo sobre este passio dize. Para mientes la malicia delos ombres que desprecian la santa predicacion. aquā grandes penas los ha dios de condempnar. Por que segund dize ysa yas. Si el nuestro señor dies no nos ouieffe dexado la simiente dela predicacion: semejables seriamos a los de sordoma z de gomorra. **E** aquel te beneficio olvidan: assi como muchos d̄sconoscidos a dios: los que

despreciá la luz d'la santa p'dicació.

Capitulo. cc lxxiiij. De como el saluador enformo a sus discipulos que amassen pobreza.



Avn veyendo nuestro señor ihesu christo que los santos apostoles y los otros discipulos que auia escogido pa enformar el mundo en las carreras del reyno delos cielos erá simples y sin letras y no bastaua por si mesmos para tan grande obra quiso los informar por si mesmo muchas vezes. y muy cōtinuo assi por palabra como por obra: y mucho mas cōplida mente despues quando embio sobre ellos el spiritu sancto el dia de penthecostes.

Epone sant matheo a los cinco capitulos. q̄ los leuo encima de vn monte. **E** que les predico alli el benigno señor y los informo muy cōplida mente en virtudes de grande perfecció. **E** q̄ los informo despues en las leyes nuevas dela xp̄iandad y en los cōsejos s̄tos d'la ley euāgelica. **E** la p̄mera virtud en q̄ los informo: fue pobreza: diziendo. Bien auenturados son los pobres de spiritu: ca dellos es el reyno delos cielos. Como si les dixesse mas claramente segū dize los santos doctores q̄ no amassen ni cobdiciassen las cosas terrenales: por q̄ avn en esta vida son biē auenturados y enriq̄scidos de mayores bienes dela gracia diuina y dela libertad del coraçō y de enfalçamiēto del entendimiēto: los

q̄ desprecian las riquezas terrenales.

E la pobreza faze a los q̄ la siguen auer paz cō todos los ombres y ser fuertes en defender la verdad por que no ay cosa q̄ temā de perder. y avn la pobreza faze al ōbre ser omil de y limpio de toda maldad. y ella es fuerte de toda p̄ficiō: por q̄ el q̄ es lleno de amor delas cosas terrenales y esta cargado delas riquezas temporales: no puede auer el coraçō frāco y libre ni ligero y conuenible pa seruir y seguir a jesu xpo cōplidamente segū deue: como lo dize sant agustin en l. iij. libro delas cōfessiones. **E**l ōbre q̄ esta cargado d'la amor d'las cosas mūdanales: mucho tiene abarado el coraçō ala tierra: por q̄ la carga q̄ trae sobre sy le faze abarar. **E** por ende dize sant bernardo sobre este sermō q̄ el saluador hizo a los discipulos. **A**ducho fue necesario este tā alto sermō y de tan altas virtudes que el señor hizo a los discipulos: pues los enribiua por luz del siglo y los ponía despues de si por soberanos cabdillos y por doctores y maestros sobre toda la religiō xp̄iana. **E**a es cosa vergōcosa al q̄ p̄dica a los otros la pobreza d'leuāgelio: no ser pobre de spiritu despreciado toda biē andāca terrenal. **A**ducho empacha al oficio del p̄dicador: la sustācia tēporal. **E** grand escādalo da al pueblo y mucho faze digna de desprecio la doctrina del saluador. q̄ amonesta q̄ no amemos las ōrras ni las riquezas ni la fama ni la biē andāca temporal

si el que lo predica no es pobre de voluntad. **E** no es vicario de los apostoles nin predica por amor del saluador nin por deseo de la salud de las animas: mas por alcanzar honrra z fama z looz temporal. z por enriquecer falsa mente con las armas del señor. conuiene saber cō la santa predicacion. **E** auñ da a entender que es de parte del diablo z no de parte de dios z que es falsedad lo que predica z non verdad. z que es ladron z que quiere robar la honrra que es deuida a dios por la sancta predicacion. **E** a los tales trae dios ala fin a grand verguença z confusion por su maldad escondida z por su deslealtad. **U**nde dize alano en el su conpēdio de theologia que peccan muy graue mente los que dan licēcia de predicar a los que non han en si vida buena z honesta ni suficiencia z he dad. **E** que ellos daran razon a dios por los males que venieren por esta causa. z que seran por ello atormentados muy dura mente del señor. **E** auñ dize este mesmo alano q̄ el santo doctor z martir metodio escriuio por espíritu de prophēcia q̄ el mundo vernia por esta causa a muy grand cayda en el trezeno z en el quatorzeno centenario despues del nacimiento de ihesu christo. **E** que aq̄sta cayda seria señal de la venida del antichristo.

Capitulo. cc. lxxiii. De las causas por que el mūdo ala fin caera z vernia en grand diminucion.



Dize aq̄l doctor que verna el mundo en grād caymiēto por las razones que se siguen. Lo p̄mero por que abondara tanto en el mūdo el peccado de la desyqualdad z falsedad: que a penas podra ser fallado vn ombre verdadero z leal a dios z ala comunidad. **E** que a penas se fallara fe ni verdad ni amor ni caridad nin guardara lealdad nin verdad el proximo al primo. ni el hermano al hermano. ni el señor al vasallo. ni el pariente al pariente. **U**o segūdo por que por el peccado del pueblo dara el señor entonces los mas malos regidores q̄ jamas fueron en el mundo. **C**onuiene saber obres sin sabiduria z sin entēdimiēto z sin coraçon z esfuerço. **E** q̄ no amaran a dios ni a sus subditos ni ala comunidad. **E** q̄ amaran de toda voluntad honrras z dineros z deleytes a grand condēpnacion de sus animas z a grand daño de sus personas z de sus casas. **E** q̄ tomaran d los subditos muchos pechos z rentas allen de de las acostumbra das por sus antecessores. **E** que así como a soldados fuyran el trabajo del buen regimiento z defen dimiēto q̄ son obligados de fazer a los pueblos. **C**omo es parar miētes personal mente z con diligēcia al buen estado de la comunidad z atener la en paz z a fazer le justicia complidamente z ala defender d los enemigos z le guardar las le

yes z fueros z la verdad z prome-
 timientos. **Lo** tercero por que el
 braço eclesiastico dize que sera peor
 que nunca fue z que el seruicio de
 dios sera del todo abatido a tierra.
E que el patrimonio de ihesu chri-
 sto sera despendido en muchas va-
 nidades z deleytes carnales z que
 sera dado del muy poco a los po-
 bres. **E** que por esto los tribulara
 nro señor por el braço seglar z les
 tomará todo lo q̄ há sin toda miseri-
 cordia z piedad. **E** los aborrecerá
 tãto q̄ no osará d̄mostrar la corõna.
E no p̄donara el padre al hijo ni ces-
 fara de lo p̄seguir fasta la muerte. **E**
 dize q̄ los seglares no q̄rrã entõces
 oyr los sermones ni veer a los religi-
 oños ni les dar limosnas. **E** que con-
 uerna a los religiosos fuyr a los mō-
 tes z por fuerça o por voluntad a-
 vran de mudar la vida z seruir a di-
 os. **Lo** quarto: por que los prin-
 cipados z señorios z plazias z be-
 neficios seran dados a personas in-
 discretas z dissolutas z a moços lo-
 cos z a gente maluada z sin todo
 temor z conõscimiento de dios. **E**
 que entonces todo ombre por indi-
 gno z inabile que sea: querra auer
 grado: z fallara quien gelo de por
 ruegos z presentes z por querer cō-
 plazer. **E** que entonces seran maes-
 tros en theologia z doctores en de-
 recho canonico z ceuil z maestros
 en fisica z en otras artes z ciencias:
 ombres mancebos z dissolutos z
 de poco saber: z no sera si no escar-

nio z desprecio del grado z de la sci-
 encia z del que lo diere z rescibie-
 re. **E** dize que el grado de la caualle-
 ria sera dado a moços que non sa-
 ben de armas ni cosa de biẽ. **E** que
 no sera negado al aldeano o a otro
 qual quier por baxo que sea si touie-
 re dineros o amigos. **E** que el gra-
 do de la clerezia z p̄sbiterio: no sera
 negado a qual quier que lo quisie-
 re. **E** que entonces seran tantos cle-
 rigos de missa z tan malos que sus
 pecados z la mengua de su reuerẽ-
 cia en celebrar. mouera mucho al se-
 ñor a se indignar z enfañar cōtra el
 mūdo z cōtra los q̄ s̄o enl. **E** avn
 dize q̄ por esto en especial serã muy
 graue mente atormentados los p-
 lados de la yglesia por que darã al-
 tos grados a los que deuiã priuar
 no sola mente por que no hã edad:
 mas por que avn que fuessen viejos
 devrian ser priuados que nunca ja-
 mas dixiessen missa por su mala vi-
 da en la qual perseveran toda via.
E avn dize que entonces querra
 predicar todo ombre moços man-
 cebos z necios z grandes pecado-
 res. no por que sea necessaria su p-
 dicacion. nin por que ayan cuyda-
 do de las animas nin por que gelo
 ayan mandado: mas mouidos por
 grand atreuimiento z por grãd so-
 beruia que ternan ascondida de dē-
 tro. **E** procurará los tales grados
 z buscar los hã z demãdar los hã
 sin algũa verguẽça z temor d̄ dios.
 por q̄ puedã ser õrrados z precia-

dos z allegar riquezas. no paran do mientes alo que el apostol dize enel quinto capitulo a los hebreos: que no procure alguno pa si grado algũo de honrra si no el q̄ es llamado de dios asi como aaron. **¶** On de sobre esta palabra del apostol dize sant gregorio: que mucho plaze a dios a demas que quando el ombre se vee ser escogido para algund grado de honrra. la fuya fasta q̄ conosca ser la volũtad de dios que el tome aq̄l grado: por q̄ mucho es a plazible a el la ofrenda preciosa ò la humildad. **¶** La voluntad de dios puede ser conocida quãdo el que fuye el tal grado verdadera mente por humildad: el grado mesimo busca z demãda a el: z es leuado al grado no de su volũtad: mas por obediencia de su mayor o por otra mala alta razon. **¶** E de aqui cõcluye alano enel dicho compẽdio que no sin grand razon dixo el saluador q̄ biẽ auenturados eran los pobres de espiritu conuiene saber los que sin alguna infruta desprecia los grados z las otras vanidades mũdanales por que de aquellos plaze a el que sea el reyno delos cielos. **¶** E avn dize que son bien auenturados por q̄ como quier que no hã ni desean cosa alguna temporal z desprecian todo el mũdo por amor del reyno celestial: de todas las cosas son señores por el desprecio que dellas han avn que realmente no las ayan. **¶** E avn dize que muy pocos son los q̄ alcançan este grado de perfeccion.

¶ E que los que lo alcançan hã en sy estas señales. Son verdaderos humildes. z tienen en nada ser delhõrrados z injuriados z ser juzgados z despreciados. antes tienen a gloria z honrra ser injuriados z despreciados por amor òl reyno celestial. **¶** E sufren cou alegría todos los desprecios z quãtos males les podria el mũdo fazer por alcançar el reyno del cielo. *sin alguna infruta*

Capitulo. cc lxxxv. de como el señor enformo a los apostoles que fuesen mansos.



Bien auenturados son los mansos que el saluador glorioso informo a los apostoles en el dicho sermõ fue: benignidad z suauidad z mansedũbre de coraçon. diziendo les a los cinco capitulos del euangelio de sant matheo. Bien auenturados los mansos que ellos poseerã la tierra. Como si dixiese mas clara mente. bien auenturados son los dulces z suaves z benignos que ellos poseeran la tierra conuiene saber el reyno de los cielos que el salmista llama tierra de viuos es a saber de bien auenturados. **¶** La assi como la tierra es firme z no mouible z tiene al ombre seguro z sin lo mouer a vna parte z a otra: la gloria de parayso tiene al ombre seguro: firme y estable que jamas della sera mouido ni apartado. **¶** E desta virtud dize el santo abad efrem. que es virtud de grand nobleza z que pertenece

mucho a los grandes señores z resplandescer mucho en ellos. Así como resplandescer la piedra muy preciosa en su corona. Esta virtud no dexa al ombre ser orgulloso nin soberuio ni impaciente ni lo dexa turbar si non quando se vee ser mouido a pecar. Esta sancta virtud da testimonio del ombre que es humilde z amigo de dios z que ha limpio el coraçon de todo peccado z que es reformado a estado de grãd inocencia. Así como nuestro señor auia aquesta virtud en grand perfeccion: así aborresce ademas el vicio a ella contrario. Por que segund dize este sancto: siempre biue en la yra de dios el ombre sañudo desabrido y desdenoso. por q̄ toda via tiene rãcor o turbacion en su coraçon z muene contiendas z barajas cõtra los proximos delas quales sale todos los males. Pero dize este sancto abad. que ay algunos que piensan. que es benignidad z mansedũbre z dulzor de coraçon ser ombre perezoso z muelle z negligente en reprehender los vicios y pecados z yerran mucho en ello. Quien fue mas benigno q̄ el n̄ro saluador? Egen fue tã zeloso: seuro z riguroso contra los pecados z maldades como el? E quien persiguió tan asperamente a los ypocritas z fallarosos como el? E quien fue tan zeloso dela honrra de dios padre como el? Así lo demostro por cierto quando echo del templo a los que con-

prauan z vendian z trastorno las mesas que los cambiadores allí tenían. E ayn esto mesmo demostro en muchas otras obras virtuosas. E non sola mente fizo el señor esto: mas ayn lo hizieron sus sanctos apostoles z discipulos z los otros sanctos que despues venierõ. **E** de aqui concluye este sancto abad que esta sancta ynformacion de ser dulces benignos z mansos. pertenescia mucho a los sanctos apostoles así como a principes espirituales dela sancta religion christiana. z enbiados por nuestro señor como corderos entre lobos.

Capitulo. cc lxxvi. De como el señor iformo a los discipulos q̄ deuiã amar lloro z tristeza en aq̄sta vida.



El tercera virtud en que iformo el maestro soberano a sus apostoles z discipulos fue a lloro z dolor: diziendo les. Bien auenturados son los que lloran: ca ellos seran consolados. Como si les dixesse mas clara mente. bien auenturados son los que lloran en esta vida: que ellos seran consolados en el cielo. E sobre esta palabra pone sant remigio en la omelia sexta. que este lloro es vn desplacer z dolor q̄ deue ocupar n̄ro coraçon: pensando siẽpre èlas ofensas q̄ auemos fecho. z fazemos cõtinnamente a n̄ro criador z padre señor z amigo grãde z muy verdadero. z dador de

todos los bienes que en nos son.

E no pensar z sentir assi esto: se-
ria tan grand desconoscimiento z
tan grand peligro a nos z tan grãd
dampnacion: quanta es la grandeza
z muchedumbre de los beneficios
que auemos òl recebido entre los
quales no es pequeño: el grãd tiem-
po que nos ha esperado z sofrido.
E dize este santo doctor que por es-
to nos predico primera mente el sal-
uador penitencia conuiene saber: des-
plazer de las ofensas que auemos fe-
cho a su magestad z alteza: el qual
desplazer es contricion verdadera
del coracon mezclada de fuera con
pena corporal por le dar vengança
de nuestra carne que le ha hecho tã
grãdes ofensas. z nos inclina a vn
toda via a le ofender cada dia. **E** a-
vn dize este sancto doctor que toda
la vida del christiano: deue ser fun-
dada sobre este lloro z desplacer.
por que toda la vida del christiano
si biue segund el euangelio: es vna
cruz z tormento. **E** todo tiempo de-
ue auer en si grand pena z dolor de
las ofensas que ha hecho a su cria-
dor. **E** el comienço de nuestra ora-
cion deue ser rogar le muy humil-
mente que nos guarde de le ofen-
der z que le plega de nos perdonar
por su grand piedad z bon'dad to-
do lo offendido. **E** a vn siempre
deue ser en nos este lloro: por que
non sabemos si seremos dãpnados
o saluos. **A** mayor mente veyendo
a ojo que nuestros pensamientos

pãlabras z obras: mas se endere-
can al camino ancho de perdicion
que ala carrera estrecha de saluaci-
on. **E** por que dize aquel santo do-
tor. Qual ombre es tan cruel con-
tra si mesmo: que no ha en si grand
temor lloro z dolor quando se vee
yr derecho ala dampnacion z per-
dicion pãdurable del infierno? **A**ya
por mète veyendo que de cada dia
corre ala muerte en pos de los de-
leytes como si non esperasse nin o-
uiesse otra vida si no esta. **E** a vn
dize que de uemos auer grand des-
plazer z dolor: veyendo yr tan grãd
muchedumbre de almas a perdici-
on. **E** a obligados somos por la ca-
ridad a desear la saluacion de nue-
stros proximos z a auer grand des-
plazer z dolor de su perdicion. se-
gund que nos lo demuestra sant a-
gustin diziendo en el libro que escri-
uio contra los manicheos. **D**ios
nos obligo a amar a nuestros pro-
ximos: assi como a nos mesmos z a
auer dolor de sus males como de
los nros: mayor mète de su dãpna-
ciõ. **E** a por la razon que de uemos
desear su saluacion: de uemos auer
grand dolor de su perdicion. **E** a-
vn segund que dize el mesmo sant
agustin en el dicho libro de uemos
auer sentimiento de los afanes z
trabajos de los proximos z de sus
persecuciones z pobrezas z enfer-
medades z ayudar los en quanto
pudieremos z auer compassion de
ellos z rogar a nro seño: por ellos.

ya un mayor dolor: quando sabemos que auemos seydo consentidores o ayudadores a su dāpnacion: o atrayendo los a peccar: o dando les exemplo de mal: o consentiendo los errar.

E avn dize el bienaventurado sant hieronimo que no es alguno excusado de auer de continuo este lloro y dolor temiendo que mori riapresto . segū aq̄llo q̄ dize salomō q̄ el espiritu triste defeca los huesos & assi a corta la vida. La el maestro de verdad ihesu christo pone luego a ello remedio diziendo. que los que ouieren de cōtinuo este lloro & dolor por amor del señor: esse mesmo señor les dara dones & gracias para remedio & aliuio & consolacion dello. La seran cōsolados non sola mente en el cielo en la vida que dura para siempre: mas avn seran consolados de muchas consolaciōes espirituales en la vida presente. Onde el propheta & rey dauid dize en el psalmo. que segund la muchedumbre de sus dolores: recibio de dios consolaciōes que alegraron su coraçon. La segū la muchedumbre de los dolores que auia auido en su coraçon por todas las razones suso dichas: le dio el señor muchas consolaciones celestiales & muchos dones & gracias que consolaron su alma. **E** por esto dize rabano: q̄ este lloro ya dicho: es llamado de los santos bien andança: por que en esta vida & en la venidera da al ombre alegria muy grande sin comparacion.

Capitulo. cc lxxvij. de algunas cosas que pueden mouer & despartar allozar.



Eze epiphanio dclara rādo esta palabra del saluador. que cō mucha razō nos es aconsejado del señor que ayamos lloro de lagrimas & dolor de coraçon. La si el seyendo cabeza & fundamiēto de la xp̄iādad ouo en si por nos gran pena & dolor: de vriamos nos trabajar por le semejar auiedo lo cōtinua mēte en nos. La como ese mesmo señor dixo. no es mayor el discipulo q̄ el maestro. segū leemos en el s̄to euāgelio: el señor lloro & p̄dico penitēcia en el comienço de su p̄dicaciō. Esto siguiēron su gloriosa madre & los s̄tos apóstoles & los otros santos q̄ despues venierō. Cōuiene saber los santos martires & virgines & confesores. En especial: los q̄ fueron cabeças de las religiōes & fueron dados por exemplo de los otros. Asi como sant basilio. & s̄t jeronimo & sant agusti. & sant benito & sant bernardo. & santo domingo & sant francisco. de los quales leemos q̄ toda su vida fue cruz & pena & tormiēto. E todas estas cosas sufriā ellos con alegria sabiēdo que esto era a plazible a dios & saludable a sus animas. E auian por grand sacrilejo burlar & reyr disoluta mente. & avn cātara en el oficio diuino suelta o liuiana mēte. E por q̄ d̄spiciuā todas las cōsolaciones tēporales: cōsolaua los el señor

en sus contemplaciones 7 oraciones dando les muchas 7 grandes consolaciones celestiales. Lo qual parece que se prueua claramente: por lo que es escripto a los seys capitulos de sant lucas q̄ dixo el maestro de verdad ihesu christo. Bien aueturados soys vos que llorays. ca reyredes en el reyno de dios. E mal aueturados soys los que reys es a saber los que vos days con toda voluntad a los gozos presentes. ca verna tiempo que llorareys. E a los .xviij. capitulos d̄l apocalip si es escripto: que fue dada sentēcia del seño: contra los malos: q̄ quanto dieron la carne a plazer 7 solazes 7 deleytes: t̄nto les sea dado de penas 7 de tormentos para siempre.

E del santo abad simeon se lee q̄ dezia a sus monjes. Hermanos con grand arte piēsa el diablo de entrar a nuestros coraçones 7 se en señorear en ellos faziēdo nos buscar 7 tomar vanos solazes assi como si fuesen necessarios para recreacion 7 salud de la carne. Consejo es de sathanas. que consejo a eua que se fuesse sola a de portar 7 admirar los arboles deleytables de parayso. E solazando se por a q̄lla manera ouo ocasion de caer en la temptacion 7 en la yra del seño. Onde el solaz d̄l mōje: hermanos non deve ser en reyr por que nunca jamas r̄io el saluador.

E si esta el solaz del monje en mucho hablar ni en dezir palabras vanas 7 demasiadas. Bien dezir ni

fazer cosas q̄ a otros puedā mouer a risa 7 a plazer. Bien esta ē biē comer 7 beuer ni en cōbitēs ni en ver juegos 7 passa tiempos. ni en semejtes plazerēs. Como sea ordenaciō d̄la santamadre yglesia 7 de los santos padres della que el ombre ecclesiastico nunca parezca en conbitēs ni en bodas nin vaya a mirar correr toros o a ver justas o torneos o a ver muertes de ombres ni este en conuenciones 7 barajas ni en las plaças ni en lugares a do estan ayūtadas mugeres o otras personas dissolutas. Por que se cometen muchos peccados ē los tales solazes 7 es dada en ellos a los siervos de dios grande ocasion de pecar.

E pues hijos dezia este santo abad simeon no busqueys alegria ni plazer es de muerte. mas buscado y busquemos lloro de vida que lieua al ombre a solaz celestial 7 le da grand merescimiento. E este lloro ayreys y avremos si pēfardes y pensaremos sienpre: q̄ aueremos y auemos a morir en breue. 7 aueremos y auemos de parecer del ate el gr̄a iuzio de dios. E si pēfardes y pēfardes q̄ ha de ser nuestro juez aquel que rescibio muerte por nos 7 que lo auemos desconoscido por los plazerēs locos 7 falsos de aqueste siglo. E que auemos de ser juzgados 7 sentenciados por ellos a muy graues dolores 7 tormentos. E acordando nos destas cosas: podremos ligeramēte auer aquel lloro saludable que aqui nos es amo-

nestado atormentando nos si quie
ra vn poquillo de nuestro grado:
por el amor diuinal: z por memo
ria de nuestros peccados z de los
tormentos que nos estan apareja
dos.

*Capitulo. cc lxxviii. De como po
dra el ombre alcanzar aqueste llo
ro.*



Lq quiere auer de su
voluntad el dolor z
lagrimas que nos a
conseja el saluador:
primera mente se de
ue alinpiar de todo pecado por cõ
tricion z confession z por conplida
satisfacion. **C**Lo segundo se deue
guardar de mucho hablar z esqui
uar toda alegría loca z dissoluta z
apartar se d mucho negociar. **C**Lo
tercero se deue dar todo a oracion
continuada z de grand feruor con
grand confiança de dios. ca no me
resce la consolacion celestial q̄ por
el llanto se da: si no el que perseuera
en la demandar con oracion deuõ
ta z humilde. z con grãd fiiuza que
le dara el señor ala fin lo que le de
manda. **C**Lo quarto que no le ple
ga de truhanear nin de dezir pala
bras suzias z locas ni de jugar nin
de ser a do juegan nin a do estan ju
glares. **C**Lo quinto que se guarde
sobre todo del peccado dela sober
uia. z dela vana gloria. z dela impa
ciencia. z dela enbidia z dela gula.
z dela pereza. z de toda crueldad
contra el proximo. z de todo amor
que le pueda inclinar z mouer a pe

car. **E** que sepa guardar su coraçõ
z entendimiento de todo mal pen
samiento. **C** Por aquesta manera se
podra sin dubda ganar z alcanzar
aqueel sancto z dulce lloro del qual
fabla el nuestro saluador ihesu chri
sto segund ya es dicho. **C** Al queste
santo lloro: z dolor: aparta al om
bre que lo alcanza de todo pecado
z alça el su entendimiento a alto z
le da claro conosciendo de todo
lo que engaña a los ombres vanos
en aq̄sta mesquina vida. **E** a vn este
santo lloro da al ombre que lo alcã
ça: conosciemto de los peligros en
que biue en este siglo: z pone su co
raçon en paz z sosiego reposo z cõ
solacion. z quita le el remordimien
to dela conciencia. z el temor dela
muerte z faze que todos sus pensa
mientos sean virtuosos z buenos.
E que sea en su coraçõ vn combi
te santo z gozoso que engendra a
borrescimiento de los peccados z fa
ze lo auer memoria continua del re
demptor digno de todo amor. z de
los grandes bienes que esperamos
auer en el reyno de dios.

*Capitulo. cc lxxix. Que es mny pe
ligroso el solaz vano.*



Dize el sancto abad
daniel q̄ mucho en
dereçan ala danpna
cion que dios tiene
aparejada a los om
bres mundanales: los risos z las a
legrias z los vanos solazes. **E** non
piēsan los õbres que sea aq̄sto peca
do: ni q̄ren auer conosciemto q̄n

to mal: les este por ello aparejado .
 E que el gozo vano faze al ombre
 disoluto z huiano z le quita grand
 parte del seso z le faze olvidar a di-
 os z amar al mundo z no se acor-
 dar de su propia salud. **E**sto nos
 da a entender el nuestro saluador a
 los diez z nueue capitulos de sant
 lucas q̄ quando el pueblo de hieru-
 salem le salia a rescebir al camino cō
 grand alegría: llozo el veyendo la
 cibdad z dixo . Si sopiesses tu los
 grandes males que hã de venir so-
 bre ty: no te alegrarias. **E** por se-
 meiable manera dize aqueste santo
 abad que deue mos auer siēpre do-
 lor z llozo en nuestro coraçon pen-
 sando en el tormento z peligro en q̄
 nos auemos de ver al tiempo dela
 muerte: el q̄l sera tan grande q̄ avn
 los santos ouieron del: grãd temor
 z espanto. **E** por esto dezia salomō
 en el ecclesiastes. El riso toue por er-
 roz z al gozo dize por que eres affi-
 engañado? **E** la razón de aqueste en-
 gaño segund la glosa dize. es: por q̄
 el onbre vano no ha razon de auer
 alegría en quanto dispiēde loca mē-
 te sus días z su vida: acreścētando
 pecados de cada día z ofendiendo
 a dios continua mente z amonto-
 nãdo para si danpnacion para siem-
 pre. **E** avn dize este sancto abad:
 para mientes como el padre celesti-
 al refrena nuestra necedad ordenã-
 do que jamas ayamos en esta vida
 plazer sin mezcla de algund despla-
 zer: ni gozo sin mezcla d̄ dolor z llo-
 ro. **E**a assy lo dize salomon en los

prouerbios . Ocupa el llozo las
 postremerias del gozo. Como sy
 dixiessa mas clara mente que ala fin
 delos vanos plazerres z gozos: to-
 da via auemos dolor z llozo. **E**
 avn dize este santo abad que es cosa
 de dāpnacion singular que los sier-
 uos de dios conuiene a saber los e-
 clestasticos que biuen del patrimo-
 nio que conpro el saluador cō mu-
 chos dolores z trabajos z mucho
 mas los religiosos pobres que bi-
 uē de limosnas: se den a vanos plaze-
 res z gasajados. como en todo tiē-
 po ay an de remenbrar en las missas
 z en los otros officios los dolores
 dela passion z muerte de nuestro re-
 demptor ihesu chxisto. **E** avn a los
 ecclesiasticos z religiosos seria grãd
 pecado auer entre si plazerres de ley-
 tosos z vanos no sola mente por el
 grand desconoscimiento z oluido
 que avrian delos dolores de ihesu
 chxisto: mas avn por el mal enrēplo
 que dan de si al pueblo: al qual de-
 uen ser luz z espejo z enrēplo de
 toda santidad z bondad. **O**nde en
 el decreto ē la causa sesta decima en
 la question primera en el capitulo
 que comiença placuit. dize: q̄ al mō-
 je conuiene a saber al ecclesiastico z
 religioso pertenesce auer continua
 tristeza de coraçon por las razones
 ya dichas. **E** que officio es del mō-
 je llorar. **E** avn si paramos mientes
 alas razónes ya dichas: a todos nos
 pertenesce que ayamos llozo z trif-
 teza z no alegría. **E** dize aqui este
 sancto abad daniel: q̄ como el abad

agaton estouiesse en la cibdad de alexandria z viesse salir de vnas bondades riendo z burlando con los otros seglares a vn monje viejo z a vn clerigo mancebo: que se llego al clerigo z lo reprehendio muy dura mente diziendo le que por aquel peccado avria muy grand pena en breue. **E** como el clerigo conosciessse su culpa z rescibiesse la amonestacion z reprehension del santo abad agaton: dixo al santo abad que le reprehedia: que por que no dezia cosa alguna al monje. **E** respondió el sancto abad agaton z dixo. que no reprehedia a aquel moje por que era enuegecido en aquellas vanos solazes z no le aprouecharia el castigo z que dios le guardaua para lo atormentar en las penas perdurables. **E** dixo. por que creays dize el todo los que me oyf z conoscaes ser verdad lo que yo digo: a queste viejo morira a veynte dias deste mes en que agora estamos. **E** a los veynte dias murio a quel monje me squino. **E** a vn dize este santo abad daniel que les dixo el abad agaton despues. que assi como se demuestra ser loco el que lieuan a enforzar z se va riendo: assi es mucho mas loco el que se allega de cada dia ala muerte z no se arriedra de los vanos plazerres ni de las alegrías carnales z mūdanales de la vida presente.

Capitulo. cc. xc. De como el saluador en forma a sus discipulos a amar z seguir la justicia.



A quarta virtud en que el saluador en forma a los sanctos apostoles z discipulos fue justicia: diziendo les. Bien auenturados los que han hambre z sed de la justicia q̄ ellos seran fartos. **E** declarando sancto basilio esta palabra dize por la justicia. entiende aqui el saluador la buena vida z virtuosa. la qual deue el ombre desear con grand seruoꝝ assi como desea el hambriento z el sediento el comer z el beuer. **E** el que assy la desearre: avria fartura en la bien andança p̄durable a do vera la diuinidad faz a faz. **E** a do sera entre los bien auenturados en grand excellencia z vera aquella muy alta justicia de vida. la qual sera al ombre bien eternal. **E** a questa justicia trabajaron los santos por guardar có todas sus fuerças z desearó que fuese guardada de todos los ombres que biuia en la tierra. **E** por la guarda della: orauan al señoꝝ siempre z trabajaró fasta la muerte. **E** a por la guardar due el ombre lidiar có todo su poder. p̄mera mēte contra si mismo z despues cótra los q̄ la guerrean z trabajan por destruyr. **E** para la guarda della son puestos los perlados en la yglesia z los regidores en los pueblos: z resciben los perlados z regidores las reuerencias y acatamientos. z lieuan de los subditos órras z seruicios z pechos. z el q̄ tiene lugar de regimieto grande o pequeño z no ha cuydado de la guarda de la justicia en su pueblo:

no es fijo de dios del qual descien-
de todo poderio de regimiento. ni
es leal a su anima ni a su pueblo z li-
eua assi mesmo ala condenpnacion
del infierno. **E** por ende es escrip-
to en el libro dela sabiduria. **F**uy-
zio grande z fuerte sera fecho con-
tra los regidores que no guardarẽ
lealtad a dios cuyos vicarios son
ni al pueblo que les es encomenda-
do. **E** avn a estos tales amenaza el
señor muy dura mête en esse mesmo
libro. **E** avn a los treynta y seys ca-
pitulos de ezechiel dize: que alas a-
nimas delos perlados z regidores
demandara el señor las animas de
los subditos z menores. **U**nde
cesario dize sobre aq̄sta palabra. **O**
mesquinos de regidores z pastores
por que no pensays z proueeys cõ
tiempo que no vos condẽpne dios
despues dela muerte en el su juyzio
estrecho. por la v̄ra grand negligẽ-
cia en el regimiẽto de vuestros pu-
eblos z por los grãdes males z in-
jurias q̄ les auẽys fecho. **E** a sy los
vuestros pecados personales vos
han fecho dignos de muerte: quã-
to mas vos faran dignos de todo
mal z tormento los peccados que
auedes cometido contra vuestros
pueblos en vuestro mal regimiẽto.
Tan grandes son ya los vuestros
males q̄ suben fasta el señor. **E** por
ende cõuiene que vos apercibays
contra estos males mientras que te-
neys tiempo. por que non venga a
delhora sobre vos el juyzio de di-
os z vos condẽpne para siempre al

infierno en animas z en cuerpos.
E avn declarando alcuino esta
palabra del saluador: dize. que to-
dos los que han recebido algun co-
noscimiento de dios han grand ra-
zon de auer sienpre tristeza z dolor
viendo asi despojado el mundo de
varones buenos z justos. **E** a segũ
la palabra del salmista a penas se fa-
lla ya solo vno que non sea inclina-
do a obrar mal z a ser sin prouecho
z no fazer cosa de bien. **E** a penas
se falla alguno que bueno sea. **E** a si
buenos ombres ouiesse en los pue-
blos: dios les daría buenos regido-
res. **A**das como dize el sãto job por
los peccados del pueblo: consiente
el señor que sea el õbre ypocrita re-
gidor. **E** dize rabano sobre aquesta
palabra que no sola mente consien-
te el señor que por los peccados del
pueblo sea ombre ypocrita regidor:
mas a vn õbre tirano z lleno de pe-
cados z muy auisado en todo mal
por que todo tiempo haga beuir al
pueblo en dolor z en tormento. **E**
mouido por estas cosas el santo a-
bad abdon: amonestaua a sus mon-
jes muchas vezes: que orassen al se-
ñor siempre que diesse buenos om-
bres z justos en el mundo por que
meresciessen auer buenos regido-
res que regiesen bien la tierra z pu-
diesse ser guardada en bien andan-
ça z paz. **E** segũd dize damaceno.
nuestro señor quiere que los que a-
qui desean z siguen la justicia: resc-
ban cõsolacion especial contemplã-
do el grand zelo dela justicia diui-

nal z la orden justa z derecha de aquella vida de grande excellencia q̄ es en los santos que son en la biē andança auenidera. la qual es vna factura tan abondosa: que no la podríamos nos entender ni declarar cōplidamente en la vida presente.

Capitulo. cccxj. De como el saluador en forma a los apóstoles z discipulos en la virtud d̄ la misericordia.



A quinta virtud en que jesu christo maestro d̄ verdad informo a sus santos apóstoles z discipulos.

fue la misericordia diziendo les. Bien auenturados son los misericordiosos. ca ellos alcançaran misericordia. **¶** Declarando fulgencio esta palabra dize. que como la misericordia sea cimiento de toda la religion christiana z fija de caridad: quiere nuestro señor dios. que non sea negado bien alguno al ombre misericordioso si lo demandare segūd conuiene. ni sea desanparado de su ayuda para siempre. **¶** Al contrario es del ombre sin misericordia z duro y cruel: ca fara el señor juyzio muy estrecho z espãtoso contra el. **¶** Enbiara sobrel su yra z non le dexara auer bien andança en esta vida ni en la uenidera. **¶** Ca contra los crueles z sin misericordia fara q̄stiones especiales z muy graues en aquel juyzio postrimero z grãde: para los cōdēpnar atormento p̄durable. **¶** **¶** E por ende es consejo muy seguro lo

que dize este santo doctor. que seamos misericordiosos quanto pudiéremos por honrra del señor q̄ nos lo amonesta. z por consejo de la escriptura q̄ nos lo enseña por q̄ non nos desanpare el señor en esta vida presente nin en la que durara para siempre.

Capitulo. cccxij. De como el señor informo a los apóstoles z discipulos en la limpieza del coraçon.



A sexta virtud en q̄ nuestro saluador jesu christo informo a sus santos apóstoles z discipulos en el ser-

mon suyo dicho fue la limpieza del coraçon deziendo. Bien auenturados son los de limpio coraçon. ca ellos verã a dios. **¶** Como si dixiese mas clara mente que bien auenturados son los que han el coraçõ limpio por que ellos son dignos de ver a dios z de conoscer sus grandes secretos. **¶** **¶** E tractãdo sant ambrosio esta palabra en el libro q̄ fizo d̄ los santos patriarchas dize. **¶** Nuestro señor dios para mientes p̄ncipalmente al coraçon del ombre. z por la bondad del coraçon le ama z le son a plazibles z d̄leytables las obras que faze. **¶** E por esto nos mãda la escriptura santa que guardemos nuestro coraçon con toda diligēcia z guarda assi como cosa d̄o de sale toda n̄ra buena obra z que es comienço de todo nuestro bien. **¶** Ca si el coraçon fuere bien guardado: la lēgua z todos los sentidos z

todas las obras de fuera serã guar-
dadas bien z con diligencia. **E**
mucho deue mouer al òbre a guar-
dar la limpieza de su coraçõ: el grãd
galardon que promete el saluador
alos que ouier en limpio el coraçõ
diziẽdo que ellos veran a dios. La
segund dize esse mesmo sant ambro-
sio. avn en esta vida han los limpi-
os de coraçõ grand gozo en sus a-
nimas: z sienten consolaciões muy
espirituales z han conosciẽto de
la grand alteza z bondad diuinal.
avn que el tal conosciẽto sea mu-
cho menor que aquel que les es p-
merido en la vida aduenera por
que el ama las animas limpias z a-
borresce las suzias.

**Capitulo dozientos y nouen-
ta y tres. De como el saluador
informo a sus discipulos a amar
z seguir la paz.**



A septena virtud en
q̃ nro saluador jesu
xpo informo a sus a-
postoles z discipu-
los: fue la paz: dizien-
do. Bien auenturados son los pa-
cificos: ca ellos seran llamados hi-
jos de dios. **E** segund dize aqui
theofilo esto es muy grand digni-
dad z da al ombre grand esperãça.
z faze le ser siempre muy consolado
z auer alegre consciencia z volun-
tad: por que lo rescibe por su fijo la
magestad diuinal. **E** esta santa paz

es vn reposo celestial que esfuerça
z consuela al ombre dentro en sy:
parando mientes que tiene a dios
por amigo z que es ayuntado con
el proximo con amor verdadero z
non fingido. z que se vee por la gra-
cia de dios en estado noble z alto.
E assi ha de toda parte plazer z ale-
gria espiritual z durable. z grãd de
leyte en su consciencia z voluntad.
Adyoz mête si se vee ser tañido de
dentro de aquella paz celestial dela
qual dize el apostol sant pablo vaso
de escogimiento: que el su valor so-
bre puja a todo humanal entendi-
miento. **E** avn esta paz faze al on-
bre gustaraql dulce sentimiẽto q̃ hã
complida mente los santos en el cie-
lo. **E** de aqueste sentimiento gustã
los contemplatiuos algunas go-
tas segund que se allegan ala con-
templacion diuinal menos o mas.
Declarando cirillo esta palabra di-
ze. Conuenia ala sabiduria eternal
del saluador informar los prime-
ros z principales fundadores dela
santa religion christiana: que fuesen
pacificos z predicassen a los otros
paz z ensenassen al mũdo aq̃lla vir-
tud por la qual dios que es sobera-
na paz es siempre glorificado z loa-
do z ensalçado. La la paz afirma z
esfuera los pueblos z las comuni-
dades. **E** por la paz es el ombre bi-
en auenturado: segund la bien an-
dança que puede ser possyda z al-
cãçada en esta vida. Por que la paz
es hija de charidad z rayz de to

do bien z de toda virtud. E sin la paz se destruyē los reynos z se despueblā las cibdades z villas. z son las gentes turbadas. desterradas z empobrecidas. z las personas perseguidas. E avn por mengua dela paz son los ombres enfuziados en muchos z graues peccados. z son muchos muertos z leuados al infierno.

Capitulo .ccxciiij. Que la paz es muy necessaria al estado humanal.

Desta sancta paz necessaria al estado humanal: dize fulberto en vna omelia dela natiuidad del saluador: que en frigia fue vn rey q̄ auia nombre quintinio. el qual rigio en toda su vida en grād paz a toda frigia z crecio mucho aql reyno en su tiempo en muchos bienes temporales z espirituales. E desque el fallecio: ouo el reyno vn su fijo q̄ auia nombre sinpronio. z touo por consejeros ombres maluados z de mala conciencia. especial mēte dos que auian nombre el vno abdon y el otro helion. por cuyo cōsejo se regia en todas las cosas q̄ fazia. Estos dos cōsejeros le consejauan q̄ no rigiese el reyno en la paz que su padre lo auia regido por que si lo assi fiziese no podria allegar thesoros nin enseñorear se conplida mēte de sus gētes. Mas que fiziese por manera q̄ siēpre ouiese vandos z discordia en las cibdades z villas. z q̄ por esta via podria elauer z allegar muchos

thesoros. E q̄ diesse fauor a vezes ala vna parte delos vandos z abarasse la otra z que assi podria fazer todo lo que q̄siese en todo su reyno z gente. E como este rey fuesse de poco entender z de mala conciencia z muy auariento: siguió el cōsejo destes malos consejeros z fizo en manera que no auia en todo su reyno cibdad ni villa en que no ouiesse discordia z vandos z vino muy ayua el reyno a grand caymiēto. E como algunas sanctas personas que morauā en aquel reyno viesse tan grand mal z lo dixiesen al rey muchas vezes z no se quisiese emendar: demandaron consejo a vn santo abad que auia nombre samuel. para que les dixiese que remedio porrian a tan grand daño como veyan. El sancto abad les dixo que demandassen la ayuda de dios con grand afinco z con muchos ayunos z oraciones. hasta que pliguiese a su piedad diuinal de lo remediar. E passados algunos dias fue reuelado al santo abad samuel: que se fuesse para el rey z le dixiese la sentencia que el señor auia de enviar sobre el. E el santo abad se fue para el rey segun fuera informado diuinal mente z dixo le. Tu padre siruio a dios de todo coraçon z rigio su reyno en paz z charidad. z dios ayudo le z dio mucha buena andança en su tiempo a el z a todo su reyno. E tu has regido z riges el reyno no assi como rey: mas assy como tirano. z siempre has traba

jado por allegar dineros e juzgar los pueblos e has seguido: e sigues muchas vanidades e te das de cada dia a los deleytes de aquesta vida. Pues para mientes agora me equino ala mala vida que has tenido e como has seydo tan desleal a dios e a todo tu reyno de quiẽ has recebido muchas hõrras e rentas e seruiçios e todo lo q̃ has q̃rido. e no lo has regido en paz mas en discordia e contienda. E has lo e pobrecido e destruydo siguiẽdo el cõsejo de malos õbres e pecadores. E ya el clamor de tus maldades ha subido a dios e los gemidos de tu gente hã entrado delãte del. El me enbia a te dezir el grand iuyzio que el quiere enbiar sobre ty e sobre tu casa. La oy eneste dia se leuantarã en tu presencia tus malos consejeros el vno contra el otro e morirã mala muerte delãte ty. E mañana morirã de pestilẽcia todos tus hijos. e al tercero dia morira tu muger por que ha seydo cõsentidora en todos los males que has querido fazer. e al quarto dia moriras tu a deshora por que has seydo ocasion de muchas muertes que se han fecho en los vandos que has criado e sostenido entre tus vasallos. E todas las riquezas que has malamente ayuntado: serã dadas a ombre extraño e a ombre que has auido todo tiempo por enemigo. E todo este mal te ha peurado tu mal beuir e el mal regimiento del reyno e tu grande auaricia e vanidad e el perdimien-

to dela paz. Lo qual todo acaescio segund dixo el sancto abad. **D**e donde concluye el dicho fulberto ser cosa muy peligrosa especial mente en ombres grandes e que tienen regimiẽto de pueblos: amar las contiendas e aborrescer la paz. E de aqui es lo que dize el santo propheta dauid orando al seõor. destruye seõor las gentes que aman guerras. Como si dixiesse mas claramente. plega te seõor de destruyr a todos los que buscan e desean contiendas e aborrescen la paz. **E** dize el dicho fulberto que asi acaesce de fecho por voluntad de dios: que los ombres amadores de contiendas e peleas: nunca han bien. ni prosperan. e que toda su vida es en trabajo e dolor. e que su muerte es espãtosa e mala a sus cuerpos e a sus mequinas animas. Por todas estas cosas concluye aqui el dicho doctor que esta enseyança del nuestro saluador en la qual llamo a los pacificos hijos d dios es muy puechosa e de grãd loor. E q̃ los amadores de contiendas son hijos del diablo.

Capitulo. cc. xcv. De como los informo en la virtud dela verdadera paciencia.



La octaua virtud en q̃ el saluador informo sus sãtos apõstoles e discipulos en el sermon suyo dicho. fue la paciẽcia. dixiẽdo les. Bien auenturados sã los q̃ sufrẽ psecuciõ por la justicia e verdad: ca dilo es el rey

no delos cielos. **E** bien auentura-
dos serays vos quãdo los ombres
dixieren mal de vos z vos pſiguie-
ren por el mi nombre. z vos leuan-
taren infamias falsa mête. Alegrad
vos entonces. ca el vuestro gualar-
don sera muy grãde en la gloria p-
durable. **D**ize aqui sant maximo
que es mucho de marauillar. por q̃
refuyen los ombres de sofrir tribu-
laciones por amor del señoꝝ. como
esto sea la mayor nobleza z virtud
que en el mundo pueda ser. z por
esto puedan esperar cierta mête de
auer a dios por leal ayudador z a-
uer fiuza cierta que non los defan-
pararia por cosa alguna que sea.
z que al fin aueran en grand gra-
do la heredad del reyno celesti-
al z su amistad especial. **E** avn esse
mesino doctor faze tal exclamaci-
on. **S**eñoꝝ: muy grande es tu pa-
ciencia z bondad. que a penas pue-
des fallar quiẽ te quiera seruir z a-
mar. ni quiera sofrir vna sola inju-
ria por tu reuerencia. ni quien se pō-
ga al peligro d̃ perder sus riquezas
ni de sofrir muerte ni otra mengua
como todo el mundo sepa que tu
que no puedes mentir z que pme-
tiste a los que sufrieren las tales co-
sas por tu amor: la compañia de tu
reyno z la morada bien auentura-
da del cielo. **C**laramente parece se-
ñoꝝ que no ay quien te conosca z te
ma ni quien te honrre ame z quie-
ra: sabiendo los ombres que son z
biuen por ty. z que son gouerna-
dos z sostentados de ty z que han

de ser ayudados en sus necessida-
des de ty. z que de ty solo hã de a-
uer perdon delos pecados: q̃ come-
tierõ z q̃ de ty solo hã de auer glo-
ria perdurable. **S**eñoꝝ grand lo-
cura es esta z muy poca verguen-
ça. **E** tu señoꝝ callas assi como si no
lo oyesses ni vieses. ni entendieses.
Aldas en aquel dia del juyzio postri-
mero mostraras q̃ lo has todo oy-
do z visto z notado z escripto. **E**
avn esto conosciere cada vno en el
dia de su muerte quando non avra
ya tiempo para se reconciliar conti-
go ni avra lugar de fazer penitencia
delas ofensas que te fizo. **S**eñoꝝ
aue misericordia de nos por tu grã
piedad z da nos paciẽcia z humil-
dad pa sofrir por tu amor toda in-
juria z todo trabajo z todo afan.
por que no perescamos para siem-
pre. ni seamos condẽpnados el dia
dela muerte ni en aq̃l tu juyzio po-
strimero temeroso z muy estrecho.

**Capitulo. cccxvi. De como el salua-
dor comparo sus discipulos a qua-
tro cosas altas z excellentes.**



Informados los san-
tos apostoles z dis-
cipulos d̃ las dichas
ocho virtudes: dio
les ñro señoꝝ a entẽ-

der q̃ tales auian de ser ellos y los
prelados y predicadores: comparã-
do los a quatro cosas. **A**la sal: z ala
luz: z ala candela: z ala cibdad asen-
tada sobre monte alto. **E** primera-
mente los comparo ala sal. dizien-
do les que ellos eran sal dela tierra

por que assi como la sal da sabor a lo que el ombre ha de comer: assi la discrecion z la buena vida del perlado o del predicador: ha de ordenar z de endereçar z reglar la vida z las obras de aquellos a quien hã de p̄dicar z enseñar. Ca si la discrecion z la buena vida fallece en el perlado o en el predicador: non podra auer el pueblo aquiẽ se pueda a correr para auer informacion de bien beuir z para lo que le conuiene fazer. E el tal perlado o predicador deue perder el officio del regimien to z dela predicacion z ser entre las gentes del pueblo assi como persona despreciada z sin puecho z deue ser desechado de todos assi como cosa suzia z vil. **C**Lo segundo los compara ala luz: diziẽdo les: que ellos enbiaua assi como luz del mūdo a alumbrar los ombres z los endereçar por el camino d̄ salud por la luz de su predicacion z informacion. E que conuenia que resplandesciesen sus santas obras delante los ombres por que los que las viesse se mouiesse a los remedar z a loar a dios z a le fazer gracias por que les auia dado tales pastores z guiadores. **C**Lo tercero: los cõpara ala candela: diziẽdo les q̄ fueffen assi como la cãdela que es puesta sobre el candelero para alumbrar a todos los que estan en la casa. Dãdo les a entender en esto que todo perlado z predicador deue ser assi algado del amor delas cosas terrenales z mundanales alas spirituales que

todos los que lo vieren puedã claramente ver z conoscer la virtud de sus entẽplos z bondades z dar fe a sus palabras. Ca mucho mueue ala gente a creer al perlado o al predicador: quando veen que non ama las cosas mūdanales mas que desprecia todas las temporales z terrenales. **C**Lo quarto: los cõpara ala cibdad que esta asentada sobre la altura del monte ala qual se acorrẽ assi como a lugar fuerte z seguro los que fuyen de los peligros del mūdo. Dãdo a entẽder en esto q̄ los plados z p̄dicadores deue ser de tan grand caridad: que fallen en ellos los que a ellos se acogen con sejos leales z amor de padres z acorro en todas sus necesidades z trabajos.

Capitulo. cc. xvij. De como el saluador no vino a quebrantar la ley mas ala guardar.



Nañadio nuestro se ñor z dixo. q̄ no pensasse alguno que por lo que el dezia o fazia queria defatar la ley. ca antes queria conplir enlla lo que fallecia. E que el cielo z la tierra passarian. z la ley z lo que auian dicho los prophetas no passarian hasta que todas las cosas alli contenidas fueffen fechas o conplidas. E la razon desto es que como el uiesse dado la ley a moysen por los angeles: no era cosa justa z razonable que el la quebrantasse. **C**E dicen los sanctos doctores que toda

la ley vieja estaua en tres cosas. En buenas costumbres que pertenescē a los mandamiētos morales. En beuir justa mēte cerca del proximo que pertenescē a los mandamientos judiciales. En las ceremonias del seruicio diuinal que pertenescen a los mandamientos ceremoniales.

E quanto alo primero que pertenescē a los mādamiētos morales: el señor los guardo cōplidamente: z cunplio lo que fallescia en ellos: segund parescera adelāte. La no quebrantaua la ley en sanar en sabado a los enfermos. por que segund el mesmo dize en el euangelio: si no se quebrantaua la ley en sacar del pozo en sabado el asno: o en le yr a dar agua: mucho menos se quebrantaua en fazer otras obras de piedad en sabado a gloria de dios que auia mādado guardar el sabado. Ihi menos quebrantaua la ley: en mandar al platico en sabado que se leuātasse z leuasse el lecho en que yazia cōtrecho. por que esto se fazia para manifestacion del miraglo. z por q̄ dios fuesse por ello hōrrado z glorificado. Ihi menos q̄branto el señor los mandamientos judiciales dela ley dando la sentencia que dio cōtra la muger que fue tomada en adulterio la qual mandaua la ley a pedrear. La no pertenescia a el condenpnar la. como no ptenescia a el juzgar entre los dos hermanos q̄ contēdian sobre la heredad: segūd que lo dize el mesmo a los. xj. capitu

los de sant luchas. Quanto mas q̄ dio sentencia muy justa. que el que no touiesse pecado: le tirasse la primera piedra. E auñ q̄ absoluta mēte dixiera que no queria el q̄ fuesse a q̄lla apedreada: no quebrātua la ley ante le diera conplimiento. por que segūd dize el propheta y sayas el saluador auia de ser enbiado a fazer misericordia z a librar los atormentados. En esto la ley del viejo testamento que era de aspereza z rigor: no era desatada con la blāduza dela misericordia z piedad: mas trayda a su perfeccion. assi como no es d̄sfecho el niño por que cresce a mayor hedad. **E** auñ por aq̄ parece que el saluador no quebranto la ley elo q̄ tocua a las ceremonias. La no es quebrātada la ley mas leuada a su fin deuido. q̄ndo cō buena discreciō es puesto en obra lo q̄ la mesma ley significaua z aquello para que era ordenada. segūd ya es dicho de los mandamientos judiciales. **E** auñ cunplio la ley declarando los mādamiētos della y dādo les p̄fecion z dando consejos saludables z enseñamientos mas p̄fectos. z sacramētos mejores z mas generales como parescera adelante.

Capitulo. cc. xviiiij. De como es pequeño en el reyno de los cielos el que quebranta y enseña a quebrantar alguno de los mandamientos de dios. y como es grāde: el que lo guarda y enseña a guardar.



De lo dicho faco nuestro señor esta conclusión y dixo: que el que guardasse la ley por obra y la predicasse: y enseñasse a los otros a la guardar: sería grande en el reyno celestial. **E**l que quebrantase vno de los mas pequeños mandamientos de la ley y lo enseñasse así a los otros: sería muy pequeño en el reyno de los cielos. Conviene a saber en el pueblo christiano. La como dize sant gregorio sobre esta palabra necesario es que la doctrina del predicador sea despreciada si su vida fuere despreciada y mala. **E** sant ábrósio dize en el libro que intitula de parayso. que el predicador que quebranta qualquier de los mandamientos de la ley non es digno del reyno de los cielos antes mereçe ser despreciado y ser tenido por menor que otro obre simple que non ha officio de perlasia y predicacion. por que con su mala vida amengua y defautoriza la verdad que predica. La: da a entender clara mente que no cree lo que enseña pues que non lo pone en obra. **E**l tal predicador desprecia mucho a dios por que no quiere fazer lo que conoce que aplaze a aquel que lo escogio para fazer su voluntad y la predicar. **E** así será graue mente penado segund que dixo nuestro saluador en otro lugar: que el seruo que sabe la voluntad de su señor: y non la haze: será muy plagado. **E** avn del

tal predicador es escripto que enseña a nuestro señor como le ha de juzgar: por que como dize el apostol sant pablo: haciendo el lo que en los otros denuesta: así mesmo condena. **E** por que da de si grand escandalo y mal exemplo al pueblo. deue ser privado del officio de la predicacion y ser penado muy graue méte. **E** mereçe ser despreciado de toda la gente y ser tenido por mas soez y bato que otro que non ha aquel officio.

E por esto corado patriarca de antiochia ordeno: que el obre que ouiesse cometido publica mente algund maleficio: o fuesse blaffemador de dios: o jurador: o jugador: o fornicador: o senbrador de discos dias: o ageno de devoció: o amigo: o defendedor de los obres que ouiesse cometido algunos crimines o biuiesse publica mente en pecado carnal: no fuesse ordenado de orde sacra. **E** si touiesse alguna dignidad en la yglesia: fuese luego puado de ella y no le fuesse cósentido celebrar ni vsar del officio sacerdotal. mas fuese puesto en pena de su pecado en officio de seruidumbre y de trabajo.

E avn este santo patriarca dezia quanto el mundo devria auer temor y tremor quando viesse que el clerigo malo y pecador: tractaua el sacramento precioso del cuerpo y de la sangre del redemptor. **E** que non se devria cósentir que el tal fuesse predicador o plado en la yglesia ni administrador del patrimonio del saluador.

**Capitulo. cc. xcix. De como aclaro
nro señor: y estrecho algüos mada-
mientos dela ley: que no eran bien
entendidos.**



Añadio nro señor: z
dixó q sy la vida de
sus discipulos z por
consequente de todo
xpiano: no fuese me-
jor q la de los fariseos z de los ma-
estros dela ley del viejo testamento:
no entrariã en el reyno de los cielos
La segund dize ese mesmo señor nro
alos. cxiij. capitulos de sant matheo
los fariseos z los maestros del pue-
blo judiego dezia z no faziã: z predi-
cauã la ley z no la guardauã. E de-
mostrauã santidad de fuera z man-
dauã al pueblo cosas grãdes z per-
fetas: z ellos no faziã la menor dlla.
E por esto dize el saluador alos. vii.
capitulos de sant matheo. no entra-
ra en el reyno de los cielos el q llama-
a dios señor mas el q fiziere su volũ-
tad. E dize el apostol sãt pablo. que
no serã justificados delãte dios los
pãdicadores ni los oydores d la ley
mas los guardadores della. E avn
glo nro señor q nra justicia y nra cõ-
uerfacciõ fuese mejor y mas cõplida
q la de los fariseos y maestros y la
del pueblo judiego: por q enseñauã
y dezia q la ley de moysen defendia
z cõdenaua las malas obras q se ha-
zia defuera: mas que no defendia ni
condenaua como pecados morta-
les: los malos pãfamietos: y los ma-
los dessecos: y los malos ppositos
de fazer mal qnto qer q fuesen gra-
ues y deliberados: tãto q no se pu-

siesen en obra. E cõtra esta falsa do-
trina z cõtra esse mal entẽdimieto
dela ley de moysen dixó nro señor.
Dyistes q fue dicho a los antiguos
no mataras: y o vos digo z decla-
ro q no sola mēte es defendido ma-
tar: mas que tã biẽ es defendida la
saña: o enfañar. De mãera q el õbre
q ha yra z rencor en su coraçõ con-
tra el proximo: es digno de ser con-
dẽpnado por el iuyzio de dios a los
tormentos perdurables del infier-
no avn q no le haga mal ninguno ni
tome del primo ningũa vengança.
Lo q̃l deue ser entendido del rēcor
o dela yra deliberada z no dela are-
batada. E avn se deue entender de
la yra no justa: assi como q̃ndo el õ-
bre desea z gere q̃ aya pena el q̃ no
la merece. E q̃ aya mayor pena de
la q̃ merece. o q̃ aya pãa: no guarda
da la ordẽ justa z derecha. o q̃ sea pe-
nado el primo no por que emiende
su vida: nin por zelo de justicia: mas
por se vëgar del. E es de notar que
la yra que desea al primo pena tem-
poral: muchas vezes puede ser sin
pecado z meritoria z santa. Assi co-
mo quando gelo dessea: por que se
emiende z aparte de peccado z se
torne a dios z a bien obrar: o por el
bien dela comunidad. y avn si gelo
dessea por q̃ no le pueda fazer el mal
o desaguifado q̃ le fazia: o q̃ria fazer.

E avn añadio z declaro nro se-
ñor q tã biẽ es pecado mortal injuri-
ar al primo de palabra: denostãdo
lo cõ saña y diziẽdo le palabras in-
juriosas. E es mayor pecado este: q̃
enfañar se en el coraçõ: z dessecar ven-

gança sola mente. **E**avn declaro. q las injurias q se hazé al primo con las palabras: no son yguales peccados:avn que todas sean peccados: lo ql demostro y prouo por que no son ygual mente penados. **E**a qñdo vno denuesta o escarnesce a otro por gesto de cara o de ojos o de labrios o de boz clamorosa o de otra mñera semejable no es juzgado comúnmente por las leyes humane ser digno de tan grãd pena como el q manifesta z clara mēte lo injuria z denuesta diziēdole loco o otra cosa semejable. Por q parece q este tal denostar: no sale de tan grãd aborrecimiēto del coraçō o alo menos de tan grãd atreuiēto. como el q denuesta o enjuria al primo claramente. **E** esto dio a entender el saluador diziēdo q el q dize al primo raca cōuiene a saber denostando lo por algũa señal cō desden z no clara mēte como qer q sea digno de pena: pero no tanto como aqñ qlo denuesta por palabra clara z manifesta. **E**a segũd ya es dicho: es de presumir q con mayor malicia de coraçō se mueue el q denuesta al primo clara mēte: q no el q le denuesta por algũas señales z entre diētes avn q algũa vez pueda ser lo cōtrario. **V**erdad es q dize aq sant ylaro q no es toda via pecado fablar dura mente al primo z denostar lo. **E** q algũas vezes puede ser santa cosa z meritoria: reprehēder dura mēte z denostar al primo asi como qñdo lo faze el señoꝝ o el plado por castigar a sus subditos z vasallos o sus peccados.

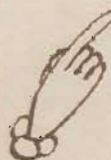
E asi leemos en el pñero de ysay as z ezechiel z en otros muchos lugares q reprehēdio z maltrato muy dura mēte el señoꝝ a los hijos de ysrael. **E**avn asi lo fizo moysen q llamo al pueblo judiego loco z nescio z le dixo otras muchas vezes otros muchos denuestos. **E** por esta mñera dize sant gregorio q puede el perlado muchas vezes denostar justa mēte al subdicto q yerra. la cara ayurada z con palabra dura z aspera. **E**avn en esta manera llamo el soberano señoꝝ z maestro ihesu xpo a sãt pedro satanas z dixo a los otros apostoles q erã õbres sin fe z sin entēdimiēto z otros tales denuestos. **E**avn puede algũo dezir justa mēte a otro palabras duras de denuesto mouido por zelo o la hõrra diuina: segũ q lo fizierõ sant pablo z sãt barnabe q dixerõ a elimas el encãtador qñdo qria apartar al pconsul sergio dela fe que era lleno de toda falsedad z enemigo o la verdad z fi jo de satanas. **E**avn de muchos sãtos martires se lee q deziã muy duras palabras a los tiranos q los atormentauã qñdo los veyã blasfemar o ihesu xpo nño redēptor o dezir algũ mal de dios. z non peccauã en esto: ãtes auia muy grãd merecimiento. **C**ada qñdo algũo denuesta a otro: mouido por aborrecimiento malicioso o por yra idiscreta: este tal denuesto es pecado. **E** aqñto reprehēde z cõdēpna aq el saluador. **C**apitulo.ccc. de como el q ofende al primo es obligado a se recõciliar cõ el antes q se legue a ofrelcer.



Dize que mejor vies-
sen aqellos z nos des-
pues dellos de qua-
to peso es ante dios
nuestro señor: auer
denostado z injuriado a otro: añá-
dio nuestro soluador: que si algu-
gere ofrescer alguna ofrenda: o dō
a dios y esta ya delante el altar z se
acuerda que ha ofendido al proxi-
mo. dize que deve la ofrenda delan-
te el altar z se vaya a reconciliar con
el proximo q̄ tiene quera del z por-
ne despues a dar a dios lo q̄le que-
ria ofrescer. **E** dize aq̄ sant basi-
lio que en esto ley nos es dado a en-
tender que la offensa del proximo:
nos enbarga de alcanzar el fruto q̄
esperamos por bien obrar. **E** q̄ de-
uemos dexar toda obra corporal o
espiritual que fazemos: z yr nos a
reconciliar con el: quando quier que
lo sabemos por que no perdamos
las buenas obras que fazemos nin
el galardón que por ellas nos pro-
metio el señor. **E** a no nos aproue-
cha el sacrificio ni otra buena obra
a merecimiento de gloria. nin son
las tales cosas ofrescidas digna mē-
te a dios por nos: si no trabajamos
con todo nuestro poderio por satis-
fazer al proximo que auemos ofen-
dido. **E** por ende dize aqui sant
juan boca de oro que en esto deve-
mos parar mientes quanto sea grād
mal la discordia entre los proximos
pues que por ella desprecia dios las
ofrendas z oraciones z todas las
otras buenas obras por las quales

nos fueren ser perdonados los pe-
cados. **E** nota aqui sant basilio: q̄
por esto por nos es mandado de-
xar nuestra ofrenda delante el altar
por que no mudemos en otra cosa
lo que ofrescemos justa mente nin
cessemos dello ofrescer. mas que lo
retardemos fasta que nos ayamos
reconciliado con el proximo injuri-
ado. **E** avn esto mesmo dize aqui
la glosa. **E** dize mas sant basilio.
q̄ si el proximo es letos: z no lo po-
demos auer antes: abasta al q̄ quie-
re ofrescer: que proponga con ver-
dadero z buen coraçon dele demā-
dar perdon con humildad z de se
reconciliar con el z le satisfazer quā-
do quier que lo pueda auer. **E** dize
que si el proximo ofendido esta en
lugar a do non puede ser auida su
presencia: q̄ se deve reconciliar con
el. por letra o por persona mediane-
ra z que conplidamente z sin sober-
uia lo procure. **E** esto q̄ agora aq̄
dize: es contra los que se reconcili-
an con los proximos falsa mente: z
con tan grand soberuia: que es pe-
or la reconciliacion que la offensa fe-
cha. **E** la tal reconciliaciō es de po-
co valor z non plazible a dios. por
que mayor culpa puede ser la recō-
ciliacion mala z falsa que dexar de
se reconciliar. **E** avn dize este santo
doctor. que no deve parecer graue
la orden que el saluador ha dado
en esto q̄ el ombreno se lleque a ofres-
cer o a hazer otra buena obra espe-
cial mente a comulgar o a confes-
sar o a dar los sacramētos: sin se re-

concilie con aquel a quien ha ofen-
 dido si puede ser auido. Por q̄ avn
 a esto es el onbre obligado por aq̄
 lla ley que manda que seamos lin-
 pios de pecado mortal antes q̄ nos
 llegemos a fazer alguna semejante
 obra. **E** faria contra ella: el que se a-
 treuiesse a fazer el contrario. mayor
 mente si la ofensa fuesse graue o el q̄
 fizo la ofensa fuesse de estado de p-
 feccion. assi como religioso o perla-
 do. por que esto agrauaria mucho
 su pecado por el mal entemplo que
 daria de si. **E** dize mas q̄ contra esta
 ley z mandamiento pecan grãd p-
 te de los ombres mayor mente los
 mesquinos que biuen sienpre en a-
 borrescimieto z rencor z mal q̄ren-
 cias. **E** a no hacen ninguna obra bu-
 ena por que todo el bien: es fecho
 en peccado mortal. **E** si persevera-
 ren en este peccado de mal queren-
 cia fasta la muerte fallar sean vazios
 de todo bien z llenos de muchedñ
 bre sin cuenta de malos peccados.
E no les dara dios contrición con-
 plida al tiempo de la muerte por las
 grandes offensas que le han fecho
 continuamente: mas condempnar-
 los ha para sienpre. **E** todo esto les
 procura z acarrea la negligencia de
 su vida z el desprecio desta sãta do-
 trina z la malicia z soberuia de su
 coraçon que no les dera humillar
 a se reconciliar con el proximo aqui
 en ofendierõ. **E** a vn dize mas a-
 qui sant basilio: que el que niega la
 fabla al proximo por aborrescimie-
 to: o por otra malicia: peca graue



mente z faze contra esta ley por que
 da a entender que tiene yra z ren-
 cor contra el. negandole lo que por
 la ordenaciõ diuinal le es dado pa-
 ra conuersar con el proximo. con-
 uiene haber la fabla. **E** a vn peca gra-
 ue mente por el mal entemplo que
 da a los otros que le veen negar la
 fabla al proximo.

Capitulo. ccc j. Que no es obliga-
do a se reconciliar con el injuriado
el que fizo la ofensa quando no fa-
be el que la rescibio la injuria que le
fue fecha o quien gela fizio.

142
 207



Sobre esta dotrina
 del saluador dub-
 dan algunos si se e-
 sticẽ de alos que ofen-
 den al proximo non
 lo sabiendo el. assi como hacen los q̄
 dizen mal de sus proximos secreta-
 mente o les hacen algũd daño ascõ-
 dida mente. **E** a sy los tales fuesen
 obligados a se manifestar a los que
 han ofendido z dañado. poder se-
 ya seguir nueuo aborrescimieto z
 grand escandalo. **E** a vn la yglesia
 ha costumbre que si algũo ha fecho
 daño a otro en los bienes tempora-
 les: sola mente no le imponen penitẽ-
 cia de se reconciliar cõ el que ha sey-
 do dañificado: mas manda le satisf-
 fazer conplida mente del daño z a-
 soluer le del peccado. **E** a si el que fa-
 ze el daño o la ofensa se manifestase:
 podria ser preso ligera mente de la
 justicia z infamado z rescibir muer-
 te por aquel peccado. **E** a esto respõ-
 de algunos doctores z dizen que

aq̄sta doctrina d̄la recōciliaciō se en-
 tiende del que offende al proximo
 publica mente sabiendolo el agora
 sea la offensa de palabra agora de
 obra. **E** que avn allende dela recō-
 ciliacion es el onbre obligado a sa-
 tisfazer al primo de q̄l ger daño q̄
 le aya venido por la offensa q̄ le fizo
 en los bienes tēporales o en la fama.
 a aluedrio del plado o del cōfessor.
 Mas si la offensa o el daño es ascōdi-
 do z el daño fue ē los bienes tempo-
 rales: basta q̄ el q̄ hizo el daño satis-
 faga ò aq̄llo cōplidamēte. **E** sy en la
 fama: deue trabajar por gela restituy-
 r secreta mente quanto pudiere se-
 gund el consejo o mādamiento del
 perlado: o del confessor. **Ca** no es
 obligado el que fizo el daño: o la o-
 fensa de se publicar por ladriō: o en-
 famado: segund parece por las ra-
 zones dichas al comienço deste ca-
 pitulo. **Ca** como dize sant bernar-
 do. non deue prevalescer contra la
caridad: lo que fue ordenado para
guarda dela charidad. Pues como
 la reconciliacion aya sido manda-
 da para guarda dela charidad z a-
 mor del proximo: non se deue fazer
 en manera que la charidad sea lla-
 gada. Lo qual podria ser: sy el que
 hizo la offensa secreta mente: se des-
 cubrielle al que fue offendido. por
 que ligera mente se podria mouer
 el offendido a aborrescer z dañar
 al que le offendio en ascōdido. **E**
 avn dizen. que como las leyes z los
 canones delas penas deua ser mas

estrechadas z reprimidas que ensan-
 chadas. **E** el saluador no diga que
 se reconcilie el que dixo: o hizo a o-
 tro la injuria en ausencia: sy gue se
 que non es obligado de se recon-
 ciliar con el ofendido que non sabe
 la offensa o quien gela hizo. **E** Dizē
 empero. que si acaesce por tiempo.
 que el que hizo el daño o la injuria
 secreta sabe que el que fue dañifica-
 do o injuriado ha sabido quien es
 el que le hizo la injuria o el daño:
 que en tal caso es obligado el que
 hizo la injuria o el daño a se recon-
 ciliar con el injuriado o dañificado.
 assi como si le danpiara o ofendie-
 ra estōces en presençia. **E** esto di-
 zen: que manda el saluador dizien-
 do en fin. que nos concordemos cō
 nuestro aduersario demiētra es en
 la carrera conuiene saber miētra bi-
 ue en la vida presente. por que non
 nos acuse delante el juez soberano
 despues dela muerte z nos aya a
 mandar el juez meter en la carcell in-
 fernal dela qual no podriamos sa-
 lir jamas. **E** de aq̄ parece segūd
 dizen aquestos que luego que es fe-
 cha la offensa: es obligado el q̄ la fi-
 zo a demandar perdō z se reconcili-
 ar cō el ofendido z injuriado. Mas
 si el offensado non quiere rescebir
 la satisfacion que le faze el que le o-
 fendio ni le quiere perdonar ni res-
 cebir su recōciliaciō: z el que fizo la
 offensa faze lo q̄ en si es por se recōci-
 liar cō el. z le satisfazer: en tal caso el
 q̄ ofendio sera escusado del ate dios.

Por que no demanda dios al ombre mas dlo que puede fazer ni avn en algunos calos demanda todo lo que puede. Todo aquesto dizen estos doctores z yo con ellos saluo el mejor juyzio dela sancta yglesia romana.

Capitulo. ccc ij. Que no sola mente peca el que duerme cō la muger agena o soltera: mas tan bien el que la cobdicia: o se deleyta en pensar en ella.



Si como nro saluador ihesu christo cabeza z pastor de todos los escogidos: declaro como se deuia entender el quinto mandamiento dela ley q̄ defiende el matar: aclarando que no sola mente defendia la muerte injusta mente dada: mas avn toda injuria avn que fuesse de palabra z toda yra desordenada: como parece por lo ya dicho: assy agora declara q̄ no solamente defendio el sexto mandamiento: todo ayntamiento carnal illicito: o no deuidamente hecho: mas avn defendio la cobdicia del: y por esso dixo: q̄ si algūo vee la muger z la cobdicia comete fornicaciō en su coraçō. E dize aq̄ los doctores q̄ si el ombre consiēte deliberada mēte de pecar cō la muger si ouiesse lugar z manera: comete fornicaciō z peca mortal mente. por q̄ principal mēte pa miētes dios al coraçō. La en fazer mal especial mēte: por obra rescibe dios la voluntad. E por esto cōsejan los santos

doctores que non sola mēte aborrescamos las obras malas: mas avn los pensamiētos: o deffleos y ppositos dlas fazer. y avn dize q̄ no nos detēgamos en pensar en ellas ni menos nos deleytemos ēlos tales pensamiētos avn q̄ no los entendamos poner en obra. Por q̄ no sola mente peca mortal mēte el q̄ con intēcion deliberada cōsiēte de fornicar. mas avn el q̄ no ha entēcion de cometer fornicaciō: z se deleyta con deliberacion en el pensamiēto del ayntamiento o delos tañimientos luxuriosos z deshonestos. Onde sāt cebriā dize: q̄ no es casto delante dios el q̄ con entēcion deliberada se delecta en pensar las villezas carnales: avn que no aya intenciō de cometer las por q̄ toda delectaciō volūtaria en ql̄ ger cosa mala: es mala. y por cōsiēte vedada por q̄ es en si mala y por q̄ ligera mēte puede traer ala obra: o al cōsentimiēto della.

Capitulo. ccc iij. Que con todo cuydado deuemos esquiuar lo q̄ nos es ocasion de pecar.



Elo ya dicho trahe z concluye nro saluador z maestro ihesu xpo. q̄ nos deuemos esquiuar fuyr z alerar de ql̄ quier cosa q̄ nos puede ser ocasion de pecado mortal. E pone dos en exemplos. El primero es dlojo. E dize. q̄ si nro ojo derecho nos escādaliza: q̄ lo saquemos. Quiere dezir ala letra. q̄ sy por acatar la muger o el dinero o otra ql̄ quier

cosa somos mouidos alo cobdici-
 ciar: y a pecar mortal mēte que qre
 mos el ojo de aq̄lla cosa z lo pōga-
 mos en otra por q̄ no seamos tray-
 dos a peccar pecado mortal. **E**l se-
 gundo entemplo es dela mano. que
 si nra mano derecha nos escādaliza
 q̄ la cortemos. quiere dezir que si fa-
 zemos alḡua cosa q̄ es en si buena z
 aq̄lla cosa nos es ocasion de caer en
 pecado mortal q̄ la deuemos derar
La mucho nos es mejor ser saluos
 conel deseo dela buena obra ayn q̄
 no la hagamos: q̄ ser condemnados
 haziedo la. **E** esto es verdad en to-
 do lin. ije d̄ pecado. **E** cerca esto
 entēplos notan los doctores lo pri-
 mero: q̄ no da a entēder nuestro sal-
 uador ihesu xpo q̄ alḡuo se la que el
 ojo o se corte la mano o otro alḡuo
 miēbro: mas q̄ dere la intenciō quā-
 to quier q̄ sea buena entendida por
 el ojo derecho: si siente que fazer a
 quella obra le es ocasion de mal z
 de pecar. **E** dere assi mesmo la exe-
 cucion della: entendida por la ma-
 no derecha. **E** notan lo segundo
 que el seño: puso entemplo enl ojo
 derecho z enla mano derecha: por
 nos demostrar que assi como sacar
 el ojo derecho o cortar la mano de
 recha: es cosa muy dolorosa z va-
 ñosa: assi por mucho que nos sea p-
 uechoso hazer aquella obra q̄ nos
 es ocasion de peccar: o por mucho
 que nos sea d. ñoso cessar della: no
 deremos dela apartar de nos z de
 fuyr della: por que no cayamos en
 pecado mortal. **E** assi mesmo quan-
 to quier que sea anos prouechosa

o amable alguna persona: la deue
 mos apartar de nos: si nos es occa-
 sion de ofender a dios: o haziendo
 nos con ella lo que no deuemos. o
 dando causa a los proximos que se
 escandalizen de como la tenemos.
E por ende dize sant juā boca de
 oro. para mientes: que la muchedū-
 bre delas buenas obras: no te sea ra-
 zon de beuir en pecado. **L**a mas te
 vale ser saluo cō pocas obras z bue-
 nas: que ser condenpnado con mu-
 chas si te son ocasion de tu dāpna-
 cion. **L**a si alguno quiere orar luē-
 ga mēte o fazer limosna o predicar
 o ayunar publica mēte: o fazer otra
 buena obra por vana gloria: o por
 otra mala circunstancia de pecado:
 mejor le sería derar de fazer enton-
 ces aq̄llas obras z arredrar se delo
 q̄ le es occasiō de mal: q̄ no fazer las
 en tal manera z en tal lugar que le
 sean ocasion de pecar. mayor men-
 te si se siente flaco o de pequeña vir-
 tud para contra dezir ala temptaci-
 on que le nasce por la obra que qui-
 ere fazer o faze. **E** esto mesmo dize
 mas general mente el saluador con-
 tra todo peccado a los diez z ocho
 capitulos del euangelio de sant ma-
 theo. **E** el abad ysaac dize enl su
 libro que llamo contemplador: que
 el ombre se deue apartar z guardar
 con mucho estudio delas occasiōes
 delos pecados. por que el que no
 fuye la ocasion del mal. deligero
 es atraydo a peccar. **L**a como dize
 el sabio el que ama el peligro: cabe
 enel. **E** por ende dizen algunos do-
 tores. que el que ya se conosce ser

flaco para caer en algund pecado e se llega a sabiendas a fazer las cosas que le son ocasion de aquel: pecca grauemente e haze cõtra esta santa doctrina por que ya parece con sentir en el peccado. pues que no se arriedra delo que sabe cierta mēte que le es ocasion del.

Capitulo. ccc. iiii. Que por esta santa doctrina es condepnada la heresia de aquellos que dizen que el ombre pfecto se deve ofrescer alas ocasiones delas temptaciones.



Algunos dixieron q̄ el ombre perfecto se deve ofrescer alas ocasiones delas temptaciones. Allegando que tanto sera mayor el vencimiento delante dios. e tanto sera mas a plazible a el: quanto la tentaciõ fuere mayor e mas graue de vencer.

Alas los tales yerran muy mala mente e su fundamento no es de algund valor. La como quier que sea de grand merecimiento: sofrir graueza por ser la obra en sy alta e grande. asi como despreciar el siglo o rescebir martirio por ihesu christo. e cosas semejables. e ofrescer se alas tales cosas: sea digno de loor: enpo ofrescer se alas ocasiões e peligros õlas tēptaciões õlos deleytes carnales. como es ofrescer se a morar ètre mugeres: y a tener cargo y regimiēto dellas. o estar en cõbitas a do ay muchas viandas p̄ciosas e delicadas confiãdo que guarda-

ran alli toda honestidad e toda tēplança. y avn ofrescer se a tomar p̄lacias. e officios de justicia e de regimiēto õ pueblos. lo q̄l todo tiene mucha graueza y dificultad: y por esto pocas vezes se haze deuida mēte: este tal ofrescimiēto no trae consigo merecimiento mas peligro e loco atreuimiento. La muy deligero podria ser derribado en graues pecados el que se ofresciesse alas tales tēptaciões. **E** por esto los varones santos nos dieron enremplo de fuyr las tales ocasiões e nos enseñaron que el vencimiento dellas es la fuyda. E que el que èlas tales cosas confia de si mesmo: es loco e de grand presuncion e atreuimiento. **E**nde muchas vezes leemos e sabemos que cayeron mesquiamente los que no quisierõ esquiuar las ocasiones delos pecados q̄ traē consigo delectaciones. e dierõ muchos malos enremplos de si mesmos. **E** de aqui parece asaz clara mēte q̄ yerrã los q̄ dizē general mēte e sin distinció: que tanto es mayor el vencimiento dela tentacion: y de mayor merecimiento quanto son mayores la graueza e el peligro. La no es esto verdad en las grauezas e ocasiones delos deleytes carnales: e delas honrras mūdanales que el ombre procura de su voluntad. E mucho mejor es fuyr las: q̄ poner se a tal peligro segund q̄ parece en los enremplos si no diximos. **E** nota aq̄ theofilo e dize. Tu xp̄iano que vees q̄ te son grãd oca-

*Comas si
quvo es
huir la o
casion.*

sion de caer en peccado algunas o-
 bras de piedad o otras quales ger
 obras que parescē ser buenas z de
 santidad: toma el consejo del sobe-
 rano maestro que dize que si tu ojo
 d̄recho q̄ es la buēa entēciō. o tu ma-
 no derecha q̄ es la buēa obra te son
 ocasion de ofender a dios: q̄ echēs
 de ty sin tardança aq̄lla buena entē-
 cion o aquella buena obra. por que
 segun dize el seño: mucho te es me-
 jor q̄ te salues con pocas z cō peq̄-
 ñas obras buenas: que no q̄ te con-
 dēpnēs con muchas y grādes y al
 cabo non bien fechas. La muchos
 son los q̄ se cōdenpnā por no guar-
 dar aqueste sauto consejo del salua-
 dor. E ay muchos eclesiasticos que
 trabajan por alcanzar las dignida-
 des z perlazias dela yglesia dizien-
 do que lo hazen por la salud delas
 animas delos proximos. como lo
 fagan por cobdicia. z los mueua a
 ello soberuia z deseo vano de hon-
 rra o de otro prouecho temporal.
 E ay son otros que se entremetē
 a oyr de confessions z a predicar z
 a administrar los bienes delos po-
 bres diciendo que lo fazen con bue-
 na entēciō. como los mueua a ello
 cobdicia z deseo vano de honrra z
 looz. E ay muchos seglares q̄
 trabajan por allegar dineros z auer
 algunos officios honrras z digni-
 dades diciendo que han entencion
 de aprovechar en obras de piedad
 z seruir ala republica z acreścetar
 en la hōrra diuin al como en la ver-
 dad no piēsen ni trabajē por otra

cosa si no por alcanzar looz y repu-
 racion o acreścentamiento de hazie-
 da: o de otra cosa mundanal. Pues
 como toda su entencion sea falsa z
 mala ay que ellos digā que es bu-
 ena: todas sus obras son desplazi-
 bles a dios z llenas de malicia. E
 al cabo lleuan los al infierno z de-
 muestra se al mundo el mal coraçō
 z deseo que sienpre touieron escon-
 dido de dētro. E valiera mas a los
 tales mesquinos seguir el consejo
 d̄l saluador z dexar de trabajar por
 sobir en las plazias o d̄rar de seguir
 la p̄dicaciō o de pcurar las hōrras
 z dignidades z de allegar riquezas
 temporales z de buscar fama z looz
 como se dira adelante que lo busca-
 ron z alcanzarō las virgines locas.
 por que ouieran sin estas cosas sal-
 uacion. z no fueran derribados cō
 ellas en p̄duruable condēpnacion.

E ay es de saber que no cōuie-
 ne a ninguno matar se o cortar se al-
 gund miembro: por que le parezca q̄
 le es escandaloso z dañoso a su cō-
 ciēcia. ca seria yrregular el que lo fi-
 ziese segūdo parece en el decreto en
 la distincion quinquagesima quinta
 en el capitulo que comiença. si quis.
 Puede empero el cirugiano cortar
 al ombre sin peccado el miembro q̄
 esta corripido para guarda dela vi-
 da del q̄ esta llagado z ferido. **E**
 sy se mato samson es escusado. por
 que lo fizo por amonestacion espe-
 cial del espiritu sancto segūdo que lo
 pone sant agustin en el libro d̄la cib-
 dad de dios. E ay vn por esta mane-

rà son escusados algunos sanctos como sant marcos z otros que fizieron algũas cosas semejables. **E** avn deues saber que diziendo el saluador aquellas palabras. mando al ombre tajar z alañar de si el mal pensamiento o qual quier otra cosa que le pueda inclinar a pecar. assi como es ver lo que le no conuiene z oyr palabras malas z que puedẽ inclinar al ombre a mal z todas las otras cosas semejables.

Capitulo. ccc v. Que non puede el òbre dexar su muger legitima pa se casar cò otra. pero podra por autoridad dela sancta yglesia non fazer vida cò ella: si ella comete adulterio.



Egũd que es escripto a los veynte z quatro capitulos del libro de vtero nomio. la ley vieja consentia q̄ si el ombre no se pagasse de su muger la pudiesse dexar dádole carta de q̄taciõ. **E** esto no fue mãdado al pueblo judiego por q̄ fuese justo ni honesto: mas fue le consentido por esquar mayor mal: por q̄ no matalen las mugeres no pudiẽdolas dexar: sino les agradasen. **E** por q̄ esto era injusto z no buẽo: mãdo nõ saluador q̄ no pueda alguno dexar su muger salvo si ella cometiere adulterio. **E** entõces puede la dexar: q̄nto ala morada. **E**a no es obligado a morar con ella: ni a se ayuntar con ella matrimonial mète. pero q̄da entero el sacramẽto z atamiẽto dõl matrimonio. z ni puede el tomar otra

muger demietra biue aq̄lla: nin ella puede tomar otro marido demientra q̄ aq̄l es biuo. **E** el marido z la muger son yguales en esta pte. q̄ asico mo el òbre puedẽ dexar a su muger si ella comete adulterio: assi puedẽ dexar la muger al marido si cae en ese mesmo yerro. **E**l verdad es: q̄ segũ la ordenaciõ dela santa madre yglesia q̄ ha autoridad de ihesu xpo nõ maestro. doze son los casos en que el matrimonio puede z deue ser apartado z declarado por juez eclesiastico ser nigũo por q̄ el marido y la muger: no fuerõ personas legitimas pa casar en vno.

Capitulo. cccvj. que no deue algũo jurar quãto quier que jure verdad. ni no por necesidad.



Declaro assi mesmo nõ saluador el mãdamiẽto dõla ley q̄ de fiẽde jurar en vano diziẽdo dos cosas. la p̄mera que no deue el òbre jurar: sy no en caso de necesidad: assi como si es req̄rido de su mayor q̄ haga juramiẽto de dezir verdad. ca estõces puede jurar sin pecado diziẽdo verdad z jurãdo cò reuerẽcia z temor. **E** la. ij. q̄ no deue alguno jurar por las criaturas mayores ni menores ni por las celestiales: ni por las terrenales: ni por su vida: ni por su salud ni por la dõ otro nigũo. **E** dõsta declaraciõ salẽ los enseñamiẽtos q̄ se siguen. **E**l p̄mero es: que la mãera de confirmar nuestras plabras no deue ser diziendo sola mente: o si no: por que todo lo demas: es malo.

El segundo enseñamiento es: que si el juramento verdadero y en que se jura verdad es así defendido. quanto mas es defendido el falso. El tercero es: que son dos maneras de juramento. vno en que afirmamos o negamos: otro en que prometemos de fazer: o no fazer: y que tan bien nos es defendido el segundo como el primero. El quarto enseñamiento es: que este segundo juramento es como voto. y no pagar a dios los votos que le son prometidos es graue pecado. y así lo es no cumplir lo jurado. o cómo juramento prometido. E a saz clara mente parece en el libro de los cuentos en el tercero capitulo que cae en grado peligro el que se atreue a ofender a dios jurando falso: o no le pagado los votos prometidos. El quinto enseñamiento es: que si el tal juramento es contra caridad: no obliga al ombre a lo guardar antes es tenuto a lo quebratar segund dize sant ysydro: y a fazer penitencia de su nescio jurar o prometer segund que parece en el quinto y en el decimo nono capitulos del libro del leuitico. E aq̄sta materia podras fallar mas largamente en la suma que fize de la theologia en el tractado del juramento.

Capitulo. ccc vij. Que non deue el ombre demandar vengança.



Orrijo otro y nuestro señor y emendo y aclaro otro mandamiento de la ley de moysen. que ponía la pe

na del talion. que es ojo: por ojo. y dize te por diente: y dize. que no demandemos vengança de la ofensa que nos fuere hecha. y avn añadio mas y dize: que no solamente no queramos vengança: mas que no resistamos al que nos la quiere fazer. y que si nos firiere en vn carrillo: que le paremos el otro. E que non contemos en juyzio: mas que si alguno nos quisiere tomar la saya: que le daremos con ella el manto. y si nos forzare a que vayamos con el mill passos: que vayamos nos de grado avn otros dos mill. En todo esto nos enseña nuestro saluador la perfeccion de la paciencia. Pero deues notar que desear o tractar o demandar que alguno sea penado no auiedo entencion a su correccion y emienda o al zelo de la justicia o ala emienda que a el es deuida: mas solamente por aborrescimiento o impaciencia: es contra aquella doctrina. Mas desear y procurar que alguno sea penado temporalmente por que se castigue y emende de sus vicios y de su mal obrar: o por que los otros veyendo en aq̄lla aq̄lla pena: se emienden y se guarden de obrar mal y la comunidad sea conservada en paz o por que el mesmo que fue injuriado sea satisfecho y emendado de la injuria que recibio. non es malo ni es pecado. E tan bien deues notar que si aquel a quien es encomendado fazer el castigo de los males: así como son los principes y los perlados y sus oficiales: non fazen justicia de los malos quando lo

pueden e deuen hazer: que peccan muy graue mente contra dios e cótra la comunidad e cometen pecado de deslealtad contra dios del qual descien de todo regimiento e contra la comunidad: no faziendo justicia segund deuen. **E**a dan atreuimiento e ofadia a los malos de perseguir e matar a los que biuen simplemente e en paz. **Q**uon de falsamente dixieron algunos erejes q̄ a questa santa doctrina del saluador era contra el estado bueno e pascifico dela comunidad: mandando q̄ ouiesemos pasciencia en todas las ofensas q̄ nos fuessen fechas. **E**a se seguiria de aquí segund ellos dixē q̄ no se haria justicia de los ladrones e de los otros malfechores. e seria todo el mūdo lleno de ladrones e homicidas e de otros óbres peccadores. **E** sant agusti escriuiendo cótra estos erejes q̄ sō llamados donatistas dixē: q̄ no mādō el señor q̄ no fuese fecha justicia d̄l q̄ lo mereciese mas mādō q̄ no demādemos vėgāca por aborrescimiēto e rāco: ni q̄n do se podría seguir peligro o escādalo o otro mayor mal. e q̄ ayamos paciēcia en las injurias psonales q̄ nos fuerē fechas. mas por esto no se sigue q̄ el aya ēbargado la justicia q̄ ptenesce ala paz d̄ las cibdades e comunidades. antes mādō e ordeno el contrario segund que parece clara mente en el capitulo siguiente.

Capitulo. ccc viij. Que al señor plazē q̄ sean penados los malos.



Muando el señor a sant pedro segū parece a los. x. viij. capi. de sant matheo. q̄l peccador q̄ no se quisiese emēdar d̄l puef de tres amonestaciōes: fuese auido assi como publico: e fuese echado dela yglesia assi como descomulgado. **E** reprehēdio assi mesmo muy dura mēte a los q̄ teniā el regimēto d̄l pueblo: dixiēdoles q̄ dexa uā pder la justicia segū q̄ leemos a los. xiiij. capi. de sant matheo. y en l. xv. capi. de sāt lucas denuesta al juez q̄ no cōplia de justicia ala biuda. dixiēdo del q̄ ni temia a dios: ni auia verguēca de los óbres. **E** avn parece clara mēte q̄ ael plazē q̄ seā penados los malos: por q̄ los sātos q̄ mas fuerō ael allegados e mejor sabiā su entēciō vsarō de grā aspereza e rigor de justicia cótra los malos: segū parece en su vicario sāt pedro q̄ dio sentēcia de merte cótra ananias e safira su muger por q̄ ēcubrierō la pte d̄l p̄cio dela eredad q̄ auia vėdido. **E** avn esse mesmo apostol sāt pedro nos amonesta ēla su p̄mera canonica: q̄ seamos sujetos e obediētes a los p̄cipes d̄l mūdo. como a aq̄llos q̄ dios ēbio pa loor e en salçamiēto d̄ los buenos e pa vėgāca e abatamiento de los malos. **E** avn el apostol sant pablo dio al diablo al óbre fornicador dela cibdad de corintho q̄ tenia por manceba a su madrastra. **E** enseñō a los juezes māera de fazer justicia segū parece

en la primera epistola que embio a los de corintho en el segundo y festo capitulos. **E** avn este mesmo apostol: ensena a los treze capitulos de la epistola que embio a los romanos que el poderio ordinario de los principes es dado de dios y que les deuen ser obedientes. **E** el mesmo apostol nos ensena en la primera epistola que embio a thimoteo en el segundo capitulo: que deuenos orar por la paz de los reyes diziendo que en la paz de ellos sera paz a nos. **E** el mesmo amenaza a los de la yglesia de la cibdad de corintho en la segunda epistola en el segundo y en el trezeno capitulos que si no se emendasen daria contra ellos sentencia grave assi como aquel que avia por ello poder bastante. **E** por todas estas razones parece asaz clara mente que no enbarga el saluador que no se haga la justicia quando due. **E** adas dize sant agusti en el quinto libro de la cibdad de dios: que el mejor estado que el mundo podria seguir para auer paz es guardar la forma de la doctrina euangelical por que si aquella fuesse guardada non avria furto ni contiendas ni fornicaciones nin muertes: mas amor y concordia y paz. **E** avn esto mesmo dize en el tercero libro de la cibdad de dios y en las epistolas quarta y quinta que embio a marceliano.

Capitulo. ccc. ix. Que demos al que demanda dado. y prestemos al que demanda prestado.



Qun añadio nuestro saluador y maestro jeshu christo alofuso dicho: que demos a todos los que nos demandan. **E** dize sant agustin declarando esta palabra: que toda via deue el ombre dar al que le demanda quier sea limosna si la ha menester: o otra cosa qual quer que demanda si justa es. **E** si justa no es deue le dar amonestacion y doctrina caritatiua. ca segund el dize non es menor don enseñar al que yerra por saludable amonestacion: que dar limosna. **E** dize mas nuestro saluador. que si alguno nos demanda en estado: no gelo neguemos. **E** dize sant agustin: que esto se deue entender quando lo podemos fazer: y el que lo demanda lo demanda razonable mente. **E** si no lo podemos fazer: o no lo demanda razonable mente: dize que le deuenos responder con escusacion razonable. **E** dize el señor en el festo capitulo de sant lucas: que el que enpresta: no espere ganancia del enprestado. **E** el que enpresta por auer prouecho y ganancia del enprestado: usura comete y pecca y es obligado a restitucion de lo que de mas del principal lieua.

Capitulo. ccc. x. Que amemos a nuestros enemigos. y que hagamos bien a los que nos quieren mal y que oremos por los que nos persiguen.



An añadio nuestro saluador ihesu chris-
to. lo q̄ parece mas
graue: que amemos
z fagamos bien a nu-

estros enemigos z roguemos a di-
os por los que nos perfiguen z fa-
zen mal: por que seamos fijos de di-
os z semejantes a nuestro padre ce-
lestial que faze nascer su sol z llouer
sobre buenos z malos z sobre agra-
descidos z desagradescidos. **Ca** sy
amaremos sola mēte a los amigos z
a los q̄ nos faze biē: como los judi-
os p̄lauā q̄ lo mādaua la ley q̄ galar-
don aueremos delāte dios? **Ca** assi
lo fazen muchos grandes pecado-
res. **E** por ende conuiene que for-
cemos nuestro coraçon por amor
del señor z amemos z fagamos biē
a los enemigos z a los que nos son
desagradescidos. **Ca** obligados so-
mos a ser semejables a nuestro pa-
dre que es en los cielos el qual es a-
cabado en si z en todas sus obras z
en todos sus fechos. **E** dize la glo-
sa sobre este passo q̄ por querer mal
a los enemigos: nos condēpnara di-
os al infierno z nos echara de su rey-
no. **E** por esto caeriamos en su yra
z perderiamos todo el tiempo de
nuestra vida biuiendo siēpre en pe-
cado mortal estādo en rancor z ma-
la volūtad z no aprouechariamos
poco ni mas para auer el reyno ce-
lestial.

**Capitulo. ccc. xj. Que deuenos fa-
zer a honrra y looz diuinal todo el
bien que hazemos.**



Destas las dotrinas
fuso otras que to-
das hazē para decla-
racion de los mādā-
mientos morales z

judiciales y avn de algunos ceri-
moniales dela ley de moysen. Añā-
dio nuestro saluador otras doctri-
nas y sanctos enseñamientos. **El**
primero es. que qual quier biē que
hizieremos: no lo hagamos por ser
vistos y loados de los ombres: mas
que lo hagamos por que sea glori-
ficado y alabado por ello dios nue-
stro señor. **Ca** como dize sant a-
gustin: si todos los bienes descien-
den a nos de dios z todos son su-
yos: todos deue ser ordenados p̄-
cipalmente a su seruicio hōrra glo-
ria z looz. **E** por ende dize el apos-
tol sant pablo vaso de escogimien-
to: que todos los bienes que fizie-
remos: que los hagamos a gloria
de dios. **E** pa que nos efforcemos
a guardar mejor esta doctrina dize
el saluador. que el que haze algund
bien: non a gloria de dios mas por
deseo de su p̄pia gloria z de su pro-
pio looz: pierde el galardōn que pu-
diera alcançar en el reyno celestial.
E avn dize sant iuan boca de oro q̄
no sola mente pierde el ombre el ga-
lardon quando faze algūd bien por
deseo del p̄pio looz: mas avn ofen-
de graue mente a dios: por que to-
ma para si la gloria que pertenece
a el del qual descie de todo nuestro
bien. **E** desta santa doctrina saca el
señor: que el que faze ly mo sua la fa-

ga escondida mēte. Verdad es que
 alas vezes no se puede assi fazer. Ca
 quando el pobre esta en mucha mē
 gua: z non ay otra manera como le
 pueda acorrer sino delante los que
 estan presentes z lo veen: en tal ca
 so puede el ombre fazer la lymofna
 al pobre publica mente sin pecado:
 auiendo sana la entencion que sea
 por amor z gloria de dios. **E** sy
 el q̄ assi faze la limofna publica men
 te es tentado de deseo de ser loa
 do z le desplaze de aquella tentaci
 on z da la limofna no por vana glo
 ria ni con entencion de auer looz z
 contra dize quanto puede ala temp
 tacion: no pierde entonces el meref
 cimiēto dela limofna que faze al po
 bre. Mas si la tal lymofna se pudief
 se fazer escondida mente: mucho se
 ria cosa mal segura z mejor: esperar
 tiempo z lugar para acorrer al po
 bre con la tal limofna porq̄ podiese
 ser esquadra la tēptaciō del vano lo
 oz. **E** esto no ha lugar en la limofna
 que faze algūa comunidad por que
 no ay occasion de vana gloria: a al
 gūo en especial. **E** por semeiante en
 seño el saluador: que si alguno quie
 re orar: ore escondidamente: por es
 quituar looz humanal. **E** dize que
 el padre celestial que vee lo que se fa
 ze escondido tan bien como lo que
 se haze en publico: oyra la tal oraci
 on veyendo que no desea su gloria
 z looz mas el looz z gloria de dios.
E es empero de saber: que las o
 raciones que los clerigos son obli
 gados a fazer en la yglesia de su ofi
 cio assi como son las missas z las o

ras canonicas: no se deuen fazer en
 escondido. por que seria grand da
 ño y grand escandalo al pueblo sy
 no viesse nin oyesse dezir los tales
 officios. como sean ordenados prin
 cipalmente a salud comun z amo
 uer el pueblo a deuocion z looz de
 dios. **E** avn el pueblo deue concur
 rir a rogar z orar a dios en estos ofi
 cios cō los clerigos segund la gra
 cia z deuociō que le diere dios. co
 mo quier que este apartado z alon
 gado de dōde estan los ecclesiasticos
De dōde parece que las gentes q̄
 vienē a orar ala yglesia: deuen orar
 publica mente en ella. **E** si parlan al
 tiempo que se dizen las oras en ella:
 dan mal enremplo: z pecā. **P**ues es
 to que dize aqui el seño: se deue en
 tender delas oraciones priuadas z
 familiares que no tienen obligaciō
 de se hazer en publico. **C**a es cosa se
 gura que las tales oraciōes se fagā
 a parte: z escondida mente por que
 cesse la tentacion dela vana gloria
 y del looz humanal segund que fue
 dicho dela limofna. **E** **E** a vn aña
 dio el seño: que en la oracion no cu
 remos de muchas palabras. **C**a el
 mucho fablar no mueue el coraçon
 a deuociō. **D**ize empero sant agusti
 que como quier que dios non pare
 mientes ala muchedūbre delas pa
 labras: assi como pensauan muchos
 y pochritas z gentiles: plaze le em
 pero q̄ ore el ōbre luēga mēte pa al
 çar el entēdimiēto a dios. z pa encē
 der el coraçō en su amor. **E** por q̄
 firua a dios el cuerpo tā bien como
 el coraçō. **E** el tal orar: mayor mē

te sin fablar tanto plaze mas a dios quanto es mas luengo. **E** assi leemos que orauan el saluador z los santos. **E** en esta manera nos consejan los santos contéplatiuos en especial el abad ysaac velar luéga mēte en oraciones: non por palabras: mas por deseos ardientes delos coraçones. **E** avn dio nuestro saluador alli la forma z manera de orar: o delo que auemos de dezir y de pedir enseñando a sus santos discipulos la oracion del pater noster: la q̄l es oracion de grand virtud z muy prouechosa: por que contiene en sy todas las cosas que conuiene demandar en la oracion. **E** primera mente esta oracion da gran fuzza de alcançar lo que demanda: en quanto demuestra el aparejo dela voluntad de dios. z su poderio para dar al que ora: confessandole ser su padre z ser poderoso para dar lo que le es demandado diciendo. padre nuestro que eres en los cielos. **E** si es padre: dara de buena voluntad lo que los fijos le demandaren. **E** segun que lo dixo despues nuestro saluador por el euangelista sant lucas. **E** si es poderoso é los cielos: mucho sera mas poderoso en la tierra z en todo el mundo z bastante para lo dar. **E** todo esto cōtiene la primera parte desta santa oracion q̄ dize. padre nuestro que eres en los cielos. **E** si gué se luego siete peticiones z demandas en las quales se encierran todas las cosas que al ombre conuiene demandar. **E** la

primera es: que sea el nonbre de nuestro señor santificado. **E** conuiene saber que sea conoscido temido z amado loado z honrrado de todas las criaturas. segund dize sant ylarrio glosando el pater noster. **E** la segunda es que venga su reyno. conuiene saber que sea dado a nos por su misericordia z piedad. **E** la no lo merecē nuestras obras flacas z malas z ajenas de todo biē. **E** la tercera es: que le plega de nos dar gracia de fazer tales obras que sean ael aplazibles z a nos prouechosas para que nos podamos por ellas salvar. **E** lo qual demandamos quando dezimos: sea fecha tu voluntad en la tierra assi como en el cielo. **E** conuiene a saber q̄ le plega de nos dar gracia segund dize sant ylarrio para que siempre podamos fazer su voluntad assi como lo fazen los óbres acabados z celestiales. z los santos ágeles. **E** la quarta es: que nos de el pan de cada dia: conuiene a saber gracia z virtud q̄ esfuerçe nuestro coraçon para beuir acabada mente z nos de el mantenimiento necessario al cuerpo para esta vida temporal por que podamos pasar sin ofender. **E** esto es lo que dezimos danos oy el n̄ro pan cotidiano. **E** la quinta es: que le plega de perdonar nuestros peccados: assi como nos perdonamos a los que nos offenden. **E** en esto hincó mucho el pie n̄ro redemptor z dixo. que seamos ciertos que si no perdonamos. que no seremos de dios perdonados.

Verdad es que mucho despues: de claro que este perdon ha de ser alomenos dela mal querencia y rãcoz del coraçon. y añaden los santos y delas señales del. La si no quesiemos: no somos obligados a perdonar la satisfaciõ: a que nos es obligado el que nos offendio. avn que seria mas seguro: y de mayor merecimiento perdonar lo todo: como ya arriba fue tocado. **¶** La sesta es: que por su bondad nos guarde: z non nos dexa caer en pecado quando somos tentados. **¶** Esto es non nos traygas en tentacion. **¶** La septena es que ael plega de nos librar de todo mal conuiene a saber de toda ofensa z dela pena dela dãpnacion que para sienpre ha de durar. **¶** Esto es lo que dezimos. libra nos de mal. **¶** **E** desta sancta oracion del pater noster dize theofilo: que tan grande es su dignidad: que ella sola conel credo abasta al ombre para se salvar. **¶** Esta oracion fue ordenada por la boca del señor z contiene en si todo lo que es necessario ala salud humanal. **¶** E por ende nos aconseja este santo doctor que digamos toda via esta oracion. z que pensemos mucho enella. por que sienpre fallaremos enella que pensar a grã prouecho z deleyte de nuestras cõsciencias.

Capitulo. ccc. xij. De como nos informo el saluador esquivar la vana gloria enel ayuno.



An nos amonesta el nuestro saluador: que quando ayunamos non demostremos la chara triste a manera de ypocritas z de ombres que estan muy flacos por la graueza dela abstinencia: mas que ayamos la cara alegre de fuera z no triste z flaca como la delos ypocritas que ayunan por vana gloria: dando a entender ala gente que ayunan sienpre. **¶** Pues dezia nuestro saluador tu que quieres ayunar: no ayunes por deseo de looz humanal mas por a plazer a dios. **¶** E veyendo el tu buena obra z tu buena intenciõ: dar te ha en su reyno largo galardõ. **¶** **E** nota que el glorioso doctor sant hieronimo hablando en vna su epistola cõtra aqueste vicio dela vana gloria: dize. que la vana gloria es muy grãd pecado delate dios. porq̃ el vana glorioso quiere ser loado delos õbres por las gracias z dones que ha rescebido de dios z le quiere robar su gloria z looz. por ende el vana glorioso es asi como ydolo: que gere ser adorado z rescebir en si la hõrra gloria z looz q̃ es deuida a dios. **¶** E de aqui es lo que dize simaco enel tratado delos vicios q̃ cõtra aqueste pecado dela vana gloria ha mostrado el señor muy grã vengança. segũd parece en las ystorias: destruyendo z cõfundiẽdo a los van gloriosos enesta vida z enla otra pone enremplo primera men
bb

heradio rey de grecia que se delecta
ua mucho en la honrra z vana glo-
ria. **E** como veniesse vna vez a la cib-
dad de constantinopla: z le saliesse a
recebir con honrras z loozes poco
menos diuinales: z el entrasse por
su palacio cauallero encima de vn
cauallo: cayo del cauallo: z murio a
deshora. **E**so mesmo leemos a los
doze capitulos delos fechos delos
apostoles de herodes agripa rey de
iudea que como sufriesse que le die-
sen loozes diuinales: fue ferido por
el angel: z començo a feruir de gu-
sanos z murio muy auiltada men-
te dende a cinco dias.

**Capitulo. ccc. xiiij. Que los ombres
en que ay virtud: fuyē la gloria del
looz humanal.**



Oye inocencio en vn
su sermon q̄ el òbre
vana glorioso: non
ha en si virtud ni bõ-
dad algũa z q̄ es me-
guado de entēdimiēto z verguēça.
por q̄ como sea vazio de todo bien
quiere ser reputado lleno de toda
bõdad. **E** desto devria el auer muy
grã dolor z verguēça. **P**ues sabe
q̄ no es fuyto ni es enl el biē q̄ es di-
cho o q̄ quiere q̄ sea dicho del. **E** q̄
los q̄ le veen deleytar en las alaban-
ças que le son dadas: lo tienen por
vano z de poco seso z ageno de to-
do buen entēdimiēto. **E** avn dize
se doto: q̄ que puecho ha el om-
pobre que muere de hambre en
sa: por que todo el mūdo diga
es rico z q̄ biue en abastança?

E que prouecho ha el que es grã
peccador. por q̄ sea tenido delos o-
tros por òbre bueno z virtuoso? **E**
que puecho ha el que es loado por
biē auenturado. si se vee ser mesqui-
no atormentado z desauenturado?
E que prouecho ha el que compra
el infierno por aquella obra: por la
qual podia ganar el cielo? **E** q̄ pro-
uecho ha el que espera que lo coro-
narã por rey: si otro dia de mañana
es puesto en la forca? **T**ales dize este
doto: q̄ son en todas sus obras los.
q̄ siguē z desleã la vana gloria. **E**
porēde dize sant benito en vn ser-
mõ de año nueuo. que el q̄ se deley-
ta en los loozes dlos òbres z pone
en ellos su coraçõ: alas vezes es grã
de: z alas vezes es pequeño z alas
vezes no cosa algũa: segũ q̄ los om-
bres mudã muchas vezes cerca del
sus opiniones. **O**nde se lee q̄ co-
mo el enpador valētiniiano ouiesse
de venir ala cibdad de rauena z so-
piessē q̄ la cibdad le q̄ria fazer grã
fiesta z grãdes despēsas: z q̄ las tales
hõrras erã desplazibles a dios por
q̄ eran muy cargosas al pueblo po-
bre: enbio mandar q̄ no le fuesse fe-
cha aquella fiesta: z que le saliesse a
recebir sin aparejo alguno que fue-
se. **E** desque fue entrado en la cib-
dad hizo vna ley z mando en ella. q̄
dende en adelante non fuesse rece-
bidos en otra manera el nin sus hi-
jos: nin su muger: nin otra persona
algũa seglar de ql quier estado q̄ fu-
esse. **E** avn lee se q̄ el abad daniel
vido ser muy atormentado enl infi-

erno a arcadio rey d e alexandria z que le fazian los diablos muy grã des desprecios z escarnios: z le derribauã en tierra z le echauan por la boca cosas muy fidiondas. z le dezian palabras muy injuriosas z de muy grandes deshonrras. **E** dixo el angel al sancto abad. que aquello sufría aquel rey: por que el señor lo librara de sus enemigos z de muchos grandes males z peligros z le diera aquel reyno: z fuera desconoscido z desagradescido a todos aquellos beneficios. **E** despendiera toda su vida en rescebir loores de los ombres z en grandes deleytes en despechar sus vasallos injusta mente. non auiendo cuydado de fazer justicia nin de amar el pueblo. ni delo guardar en paz. **E** que subiera a dios el clamor del pueblo contra el. z le quitara dios la vida en su mancebia por su grand desconoscimiento: z lo condemnara para el infierno. **E** sabe dixo el ágel que el señor dios aborrece mucho al ombre que es desconoscido a sus beneficios z amador de vana gloria z le quita la vida z lo trae a grandes menguas z desonrras. z todos los tales ombres son muy menguados de toda virtud z de toda bondad. **E** assi como no sufre nuestro señor dios que el pecado grande z acostumbrado sea secreto: antes lo manifiesta a todo el mundo a su tiempo: assi no sufre q el óbre bueno este toda via escondido z cubierto: átes lo publica z ensalça por grandeza

de nóbre z de fama z por otras muchas maneras a vn contra su voluntad. **E** la segund que dize este sancto abad ylaac. la honrra corre tras el que fuye della: z fuye del q va tras ella. **E** el abad samuel escriue a vn grand cauallero de seleucia z dize. **S**ijo: la arte dela caualleria: es santa z loada de dios z es ordenada para guarda dela justicia z para rescebir por ella muerte. **A**das tiempo verana que caera tanto que no sera fallado cauallero alguno virtuoso. mas todos seran mas locos z vanos que los otros ombres: por que se trabajaran por quantas maneras podieren por auer nombre z fama z gloria delante las gêtes sin tener ningũ merecimiento. z sin fazer seruiçio algũo a dios: ni beneficio alare publica. **E** vernan a tan gran locura: que ellos mesmos se loarã sin verguença alguna.

Capitulo. ccc xiiij. Que non deue el ombre trabajar por thesozar riquezas en la tierra.

A vn dixo mas nuestro señor z saluador en aql sermon: q no pógamos todo nuestro entendimiento z toda nra voluntad: en ayuntar thesozo tēporal. porq las cosas tēporales puedē perescer por muchas maneras. **E** por esso no òue el óbre poner su coraçon z su esperança en ellas. por que el coraçon del ombre es criado para grandes cosas. conuiene a saber para se dar del todo

a dios: no lo deue el ombre en fuziar poniendolo en cosas terrenales z baras z de poco durar. La no pue de alguno seruir a dos señores contrarios. assi como lo son dios z las cosas temporales que se enseñorea del coraçon del ombre que trabaja con ardoz z deseo por las ganar z allegar. E el que trabaja por ellas se pone a grãd peligro z podria muy de ligero desanparar por amor dellas a dios z a su seruicio. **E** origenes añade que no deuemos poner el coraçon en fazer thesozo de las cosas temporales: por que el deseo dellas: faze al ombre muy auariento z offender mucho al señor. z ~~amar las~~ ^{las} mas que ~~al~~ que ael plaze. E assi pareçe: q̄ trabajar por allegar riquezas por qual quier manera que sea es al ombre muy grãd ocasion de ofender mucho a dios. E avn el apostol dize. que el ombre auarieto es assi como adorador de ydolos. La mayor fe z amor ha a las riquezas que allega que ala magestad diuinal. E mayor esperança z mayor amor pone en las heredes z en el dinero que en dios verdadero. **E** el glorioso dotor sant hieronimo muestra en vna su epistola que el auariento ha la riqueza por su dios. E avn nou deuemos trabajar por allegar las cosas temporales: por que segund dize el propheta osee a los. xiiij. capitulos. el ombre auariento es muy desconoscido z desagradescido a dios. La re-

cibe del grandes beneficios mas q̄ otros z es le desconoscido mucho mas que otros. E por que el ombre auariento es mucho mas enemigo assi mesmo que a otro: en quãto cõ las riquezas tẽporales que dio podria ganar ligera mente el reyno q̄ dura para siempre. z apareja para sy dolor z condenacion que nunca auera fin. E tan bien por que el auariento faze continua mente contra el mandamiento de dios que le manda amar a su proximo assi como assi mesmo. z el ama mas al dinero que al proximo que vee en mēgua. E assi biue en peligro z en pecado mortal siempre jamas. **E** avn dize este dotor origenes que el auarieto siempre esta en peccado mortal: por que siempre es contrario al amor del primo z alas obras de piedad. La dar: le es muerte: z ver a los pobres le es muy aborrescible. E non es en el lealtad ni fe con muertos nin con biuos. nin con enemigos: ni con amigos. E toda su vida es en pleytos z en barajas z contiendas con todos los ombres. E faze que entre su muger en sus baratos z traffagos z enbuelue se en males sin cuento: z dexa a sus hijos obligados a tantas restituciones z debdas: que non satisfaran vna dellas. E avn bien sabe el que no se fara cosa alguna delo que ordena z manda en su testamento: mas ni por esso guarda lealtad a su anima nin a sus hijos. mas lieua asy z a ellos

ala damnacion perdurable del infierno z muere mesquina mente z en angustia z dolor pensando en el mal estado en que va z como ha robado mucho delo ageno. z como va despojado de todos los bienes z sin algund aparejo z obra buena para parescer delante el juyzio de dios.

Capitulo treziētos z quinze. Que la malicia del ombre auariento es grande.



Altancio en el libro de las enfermedades del linaje humano: ha blado en el decimo capitulo de la malicia

del auariento: dize. Para miētes como el auariento segund parece en sus obras: no espera otra vida despues desta: mas todo su aparejo z todo su thesoro faze en ella. z no ha cuydado alguno dela aduenidera: z como podria yr cō menor trabajo al reyno delos cielos: que al fuego perdurable del infierno. El auariento es asi raygado con el peccado dela escaseza: que le faze olvidar a dios z la bien andança celestial z caer en todo mal. E por ende dize el apostol sant pablo en la primera epistola que escrivio a su discipulo timoteo en el postrimero capi. q̄ la codicia y escaseza es rayz de todo peccado. E sant agustin dize sobre esta palabra: que la escaseza es dicha ser rayz de todo peccado: porque non

ha peccado en el mundo que uo cometa el auariento por auer dinero. E dize latancio que es peccado muy ascondido: z engaña z condenna a muchos por no lo conoscer segūd deuen. La se encubre so vestidura de piedad: a consejando al ombre que allegue muchas riquezas por que pueda acorrer a los pobres cō ellas. E se cubre de vestidura de necesidad: diziendo que deue el ombre allegar: para el tiempo del menester z faze le ayūtar toda via mas y mas. E avn se cubre de vna vestidura de sotileza z haze al ombre hazer tan sotiles mercaderias z cōtractos z abenencias z symonias: z engaños: z vsuras tan encubiertas que a penas abastan libros nin doctores nin maestros a determinar z ver clara mente si son vsura: o non. E es peccado tan general: que assi catiua z ata el óbre en qualquier cosa por mesquina z pequeña que sea que se non puede desasir della avn que sea de valor de vn dinero o de menos. E avn dize esse mesmo latancio que assi endurese la escaseza el coraçon del auariento que non le dera hazer restitucion de lo que tiene delo ageno. E assi se enseñozea sobre el: que non le dera salir de su señorio. E este peccado dela escaseza cresce mucho mas en el óbre q̄ se vido p̄mero en pobreza: z viene despues a auer mucha riq̄za: mayor mente si dessea tener gr̄a estado z gr̄a hōrra z pon-

pa res amador de vana gloria z ha muger z hijos z parientes que le se mejan: que este tal siempre se encien de mas a allegar. Et tanto quanto mas biue y mas allega: tãto mas se endurece en su peccado. z se atibia para restituir z satisfazer lo que tie ne contra su anima z contra dios. **E** desta manera pasa su vida mesq na fasta la muerte. Por ende dize el nuestro saluador. que los tales om bres a penas se puedã saluar. **Q**uon de latancio dize ala fin del capitulo suso dicho que deuenos parar mi entes z pensar quanto es mesquino z loco z ciego el auariento. por que como pueda ganar cõ las riquezas el reyno delos cielos: adõ biuiria ri co z abastado para sienpre: allega z guarda continua mēte con que sea atormentado 'dura mente'. **E** avn dize este mesmo doctor latancio. Piē sa mesquino auariēto como has cõ prado la damnacion pdurable del infierno por lo que has aqui allega do cõ mucho trabajo. Alcercaste de cada dia ala muerte: z no la acatas ni vees ni quieres dexar de poseer: lo que quieras o no has a perder. **E** que diras mesquino al señor qn do parecier es delãte del: ciego po bre z desnudo. non auiendo fecho bien algũo que le ofrescer z presen tar para que aya de ty piedad: **D**e uieras mesquino esperar en aquel que es pura verdad el qual nunca te desamparara si quisieras en el con fiar. Seras mesquino en la muer

te desamparado de dios z de todas tus riquezas z de todas las otras criaturas. **E** no sera memoria de ty dende adelante. **E** avn que fuesie de ty alguna memoria despues de la muerte: te aprouecharia muy po co. Por que poco aprouecha al con denado la memoria q̄ es hecha del despues que sale dela carne. **D**euit ras saber que dios dio las riquezas a los ricos para que redimã con e llos sus pecados z ayuden cõ ellas a los pobres z menguados. z con prẽ por ellas el reyno delos cielos. z procuren mayor grado de glo ria en la vida perdurable. **E** tu mes quino mueres sin auer hecho cosa alguna destas. z daras a dios mala cuenta delas riquezas que te enco mendo en esta vida passadera: z me resceras ser condempnado en el su jyzio estrecho atormentos perdu rables z sin cuento. **E** assi parece quanto sea prouechosa esta dotri na del saluador que no pongamos todo el coraçon en ganar z allegar riquezas temporales por que non cayamos en todos estos males z a la fin eula dampnacion perdura ble.

Capitulo trezientos y diez z seys.
Que deuenos hazer thesoro en el cielo.



Anadio nuestro re demptor z saluador que hagamos nue stro thesoro en el cie lo adõ de no ay orin

nin polilla ni gorgojo. q̄ lo dañe. o lo cōsuma: ni ladrones q̄ lo hurtē. Como sy dixiesse que ayuntemos thesoros de virtudes z sanctas obras z merecimietos por los quales por la piedad del señor podamos auer el reyno d̄ los cielos. E toda la sancta escriptura nos amonesta en diuersos lugares que trabajemos por auer este thesoro tan prouechoso z saludable. E esto quiere demostrar el nuestro saluador a los treze capitulos de s̄t matheo z a los ocho de sant luchas. Diziendo. q̄ el reyno de los cielos sera dado al que ouiere este thesoro. conuiene saber muchedumbre de virtudes z merecimientos: z sera quitado avn lo que ha. conuiene saber la vida corporal: al que no lo ouiere. E non podra auer mas lugar para fazer z allegar el thesoro del bien obrar por que no podra merecer despues dela muerte con q̄ pueda auer el reyno de dios que dura para siempre. **E** por ende dize el santo abad ysaac. Ruego te ombre que ruegues a dios afincada mente que te de gracia z aluengue la vida para que puedas obrar muchas obras santas z buenas en tal manera que por ellas puedas alcanzar el reyno celestial. E non quieras asy amar las riquezas temporales que h̄n poco a durar: que por amor dellas ayas de perder lo que nūca ha de fallecer. E si asy non lo hizieres: lloraras z avras dolor para siem-

pre: z el tu lloro te a puech para muy poco. Por ende aue de ty misericordia z piedad: z no te quieras aborrescer z olvidar. Hin quieras ser loco z desconoscido por que non te aya dios apziuar dela vida corporal: z dela gloria de su reyno por tu grand locura z desconoscimiento.

Capitulo. cccxvij. En que manera puede el ombre athesorar en el reyno celestial.



Diosyo enseña en vna epistola que embio a vn monje que llamauan victor: en que manera podia el ombre hazer el dicho thesoro continuamente z merecer mucho delante dios. E pone lo primero que non este en peccado mortal. por lo qual se deue confessar espessa mente z pensar con gr̄d estudio si reyna z son en el las rayzes de los vicios que son soberuia luxuria z auaricia. o si esta en proposito de cometer peccado mortal. por que si esto uiesse en tal intencion: non podria merecer cosa alguna para auer el reyno de dios. **E** lo segundo q̄ se aparte z fuyga con todo eludido no sola mente de los peccados mas avn delas ocasiones z circunstancias dellos. **E** lo tercero que este toda via aparejado a pelear con todas sus fuerzas contra las tentaciones llamando siempre confuzia

la ayuda del muy alto. **Lo** quarto: que la intenció sea assi pura y justificada: que todo lo que fiziere sea principal mente a honrra y gloria de dios. y aprouecho de los proximos. **E** que la voluntad desee siempre amar y seruir a su criador y fazer grandes cosas por su amor. **E** que la memoria sea siempre ocupada en estas cosas dichas. no se apartando a pensar en cosa alguna mala y dañosa. **E** que si algũas vezes se apartare: torne luego a remẽbrar las cosas que pertenescen ala hõrra y seruiçio diuinal. **E** en especial deue pensar que esta toda via delante la presencia diuinal. la qual es en todo lugar y delante los santos angeles que morã entre nos para nos defender y anparar. **E** mayor mente deue pensar que es siempre presente al sancto angel que le es dado por guardador y guiador. **E** si este pensamiento fuere continuado y afirmado en el coraçon: sera muy grand ayuda al ombre para pelear contra las tentaciones y para fazer muchas santas obras y meritorias. **E** avn esto mesmo pone sant basilio en el tractado que fizo del espiritu criado. Diciendo: que la memoria del christiano deue siempre ser ocupada en buenos pensamientos. por que por ellos pueda merecer acrecẽtamiento de gloria en el reyno de los cielos. **E** que entre las otras buenas cosas deue pensar en las noblezas y perfecciones de nuestro señor dios: asi como son su sabiduria sin medida por la

qual aposto el mundo y lo gouier-na. **E** su poderio sin termino por el qual crió todas las cosas. **E** su grã piedad que nos muestra cada dia. **E** la justicia que faze en los dãpnados atormentando los sin fin: y dexando a los buenos ser atribulados en esta vida por muchas tentaciones. y persecuciones: y penado despues en el purgatorio por muchas penas a los que no se alimpiaron aqui por penitencia verdadera. **E** avn deue pensar la benignidad y dulçor con que nos prouee y sostiene: y la bondad y paciencia con que sufre nuestras menguas y offensas esperando nuestra emienda. **E** pensando en estas cosas: deue loar continuamente a dios y adorar y bendezir con toda reuerencia a tan alto y glorioso señor. **E** avn dize aqui sant basilio que deue tener continuamente en nuestra memoria: los grandes y señalados beneficios: que nuestro señor dios nos ha fecho. **Al** mayor mète el beneficio de nuestra redempcion. y como rescibio por nos muerte muy vergonçosa y de grand dolor aquel sancto y muy manso cordero jesus christo hijo de dios nuestro precioso redemptor. **Este** beneficio tan singular deue tener sincado siempre en nuestra memoria assi como don muy precioso de padre muy alto y muy amado y de amigo muy prouechoso y amable y delectable a nos. **La** segund aqui dize este santo doctor: de estos beneficios nos sera deman-

dada estrecha cuenta en la hora pos-
trimera. **E**avn deuemofnos mē-
brar continuamente con grand do-
lor como auemos espendido el tie-
po passado tan mal o tan sin proue-
cho. **E**xaminar en que estado esta-
mos al p̄sente: z que obras auemos
fecho: z que aparejo tenemos para
la hora dela muerte. **E**avn deue-
mos pensar la estrechura del iuzio
diuinal por el qual auemos a pasar
z las grauezas delas penas del infi-
erno. **E** que nos conuiene trabajar
por ganar el reyno delos cielos por
sanctas obras z por grand merefci-
miento.

**Capitulo. ccc xviii. Como podra el
ombre merefcer continuamente.**



Ant fevero. enſeña
breue mente vna ar-
te como pueda el om-
bre merefcer conti-
nna mente. z pone q̄
primera mente el coraçon ſea lleno
del temo: de dios z ſe enciēda quā-
to pudiere en ſu amor: z estudie de
le plazer ſiempre z le deſee ſeruir cō
todo ardoz. z obedecer ſus māda-
mientos: z ofreſcer le continua mē-
te algund ſeruiçio a plazible: penſan-
do: callando: ſablādo. z obrando.
E que deſee reſcebir muerte por el:
z que todas las criaturas le ſiruiē-
ſen toda via ſin alguna ofenſa. **E** q̄
por ſu amor no aya coſa alguna de
ſu ſeruiçio por graue. **E** que ame al
proximo quanto pudiere. z ſaga o-
bras de piedad por amor del ſeñor
a todas las criaturas que en la vida

preſente ſon. **E** tenga el coraçon to-
da via en las coſas que ſon a dios a
plazibles. z trabaje por las fazer z ſe
deleytar en el z en todas ſus coſas.
E deſee auer la lengua bien regla-
da en ſablar z en callar z que traba-
je por no eſtar occioſo z por ſe aco-
ſtumar ſiempre a coſas virtuoſas.
mayor mente ala caridad z ala pa-
ciēcia z ala humildad. **E** que guar-
de con diligēcia los cinco ſentidos
z ordene bien ſu vida. **E** q̄ de deſy-
todo buen exenplo en toda ſancta
conuerſacion z en ayunos z abſti-
nencia z en penitencia diſcreta z en
grand feruor de oracion. **E** en grā
compaſſion delos proximos z en de-
zir z amar verdad ſin dobleza algu-
na. moſtrādo eſfuērço z rigor con-
tra el mal: z contra los peccados z
contra todas las tentaciones. **E** q̄
alçe mucho el coraçō a aquel ſolaz
perdurable que eſperamos auer en
el reyno celeſtial cō dios nueſtro ſe-
ñor. z cō toda la compaña dlos ſan-
tos angeles z de todos los eſcogi-
dos. **E**a pues alli es todo nueſtro
theſoro: ally deue ſer todo nueſtro
coraçon ſegund q̄ lo diſe aqui nue-
ſtro ſaluador.

**Capitulo. ccc xix. De quanta apro-
uecha la buena intencion: y quanto
daña la mala.**



Eiſo avn nueſtro ſal-
nador q̄ ſupieſſemos
que la buena enten-
cion de a plazer a di-
os aprouecha mu-
cho para q̄ nueſtras buenas obras

o las que de suyo ni son buenas ni malas: sean meritorias de la vida eternal. **E** que por el contrario: la mala intencion: o desordenada: las echa a perder: z las haze malas: z que no valgan nada para merecer por ellas gloria en el cielo: quanto quier que en si sean buenas. **E** por esto digo. que si nuestro ojo. que es nuestra intencion es simple y bueno: que todo nuestro cuerpo: que es el ayuntamiento de nuestras buenas obras: sera claro y bueno: meritorio y provechoso para aver por ellas gloria y thesoro en el cielo. Mas que si nuestro ojo que es la intencion es escuro: y malo: todo quanto hizieremos sera escuro y tenebroso. por que si la intencion que es y ha de ser como luz que guia al ombre: es tiniebla: de necesidad: sera escuro y tenebroso: todo lo que seguir e por ella.

E deve quien quiera mirar: que no resciba engaño en las palabras: pensando q̄ la buena intencion basta para que la obra sea buena. Ca si la obra de suyo es mala. como hurtar mentir: o falsar: no basta la buena intencion para la hazer buena. Mas si la intencion es mala: basta para fazer mala la obra: quanto quier que en si sea buena. Bueno es rezar: bueno ayunar: bueno dar limosna: mas si se haze por aver dello loor mundanal: o por otro mal fin: ya no valen nada: alo menos para aver por ello gloria en el cielo. **E** a este proposito y como en prueba de esto: añade nuestro señor. que no puede ninguno ser

uir a dos señores. **E** que assi no podemos nos servir a dios y alas riquezas temporales. **E** las llama mamonas. porq̄ diz que assi las llama en Siria. o porque mamon se llama el demonio que tieta a los ombres de cobdicia: assi como tienta lucifer de soberuia: y belial de discordia: y sathã de embidia: y asmodeo de luxuria. **P**ues dize que no podemos servir a dios y alas riquezas: poniendo nuestro fin principal: en las aver y acrescentar. Ca entonces: serian ellas nuestro señor: trayendo nos a su mandar: y a que hagamos por las aver y acrescentar: lo que no quiere dios q̄ es nuestro verdadero señor z natural: de cuerpo y de alma y de todo loal.

Capitulo. ccc. ii. Que no deuenos aver cuydado demasado del comer ni del beuer ni del vestir. z que deuenos confiar que nos provee nro señor de todo lo necessario.



Porque el cuydado de aver las cosas temporales: parece bueno como aq̄llas seã necesarias para la sustentacion de la vida humana. la q̄l parece q̄ no se puede conservar sin comer z sin beuer: sin vestir z sin calçar: z sin las otras cosas que comunmente los ombres han menester para el mantenimiento: por eso nro salvador nos q̄so avisar q̄ no recibiesemos engaño: tomando dellas cuydado demasado. y digo. q̄ no q̄ramos aver mucho cuydado del comer y del beuer y del ves-

tir. por que pues dios nos dio cuerpo z anima sin nuestro cuydado z acucia z prouision : razonable mente podemos confiar: que sin nuestra acucia z cuydado demasiado: nos dara lo que es de menor valor. el comer z el vestir necesario ala vida corporal. **E** si el padre celestial prouee alas aues del cielo del comer z del vestir quando les es menester sin su cuydado z prouision z sin labrar tierras z sembrar : a nos que somos de mayor valor razonable mente podemos confiar que nos proueeera. **E** deuenos dexar ael toda nuestra acucia z cuydado z creer z esperar que nos acorrera en el tiempo dela necesidad. **E** aun parece gran locura auer el ombre cuydado demasado delo que no puede auer si de dios no le es dado. **P**ues como no podemos ser proueydos delas cosas necesarias si no por la mano de dios nro señor deuenos dexar nuestras necesidades ala prouision diuina z no auer dellas cuydado demasado. **E** esta razon parece claramente ser verdadera. por que toda acucia z cuydado demasado z desordenado nasce de mengua de fe z de esperanca en dios . z de grand presuncion z fiuza que auemos en nos mismos. **E** el ombre que confia de si mesmo: vana mente trabaja . por que no somos bastantes a nos proueer sin la prouision diuina. **E** como dize esse mesmo saluador nuestro. vemos clara mente que no podemos añadir vn cobdo a nuestro

estado . mas que esta toda cosa en el peso: z medida que le establecio el señor. **E** si el señor viste tan noble z tan fermosamente a los lillos del campo: z mejor que se podiera vestir salomon con todas sus riquezas z gloria. z si el prado del campo q es de pequeño valor: es vestido del señor de verdura tan bella z tan fermosa: quanto mas proueeera a nos. que somos criatura muy noble: sy esperamos z confiaremos en el cõ entero coraçõ . **E** pues el es nro padre celestial. z sabe nuestras necesidades z menguas : plazer le ha de acorrer a ellas por su sola bondad: si nuestro cuydado z trabajo principal fuere en le obedescer z seruir z amar. **P**ues no deuenos ser atormentados por cuydados desordenados z demasados: mas todo el nuestro cuydado z acucia deue ser en auer el reyno de dios z la su justicia. **E** muy grand locura es: añadir cuydado a cuydado: y trabajo a trabajo: pudiendo se escusar. **P**ues como el dia presente nos de aiaz trabajo z afan no deuenos procurar z añadir trabajo a trabajo por cuydado demasado z desordenado de las cosas temporales que en el dia siguiente son menester a nuestras necesidades. **Q**uanto mas que el ombre christiano alibrado por la santa fe z por la gracia del spiritu sãto no deue remedar a los gentiles q siguen las inclinaciones z deseos carnales a manera de bestias no razonables. z confian en su propia sabi-

duria z auifació. z no confian dela puiſion diuinal: por q̄ non creen q̄ todo eſte mundo: tan bien lo chico como lo grande ſea regido por dios. Mas deue el chriſtiano que cree lo contrario confiar z eſperar en aquel q̄ es abiſmo de toda verdad z piedad z nūca puede falleſcer a los que ponen ſu fiuza: z ſu eſperança en el. ſegūdo que lo mueſtran por muchos z grandes teſtimonios en muchos lugares las eſcripturas diuinales. **E** de aqui parece clara mēte: que no deuemos auer cuydado deſordenado nin anguſtia que nos pene en pcurar lo q̄ auemos menester. o en lo q̄ auemos de fazer ſi juſto es: por que deuemos confiar de la ayuda diuinal. **E** por ende diſe la ſanta eſcriptura. que no eſpero alguno en el ſeñor que no fueſſe ayudado. **E** aſſi diſe el ſaluador: que ſy nos ſeyendo malos z peccadores: ſabemos dar a nueſtros hijos buenos dones: quanto mas nueſtro padre celeſtial. fuente de toda bondad dara z moſtrara a nos ſu piadoſo z buen amor en lo que fuere menester a nueſtra neceſſidad: ſi fuere moſ buenos hijos z obedientes a ſu voluntad: **O**nde ſegund diſe ally la gloſa. todo ombre deue eſtudiar z trabajar con toda diligencia por auer el reyno de dios z la ſu juſticia. **E** dios lo aparara ſin algūa dubda z le dara todo lo que le fuere menester a ſus neceſſidades z a ſu eſtado en eſta vida mortal: z deſpues ſaluació en la q̄ ha ſiēpre de durar. **E** aſſi

nos lo promete el ſaluador diſiendo en eſte meſmo lugar. que ſi trabajaremos por auer el reyno de dios z la ſu juſticia: todas las cosas temporales z neceſſarias nos ſeran dadas z añadidas.

Capitulo .ccc. xxi. q̄ el ſaluador no deſiede: ſino el cuydado dñado.



Muchos ſe marauillā por q̄ nos manda aq̄ el ſaluador tā alhica da mēte. que no ayamos cuydado de comer nin de veſtir ni de beuer z que pongamos nueſtra fiuza en dios z que el nos dara todas las cosas neceſſarias aſſi como da fermosura a los lilios z verdura alas yeruas z a los arboles z de comer alas aues. Por q̄ deuemos ſaber. q̄ el grādo doctor alixandre de ales. pone quatro māeras de cuydado ſe en la pte tercera de ſu ſuma de theologia. Una diſe q̄ es loable. otra vituperable. otra tollerable. y otra miſerable. La p̄mera es loable: z parte de prudēcia z cae ſo el mandamiēto de dios. **E** eſta māera de cuydado deue a auer los plados en enſeñar a ſus ſubditos: z los p̄cipes en regir bien a ſus vaſallos ſegū q̄ lo demueſtra el apoſtol ſant pablo a los .xij. capituloſ de la epiſtola q̄ ēbio a los romanos. z enl onzeno capitulo. de la ſegūda epiſtola q̄ ēbio a los de corintho. **E** ſte cuydado z acucia ſon obligados a auer los ſubditos en obedecer biē a ſus plados ſegū q̄ parece en el q̄rto capi. del de vtero nomio: z a

los veynte e vn capitulos del libro de josue. Este cuydado se reduce el cuydado e acucia que el ombre deue auer de su prouision necessaria e de la prouision de aquellos q̄ tienē en guarda. Este cuydado ouo el saluador en el tiempo de su gr̄d persecucion: auiendo bolsa en su cōpañia e guardando las limosnas q̄ le eran dadas e encomendando la guarda dellas a alguno por que podiessen ser proueydos dellas en tiempo de necesidad los apóstolos e los otros discipulos que andauā con el segund parece en el euangelio de sant iuan. **¶** Onde sant agostin dize sobre el sermō que fizo el saluador en el monte: que esto hizo el señor por dar en exemplo a los seculares que los seruos de dios podian fazer cosas semejables. E avn en el libro de los fechos de los apóstoles se lee q̄ el apóstol sant pablo trabajaua por sus manos para mantener assi e a los pobres de su compañía e fazia coger limosnas para mantenimiento de los pobres sanctos q̄ eran en hierusalem en el tiempo de la hambre general que fue so el imperio de claudio enperador romano. E a esta manera de cuydado se reduce toda acucia e cuydado que es en derescado abiē. assi como es por fazer los mandamientos de dios segund que es escripto en el quarto capitulo del libro de vteronomio e por fuyr el mal segund que es escripto en esse mesmo lugar e por obrar el bien con grand seruo e segund que

es escripto a los doze capitulos de la epistola que el apóstol sant pablo escriuio a los romanos. **¶** La segunda manera de auer cuydado e que es sofrible e tolerable: es segund dize este doctor de lo que es acargo de alguno. e de lo que ama natural mente e sin pecado. E en esta manera era cuydoso tobias por su fijo quando tardaua en el camino. E a esta m̄era de cuydado es reduzido el cuydado e acucia que el ombre ha de la prouision necessaria de su casa e de los huespedes que vienē a su posada. E este tal cuydado no sola mente es sofrible e tollerable: mas avn necesario e loable: segund que fue tocado arriba en el cuydado loable. Este era el cuydado que auia santa martha quando rescibio al saluador en su casa. E avn a esta m̄era de cuydado se reduce aquel de que fablo el apóstol sant pablo en la primera epistola que escriuio a los de corintho diziendo que el casado es cuydoso de las cosas del mundo e de āplazer a su muger. **¶** La tercera manera de cuydado es mala quando el òbre es cuydoso de lo q̄ no le es necesario: antes le es enpescible e dañoso. E de tal cuydado fablo salomon en el segundo capitulo del ecclesiastes. E le tiene que el ombre q̄ desea allegar riqueza con gr̄a acudicia e ardo. Este cuydado puede ser malo por tres razones segund que lo declara santo thomas de aquino en su secunda secunde. **¶** A lo dize q̄ el tal cuydado puede ser ma-

lo. primera mente si el ombre pone todo su coraçon en allegar z guardar z retener las cosas temporales no auiedo intencion alguna derecha que sea segund dios: mas solamente por tener z enriquecer z valer. **Lo** segundo puede ser malo este cuydado: por el grã desorde na miêto dî coraçõ en allegar retener z guardar: porq̃ por el tal cuydado es el õbre mucho embargado de se dar z trabajar por las cosas espirituales alas quales es principal mête obligado. **Lo** tercero es culpable z malo este cuydado: quãdo el ombre teme que si fiziere lo que dios manda: o lo que es obligado a fazer: le falleceran los bienes presentes. **Este** temor es muy loco quando el ombre faz lo que puede deuidamente z dexa a dios lo que non puede. **Contra** este temor loco hacen las razões del saluador puestas en el capitulo antes deste: por que el tal temor sale de mengua de fe. z esta mengua de fe es grand deshonrra de dios: z le mueue mucho a no acorrer larga mête al ombre en sus necesidades corporales. **Devria** pensar el ombre que ha este temor: que el seõor que le da el cuerpo z la anima sin su cuydado z prouision: le dara lo que es mucho menos. cõ uiene a saber lo que le fuere necessario para mantenimiento. **Que** si el seõor da el mantenimiento necessario a los infieles: a los arboles: z a las plantas: z alas aues: razonable mête devria esperar z auer: fuzza el

fiel: que mucho mas lo dara ael que es criatura razonable z criado a su ymagen: si se efforçare a le seruir leal mête z a no le ofender. **Devria** creer que nuestro seõor sabe mucho mejor lo que nos es menester: Por todo lo suso dicho parece en que manera se ha de entêder q̃ non seamos cuydadosos delas cosas tẽporales. **Ca** no nos es mandado q̃ non ayamos cuydado de proueer las cosas tẽporales necessarias por que esto seria tenptar a dios: mas q̃ no ayamos cuydado demasiado q̃ mueue al ombre a pecar. z le faz amar mas las cosas mūdanales que las diuinales. z temer z desconfiar dela prouision diuinal. z auer mas fuzza en sy delo q̃ devria. **Ca** vn dize sant agustin que en esto que dize el saluador: que non ayamos oy cuydado de lo que auemos menester mañana: no nos manda sy non que no ocupemos nuestro entendimiento locamente z cõ mayor feruor delo que deuemos en las cosas temporales por que no seamos embargados de trabajar por la salud de nuestras animas por la qual deuemos trabajar principal mête. **Ca** son algunos mesquinos que asi son dados alas cosas temporales: que no les abastan las horas ni los tiempos. **Ca** el diablo les procura tantos de negocios que no han vagar fasta la muerte. **Ca** fallar se han entõce los mesquinos desnudos z despojados de todo biẽ z llenos de pecados sin cuento. **Ca** condenar los

ha el rigor dela justicia diuinal al tormento del fuego infernal. **E** por ende dize sant basilio que no deue auer el ombre cuydado delas vñ dimias enel tiempo del segar: ni del sembrar enel tiempo del vendimiar. por que cada vn tiempo trae su cuydado. **E** abasta al ombre auer cuydado del tiempo que tiene entre manos: z no atormentar se toda via z todo tiempo de cuydados z pensamientos delas cosas temporales. que han aperecer avn que el no quiera: z lo enbargan de bien obrar z de trabajar por biē beuir para ganar el reyno celestial. **E** esto quere demostrar el saluador enlo que dize q̄ no ayamos cuydado del dia de cras. conuiene a saber: del tiēpo auenidero: si es tal cuydado que se pueda escusar: z que no pertenesca alos cuydados: del tiempo presente. Mas que principal mente trabajemos con todo feruor de voluntad por auer el reyno de dios: z su justicia. z confiemos q̄ haziendolo assi: por la gracia de dios nos seran dadas z añadidas todas las cosas puechosas z necessarias al mātēniēto z p̄uision de nuestra vida.

Capitulo. cccxxij. Declaració delo que dixo n̄ro saluador que q̄ramos y busquemos primera mēte el reyno delos cielos.



Obre esto que dixo el saluador que trabajemos primera mente por auer el reyno de dios z la

su justicia. y que lugo nos seran dados los bienes desta vida: quanto a n̄ra saluacion fuere necessario: dize ricardo de sant victor: que como el ombre sea criado de dios para auer el reyno delos cielos. el qual es la mas alta cosa: mejor: y mas justa: honrosa: z prouechosa que el ombre puede alcançar: manda nos el buen maestro ihesu christo auiendo zelo dela nuestra saluacion: que trabajemos primera mente por lo auer. **E** que todo nuestro cuydado z toda nuestra diligencia sea enlo alcançar. z todo otro desseo z todo otro amor sea puesto atras. **E** para mientes dize este santo doctor quan grande es la dignidad z nobleza: belleza: z bondad: gozo. z deleyte: compañia: fermosura. z virtud del reyno de dios. que segund dize ysayas: y despues el apostol sant pablo. ojo humanal nunca vio: nin oreja oyo: nin en coraçon de ombre subio: la grandeza dela gloria q̄ el señor tiene aparejada alos que lo aman en aquel reyno bien auenturado z perdurable. a do biuiran para siēpre jamas en toda seguridad. **E** si los ombres ouiesen conocimiento desta gloria tan alta y singular: segund que le ouo el apostol sant pablo en aquel breue tiempo en que fue arrebatado: assi corrierian por la alcançar. z assi trabajarian por la auer: que nunca fablarian: nin pensarian: nin auerian cuydado de otra cosa alguna: sy non della. **E** asy salirian fuera de sy por sobre

pujamento de amor: z de gozo como si fuesen ébriagos de vino muy sabroso. Ca sy avn los labradores perezosos como dize el santo apol. se dan a muy grandes trabajos por esperança de auer abastança de pan z de vino en sus heredades: z si los mercaderes se dan a afanes mortales por mar z por tierra por allegar dinero z riquezas. z sy los ombres del estado dela caualleria se ponen a peligro de muerte por alcãçar hõrraz estado: quãto mas se de uia el ombre poner a todo trabajo por alcãçar el gualardon perdurable z bien auenturado de aquella bien andança celestial: q̄ para siẽpre ha de durar: z q̄ sobrepuja a todo entendimiento humano! **E** qui en es el que piensa en los grandes males que padesce continuamente en el destierro dela vida presente: z non desea ser libre z ser en aquella bien andança celestial a do no ay algund mal mas complimiẽto de todo bien? **E** por ende nos mãda aq̄l q̄ es nuestra vida z nuestra gloria z nra esperãça: q̄ puestos atras todos trabajos z cuydadõs terrenales: trabajemos cõ toda intrecion por auer el reyno de dios: z su justicia.

Capitulo. ccc. xliij. que no puede alcãçar el reyno de dios si no el q̄ trabaja por lo auer biuiendo virtuosa mente.



Porque el reyno de dios es tan alto tan santo: z tan noble z prouechoso: dize aq̄

ricardo de sant victor que no quiere el seõor que sea dado a canes z a puercos. conuiene a saber a ombres viles z pecadores: ni a ombres ociosos: mas quiere que lo ayan personas virtuosas z santas. **E** por ende mandando nos el seõor q̄ q̄ramos z procuremos de auer primeramente el reyno de dios: luego añadio z la su justicia. pa nos demostrar que el reyno de dios se cõpra por la justicia delas buenas obras.

E si queremos alcãçar aq̄l reyno bien auenturado: conuiene que seamos sin pecado mortal para que podamos auer la gracia diuinal z las virtudes necessarias para lo ganar. segund que lo pone sant agustin en vn su sermon diziendo que estas virtudes son fe z esperança z caridad z temor de dios. amor del proximo piedad z humildad verdadera: castidad: z paciencia z obediencia a dios z a sus vicarios. z prudencia temprança z fortaleza. justicia z verdad. sciencia de dios z perseverança z paz. **E** nestas virtudes esta principal mente la justicia con la qual auemos de comprar el reyno de dios celestial.

Capitulo. ccc. xliij. Que no deuemos juzgar a los proximos.



Dixo mãs el nuestro saluador: que no juzgemos a los otros.

E segund dize sant agustin sobre sant iuan. non podemos esquivar conplida mète de sospechar mal de los p.

rimos lo qual nos vino por el cor-
rumpimiento del primero padre del
humano linaje: mas juzgar mal del
proximo con deliberacion y sin al-
guna justa razon: no es sin gran pe-
cado. por que segund dize la glosa
sobre aquello del apostol sant pa-
blo en la epistola a los romanos. el
que no come: non juzgue al que co-
me. el que juzga mal d los otros no
auiendo razon justa que lo mueua
a juzgar mal: haze contra caridad:
por que injuria y desprecia al pro-
ximo. como cada vno deua auer bu-
ena opinion y presumir bien de su
proximo y echar ala mejor parte lo
que es dudoso. **¶** Onde beda di-
ze que mucho es mejor: ser el ombre
engañado muchas vezes por auer
buen juyzio y opinion de los proxi-
mos: que acertar algunas vezes en
la verdad: juzgando mal de lo que
vee fazer a los otros. por que esto
segundo: es con injuria del proxi-
mo. y no lo primero. **¶** E por en-
de dize la regla del derecho que en
las cosas dudosas deue ser escogi-
do lo mas seguro. Lo qual es: que
las cosas dudosas echemos ala
mas sana parte. **¶** Llama dudosas:
aquellas que de suyo no son malas:
y que se pueden fazer con buena: o
con mala intencion. **¶** E dizen los
santos doctores que mucho ay grã
diferencia entre la sospecha y el ju-
yzio. ca sospecha es. quando el om-
bre no afirma algun mal de su pro-
ximo. pero inclina se ala peor parte.
y juyzio es: quando el ombre se af-
firma sin alguna dubda en el mal q̄

del proximo juzga. y esto es pecca-
do mortal quando ay razon de dub-
dar. **¶** Este peccado es agrauado
quando el que juzga se mueue con
malicia o con embidia o con sober-
uia o cō aborrescimiēto q̄ ha del p-
ximo q̄ assi juzga. **¶** E avn dize los
doctores q̄ el juyzio es de tres mane-
ras. **¶** El primero es loco. conuiene
a saber quando el ombre se mueue
a juzgar mal de su proximo por se-
ñales pequeñas y liuianas. assi co-
mos si vee hablar reyr: o burlar en
publico a algund mancebo con algu-
na muger y juzga dellos que fazen
o que quieren fazer maldad. y este
tal juyzio es peccado mortal. La se-
gunda manera de juyzio es proba-
ble y razonable. quando parecē cla-
ramēte muchas malas señalas. **¶** Asi
como quando algund mancebo fa-
bla mucho con alguna muger mo-
ça y parecen entre ellos algũas se-
ñales de amores: y se mueue el que
lo vee a sospechar: pero no lo afir-
ma. y este tal juyzio no es peccado
mortal ni venial. **¶** La tercera ma-
nera de juyzio es llamada forçada.
por que aquello que vio lo fuer-
ça a creer y afirmar el mal. assi co-
mo si alguno vee a algun moço cō
alguna muger moça solo con sola:
y estar desnudos en vna cama: o en
otro algũ lugar. **¶** Este tal juyzio ni
es peccado mortal ni venial. porque
por la tal sospecha se podria dar sen-
tēcia cōtra los q̄ assi yerrã. **¶** E por a-
q̄stas cosas dichas parece q̄ el salua-
dor ha entēciō de cōdēnar y repre-
hēder a los q̄ juzgã a los proximos sin

señales de sospecha manifesta segun ya es dicho. **E** por ende dize el apostol sant pablo en la primera epistola q̄ ebio a los de corintho. que non deue el ombre juzgar a su proximo loca mente fasta que nuestro señor jesu christo vega alo juzgar ala muerte. por que a solo dios pertenesce juzgar las cosas escondidas z no a nos. que no auemos señorio sobre nuestros primos para los juzgar. **E**sta razon mesma pone assi mesmo el apostol en la epistola que embio a los romanos.

Capitulo. ccc. xxv. De algunas cosas que pueden z deuen retraher a ombre de juzgar liuiana mente.



Pone el saluador algunas cosas que nos deuen retraher del tal iuzio. La primera es. que el que juzga a su proximo cae en esta pena: que por aquel mesmo iuzio sera juzgado: q̄ juzgare a su hermano: y q̄ por la medida que mediere: sera medido. **E** la segunda es: que como el ombre sea gran peccador. no se deue atreuer a juzgar al que comete peccado menor. **E** a no juzga por zelo de justicia. el que no quiere que sea juzgada en el la justicia que querria ser guardada en el proximo. **E** assi parece que es ypocrita el que assi juzga. por que muestra grand zelo contra los otros: en lo q̄ el mesmo non

le tiene contra si. **E**l que bien quiere juzgar a los otros: primero deue juzgar assi mesmo: por q̄ pueda despues emendar a los proximos. y asi dixo aqui el nuestro saluador. **P**or que vees la mota en el ojo ageno: y no vees la viga en el tuyo: **D** como diras a tu hermano que te dere sacar la paja de su ojo: teniendo tu la viga en el tuyo. **D** ypocrita: echa primero la viga de tu ojo: y entonces veras como echas la mota: o la paja del ojo del hermano. **P**or ventura podra el ciego adestrar al ciego: sin q̄ ambos cayã en el hoyo? **N**o es el discipulo mayor que el maestro. **N**o es buen arbor: el que haze malos frutos. **N**in el mal arbor puede hazer buẽ fruto. **C**ada arbor es conocido por su fruto. **E** a no cogen de las espinas higos: nin de la carga cogen vuas. **E**l buen ombre del buen thesoro de su coraçon: saca bien. y el mal ombre: del mal thesoro saca mal. **E** a dela habundança del coraçon habla la boca. **E** añade aq̄ la glosa. que si el ombre no es atormentado en esta vida de su iuzio malo: q̄ esto es por su mal. porque le esta aparejado despues dela muerte grand pena por su mal iuzio en el otro syglo. **E** por ende se deue el ombre guardar con todo estudio de juzgar segund que lo manda aqui el saluador.

Capitulo. ccc. xxvj. Que las cosas sanctas: nin el regimiento delas co

**Las espirituales no deuen ser dadas
alos ombres dados amales.**



Dixo mas nuestro saluador. que non demos las cosas santas a los canes ni las piedras preciosas a los puercos. **E** declarando sant hieronimo esto: dize. que las cosas santas sean auídas en grand reuerencia. assy como son las reliquias: los sacramentos: z los altares. las yglesias: z los monesterios. z las fiestas: z las personas eclesiasticas z las escripturas diuinales. La todas estas cosas son sanctas. z vnas piedras preciosas dela religiõ christiana. **P**rimera mente deuen ser auídas en grand reuerencia las reliquias preciosas del saluador z de su madre gloriosa. asi como son sus vestiduras z su calçado z sus ymages. z despues las reliquias de los otros sãtos. **N**o deue el õbre traer consigo las reliquias del señor o de los santos. mas poner las cõ toda reuerencia en los relicarios: z sagrarios delas yglesias. assy como lo tiene ordenado la sancta yglesia por sus santos establecimientos. segun que parece en las decretales en el titulo que fabla delas reliquias z honrra de los santos. **L**o segũdo. deuen ser auídos en reuerencia singular los sanctos sacramentos: assy como vnos pendones de gracia z vnas melezinas de nuestras culpas z de nuestras llagas z enfermedades

des espirituales. **E**n especial deue ser auído con todo estudio en gran honrra z reuerencia el sacramento precioso del cuerpo z dela sangre de nuestro saluador. z deue ser adorado con toda deuocion hincadas las rodillas en tierra. z descubierta la cabeça: z alçadas z juntas las manos con oracion deuota z especial por que en este sacramento del cuerpo z dela sangre del saluador: esta el precio de nuestra redempcion. **E** por esto deue ser guardada la ordenacion dela santa yglesia. que no se arrime alguno al altar. ni ose entrar dentro dela red. nin se atreua a tratar las cosas santas q̄ alli son. **E**cõtra estas sãtas ordenaciões fazen los legos que entran a oyr missa dentro dela red. z se llegã al altar a cerca del preste z a cerca de los seruidores del altar. z tractan con sus manos el caliz z las vestimentas z las otras cosas sagradas. **E** besan los corporales ala fin dela missa z el altar. como a vn sean casados z ayandormido con sus mugeres. **E**stas cosas son muy malas. z de muy poca reuerencia del sacramento santo del cuerpo z dela sangre del saluador: z contra obediencia z ordenacion dela santa yglesia. z contra la buena costumbre de los sanctos padres que ordenaron z hizieron z guardaron el contrario. segun que parece en los canones santos. z en las leyes q̄ nos dexaron. **E** a vn algũos ombres son tan bestiales que

vienn a oyr missa z traen en las manos los falcones açores z gauilanes. z tienen aderedoz de sy muchos canes. E ponen mas el coraçon en las aues: z en los canes: que en se aparejar a orar a dios: que esta presente: z en se guardar de fazer estoruo al preste. Ca non podria el preste alçar el coraçon a dios z parar mientes segun deue alo que ha de dezir z fazer: sy los canes le andan aderedoz ladrando: z los que oyen la missa estan parlando. E ay algũos mezquinos de tan poca deuocion: que quando alcan el precioso cuerpo de ihesu chriſto: a penas se leuantan z se inclinã a hincar las rodillas. ni descubré la cabeça. **E** ay vn muchos ay que van caualgando por la cibdad: z encuentran al sacerdote: que lleva el cuerpo precioso del saluador para comulgar a algun enfermo: z no descaualgan: ni le acompañan. ni ay vn le fazen la reuerencia: z acatamiento que acostumbrian hazer los ombres comunes: z medianos a los de mayor estado con los quales si acaesce que encuentran en las calles apie: se apean ellos y los acópañan hasta sus casas. De donde parece que estos tales tienen mas fe y esperança en los ombres: que en su verdadero dios y redemptor. Por lo qual dize este sancto doctor remigio. que non nos de uemos marauillar si el señor embia pestilencias z faze otras venganças en el pueblo christiano. Iſtin nos de uemos marauillar si caemos en mu-

chas z grandes menguas z deshonrras. desprecios. z derribamientos de nuestros estados: pues que estado puestos. z morando so el poderio de dios. de nuestra voluntad nos sometemos al del diablo. E ay vn dize q̄ si no nos emédaremos: non quedaremos con esto. que syn otras muchas penas: resciberemos grandes deshonrras z confusiões z desprecios de los diablos en la otra vida. E para confusion de los q̄ assi menosprecian las cosas sagradas: recuenta aqui este sancto doctor vna ystoria de vn ombre que se arrimaua a los altares: z se ponía de cobdos sobre ellos. z ouo por ello grandes lisiones en los braços: mas dexo la yo de contar por non alargar.

Capitulo. cccxxvij. De la reuerencia que deue ser dada alas cosas espirituales.



R vn tractando este sancto doctor remigio dela grand reuerencia que deue ser dada alas yglesias q̄ son templo de dios. dize que si el templo de dios dela vieja ley ado eran ofrescidos bueyes cabrones z bezerros. z otras animalias: era auído en grand reuerencia del pueblo judiego. quanto deuen ser auídas en mayor honrra z reuerencia del pueblo christiano: las yglesias ado es ofrescido el cuerpo precioso del hijo de dios su redemptor: Onde el apostol sant pablo dize. que sera

destroydo de dios el que enfuziare su templo. Pues ved con que temor z espanto deuen estar los que enfuzian las yglesias por luxurias z con contractos de auaricias. z baylan z burlan enellas: z hazen otras muchas dissoluciones z offensas. **O**n de de agapito obispo dela cibdad de perusio. que es en ytalia se lee q̄ como enel tiempo del estio se le fiziese estrecha z calurosa su posada: comia z dormia comun mente en la yglesia que estaua a cerca porque estaua mas fria. **E** como viniessse esto a noticia del papa ynocencio: z mandasse hazer pesquisa dello. z lo hallasse ser verdad: quito le el obispado z tomo le al su primer estado de canonigo simple en aquella mesma yglesia. **E** a vn sant epifanio dize en vna epistola que enbio a desyderio patriarcha de anthiochia. que el santo abad samuel. le dixiera en secreto. que le fuera reuelado del señor. que los que enfuziauā las yglesias: z monesterios. z fazian algunas deshonestades enellas: nunca avriā bien andança en las cosas que obrassen. por que enfuziar las cosas consagradas a dios. era cosa tan descomulgada: que con grand penitencia z emienda: a penas podria el ombre satisfazer. **E** segund dize este santo doctor. mucho es grā sacrilegio enfuziar las yglesias z quebrantar las fiestas. o injuriar a las personas eclesiasticas: z religiosas. **E** que este peccado acarrea a

los que lo cometen grandes perdidas de sus haciendas z grandes contrariedades z verguenças: z muchas confusiones z diffamaciones. **E** a vn dize que por este peccado en especial: amēguo dios la vida a muchos. z fueron vencidos de sus enemigos: muchos z grandes caualleros. z perdieron sus estados z ouieron mala fin. mayor mente sy perseverauan en los tales males.

E a vn dize este santo doctor. que enfuziar las escripturas diuinales por mala vida o por declaraciones maliciosas z bestiales: z apartadas del seso verdadero que el espiritu santo puso enllas. o enfuziar las santas predicaciones z lecciones cō mala vida z malos entemplos. o cō palabras lisonjeras para a plazer a los oydores. z non para aprouechar a sus almas: es carrera para q̄ los obradores ayan grandes persecuciones por la ordenacion diuinal z sean puestos en grandes verguenças z desprecios. **D**e donde parece q̄ esta santa doctrina en q̄ nos mñda el saluador. que non demos las cosas preciosas a los puercos ni las cosas santas a los canes es sancta z razoable. **E** en otra mñera se puede entēder. **E** a dizen beda y otros sanctos doctores declarando este passo que esto se puede entender: de sus s̄atos cōsejos z secretos santos escondidos en las escripturas diuinales: así d̄lo q̄ se due creer: como d̄lo q̄ se due fazer. los q̄ les no de

uen ser manifestados a los ombres que los no rescibē como deuē: mas antes los contra dizen. ni a los q̄los desprecian z acocean. segund fazen los puercos. nin a los que puede el ombre entender que son tales que sera perdido todo lo que les enseñaren. Puede el ombre empero manifestar z dezir estas cosas a los ombres malos z pecadores que entendiēre que las oyran con deuocion z reuerencia z que demuestran señales que podran aprouechar con ellas.

Capitulo. ccc. xxviii. Que non deue el ombre fazer a su proximo lo que no querria que fuesse fecho a el.



Doncluye final mente nuestro saluador y pone en vna palabra toda la maēra q̄ deuemos tener con los proximos. diziēdo. que todo lo que querriamos que fiziesen a nos esto mesimo fagamos nos a ellos. **E** dize que en esto estan la ley y los prophetas. Quiere dezir que en esta palabra se encierran los mandamientos z consejos que estan en todas las escripturas diuinales. **E** dize sant agustin. que en el amor del proximo se c̄cierra el amor de dios por que no es de amar el proximo si no por dios. **E** esto mesimo escriue el apostol sant pablo en la epistola que embio a los de galacia. que aq̄l guarda la ley que ama al proximo: justa

z pura mente. **E** pa confirmacion desto: mada el saluador a los diez capitulos del euangelio de sant lucas que amemos a nuestros proximos como a nos mesmos. **E** declarando sant ylarío esta palabra dize: que asi como nos querriamos ser amados de los proximos de coraçon: z ser loados de palabra: z ayudados por obra: z aconsejados de boca: z honrrados con reuerencias honestas: assi deuemos nos fazer a ellos si queremos guardar este santo mandamiēto. **E** avn declarando este mesimo sant ylarío esta sancta palabra dize que es ley de natura z es cōpañera de otra ley natural que pone tobias en el quarto capitulo de su libro. diziendo: que non deuemos fazer a los proximos lo q̄ no querriamos q̄ fuesse fecho a nos. **E** que en estas dos leyes deuemos poner todo el estudio de nuestro coraçon si deseamos auer saluacion. **E** avn dize aqui sant ylarío que deuemos parar mientes cō diligencia que el que tiene rancor contra el proximo: o le tracta algun mal: o le niega la fable: o ha entencion de le fazer mal: o de gelo procurar: esta en la yra de dios: z en pecado mortal: z en carrera de damnacion: z q̄branta esta ley diuinal. **E** que nos no deuemos hazer contra ello semejante. pues non querriamos que aquello hiziesse el contra nos. Porq̄ avn q̄ el proximo nos aya hecho daño en la persona o en la

fama: o en los bienes temporales: o sea nuestro enemigo publico: o ascó dido z aya intencion de nos dañar quanto non se podría dezir o pensar. obligados somos alo amar por esta ley diuinal. z ale procurar la salud espiritual z temporal. **E** aquesta es la voluntad z ordenacion de dios todo poderoso. el qual no puede errar como sea sabiduria fin fin z esencial z bondad no asfiable z padre z criador nuestro. z amador de nuestra salud perdurable. **E** avn dize sant basilio sobre esta santa ley. que es cimiento de paz z bien andança de los onbres. z escalera del cielo. **E** que como quier q̄ sea graue de guardar: alos que son sometidos al amor mundanal. en quanto manda amar al enemigo: es empero muy aplazible a dios: z de grã merecimiento a nos: z de muy gran galardó z corona: alos q̄ seffozcaren ala guardar. z avn bien mirada y sin passion: es cosa muy justa y muy ygual.

Capitulo: ccc xiii. que por muchas tribulaciones z persecuciones auemos de alcançar la bien andança celestial.



Por que todo lo dicho: y esta palabra postrimera con ello podría a muchos parecer muy graue de hazer. añadio nuestro saluador. que si nos queremos saluar cõuiene que entremos por puerta z

por carrera estrecha. obedesciendo a dios z guardãdo todo lo suso dicho. **E** como ger que todo ello sea muy graue alos amadores del mudo: mucho es empero dulce z ligero alos varones justos. **E** dize mas. que la carrera q̄ lleva ala damnacion que ha de durar por sienpre es mucho acha z van muchos por ella. **A**ldas q̄ la carrera que lleva ala vida perdurable: es muy estrecha z que son muy pocos los q̄ van por ella. **E** sobre estas palabras faze sant maximo vna exclamacion: z dize. Señor ihesu christo fuente de toda verdad. pues que nos aue enseñado tan grandes virtudes: plea vos por vuestra grand bondad de nos enderesçar z mostrar q̄ faremos: o ado yremos: o q̄ sera de nos. **E** a no nos plaze de yr por la carrera estrecha de penitencia: z de tribulaciones: z de paciencia. mas que remos beuir carnal mente segund nuestra voluntad bestial. **E** no podemos sofrir tribulacion alguna q̄ sea . como diga la escriptura verdadera. que por muchas tribulaciones nos cõuiene yr al vuestro reyno. **E** como diga el apostol sant pablo que cada vno rescibira guafardon en aq̄lla bien andança segund el trabajo que aqui ouiere. **P**ues q̄ non queremos señor sofrir trabajo alguno por vuestro amor: manifesto es que yremos por la carrera ancha de perdició. **E** q̄ seremos dãados éla pena q̄ dura pa sienpre. **D** señor que malas nuevas son estas pa

ra nos. **A**dejo: sería por cierto que no nascieramos: si a tal fin auemos de auer z a tan grandes males auemos para siempre a sofrir. **Q** Señor pues vos soys remedio de todos los atribulados. padre z acorro de todos los desconsolados: enseñadnos lo que fagamos z digamos z como podremos escapar deste tan grã mal. **E** esse mesmo santo doctor nos responde en persona del señor z dize: Plaze me de vos ayudar si vos ayudades vos. **L**a necessario es a vuestra saluaciõ el vuestro querer z vuestro esfuerço. **E** si vos ayudades: ayudar vos he yo. **E** ayudar vos es: si vos apartaredes de vuestras maldades. z fuyeredes delas ocasiones delos peccados. z ouieredes piedad õ vos mesmos. z vos dieredes con todo estudio a obras virtuosas. z vos apartaredes dela muchedumbre delos locos que van por la carrera ancha que lleva ala muerte. z vos allegaredes a los pocos q̄ van por la carrera angosta que lleva ala vida q̄ dura pa siempre. **E** a vn añadio nuestro saluador. que pidamos cõ mucho ahinco y con mucha perseuerãcia z importunidad la ayuda de nuestro señor: y que nos sera dada: y esto es lo que dize lugo ally: y despues enel euangelio de sant lucas. pedid y rescibires: buscad y hallares. llamad y abrir vos han. **E** a todo aquel que pide: rescibe. y el que busca: halla. y al que llama: abren. y

muestra q̄ sera assi poniendo semejança del padre carnal al padre celestial. y dize. que si el padre carnal: no niega ni puede negar a su hijo lo bueno que le pide: nin le da mal dado: pidiendo gele bueno: quanto mejor z mas cõplidamẽte hara todo esto: el padre celestial? **E** quiso assi mesmo que nos guardemos de participar z comunicar con malos ombres. y mayor mente con aquellos que parecen buenos y son malos. y que tienen buenas palabras: y malas obras. y asi dixo. **G**uardad vos de falsos profetas que vienen a vos en vestiduras de ouejas y de dentro son lobos robadores. por sus obras los conosceres. **L**a no se cogen delas espinas vuas: nin delos cardos higos: como ya fue tocado arriba. **N**on vos engañen sus palabras. **L**a no todo aquel que me dize señor: señor: entrara enel reyno delos cielos: mas aquel sola mente que hiziere la voluntad de mi padre que es en los cielos. **M**uchos me dirã el dia del iuzio. Señor. señor. no profetizamos en tu nõbre: y en tu nonbre echamos los demonios. y en tu nombre hezimos muchos miraglos: **E** confessar les he. q̄ nunca los conosco. **A**partad vos de mi todos los que obraes mal.

Capitulo .ccc. lxx. De como aprovecha mucho oyr y guardar esta doctrina del saluador que en todos los capitulos de arriba es larga mente contenida.



Dixio nuestro saluador. que el que oye z guarda estas sus palabras: es assi como el ombre q̄ edifica su casa sobre piedra. que no ha temor que gela derriben lluias ni rios: ni vientos. porque esta fundada sobre firme piedra. **E** dize el apostol sant pablo. que esta piedra es ihesu christo. La el es fundamento del q̄ se funda z afirma sobre el: creyendo a el: z obedesciendo sus mandamientos. Mas el que oye sus santas palabras: z no las obra: sera semejante al loco que edifica su casa sobre arena: z vienen sobre ella las aguas: o los rios: o los vientos: z la derriban: y haze grand cayda. **E** dize astrabo que por estas tres cosas que derruecan las casas edificadas: son señaladas tres maneras de temptaciones. conuiene saber dela carne. del mundo. z del diablo. **E** todas estas temptaciones vencen los escogidos que oyen z obedescen estas santas dotrinas **E** son derribados z abatidos: los que no las obedescen. ni siguen. **La** contra la tentación dela carne son gran remedio con la ayuda de dios: el ayuno z la aspereza dela penitencia. **Las** q̄les son a nos muy necessarias toda via por la corrupcion z mala inclinación dela carne que es en nos mientras que beuimos en esta vida por vicios que seamos. **E** estas siguieron z guardaron sienpre los padres antiguos en sus psonas. **E** desto nos

dio en exemplo el nuestro redemptor: fasta su muerte z passion. **E** tener z seguir el contrario: es carrera del diablo que a conseja seguir la vida carnal: z dexar la aspereza dela penitencia. por que sabe el bien que la carrera carnal lieua ala muerte infernal. **Esta** corrupcion z temptación dela carne es señalada por la lluvia que caua z arroya la tierra z la torna lodosa. segun que la vida carnal ensuzia z confonde toda la vida humanal: si la carne no fuere refrenada z atormentada por ayuno z aspereza de penitencia. **E** por las fonduras escondidas delos rios: son señaladas las temptaciones escondidas del diablo: contra las q̄les es grand remedio tornar nos con feruor de coraçon ala sabiduria perdurable de nuestro saluador z rogar le con toda fe z esperança q̄le plega por su piedad de nos ayudar z alumbrar. por que no seamos engñados delis tales temptaciones ni offendamos a su magestad. **E** por los vientos. son señaladas las temptaciones delas cobdicias de las honrras. z delas riquezas. z de las otras cosas mundanales. **Contra** las quales temptaciones: es grand remedio: pensar que las tales cosas; assi nos ocuparan: z embolueran en sus negocios: que nos farã olvidar de trabajar por auer el reyno celestial. z nos embargaran de nos a persebir para recibir la muerte seguramente. segund parece esillanto que haze los damnados en los tor

mentos del infierno. *La* lloran allí dolōrosa mente por que así fueron locos en seguir lo presente. z olvidar lo auenidero. z en se dar a los de leytes que no les podrian aprouechar. segund que es escripto en el libro dela sabiduria.

Capitulo. ccc. xxxi. De como se maravillaron las gentes que oyā la doctrina del saluador por que enseñaua como quien tiene poder: y no como los phariseos: y maestros dela ley.



Dize el euāgelista s̄c matheo. que como acabasse nuestro señor ihesu christo: las palabras z doctrinas sobre dichas: que estauan maravillados de su doctrina los que le oyan. *La* hablaua non así como los phariseos z maestros delas synagogas: mas así como ombre que auia poderio z señorio. *E* dize theofilo declarando esta palabra. que el poderio que el saluador demostraua en sus palabras estaua en cinco cosas. *La* primera. que su sanctidad era tan grande: z su vida era tā loable sin tacha z reprehensió z así llena de todo buen enemplo: z de toda buena edificacion: q̄ todo ombre que non fuesse endurecido en mal: era constreñido a confesar que jamas leyera nin oyera nin conosciēra persona de tan alta vida z de tā

grand santidad. *La* segunda era: su soberana virtud: z su alta ciencia z sabiduria z luz celestial: con la qual el predicaua declarando las escripturas santas: z demostrando las grandes fonduras: z secretos dela sabiduria diuinal. *E* enseñando: la bondad: z vtilidad delas virtudes. z la carrera del reyno celestial. z la torpedad delos peccados. z el espanto delas penas que siempre hā de durar. z la excellēcia del reyno de dios. *La* tercera cosa. que daua autoridad z poderio alas palabras del saluador: z le fazian digno de toda reuerencia honrra z loor: era la muchedūbre delos grandes miraglos que el fazia: mandando assy como señor. a todas las cosas criadas. lo qual no fue visto nin oydo nin escripto jamas de persona alguna. *La* quarta cosa era: su maravillosa alta z fermosa palabra la qual era así biua z aguda para penetrar: q̄ qual quier que lo veyra z oya: non le parecia ser ombre desta vida. mas formado nueva mente por el poderio diuinal. embiado del cielo ala tierra para conbīdar a todo el mundo z lo leuar ala alteza dela gloria del reyno celestial. *E* avn dize sant seuero. que en su tiempo fue reuelado. que tan grande era la alteza: nobleza: z excellēcia de la predicacion del saluador: que los āgeles q̄ estauā enderredor se maravillauā dela fermosura z apostura z gracia de su sancta palabra. *Qu*

de profetando dauid de aqueſto: dezia al ſaluador. *Diffuſa eſt gracia in labijs tuis.* Que quiere dezir: queera derramada gracia en ſus labrios. conuiene ſaber en ſoberano grado ⁊ en ſoberana excellencia ⁊ a baſtança. **L**a quinta coſa que haſia la doctrina del ſeñor glorioſa ⁊ virtuoſa: ⁊ le daua autoridad ⁊ poderio: era la mageſtad de ſu diuinidad. la qual daua reſplandor ⁊ virtud: fuerça ⁊ gracia a ſu palabra ⁊ autoridad de ſoberana excellencia ⁊ reuerencia. Segun que da fuerça ala eſpada: la virtud y fortaleza del braço q̄ la menea. y da fuerça ⁊ vigor de gran ſonido ala tronpeta: la fuerça y habondoso ſpiritu del que la tañe. **E** dize ſant baſilio que como quier que la palabra dela predicacion de nueſtro ſaluador fueſſe muy alta ⁊ de dignidad tan excellente: no ablandaua enpero nin tañia nin conuertia los coraçones de todos los oydores. iſto por falta della: mas por los grandes enbargos de ſus pecados por los quales no les era dada gracia pa ſe partir de ſu rebeldia ⁊ ſe cōuertir a el por mucho que predicaua alta ⁊ ſoberanamente. **E** por ende no ſe deuen los ombres marauillar ſegund dize eſte ſanto dotor: ſi veen que algũ ſimple p̄dicador no puede cōuertir los õbres malos a dios por ſu p̄dicaciõ. **E** a no ſon ſus coraçones tañidos ⁊ ablandados por la gracia de dios: por que ellos no ſe aparejan de ſu parte. nin ſe eſſuerçan a hazer o

bras virtuoſas arredrando ſe de los pecados. ⁊ delas ocasiones de ellos: ni llaman continua mente a dios con feruor de coraçon. ni ſe dan a ayunar: ⁊ a hazer limoſnas. q̄ ſon obras: que los diſpormian pa auer la gracia de dios.

Capitulo. ccc. xxiij. Delos conſejos euangelicales: ⁊ que differencia es entre los conſejos ⁊ mandamientos.



Dun dio el ſaluador otras muchas doctrinas que ſe cõtienen adelante. las quales no quiſe poner aqui. por non turbar la orden dela yſtoria. ⁊ por que no fueſſe eſte libro grande: y el q̄ ſe ſigue pequeño. **A**das plugo me de poner aqui algunos conſejos que dio nueſtro ſaluador. **E** es de ſaber que los doctores hazen diferencia entre los mandamientos ⁊ conſejos. **L**a dicen. que qual quier ombre es obligado quando quier que llega a heedad baſtante ⁊ a uſo de diſcrecion a guardar los mandamientos. mas no los conſejos. **E** como quier que los conſejos q̄ el ſeñor dio ſon muchos: los principales ſon los que ſe ſiguen. **E**l primero es. que el que quiere ſer p̄fecto niegue ſu propia voluntad: ⁊ biua ſo obediencia de padre eſpiritual. **E**ſte cõſejo dio: quando dixo: q̄ el que querria yr en pos del: negaſſe aſſi meſmo ⁊ tomaſſe la cruz dela penitencia ⁊ lo ſiguieſſe cada dia. **E**l ſegundo conſe

jo es dela pobreza voluntaria. **E**l qual dio diziendo. q̄ el que no renūciare todo lo que ha: no podra ser su discipulo. conuiene saber que no podra alcanzar el estado dela perfeccion apostolical z euāgelical. **E**l tercero consejo es dela castidad z fue dado quando dixo por sant matheo. que ay algunos que se castraron por el reyno de dios z que lo tome el que lo puede tomar. **E** segun dize la glosa del bien auenturado sant hieronimo: castrado es llamado aqui el que haze voto de guardar para sienpre castidad. **E**l quarto consejo es el d̄ la caridad: z es puesto en̄l. v. capi. de sant matheo adonofcoseja el saluador. q̄ nos humillemos delāte el enemigo q̄ nos ha ofendido z le demandemos p̄don z nos reconciliemos conel. **E** q̄ no ayamos pleyto en iuyzio cōel primo: z que suframos en paciēcia las injurias que nos fuerē fechas z no nos defendamos: mas seamos paciētes por amor del señor assi como corderos q̄ non se saben defender. **E**l quinto consejo es dela misericordia acabada. z es puesto enel quinto capitulo del euāgelio de sant matheo a do noscoseja el saluador q̄ fagamos misericordia a todo onbre q̄ la demandare. **E**l sexto consejo es q̄ el n̄ro afirmar z negar sea por palabra simple z sin juramēto z q̄ digamos sola mēte si: o no. **E**ste consejo es otro si puesto en̄l quinto capitulo del euāgelio de sāt matheo. **E**l seteno consejo es. q̄ esquemos no solamente las ocasiones que in-

clinā a pecar: mas a vn las cosas cōuenibles z buenas q̄ puedē mouer a mal. **E** aq̄ste cōsejo sacā algūos doctores: de aq̄llo q̄ dize el saluador. q̄ si el n̄ro ojo derecho nos escādaliza lo saq̄mos. **E**l otauo cōsejo es. q̄ el biē q̄ fizieremos sea escōdido a los ōbres: z q̄ no sepa la mano sinistra lo que faze la derecha. cōuiene a saber que escōdamos lo q̄ fizieremos quanto buena mente podieremos. **E**l nono cōsejo es q̄ no ayamos cuydado dela puisiō tēporal mas q̄ nos demos al seruicio diuinal. cano desanparara el señor al q̄ le seruire de todo coraçō. **E** este cōsejo es sacado d̄ aq̄llo q̄ dize el saluador en el. vj. capi. de sant matheo. q̄ no ayamos cuydado de cras. **E**l dezeno cōsejo es. q̄ castigemos al primo dulce z caritatiua mente de los pecados veniales: porq̄ no venga a caer ēlos mortales. **E** este cōsejo sacā los doctores del mādamieto d̄ la amonestaciō z castigo de los proximos q̄ pone el saluador a los. xvij. capi. del euangelio de sant matheo. **E** muchos otros santos cōsejos que pertenescen a los que siguen la perfeccion: dio el nuestro saluador: mas estos diez suso dichos son los principales.

Capitulo. ccc. xxxij. por que el saluador no quiso eseriuir por si mesmo su doctrina.



Dos santos doctores dizen. que no quiso el nuestro saluador eseriuir por sy mesmo su sātā doctrina:

mas quiso q̄ fuesse escripta por los euāgelistas: por estas razones. **L**a primera: por nos dar conosciēto z en exemplo de su humildad verdadera. La como quier que el podiera escriuir estas cosas syn alguna soberuia: no podiera empero ser conocida de nos tan enteramente su grand humildad: z su gran desprecio de toda gloria z onrra mundanal. como agora que veemos que non escriuio el cosa alguna de sy mesmo. nin quiso nin consintio que fuesen escriptas biuiendo el: mas q̄ fuesen escriptas por otros despues de su muerte. **E**avn conuenia para confirmacion de su santa doctrina que por otros z non por el: fuesen escriptas sus altas obras z virtuosas z la santidad de su conuersacion z su predicacion celestial. z los muchos z grandes miraglos que fizo demientra que el predico al mūdo. z su grand fama que era por toda la tierra derramada. **L**a segunda razon es. por que todos los grandes fechos. antes deuen ser puestos en obra z execucion: que escriptos en libro para informacion de los venideros. segund que parece en las coronicas z ystorias de los reyes z de los principes que fizieron algunos grādes fechos. **E** como de las principales obras del nuestro saluador sea nuestra redempcion hecha la por su bendicta muerte z passiō: z la su resurreccion z ascension z la embiada del espiritu sancto sobre los apostoles: z sobre los otros

discipulos: conuenia q̄ todas estas cosas fuesen puestas en obra: primero que cosa algūa d'ellas fuesse asentada en ystoria. **A**ssi que parece aiaz clara mente que las obras del seño z su santa doctrina. no conuenia que fuesen escriptas por el. nin en su vida: mas despues de su muerte z por otros q̄ las ouiesse visto o sabido cierta mente.

Capitulo. ccc. lxxiiij. Por que escogio el seño quatro euāgelistas que escriuiesse su sãta vida z doctrina.



Ant agustin en el libro de la concordia de los euangelistas pone. que la sabiduria z prouidēcia diuinal escogio los euangelistas para dar testimonio de las obras de nuestra redemptiō en numero no grande. por que su mucha escriptura no embargasse nra flaca memoria. **E** en numero no muy pequeño. porq̄ non fuesse dubdosas las cosas escriptas en sus ystorias. La como quier que segund la ley diuinal en boca de dos: o de tres este el testimonio de toda verdad: escogio empo quatro euangelistas a mayor abundancia: por quitar toda dubda. **E**avn por el misterio que se contiene en el tal cuēto. La el cuento de quatro es seña de firmeza z seguridad. porq̄ es cuento quadrado. z la firmeza z seguridad ptenesce mucho ala doctrina euāgelical. la qual auia de ser raygada z afirmada en la tierra: por ihesu christo: z por sus vi-

caros. segund que parece mas larga mēte en el p̄mero libro dela suma de la theologia que yo escreui. Los dos euāgelistas dan testimonio sola mente de oydas para dar a entēder a los venideros z a toda la santa yglesia christiana: que assi son de creer los que dizen lo q̄ oyen a personas de autoridad. como los que dizen lo que vieron por si mesmos mayor mente quando los vnos z los otros son de gran discrecion. z de vida loable. La sant marchos que fue discipulo de sant pedro escriuió segund lo que oyo. E sant pedro: aprouo su euangelio por bueno z lo dio ala santa yglesia para q̄ fuesse leydo z predicado por ella segun que lo pone el glorioso doctor sant jerouimo en el sexto capitulo en el libro de los nobles varones. E sant lucas assi mesmo. el qual fue cópañero del apostol sant pablo que ouo el conoscimiento del euangelio por reuelacion del señor segund que lo dize el mesmo en la epistola q̄ embio a los de galacia. E del: z de los otros apostoles: aprendio sant lucas su euangelio. segun que lo dize el mesmo en el prologo de su santo euangelio. E avn fue mucho informado dela gloriosa reyna celestial cuyo seruidor especial el fue. E como quier q̄ lo suso dicho sea verdad: que estos santos euangelistas escriuierō como dicho es. vnos de oydas. z otros de vista: pero: la verdad es que todos escriuieron alumbra dos por spiritu santo: que es ma

estro de verdad. El qual les inspiro que escriuiesse. y les certifico q̄ era verdad lo que escriuian. E quiso que escriuiesse tanto: y no mas. y aquellas cosas. y no otras. La sant pablo dize: que no ouo la doctrina que predicaua z escriuia por reuelacion de ombre puro: mas sola mente: o principalmente por reuelacion de ihesu christo que le aparescio: y gelo reuelo: non menos es de creer dela doctrina de los santos euangelios: como esta no sea menor antes mayor. E si todos los santos prophetas escriuieron z hablaron inspirados por dios. como dize sant pedro en su primera canonica: mucho mas es de tener que fuerō por dios inspirados a escriuir los santos euangelistas. cuya doctrina y escriptura fue y es de muy mayor excellencia: que la de ningū profeta. E sy moysen ouo aquella ley: y todo lo que escriuio a aquel pueblo: mediante el angel de dios como lo dize sant pablo en la epistola a los de galacia. y como lo dize sant esteuā p̄ thomartir: quāto mas deuio ser auida por spiritu santo. la ley z doctrina euangelica: que sin comparacion excede a aquella? E si sant juā escriuio su libro de las reuelaciones llamado apocalipsi por reuelacion de ihesu christo: quāto mas deuio por reuelacion de esse mesmo señor escriuir su santo euangelio que es muy mas excelente z mucho mayor. Assi q̄ es de tener por muy cierto y por muy sin dubda: que los santos qua

tro euangelistas escriuieron sus santos euangelios inspirados y alumbrados para ello de dios nuestro señor: y por la lumbre y gracia de su sancto spiritu. al qual es atribuydo todo don de prophesia: y toda santa reuelación: como quier que aq̃llo mesmo oyessen alg̃nos dellos a personas dignas de enterarse: y otros lo ouyessen visto por sus ojos. **E** avn es de tener: que lo tenian ellos por mas cierto por les ser reuelado: que por lo auer visto. Segundo que sant pedro tenia y touo por mas cierto que ihesu christo era y es hijo de dios biuo: cōsubstancial al padre eterno: por lo que le fue reuelado: y inspirado de dentro: y por que assi estaua prophetizado: que por la boz q̃ el oyo en el monte el día de la trāfiguracion de ihesu christo nuestro señor. la qual dixo: y testifico a quello mesmo. Segundo que lo dize esse mesmo apostol: en la dicha canonica: **S**on assi ordenados: primero sant matheo. y segundo sāt marchos. tercero sant luchas. y quarto sant juan: por que san matheo escriuio primero. y despues sant marchos. y tercero sant luchas. y apostre sāt juan. segun lo escriuen la ecclesiastica y storia: y el glorioso doctor sant jerónimo. **E**sto se deue alguno marauillar que los santos euangelistas fablan diuersa mente en alg̃nos lugares y que parezca ser entrellos alg̃ua contrariedad. **L**a esto fue por ordenacion especial del spiritu sancto. Por que los indignos y malos

que non merecen ser alumbrados y merecen ser escurecidos por su maldad: no ayan conocimiento de la verdad. **E** por que los ombres espirituales seā despertados y abiuados: y ayan en que estudiar y les sea acrescentado por ello su merecimiento. por que fallando escondido el secreto de la verdad so aparēcia de contrariedad: cresce en ellos la fe y deuocion y se esfuerzan con mayor reuerencia y feruor a escodriñar las fonduras de la escriptura diuinal. auiendo fuzza cierta en el señor que les dara gracia y alūbrara sus entendimientos para fallar en ella la verdad de estos secretos. **E** avn por que si los santos euangelistas escriuieran todas las cosas de vna manera: el su testimonio fuera muy sospechoso. **L**a vemos comunmente que si los testigos que son presentados delante el juez: acuerdan en lo principal y parece que se acuerdan en otras cosas que no son de necesidad: su testimonio es de mayor autoridad. **E** por de ordeno el spiritu sancto que los euangelistas fablassen en algunas cosas diuersa mente: por que no entendyessen los infieles que los leyessen y oyessen: que se acordaran entre si a escriuir de vna mesma manera la y storia de la doctrina euāgelical. **E**stos santos quatro euangelistas fueron figurados y predicados por el viejo testamento y avn por el nuevo assi como santos y verdaderos alferes de la doctrina del sātto euā

gelio segund que parece larga mēte enel primero capitulo de ezechi-
 el z enel quinto del apocalipsi. E se-
 gund los santos dotores dizē: sant
 matheo fue figurado por figura de
 ombre. por que començo a escriuir
 enla generacion de ihesu christo en
 qnto óbze. E sant marchos fue fi-
 gurado por el leon. por que comen-
 ço su euāgelio dela boz z bramido
 de sant juan baptista enel desyerto:
 segun que era prophetizado por y-
 sayas propheta. z quasi acabo enla
 gloriosa resurreccion del saluador
 enla qual el saluador fue assi como
 leon por el vencimiēto que ouo de
 la muerte: z delos diablos enemi-
 gos del linaje humanal. E sant lu-
 cas fue figurado por el bezerro. por
 que començo el su euāgelio: del sa-
 cerdocio de zacarias padre de sant
 juan baptista. z los sacerdotes ofre-
 cian bezeros entre los otros sacri-
 ficios en casos y por casos principa-
 les. E sant juan fue figurado por el
 aguila. por que assi como la aguila
 buela mas alto que todas las aues.
 assi el euangelista sant juan comien-
 ço hablando mas alta mēte que los
 otros euangelistas dela diuinidad
 del saluador: z dela su generacion
 eternal.

**Capitulo. ccc. xxxv. que deuemos a-
 uer en muy grā reuerēcia a los san-
 tos apostoles z euangelistas.**



Delas cosas ya di-
 chas parece a lazcla-
 ra mēte como el sal-
 uador informo a los

santos apostoles z discipulos que
 enbiaua a predicar al mūdo: de mu-
 chas z claras virtudes de altas do-
 trinas. z de necessarios: z prouecho-
 sos mandamiētos: z de saludables
 z celestiales consejos. Por que ve-
 yendo los el mundo ser de tan alta
 vida z ser su doctrina de tan grand
 excellencia z bondad: se arredrafen
 mas ay na de pecar z se inclinassen a
 seguir la carrera virtuosa z acaba-
 da del reyno celestial. **E** fablan-
 do sant gregorio nazanzeno de es-
 tos sanctos apostoles z discipulos
 z euangelistas: dize en vna omelia.
 Todos los fieles christianos deuē
 auer a los santos apostoles en sobe-
 rana reuerencia z deuociō despues
 de dios z dela gloriosa madre del
 saluador. La estos son los que esco-
 gio el señor para traer en su compa-
 ñia. z para los informar por gran-
 des enxemplos z doctrinas. z los
 amo por amor especial. z los hon-
 rro por compañía familiar. z les dio
 su santo espiritu en abastança singu-
 lar. z los hizo principes de toda la
 yglesia vniuersal. E los ēbio al mū-
 do assi como vnas lumbreras muy
 excellentes z claras para lo alūbrar
 con su santa vida z doctrina. E les
 encomēdo las llaues del reyno de
 los cielos: z les prometio que serian
 conel juezes el dia postrimero.
 assentados cōel sobre doze tronos
 muy excellentes z gloriosos. **E**
 segund dize este santo doctor a estos
 deuemos auer por patrones singu-
 lares. z en honrra: z reuerēcia a los

*Causa de
 las figuras
 q se dize a
 los euange-
 listas, de ho-
 bre, leon, be-
 zro, y aguila*

cial. E a estos deuemos rogar siempre con toda humildad: que les plea de ser nuestros abogados delante el señor con todos los otros santos euangelistas z discipulos.

E assi acaba el sexto libro dela vida de nro señor ihesu xpo: de como llamo z escogio a los sanctos apóstolos z discipulos. E los informo por diuerfas maneras para que fuesen a predicar al mundo la doctrina dela fe verdadera.

Comiença el septimo libro.

Capitulo. cccxxvj. De como estando sant juan en la carcel: embio a sus discipulos a preguntar a ihesu christo quien era.

Eze sant matheo en el capitulo. xj. que estando sant juan en la carcel de herodes preso z oyendo dezir

los grandes miraglos q ihesu christo fazia z sus obras santas z benditas. z queriendo que sus discipulos lo siguiessen despues q el fuesse muerto: llamo a algunos d'ellos q auian mas amor al saluador. z embio los ael: por q viessen sus miraglos z obras excellentes. z creyessen enl z lo siguiessen despues de su muerte. z assi el pueblo que viessen a los discipulos de sant juan seguir a ihesu christo z acatassen los grandes miraglos z obras que hazia: se inclinassen a creer enel. E madoles

que le preguntassen z dixiessen. eres tu el que ha de venir: o esperamos a otro? **E** no dezia esto sant juan por que el ouiesse alguna dubda sy era ihesu christo el verdadero messias que el z los judios esperauan: mas por que sabia que la respuesta de ihesu christo seria tal: que por ella sus discipulos z el pueblo seria certificados complida méte que el era aquel que ellos esperauan. E por a questa manera atraya sant juan a todos a recebir al saluador con reuerencia z a creer que el era messias verdadero. **E** sigue se en el dicho capitulo. xj. de sant matheo: que como el saluador hiziesse muchos miraglos delante aquellos discipulos de sant juan: respondio les z dixo les: Tomad vos a sant juan: z dezid le lo que auedes oydo z visto. que los ciegos veen: los sordos oyen: los coxos andan: los leprosos son alimpiados: los muertos resuscitan: los pobres son euangelizados. E bie aucturado sera el q no fuere escandalizado en mi. E sobre esta materia nota sant ylarion. q quando el saluador fue preguntado d'los discipulos de sant juan si era el: el q auia de venir z q era prometido en la ley: no dixo q era el: por esquivar la alabanza z orgullo z el mal exemplo que de tal respuesta pudieran auer los que le preguntauan: que pudieran dezir lo que los judios le dixieron en el. vj. capi. de sant juan: tu das testimonio de ty mesmo onde de el tu testimonio no es verdadero: ni deue ser recebido. E por ende non les respondio el señor yo so

aquel de quien me preguntays: mas enseñó les a ojo sus obras z grandes miraglos que fizó delante ellos. z oyá dezir a los q̄ estauā allí q̄ auia fecho muchas otras cosas tan grandes z mayores sin cuēto. Eavn s̄t lucas dize. q̄ en p̄sencia dellos sano a muchos de sus enfermedades. z echo los d̄monios d̄ los cuerpos de muchos otros. **D**ize aq̄l doctor que estos miraglos fizó estonces el señoꝝ por la via z orden que ysayas auia dicho en su profecia que los faria. segun que es escripto a los. xxxix. z a los. xxxv. capitulos del libro del mesmo ysayas. **D**ize mas q̄ el señoꝝ les mando que recontassen a sant juan: todo lo que auian oydo z visto del. porque por su mesma relacion los enseñasse mas clara mente sant juan: que el era el verdadero messias p̄metido en la ley. z de gen auian escripto ysayas z los otros profetas en sus profecias. **E** dize q̄ por esta mensajeria creyeron en ihesu christo los discipulos de sant juan: inclinados por los grandes miraglos que le vieron hazer z por la grand informacion que sobre aq̄ta materia les fizó sant juā despues. Eavn todo el pueblo que lo vido: z oyo todas las cosas: creyo firmemente que el fuess̄ el saluador. **E** añade que viendo sant juan que por esta causa se inclinaron sus discipulos z el pueblo a creer en el saluador: z a conoscer que aquel era el verdadero messias que ellos esperauan: ouo muy grand plazer.

E dize mas. que despues dela muerte de sant juan: sus discipulos siguieron la compañia de ihesu christo. **E** que el señoꝝ hizo algūos dellos apóstolos: como a sant andres z a otros hizo: de los setenta y dos discipulos de que arriba auemos dicho.

Capitulo. ccc. xxxvij. De como ihesu christo dio testimonio dela santidad de sant juan.



Recueta s̄t matheo en aquel mesmo lugar. que partidos de ally los discipulos de sant juan: diro el saluador a las compañias que estauā allí. **Q**ue pensastes ver quando fallistes al desierto a ver a s̄t juā: p̄sastes por auentura ver alguna caña cascada z meneada del viento? **E**sto dezia el señoꝝ por que no pensassen las gentes que oyeron lo que los discipulos le auia dicho de parte de sant juā: que dubdaua sant juā si era el el christo en la ley prometido ass̄i como les auia dicho diueras vezes quando predicaua z los baptizaua. **P**ensastes por v̄tura fallar óbze vestido de vestiduras blādas z delicadas? **L**os q̄ vsan de tales vestiduras: estan en los palacios d̄ los reyes. **P**ues que fallistes a ver: **P**rofeta: yo vos digo que sant juā era profeta z mas que p̄feta. **P**orq̄ del p̄fetarón los profetas: en espe cial el profeta malachias que diro. **Y**o embiare mi angel delante de tu cara z el aparejara tu carrera delan

te ty: anunciando z predicando tu
venida antes que tu vengas. E apa
rejando los coraçones delas gētes
a te conoscer z recibir con reueren
cia. hablaua dios padre a dios hijo
encarnado en aq̄lla p̄fecia. **Sa**
bed por cierto dixo el saluador que
entre todos los nascidos delas mu
geres no se leuanto alguno mayor
q̄ sant iuan. **E** avn añadio el se
ñor z dixo: enpero el que es menor
enel reyno d̄los cielos: mayor es q̄
el. Esto es verdad segund dize el bi
en auēturado sant hieronimo z ra
bano: de qual quier santo que es en
los cielos por pequeño q̄ sea: porq̄
el que esta ya en la bien auenturan
ça. mayor es que qual quier sancto
que avn esta en esta presente vida. E
esto se entien de quāto ala gloria z
seguridad: z no quanto a los merē
cimientos. Porq̄ muchos mas merē
cimientos z mayores auia entōces
sant juā: q̄ muchos q̄ estauā en la biē
andāça celestial. z q̄ muchos āgeles
q̄ fueron z son enel reyno de dios
segund parece por el estado que le
ha dado dios despues en la gloria.

**Capitulo. ccc. lxxviii. De otros loo
res que dixo el señor de sant iuan.**



Avn dixo ally el se
ñor en loor de sant
iuan. que el nuevo
testamento que pre
dica z p̄mete el rey
no del cielo: ouo comienço en la pre
dicacion de sant iuan. z que en ella
ouo fin la ley de moysen. E que q̄l
quier q̄ desea alcançar el reyno de

los cielos conuiene q̄ faga grā fuer
ça assi mesmo z q̄ cabriue su entēdi
miento ala obediencia dela fe dela
santa yglesia z a los articulos z miē
bros della. E que q̄brāte z corte to
das sus cobdicias desordenadas z
viles z todas sus malicias. E que
faga grād fuerça a sus malas inclina
ciōes: z malos deseos. **E** dize e
strabo que quādo el ombre carnal
que no ama penitencia oye esta pa
labra: que se le faze muy graue. pero
la verdad dize el saluador. q̄ couie
ne que trabaje z se faga gran fuerça
el que quiere alcançar el reyno de di
os. **E** es verdad. que la ley vieja
z los p̄fetas ouierō fin quāto alo q̄
los p̄fetas dixierō dela encarnaciō
luego q̄ sant juā p̄dico al saluador
z lo demostro conel dedo. Porq̄ el
oficio principal delos profetas co
mo dixo sant pedro en los actos de
los apostoles: fue anūciar la venida
del messias. diziēdo q̄ndo vernia. q̄
tal seria. ado naceria. q̄ faria. como
biuiria. como le conoscerian. zc. Pu
es mostrādo le sant juā cōel dedo:
y diziēdo. Ecce agnus dei. ecce qui
tollit peccata mūdi. Qued aq̄ el cor
dero de dios que q̄ta los pecados
del mundo: no quedaua mas q̄ ha
zer: ni q̄ dezir. pa le manifestar y dar
a conoscer. E por esto dize aqui the
ofilo. que por esta palabra que dixo
el saluador que la ley z los prophe
tas duraron fasta san iuan: non qui
ere negar que despues de sant ju
an non ouiesse muchos z grandes
profetas en la ley euāgelical. assi co

mo parece de sant juan euangelista: z de sant pablo z de los otros apostoles santos. z del propheta aga bo. z de las quatro fijas de sant phelipe el diacono que ouieron espíritu de profecia segund parece en libro de los fechos de los apostolos. **E** avn como parecio despues de sant benito z de santo domingo z de sant francisco: z de muchos otros santos confesores z martires. **E** avn todo tiempo guarda el señor avn agora por su bondad. z por honra z gloria de su yglesia algunas personas espirituales que han espíritu de profecia z conoscen los secretos auenideros del curso de la santa yglesia. como quier que no lo manifesten publica mente porque non les es mandado dezir si no aciertas z a pocas z dignas personas aquí plaze al señor. que seã descubiertos sus secretos segund q̄ lo dize el mesmo en el euāgelio de sant lucas. **E** avn dize este doctor. q̄ si no fuera esta la intencion del señor: no dexara los libros de los profetas para regimiento de sus escogidos z de la santa yglesia segund que lo tañe el bien auenturado sant hieronimo en el prologo sobre el apocalipsi. **E** segun lo pone sant juan diciendo en el libro sobre dicho en el primero capi. Bien auenturados seran los que oyran: z leeran las profecias que en este libro son escriptas. **E** el apostol sant pablo dize en la p̄mera epistola que embio a los de thesalonica: no querays despreciar las profecias. **E** di-

ze sant ylarío sobre este passo: que la profecia es embiada a nos de dios pa nuestra saluacion. **E** dixo mas el señor a loor de sant juan. **E** sy lo quieres recibir: el es helias. Porque assi como helias verua ala fin del siglo a predicar alas gentes el postriero juyzio ala venida segunda de ihesu christo. assi fue sant juan embiado de dios a predicar al mundo la venida primera del saluador. por q̄ los ombres se aparejassen alo recibir con reuerencia. **E** ala postre dixo aqui el señor que aq̄llos aquí era dada gracia de oyr aquellas cosas que las pudiesen en su coraçon por que mucho era grand peligro a los que las oyan z las despreciauan.

Capitulo. ccc. xxxix. De como los judios embiaron a preguntar a sant juan baptista: si era el el messias y de como respondio que non: mas que era su mensajero yregonero: z no digno de le descalçar.



Don mucha razón loo assi el redemptor del mundo a sant juan baptista: pues con tanta lealtad conosco q̄ no era el el messias: como pensauan los judios: mas q̄ era su sieruo yregonero. y que el verdadero messias en la ley y en las prophezias prometido: era ihesu christo. **E** a pararon mientes los judios que auian perdido el reyno. z aquello era la principal señal q̄ ellos auian de la venida del messias segun parece por la p̄fe-

cia del patriarcha jacob que dize a
 los. xlii. capitulos del generis. No se
 ra q̄tado el reyno de juda ni princi
 pe d̄ su linaje: fasta q̄ v̄ga el q̄ ha de
 venir. E avn pararō mientes: q̄ las
 semanas q̄ daniel auia dicho en su
 p̄fecia erā cōplidas. z q̄ las señales
 dadas por los otros santos profe
 tas auian ya parecido. E pararon
 otrofi mientes alas grandes señales
 q̄ auia oydo del nascimiēto de jesu
 x̄po: cōuiene saber delo q̄ contaron
 los pastores q̄ auia oydo z visto: z
 dela venida delos tres reyes z del
 testimonio q̄ auia dado del el santo
 viejo simeō: z anna p̄fetissa fija de
 fanuel. z a algūas escripturas fami
 liares z deuotas q̄ teniā fuera dela
 biblia: z les auia q̄dado delos s̄tos
 p̄fetas z padres passados sobre la
 venida del saluador. E avn pararō
 miētes ala santidad de sant juā bap
 tista. el q̄l baptizaua las gentes en el
 nōbre de aq̄l q̄ auia de venir: cōue
 ne a saber de jesu x̄po. E mirarō a
 si mesmo q̄ sant juan fazia cosa no aco
 stōbrada en baptizar las gētes. E q̄
 algūo delos patriarchas z p̄fetas pa
 sados no se auia atreuido a fazer co
 sa semejable. E q̄ sant juan fazia esto
 sin autoridat delos p̄cipes delos
 sacerdotes z d̄los q̄ en lo espiritual
 regian el pueblo. E avn mirarō ala
 muchedumbre d̄l pueblo q̄ yua a oyr
 su p̄dicaciō z ala gr̄a opiniō q̄ del te
 niā todos. E q̄ muchos p̄sauan q̄
 el era el x̄po q̄ era en la ley p̄metido.
 E temierō q̄ aq̄l su baptisimo no fu
 ele ocasiō de algūa cisma o error: o
 comieço de algūa seta nueva. E a

vñ pararō miētes q̄ sant juan p̄dica
 ua cōtra ellos z cōtra sus grandes
 pecados. segū q̄ parece en el tercero
 capi. del euāgelio de sant matheo z
 elo q̄ dixo el saluador a los. xxi. capi.
 desse mesmo euangelio. E vierō q̄
 los detauā ya las gētes z se yuā en
 pos de sant juan. E q̄ los sacrifici
 os z ofrēdas acostūbradas se amē
 guauā z q̄ los despreciaua ya el pu
 eblo. Pues mirādo todas estas co
 sas enbiarō le mensajeros muy so
 lennes conuiene saber sacerdotes z
 lenitas que le pregūtassen quiē era
 el. E avn le preguntassen en especi
 al si era el christo p̄metido en la ley
 o si era helias: o si era el aquel gran
 profeta que les prometiera moysen
 a los. xviii. capitulos del de vterono
 mio. Lo q̄l los dichos mensajeros
 le preguntaron con diligencia segū
 la forma suso dicha. E sant juan re
 spondio con grand virtud de cora
 çon: que el no era christo ni alguno
 delos que ellos le auian dicho. E
 oyēdo esta respuesta los dichos mē
 sajeros: dixierō le. Pues dinos qui
 en eres. cōuiene saber de que auto
 ridad z officio z estado eres. por
 que sepamos que auemos de re
 sponder a los que nos embiaron a
 ty. E dixo les sant juan. Yo so aque
 lla voz que ha de predicar z lla
 mar en el desyerto: que aparejen to
 dos la carrera de dios segū que lo
 dize ysayas a los. xl. capitulos. Que
 ria dezir sant juā en esto: q̄ el era ebia
 do de n̄ro señoz a predicar alas gen
 tes q̄ por obras derechas z de vir
 tud z de justicia se aparejassen a res

cebir a ihesu christo el qual se auia de demostrar a ellos en breue. **E** entonces dixieron le ellos. pues por que baptizas sy non eres christo: ni helias: ni aquel grand profeta que prometio moysen. **E** respõdio sant iuan z dixo. **A**si baptifino es solamente con agua que laua el cuerpo de fuera: z no la consciencia. **A**das en medio de vos esta el q̄ vos baptizara en espiritu santo. conuiene a saber el que alimpiara por su baptifino los pecados. **E** dara la abastança de su gracia a sus baptizados. **E** el es el q̄ me embio z me demostrò su santa voluntad z me mando que baptizasse. **E** el es el que verna en pos de mi: z el es mi perlado z mi seño. **E** es de tan gran dignidad: que yo non soy digno de desatar la correa de su çapato: z de le descalçar: por las quales cosas parece el grand testimonio que sant iuan dio del saluador: a trayendo a los principes delos sacerdotes: z phariseos z maestros dela ley a le obedescer.

Capitulo. ccc. xl. De la filosofia z figura de ihesu christo nuestro seño z de su statura: z dela conuiente proporcion de sus muy santos miembros. z de su vestido: z calçado: z de su manera de hablar: z de su familiar y grata conuersacion.



Domo quier que ya arriba puse la figura y disposicion de ihesu christo nuestro redemptor y la mane-

ra de sus vestiduras. y otras particularidades tocantes a esto: por que me parece que lo pone biẽ gregorio turonense en su homelia de pastore: quise lo repetir aqui. **D**ize aquel doctor. que toda anima se deue escalentar z inflamar quando piẽsa como aquel sagrado seño: vino ala publica predicacion z lo que fizo entre los ombres. z mayor mēte quando piensa: z contempla la excellencia de su vida z doctrina z la grauedad de su persona: z grã belleza de sus miembros. **L**a era su diuinal z muy reuerẽda cara luenga. z vn poco escura z ancha. la boca pequeña. z los dientes muy bellos z blancos. la barba pequeña z de partida. **L**os ojos pequeños z vn poco garços: z los cabellos largos fasta los ombres declinantes a color de castaña. **S**u boz era tũbal z penetrãte. su acatamiento assi reuerẽdo: que en vn pũto prouocaua al õbre a amor: z a temor. **S**iepre ãdaua la cara inclinada. fablaua cõ muy gran grauedad z peso muy sosegada z madura mente. **S**i algũo q̄ria cõ el fablar por salud de su anima: rescebã lo muy amorosa mēte. **A**traya assi el coraçõ del õbre que jamas se q̄siera partir del. **T**enia las manos luengas z muy bellos dedos. **L**os braços muy respondiẽtes cõ su estatura vn poco descarnados. **L**os pechos ãchos z las espaldas muy fermosas z ãchas. **S**u cuerpo era en yqual proporciõ: ni grande: ni pequeño. por mas declinãua a grãde.

E mas andaua descalço. pero dizē
 algūos q̄ traya sandalias: assi como
 los apóstoles. ño traya calças. mal
 traya paños meores. Camisa no tra
 ya. zera vestido de dos sayas sin co
 lor q̄ le llegauā fasta los pies. Sobre
 aquellas traya vna vestidura moza
 da hecha de aguja a manera de bo
 nete. La qual le auia fecho su glori
 osa madre antes q̄ lo pariesse. z cres
 cia siempre conel. Estas vestiduras
 eran anchas. mayor mente la de en
 fomo. z tenia el cabeçō della ancho
 que se le cayera por los ombros: sy
 no que el se la plegaua delante con
 vna espina luēga. Era ceñido de v
 na cuerda gruessa de cañamo. E a
 las vezes tenia cubierto vn manto
 de buriel en la manera q̄ comun mē
 te se pinta. La longura de sus vesti
 duras era fasta la garganta del pie.
¶ Quando predicaua alçaua la ma
 no derecha. z tenia los tres dedos
 leuantados en alto.

**Capitulo. cccxij. De como dize este
 doctor que nuestro señor començó
 su santa predicacion: z como se de
 mostro luego buen pastor.**



Dize este mesmogra
 gorio en la dicha ho
 melia. Que el bēdi
 to señor començan
 do a predicar demo
 stro ser venido así como buē pastor
 segū el mesmo diro iohānis. x. E di
 ze. **¶** Cō q̄nto trabajo z diligēcia. z
 cō q̄nta sanbre. sed. frio: z calor. z cō
 q̄nto cañancio adaua por las cibda
 des villas z castillos de aq̄lla tierra
 predicādo. informādo. z edificādo.

z amonestādo alas gētes q̄ fiziessem
 penitēcia denūciando les el reyno
 de dios. **¶** E cō q̄nto dolor z q̄brāta
 miēto de su santo espíritu veyā de
 late de s̄ra aq̄llos q̄ sabia q̄ erā depu
 tados ala eternal dāpnaciō. **¶** Con
 q̄nto plazer z alegria recebia los pe
 cadores q̄ veniā a su misericordia.
¶ E como por atraer los: mejor les
 mostraua especial familiaridad z a
 mor: comiēdo z beuiēdo conellos
 assi como parece de s̄ar mateo z de
 zacheo: z de muchos otros. **¶** E por
 esta razō murmurauā mucho cōtra
 el los fariseos assi como leemos. lu
 ce. xv. a los q̄les el piadoso señor re
 spōdia diziēdo les. q̄ por saluar los
 pecadores era venido. **¶** E dauales
 enrēplo del buē pastor q̄ auia cient
 ouejas enl desierto z p̄dio vna de
 aq̄llas. **¶** E detādo las nouēta y nue
 ue fue a buscar aq̄lla. En lo q̄ daua
 a entēder q̄ assi era venido el a bus
 car al óbze p̄dido. z q̄ el lo puso en
 cima de sus santos óbros el dia q̄ el
 su p̄cioso cuerpo fue puesto ēla san
 ta cruz por nuestros pecados. **¶** E hi
 zo grā gozo z fiesta cō los santos an
 gēles: q̄ndo de los óbres saluos re
 paro en payso las āgelicales sillas.

**Capitulo. cccxij. como predicādo
 el saluadoz. daua fama z auisacion
 a los predicadores.**



Dize mas q̄ comiēçā
 do el señor a p̄dicar
 publica mēte: dio re
 gla z māera a los p̄di
 cadores como se a
 uia de auer. La comiēço a p̄dicar en
 edad de. xxx. años. dādo a entēder q̄

peran mucho aquellos que no teniendo edad conueniente. y sin ser mādado. y sin ser necesarios y sin lo tener por officio: procuran la p̄dicación. la qual cosa es clara señal de gr̄a presumpcion y soberuia. Ellos la sienten en si mesmos ca h̄a muy grand delectacion de ser loados de su predicacion. y de ser aplazibles al pueblo. y les desplaze por que ay otros mejores que ellos. E no fariā assi vn acto humilde de buena voluntad ni de proprio menosprecio: o abjeccion como fazē aquel por que desean ser oydos y preciados: y piensan ganar al menos gr̄a nombre: y gran fama. **E** dize este doctor. para mientes como el demonio a estos tales tiene cegados y encadenados: y bien constreñidos cō la cadena de soberuia. La quanto mas presuntuosa mente vsan de su predicacion: tanto cuydā mas a plazer: y no pueden sofrir correccion de ombre del mundo. y jamas conocen su pecado. **E** pues como la predicación sea la mas alta cosa y el mas alto officio dela sancta yglesia no deuen los perlados dar licēcia si no a persona de edad de treynta años alo menos. La por dar en rēplo desto el saluador no q̄so predicar fasta q̄ fue en edad de treynta años. **E** cierto peca mucho el plado que tiene el officio dela santa predicacion sya tan grand menosprecio de dios la encomienda a los m̄cebos y personas inabiles y de poco bien. **E** no es dubda que este pe-

cado redunde encima de su cabeza dando tales personas al pueblo en gran vituperio de nuestro señor dios y escarnio de si mesmos y de su officio. **E** Dixo el sancto abad arsenio que de los grandes peccados q̄ ombre podia cometer. era profanar y dar menosprecio delas cosas santas. assi como en officio de regimēto de animas: o en officio de predicacion: o en officio de tractar los sacramētos. las quales cosas avn que en si sean excellentes y altas: son profanadas: abatidas. y despreciadas: quando los tales officios son puestos en manos de grandes pecadores y de personas non suficientes ni abiles para ellos.

Capitulo. ccc. xliij. Que es grand señal que dios es yrado contra el pueblo quando consiente que aya mal regido.



Dobre esto haze vna gran exclamacion licenciense en el libro de los presidentes diciendo. **D** señor plaga a y mitigar tu furor contra el tu pueblo: no poniendolo en mano de mal prícipe ni de mal plado. **E** La señor gran plaga es. que aquel que deue ser buen pastor y padre delas animas: sea lobo cruel y tirano. que siempre este pensando como podria auer dinero de su pueblo. y jamas se puede fartar. **E** que se cubra con mentiras y con falsas necesidades y con grand ypocresia. Señor y gobernador glorioso: no es dubda q̄

vos fagays reynar al tal ombre pe-
 tilencial: por los peccados del pue-
 blo. segund que por el santo job nos
 auays dicho. **Q** señor como son
 estos tales aquellos malos pastores
 de los quales vos fablays por el p-
 pheta ezechiel. que toman la lana z
 leche z todo aquello que puedē de
 sus ouejas. es afaber de sus subdi-
 tos: z no paran mientes que lo fazē
 contra dios. quebrantando las le-
 yes z costumbres aprouadas. z ju-
 ramentos. z faziendo fauores injus-
 tos a quien quierē. z no fazen nigu-
 na cosa que pertenesca a su officio.
Ea ningna justicia ni fauor fazen a
 ningun bueno. ni perfiguē a ningū
 malo. **N**in saben regir: ni lo quieren
 encomendar a otro. que bien lo fa-
 ga. **N**in creen a ningū buen ombre. z
 biuē assi como ombres sin seso z no
 entienden en otra cosa. sino en mal
 fazer. **N**o guardā verdad ni lo que
 prometen. nin tienen en paz sus sub-
 dictos. **A**ntes assi como ombres
 muy desleales z capitalmente cri-
 minosos son indignos de tener sub-
 ditos. **E** por que mejor los puedā
 señorear z ayā ocasion de auer di-
 neros: sostienen muchos peccados.
Estos non defienden sus subdi-
 tos si los veē mal tractar. **Q**ued se-
 ñor q̄ lealtad es esta de señor a sub-
 dito: z que amor de pastor a su oue-
 ja. **B**ien muestrā señor estos tales q̄
 no son aquellos buenos pastores.
 que por defender sus ouejas dari-
 an a muerte assi mesmos. **Q** señor
 en quan mal punto tomaron estos

el regimiento. **P**ues por ellos dixo
 el profeta. que en vuestro furor los
 auedes ensalcado. **D**igno es por
 cierto de muy grand damnacion: a
 q̄l que a dios z a su pueblo faze tan-
 ta maldad: que como deua ser pa-
 dre z amigo: es enemigo mortal z
 açote de su pueblo. **S**i los mesqui-
 nos supiesen las penas z tormētos
 que les son por vos señor amenaza-
 dos. sapien. vj. z en otros muchos
 lugares dela sancta escriptura q̄ no
 puede mentir: jamas deurian beuir
 alegres. **A**y ay ay mente que dize la
 sancta escriptura. que al que vos se-
 ñor auays delanparado: no le pue-
 de ninguno corregir. **E** quien cor-
 regira al que la verguença z la con-
 ciencia z el vuestro temor ha perdi-
 do: **E**l error es. que lo que aqui he
 dicho de los presidentes: algun po-
 co es impertinente a lo que dezia de
 la hedad en que comēço a predicar
 el saluador: pero q̄ se lo poner: por
 la miseria z poca conciencia de aq̄-
 llos que los officios santos encomē-
 dan a persouas que tienen falta: assi
 de hedad como de vida z doctrina.
Capitulo. ccc xliij. Toca en suma
las cosas de que informo nuestro se-
ñor a sus discipulos para que su pre-
dicaciō fuesse frutuosa z provecho-
sa. z como aquellas deuen auer en
si los predicadores.



Dize ay enlla mes-
 ma omelia el mesmo
 gregorio. como pre-
 dicando el saluador
 informo por su exen-

plo a sus sanctos discipulos: z por
 configuete a todos los predicado
 res. Diciendoles que fuesen perfe
 tos en vida z en doctrina z en sãtos
 exemplos: z encẽdidos en alta ora
 cion z contemplacion. **E** syngular
 mente los instruyo a humildad de
 coraçon: z a menospreciar al mun
 do: z ha grand penitencia z tem
 plança. en comer. en beuer. en dor
 mir. z en vestir. z en esquiuar todos
 los deleytes carnales. **E**n luengas
 vigiliã. z gran silencio. z abstinencia
 de hablar. z de muchas amista
 des. z familiaridades. de toda pso
 na. **E** Instruyo los avn en grã pa
 ciencia en sus tribulaciones z afa
 nes. especialmente en amar pobre
 za. asi como a carrera derecha llana:
 y muy segura del reyno de dios. z
 syngular nutrimieto de humildad.
 z rayz de toda perfeccion. **E**l fructo
 dela q̃l es muy grãde puesto q̃ es a
 scõdido a los amadores del mũdo.
E de aq̃sta sãta virtud habla gre
 gorius en ireno sup iohãnes: z dize.
Enseñando el nro saluador quãto
 ama pobreza: q̃so nãscer õpobre ma
 dre. y en pobre lugar. y õ pobre ma
 nera. z siẽpre pobre mẽte beuir z cõ
 uersar. **E**a sus discipulos mando:
 que no troxiessen dineros. ni bolsa
 ni touiessen dos sayas. **E** õ ellos an
 daua descalço. z con sandalias que
 sola mẽte cubriã las suelas delos
 pies. **N**o acostũbraua de andar ca
 ualgãdo. **E**a q̃ndo hablaua con la
 samaritaña segund dize sant juã fa
 tigado estaua de andar y de fatiga

do dize que se assento sobre aq̃l po
 zo. **E** quãta hambre: se d: z frio: z ca
 lor sostuuõ: z quãta mengua de to
 dos refrigerios humanales. **E**uar
 da q̃nta penitencia sufria: q̃ndo sus
 discipulos cõ hambre fregauan las
 espigas cõ las manos: segũ dize sant
 lucas: y comiã los granos. **P**iefa q̃n
 to frio passaua el seõor. ca era mal
 vestido z descalço: z de noche yua
 en tiẽpo de inuierno a orar por los
 montes z por los cãpos. **P**ara miẽ
 tes quanta mengua. q̃ auiendo pre
 dicado todo el dia enel templo de
 dios: en la tarde le conuenia yr abe
 tania a comer. **E**a jamas touo casa
 ni poseyo cosa tẽporal. **E**l dia q̃ nas
 cio: fue puesto en vn pesebre: z en la
 muerte estouo colgado õ la cruz de
 spojado assi como nascio. **E** quan
 tas vezes fue a demandar limosna
 z estouo todo el dia sin comer por
 muy grand pobreza: dãdo enrẽplo
 a todo el mũdo q̃ no põgan los en
 bres su amor en las riq̃zas desta vi
 da q̃ los enlazã de ifinitos pecados
 z lleuan muchos a dampnacion e
 ternal. **E** en especial propuso su
 pobreza a los predicadores por que
 fuesse mas preciada su predicacion
 seyendo ellos menospreciadores
 del mdoũ z de sus cosas. **E** pone
 esso mesmo maximo en vn sermon
 que no puede ser predicacion de ni
 guno biẽ reputada: sy aq̃l q̃ p̃dica
 es amador de riq̃zas z de õrras tẽ
 porales z dela põpa del mũdo. ca fa
 ze cõtra aq̃llo q̃ predica a los otros.
E no parece mejor a nigũo ser me

nospreciador del mundo: que al predicador. que tal menosprecio predica 7 conseja a los otros.

Capitulo. ccc. xlv. Que enseña que deue hazer el predicador euangelical.

Beda exponiendo la palabra que dixo sãt pedro a jeshu christo. **E**cce nos relinquitus oia. 7c. dize. **A**tende aqui tu q̄ euangelizas 7 predicas a los otros el reyno de dios. **L**a conuiene que primero seas discipulo del muy alto maestro ihesu christo: semejando a aquel que dixo. q̄ por amor de dios auian dexado todas las cosas. **E** deue el predicador euãgelical desamparar todas las cosas: si quiere que lo crean las gẽtes. **E** deue con todo esfuerço semejar al muy alto predicador: predicando vicios 7 virtudes pena 7 gloria. **E** no predicando burlas nin fablillas ni cosas dignas de reyr q̄ se predicen por algunos miserables 7 vanos predicadores a grand menosprecio de su predicacion 7 dela santa escriptura ala qual fazen falso testimonio: dando a entender: que ella no les enseña suficiente mente a predicar. **E** son algunos vanos 7 locos predicadores que se quierẽ mostrar a los ombres sabidores 7 sienpre predicen cosas sotiles 7 sin prouecho al pueblo. **D**elos quales leemos. que dios ha fecho grandes juyzios en esta vida antes q̄ los damnasse en el infierno. **E** otros predi-

can tanto: que enojan a aquellos q̄ los oyen que dela quarta parte de su predicacion aurian a faz. **E** por la longura de su sermon 7 predicacion: muchos aborrescen de oyr sermones. **E** mucho mas quando les oyen dezir mucha vanidad 7 locura. no entendiẽdo lo que dizen. **L**a el ombre natural mente aborresce oyr luengas palabras: mayor merte si no las entiẽde. **E** por lo qual mãdo sant francisco a sus frayles q̄ predicasen poco. **L**a como el dize breue palabra hizo el seõor sobre la tierra. **E** dize el poeta. q̄ el õbre parlero a todo õbre es enojoso. **P**ues dize beda. como la sãta p̄dicaciõ sea ordenada. a gloria de dios 7 salud õlas aia: reproouado es el p̄dicador que por amor de ser loado predica no entendiẽdo ala gloria de dios 7 salud delas animas. mas predicãdo vanidades: fatigando assi mesmo estudiando 7 predicãdo sin prouecho de los oyentes: 7 sin ningun merito. antes puede ser que por su mala intencion amenudo merezca la eternal damnacion. **E** por lo q̄l concluye aqui beda. que todo buẽ predicador deue pensar la alteza 7 fin de su officio. **E** que a enremplo del saluador: dexadas todas vanidades: 7 risos: 7 ystorias paganas: 7 poeticas: 7 sotilezas 7 plicitades 7 longuras: predique segund la doctrina de nuestro saluador: cosas virtuosas santas 7 prouechosas. 7 aq̄llas siẽpre fundadas en la sãta escriptura. **E** no quiera perder aquel tan

grand gualardon z tan alto estado como el fijo de dios reuelo ser aparejado al buen predicador quando dixo que aquel que hiziesse aquello que le es mandado z lo predicasse a los otros seria grande en el reyno de dios. Pues gran esfuerço deue auer el buen predicador. si alcanço gracia de beuir bien. La bien biuiedo z predicando prouechosa mēte grand colūna es dela yglesia. Porq̄ dize que si el mundo ouiesse continuamente buenos regidores z buenos predicadores: no avria venido en el mal estado en q̄ oy es. Ni suera necesario de enseñar miraglos assi como fizo el saluador: z despues los sanctos apostoles: z los otros santos que por luengo tiempo venieron despues dellos.

Capitulo. ccc. lvi. Que enseña por que el saluador sola mente predico a los judios z no a los gentiles.

NLogo ala eternal magestad del nro redētor: segū q̄ dize crisostomo sup matheus. predicar p̄mera mēte a los judios. por cōplir las p̄missōes fechas a los s̄atos padres. La a aq̄l pueblo era el p̄merido p̄ncipalmente. z segū dize s̄at pablo ad romanos. x. E porq̄ aq̄l pueblo era sobre todos los otros pueblos iluminado ē la fe z en el seruicio de dios. La era elegido por dios z mas hōrrado. E porq̄ de aq̄l deuia venir la lūbre dela fe a los otros pueblos: assi como de los mayores angeles vie-

nen. iluminaciōes a los menores: segū dize san dionisio en el libro dela āgelica gerarchia. E por esto dixo el saluador. no soy embiado si no a las ouejas q̄ son perdidas dela casa de ysrahel. Item por quitar el escandalo que ouieran los indios. si a los infieles fuesse primero ydo. E por esto dixo a los apostoles quando los embio que no fuesen a los gentiles. E porque esto no contra dizia nin enpachaua que el fruto de su predicacion z passion deuiesse passar a las gentes: por esto a algunos gentiles mostro amistad z beniuolēcia. Assi como a centurio z ala cananea z a algunos otros. lo qual merecia bien la fe z deuocion que auian al saluador. E algūas cosas dixo el saluador clara mēte por informar al pueblo de dios: z otras dixo escuramente. por que los maluidos z iniquos non lo entendiesen. z assi cegados: veniesen al gran juyzio de dios: z alli rescibiesen aquello que merecen segun que el saluador dize. z tañelo ysayas. E quiso manifestacion de su diuinidad z a confirmacion dela su santa dotrina fazer tantos z tan altos miraglos sobre todo curso z virtud de naturaleza. z de tan alta manera: que solo dios todo poderoso las podia fazer assi mandando z en vn momento como el los fazia. E por t̄to dezia el a los judios q̄ndo le demādaron quien era. que las obras q̄ el fazia dauan testimonio de quē era z por quien deuia ser tenido. E de

los quales miraglos con su ayuda diremos luego a su honor z gloria no guardando orden de tiempos: ni de lugares: mas segund que nuestro señor dios lo administrara.

Capitulo.cccxlvij. Como el señor cóuertio el agua en vino en las bodas.



Nuestro primero miraglo que nuestro redemptor hizo. segund cuenta sant juan euangelista capitulo segund do. fue quando el saluador conuertio el agua en vino en las bodas de cana de galilea. **E**n las quales segund dice sant hieronimo. era el mesmo sant juan el esposo. **R**ecuenta pues sant juan. que en galilea en vn lugar llamado cana fueron fechas bodas. alas quales fue cóbidado ihesu christo z sus discipulos. **E** assi mesmo la gloriosa virgen maria madre suya. la qual se cree que era como principal en el cóbito: por amor de su sobrino sant juan z de su madre maria salome que era hermana dela gloriosa virgen maria. **E** la bendicha madre de dios veyendo que el vino les fallecia al fin dela comida. mouida de piedad. ca eran personas pobres. z por que no cayesse en falta su hermana madre de sant juan. dixo al saluador. **S**ijo no han vino. **E** queria le tãto dezir que le pluguiesse por su infinito poder proueer en aquella falta z necesidad. **E** a biẽ conosciã ella por la lumbre dela fe: z delas reuelaciones diuinales que de continuo auia:

que era llegado el tiempo: en que por miraglos no oydos ni vistos: se manifestasse al mundo: que el era dios y onbre verdadero. z que a esta causa auia permittido la prouidẽcia diuinal que ouiesse alli aquella falta z necesidad la qual no podia ser remedada de otra manera. **E** assi tomo la bendita señora atreuimiento de gela denunciar. y de le suplicar que lo remediasse. por que assi pertenescia ala gloria de dios z a su piedad. **A**das por que el miraglo fue: se mas conosciado. y por otras muy altas razones: hizo se como de rogar el bẽdicho señor: z dixo. **M**uger que aty y ami: ca no es venida mi hora. **E**lqui nota sant agustin. que el saluador quiso dezir muchas y muy altas cosas en estas palabras z la primera fue por cosa algũa que yo aya tomado de ty: non me es dado de fazer miraglo: mas sola mente lo puedo fazer por aquello que he tomado del mi padre eternal. **E** por esso quanto a esto te llamo aq muger: z no madre. **E** quanto a lo que de ty tengo: digo que non vino mi hora: que es el tiempo de mi passiõ y muerte. la qual padescere: non en quanto dios ni por la diuinidad que tome de mi padre eternal: mas padescere en quanto onbre: y en aquella humanidad que de ty tome. **E** tan bien digo que non vino mi hora: por que no merecen aquellos ni otros que les sean hechos delante miraglos fasta que la virtud z poder de dios les sea por mi predicada. **E**

sant bernardo in fermone z en vna
 epistola dize. y como dizes tu buē
 jesu. que ati y ami muger? Aducho
 por cierto señor es aty y a ella: Puel
 tu eres verdadero hijo suyo. y ella
 es madre tuya perfecta y verdade-
 ra. Adas dizes lo assi por nos apar-
 tar de todo amor carnal de parien-
 tes. el qual amor: amenudo nos qui-
 ta de amar a dios. mayormente a
 los que han derado el mundo por
 el. **E** nota que segund dize epifa-
 nio sobre este euangelio: la gloriosa
 non se turbo sobre esta palabra del
 saluador avn que algū poco pare-
 cia aspera. ca ella sabia la intencion
 del señor qual era. z q̄ en su hablar
 non podia errar. **E** pue del conos-
 cer que ella entendio las palabras
 del señor. como aquella que se entē-
 dia bien con el. z por esso dixo a los
 seruidores que fiziesen todo aq̄llo
 que les el diria. **E** puesto q̄ entonce
 non fuesse tiempo de fazer miraglo
 publico por que el señor no auia a-
 vn predicado publica mente por sy
 mesmo la excellencia paternal ni la
 poderosa z p̄ciosa virtud de su om-
 nipotencia: pero los ruegos secre-
 tos z dulces deseos de su preciosa
 madre merecieron: que aquella ho-
 ra fuesse hora conueniente para fa-
 zer aquel miraglo segund que este
 doctor dize: Por lo qual mando a
 los seruidores delas bodas q̄ hin-
 chesen de agua seys grādes tinaje-
 ras: o parrillas: o ollas grandes de
 piedra quasi marmol. las quales e-
 stauā ally llenas de agua para lauar

las manos segun costumbre delos
 judios: z estauā ya vazias: o quasi.
 Delas q̄les yo he visto vna en san-
 ta maria del puy en francia q̄ se de-
 muestra publica mente en algunas
 fiestas. **E** quando fueron llenas: es-
 tonce por virtud de jesu christo nu-
 estro señor: toda aq̄lla agua fue con-
 uertida en muy p̄cioso vino. **E** lue-
 go el saluador: mādō a los seruido-
 res que dieffen dello a architricli-
 no que era el principal en el conbite
 z despues a todos. **E** quādo aquel
 lo ouo gostado: z non sabiendo de
 donde ni como viniera. ca los serui-
 dores sola mente lo sabian: repre-
 hendio al esposo por que non auia
 dado aquel vino en comiçco: diziē-
 dole. Todo óbze pone: o da prime-
 ro el buen vino. y despues que estā
 beudos: lo que non es tan bueno. y
 tu guardaste lo bueno hasta agora.
E entences los seruidores diuulga-
 ron el miraglo diziendo todo lo q̄
 en ello auia passado. Por el qual mi-
 raglo las gentes que ally fueron. z
 mayormente sus discipulos: ouie-
 ron en el mayor deuocion z dieron
 mayor creēcia a sus palabras. **E**
 de esta ystoria faca alcoyno. que en
 quanto el saluador estouo presente
 alas bodas: aprueua el matrimo-
 nio. assi como sacramento instituy-
 do por nuestro señor dios en el co-
 mienco del mundo. **E** dize que des-
 pues del conbite: el saluador llamo
 a sant juā: z dixo le aparte: dera este
 matrimonio: z sigue me. ca a mas al-
 tas bodas eres elegido. **E** q̄ luego

figuio al saluador. En lo qual dio a entēder que mucho mas alto es el estado dela virginidad que es matrimonio espiritual enel qual nuestra anima se da toda al seruicio de dios: que el matrimonio carnal. E dize que este miraglo fue el primero que el saluador hizo publica mente: despues que ouo començado la publica predicacion.

Capitulo. ccc. lviij. y mucho de notar. de como en los miraglos y cosas que hizo nuestro saluador: auemos de entender para nuestra edificacion: mas de lo que sueña al pie dela letra.



El ystoria del santo euangelio quier recuenten miraglos hechos por nuestro redemptor jesu christo. quier recuentē otras cosas: todas tienen grande autoridad. y a vn en la corteza tienen buen sabor. La se esmero el spiritu santo en las escriuir por las lenguas: y plumas delos sanctos euangelistas: assi como se esmero: la sabiduria eterna q̄ es esse mesmo redemptor nuestro: alas dezir y hazer muy sabia mente y con mucha orden. y por palabras muy dulces. y por maneras muy gratas y muy aplazibles. Lo qual es claro: y manifesto: a todos los fieles que las leen y oyen con deuocion. y a vn a los infieles que las leen o las oyen sin passion. De manera que se cumple bien lo que dela gracia y suauidad del santo euangelio

prophetizo el santo rey y gran propheta dauid enel psalmo. xvij. diziendo. La ley del señor: sin nignun defecto. conuierte las almas. El testimonio del señor: fiel. da sabiduria a los humildes. Las justicias del señor: derechas. alegran el coraçon. El mandamiento del señor: claro. alumbra el coraçon. El temor del señor: sancto. permanece por todos los syglos. Los iuzios del señor: verdaderos. justificados en sy mesmos. Mas son de desear: que oro ni que piedras preciosas. E mucho mas dulces: que miel ni panal. Siēte lo assy: el seruo de dios que las guarda. y que conofce que la guarda dellos: tiene mucho y grāde galardón. Lo qual no se puede entender: ni verificar dela ley de moyses por aq̄llo que dize el primero verso aq̄ allegado. La ley del señor: sin ningū defecto. Por que aquella tenia muchas faltas: como paresce de lo suso dicho. y como parescera a vn adelāte. y en otro psalmo dizia esse mesmo rey y profeta. Mas dulces q̄ miel a mi paladar: y a mi boca tus palabras: y en otros muchos lugares. Assi que es verdad q̄ la corteza delas ystorias del santo euangelio quanto quier que desnudas y llana mente al pie dela letra entendidas: tienen mucha gracia: mucha suauidad y mucho prouecho a los christianos que las leen con deuocion. Pero es verdad que lo tienen doblado y mucho mayor: sy leen y entienden los misterios y secretos

diuinales: que de baxo de aquella corteza y feso litteral estan escondidos. La toda la sagrada escriptura que es el canon dela santa biblia: tiene esta ventaja a todas las otras escripturas: que contando el hecho: da a entēder algun misterio. y muy mas conplidamēte tiene esto el santo euāgelio. De manera que todos los sanctos doctores: y en especial sant augustin: y sant gregorio: ponē esta regla general. que los miraglos y quales quier cosas que hizo nuestro saluador assi los auemos de leer z oyr: que firme mente creamos: que fueron z passaron assi. y q̄ nos quisieron dar a entender: algunas cosas que deuenos creer: z que deuenos hazer y esperar. Lo qual parecera clara mēte de cada miraglo y de cada cosa z ystoria en su lugar. Mas es aqui dicho agora en suma y traydo tan de rayz y tā larga mēte: por que no nos contentemos cō el feso litteral y con la corteza y haz dela letra. ni ayamos hasto de leer y saber: lo que cada miraglo y cada ystoria da a entender. antes lo queramos: y busquemos: y notemos: y retengamos: como cosa muy principal muy sabrosa: y muy puechosa. E pues como dize sant iuan fue primero miraglo dlos que nuestro redēptor hizo ante sus discipulos este que auemos recontado de como miraglosa mente tornó la agua en vino: en este comencemos a practicar la regla suso dicha q̄nto a nuestro señor ploguiere de nos minis-

trar. pero esto sea euel siguiente capitulo.

Capitulo. ccc. xlix. Delo que segun sant augustin deuenos entender spiritualmente. por esta conuersion de agua en vino hecha miraglosa mente por nuestro saluador.



Oye sant augustin sobre sant iuan. que en este miraglo que nuestro saluador hizo tornādo la agua en vino: nos quiso dar a entēder q̄ poniendo el en obra y en execucion el misterio de su bendita incarnation el qual era figurado y profetizado en la ley de moysen: y en los psalmos y en las prophecias: declaraua y declaro todo el testamento viejo: que estaua mas simple y mas desabrido que agua: a los que no entēdian en este aqueste santo misterio. El qual aclarado y entendido: se cōuertio y mudo el desabrimiento: mayor que de agua de aquella ley: en muy sabroso vino. Qual ombre discreto: non tomara desabrimiento leyēdo que dios saluo el mundo del diluuiio: mediante aquella archa hecha por noe. en tanto tiēpo y con tanto trabajo: como sin ella le pndiese saluar segun que sin ella y sin ayuda alguna: de nada le pudo criar? Como no tomara desabrimiento mayor q̄ de agua: que sane dios delas morduras delas serpientes: a los que miraren en vna serpiente heba de cobre. o de arambre puesta en vn palo y alçada en el ayre? Como no le

parecera simple y defabrido como
 agua q̄ eche dios sueño en adam pa
 le sacar del costado la costilla de q̄
 quiso formar a eua como gela podi
 esse sacar tã sin dolor estando despi
 erto: y lo q̄ mas es q̄ le pñiesse car
 ne é lugar della: como la muger sea
 flaca natural mente: y el varon sea
 rezio: y por consiguiente estaria me
 jor prima facie la carne que es mu
 elle en la muger: y en el varó el hues
 so que es duro y rezio. Por estos y
 por infinitos exemplos q̄ se podriã
 poner dela sancta escriptura del te
 stamento viejo: parece clara mente
 que aq̄lla ley vieja era tã simple y tã
 defabrida o mas q̄ agua. Mas vino
 nuestro redemptor iesu cristo: dios
 hecho ombre: y conuertio a quella
 agua en vino: poniendo en obra to
 do lo que en a q̄lla ley era del figu
 rado y profetizado como ya es di
 cho: y asy le dio entendimiento y sa
 bor mejor q̄ de muy sabroso vino.
 La dando nos aconoscer como no
 podemos ser saluos sino por el ma
 dero dela vera cruz en q̄ por nos re
 dimir y saluar fue crucificado: dio
 entendimiento y labor ala saluaciõ
 hecha en el diluuiõ mediante la ar
 cha de noe. q̄ como dize sant pedro
 en su primera cñonica figuraua esto
 y pa lo figurar era asi hecho. E dã
 do nos a conoscer que no podemos
 ser perdonados z libres de los pe
 cados que son mordeduras muy
 fieras dela serpiente antigua q̄ es el
 diablo: sino creyẽdo firmemente q̄
 iesu xpo dios y óbre verdadero: no

por sus pecados mas por los nue
 stros fue por nos crucificado: y al
 cando los ojos del coraçon a creer
 amar: honrrar: y remedar su bendi
 ta passion: dio entendimiento z sa
 bor alo que es dicho dela serpiente
 que en el desierto alço moysen para
 salud de aquel pueblo. Lo qual assi
 mesmo fue figura de aquesto. segun
 que lo dixo esse mesmo señoz en su
 santo euãgelio. Dando lugar a que
 fuesse abierto su santo costado expi
 rado ya en la cruz. porque de alli sa
 liessẽ agua y sangre. que figurassen
 los santos sacramentos del baptis
 mo: y de su precioso cuerpo y san
 gre: mediante los quales la sancta
 yglesia esposa suya es formada. y a
 yuntada conel: dio entendimiento
 y muy dulce sabor: alo que parecia
 defabrido: en la formaciõ de eua de
 la costilla de adã q̄ le fue sacada estã
 do dormiẽdo. Pues aq̄sta formaciõ
 de eua como dize el apostol sant pa
 blo: era grã sacramẽto: misterio qui
 ere dezir y figura de aquesta. y asy
 parece quan misteriosa mente pu
 so dios en adam carne en lugar de
 aquella costilla. porq̄ tomando ihe
 su christo nuestro redemptor en sy
 mesmo nuestra enfermedad z fla
 queza enfẽdida por la carne muelle
 hasta morir por nos: hizo a nos fu
 ertes y rezios con mucha gracia y
 virtud q̄ dio en quanto dios: y nos
 merecicio en quãto ombre. y en esta
 manera fue formada su santa ygle
 sia y esposa: de su preciosa costilla: hu
 ello rezio y firme.

**Capitulo. ccc l. por que fueron seys
aquellas tinajas. y por que de pie-
dra. y por que cabian cada vna dos
o tres medidas. como si dixiessemos
dos o tres arrovas.**



Mas auiedolo dicho
por muy biẽ dicho:
y q̄riẽdo goftar mas
del dulzor deste pa-
nal: o desta miel: que
ria algũo saber: por q̄ fueron seys
aquellas tinajetas: y porq̄ de piedra
z̄c. A esto responde el bien auentu-
rado sant agustin: q̄ muy conueni-
ble mēte fueron seys por q̄ en seys
ptes esptido todo el tiẽpo de q̄ faze
mēcion el testamēto viejo. El q̄l co-
mienza desde el comienzo del mun-
do. y llega y dura fasta que predico
sant juan bap̄tista. cuya predicaciõ
le dio fin y termino como ya arri-
ba fue dicho. E aq̄llas seys ptes de
todo aq̄l tiẽpo: se llamã seys edades
del mũdo. el q̄l ha passado por ellas
como passa por ellas el õbre q̄ llega
a ser viejo. La así fue el mundo co-
mo niõo: hasta noe. y como mocue-
lo: hasta abrahã. y como mãcebillo
hasta moysen. y como mãcebo: has-
ta dauid. y como varõ: hasta la cap-
tiuidad de babilonia. y como viejo
o mas p̄p̄iamēte como õbre de se-
sõ ya maduro y p̄feto: hasta q̄ vino
nõo saluador jesu xpõ: o hasta la pre-
dicacion de sant juã: enq̄ comēço la
setena edad: q̄ es de la vegez. y dura
z̄ durara: hasta la fin del mũdo. Pu-
es fueron y deuierõ ser seys aq̄llas
tinajetas: pa dar a entēder q̄ todas
aquellas seys edades touierõ nigu-

no: o muy poco conosciẽto des-
tos santos misterios y p̄fundos se-
creto s: q̄ en aq̄lla ley estauan meti-
dos. y ascõdidos. y que por cõsigui-
ente non les daua aq̄lla ley: mas sa-
bor que de agua. **E** fuerõ de pie-
dra: porq̄ los coraçones delos om-
bres de todos aquellos tiẽpos: erã
así duros como piedra para no cre-
er: ni obedescer: lo que dios nuestro
señor mandaua. No sola mēte eran
duros mas que piedra los gētiles:
que ni creyã: ni obedescian nada. y
adorauã las piedras. y por esto erã
sin sentido como aq̄llas: segũ q̄lo di-
xo san juã bap̄tista. a los. iij. ca. de sãt
mateo: mas avn tã biẽ lo erã los ju-
dios. y por esto los llamaua dios
nõo señor pueblo de dura ceruiz. y
por esto les dio la ley en tablas de
piedra: pa significar la dureza: incre-
dulidad: z̄ rebeldia õ sus corações
duros y sin sentido como piedras.
Cabia cada vna de aq̄llas tinaje-
tas. dos: o tres medidas: por nos-
dar a entēder. q̄ en cada vna de aq̄-
llas edades auia algũa fe avn q̄ rala
y en muy pocos: y muy oscura del
misterio dela santa trinidad figura-
do por las tres medidas: y del mis-
terio dela encarnaciõ del hijo de di-
os. signrado por las dos medidas:
porque fueron vnidas dos natu-
rales diuina y humana en vna
persona del verbo diuino hijo de
dios biuo. **E**l erdad es: que como
esse mesmo sant agustin dize: por
las dos medidas z̄ por las tres: se
puede entēder el pequeno y oscuro
conosciẽto q̄ ouo eu todo aquel

tiempo delas personas diuinales. Porq̄ alguos alcançauā a conofcer q̄ fuessen tres. padre fijo z spiritu ſāto: como el patriarca abrahā: q̄ vio tres y adoro vno. Mas otros non alcāçauan a conofcer abierta mēte mas que dos psonas. padre y hijo. Por lo q̄l es eſcripto delos encātadores o hechizeros del rey faraō: q̄ falleſcierō ēla tercera ſeñal. Ado diſe la gloſa: q̄ falleſcierō enl conofci miēto d̄la tercera pſoa diuial. y es verdad q̄ es muy mas graue de entēder y alcāçar la pceſſiō del ſpiritu ſanto: q̄la generaciō del verbo diuino. ſegūd q̄lo trata eſſe meſmo ſant aguſtin enl poſtrimero libro de trinitate. y aſſi parece q̄ no entendia eſtos miſterios aquel architriclino. pues diſia q̄ al comienço ſe deuiera dar el mejor vino zc. Porq̄ no era capaz la p̄mera edad del mūdo: pa entēder los dichos miſterios. ſin lo fue cōplidamente algūa delas otras: haſta la ſetena. Como no es capaz el ōbre pa entēder ſeyēdo niño ni avn ſeyēdo moçuelo: ni en otra edad: ſaluo quādo tiene ya maduro y p̄feto el entendimiēto. Lo qual diſe la ſanta eſcriptura: y avn la philoſophia lo diſe: que perteneſce ala ſetena edad: en que ya el ombre comienza a ſer viejo. Mas otros myſterios deſte primero miraglo quedan aqui por declarar por non alargar.

Capitulo ccc ij. De como ſe tomo la ſanta madre en nazareth.



Iſe ſant juan. que el ſaluador queriēdo reduzir ſu ſanta madre en ſu caſa que era en nazareth. descendieron en caſarnaum q̄ es acerca de nazareth. E de alli el con ſus diſcipulos aconpañarō la haſta el dicho lugar de nazareth. E diſe petrus bleſenſis: q̄ deſpues algun poco de tiempo paſado: ella de mandamiento ſuyo: lo ſiguio de alli adelante haſta la muerte. trayendo cōſigo otras ſantas mugeres que ſiguian la compaña de iheſu chriſto. y eſpecial mēte ſus ſantas hermanas: maria cleophe. y maria jacobī z ſalome. q̄ por otros nōbres ſon dichas enl ſanto euāgelio madre delos hijos del zebedeo: y la madre delos hijos del alpheo. Las q̄les todas traya cōſigo n̄ro ſeñor. por dar a entender que venia a ſaluar tan bien las mugeres como los ōbres. y por dar lugar ala gran deuociō cō q̄ le ſiguian. y por recibir dellas el ſeruiſio y p̄uiſiō delas coſas neceſſarias q̄ algunas vezes le adminiſtrauan: y final mēte porq̄ aconpañaffen a ſu bēdita madre. La qual q̄ſo que andouieſſe cōel: porq̄ no fueſſe priuada dela cōſolacion de ſu ſanta doctrina. y porq̄ dieſſe gloria a dios viēdo los miraglos q̄ ſazia. y por q̄ p̄ticipaſſe del trabajo q̄ el paſeſcia por cōplir la obra de n̄ra redēciō: y q̄ aſi meſmo fueſſe p̄ticipāte en el merito della. E avn por que ella fizieſſe teſtimōio de viſta a aquellos que ſe

Primas

conuertian ala santa fe despues de la ascensyó del señor. **E** mayor méte a sant lucas su special discipulo z seruido: que auia de ser vno de los sanctos euangelistas z escripto: de los actos z obras del saluador.

Capitulo. ccc liij. q̄ ensena como subio en iherusalem en la pasqua q̄ estóces venia



Domo entonces fue se acerca la pasqua de los iudios el señor q̄ so sobir en iherusalem. al templo de dios por de mostrar a todos que el zelaua el honor de nuestro señor dios onrrando su templo z obseruando las fiestas z la ley q̄ aquello mandaua. **E** por que estonces venia mucha gente al dicho templo. z su predicacion faria alli mas fruto. z seria mas autorizada veyendo la alteza de su sancta palabra z de los grandes miraglos que el fazia. **E** yendo en iherusalem paso por cafar naum q̄ era gran cibdat. z dize se q̄ la mayor de galilea. **E** aqui segun que dizé sant matheo z sant lucas z sant marcho sy guieron lomuchas gentes. entrelas quales hizo ynume rables miraglos. Sanando los enfermos z echando los demonios de los cuerpos d los óbres. **E** especial méte cuétan estos euangelistas q̄ vino delante el vn leproso z cinco los ynojos deláte del suplicando le que lo sanasse. **E** el señor dixo que le plazia. **E** tamiédolo con su sagrada ma

no en vn p̄nto fue guarrido y sano. **E** mandole que no lo dixiese a ninguno: mas q̄ se presentase a los sacerdotes z que ofresciese aquello a dios que la ley de moysen mandaua ofrescer. **D**izen comūmente los santos doctores: q̄ como quier q̄ por la lepra del cuerpo: se pueda entéder todo pecado: pero q̄ señalada mente se entiende el peccado dela heregia. Por que assi como la lepra corrompe todo el cuerpo del leproso. z se pega a los q̄ participan conel: assy la heregia corrompe toda la salud y todo el bien dela alma. que todo es fundado sobre entera z verdadera fe catholica. sin la qual como dize el santo apostol: es imposible fazer cosa que aplega a dios. **E** el herege con sus erradas y falsas razones engaña y haze errar: a los q̄ tratan conel. **E** dize que toco al leproso para lo sanar: por dar a entender: que aquella su sancta humanidad era como instrumento: o brazo de su diuinidad. **E** tan bié porq̄ entédiessemos: q̄ la fe es la primera virtud que nos ayúta có dios. **D**nde el día de su gloriosa resurreccion: no se dexó tocar de santa maria magdalena: al tiépo z ala hora que avn no creya muy firme méte q̄ fue se resuscitado. como dende a poco rato se dexó tocar della y de las otras santas mugeres: porq̄ ya lo creyan firmeméte segū se dira adeláte en su lugar larga méte. **E** dize aḡ sant ábroso q̄ el saluador. siépre q̄n do guarescia algū leproso lo enbia

ua a los principes dela ley: por que a los sacerdotes z ombres eclesiasticos pertenesce: tales personas corrigir z reformar z reconciliar con dios. La los sacerdotes saben mejor la ley q̄ no otros z aque obliga a los tales. **D**ize avn sant ambrosio que el señor m̄do a este leproso que no publicasse el miraglo. d̄do a entender que todo onbre se deue mucho guardar de vana gloria la qual tira el merito dela buena obra z el gualardon de gloria. z procura d̄pnacion eternal z en esta vida decaymiento dela persona.

Capitulo. ccc liij. como el señor guarecio al seruido: de centurio.

Estado el saluador en la cibdad de capharnaú: vn órrado ombre dicho ceturio q̄ así era llamado por qūto era capitã de ciēt caualleros auiedo gr̄a fe en jesu xp̄o enbio a suplicar le: q̄le quisiessse sanar vn seruido: q̄ tenia muy enfermo. **E**l señor lleno de toda humildad resp̄ndio que el yr̄ia a su casa alo sanar. **E** como el centurio supiese que venia nuestro saluador a su casa para gelear: salio a el al camino. z adoro le z dixo. Señor plega vos de non tomar tanto trabajo. ca no soy digno que vos'entres en mi casa: mas plega vos de mandar q̄ sea sano. z luego lo sera. La ami q̄ soy subjecto a otro: obedescen mis seruidores z fazē lo q̄ yo les m̄do. quanto mas obedescera avos señor la enferme-

dad de mi seruo q̄ aueys señorio general sobre todas las cosas: **E**stō ces el señor veyēdo t̄ta fe en onbre q̄ era pagano: dixo a los q̄ allí er̄. **D**igo vos en verdad. q̄ no he fallado tanta fe en el pueblo de ysrael. Por q̄ vos digo. q̄ vern̄ de diuersas partes del m̄do muchos q̄ por su verdadera fe ser̄ collocados cō abrah̄: z ysaac: z jacob en el reyno de dios: z los fijos del reyno: es a saber los judios: ser̄ echados del. **E**stō ce dixo aceturio: vete en paz z sea fecho a tu seruo segū lo merece tu fe. **E** luego el enfermo fue p̄feta mēte guarido y sano. **S**obre este miraglo dize sant basilio. todos aq̄llos q̄ dios ha mas obligado z allegado así. aȳ gr̄a miedo z lean z piēlen a menudo la fuerte sentencia q̄ aq̄ ha dado la verdad cōtra los desconociētes q̄ h̄ recibido especiales gracias elo tēporal z lo espiritual. Así como es natural seso. generosidad. z honoz. z gr̄a promociō o riq̄zas. gracia de ser en religion: o de tener familiar comunicaciō cō dios z oportunidad para le mucho servir. La estos dones ha dado por q̄ fue se mejor reconocido z por mas obligar a su seruido. **E** si le son desconocidos: el les porna del̄te a aq̄llos q̄ los tales dones no h̄ recibido z q̄ cō muchos menores gracias le h̄ leal mēte seruido. **E**chara aq̄llos en el infierno por su gr̄a malicia z desconoscencia. **E** dize mas. **Q**ue faran pues en el grand iuyzio de dios los perlados z principes q̄ dios ha fecho sus especiales vica-

rios: quando les sera mostrado que sus subditos han a dios temido. z honrrado. z ellos lo hã sienpre desobedescido z desonrrado: **C** Mas que faran los eclesiasticos z religiosos: quando veran que los seglares han bien biuido. z ellos siẽpre mal: **C** ierta mente puedes pensar que el señoꝝ dara contra ellos esta mesma sentencia por su grand desconoscẽcia z iniquidad.

Capitu. ccc liiij. como el señoꝝ guardo vn endemoniado.



Estado el saluador en la mesma cibdad de cafarnaũ: dize sãt lucas q̃ entro en la sinagoga. z era ende vn demoniado. el q̃l dio vna grãd boz diziẽdo. **D** ihesu de nazareth. que tienes que hazer cõ nos? **E**res venido a nos perder? **C** Como si dieriesse. quieres nos tirar el gran poder que auemos sobre los ombres en tentpar los z vetar los en sus cuerpos assi como yo atormento agora a este onbre? **Y** o se que tu eres alto en toda santidad. **E** esto dezia el diablo sabiendo q̃ daniel capi. iij. diro q̃ el metias p̃metido en la ley seria santo sobre todos los sanctos. **C** **E** segun que dize estrabo los demonios mirãdo las profecias q̃ erã fechas de jesu xpo: z a sus obras creyã q̃ el era el verdadero metias en la ley p̃metido: como q̃er q̃ jamas creyerõ firme mẽte ni conosciõn clara mẽte: q̃ el fuese dios. **C** a como dize sãt pablo a los corinthos: si lo ouie

essen conoscido: jamas le tratarã la muerte. **E** esto mesmo es de tener de los judios que lo condẽpnaron ala muerte. **S**y gue se ẽla dicha ystoria. que estonce el saluador mando a aquel demonio q̃ callasse. **L**o qual dize aymon q̃ fizo por dar en xẽplo de fuyr toda vana gloria. que amenudo corrópe z confonde los corazones. no sola mente de los ombres soberuios z mundanales: mas avn dlos deuotos z espirituales. **E** des pues dize que le mãdo q̃ saliesse de aquel óbze z el demonio luego salio. **D**ela qual cosa todos aquellos que alli eran fueron marauillados. veyẽdo como la palabra del señoꝝ era de tãta virtud z poder q̃ los demonios lo obedesciesen en vn punto. **E** por tanto su fama se diuulgo mucho por aquella comarca

Capitulo ccc iij. como se podia esconder la diuinidad de nro saluador jesu christo al demonio



Remigio mueue aqui como se podia esconder la diuinidad de jesu christo al demonio segund su sotileza de yngenio z segund las grandes z muchas obras miraglofas z virtuosas que fazia el saluador. las cuales non podia fazer synon dios. **C** **A**lla respuesta dela qual dubda el trae la palabra del santo job q̃ dize. prudencia eius percussit superbum. **C** a segund este doctor dize el diablo no podia comprehender que la alteza muy alta dela perfeccion diuinal:

fuesse vnida a carne assi passible z subjuzgada a tanta pena z dolor z sensibilidad z natural enfermedad. **E**avn no lo podia el demonio conoſcer: porq̄ el ſeñor bendito venia assi prudēte mēte ſus tētaciones q̄ jamas moſtro q̄ el fueſe dios. ſino deſēder ſe por zelo de justicia z por guardar a dios lo q̄ cada vno es tenido z mayor mēte el: q̄ era assi dotado z elegido en muy alta perfeccion z ſantidad.

Capitu. ccc lvi. Como ſano ala ſuegra de ſan pedro d̄ la febre q̄ tenia.



Aliēdo pues el ſeñor bēdicho dela ſinagoga de caſarnaū. ētro en caſa de ſan pedro: el qual tenia alli caſa porq̄ ſu muger era natural de aq̄lla cibdad. como q̄ el fueſe natural de berſayda como de ſuſo auemos dicho. **E** fallo q̄ la ſuegra de ſan pedro tenia muy gr̄a fiebre. **E** rogarō le por ella q̄ la ſanaſſe. z el m̄do ala fiebre q̄ la dexaſſe. z luego fue aſi pfeſta mēte guarida q̄ pareſcia q̄ no ouie auido nigū mal. **A**ntes les aparejo luego de comer cō mucha diligēcia z cō gr̄a plazer. **E** sobre eſte miraglo. contēpla ſāta āgela de fulgino dela q̄l ſable al comiēço deſte libro z diſe. **O** anima mia z como no fueſte en aq̄lla caſa dōde el ſalua dor comio eſtōceſ z q̄ ayu daras ala ſuegra de ſan pedro a aparejar el comer z q̄ vieras al ſeñor z criador d̄l mūdo en aq̄lla caſa peq̄na cō aq̄llos pobres apoſtoles: **E** vieras vna pobre yantar de poca z gruēſa viāda

aſi como ſe ſuele aparejar en caſa de pobre peſcador. **E** vieras alli al rey de gloria de pfeſta humildad aparejando el meſmo la meſa z lauando las taças. **E** vieras como deſpues q̄ ouo bedezido la meſa ſe aſento en medio dellos z comia muy alegre porque ſe vey a eſtar con tan pobre compaña z con tan linpia de peccado. **O** anima mia por q̄ buſcas pōpas z golosinas z deleytes: **A**ſira al ſeñor d̄ la gloria que te da forma de pfecció eſtādo en tā pobre lugar z a tā pobre meſa z cō tā pobre gēte.

Capitulo. ccc lvij. como el ſeñor ſano alli otros muchos enfermos: z muchos en demoniados.



El q̄l meſmo dia ya el ſol pueſto: vinierō ael muchos enfermos sobre los quales ponia ſu ſāta mano: z luego eran ſanos. **E** entre ellos auia muchos demoniados. de los quales ſazia ſalir los demonios dando bozes: z diſiendo. cierta mēte tu eres hijo de dios. **A**das el bendicho ſeñor los reprehendia z denoſtaua por aquello que diſiā. dando entemplo a nos de aborreſcer toda vana gloria. que es gran peccado. porq̄ atribuye aſi la honoz que deue ſer dada aſolo dios. **E** m̄do les el ſeñor que callaſſen. porque ſu teſtimonio non auia valor como el demonio ſea hijo z padre de mentira. ſegund que leemos iohannis. octauo. **E** porque los judios non viciēſe que el auia eſpecial amiſtad con los diablos. z q̄ por eſſo le obe

deseian z salian delos cuerpos de
 los ombres segun que lo dixierõ al-
 gunas vezes. **E** a vn q̄le llamauã fi-
 jo de dios: no entendian dezir que
 el fuesse hijo de dios natural. **E**
 esto non lo sabian ellos de cierto.
 como de suso es dicho. **M**in esto re-
 pugna ala verdad del testo. que di-
 ze que ellos sabia que el era xpo es
 asaber vntado de muy alta gracia
 z santo delos santos asi como auia
 profetizado daniel. **E** a bien conof-
 cian por sus obras altas z por su
 muy santa conuersacion. z por las
 profecias del escriptas: z por el tie-
 po: z por las señales hechas en su
 natiuidad. z por otras cosas mu-
 chas hechas en su auenimiento: que
 el era verdadero rey messias p̄me-
 tido en la ley. **L**eemos del abad
 zacarias q̄ como el fuesse en varut.
 z conjurasse a vn demonio que la-
 lieffe de vn ombre: dixo le el dicho
 abad. que muy grande auia seydo
 su ceguedad z grosseria que no pu-
 dieron conofcer q̄ ihesu christo fu-
 esse dios. **E** a y sayas clara mente a-
 uia dicho del. **E**locabitur deus for-
 tis. que seria llamado dios fuerte.
E el demonio le respõdio. **B**iẽ pa-
 resce que eres vn grand villano z
 bestia z no entiendes lo que alegas.
Entiende pues agora bestia dixo el
 demonio. que y sayas en este lugar
 que alegas no dixo que ihesu xpo o
 q̄ el messias seria dios: mas dize q̄
 seria llamado dios. **D**ime pues as-
 no. si guese que si alguno es llama-
 do dios: que aquel es dios: **C**ierta

mente non. **E** a muchos ydolos z
 ombres son llamados dios: que
 non son dios. **P**ues loco dixo el de-
 monio: mira como eres bestia re-
 prehendiendo me sobre aquello
 que non entiendes: enpachado de
 cauau en tu huerto. z presumes de
 disputar cõ aq̄l q̄ sabe mas q̄ tu: z de
 me reptar nescia mente de aquello
 que non entiendes. **E**ntõces el
 dicho abad cõ verguẽca callo. z no
 supo al q̄ hazer sino rogar al salua-
 dor que en testimonio que era dios
 verdadero. hijo natural de dios bi-
 uo: le echasse de aquel ombre z assi
 fue fecho luego. **E** dize se que el di-
 ablo saliẽdo del ombre: dio vna grã
 boz diziendo segund que veo. abad
 biẽ ayua te has vengado pues que
 assi me echas deste ombre. por que te
 vituperemas vaya se vna por otra.
Pues curados alli aquellos enfer-
 mos: el señor bẽdicho otro dia por
 la mañana fuesse al desierto. z esto
 por se apartar algun poco delas gẽ-
 res. z por las grandes honrras q̄ le da-
 uan. **E** por exercitar continua men-
 te asy mesmo z a sus discipulos en
 mucha penitencia la qual conuiene
 fazer en los desiertos donde fallecẽ
 las cosas necessarias. **E** a vn por ser
 lugar dispuesto para mejor con-
 templar en el regno de dios z en
 las cosas necessarias ala saluaciõ.
A las gentes le buscã. z le su-
 plicã que no se partieffe dellos.
E el bẽdicho señor respondia q̄ le
 cõuenia p̄dicar el reyno de dios a

las otras cibdades. ca por aquesto le auia enbiado su padre. **E** descendiendo del desyerto: predico por las synagogas de galilea el reyno de dios.

Capitulo. ccc lviii. como echo del templo de dios los vendientes.



Alegando se la fiesta de pasqua segund q̄ dize sant iuan capitulo. ij. el saluador subio en iherusalē por gnardar la ley de dios que mandaua que todo varon subiesse al templo tres vezes enel año. es asaber en la pasqua mayor: z la cinquiesma: z la fiesta llamada delas cabañuelas. **E** por que presentar se ally era grand gloria de dios z grand confirmacion de su santa doctrina z era a grand prouecho z en templo del pueblo que vey a la gran santidad suya. z su alta z virtuosa predicacion. z la grand alteza z muchedumbre de miraglos que fazia. **E** despues que ouo adorado a nuestro señor dios: vido que dentro enel templo se vendian bueyes z ouejas z palomas: z que tenian tablas de cambio. **E** tomo la cuerda con que era ceñido z doblo la z fizo vn açote z echo los de alli: diziēdoles. **E**chad todas estas cosas de aqui. z non q̄ rays hazer la casa de mi padre casa de negocios. **E** aqueste euangelio esponiendo cirillo pone. que aqui enseñó el saluador: que los platos dela santa yglesia deuen muy mu-

cho esquiuar toda symonia. z negocio de hazienda z de mercaderia. **E**a por aquestas cosas los eclesiasticos merecen ser echados dela yglesia. z ser priuados de sus beneficios z de todo quāto tienen. **E** por demostrar esto el saluador: echo aquellos con grand rigor: z con grā zelo del templo. **E** dize sant iuan q̄ derramo los dineros delos cambiadores. **E** dize sant hieronimo q̄ de su bendicta cara salia vn resplandor assi claro z espātible que no le podian contra dezir. **E** dize que en esto podemos ver quanto precia dios la honrra delos santos tēplos z yglesias. **E** por tanto dize sant pablo que quiē a los tenplos fazē violēcia que dios le destruyra. **E** remigio esponiendo la dicha palabra: dize. **A** muchos auemos visto que en el templo de dios fazian cosas deshonestas: z no cōformes ala sanctidad del lugar: los quales por aqueste pecado han venido a grandes mēguas z miserias: z ala fin a mala muerte. **E**n especial recuenta de vn ombre que en su tiēpo cometia luxuria dentro en la yglesia con vna muger z vn rayo del cielo cayo alli sobre ambos. z murierō luego de mala muerte. **E** a vn pone que non son en menor culpa ni en menor peligro: aquellos: que enel templo de dios: mayor mente en tiēpo que se faze el officio diuinal: o se dize la missa: fazen dissoluciones z se ríen a bozes z no fazen sino hablar quando de vrian fazer oracion. z dan mal ençē-

plo a los otros z turban assi mes-
mos z a ellos. **E** dize que como to-
do esto sea a grand irreuerencia de
dios: por esso dios les da antes de
su muerte grandes tribulaciones z
tormentos. z perdicion de bienes
z de personas amadas. z despues
los dāna para siēpre. **E** a conteni-
do es en el libro d los reyes z dicho
por nuestro seño: dios. **Q**uien me
defonrrare no podra ser onrrado.
E la glosa de aymō dize. **R**azona-
ble cosa es: que quien a dios defon-
rra: que de todo honor sea priua-
do z apartado. **E** final mente dize
que en el dicho dia de pasqua el sal-
uador a vn estādo en iherusalē: fizo
grandes z muchos miraglos por
los q̄les muchos creyeron en el.

**Capitulo. ccc lix. Como recibio la
magdalena a misericordia.**



Ize sant iuan q̄ ve-
yendo los fariseos q̄
jesu christo auia mu-
chos discipulos z q̄
traya assi mucha gē-
te z que sus discipulos baptizauan:
fueron mouidos contra el. **E** segū
que dize crisostomo: por dar lugar
a su yra z queriendo proseguir su
oficio dela santa predicacion por la
qual era enbiado en el mundo: par-
tiose de iherusalem z de iudea z vi-
no se en galilea. **E** como fue en be-
tania a dos millas de iherusalē: vn
fariseo que auia nonbre symon cō-
bidole. **E** estando el seño: a la mesa
cō sus discipulos z con otros mu-
chos que alli eran conbidados: so-

bre vino vna grande z publica pe-
cadora: la qual dize que era maria
magdalena que era muger genero-
sa hermana de lazaro: al q̄l el seño:
despues refuscito z de martha que
entonces començo a ser ospitalera
del saluador. **E** dizen que esta mag-
dalena se auia dado muy mucho a
deleytes carnales despues dela mu-
erte de su padre z de su madre: z no
estaua a cōsejo de pariente ninguno.
E por eso incurrio en muy mala fa-
ma tanto: que publica mente era di-
cha la muger pecadora. **E** dizen q̄
era muy fermosa z muy rica. las q̄-
les cosas le fueron ocasiō de su mal
biuir: **P**ues esta assi graue z publica
pecadora: oyo predicar al saluador
el qual muy fuertemente impugna-
ua los peccados. **E** vn dia estando
ella p̄sente: p̄dico contra aq̄llos q̄ se
dā a deleytes z a plazerres carnales
z los siguē asi como bestias. **E** dixo
las grādes penas q̄ dios tiene apa-
rejadas a tales p̄sonas. z como biui-
an en grā peligro de su dāpnacion.
E despues cōcluyo como los q̄ se
mēdassē z fiziesse verdadera penitē-
cia de sus peccados: por muchos y
graues q̄ fuesen: seriā p̄donados. **E**
q̄ las p̄sonas q̄ no emēdassē su mala
vida: z no se apartasen de mal biuir
no auian escufacion delante dios.
E a dios auiendo piedad de los pe-
cadores: auia ēbiado a el en la tier-
ra a predicar penitencia en remissi-
on de los peccados. **P**or que todo
peccador arrepiñiendo se de sus
peccados z veniendo a el con espe-

rança. que el le perdonaria los pe-
 cados: el le recócilíaria con dios. **E**
 dizen que estas palabras del salua-
 dor allí abrieró el coraçó dela mag-
 dalena z lo ablãdaron z mouieró
 a dexar todo peccado: q̄ en vn pũto
 p̄puso de se yr al saluador ado q̄
 er que se retraxiesse: z de estar a su cõ-
 sejo firme mente pa siẽpre. **E** como
 oyesse dezir que el saluador era cõ-
 bidado por symõ fariseo: tomo vn
 vaso que tenia de alabastro lleno de
 nardo espicado. q̄ es agua mas pre-
 ciada que agua rosada: ni que otra
 alguna por muy suaue z muy bien
 oliente q̄ sea. la q̄ se vsa en aq̄lla tier-
 ra: z se da pa cõfortar z refrescar. z
 pospuesta toda verguẽça por muy
 grand contrición z dolor que auia
 de sus peccados: entro por la casa
 donde el saluador comia. **E** por el
 grand dolor que auia non le pudo
 dezir ninguna cosa. ni lo oso mirar
 en la cara: mas llegose muy mãsa mẽ-
 te por de tras: z con gran reueren-
 cia z seruo: echo se a sus pies: los
 quales estouo por gran rato besan-
 do con muy gran deuocion. lloran-
 do sobre ellos sus peccados muy a-
 margosa mente. **E** veyẽdo que sus
 lagrimas cayan sobre los santos pi-
 es del saluador que estauan descal-
 ços z poluozientos del andar z de
 los trabajos: limpiaua los con sus
 cabellos que los auia muy bellos z
 grandes. z derramo sobre ellos la
 dicha agua muy preciada. **E** dẽtro
 en su coraçon: sin dezir por la boca
 palabra alguna: ca no erã menester

palabras para con aquel que veyã
 el coraçon. z por que el dolor gran-
 de de sus peccados no gelas dexaua
 dezir: fizo tal suplicaciõ al fijo de di-
 os. Señor mio z mi criador: fir-
 me mente creo z cõfiesso q̄ vos soys
 mi saluador. Señor muchas son z
 muy grãdes las ofensas que yo he
 mala mente cõmetido contra vos.
 por lo qual recorro a vos que soys
 fuente de misericordia. z demando
 vos humil mẽte pdõ Suplico vos
 muy humil mente z de todo cora-
 çon que me querays p̄donar z me
 fagays leal seruidora v̄ra. para siẽ-
 pre jamas. Ca de aq̄ adelãte: jamas
 me apartare de v̄ro continuo serui-
 cio z de v̄ra sãta cõpañia: si a vos plu-
 guiere de me recibir z traer enlla.
 Lo q̄ yo cõfio q̄ hares si gera porq̄
 otros peccadores tomẽ entemplo z
 osadia de venir a penitencia: z a vos
 pedir misericordia. **E** faziendo aq̄-
 sto: continua mente besaua z vnta-
 ua cõ sus muchas lagrimas los pre-
 ciosos pies del señor z entrugaua los
 con sus cabellos. Delo qual pode-
 mos conoser clara mẽte que el bẽ-
 dicho señor ãdaua descalço. **E** Di-
 ze sobre esto sant gregorio. quanta
 fue la contrición de esta sancta mu-
 ger. que toda verguẽça pospuesta:
 en p̄sencia de los conbidados se fue
 al saluador z cõfessando sus culpã-
 z demandando merced. con sus ca-
 bellos que auia antes por ornamiẽ-
 to precioso: agora alimpia los pies
 del señor. **E** la boca con que auia fe-
 cho tantos peccados: agora la pone

en tierra z besa continuamente los pies del saluador. **E** de todo aquello con q̄ antes auia pecado: de todo faze agora seruicio al saluador. **E** puedes aqui entēder quāto plazze a n̄ro señoꝝ d̄ios el coraçõ q̄ verdadera mēte se arrepiete. **E** a el señoꝝ q̄ vido el coraçõ de esta muger assi lleno de verdadero arrepētimento: rescibio la benigna mēte. z su frio que le tañesse z le besasse los pies z gelos lauasse con sus muchas lagrimas como dicho es. **E** la qual cola no leemos que jamas el sufriese de otra p̄sona. **E** como el dicho phariseo viesse. q̄ nuestro señoꝝ daua lugar aq̄ aquella muger tan publica pecadora: tractasse assi sus pies. d̄ixo en su coraçõ. **S**i este tuessse p̄pheta: sabria q̄ muger es esta. q̄ le toca. **E** la gr̄ad pecadora es. **S**obre lo q̄l dize sant̄ agustin. q̄ parece biē que era este fariseo de aquellos falsos justos: que no consienten q̄ los pecadores lleguen a ellos. quanto quier que vengan a recibir doctrina y consejo dellos. **A**das echālos de si con mucho desden: diziendo. **A**partaos de nos q̄ somos limpios. **E** entonces nuestro redemptor mouido de mucha piedad: quiso pagar el combite al phariseo: dando le a conoscer su yerro y su soberuioso pensamiento: y la temeridad y locura de su iuzio. y d̄ixo le. **S**ymon. algo te he de dezir. **E** d̄ixo le el phariseo. **A**daestro. di. **E** entonces d̄ixo nuestro señoꝝ. **U**n usurero re-

nia dos debdoꝝ. vno le deuia quinientos dineros: y otro cinquenta. **N**o teniendo de que le pagar: hizo les gracia y quita dellos. **Q**uien te parece que le deue mas amar? **R**espondio el phariseo. **P**ieso que aq̄l a quien mas dio y mayor q̄ta y gracia fizo. **D**ixole n̄ro señoꝝ. **D**erechamente respōdiste. **E** buuelto ala muger: d̄ixo al phariseo. **Q**ees esta muger? **E**ntre en tu casa: y non diste agua a mis pies. mas esta lauo me los con lagrimas. y limpiolos cõ sus cabellos. **N**on me diste belo de paz: mas esta desde que entro non ceso de besar mis pies. **N**on derramaste agua algũa sobre mi cabeça: esta vn gio mis pies: y derramo la sobre ellos. **P**or lo qual te digo. que le son p̄donados muchos peccados: por que amo mucho. **E** a quien menos perdonan: menos ama. **E** d̄ixo ala muger. **P**erdonados te son tus peccados. **T**u se te hizo salua. **E**le en paz. **C** **M**ucho es de notar lo que aqui d̄ixo la verdad q̄ es nuestro saluador: que a quien mucho perdonan mucho ama. y que a quien en poco perdonan: poco ama. **D**e donde parece que por que este ymon phariseo se tenia por justo z por inocēte: tal q̄ no auia menester p̄dõ: por esso mostro pocas señales de amor a n̄ro saluador. **E** a ni le lauo los pies. ni le dio paz. ni le refresco su s̄ta cabeça cõ vngüero algũo ni con agua. y por el cõtrario: amo mucho esta muger mostrando to-

das estas señales de amor en los pies del saluador por que conosciã q̄ auia menester de muchos pecados ser perdonada. **¶** Onde nota aq̄ sant augustin que para que alguno ame mucho a nuestro señor: es menester q̄ se conosca p̄donado de muchos y graues pecados. por que aun que non los aya cometido: pudo los cometer: y es verdad que los cometi era: si la gracia de dios no le guardara de caer en ellos. **¶** Demãera que tãto deue el justo innocẽte ala gracia de dios que le guardo quanto deue el pecador z penitente: ala misericordia del señor que le perdono. **¶** E dize aqui sant gregorio q̄ desta penitencia de maria magdalena deue mos aprender z notar especial mẽte dos cosas. La primera: q̄ por esso no ouo enpacho nin verguença de se echar ali publicamente a los pies de nuestro redemptor delãte todos aquellos conuidados: por q̄ de dẽtro de si mesma tenia grande confu sion enpacho y verguença de ver como auia cometido tantos z tan feos peccados. **¶** La en todos los siete peccados mortales auia muchas vezes caydo. y por esso dizẽ este santo euangelista y sant marcos. que echo della nuestro redẽptor siete demonios. La segunda: que cõuertio en hazer penitencia: todos los miembros y todas las cosas: con que pecara. la boca. los ojos. los cabellos. las manos. y los vnguentos. La boca: besando los sanctos pies del señor: quãto quier que llenos de pol

uo: o de lodo. Los ojos: derramãdo sobrellos tantas lagrimas: que bastaron a los lauar. Los cabellos: limpiãndolos con ellos como quier que precitados y muy bellos. Las manos: aplicando las alli a todo esto. como quier q̄ curadas. delicadas y blandas. y los vnguentos: derramando alli sobrellos el q̄ mas precitado era y ella tenia. y el coracon sobre todo. el qual tenia alli tã contrito y tan humillado: y tan lleno de dolor por sus muchos peccados: que le hazia hazer todo aquello. y no la dexaua demandar p̄don dellos con palabras. **¶** De manera q̄ concluye sant gregorio: que ofrecio tantos sacrificios de sy mesma: quantos del honestos deleytes primero ouiera. y assi dize el sancto apostol que lo deuemos nos hazer. **¶** La humana cosa dize es: que como dimos nuestros miembros armas de maldad para feruir ala maldad assi los demos armas de justicia: pa feruir con ellos adios y ala justicia. Por lo q̄i dizẽ todos los sanctos q̄ merecicio alli alcançar indulgencia plenaria. La no soia mente le fuerõ p̄donados todos sus peccados q̄nto ala culpa: mas tan bien le fueron perdonados quãto ala pena. y merecicio mas ser recibida por discipula de nuestro saluador y a dar de continuo en su sancta compaña con otras sanctas mugeres que le siguiã desde galilea: segund que luego recuenta y aña de sant lucas en el capitulo siguiente.

Capitulo ccc lx. como algunas san-
tas matronas syguierõ al saluador
z como guarescio avn demoniado.



Despues desto q̄ di-
cho es. dize sant lu-
cas que el saluador
fue apredicar el rey-
no de dios por di-
uerfas villas z cibdades. z andauã
conel los santos apostoles z algu-
nas santas matronas mouidas por
especial deuocion que auian conel
z por la grand compassion que auia
de su sagrada pobreza z mēgua. La
comun mente era mal proueydo z
sofria mucha sanbre frio z sed: z a-
faz afan con aquella su santa compa-
ñia. Tanto q̄ amenudo yuã por los
campos de dia z fregauan z comia
los granos delas espigas de muy
grand sanbre q̄ auian como ya arri-
ba fue dicho. Por lo qual aquellas
santas mugeres le figuian z dauan
limosna z ayuda en sus necessida-
des por amor de nuestro señor di-
os. E acompañauan ala virgen glo-
riosa z a sus sanctas hermanas co-
mo arriba fue tocado. Entre las q̄
les era maria magdalena: z juana
muger del procurador de herodes
z susanna: z muchas otras las qua-
les el auia sanado de muchas en-
fermedades: z echados demonios
de sus cuerpos. **E** dize aqui sant
ieronimo que costunbre era anti-
gua enel pueblo delos judios que
mugeres santas dauan z adminis-
trauã limosnas alos santos padref
predicadores z pferas de dios. co-

mo parece ò la biuda sareptana ala
qual enbio el señor al santo profeta
helyas pa que le proueyse delo ne-
cessario a su mantenimiento. y dela
buena muger sumanite: que hospe-
daua y proueya al santo profeta he-
liseo. y avn de raab jericontina: que
albergo y anparò alos mensajeros
de dios enbiados a esculcar la tier-
ra de promision. **E** en tal manera se
hazia z vsaua: que ningua mala so-
specha ni mal entemplo se podia se-
guir. **E** mucho menos ally do era
el santo delos santos ihesu christo.

Candãdo pues el señor bēdicho
assi predicando por aquella tierra
dize sant lucas que le vino delante
vn ombre q̄ auia grand tiēpo q̄ era
endemoniado z andaua desnudo
z no moraua en ninguna casa: mas
estaua en los monumētos. **E** assi co-
mo vido al saluador finco las rodi-
llas antel z diò vna grand boz dizi-
endo. **D** hijo de dios poderoso z q̄
esati z ami: ikuego te que no me a-
tormentes. **E** dezia esto: por que el
señor le mandaua q̄ saliesse del. **E**a
el demonio le tomaua muchos tiē-
pos: z le hazia que avn que fuese a-
tado con cadenas z cõ grillos lo q̄
braua todo z fazia lo estar enel de-
sierto. **E** pregunto le el señor como
auia nombre. z el demonio respon-
diò que legion. porque estauan dē-
tro de aquel ombre miserable mu-
chos demonios. **E** dizen algunos
que legion quiere dezir seys mill z
seyscientos z sesenta y seys. **E** roga-
ron al señor todos aquellos demo-

nios que no los lançasse en el abismo del infierno: mas que les dexasse entrar en vna gran muchedumbre de puercos que estauan ay z assi lo fizo. **E** luego salieron del ombre z entraró en los puercos. z los puercos en esse punto: corriendo se echaron en vn estanco de agua que ende auia z fueró afogados. **E** los pastores delos puercos espátados fuyeron alas cibdades z villas enderredor diziendo les lo que auian visto. **E** los que oyan recótar el miraglo: vinieron a ver lo. z vieron que el que era demoniado: estaua assentado a los pies de jesus christo vestido z con buen seso. z recontoles como el lo auia delibrado dela legion delos demonios. **E** los ombres de aquella tierra temiendo q si el saluador alli estouiesse podrian recibir mas daños en sus hazien das y ganados: rogaron le q se partiesse dellos z assi lo fizo. **E** a subio en vna naueta z passo se ala otra parte de aquel estanco. **E** aq̄l ombre q̄ era librado delos demonios rogaua al saluador que le dexasse yr con el. **E** dixo le que se tornasse a su casa z que recótasse a todos las gracias q̄ dios le auia hecho z assi lo hizo.

Capitulu. ccc lxxj. porq̄ el saluador no q̄ria en su cōpañia al óbre que auia estado demoniado z porq̄ ebio los demonios é los puercos.



E manda aqui gregorio niceno por q̄ ihesu christo no quiso aquel ombre en su

compañia. **E** dize que lo hizo porq̄ pudieran dezir los malos que lo fazia por vana gloria. traer consigo el ombre que auia librado assi poderoso mente. **E** tan bien lo fizo: porque el miraglo fuesse diuulgado a gloria del su padre: z a confirmació de su doctrina. **E** a como dize este doctor alas vezes el saluador mādaua que sus miraglos fuesse callados: z esto fazia por dar entéplo ó humildad. **O**tras vezes los mādaua publicar: z esto fazia por glorificar el poder diuinal z para aprobacion de su santa predicacion. segun q̄ ve ya ser mas necesario. z mas prouechofo alas gentes entre las quales el cóuersaua. **E** avn dize este doctor que lo fizo: por nos dar a entender: que ante que ninguno se allegue al saluador por contemplacion: deue trabajar de se exercitar por penitencia z por otras obras virtuosas que hazen al ombre ser dispuesto a contemplacion. **E** mayor mente lo deue fazer el que fue algun tiempo possedydo del demonio. **E** s a saber si ha seydo ombre de mal biuir. **E** a este deue trabajar en se dar a obras de penitencia: mas que otro si quiere sobir en alta contemplacion z vnir el su coracon con dios. **E** dize mas el mesmo gregorio. q̄ los demonios rogaró al saluador que los no echasse en el abismo: porque sabian la profecia de zacharias capitulo. xliij. que dize hablado del messias. **E** stóce el espiritu in mūdo echara dela tierra. **E** esto mesmo dize

el saluador: quando dixo johanis. xij. q̄ el principe deste mundo es a saber el diablo estoce seria echado defuera quando el padeciese. **E** pues creyendo los demonios que ihesu christo fue ese el mesias rogaron le que no los echase enel abismo. **E** mira quanta es la malicia del diablo. q̄ como no pudo fazer mal al onbre: desseo fazer mal alas bestias. **E** piensa como es poco su poder. **E** a non pudo fazer mal a los puercos: sy no con licencia del saluador. **E** dize aquel doctor q̄ consintiendo el saluador ala muerte de los puercos: no les hizo injuria por q̄ si las criaturas no razonables son fechas por seruiicio corporal del onbre: mucho mas se puede seruir dellas por la salud espiritual asy como fue fecho. **E** asy justa mente q̄so el señor que los diablos entrasen en los puercos por la salud de aquel onbre. z no solamente por la salud de su alma: mas avn también por la salud de su cuerpo. **E** a el cuerpo d̄ aquí en demoniado sufría gran pena z dolor por la presencia de los diablos mayor que si touiesse fiebre o otra enfermedad. **E** tan bien es verdad que consintiendo en la muerte de los puercos no hizo el saluador: ninguna injuria a aquellos cuyos eran. **E** a todas las cosas son suyas. z los ombres son mayores domos y despeñeros dellas. **E** como el señor no faze ninguna injuria a su lugar teniendo si le toma aquello que le ha encomendado: asy el saluador non hizo injuria alguna a los señores de los puercos. **E** avn dize beda aquí q̄

la muerte de los puercos en la manera que se hizo era a muy gran gloria de dios ala q̄l toda criatura es diputada. z debdoza z le sirve quando ael plaze. **E** Deues aq̄ pensar quanta es la benignidad del redemptor: z quanta es la esperanza que deue mos auer en su clemencia si le rogamos de buen coraçon. **E** a non solamente oye los justos en sus necesidades: mas a los demonios oyo rogandole q̄ no los echasse enel abismo. **E** dize aq̄l doctor q̄ la causa por q̄ los ombres de aquella tierra vieron tã grã miraglo: rogaron a jesu xpo que se partiesse dellos. por ventura fue: por que conosciéron por tan gran miraglo su grãdeza. la qual reputauan ser tan alta que por ninguna manera deuia estar entre tan malos ombres como ellos se reputauan. **E** esto fue semejante ala manera de sant pedro que dixo al saluador q̄ le ploguiesse de salir de su barca despues q̄ ouo visto el miraglo de los peces quando el no auia podido tomar ninguno. allegado q̄ el era gran pecador: q̄ no deuia estar adó de esto uiesse tan santo señor segun lo dize sant lucas.

Capitulo. ccc. lxxij. Que muestra como sano a sancta martha del fluo dela sangre.



Man recuenta sant lucas. que vino ael vñ principe de la sinagoga llamado jayro el q̄l se echo a sus pies suplicandole q̄ sanasse a su hija q̄ estaua ala muerte. **E** el señor b̄dicho

entendiendo su grand dolor z hu-
mildad z la pena que sufría por la
fija: otorgo gelo. **E** yendo a su casa:
allego ael vna bendicha muger: la
qual sufría fluxo de sangre ya auia
doze años z auia despédido en me-
dicos z en medicinas grand parte
de quanto auia z no la auian podi-
do sanar. **E** dixo en su coraçon. Si
yo puedo tocar la vestimenta deste
señor: luego sere guarida z sana. **E**
como segund la ley de moysen mu-
ger que ouiese tal enfermedad era
inmunda z esso mesmo aquel que
la tañia: no oso llegar por delante:
mas llego por de tras y toco la fal-
da de su vestidura. **E** assi como la
toco: luego sintio quel fluxo cesso
z que era guarida. **E** entonces el
benigno señor por manifestar el mi-
raglo a gloria de su padre dixo.
Quien me ha tocado? **E** respon-
dio sant pedro. Señor las muchas
gentes que aqui van te aprietan y
dizes quien me taño? **E** dixo nue-
stro señor. **Í**ho. que yo senti salir vir-
tud de mi. **E** estonce la bédicha
muger con grand miedo vinole de
lante z echo se a sus pies diziendo
le delante todo el pueblo q̄ alli esta-
ua como ella por aquella necesidad
lo auia tañido z q̄ le fazia muchas
gracias por la salud que del auia re-
cebido. **E** el señor benigno quiso
como era razon atribuir aq̄lla cura-
ciō ala fe dela muger: z dixo le. **C**ō-
fia. Sija que tu se te ha hecho salua.
vete con la paz de dios. **E** dize a-
qui sant ambrosio que esta muger

fue marta hermana de santa maria
magdalena. la qual fue siempre vir-
gen z despues especial y muy deu-
ota ospitalera del saluador z su dis-
cipula en santidad de vida. z encen-
dida en obras de piedad. **E** des-
pues quel saluador se subio a los ci-
elos z la su santa madre fue assump-
ta: sancta marta fue echada de ihe-
rusalem con los otros santos chri-
stianos. z vino en proencia con su
hermano lazaro z con su hermana
maria magdalena z con sant mari-
mino z otros muchos que por mu-
chos años biuieron alli en santa vi-
da dotada de virtudes z de mira-
glos. **E** alli fenescieron sus dias z
assi vinieron al reyno de dios.

**Capitulo. ccc lxiij. que muestra co-
mo el señor resuscito ala fija del pri-
cipe dela sinagoga.**



Estado el señor bē-
dicho diziendo a
marta lo que dicho
es: vino vn mensa-
jero al dicho jayro
principe dela synagoga a le dezir q̄
no fatigasse a ihesu christo en le tra-
her a su casa: que su fija era ya mu-
erta. **E** el bendicho señor mouido
de piedad dixo le. no ayas miedo.
mas ten fe que tu fija biuira. **E** con-
tinuaron su camino. **E** como fu-
essen en casa z el señor oyesse los
grandes llozos z bozes z duelos
que fazia por la muerte dela moça:
el señor bēdicho dixo q̄ callasse z q̄
no llorasse y q̄ echasen d̄ alli aq̄llos
llateadores: ca la moça no era mu-
ff

erta mas que dormia en tal manera que algunos fazian dello escarnio. **E**stóces el señor bien auenturado non quiso que entrasse ninguno conel nin viesse el miraglo: sy non sant pedro z sant jago z sant juan: z el padre z la madre dela moça. **E** delante de estos el tomo la moça de la mano z dixole. Adoça leuata te. **E** luego en vn punto la moça se le uanto z andudo. z mando que le dieffen a comer. **D**el qual miraglo fueró muy marauillados é toda aquella tierra. **E** dize aqui cirillo que tan bien se marauillauan mucho delas cosas tan grandes que la moça dizia que auia visto. **M**as quales dauan mucha fe por que la moça no auia si no doze años z segúdo el modo z manera en que las contaua: era imposible fabellas assi dezir. nin pensar cosas tan altas z con tanto seruior z tan clara méte: sy no las ouiesse visto. **E** assi dize aqui epiphanio que a questa biuio despues muy santa mente z syempre virgē. z q̄ parescia muy yllumiada por dios. **E** la dize el y todos los santos doctores. **M**adãera era del señor z redemptor nuestro que syempre quando alguno sanaua de alguna grand enfermedad corporal. q̄ asy mesmo lo sanaua dētro enl anima enteramēte de toda ēfermedat espiritual. z le daua diōes especiales de gracia z de virtud. **E** la era cōplido filico liberal z magnifico señor q̄ abondosa mente daua sus gracias

z da agora donde z como z quando le plaze.

Capitulo. ccc lxiij. **D**e como non quiso por discipulo al que falla méte se le conbidaua alo ser.



Espues de aquestos miraglos. recuenta sant matheo. que ve yendo el saluador la mucha gente que le seguia z que estaua enderredor del: por alongar se dellos passio el estanco que se llamaua la mar de galilea z vino se ala otra parte. **S**uya de aquella gēte. por aprouechar a otras gētes: z visitar muchos lugares. z assi su predicacion z virtud fuesse mas conocida z mas derramada segúdo que el mesmo dize. **E** avn dize ylario. que fazia esto amenudo el señor: por dar doctrina a los predicadores que despues que hã predicado z informado el pueblo: se aparten del. porq̄ su dotrina por la familiar conuerfacion: non sea menospreciada: ca mucha familiaridad engendra menosprecio. **E** avn porque todo buen predicador deue ser grand contemplatiuo z la cōtemplacion requiere grand apartamiento delas gentes. **E** a estonce fabla dios al coraçon del contemplatiuo z le enseña que deue predicar segund que leemos osee segúdo capitulo. **D**ucam eã insolitudinē zc. **E** sigue se enel testo de sant matheo. que despues que el saluador fue dela otra parte del dicho estan-

co: se allego a el vn maestro dela ley
z dixo le. Maestro yo te seguire dō
de quiera que tu vayas. **E** el salua
dor veyendo que su entencion de
aque: era de seguir lo: no por serui
cio de dios: mas por que pēsaua ga
nar mucha hazienda. z gracia de fa
zer miraglos z onrra temporal an
dādo en su compañia: desecho le: di
ziendo. Culpes foueas habent zc.
Que quiere dezir. Las raposas tie
nen cueuas: y las aues del cielo ni
dos: mas el hijo de óbre. que so yo:
no tiene adonde acueste su cabeça.

E lymon esponiēdo este passo di
ze. **O** óbre. entiēde z mira a tu cabe
ça: z no qeras poner tu coraçō élas
cosas pēntes. **E** a dios eternal an
dādo por el mūdo qso ser asi como
peregrino. no auiedo casa ni lugar
dōde pudiesse su sancta cabeça. **E** si
este maestro por ayūtar riqzās lo q
ria falsa mēte seguir: sigue se que to
dos qntos siguē a iesu xpo: o enseñan
por su propio prouecho: falsa men
te lo syguē. **E** aqui apzēdan todos
los tales: q enl dia final: aurā repulsa
z serā pa siēpre dsechados: diz iēdo
les el seño: no se quiē vos soys yd
vos al ifierno. ca aql es el vño lugar.

**Capitulo. ccc lrv. como el seño: no
dexa yr a soterrar a su padre al mā
cebo q cō verdad lo queria seguir.**



Dixē sāt matheo z sāt
lucas. q vn discipulo
rogo al saluador: q le
dexase yr a soterrar a
su padre que era mu
erto. **E** el saluador: le respōdio. **J**De

ra q los muertos soterrē al muerto
E dize crisostomo. que pūesto q
soterrar el muerto sea cosa piadosa
mayor mente el hijo natural a su pa
dre: pero q la salud dela anima se de
ue proueer primero. **E**ste discipu
lo era venido nueua mente al salua
dor: z avn no era bien informado
en su doctrina. z por esso tornar estō
ce en casa del padre muerto: era pe
ligro q podia qdarse ally por codi
cia delos bienes tēporales z por af
feccion delos parientes carnales:
mayor mente que la sepultura del
padre se podia fazer por los parien
tes q allí eran. **E** avn sabia el salua
dor: q aqillos q erā en casa del padre:
erā grādes pecadores. z les despla
zia por q el moço seguia a iesu xpo:
z por esso los llamaua muertos.

E en esto mostro el saluador: q no
es crueldad ni cōtra el mādamieto
de dios: que māda honrrar a los pa
dres: antes es grā piedad: dexar pa
dre z madre por saluar asi mesmo.

**Capitulo. ccc lrvj. Que muestra co
mo fizo cessar la tēpesta d dela mar.**



Dnosciēdo el redēp
tor q la fe de sus disci
ptos era flaca: qso ge
lo dar aconoscer por
q los humillasse z dōs
pues los cōfirmase enlla. **E** dize
los tres euāgelistas: q subio en vna
naueta cō sus discipulos. z q se acos
to adormir vn poco éla popa sobre
vn cabeçal. **E** fue fechagrā tēpesta d
éla mar tāto q la nauie se fenchia de
agua: z los discipulos ouier ó gran

miedo que peresciesen. **E** dizen que lo despertará diziendole. Señor no miras el peligro en que estamos? **S**alua nos que perescemos. **E** el les dixo. **D**ombres de poca fe. por que aueys miedo? **E** leuanto se. z amenazo al viento z ala tempestad. z dixo al mar. **C**alla z émudece. **E** luego cesaró. z fue fecha grand bonança. **D**ela q̄l cosa todos estouieró muy marauillados z dezian. **Q**uié es este señor? **C**omo es grãde su poder ca el viento z la mar le obedescen. **D**ize aqui rabano q̄ en aquesta ystoria deuemos aprender que quando somos en tribulacion que no pensemos que dios se duerma. el q̄l no puede dormir. mas esto ce nos deue crescer la fe enel z demandar le ayuda con gran feruor z instancia. **D**ize sant augustin q̄ quiso nuestro redemptor dar nos a entender por este miraclo: lo que muchas vezes acótesce a cada vno de nos en nuestros coraçones. **L**a nuestro coraçon es como naue en que nauegamos por este mundo q̄ en la sancta escriptura es llamado mar grande y espacioso. **A**hora y esta con nos en nuestro coraçõ nuestro señor ihesu christo por la sancta fe catholica segun que dize el santo apostol. especial mēte: sy la fe esta formada y abiuada por caridad. **A**dormecese ihesu christo en la nauezilla de nuestro coraçon: quando nuestra fe esta adormescida. tibia y refriada. menguada de buenas o

bras y de deuocion. **E**ntóces sientte nuestro coraçon gran tempestad de temptaciones de malos pensamientos y de muchas maneras de dentro y de fuera de nos mesmos **L**a nos combaten el grand viento dela soberuia. y la gran dissolucion dela gula y dela luxuria. el grand frio dela auaricia. y los truenos y relanpagos dela yra. y la escuridad dela inuidia. y nos terrece y espanta y haze como espasmados: la aze dia y desabrimiento en bien hazer que causan la negligencia: la pereza. y la accidia. **E**s mucha razon q̄ se leuanten contra nos las temptaciones destos peccados y que nos quierã somir y ahogar enel mar de aqueste mundo: estando adormecido en nuestros coraçones nuestro señor ihesu christo: por que su santa fe esta en nos adormecida. **L**a qual como dize el sancto apostol es escudo muy rezio para las defecchar: y para nos defender y amparar. **L**a si estouiesse despierta en nuestro coraçon la fe dela humildad de ihesu christo: no nos combatiria el viento dela soberuia. y si estouiesse despierta la fe de su estremada pobreza: no nos menearia la auaricia. **N**o se leuantarian en nos ni contra nos ondas nin olas de gula y de luxuria: si touiessemos despierta la fe: de su muy excelente abstinencia: de su muy perfecta castidad y pureza. **L**a virgen y amador de virgindad: nascido de madre siempre virgen y

desposada con esposo siempre vir-
gen: y despues encomendada por el
a su discipulo sienpre virgen. y con
sagrado su precioso cuerpo so espe-
cie de pan cenceño y sin leuadura y
su preciosa sangre so especie de vi-
no que tomado cõla deuociõ conq̃
se deue tomar dize el ppheta zacha-
rias que engendra virgines: a vir-
q̃ el vino de luyo sea cosa luxuriosa
como el sancto apostol dize. y final-
mente en sepulchro virgen sepulta-
do: enl q̃l como dize sant iua: nigũo
fuera puesto. **C**essarian los tro-
nos y relápagos z impetuosos mo-
uimientos dela yra: si estouiesse en
nos despierta y velando la fe dela
mansedumbre de ihesu christo nro
redẽptor. **C**Non escureceria nro
coraçõ: tiniebla de enbidia: si pensa-
semos quan ageno fue este vicio de
jesu xpo nro seõor. que nõca la ouo
ni touo razon dela auer: por que nõ-
ca fue nigũo ni sera mayor: ni ygual
ael. Plazer si y gozo sin medida de
todo nuestro bien: y pesar grande y
dolor de todo nuestro mal y de nu-
estra pdicion: hasta derramar mu-
chas lagrimas: viendo en spiritu la
destruccion de hierusalem. **E**l dia-
blo si ouo y ha ebidia y pesar muy
grande de ver nigun bueno. y mo-
uido della: tento y derribo a nros
primeros padres adã y eua. y tẽto
despues tan fieramẽte al santo job:
y a quãtos buenos eneste mũdo fu-
eron y son. **D**e manera q̃ es verdad
lo que la sabiduria dize. q̃ por su in-
uidia entro la muerte eneste mũdo.

CHo auria en nosingar niguna
florura: niguna tibieza. pereza: ni ne-
gligencia: ni desabrimieto: ni tardã-
ça en todo lo bueno spiritual o ten-
poral q̃ ouiessemos de hazer: si pen-
sassemos de cõtinuo y touiessemos
biua y despierta la fe: dela diligẽcia
cuydado acucia: priessa y feruor: cõ
que nuestro redẽptor ihesu xpo p̃cu-
ro y obro el misterio de nuestra re-
dẽpcion: y con quãto afan y trabajo
desdel punto enq̃ nascio: y avn des-
de el momento enq̃ fue concebido.
Dcomo dize el mesmo por sant lu-
cas q̃ era coartado: y apretado: y de
cõtinuo pũgido: del feruiente desseo
q̃ tenia d̃ ser baptizado y lauado en
el derramamiẽto de su p̃ciosa sãgre
por acabar el misterio de nra redẽp-
cion. **D**q̃nto desseo touo dize por
esse mesmo euangelista: de comer y
celebrar aq̃lla pascua y cena postri-
mera con sus sanctos discipulos.
CPues dize este santo doctor: q̃ era
cosa razonable: q̃ se leuãtasse grã tẽ-
pestad enla mar y tal q̃ quisiessẽ su-
mir la naue en que estauan los dis-
cipulos: estando durmiendo ihesu
xpo verdadero guardador de to-
da criatura. y mas del õbre por cu-
ya saluaciõ rescibio tal muerte y tal
passion. y que assi es cosa razona-
ble que se leuante en nuestro cora-
çõn: estando enel adormecida la fe
q̃ de toda temptaciõ nos ha de de-
fender y aparar. **C**Pues hagamos
lo q̃ aq̃llos hizierõ pa ser librados.
clamemos y despertemos a nro se-
õor despertado y abiuãdo su sãta fe

en nos mesmos: y digamos le por palabras y por obras dignas de ser oydas y acceptadas: Señor salua nos: que perescemos. Digamos lo q̄ el mesmo nos enseñó a dezir. Et ne nos inducas intemptationem. sed libera nos a malo. Non nos deres señor caer en la tentacion: mas libra nos de mal. E luego el por su gran misericordia nos librara. y dira a nos: lo que dixo a sus s̄tos discipulos. Non ayays miedo ombres de poca fe. q̄ agora que la tenes despierta: yo lo con vos. y luego cessara toda tēpestad: y toda tēptacion: q̄ en ningūa manera vos podra dañar: antes como dize el santo apóstol: si tēptacion ouiere: aquella nos aprouechara. Porq̄ nos fara mas humildes: y mas velables y solícitos en el seruicio de nuestro señor y en todas las cosas pertenescientes a nuestra saluacion. E lo que acaesce a cada vno de nos luego q̄ se adormesce la fe en nuestro coraçon: esso mesmo acaesce a toda la yglesia vniuersal. que es todo el pueblo christiano: figurada por la nauezilla de sant pedro en que algūas vezes nauigaua ihesu christo nuestro redēptor por el mar de galilea. y a cada yglesia particular. q̄ es cada vu pueblo christiano. y assi se ha de remediar: como lo remedio y figuro nuestro señor en este dicho miraglo.

Capitulo. ccc lxxvij. que muestra como sano vn paralitico enseñando como el podia perdonar los peccados.



Como el señor entra se en la cibdat de capharnaum: z fuesse en vna casa: z estando ally predicando a los fariseos z gr̄des doctores dela ley za mucha gēte d̄ los lugares de al derredor q̄ alli era venida a causa de los muchos miraglos que fazia. sanando los enfermos q̄ a el veniã: traxieró le vn ombre paralitico por que lo sanase. E como non pudiesen entrar en la casa pa gelo poner delante por la gran muchedumbre de la gente que ally estaua subi eró lo al tejado. z con sogas abararon el lecho en que yazia: hasta que fue delante del saluador. E el bendicho señor veyendo la gran fe de aq̄los que lo auiã asy puesto delante del. z la del paralitico mesmo. dixo al enfermo. Ombre tus pecados te son perdonados. E aq̄ nota que puesto quel paralitico non demandase remision de pecados mas sanidat del cuerpo: empero como el saluador sopiese que aquella enfermedad le era dada por sus peccados por eso primera mente le quiso sanar de los peccados z despues dela enfermedad corporal. por que q̄dase perfecta mente guarido. La asy pertenescia a el que era perfecto fisico: z dios verdadero cuyas obras dize la s̄ta scriptura q̄ son p̄fectas. Dixieró estonces los dichos fariseos z doctores dela ley. E q̄en es este que osa dezir blasfemias? E q̄en puede perdonar los peccados sy

no solo dios: Allos q̄les dixo el saluador. Por q̄ p̄sayf mal en v̄ros corações: Qual es mas ligero: dezir le. p̄donados te son tus pecados. o leuãta te. y anda: Mas porq̄ se payf. q̄ yo he poder de p̄donar los pecados a los onbres: dixo al palitico: le uãta te. toma tu lecho y lleualo a tu casa. E luego se leuãto el palitico guarido z sano magnificãdo a n̄ro seño: dios. z leuo su lecho en que yazia. E todos los que alli estauan fueron muy marauillados del grã miraglo z cura fecha del palitico assi en vn punto: z glorificaron a dios diziendo. Por cierto oy auemos visto grandes marauillas. **C** Dize aqui cirillo. En esto parece quanta era la ceguedad z malicia de aquellos fariseos z lerrados de los judios: ca veyã tan gran señal como era hecha por dios aprouãdo q̄ ihesu xpo podia p̄donar los peccados z por cõsigniẽte q̄ era dios: z q̄ no lo quisieshen creer. Mas ayoz mente viẽdo q̄ auia conosciendo lo q̄ pensauan en sus coraçones. z q̄ les auia pua do por aquel miraglo que el podia perdonar los pecados: las q̄les cosas pertenescen a solo dios. **C** E dize mas cirillo. entiẽde aq̄ vna gran plaga general en los grãdes pecadores: que clara m̄te veran su engaño z su malicia z su dãnacion: z no lo sientẽ. ni se mueuẽ ni corrigẽ de sus pecados. como parece de aq̄stos. E mayor m̄te en los fariseos q̄ erã religiosos z en los escriuanos q̄ eran doctores en la ley. q̄ por el dicho miraglo ni por otros infinitos

q̄ vierõ fazer al saluador: no se q̄sierõ inclinar a creer le. ni a su sãta doctrina. z por tanto fizieron mala fin. **C** Ciertamẽte dize este doctor. todo õbre q̄ se vee e tal estado: deue cõ todo su esfuerço dexar toda via o carrera o ocasiõ de pecar. z cõuertir se a dios: p̄sentãdo le oracion: ayuno: penitencia: z limosna. z fazer todo aq̄llo q̄ pueda q̄ sea a dios aplazible. La benigno es el seño: z a tal persona perdona sus pecados: z la salua por su gran clemẽcia z benignidad. **C** Dizẽ los santos doctores. q̄ sanãdo n̄ro seño: este palitico desta manera: nos q̄slo dar a entẽder: q̄ assi sana muchas vezes a nos. y q̄ aside uemos pcurar de ser sanos del. La todas vezes q̄ el niõ es baptizado: es sano z saluo: por la fe de los padrinos q̄ le p̄sentã al baptismo. segũ q̄ n̄ro seño: sano a este palitico: mirãdo ala fe de los q̄ gele pusierõ delãte. E todas vezes q̄ auemos menester p̄dõ de n̄ros pecados: o algũ remedio de n̄ro seño: a n̄ras necesidades: de uemos auer recurso a buenos padrinos. y medianeros: muy catolicos. y muy temiẽtes a n̄ro seño: y aplazibles a el: pa q̄ nos ganẽ de su piedad lo q̄ auemos menester. como lo gano y alcãço este palitico por la mediãeria y por la buẽa fe de aq̄llos q̄ le p̄sentarõ ãte n̄ro redẽtor. La como dize el p̄feta en el salmo: faze n̄ro seño: y cõple la volũtad d̄los que le temen. y oye y accepta su oraciõ. **C** E sant gregorio dize: q̄ q̄ndo e biamos por rogado: al q̄ desplaze: el coraçõ de aq̄l aq̄e rogamos

es prouocado a saña: y a no nos o-
 torgar nada. pero auemos nos de
 rogar que rueguen por nos: y que
 nos lleuen y presentē ante nuestro
 señor: y ser muy obedientes a lo que
 aquellos quisieren hazer de nos: se-
 gund que lo hizo todo esto este pa-
 ralítico. El qual por su fe. y por su
 obediencia y por la de aquellos: me-
 rescio ser libre y fano de aquella tã
 graue enfermedad.

**Capitulo. ccc lxxij. Como llamo
 a sant matheo**



Espues q̄l señor glo-
 rioso ouo saluado z
 guarido al paralítico:
 fue cōtra la mar d̄la
 cibdat de cafarnaū.
 z vido alli a s̄t matheo q̄ cogia las
 rētas z derechos de la señoria d̄las
 cosas q̄ veniã alli por la mar z d̄ixo
 le el señor. leuãta te de ay z sigue me
E luego s̄t matheo lo siguió z de-
 ro todo quanto auia z fizo le gran
 conbite en su casa. Donde auia mu-
 chedūbre de publicanos es a saber
 de onbres que cogian rentas pub-
 licas z recudiã a sant matheo. Es-
 tos comieron en̄l dicho cōbite con
 jesu christo z cō sus apóstolos z dis-
 cipulos q̄ eran ally muchos. De la
 qual cosa murmurauan mucho los
 fariseos z escriuanos de la ley d̄ziē-
 do a los discipulos de jesu christo.
 Porq̄ come vuestro maestro cō los
 publicanos z cō los pecadores? **E**
 respōdio el saluador z d̄ixo les. Los
 sanos no han menester físico: mas

los enfermos asy como lo son estos
 publicanos. cō los quales yo como:
 por apartar los de sus peccados.
Aprendet aquello que es escripto
 por el profeta osee capitulo sexto.

Mas quiero misericordia q̄ sacri-
 ficio. Pues como esto sea muy gran
 misericordia apartar los onbres d̄
 pecado z tornar los en la carrera
 de dios: sy guese q̄ non deues mur-
 murar de mi. por que como cō los
 publicanos por los sacar de pecado
 z los reconciliar con dios. **E** deue
 ys entender. que yo principal men-
 te so venido por recōiliar los peca-
 dores cō dios. Pues si por esto me
 llego a ellos: no deueys murmurar
 si rescibo sus conbites z como con
 ellos. **M**as yo z mente pues vedes q̄
 me creen z me siguen z fazen aque-
 llo que yo les consejo. **D**ize aqui
 crisostomo. **M**as mira quanta era la ma-
 licia de los phariseos. **L**a veyan al
 saluador comer con los pecadores
 z que no tomava dellos cosa algu-
 na. antes les fazia pagar lo que de-
 uian: z renunciar todo quãto auia
 z dar lo a los pobres. assi como pa-
 resce de matheo. z de zacheo. no e-
 ra con ellos por ningūos deleytes
 carnales. ni se acōpañaua con ellos
 que no enseñasse de si pura santidad
 z muy alta virtud como parescia
 ca por su palabra: dexauã el mūdo z
 q̄nto auia z lo siguiã cō muy grã pe-
 nitēcia z pobreza. z cō todo eso mur-
 murauã del. Pues quiē podía mur-
 murar contra su muy alta santidad

z reuerencia: si no ombres muy malos llenos de toda prauidad z malicia. E mayor mente que non solamente sus palabras que todas eran vida. mas avn la manera de su comer z beuer z de todos sus actos z gestos todo era medicina q̄ purgava z apartaua de toda carnalidad: z de toda dissolucion z puocaua a muy grand honestad z temperança. z a fazer verdadera penitencia. **¶** Dize yllario. No entendia de zir el saluador que el no fuesse venido a saluar z a llamar z predicar a los justos: quando dixo no so venido a llamar a los justos mas a los peccadores. La por la salud de todos vino quanto enl fue. Mas llamo a los fariseos justos. como quier que no lo fuesen: porque ellos se tenian por tales. por la sciencia que auian dela ley de dios. z porq̄ guardauan las cerimonias dela ley z sacrificauan adios los sacrificios que se fazian enel templo. **¶** E por esto los publicanos ni peccadores no se llegauan a ellos: antes les erã muy crueles z duros. E como a ellos pertenesciessa principal mente assi como a plados z padres del pueblo hazer les misericordia: z traerlos a dios: no lo fazian. Antes los aborrescien assi como a danpnados z no querian sofrir que el saluador fiziese lo que ellos no fazian.

Capitulo ccc lxxviii. De como el saluador escuso a sus discipulos de ayunar z como por sanbre fregauan las espigas.



Despues dello dicen los santos euangelistas. que los phariseos con los discipulos de sant juan preguntaron al saluador. que porq̄ sus discipulos no ayunauan como ellos. Allos quales el señor respondió. No es digna cosa que los hijos del esposo lloren ni ayunen estado conel. **¶** Nota. que segun dize metodio. el saluador era el esposo q̄ era venido del cielo por desposar la santa religion christiana: z ayuntar la consigo: z leuar la al su palacio celestial. Por que todo el tiempo que los sanctos apostoles fueron conel en esta vida presente: era a ellos tiempo de bodas z de gozo. assi como cõ esposo deseado. del q̄l auia dicho el profeta que seria o deuia ser deseado de todas las gentes. E por razon desto non auia lugar el ayuno que es ordenado a penitencia z a dolor de pecados. Empero tiempo venia dixo el saluador q̄ les sera tirado el esposo z entõces ayunarã. **¶** Nota dize basilio. que los fariseos z discipulos de sant juan mostrauan grand ignorancia z con malicia en fazer tal question: mayor mente en publico puesto q̄ non sopiessen. por que el saluador no costringia sus discipulos a tales ayunos como eran los suyos. Pero el bendicho señor no dexo de les responder. q̄ el tiempo que eran cõel: era de consolacion. z bastaua que entonces fuesen preservados de toda dissoluci

on. z que fuesſen enſeñados a guardar la orden z regla apoſtolicā: z de no auer pecunia ni de auer veſtidura doblada zc. z de andar deſcalcoſz de beuir en muy grā obediencia z en grā pobreza z en perfecta caſtidad. Pues no era coſa razonable coſtreñir los tanto en el comienço. que non lo podieſſen ſofrir. mayor mente que eran nueua mente llamados: dela vida ſeglar z mūdanal. aſſi como ſant pedro z ſant matheo z otros. **E** a vn podieran aq̄llos farifeoſ pensar que trabajo era ſeguir le. con tāta ſanbre como paſſauan con el: ca los mas dias acaelcia que ſe paſſauan con el grano de las eſpigas que fallauā en los campos. **E** continua mente dormiā de noche en tierra por huertos z por campos z por montañas. **E** otros dias deſpues de ſus trabajos z cáſancios: comiā ala tarde pan ſolo y a vn por ventura no mejor q̄ otro: ſin vino z ſin otra vianda. **E** eſtos farifeoſ eſtauā ſe en ſus caſas reſoſados. z bien proueydos de todas coſas neceſſarias. z no auian verguença ni conciēcia de murmurar del ſaluador: porque no fazia ayunar a ſus diſcipuloſ en la manera q̄ ellos ayunauan. **P**ienſa aqui diſe eſte doctoꝝ q̄ dixierā cōtra el ſaluador: ſi vieran q̄ no ayunaua el. **A**das es cierto q̄ n̄ro redēproꝝ muy mas alta mēte z muy amenudo ayunaua z cōportaua q̄ no ayunaſſen tāto los ſantos apoſtoleſ: por las razónes alegadas. **E** daua en tēplo del odre vi

ejo: que non puede ſofrir la fuerza del vino nueuo: z dela veſtidura vieja: que no ſoſtiene que ſea remendada de pedaço nueuo. **E** aſſi el riſgo: del ayuno z de grād penitēcia: no ſe podia ſofrir: por pſonas nueua mente venidas z cōuertidas de la vida mundanal.

Capitulo. ccc lxx. como el ſaluador alumbro dos ciegos. E ſano vn demoniado mudo.



DArtiendo ſe de ally el ſaluador: ſiguierō le dos ciegos. **E** dauan le bozes diziendo. **S**ijo d̄ dauid: aue merced de nos. **E** como viniēſſen en caſa: dixo les. **C**rees que yo vos puedo tornar la viſta? **E** ellos reſpondierō. **S**í ſeñor. **E** eſtonces el loſ toco en los ojos z dixo les. **S**ea vos fecho ſegū v̄ra fe. **E** luego fuerō abiertos ſus ojos. **E** mando les cō grād aſinco q̄ no dixieſſen niſgūa coſa. z ellos publicarō lo por toda la tierra. **E** ofrecierō le alli vn ombre mudo q̄ tenia demonio. y echa do el demonio: hablo el mudo: z marauillo ſe toda la gente: z dezia que jamas tal propheta apareſcio en yſrahel. **E** los farifeoſ que lo oyā: dezian. que los miragloſ que fazia el bendicho ſeñor: todos los obraua con ayuda del principe de los demonioſ. z diſſamauan a el z a ſus obras quanto podian. **C**erca del p̄mero de los dos miragloſ.

notan crisostomo y otros doctores muchas cosas. Lo primero. la gran fe de aquellos ciegos que assi los fazia dar bozes: y con gran clamor pedir a nro señor misericordia. **L**o segundo. que no los oyo luego nuestro señor ni les otorgo lo que pedian: porque non pareciesse que se jactaua de hazer miraglos. **L**o tercero q̄ venidos en casa: avn les pregunto si creyan firme mēte. por que a todos fuesse manifesto que su fe merecia la misericordia q̄ pedian: y porque sopiessemos. lo que despues dixo sant pablo: que no basta para nuestra saluacion creer en el coracon solamente: mas es necessario. que confessemos por la boca: la fe que tenemos cada que se dubda della. y avn porque aprouecha mucho la confession vocal dela fe: para que sea mas raygada: y mas encendida y despertada en nuestros coracones. **L**o quarto. que los ciegos alumbrados fizieron muy biē en predicar a todos sin miragloso alumbramiento. porque nuestro señor gelo vedo: sola mēte: por dar a nos en exemplo de huyr toda vana gloria: y que no queramos ser loados por nos ni para nos mesmos: delo bueno que hazemos. Mas no nos deue desplacer que sea nuestro señor dios loado y glorificado en nos por ello. ni lo deuemos estoruar: antes si menester fuese para este fin lo deuiamos q̄rer y procurar como esse mesmo saluador nuestro lo mando al demoniado. del q̄l echa

ra aquella legion de demonios de que ya fue dicho: dizendole. **E**le y annúcia: predica: y publica. quanto beneficio y quanta merced te hizo dios. y dize sant lucas que fue por toda la cibdad predicando: quāto beneficio le hiziera ihesu xpo. **E**cerca de ambos miraglos juntamēte. notan. que fueron assi ayuntados por nos dar a entender que alumbro nuestro redēptor a los dos pueblos judiego y gentil que ambos estauan ciegos. avn que parecia que los judios toniessen fe: pero mas alumbro al pueblo gentil del q̄l conuertio a su sancta fe muchos mas q̄ del pueblo judiego. **E**l qual pueblo gentil estaua todo mudo y priuado de todo punto del loor de dios nuestro señor. porque estaua del todo posseido del demonio. **E** como el piadoso señor continua mente andouiesse por las villas y castillos y por todas las cibdades predicando y informando la gēte a fazer penitencia de sus pecados. y sanādo sus enfermedades. auia muy grand piedad quando vey a las gētes assi como ouejas sin pastor. **E** dezia a sus discipulos q̄ era mucha la mies: y pocos los obreros. q̄ rogassen a nuestro señor que embiasse obreros a su mies. esto es que les embiasse muchos y buenos perlados y pastores: y regidores. y buenos predicadores. ca las gētes asaz eran aparejadas de rescebir su correccion y informacion. **E** luego embio los sanctos apóstoles a predi-

car. **E** dio les poderio de sanar todas enfermedades z de lançar los demonios. **E** mando les guardar algũas cosas. las q̄les así mesmo mãdo guardar a los. lxxij. discipulos quando los embio a predicar como ya es dicho larga mente.

Capitulo. ccc lxxij. de como nuestro redemptor embio sus santos apóstoles a predicar: y de como los nombro: y de las doctrinas que para ellos dio.



Dino quier que sea dicho arriba mucho de lo que se dira en este capitulo: non se pierde nada q̄ sea repetido. La todo es tal: q̄ por muchas vezes que se diga. z se oya: o se lea: non deuenin puede engendrar hãtío. **C** Pues llamo nuestro redemptor a sus doze discipulos principales: y nombro los apóstolos. y diroles que fuessen de dos en dos: a predicar. **E** dio les virtud z poder para echar los demonios: y para curar toda flaqueza y toda enfermedad. **L**uyos nõbres son estos. **S**ymon que es llamado pedro: y andres su hermano philipo: y bartholome. jacobo del zebedeo: y juan su hermano. **T**homas: y matheo publicãõ. jacobõ del alpheo: y thadeo **S**ymon cananeo: y judas de escariõth que le vendio. **A** estos doze embio nuestro seõor ihesu christo a p̄dicar el reyno de dios. z a sanar los enfermos. **E** mãdo les. **N**o vayays a los gentiles: ni entres en

las cibdades de los samaritanos. **A**ldas yd alas ouejas que perecieron de la casa de ysrael: z predicad les. que es acerca el reyno de los cie los. **C**urad los enfermos: reluscid los muertos. alimpiad los leprosos. echad los demonios. **D**e gracia recibistes este poder: de gracia dad y vsad del. **N**o queraes poseer oro: ni plata: nin lleues cosa pa el camino. **N**õ bõrdõ ni talega. o fardel. ni pan: ni dinero: ni cola de valor en la cinta. **N**õ tengays dos sayas. ni çapatos. mas sola mente vue las. **L**a digno es el obrero õ su mãtenimiento z de su jornal. **E**n qual quier cibdad: o castillo: o casa enq̄ entrardes: preguntad de alguno q̄ sea digno de vos recibir: z no vos mudes de alli. **E** quãdo entrardes en la casa: saludadla diziendo. **P**az sea a esta casa. **E** si fuere digna della: verna vuestra paz sobrella. **E** si no fuere digna: tornasea vuestra paz a vos. **E** quien quier que no vos recibiere: ni oyere vuestras palabras: salidos fuera de la casa: o de la cibdad: lacudid el poluo de vuestras pies en testimonio sobrellos. **E**n verdad vos digo: que mas templança se terna cõ la tierra de sodoma y de gomorra en el diadel iuyzio: que cõ aquella cibdad. **A**dirad q̄ vos embio: como ouejas en medio de lobos. **S**ed prudentes como serpientes. z simples como palomas. **G**uardad vos de los õbres. **L**a vos tra heran en sus cõsejos z ayuntamientos. z en sus sinagogas vos açota

ran. **E** a los adelantados y a los reyes seréis llevado por mi causa. en testimonio a ellos y a las gentes. **Q**uando vos lleuaren: no querades pensar como: o que hablares: ca ser uos ha dado en aquella hora: que hables: por que no sois vos los que hablaes: mas el espíritu del padre vuestro que habla en vos. **T**raera a la muerte hermano a hermano: y padre a hijo. y levantar se han los hijos contra los padres. y procurar les han la muerte: y aborrecer vos han todos los ombres por mi nombre. **A**mas el que sufriere la persecucion y perseverare en mi fe y en mi amor y confession fasta el cabo: aq̄l sera saluo. **Q**uando vos persiguieren en esta cibdad: fuid a otra. **V**erdad vos digo que no acabares las cibdades de ysrabel: hasta que venga el hijo de ombre. **A**ued por cierto que aues de ser perseguidos y aborrecidos. **E** a no es el discipulo mayor que el maestro: ni es el seruo mayor que su señor. **B**asta al discipulo que sea como su maestro: y al seruo: que sea como su señor. **P**ues si al maestro y al señor llamaron demoniado: y belzebub: quanto mas lo llamarán a los de su casa. **P**ues no les ayays miedo: ca no ay cosa encubierta: que no sea descubierta. ni ay cosa escondida: que no sea sabida. **L**o que vos digo de noche: desidlo de dia. **E** lo que vos digo ala oreja: predicad lo sobre las acuteas y terrados. **E** no querades temer a los que matan el cuerpo: y no

pueden matar el alma: mas temed a aquel: que puede perder y echar al ma y cuerpo en el infierno. **L**a puidencia diuinal vos guardara. **L**a dos pararos valen vn dinero: y no cae vno dellos en tierra: sin que Dios de lugar a ello. **T**odos los cabellos de vuestra cabeza tiene contados. **P**ues no ayays miedo. que mas uales vos que muchos pararos. **T**ened esfuerço y constancia para me predicar. auiendo por cierto que todo aquel que me confessare delante los ombres: que le confessare yo: predicare y alabare delante mi padre. **N**o penséis que vine a poner paz en la tierra. **N**o vine a poner paz: mas a poner cuchillo y diuision. **E** a vine a apartar al hijo de su padre. y a la hija de su madre. y a la nuera de su suegra: y que los enemigos del ombre sean los de su casa. **E**l que ama al padre: o a la madre mas que ami: non es digno de mi. **N**o tan poco el que ama al hijo o a la hija mas que ami. **Y** el que non toma su cruz cada dia y me sigue: non es digno de mi. **E**l que halla su alma: perder la ha. y el que la perdiere por mi: hallar la ha. **S**uego vine a meter en la tierra: y quiero que sea encendido. **E**l que recibe a vos: recibe ami. y el que ami recibe: recibe a aquel que me embio. **E**l que recibe al profeta en nombre de profeta: galardón de profeta recibira: ayn que aquel a quien recibe: non lo sea. y el que recibe al justo en nombre de justo: galardón de justo recibira. **E** quien quier que diere a be-



uer a vno destes pequenuelos vn vaso de agua fria solamēte: en non bre de discipulo: yo vos digo de cierto. q̄ no p̄dera su galardō. **E** como acabasse ihesu christo de dar estos mādamiētos a sus discipulos: salieron z andouierō por los lugares predicādo: y curādo: y amonestādo q̄ hiziesen penitēcia. y echauā muchos demonios. z vntauā a zeyte muchos enfermos y sanauā.

Algūas palabras sō en este cap̄o. q̄ hā menester larga declaraciō serā d̄claradas ēlos capitulos siguiētes.

Cap. ccc lxxij. Declaraciō de algūas cosas cōtenidas en el cap̄o p̄cedēte.



Quando nuestro redētor ihesu xp̄o a sus santos apóstoles. segū dizen sant matheo y sant lucas. q̄ no leuassen bordō: o vara. **E** dize sant marcos q̄ les mādō no llevar cosa alguna. saluo vara: donde prima facie paresce q̄ ay cōtrariēdad. **C**ada dize sant agustin: y otros santos doctores. q̄ non la ay: por q̄ por la vara o bordō q̄ defendio segū dize sant matheo y sant lucas. dio a entēder nuestro seño: q̄ no pusiesen su pensamiento: ni esfuerço en ningūa cosa tēporal: ni por la auer pensassen de predicar. **E**a como dize sant hylario: el tal pensamiēto: o esfuerço es assí flaco como bordō de caña: del q̄l dize el p̄feta ysayas. q̄ si mucho se atiene obre sobrel. q̄bra: y mete se por la mano: o por el brazo. **A**ssi por lo q̄ dize sant marcos: dio a entender q̄ lleuauā consigo la autori-

dad y merecimiento: q̄ los otros p̄dicadores y maestros del pueblo judiego y de los otros pueblos: q̄ ministrauā z dauan de grado todo lo necesario: a los q̄ les p̄dicauā z enseñauan. y esta esperāca z cōfiança cōsintia n̄ro seño: q̄ lleuassen. y por esso les dixo luego. q̄ era digno el obrero de su jornal. o de su mantenimiento: de mādura q̄ podiā llevar vara: o bordō como lo lleuauā los otros predicadores y maestros de la ley. pero no otra sustētacion: ni otra p̄uisiō: ni en otra cosa tēporal p̄ esto su pensamiento: sino en sola la ayuda de n̄ro seño. z en su p̄uidēcia q̄ ni falta alas aues del cielo. ni alas yeruas del cāpo: como ya arribalarga mente fue dicho. **D**ito assí mesmo n̄ro redētor. q̄ si la casa q̄ saludauan. diziendo le paz sea a esta casa. no fue digna: q̄ su paz se tornaria a los discipulos. **Q**uiere dezir q̄ ni por esso no p̄deriā ellos su galardō. de la buena volūtad cō q̄ auñciarō a q̄lla paz. **E**n lo q̄l se nos da regla general: q̄ de q̄lger buena obra q̄ hagamos. o q̄ q̄ramos hazer: si no es biē recibida: no nos turbemos por esso: q̄ n̄ra buena intēciō cō q̄ la hezimos. o q̄riamos hazer: saluo z ētero tiene su galardō: acerca de dios n̄ro seño. **D**ito q̄ sacudiese el polvo de sus pies salidos de la tal cibdad: o casa q̄ no los recibiese: en señal que aquel lugar era maldicto: pues no le aprouechaua el trabajo del camino: y el polvo que auñ recibido: por les yr a predicar y a enseñar lo que cūplia a su saluaciō.

Capitulo. ccc lxxiij. Como se ha de entender lo que nuestro señor mando. que sus discipulos fuesen y que nos seamos sabios como serpientes: z simples como palomas.

Nzen sant hieronimo z sant crisostomo: y otros santos doctores. que quiso nuestro redemptor z mando que fuesen sus discipulos y que nos fuessemos sabios como serpietes: o como culebras. Lo primero: por que assi como aquellas guardan sobre toda cosa la cabeza: y enroscan sobre ella todo el cuerpo sy es menester por la guardar: assy auemos nos de guardar: la nuestra cabeza que es ihesu christo: teniendo muy firme su santa fe catholica. Lo segundo. por q̄ assi como la serpiente atapa las orejas por no oyr las palabras del encantador segun que lo dize el propheta en el salmo assi deuian los discipulos z deuenos nos cerrar las orejas del coracon a todo mal consejo que qlquier malo quiere dar. Lo tercero por que assi como la culebra: entra por estrecho agujero: para dexar el cuerpo viejo: assi auemos de entrar por el camino estrecho dela penitencia que despoja del ombre viejo como dize el santo apostol. z torna al ombre nuevo: z digno dela gloria eterna. Lo quarto: por que assi como la serpiente dio a entender avn q̄ fallamente. que el fructo de aquel arbol vedado era bueno: assi deuenos

nos entender verdadera mente que es bueno z muy saludable el fructo del arbol dela sancta cruz: que es la passion y muerte muy preciosa de nuestro señor ihesu christo. Lo quinto. que assi como aquella avn q̄ fallamente prometio semejanca de dios z immortalidad: si comiessen de aquel arbol: assi nos cõseguiremos verdadera mente todo aquello: si comieremos z encoorporaremos en nos el fructo ya dicho del arbol dela sancta cruz. creyendo y obrando lo que deuenos. **Q**uiso y mando que fuesen y fuessemos simples como palomas. porque no sola mente no son aues dañinas: ni q̄ a otras hagan injurias: mas son tan pacientes z tan sofridas: que no saben tomar venganca delas que les son fechas. Por lo qual el espiritu sancto quiso mas aparecer en semejanca de paloma. que de otra aue alguna. **E** quiso que touiessemos aquella prudencia junta cõ esta simpleza. porq̄ no aprouecharia: antes por ventura dañaria la vna sin la otra.

Capitulo. ccc lxxiij. declaraciõ por que los discipulos no auian de pensar como o que hablarian.

Mando nuestro redemptor a sus sanctos apostolles: que no pensassen en lo que auian de hablar: quando fuesen presentados ante los reyes y ante los adelantados. Lo primero por que no sabian que les seria ally preguntado: y assi no sabian que o

como auian de responder. Lo segūdo. por que podria ser q̄ se turbasse viendo se ante ellos traydos y presentados. y con la turbacion: no podrian dezir lo que touissen pensado ca se les yria ò la memoria: como comun mente acaesce a los òbres. Lo tercero por que allí era menester sabiduria. y lengua especial. acòpañada de mucho esfuerço. y tã bastante como esse mesmo seño: dixo: q̄ no le podiessen resistir sus aduersarios. Pues pa remedio de todo esto: era necesario q̄ los alunbrasse y esforçasse entòces: de nueua y de abòdo la lumbre y esfuerço el spiritu sancto. E no era esto nueuo: ca assi lo auia dios p̄metido al p̄pheta hieremias. y al p̄pheta ezechiel. enbiãdo los a p̄phetizar y a p̄dicar al pueblo judiego duro y rebelde y tã fiero: q̄ mataua los p̄phetas q̄ le erã enbiados: como nuestro seño: lo dixo en su sãto euãgelio. Pero no vedo nuestro redemptor a sus sanctos apostoles y discipulos: pensar en lo que auian de p̄dicar a los pueblos: por q̄ en la tal predicacion cessauan en todo o en pte las causas suso dichas. Antes les dio ocasion y materia de pensar lo q̄ auian de predicar: diziendoles que predicassen penitencia. y q̄ era acerca el reyno de dios. Lo qual era como tema y fundamento de toda su p̄dicacion. E assi còuiene a los p̄dicadores y prelados. que piensen y estudien lo que han de p̄dicar: rogando ahincadamente a nuestro seño: que los alumbre y esfuerce pa el

lo. y q̄ enderece y gouierne su lègua y su palabra. segund aquello de los puerbios. Del òbre es aparejar el coraçõ. y del seño: es regir y gouernar la lengua. ¶ Quando nuestro seño: a sus santos apostoles q̄ si los p̄siguiessen en vna cibdad: fuyessen a otra. lo p̄mero. por que si en aquella cibdad esperassen la muerte: estoruarasse el fruto de su predicacion. Ca como ya fue dicho: era mucha la mies. y pocos los obreros. muchos los pueblos. y pocos los p̄dicadores fieles y buenos. q̄les eran los santos apostoles. Lo segundo. por dar en ēmplo y doctrina a los p̄lados. y predicadores que despues veniessen. que si sus p̄sonas no son acceptas en algũos pueblos: àtes s̄o p̄seguidas dellos: q̄ se vayã a otros. Lo qual no deuẽ hazer. si son pocos o los menos òl pueblo: los que no los quieren oyr: o los que se atreuen a los perseguir. E de aqui venia q̄ no acabariã los sanctos apostoles de predicar todas las cibdades de israhel: hasta que ihũ xpo resuscita se. por q̄ q̄daria entòces por predicar aq̄llas cibdades que los persiguiessen.

Capitulo ccc lxxv. Declaraciõ de lo que nuestro seño: dixo. q̄ no ay cosa encubierta. q̄ no sea descubierta. y de lo que dixo q̄ no vino a meter paz. mas cuchillo y guerra.



S verdad que a vn que en esta vida presente algunas cosas sean abscondidas y

encubiertas a los onbres: q̄ no veē sino lo q̄ parece de fuera: po no ay cosa ascōdida ni encubierta a dios nuestro señor. q̄ veē y escodriña los secretos del coraçon: segūd q̄ lo dize la sancta scriptura en muchos lugares. Cuyos ojos dize que veen a los buenos y a los malos en todo lugar. E como agora es todo manifestado a dios: así lo sera a todos el día del iuyzio: tā biē lo bueno como lo malo. y tan biē lo de los buenos como lo de los malos. segūd q̄ lo dize el apostol sant pablo ē la epistola a los de corintho. lo q̄l es mucho de notar y mucho de temer. E por esso allí ado dize enīl credo q̄ iesu xpo verna a iuzgar viuos y muertos: añadio sāt gregorio: z por nañate los ojos de todos todas las cosas ascondidas de cada vno. **D**iro iesu xpo que no vino ameter paz zc.: No es cōtrario alo q̄ del estaua pphetizado por ysayas z por los otros pphetas: q̄ sería príncipe de paz. y q̄ en su venida a vria grāde abundācia de paz. No alo q̄ los angeles cantarō en su nascimēto. dizien do gloria a dios en el cielo. y en la tierra paz a los onbres de buena voluntad. segūd q̄ ya arriba larga mēte fue puestto. Antes es aquello mesmo. La paz q̄ iesu xpo vino a dar: fue paz de buena voluntad. la qual requiere que amemos a dios sobre toda cosa. y a nuestros primos como a nos mesmos. No tiene esta buena voluntad ni la paz q̄ se funda en ella: el q̄ ama mas al padre o a

la madre q̄ a dios. y el que por los aplazer: o por no los enojar dexa d̄ seruir y aplazer a dios. Pues este cuchillo y esta diuisiō vino a meter en la tierra y a hazer iesu xpo nuestro redemptor entre padres z hijos. y entre hermanos y hermanas y entre suegras z nueras. que no se amē nin quieran mas que a dios: nin cō offensa suya y de sus proximos. y este fuego de amor verdadero que consume z destruya el fuego del mal amor: vino. iesu christo a meter: y quiere que sea acendido en nuestros coraçones.

Capitulo. cccclxvi. Declaracion de lo que dixo nuestro señor. que pierde su alma el que la halla. zc.

Dlabra parece muy escura z que mucho ha menester ser aclarada. que el que en esta vida pierde su alma en la otra la halla. Por que prima facie parece que non deuemos en esta vida tener otro principal cuydado: que de guardar nuestra alma: por que non la perdamos en la otra vida. z esto nos es mucho encargado y encomendado. Pues dezir que el que aqui la ama: la aborrece. y que el que la aborrece la ama: como lo dize sant Juan. y que el q̄ aqui la pierde: en la otra vida la halla: mucha declaracion ha menester. **E**y por esso es mucho de notar: q̄ este vocablo alma quanto pertene-

ce al pposito en que agora estamos: quiere dezir tres cosas. spiritu vida z voluntad. Alma quiere dezir spiritu que nos da fer z vida alliado nuestro señor dezia en el capitulo q̄ declaramos: que non temiesen sus sanctos apostoles a los que matan el cuerpo: z no pueden matar el alma. ca el spiritu del onbre nūca muere. Alma quiere dezir vida en el libro del sancto iob. quādo dixo sathā que piel por piel dara el onbre z todo lo que posee: por guardar su alma. quiere dezir su vida. en la qual mando dios nuestro señor a sathan que no le tocasse: quando le dio licencia que le tentasse en su ppria persona: hinchiendo le de lepra. z̄ En esta manera hablaua del alma nre- stro señor iesu christo: quando dixi por sant Juan q̄ ninguno tiene mas por caridad: que el que pone su alma por sus amigos: quiere dezir su vida. y el apostol sant pablo respon- dio al propheta agabbo q̄ no preci- aua su alma mas que assi. Su vida queria dezir segund que es scripto en los actos de los apostoles. Alma quiere dezir voluntad. en el psalmo que comiença bien auenturado el que entiende sobre el pobre y sobre el menguado. La se sigue luego a- lli. El señor le guarde y le de vida. y le haga bienaueturado. z no le tra- ya éla alma de sus enemigos. Qui- ere dezir en la voluntad de sus ene- migos. Esto es que non le venga el

mal que sus enemigos le querrian z dessean. ¶ Alun es mas de saber: que nuestra voluntad alas vezes quiere lo que dyos quiere z man- da que queramos z hagamos: z a- las vezes gere lo cótrario. z lo que el nos defiende. Quando nuestra voluntad quiere y ama lo que dios quiere z manda: mas es voluntad de dios q̄ nuestra. pues por esso lo q̄remos: por que lo quiere y mada dios. De nuestro aborrecemos la muerte. mas por que manda dios que la padezcamos. cada que fuere menester. o por non negar la sancta fe catholica o por defender y fauo- recer las cosas de su seruicio. o por salud y defension de nuestra re- pública: q̄remos la muerte y recebimos la alegremente. y assi dixo nuestro señor a sant pedro. Quando eras mancebo tu te ceñias z yuas ado- qucrias. Mas quādo fueres viejo: otro te ceñira: y te llevara a do tu non quieres. E dize sant juan que esto dixo nre- stro señor a sant pedro dando le a entender la muerte que por su amor auia de padecer. La qual el ni ningūo querria padecer de suyo. z por esso dixo que le lleva- rian a do el no querria. Pues es ver- dad que quādo queremos lo que dios quiere: no lo queremos nos ppria mēte. ni aquella voluntad có que lo queremos es nuestra: mas es de dios principal mente. y por esso demandamos cada dia en la ora- cion que ihesu christo nos enseñó:

que llamamos el pater noster . fiat
 volūtas tua sicut in celo : ⁊ in terra.
 Quiere dezir que hagamos y cum
 plamos nos su volūdad en este fue
 lo y desierro: como la cūplen y ha
 zen los angeles y todos los q̄ estan
 en el cielo: Mas quando quereuios
 y hazemos lo que dios non quiere
 y lo que nos defiende: entōces ha
 zemos nra volūdad segūd q̄ pare
 ce en el capitulo lii. del ppheta ysa
 yas ado rephende nuestro señor la
 manera en que aq̄l pueblo ayuna
 ua diziendo les. no ayunaes bien.
 por que en el día que ayunaes: ha
 zes vuestra volūdad: andādo en ple
 ytos y en contiēdas. **E** si q̄res que
 yo oya vna oracion: guardad vos
 en el sabado de hazer vuestra volū
 tad: **E** avn es mas de saber pa bien
 entender como pierde su alma el q̄
 la halla: que no es otra cosa gozo ni
 deleyte hablādo llana mente: sy no
 hazer onbre lo que quiere . y esto es
 biuir a su plazer: biuir asu volūdad
 Mas es otra cosa tristeza y pesar: syno
 no hazer ni poder obre hazer su vo
 lūdad: ni lo que quiere. o padecer
 y sofrir lo que no quiere. **E** Algora
 es verdad que en aquello que dixo
 iesu xpo nuestro redemptor: q̄ pier
 de su alma el que la ama. y q̄ el q̄ la pi
 erde la halla. ⁊ cetera. non toma ally
 el alma por el spiritu. ca aquel abor
 rece aqui su spiritu: q̄ ama la mal
 dad: como lo dize el sancto rey y
 ppheta en el psalmo. y por el cōtra
 rio. aq̄l ama aqui su spiritu que a

borrece todo pecado. Mas toma allí
 nuestro redemptor la alma. por la vi
 da corporal. aun que es verdad q̄
 desta en alguna māera se podria ve
 rificar que la aborrece el q̄ la ama. y
 que la pierde el q̄ la halla. Por q̄ qui
 en ama su vida corporal mas q̄ a di
 os: pa syempre la perdera. **E** aun q̄
 resucite en la resurrección general en
 la qual malos y buenos han de re
 suscitar. non resucita el tal pa biuir: es
 to es pa aver ningun bien. mas pa
 mas penar en el infierno pa syempre
 jamas lo qual es mas morir q̄ biuir
 y por el cōtrario el que ama a dios
 mas que a su vida: este la aborrece
 como deve. y aborreciendo la la
 ama. y perdiendola aqui por amor
 de nuestro señor: para syempre la ha
 lla. por que biuir a vida eterna: pu
 es no habla allí ihesu christo del al
 ma en la p̄mera ni aun en la segūda
 manera: mas habla della tomando
 la por la volūdad y por el deleyte
 carnal que es la tercera māera: y así
 esta claro: que quien aqui ama su vo
 lūdad. y biuir a su plazer contra lo
 que dios quiere y manda: este la ab
 orrece y la pierde para syempre: por
 que pa syempre auera en la otra vida
 dolor. pena y tormento. lo qual to
 do padecera. contra su volūdad. y
 por esso le sera muy triste: y muy pe
 noso. **E** Verdades es: que aun so
 til mente hablando. el que en la ma
 nera suso dicha ama su volūdad:
 non ama su volūdad. Por que es ver
 dad que el tal non haze ni cumple su

voluntad. La nra voluntad natural mente es inclinada al bien y ama z quiere lo bueno z no lo que parece y no es. mas lo q verdadera mente es bueno. q es lo q la razon bien ordenada iuzga z aprueua por bueno segund que lo dize la philosophia. Pues cada q queremos lo q non es tal: no qremos lo bueo qnto qer q nos parezca tal: y como quier q lo queramos y amemos como a bueno z nos holguemos z alegremos con ello. y avn en esto parece q non seguimos entonces nra voluntad ni hazemos verdadera mēte lo q queremos: por q no nos alegramos cōplida mente en lo tal. ni avemos de ello conplido plazer: mas mezclado de vn desabrimento z remordimiento de consciencia: de como non qremos ni hazemos lo q deuemos: ni lo querriamos. Saluo si alguno esta ya tā acostūbrado a mal beuir y a pecar z tan obstinado y enbegecido z endurecido en ello: q no siente la murmuracion dela razón dentro de si mesmo. La delos tales dize el psalmo: que se alegran quādo hazē mal. z se gozan mucho dello. como quier q dize sant ieronimo: que avn en cayn no fue apagada la centella dela razón. q cōbida alo bueo z murmura delo malo. **E** Tan bien es verdad q mas breue mēte se podria entender aqlla sentencia de nuestro redemptor: en esta manera. **E**l que aqui ama su alma desordenada

mente haziendo todo lo que le plazze z agrada: por no padecer en ella vn poquillo de congora o de tristeza negando le lo que le danña z non le aprouecha: este que assy la ama: aborrece su alma. por el grand daño spiritual que aqui se le sigue: y por la muerte o pena eterna: que despues espera. **E** quien en esta manera la halla z salua su alma este la pierde z la condena. **E** por el cōtrario: el que haze lo cōtrario. Pero bi en entendido lo vno z lo otro: todo sale a vn puerto: z se torna en vna sentencia y en vn entendimiento. **E**n aquella manera hablaua de su alma z la amaua y la saluaua y hallaua aq̄l rico malauenturado. del qual dize sant luchas como adelante se dira mas largo: que dezia a su alma. Alma mia: muchos bienes tienes ayūtados pa muchos años: fu elga te. come z beue z da te amucho plazer z mucho deleyte. **E** diziēdo esto: oyo vna voz del cielo que le dixo. **D** loco esta noche te quitarā la alma del cuerpo: z lo q amōtonaste cuyo fera? **E** Dizen los euangelistas que los apostoles vngian con olio los enfermos y que sanauā. **E** dizen los sanctos doctores q por ventura lo hyzieron assi: por q ya ouiesse iesu xpo instituido el sacramento dela extrema vnció. **E**l qual muchas vezes da aliuio z salud corporal como lo dixo despues santiago en su epistola.

Capitulo. cccxxvij. De como es a dios muy grata z aplazible la hospitalidad.

Sobre aquello q̄ dixo nuestro señor arriba que el que recibiese al iusto en nonbre de iusto: avn que no lo fuesse: recibiria de dios galardó como si lo fuesse: dize hylario. Tanto precia dios la hospitalidad hecha por su amor: que muchas vezes las personas deuotas que la tienen por officio: han merecido como el sancto apostol dize. recibir y hospedar a los sanctos angeles venidos a ellos en semejança de óbres como se lee que los recybio el patriarcha abraham z despues el sancto loth su sobrino. que tenían esto por officio. **E** no sola mēte han merecido z merecē las tales personas recibir a los angeles: mas avn algunas vezes han recibido a nro señor ihū xp̄o en su mesma persona. segund q̄ lo recueta sant gregorio en la homelia del euāgelio de sant luchas. que pone como los dos discipulos que yuā a emaus el dia de la sancta resurreccion del saluador le hospedaron en semejança de peregrino. z le rogaron z costringierō que quisiese posar aquella noche cō ellos: ca se yua ya a poner el sol aquel dia.

Capitulo. cccxxviij. De como los sanctos apostoles se partieron a cōplir z conplieron el mandamiento de ihū xp̄o.



Echa aquella santa informaciō por el fiyo de dios a los sanctos apostoles. z recibida humil mēte la su sancta bendicion: partieron se del como quier que con mucha pena por se apartar ni por vn momēto de su muy dulce cōpañia. **E** predicaron segund su mādamiento en la tierra de ysrael penitencia en remission de los pecados: denunciādo alas gentes como ellos eran discipulos del santo z nuevo profeta jesu de nazareth. poderoso z famoso en miraglos z en toda santidad que jamas no auya seydo semejāte. De parte del qual ellos eran embiados a predicar por toda aquella tierra: z adenuciar quel reyno de dios les estava acerca. z q̄ nueva mēte se allegaua a aquellos que creyā en su santa doctrina. **E** segū dize rabano sup lucā: fuerō rescebidos por algunos muy deuota mēte. mayormente por los pueblos q̄ auia visto a jesu xp̄o z sus miraglos z auia oido su santa pdicaciō. Mas por los fariseos z sacerdotes z escriuanos dela ley: erā a menudo mal rescebidos z impugnados terriblemente. Pero mēbrādo se les de los exemplos de alta paciēcia q̄ auia visto en su muy alto maestro z atēdiēdo en las santas dotrinas que el les auia dado sobre esta materia como d̄ su so es dicho: sufrierō lo cō muy grā plazer z alegria z con muy grand paciencia.

**Capit. ccclxxxix. cōtēplaciō de theophi
lo sobre la p̄dicaciō d̄ los sc̄os apl̄es.**



Theophilo fablado de
aquesta materia. dize.
Tanto trabajo z fã
bre y q̄nta sed z menos
p̄cios z escarnios: sofri
eron en aquella p̄dicacion aquellas
altas colupnas z fundamēto de la sc̄a
yglesia xp̄iana. adãdo ětre aq̄lla mal
dicha generaciō z puerfa y enemiga
de toda verdad. **A**dayoz mente
quando los veyan ombres pobres
z ignorantes z que predicauan nue
ua doctrina z a ellos mucho odiosa.

Enpero a ellos era dulce toda
tribulaciō: por q̄ aq̄l dulce sēnor los
avia enbriagado de su eternal amor.

Quien estouiera dize este sc̄o do
ctor en su sc̄a cōpañia. asi como los a
pl̄es estouierō. **Q**uē ouiese visto tãta
benignidad q̄ tã alto sēnor cōicassez
cōuerfasse asi cō obres tã simples. z hi
ziessē cō ellos obras de tanta humil
dad: q̄ los seruia z fablaua con ellos
tã familiarmēte. z les reuelaua los se
cretos del reyno de dios. z les mostra
ua tãto amor como si fuessē sus fijos
naturales. **E** dize en fin dela omelia
Señor z como si yo alli fuera jamas
ouiera p̄tido mi boca de v̄ros muy
sc̄ros pies. como no se p̄tia dellos la
madalena.

**Capitulo. ccclxxx. de como boluierō
los sanctos apostoles a ih̄u xp̄o z de
la benignidad cō q̄ los recibio.**



Izē sãt marchos z sãt
luchas: q̄ los sc̄os apo
stoles boluieron a n̄ro
redēptor z le recōtarō
todo lo q̄ avia fecho y

enseñado. **E** dize les el cō mucha be
nignidad. **E** nido aptemonos al desy
erto: y holgado alli vn pogllo. **E** to
mados cōligo: aptose en lugar desi
erto q̄ es bethsaida. ca eran muchos
los q̄ yuã z ueniã a ih̄u xp̄o. z no les
dauã espacio ni pa comer **E** dize the
ofilo q̄ q̄ndo los sc̄os apl̄es venieron
de cumplir el mādado de iesu xp̄o: el
los recibia cō muy grãd gozo besan
do los en la boca z abraçando los z
mostrãdo les grãd gozo de su v̄ida
E demãdaua a cada vno dellos co
mo les avia ydo: como gera q̄ el lo so
piessē todo. **E** ellos recōtarō le q̄ no
les avia fallecido nigũa cosa. z el fru
to q̄ avia fecho p̄dicãdo. z deziã d̄ las
cōtradiciōes q̄ los maluados phari
seos z maestros d̄ la ley les avia fecho
y como de todo los avia librado n̄ro
señor. **E** stōces todos en vno fizierō
gr̄as al padre celestial. **E** no les fazia
otro recibimēto ni cōbite sino aq̄l q̄
ordinaria mēte tenian de su pobreza
z delas limosnas que las gentes les
dauan. **E** a aquellos que lo queriã
seguir mandaua que uendiesen quã
to ouiesse z lo dieessē a los pobres. **E**
dize aq̄ sãt jeronimo q̄ no plega a di
os q̄ jamas el mādasse fazer ningũa
obra p̄fecta: la q̄l el primera mēte no
cūpliesse en si mesmo. por dar exēplo
de buē maestro. q̄ p̄mero fazē el bien
q̄ lo enseñe a hazer ni lo mande.

**Capit. ccclxxxj. q̄ muestra q̄ gozo ouie
rō y q̄ les dize el sēnor q̄ndo fuerō ve
nidos sus discipulos.**



Dize aqui gregorio na
zanzeno en la exposici
on de sant matheo q̄
assy como sant luchas reza q̄ alabo

iesu xpo a su padre eternal quando vinierō los discipulos de predicar: assi ouo muy grand gozo en su spiritu dela venida delos sanctos apostoles. **E** leuato sus ojos sagrados adios padre dixiēdo tales palabras **E** padre z señor del cielo y dēla tierra. a ti hago grādes grās. que a estos pobres z simples obres haere uelado tus grādes secretos celestiales: los qles has ascōdido a los sabios z prudētes ēla sabiduria z prudēcia mūdanal: z esto señor has tu fecho por q te ha plazido: z no por meritos ni gūos suyos. **E** buelto a ellos: dixo. **E**l mi padre me ha dado todas las cosas: z ningūo conoce pfecta mēte al hijo sino el padre. **N**i al padre conoce alguno: sino el hijo. o aquel aquíē el hijo lo quisie rereuelar. **P**ues venid a mi todos los que trabajays z sofris grandes cargas: que yo vos confortare. **T**omad mi yugo sobre vos: es a saber aq̄llo q vos yo he mandado. **E** aprendet d mi ser benignos z suaves z humildes de coraçō. z fallareys reposo en vras aias: z diuinales cōsolaciones. ca mi yugo es suave. z mi carga lyuiana. **E** llamo iesu xpo la ley euangelica yugo. lo primero por q es llena de caridad y de amor. **E**a toda cōsiste en q sea dios amado: y despues el proximo como lo dixo ese mesmo nro señor. segund q ya arriba fue dicho. z como a vn se dira adelāte. y como lo dize el apostol sant pablo dixiēdo q el fin dela ley es caridad. y el cōpli

miēto della es amor. y avn es llena de grā y de caridad: por que todos los sacramētos dela ley euāgelica dan grā y caridad abōdosa a los q digna mēte los recibē. la qual non dauā los sacramētos ni los sacrificios dēla ley moſayca. **P**ues como sea pprio del amor ayuntar: como lo dize sāt dionisio: cō mucha razō la ley euāgelica llena d caridad y d amor es llamada yugo. **L**o segūdo la llamo yugo: por q la daua pa iudios y para gētiles. y mediāte ella quiso hazer z hizo destos dos pueblos vno. lo qual no touo la ley de moysen. q sola mēte fue dada al pueblo iudiego. y por esto mādō nro redēptor iesu xpo a sus sanctos discipulos el dia de su marauillosa ascension: que predicassen su euangelio a toda criatura. **C**ōuiene saber a iudios z gētiles. y no a los iudios sola mēte segund q les auia mādado primero qndo les defendio q no fuesen a predicar a los gētiles. ni entrassen en las cibdades delos samaritanos. **P**or q no era el enbido principal mēte sino alas ouejas q pecierā dela casa de israhel. y por esto a aq̄llas auia de ser primera mēte p̄dicado. **A**das despues d su ascēsiō a los cielos: auia d ayūtār cō aq̄llas otras ouejas q no erā aq̄l rebaño cōuiene saber al pueblo gentil y auia d ser vn rebaño. y vn pastor: cōuiene saber el pueblo xpiano fecho de ambos pueblos: sola ley del scō euangelio que es la disciplina vara y doctrina d iesu xpo nro redēptor:

De aqui parece por que le llamo suauē. y carga liuiana: por que el amor y la gracia que en esta santa ley euangelica es dada: haze las cosas graues y pesadas: ser suaues y ligeras. o liuianas: como se dira mas largo en el siguiente capitulo.

Capitulo. ccclxxij. de como no es contrario lo q̄ ay dixo ihū xp̄o. q̄ su yugo es suauē: z su carga liuiana: a lo que dixo arriba: que es estrecho y graue el camino de parayso.



Contrario pece prima facie lo que agora dixo ihū xp̄o q̄ su yugo es suauē: y su carga ligera: a lo q̄ dixo arriba q̄ es estrecho y graue de andar el camino de parayso. y que por esto vā pocos por el. Mas como dizē Rabano y sant augustin y otros doctores: no es contrario. E para entēder como no es cōtrario: es de saber. lo primero que la mañā: o la industria: haze ligero a lo que de suyo es graue: y pesado. Dificile es y graue de sobir a brazos y por fuerça vna piedra grāde y muy pesada: mas ligeramente se sube q̄r alto queremos: con industria y con mañā. Lo segundo. que la costūbre y el vso: haze ligero y suauē: lo que al comiēco era graue y penoso. Lo tercero. q̄ errar: es muy ligero. por que se puede hazer por ciēt mill maneras. mas acertar: es muy graue: por que no puede ser sino por vna manera. Para dar en el blanco: o en el blanco: no ay mas de vn camino.

para errar de kay cient mill. Hallar el medio en que consiste la virtud y acertar en el: es graue cosa: por que no ay para ello mas de vna manera. Errar z d̄suar d̄l: puede ser por infinitas maneras. El camino derecho de vn lugar a otro: no es mas de vno. los torcidos: son infinitos. Lo quarto. que alguna cosa es en si graue: q̄ cōparada a otra muy mas graue: es auida por ligera. Graue cosa es perder el ojo: o la mano. pero a comparacion de perder ambos ojos o ambas manos: no es asy graue. Lo quinto. que el amor haze ligero: lo que en si es graue. Lo sexto. que la gracia de nuestro seño es mas poderosa: que ninguna mañā. y que ninguna costūbre: para hazer ligero: lo q̄ en si es graue. **A**gora es verdad: q̄ guardar los mandamientos de n̄ro seño: es el camino de parayso: como adelante sera dicho. y el cosa graue a n̄ra malicia y a la mala inclinacion que tenemos en biuir mal: y tan bien es cosa graue. por que no ay mas de vna manera para los guardar. E por el contrario nos es ligero quebratar los. por que esto es conforme a n̄ra mala inclinacion y mala condicion. y por q̄ por diez mill maneras se pueden traspasar. Mas ayudādo nos la grā de n̄ro seño: q̄ trae consigo su amor: enflaquecese n̄ra malicia y mala inclinacion: y haze muy ligera y suauē la guarda dellos: que en si y a n̄ra malicia era graue. y asy es verdad que el camino de parayso q̄

es la guarda de los mandamientos de nro señor como ya es dicho: es estrecho y graue. y es ancho y suaue. **E**y tan bien es verdad que la ley euāgelica que es el yugo de nro señor ihū xpō. es suaue y ligera: en comparacion de la ley moysayca. Lo primero por que el sancto euangelio no māda guardar sino los diez mandamientos: que son de derecho natural: y que quiēquiera vea que se deuen guardar: mas la ley de moysen allende de aquellos: tenia otros mill mandamiētos: mny graues de guardar: por su quantidad y por su qualidad. y por esso dezia sant pedro segun que es escripto en los actos de los apóstoles: q̄ era carga tan pesada: que nunca sus padres la pudierō llevar. y lo segundo. por que el sancto euangelio da la gracia. que la ley de moysen non daua: ca como dixo sant Joā. moysen dio la ley. y Jhū xpō dio la grā y la verdad. **P**ues pece clara mente. que bien entēdido lo vno y lo otro: no es cōtrario lo que en este capitulo dixo Jhū xpō: alo q̄ primeramente avia dicho. **A**ldas por q̄ son pocos los que se disponen como deuen para alcançar la grā de nuestro señor sin la qual no se pueden guardar sus sanctos mādamiētos: por esso son pocos: los que vā por el camino de payso. y muchos los que vā por el ancho: que lleva al infierno: del qual nos guarde nuestro señor: y nos meta y lleue por el estrecho. Amen.

Capitulo. cccxxxiiij. que muestra como de cinco panes farto cinco mill ombres.



Venidos pues los sanctos apóstoles de p̄dicar: y recebydos muy dulce mēte por el saluador: entro cō ellos en vna barca que estaua en la orylla del mar de galilea dicho tiberiades. y passo cō ellos en vn de syerto. En lo qual dio doctrina: a los p̄dicadores q̄ despues que han predicado a los seglares: deuen se apartar y alongar dellos. y dar se a contēplaciō: por purgar sus culpas cometidas estādo entre ellos. **E**la gēte que era mucha con iesu xpō pararō miētes a qual parte nauega ua: y yendo pie a tierra: salierō le al camino: y llegaron al pie del monte antes que el saliesse de la barca. **E** quando el señor con sus discipulos salio y vido tanta muchedumbre de gente que lo esperaua ayuntados de las cibdades y villas por los grandes y muchos miraglos que fazia: ouo grand piedad dellos. La dize aqui el euāgelista: que los veyā estar assi como ovejas sin pastor: y predico les alta mente del reyno de dios: y sano los enfermos: y despues subio se alto en el monte: y assento se allí consolando se con sus sanctos apóstoles spūalmente. **E**ra cerca la pascua de los iudios. y la gente subio en pos del y ya se fazia tarde: y dixieron le los sanctos apóstoles que diesse li-

cencia a aq̄llas gentes miētra q̄ era de día: por q̄ podieffen yr a buscar las cosas necessarias antes que fuese noche. **E** respōdio el benigno seño: q̄ no se deuiā yr así ayunos ni tomar tãto trabajo. mas q̄ los apóstoles les dieffen de comer. **E** respondierō los apóstoles. z sant phelipe en nonbre de todos q̄ avn q̄ cōpra sen dozientos dineros de pan: non bastariā pa dar a cada vno vn poq̄llo. **E** pregunto les el seño: q̄ que panes tenian. **E** respondió sant andres: que no aviā mas de cinco panes de ceuada. z dos peces q̄ tenia ally vn moço. mas q̄ aq̄llo que era para tantos. **E** mādō el seño: que gelos truxieffen delante: z que fizie len assentar toda aq̄lla gente sobre mucho heno que alli era: z assy fue fecho. **E** estonces el saluador le uanto los ojos al cielo: z bendixo el pan: z fizo gr̄as a su padre. **E** tomo el pan con sus sagradas manos z ptio lo. z mādō a sus discipulos pur z distribuir lo a aq̄lla gente. **E** toda ella se harto copiosa mēte de los dichos cinco panes: z dos peces multiplicados por virtud del saluador. **E** dizen los euangelistas q̄ eran quasi cinco mill varones a menos delas mugeres z delos niños. **E** la segunda manera ebraica: solamente aq̄llos cuenta el euangelista: que erā de veinte años arriba: z no nombra las mugeres: ni los niños. **E** despues que ouieron abōdosamente comido: mando a los discipulos que cogieffen los çaticos z

pedaços del pan z del pescado que avia sobrado: por que no se perdiesen. **E** por que aq̄llos: aquiē fueffen lleuados aq̄llos tantos pedaços de pan: clara mēte conociessen el gr̄ad miraglo: fecho por el seño. **E** por que pareciese que verdadera mēte z sin fiction eran cōplida mēte pro ueydos z hartos de pan y pescado.

E dize los euangelistas: q̄ cogierō doze cofines o cestos llenos. por significar que la doctrina del hijo de dios: los doze apóstoles la deuiā leuar pa todas las gentes del mūdo.

E dize mas q̄ todas aq̄llas cōpañias de gētes: vista tã gr̄ad señal y tã gr̄a marauilla. dixierō. **E**ste es el verdadero p̄feta: q̄ hade venir al mūdo.

Capitulo. cccxxxiii. deuota cōtemplation sobre este combite.



Plarario: nota aqui q̄l saluador hizo gr̄as a su padre ātes que començassen a comer. **E** enseñando nos q̄ nūguno deue comer nin beuer: fasta q̄ aya bendicho con oracion pa ello ordenada: z con la señal dela cruz a q̄llo que ha de comer z beuer. z a la fin del comer: que haga assy mesmo gr̄as a dios d̄l beneficio q̄ le ha fecho. z seria muy ingrato a dios el q̄ así no lo haziese. z mereceria q̄ se affogase cō el comer z beuer q̄ recibe: o que dios le dexe beuir en fambre z en sed toda su vida. **E** segūdamēte hizo tales gracias al padre: demonstrādo que era menor que el en quanto ombre. ca en q̄nto dios:

era y gual con el z no era necessario fazer gr̃as. **T**ercera mēte fizo gracias a dios padre a demostrar q̃ todo q̃nto fazia en q̃nto óbze: lo fazia por virtud de dios z non por arte magica ni por ayuda del diablo: como los phariseos deziã dissamãdo lo. **E** dize q̃ assy como ñro señoꝝ dios dela costilla de adam fizo el cuerpo de eua. z assy como de vn grano de trigo faze salir pajaz muchos granos: assy delos cinco panes z dos peces fizo q̃ saliesse tãta cantidad quanta a el plugo.

Capitulo. ccclxxv. Sotil z deuota allegoria conforme alo q̃ dize sant augustin. por q̃ quiso ñro redēptor que aq̃llos panes fuesen cinco z no mas. y q̃ fuesen de ceuada y q̃ ouiesse peces con ellos. z q̃ fuesen dos z no mas.



Nuestro fue por acaescimiento q̃ fuesen cinco aq̃llos panes: de que ñro señoꝝ harto aq̃llos cinco mill óbzes z q̃ fuesse de ceuada. y q̃ ouiesse con ellos dos peces. de q̃ assy mesmo fuesen todos fartos. Mas su infalible z ineffable puidencia q̃ a todas cosas se extiende q̃nto quier q̃ seã peq̃ñas: quiso z touo por bien q̃ fuesse assy. por nos dar a entēder: q̃ esse mesmo ih̃u xp̃o redemptor y saluador ñro es aquel moço de q̃ dixo y sayas puer natus ē nobis. zc. y en otro lugar. Ecce puer meus que ellegi. po

fui sup eū sp̃m meū. y osee ppheta puer israel: z dilexi eū. Puer por cierto ñro saluador: por que puro de todo pecado. sobre quãtos en este mūdo fuerō z sō. Este moço tenia cinco panes de ceuada: q̃ son los cinco libros de moysen: en los quales estaua figurado z pphetizado assy por las cosas acaescidas a los patriarchas dela ley de natura q̃ en el primero libro de aq̃llos cinco son cōtenidas: como por las hystorias z sacrificios y pphecias cōtenidas en los otros quatro libros. entre las quales es aquella puesta en el quinto libro. Propbeta leuantara el señoꝝ avos de en medio de vuestros hermanos: como ami le oyres. zc. y por esso dizia nuestro señoꝝ a los fariseos z a los sacerdotes y maestros dela ley. Si creyessedes a moysen: creeriedes ami. ca de mi scriuio el. Eran de ceuada aq̃llos cinco pães por que ningund grano de ningū pan tiene tan escondida la harina de bato de tanta tela z de tanta cobertura. y assy estaua nuestro señoꝝ muy ocultado z muy escōdido de bato de aquellas figuras z sacrificios contenidos en aquellos cinco libros. que todas como dize el santo apostol fuerō en figura a los de aq̃llos tiempos: delo que avia de venir z delo que es cumplido en este tiēpo postrimero. en que iesu xp̃o q̃ ally era figurado: es venido. y por eso diza el. Scrutamini scripturas in qbus putatis vos vitam habere. Nā ille testimonium phibēt de me.

Escodriñar: no ha lugar sino élas cosas que estan ocultadas: encubiertas z escondidas: segund que el estaua so las muchas coberturas. de aq̄lla letra . significada aqui por la ceuada de que erã estos cinco panes. y a esta causa por ventura aq̄llos cinco libros de moysen se escriuian en pieles de pergamino ala largar . que la touiessen en si enbuelta z arrollada. y avn de mas de aq̄llo era vestida z cubierta cõ algũa hunda o saya. Pues destes cinco libros de moysen figurados por estos cinco panes: fizo nuestro señor así mesmo z todos los misterios de su incarnation: z de nuestra redẽpcion: que dieron manjar z hartura a aq̄llos cinco mill ombres zc. y no sin misterio cinco mill y õbres. **Cinco:** por que nõ sefo esta repartido en cinco sentidos. **Mill:** porque es numero cõplido segũ los arifmeticos **Cinco mill:** quiere dezir que teniã los sentidos z el sefo maduro z pfecto z exercitado como dize el santo apostol segun que le tiene el ombre en la sexta edad. como ya arriba fue dicho: hablando delas seys tinajas o tinajetas dela agua que nõ saluador conuertio en vino . y por esto llamados aqui ombres z sin moçuelos z sin mugers: por significar esta perfeccion z madurez de sentido z de conocimiento: que touierõ los dela sexta edad del mũdo y que tienen los dela setena a los quales se reuelo z manifesto nuestro saluador saliendo del vientre dela ley en

q̄ estaua encerrado como dize el ppheta en el salmo. y de aquellas coberturas mas z mayores que las q̄ tiene la harina en el grano dela ceuada. **¶** Quiso así mesmo nuestro redẽptor que ouiesse con aquellos cinco panes dos peces. que significan los libros sapienciales: z pphetales: segun que aquellos cinco panes significaron los legales: ca tan bien era contenido alli iesu xpo. como ya arriba es dicho. **¶** No escriuio dauid en los psalmos: ni salomõ en sus prouerbios: y en su ecclesiastes y en sus canticos. ni todos los prophetas en sus pphetias: otra cosa principalmente: sino el misterio dela incarnation del hijo de dios. z el misterio de nuestra redẽpcion: que es la uenida del verdadero messias. **¶** Quiso significar z dar a entender por aquellos dos peces: a su mesma persona constituyda de dos naturas diuina z humana z subsistente en ellas: mas limpias z mas sin corrupciõ de todo pecado: que lo son los peces en el agua . los quales no merecieron ni recibierõ daño alguno en el diluuiõ: por que no auian corropido su via como la corrompio toda carne que era en la tierra. por lo qual fue toda destruyda. **¶** Así que parece quan conueniblemente harto nuestro señor iesu xpo aquel los cinco mill ombres sin moçachos z mugeres que tãbien comieron z se hartauã: de aquellos cinco panes de ceuada: z dos peces q̄ alli tenia aq̄l moço. el qual harte a nos

con su clara vision diuina z humana en la gloria del cielo segund que el rey z ppheta dauid esperaua ser harto diziendo en el psalmo. Satia boz cum apparuerit gloria tua. Al mé. **Q**ueda aq pa el sabio lector que escodrine z saque de aquellos cinco libros de moysen los mysterios particulares pertenecientes ala encarnacion del hijo de dios: y ala obra de nuestra redemption que alli estan escondidos. y de los libros sapienciales z pfetales saq aquellas dos naturas: diuina z hūana en vna psona del hijo de dios. q̄ como dos peces muy lipios estā escondidos en aqllas pfundas y s̄atas aguas. y entiēda quomodo abyssus abyssuz inuocat. zc. z quomodo nox nocti indicabat scientiam illius verbi: qd̄ dies eructauit diei. **D**ia el sancto euangelio. y dia el pueblo xp̄iano. **N**oche el tastamēto viejo. z noche el pueblo iudiego. **E**l sancto euangelio manifiesta clara mente al pueblo xp̄iano el verbo diuino: hijo natural z cōsubstācial de dios biuo: por nos encarnado. **E** la sciēcia del y escuro conociēto: manifestaua assi escura mēte como podía: la noche del testamento viejo: ala noche que era el pueblo iudiego.

Capitu. ccc lxxvj. De como fecho el dicho miraglo de los cinco panes huyo jesu christo de aquella tierra conosciendo que le querian hazer rey los moradores della.



Recuentan los euangelistas: q̄ como las gentes de aquella tierra visto z oydo el miraglo que nuestro seño: hizo hartando tanta gēte de aquellos cinco panes y dos peces. y que sobzaron doze cophines o canastos de çaticos z pedaços: acordaron de se juntar z de hazer rey a aquel grā ppheta jesu de nazareth que assi los avia hartado: avn que el no lo quisiere ser. **E** como esto conociesse nuestro seño: jesu christo: fuyo de aquella tierra. **P**or que como el mesmo dixo despues al delātado pilato: no vino a ser rey en este mundo. como quier que verdaderamente fueffe rey. z no sola mente rey de vn reyno: mas rey de todos los reynos. z seño: de todos los señores. como lo dize sant Juan en su apocalipsi. y rey señalada mēte del pueblo de ysrahel: descendiete por linea derecha del rey dauid. z pphetizado rey que avia de tener su silla para syempre: z hazer juyzio z justicia segund que lo dizen ysayas z jeremias z otros prophetas. **E** buscado z adorado por tal de aquellos reyes magos: que delas ptes de oriente lo vinieron a buscar z adorar segū q̄ ya arriba larga mēte es dicho. **E** como q̄er q̄ era verdad q̄ el fueffe rey: mas por q̄ en aq̄l su p̄mero aduenimēto no venia a reynar temporal mente nin a tener pompa nin fasto nin estado de rey: por esso huyo aqui q̄ no le hi-

zielle rey. z dixo a pilato que su rey no no era deste mundo: Pero por q̄ es verdad que era rey quiso ser recebido el domingo de ramos en iherusalem como rey: pero pobre m̄so z humilde veniendo assentado sobre vn asna segū q̄ por el pph̄a zacharias estaua pphetizado del. **E**l qual pphetizo claramente que iesu xpo verdadero rey z messias auia de entrar assi en iherusalē. **E**n la qual huyda dio entrēplo a nos que huyamos quanto pudieremos de los señorios z dignidades tan biē delas ecclesiasticas como delas seglares por el grand peligro del alma z dela honrra que ay en ellas si los q̄ las tienen no hazen cōplida mente lo que deuen z lo que ellas requieren. z grand peligro z trabajo del cuerpo zavn dela hazienda si lo hazen como deuē. **E** mayor mēte las deuemos fuyr quādo auemos hecho a dios algun señalado seruicio z alas gentes algun grād beneficio segund que aquí lo auia fecho nuestro señor iesu xpo. Porque no rescibamos aquí el galardón que en la otra vida es deuido a nuestro trabajo z seruicio. **E** aū sō de fuyr por q̄ muchas vezes nos impiden de seruir a nro señor como sin ellas le podríamos seruir: segū q̄ la dignidad real impediera a iesu xpo nro señor de executar la obra de nuestra redēcion para la qual era venido. **E** assi lo dixo el mesino al adelātado pilato. diziēdo que si su reyno fuesse deste mūdo: sus seruidores z vasallos

no dierā lugar a q̄ le prēdieran los iudios: o le librarā de sus manos.

Capitulo cccxxvii. de como nuestro señor iesu xpo andouo a pie en ruto sobre las aguas del mar z libro a sus discipulos deia tempestad del mar z a sant pedro que no se sumiese.



Des fuyendo nro señor iesu xpo de aq̄lla tierra segund dicho es en el capitulo precedente: m̄do a sus discipulos que entrassen en vna nauezilla z se passessen dela otra parte del mar. **E** era ya puesto el sol z se venia la noche a mas andar. **E** subio se el solo a vn monte a orar. **E** como los discipulos nauegassen: le uantose grand viento z grand turbacion z tēpestad en la mar: z trabajauan quāto podian remando por se allegar ala tierra: pero no les apuechaua: por que segund dizen los euāgelistas: era les el viēto cōtrario. **E** veyendo lo nro señor: al qual como fuesse dios verdadero ningūa cosa era absente ni ascondida. mouido de mucha piedad z cōpassion a la quarta vigilia dela noche vino se para ellos andādo a pie en ruto sobre las aguas del mar. como si ādo uiera sobre la tierra. **E** llegādo cerca dela nauezilla: pensaron los discipulos q̄ fuesse fantasma z illusiō diabolica. z ouierō muy grād miedo z dieron grādes bozes. **E** entonces dixo les el señor. **A**ued fuzia. yo soy **I**ho ayays miedo. **E** respōdio sant

pedro z dixo. señor si tu eres: manda que venga a ti sobre las aguas. **E** dixo le iesu xpo. ven. **E** descēdio luego sant pedro dela nauezilla z ā daua sobre el agua por venir a iesu christo. **E** viendo venir vn grand viēto. vno miedo. z como se comēcasse a sumir: clamo z dixo. Señor salua me. y luego iesu xpo estendio la mano. y asio le z dixo le. o onbre de poca fe. por q̄ dubdaste? **E** allegaron a iesu xpo los discipulos cō la nauezilla y recibierō le en ella. **E** como subiesse ēlla: cesso luego el viento. y marauillauā se mucho ademas dētro de si mesmos. ca no se acordauan del miraglo delos cinco panes q̄ el dia ātes auia visto. **A**l daf los q̄ alli erā en la nauezilla: vinierō y adorarō a iesu xpo: diziēdo le. verdadera mēte eres fijo de dios. **E** luego la naue lleuo a tierra de genesareth. **E** salidos della luego le conocieron. y discurreiēdo por toda aq̄lla tierra: tomaron sus enfermos en los lechos z traricrō los ado quier que andaua. **E** do quier q̄ entraua en las villas o en las cibdades: poni en los enfermos en las plaças: y rogauā le que si quiera tocassen la halda de su vestidura. z todos los q̄ la tocauā: erā luego sanos z guaridos. **E** vn que muchas cosas sean de notar en esta ystoria: esta es p̄ncipal que en el ayuntamēto en que no esta iesu christo: luego ay turbaciones vientos z tempestades de diuersas temptaciones y de muchas aduersidades z contrariedades. **E** s iesu christo absente de todo ayunta-

miēto de personas que no creen en el: o que no le honrran z sieruen como deue. **C**omo por el contrario. segun que el mesmo lo dixo: es en medio de aquellos que en su nombre son ayuntados. **L**o qual no sola mēte se siente de fuera: mas a vn lo sentimos dentro en las naues de nuestras coraçones cada que iesu christo es absente por los pecados mortales q̄ cometemos mayor mente si son cōtra la santa fe catholica. **C**ada q̄ se adormece en nros coraçones: seyēdo nos remissos flojos z negligētes en su seruicio. segund q̄ arriba es dicho. **E** s asi mesmo de notar q̄ iesu xpo andouo sobre las aguas apie enxuto: vsādo dōl dote de la agilidad: por via de miraglo: segun q̄ en su miraglosa trāsfiguraciō vso del dote dela claridad. y en su miragloso nascimiēto del doto dela subtilidad. **C**a q̄do el vientre virginal entero como primero y sin ni gūa corrupciō: por nos dar aconocer q̄ alcançarā sus fieles aq̄llo mesmo: q̄ndo sus cuerpos fuerē glorificados ēla resurrecciō general. **C**a serā entōces los cuerpos delos biē auēturados assi agiles: o liuianos y claros y sotiles z impassibles q̄ es mas: como lo fue el suyo. **C**a q̄so y tuuo por biē q̄ su cuerpo mistico: o sus miēbros que son los fieles christianos: sean en todo y por todo en almas y en cuerpos conformes a el que es nuestra cabeza: segun que lo dize el apostol sant pablo en la primera epistola a los corinthios. z en la epistola a los philipenses y en

otros muchos lugares. E por nos dar muy cierta esta esperança quiso que sant pedro andouiesse assy mesmo sobre las aguas. q̄ era asi onbre puro z pecador como cada vno de nos. La en otra manera desesperariamos de poder alcançar las excellencias sobre naturales q̄ touo iesu christo dios z obre verdadero puro z limpio de todo pecado mas q̄ todos los ángeles del cielo. los quales como dize el sancto Job no son limpios en su acatamiēto o en su comparación. Segūdo q̄ quiso que resuscitassen algunos sanctos con el a vida immortal el día de su gloriosa resurrección. por q̄ podiessemos nos tener mas firme esperança de resucitar.

Capitulo. cccclxxviii. De como nuestro señor iesu xpo prometio de dar su precioso cuerpo z su preciosa sangre en manjar y en beuer. z de la excelencia z ventaja deste manjar al mañana que dios nro señor dio al pueblo iudiego en el desierto.



Recuenta sant Juan q̄ luego otro día las gentes que avian comido de aquellos cinco panes y dos peces assi miraglosamente multiplicados z otras gentes que avian venido de tiberiade. veyendo que iesu xpo era ydo de allí con sus discipulos subieron en algūnas nauezillas z vinieron a capharnaū buscando a iesu xpo. z como le fallassen allēde el mar dixieron le. Adaestro quando

veniste aca: Respondio les iesu xpo z dixo. En verdad vos digo q̄ me buscays no por que vistes los miraglos: mas por que comistes de los panes z fuystes hartos. Obrad y procurad no manjar q̄ perece: mas manjar que permanece en la vida perdurable el qual vos dara el hijo del onbre. La a esto le embio dios su padre. Dixierō le ellos Que faremos para obrar las obras de dios: Respondio iesu z dixo les. Esta es la obra de dios q̄ creays en aq̄l q̄ embio el. Dixierō le ellos: q̄ señal fazes tu pa que te creamos: Que es lo que obras: Nuestros padres comieron mañana en el desierto segūdo q̄ es escrito. pan del cielo les dio a comer. Dixo les iesu xpo. En verdad vos digo: non vos dio moysen pan del cielo: mas mi padre vos da pan del cielo verdadero. La aquel es pan verdadero que descendio del cielo z da vida al mūdo. Dixierō le. Señor da nos siempre a questo pã. Dixo les iesu. yo soy pan de vida. el q̄ viene a mi no aura hambre. y el que cree en mi nunca avra sed. Dize vos aq̄llo por que me vistes z non me creyistes. Quiere dezir. por q̄ vistes el miraglo q̄ fize z ouistes creer que puedo salvar vuestras almas z no me venis a buscar por que las salue. mas por que vos de manjar corporal: cada q̄ del touierdes necesidad. Esta es la volūtat de mi padre que me embio. q̄ todo aquel que vee al hijo z cree en el: aya vida perdurable: z que yo le resuscitare

perdurable z que yo le resuscite en el dia postrimero. Oyendo esto los judios murmurauã por que dezia. Yo so pan biuo que descendí del cielo: z dizia. Iſto es este hijo de josep cuyo padre z madre nos conosco. Como dize que descēdio del cielo. Respondio ihesu christo z dixo les. Non querays murmurar vnos cō otros. Yo vos digo verdad que el q̄ cree amí ha vida pdurable Yo soy pã de vida. Otros padres comierō mãna en el desierto z murieron. Yo so pan biuo q̄ descendí del cielo. Si alguno comiere deste pan: biuirã para sienpre. y el pan que yo dar e para vida del mūdo: es mi carne. Litigauan los judios vnos con otros z dezian. Como nos puede este dar a comer su carne. Dixo les ihesu christo. En verdad vos digo. que sy non comierdes la carne del hijo del ombre: z no beuerdes su sangre: non avreys vida en vos. El q̄ come mi carne z beue mi sangre: ha vida pdurable. z yo le resuscitare en el dia postrimero. La mi carne es verdadero mājãr: z mi sangre verdadero beuer. El que come mi carne z beue mi sãgre: conmigo seayūta z yo cō el z es en mí z yo en el. Como me ēbio mi padre biuo z yo biuo por el padre: assi el q̄ come a mi: beuirã por mi. Este es el pan biuo q̄ descendí del cielo. Iſto como vuestros padres comieron mãna z murieron. El que come este pan: biue para siempre.

Capitulo. ccc lxxix. Dela excellen-

cia z ventaja que el cuerpo de ihesu christo en la hostia consagrada tiene sobre el mãna.



Dira mejor entender como el sacramento del cuerpo z dela sangre de nro señor ihesu christo excede z tiene muy grã ventaja al mājãr llamado mãna q̄ dios nro señor dio al pueblo judiego en el desierto: es de saber que aq̄l mājãr fue figura de aqueste sancrissimo sacramento en muchas maneras. Lo primero. por q̄ parecia q̄ descēdia del cielo. y assi era llamado en la santa scriptura pã del cielo por q̄ era formado en lapte superior del ayre: q̄ algũas vezes la santa scriptura llama cielo. Lo segundo. por q̄ era allí formado no natural mente: mas por via de miraglo por mano de los angeles. z por esso era dicho pan de los angeles. Lo tercero. por que tomado en ygual cantidad: daua tanta hartura al grande como al pequeño. Lo quarto. porque descendia z era como grano de culantro seco pilado: o mondado. Lo quinto. por que era muy dulce: z muy sabroso. Lo sexto por que tenia el sabor que cada vno queria. segund que todo esto se coje de la sancta escriptura z es escripto en el libro de la sabiduria. **U**lgora es verdad que como lo figurado lleva grã ventaja ala figura: como parece clara mēte q̄ la lleva el fuego verdadero al pitado: y el arbol y el animal y qual q̄er otra cosa: assi es

verdad que este sanctissimo sacramento en todas las cosas suso dichas tiene grand ventaja a aq̄l m̄ana por el q̄l fue figurado. Lo primero porque aqui es contenido el hijo de dios verdadero que verdadera mente descendio del cielo humillado se a tomar forma de sieruo leyendo dios verdadero como el sancto apostol dize. Lo segundo. porque aqui es contenido su precioso cuerpo el qual fue formado en̄l viētre virginal. no natural mēte como los otros ombres: mas por gr̄a miraglo en muchas maneras que serian largas de contar. z no por mano de los angeles: mas por mano del señor z criado: de los angeles que es el spiritu santo. y es aqui consagrado miraglosa mente por mano de los sacerdotes que en la santa escriptura son dichos angeles z interuiniendo en ello en muchas maneras el ministerio d̄ los angeles del cielo. Lo tercero. porque assi da gracia z bendicció al pequeño como al gr̄a de si para lo recibir tienē y gual aparejo. Lo quarto. porque este sanctissimo sacramento conorta y esfuerça el coraçon z la cabeça que es el alma: mas que ningun culantro quãto quier que sea preparado: y porq̄ como aquel parecia culantro z no lo era: assi este parece pan: y non lo es. Lo quinto. porque es mas dulce z mas sabroso al alma que aquel era al cuerpo. Lo sexto. porq̄ la gracia z bendiccion que cada fiel christi

ano quiere y ha menester halla en aqueste sanctissimo sacramento si se apareja alo recibir como deue. Assi que es claro y manifiesto que en todas las cosas suso dichas tiene gr̄a ventaja este sanctissimo sacramento a aquel m̄ana por el qual era figurado. **P**ero como quier que todo esto sea verdad: otra es la ventaja principal que ihesu christo le atribuye en el capitulo precedente. Para la qual entender es de saber. que ay dos maneras de vida. vna verdadera. z otra no verdadera: mas como ymagen z sombra de aquella vida verdadera: la del alma. y magē y sombra de aquella: la vida del cuerpo. **E** assi ay dos muertes. muerte verdadera: la del alma que es muerte eterna. y magē y sombra de aquella: la muerte d̄l cuerpo. **E** assi ay dos maneras de m̄ajar o de m̄a tenimiento. vno verdadero: que sostiene la vida del alma: z otro ymagen z sombra de aquel. que sostiene la vida del cuerpo. **P**ues dezia ihesu christo que su precioso cuerpo es verdadero manjar. y su preciosa sangre verdadero beuer: porque son manjar z beuer que dan z conseruan la vida del alma. z non principalmente la vida del cuerpo. Lo qual non fazia el m̄ana que solamente era manjar del cuerpo. y esta es la sentencia y la suma de toda la diferencia z diuersidad que ihesu christo nuestro señor noto z encomendo entre el vn manjar y el

otro: en todo el capitulo precedente. si bien es entendido. especial mente en el discurso que haze diziendo. Caro mea vere est cibus etc. Aldo prueua que es verdadero manjar porque da z conserua vida verdadera. La ayunta nras almas cō ese mesmo señor z las faze ser vna cosa cō el: como el manjar corporal se ayunta con el cuerpo que lo recibe z se faze vna cosa con el. z esto es lo q̄ dize. Qui manducat meaz carnem z bibit meum sanguinem in me manet z ego in eo. Delo qual se sygue que como el biua pa siēpre z sea vida perdurable segun que el padre suyo que le enbio biue para sienpre z es vida perdurable: que las almas que resciben el mantenimiēto de su precioso cuerpo z mediante aquel son ayuntadas con el: biuan para si enpre: lo qual es vida verdadera. z no lo daua el māna al cuerpo ni mucho menos al alma en ningūa manera. La los que le comieron en el desyerto todos murieron. **C**plega a su piedad que assi rescibamos nos su precioso cuerpo z su preciosa sangre: que merezcamos alcanzar la vida perdurable. que da z cōserua aquel precioso manjar z precioso beuer. Amen.

Capitulo .cccxc. De como algunos de los discipulos se escandalizaron de aquellas palabras que dixo ihesu christo nuestro señor en el capitulo precedente: z se apartaron por ello de su compañía perdien

do la fe que primero tenian



Dize sant iuan q̄ muchos de los discipulos oyendo z no entendiendo las palabras de vida q̄ ihesu christo dixera en el capitulo precedente dixeron. Dura es esta palabra: z quien la podra oyr? y sabiendo ihesu christo que sus discipulos murmurauan dello: dixo les. Esto vos escandaliza? El espiritu es el q̄ da vida: que la carne non aprouecha cosa. Como si dixiese. no auays de entender carnalmente lo que he dicho: ca si assi lo entendeys: non aprouecha nada. mas auays lo de entender: espiritual mente. Ca no vos digo yo que me auays de comer: o que auays de comer mi carne. z beuer mi sangre en esta propia especie de carne z de sangre. z en la manera que los lobos o los perros z otros animales comen las carnes biuas z muertas de otros animales nin como los ombres las comen. Mas auays la de comer z de beuer espiritual mente so semejante de pan z de vino creyendo firmemente que son ally mi carne z mi sangre. z teniendo gracia z caridad que vos ayunte conmigo. y por esso dixo luego. Las palabras que yo vos hable: espiritu z vida son: mas no las creen algunos de vos: z por esso vos dice que ninguno puede venir a mi: sy non aquel a quien fuere dado de mi padre.

De aquí muchos de los discipulos tornaron atras z ya non andauan con el. Dixo entonces jesu christo a los doze. **E** vos queres os yr de mi compañía? Respondio le simon pedro. Señor a quien yremos? Palabras tienes de vida eternal: z nos creemos z conoscemos que tu eres christo hijo de dios. Respondioles ihesu christo. Por ventura no vos escogi yo doze: z vno de vos es diablo? Esto dezia de juda hijo de symon de escarioth: el qual seyendo vno de los doze le auia de vender.

Capitulo. ccc. xxi. De como boluieron los setenta y dos discipulos z dixieron con mucho gozo a jesu christo nuestro señor que los demonios los auian obedescido en su nombre.

Ecuenta sant luchas que como los setenta z dos discipulos ouiesen predicado por las cibdades villas z lugares aque ihesu christo los auia embiado z cóplido en todo z por todo su mandamiento: boluieró se con mucho gozo para ihesu christo z dixerón le. Señor: a vn los demonios son sometidos a nos: z nos obedescen en tu nombre. **E** dixo les el. yo vey a sathanas caer del cielo assi como relanpago. yo vos di poder de pisar z hollar sobre las serpientes z sobre los escorpiones z sobre todo poder del enemigo. z nada vos enpescera. po no vos qrayf gozar en esto: q los espiritus son a vos

sometidos z q vos obedescá. **A**has gozad vos: q vuestros nonbres son escriptos en los cielos. **E**n estas palabras que luego añadio el saluador: parece z se declara lo que quiso dezir en aquella palabra que dixo primero. vey a sathanas como relanpago caer del cielo. La qual palabra parecia obscura z no a proposito respóddida. La parece clara mente: que les quiso dezir. **N**o vos gozes mucho porque vos di poderio para subjuzgar los demonios z sanar las enfermedades z fazer otros miraglos. La este poderio alas vezes es comunicado z dado por el padre mio celestial a óbres malos. los qles se gozán z ensoberuescē del: segū q se gozo z ensoberuescio sathanas viēdo se criado tan alto z tan poderoso z rico z abastado de tātos bienes como dios le auia dado. Por lo q merescio caer del cielo asi subita mente como cae el relanpago. Pues no vos gozes vos assi: ni vos glori es ni ensoberuescays de tan grā poderio como d mi vos fue dado: mas gozad vos z alegrad vos de como sois predestinados pa la gloria del cielo. z puestos z escritos en el libro d la vida. **E** gozad vos z alegrad vos assi mesmo q son biē auenturados vros ojos q veen lo q vedes. La yo vos digo q muchos reyes z pletas desearō ver lo q vos vedes z no lo vierō: z oyr lo que vos oydes z no lo oyeron.

Capitulo. ccc. xxiiij. Declara que veyan los discipulos de ihesu christo.

que los hiziesse bien auenturados.



Razon es de saber que era lo q̄ los s̄atos discipulos veyē z oyen por lo q̄l se deuiesse tener por bien auenturados. **E** la verdad es q̄ veyā delāte sy: al fijo de dios encarnado z oyā de su santa boca su s̄ata doctrina. Lo q̄l era la cosa mas alta y mas excellentē q̄ podiā ver z oyr en esta vida. z lo q̄ todos los patriarchas reyes z p̄fetas desdel comiēço d̄l mūdo desearō ver z oyr. z no lo vierō ni oyerō assi visible z corporal mēte. y puesto real mente en efecto como los sanctos discipulos lo oyā z veyā. Mas sola mēte lo vierō z oyerō en espiritu creyēdo firme mēte z esperādo q̄ assi se cōpliria en algū tiēpo. y en esta fe z esperāça se saluarō z cōella se cōsolauā z gozauā segū dize s̄at juā q̄ jesu x̄po lo dixo del patriarcha abrahā quādo dixo q̄ deseo ver su dia z lo vio z se gozo. cōuiene asaber en espiritu z por fe z por esperāça. **E** estos santos patriarchas z p̄fetas fue el s̄ato simeō por q̄ callemos d̄los otros. **E**l q̄l como dize sant lucas z como ya arriba fue dicho: ouo respuesta del spiritu santo q̄ no moriria fasta q̄ viesse al vngido del seño z q̄ era el hijo de dios biuo ēcarnado. verdadero merias z p̄feto x̄po z vngido en la ley z en los p̄fetas larga mēte p̄metido. **E** no sin causa eran bien auenturados los discipulos q̄ veyā z oyā a jesu x̄po z le creyā z amauan segū deuia. pues no consiste en al la ver-

dadera bien auenturança ni la vida eterna: si non en le ver en el cielo clara mēte z en le amar p̄fecta mente z en tener aq̄sto cierto pa siēpre. segū q̄lo dixo esse mesmo seño z n̄o z da dello testimōio s̄at juā. **E**nde nota aq̄ sant eficio: que gran confusion deue auer todo xp̄iano quādo lee z oye q̄ los patriarchas z profetas tāto ayā deseado ver a jesu x̄po q̄ quasi desfallēciā de muy grā deseo. Como lo dize la esposa ēlos cānticos. z llorauā deseādo lo ver. Como lo dezia el rey z p̄feta en el psalmo que comiēça. Como desea el ciervo las fuētes d̄las aguas zc. z no cessauā de p̄sar z de fablar del. z en su vida nolo vierō. **E** q̄ nos q̄lo auemos rescebido: non tengamos en grādissimo beneficio. q̄ los n̄ros padres lo vierō z fablarō z cōuersarō cōel. **E**s cō nos otros p̄sonalmēte en el sacramēto del altar: z sera siēpre fasta la fin del mūdo. como lo dize por sant matheo: z non auemos n̄gun cuydado ni memoria del: asi como sy non le fuessemos por ello muy obligados. **E** por cierto cosa es a nos muy peligrosa z grād desconoscimiēto. **E** mucho mas se puede dezir a nos y por nos: lo q̄ dize moysen en el cāntico al pueblo z por el pueblo judiego: exprobrādole z denostādole q̄ asi oluidaua a su dios: q̄ tātos z tā grādes beneficios le auia fecho. Lo q̄l se deue mucho mas agrauiar a nos: q̄ auemos rescebido muchos mas z mucho mayores beneficios. y sobre todos el dela incarnaciō del hijo de dios: z nuestra

redenpeion: y no lo agradecemos como deuenos.

Capitulo.ccc. xiiij. Dela hystoria o semejança del onbre que descēdia de hierusalem a hierico y fue robado z acuchillado de ladrones z curado y amezinado del onbre samaritano.

Recuenta sant lucas que dichas por nuestro señor aquellas palabras a sus sc̄tos discipulos luego a el vno de los maestros dela ley: y tento le diziēdo. Maestro que hare para posseder la vida perdurable. E dixo le iesu x̄po. En la ley q̄ esta escripto: Que es lo q̄ lees? El respōdio z dixo. Almaras al señor dios tuyo de todo tu coraçon y de toda tu alma z de todas tus fuerças z de todo tu entendimiento. y a tu primo como a ti mesmo. E dixo le iesu x̄po. Derechamente respondiste: esto haz z beuiras. Entonces q̄riendo aquel justificar asi mesmo: dixo a iesu christo. E quien es mi proximo? E alcançado algun poco iesu x̄po los ojos. dixo. Un onbre descēdia de iherusalem en ierico: y cayo en mãos de ladrones. los quales le despojaron z acuchillaron z le dexarō medio muerto. Alcaescio q̄ descendiese por aq̄l camiuo vn sacerdote: z visto aquel herido pasose adelante. y por semejante vn leuita pasando por alli cerca: como le viesse pasose. Mas vn samaritano que passaua por alli llegando cerca del z viēdo le: mouio

se a misericordia z allegose a el. y a to le las llagas echādo les azeite z vino: z puso lo sobre la bestia q̄ lleuaua y traxo lo avn meson z curo alli d̄l. E otro dia partiēdo se de alli sacō dos dineros z diō los al mesonero y dixo le. Ten cuydado deste herido: z todo lo q̄ demas gastares quando yo boluiere te lo pagare. Qual destes tres te parece q̄ fue primo a aquel q̄ asicayo en las manos de los ladrones? Irespondio a quel z dixo. El q̄ hizo misericordia con el. E dixo iesu x̄po. Te tu z haz por semejāte. Dize sant ylario que por esta respuesta del saluador parece q̄ deuenos aver por primo no sola mēte al christiano: mas a toda persona de qualquier ley q̄ sea que aya menester misericordia z q̄ deuenos vlar cōel de caridad haziēdo le bien por amor y honor de dios.

Capitulo.cccxiiij. deuota alegoria desta sancta hystoria o semejança.

Dize los sc̄os doctores: q̄ q̄sotouo por biē la eternal sabiduria de dios padre q̄ es iesu x̄po n̄ro señor q̄ aq̄l maestro dela ley le fiziesse aq̄lla pregūta. por q̄ se maifestasse a sus santos discipulos por esta breue ystoria o semejança: como erā biē auenturados segūdo q̄ les auia dicho: en ver como veyā puesto en effecto el misterio de su s̄ta incarnaciō q̄ del del comiēço d̄l mūdo t̄nto fuera de seado. La el ōbre q̄ descēdia en esta ystoria o semejança de iherusalē a ierico

fue nuestro primero padre adam y enl todo el linaje humano que por el pecado descendio z cayo del estado dela ynocencia z alta contéplacion z dela paz z tranquilidad que tenia en si mesmo: teniēdo subjuzgada z sometida perfecta mente la razón y el espíritu a dios nuestro señor y la sensualidad ala razon: y la carne al espíritu. La qual ynocēcia con templacion z paz o tranquilidad es aqui significada por jerusalē q̄ quiere dezir visió de paz. y dize q̄ descendio a jerico q̄ quiere dezir luna: por que cayo en estado de tanta miseria z mutabilidad: q̄ como dize el santo job. nūca permanece en vn estado. La qual mutabilidad es significada por la luna: porque en ningūa estrella ay ni vemos tantas ni tan continuas mudanças como en ella. La en cada mes: la vemos mēguada al comienço y al cabo del mes y en el medio llena. **C** Cayo nuestro padre adam y enl todo el linaje humano en manos de ladrones: por q̄ la envidia de lucifer serpiente antigua: y fera pessima que trago al santo joseph: procuro su cayda. y por su diabolica sugestion la alcanço. z dize que le despojaron z acuchillaron. porque es verdad: que nuestro padre adam y enl todo el linaje humano no sola mente perdio por el peccado las gracias del alma y del cuerpo de que nuestro señor le auia vestido y dotado en aq̄l santo estado de ynocencia: mas ayvn fue llagado en las potencias del alma z en la

vida z salud del cuerpo. La nuestro entendimiento fue hecho borto para entender: y nuestra voluntad tardinera z perezosa para querer el bien z presta z ligera pa querer el mal: Lo qual todo non era assi: antes por el contrario en aquel santo estado primero. Enel q̄l nuestro cuerpo nūca muriera ni se corrompiera ni padescieramos ninguna enfermedad. La dios nuestro señor nos guardara de fuera de toda corrupcion: z el fruto del arbol de la vida nos guardara de dētro puestos en aquel muy saludable lugar q̄ era el parayso terrenal. Mas agora somos venidos en tanta miseria q̄ somos fechos como bestias: o poco menos en las almas y en los cuerpos. Por lo q̄l dezia el sancto rey y profeta hablādo de adam y de todo el linaje humano lo semejança de nabucodonosor rey de babilonia. que como el ombre fuesse puesto en honrra non lo entendio. fue cōpado alas bestias y hecho semejante a ellas. y el sabio rey su fiijo dezia que es vna o semejante la muerte del ombre y dela bestia. y que tiene el óbre poco mas que ella. **E** caymos en esta miseria que la carne y el espíritu de cōtinuo tienē guerra. **D**ize que camino por alli vn sacerdote y que le vio asillagado: y se passo sin curar del. y por semejante el leuita. por q̄ es verdad q̄ todos los sacrificios dela ley de natura significados ag por el sacerdote z todos los sacrificios con todas las o-

tras ceremoniasz obseruancias de la ley de scriptura significados aqui por el leuita. por quel tribu de leui era diputado al seruicio del tēplo: pasaron sin dar remedio ala cayda z miseria de adā z de todo el linaje humanal. **E**a todos los que biuieron en aquel tienpo: fueron comúnmente muy menguados dela gracia de nuestro señor dios. z todos los que justos fueron quanto quier que lo fueren: descendierō al limbo del infierno. **E**l das passo por allí despues vn samaritano. **E**ste es jesu christo nuestro redemptor llamado samaritano: por q̄ los samaritanos ni guardauā complida mēte la ley z cerimonia delos judios ni las delos gentiles: mas guardauan de vnas y de otras. y assy jesu christo nuestro redemptor no guardaua algunas cosas dela ley de moysen como aq̄l q̄ era sobre ella por su propria diuinidad: a vn que por su voluntad z humanidad se a via q̄rido someter a ella: z por esto los judios como por via de denuſto le llamauan samaritano. y nuestro señor no rehusaua ni desdenaua este nonbre. por que samaritano quiere dezir guardador: z jesu xpo nro señor es nra verdadera guarda z anparo. **E** passo jesu xpo por este camino. por q̄ se vestio de todas las flaq̄zas de nra humanidad que son sin pecado. z se fizo caminero z mortal como cada vno de nos. **A**llegose a aq̄l óbze ferido z muy affligido: por q̄ es verdad q̄ se allego a

nuestra miseria z gran flaqueza tō mado nra humanidad pa nos librar z sanar della. **A**lto nras llagas reprimiēdo en nos cō su gracia z bēdiciō toda mala inclinaciō: z estrechādo cō sus setōs mādamiētos z cōsejos toda licēcia de mal fazer. **E**cho en ellas vino de penitēcia z de temor dela justicia diuinal: z aseyte de misericordia z de cōfiança del pdō de los pecados z òla gracia de dios z esperāça òla gloria eternal. **P**uso lo sobre su bestia. tomando sobre su muy s̄to cuerpo. y enl y en su muy santa anima: todas las penas q̄ mereciā nros peccados fasta padescer tal muerte y tal passiō por nos redimir z librar dellas. **L**euo lo al meson dela santa yglesia. la q̄l rescibe z acoje alegre mēte z anpara z defiēde en si mesma a todos los q̄ a ella vi enē z en los sacramētos della estā z pmanescē. **C**uro le allí: cō las gracias delos s̄tos sacramētos q̄ todos son medicinas cōtra las enfermedades de nros peccados z defectos. **P**artiose otro día subiēdo a los cielos. **E**ncomēdole al sumopōtifice z a los otros plados dela santa yglesia z dioles dos dineros. libre z intelligēcia delos dos testamētos significados por las mitras q̄ pouen en las cabeças. z a todos los sacerdotes poderio de cōsagrar su p̄cioso cuerpo z de administrar todos los sacramētos. z señalada mēte poderio de absoluer z de ligar en el vn fuero y en el otro. **E** dixo les q̄ touiesen cuydado delas animas a ellos.

encomendadas diziendo a sant pe-
dro por si z en psona de todos. pas-
ce oues meas z pasce agnos meos.
Y avn diziendo gelo tres vezes por
dar a entēder q̄ auian z han de p-
uer a sus subditos de doctrina z
de ayuda corporal z de todo buen
exemplo. Dixo q̄ lo q̄ de mas gasta-
sen q̄ gelo pagaria quādo boluiesse
por q̄ les pmetio como el apostol
sant pablo dize doblado honor en
esta vida p̄sente z veniēdo al iuyzio
corona de gloria especial en̄l cielo:
por la declaraciō q̄ alas santas scri-
turas: z por las ceremonias z cosas
sacramētales q̄ a los santos sacramē-
tos añadiessen por salud delas a-
nimas. y por lo q̄ fiziesen por salua-
cion dellas: de mas de aq̄llo aq̄ son
obligados. lo q̄ se llama obra de su-
per erogatiō. **E** delo q̄l todo pare-
ce q̄ ihesu christo nuestro señor fue
verdadero proximo y que lo es qui-
en quier que verdadera mēte le re-
meda. **E** así dio a entēder a sus san-
tos discipulos la necesidad z el mi-
sterio z officio de su santa incarna-
cion z como eran bien auēturados
sus ojos cōlo ver. **P**lega a su piedad
que tomemos nos para lo hazer: el
consejo que dio a este maestro dela
ley que le pregunto quien era su p-
ximo: z que lo hagamos como lo fi-
zo esse mesmo nuestro señor ihesu
cristo. al qual sea honrra z gloria pa-
ra siempre jamas Amen.

**Capitulo. ccc. lxxv. Como herodes
tetrarcha de galilea se marauillo**

**mucho dela gran fama z grandes
miraglos de ihesu christo. z como
pensaua que el fuesse sant juan bap-
tista resuscitado al qual el auia de-
gollado.**



Esen los santos euā-
gelistas que cresciē-
do la grand fama de
la grand santidad de
nuestro señor ihesu
christo z de su gran poder z pode-
rosos miraglos: vino a noticia de
herodes tetrarcha de galilea: z ma-
rauillose mucho. z dezia que juan
baptista al qual el degollara resusci-
to delos muertos: y por esso obra-
ua z podia obrar tales miraglos.
Otros dezian que era helias. otros
q̄ era otra pfeta. Pero herodes to-
da via se affirmaua que fuesse juan
baptista resuscitado al qual el auia
degollado. **E** como herodes tu-
uiese por muger a herodias muger
legittima de su hermano filipo de-
zia le sant juan. que non le era licito
tener la z reprehendiale dello. Por
lo qual herodes le hizo prender z
poner en la carcel: y el y ella le quisi-
eran matar: pero no osauā por que
herodes le temia: sabiendo que era
varon justo y sancto y guardaua le
z oyele de buena voluntad z ha-
zia muchas cosas delas que le dezia
z temia así mesmo al pueblo: por q̄
tenia a sant juā por pfeta. **E** Pero
como viniessē dia oportuno para
ello hizo herodes en el dia de su na-
scimiento grand combite a los prin-
cipales de galilea. **E** como esto

uiesse en la mesa entro su hija z hija
 dela dicha herodias z baylo y dan-
 go alli delante todos. **E** plugo mu-
 cho a herodes y a todos los q̄ erā
 en el conbite. z dixo el rey ala moça
 pide me lo q̄ q̄sieres: z dar te lo he.
E juro le q̄ todo lo que pidiesse le
 daria: avn que le pidiese la meytad
 de su reyno. **E** ella salio y preguntō
 asu madre que pediria. **E** la madre
 le dixo. la cabeça de Juan baptista.
E entōces entro apriessa al rey y pi-
 dio z dixo. Quiero q̄ me des luego
 en vn plato la cabeça de juan bap-
 tista. **E** entristecioſse el rey. pero por
 el juramento z por los cōbidados
 no la quiso entristecer. mas enbio el
 verdugo z mando le degollar en la
 carcel a sant juan z que traxiesse su
 cabeça en vn plato. **E**l qual lo hizo
 asi: z traxo la cabeça z dio la ala mo-
 ça y ella dio la asu madre. **E** oyen-
 do esto sus discipulos vinierō y to-
 maron su cuerpo z pusieron lo en el
 monumento.

**Capitulo. cccxvi. por q̄ permitio
 dios nuestro señor q̄ sant juan bap-
 tista fuesse descabeçado por tal cau-
 sa z por tal manera.**



Quaxasse en grād ma-
 nera sant juan criso-
 stomo desta permisi-
 on de dios en el ser-
 mon que se lee en la fi-
 esta dela degollacion de sant ju-
 an baptista. z marauillasse mucho y
 es de marauillar que varon tan ex-
 celēte z tan esmerado en sanctidad
 z aprobado por el saluador: que en

tre los nascidos delas mugeres no
 se leuāto mayor: permitiessse n̄o se-
 ñor que por tal causa z por tal ma-
 nera fuesse martyrizado. **Q**ue los
 santos martires por afirmar y con-
 firmar la s̄ata fe catholica: o por no
 la negar padesciessen quales quier
 linajes de martyrios por graues z
 crudos que fuesse pareſce biē em-
 pleado z no es de marauillar. **P**or
 que cosa tan alta z tan ascōdida co-
 mo es la santa fe catholica por pru-
 euas tan altas: tan costosas z tā eui-
 dentes: se deuio confirmar por a-
 quellos que la predicauan z affir-
 man: o que non la querian ne-
 gar. **A**das que por reprehender vn
 pecado tan graue z tan manifesto
 predicador tan sancto z tan estima-
 do z de tanta auctoridad: padecie-
 se martyrio. y q̄ por manera de bur-
 la y de escarnio fuesse degollado z
 llevada su cabeça al conbite en vn
 plato: como sy fuera de vn carnero
 o de vn perro: mucho es de mara-
 uillar. **O**nde no sin causa dize la s̄a-
 ta escriptura. q̄ iudicia dei abissus
 multa. **Q**uiere dezir que los iuzi-
 os de dios son hondos z ascondi-
 dos. y asi exclamaua el apostol y de-
 zia. **Q**uax incōprehensibilia sunt iu-
 dicia eius: z inuestigabiles vie eius.
Adas pues es verdad como ese mes-
 mo apostol dize: q̄ todas las cosas
 escriptas para enseñamiēto nuestro
 son escriptas: es de saber q̄ por esta
 manera nos q̄so nuestro señor dar
 aentender de quanta necesidad de
 quanta extimacion z precio z de q̄n

to merecimiento es la correccion de los proximos z reprehensio de los pecados especial mente quando son publicos: como lo era este. La quiso nuestro señor que tan excelente varon por ello padesciese martirio: como sant pedro z sant pablo z los otros apóstolos le padescieron por la predicacion defension z enalçamiento de su santa fe catholica. Lo qual deuen z deuenos todos notar: z especial mente los prelados z justicias mayores z menores aquié aqillo pertenesce corregir z castigar. **Q**ue fuesse assi este glorioso santo por manera de burla z de escarnio descabeçado: tan poco carece de misterio. La quiso nuestro redemptor z maestro hazello semejante assi mesmo en aquesto. que assi como el quiso z touo por bien ser escarnescido z auiltado por muchas maneras de escarnio: como parece clara mente en el processo de su sagrada passion. fasta ser condemnado aturpissima muerte como lo dice la santa escriptura: assi quiso z touo por bié que lo fuesse este su muy amado pregonero z precursor. La esta ley tiene dada z quiere que se guarde: que los mayores sean mas humillados. y esta es por ventura la causa porque la santa yglesia no festiua ni solemniza assi este dia de su martirio: como solemniza z festiua el dia de su natiuidad. segund que no festiua nin solemniza la sagrada passion del redemptor: como festiua z solemniza el dia de su santa na-

tiuidad. De manera q̄ avn que en los otros santos z martires aya lugar lo que dice salomon en el ecclesiastes que es mejor el dia dela muerte. q̄ el dia dela natiuidad: en nuestro señor z en este su santo baptista: parece que es por el contrario.

Capitulo. ccc. lxxij. De como nos deuenos mucho guardar de jurar segund que arriba lo defendio ihesu christo nuestro redemptor.



Dize sant agustin en la omelia de aqueste euangelio. q̄ nos deuenos mucho guardar de todo juramento quanto quier que parezca licito z verdadero lo que juramos o prometemos con juramento. Porq̄ guardando nos en esta manera: nunca nos perjuraremos: ni por guardar juraméto illicito: o loca mente fecho faremos lo que no deuenos. La el que esta lexos del peligro no cae enl. mas el q̄ le ama o se acerca a el como dice el ecclesiastico ligeramente cae enl. Juro aq̄ herodes loca mente de dar a su hija todo lo que le pidiese avn que fuesse la meytad de su reyno. y dicen los euangelistas. que mando degollar a sant juá por complir el juramento. y non es de creer. que se entristecio herodes fingida mente: ni que fingio que se movia alo mandar por guardar el juramento. porque avn que touiesse gana de matar a sant juan como dice sant matheo. pero temia delo fazer: assi por q̄ el pueblo le tenia por

grand p̄feta segun quello dize esse
mesmo sant matheo: como por q̄ el
mesmo le extimaua mucho z le te-
nia en gr̄ad reuerencia seḡnd q̄ lodi-
ze sant marcos y arriba fue dicho.

**Capitulo. cccxcviij. como jesu x̄po.
fano vn tollido que estaua cerca de
la probatica piscina en iherusalem.**



Dize sant juan q̄ en je-
rusalé acerca del ten-
plo avia vna grand
balsa de agua llama-
da probatica piscina
la qual tenia cinco portales donde
los seruidores del templo lauauan
los cuerpos delos animales q̄ se a-
vian de offrecer adios enel templo.
E por esso se llamaua p̄batica por
que probar en latin es alimpiar: o
por que probaton vocablo griego
quiere dezir oueja. E dize que ally
yazia gr̄a muchedūbre d̄ enfermos
de diuersas enfermedades esperan-
do el mouimiēto de aquella agua.
Ca el angel de dios descēdia a tiē-
pos z mouia el agua. z estonce el q̄
primero descēdia enla piscina sana-
ua de qualquier enfermedad. E di-
zē que aq̄lla agua avia tanta vir-
tud por que era figura del baptisimo: z
avn dizen algunos q̄ avia aquella
virtud: por que dentro enla piscina
era el madero dela sancta cruz en q̄
padesco jesu ch̄risto nuestro salua-
dor. E dize sant juā que estaua ally
vn ombre enfermo que avia trein-
ta z ocho años que yazia tollido:
E como pasasse por alli nuestro se-
ñor jesu x̄po: miro a aquel enfermo

z pregunto le si queria ser sano. E
respondio el enfermo. Señor no tē-
go ombre que quādo el agua fuere
turbada: me meta enla piscina: z q̄n-
do yo vengo: otro ha descendido
enella primero. Entonces el bendi-
cho señor mouido de gr̄ad piedad
dixo le. Levātate z toma el lecho en
que yazes y anda. E luego fue aq̄l
ōbre sano z tomo su lecho z ādaua

**Capitulo. cccxcix. delo que jesu x̄po
nos dio aentender sanando este to-
llido: el qual esperaua ser sano en-
trando en aquella agua quādo del
angel fuesse mouida.**



S mucho de mara-
uillar dela piedad z
benignidad de jesu
x̄po nuestro redemp-
tor que teniendo po-
der bastante para sanar todos los
enfermos que estauā alderredor de
aq̄lla piscina esperando el mouimi-
ento del agua. ciegos coros z con-
trechos. no ayā sanado mas devno
y por eso avemos de entēder que
no lo fizo o dero de hazer sin algun
mysterio: el qual avemos nos de el-
codriñar. **T**odos los s̄ctos do-
tores concuerdan enesto: que aq̄lla
balsa de agua llamada piscina: figu-
raua la fuente y sacramento del san-
to baptisimo: enel qual son lauados
los cuerpos de fuera y las almas
de dentro de todos aquellos que
con verdadera fe son al baptisimo
offrecidos segund que en aquella
piscina eran lauados los cuerpos
delos animales que adios avia de

ser sacrificados: z son en el sancto
 baptismo sanos z libres de todas
 las enfermedades de los pecados:
 q̄nto q̄er q̄ sea graues. segū q̄ erā sa-
 nos de las enfermedades del cuer-
 po los que en aquella piscina eran
 lauados quando el agua se mouia:
C Tenia cinco portales: por q̄ son
 cinco las puertas z entradas al san-
 to baptismo: q̄ son las cinco plagas
 principales que en su sagrado cuer-
 po recibio jesu christo n̄ro seño: el
 dia de su sagrada passiō. Por el me-
 recimiento de las quales tienē el s̄a-
 to baptismo z los otros sacramen-
 tos virtud de sanar las almas. **E** a-
 si dezia el p̄pheta ysayas hablādo
del aduenimiento del saluado: z
del sacramēto del santo baptismo.
Sacares aguas con gozo de las fuē-
tes del saluado. llamadas fuentes:
por que de todas aq̄llas sagradas
cinco llagas mano z salio la virtud
y eficacia al s̄ato baptismo z a los o-
tros s̄atos sacramētos segū q̄ ya es
dicho. pues por la fe de aquellas
 ha de entrar en la piscina del sancto
 batismo qualquiera que alli ha de
 ser sano de los pecados: segū que
 por cinco portales o puertas entra-
 uan a aq̄lla piscina quādo el agua
 era mouida los q̄ auia de ser sanos
 de las enfermedades de los cuer-
 pos. **D**escēdia alli el angel y tur-
 baba o mouia el agua. Desciende a-
 qui jesu christo: magni cōsiliij ange-
 lus: como dixo ysayas. z mueue o
 turba el agua material: mezclando
 la cō su preciosa sangre: esto es dan-

do le virtud por los merecimētos
 de su sagrada passiō. **S**ano vno z
 no más: por q̄ no puede conseguir
 saluacion el que en si mesmo es di-
 uiso: amādo las cosas del mundo
 mas que a dios. Solo aquel es vno
 en si mesmo y no dos ni tres: que a-
 llegando se por amor verdadero a
 dios: se haze vn espíritu con el: segū
 que lo dize el s̄acto apostol en la pri-
 mera epistola a los de corintho en el
 capitulo sexto. **E** luego en el septimo
 dize. **Q**ue el onbre casado: busca co-
 mo aplega a la muger. z diuisus est.
E no dize ociosa mente: o syn
 mysterio el sancto euangelio: que a-
 via treinta z ocho años que aquel
 estaua tollido: z enfermo. lo qual
 no es assiligero de entender. pero
 lo q̄ los s̄atos doctores d̄llo h̄a alcā-
 cado es esto q̄ como el numero de
 q̄rēta sea numero sagrado y consa-
 grado z perfecto: segū que pare-
 ce en el ayuno del sancto moysen
 quando recibio la ley: z del sancto
 helyas quādo anduuo hasta el mó-
 te de dios oreb: z mascōplida mēte
 en el ayuno de nuestro seño: jesu
 christo y en otras muchas cosas s̄a-
 ctas z perfectas z dignas de notar
 que la santa escriptura recuenta fe-
 chas en este numero de quarenta q̄
 serian largas de contar: parece cla-
 ramente que el numero de treynta
 z ocho significa falta z imperfecci-
 on: pues le faltan dos pa allegar al
 numero de quarenta. **D**iez fueron
 los mandamientos principales de
 la ley de moysen a los quales se re-

buzen todos los otros de aquella ley: pero nunca se pudieron guardar ni guardaron sin la gracia de los santos quatro euágelios figurada z pmerida enel testamēto viejo y dada conplida mēte enel testamēto nuevo: segun lo testifica sant juā diciendo. Quia lex per moysen data est: gracia z veritas per iesu chri-
stum facta est. Mas se pudierō jamas guardar sin la caridad que es amor de dios z del primo: la qual como el santo apostol dize: z como ya arriba es dicho: es fin y complimiento de toda la ley. Pues del numero de q̄rēta q̄ resulta o diez multiplicado por q̄tro esto es o los diez mādamientos guardados z cōplidos cō la gracia z caridad de los q̄tro euágelios q̄ es amor de dios y del primo faltauā a aq̄l enfermo dos: q̄ son estos dos amores q̄ fazen al óbre perfecto. E assi parece que estaua en la imperfeccion del pecado significada por los treynta z ocho años numero salto z menguado: porque le faltan dos para llegar a quarēta: numero cōplido z pfecto: segun dicho es.

Tambien es mucho de marauillar q̄ nro señor iesu xpo sanasse a este enfermo: o tollido syn tener fe: la qual parece q̄ non tenia porq̄ el mesmo respōdio a los judios q̄ no sabia quiē le sanara. En lo qual q̄so nro redēptor manifestar nos los thesoros z grāde abūdancia de su piedad: q̄ auia que no tēgamos fe para recibir el s̄nto bap̄tismo como es verdad q̄ no la tienen los niños que al santo bap̄tismo son ofrecidos: ni la

contricion que parece necesaria para que la confesion sea perfeta y en ella se alcance gracia z perdon: tanto que no pongamos estoruo repugnado o contradiziēdo con la voluntad a los dichos sacramētos: nos da la gracia o los nuestro señor. Lo qual sin disputa es obra de gran piedad z de gran misericordia y de q̄ nunca vfo enel viejo testamēto. E a no aprouechauan los sacramētos del a los adultos q̄ no los recibian con fe y con deuociō. y parece que nos quiso dar a entender aq̄sto por que otro dia se le manifesto z le hablo enel tēplo diziēdole. Adira que eres hecho sano no quieras peccar porq̄ no te contezca peor: z luego el tollido le conosciō z le adoro yēdo a publicar a los sacerdotes y fanilesos que iesu de nazar eth era el que le dio el beneficio de la sanidad.

Capitulo. cccc. De como los judios murmuraron de iesu xpo por que curo en sabbado a aquel paralitico.



Ize sant juā que era sabbado aq̄l dia en q̄ iesu xpo sano al óbre dicho paralitico z le mando que tomasse su lecho z andouiesse. E que le dezian los judios. Sabbado es no es licito ar y llevar el lecho en q̄ yazias. Respōdio les. El q̄ me sano me dixo que le tomasse y andouiesse. Preguntarō le. Quiē es aq̄l óbre q̄ te lo dixo? Respōdio q̄ no sabia por q̄ era assi que el non sabia quien fuesse. E a iesu christo auia se apar-

tado luego de allí. **E** despues fallo le ihesu christo en el templo z dixo le. Cata q̄ fuyste hecho sano: ya no quieras pecar por que no te acaesca peor. Sue aquel ombre z dixo a los judios que ihesu christo era el que le auia sanado. **E** por esso p̄figuian los judios a ihesu christo: porque fazia esto en sabado. **B**ien parece destas palabras que dixo ihesu christo. no quieras pecar por que no te acaesca peor que por algun peccado: o por algunos pecados padescia este aquella tan luēga z tan graue enfermedad segū que otros muchos. a los quales sano esse mesmo nuestro saluador. y especial mente parece esto claro en el paralitico de que arriba fue dicho. al q̄l dixo sanandole dela enfermedad: perdonados te son tus pecados: dando a entēder que aquellos eran causa de su lesion z enfermedad. **E** assi dizē sant agustin z otros doctores que defendio aqui nuestro señor la recayda en el peccado: z dio a entēder que desplaze mucho mas a dios q̄ la primera cayda. Pues segun dio aqui a entēder diziendo. porq̄ non te acaesca peor. da mayor pena por la recayda. y assi dize sant pedro q̄ es el penitente que torna al peccado como el perro que torna a comer lo q̄ auia vomitado. o como el puercos que se torna alcienro: o al lauro de que ya estava alimpiado.

Capitu. cccc. j. de como ihesu xpo. p̄uio a los judios como ger q̄ no abierta mēte q̄ podia obrar en sabado.



Vista delas cosas que los phariseos y sacerdotes y maestros de la ley acriminauan y calunniauan a nuestro señor ihesu christo era: que no guardaua el sabado. La curaua los enfermos en sabado: y mandaua a los tollidos curados en sabado que lleuassen sus lechos a sus casas en sabado: z daua lugar a sus discipulos que en sabado anduuiessen por las sembradas: o mieses: z arrancassen espigas z las fregassen z facassen los granos dellas z los comiessen. Lo qual todo dezian que era defendido segun la ley de moysen z no se podia fazer en sabbado. Mas nuestro señor ihesu christo prouauales por muchas maneras lo contrario como parecera en sus lugares. **E** como clara mente les ouiesse dicho q̄ el era señor del sabado: segund que lo pone sant matheo en el dozeno capitulo. aqui gelo prouo avn que no assi clara mente. **L**a se comēço a manifestar verdadero y natural hijo de dios y consubstancial al padre: lo qual se seguia z cōcluyā que podia obrar en sabado. **E** dixo el padre fasta agora obra: z yo assi mesmo obro. Como sy dixiesse. **E** los guardays el sabado. z entendeys q̄ se deue guardar por que holgo dios en el: z cesso de obrar mas criaturas. **E** stays engañados por que avn que cesso de fazer: o de criar nuevos linajes de criaturas: no cesso por eso ni jamas cessa de obrar fazendo de

continuo algunas de aquellas y cō
 seruado el ser y la virtud pa obrar
 que a todas tiene dado. La de con
 tinuo cria las almas delos ombres
 y las infunde en los cuerpos: e ame
 nudo faze miraglos. los quales pu
 ede fazer el solo: que solo tiene infi
 nito poder sin el qual no se puedē
 fazer. Pues si el enel sabado obra se
 gun dicho es: sigue se que yo q̄ soy
 fijo su yo consubstancial a el y q̄ ten
 go aquella mesma essencia diuina q̄
 a el es razon y principio de toda o
 bra: obre junta mente con el. La co
 mo no tenemos distincion ni diuer
 sidad alguna en la essencia: assi no la
 tenemos en hazer qual quier obra
 que fuera della: o de nos hazemos.
 De manera que no quebranto el sa
 bado. pues no fago enel sino lo que
 mi padre faze y a el veo hazer. y no
 solamente yo que assi en essencia so
 vno con el: mas qual quier criatura
 quanto quier que diuersa y aparta
 da del no quebrantaria el sabbado
 faziendo enel lo que obra y haze el:
 pues por effo cessa la obra enel saba
 do porque cesso de obrar el. **D**i
 ze sant iuan que por esto se indigna
 ron mas los judios contra el y te
 nian mal voluntad dele matar. por
 que no solamente quebrantaua el
 sabado a su parescer: mas porque di
 zia que era dios su padre. y no por
 criacion: o por gouernacion como
 lo es de todos: ni por adopcion co
 mo lo es delos justos: mas fazien
 do se y equal a el y dando a entender
 que era segund que lo era: consub

stancial a el y dios verdadero co
 mo el.

Capitulo. cccc ij. Enel qual larga
 mete prosigue nro señor iesu chri
 sto que es hijo de dios natural y cō
 substancial a dios padre segund di
 cho es.



Dize sant iuan que re
 plico nro señor ihe
 su christo a los judi
 os y les dixo: En ver
 dad vos digo q̄ non
 puede el hijo de si mesmo fazer co
 sa: mas sola mente lo que viere ha
 zer al padre. La todas las cosas q̄
 el padre hiziere: essas mesmas por
 semejante haze el hijo. La el padre
 ama al hijo. y demuestrale todas las
 cosas que haze y a vn mayores co
 sas q̄ estas le demostrara por que
 vos os maravilles. La como el pa
 dre suscita los muertos y les da vi
 da: assi el hijo a los que quiere da vi
 da. **E**n todas estas palabras da
 ihesu christo a entender que es vno
 en essencia con el padre y distinto
 sola mente en la persona: o en la pro
 piedad personal. La toda perso
 na diuina es constituyda dela essen
 cia diuinal que es comun a todas
 tres. y de su propiedad personal q̄
 es ppria a cada vna. Da a entēder
 la comunicacion dela essencia: en lo
 que dize q̄ todo lo que el padre fa
 ze q̄ assi mesmo faze el fijo. Da a en
 tender la distincion dela persona: o
 dela propiedad personal: en quan
 to dize: que el fijo non lo faze de sy
 mesmo. por que como del padre re

cibe la esencia y el ser nasciendo: así recibe la potencia y el obrar. y por esto dixo q̄ el fijo no puede fazer nada de si mesmo: mas sola mēte lo q̄ vee fazer al padre. **E** dixo mas q̄ el padre no juzga a ninguno: mas q̄ todo el juyzio dio al fijo. porq̄ todos hōrren al fijo como hōrrā al padre. Palabra muy obscura es la primera y q̄ parece q̄ repugna alo dicho. por q̄ si el fijo sola mente faze lo q̄ el padre: y el padre no juzga a ninguno como le juzgara el fijo? **E**ntiēde la los santos doctores en dos māeras. La primera: q̄ el padre solo no juzga a ninguno: mas q̄ juzga jūta mēte cō el fijo. De manera q̄ como el fijo no obra sin el padre. tā poco obra el padre sin el fijo. pero es entrellos y en su obrar esta diferēcia. q̄ el fijo no tiene d̄ si mesmo la esencia ni la virtud pa obrar: mas rescibe lo del padre el q̄l lo tiene todo de si mesmo: y no rescibe nada del fijo. La segunda māera de entēder aq̄lla palabra tā obscura q̄ el padre dio al fijo écar nado todo el poder de juzgar: y especial mēte de cōdēpnar en el juyzio vniuersal por la razón q̄ adelāte se diria. y a ābas declaraciōes sirue lo q̄ dize porq̄ todos hōrren al fijo como hōrrā al padre. Dōde parece q̄ juzgādo el fijo: juzga en el padre. y así seyēdo onrrado el fijo es onrrado el padre. por lo q̄l se sigue en el texto. **E**l que no onrra al fijo: no onrra al padre que le embio. **E**n verdad vos digo. que el que mi palabra oye

y cree al que me embio ha vida eternal. y no viene en juyzio: conuene a saber de condēnaciō: mas pasa de muerte a vida. **E**n verdad vos digo. q̄ viene hora y agora es: quando los muertos oyran la voz del fijo de dios: y los que la oyeren biuiran. porque como el padre tiene vida en si mesmo: así dio al hijo tener vida en si mesmo. **E** tan bien tiene esta palabra dos entendimientos. por que ay muertos de dos maneras. muertos en las almas: y muertos en los cuerpos. Muertos en las almas. los q̄ no tienen fe: como son los infieles y avn los que no tienen caridad: como son todos los christianos que estan en peccado mortal. Muertos en los cuerpos. todos los que los tienen apartados de las almas. Agora los infieles que oyeron la voz del fijo de dios y le creyeron biuieron. **E** así mesmo el hijo de la bibda de la cibdad de naim. y la hija del principe de la synagoga. y lazaro hermano de martha y maria. y los otros muertos desta manera que por sy mesmo: o por sus santos discipulos resuscitō ihesu christo nuestro seño: todos oyeron su voz pues fueron resuscitados por el poder y por la virtud della.

Capitulo quatrociētos y tres. De clara como dios padre dio al hijo el poderio de hazer el juyzio. porq̄ es hijo de ombre.



Sigue se. y el padre dio poderio al hijo o fazer el juyzio. por q̄ es fijo de obre. **E**sta es la razón q̄ arriba fue tocada. por q̄ dios padre comertio el juyzio vniuersal al hijo. por q̄ como en aq̄l juyzio ayã de venir z ser condénados todos los malos z estos no puedã ver a dios en su essẽcia diuinal. por q̄ ni tienen los ojos del alma limpios como es menester pa la ver. antes llenos de tiniebla z de ceguedad. ni la puedã ver sin ser por ello bien auẽturados pues en ver a dios cara a cara cõsiste la bien auenturãça: fue necessario q̄ el hijo vestido de nra humanidad hiziesse y faga aq̄l juyzio z cõdennaciõ. por que en aq̄lla humanidad pueda ser visto de todos los malos tã biẽ como de los buenos: como es razón q̄ vean los juzgados al q̄ los juzga z cõdẽpna. **E**avn es muy grã razón q̄ como el hijo de dios en forma hũana fue acusado y condénado de los malos en su primero aduenimiẽto: quãdo nos vino a redimir y saluar: assi sean juzgados y condẽpnados del su segũdo aduenimiẽto: quãdo ver na a juzgar a todos: y adar cumplido galardõ a los buenos: y cõpli da pena a los malos. **E**assy dixierõ primero el ppheta zacharias. y despues sant juan en su apocalipsi: que verã al q̄ crucificarõ: y se llorarã por ello: pero sin prouecho. Lo qual no sera ageno de los malos xpianos: q̄ despreciaron los meritos de su pre

ciosa muerte y passion. la qual los judios procuraron: y los gentiles executarõ. **E**stos querays marauillar desto: q̄ oraverna en que todos los q̄ son en los monumẽtos: oyrã la boz del hijo de dios. **E** pcederã los q̄ biẽ fizierõ en resurreciõ de vida: y los q̄ mal fizierõ e resurreciõ o juyzio. **Q**uiere dezir: q̄ los buenos resuscitarã pa auer gloriã durable en los cuerpos z en las almas. z los malos resuscitaran pa auer pena para siẽpre. **E** dixo mas ihesu xpo: no puedo yo de mi mesmo fazer alguna cosa segũ que ya es dicho como oyo: juzgo. y mi juyzio: es justo. por que no busco mi voluntad: mas la volũtad de aquel padre que me embio. **E** y por que no digays que sy yo do testimonio de mi mesmo que mi testimonio no es verdadero: sabed que ay otro que de mi de testimonio. y se q̄ es verdadero su testimonio que da de mi. **E**los enbiasmẽs a juã baptista y el dio testimonio a la verdad. **E** yo no lo digo porque aya menester testimonio de aq̄l nin de otro ombre alguno: mas digolo porque vos seays saluos creyendo lo que deueys creer. Juan baptista era candela que ardia por fuego de amor de dios z del proximo. z luzia por doctrina z por entemplo de sancta vida. dela qual candela dixo el santo rey z propheta en el psalmo. **P**araui lucernã xpo meo. **A**ldas para vuestra confusion por q̄ vos quisistes gozar poco tiempo de su luz z claridad. yo mayor testimoio ten

go que sant iuan: porq̄ las mesmas obras que yo fago. las quales mi padre me dio afazer: dan testimonio de mi q̄ el padre me embio. Quiere dezir q̄ eternal mēte me engēdro y q̄ lo q̄ recibiesse huāidad y enlla apareciesse eneste mūdo y fiziesse y cūpliesse la redēcion del linaje humano. y esse mesmo padre q̄ me engēdro eternal mēte y me ēbio tēporal mēte: dio testimonio de mi: Mas vos nūca oyestes su voz ni vistes su esencia nin avn su semejança. Esto dixo porq̄ avn q̄le oyerō dar los diez mādamientos enl mōte de sinay: no era de dios aquella voz: mas del angel que la formaua por mādado de dios. y por que avn que fuesse de dios aquella voz: nunca los complieron y guardaron. **C** Siguese. y no tenes su palabra permanente en vos porque non crees a aquel que el embio. Escodriñad las scripturas pues que pensays que teneyd enellas vida eternal y fallares que ellas dan testimonio de mi. y no quieres venir ami para auer aquella vida q̄ pensays tener enellas. no digo esto por recibir gloria o loor de los ombres: ca nin la busco nin la quiero: mas digo lo auiendo compassiō de vos por que conosco que no tenes en vos el amor de dios ni me proseguis por amor del. **C** Yo vine en el nombre de mi padre y no me recibistes: verna otro en su propio nombre y recibir le es. Mas como me podres creer vos: que buscays la gloria y la honrra vnos de otros

y deste mundo: y la gloria que solo dios da non buscays: No pensēs q̄ vos aya yo de acusar ātel padre: ca moysen vos acusa enel qual vos esperays: por que si creyēdes a moysen: por ventura creyēdes ami. La de mi scriuio el. Mas si no creyēs a sus letras: como creeres a mis palabras.

Capitulo. cccc iiii. Declara como scriuio moysen de ihesu christo.



Scriuio moysen de ihesu christo en muchas māeras. La scriuio: de su diuinal y eterna generaciō: diziendo luego al comiēço de su libro: que dixo dios sea fecha luz y c. y asi en la creaciō de las otras cosas: adotoco y dio a entender la produciō y generaciō del verbo diuino. que es el hijo de dios. La el dezir de dios. era cocebir primero en su entendimiento lo que queria fazer. y despues producir lo a fuera. dando le ser: era hazer lo. y aquel concepto y conoscimiento que dios tiene de sy mesmo: de su esencia diuina y de todo lo que es enella. y de todo lo q̄ quiere y puede: es el verbo diuino. Del q̄l dixo sant iuan q̄ era enel comiēço: y q̄ dios era el verbo. y q̄ todas las cosas fuerō fechas mediante el. porq̄ p̄mero las concibio y las entēdio dios y las q̄so fazer: q̄ las fiziese ni les diessē ser. Escriuio d̄ todo el misterio d̄ la sātissima trinidad diziendo como q̄ndo dios q̄so formar y criar al onbre: d̄to. fagamos

ombre a nuestra ymagen z semejan
 ca z c. lo q̄l auia de ser escripto cō le-
 tras de oro. porq̄ es anos grā lūbre
 y grā fundamēto pa entēder aq̄l al-
 tísimo misterio. y escriuiēdo la re-
 uelació q̄ fue fecha al patriarca abra-
 hā estādo sola enzina d̄l valle llama-
 do mābre. adōde vio tres āgeles z
 los adoro z hablo como si fuerā v-
 no. y otras q̄ serian largas pa aqui.
 Escriuió moyses del misterio de su
 incarnació z generació tēporal: scri-
 uiēdo las reuelaciōes q̄ dello fuerō
 fechas a los santos patriarcas y pa-
 dres p̄meros. Al adā: quādo d̄ su co-
 stado estando el durmiendo fue for-
 mada eua. Al melchisedech quando
 ofrescia pan z vino. en figura del sa-
 cerdocio de jesu christo. Al abrahā:
 quando le fue prometido z jurado
 que en su simiente seriā bendichas
 todas las gentes. La qual simiente
 como el santo apostol dize: fue jesu
 xp̄o. Al patriarca ysaac: q̄ndo bēdi-
 xo a su hijo jacob z sintio el olor de
 sus vestiduras como olor de cāpo
 lleno q̄ bendixo n̄ro seño. y no me-
 nos ēla bēdiciō q̄ despues dio a su
 hijo esau. q̄ representaua alli al pue-
 blo gētil diziēdole. En grosura d̄la
 tierra y ē rocio d̄l cielo de arriba fe-
 ra tu bēdiciō: Seruiras a tu herma-
 no z verna tiēpo en q̄ sacudas y des-
 ates z q̄tes su yugo de tus ceruizel
 De la grosura d̄la tierra que fue la
 humanidad de jesu xp̄o llena de gra-
 cia sin medida. y del rocio del cielo
 de arriba q̄ fue su diuinidad ala q̄l a
 q̄lla santa hūanidad fue vnida en la
 p̄sona del verbo diuino: fue la bēdi-

cion del pueblo gentil sygnificado
 alli por esau. El q̄l avn q̄ algū tiēpo
 fue menor quel pueblo judiego est
 acatamiēto de n̄ro seño. y como si-
 eruo de aq̄l: porq̄ ni tenia ley verda-
 dera ni cerimōias como el: despues
 fue pueblo mayor z p̄ncipal ēla san-
 ta yglesia q̄ por la mayor pte fue cō-
 stituyda z fecha del pueblo gentil.
 Al patriarca jacob: q̄ndo est en arti-
 culo dela muerte bendiziēdo a sus
 hijos dixo a judas. Tus hermanos
 te alabarā z c. Cachorro del leō ju-
 das. Arrobar sobiste hijo mio: acos-
 taste te a descāsar como leō z como
 leona. Quiē le despertara? No sera
 q̄tado el cerro: o seño rio de juda z
 caudillo de su linaje: fasta q̄ vēga el
 q̄ ha de ser ēbiado esperāca d̄las gē-
 tes. Altara ala viña su pollino z ala
 cepa su asna. lauara en vino su vesti-
 dura: z en sangre de vua su manto.
 Mas hermosos sō sus ojos q̄ vino
 z sus diētes mas blācos q̄ leche. Lo
 q̄l todo biē entēdido: significa abier-
 ta mēte el misterio d̄la incarnació de
 jesu xp̄o n̄ro seño. z el tiēpo de su
 aduenimiēto. **E**avn scriuió mo-
 yse lo q̄ ael mesmo fue reuelado de
 aq̄ste santo misterio q̄ndo vio aq̄lla
 gran visió q̄ ardia la çarça y q̄ no se
 q̄maua: y en todos aq̄llos miraglos
 q̄ fizo con aq̄lla vara: o cayado: la q̄l
 clara mente significaua la cruz en q̄
 padecio ihesu xp̄o n̄ro seño. o aesse
 mesmo jesu xp̄o vara salida d̄la rayz
 de jesse como se podria demostrar
 discuriēdo por todos ellos: sy no
 temiesemos alargar. Mas por abre-
 uiar baste dezir en sūma. q̄ en todos

aquellos cinco libros en qual mas en q̄l menos: scriuio de jeshu xpo nro señor. La todas las ystorias z ceremonias z sacrificios de aq̄lla ley q̄ scriuio moysen. todos erā figura de su aduenimieto z icarnaciō: z de su sagrada muerte z passiō. z de todo el misterio de nra redēciō. E asi mesmo scriuio del diziēdo enl quito libro como dios nro señor auia d̄ enbiar pfeta semeiate ael. el q̄l les daria nueva ley zc. E avn scriuio del dādo alli señales por dōde lo pudiessen conoser. La si los allegasse a dios por sus dotrinas z fiziesse señales z marauillas z viniessse lo q̄ profetizasse: deuiā lo oyr creer z recibir z seguir como ael.

Capitulo. cccc v. q̄ introduze z dize por q̄ se deue poner en este lugar todo lo q̄ scriuio sant juā en su sancto euangelio desdel comiēço fasta aq̄.



Do: q̄ lo q̄ sant juā euāgelista escriuio en su santo euāgelio antes de aq̄ste capitulo q̄ aq̄ se ha pseguido z declarado el q̄l es alli el capitulo quito: no ternia asi buena sazō ni buen lugar ni tāto labor si se guardasse pa adelāte: parecio buē consejo poner lo aq̄. y avn no fuera malo que mucho ātes se pusiera. pues es verdad: q̄ aq̄llo fue lo p̄mero que hizo nro señor jeshu xpo d̄spues q̄ fue baptizado z despues q̄ ayuno aq̄llos q̄rēta dias z q̄rēta noches enl desierto de q̄ arriba fue dicho. Cierta es q̄ algūas de aq̄llas cosas son puettas pa en aq̄ste libro como el miraglo q̄

fizo ēlas bodas cōyertiēdo el agua en vino z otras que no sera menester repetir las. **E** pues es de saber q̄ como sāt matheo comēço su sātō euāgelio ēla generaciō humana de jeshu xpo recōtādo por orde los patriarchas reyes z pfetas z los otros principes z duqs: o cabdillos de gendescēdio segū la carne mediāte nra señora la virgē maria su bēdita madre: asi sant juā comēço dela eternidad de su diuinidad z de su ineffable z eterna generaciō: segū q̄ arriba fue tocado q̄ndo se dixo la causa por q̄ los euāgelistas erā asi figurados. E assi es cosa conuenible que desde in principio erat verbū se p̄figua su santo euangelio.

Capitulo. cccc vi. Delas causas que mouieron a sant juan que escriuiese assi alta z copiosa mente dela diuinidad de ihesu christo z delas cosas que hizo al comiēço z en los primeros dos años de su santa predicacion hasta que sant juan baptista fue preso.



Fize el biē auēturado sant jeronimo doctor glorioso q̄ como sāt juā euāgelista biuiese. lxxviii. años d̄spues dela ascēsiō de nro redētor jeshu xpo a los cielos: en sus dias postrimeros se leuātārō dos hereges vno llamado ebion. z otro llamado chirinto. q̄ dezian q̄ jeshu xpo era puro obre z que non fuera primero que su gloriosa madre la virgen maria pues sant matheo z avn sant luchas recōntauan su generacion el vno des

centienddo y el otro subiendo z toda aquella era carnal z humana z que le conuenia por razõ de su santa madre dado que virgen le concibiese virgen le pariesse: z virgẽ permanesciese despues del parto z que el santo joseph su esposo no la ouiesse conosciudo ni ouiesse auído pte alguna en la generacion de iesu xpo

E dize assi mesmo el dicho glorioso doctor que como sant juan vi esse z leyese los sanctos euangelios que escriuieron sant matheo z sant marcos z sant lucas: vio z affirmo que auian escripto la verdad en todo ello: po q auian dexado de escriuir muchas cosas: especial mēte de las q ihesu xpo hizo en los primeros dos años de su sancta predicaciõ z doctrina: y avn algunas del tercero como fue alũbrar al q auia nascido ciego. z resuscitar a lazaro. **E** dize q pa destruyr aqlla maldicta heregia: acordo de escriuir ò la diuinidad z generaciõ diuina de ihesu xpo z comẽçar en ella su sãto euãgelio. z despues suplir algũas ò las cosas suso dichas dexadas de escriuir por los otros santos euangelistas.

Capitulo. cccc vij. Declaraciõ dela pmera pausa o sentẽcia del sãto euãgelio de sãt juã ip:icipio erat verbũ.

Des començo el biẽ auẽturado sant juã y como aguila q buela muy alto z pone los ojos enl sol sin ni gun enpacho: dixo. **E** nel comienço era el verbo. y el verbo era cerca de dios y dios era el verbo. este era en

el comiẽço a cerca de dios. **E** terbo eneste lugar: mas qere dezir q a qillo q comũ mente llamamos palabra. y por esso no es aq su ppio romãce: palabra. La qnto a este pposito ptenesce: ay dos mãeras de verbo. vno: del coraçõ. y otro: dela boca. **D**el pmero dixo ellãto rey z pfecta **E**ructauit cor meũ verbũ bonũ. y en otro psalmo dixo ò los malos. q in corde z corde locuti sunt. y en otro q dixo. el nescio o loco en su coraçõ: no ay dios. y vno de los amigos del santo job dixo. **S**ermonem cõceptũ quis retinere poterit? **D**el segũdo esta llena la santa scriptura: y lleno el vulgo. **E**l pmero es lo q el coraçõ o el entẽdimiẽto de dios: o de ql qer criatura racional cõcibe z dize dẽtro desy mesmo. **E**l segũdo mãifiesta z declara a fuera el verbo cõcebido y pensado y formado dẽtro enl coraçõ: o enl entẽdimiẽto. **D**el pmero dixo el dicho santo rey y pfecta en otro salmo. **V**erbo domini celi firmati sũt. y parece claramente q fablaua de aql por lo q dixo en otro psalmo. q affirmo dios los cie los por su entẽdimiẽto. **P**ues como en dios aya estas dos mãeras ò verbo: el primero es el hijo suyo del ql dize aq sãt juã q era enl comiẽço zc. **P**orq es assi verdad q ab eterno z desde q dios es dios q es sin comiẽço z sin fin siẽpre touo enl mesmo cõcebido y formado y dicho dẽtro des: conosciemiẽto ò si mesmo: y por cõsigniẽte de todo lo q podia fazer. y de como lo faria cada q quisiesse segun que lo vxo el sabio rey salo.

mon en los prouerbios hablando de la sabiduria de dios que es este mesmo verbo. Como antes que dios criasse cosa alguna ya su sabiduria era concebida y la paria y q̄ era con el conponiendo faziendo z criando todas las cosas que dios cōpuso fizo z crio. **C**y por dar a entēder esta eternidad: o coeternidad del verbo diuino fijo de dios biuo el santo apostol le llama esplendor. por que el resplandor del sol tiene ser desde el punto y momento en que el sol fue. **E** llama se fijo por q̄ verdaderamente es dios engendrado de dios padre q̄ le engendro y engendra de su mesma substācia y de toda ella diziēdole dētro de si mesmo por la semejança que de su mesma substancia y essencia tiene en su entendimiento. **E**a no puede auer en dios cosa que no sea dios. **E** a vn llamase y imagen del padre z figura de su substancia: como el santo apostol dize: por que perfecta mente y en todo y por todo es ael semejante y mas complida mente sin comparacion q̄ ningun fijo a su padre z mas q̄ ninguna y imagen o figura alo y imaginado z figurado por ella. **C**lertad es que todo esto tiene la tercera persona dela santissima trinidad que es llamada spiritu sancto. pero no es verbo ni fijo por que no procede por acto o por obra de entendimiento como el verbo: mas por acto y obra dela voluntad del padre z del fijo. y por que el verbo z la formacion del: requiere semejan-

ça en el entendimiento que le forma z le dize: por esso es fijo y es llamado fijo. **E**a todo hijo es z deve ser semejante a su padre en la natura z substancia de que es engendrado. segun que vemos que el onbre engendra ombre z no cauallo. z el cauallo engendra cauallo z no onbre z assi cada animal y a vn cada arbol engendra su semejāte. **E** por que la obra dela voluntad no requiere assy tal semejança en si mesma dela cosa que ama: por esso el spiritu santo q̄ procede por acto y obra dela voluntad diuinal: non es nin se puede llamar fijo. **D**e guisa que en la manera del proceder esta toda la differēcia segun que muy sabia mente lo dize sant agustin en el vltimo libro de trinitate. **E** segū que para gran cōsolacion de nuestro entendimiēto en esta materia: mostro dios nuestro se ñor esta diferencia en la processiō de eua dela substancia de adā. **E**a por que no procedia del por via de generacion como qual quiera de sus hijas: por eso no fue nin es llamada su hija. **C**De todo lo suso dicho para declaracion desta palabra verbo parece claro en alguna manera lo que sant iuan quiso dezir aqui dela eternidad de jesu christo fijo de dios biuo z ygual en todo y por todo a dios padre segund la diuinidad: como dixo s̄to athanasio. **E**a diziendo en el comiēço era el verbo: dio a entēder la eternidad. y diziendo que era cerca de dios: dio a entender la distincion personal del

padre al hijo. y diciendo y Dios era verbo: dio a entender la unidad de la esencia del padre y del hijo. y replicado. este era en el comienzo a cerca de Dios: dio a entender que todo lo dicho era y es verdad de aquel verbo de que comencé a hablar. perdone el lector si alguno no pudiere entender esta declaración necesaria para entender aquella palabra verbo. La non se pudo mas aclarar en breue scriptura como lo es esta. y qual que lector que lo entendiere mejor: haga por ello gracias a nuestro señor que distribuye y parte a cada uno su gracia como le plazce. Bien veo yo que esta y otras declaraciones deste santo evangelio: non son para todos. pero sepan los que no lo saben. que los que scriuen: scriben para todos como el santo apostol dice. y que este santo evangelista scriuio para todos.

Capitulo. cccc viij. Declaracion de otras partes de aquel evangelio de sant iuan. In principio erat verbum.



Iguese en el dicho evangelio. todas las cosas fueron hechas por el: por que es asi verdad que Dios obra todas las cosas por su entendimiento y por consiguientemente mediante su verbo que es el hijo. Segun que qualquier artifice haze qualquier cosa que a su arte y officio perteneca mirado a la forma: o semejanza de aquello que haze la qual tiene presente en su entendimiento como patron: al tiempo que obra. **E**l fin el fue hecho nada. Sentencia es que por mas afirmar

dize por otras palabras lo que ha dicho en la pasada. Como que que año de sant agusti que aquella palabra nada: que quiere decir pecado. El qual a los otros parece algo: por que piensa que lo que se haze no deuida mente: aquello es el pecado. Mas no lo es propria mente: si no la falta de la circunstancia o circunstancias que haze o hacen que no se haga deuida mente. La matar hombre no es pecado: mas matarle no deuida mente: no quiere deue: o no por la causa que deue: o no como deue: esto es el pecado que se llama homicidio. de manera que es verdad que el pecado propria mente hablando es nada: pues no es si no falta de la circunstancia o circunstancias con que se deuia fazer la obra para que fuese bien hecha y no fuese mala. y asi añade sant agustin que se torna el nombre en nada quando peca. por que es verdad que pierde la gracia de Dios y su verdadero amor y caridad que dan al hombre verdadero ser: sin el qual es nada y vale nada el ser natural. Como es nada o vana: segun dize la filosofia: la medicina y qualquier cosa que no consigue su efecto y el fin para que es ordenada. Pues bien dize sant iuan que sin jesus christo es hecho el pecado entendiendo lo como lo dize sant agustin. por que la falta que haze que la obra sea pecado no la haze Dios. mas haze la falta y malicia de nuestra voluntad. **S**iguiese lo que fue hecho: vida era en el. quiere decir que todas las criaturas tenian y tienen mejor ser y mas noble en el verbo divino: mediante el qual son en el entendimiento diuinal. y aquel ser que alli tenian y tienen

llama vida: porque como ya arriba es dicho vida verdadera y biuiete es el fijo de dios segun q̄lo es el padre. **E**y la vida era luz d̄ los ōbres. porq̄ como despues dize: el al̄bra a todo onbre q̄ viene en este m̄do. z llamase luz el fijo de dios z sabiduria z verdad z por semejates nombres porq̄ como ya es dicho p̄cede y es engēdrado por obra del entendimēto diuinal. y al entēdimiento p̄tenesce al̄brar y dar sabiduria y conosciēto dela verdad. **E**sta luz q̄ es el verbo diuino fijo de dios: derramo los rayos de su claridad z doctrina sobre las tinieblas q̄ erā los pecadores del pueblo judiego z no la cōprehēdierō porq̄ no la recibieron ni se aprouecharō della.

Ea mayor abūdancia z por los mas cōuencer: fue ante el ēbiado de dios juā baptista pa q̄ diesse testimonio dela l̄bre z d̄la verdad q̄ es jesu x̄po. segun q̄ le dio muy fiel mēte y muy cumplido fasta le mostrar cō el dedo diziēdo. *Ecce agnus dei.* Como larga mēte adelante sera dicho.

Capitulo. cccc. ii. De como fue menester el testimonio de sant juā baptista.



Nuestro menester q̄ s̄nt juan baptista viniēse a dar testimonio de jesu x̄po: porque como dize sant agustin tan flaca tenian los judios la vista: que auian menester candela encendida pa ver z conoser el sol. **E** por que es verdad: que no bastauan las pro-

fecias a demostrar complida mente a ihesu ch̄risto: sy no ouiesse alguno que le mostrasse con el dedo z dixiese este es: segun que lo demostro sant juan baptista. Porque como quier que las profecias hablauan todas las circunstancias del aduenimiento del messias. Diziendo q̄ndo venia. adonde nasceria. como seria cōcebido z como adorado: que tal seria. q̄ obras haria. zc. Pero avn era menester algua profecia que particular mente mostrasse la persona singular: d̄la qual todo aquello era escripto. **E**a el cumplimiento de algunas profecias era occulto: como era: que nasceria de virgen. **E** cierto es que el cumplimiento de esto sabia sola su sanctissima madre q̄ era cierta q̄ sin n̄gū ayūtamiēto de varon: z sin n̄guna corrupcion le auia concebido z parido. **T**ambien era occulto que el ouiesse sydo adorado de los magos. Por q̄ avn que fue publico y notorio en hierusalem z en bethleem z en todas aquellas partes. que aquellos sabios reyes vinieron ale adorar: no fue assi sabido: si le hallaron z si le adoraron. **E** avn que esto fuesse publico z sabido: no se sabia: si este niño adorado: fue muerto entre los muchos niños innocentes que herodes hizo matar: porque entre aquellos muriēse el. **E** avn que fuesse sabido que non muriera entrellos: non era sabido que este fuesse aquel niño adorado. **E** assi era oculto que este mesmo ouiesse sydo en el tem-

plo presentado. y que este mesmo ouiesse huydo en egypto: y que de alla fuesse por dios padre llamado. Lo qual es claro q̄ estaua todo p̄fetizado. Assi q̄ es verdad q̄ el cōplimiento de algunas prophecias era occulto. El cumplimiento de otras era en alguna manera confuso. La muchos ombres nascieron y fuerō en aquel tiempo. en que el patriarcha iacob z el propheta daniel prophetizaron que vernia el messias. z muchos nascieron en bethleem. a donde el propheta micheas p̄phetizo q̄ nasceria el messias. y avn por ventura nascieron allí muchos esta bien auenturada noche que el nascio: y por eso fue menester que el angel que lo anūcio a los pastores: les diese señal en que particular mente le conosciessen. diziendo les que lo hallarian en pesebre: en pobres pañños enbuelto. y assi de muchas otras prophecias. Clardad es que la propheta de ysayas en el capitulo. xxxv. de los miraglos q̄ haria el messias: le daua mucho aconoscer. y assi la allego nuestro señor ihesu christo como cōplida en si mesmo. a los discipulos que desde la carcel en que estaua preso: embio ael sant juā baptista con la pregunta puesta arriba. Pero avn toda via era menester: q̄ algun propheta diese del testimonio particular mostrando lo con el dedo: segund que le dio z demostró sant juan baptista. E por eso acabaron en ella ley z los prophetas que prophetizauan del adueni-

miento del messias: como ya fue dicho arriba.

Capitulo. ccccx. Profecucion z declaracion de otras palabras de aq̄l sancto euangelio.



Egue se en el texto. Este ombre juan no era luz de sy mesmo: mas era lo ihesu christo q̄ es luz verdadera: la qual alumbra quanto en sy es a todo ombre que viene en este mundo. **E**ra en el mundo: y el mūdo fue fecho por el. y el mūdo no le conocio: porque los ombres mundanos y dados alas cosas del mundo y a sus pompas plazerer z vanidades no le conosciaron ni conoscien ni recibierō ni reciben su doctrina. **E**ti no al pueblo judiego q̄ era proprio suyo y a quien principal mente era prometido z embiado: z no le recibio ni creyo ni siguió: antes le procuro la muerte z gela dio. Mas a todos los que le recibieron z creyeron assi judios que fueron pocos como gentiles que fueron muchos: dio poderio que fuesen fechos hijos de dios por gracia z adopcion o profijamiento segun que lo el era y es por naturaleza. Los quales no alcançan esta dignidad y profijamiento por ser engēdrados de sangre ni de varōz de muger: como lo son por la generacion natural z corporal: mas alcançan lo por gracia que dios les quiso y quiere fazer recibida en el sancto sacramento del baptismo como ya arriba fue dicho. **E** la

mo enste passo carne ala muger: por que es muelle z flaca como la carne z porque asi como la carne es z ha de ser subiecta en todo y por todo al spiritu: asi la muger ha de ser subiecta a su buē marido y regida por el. On de dize aqui sant agustin lo q vulgar mente se suele dezir: que es perdida la casa en que mada mas la rueca que el espada.

Capitulo. ccccxi. Declaracion dela palabra del dicho euāgelio. Et verbum caro factum est.



Iguese. y el verbo fue fecho carne. quiere dezir que el hijo de dios fue fecho ombre sin d̄tar de ser dios que no podia dexar d̄lo ser: mas v̄niendo asi nuestra humanidad en vnidad de persona dentro en el viētre virginal de su bendicta madre. en tal manera que essa mesma persona y verbo diuino que por razō de la diuinidad es hijo de dios natural z dios verdadero: fue ōbre verdadero. z por razon dela humanidad fijo asi mesmo natural d̄la virgen maria. y esto es lo que p̄ncipalmente quiso z quiere dezir z prouar sant iuan en todo su sancto euāgelio: que ihesu christo fue y es dios z ombre verdadero: y por razon dela diuinidad fue z es eterno y touo ser antes que fuesse la virgen maria dela qual despues rescibio la humanidad por razō dela q̄l es su hijo natural. y por consiguiente despues della. *E dize que fue fe-*

cho carne por se mas humillar nō b̄rando se dela parte mas bara y de menor condicion: que es enel ombre. y por excludyr y desechar la heresia delos que pensauā z dezian q̄ el hijo de dios v̄nio assi z tomo alma humana: por razon dela qual se dezia ombre por que segun la philosophia la alma es todo el ombre o la principal parte del: z que no tomara ni v̄niera assi carne: o cuerpo humano por ser assi vil z corruptible como lo es.

Capitulo. ccccxi. Exclamaciō muy deuota z mucho de notar: sobre aquella sanctissima palabra: verbum caro factum est.



Palabra mucho de notar. *Verbum caro factum est.* para q̄ nuestra soberuia sea q̄brantada. veyēdo asi humillado: al verbo diuino. dios verdadero: hijo de dios biuo. *E* en señal desto: damos z deuemos dar con nos en tierra: o alo menos hincar las rodillas: cada que en la santa yglesia la oymos. *E* palabra mucho de retener. *verbum caro factum est.* que encierra en sy: todo el misterio dela santa fe catholica. *E* palabra mucho de abraçar. *verbum caro factum est.* para que nos encienda mas q̄ ningun fuego enel amor de dios z del p̄rmo. veyēdo: quanto amo dios al linaje humanal z a todo el mundo a causa del: haziendo se assi ombre por su amor. *E* palabra mucho de preciar. *Verbum ca-*

ro factuz est: pa alçar z conortar nra
esperança de alcãçar la gloria del cie
lo: viêdo q̄ así nos ha dios dado su
hijo natural y vnigéito. **D** palabra
mucho de temer. verbū caro factuz
est. pa huyr todo pecado. viêdo adi
os hecho óbze pa tomar muerte z
passiō por nos redemir z librar del
pecado original: z de todo otro pe
cado. **D** palabra. digna de ser tray
da de cōtinuo en la boca. **V**erbū ca
ro factū est: cōtra toda tēptaciō y cō
tra todo peligro del cuerpo z del
alma. **N**o es arma q̄ así defiēda: co
mo esta muy sãta palabra: cada que
cō deuociō z reuerēcia es pñucia
da. **D** palabra mucho de enralçar y
de screuir cō letras de oro. verbū ca
ro factū est. q̄ dize la dignidad y en
ralçamiēto dīl óbze: sobre toda cria
tura a vn q̄ sea āgelical. **E**a como di
ze el sãto apostol. no tomo ni vnio
cōsigo la natura āgelical: mas tomo
y vnio cōsigo la simiēte de abrahã.
D dignidad sobre toda dignidad.
D hōrra sobre toda hōrra. **D** exce
llēcia sobre toda excellēcia: q̄ dios
se haga óbze: pa q̄ el óbze sea hecho
dios. **D** palabra a los santos āgeles
muy grata. verbū caro factū ē. pues
como dize el sãto rey z pfeta enīl sal
mo: de aq̄ se reparã sus caydas: no
redimiēdo a los āgeles q̄ cayerō por
q̄ no son capaces dīllo: mas hichien
do dīlos óbzes las sillãs q̄ por la ca
yda de aq̄llos q̄ daron vazias. **D** pa
labra resonable ē los cielos z ē la ti
erra y enīl mar y ē las arenas y en to
do lo q̄ es enīllos. verbū caro factū ē.
pues por esta obra tan maravillosa
sobre toda maravilla. tã piadosa lo

bze toda piedad z tã llena de bōdad:
todo recibe reparo z gloria. ca cayēdo
el óbze: todo fue diminuydo. y así re
pado y ēralçado el óbze: todo es re
pado y enralçado. **P**ues digamos z
nūca acabemos cor de ore: z ope. de
coraçō y de boca y de obra. verbū ca
ro factū ē. y roguemos le muy ahica
da mēte. q̄ semp habitet i nobis. q̄ mo
re siēpre cō nos en nra memoria y pē
samiēto. en nra boca y ē nuestra obra.
Quod nob cōcedere dignetur amē.
Siguēse. **E** moro en nos. cōuiene
a saber por gracia ē las almas de los q̄
le recibierō z recibē z creē: y por beni
gna z humana conuersacion con los
ombres así justos como peccadores.

**Capitulo. cccc. xiiij. Declaracion de
la palabra que dize. E vimos la glo
ria del.**



Siguēse. z vimos la glo
ria del: como gloria de
vnigēito de su padre
lleno de gracia z dī ver
dad. **Q**uiē podria ni ē
muchos libros recōtar cōplida mēre
la gloria excellēcia z magestad de jēsu
t̄po q̄ mostro en su cōcebimiēto tēpo
ral fecho de virgē muy pura muy sã
ta z muy cōsagrada y no por via hu
mana ni natural: mas por virtud del
spū scō. z en su nacimiēto fecho sin ni
gūa corrupciō de aq̄lla muy sãta ma
dre: z cō tãto gozo z cō tãta alegria de
los āgeles q̄ en aq̄lla ora tã alta mēte
cãtarō. **G**loria i excelsis deo z c. y cō
tãta admiraciō z tãto gozo dīlos pas
tores: a los q̄les en esta ora por el san
to āgel el dicho nascimiēto fue anūci
ado. y despues dī todos los otros a
quien los pastores recōntarō lo que

oyeron z vieron segund que todo lo recuenta sant luchas z ya arriba fue larga mente puesto. y con tanta admiracion delos cielos en los qles fue luego formada nueua estrella que denuciaffe su nascimiento a los reyes magos en las partes de oriente. z que aquellos assi osada mente le viniesfen abuscar z a adorar z a ofrecer dones z conoscer z tomar por rey z señor: reynādo herodes en judea como lo cuenta sant matheo z como ya larga mente fue puesto arriba. y assi sucesiua mente de todas las otras marauillas que fizo: con las quales mostro su gloria z magestad en todo el discurso de su vida fasta que subio a los cielos z fasta que tan marauillofa mente embio el espiritu santo sobre los discipulos. y que avn fasta oy no las dexara de fazer nin dexara fasta la fin del mundo. No es ombre ni angel que cumplida mente las puede recotar. La son de mayor gloria que aquella que segun dize el sancto rey z pfe ra recuentan los cielos. In que la del rey salomon quando mas creciva la touo. **E** ya de como le vio el euangelista z de como con estos mesmos ojos de fe le veemos nos lleno de gracia y de verdad: luego lo dize el z lo declararemos nos en el siguiente capitulo. Mas esto no se calle aqui. que toda la principal gloria que enl vimos. fuit ab intris. como dize el santo rey z propheta en el psalmo. Conuiene saber: su infinito poder: su infinito saber: su sobera

na bondad: su clemencia z piedad: su justicia z equidad: su magnificencia: liberalidad z franqueza: o mas propria mente prodigalidad en senos dar assi mesmo. Su misericordia z caridad. z otras mill perfecciones z virtudes. que no se pueden contar. que jamas no fueron vistas ni manifestadas en las obras q antes fizo ni assi se manifesto su gloria z excellencia. como en recibir humanidad: z en ella muerte z passio por nos redimir z salvar. Pero sy por vna palabra se pudo dezir z comprehender: dize crisostomo. q non pudo ser palabra mas conuenible para lo explicar: que esta q puso el santo euangelista: diziendo. Tamos la gloria di: como gloria de vnigenito de su padre. Como sy alguno que vio al rey en su throno y su magestad real fuesse preguntado: como estava: z que excellencias tenia. responderia cumplida mente si dixiesse: que estava como rey.

Capitulo. cccc xiiij. En que comienza el euangelista sant iuan a declarar como dio testimonio de ihesu christo sant iuan baptista.



Dices dize sant iuan euangelista que clama uia sant iuan baptista en el desyerto ado baptizaua z dezia hablando de ihesu christo antes que le demostrasse con el dedo. Este es del q dice. El que vernia despues de mi: es hecho antes que yo. porque era primero q yo. **D**espues de sant ju-

an baptista vino ihesu christo: porq̄ despues que sant iuan baptista fue preso: començo ihesu christo a predicar y a baptizar publicamente. Y despues que sant iuan baptista padescio z fue minuydo por que fue descabeçado: padescio z murio ihesu christo crucificado z extendido en la cruz mas delo que era de su estatura natural. tãto: que pudieron alli ser cõtados sus huesos: como el santo rey z propheta lo auia prophetizado en el psalmo. Y avn vino ihesu christo en carne despues que sant iuan baptista: porque fue concebido ihesu christo seys meses despues que sant iuan baptista. segund que dize sant lucas q̄ denũcio el angel gabriel a nra señora la virgẽ maria diziendole. que era aquel el sexto mes que ya sancta helisabeth su parieta estaua preñada. Pero como quier que esto tercero sea verdad: no parece que faze tanto al proposito del santo baptista como parece que faze a su proposito z mãera de hablar lo primero z lo segundo. La dize el que verna despues de mi zc.

E dixo que era primero que el: por que es verdad que ihesu christo fue primero z mayor quel fin cõparacion en toda sanctidad, perfeccion y dignidad. no sola mēte en quãto era dios: mas avn lo fue primero y mayor en quãto ombre. Y esto parece que quiso dar a entēder por lo que luego añadio diziendo. Por que ante mi o ante que yo fuesse he

cho. adonde esta palabra ante tomada en esta manera no significa tiempo: mas da a entender dignidad z antelacion o mayoria de perfectiõ. Como si dixiesse que fue fecho ihesu christo mejor z mas perfecto que el fin comparacion como ya es dicho. Lo qual non se puede entender de ihesu christo en quãto es dios: por que en quanto es hijo de dios con natural z consubstãcial al padre fue engendrado z no hecho segun que lo confiesa la santa yglesia en el simbolo niceno. Puede assi mesmo aq̄lla palabra ante dar a entender tiempo: porque es verdad que ihesu christo fue fecho ombre z varon perfecto en el alma z quãto al entendimiento: avn que no en el cuerpo: antes que sant iuan. La en el punto z momento en q̄ ihesu xpõ fue concebido en el viētre virginal fue asi lleno de toda gracia en quãto õbre: q̄ vno claramente la essencia diuinal. z desde aquel momento fue bien auēturado. Segun que estana prophetizado por el ppheta hieremias quando dixo. que faria dios eo la nueua sobre la tierra: q̄ la senbra cercaria al varõ. En las q̄les palabras dio a entēder el santo p̄feta dos nouedades z grãdes marauillas. La primera q̄ la virgẽ cõcibiria: lo q̄l nõca fue fecho antes ni despues. z esta nouedad dio a entēder diziendo q̄ la senbra cercaria o mas p̄pria mēte daria cerco al varon. porque como el cerco: o la figura circular es cerrada de to

da parte: así lo fue el vientre virginal que sin ninguna corrupcion cócibio z tuuo dentro de sí a jesu xpo nuestro redemptor. La segunda novedad z marauilla toco diziendo: que cercaria varon. Porque varon no quiere allí dezir macho: mas quiere dezir ombre perfecto en el entedimiento z en el seso: segund que lo fue ihesu christo dentro en el sagrado viētre de su sancta madre como ya es dicho. z non lo fue sant juan baptista. y esto segūdo haze aqui a su proposito que jesu christo fue fecho antes que el: no sola mente en dignidad y en perfeccion: mas avn en tiempo. entendiendo lo como dicho es. Estas dos maneras de entender aquella palabra ante: se fallā en aquel verso. *Tecū principiūz in die virtutis tue: in splēdoribus sanctorum ex utero ante luciferum genuite.* que es en el psalmo que comienca. *Dixit dominus domino meo.* el qual todo habla de ihesu christo dios y ombre verdadero. segun que dize sant matheo que lo dio a entender esse mesmo redemptor z señor nuestro. y como parece clara mente por el discurso de todo el dicho psalmo. La fue engendrado ihesu christo nuestro señor en quanto dios de la essencia de dios padre ātes que lucifer: o antes que el luzero o alua fuesse criado. z fue ihesu christo en quanto ombre engendrado antes que lucifer: o antes que el luzero. porque fue mas excelente syn comparacion que lucifer: y q̄ el luzero.

ro. E avn puede ser entedido por aquel luzero sant juan baptista que procedio y ante vino a denūciāz z pregonar la venida del sol de justicia ihesu christo nuestro redemptor segun q̄ el luzero del alua sale y parece antes que el sol y denuncia su venida. y entonces la palabra ante se entiende en las dos maneras suso dichas.

Capitulo. cccc. xv. De como se entiende lo que sant juan euāgelista dixo arriba de ihesu christo que le vimos lleno de gracia z de verdad.



Dize lo primero que fue a ihesu christo lleno de gracia z de verdad: dize agora. E de su fenchimiento todos nos recibimos y gracia por gracia. Porq̄ la ley fue dada por moysen y la gracia y la verdad fue hecha por ihesu christo. **D**ize lo primero que fue así lleno jesu christo de gracia y de verdad: que todos recibimos de su fenchimiento. porque es verdad q̄ le constituyo dios en quanto ombre cabeza de toda la vniuersal y glesia. La qual es no sola mente todo el pueblo christiano: mas el numero de todos aquellos que d̄ del comienço del mundo fuerō saluos y avn no sola mente le constituyo cabeza de aquellos: mas avn de todos los ombres que fueron: son: z seran: quanto quier que ayā seydo: o sean: o ayā de ser condepnados.

Enno sola mente de todos los om-
 bres: mas avn de todos los buenos
 angeles. segun que el santo apostol
 lo dize en las epistolas que escriuio
 a los ephesios y a los colocéses. Por
 que todos recibieron y recibirán de
 jesu chriso alguna influencia: o la
 podieron y pueden y podrian rece-
 bir a vn q̄ no todos por vna máera
 segun q̄ todos los miémbros del cuer-
 po natural reciben influéncia y la pu-
 eden recibir de su cabeça natural y
 no todos por vna manera. Para to-
 dos merecio jesu chriso en quáto
 ombre gracia y bendicion con que
 todos podiessen ser saluos y con q̄
 alcáçan la saluacion los q̄ lo son. y
 a todos lo dio o pudo dar si se apa-
 rejassen ala recibir: non sola mente
 en quáto es dios: mas a vn en quá-
 to aquel ombre: o aquella sáctissima
 humanidad es vnida en vnión y vni-
 dad de persona al fijo de dios: dios
 verdadero. dela q̄l vnión y vni-
 dad resulta que lo que faze dios faga a
 quel ombre dios que lo que faze: o
 padezca aquel ombre dios lo faga y
 padezca dios: segund que adelante
 se dira mas larga méte en sus luga-
 res. Pnes es verdad lo que el santo
 euangelista dize. que de su fenchimi-
 ento nos rescebimos: porque toda
 gracia y bendicion para ser saluos
 nos vino y viene: y descédió y des-
 ciende en nos de su merecimiento
 y dela gracia sin medida que fue en
 el para merecer. y dela infinita vir-
 tud y poder infinito q̄ tiene en quá-
 to es dios. **C**Alñade y dize: y gra-

cia por gracia. quiere dezir que rece-
 bimos gracia por gracia. Lo q̄l co-
 mo quier que se pueda entéder por
 muchas maneras: la que mas pares-
 ce que faze ala letra es: la que el mes-
 mo prosigue diziendo. Porq̄ la ley
 fue dada por moysen: y la gracia y
 la verdad fue fecho por ihesu chri-
 sto. **G**rāde gracia y gran beneficio
 fizo dios nuestro señor al pueblo ju-
 diego: en le dar aquella ley santa jus-
 ta y buena como dize el santo apo-
 stol: que le dio por moysen. y asi lo
 conoscia y lo dezia a aquel pueblo
 el santo moysen. y despues el santo
 rey y propheta dauid: conbidando
 le a alabar por ello a nro señor dios
 en el psalmo. **L**auda hierusalem do-
 minus. y dizendole. **Q**ui annunciat
 verbum suum iacob: y iudicia sua ys-
 rahel. **N**on fecit taliter omni natio-
 ni tē. **P**ero es de saber y mucho
 de notar: que no dio nuestro señor
 dios a aquel pueblo la gracia y bē-
 dicion que era menester para cóplir
 y guardar aquella ley. o alo menos
 no tanta como para ello era menes-
 ter. **I**si les dio tales sacrificios ni ta-
 les cerimonias nin avn tales sacra-
 mentos: que de si y por si gela pudi-
 essén dar. y assi dize el sancto apo-
 stol que eran enfermos y mengua-
 dos elementos. quiere dezir comiē-
 ços de screuir a dios. y dize mas. q̄
 por esso nunca aquella ley fizo anin-
 guno perfecto. y era mucha razon
 que assi fuesse: porq̄ todo aquel esta-
 do de aquella ley y de aquel pue-
 blo: era figura del estado dela san-

ta ley euangelica z testamento nue-
uo. y assi dize el sancto apostol que
tenia aquella ley sombra: y no yma-
gen: dlas cosas venideras. Pues co-
mo la figura no yguale con lo que
por ella es figurado. ni tenga aque-
lla virtud y eficacia como ya arriba
es dicho: cosa era razonable q̄ aq̄lla
ley no touiese ni diese la gracia z vir-
tud q̄ para la guardar era menester.

Esta gracia z virtud: da la santa
ley euangelical. porque venido ihe-
su christo nuestro redēptor: z el esta-
do nuevo z perfecto que en aque-
lla ley de moysen era figurado: de-
uio venir conel la abundancia de
gracia z bendiccion que en aquella
faltaua. y assi es verdad z claro: lo
que este santo euangelista dize. que
la gracia z la verdad delo que esta-
ua figurado en aquella ley: fue he-
cha por ihesu christo nuestro redē-
tor. y asi mesmo es claro lo q̄ quiso
dezir. que recibimos gracia por gra-
cia. conuiene a saber gracia dela san-
ta ley euāgelical: por la gracia: o en
lugar dela gracia q̄ fue fecha al pue-
blo iudiego y a todos nos en: en la
data de aq̄lla ley de moysen. **E** por
q̄ deuio asi dios nro señor: cuyas o-
bras son cōplidas pceder cōel lina-
je hūanal de imperfecto a perfecto: algo
es dicho arriba en la alegoria de q̄n-
do ihesu xpo cōuertio el agua en vi-
no. y algo se dira adelāte q̄ndo el lu-
gar lo req̄rire. especial mēte q̄ndo se
declarare lo q̄ este mesmo euāgilista
dize q̄ no era el espiritu dado: porq̄
avn no era ihesu xpo clarificado. co-
mo lo fue por su sagrada muerte z

passiō z por su gloziosa resurrecciō
z por su marauillosa ascensiō a los
cielos: z por tan miraglosa mēte co-
mo embio el espiritu s̄to sobre los
sanctos discipulos.

**Capitulo. cccc. xvj. Declaracion de
lo que este santo euangelista luego
dize que ninguno vio jamas a dios
z que el hijo vnigenito que es en el
seno del padre enarro z recoto zc.**



Disfigure el s̄to euā-
gelista y dize: que no
nos marauillemos q̄
solo ihesu xpo fiziesse
la gracia z la verdad
porq̄ solo el conosciō clara z pfecta
mēte a dios su padre z no moysen
ni otro alguno. Como si dixese cla-
ca mēte. Isto podia moysen ni otro
ōbre puro d̄zir y aclarar la verdad
q̄ d̄ixo z aclaro nro señor ihesu xpo
porq̄ ni moysen ni otro algūo biuie-
do en esta vida p̄sente: vio clara mēte
a dios como le vio clara z biē auētu-
rada mēte ihesu xpo en q̄nto ōbre d̄s
de el instāte z momēto enq̄ fue con-
cebido segū q̄ arriba es dicho. y ni
onbre ni āgel aca ni aculla pudo ja-
mas ver y conosciō a dios asi p̄feta-
mēte como el se conosciō y como el
es. porq̄ como sea infinito: no le pue-
de cōprehēder entēdimiēto criado
q̄ es finito: mas sola mēte le conosciō
y cōprehēde su mesmo eutēdimiē-
to diuino q̄ es infinito assi como el: z
su verbo diuino que es el perfecto
conosciuiento que concibe y engē-
dra: o pare d̄ si mesmo. **E** como nro
señor ihesu xpo en quanto dios sea
el verbo diuino. quod caro factum

est z habitauit in nobis. Como ya arriba es dicho. solo el en quãto dios non excluyendo al padre nin al espiritu sancto: pudo conoser z conosció perfecta mente todo lo que es en dios. z por conyugiente todo el misterio dela sanctissima trinidad y todo el misterio de su incarnation que presupone aquel z depende del z la bien andãça eternal que consiste en la clara vision z perfecta fruicion de aquel: z como aq̃l que lo vio z perfecta mente supo: lo pudo enarrar recontar z declarar. E pudo mandar como lo mando que distincta z abierta mente todo esto se creyesse: confesasse z honrrasse. **D**ize que el fijo de dios es en el seno de dios padre. quiere dezir en essa mesma essencia diuina vn dios con el padre. la qual aqui es llamada seno. z en el psalmo ya allegado. Dixit dominus domino meo. es llamada vtero: o vientre: porque segund que agora deziamos es oculta z abscondida de si mesma a todo criado entendimiento. segund que el seno: o el vientre es cosa abscondida dentro de si mesmo: z ninguno vee lo que esta en el: saluo aq̃l que esta dentro en el seno o en el vientre. Mas como dios padre es z esta en dios fijo: z dios fijo en dios padre: z ambos en el espiritu santo z el espiritu santo en ambos: dezir se ha adelante quando se escriuieren z declarare como lo dixo ihesu xpo nuestro señor a sant philipo en el sermón dela cena postrimera. Baste a

qui auer declarado lo que aqui dize este sancto euangelista: dando la causa porque moysen dio la ley o la letra della solamente: que era figura z sombra como ya es dicho: z por que ihesu christo hizo la gracia z la verdad.

Capitulo. cccc. xvij. Comiẽça a proseguir complidamente el testimonio que sant iuan baptista dio de ihesu christo: el qual arriba fue tocado en summa sola mente.



No arriba sant iuan euangelista en summa z muy breue mente el testimonio que sant iua baptista diera de ihesu christo z comiẽça le a proseguir aqui largamente z dize. Este es el testimonio de iuan baptista: el qual breue mente fue tocado arriba. quando embiaron a el los judios desde hierusalem sacerdotes z leuitas que le preguntassen tu quiẽ eres. z confesso z no nego z diro el clara mente: no so yo christo. E preguntãrõ le. Pues q̃? Eres tu helyas? E diro no so. Eres el propheta? E respondio. No. E dixeron le. Pues quien eres: porque demos respuestã a aq̃llos que nos embiaron? Que dizes de ty mesmo? Dixo les. Yo: boz del que clama en el desierto. En derescad el camino del señor: como dixo ysayas p̃feta. E aq̃llos mensajeros eran fariseos. y preguntaron le y dixeron. Pues por que baptizas: sy tu non eres christo: nin helyas ni el propheta? Respondio sant

juan z dixo. yo baptizo en agua: en medio de vos otros estuuu aquel que non sabes. esse es el que verna despues de mi: el qual es hecho ante que yo. del qual no soy yo digno de delatar la correa de su calçado. Estas cosas passaron en bethania: o en bethauora: adóde sant juã baptizaua. **P**or que esta hystoria fue ya puesta mas larga al comienço deste libro septeno: baste que se repita aqui assi breue mente. pero dos palabras han menester declaracion porque leyendo las non se turbe el lector. La primera es: que dixo sant juan baptista que non era helyas: z dize sant matheo q̄ dixo ihesu christo nuestro señor entre los otros loores de sant juan baptista. que sy le querian recibir. el era helyas que auia de venir. Assy que parece p̄na facie que repugna o contradize lo vno alo otro. Mas la verdad es: q̄ malachias propheta dixo z prophetizo al fin de su prophecia. que antes que viniessse el dia del iuryzio vernia helyas a predicar z aconuertir el coraçon delos padres a los fijos: y el coraçon delos fijos a los padres. Pensauan los judios que esta prophecia se cumpliera entonces y que juan baptista fuesse aquel helyas en aquella prophecia prometido. z por esso le preguntaron si era el helyas. Respondio que non era el aq̄l helyas. z dixo verdad. Mas por que en este primero aduenimiento de ihesu christo nuestro señor

en que vino en carne a nos redimir z saluar: tuuo sant juan baptista el officio que aquel helyas ha de tener en el segundo aduenimiento quando verna a juzgar los viuos z los muertos: por eso dixo nuestro redemptor que juan baptista era helyas. y en esta manera entendido non nego sant juan que el fuesse helyas. **L**a segunda palabra dubdosa es: que dixo sant juã baptista que non era el propheta. Allo qual parece que repugna lo que su sancto padre zacharias dixo del en el cantico de benedictus. *Et tu puer: propheta altissimi vocaberis.* y avn lo que dize sant matheo que dixo ihesu christo en el sobre dicho lugar. que sant juan era propheta z mas que propheta. y sant luchas dize. que non se leuanto mayor propheta entre los nascidos. Mas esta dubda cessa y se quita entendiendo bien el romance de aquella palabra propheta aqui puesta en la pregunta y en la respuesta. La non le preguntaron aquellos mensajeros sy era propheta: mas si era el propheta. Porque esperauã los judios la venida de aquel excelente y esmerado propheta que moysen les auia prometido: segund que ya arriba es dicho. y veyen que era cumplido el tiempo del su aduenimiento. y por esso le preguntauan. no sy era propheta sola mente como otro qual quiera: mas sy era el aquel propheta prometido por moysen.

É assi respondió sant juan que non era el aquel propheta. É parece clara mente que sea esta la verdad: por que en el euāgelio griego que escriuio sant juan: del qual este fue trasladado: non dize sola mente propheta: mas dize el propheta.

Capitulo. cccc xviii. Cōtinua z prosigue el testimonio que dio sant juan baptista de ihesu christo.



Resupone aqui sant juan euāgelista que ya ihesu christo fuera baptizado por mano de sant juan baptista en el río de jordan: segund que lo auian recontado los otros euangelistas al comienço de sus euangelios: z que ya auia ayunado en el de fierto los quarenta días z quarenta noches de que ellos hablā. É dize agora. que otro día despues de lo ya dicho en el precedente capitulo: vio sant juan baptista que ihesu christo venia a el z dixo a todos los que allí estauan. Ecce agnus dei: ecce qui tollit peccada mūdi. que quiere dezir. Cōced aqui aquel cordero de dios que hade ser sacrificado para que los pecados del mundo seā perdonados. Este es de quien dire despues de mi viene varon que antes que yo fue fecho: el qual era primero que yo z yo non le conocia. Adelante dira como le fue dado a conocer. Adas por que fuesse manifi-

estado en ysrabel: por esso vine yo a baptizar en agua. É añadió sant juan baptista en su testimonio en que manera conosci a ihesu christo z dixo. Porque vi descender del cielo al espiritu santo en semejança de paloma z que reposo z permanescio sobre el. conuiene a saber quando yo le baptize: conosci que era el. La dios que me enbio a baptizar en agua me dixo. Sobre quien vieres descender el espiritu santo z permanecer esse es el que baptiza en espiritu santo. É por que yo lo vi: di testimonio que este es fijo de dios. La segund dize sant matheo: sono luego allí sobre ihesu christo vna voz del padre diuinal q̄ dixo. Este es mi hijo muy amado en el qual ami aplugo. É sant luchas z sant marcos dizen: que aquella voz dixo. tu eres mi amado fijo en ti me aplugo. lo qual todo sale a vn cuento.

Capitulo. cccc xix. Deuota z provechosa declaracion de como ihesu christo fue y es cordero de dios que quito z quita los pecados del mundo.



Segund dizen todos los sanctos doctores y especial mente sant ysidoro: la preciosa muerte z passion de nuestro redemptor ihesu christo fue figurada por todos los sacrificios z ofrendas dela ley vieja. Los

quales se ofrescian de ganado vacuno z de ouejuno z de cabrino: quanto a los animales de quatro pies. z de palomas z tortolillas z pararos: quãto alas aues. z de pan de trigo massado z guisado de muchas maneras z de azeite z de otros liquozes. Pero el sacrificio principal z mas continuado: y a dios mas accepto: era de carnero de vn año que non touiesse falta alguna nin defecto. y este muchas vezes era llamado cordero: por que auia de ser de vn año z no mas. La mandado nuestro señor que cada dia le fuesen sacrificados dos tales corderos: vno ala mañana z otro ala tarde por los peccados cothidianos de todo el pueblo. E mando asy mesmo que cada año en la pascua mayor le fuesse sacrificado vn tal cordero con grand cerimonia z cõ grand solemnidad: segund que es escripto en el segundo libro de aquella ley. y era de tanta extima z reputacion aquel sacrificio a cerca de nuestro señor: que el mesmo cordero: o sacrificio algunas vezes era llamada pascua. E asy dize sant luchas: que el jueves de la sancta cena postrimera de nro señor jesus xpo cõ sus sãtos discipulos era el dia en q segun la ley auia de ser muerta: o degollada la pascua. gere dezir aq̃l cordero pascual. y asi preguntãro sus discipulos a nro señor jesus xpo. Adõde ges que te aparejemos comer la pascua: gere dezir el cordero pas-

cual. y el santo apostol dize q̃ nuestra pascua fue jesus christo sacrificado. gere dezir: nuestro corde-ro pascual. Verdãd es que en el dia del perdon general en el qual dios mandaua que todos ayunasen cada año en el mes de setiembre: mando que fuesen tomados dos cabritos: o cabroncillos: z que sobre el vno fuesen confessados por el sacerdote todos los peccados del pueblo. y aquel cabrito fuesse echado al desyerto. z el otro fuesse ofrescido a dios en sacrificio. Adonde parece que no era cordero: antes cabrito el que quitaua todos los peccados del pueblo. Pero la verdad es que la ley non hazia mucha diferencia de cabrito a cordero: por que sy non se hallaua tal cabrito: mandaua tomar cordero. y sy non se hallaua tal cordero: mandaua tomar cabrito. como parece en el segundo libro de la ley ya allegado. Adonde mando nuestro señor q̃ sy non podiesse auer cordero en cada casa para le sacrificar con toda aquella cerimonia z solemnidad: que le sacrificassen cabrito. La les dixo. iuxta que r̃u: rolletif z edũ. Cõtiene liber: sino podierdes auer tal cordero. **E** agora pues es asi: q̃ jesus xpo nro señor fue figurado por el cordero mas cõplidamente que por alguno de los otros animales: porq̃ auia de ser como lo fue asi manso z sin mali-

cia: y sin hazer mala nadie. y así sofrido y paciente como lo es el cordero: y señalada mente al tiempo de su sagrada passion. ala qual fue assy lleuado syn se deffender y syn dar bozes nin gritos nin alaridos: como el cordero es leuado al degolladero: segun que estaua prophetizado por ysayas y por hieremias. Verdad es que al tiempo que espiró dio aquella grand voz y grand bramido de gran leon diziendo. He li heli zc. cumpliendo lo que del estaua prophetizado por el patriarcha jacob: que como leon sobiria a robar y despojar zc. porque pareciesse clara mente como lo parecio al centurioz a los que con el estauā que de su grado y de su voluntad ponía su alma y dexaua la vida: pues en tal articulo tenia tal fuerza y vigor para formar y dar tal voz y tal clamor. E como aquellos corderos ya dichos erā ofrecidos por los peccados de todo el pueblo: y señalada mente aquel que era echado al desyerto: el q̄l parece que los tomaua y leuaua todos sobre si: bien así y muy mas complida mēte ihesu christo nuestro redēptor fue ofrecido de sy mesmo en sacrificio todo encendido por fuego de caridad y de amor y de muy suaue olor porq̄ a todo el linaje humano fueron perdonados: no sola mēte el peccado original cometido por adam y deriuado y estendido a toda su posteridad descendiente del por ge-

neracion natural: mas avn todos los otros peccados passados presentes y venideros: segun que por el propheta ysayas mucho antes fue profetizado: y despues por sant pedro cōmemorado en sus epistolas: y segund que arriba larga mente es tocado en diuersos lugares.

E porque ihesu christo era tan prophetizado: y tā figurado por el cordero: non sola mente dixo sant juan. Ved aqui cordero: o el cordero: mas dixo aquel cordero. Lo q̄l es mas claro en la lengua griega en la qual como ya es dicho escriuio sant juan su euangelio. y segun que arriba fue dicho quando le preguntaron si era el propheta. y como pareciera mas claro: si el interpetre latino dixera. Ecce ille agnus dei.

De todo lo suso dicho resultan para nos dos enseñamiētos. El vno: que de continuo hagamos gracias quantas pudieremos a aquel cordero syn manzilla que tan voluntaria mente fue por nos ofrecido y sacrificado. El segundo: que non gelas podremos mejor hazer que ofreciendo nos a ser sacrificados por el. Segund dize el apostol sāt pedro que lo deuemos ser. E si non recibiendo martirio como sus sanctos martyres lo rescibierō: que alo menos tengamos paciēcia y buen sofrimiento en todas las aduersidades injurias y daños: como lo tuuo ihesu xpo. y q̄ no demos mal por mal en palabra nin en otra ma-

nera segund que ihesu christo: como esse mesmo apóstol dize. *Cum pateretur non cominabatur: et cum malediceretur: non maledicebat.* E como lo fizo el santo abel primero justo quando le mato cayn su mal hermano: enel qual como este mesmo sancto euangelista dize en su apocalipsi. ihesu christo fue muerto desde el comienço del mundo. E que amenudo et con mucha deuocion rescibamos sus santos sacramentos. especialmente: la penitencia et comunión mediante los quales por virtud de su sagrada passion: nos son perdonados los pecados.

Capitulo. cccc. xi. Deuota et prouehosa declaració de otras palabras enel precedente capitulo contenidas.



Dixit sanctus iohannes in capitulo precedente quod ihesu christus erat filius dei. quoniam uisus est spiritus sanctus descendere super eum in similitudine palomae et per quod uisus est illi uox. *iste est filius meus: uel tu es filius meus etc.* Adhuc ubi primario est de notando quod hoc testimonium habet multum ad propositum sancti euangelistae quod erat et demonstrare quod ihesus christus fuit ueritatis filius dei conaturalis et consubstantialis patri diuino. et per consequens primario yante quod sancta maria sua mater quanto ad diuinitatem: secundum quod supra est dictum contra heresim de aque

illos malos ebion et chirinthos et suos sequaces qui affirmabant lo contrario. **Q**uo secundo est de notando quod lo que aquo est puesto quod sanctus iohannes baptista non conoscia a ihesu christo: saluo per quod uisus est descendere al spiritu sancto sobre el luego que le ouo baptizado: non contra dize alo que puse sanctus matheo. que antes quam le baptizase dixit. *Señor et uo de te de uo de ser baptizado: et non tu de mi.* donde patesce: quod ya le conoscia antes que el spiritu sancto descendiese sobre eum in similitudine palomae et esto non contradize alo otro: per quod in dos maneras: o in mas: puede alguno conoser alguna cosa. et puede dezir et affirmare hablando de la una manera: que non lo sabe ni lo conosce in aquella manera auu que lo sepa in otra. segun quod ihesus christus noster señor dixit: quod non scia el dia ni la hora del iudicio uniuersalis. lo qual se entiende quod non scia como ombre et para lo reuelare: pero bien lo scia como filius dei el qual sabe todas las cosas con el patre et con el spiritu sancto. et tam bien las que non son ni seran como las que ya son et seran: segun quod dize el apóstol sanctus pablo: et como ombre lo scia para si mismo: pero non lo scia para reuelare. E segun quod qualquier sacerdote puede dezir et affirmare con ueritate quod non sabe lo que ouo in confessione: porque es ueritate quod non lo sabe como ombre ni pallo uulgare. et como es ueritate lo que esse mesmo ihesu xpo señor nro dixit

ra el día del juyzio alas virgines locas ⁊ a todos los malos christianos avn que en su sancto nombre ayã fecho miraglos: que no los conosce para les dar galardon. **E** como el santo apostol dixo. avn q̄ conoscimos a ihesu christo segund la carne: ya no le conoscemos: conuie ne a saber en aquella manera. **E** assi a nuestro pposito: como quier que sant juan baptista conosciessse a ihesu christo quando vino a ser baptizado del por reuelacion que le fue fecha dentro en si mesmo como fue fecha al p̄feta abya: por la qual como quier que estouieffe ciego conosció ala muger del rey iheroboan: q̄ dissimulada y en abito demudado venia a el y al p̄pheta samuel q̄ndo vngio al sancto moço dauid por rey: pero no conosció a ihesu christo por aquella manera de reuelacion exterior publica y visible mente fecha: como le conosció quando vio descēder sobre el aquella paloma. **E** quando oyo aquella voz: Segun que el apostol sant pedro conosció p̄mera mēte por reuelacion de dios hecha a el dentro de si mesmo que ihesu christo era fijo de dios viuo: dios verdadero. y despues el día dela transfiguraciō de ihesu christo conosció aquello mesmo por reuelacion de dios fecha de fuera en cosa sensible oyēdo aquella voz. **E** este es mi amado fijo en el qual a plugo ami: oydle conforme ala que oyo sant juan baptista quando le baptizo. **C** Lo tercero es denotar que non

descendio el spiritu sancto en aquella manera sobre ihesu christo por dar a entender que descendia ynuisiblemente en el dandole o acrescentandole algun don o alguna gracia de dentro de sy mesmo: segun que descendio sobre los santos discipulos el día sancto de pēthecostes. **E** a pareciendo de fuera en aquellas lenguas de fuego: daua a entender que los fenchia de dentro de claridad de sciencia ⁊ de calor de amor significados por el fuego. **E** de dō y gracia pa hablar y entender todas lenguas: significado por aquellas lenguas que parecierō de fuera. por q̄ fuesen y doneos ministros: para predicar ⁊ publicar la doctrina del sancto euangelio por todo el mundo. **A**ldas no assi en ihesu christo. por q̄ desde el instante en que fue concebido en el sagrado viētre virginal: recibio spiritu sin medida: como el santo apostol dize: y como algunas vezes es dicho. **E** tãto cōplimiēto de todo don y de toda gracia: que jamas creció ni pudo crescer en ella. **P**orque como quier que quãto al cuerpo ⁊ quãto ala parte del alma que comunica con el cuerpo: fuesse viador como cada vno de nos quãto ala parte superior ⁊ p̄ncipal del alma. en la qual consiste todo don y toda gracia espiritual: era comprehensor. ⁊ por consiguiente: no podia crescer ni pujar. como ni crecen ni pujan los que ya son bien auenturados. ni a vn los dāpnados que es mas. **E** lo que sant iuchas dize q̄

aprouechaua y crecía en hedad z
z en sciencia z gracia: es verdad: quã
to al exercicio z vfo della: mas non
quanto ala substancia: o effencia de
la gracia ni avn dela sciencia. Pnes
no descendio sobrel el espiritu san-
to pa prouecho alguno suyo: mas
sola mente para prouecho de toda
su santa yglesia que es el su cuerpo
místico. La dio alli a entender q̃ to
dos los fieles que mediante el san-
cto baptismo son vnidos ael z he-
chos cuerpo suyo: han de ser así sin-
ples. syn fiel de malicia. z syn daño
ninguno del proximo: humildes
mansos z prouechosos: o fructuo-
sos en buenas obras. y que giman
por el perdó de sus pecados. z por
ser sueltos deste destierro z venir
ala gloria: como lo es z faze la palo-
ma.

**Capitulo. cccc. xij. Profygue el tex-
to del santo euāgelio de sant juan.**



Avn dize que otro
dia estauan sant ju-
an baptista z dos
de sus discipulos. z
vio por alli passar a
ihesu christo z dixo. Ecce agnus
dei. E como lo oyessen aquellos
dos discipulos: siguieron a ihesu
christo. el qual se boluio fazia ellos:
y les pregunto. Que quereys? E
respondieronle. Rabbi. que quie-
re dezir maestro donde moras?
Dixoles. Venid y ved lo. Vinieron
z vieron adonde se acogia: z que-
daró conel aquel dia: o aquella no-
che. La era ya quasi q̃rta hora del

pues de medio dia. y era sant an-
dres hermano de symón pedro vno
de aquellos dos discipulos q̃ oye-
ron a sant juan: z siguieron a ihesu
christo. E otro dia partiendo se de
ihesu christo: hallo sant andres a su
hermano symón pedro z dixole. Ha-
llamos al messias que quiere dezir
christo. y lleuole a ihesu christo. y
como ihesu xpo le mirasse: dixo le.
Tu eres symon fijo de johanna. tu
seras llamado cephas que gere de-
zir pedro. **E** donde es de notar el
cuydado que los buēos judios de
aquel tiempo tenian de ver z cono-
scer el verdadero messias tan pro-
metido en la ley z en los prophetas
sabiendo que era cumplido el tiem-
po de su venida. **E** así mesmo es
de notar la bōdad z buena hermanā-
dad de sant andres: que como ha-
llasse z conoscieste aquel precioso
thesoro que tanto deseauan: luego
lo denunció a su buen hermano y
le traxo para q̃ lo participasse y go-
zasse del. **E** es otro sy de notar la
simpleza z humildad de sant pedro
que avn que fuese hermano mayor
luego siguió a sant andres z se fue
con el a ver lo z conoscer lo. **E**
lo quarto es de notar la profundi-
dad z alteza del saber de ihesu christo:
sabiduria eternal. que luego co-
noscio que sant pedro deuia ser ca-
beça dela yglesia: z que aquella cō-
fession. tu es christus filius dei vi-
ui: seria piedra firme. sobre la qual se-
ría hedificada. La así como pedro
en la lengua latina tiene nombre de

pie'dra: assi lo tiene este nombre ce-
phas en la lengua de siria.

Capitulo. cccc. xiiij. Continua el ter-
to y dize como sant philipo y nathanael
vinieron ala compania de ihesu
christo.



Nuestro y fue sant juan e-
uangelista y dize que
otro dia salio nue-
stro redemptor ihesu
christo en galilea y

hallo a philipo el qual era dela cib-
dad de bethsaida de dode era sant
pedro y sant andres y dixole. Sy-
gue me. **E** hizo lo assi. **E** despues sa-
llo philipo anathanael que era gra-
raby y maestro dela ley: y dixole.
Hallado auemos al que moysen y
los profetas escriuieron: ihesu fijo
de joseph de nazareth. **E** dixole na-
thanael. De nazareth puede ser co-
sa buea? **D**ixole philipo. Ten y vee
hizo lo assi nathanael. **E** como lo
vieste venir ihesu christo: dixole a los
que estauan con el. **E**ste es verdade-
ro ysrahelita enel qual no ay enga-
ño. **D**ixole nathanael. De dode me
conosciste? **R**espodio ihesu christo.
Este quando estauas sola figuera
primero que te llamasse philippo.
Respodio le nathanael y dixole.
Rabbi: tu eres fijo de dios. tu eres
rey de ysrahel. **R**espodio ihesu chris-
to y dixole. Por que te dize que te
vi sola figuera: crees. mayores co-
sas veras. **E** dixole. En verdad vos
digo. q veres el cielo abierto y los
angeles de dios sobir y descender
sobre el fijo del onbre. **E**sto care-

ce de misterio que todos o quasi to-
dos sus discipulos llamo nuestro
redemptor y tomo dela prouicia de
galilea. La galilea quiere dezir pa-
samiento. y galileos passantes. **E**n-
lo qual nos es dado a entender: q
todos los que vienen ala sancta fe
catholica y a seguir a ihesu christo:
segun que los discipulos han de se-
guir al maestro: todos ha de passar
de vicios a virtudes. y de malos a
buenos. y avn de buenos a mejo-
res: y finalmente dela miseria deste
destierro: ala gloria del cielo. y dela
muerte y corrupcion deste cuerpo:
ala vida eternal. **E**n figura delo ql
passo dios nuestro seño: su pueblo
por el mar y por el desyerto quan-
do lo saco de egipto. y despues por
el rio de jordan segun que ya arri-
ba fue tocado: tractando del bap-
tismo. **E**s assi mesmo de reduzir a
la memoria lo que antes fue dicho
de quanto cuydado tenian los bu-
enos judios de aquel tiempo de fa-
llar y conoscer al verdadero messi-
as en la ley y en los prophetas pro-
metido. cuyo tiempo veyan ya com-
plido y sabia que era venido. **E** co-
mo todo su bien y todo su thesoro
era como lo deuia ser: hallar lo co-
noscerlo y seguirlo. **E** quanta con-
fesion es nuestra: y quan dignos so-
mos de pena y de condenacion
todos los christianos q por se ver-
dadera le conoscemos y non le se-
guimos por obras como deuemos.
Eno es de marauillar de como
philipo nombro a ihesu christo hi-

*Abulartase
esta dena n.
thanael.*

jo de ioseph: porque por tal era reputado. z porque avn no sabia philipo la verdad de su generacion ni deuiera entender tanto dela ley z de los prophetas: que supiesse como era prophetizado que de virgē ouiesse de nacer.

Capitulo. cccc. xxiij. Explanació de lo que nathanael dixo a philipo z de lo que ihesu christo dixo del.



Cuando nathanael oyo a philipo que el verdadero o merias q̄ auian hallado se llamaua de nazareth: dixo. De nazareth: puede ser cosa buena. Es palabra q̄ tiene dos entendimientos. La como nathanael fuesse gran sabio en la ley z en los prophetas: assi pudo dezir aquesta palabra marauillando se que el merias nasciese de nazareth. Lo primero porque estaua prophetizado claramente por el propheta micheas que auia de ser natural de betleem segun recuenta sant matheo que lo respondieron z afirmaron todos los rabies y maestros d̄ la ley al rey herodes quando a instancia de los reyes magos venidos en hierusalem les pregunto a donde auia de nacer el messias: como ya arriba larga mēte fue puesto. Lo segundo porque nazareth era lugar de poco precio z de gente no buena: z avn toda aquella prouincia de galilea: assi porque de suyo era prouincia estéril: como porque comarcauā mucho con los gētiles z ydolatras se

gund que ya arriba fue dicho. **O**n de por lo primero despescio z to uo en poco el rey y ran las cibdades que alli le dio el rey salomon como es escripto en el tercero libro de los reyes. y hablando en esta manera: parece q̄ queria dezir. Adarauilla es que de nazareth salga cosa buena. **E** pudo dezir aquella palabra afirmando que avn que nazareth fuesse tal: podia salir della cosa buena. Lo primero: por que como fuesse gran sabio segund que es dicho: reduxo a su memoria lo que estaua profetizado por ysayas z avn por dauid en el psalmo: que el verdadero messias seria llamado nazareno: o nazareo: o de nazareth: segun que lo allega sant matheo z ya arriba fue tocado. Lo segundo: porque sabia que comun mente dios nuestro señor se paga d̄ las cosas humildes z baras z de aquellas saca z faze cosas preciosas z altas. segun aquello del santo rey z propheta en el psalmo. **Q**uiē como el señor dios nuestro: que mora en las alturas z mira las cosas humildes z baras en el cielo z en la tierra. **L**euāta de la tierra al menguado. z del estiercol al pobre y pone le con los principes de su pueblo. **E**l primer entendimiento se junta mejor lo que se sigue que respōdio philipo. v̄ z veelo. Como si dixiesse. si dubdas: o te marauillas q̄ sea de nazareth: ven z veelo. **S**iguiese en el texto: q̄ dixo ihesu christo de nathanael. **E**ste es verdadero ysrahelita zc. **E**s pa

labra mucho de notar z que siem-
pre deue estar ante los ojos de nue-
stro coraçon: que aquel es verda-
dero ysrabelita. quiere dezir verda-
dero fiel. z verdadero miembro de
ihesu christo z verdadero cibdada
no dela cibdad de iherusalem cele-
stial z final mente verdadero chri-
stiano: enel qual no es ficcion nin en-
gaño. No en su pensamiento tenien-
do se por otro del que es: non en su
palabra diziendo otro delo que tie-
ne enel coraçon: no en su obra enga-
ñando ni falsando ni mostrando se
otro del que es. **Q**uan llenos so-
mos todos qual mas qual menos
deficciones y de engaños en todas
estas tres maneras. y avn en pensar
dezir z fazer y obrar lo q̄ non deue-
mos. **E**a avn que nuestra intenció
no sea de fingir ni de engañar: es ci-
erto q̄ fegimos z engañamos a nos
mismos y a los otros. llamádo nos
xpianos y teniēdo nos por tales y
pensando pensamiētos. z diziendo
palabras: z faziēdo obras muy age-
nas de xpianos. y asi nos amenaza
nro señor q̄ el dia del iuyzio pticu-
lar de cada vno q̄ es q̄ndo muere: o
enel iuyzio vniuersal q̄ndo todos
resuscitaremos: dira a los tales. **E**n
verdad no vos conosco. **A**partad
vos de mí: segū q̄ ya arriba es dicho.

**Capitulo. cccc. xiiii. explanaciō dlo
q̄ nathanael dixo a ihesu xpo z delo
q̄ ihesu xpo dixo a el z delo que na-
thanael replico z delo q̄ ihesu chri-
sto respondio.**



Bgue se enel texto:
q̄ oyēdo nathanael
a q̄llas palabras que
en su looz dixera je-
su xpo: respondio z
dixo. **D**e dōde me conociste? **B**i
en parece verdad lo que ihesu chri-
sto nuestro señor dixo del: q̄ era om-
bre simple sin ficciou z sin engaño.
Ea si nathanael fuera ombre sober-
uio z vana gloriosō z que se preci-
ara delisongas z de loozes no ver-
daderos z avn delos verdaderos:
no fiziera a q̄lla pregūta a ihesu xpo z
tan seca z tā desnuda. diziēdole. **D**e
donde me conoces. **A**das fiziere ale-
gracias de aquel buen testimonio y
de aquel looz: y añadiera el otras
palabras en looz de ihesu christo: se-
gun que los que amā el looz lo aco-
stumbra fazer. **E**a loan a los que los
loan. y loā por ser loados. y avn a
las vezes lo compran por sus dine-
ros. z diera a entender q̄ ihesu chri-
sto le conocia bien. **S**uay de aque-
llas virgines locas de que arriba
es dicho z de que adelante se dira
larga mente: que no curaron del tes-
timonio de sus consciencias nin de
sus obras z procurauan auer testi-
monio z aprobaciō delas bocas a-
genas z de palabras lysongeras.
Respondiole ihesu christo. **A**ntes
que philipo te llamasse quando e-
stauas sola figuera te vy. palabra
es muy escura. **T**iene dos enten-
dimientos. **U**no llano: y otro
mas sotil. **E**l primero es: que quan-

do philipo hablo a nathanael: estauan de bato de alguna figuera z de alli le llamo diziendo le. ven y vee lo como ya arriba es dicho. El segundo es: que quando adam z eua pecaron z estauan enel parayso terrenal sola figuera tomando fojas della z cosyendo las vnas con otras por fazer cintas anchas que cubriessen sus vergueças: como es scripto enel genesis: alli vio nuestro señor ihesu christo hijo de dios biuo dios verdadero: anathanael en los tomos de adam: en los quales estaua el z todos los otros que descendieron z descendemos del por generacion natural. E alli le aprobo nuestro señor z propuso de le redimir z salvar: mediante el misterio de su sagrada incarnation causada de aquel pecado original alli cometido z necessaria para la redencion del: segun dize sant gregorio. Pero quier se entienda en la primera manera mas llana: quier en esta manera mas sotiles verdad que ihesu christo no le vio ni le pudo ver por via natural sola figuera: seyendo el absente z muy apartado della. De do de conosció clara mente nathanael como varon sabio: que ihesu christo fablaba como propheta z como ombre por dios soberana mente alumbrado: mayor mente entediendolo en la segunda manera. z asi dixo luego a ihesu christo. Rabbi tu eres fijo de dios: tu eres rey de ysael. Como es de creer que nathanael

conosciesse alli clara mente la diuinidad de nuestro señor ihesu christo segun q̄ la conosció sant pedro quando preguntando ihesu christo que quien dezian sus discipulos que fuese el: respondió que era christo hijo de dios biuo. Lo qual parece clara mente: porque no dixo aquí a nathanael lo que dixo a sant pedro q̄ era bien aueturado: porque lo auia alcanzado no por carne ni por sangre. quiere dezir: no por via humana: mas sola mente por reuelacion de su eternal padre. Mas llamo le z conosció le fijo de dios por muy especial adopcion z por muy gran preuilegio de gracia z de amor: segun que el rey dauid es llamado fijo de dios al parecer z ala primera haz dela letra enel psalmo. Quare fremuerunt gentes. y el rey salomó enel psalmo. Misericordias domini in eternuz cantabo. Los quales psalmos mas propria mente se entienden de ihesu christo nuestro señor fijo verdadero z conatural de dios padre segund la diuinidad como muchas vezes es dicho. y segun que el santo apostol lo dize en la epistola ad hebreos enel capitulo primero. y en esta manera en que nathanael llamo aquí fijo de dios a ihesu christo: dizen algunos que le confeso sancta martha hijo de dios biuo como sera dicho adelante en la resuscitació de lazaro su hermano. E parece q̄ se cõfirma q̄ nathanael no llamo a ihesu xp̄o fijo de dios conof-

ciendo su diuinidad: por que dixo luego. Tu eres rey de ysrabel. La el hijo de dios biuo dios verdadero no sola mente es rey de ysrabel: mas es rey del cielo z dela tierra z de todo lo que enellos es. **E**sto que dicho es dela confesion de nathanael: dizen aqui comun mente los sanctos doctores haciendo diferencia desta confesion ala de sant pedro. Pero por ventura se podria dezir: q̄ como nathanael fuese gran rabi z grand maestro dela ley: auia alcançado dela ley z delos prophe-
 tas: que el verdadero messias auia de ser hijo de dios biuo dios verdadero: segund que por ellos era prophetizado. y especial mente por el rey dauid en los psalmos. y por el rey salomon en sus prouerbios. z por ysayas z por hieremias: z por baruch z por daniel z por miche-
 as z por otros muchos q̄ esto prophetaron. **E**sta se ansi explicita de la diuinidad del messias: tenia nathanael. La qual sant pedro non tenia ni era assi obligado a tener: por que no era assi rabi ni maestro dela ley: como aquel. y por esto fue loado sant pedro de ihesu christo: que ouiesse auido aquel conoscimiento z aquella confesion dela diuinidad de ihesu christo por reuelacion del padre eternal: z no fue assi loado ni lo deuto ser nathanael: que por lo q̄ sabia dela ley z delos profetas: era obligado alo assi creer z tener z cõfessar cada que fuesse menester.

Capitulo. cccc. lxxv. Explanaciõ de la palabra que ihesu christo dixo a nathanael. mayores cosa veras z c.



Iro ihesu christo a nathanael. por que te dire q̄ te vy sola figura crees. mayores cosas veras. La veres los cielos abiertos z a los angeles sobir z descender sobre el hijo de onbre. Palabras son estas que hã menester larga declaraciõ. Declara las assi sant agustin. **G**ran cosa era y es ver z conoscer las cosas seyẽdo absente como si a ellas fuesse presente. Pero avn esto alcançarõ todos los prophetas por el don dela prophecia. Mas justificar z saluar los peccadores: es mucho mayor cosa que aquella: y avn que criar el cielo z la tierra. Por q̄ esto puede fazer solo dios por si mesmo z no por otro alguno. La ninguna criatura es capaz del poderio infinito que pa ello es menester. **P**ues esto vio nathanael en ihesu xpo z vieron en el los otros discipulos viendo le perdonar los pecados: al paralitico z ala magdalena z a otros muchos que de peccadores fizo justos: z de enfermos fizo sanos. y finalmente viẽdole redimir por su preciosa muerte z passyon todo el humanal linaje. **E**lo que dixo ihesu christo que verã el cielo abierto: es esto mesmo. Por q̄ su sagrada passiõ z muerte merecio abrir y abrió la puerta del cielo que fasta en aq̄l punto estauo cerrada.

da. La ninguno por justo que fue se alcanço fasta ally la gloria z bien andança que es ver clara mēte a dios enel cielo empyreo: segun q̄ arriba es muchas vezes dicho. Mas alcanço lo aquel día el bendito ladrō crucificado con ihesu christo nuestro señor cōfessando le allí z demãdãdo misericordia z perdon de todo coraçon. La merefcio oyr aquella bien auenturada palabra: oy seras conmigo en parayso. z configuio lo: luego que ihesu christo en la cruz espiró. Verdãd es que quasi visiblemente con los ojos corporales vieron el cielo abierto los que erã presentes q̄ndo ihesu christo fue baptizado: segund que lo dize sant matheo: z los tres discipulos que enel monte le vierō transfigurado. z todos los que el día de su gloriosa ascension estando conel enel mōte oliueti le vierō sobir a los cielos. **C**elo que se sigue que verã sobir z descender a los angeles sobre el. Parece claro por los muchos seruicios z de muchas maneras que los angeles le fizieron. de los quales ellos vieron algunos. La los angeles visiblemente denūciaron a los pastores su nascimiento descendiendo del cielo z cantando. gloria in excelsis deo. y denunciaron su gloriosa resurreccion a las sanctas mugeres. z el día de su marauillosa ascensió dixeron a todos los discipulos q̄ ally concurrerō: que en aquella magestad z manera sobre naturalen que veyan a ihesu christo sobir a los ci-

elos: vernia el día del iuyzio a juzgar los biuos z los muertos. **C**E añade sant augustin que todo esto vio primero en espíritu z por reuelacion el patriarcha jacob: quando durmiendo enel monte luza despues llamado bethel y a vn despues mōte de sion q̄ es dētro en hierusalem vio aq̄lla escalera que llegaua del cielo ala tierra. z que dios verdadero estaua arrimado a ella z que sus angeles sobiã z descēdian por ella. La aquella escalera figuraua z daua a entender el misterio dela incarnation del fijo de dios: y todo lo q̄ de suso es dicho. **E** por esto dize q̄ el santo patriarcha en bethel alli luego vna piedra z derramo azeite en somo della: dãdo a entēder q̄ el fundamento dela dicha escalera z de toda nuestra fe significada por ella: auia de ser la humanidad de ihesu christo nuestro señor. dotada z vnctada de aquella gracia z azeite de espíritu sancto de que habla el rey z propheta enel psalmo diziendo a ihesu xpo. **A**nxit te deus deus tuus oleo lericie z c. z vnida ala diuinidad en la persona del hijo. La qual vido el sancto patriarcha arrimada ala dicha escalera. Lo qual todo fue mas aclarado quando sant pedro dixo lo que ya es dicho arriba. **T**u es christus filius dei viui. La christo quiere dezir vngido como muchas vezes es dicho. y sobre esta piedra q̄ es esta confession de sant pedro que comiença en la humanidad z para en la diuinidad: dixo ihesu christo q̄

pedificaría su yglesia. **E**avn añã de sant augustin muy sabiamente y con mucha gracia: q̄ esto quiso dar a entender ihesu christo a nathana el quando le dixo verdadero ysrã helita. pero non assi engañador como esau se querellaua que lo fuera el dicho patriarcha jacob su hermano diziendo. que derechamēte auie sydo llamado jacob que quiere dezir su plãtador: o engañador: z avn luchador: porque algunas vezes le auia engañado. el qual patriarcha despues fue llamado ysrãhel. Pues dize sant augustin q̄ quiso dezir ihesu christo nuestro señor. tu verdadero ysrãhelita: acuerda te dela escalera que vio en reuelacion tu padre ysrãhel: z como los angeles sobian z descendia por ella zc. y cree y entiende como aquello es cumplido y se cūple y se ha de cōplir en mi q̄ soy hijo de obre. porq̄ de sola la virgen maria cōcebido y no de josep: quanto quier que sancto z desposado con ella: ni de otro varon alguno. **E**avn entiende sant augustin de otra manera no de menospreciar aquel sobir z descender delos angeles por aq̄lla sancta escalera: mas quede se por non alargar. **E**plega a nuestro señor: q̄ merecamos nos sobir por ella a reynar con el por si empre jamas por intercession de su bendicta madre amen.

Capitulo. cccc xxvj. Por que ihesu christo nuestro señor non fizo a nathanael vno de sus doze apóstoles.

BS buena question la que aqui faze sant augustin z prouecho sa z sabrosa la respuesta della. Porq̄ ihesu christo nuestro señor fuente de gracia y de benignidad y largo y franco sobre mãera y que no por accpcion de personas mas por sus verdaderos merecimientos distribuye y reparte los honores y dignidades: non fizo a nathanael vno de sus doze apóstolos. Mayor mente auiendo le ihesu christo loado de tan bueno y de tan sabio. y auiendo nathanael confessado a ihesu christo tan alta mente. **E**aavn que aquella su confession non mereciēse el primado dela yglesia y ser cabeza della: como lo merecio la de sant pedro por la qual le dixo z prometio nuestro señor. **E**t tibi dabo clauis regni celorum zc. parece que merecia otra dignidad poco menor q̄ aquella. **E** pues responde sant augustin z dize. que por esse mesmo fecho que nathanael era assy gran sabio z gran maestro dela ley: non conuenia que ihesu christo le instituyese enel numero de sus doze apóstolos z principales discipulos. Porq̄ como dize el apóstol sant pablo z como ya arriba es allegado: conuenia que los sanctos predicadores dela sancta fe catholica fueren simples z non letrados. ombres baros z despreciados: por que la gloria dela cōuersion de todo el mundo non fuese atribuyda a los ombres: mas a

solo dios. que tan miraglosa mente por mediãeria de psonas de tã baxa cõdiciõ traya todo el mũdo a su sãta fe y a su verdadero conosciemiẽto De mãera q̃ cõ pescadores y baxos õbres: deuio traer segũ q̃ los traxo grãdes philosophos grãdes sabios grãdes reyes z poderosos emperadores. Lo q̃l solo como esse mesmo sant agusti dize enõ libro òla cibdad de dios: seria y es suficiẽte miraglo pa induzir ala sãta fe catholica a los no creyẽtes: y pa confirmar z tener firmes enõlla a los creyẽtes. Especial mẽte mirãdo: q̃ p̃dicarõ cosas tã nueuas z tã difficiles de creer y tã graues de fazer alo q̃ p̃ma facie parece q̃ a los gẽtiles paresciã locura: y a los judios dauã escãdalo segũ q̃ lo dize ese mesmo apostol sãt pablo. Quã nueuo z quã difficile de creer: dios trino z vno. dios icarnado. dios crucificado. muerto: y sepultado: todo jesu xpo dios y õbre verdadero: ser cõtenido real mẽte enõ scissimo sacramento òl altar: graues cosas de fazer meõspreciar el mũdo y las cosas òl y todo deleyte carnal. y aplazible a nra sensualidad lo q̃l es traer de cõtinuo acuestas la cruz de jesu xpo Como q̃er q̃ biẽ entẽdido q̃ntũ humana fragilitas nosse limit: nigũa cosa puede ser mas cõsentanea: ni mas cõforme a nro entẽdimiẽto alũbrado òla sãta fe catholica ifusa enõ. E ayudados òla gracia y amor ò nro seõor: nigũa cosa mas leue pa fazer. Pues esto es lo q̃ aq̃llos scõs aposto les p̃dicauã y p̃dicarõ. y cõ tãta cõstãcia y osadia: q̃ padescierõ crudas muertes y graues martirios por lo

cõfirmar. Lo q̃l no era: nin es menos de marauillar: como ya arriba es tocado. Cõfession es q̃ como dize el glorioso doctor sãt jeronimo enõ libro de los varones claros: q̃lo nro seõor q̃ despues de aq̃llos: ouiese en su santa yglesia varones sabios. q̃ ayudassien cõ su sabiduria ala dilataciõ y enanchamiẽto òla santa fe catholica. z ala defensiõ y aclaramiẽto òlla. porq̃ no se pudiese dezir q̃ era toda llena ò õbres simples z ygnorãtes. E asi fuerõ enõ numero destos natanael: z gamaliel: nicodemus: z abibõ: z otros algunos en aq̃llos p̃meros. z cõellos z en trellos el apostol sãt pablo. el q̃l como dize el mesmo jeronimo: aprendio la ley y los p̃fetas: a los pies de gamaliel en tãto grado q̃ su pecho era archiuo y armario òlas santas scripturas.

Capitulo. cccc. xviij. Explanaciõ de la respuesta que jesu christo dio a los judios en que les dixo de sãta d este tẽplo y òspues de tres dias lo leuãtare.



Disigues sãt juã su sãnto euangelio z dize de como otro dia cõuertio jesu xpo el agua en vino seyẽdo combidado en las bodas de cana de galilea z como òspues de aq̃llo descẽdio en caparnaũ el z su madre z sus parietes z discipulos: y como dẽde apocos dias òla pascua subio a jerusalẽ y como echo del tẽplo a los q̃ allí vẽdian animales y aues y a los cãbiadores: y como les òrramo los dineros y les traftorno las mesas: y dixo q̃ no q̃siesẽ fazer la casa de su padre casa de negociaciõ. Adas porq̃ ya todas estas cosas arriba fuerõ larga mẽte puestas: bas-

te aq tocar las assi en fñma. Pero es vna cosa que alla no fue asi tocada: z por esso deue aq ser declarada. La se faze della mēció éla passiō de nro señor: jesu xpo: como parescera adelāte qndo su sagrada passiō se tractare: o leyere. z ouo de aq fundamiēto. La dize sant juā q p̄gūtārō los judios a nro señor: y le dixierō. Que señal nos muestras: pa q puedas fazer estas cosas? E respondiōles jesu xpo z dixo. Desatad este tēplo: y en tres dias le leuātare. Dixierōle los judios. En q rēta y seys años es hedificado este tēplo: y tu en tres dias lo leuantarās? Adas el hablaua del tēplo de su cuerpo. lo q̄l conocierō los discipulos: despues q̄ resuscito de entre los muertos. **A**lgena pece del pposito esta respuesta de jesu xpo nro señor: mas es la verdad q̄ no se pudo dar mayor ni mejor: ni mas verdadera. avn que muy escura no sola mēte a los judios apassionados y por su ppria malicia cōtra el indignados: mas avn escura a los discipulos: y tal q̄ no la entēdiē rō fasta el dia de su gloriosa resurreciō. E pa ver la excellēcia desta respuesta es o saber q̄ nigū miraglo ni señal pudo asi drechamēte z por si mesmo māifestar q̄ jesu xpo fuese dios verdadero. como lo māifesto el miraglo de resuscitar asi mesmo. porq̄ ya moysē z otros pfetas auia fecho grādes miraglos z grādes señales éla tierra z enl cielo: z no sola mēte sanādo éfermos mas avn resuscitādo muertos. Pero nigūo resuscito ni pudo resuscitar asi mesmo. porq̄ solo dios es el q̄ resuscita z puede resuscitar. porq̄ solo el tiene infinito poder q̄ pa ello es meñster.

Elos pfetas no resuscitarō anigūo ppa mēte sablādo: mas dios: dādo testimōio q̄ erā sus sieruos: por sus ruegos z merecimiētos resuscito aq̄llos muertos q̄ parece q̄ resuscitarō ellos. Adas no fue asi éla resurrectiō de jesu xpo nro redēto. La como fuese dios z óbze verdadero el mesmo en q̄nto dios resuscito asi mesmo muerto en q̄nto óbze z por razō dela hūanidad. lo q̄l otro nigūo no pudo ni jamas podra fazer: porq̄ no fue ni sera dios z óbze asi como el. E por esto dize sāt matheo como parescera adelāte q̄ qndo los judios otra vez le demādarō señal d̄l cielo les respōdio jesu xpo q̄ no les daría otra señal saluo la de jonas p̄feta. q̄ere dezir de su muerte z resurreciō: delo qual fue figura estar jonas tres dias z tres noches enl vientre d̄la vallena porq̄ asi estuuō jesu xpo tres dias z tres noches enl coraçō dela tierra zc. E por esto asi mesmo dezia segū q̄ adelāte sera dicho q̄ tenia poder de poner su alma z dela tomar. E esto q̄so dar a entēder: llama d̄do templo a su sagrado cuerpo. La assi como dios moraua en aq̄l tēplo material: assi z muy mas p̄feta mente moraua z estaua z mora y esta enel sagrado cuerpo z en toda la hūanidad de nro señor: jesu xpo. La allí moraua como en cosa apartada z no vnida asi en substancia ni en p̄sona: mas enel sagrado cuerpo de jesu xpo y en toda su hūanidad estaua z moraua y esta z moraua como en cosa ayuntada asi mesmo en vnidad de p̄sona enl verbo diuino: segun q̄ ya arriba en muchos luga-

res larga mēte es dicho. **E** assi como en aq̄l tēplo oya las oraciōes e accep-
taua los sacrificios asi e muy mas p-
feta mēte oye e acepta todo lo q̄ en je-
su xpo e por ihesu xpo le es pedido e
ofrecido. **D**e māera q̄ aq̄l tēplo mate-
rial era figura de aq̄ste tēplo verdade-
ro: segū q̄ el santo apostol lo siente en
la epistola a los colocenses diziendo.
En ihesu xpo mora toda la diuinidad
corporal mēte. q̄ere dezir. no en figu-
ra como en templo material: mas co-
mo en cosa verdadera por aq̄l figura-
da. **E** adios en vnidad de p̄sona ayū-
tada. **E** dixerō los judios q̄ fue he-
dificado en .xlvi. años aq̄l tēplo mate-
rial del q̄l ellos p̄sauā q̄ fablaua ihesu
xpo: porq̄ es verdad q̄ el tēplo segun-
do q̄ fue edificado en ierusalē despu-
es de la captiuidad de babilonia tar-
do en ser hedificado. .xlvi. años. por el
mucho estoruo q̄ los gentiles de las
comarcas dauā ala hedificacion del.
Pero dize sant agustin q̄ dixerō mas
q̄ supierō compeliēdo los la verdad
a dezir la verdad. Porq̄ del numero
de .xlvi. multiplicado por seys: segun
q̄ le el multiplica. i. Resultā dozientos e
setēta e seys dias. romando año por
dia. Los q̄les fazē .ix. meses e .vi. dias
en q̄ fue puesto en entera p̄feciō el cu-
erpo de ihesu nuestro señor dētro en el
vientre sagrado de n̄ra señora la vir-
gē maria. Lo q̄l dize q̄ la santa yglesia
da a entēder clara mēte celebrādo su
santissima cōcepciō: o anunciacion a
veynte e cinco de março: e su naldi-
miento a veynte e cinco de diziēbre
desse mesino año. en q̄ ay los dichos

dozientos e .lxvi. dias. **E** a vn dize
mas q̄ no sola mente fue por aq̄l nu-
mero figurada la p̄fecta formacion
del cuerpo verdadero de ihesu chri-
sto n̄ro señor: mas a vn fue figurada
la formaciō de su cuerpo místico q̄
es la santa yglesia cōgregaciō e ayū-
tamiēto de todos los fieles. **E** a di-
ze q̄ estas q̄tro letras. a. d. a. m. segun
la cuēta de los griegos hazē cuento
de .xlvi. o las q̄les letras es compue-
sto el nōbre de adam. **E** assi son por
ellas significados e dados a enten-
der todos los fieles que desde el co-
miēço del mundo fasta la fin fue-
ron son e seran que constituyen el
cuerpo místico de ihesu xpo los qua-
les son e serā ayūtados de las q̄tro
partes del mūdo. de oriēte. de occi-
dēte. de septētrion. e de meridiō: se-
gund que lo dize sant matheo en su
santo euāgelio significadas por las
dichas q̄tro letras. a. d. a. m. en las
quales comiençan en la lengua gri-
ega los nombres de las dichas par-
tes del mundo que son estos. Ana-
thole. disys. arthos. messembria.

**Capitulo. cccc. xxviii. De la habla q̄
ouo nichodemus maestro de la ley
cō ihesu christo nuestro señor la no-
che que vino a el.**



Recuenta sant juan q̄
como nuestro señor
ihesu christo estouie-
se toda aquella pas-
cua e fiesta en ierusa-
lē: muchos creyerō en su nōbre vi-
do las señales q̄ fazia. **E** q̄ el no se da

ua a ellos por q̄ los conocia a todos z porque non auia menester q̄ ninguno diesse testimonio del ombre. **¶** La el sabia lo q̄ estaua en el ombre. **¶** Quiere dezir q̄ a vn q̄ aq̄llos q̄ creyã se allegauã a el z le demonstraũ señaes de amor: pero el nin por esso se comunicaua mucho a ellos ni se les fazia familiar como faziẽdoles gracias d̄l testimoio q̄ dauã del por q̄ no auia menester testimoio de los õbres. **¶** La el sabia biẽ q̄ eran mudables como lo fuerõ z se aptarõ del q̄ndo les dixo q̄ auia õ comer su carne y beuer su sãgre segũ q̄ ya arriba es dicho: z como al tiempo de su sagrada passio lo fue sãt pedro q̄ era el q̄ mas le amaua y q̄ mas se ofresciera a morir por el. **¶** Quiere dezir q̄ no auia menester testimonio de õbre algũo pa conocer q̄ era cada vno. **¶** La el sabia bien lo q̄ estaua en cada vno. **¶** **E** dize mas sãt juã q̄ era alli vn õbre entre los fariseos llamado nichodemus el q̄l era p̄cipe de los judios: z q̄ este vino a ihesu xpo de noche: o por auer mas lugar de le p̄guntar z saber del lo q̄ q̄ria. o por miedo d̄ los judios q̄ ya tenia odio a ihesu xpo porq̄ asi echara del tẽplo a los q̄ alli vedia las cosas sobre dichas z a los cãbiadores. y este nichodemus dixo a ihesu xpo. **¶** Rabbi: sabemos q̄ veniste de dios maestro. **¶** La nĩgũo puede fazer estas señaes q̄ tu fazes: si dios no fuere cõ el. **¶** Respon diole ihesu z dirole. y o te digo e verdad q̄ nĩgũo puede ver el reyno de dios: si otra vez no fuere renascido. **¶** Da aentẽder el euãgelista q̄ nicode

mus pregũto a ihesu xpo como podria conocer o alcãçar el reyno de dios. **¶** La de otra mãera no auria lugar esta respuesta de nro seõor ihesu xpo. y era razõ q̄ nichodemus y qlq̄er varõ sabio pregũtasse a ihesu xpo q̄ cosa era el reyno de dios: pues el predicaua z mãdaua predicar q̄ fiziesen penitẽcia porq̄ el reyno de dios era acerca. **¶** La ql palabra reyno de dios: era a los judios nueua tã biẽ a los sabios como a los otros. **¶** La no es assi vsada en el testamẽto viejo: como lo es en el sancto euãgelio. **¶** E dize q̄ dixo nichodemus **¶** Como puede el õbre nascer otra vez seyẽdo viejo: **¶** Por vẽtura puede otra vez entrar en el vientre de su madre z renascer: **¶** Respõdio ihesu christo. **¶** En verdad te digo. q̄ el q̄ no fuere renascido de agua y de espũ santo: no puede entrar en el reyno de dios. **¶** La lo q̄ es nascido de la carne: carne es. mas lo q̄ nasce del espiritu: es espũ. **¶** Quiere dezir. q̄ el reyno d̄ dios es cosa santa y espũal. q̄er sea esta yglesia militãte q̄ es el ayũtamiẽto de los fieles biuientes en esta presente vida: q̄er sea la yglesia triũfante q̄ es el ayũtamiento de los fieles q̄ ya son biẽ auẽturados en la gloria de los cielos jũtamẽte cõ los ãngeles. **¶** Por lo ql es menester que sea espũal z no carnal el q̄ en este reyno de dios ha de entrar z en el morar z pseuerar. **¶** Es õbre spũal: el q̄ sigue las cosas del espũ q̄ son como dize el santo apostol e la epistola ad galathas **¶** Caridad. gozo en biẽ fazer. paz. paciẽcia. benignidad. bõdad. lõganimidad. mãscedũbre. fee. modestia. continẽcia. y castidad. **¶** Es õbre carnal: el q̄ sigue

las obras dela carne q̄ son como el
 allí dize. fornicaciō. z toda manera
 de luxuria. auaricia. enemistades. cō
 tiēdas. enbidias. yras. renzillas. dis
 fensiōes. vāderias. y parcialidades.
 muertes de q̄lesq̄er māeras. beude
 zes. cōbites. z cosas semejaes. **E**a
 vn es ōbre carnal el q̄ no creen ni faze
 ni espera si no cosas corporales: **E**
 tales erā los judios. q̄ a penas cre
 yā cosa spūal ni esperauā comū mē
 te galardō: o galardōes q̄ no fuesen
 corporales y terrenales. z fazian to
 dos sus sacrificios z cerimōias car
 nales z corporales. **E**avn la circū
 cision q̄ era el mayor z mas p̄ncipal
 sacramēto de aq̄lla ley y testamēto
 viejo z mediāte la q̄l parece q̄ renaf
 ciā los judios z erā fechos pueblo
 de dios:avn aq̄lla era muy carnal y
 muy corporal en cōparaciō ōla lin
 pieza y espūalidad del santo baptis
 mo p̄ncipal sacramēto dela sancta
 ley euāgelical. **A**das todo el estado
 del santo euāgelio z dela yglesia mi
 litāte en todo lo suso dicho es espi
 ritual. **E**a todo: o lo p̄ncipal q̄ cree
 z todo lo q̄ espera z lo q̄ p̄ncipal mē
 te le es mādado faze: todo es espū
 al: o mas espiritual q̄ corporal. **E**el
 cōtrario de todo esto segū ya es di
 cho tenia la ley de moysen z todo
 el testamēto viejo. **E** por esto dixo je
 su xpo muy notable mēte. q̄ ninguno
 podia ver el reyno de dios sy otra
 vez no fuese renafcido. **C**omo si di
 xesse: q̄avn q̄ los judios ya fuesen
 renafcidos z fechos pueblo d̄ dios
 mediāte la circūcisiō: era menester q̄

renafciesen otra vez mediāte el san
 to sacramēto del baptismo pa q̄ pu
 diessē ētrar en el reyno de dios. **E**
 dixo mas a nicodemus jesu christo
 nro seño: no te marauilles por q̄ te
 dire es necesario q̄ otra vez nascay.
El spū ado quiere spira z oyes su
 boz: mas no sabes de dōde viene: o
 ado vaya. **A**nsi es todo aq̄l q̄ es naf
 cido de espū. **A**duy obscura es esta
 cōpaciō. **T**iene dos entēdimiētos.
 vno es: q̄ el viēto q̄ en latin es llama
 do spū: sopla z corre libre mente z
 sin enpedimēto alguno. z oymos el
 sonido q̄ faze z no sabemos de dō
 de nasce ni adōde va aparar. **P**or q̄
 avn q̄ sepamos z sintamos q̄ viene
 de oriēte z va pa occidēte como lo
 faze el viēto solano: o q̄ nasce de me
 dio dia z va hazia el norte como lo
 faze el viento abrego: mas no sabe
 mos determinada mēte el lugar en
 q̄ nasceni el lugar en que acaba z re
 mata. **O**tro entēdimiēto es q̄. el
 espū sancto llama a quien quiere
 z el que por el es inspirado z llama
 do: oye su llamamiento y non sabe
 do viene ni adōde va aparar: porque
 avn que sepamos q̄ el tal llamami
 ento es de parte de dios: non tene
 mos luego perfecto conoscimiento
 de dios qual en la gloria le espera
 mos ni de todo lo que auemos de
 creer z faze como le tenemos des
 p̄ues. y aeste segūdo entēdimiēto
 parece q̄ se jūta mejor lo q̄ se sigue.
 q̄ aies todo aq̄l que es nascido del
 espū q̄ no enriēde luego p̄feta men
 te las cosas q̄ son de dios. y allí de

zia nuestro señor ihesu christo a sus sanctos discipulos la noche de su santa cena postrimera. Muchas cosas vos he de dezir: mas no las podres leuar agora. y a sant pedro dixo quando no consentia que le lauasse los pies. Tu non sabes agora lo que yo hago: saber lo has despues. y el apostol sãt pablo dezia a los de corintho. Leche vos di como a pequenuelos en ihesu christo y no manjar duro como a grãdes z a perfectos. y avn así dezia sant pedro a los nueva mête baptizados: que como niños reziẽ nascidos deseassen leche z no curassen de manjar duro. Como si dixiesen que tan biẽ en las cosas dela santa fe catholica: como en todas las otras artes z ciencias: son vnas doctrias para los nuevos z para los que comiẽcan: z otras para los que ya son crecidos: z que mucho han aprouechado en ellas. E así dio nuestro redemptor ihesu christo algũas doctrias mas llanas z menores a sus santos discipulos al comiẽço como ya arriba es dicho: z otras mayores despues como parescera adelante. De dõde parece q̃ este nicodemus como maestro dela ley queria z presumia de querer luego saber lo q̃ no podia luego entender. y así dize sant juan q̃ respondió nichodemus z dixo a jesu christo. Como se puedẽ estas cosas fazer? E respondióle ihesu christo. Tu eres maestro en ysrãel z no sabes esto? yo te digo en verdad q̃ nos hablamos lo que sabemos z testificamos lo que vimos z vos non

recebis nuestro testimonio. Si vos dize cosas terrenales y no las creys: como creereys las celestiales sy vos las dixere? Como si dixiese mas clara mente. Vn nõ puedes entender las cosas baras y sensibles como es la que te dize del viẽto: o del espiritu santo: y quieres luego entẽder las cosas altas z muy espirituales? Bastar te deue por agora q̃ creas simple mente z firme mente que es verdad lo que dezimos. auiendo por cierto que sabemos lo que dezimos z que vimos lo que testificamos. pues dixiste al comiẽço q̃ no podria fazer aquellas señales z maravillas que fago: si de dios no fuese embiado. Pero porq̃ vayas mas consolado entendiendo algo de lo que desseas: te digo. que ningũo sube al cielo: sy non el que descendio del cielo el hijo de ombre que es en el cielo. Mas escuro parece esto que todo lo dicho z mas sin proposito. Mas como sea palabra z rayo de aquella soberana y clara luz verdadera que alumbra a todo ombre q̃ viene en este mũdo. como ya arriba es dicho: ella se da a entender a los que tienen el coraçon limpio de toda infidelidad: z los sentidos de fuera exercitados en las cosas espirituales z diuinales. La quiere dezir que no puede ninguno sobir al cielo empyreo auer z poseer la gloria eternal que es el reyno de dios de que fue la primera question de nichodemus: sy no fuere encorporado con ihesu christo z fecho miembro suyo z vno con el mediante la

santa fe catholica y mediãte el santo
baptifimo q̄ es la puertaz la entrada
pa el ⁊ pa todos los sacramentos
dela santa yglesia. La no es razõ q̄
suba en aq̄lla alteza saluo aq̄l q̄ por
nos redemir ⁊ saluar descẽdio òlla
tomãdo nra huãidad si õcarõ estar
enlla Como no sube el agua mas de
q̄nto descie de ni otra cosa algũa pe-
sada: mas ò q̄nto descẽdio la virtud
q̄ la alça. y porq̄ mejor entẽdiẽsse e-
sto nicodemus añadio nro seõor ⁊
dixo. E como moyfen enralço la ser-
piẽte de alãbre enl desierto: pa q̄ fu-
esen sanos delas mordeduras òlas
serpiẽtes todos los q̄ mirassen enlla
creyẽdo q̄ por la mirar serã sanos:
assi es menester q̄ sea enralçado en
la cruz el fijo de õbre: pa q̄ no peres-
ca mas aya vida p̄durable todo aq̄l
q̄ enl creyere creyẽdo firmemẽte q̄
es dios verdadero fijo de dios bi-
uo aq̄l onbre q̄ allí muere ⁊ no por
pecado nigũo suyo: mas por los pe-
cados de todo el mundo: como ya
muchas vezes es dicho. La como
aq̄lla serpiẽte de alãbre pareficia ser-
piẽte ⁊ no lo era ni tenia en si venino
algũo: asi jesu xpo pareficia pecador
⁊ no lo era ni tenia en si pecado algũo
q̄ merefiese aq̄lla muerte ni otra al-
gũa pena. La assi amo dios al mun-
do. q̄ dio por le saluar su fijo vnige-
nito pa q̄ todo aq̄l q̄ enl creyere no
perezca: mas aya vida eterna. Isto en-
bio dios su fijo enl mũdo pa q̄ juz-
gue ⁊ cõdenne al mũdo: mas pa q̄ el
mũdo sea saluo por el. El q̄ cree enl
no es juzgado. Mas el q̄ no cree: ya
es juzgado por q̄ no cree en nõbre

del fijo de dios vnigẽito. E es assy
verdad q̄ enl juyzio vniuersal no a-
vra discursiõ algũa cerca òlos infie-
les si fuerõ buẽos o si fuerõ malos
⁊ si merefescẽ gloria: o si merefescen pe-
na. La ya desde aq̄ van juzgados y
cõdenados como aq̄llos q̄ no pu-
dierõ fazer cosa buẽa: porq̄ sin fe co-
mo dize el sãto apostol: no se puede
fazer cosa q̄ adios aplega. y esto es
lo que luego añadio nro seõor jesu
xpo ⁊ dixo. Por este juyzio sõ ya juz-
gados: y por esta cõdennaciõ cõden-
nados. porq̄ vino la luz enl mũdo y
amarõ mas los õbres infieles las ti-
nieblas dela ifidelidad q̄ la luz dela
fe: porq̄ erã malas sus obras. La to-
do aq̄l q̄ faze mal: abozrefce la luz y
no viene ala claridad porq̄ no sean
vistas ⁊ reprehendidas sus obras.
Mas el q̄ haze la verdad esto es o-
bras verdadera mẽte buẽas fieles
y catholicas: viene ala luz porq̄ seã
mãifestadas sus obras. La en dios
y por dios son fechas.

**Capitulo. cccc. xxx. de como sant ju-
an baptista tozno a refirmar el testifi-
cõmo que auia dado de jesu chris-
to.**



Anade sãt juã euãge-
lista q̄ òspues de algu-
nos dias vino ihesu
xpo cõ sus discipulos
en tierra de judea ⁊
moraua allí cõellos ⁊ baptizaua me-
diãte ellos. La por si mesmo no bap-
tizaua a nigũo como parefiera ade-
lãte. E baptizaua juã baptista en e-
non cerca de salin: o de salẽ que era
en lugar junto al rio de jordã. por

que allí erã muchas aguas z veniã allí muchos a se baptizar. Ca avn no era puesto en la carcel juan baptista. **E** dize que fue hecha question por los discipulos de sant juã con algunos de los judios sobre aquel baptismo que dauan los discipulos de ihesu christo. z vinieron a sant juan baptista z dixeronle. **R**abbi: el q̄ era contigo allende de jordã al qual tu diste testimonio: baptiza. y todos vienen ael. **R**espondio sant juan z dixo. **N**o puede ombre tomar cosa: sy no le fuere dada del cielo. vos mesmos me days testimonio que dire. **N**o so yo christo: mas so embiado antel. **E**l que tiene la esposa: es esposo. mas el amigo del esposo que esta z le oye: gozase por la boz del esposo. este mi gozo es cumplido el deue crecer: yo deuo ser minuydo. **E**sposa de ihesu christo es la santa yglefia con la qual se desposo en el vientre virginal rescibiendo nuestra humanidad y ansi salio de aquel sagrado vientre como el esposo sale del thalamo en que cõ su esposa es ayutado: segun aquello del psalmo. **I**n sole posuit tabernaculum suuz. z ipse tanq̄z sponsus procedens de thalamo suo. **E**s la puerta z entrada a este sancto desposorio el sacramento del sancto baptismo: mediante el qual el alma es hecha esposa de ihesu christo: y todas las almas baptizadas: vna esposa. segun aquello del santo apostol a los de corintho. **D**espose vos con vn varon. conuiene a saber para dar el alma virgen iun-

pia z sancta a ihesu christo. **A**mi- go deste esposo que es ihesu christo no solamente era sant juan baptista q̄le atraya almas mediãte su baptismo: mas son lo todos los p̄dicadores z todos los otros ministros de ihesu christo que con verdadero zelo procuran de gelas traer z ayuntar por fe z por caridad ministrando les sana z catholica doctrina z los santos sacramentos. **E**so aqui sant juan llamar se amigo de ihesu christo avn que arriba dixese q̄ non era digno de desatar la correa de su zapato: por que es mas de los amigos que de los seruidores gozar se ò los desposorios z bodas del esposo. **D**ixo que a ihesu christo conuenia crescer en nõbre z en fama z en reputacion. y ael conuenia en todo esto ser minuydo: porque assi como el luzero pierde el efecto de alumbrar avn que no pierda nada de su claridad seyendo ya presente el sol: assi sant juan baptista que era venido como luzero y pregonero de la venida de ihesu christo z para dar testimonio del como ya arriba es dicho: deuia ser minuydo en su efecto de baptizar y de reputacion: comẽçando aluzir. a baptizar. y a predicar y a ser reputado por grandes miraculos: ihesu christo nuestro redemptor. **E** biẽ por esto por que de golpe no cayesse la reputacion de sant juan: iesu xpo nuestro seõor cesso de baptizar z de predicar en judea. **E**l que baptizaua z predicaua sant juan como luego se dira. **E** aña dio

santa fe catholica y mediãte el santo baptifino q̄ es la puertaz la entrada pa el ⁊ pa todos los sacramentos dela santa yglesia. La no es razõ q̄ suba en aq̄lla alteza saluo aq̄l q̄ por nos redemir ⁊ saluar descẽdio òlla tomãdo nra huãidad si õxarõ estar enõlla Como no sube el agua mas de q̄nto descẽde ni otra cosa algũa pesada: mas ò q̄nto descẽdio la virtud q̄ la alça. y porq̄ mejor entẽdiessẽ esto nicodemus añadio nro seõor ⁊ dixo. E como moyfen enalço la serpiẽte de alãbre enõl desierto: pa q̄ fusen sanos delas mordeduras òlas serpiẽtes todos los q̄ mirassen enõlla creyẽdo q̄ por la mirar serĩã sanos: assi es menester q̄ sea enalçado en la cruz el fijo de õbre: pa q̄ no perezca mas aya vida p̄durable todo aq̄l q̄ enõl creyere creyẽdo firmemẽte q̄ es dios verdadero fijo de dios biuo aq̄l onbre q̄ alli muere ⁊ no por pecado nigũo suyo: mas por los pecados de todo el mundo: como ya muchas vezes es dicho. La como aq̄lla serpiẽte de alãbre parescia serpiẽte ⁊ no lo era ni tenia enõl venino algũo: assi jesu xpo parescia pecado ⁊ no lo era ni tenia enõl pecado algũo q̄ mereciessẽ aq̄lla muerte ni otra algũa pena. La assi amo dios al mundo. q̄ dio por le saluar su fijo vnigenito pa q̄ todo aq̄l q̄ enõl creyere no perezca: mas aya vida eterna. Isto enbio dios su fijo enõl mũdo pa q̄ juzgue ⁊ cõdenne al mũdo: mas pa q̄ el mũdo sea saluo por el. El q̄ cree enõl no es juzgado. Mas el q̄ no cree: ya es juzgado por q̄ no cree en nõbre

del fijo de dios vnigẽito. E es assy verdad q̄ enõl juyzio vniuersal no aya discursiõ algũa cerca òlos infieles si fuerõ buẽos o si fuerõ malos ⁊ si merecẽ gloria: o si merecen pena. La ya desde aq̄ van juzgados y cõdenados como aq̄llos q̄ no pudierõ fazer cosa buẽa: porq̄ sin fe como dize el sãto apostol: no se puede fazer cosa q̄ adios aplega. y esto es lo que luego añadio nro seõor jesu xpo ⁊ dixo. Por este juyzio sõ ya juzgados: y por esta cõdenaciõ cõdenados. porq̄ vino la luz enõl mũdo y amarõ mas los õbres infieles las tinieblas dela ifidelidad q̄ la luz dela fe: porq̄ erã malas sus obras. La todo aq̄l q̄ haze mal: aborresce la luz y no viene ala claridad porq̄ no sean vistas ⁊ reprehendidas sus obras. Mas el q̄ haze la verdad esto es obras verdadera mẽte buẽas fieles y catholicas: viene ala luz porq̄ seã mãifestadas sus obras. La en dios y por dios son fechas.

Capitulo. cccc. xxx. de como sant juan baptista tomo a refirmar el testimonio que auia dado de jesu christo.



Añade sãt juã euãgelista q̄ õspues de algunos dias vino ihesu xpo cõ sus discipulos en tierra de judea ⁊ moraua alli cõellos ⁊ baptizaua mediãte ellos. La por si mesmo no baptizaua a nigũo como parescera adelãte. E baptizaua juã baptista en enon cerca de salin: o de salẽ que era vn lugar junto al rio de jordã. por

que allí erã muchas aguas z veniã allí muchos a se baptizar. La avn no era puesto en la carcel juan baptista. E dize que fue hecha question por los discipulos de sant juã con algunos de los judios sobre aquel baptismo que dauan los discipulos de ihesu christo. z vinieron a sant juan baptista z dixeronle. Rabbí: el q̄ era contigo allende de jordã al qual tu diste testimonio: baptiza. y todos vienen a el. R Respondio sant juan z dixo. No puede ombre tomar cosa: sy no le fuere dada del cielo. vos mesmos me days testimonio que dire. No so yo christo: mas so embiado antel. El que tiene la esposa: es esposo. mas el amigo del esposo que esta z le oye: gozase por la voz del esposo. este mi gozo es cumplido el deue crecer: yo deuo ser minuydo. **E**sposa de jesu christo es la santa yglelia con la qual se desposo en el vientre virginal rescibiendo nuestra humanidad y ansi salio de aquel sagrado vientre como el esposo sale del thalamo en que cõ su esposa es ayudado: segun aquello del psalmo. In sole posuit tabernaculum suuz. z ipse tanq̄z sponsus procedens de thalamo suo. Es la puerta z entrada a este sancto desposorio el sacramento del sancto baptismo: mediante el qual el alma es hecha esposa de ihesu christo: y todas las almas baptizadas: vna esposa. segun aquello del santo apostol a los de corintho. Despose vos con vn varon. conuiene a saber para dar el alma virgen lin-

pia z sancta a ihesu christo. **A**l amigo deste esposo que es ihesu christo no solamente era sant juan baptista q̄le atraya almas mediãte su baptismo: mas son lo todos los p̄dicadores z todos los otros ministros de ihesu christo que con verdadero zelo procuran de gelas traer z ayuntar por fe z por caridad ministrando les sana z catholica doctrina z los santos sacramentos. **O**so aqui sant juan llamar se amigo de ihesu christo avn que arriba dixese q̄ non era digno de desatar la correa de su zapato: por que es mas de los amigos que de los seruidores gozar se õ los desposorios z bodas del esposo. **D**ixo que a ihesu christo conuenia crescer en nõbre z en fama z en reputacion. y a el conuenia en todo esto ser minuydo: por que assi como el luzero pierde el efecto de aluzir a vn que no pierda nada de su claridad seyendo ya presente el sol: assi sant juan baptista que era venido como luzero yregonero dela venida de ihesu christo z para dar testimonio del como ya arriba es dicho: deuia ser minuydo en su efecto de baptizar y de reputacion: comenzando aluzir. a baptizar. y a predicar y a ser reputado por grandes miraglos: ihesu christo nuestro redemptor. **E** biẽ por esto por que de golpe no cayesse la reputacion de sant juan: iesu xpo nuestro señor cesso de baptizar z de predicar en judea. **D**e baptizaua z predicaua sant juan como luego se dira. **A**ñadió

sant iuan baptista z dixo el q̄ de arriba viene sobre todos es. **E**l q̄ es de tierra: de tierra es: z de tierra habla. **E**l que del cielo viene: sobre todos es. y lo que vio z oyo esto testifica z afirma. z ninguno rescibe su testimonio: mas el que rescibiere su testimonio: significa que dios es verdadero. **E**l que de dios es embiado: palabras de dios habla. porq̄ no da dios el espiritu a medida. **E**l padre ama al hijo y todas las cosas dio en su mano. **E**l que cree en el hijo ha vida eternal. y el que es incredulo al hijo: non vera la vida: mas la yra de dios es sobre el. **¶** Todas estas sentencias de sant iuan baptista suenan z resuenan grande excellencia en jesu christo. dando a entender como arriba lo ha fecho que es dios verdadero y verdadero hijo connatural z consubstancial de dios biuo. y q̄ en q̄nto ombre es cabeçade todos los ombres y el mas alto. y el mas facto. y esto es lo que dize q̄ ihesu xp̄o vino del cielo y que es sobre todos z que aclara z afirma lo q̄ vio z oyo de su padre eternal. porq̄ seyendo del eternal mente engendrado: rescibio del juntamente cõla esencia todo su ynfinito saber. **E** assy mesmo dize que non da dios el espiritu a medida. porque comunico el padre al hijo todas sus perfecciones que todas son ynfinitas y sin medida. **E**avn comũico a su muy sancta humanidad gracias z dones sin medida. porque ningũo las pudo nin puede rescibir mayo

res. y porque ningũa puede ser mayor ni puede mas sobir que ser hijo de dios por vniõ de psona. **E**avn rescibio ihesu christo en quanto ombre spiritu syn medida: porque como el sancto apostol dize: todos los fieles recibieron z reciben dones y gracias segund la medida en q̄ ihesu christo merecio que les fuessen dadas. mas ael ningũo le merecio la gracia soberana nin el abondoso spiritu que le fue dado. **D**e manera que por ser cabeça de todos: deuio tener mas q̄ todos z dar z medir el a todos z ninguno ael. y assy dize el santo apostol concordando con sant iuan que le fue dado spiritu sin medida. **E** lo que dize que ninguno rescibe el testimonio de jesu christo: quiere dezir. que le rescibian z rescibirian tan pocos especialmente delos judios: que podian ser dichos ningũos. **¶** Suenan otrosi z resuenan las dichas sentencias de sant iuan baptista: grandissima humildad y muy grand abatimiento y menosprecio de sy mesmo diziendo se fecho z nascido dela tierra z que habla dela tierra. dando a entender que todo lo q̄ de si mesmo era y de si mesmo tenia z dezia: todo era nada y de muy poco p̄cio z q̄ sola mente era algo z de algũd p̄cio lo q̄ era z lo q̄ tenia z dezia por gracia de dios. **S**egũ que el sancto apostol conosciã confessaua z dezia que por gracia de dios era todo lo que era. z que su gracia no auia en el seydo vazia: mas q̄ conella z por

ella obrava z fazia muchas z grandes cosas.

Capitulo. cccc. xxx. De como nuestro señor ihesu christo se partio de judea por no quitar la auctoridad y reputacion a sant juan baptista. z de como fatigado del camino: se asento sobre vna fuente o pozo: a del canfar.



Nosygue sant juã euangelista z dize. que como conoscieste ihesu christo que era diuulgado entre los fariseos que el fazia z tenia muchos discipulos z que baptizaua mas q̄ sant juã avn q̄ el no baptizaua mas sus discipulos. dero a judea z fuese otra vez a galilea. **O** maravilloso dios. **O** suma benignidad. **O** humildad mas q̄ profunda que por no quitar ni avn disminuir la auctoridad z reputaciõ de su pregonero z baptista sant juan: cessa de predicar z de baptizar en aquella tierra: z se pte z va pa galilea. **O** amigo dela paz: z enemigo dela enbidia: que asi se pte de alli z dexa de estêder alli su nombre y fama: por q̄ los discipulos de sant juan baptista no ouiesse enbidia delos discipulos de jesu xpo ni touiesse cõellos ni conel contiêda alguna por el buen amor que cõ buena simpleza tenian asu buẽ maestro sant juan baptista: y por el buẽ zelo q̄ teniã de su hõrra z reputaciõ avn que no con mucha sciencia: pues el mesmo les auia dicho qen era y qn ta vctaja le tenia jesu xpo. **E** dize

sant juã euangelista. q̄ yêdo se asi ihesu xpo de judea pa galilea auia de passar por medio d̄ samaria q̄ era vna tierra asi llamada entre judea z galilea: la q̄l tomo aq̄l nõbre de vna cibdad principal que auia enlla. La q̄l se llamaua samaria. porq̄ era puesta en vn otero o cerro que se llamaua somer de vn õbre assi llamado q̄ auia morado enl. **D**ela q̄l cibdad z tierra ay mucha memoria èla sagrada scriptura enl tercero z quarto libro delos reyes. **E** dize que vino a vna cibdad de aquella tierra de samaria la q̄l se llamaua sicar. **E**sta en tiẽpo del patriarcha jacob se llamaua sichen. y por esso dize q̄ era cerca de vn prado: o heredad q̄ el dicho patriarcha jacob dio a su fijo joseph. **E** dize que era alli vna fuete: o manantial. **E** dize que era alli vna fuente: o manantial. **E** añade q̄ jesu cristo fatigado del camio se allego ala dicha fuente z se asento sobre ella a hoza de medio dia. **C**onducho es de notar aq̄lla palabra fatigado del camino. pa que nuestros coraçones sean inflamados z encendidos enl amor de jesu christo nuestro señor que seyendo virtud: fortaleza z brazo d̄ su padre dios eternal como lo dixo nra señora en su sagrado cãtico diziẽdo *Secit potenciam in brachio suo.* y como primero lo dixo el pfeta ysaïas diziendo. *Et brachium domini cui reuelatum est: se aya hecho assy flaco z enfermo por nos redimir z salvar: que de fatigado se ouí.*

esse de affentar. Es assy mesmo de notar para quebrantar nuestra soberuia nuestra deliquiez y regalo: q̄ no podemos andar menos que caualgando y avn en caualgaduras pomposas deleytables: o solazosas y no necessarias: que el rey delos reyes z señor d̄ los señores: anda z camina a pie z avn descalço. z que de fatigado del camio: ha menester de se asentado a descansar. Verdad es q̄ esto es lo menos que por nos padescio z sufrio aquel soberano señor. q̄ por sola piedad z soberana caridad nos quiso asi padesciendo redimir z salvar: pero tan biẽ lo poco como lo mucho que por nos padescio: es mucho de notar: para que todo gelo firuamos z agradezcamos: tã bi en lo vno como lo otro: y para que si no le podemos: o no q̄eremos remedar en lo mas graue: le remedemos z queramos remedar en lo q̄ es ligero. Onde no sin causa el santo euangelista puso esta circunstancia z menudencia si assy se puede dezir tan distincta z tan apuntada: que ihesu christo hijo de dios biuo dios verdadero fatigado del camino se asento sobre aquella fuente y que era hora quasi sexta que quiere dezir a medio dia. La qual ora avn q̄ tenga otro misterio que aqui escriuen sant crisostomo z sant augustin que dizen que significa la sexta hora del mundo zc: pero para nos baste que entendamos que non se popaua ni se escondia del calor del sol: aquel tan delicado señor que co

mo si fuera rezio sieruo: o duro labrador: andaua a medio dia.

Capitulo. cccc xxxj. De algunas hablas que alli asentado sobre el pozo ouo ihesu christo con vna muger samaritana que ala hora vino a leuar agua.



Stãdo assy ihesu christo asentado: viene vna muger de samaria a sacar z llevar agua de aquella fuente: o pozo. Dizele ihesu. Dame a beuer. La sus discipulos auien ydo a la cibdad a cõprar de comer. Dizele aquella muger samaritana. Como tu seyendo judio demãdas de beuer ami que so muger samaritana: La no usan los judios con los samaritanos. Quiere dezir que no beuen ni comen en sus vasos. Curiosa fue esta buena muger en esta pregunta porq̄ no le yua a ella nada en que el judio beuiesse o comiesse en sus vasos. Respondio ihesu christo z dixole. Si supieses el don de dios y quien es el que te dize dame a beuer: tu por v̄tura lo pidiries a el z dar te ye agua biua. Dizele la muger. Señor tu non tienes en que la laques y el pozo es hõdo. pues dõ de tienes tu agua biua? Eres tu mayor que nuestro padre jacob q̄ nos dio este pozo y el beuio del z sus hijos y sus ganados? Respondio ihesu christo z dixole. Todo aq̄l q̄ beuiere desta agua: aura sed otra vez. Aldas el que beuiere del agua q̄ yo le diere: nũca aura sed: antes el agua

ro entre los judios por q̄ descendia dellos segund la carne. y assi traya su abito y por la mayor parte guardaua sus cerimonias y costumbres y assi penso esta buena dueña que fuefe judio. como parece del comiēco de su fabla. **E** dize ihesu cristo q̄ la salud es delos judios: por q̄ es asy verdad que el mismo que era salud del mundo y enbiado y venido pale sanar como arriba es dicho descendia segund la carne del linea de los judios. **E** por que aellos era principal mente enbiado. segun quello dixo ala sancta muger cananea. y como sera dicho despues y por q̄ delos judios se auia de deriuar y espazir la saluacion y la fee catholicey verdadero conosciēto de nuestro señor a los gētiles y por todo el mundo. segund aquello del psalmo. Virgam virtutis tue emittet dominus ex syō zc. y segun aquello del ppheta ysayas. desion eribit lex z verbum domini de iherusalem **E** repitio ihū xpo la palabra ya dicha. viene ora. y añadio. agora es. en la qual los verdaderos adoradores adoraran al padre en espū y en verdad. **E** a el padre tales quiere q̄ le adorē. **E** spiritu es dios. y los q̄ le adorā: en spiritu y en verdad conuiene que le adoren.

Capitu. cccc xxxij de la grā benignidad q̄ mostro ihū xpo en hablar así largo y tan familiar mente con esta muger. y de como se entiende que dios quiere ser adorado en spiritu y en verdad



E grand benignidad z de grand condesceſſion z humanidad vſo ihesu chriſto nuestro señor cō esta ſamaritana. que ſeyendo el qui en era: z ſeyendo ella mugercilla peccadora z baxa tanto q̄ a vn el agua que auia menester para ſu caſa leuaua en ſu ombro: o en ſu cabeça: aſſy ſe paro a razonar larga mente con ella: z aſſi touo por bien de le reuelar coſas tan altas z de tan grā ſubſtancia z intelligencia. **A**ldas esta es condiciō z ppriedad de dios nuestro señor. q̄ in altis habitat z humilia respicit i celo z in terra. **S**iempre ſe pago dlas coſas humildes z pequeñas z ſiepre le aplugo la conuerſaciō z la oraciō delos māſos z humildes como dixo la ſāta judich **E** ſiempre reſiſtio a los ſoberuios. y a los humildes dio ſu gracia como dixo ſātiago. y no huela ſu ſāto ſpiritu ſi no ſobre los humildes y ſoſegados como lo dize ysayas. z ſegū q̄ el agua no huela nin reposa ſi no ē los valles. **E** al deuiera ſer esta buena ſamaritana: pues ſe humillo acōſeſſar que no tenia marido penſando todo el pueblo que fuefe ſu marido aquel con quien entonces eſtaua. **P**ues dixo le ihesu chriſto nuestro señor que dios es ſpiritu z que en ſpiritu y en verdad qere ſer adorado. **C**omo ſi dixefſe q̄ los ſeruicios corporales ni fechos en q̄leſger lugares: o en vnos mas q̄ en otros: no ſon aplazibles a dios por ſi meſ

mos. porq̄ cada cosa se goza cō su se mejate. el spiritu cō lo spiritual: z el cuerpo con lo corporal. Verdad es que quiere nuestro señor que cō todo le siruamos tan bien con el cuerpo como con el espíritu: pues todo lo crió: pero principal mente quiere el seruicio del espíritu: En tãto le aplaze el seruicio del cuerpo: en q̄nto se conforma con el espíritu. y assi reprehendia nuestro señor a su pueblo por el propheta ysayas diziendo que le alabaua con los becos z tenia lexos del el coraçon. E dixo ihesu christo que adorarian en verdad: porque como ya arriba largamente es dicho: todo el estado dela ley de moysen z de todo el testamēto viejo: era figurado. y todo el estado dela ley euangelical z de todo el testamento nuevo que ya entonces se començaua a publicar z aguardar: era y es estado de verdad. z cōplimiento de todo lo que en el otro era figurado.

Capitulo. cccc xxxiiij. De como nūestro señor manifesto clara mente a esta sancta muger: que el era el messias. y deuota exclamacion de como se manifiesta z da a conoſcer a los que le desſean z buſcan de todo coraçon. segund que se dio a conoſcer: a aq̄lla muger samaritana.



E fue el texto. E dixo la muger a ihesu christo. Se que viene el messias q̄ se dize christo. y q̄ quando

vinierē: nos anunciara z declarara todas las cosas. E dixo le ihesu christo. yo so que habla contigo. *O* sabia samaritana z digna de ser muy alumbzada: que seyendo assi pobre zilla: tiene principal cuydado entēdi miento z memoria: de cosas tan altas. z de cosas pa saluacion: no sola mente fuya nin sola mente de su pueblo: o de su gente: mas avn para saluacion de todo el linaje humano necesarias. *Q*uan de buena voluntad z quan ligera mente se manifesta ihesu christo z se da a conoſcer. a los que de coraçon z de alma le desſean saber z auer. z q̄ con este desſeo tractan y fablan del. *P*ruueuan esto: los dos discipulos q̄ el dia de su gloriosa resurreccion yuã al castillo de emaus. *E*a porq̄ cō desſeo dele ver yuã hablando del: tristes y sospirando porq̄ no le podian ver: les apareſcio z fue jūtamente con ellos hablando z caminando. z final mēte se les dio a conoſcer y por el cōtrario: o como se oculta z con q̄nta dificultad se da a conoſcer: a los q̄ no le quieren assi saber: *D*izian le los fariseos. hasta quando tienes en pena nuestras almas? Si eres christo: di nos lo clara mente. *E* dexaua selos confusos y tan ygnorantes como primero: por que non lo querian saber para se aprouechar dello rescibiendo le z syguiendo le z syruiedole como lo q̄ria esta sabia muger. *L*a q̄l avn q̄ no le p̄gūto abierta mēte si era el el messi-

as: pero alla gelo quiso dar a entender por aquellas palabras que dixo. las quales de otra manera serian vanas z de poco peso. Grande fue la lumbre de su entendimiento avn que samaritana. La los samaritanos tenian z creyan los cinco libros de moysen. en los quales como ya arriba larga mente fue dicho: era z es contenido que vernia aquel grã propheta z messias que auia de salvar todas las gētes z quando vernia. E añadir le ya entonces mas lumbre de fe y de entendimiento: ese mesmo señor luz verdadera que así se humillo a razonar cō ella. Grande por cierto la lumbre y entendimiento desta mugercilla que de aquellas fablas pudo cojer: que aquel fuese el messias. y grande su prudencia que así gelo pregunta disimulada mente. y bien auenturada ella que así mereció ser dello certificada oyendo dela boca dela verdad: aquella palabra tan clara. y a tan pocos comunicada: yo so que hablo contigo.

Capitulo. cccc. lxxv. De como se marauillaron los discipulos de ihesu christo de le ver así hablar con la muger: y de como ella dexo ally su cantara. y fue a denunciar en su cibdad lo que auia visto.



Ize el euāgelista que viuió luego sus discipulos q̄ como ya es dicho auian ydo ala cibdad por de comer. E que se marauillaron de ver

que hablaua con muger. pero que ninguno le pregunto que hablaua con ella. Guardaron en esto la reuerencia y acatamiento: que era deuida al maestro. y a tal maestro. Pero que se marauillassen como hablaua con muger: es de marauillar dellos porque sabian la mansedumbre: benignidad z humildad de su verdadero maestro. z que era venido a redimir tan bien alas mugeres como a los varones. Verdad es que pensauan que hablar con muger: derogaua algo ala alteza de su soberana santidad. Por ventura avn no auia recebido la magdalena publica pecadora a penitencia. Así auia curado la suegra de sant pedro. Así auia avn consentido que le tocasse la muger que muchos años auia padecido flujo d̄ sangre. la qual como ya es dicho: luego que toco la balda de su vestidura: fue sana. E porque avn no auian visto estas cosas que por ventura avn non eran hechas: marauillaron se: de le ver así hablar con la muger. Mas no plega a dios que passasse sospecha alguna de mal quanto quier que ligera por su coraçon. La conoscián su perfecta santidad: z muy entera limpieza. y que el lugar era publico: z muy cerca dela cibdad. E si el santo joseph esposo dela sancta virgen: auia por mas possible que su sagrada esposa concibiesse z pariesse virgē: que no que pudiesse pecar: quanto mas era esto de tener del sancto delos santos: que como limpio de todo pecc

do: venia aquitar todos los peccados: **C** Pues llegados los discipulos: dero allí la buena muger su cãtara en q̄ auia de llevar el agua. segũ q̄ sant pedro z sant andres z los otros discipulos dexarõ las redes z las naues z siguierrõ a jesu cristo: luego q̄ del fuerõ llamados. **E** no es marauilla q̄ dexasse de llevar la agua material z se olvidasse della y de su cãtara z avn desu mesma: puef era ya llena su alma y ebriagada de aq̄lla agua espũal ala q̄l jesu xpo la cõbido: z la q̄l le pedio ella con grã de instãcia. **E** fuese ala cibdad: z dixo a los moradores della. **T**enid z ved vn õbre q̄ me dixo todo lo q̄ fiz. **P**or vëtura no es el el messias:

Capitulo. cccc xxxvi. Deuota exclamaciõ dela grã caridad. z delas otras virtudes de aquella muger samaritana.



Caridad de muger mucho de alabar: q̄ cõ tãto ardoz z cõ tãto feruoz: luego fue a cõbida a sus cibdadanos: q̄ viniessen a ver z aparticipar el soberano biẽ q̄ ella auia visto z fallado. **N**o ascõdio por cierto el thesozo q̄ fallo en el cãpo. **N**o tardo de lo reuelar z manifestar: porq̄ como dize sãt abrosio z ya arriba fue dicho: no sabe tardar lo q̄ ha de fazer: la gracia del spũ sãto. **O** muger biẽ agradecida al grã beneficio q̄ jesu xpo le hizo en sele así reuelar z manifestar: q̄ luego gere q̄ sea conocido: glorificado y enxalçado: de to-

dos los de su cibdad. **O** sabia muger z no ignorãte de aq̄llo del psalmo. **J**usticiã tuaz nõ ascõdi in coz de meo: veritatẽ tuaz z salutare tuũ dixi. **N**õ ascõdi misericordiã tuaz. z veritatẽ tuaz: a cõcilio multo. **S**abia por cierto. y q̄ sabia q̄ no repugna a esto. ni es cõtrario lo q̄ dize el otro psalmo. **I**n corde meo abscondi eloquia tua: vt nõ pecem tibi. **S**abia por cierto: lo q̄ dize el rey sabio salomõ en sus puerbios: q̄ como es gloria del rey q̄ se le guarde secreto así es gloria de dios: q̄ sean reueldos z publicados a gen deuẽ: z q̄ndo deuẽ: z por quiẽ lo deuẽ ser: sus sãtos misterios. **O** prudẽcia de muger sabia. **N**õ les afirma q̄ es el messias: porq̄ no la tengan por liuiana: mas dize q̄ vëgan z veã si es el. **A**vn q̄ ella ya sabia z tenia por cierto q̄lo fuesse. **E**ra ya notorio q̄ auia de venir messias. z q̄ era ya cõplido el tiẽpo de su venida: y estauã ya los pueblos de aq̄llas tierras de judea z de galilea sabios z no sabios: ã grã desseo dele ver z dele conõscer: z recebir. por lo q̄ auia oydo azacharias z a helizabeth. z a los pastores q̄ lo adorarõ puesto en el pesebre. z por el sonido q̄ de su nascimiẽto fizierõ en ierusalẽ en presencia del rey herodes escalonita los tres reyes magos q̄ lo vinierõ a buscar z adorar de las partes de oriente. y por lo q̄ auian oydo al santo simeõ sacerdote annoso. viejo quiere dezir famoso z muy honrrado. z ala santa biuda anna pphetissa. que le vierõ: re-

cibieron z adozaron quando enel fue presentado. y despues: por los grandes z publicos testimonios q̄ del auia dado sant juan baptista fasta le demostrar conel dedo: diziendo. *Ecce agnus dei.* como arriba es dicho. y final mente por la predicacion de sus santos apostoles primero. z despues de sus setenta z dos discipulos: que le auia ydo a publicar z a p̄gonar su venida en todas las cibdades. villas. z lugares de aquellas comarcas en que ihesu xpo auia de venir. z a los apercebir z disponer para que digna mente lo recebiesen: haziendo penitencia. E avn por algunos miraglos z sermones publicos que ya el señor auia fecho en galilea primero. z despues en jerusalem. E pues que esto era asi notorio en toda aquella tierra: non es de marauillar ni de dubdar que los samaritanos de aq̄lla cibdad z de las otras: touiessen algund conocimiento de todo esto. z algund deseo de lo ver. y avn de lo recebir como en parte fueffen judios. y diessen entera fe a los cinco libros de moyses segun que ya arriba fue apuntado hablando desta sancta muger. De manera que avn que ni los apostoles ni los otros discipulos no ouiesen ydo a predicar en aquellas cibdades: porque expresa mente gelo auia ihesu christo defendido: nin por esso dexauan de tener dello algund conocimiento: y algund deseo de verlo. Assi que sabia mente los

conbido la sabia muger. que veniesen auer si era el el messias p̄metido en la ley. E como aquellos que desto estauan abispados: salierõ luego de la cibdad z venian vnos tras otros ale ver.

Capitulo. cccc. xxxvij. De como ihesu christo dio a entender a sus discipulos: que era ya tiempo que algunos ^{gentiles} fueren traydos a su santa fe. z de como conuertio z trato a q̄ creyessen enel muchos de los moradores de aquella cibdad.



Hasta tanto que la sancta muger yua. roguan sus discipulos a ihesu christo q̄ comiesse de la vianda que auia traydo. La se hazia ya hora de bisperas. E respondio les ihesu christo. Yo he de comer manjar z vianda que vos no sabes. E oyendo esto dixieron vnos a otros. Por ventura ha le traydo alguno de comer? Dize les ihesu christo. Adi vianda es: fazer la voluntad de aquel q̄ me embio z acabar su obra. Quiere dezir. la obra de la redemcion z saluacion de las animas: para la qual soy enbiado z venido en esta humanidad. La como quier que las obras de dios fuerõ y sean perfectas z por consiguiente el ombre fueffe fecho perfecto quando fue criado z puesto enel parayso terrenal: por el mesmo se amenguo mucho y se torno quasi en nada por su pecado. y es menester que por mi sea repa-

do z tomado asu ser. E asi lo declaro luego por lo que se sigue. Mo de sí vos que de aqui a quatro meses viene la mies. gre dezir la cojecha del pan: alçad vros ojos y ved las tierras q̄ estã ya blãcas pa q̄ se pueda cojer. y el q̄ coje: rescibe merced y ayũta fructo en la vida eterna: por q̄ junta mēte goze el q̄ siembra z el q̄ coje. En esto es verdadero el puerbio q̄ dize. q̄ vno es el que syembra: z otro es el q̄ coje: yo vos embie acojer lo que vos no trabajastes: otros trabajarõ z vos entrastes en sus trabajos. ¶ Quiso dezir è toda esta sē tēcia ihũ xpo nro señor q̄ ya era tiēpo de enseñar a los pueblos la doctrina euāgelica. E q̄ ya era o se acercaua el tiēpo en q̄ los gētiles recibiesen la santa fe catholica z veniesen al conoscimiēto z obseruācia de la religion christiana. E assi mesmo muchos de los iudios. a vn que pocos en comparacion de los muchos iudios que auian de permanecer en su ynfidelidad. E pocos asi mismo los iudios: en comparacion de los muchos gētiles que auian de ser conuertidos. E por que p̄mero trabajaron en los traer al conoscimiēto de dios los santos profetas y en les dar a entender la venida del mesias z la necesidad de su encarnacion z de su muerte z passiõ pa la redenciõ del linaje humanal. z a esto los auian de traer sus santos discipulos. z mediante su doctrina z predicacion creyan z auian de creer en el los pueblos: por esto dixo q̄ otros

conuiene a saber los patriarchas z prophetas auian trabajado. z q̄ sus discipulos entrauan en los trabajos de aquellos z cogian el fructo dellos. E que ya estouiesse algunos dispuestos pa le recibir: parece por lo q̄ se sigue. La dize el euangelista que muchos de aquella cibdad de los samaritanos creyerõ en el: por la palabra z testimonio de la muger que dixo que le dixera ihesu christo todo lo q̄ auia fecho. E como viniessē a el los samaritanos rogaron le que estuiesse en aq̄lla cibdad. z estuuu allí por dos dias enseñando los. z muchos mas creyerõ en el por su palabra z doctrina. E dizian ala muger. ya no creemos por lo que tu dixiste: mas por lo que auemos oydo: sabemos que este es verdadero saluador del mundo.

Capitulo. cccc xxxviii. Declaracion de como no fue incoueniente que ihesu christo entrasse en aquella cibdad de los samaritanos: auiedo defendido a sus discipulos que no entrassen en sus cibdades.



Atrauillan se algũos como entro ihesu xpo en la cibdad de los samaritanos auiedo defendido a sus discipulos al tiempo que los embio a predicar que no entrassen en las cibdades de aquellos como ya arriba es dicho. La graue cosa parece q̄ mãdasse vno z fiziesse otro. y q̄ fiziesse lo q̄ defendiesse porq̄ esto repugna

a todo buen maestro señaladamēte a los maestros de biē beuir z de buenas costumbres z avn a los regidores z gouernadores d los pueblos. Mas si biē es mirado: no tiene incōueniēte. Lo primero por q̄ siēpre el que pone la ley: es sobre la ley. z no obstāte aq̄lla: puede fazer lo que quiere. mayor mēte si la ley no manda cosa q̄ desi sea buena: o no defiēde cosa q̄ desi sea mala. mas solamēte es de cosas indifferētes. q̄ ātes q̄ seā mādadas o vedadas: ni son buenas ni malas. Et tal era esta. La si jesu cristo no lo defendiera: no parece q̄ fuese cosa mala de si mesma que los discipulos fuesen a denūciar su venida a los samaritanos: como a los otros pueblos mayor mēte estādo como el euāgelista dize q̄ estauā en medio dellos. Lo segundo por q̄ q̄ndo jesu xpo lo defendio: no estauā assi dispuestos los samaritanos pa recibir a los discipulos ni su predicacion: z assi q̄ria jesu christo q̄ se guardasse la doctrina del sabio que ado no ay oreja: no demos nro sermō. y assi mādō arriba q̄ no diesen las cosas santas a los perros ni derriamassen las perlas entre los puercos. Mas agora ya por lo q̄ auian oydo de sus miraglos z de su doctrina estauā algo dispuestos. como parece por la facilidad z ligereza con q̄ aq̄lla muger z con q̄ muchos dellos creyerō en l. Lo tercero. por q̄ podia el fazer cō su muy excellēte presencia z diuinal magestad: lo que no podiā ellos. Como puede el sol

alūbrar z esclarecer: z alūbra z esclarece: lo que no pueden ni esclarecen las estrellas nin avn la luna conellas.

Capitulo. cccc. xxxix. De como ihesu christo boluio en galilea. E por que no se fue a nazareth mas a cana adonde hizo el agua vino: z de como fue bien recebido de los moradores de aquella tierra. E de como fano el hijo del regulo: o rey chequillo.



Eze el euangelista sant juan que despues de aq̄llos dos dias q̄ jesu xpo estuuo ēla ya dicha cibdad de samaria llamada sicar: fuese pa galilea. en la q̄l los moradores de aq̄lla tierra le recibierō alegremente: porque auia oydo su doctrina z visto sus miraglos en jerusalē ēla pascua: ala qual los de galilea assi mesmo auian venido a jerusalē. E dize q̄ se fue a cana adōde heziera del agua vino z que no vino a nazareth porq̄ no le teniā alli en precio ni en reputaciō: como mas larga mēte lo recuēta sant lucas z segū q̄ adelāte luego sera dicho. E dize q̄ vino a el vn regulo que quiere dezir rey pequeño: o onbre de linaje real: cuyo hijo estaua enfermo en capharnaū z rogole q̄ descēdiese a gelo sanar. ca estaua en articulo de muerte z comēcaua ya a peligrar. E dize le ihesu xpo si no vieredes señales z maravillas: no crees. Creya este pues cōfiau a q̄la presencia de jesu xpo po

Oria sanar a su fijo: z por esso le ro-
 gava q̄ descendiese en capharnaū a
 gele sanar: po no creya deuida mē-
 te: pues p̄sava q̄ la presencia de ih̄u
 ch̄risto fuesse pa ello necessaria. Ci-
 erto es q̄ si creyera q̄ jesu cristo era
 dios verdadero z no ób̄re solamē-
 te: cōfiara q̄ desde alli gelo podia sa-
 nar: z q̄ no era menester q̄ corporal-
 mēte descēdiessse z fuesse asu casa. se-
 gū que lo creyo el centurio de q̄ ya
 arriba fue dicho. E por esso dixo bi-
 en n̄ro seño: jesu ch̄risto. q̄ si no ve-
 yen señaes z marauillas: q̄ no crey-
 an. Porq̄ creyā q̄ fuesse p̄feta como
 helias: z como heliseo. q̄ no mādan-
 do ni desde aparte: mas viniēdo en
 p̄sona: y echando se muchas vezes
 sobre aq̄llos moçuelos muertos.
 los resuscitarō. E como creya naa-
 mā p̄cipe de syria. q̄ si el p̄feta heli-
 seo descendiesse ael. y pusiese su ma-
 no encima del: q̄ le sanaria d̄la lepra
 segū q̄ lo vno z lo otro recuēta la
 fanta scriptura ē los libros delos re-
 yes. Pero no creyā q̄ fuesse aq̄l p̄fe-
 ta delos p̄fetas q̄ el santo moysen
 auia escripto z p̄metido q̄ auia de
 venir como ya arriba es dicho: el q̄l
 auia de ser verdadero messias z lo
 esperauā de cada dia. E parece biē
 porq̄ despues q̄ este regulo vio la se-
 ñal z marauilla de como sano su hi-
 jo por la palabra z virtud de ih̄esu
 xp̄o: luego creyo el z toda su casa co-
 mo adelāte lo dize el euāgelista. Ca
 dize q̄ como instasse y le iportunasse
 pa q̄ descēdiessse antes q̄ muriesse: di-
 xo le ih̄esu xp̄o. Te q̄ tu fijo biue. E
 dize q̄ creyo ala palabra de ih̄esu xp̄o

z q̄ se fue z q̄ yēdo por el camio en-
 cōtro avnos sieruos suyos q̄le denū-
 ciarō z dixerō q̄ su fijo era biuo. Al-
 los q̄les el p̄regūto la ora en q̄ ouie-
 ra salud: z dixerō le q̄ ayer alas siete
 oras le dexara la calētura. E conof-
 cio el padre q̄ en aq̄lla ora le dixerā
 ih̄esu xp̄o q̄ su fijo biuia: z creyo el z
 toda su casa. De dōde parece segū
 q̄ dize beda q̄ la fe tiene grados: z q̄
 cresce. Ca al comiēço: no tenia este
 tāta fe q̄ndo demādo q̄ ih̄esu xp̄o des-
 cendiesse: z tuuo mas: q̄ndo creyo a
 la palabra de ih̄esu xp̄o q̄ le dixo q̄ su
 fijo biuia. z mucho mas agoza quā
 do vio ya por ojo q̄ era cierto lo q̄ je-
 su xp̄o le dixerā: z así creyerō el z to-
 da su casa. Pero es mucho de notar
 q̄ por pequeña q̄ sea la fe: tiene vir-
 tud z fuerça pa merecer z alcançar
 de n̄ro seño: la gracia z bēdicion q̄
 es menester. Ca avn q̄ no descēdio
 n̄ro seño: ih̄esu xp̄o acurar el fijo des-
 te regulo: porq̄ non lo merecia su fe
 como lo merecio la del cēturio: po
 merecio: que gele sanasse desde alli.

*Capitu. cccc. xi. porq̄ se ofrecio tā de
 grado ih̄esu xp̄o a yr a casa del cēturi-
 rio a le curar el sieruo: z rehuso de
 descēder a curar el fijo d̄ste regulo.*



Razo es de saber porq̄
 fizo ih̄esu ch̄risto nu-
 estro seño: esta dife-
 rencia que se ofrecio
 de grado a yr acurar
 el sieruo del centurio como ya arri-
 ba es dicho: y rehuso d̄ descēder en
 capharnaū acurar el fijo deste regu-
 lo. Ca la sabidura diuinal: no ha-
 ria ni hizo cosa q̄ no touiesse myste

rio: y mucha razon. **C** Dos causas principales dan aello los santos doctores. La primera: que el ceturio de mando con grande fe y con grande humildad la curacion de susieruo. La no demando que ihesu christo viniessse en su casa ale curar. nin se tenia por digno que tan excelente persona ouiesse de venir asu casa. Antes como el mesmo dixo: se tenia por indigno de alcacar por si mesmo aquel beneficio dela curacion de susieruo. y por esto embio tales rogadores que fuesen aceptos a iesu xpo y merecedores dello alcancar. Mas este regulo por el contrario. La no touo tanta fe. pues demanda ua q descendiesse iesu xpo asu casa a curar su hijo. como q no le podiesse curar mandando y por su sola palabra. como lo demando el ceturio. Ni touo aquella cortesia: humildad y comedimiento. ca el mesmo fue ale cobidar y llamar: y ale importunar q tomase trabajo de venir ala cibdad por gele curar. Entedia este regulo q pues el yua en persona ale cobidar: q iesu xpo no le podria verguenca: y q luego vernia coel. En lo ql parece claro: q presumia de si mesmo: y de su linaje y de su dignidad y estado. Lo ql todo fue muy ageno del ceturio. Pues como dios nro señoz mire principal mente ala fe: y ala humildad de los q le pide y le ruegan: co mucha razon se ofrecio a yr acurar al sieruo del ceturio: y rehusaua y encarecia la curacion del hijo deste regulo. **L**a segunda causa dicen q fue: por nos dar doctrina y enre-

plo: q de mejor voluntad y mas prestos nos fallen los pobres y los pequeños pa remediar sus necesidades spirituales y corporales: q los ricos y poderosos. Sieruo era aql del ceturio: y este era hijo de aql regulo. grande era la diferencia del hijo al sieruo: y yua iesu xpo de grado a curar el sieruo: y rehusaua d yr acurar el hijo. y avn por vettura era de mayor estado el regulo q el ceturio. Pero sea como qer q sea: q iesu xpo no acepta las personas como adelante sera dicho. y como sant pedro lo dixo: mas mira a los merecimiētos y assi quiere que lo hagamos nos.

Capitulo. cccc. xli. De como de ally vino iesu xpo a nazaret. y dello q les pdico el dia del sabado en su sinoga.



Dize sant lucas: q despues de fechos muchos miraglos e galilea: y en judea: vino iesu christo ala cibdad de nazaret: en la ql fuera criado y entro ala synoga segun su costumbre el dia del sabado. **E** dize q se leuanto a leer: y le diero el libro de ysayas profeta: y q desboluio el libro: y fallo el lugar en q estaua escripto. **E**l espū del señoz sobre mi. Por lo ql me vngio: y me ebio a euangelizar a los pobres. y sanar a los contritos de coracon. **A** predicar a los captiuos libertad: y a los ciegos vista. y poner remedio a los opressos y affligidos. **A** predicar a nno accepto: o acceptable al señoz. y dia de galdon. **E** como plegasse el libro: torno lo al ministro: y asientose. **E** teni

an todos en la sinoga puestos en los ojos. **E** començo a dezir les. **Oy** es cumplida esta scriptura en vuestras orejas. **C** Mucha declaraci6n aurian menester estas palabras de nuestro se6or. assy por que son muchas. como por que muchas dellas son escuras. **A**das tomando pocas de muchas por abreuiar. es de notar primera mēte. que ihesu christo no quiso dexar su propia cibdad en que fuera criado: y en que algunos pensauā que fuesse nascido: sin le comunicar el beneficio de su doctrina que alas otras comunicaua. **A**ntes quisiera començar de alli. porq̄ assy lo quiere la caridad ordenada: que ātes aprouechemos z socorramos a los nuestros que a los estra6os: teniendo los vnos z los otros ygual menester. **A**das los de nazareth: no eran dignos de tanto biē. como parece por lo que luego se sigue que le quisier6 despe6ar. **D**e manera que parece verdad lo que nathanael dezia arriba tomādo lo por via de pregunta. **D**e nazareth: gente tan peruerſa z tã mala: puede salir cosa buena: y avn tomando lo por via de afirmacion. que avn que fuesse tan mala z tan peruerſa: podia dios sacar della cosa buena segun su gran poder. z como ya arriba fue d6clarado. **C** Lo segūdo nota beda. q̄ este vocablo synagoga: o sinoga quiere dezir ayuntamiento o casa de ayuntamiento. en lugar del qual el pueblo christiano dize yglesia. **A**das yglesia quiere dezir llamamiento: o

lugar de llamamiento. **E** no sin causa el pueblo christiāo dexo aquel vocablo ebrayco z tomo este griego. **P**or que de quales quier animales puede ser ayuntamiento: y lugar de ayuntamiento mas llamamiento y lugar de llamamiento non puede ser sy non de creaturas racionales. de 6bres o de āgeles. **C** Terce ro es de notar. que non acaso: mas con deliberaci6n: fizo nuestro se6or ihesu christo z leyo aquella lection del libro de ysayas. la q̄l era escripta del. z no se podia de otro algūo complidamente entender. **E**n la q̄l se c6tienē las obras q̄ vino a fazer y pa q̄ recibio nra hūanidad. **E**n la q̄l humanidad descendio sobre el el espiritu santo. z bolgo sobre el en el viētre sagrado de su muy santa madre en el momento en que fue concebido por obra desse mesmo spiritu santo como ya muchas vezes es dicho. **E** por esto dize q̄le vngio de su muy alta gracia oleo leticie prec6sorbibus: aut prec6 participibus suis: mas que a ningun sancto patriarcha ni prophetay mas que a ninguna criatura. **C** Lo q̄rto es de saber que esta escriptura ala letra era cumplida en sus orejas por q̄ avn q̄ no lo ouiesse visto: auia oydo dezir los muchos miraglos que auia hecho z las sanas doctrinas que auia predicado. y como muchos le creyan z syguian z emendauan sus vidas oyendo su doctrina: z vyendo sus marauillas. **C** Lo q̄nto es de saber que esta escriptura en otra manera

y mas cumplida mente se cumplio
 z auia de cumplir en el pueblo gen
 til. El qual era pobre de doctrina z
 muy quebrantado de coraçon. fla
 co z mēguado de toda gracia ver
 dadera z de toda buena virtud. z
 por consiguiente captiuo z sujeto
 a ydolatria z a muchos peccados.
 oppresso z afligido dela tirania de
 lucifer. A estos predico nuestro se
 ñor iesu xpo por sus santos discipu
 los despues de su gloriosa z mara
 uillosa ascēcion a los cielos: año ac
 cepto al seño. La assi dizia sant pa
 blo. Ecce nūc tēpus acceptabile. Ec
 ce nūc dies salutis. E dia de retribu
 ciō. q̄ es el dia del iuyzio. Enl q̄l co
 mo esse sancto apostol. dize. y como
 ihesu christo dixo por sant matheo
 segūd q̄ despues se dira: todos aue
 mos de ser manifestados āte la silla
 de ihesu xpo justo juez: pa q̄ alli sea
 dado a cada vno el bien o el mal q̄
 merecieron sus obras.

**Capitulo. cccc. clj. De otras pala
 bras que alli dixo iesu christo a los
 de nazareth por las quales se indi
 gnaron contra el.**

Nirosygue sant lucas
 z dize. q̄ todos dauā
 testimōio a iesu xpo.
 de grā santidad z de
 grā excellēcia. E q̄ al
 gūos se marauillauā ēlas palabras
 de gracia q̄ pcediā de su boca. z de
 zian. Iho es este fijo de joseph: Añā
 de sant marchos z dize q̄ deziā. Iho
 es este ferrero: o carpētero. hijo de
 maria. pmo de jacobo z de joseph.

de judas z d simō? Iho sō aq cō nos
 sus hermanas de maria? Como si
 dixiesen: y como dize sant marchos
 q̄ lo dixierō. De dōde le vino tanto
 saber. tāta gracia z tanto poder? E
 erā dize sant marcos escādalizados
 z turbados enl. E dixo les iesu xpo
 Si. Dezir me es esta semejaça. A de
 dico o fisico: cura ati mesmo. De tā
 tos miraglos z marauillas como
 auemos oydo que has fecho en ca
 pharnaū: faz aq algūas. La el buē fi
 sico pmero cura asi mesmo: y despu
 es cura a los otros. A das respōdo
 vos yo z digo: z afirmo. q̄ nigū p
 feta es acepto en su tierra. Iho es sin
 hōrra: si no en su tierra y en su casa
 y en su parentela. A do dize cirilo.
 Queres q̄ haga entre vos muchos
 miraglos aq adōde so criado. Iho
 me es oculta la comū passion de los
 óbres. A denospreciā comū mēte las
 cosas q̄ de cōtinuo tienen y veen: z
 las q̄ de ligero alcācan z poseē: por
 buēas q̄ seā. E assi acaesce a los om
 bres. q̄ por buēos q̄ seā: son tenidos
 en menos de aq̄llos q̄ son mas fami
 liares a ellos. z no les catan la reue
 rēcia q̄ les es deuida. E añāde beda
 q̄ es cosa q̄si natural. q̄ los cibdada
 nos z vezinos: ayan enbidia de sus
 cibdadanos z vezinos. E no confi
 derā: ni mirā las obras q̄ fazē seyē
 do varones: mas recuerdā se de co
 mo los vierō niños de poco valor.
 E assi dizia ihesu xpo a los de naza
 reth. por q̄ vos me tenes en poco z
 vos marauilla es d dōde me vino
 tener la gracia que tengo: seyendo
 yo hijo de joseph pobre herrero: o

carpentero zc. de aq viene que no haga yo miraglos ni marauillas entre vos segū q lo fago adōde mi persona z mi doctrina son tenidas en mucho precio. La fe y reuerēcia q tienē al q los haze las psonas q hā menester los miraglos: ayuda mucho pa q se hagā. y la mēgua dela fe y del acatamiēto al pfeta: lo estorua en grā māera. E cōfirmo esto ihesu xpo por entēplos z ystorias d la santa scriptura del testamento viejo. z dixo. En verdad vos digo q muchas biudas erā en ysrael en los dias de helias. qndo fue cerrado el cielo por tres años z seys meses. por lo q ouo grā fanbre en toda la tierra: z a nīgūa de aqllas fue embiado por dōs helias: mas fue ēbiado ala biuda q moraua ē sarepta lugar de sydonia. E muchos leprosos eran en ysrael. en tiēpo de heliseo pfeta z nīgūo fue alimpiado: por su mano z cōsejo: si no naaman q vino de syria ale buscar. E avn dize sāt ambrosio q tā biē estoruo mucho a los de nazareth q ihesu xpo no fiziee alli sino muy pocos miraglos: la embidia q auia delos d capharnaū. Cy avn se podria dezir que por piedad que dellos ouo ihesu xpo: no fizio alli muchos miraglos. La sabia q nin por esso le creeria: z fuerā fechos a mayor cōdenacion suya. Como ese mesmo seño: lo dize z denuesta adelante: alas cibdades de berthayda z chorozayn z ala mesma cibdad de capharnaū. ē las qles hizo muchos z grandes miraglos. z al cabo: non creyeron en el como deuiēdo creer.

Capitulo. cccc xliij. de como los de nazareth indignados cōtra ihesu christo por las palabras que les dixero le quisieron despeñar.



Enade sant lucas q oyendo los de nazareth q estauā en la sinoga aquellas palabras q ihesu xpo les dixera: fuerō llenos de mucha yra. z se leuātaron z le sacarō fuera d la cibdad z le leuarō fasta lo mas alto de vn mōte sobre el q la aqlla cibdad era edificada por le despeñar z derribar de alli. Mas dize q ihesu xpo se fue pasado por medio d los. E es aq denotar lo pmero: la grād benignidad de nro saluador. q sabiēdo biē el mal q aqllas malos le qria fazer: no desdenaua de yr conellos fasta la hora postrimera. por q no qda se por el de fazer todo aqllō q pudie se aprouechar: pa los aplacar z cōuerter. La es de creer: avn q el euāgelista lo calle: que les yria fablado palabras santas z de mucha hedificaciō como siēpre las fablo ado q er q estouo z ado qer q anduuu. z cō toda suportaciō: Como fablaua z suportaua a judas d escarioth entre los otros discipulos: fasta le dar su precioso cuerpo en aqlla santa cena en q le dio a los otros y avn bocado especial q no dio a los otros: sabiēdo bien q essa noche le auia de veder. E lo segundo es de notar: que no fuyo aqui ihesu christo de la muerte por miedo della: mas escusose dela recibir: porque no era aquella la muerte que tenia esco-

gida z prophetizada. ni era aquel tiempo ni aq̄l el lugar: en que tenia escogido dela recibir. **T**ercero: que demostro en esto su infinito poder que yēdo z passando por medio dellos: no viesse como se yua z se libraua z escapaua de sus manos. La sola la virtud diuinal es poderosa para suspēder la vista de esta māera. q̄ teniēdo los ojos sanos y abiertos. z teniēdo p̄sentes las cosas: no las puedā ver avn q̄ gerā. segū q̄ los fariseos no pudierō ver a jesu christo: quādo en el templo le quisieron apedrear. Por lo qual dize el euangelista sant juan como adelante se dira: que se escondio z salio del templo. **E** segun que es escripto en el quarto libro delos reyes: que suspendio nuestro señor dios la vista delos de siria que vinieran a p̄der al p̄pheta heliseo. z los leuo el p̄feta ala cibdad de samaria syn que le conosciessen ni supiesse el camino por do yua ni la cibdad en que entrauan.

Capitulo. cccc xliiij. De como los cibdadanos de capharnaum se marauillauā en la doctrina de jesu christo: por que tenia su palabra grand poder.



Dize mas el euangelista sant iuchas. que de alli se fue jesu christo a capharnaū cibdad de galilea. z que ally enseñaua en los sabados. z que se marauillauan de su doctrina: por

que era su palabra poderosa. quiere dezir: como de ombre que tiene poder absoluto. z non como la de los otros rabies z maestros d̄ la ley. **I**si avn como la doctrina delos p̄fetas. La no dezia jesu x̄po. esto dize dios como dezia los profetas: mas dezia. yo vos digo y en verdad vos digo. y palabras que tenian grand fuerça z que obrauan: mandando z no rogando. La mandaua a los demonios con gran denuedo z denostādo los que saliesse delos demoniados. z mandaua a los vientos z alamar que asofegassen z no fiziesse tempestad. **E** alas enfermedades mandaua que cessasen z no verassen ni afligessen mas a los que queria sanar. **E** a los muertos que resuscitaua: mandaua a grādes bozes que se leuantassen: como parece delo suso dicho z como pareciera adelante. **E** avn dize beda q̄ con mucha razon tenia la palabra de jesu christo grand poder: porque todo maestro o predicador: tiene mucha fuerça en la palabra quando faze z obra lo que enseña. **E** por el contrario. el q̄ por su obra destruye lo q̄ enseña: es menospreciado. **E** cirilo dize que tenia grand poder la palabra de ihesu christo: porque la confirmaua por miraglos z por marauillas no oydas ni vistas. **D**e manera que a los que non disponian las palabras a creer: despertauā las obras marauillosas. **E**sta materia fue tractada larga mente arriba en el capitulo. ccc. xxiij.

Capitulo. cccxlv. De como deno-
sto ihesu christo las cibdades que
vistos sus miraglos no recibian su
doctrina nin se mouian a hazer pe-
nitencia.



Recuentan sant ma-
 theo z sant luchas q̄
 denosto nuestro se-
 ñor ihesu christo las
 cibdades que veyan
 tantas marauillas z miraglos z
 no se mouiã a fazer penitencia ni alo
 creer. z dezia. **Suay de ty choro-**
zayn. Suay de ty bethsayda. La sy
 en tyro z en sydon fuessen hechos
 los myraglos que son hechos en
 vos otras: en cilicio y en ceniza: fi-
 zieran penitencia. **E yo vos digo**
que a tyro z a sidon: sera fecha mas
misericordia el dia òl iuyzio. **¶** **Di-**
ze rabano que tyro z sidon creyerõ
despues por la predicacion delos
discipulos. z assi fueron dignas de
misericordia. z non fueron dignas
della choro zayn. ni bethsayda: por
que entonces ni despues no creye-
ron. **E parece que avn bethsayda**
era mucho mas de culpar. por que
los principales discipulos dela cõ-
pañia ò nro seño: fuerõ de alli natu-
rales. sãt pedro y sant adres. sant ja-
go: y sant juã: y sant philipo como
arriba lo toco sant juan. y avn pare-
ce q̄ nathanael. **¶** **Añade nro redẽp-**
tor: z denuesta a capharnaum z di-
ze. **E tu capharnaum. seras enralca-**
da hasta el cielo: No por cierto. an-
tes descenderas hasta el infierno.
Otra letra dize. Tu capharnaum q̄

eres enralcada hasta el cielo: seras
 derribada hasta el infierno. mas to-
 do sale avn cueto. **¶** **La quiere dezir**
que era exalçada assi por ser cibdad
muy principal z como cabeza en la
prouincia de galilea: como por que
hizo en ella ihesu xpo muchas pre-
dicaciones z muchos miraglos: z
con todo esso fue soberuiosa: y des-
agradescida. **¶** **La muy pocos reci-**
eron la fe z creyeron como aq̄l re-
gulo z toda su casa de que es dicho
arriba: avn q̄ a muchos plazia oyr
la dotrina z ver los miraglos: z assi
rogauan a ihesu christo que non se
partiesse de ally segund dizen sant
luchas z sant marchos. Pues por
su descreencia z grande desagradel-
cimiento: merecia z merecio descẽ-
der hasta el infierno: z ser destruy-
da z anichilada: mas que sodoma.
¶ **Porq̄ si en sodoma fuessen hechos**
aquellos miraglos: por ventura se
emendara z non mereciera ser assi
destruyda. **¶** **E por eso la tierra de so-**
doma non sera tan condenada co-
mo lo sera capharnaum el dia del
iuyzio: porq̄ no fue tan desagrade-
cida. **¶** **Al tres causas ha denosta-**
do assi ihesu christo estas cibdades
La primera: porque viniessse a su no-
ticia. E si no les aprouechasse pa-
ra su conuersion porque no erã pre-
destinadas para que ouiesse de ser
saluas: alo menos no quedaua na-
da de fazer en beneficio suyo por je-
su christo nuestro seño: La assi lo
hizo con judas escarioth: como po-
co ãres fue dicho. **¶** **La segũda: por**

que aproueche a nos: para que aya mos temor de ser assi desagradescos: como lo fueron los moradores de aquellas cibdades. **E** la tercera: por consolar a sus santos discipulos: que venia escandalizados. de como no auian recibido su doctrina z predicacion: ni se auian conuertido a penitencia aquellas cibdades. **E** por esta razon añade luego nuestro señor segund pone sant lucas z dize. **E**l que a vos oye a mi oye. y el que a vos menosprecia: a mi menosprecia. **E**l que menosprecia a mi: menosprecia a aquel q me embio. que es el padre eternal dios verdadero: que embio a ihesu christo su hijo con substancial z con natural: engendrando le de su diuina substancia z essencia: z haziendo le encarnar pa nos redimir z salvar. Desta manera consolo nuestro señor al santo propheta z juez samuel: quando el pueblo de ysrabel demando adios: que le diese rey como le tenia las otras naciones. **E** a dixo dios a samuel. **N**o despreciaró aty mas despreciaron ami: que non reyne sobrellos.

Capitulo. cccc. lvi. De como errauan los discipulos en pensar q nro saluador con saña se alienaua porq no le dexauan comer: las gentes q venian ale oyr z a ser curadas del.



Añade sant marcos. que vinieron luego ala posada. enq auia de comer: z que concurrió tanta de gen-

te: que no los dexauan comer. **E** salio a ellos ihesu christo. **E** salieron sus discipulos a le tener: pensando que se ouiesse mucho enañado cōtra aquella gente por que no les dauan reposo ni vagar ni a vn pa comer. **E** que se ouiesse alienado con zelo dela saluació de aquellas gentes. z assi ouiese olvidado: o menospreciado el comer. **E** de caridad indiscreta delos discipulos pcedia lo que pensaron z lo que hizieron. **E** a pensar que ihesu christo se enañasse por tal causa: era indiscrecion simpleza z necedad. pues auia oido del z visto por obra: que su principal manjar era salvar las almas. para lo qual era embiado. **E** assi lo auia dicho quando esperaua al pozo la venida z conuersió delos moradores de sicar cibdad de samaria segun q ya fue puesto arriba. **E** no menos simpleza era pensar que se ouiesse alienado: por que dexada la comēda salia a predicar: pues sabian como ya es dicho: que no era otro su principal manjar. **E** de caridad z de mucho amor pcedia auer compassion de su abstinencia z veracion: z salir le assi a tener: o a retraher: para que entrasse a comer: **E** bienauenturado sant martin obispo de turon. al qual tenia por lo co sant brecio su arcediano: que despues le sucedio en el obispado: por q vsaua con los pobres de semejan te feruo: de caridad. **E** bienauenturado apostol sant pablo: que predicando con este mesmo zelo y fer-

uoz: mereficio oyñ que en loquecia
 z que las muchas letras que sabia
 le tornauan loco: como es escripto
 è los actos delos apóstolos. E muy
 bien auenturados todos los prela
 dos z todos los regidores delos
 pueblos tan bien los seglares co
 mo los ecclesiasticos: que con tal ze
 lo se desordenan en las horas z en
 los tiempos z se olvidan desí me
 mos. Tanto que ombres cuerdos
 z sabios. y los q̄ quieren z amã mu
 cho: los reputen locos o alienados
 Ea assi lo fue aqui reputado ihesu
 christo dios verdadero z verdade
 ro maestro nuestro: de sus discipu
 los. avn que no muy sabidos en esto
 E por el contrario mal auentura
 dos los pastores que como dize el
 santo propheta ezechiel: curan mu
 cho desí mesmos. Guay ò la tierra
 dixo el sabio rey salomõ: cuyos pri
 cipes comẽ de mañana. z cuyos re
 gidores dize ysayas propheta. se le
 uantã a se embriagar. Diga diga el
 buen pastor: con la esposa en los cã
 ticos. hizieron me viñadero: z por
 guardar las viñas ajenas: no guar
 dela mía. Lean lean los regidores
 la philosophia. q̄ el buen varon ol
 uida z pospone sus provechos. z
 pierde de lo suyo: por saluar la cosa
 publica. Lean y entiendan lo que el
 santo apostol dize. que la karidad
 no cura ni procura sus cosas: mas
 las de ihesu christo que son las de
 la cosa publica. Lean y entiendã lo
 que el sancto apostol. dizia a los de
 corintho. iflos: locos por ihesu chri

sto. E que si algũo quiere ser sabio
 enste mundo: que sea loco por que
 sea sabio.

*Capitulo. cccc. xlvij. De como los
 phariseos z maestros dela ley cul
 pauan a los discipulos de ihesu chri
 sto: porque cogiã espigas delas mi
 elles en sabado z en sabado las fre
 gauan entre las manos z comian
 los granos que sacauan dellas.*



Dizen sant matheo: y
 avn sant marchos y
 sant luchas. que co
 mo ihesu christo nu
 estro seño:z passasse
 por vnas sembradas el sabbado se
 gũdo primero. sus discipulos con
 hambre començaron a arrancar e
 spigas: z fregarlas entre las manos
 z comer los granos que dellas sa
 cauan. E dizen que murmuraron
 desto los phariseos z dixieron que
 hazian lo que no se podia hazer en
 sabado sin pecado. E respondiõles
 ihesu christo. iflo leystes lo que hi
 zo dauid z los que yuan con el: co
 mo entro en el templo que era casa
 de dios. z recibio de mano de abi
 athar prícipe delos sacerdotes. los
 panes que estauan puestos en la me
 sa del seño:z. los quales no auia de
 comer si non solos los sacerdotes?
 E no leystes en la ley. que en los sa
 bados quebrantan los sacerdotes
 el sabado en el templo. z que lo ha
 zen sin pecado? Pues yo vos digo
 que este lugar es mayor: que el tem
 plo. pues esto yo en el personal mē
 te que so dios z seño:z del templo.

y que este que vos habla. por que non parezca soberuia dezir que yo: es mayor que el templo z mayor q̄ dauid. Porque es señor del templo z a quien el templo es dedicado: y es señor z criador de dauid. Mas si supiesedes. como ya otra vez vos dire. como dios quiere misericordia z no sacrificio: nunca condenarades: ni códenariades a los innocētes. E avn vos digo mas. q̄ el sabado es hecho pa seruiçio z beneficio del óbre: z no el ombre por el sabado. E añado. que el hijo de ombre como sea hijo de dios verdadero cōsubstancial z cōnatural a dios padre: es señor tan biē del sabado como de todas las otras cosas.

Capitulo. cccc. lviij. Declaracion de algunas palabras escuras en el precedente capitulo contenidas.



Securo es lo que diz fant lucas. que fue hecho aquello en el sabado segūdo primero. Porq̄ si segundo: como primero: E si primero: como segūdo: Entiēden lo en dos maneras los sanctos doctores al pie de la letra. La sabado queria z gere dezir holgāça. z de aqui tomo nōbre el dia seteno z todo dia de pascua de se llamar sabbado: porq̄ en tales dias mandaua dios holgar z cessar de todo trabajo corporal: pa q̄ podiessē su pueblo vacar y entēder en el seruiçio z loor de dios. E porq̄ aquel era el mas honrrado dia de

toda la semana: ca era dia de dios: de alli tomauan nombre todos los otros seys dias de la semana: z llamauan se. secunda sabbati. tertia sabbati zc. o segundo sabado. tercero sabado zc. E assi nombra oy la santa yglesia todos los dias de la semana. secunda feria. tertia feria. quarta feria zc. tomando por primera feria el domingo: y nonbrando della todos los otros dias. La feriar quiere dezir holgar z sacrificar. De manera que avn que al comiēço del mundo: el sabado: fue dia postrimero de la semana. que quiere dezir numero o torno de siete dias: por los judios lo hizierō primero de los siete: z de alli posieron nombre como ya es dicho a los seys dias siguientes. llamandolos segundo sabado. tercero sabado zc. Asi que el primero dia de los siete: llamauan sabado o primero sabado. Pues como a q̄l quier pascua llamasen sabbado. por que auian de holgar: z servir z loar a dios en ella como en el dia del sabado: z mas si ser podiessē: quando alguna pascua venia en viernes: llamauan al siguiente dia sabado segūdo primero. Segūdo: por que ya era segūdo dia de pascua. z avn que no fuera sabbado le holgaran. Primero: porque era primero sabado z dia de la semana. De manera que quiso dezir el euangelista: que aquel dia en que aquello hizieron los discipulos: era doblada la fiesta z requeria doblada holgāça. vna

por ser segundo día de pascua: otra por ser primero sabado y primero día dela semana. **E**s otra declaración o entendimiento literal de aquella palabra: el qual depende de lo ya dicho: que era entonces la pascua del pan cenceño. la qual comúnmente se celebrava ala entrada del mes de abril. enel qual mes ya en aquella tierra estan los panes espigados y curados: mayor mēte las ceuadas. por q̄ es tierra caliēte: o muy tēplada ēla q̄l vienē comun mēte todos los frutos mas ay na q̄ ēlas tierras frías. **E**n aq̄lla pascua a los q̄tozē días dela luna degollauan y sacrificauan el cordero ala tarde: y el día siguiente con los otros seys días comian pan cenceño. y todos se llamauan pascua y sabbado o sabbados. q̄ quiere dezir días de holgança: por que en todos aquellos siete días auian de vacar al seruicio y lo or de dios nuestro señor: avn q̄ mucho mas enel primero y enel segundo. **P**ues quiere dezir segun este entendimiento: que aquel día era sabado y día de fiesta y de holgança. **S**egūdo: por que el día ātes ala tarde auia sacrificado el cordero: que como ya fue dicho arriba en otro capitulo: se llamaua pascua. y primero: por q̄ era primero de los siete sabbados y días pascuales en q̄ auian de comer el pan cenceño. **V**erdad es que muchos y muchas llaman primero día del p̄ cenceño a aquel día en que ala tarde se sacrificaua el

cordero: como parescera despues en la passion de nuestro redemptor. y por esso es mas sano y mas cierto el primero entendimiento de aquella palabra: sabbado segundo primero.

Capitulo. cccc xlii. Declara por q̄ murmuraron de aquello los phariseos. y pone justa exclamacion cōtra el pueblo christiano. por que no guarda bien el domingo.



Mandado era ēla ley de moysen. que guardassen tan conplidamente el sabado: que ni lo que auia de comer: non lo guisassen esse dia. mas que lo aparejassen el dia ātes. **E** así les daua nuestro señor enel desierto doblado manna el viernes. y no les daua manna alguno el sabbado: por que cogiesse el viernes para el sabado. y no se ocupassen el sabbado en coger lo: ni en guisar lo. **P**ues pareció claro a los phariseos: q̄ los discipulos quebrantauan el sabbado: cogiendo en sabbado las espigas: y desgranando las entre las manos. para comer los granos. **E** por esso murmuraron dellos como de quebrantadores dela ley. y murmurauan de ihesu christo: por que les daua lugar a ello: y non gelo culpaua nin gelo castigaua. **M**iseria del pueblo xp̄iano. q̄ es mucho mas obligado aguardar el domingo: q̄ no erā los judios a guar-

dar el sabado: z guardale muy mal z por mal cabo. **Q**uierto es que muy mayor beneficio recibio todo el linaje humanal en ser redemido por ihesu chriso: que en ser criado. **Q**uasi como dize sant gregorio z como ya arriba es dicho: poco nos aproue chava ser criados. si no fuessimos redemidos. **P**ues guardauase el sabado en memoria del beneficio de la creacion. z para fazer gracias a dios por el. z no se guardara mucho mas el domingo: que es ordenado z mandado guardar en memoria deste otro beneficio de la redemció que es muy mayor. **B**astaua la pequeña fe z religion del pueblo judiego para guardar aquel dia tan cóplidamente. z espendiã le en seruicio z looz de nuestro señor: z no basta la gran fe z gran religion del pueblo christiano verdadero pueblo de dios: para guardar muy mas cóplidamente el dia del domingo. z para espendirle mas entera mente en seruicio z looz de nuestro señor. **S**eñal de poca fe. **S**eñal de pueblo christiano tan desagradecido a nuestro señor ihesu chriso. **S**eñal de dia tan deuido z tan deputado a su seruicio z por eso llamado domingo que quiere dezir dia del señor: z tan profanado z tan quebrantado z tan empleado en su deseruicio. **E**n juegos en burlas. **E**n comerres. y en beueres. y en barajas z lo q̄ peoz es en blasfemias z luxurias. **S**eñal de dia por muchos tan trabajado z tan quebrantado como si fuesse otro qualquier

dia. **P**ues con razon se diga. **M**iseria z muy miserable pueblo christiano: que tan mal agradece tanto beneficio: en tal dia recibido. **Q**uasi vn que ihesu chriso murio el viernes: resuscito el domingo. por cuya resurrecció fue acabada la obra de nuestra redemció. **E** assi dize el santo apostol. que murio por nuestros pecados: z resuscito por nos hazer justos z saluos. **E** la sancta yglesia canta. que muriendo: destruyo nuestra muerte: z resuscitando: reparo nuestra vida. **S**eñal de sacerdotes del pueblo christiano: de menor zelo z de menor virtud: que los phariseos de aquel tiempo. **Q**uasi zelauã aquellos la guarda del sabado. z no dauan lugar aque ni en aquella poca nada fuesse quebrantado: z nos tenemos tan poco cuydado que el dia sancto del domingo sea muy bien guardado. **E** lo que peoz es. que alas vezes somos nosotros que primero le quebrantan: o que menos le guardan. **Q**uasi quanto mal viene al pueblo christiao de no guardar bien el domingo. **Q**uasi tanta razon z cuenta daremos dello a dios nuestro señor los regidores z corregidores de los pueblos. tan biẽ los seglares como los clerigos: porque no lo corregimos. no lo reñimos. z non lo castigamos como deuenimos. **N**o culparon assy los phariseos a los discipulos: que tomauan las espigas ajenas. por que era licito en aquel tiempo z no menos deue ser en este: comer dello que

esta por los campos labrados z de los frutos delas viñas. z delas huertas z delas otras heredades: tanto que fuesse alguna vez z no de continuo: y en poca cantidad. z no lleuando dello talega: ni cesta: ni cosa alguna para sus casas.

Capitulo. cccc l. De como excuso ihesu christo a sus sanctos discipulos.

Rexcuso ihesu christo nro señor a sus sanctos discipulos en cinco maneras. La pme ra: porque la necesidad haze licito: lo q sin necesidad fecho seria graue peccado. Prouo lo por exépllo del grã rey z pfeta dauid: q comio z dio de comer a los q yuã cõel delos panes sacerdotales. delos qles no auian de comer si no los sacerdotes: z no pecco enllo: por q touo necesidad: z no touo otro remedio. **A**un es licito q matemos al q injusta mête nos gere matar: si de otra mãera. no nos podemos õl escapar ni librar. **L**a segũda manera enq los escusõ: porq los sacerdotes degollauã z desollauã z lauuauã z destaõ: z qmauã en sabado los animales q a dios auia de sacrificar z ofrescer. z nin por esso lo quebrãtauan. de manera q peccassen enlo hazer. Como si dixiesse: que como aqillos no pecauã por que dios mãdaua q lo hiziesse: z por q lo faziã pa su seruiçio: assi no pecauã sus discipulos: pues lo hazia pmiçido lo el. q era dios verdadero z señor

del sabado como adelãte cõcluye. z mayor q el tẽplo. z lo faziã por le seguir z seruir. **L**a por le seguir z seruir: biuia sus discipulos en tanta pobreza. z faziã tãta abstinẽcia: q de aqlla manera ouiesse de satisfazer ala hãbre q entõces padescia. **A**ldu cho mayor sacrificio era este q los discipulos ofrescia z adios mas accepto: q el delos sacerdotes enl tẽplo. **L**a tercera manera y mucho de notar: q el sabado es hecho por el õbre. paq se aproueche del seruiçdo z alabãdo enl a nro señor segun es dicho: z no es hecho el õbre por el sabado. **P**ues si los discipulos seruiã a dios z le alabauã en satisfazer de aqlla mãera asu necesidad: sigue se q no qbrãtauan el sabado ni pecauã: antes puer tierã la ordẽ z peccarã: si se dexarã morir: o mucho debilitar de hãbre por lo guardar: abstinẽdo se de aqll liuiano z tan puechoso z necesario trabajo. **L**a qrta mãera enq los excusa es: porque dios gere z ama misericordia mas q sacrificio: segũ q lo dixo por ofee pfeta: z como ya arriba es dicho. **P**ues si ouo por biẽ q los sacerdotes hiziesse en sabado todo lo suõ dicho: porq ouiesse lugar la ofrẽda õ su sacrificio: mucho mas se de ue auer por bueno: que los discipulos hiziesse aquella misericordia consigo. de satisfazer a su grande hãbre y necesidad en aqlla mãera: qn to ger q aqll dia fuesse sabado z grã de fiesta. **L**a quinta mãera. z muy eficaz: porque ihesu xpo como es di

cho: era y es señor del sabbado: como fuesse dios verdadero. La como dio la ley: la pudo quitar: z mucho mas pudo enlla dispensar. Pues no pecauan sus discipulos faziendo aquello en su presencia. ca su sabiduria z tollerancia: era dispensación z licēcia para q̄ lo podiesse hazer. Quanto mas que ya cessaua la guarda del sabado z de todas las otras cerimonias dela ley. venido el que auia dado la ley. y que venia a complir todo lo que estaua figurado enella por aquellas cerimonias. z a dar otras nueuas. E digo que cessaua ya la gnarda de aquellas cerimonias: no para que peccasse el q̄ las guardasse entonces: mas para q̄ non peccaua el que ya entonces no las guardasse siguiēdo a aquel que era figurado en ellas: z por ellas.

Ey es esto mucho de notar: que si alguno tiene necesidad por la q̄l no puede guardar el ayuno: o la fiesta: o otra cerimonia dela yglesia: no la deue quebrantar por su propria autoridad: mas deue auer para ello licencia z aprobació del prelado: o de su vicario: o alo menos de su cura z sacerdote parrochial. El qual juzgue y examine si es tal la necesidad. por que ninguno es buen juez en su propria causa. Por ventura non touieran los discipulos licencia para hazer aquello: si no lo approbara jesu christo que lo ve ya: z non lo contra dize: podiendo gelo cōtra dezir tan ligera mēte.

Capitulo. cccc. l. Que declara como se ha de entender lo que dixo sant marchos que recibio dauid aquellos panes sacerdotales: so abiatthar principe de los sacerdotes.



Marchos q̄ recibio dauid del sacerdote abiatthar aquellos panes de q̄ enel capitulo precedente ihesu christo nuestro señor fi zo mencion. E parece por la sancta escriptura del primero libro de los reyes: que los recibio de mano del sacerdote mayor que se llamaua abirnelech. Donde parece prima facie: q̄ repugna lo vno alo otro. saluo si algūo dixiesse q̄ tenia aq̄l sacerdote estos dos nōbres. lo qual non se lee. Mas dize el venerable doctor beda. que no repugna: por q̄ es verdad como parece enel dicho libro primero de los reyes: que abiatthar fue hijo de abirnelech. y muerto el padre: succedio el hijo enel pontificado z officio de sacerdote mayor. La le honrro mucho el rey dauid. y le constituyo sacerdote mayor: z de mayor dignidad q̄ su padre abirnelech: porque a causa suya le marto el rey saul: porque le diera los dichos panes. y el cuchillo con que el mesmo dauid auia muerto al gigante philisteo llamado goliath. De manera que sant marchos atribuye la comunicació de lo suso dicho al hijo llamado abiatthar: por que entonces seruia alli enel sacerdocio

con su padre. y el mesmo hijo dio los panes y el cuchillo a dauid por mandado del padre. de guisa que ge los dieron el padre mandando y el hijo executando. Lo dize assi sant marchos: por la hõrra z dignidad que aq̃l hijo abiathar rescibio por aquella causa.

Capitulo. cccc liij. Declara en seso místico z spiritual aquella palabra: sabado segundo primero.



Ant ambrosio dize. que coger los discipulos aquellas espigas en aquel sabado z desgranar las assy entre las manos: z comer los granos: tiene este misterio: y sentido spiritual. Sabado segũdo primero dize que es la holgança del spiritu en la ley de gracia que es el estado del santo euangelio. Lo qual fue segundo en tiempo: porque vino despues del a holgança del cuerpo en el testamento viejo. Adas fue primero en dignidad: y en la voluntad del fazedor dela vna ley z dela otra: q̃ quiso mas la segunda que la primera. y ordeno la primera como ama: que segun dize el santo apostol: nos criasse para recibir deuida mente la segũda. assy q̃ en su intenciõ z p̃samiẽto. la segunda fue primera. De manera q̃ conuenible m̃ete es dicha sabado segundo primero: que quiere dezir holgança segũda primera. segun da en tiempo: z primera en derecho. E dize que en esta ley z holgança spiritual: cogen los discipulos de nuestro seõor espigas delas mie-

tes. que son algunas aĩmas fieles q̃ cõuerten por su predicaciõ. La assy les dixo nuestro seõor quando los embio a p̃dicar. Aducha es la mies z pocos los obreros zc. y poco antes dixo arriba. Tied las regiones: z los cãpos sembrados como estan ya blancos pa ser segados zc. Desgranã las entre las manos: porque con sus buenas obras z miraglos: facan a los christianos que conuerten: dela paja ò la ley de moysen de que ya fue dicho arriba en el miraglo de los cinco panes: z dela paja dela conuersacion corporal viciosa z de poco precio: z comẽ los: encorporãdo los por su doctrina en el cuerpo místico de ihesu xpo nro seõor. q̃ es su santa yglesia. segun q̃ encorporamos e nos mesmos los granos z qlqer otro m̃ajar q̃ comemos. E porq̃ aquella palabra segũdo primero. avn podia ser entẽdida assy spiritual mente: por esso fue dicho arriba q̃ se entẽdia en dos maneras al pie dela letra. Plega a nro seõor q̃ seamos nos granos escogidos. z de buẽ trigo: q̃ seamos sabroso m̃ajar a nro seõor ihesu xpo Amen.

Capitulo. cccc liij. De como curo nro seõor ihesu xpo en sabbado a vn ombre q̃ tenia seca la mano derecha z como se escãdalizarõ dello los fariseos. z como les p̃uo ihesu xpo q̃ no era pecado curar en sabbado.



Ant matheo z sant marchos dizen que entro otra vez ihesu christo en la synagoga. z dize sant lucas.

que fue esto en otro sabbado. no en aquel en que los discipulos arrancavan las espigas &c. **E** dicen que era alli vn ombre q̄ tenia seca la mano derecha. & que aguardauan los phariseos: si le curaria. seyendo sabbado: por le acusar dello. **E** porque si le curasse: non podiessa dezir que no auia mirado que fuesse sabbado: preguntaron le. si es licito curar en sabbado. **M**as como supiesse ihesu christo sus pensamiētos: dixo al ombre que tenia seca la mano. **L**euanta te y esta aqui en medio. **E** preguntó a los phariseos. **E**s licito & sin pecado hazer bien en sabbado: o mal? **S**aluar la alma o pder la? **C**omo si dixiessa. **Q**ue es lo que la ley defiende en sabbado hazer mal: o hazer bien? **S**aluar la alma: o perder la? **S**i vna oueja de qualquier de vos cayere en sabbado en algun hoyo: non la sacare luego porque no perezca? **P**ues quanto es mejor el ombre q̄ la oueja? **A**ssi que se cócluye que no es pecado: hazer biē en sabbado. **E** como los phariseos callassen: miró los con saña & con alguna indignacion. **N**on porque los quisiessa mal. ni por que dellos se quisiessa vengar avn q̄ lo merecía bien su maldad: mas en saño se assi contra ellos con mucha cópassion: entristecido: & angustiado de ver la ceguedad de su coraçon. **L**a los tenia turbados & ciegos la muchedumbre de sus pecados: & la inuidia que auian de nuestro señor: como larga mente sera dicho adelante. **E**ntonces dixo ihe

su christo a aquel ombre. **E**stiende tu mano. y estendió la luego. y fue assi restituyda a su sanidad y hecha sana como la otra.

Capitulo. cccc liiij. **A**huy buena & muy prouechosa declaracion: por que curaua nuestro señor ihesu christo é los sabbados mas que en otros dias de la semana.



Dizen aqui los santos doctores: que curaua ihesu christo nuestro señor en los sabbados mas que en otros dias: por muchas causas. **L**a primera: porque en aq̄llos dias cócurrian los pueblos alas synogas. & queria nuestro señor que a gloria de su padre. & a confirmacion de su doctrina: fuesse a todos manifiestas las marauillas & miraglos que hazia. **L**a de otra manera poco podian aprouechar: para que dios fuesse alabado que tal poder le auia dado: & para que el fuesse conosci-do y creydo. **E** asi dize sant juã euãgelista adelante: que estando ihesu christo en galilea. & no queriēdo yr a iudea. por que le queriã matar los judios: le dixieron sus parietes. los quales a vn no creyan en el. **P**assa te de aqui: y vete a iudea. ca ninguno obra en ascondido: y quiere ser publicado: o conosci-do. **P**ues tales obras hazes: manifiesta te al mundo. **L**a segunda causa por que sanaua los enfermos en sabbado en las synagogas era: por dar a entender que defendia la ley hazer mal

en sabado: z todo linaje y manera de peccado: el qual es obra de seruos. Por que el q haze el peccado como adelate dize sant iuan: seruo es del peccado. Mas no defendia la ley hazer bie. y todas obras de piedad entrelas quales no es pequena visitar y curar los enfermos. Antes cō tales obras: es la fiesta sanctificada. por que son aplazibles a nro señor. La pa esto ordeno el las fiestas: paq̄ fuesse seruido y aplazido enellas: Verdad es que defendia y defiende los trabajos corporales. tomados en grand quātidad y por auer por ellos ganācia temporal: porque los tales trabajos avn q̄ de suyo no seā malos ni pecados: pero estoruā las obras espirituales: y las obras de piedad enlas q̄les las fiestas han de ser enpleadas. Mas no defendia ni defiende pequeños trabajos corporales. como es andar mill passos. no por ganācia algūa temporal. Ni aun defendia los grādes trabajos corporales: tomados no por ganar hacienda: mas por hazer seruicio a dios y por vlar de karidad y de piedad cō los primos q̄lo hā menester.

La tercera causa era por dar a conoscer q̄la guarda del sabbado y de todas las otras ceremonias de aq̄lla ley: auia ya de cessar: pues el era venido ala conplir esto es a poner en obra todo lo que aquellas figurauā como muchas vezes es dicho: y adar nueva ley. La aun la guarda del sabbado figuraua la holgança que ihesu christo auia de te

ner aquel dia en el sepulchro. En el qual non holgo todo el viernes: mas parte del. nin todo el domingo: mas la noche d̄l: mas holgo alli todo el dia del sabbado con su noche etera.

La q̄rta causa. por dar ocasion a los phariseos z maestros dela ley. que se indignassen contra el. La no podiā hallar otra cosa de q̄le podiessen tachar con mentira: ni con verdad: saluo que se hazia dios y que destruya z q̄taua la ley. como aquel que seyendo dios: tenia pa ello conplido poder

Capitulo cccc. lv. declaratiō delo q̄ nuestro señor quiso dar a entender: sanando la mano seca de aquel ombre en la synoga.



En venerable doctor beda: z rabano z otros santos doctores dizen. que por aquel ombre que tenia seca la mano derecha: nos es dado a entender: que todo el linaje humanal por aquel ombre significado: tenia seca la mano derecha. por que non podia hazer cosa alguna: que le metiessse en la gloria del cielo. E incurrio esta enfermedad: por que nuestro primero padre adam en cuyos lomos estonces estaua todo el linaje humanal: estendio la mano a comer del fruto vedado. por lo qual fue menester que ihesu christo hijo de dios biuo segundo la diuinidad. z fijo de adā segū la hūanidad vniessse ale sanar. E que para ello estendiesse sus manos libres de to

da culpa segund que las extendio en la sancta cruz: por que fueren sanas z libres las manos del linaje humano: culpadas z dignas de toda pena. **E** dize q̄ estaua este ombre assi enfermo en la sinoga: porq̄ el pueblo judiego z mayor mente los sacerdotes z fariseos: erā mas mēguados d̄ obras q̄ verdadera mēte fueren buēas: como deuiesē ser mas abastados dellas. **E** dize sāt jeronimo glorioso doctor: q̄ señalada mēte tiene seca la mano derecha: todo ombre auariēto z cobdicioso. La la encozuā pa tomar: z nūca la estieden pa dar. **E** auñ dize sāt ābrofio. q̄ todos de uemos oyr cō diligēcia aq̄lla palabra q̄ n̄ro seño: dixo a aq̄l ōbre ēfermo. **E**stiede tu m̄o. porq̄ si mucho tiēpo la tenemos encogida: assi se nos quedara toda via. **P**ues dize que amenudo la estiedamos: ayudādo a los proximos en sus necesidades. dando de lo que tenemos a las biudadas z a los huerfanos. z librando quanto pudieremos a los que padescen agrauios. **E** dize q̄ assy mesmo las de uemos extender a nuestro seño: d̄os: rogando afin cada mente: que perdone nuestros pecados. segun que lo rogo este ombre que aqui fue sano. **L**a dize sant hieronimo glozioso: que en el euangelio q̄ vsan los nazareos es escripto. q̄ este ombre era primero cementario que quiere dezir alban: o official que faze cimientos. z que se puso alli en el templo a los pies de nue-

stro redēptor: z alcadas las manos como mejor pudo a grandes bozes le suplico z dixo. **S**eño: yo era cementario. mantenía me del trabajo de mis manos. **R**uego te que me sanes porque no aya de mēdigar z pedir por dios lo que he de comer. **E**s verisimile que assi fuese. **P**orque dicen sant marchos z sant luchas: que le dixo nuestro seño. **L**euanta te y esta aqui en medio: z que se le uanto y estuuó.

Capitulo. cccc lvi. De como se indignaron por aquello los phariseos z de como se juntaron con los herodianos z tractauan de destruyr a ihesu christo.



Des dize los santos euangelistas matheo marco z luchas. que viendo aquello los phariseos: fuerō llenos de necedad z hablaban vnos con otros que harian contra ihesu christo. **E** que saliendo de alli: se juntaron con los herodianos. quiere dezir con los amigos z seruidores de herodes. tetrarca z principe de galilea. **E**l qual tenia por opinion como ya arriba es dicho: que ihesu christo fuese sant iuan baptista resuscitado. al qual el auia mandado degollar. z por esso le tenia odio capital. **M**as dizen que ihesu christo viendo esto: se aparto de ally con sus discipulos. z se fue hacia la mar z que le siguieron muchas gentes de galilea z de iudea z de iherusa-

salem z de ydumea z de allende el
 jordan. z que gran muchedumbre
 de cerca de tyro z de sidon vinieró
 a el oyendo las cosas que fazia. **E**
 diro ihesu christo a sus discipulos
 que le allegassen allí vna nauezilla y
 subiose en ella por que no le apremi-
 assen z apretassen las muchas gen-
 tes que se allegauã a el por le tañer.
La tocando le : rescibian sanidad
 de todas sus enfermedades. y avn
 los espiritus suzios quando le viã:
 se derribauan antel z clamauã z de-
 zian: tu eres hijo de dios. **Adas** el a-
 menazaua los z mandaua a todos
 a los vnos z a los otros: que non le
 manifestassen. por dar en xēplo a nos
 que no queramos gloria delas bu-
 enas obras que fazemos. z porque
 se cumpliesse aquello que diro ysa-
 yas propheta. **Este** es el moço mio
 que en latin es dicho puer. que qui-
 ere dezir puro de todo peccado. al
 qual yo escogi para redemir el lina-
 je humano: obra tan alta que ningu-
 no otro la pudo fazer. **Amado** mio
 enl qual mi alma ouo plazer. **La** así
 lo diro despues dios padre enbiã-
 do su boz del cielo sobre el: enl bap-
 tismo z en la transfiguracion: y di-
 ziendo. **Este** es mi hijo amado en
 que ami aplugo. **Siguiese.** Por
 ne mi espiritu sobre el. como es ver-
 dad que le puso quando fue conce-
 bido en el sagrado vientre virginal
La fue concebido de espiritu santo
 z lleno de su gracia: mas que ningu-
 sancto: como ya arriba largamen-
 te es dicho. **E** puso así mismo su e-

spiritu sobre el: quando en el bap-
 tismo descendió z reposo sobre el en
 semejança de paloma. z en la transfi-
 guracion en semejança de nuque. **E**
 anunciara juyzio alas gentes. **La**
 predico z anuncio clara mente: que
 ha de auer juyzio vniuersal. z que
 el ha de venir en su magestad a juz-
 gar. z toda la manera que en aqnel
 juyzio se ha de tener. **Lo** qual fasta
 allí no era así manifesto a los judi-
 os: ni mucho menos a los gentiles.
Non contendera ni clamara ni oyra
 alguno en las plaças su boz. **Esto**
 haze mucho al pposito: por que da
 a entender la causa por la qual se a-
 parto de allí nuestro señor. que fue
 por no contender por entonces cō
 la malicia de los phariseos z sacer-
 dotes y maestros dela ley. **Lo** qual
 fue así mesmo enteramente conpli-
 do al tempo de su sagrada passion.
La fue llevado ala muerte anli mã-
 so z callado: como es llevado el cor-
 dero al degolladero. **Non** quebranta-
 tara la caña cascada ni apagara el ti-
 zon que fumea: fasta que llegue a vñ
 cimiento el juyzio. **Palabras** son e-
 stas muy obscuras. **Tanto:** que ca-
 da vn santo doctor las entiente de
 su manera. **Sant hieronimo** dice q̄
 aqnel que no suporta la flaqueza dl
 proximo: quebranta la caña casca-
 da. z que aqnel que desprecia la ru-
 deza dela fe en los simples z en los
 que corniegan: esse apaga el tizon q̄
 fumea. **Is emigio** dice. que aq̄ que
 sufre a sus perseguidores porque
 no se fagan peores: no quebranta la

caña cascada: ni apaga el tizon q̄ fue
mea. y esto parece que haze mucho
al pposito. **E**a apartose de allí nue
stro señor ihesu christo: z dio lugar
a sus perseguidores: porque resisti
endo les z contendiendo con ellos:
no se fiziesen peores. Pero no lo fi
zo assi despues de su ascension a los
cielos. **E**a tomo entóces cruda v̄e
gança dellos mereciendo los sus
grandes peccados. **S**iguiese. **E**n su
nóbre esperaran las gentes. y a esto
es claro. que permanesciendo los ju
dios por la mayor pte en su cegue
dad y en su endurecida malicia: vi
nieró los gētiles al conoscimiento
dela verdad d̄la santa fe catholica z
consequieró la salud de sus ánimas
significada por el nombre de ihesu:
que quiere dezir saluador.

**Capit. cccc lvij. Del miraglo q̄ hizo
nro redētor ēla naue de s̄t pedro.
q̄ndo pescó t̄tos peces q̄ se rasga
ua la red. y se somia la nao cōellos:**



Dmo quier que arri
ba aya seydo puesta
la manera en que nu
estro señor ihesu chri
sto llamo a s̄t pedro
z a los otros apóstolos a su s̄ta cō
pañia z doctina: pero porq̄ enl po
strimero llamamiēto de sant pedro
recuēta sant lucas q̄ interuino algū
miraglo q̄ no se deue callar: es biē q̄
sea puesto aq̄. **P**ues dize sant lucas
q̄ como muchas gētes se allegassē a
iesu xpo por oyr su s̄ta palabra z el
estouiesse cerca del estanque: o lago
de genesareth: vio dos naues q̄ esta
uā allí cerca z q̄ los pescadores des

cendia z lauauā las redes. **E** dize q̄
subio en la vna q̄ era de simon: esto
es de sant pedro: z rogole ihesu chri
sto q̄ la aptasen vn pōgto d̄la tierra
y desde allí asētado enseñaua alas
gētes. **E** dize q̄ como acabasse d̄ ha
blar: dixo a sant pedro. **L**leua la nao
alo hōdo: y soltad v̄ras redes a pes
car. **E** respondio sant pedro: z dixo
Maestro toda la noche trabaja
mos y no tomamos cosa. mas ago
ra en tu palabra soltare la red. **E** co
mo esto hiziesse: tomaró tanta mu
chedūbre de peces: q̄ se rasgaua la
red. z hizieron de señas a los compa
ñeros q̄ eran en otra naue: q̄ vinie
sen y los ayudasē. **E** vinieró z hin
chieron ambas nauezillas: tanto q̄ a
yna se sumieran. **L**o qual como vie
se sant pedro: derribose a los pies de
iesu xpo diziendo. **S**al de mi señor q̄
soy óbze pecador: quiere dezir apar
tate de mi. **E**a estauā espātados el z
todos los q̄ cōel erā: de tan grā mu
chedūbre de pesces como auian to
mado. z por semejáte sant jago z s̄t
juā fijos del zebedeo que erā cōpa
ñeros de sant pedro. **E** dixo ihesu
cristo a sant pedro. **N**o ayas miedo.
de aq̄ adelāte pescaras óbzes. **E** lle
gadas las naues a tierra: dexaró to
das las cosas y seguieron le.

**Capitulo. cccc lviii. De algūas bue
nas contēplaciones. sobre las cosas
cōtenidas eneste capitulo p̄cedēte.**



Don muchas cosas
de notar cerca delo
cōtenido eneste p̄
cedēte capitulo. **L**o
primero: q̄ era tanta

la gracia z consolació en la palabra z doctrina del redēptor: q̄ las gētes se llegauā tāto ael por le oyr: q̄ auia menester de se apartar a algū lugar alto: para q̄ le viesse z oyessen syn le dar enpacho ni fatiga. **E** assi fue menester q̄ se subiesse en la nauezilla **E** avn dize crisostomo que lo hizo assi nuestro señor mouido a mucha piedad: por tener todos los oyentes delāte si. **La** desta manera le podriā mejor ver. mejor oyr. z mejor entēder. **Lo** segundo es de notar. q̄ desdel mar traya nro señor pa sy: a los q̄ estauā ēla tierra. como si desdel mar: pescasse en la tierra. al cōtra rio ò como se suele hazer: z por nos dar a entēder q̄ los plados. doctores z p̄dicadores: puestos en vida limpia significada por la lipieza de la agua z puestos en vida mas alta q̄ la del pueblo: segūd q̄ la agua del mar es mas alta que la tierra. z puestos en vida estrecha z graue significada por la amargura de la agua del mar. y en vida meneada de muchas tēptaciones z tribulaciōes significadas por las ondas z tēpestades del mar: hā de atraher a los pueblos z sacar los de la tierra esto es de los desseos terrenales z òlos pecados q̄ se cometen en ella. z por las afeciōes q̄ tienē alas cosas della. **E** traher los ala ribera: q̄ es como medio entre la tierra z la mar. z q̄ es lugar de mas seguridad. **La** ni tiene ni teme los fuegos: ni los frios nin los viētos y terremotos òla tierra. ni las contiendas z ruydos della: nin tan poco tiene nin teme las on-

das z tempestades z peligros de la mar. **Lo** tercero es de notar: que quiso nuestro señor que la naue en que subio: fuesse apartada de la tierra. poquillo z no mucho: por que le podiesse oyr. z por nos dar a entender que los prelados: doctores z predicadores: no se hā de apartar mucho òlos pueos. ni en la comunicaciō: ni en su cōuersaciō z manera de beuir de fuera: mas han de condescēder a comunicar cō ellos: por q̄ los puedā oyr los pueblos. z recibir su doctrina: y remedar su vida: no muy honda: nin muy alta: ni muy aptada de fuera de la cōuersaciō humana. como q̄ en todo lo de dētro y en lo secreto: ayā de ser muy differētes. muy puros. z muy estrechos. **La** assi lo hizo el maestro òlos maestros. q̄ de dia comūcaua cō los pueblos z comia z beuia cō los pecadores. z vestia paño y avn mas q̄ vna vestidura como ellos: mas de noche yua se a los òsiertos z sobiase a los montes solo a orar. y estaua toda la noche en oracion. **Lo** .iiij. es mucho de notar la mā sedūbre. cō q̄ el señor de todos y de los cielos z òla tierra y de todo el mūdo: rogo a sant pedro q̄ aprasie la nauezilla vn poqillo òla tierra. z la reuerēcia z acatamiēto z p̄steza cō que sant pedro le obedescio y cumplio su ruego: y despues su mandamiento: de la meter alo hondo del mar: y de soltar la red a pescar z c. avn q̄ cansado del gran trabajo de la noche. y desesperado: q̄ ally ouie se pescado. **Lo** quinto es de no

tar como agradescio jefu chrislo la cortesia z obediencia de sant pedro dandole tanta muchedumbre de pesces. z lo que mas fue: pescando le a el: z haziendole dende adelante pescador de ombres.

Capitulo. cccc lix. De otras cosas que son de notar cerca del precedete capitulo.



Sexto: es de notar cerca del precedente capitulo que no fue turbada esta naue cō tanta muchedumbre de pesces: z turbose otra vez sin ninguno como ya arriba es dicho. z tā turbada: que ouierō miedo sant pedro z los que enella yuan de ser somidos. z despertaron a nuestro señor clamando que los librasse que no pereciessen. **E** dize sant ambrosio. que aquella padescio tenpestad z turbacion: por que yua enella judas scarioth. que vendió al redemptor. **E** que no se turbo esta: por que ningun traydor nin malicioso auia enella. **E** dize que deuenos huyr la compañia z amistad de los tales: si queremos: que non se turben nuestras naues. **E** ayn dize que aquella fue turbada: porque touierō poca fe los que yuan enella. como parece por la reprehension que nuestro señor les hizo. Mas esta no fue turbada: por que fue llena de amor z de obediencia. **E** a cūplio sant pedro alegremente: lo que nuestro señor mando q̄ soltasse la red z c̄. ayn q̄ auian trabajado: z de allino espe

rauan ya prouecho. **E** dize mas q̄ mando nuestro señor meter la naue alo hondo quando quiso pescar a sant pedro: z a los otros discipulos mediante aquella muchedumbre de pesces: porque de otra manera mas llana son z han de ser traydos ala sancta fe catholica los simples z menores: z de otra manera mas alta los letrados z los mayores. que fueron aqui figurados por san pedro z por los otros discipulos. Los quales ayn que de fuyo fuessen ombres simples z non principales: mas pobres pescadores: por la gracia de dios fuerō hechos muy sabios. recibiendo el spiritu santo el dia de pentecostes. z muy principales z mayores en todo el pueblo christiano. **E** lo septimo: nota el venerable doctor beda. que quiso nuestro señor que los pesces fuesen tantos que fuesse menester otra naue para los sacar ala ribera: por nos dar a entender que al numero de los predestinados z de los que auian z han de ser saluos: non bastaua el pueblo judiego del qual fueron tomados algunos: mas fue menester el pueblo gentil del qual fuerō y son tomados muchos. **E** al q̄l pueblo gentil: no fueron a predicar los santos apostoles: hasta que se rompía la red del pueblo judiego: que non queria rescebir su doctrina. **E** ayn dize sant ambrosio que la naue de sant pedro significaua la yglesia romana q̄ es la cabeza. z la otra naue de los hijos del zebedeo: signi

fico las otras yglesias particulares que son hijas de aquella: z della toman la fe z religion christiana. y a vn pudo ser vna naue la synagoga z la ley de moysen. la qual non podia llevar ala ribera: nin al puerto de salud tantos peces: quantos dios tenia z tiene predestinados. y otra naue la sancta yglesia christiana y el santo euangelio: en la qual son saluos muchos z mas que muchos que no se saluarā en aquella. **E** son todos pescados z sacados del mar deste mundo con aq̄lla red del testamento viejo. entendida aqui por la red vieja que remendaua sant pedro: con la qual pescó estos tantos peces. por que el sancto euangelio z todo el testamento nuevo: fue cōtenido en el viejo: como el meollo o el fruto de la nuez o dela auellana: es contenido dentro en la cascara. y por que la fe de aq̄llos padres: z la nuestra: toda es vna. la nuestra explicada z clara: y la de aquellos enbuelta y escura: como ya arriba es dicho. z como se dira mas largo adelante. **E** es de notar lo octauo z postrimero: la humildad profunda z muy grande de sant pedro: z la grand reuerencia z grande acatamiento que ouo ala magestad: excellencia z santidad: de nuestro señor ihesu christo. **E** a se conosco alli luego tan peccador: que no se hallo digno ātes muy indigno de estar cerca del. ni en el lugar: o en la casa en q̄ ihesu christo estouiesse. **E** conosco

claramente que era dios verdadero el qual solo podia assi mandar a los peces q̄ veniesse ally y entrassen en la red: como aquel q̄ los auia criado. **E** a el z sant andres su hermano z los que alli eran con ellos auian ya corrido aquella parte de aquel estanco toda aquella noche. z sabian bien que no auia alli pescado. Pero dize sant bernardo q̄ a vn que fue grande la humildad: la reuerencia z acatamiento de sant pedro a n̄ro señor ihesu christo: pero q̄ no acerto en lo que dixo. Porq̄ quanto mas peccador y mas enfermo se conosco: tanto mas deuia conocer que auia mas menester al saluador z al phisico. y que le deuia retener: z suplicar que non se apartasse del. **E** a el santo euangelista le excusa. y es le de perdonar: porque lo dixo turbado: de ver tanta muchedumbre de peces: quanta nunca viera: en sus redes ni en su naue nin en la agena. **E** assi le perdona nuestro redemptor y le respōde con mucha benignidad z clemencia. **N**o quieras dize temer z c. **E** assi perdona: z perdonara de buen grado a todos los que claramente le confessan sus pecados. **O** torque el a nos gracia para los bien cōfessar: porque seamos perdonados amen.

Capitulo. cccc. lx. De como resuscito ihesu christo al hijo dela biuda que lleuauan a sepulturar en la cibdad denaym.

Recuenta sant lucas. que yua vn dia ihesu christo ala cibdad que se llamaua naim z que yuan cōel sus discipulos z mucha gente. E que como llegasse ala puerta dela cibdad: sacauan a enterrar vn defunto fijo de vna biuda: que no tenia mas de aquel. E yua con ella mucha gente de aquella cibdad. E dize. que como la viesse nuestro señor: mouido a misericordia: dixo le. No quieras llorar. E allego ihesu christo z toco el lecho: y estouierō quedos: los que lo lleuauan. E dixo ihesu christo. Adancebo. atí digo. leuantate. E dize. que se assento enel lecho a quel que yua muerto: z començo a hablar. E ihesu christo dio lo a su madre. Delo qual se marauillaron mucho todos los q̄ allí eran. z alabauan z bendezian a nuestro señor dios diziendo. que grand propheeta se leuanto entre nos. z que visito dios su pueblo. E dize. que salio la fama deste miraglo por toda iudea y por toda aquella comarca. Es de notar eneste miraglo. Lo primero: que no resuscito nuestro señor a este mancebo: haziendo primero oraciones: ni echando se sobre el como helyas z helyseo: mas resuscito le mandando le que se leuātasse biuo como criador y señor del alma: y del cuerpo. Verdad es. que toco el lecho con su sancta mano: para q̄ estouieffen quedos los q̄ lo lleuauā como luego estouieron. y por que

entendamos que su sagrado cuerpo era y es instrumento santo z santificado con que obraua: y obro el misterio de nuestra redempció y de nuestra resurreccion. Lo segundo dize sant ambrosio que es bien que sepamos que antes que ihesu christo resuscitasse: fueron siete muertos resuscitados. El hijo dela biuda sareptana. y el dela muger de sumna. y el que toco los huesos del propheta heliseo. y este de q̄ habla este sancto euangelio. y la hija del principe dela synagoga. y lazaro. y los que resuscitaron al tiempo de su preciosa passion: o el dia de su gloriosa resurreccion. y ochauo resuscito ihesu christo para nunca mas morir como dize el sancto apostol. enseñal: que la resurreccion general que sera enla otaua edad del mūdo: no sera para tornar a morir. nin dende adelante a vna muerte como dize y las. z tan bien sant iuan en su apocalipsi. Lo tercero. toca aq̄ el venerable doctor beda. lo que sant augustin dize mas larga mēte: que los sanctos euangelistas no recuentan que ihesu christo resuscitasse mas q̄ tres muertos: avn que por vētura resuscitasse muchos mas: por nos dar a entender que son tres maneras de muertos dela muerte de los pecados que es la mayor y peor delas muertes. Cōuiene saber muertos por pecados del coraçon sola mente. y muertos por peccados del coraçon y dela obra juntamente. y muertos por pecados vsados

y acostubrados que matã mas gra-
uemente. Por significar y dar a en-
tender que resuscita nro señor a los
que son muertos por el pecado del
coraçon solamente: resuscito la hija
del principe dela synagoga en su ca-
sa. y quasi secreta mente. ca muy po-
cos fuerõ presentes. E por dar a en-
tender lo segundo: resuscito a este
mancebo ala puerta dela cibdad lle-
uãdolo a soterrar. Adas por lo ter-
cero: resuscito a lazaro ya hydiõdo
q̄ auia q̄tro dias puesto enel monu-
mento: como adelante sera dicho .

**Capitulo. cccc lxxij. De como este mi-
raglo fue denunciado a sant juan
baptista. E de como jesu christo de-
noso a los que no le creyeron.**



Sue denunciado aq̄l
myraglo a sant juan
baptista que avn no
era discabecado mas
estaua ya detenido
enla carcel. El qual embio dos de
sus discipulos como ya arriba es
largamente dicho a preguntar a je-
su christo si era el aquel que auia de
venir: o si esperarían otro zc. E lo
que respõdio ihesu christo. z como
loo a sant juan baptista: ya fue pue-
sto arriba. Pero no fue puesto esto:
que dizen aquí sant lucas z sant ma-
theo. que el pueblo q̄ allí era z mu-
chos publicanos. quando loo nue-
stro señor a sant juan: alabaron a di-
os baptizados del baptismo de sant
juan. Adas que los phariseos: y ma-
estros dela ley. menospreciarõ el cõ-
sejo de dios. en si mesmos: no se bap-

tizando de aq̄l baptismo como los
otros. E dizen que entõces clamo
nuestro señor z dixo. El que tiene
orejas para oyr: oya. A quien asse-
mejare los ombres desta generaci-
on z a quien son semejantes: Se-
mejantes son a los moçuelos q̄ estã
assentados en las plaças z dizen v-
nos a otros. Cãtamos vos cõ aña-
files. o con flautas: z no saltastes. Llã-
teamos: z non llorastes. Cãmo juan
baptista. ni comiendo pan: ni beuiẽ-
do vino: y dezis demonio tiene. Cã-
mo el hijo de ombre comiendo z be-
uiendo: y dezis. que es tragon: co-
medor y beuedor. amigo delos pu-
blicos y pecadores. y es justifica-
da la sabiduria: de todos sus fijos.

Escuro parece el exemplo q̄ pu-
so nuestro saluador delos moçue-
los q̄ cantan z lloran en la plaça zc.
porque non se vsa agora. Adas pa-
rece claro por el proposito aq̄ nue-
stro señor le traxo. La quiere dezir
que se querauan los moços: q̄ndo
sus compañeros non se conforma-
uan cõ ellos. E dizian: si queriades
que cantãsemos: ya cãtamos z no
saltastes. Si queriades. que llorãse-
mos: ya llanteamos z non llorastes.
De manera. que no fuistes buenos
compañeros: pues no vos plugo ni
contento nada delo que hezimos:
ni vos conformastes con ello. E asi
los escriuanos. sacerdotes z phari-
seos: si amaran penitẽcia y estrechu-
ra: creyeran y recibieran y siguierã
la vida y doctrina de sant juan que
fue llena de muy estrecha peniten-

cia. y si amaran benignidad z templança z humanidad: rescibieran a ihesu christo z siguiieran su doctrina z su vida: llena de toda suauidad de toda condescension z humanidad. Mas como malos moços z malos cõpañeros. puerfos z muy agenos de todo bien: ni acceptauã lo vno nin lo otro: ni se conformauan a cosa buena antes murmurauan de todo. Pero ni por esso la sabiduria diuinal que ordeno lo vno z lo otro. la aspereza de sant juan para vn fin: z la benignidad de ihesu christo para otro: no dexo de ser loada z conosciada por justa: de sus hijos: que son los que cõ simple coracon: y sano de toda malicia y de toda passion de inuidia: y de cobdicia zc. quieren y aman saber las cosas que son de dios. La estos siguieron primero a sant juan. z despues a ihesu christo: conosciendo que ambos eran embiados por dios. sant juan como sieruo z como pregoneiro: z ihesu christo como seño. z como juez poderoso justo z verdadero.

Capitulo. cccc lxiij. Deuota exclamacion delas muchas gracias que son deuidas a ihesu christo nuestro seño. porque tan benignamete condescendio en su conuersacion: ala flaqueza humanal.



A muy dulce ihesu qñtas gracias te deue la flaqueza humanal por que assi te plugo condescender a ella en

tu cõuersacion. **O** muy benigno seño. z qñto te deue loar. que assi te ayas humillado a seguir vida comũ **O** mas manso que moysen: z mas que quantos fueron ni son ni seran que assi te ha plazido conformar cõ el pueblo que no puede ni deue sobir alo alto del mõte. **O** fisico muy piadoso: z qual enfermo te obedeciera. si siguieras en tu conuersacion la austeridad rigor z aspereza dela vida de sant juan: **O** muy virtuosa cabeza de todo el linaje humanal: z muy sabio capitan: que no le quiereres alçar nin obligar a mas dello q puede. Sabias tu seño. muy biẽ: quã flaco es: z quã inclinado a mal desde su segunda hedad: o desde su mocedad. qere dezir desde q cayo por el peccado dela alteza de gracias z de virtudes: en q tu le auias sublimado. La flaco era el de suyo z de poco bien: puesto en su proprio natural. z antes que tu le vistsies dela justicia original: mas non tan flaco ni tã inclinado a mal: como õs pues q peccoz merecio ser õsrojado dello gratuito: z ser llagado elo natural: segũd q tu seño. lo diste muy biẽ a enteder en el exẽplo q posiste arriba: al maestro dela ley. del ombre miserable que cayo en manos de ladrones zc. **O** karidad ineximable ala saluaciõ delas almas: que te hizo sofrir z auer por bueno q tus moços z tus sieruos: en austeridad y en reputacion de sancta vida te lleuassen vetaja. **B**ran rigor por cierto z grãde aspereza z grã santimo

nia y reputació de sãta vida: la del gran propheta helias en el testamẽto viejo. z mayor la de sant juan en el testamento nuevo. hasta merecer tal testimonio de tu santa boca: que no se levanto mayor entre los nascidos delas mugeres. Aduy rara z muy singular. alta: graue z difficile la de aquellos: z muy comun. llana suaue y leue o ligera: la tuya. Aque llos. desde su niñez huyen a los desiertos por no peccar nin en hablar vna palabra ociosa. jamas duermẽ en cama. no visten lino: nin lana. no comen ni beuen ni tractan cõ la gente. por que no se les pegue parte de su malicia. Tu seõor todo al reues. Erías te entre la gente. a los doze años disputaste en el tẽplo con los maestros dela ley. sirues a tus padres y eres subdito a ellos: en todo su menester. Sometes te al baptismo z ala doctrina de sant juan: seyẽdo tu limpio de todo peccado z sabiduria infinita y eternal. Non rehusas de ser en las bodas conbido. Non desdenas de vestir saya y manto de paño. Non huyes de comer y beuer lo que comun mente comen y beuen. El conbite de los peccadores acceptas de buen grado y avn tu te conbidas con zacheo: que era principal entrellos. Non aborreces dormir en cama. Ca sobre vn cabeçal estauas en la naue dormiendo: quando tus discipulos te despertaron para que los valieses que peli graua ya la nao. Lleuas los a descãsar z a holgar algun poco en el desi

to. del ruydo y dela fatiga q̃ les daua la gente: seguud que lo dize sant marcos. Allegas los niños. hablas con la samaritana. perdonas la muger tomada en adulterio. Sufres q̃ la muger publica peccadora tanga z bese tus pies. z que derrame vn guento z agna preciosa sobre ellos z sobre tu muy santa cabeça. Permites y has por bueno que aya deposito en tu compañía para quãdo ouiere falta de mantenimiento. A escondes te z no das lugar ala malicia z locura de los que muy injusta mente te quieren apedrear. porque podamos nos huyr dela muerte injusta cada que nos la quieren dar. Avn caualgas y entras cauallero en iherusalem. verdad es que en asna parida de vn bozriquillo: porque quando fuere necesario podamos nos caualgar. y das lugar aque te loen en la cara: z que te llamen seõor z maestro: z dizes q̃ dizẽ bien. porq̃ lo eres en la verdad. y lo que mas es: que te llamẽ rey: y te reciban z honrren como a tal. Quiẽ podria complidamente ni avn medianamente contar tu soberana benignidad con que en tantas y en tales maneras te plugo condescẽder a nuestras flaquezas z alas de todo el linaje humanal: A das esto sepan los que no lo saben: que no fue menor virtud antes mucho mayor fazer lo assi: que vsar del rigor z aspereza de que en si mesmos vsaron aquellos. porq̃ avn que aquello sea obra de mayor abstinencia: z de ma

por penitencia: esto que tu señor he
ziste: es d mayor caridad. la qual da
fer z valor a todas las virtudes co
mo tu sancto apostol muy espresia
méte dize. La fue y es obra de muy
grā piedad. la qual como esse tu mes
mo apostol dize. vale mucho mas q̄
todo exercicio ni trabajo corporal:
por que tu vida auia y ouo deser
espejo dotrina y exēplo a todos nos:
y no la de aquellos. y no te remeda
ra ni signiera ninguno: sy no conde
scédieras assy a nuestras flaquezas.
E a vn a aquellos era necessaria a
quella aspereza para domar su car
ne: z aquella soledad z apartamien
to para guardar su lengua presta z
ligera para errar. La podian pecar
z tenian a ello la inclinacion del pe
cado original. Mas tu señor no po
diste pecar. porque fuiste bien auen
turado desde el momento en que fu
iste cōcebido. y santo antes que naf
cido. z libre de toda corrupciō z de
toda inclinacion a ningun mal por
que libre z limpio de todo pecado
z tan bien del original. La no le pu
diste contraher seyendo concebido
de spiritu sancto. Assi que ati señor
fue muy licito z muy honesto co
municar assi familiar mente con los
ombres quanto quier que pecado
res: pues ati se podía seguir nignun
daño: z aellos mucho prouecho.
Mas a aquellos q̄nāto quier q̄ bu
enos z dotados de muchas graci
as: no era assi seguro antes peligro
so morar con las serpientes. Pues
hazemos te señor muy benigno. z

siempre hagamos z haremos: las
gracias que podemos. ya que non
las q̄ deuemos por tan grāde bene
ficio como tu benignidad nos fizo
encondescender por tal manera de
vida tan comun z tan dulce tan su
aue z tan humana: a nuestra comū
flaqueza. z mucha pronidad al mal
z mucha dificultad a todo bien.

*Capitulo. cccc lxiij. De como fue
recebido. z hospedado nuestro se
ñor jesu xpo en casa de sara martha.*



Recuenta sant lucas
en su sancto euange
lio. que entro ihesu
christo en vn castillo
gere dezir en vn lu
gar cercado: z que vna muger que
ania nombre martha: le rescibio en
su casa. E dize q̄ esta tenia vna her
mana que se llamaua maria. la qual
assentada a los pies de jesu christo:
oya su santa palabra. E martha an
daua ocupada con mucha diligen
cia en aparejar muchas cosas: para
el seruicio del redemptor. E veyē
do que su hermana no se comedia
ala ayudar: llego a jesu xpo. z dixole
Señor: no ha scuidado q̄ mi herma
na me dera seruir sola? Dile q̄ me
ayude. E respōdio el señor z dixo
le. Martha. martha. diligente eres
z cuydosa: y eres turbada en mu
chas cosas. Mas vna es necessaria
Mas aria escojo muy buena parte: q̄
no le sera quitada.

*Capitulo. cccc lxiij. de muchas bu
enas cosas que son de notar de este
sancto euangelio.*



Son de notar muchas buenas cosas de la ystoria deste santo euangelio. Lo primero: El santo exemplo que dio ihesu christo aqui a los predicadores. y a todos los óbres enseñados. y a todos los otros q lo podieren hazer: que en las posadas en que caritatiua mente son recibidos: no esten ociosos. ni se ocupen en hablas vanas: mas que si les vaga se den a leer. o a orar. o doctrinar y enseñar sanctas amonestaciones: a los que los recibierón en sus casas. y a los que alli estan o concurrerán. La en esta manera: ellos enplearan bien el tiempo: y los que los recibierán auran galardón del buen amor con que los recibierón en sus casas. E tener los han en acatamiento y en reuerencia viendo que no se estan ociosos: ni derramados a cosas sin provecho: y auran plazer de los recibir quantas vezes fuere menester.

Lo segundo: es mucho de notar la gran deuocion de maria a oyr la palabra diuinal. La estando tal y tan grande huésped en casa de su hermana: no se ocupó en la ayudar. como quier que su ayuda fuesse necesaria: mas fuesse a oyr la doctrina del redemptor: olvidada de la refecion corporal.

Es de notar lo tercero: su sancta y grande humildad: cómo se assiento a los pies del saluador. Mas en qual otra parte se auia de assentar: la que besado aquellos muy sagrados pies: auia alcanzado

plenaria remission de todos sus pecados: Sabia muy bién que la agua de la gracia de nuestro señor: desciende a los valles: que son los humildes: y no sube a los collados nin a los cerros altos: que son los soberuios: segun q lo dize el apostol santiago. y segund que arriba fue tocado.

Lo quarto es mucho de notar la caridad y grande amor con que sancta martha andaua tan sollicita en ministrar al saluador: y a toda aquella fanta compañia: que se turbaua toda y se hallaua tan sola que se ouo de qrar de su hermana. Pero mucho mas es de notar la respuesta y como reprehensió de nuestro señor. que avn que aprouaua y tenia por buena la caridad y intencion de su sancta huésped: mas non queria que se ocupasse tanto en le ministrar: pues pocas cosas abastauan.

La como dizen aqui sant cirillo y sant basilio: los que nos reciben en sus casas: no se deuen poner en mucho cuydado de nos ministrar muchas cosas. ni mas de aquellas que tienen a la mano: nin nos deuenos dar a ello lugar a exemplo del saluador. Assi por que no reciban turbacion queriendo nos proueer de lo que no pueden ligera mēte auer o hazer: como por que non aborrescan de nos recibir y hospedar: viendo q auemos plazer de ser mucho seruidos y mucho proueydos.

Quanto yerro: y quanta dissolucion ay de cada dia en esto. assy de parte de los que hospedan y con-

bidã: como de parte de los que son hospedados y conbidados. **D** quãtos gastos demasiados hechos son color de caridad. y hechos alas vezes arregaña dientes. y no por voluntad: mas por que saben los conbidantes: que si no hazen el cõbite loca y demasiada mente. que no lo ternan en nada los conbidados. **D** locos y culpados los vnos y los otros. y mucho reprehendidos aqui de nro seõor. **L**a culpo a sancta martha por que andaua tan soliciosa: seyẽdo vna cosa necessaria. **Q**ueria dezir al pie dela letra: bastando vna pobre vian da. **D**onde concluye theofilo. que no defiende nin reprehende nuestro seõor la hospitalidad. ni el conbite hecho por caridad: mas defiende y reprehende la turbacion. la distracion. y el regozijo: que se toma a causa delo que no es necessario.

Capitulo. cccc lxxv. De otras cosas que son de notar cerca dela dicha hystoria y conbite de sancta martha hecho al saluador.



Motan mas los santos doctores. cerca dela dicha hystoria y conbite la cortesia y sufrimiento de nuestro redemptor. **L**a vey la turbacion que traya sancta martha: y el grande cuydado en que andaua por aparejar muchas cosas a nuestro seõor: y es verdad que no le agradaua: mas por non la contristar: y por

que lo hazia con caridad y con buena intencion: espero que ella se veniesse aquerax de su hermana: para que el ouiesse lugar dela reprehender y auisar. **S**abia el muy bien lo que dixo el sabio y nspirado por el: que cada negocio quiere y tiene su oportunidad. **E** que no es menester importunar: si basta la oportunidad y q̃ la deuenos esperar. **L**a lo que el santo apostol dize que infremos opportune y importune: ha lugar: quando no basta auisar: nin rogar. **E**ntõces es verdad q̃ deuenos avn increpar. sed in omni patientia y doctrina. **A**dayor mēte en este tiempo. en que muchos siguen mas las hablillas vanas y liuanas: que la doctrina sana. **E** notã mas especial mente sant augustin. que la hospitalidad y el galajado que los huẽspedes: quieren hazer a sus huẽspedes: en tanto es de recibir: o de suppoxtar y sufrir: en quãto no daña ni retrahe delas cosas que conuenien. **A**das si toca en aquellas y las estorua: o las amengua: non es de comportar. **E**xemplo del saluador: que sufrio y supporto el seruiçio cuydadofo y de mucho aparato que sancta martha queria hazer y hazia: fasta que fue a retraber y apartar a su hermana dela obra mucho mejor y mucho mayor: y mas necessaria: enq̃ estaua ocupada. **L**a mayor y mejor y mas necessaria es la refeciõ y mantenimiẽto del alma: enq̃ maria estaua ocupada: que la

del cuerpo en que andaua enbuelta
 ta santa martha. **E** dize sant am-
 brofio que los que se ocupan en ha-
 zer beneficios z obras piadosas spi-
 rituales o corporales a los prori-
 mos: no deuen juzgar ni culpar oci-
 osos: a los que vacan ala contēpla-
 cion. quier sea lecion delas santas
 escripturas. quier sea meditaciō de-
 llas. o de santas cosas quier sea co-
 llacion o comunicaciō dellas. qui-
 er sea oracion. quier sea palabra de
 dios. **S**inal mente nota sant gre-
 gorio: z notan lo sant augustin z o-
 tros: que por estas dos hermanas:
 son entendidas z dadas a nos a en-
 tender: dos vidas o maneras de bi-
 uir sanctas z virtuosas. z a nuestro
 señor plazientes: alas quales se re-
 duzen quantas maneras ay de bi-
 uir virtuosa mente. **C**onuiene sa-
 ber vida actiua: z vida contēplati-
 ua. Vida actiua: hazer bien a los p-
 rimos. proueyendo los delo neces-
 sario tambien para las almas como
 para los cuerpos. y exercitando
 cōellos las obras de misericordia:
 de que adelāte sera dicho. Vida cō-
 tēplatiua: la que enel parafo antes
 deste es dicha. **A**gora da nos a en-
 tender: el maestro delos maestros:
 que como quier que sea buena la vi-
 da actiua z mucho meritoria: que
 es mejor z mayor z mas meritoria
 la vida contēplatiua. y mas segu-
 ra: z mas continua: z mas alegre y
 mas pura. **D**io lo assi a entender je-
 su christo: diziendo que maria que

estaua contēplando z significa la
 vida cōtēplatiua. escojo muy bu-
 ena parte destas dos. enque cōsiste
 toda la buena vida. **E** añadio que
 no le seria quitada: por que la vida
 actiua es eneste mundo necessaria:
 z aqui se acaba: mas la vida contē-
 platiua: para este mundo z para el
 otro es necessaria: y eneste comien-
 ça: y enel otro se acaba. **E** assi entien-
 den algunos sanctos aquella pala-
 bra. vnum est necessariū. **Q**uiere de-
 zir que vna cosa es necessaria. o q̄
 vnidad es necessaria. y es verdad
 que la vida contēplatiua es vida
 vnida z cogida: z la actiua es muy
 derramada. y assi se turbaua mar-
 tha ocupada en muchas cosas de
 la vida actiua. ministrando al hues-
 ped: y a tal huesped: mas maria
 estaua toda pacifica cogida z vnida
 contēplando enlo que ihesu. chri-
 sto enseñaua z dezia. y es verdad q̄
 la vida contēplatiua es de si mes-
 ma necessaria. como aquella en que
 cōsiste nuestra biē auenturāça segū
 q̄ ya es dicho: z como se dira mas
 largo adelante: mas la vida actiua
 es necessaria sola mente para le-
 uar z consolar nuestra miseria enla
 vida presente. **T**an bien es verdad:
 que a vn que estas dos vidas seā di-
 stinctas y en si mesmas diferentes:
 pero non pueden ser tan apartadas
 en esta vida presente: q̄ ambas no se
 ayā menister: martha a maria: z maria
 a martha. **E** a no contēplara maria:
 si no ministrara martha. **I**si a vn mi-

nistrara martha: si no contemplara maria. La razon era que alguna hiziessse al huesped compañia. Quando leemos. quando oramos. quando tractamos delas sanctas escripturas: contéplamos. Quando comemos. quando dormimos: y quando quier que negociamos: vida actiua hazemos: si cō caridad z por amor de dios z del proximo lo hazemos z avn si por amor de dios y de nos mesmos. Assi que es verdad q̄ ambas estas dos vidas se han menester: y que avn que sean distintas y apartadas: comun mente se hallan juntas. z por esso fueron figuradas por aquellas dos hermanas q̄ morauan y estauan juntas en aquella casa. Plega a nuestro señor. que quando por la vna. quando por la otra. quando por ambas: merezcā ser saluas nuestras almas Amen.

Capitulo. cccc lxxvj. Declara quien son obligados a contemplar.



Dize sāt effren. que los religiosos deputados a p̄dicar: son tenidos de contemplar. porque contéplando aprendan como deuen venir z predicar alas gētes: paq̄ mas ardiente mente inclinen sus corazones al amor del reyno de dios. z q̄ por expiriēcia se enciendan en sus contemplaciones. E aquesta dize q̄ fue la vida de nuestro redemptor. q̄ despues que fue en el mundo diuulgado: de dia dize que predicaua: z de noche contéplaua. E semejan

te mente lo fazian los sanctos apóstoles z los sanctos religiosos pasados z presentes. **E** dize q̄ quanto el ombre mayor mente religioso es alongado de todo trabajo corporal: tanto es obligado mas a cōtemplar. Porque aquellos que han ynstituydo los monesterios z los han bien dotado: por esso lo hizieron por que los religiosos que allí estouieffen: fuesen mas apartados de todo trabajo corporal z entendiessen mas en oracion z contemplacion celestial. **E** por esso los religiosos que son deputados a vida contemplatiua: graue mente peccan si no entienden en contemplacion z en se aplicar a ella con toda industria: haziendo lo que en ellos es. E lo contrario faziendo: comenpan de dolor: z engañan a aquellos que los bien doctaron. A estos tales dizen los muertos z los biuos q̄ los hā dotado. **I**Redde quod debes. Es a saber paganos lo q̄ nos deues por el bien que te auemos fecho. al q̄l debdo eres obligado z reobligado en esta presente vida. E avn dize que los mezquinos de los ricos ombres. a los quales no haze menester trabajar si non quieren: z siempre son enbueltos en vida carnal z en auaricia z honor del mundo: estos son ante dios muy culpados. porq̄ no entiēden ni curan de aquella vida tā alta. **E** esto mesmo dize el abad daniel quando fabla de vida contéplatiua diziēdo. Los miserables ricos desta vida aq̄en el de.

los

monio tiene los cegados. Por otra tienē ser ociosos: z pder el tiēpo en vano. E no entienden en ayūtar cosa alguna para auer el reyno de dios. E assi van pobres z vazios ala muerte z al grand iuyzio de dios.

Ealos tales mal dixo el saluador luce. vj. diziendo. Maldichos seays vos otros ricos que estimays ser aqui la vuestra consolacion. Maldictos sereys ē vuestros risos z solazes. ca perpetual mente llorareys. **E**stos mesgnos adorā vn ydolo q̄ es llamado honor del mūdo. por el qual dexan adios z no lo quieren obedescer: antes lo desanparā por seruir al ydolo. E por eso los desanpara dios: dexādo los caer en grandes peccados: z despues en grandes penas miserias z dolores. Tanto que jamas han aqui vn dia alegre z despues desto han los eternals dolores. **E**dize anselmo. Quien puede beuir mas reposado z mejor ayuntar se con dios: que aquel a quien dios ha dado tāto bien que non le cumple trabajar ni le haze menester andar por caminos ni por plaças: mas siēpre se puede en dios ocupar orando o leyendo: o faziendo exercicio honesto z familiar en su casa z leuando su anima a dios. **E**as sō algūos que no quierē conoscer este don de dios: antes perdiendolo: siēpre se ocupan en jugar z fablar z en viles plazerres: fasta que la cruel muerte se los lleva al ifierno. **E**añade mas fant effren. que ninguno es escusa-

do de pensar en la alteza z bondad z piedad de dios z en los sus grandes z continuados beneficios que a todo ombre da. **E**dize q̄ a esto se endereça aquel mandamiento q̄ por dauid nos ha explicado. vacate z videte quoniaz ego sum deus. Quiere dezir. que cessemos delas obras z delos cuydados temporales q̄ podemos excusar z sepamos como es nuestro dios seño: z padre bien fecho: nuestro.

Capitulo. cccc lxxij. De como enseño ihesu christo que perseveremos en la oracion que hazemos: si quere mos alcançar lo que podemos.



Desto fue arriba como enseñó ihesu christo a sus discipulos la manera en que auian d orar. y enseñando a ellos lo enseñó a nos. **E**a enseñó lo que auian z auemos de pedir: z como lo auian z auemos de pedir. Conuiene saber con mucha deuociō z con mucho ahinco. perseverando en nuestra oracion: hasta que nos sea otorgado lo bueno q̄ pedimos. **E**as por q̄ esta perseverancia: z cōtinuacion es mucho necessaria en la oracion: dio la a entender ihesu christo: por algūos exemplos z semejāças que pone fant luchas en su euangelio. los quales son estos. Alguno de vos otros tenia vn amigo. z ira ael ala media noche. z dezir le ha. Amigo: presta me tres panes. ca vn amigo mio vino de camino: z non tengo que le pō-

ga delante. **E** aquel amigo de dētro respondera. Non me quieras ser enojoso. **E** ya esta mi puerta cerrada. z mis moços son conmigo en la cama. Non me puedo leuantar a te dar lo que pides. **S**i aq̄l que pide perseverare llamando: yo vos digo que a vn que no se leuāte a gelos dar por ser su amigo: leuātar se ha y dar le ha q̄ntos ouiere menester: por la perseverancia continuacion y ahinco con que llama. z con que lo demāda. **E** así vos digo yo que pidaes z reciberes. que busques y que fallares. que llames: z abzir vos hā.

Otro exemplo o semejança. **E**ra vn juez ē vna cibdad el qual ni temia a dios: nin auia verguença dela gente. **E**ra vna biuda en aquella cibdad z venia a el z dizia le. haz me justicia de mi aduersario. **E** dilataualo mucho tiempo. **A**das vn dia dixo dentro de si mismo. **A** vn que yo no temo a dios. nin he verguença dela gente: mas por que esta biuda me enoja le quiero fazer justicia: por que no venga mas a me fatigar y enojar.

Concluyo ihesu christo z aplico a su proposito esta semejança z dixo. **S**i aquel mal juez finalmente hizo justicia por non ser mas importunado molestado y enojado dela biuda: non hara dios justicia a sus escogidos. que llaman a el de noche z de dia? **P**or ventura podra tener en ello paciencia?

Digo vos que la hara: y ayna. **A**das quando el hijo de ombre que es el hijo dela virgen viniere. pensaes que hallara fe en la tierra? **Q**uiere dezir que por eso non oye dios nuestras oraciones: por que tenemos muy poca fe. **E** la fe es muy necessaria para que seamos oydos. segund que ya arriba es dicho: z segund que adelante se dira. z como lo dize santiago en su canonica. **E** quiere así mesmo dezir que por esso venia ihesu christo a hazer juyzio z justicia vniuersal: por que faltaran ala fin del mūdo: fe z caridad z habundara toda maldad: segū que adelante se dira mas largo en su lugar. **E** así acaba el libro seteno dela vida de nuestro señor ihesu christo.

Comiença el libro octauo de otros miraglos z de otras dotrinasz santas amonestaciones que hizo z dio jesu chxristo nuestro señor. y de muchas semejaças que puso para nos enseñar.

Capitulo. cccc lxxiij. De como sano nuestro señor jesu chxristo vn demoniado que era sordo z mudo y a vn ciego. segund dize sant matheo.



Recuentá sant matheo. y sant marcos y sant lucas: que fue ofrescido a nuestro señor ihe su xpo vn demoniado. el qual era mudo sordo y ciego. **E** como echasse nuestro señor el demonio de aq̄l óbze: hablo luego z vio z oyo. z fue perfectamēte curado. **E** marauillaró se las gētes q̄ erā presentes. z dizia. Por vētura es este el fijo de dauid. **Q**ueriā dezir el messias en la ley z en los p̄phcias p̄metido q̄ auia de ser de linaje de dauid. z auia de ser llamado su hijo. como clara mente z por vētura mas q̄ otro lo p̄fetizo hiere mias diziedo. **A**he q̄ vienen dias z leuātare en la casa de dauid generaciō justa zc. **A**das los phariseos z maestros dela ley: dizia q̄ tenia a belzebub. z q̄ en virtud de aq̄l p̄ncipe delos demonios lācaua los demonios delos endemoniados z los sanaua. **L**a sabiā q̄ entre los demoni

os ay mayores y menores. y q̄ ay en ellos vn principal z mayor que todos. el qual era llamado belzebub y de aq̄l que primera mēte se llamo bel: erā nōbrados todos los otros y dolos. en los q̄les eran onrrados z sacrificados los demonios q̄ estauan z hablauā en los y dolos. segū aq̄llo del psalmo. **T**odos los dioses delos gētiles son demonios. **E** sabian q̄ los menores demonios obedescen a los mayores: y q̄ todos obedescen a aq̄l vno mayor de todos: llamado belzebub. **E** allí dizia que en virtud de aq̄l z porq̄ le tenia familiar z asu q̄rer: mandaua a los demonios q̄ salieffen d̄los endemoniados: y q̄ luego le obedesciā: z salian dellos. **A**das esto mostro ihe su xpo claramēte ser falso por las razones puestas en el siguiente capitulo.

Es de notar: q̄ como dize aqui sant hieronimo: lo q̄ aqui hizo ihe su chxristo corporal mēte: haze cada dia muchas z muchas vezes espūal mente. cōuiene saber cada vez q̄ perdona a los pecadores trayendo los a verdadera penitencia. **L**a todo ombre que esta en pecado mortal: esta poseydo del demonio: y esta ciego z mudo z sordo. **E**s poseydo del demonio: porque le tiene como su sieruo: z pa q̄ haga su voluntad. **L**a q̄l es q̄ aq̄l pecado: offenda mas y mas a dios. **E**sta ciego: porq̄ no vee como esta en estado de dānaciō sujeto al diablo y fecho su sieruo su bestia su y asno y q̄ esta ay rado z aptado de dios. **E**sta mu

do: porque no dize ni habla cosa q̄
 aplega adios. ni que sea de proue-
 cho ni de edificacion. La no es her-
 mosa ni grata a dios la alabanza en
 la boca del peccador. Antes dize di-
 os al peccador. Porque tomas mi
 testamēto: o mi loor: entu boca: y el
 apostol s̄t pablo dize. que avn que
 hablemos por lenguas de angeles
 no nos aprouecha: si non tenemos
 caridad. La qual es cierto q̄ no te-
 nemos: estando en peccado mortal
Esta el peccador sordo: porq̄ no
 oye las palabras de dios. La si las
 oyesse: huyria del peccado como de
 la serpiente: z conuerteseya a dios
 z haria penitencia. satisfacion y emē-
 da. **C**aldas luego q̄ plaze a nuestro
 señor traer al peccador a penitēcia:
 luego echa del al demonio q̄ le te-
 nia subjectado z ciego z mudo z
 sordo. z luego le sana de aquellos
 males. La luego vee el camino que
 lleua a parayso: pa le seguir z andar
 por el guardādo los santos māda-
 miētos de dios. Luego confiessa y
 detesta z maldize sus peccados. z
 propone la emienda. z pide penitē-
 cia dellos. z canta con el rey z pro-
 pheta dauid: las misericordias del
 señor. Luego oye z obedesce a sus
 mayores: sabiendo que oyendo z
 obedesciendo a ellos: oye z obedes-
 ce a dios. **E** luego cierra las orejas
 alas murmuraciones z a todas ma-
 las hablas: como las cierra la serpi-
 ente alas palabras del encantador
 y las avre alas predicaciōes z alas
 sanctas lecciones: z a todas las ha-

blas que son de nuestro señor.

**Capitulo. cccc lxx. De como pro-
 uo ihesu christo a los phariseos z a
 los maestros dela ley que no echa-
 ua los demonios en virtud de bel-
 cebub: mas en virtud de dios.**



Dizen los euangelis-
 tas que viendo ihe-
 su christo los malos
 pensamieutos de a-
 quellos phariseos z
 maestros: llamo los assy z dio les
 a entender por semejanzas z por
 razones que vn demonio no pue-
 de alancar a otro. z dixo les. **T**odo
 reyno ensi mesmo diuiso quiere de-
 zir dentro del qual ay diuision re-
 pugnancia z contrariedad. z toda
 casa z cibdad en que esto ay: caera z
 no puede durar. **P**ues si sathanas
 es cōtrario a sathanas z vn demo-
 nio a otro: como estara z durara su
 reyno: el qual vos entendeyd q̄ ha-
 de estar y de durar. **S**y guese de a-
 qui que no echo yo los demonios
 en virtud de algund demonio. **L**a
 entonces aquel demonio seria con-
 trario a los otros. z assi caeria peres-
 ceria z cessaria su reyno. **E** sy vue-
 stros hijos non echan los demoni-
 os en virtud de algund demonio
 mas en virtud de dios: porque de-
 zis que lo hago yo en virtud de bel-
 cebub principe d los demonios. **E**
 por esso ellos seran vuestros juezes
 z vos condempnarā de falsos z de
 maliciosos. **E** digo mas quando el
 fuerte armado guarda su casa: ē paz
 está todas las cosas que posee: mas

si viniere otro mas fuerte z le venciere: toma le todas las armas enq̄ confiaua z despojale delo que poseya z destruyele la casa. **E** pues esto yo hago contra el diablo: claro parece que lo hago en virtud y en poderio de solo dios que es mayor que el. **I**tem el que no es conmigo: contra mi es. y el que non coge conmigo: derrama. **P**ues como yo sea contra aquel y derrame lo que tiene cogido el. señal es: que ni el es conmigo ni yo con el. ni fago en su virtud: el contrario delo que faze y de lo que quiere el. **E** digo mas q̄ quando el espiritu malo por su volúntad sale del ombre: anda por lugares secos buscando holgança z no la halla. z dize. **B**oluer me he ala casa de dōde sali. **E** viniēdo: halla la vazia z barrida z regada. **E**ntonces va z toma con sygo otros siete espíritus peores que el: y entran en aquella casa z son las postremeras de aquel ombre peores que las primarias. **P**ues como no acaesca esto a los demoniados que yo sano: señal es: que no salen dellos los demonios por su volúntad ni por la de otro demonio mayor ni menor ni ygual. **A**das salē dellos por la fuerça z demasia que en virtud de dios les fago. **E**n esta manera parece q̄ junta sant lucas esta sentēcia alas otras y que la faze como quarta razón de ihesu christo para prouar que non echaua los demonios en virtud de belcebub príncipe dellos. **A**das sant matheo z sant marcos ponen esta

sentēcia mucho apartada delas otras z ponē en medio las cosas del siguiente capitulo.

Capitulo. cccc lxx. De otras cosas que dixo ihesu christo a los phariseos z maestros dela ley dependientes delas suso dichas.



Dizen sant matheo z sant marcos q̄ añadió ihesu christo a las razones suso dichas z dixo. **E**n verdad vos digo que seran perdonados a los hijos delos ombres todos los pecados z blaffemias: mas: mas el spū dela blaffemia: o la blaffemia dicha contra el espiritu santo nunca sera perdonada. **C**omo si dixesse. que los pecados z blaffemias que los ombres cometen por ygnorancia z non sabiendo que yerran: ligera mente son perdonados. por que los tales propria mente no son pecados: por que no se cometen de voluntad. pues el que no sabe que yerra. no puede querer errar. como non pueda ninguno querer lo que en ninguna manera conofce ser bueno ni malo. **A**das el pecado que se comete por malicia que es sabiēdo el que pecca que es malo aquello q̄ haze y queriendolo toda via hazer tal pecado: o nunca sera perdonado: o es graue de perdonar. **P**or lo que los que assi pecan: tarde o nunca se mueuen a fazer verdadera penitencia. **E** tal pecado parece que es aq̄ llamado spiritu de blaffemia: o blaffemia en el espiritu santo. y parece

por lo que luego se sigue. **La** dixo ihesu christo. **Quiéquier** q̄ dixere palabra contra el fijo del óbre conuiene a saber cótra mi en quãto soy óbre z en quãto soy pêsado z reputado ser puro óbre: sera p̄donado porque parece ser dicha con ygnorancia. **Adas** el que dixere palabra contra el espíritu santo: ni enste mudo ni enel otro sera p̄donado. **Como** si dixesse q̄ atribuyr ala virtud del demonio lo que clara mente conoscian que no se podia hazer si no en virtud de dios que es el espíritu santo: era blaffemia dicha y fecha a sabiendas contra dios. z non contra la humanidad de ihesu christo. pues no lo fazia el en quãto ombre nin por virtud humana. **La** año dio ihesu christo z dixo les. **Hazed** bueno el arbol: z bueno su fruto: o hazed malo el arbol z malo su fruto. **La** el arbol por el fruto es conocido. **Quiere** dezir que pues la curaciõ delos demoniados era buen fructo z buena obra conocida mente: juzgassen z dixiessen que procedia de buẽ arbol z de buena causa que es la virtud de dios. z no de mal arbol z de mala causa que es la virtud de belzebub principe de los demonios. **E** dixo les. **Hijos** de biuoras como podreys hablar bienes como seays malos? **La** de la abundancia del coraçon habla la boca. **Como** si dixesse. **No** es maravilla que denosteys mis obras y q̄ blaffemeis de aquella manera: pu-

es teneyz los coraçones llenos de malicia de rancor z de embidia. **La** el ombre bueno del buen thesoro que tiene en su coraçõ: faca bienes y el ombre malo del mal thesoro que tiene en su coraçon faca males. **E** yo vos digo que de toda palabra ociosa que hablarẽ los ombres daran cuenta y razon enel dia del juyzio. **La** de tus palabras seras justificado: o condempnado. **Q** palabra terrible z mucho de notar z quan poco mirada y en poco tenida z por esso non temida de todos aquellos que aman la occiosidad: la qual es red barredera que lleva al infierno almas sin cuenta. **Q** quãto tiempo gastado syn prouecho z quã estrecha cuenta dize aqui nro señor q̄ se ha de dar dello. **La** non es por otra cosa mala la palabra ociosa: saluo por que se espiende sin prouecho aquel tiempo que se podria espende en habla: o en obra puechosa. **Q** terrible palabra. por que si dela palabra hablada sin necesidad o sin puecho. ca esta es palabra ociosa. se ha de dar tan estrecha cuenta: que sera dela obra non necesaria ni prouechosa avn que a nada sea dañosa. **Q** otra vez palabra mucho de temer. **La** si tal cuenta se ha de dar dela palabra o dela obra occiosa: que sera dela palabra o dela obra mala z dañosa: **Q** quãto deuriamos enfrenar la lengua y cerrar la boca. pues como dize el apóstol sanriago. uaron perfecto es

y acabado: el que non offende en la palabra. **O** terrible sentencia. que por nuestras hablas buenas o malas: seremos saluos o condenados. Mas no se engañe ninguno pensando que le han de valer buenas palabras: si tiene las obras malas: mas pesan las obras que las palabras. **E** donde ay malas obras: no puede auer buenas palabras: pues aquellas no concuerdan con el coraçon ni con las obras.

Capitulo quatro cientos setenta y vno. De como sancta marcella criada de sancta martha prumpio en loores de nuestro señor oyda aquella habla.



Oye sant luchas que acabando nuestro señor de conuencer a los phariseos y maestros dela ley por aquellas razones tan biuas y tan concluyentes alço la voz vna muger en medio dela mucha gente que ally estaua y dixo le. Bien auenturado el vientre que te trato. y bien auenturadas las tetas que mamaste. **E** dixo ihesu christo. Mas bien auenturados los que oyen la palabra de dios y la guardan. **D**izen comunmente que esta muger: era criada de santa martha la qual se llamaua marcella: o martella. y tenia singular deuocion a nuestro señor ihesu christo desde que sancta martha su

señora tocando la balda de ihesu christo fue sana del flujo dela sangre que padescia. Pero quier sea esta quier sea otra: parece clara mente que era muger discreta y deuota. **E**a miro con mucha atencion: y deuocion: todo aquello que ally hablo y rrazono ihesu christo. y por esso lo merecio entender: a vn que en alguna manera era escuro y no ligero de entender. **E**a si no lo entendiera y no touiera amor ala doctrina de ihesu christo: no exclamara assi ni prozrópiera assi publica mente y tan alta voz: en palabras tan deuotas y de tanto loor de nuestro redemptor. **P**ero mucho es denotar lo que ihesu christo le respondió. **E**a no esta la bien andança verdadera en ser hijo de sabio y de honrrado padre. o en tener hijo sabio y honrrado: mas esta todo nuestro bien en guardar las palabras y mandamientos de dios nuestro señor. **E** como quier que oyr su santa doctrina sea bueno y prouechoso especial mente sy se oye con deuocion: pero a vn aquesto aprouecha poco si lo que se oye no se pone por obra. **E**a como dize el sancto apostol: no los oydores: mas los obradores y que cumplen la ley: seran justificados. **E** santiago dize que aquel es varon perfecto que oye la ley y la mira y non la oluida: mas luego la pone por obra. **E** por esso non dixo nuestro señor sola mente: bien auenturados los que oyen la pa-

labra de dios: mas añadio z los q̄ la guardan. Plega a su piedad que la oyamos z guardemos nos. por que verdadera mente seamos bien auenturados.

Capitulo. cccc lxxij. Delo que respōdio ihesu chris̄to al que lo dixo que le buscauan su madre z sus primos o parientes.

FStando ihesu chris̄to en aquella habla sobre dicha: llegarō ala puerta del templo su sancta madre y sus primos y estauan fuera esperando para le ver z fablar. ca no podian entrar por la mucha gente que alli estaua. **E** dize sant marcos que le enbiarō a dezir como estauan alli **E** llego vno a ihesu chris̄to y le dixo. **T**u madre y tus primos estā fuera que te quieren ver. **E** respondio ihesu chris̄to al q̄ gelo dixo. **E** quiē es mi madre: z quiē son mis p̄mos? **E** mirando a los que estauā en derredor y extendiendo sus manos hazia sus discipulos: dixo. **E**to aq̄ mi madre z mis parientes. **Q**ualquier que hiziere la volūntad de mi padre que es en los cielos: aquel es mi hermano z mi hermana: z mi madre. **S**ant lucas dize. que dixo. **M**i madre z mis hermanos son: los q̄ oyē la palabra de dios z la cūplen. z todo se es vno. **E**s mucho denotar a nos esta respuesta de nuestro señor ihesu chris̄to. **L**a por esto fue dada por el: por q̄ la notemos z tomemos nos para nuestra auisaciō.

z para que no tengamos ley nin amor principal mente: sy no con aquellos que conosciada mente sieruē z aman a dios. y que guardan quanto pueden sus sanctos mandamientos.

Capitulo. cccc lxxij. Delo que respōdio ihesu chris̄to a los que le pedian señal del cielo.

Altonce algunos de los maestros d̄ la ley y d̄ los phariseos dixerō a ihesu chris̄to. **M**aestro q̄rriamos de ti alguna señal del cielo. **E** allegandose muchas gentes por oyr la respuesta: dixo ihesu chris̄to. **E**sta generacion es generaciō mala. **L**a generacion mala z adultera: demanda señal. **E** no le sera dada otra: saluo la señal de jonas propheta. **L**a como fue aquel señal a los niniuitas: assy sera el hijo de ombre quiere dezir el hijo dela virgen a esta generaciō. **L**omo estouo jonas en el vientre dela valleria tres dias z tres noches: assy estara el fijo de ombre en el coraçon dela tierra: tres dias z tres noches. **L**os varones de niniue se leuantaran en iuzio contra esta generacion. z cōdenar la hā por que hizieron penitencia por la predicacion de jonas. y no la hazē estos seyēdo este mayor que aquel **L**a reyna de sabba que es en oriente hazia la pte del medio dia de dō de viene el viento abrego: se leuantara el dia del iuzio contra esta generacion: z la cōdenara. **P**orque vi

no del cabo dela tierra: a oyr la sabiduria de salomō: y este es mayor que salomon. Ningūo aciende cā dela para la poner en ascondido ni de baro de alguna cobertura: mas para la poner sobre candelero: por que los que entran vean lūbre. La cādela o luz de tu cuerpo: es tu ojo. Si tu ojo fuere simple: todo tu cuerpo sera luzio. Mas si fuere malo: todo tu cuerpo sera escuro. Pues mira que la lumbre que es en ti no sea tinieblazc. **D**e muchas cosas que aqui dixo ihesu christo primera mente es de notar: que quando los phariseos z maestros dela ley le denostauan: entonces les respondia cortez z mansamēte. Mas quando le lifongeauan llamandole maestro zc. respōdiales muy asperamēte como aqui. que los llama generacion mala: porque eran ingratos y muy desconoscidos a los beneficios de dios. z a los que el mesmo les hazia en sus miraglos y en su dotrina. **L**lamalos generacion adultera: por que dexauan de seruir y seguir a dios verdadero padre y señor z criador de todos: y seruiā y seguian a los demonios siguiēdo los vicios z peccados z haziendo las obras de aquellos. **I**tem es de notar. que les niega ihesu christo señal del cielo. non por q̄ no la podia dar. pues crió cielos z tierra: mas porque la pedian maliciosa mente despreciando los miraglos y señales que veyan. y por q̄ otros auian

hecho señales en el cielo assi como josue: q̄

hizo estar el sol z la luna. z ysayas: que hizo tornar el sol atras por diez lineas. y helias: q̄ hizo que no llouiesse por tres años z seys meses: z q̄ despues llouiesse subita mente faziendo grandes truenos. y heliseo: que hizo descender fuego del cielo dos vezes que quemo a los cinquēta que venian ale prender. Mas a vn que todos estos auian hecho y dado aquellas señales: no auian fecho ni fizieron tantas nin tales: como hizo ihesu christo en sanar los enfermos. echar los demonios. z resuscitar a los muertos. z mandar z asossregar al mar z a los vientos. **E**a vn negoles ihesu christo señal del cielo por que non era mayor proua ni mas cierta. antes menos: que las que el hazia en la tierra. porque en las señales del cielo: podia mas ayna auer ēgaño como en cosa mas aptada de nuestros sentidos z de nuestra comunicaciō z tracto: mas no assi en las señales dela tierra: ca se podia ver z vey a clara mēte que eran verdaderas. por que se podiā palpar z palpauā por todos los sentidos. **E**a vn gelas negaua: porque no trayan prouecho alguno. como le trayan z fazian los miraglos z señales que daua z fazia éla tierra. **E** por que tan poco creyerā por ellas como sin ellas: segund su obstinacion z gran malicia. **L**a ya vieron: o oyeron dela nueva estrella que aparecio en oriente en su nascimiento: la q̄l guio a los reyes magos z los trato hasta la casa en que estaua en

bethleem para que allí lo adorasen.
E auian visto o oydo como quando sant juan baptizo a ihesu christo en el rio de jordan. fueron los cielos abiertos z descēdio el spū sātō sobre el en semejaça de paloma. Lo qual fue ally manifesto a todos segū q̄ ya arriba es dicho. **E** despues vieron como ala hora de su sagrada muerte el sol se escurecio miraglosamente: z fueron hechas tinieblas sobre toda la tierra d̄ hora de sexta: hasta hora de nona. **E** despues oyerō como ātes q̄ padesciese fue trāssfigurado enīl mōte de tabor en p̄sencia de moysē z de helias: z q̄ allí los cubrio vna nuue luzia z resplādesciēte. y fue oyda boz del cielo q̄ dixo. **E**ste es mi hijo muy amado zc. **I**tem vieron: o oyerō como a los quarenta dias despues de su resurreciō: subio a los cielos. z q̄ vna nuue lo recibio zc. **T**odas estas señales del cielo vieron. o oyerō: mas ni por esso creyeron. **A**ssi que muy razonablemente les nego aq̄ señal dada d̄l cielo. **C**adas dioles la mayor señal q̄ ēla tierra se pudo dar. q̄ fue: despues de tres dias muerto: el mesmo resuscitar assy mesmo. y por su p̄pa virtud. lo q̄l como ya fue dicho arriba q̄ndo dixo q̄ desatase el tēplo z q̄ en tres dias le leuātaria: jamas fizo ni pudo fazer nīgūo. **E**ste miraglo z señal de su muerte z gloriosa resurreciō fue figurado por el miraglo con q̄ jonas p̄feta estubo tres dias z tres noches enīl vientre de la vallena. y al tercero dia fue de ella echado en la tierra biuo z sano.

porq̄ asi como aq̄l miraglo aprouecho pa cōuerter a los d̄la cibdad de niniue a penitēcia: asi la muerte z resurreciō de ihesu xp̄o aprouecho pa cōuerter z traer a su sātā fe catholica a todo el pueblo gētil: z a muchos d̄ los judios avn q̄ pocos: en compaciō de los muchos q̄ se q̄darō en su error: **P**aralo q̄l no aprouechara ni pudiera assi aprouechar: otro nīgū miraglo ni otra señal. **E** asi dizia ihesu xp̄o. **S**i fuere exalçado d̄la tierra seyēdo puesto ēla cruz: todas las cosas trahere a mi mesmo. segū q̄ ya arriba fue dicho. z como avn se dira adelāte. **C** Sinal mēte es denotar lo q̄ aq̄ dixo de la cāde la q̄ no la enciēden pa q̄ este ascōdida: mas pa q̄ luzay aproueche. **L**a d̄otra māera: seria como si no fuesse z no aprouecharia mas q̄ tiniebla. **E** asi auemos nos de mirar: q̄ la lūbre de la fe z de los otros dones del entēdimiēto q̄ dios puso en nos. no estē en nos ascōdidos z sin p̄uecho: mas q̄ luzā de fuera por buēas obras y alūbrē a n̄ros p̄rinos por buēas dotrinas si pudieremos. z si no: por buenos exēplos. **N**o a jactācia ni a vana gloria n̄ra: mas a gloria z looz de dios n̄ro seño. **L**o q̄l es: tener el ojo simple z claro. esto es la intēcion derecha z ordenada segū q̄ arriba larga mēte fue dicho: tractādo el sermō q̄ nuestro seño. fizo en el monte.

Capi. cccc lxxiiij. de algūas semejanzas q̄ puso ihesu xp̄o alas gētes q̄ le seguiā. enseñando las sobido en vna nauezilla que estaua ala orilla del mar.



Necuentâ los santos euangelistas q̄ como muchas gentes ouíesen concurrido de todas las comarcas por oyr a jeshu xp̄o. el q̄l estaua cerca d̄la mar: subióse en vna nauzilla: o barca q̄ estaua allí cerca d̄la orilla. z de allí comēco a enseñar diziēdo al ḡnas semejācas. **E** fue la primera q̄ vn labrador salio a sembrar. z como derramase su semiēte: vna pte della cayo cerca del camino. z fue pisada z venierō las aues del cielo z comierō la. **E** otra pte dela semiēte: cayo sobre piedra. z como no tuuiese mucha tierra: nascio p̄sto z luego q̄ nascio: diole el sol z secose. porq̄ como no tuuiese mucha tierra: non tenia humor ni rayz q̄ lo sostuuiese. **E** otra pte cayo entre espinas las q̄les nascierō j̄ta mēte z crecierō mas: z ahogarō la semiēte de māera que no dio fruto. **E** otra pte dela semiēte cayo en buēa tierra. z nascio z fizo fruto. el q̄l crecio z subio vno a ciento otro a sesenta z otro a treyn ta. **E** como esto ouiesse dicho ihesu christo: clamaua z dezia. **E**l que tiene orejas de oyr oya. **E** dize sant marchos que como estouiesse solo allegaron se ael sus discipulos. z especial mente los doze que estauan conel: z p̄guntaronle: porque hablaua en semejācas. z rogaron le que les declarasse esta semejāca ya puesta. **A** los quales d̄to. **A** vos es dado de saber el misterio z secre

to del reyno de dios z d̄los cielos. z a los otros que son fuera: non es dado: mas todas las cosas les son fechas en semejācas. **E** al que tiene: sera dado porque tenga mas. y al que no tiene: sera quitado avn aquello que parece que tiene. y por esto les hablo en semejācas: porq̄ veyendo: vean z no vean. z oyēdo oyan z non entiendan. **E** al viendo no veen. y oyendo no oyen ni entienden porque se cumpla enellos la prophēcia de ysayas que dize. oyendo: oyres: z no entenderes. z veyendo: veres z no veres. **E** la engrosado es el coraçon deste pueblo z con graueza mouieron sus orejas a oyr. y cerraron sus ojos por non ver. por que non viendo nin oyendo nin entendiendo non sean conuertidos z sanos z perdonados de sus peccados. **A** las vuestros ojos son bien auenturados que ven. z vuestras orejas que oyen. **E**n verdad vos digo que muchos p̄phetas z justos cobdiciaron ver lo que vedes: z no lo vieron. z oyr lo que oydes: z no lo oyeron.

Capitulo quatrociētos y setenta y cinco. De alḡnas cosas que son de notar. z de declarar acerca del capitulo precedente.



S de notar cerca de lo suso dicho: q̄ por muchas razones hablaua n̄ro señoꝝ por semejācas. **E** la primera: porque los simples le podie

sen mejor entender. La declarãdo les luego la semejança: mejor lo entendian z mejor lo retenian. y avn mejor lo oyan: que si les hablara sin semejança algũa. y por esto dize sant marchos: que no predicaua o non hablaua sin alguna semejança: como se dira adelante. y declaraua gela luego. La segũda razon es. por que los phariseos z los maestros dela ley. que aborrescian su doctrina: non la entendiessen. La quando començo a predicar y a enseñar: hablaua a todos clara mente. mas despues q̄ la malicia delos phariseos: z delos sabios dela ley los començo a cegar z tomaron rancor z odio cõtra jesu christo z contra su doctrina: no gela negaua: porque dios haze nacer su sol sobre buenos z malos: z llueue sobre justos z sobre pecadores: mas daua gela de manera: q̄ no la entendian: nin les aprouechaua. Por q̄ avn que gela aclarara mas: no la rescibieran ni se aprouecharã della. y fuera dar la cosa santa a los perros. y senbrar margaritas entre puercos. lo qual ya defendio arriba. La tercera razon es: por q̄ sus sanctos discipulos fuessen mas dispuestos a entender: desseando saber lo que significauan aquellas semejãças. La mucho aprouecha para entender z para retener: el deseo z la voluntad cõ que se oye z se toma la doctina. E avn porque se mouiessen con caridad a dessear la enseñanza del pueblo. como parece q̄ se mouieron aquí: preguntando le

porque hablaua en semejãças. sin las declarar. pues non aprouecharuan a los simples q̄ las oyan. **E**s de notar lo segundo: la prudencia z buen acatamiento delos discipulos. que no le demandaron allí publicamente z delante todos por q̄ hablaua en semejãças sin las declarar: mas dixerõ gelo aparte y segun dize sant marcos estando con el solos. **E** lo que mas es denotar o de marauillar es lo tercero: q̄ dize q̄ habla assi en semejãças por que no entiendan los phariseos: y se cõuertan z sean saluos. Palabra parece muy dura: mas tal la merecia su malicia como ya es dicho. E ni por esso les quitaua su libre aluedrio. nin les hazia injuria. pues la gracia no es deuida a ninguno. z si se deuria dar a alguno: es al que se dispone a recibir la: vsando bien de su natural. E avn era assi menester para que ouiesse lugar su sagrada muerte z passion. E por vettura les aprouecharua esto para que se conuertiesse despues de su resurrección como muchos lo hizieron: conociendo q̄ auian errado mucho: quier por malicia: quier por ignorãcia en tractar z pcurar su muerte z passion. E assi parece que lo siente sant juã en el capitulo dozeno de su euãgelio: como parecera adelante. El qual parece que afirma q̄ por esso no oyan agora nin entendian: por que fuessen conuertidos. ha se de entender despues como ya es dicho.

Capitulo. cccc. lxxvi. de como declaro jesu xpo la dicha semejaça d'el sembrador y d'la simiente a sus discipulos



Des queriendo jesu xpo nro señor satisfazer al deseo y ala petició de sus santos discipulos: declaro les la dicha semejaça. z dixoles. la semiente es la palabra de dios z por la tierra q'es cerca del camio s'õ signifi- cados los q'la oyẽ: z no la retienẽ. La viene el demonio significado por las aues del cielo: z q'ta gela del coraçõ: porq' no creã: y creyẽdo seã saluos. y avn estos como dize sant matheo ni estã atetos ala oyr ni entien de lo q' se p'dica. Mas por la piedra en q' cayo otra pte d'la simiente: son figurados y dados a entender los q' se gozã de oyr la palabra de dios z la recibẽ cõ gozo. mas enstos no ha zer ayzes. porq' luego q' les viene algũa tẽtaciõ o tribulaciõ o p'secuciõ por cõplir la palabra de dios q' oyerõ y recibierõ: luego son escãdalizados y se dexã d'la cõplir y d'la poner en obra. De mãera q'la creen y retienẽ por algũ poco tiẽpo: mas luego q' les viene la tentaciõ se aptã della. La tierra llena d' espinas enq' cayo otra pte d'la simiente: son los q' oyẽ la palabra de dios z la retienẽ y se esfuerçã ala guardar por algũ mas tiẽpo: po como s'õ p'sonas dados a negocios y a cosas seculares: los cuyda dos d'los tales negocios. y el egaño d'las riq'zas tẽporales q' cobdicia z pcurã auer z alcãçar o demasiada merte retener: y los deleytes carna-

les a q' se dã: ahogã aq'lla simiente de manera q' no puede fructificar. Mas la tierra buena enq' cayo la otra q'ta pte d'la simiente: son los q' cõ coraçõ bueno z muy lipio de toda afeciõ z cobdicia d' cosa tẽporal: oyẽ z recibẽ la palabra de dios z la retienẽ. La estos fazẽ fruto auiedo paciẽcia en todo trabajo: y en toda fatiga: y aduersidad q' les vega por la cõplir z obrar. Pero estos avn q' seã buenos z obrẽ biẽ: no obrã por y gual: mas vnos mucho y otros no tanto: z otros menos. De manera q' vnos hazẽ como fruto de ciento. y otros fazẽ fruto d' sesenta. y otros de treynta. Como vna tierra da cient fanegas de fruto: de vna fanega de simiente que sinebran enella. Y otra tierra da sesenta: y otra tierra da treynta. Deguisa que assi como las tierras avn q' seã buẽas no son y gual merte buẽas. ni dan fruto por y gual: assi los õbres q' oyẽ z recibẽ cõ deuociõ la palabra de dios: z la retienẽ en su coraçõ. pa la poner en obra cada q' pa ello ouierẽ tiẽpo y lugar: todos son buẽos ombres: pero como ya es dicho: no obrã todos por y gual. La vnos se esfuerçan mas: z otros non tanto: y otros mēos: en todo linaje d' virtud. Assy como en la guarda dela castidad: en la qual las virgines hazen como fruto de ciento. Las personas biudas o continentes hazẽ fruto como de sesenta. z los casados z casadas como de treynta. La assy es en todas las otras virtudes: avn que no se puede assi explicar z exen

plificar en todas. **E**a estos tres grados: o diferencias: z diuersidades de merecimientos se reduzen todas las maneras de bien obrar qn to quier que sean muchas z diuersas. **S**egund q se reduzen a los tres grados dela mala tierra sobre dichos: todas las maneras z diuersidades de ombres malos z pecadores que no oyen la palabra de dios z si la oyen: no como deuen. o sy la oyen bien: no la retienen. o si la retienen por algun tiempo: al cabo se aprouechan poco de ella: porque curan mas delas honrras z cosas temporales: z deleytes carnales. **E** dixo les mas: por ventura venden la candelera para la poner so el moyo: o so la cama. **N**inguno aciende la candelera: y la cubre con vaso: o la pone so el lecho: mas sobre el candelero: por que los que entran vean lumbrre. **N**o es cosa oculta que non sea manifesta. **N**in escondida: que non sea conocida y que non venga en publico. **S**i algũo tiene orejas para oyr: oya. **E** dezia les. **P**ues ved como: y que oyaes. **E**s maravilla como dize aqui sant gregorio: que las riquezas z las honrras z los deleytes carnales z todos los bienes temporales sean aqui entendidos por las espinas. por que las espinas causan dolor z tristeza. z aquellos bienes dan deleyte z placer. **A**mas la verdad es: lo que dixo la verdad que non puede mentir. que todos aquellos bienes z deleytes: son como espinas: porque co

mo las espinas llagan el cuerpo: y le fatigan: assi el desseo desordenado de auer aquellos bienes z el desordenado uso d'ellos: llaga z fatiga las almas: avn que non fientan las almas sus llagas: como siente el cuerpo las llagas delas espinas. **E**a comun mēte mas sentimos las cosas corporales buenas o malas: que las cosas espirituales: y delas almas. **N**o por q las cosas que tocan al alma: no son mayores que las cosas que tocan al cuerpo assi como la alma es mayor z mejor: que el cuerpo: mas sentimos mas las del cuerpo: por que por el peccado original somos mas ynclinados a mal que a bien. z mas alo corporal: que alo epiritual.

Capitulo. cccc lxxvij. De otra semejança que ally puso nuestro señor ihesu christo.



Continuando alli nuestro señor ihesu xpo su sancta predicacion: puso otra semejança en que dixo que es semejante el reyno delos cielos que es el pueblo christiano: avn onbre que sembro buena simiente en su heredad. **E** como duermiessen los ombres: vino su enemigo z sembro encima en medio del trigo: zizaña que es vna yerua que comun mēte se llama negrilla z fuele. **E** como creciese la yerua z fiziese fruto: entóces aparescieron las neguillas. **E** llegaró los siervos de aq̄l señor ael z dixeró le. **S**eñor no sembraste

buena simiente en tu heredad: Pu
 es de donde tiene neguillas: **E** di
 ro les. **El ombre enemigo:** fizo esto
Dixerón le los sieruos. Quieres q̄
 vamos z las cojamos: **E** dixo les.
 No. Por que cogiendo las negui
 llas: no arranques por vêtura jun
 ta mente el trigo. **Derad** los crecer
 a ambos fasta el tiempo del segar. y
 entonces dire a los segadores: co
 ged primero las neguillas z hazed
 las haces para que sean quemadas
 z despues ayuntad el trigo para q̄
 sea puesto en mi alholi: o en mi gra
 nero. **E**s aqui de notar lo prime
 ro q̄ segun dize sant hieronimo do
 ctor glorioso como los ricos om
 bres quando tienen muchos con
 bidados a su mesa les fazen dar de
 muchas viandas por que los que
 no comen de vnas puedan comer
 de otras: bié ansi nuestro señor ihe
 su christo rico z abódofo en todas
 maneras de riqueza. y deseoso dela
 saluació de todos: puso z pone mu
 chas semejãças. por que los que no
 entendiessen assi bien por vnas: po
 diessen entender por otras. **E** lo
 segundo es de notar q̄ segund di
 ze sant matheo esta semejança de
 claro nuestro señor ihesu christo a
 sus sanctos discipulos estando del
 pues en casa. **La** ellos le demanda
 ron: que gela declarasse. **E** dixoles
El que siembra buena simiente: es
 el hijo del ombre que es el hijo de
 la virgen. **El campo o heredad:** es
 el mundo. **La buena simiente:** son

los fijos del reyno celestial. **Las ne
 guillas:** son los hijos malos. **El e
 nemigo** que las sembró: es el dia
 blo. **El tiempo de segar:** es el acaba
 miêto del mundo. **Los segadores:**
 son los angeles. **Loger las negui
 llas y echallas en el fuego es:** que em
 biara el hijo del ombre sus ange
 les. y cojerã de su reyno todos los
 escandalosos z malos: y echarlos
 han en la llama del fuego. ally ter
 nan lloro z tremor delos dientes.
**Entonces resplandesceran los ju
 stos** como el sol en el reyno de su pa
 dre. **El que tiene orejas ò oyr oya.**
E lo tercero que como quier que
 ya ihesu christo aclaro esta semejan
 ça: pero para los que menos saben
 avn quedan escuras algunas pala
 bras que han menester declaracion
 assi como aquella palabra que la bu
 ena simiente son los hijos del rey
 no celestial. Por que estos: mas pa
 rescen parte dela heredad sembra
 da de buena simiente: que non que
 sean ellos la simiente. **Adas** bien en
 tendido: todo es verdad. **La pala
 bra de dios:** es la simiente como ya
 es dicho arriba: z los hijos del rey
 no celestial que la reciben: son la bu
 ena tierra en que cae. Pero tan bi
 en es verdad que estos ya creyen
 tes: son simiente por cuya predica
 cion: o por cuyo exêplo de muchas
 buenas obras: vienen otros ala san
 ta fee catholica z se conuerten ala
 religiõ xpiana. y en esta seguda mane
 ra en que aq̄ los llama nro señor si

miente: el propheta y sayas los llamaua simiente. diziendo. Si el señor no nos dexara simiente: como sodo ma z gomoza fueros. Quiere dezir: si no fueffen en nos algunos justos z buenos sy quiera hasta en numero de diez: los quales no fueron fallados en aquellas cibdades z por esso fueron destruydas. La segun se lee en el primero libro de la ley de moysen. demandando el patri archa abraham a dios nuestro señor si hallando se en aquellas cibdades diez justos. si las perdonaria? Respondio le que si. Mas por que no se hallaron en ellas mas que loth y sus dos hijas: por esso no las perdono. Agora es assi que como por la semejança precedete es figurado o significado el primero estado: o el primer tiempo de la yglesia presente que se llama militante la qual es el pueblo christiano en tanto que biue en esta vida presente: assi por esta segunda semejança es figurado o significado el estado segundo o tiempo segundo. La en el primero: fue sembrada por toda la tierra la doctrina de la sancta fe catholica z de la religion christiana. z fue recibida de algunos z por algunos assi judios como gentiles que en la semejança precedente son figurados por la buena tierra. Estos fructificaron z fizierón muchas buenas obras por algun tiempo. Mas sucedio luego: la ynvidia z malicia de sathanas z sembro errores z here

gias en los coraçones de algunos de aquellos. y estos peruertidos z corrompidos en si mesmos. como mala simiente y malos hijos: peruertieron z corrompieron a muchos que antes eran buenos creyentes como lo auian seydo ellos. y en esta maera el ombre enemigo que es el diablo enemigo capital de ihesu christo: sembro neguilla sobre la buena simiente: la qual mediante sus sanctos discipulos auia sembrado ihesu christo. E ouo en aquel segundo tiempo muchas z grandes heregias z algunos principales herejes principes z maestros dellas. z muchos christianos que los siguieron. y avn destos duran z duraran algunos hasta la fin del mundo. y entonces como escandalosos z obradores de maldad: hechos haçes z atados vnos con otros: seran echados en el infierno. E dize que será allí echados hechos haçes: por que los que siguieron vna heregia z vna manera de pecado: auran allí vna pena. z los que siguieron otra heregia z otra manera de peccado: auran otra. **T**an bien es de notar la prudencia z paciència que touo en esta semejança aquel señor cuya era la simiente z la heredad. La no consintio a sus seruidores avn que mouidos con buen zelo: q̄ arrãcãse luego la neguilla. ni q̄ ere q̄ los malos seã luego destruidos z apãdos de entre los buẽos. por muchas razones. La primera por q̄ entre los peca

dores ay algunos que son predesti-
nados por nuestro señor a la gloria
E por esso no quiere que en tiem-
po q̄ son en pecado mortal: seã arrã-
cados por muerte corporal desta
presente vida. **L**a segunda que
como dize sant augustin. los malos
son tolerados z sostenidos por di-
os a fin de exercitar con ellos los
justos a paciencia. **L**a tercera q̄
algunos malos tienen algunos bi-
enes que son grand seruicio de los
buenos **L**a quarta que nuestro
señor sufriendo los malos. mue-
stra su grand bondad: piedad: z pa-
ciencia. por lo qual prouoca mucho
los buenos z los malos a mejorar
su vida z amar lo muy cara mente
assi como a muy amado padre z a-
mable señor lleno de toda piedad.
Tercero es denotar q̄ porq̄ dormian
los óbres: ouo lugar aq̄l óbze ene-
migo de sembrar la neguilla. **L**a
por que duermen los perlados z
por que son negligentes en doctri-
nar a los pueblos y en visitar los z
corregir sus pecados: ha lugar sa-
thanas de sembrar su mala doctri-
na z de puerter a muchos z hazer
los malos. **E** finalmente nota
aqui sant hieronimo doctor glori-
oso: que la neguilla estando en ber-
ça: o en porreta: es muy semejante
al trigo quando esta en berça o en
porreta. mas de que espigan lo v-
no z lo otro: entonces parece la di-
ferencia. **E** assi dize que la obra o la
palabra que non es cognoscida me-

te mala: non deue de nos ser con-
dempnada por mala: mas que la de-
uemos dexar para que la juzgue z
condempne nuestro señor en su ju-
yzio: segund que aqui no dero qui-
tar la zizania: en tanto que parecìa
trigo. **A**das despues que espigo lo
vno z lo otro z parecìo lo que era
mando la quitar y echar en el fue-
go.

**Capitulo quatrocientos y setenta
y ocho. De otra semejança que po-
ne sant marchos.**



Se sant marchos
que añadió nuestro
señor otra semejan-
ça z dixo. Ansi es el
reyno de dios: que
como ya es dicho: es la yglesia mi-
litante que es el pueblo christiano:
como si ombre eche simiente en la
tierra z duerma z se leuante de no-
che z de dia y la symiente nazca z
crezca: no lo sabiendo el. **P**orque la
tierra de grado engendra primero
yerua y despues espiga y dède fru-
cto cumplido en la espiga. y enton-
ces echan le la hoz: porque es tiem-
po dila coger. **J**hesu christo nu-
estro señor y cada vno de sus disci-
pulos z cada vn predicador: es es-
te ombre. que en los coraçones de
los ombres significados por la ti-
erra: siembra la simiente la q̄i como
ya es dicho: es la palabra de dios.
Y este ombre maestro o predicador
duerme de noche contemplando y
orando. y leuanta se de dia enseñan

do z obrando. z mira z procura q̄ nazca z crezca z fructifique la simiente de su doctrina. z congozase por que no vee della el fructo que desea. mas ni por esso dera la simiente de nacer z crescer avn que el no lo sienta. Como es verdad que no sienta el labrador cada día z cada hora: como nasce z como cresce la simiente que sembro: mas conofce lo acabo de muchos días. Así conofce el ortelano cada día z cada hora: como cresce el arbol q̄ pláto: mas sienta lo acabo de algũos días. z gozase entóces. Así el pláto: o el p̄dicador se goza acabo de tiẽpo: q̄ndo vee q̄ faze ya fruto su doctrina: z q̄ coje para dios el fruto delas buẽas obras q̄ desseaua ver en aq̄llos que ha doctrinado. **C**Lo qual es mucho de notar a q̄les quier maestros z predicadores. para que tengan longanimitad z sufrimiento z non desistan ni cessen luego de su doctrina y predicacion: por que non vcan luego el fructo de su trabajo. Mas como dize el sancto apostol: insten z perseveren enseñando oportune z importune y enseñen z ruegen z reprehendan con toda paciencia: si vieren dilacion o tardança. Así que parece puesta esta semejança para consolacion delos tales. **C**y avn parece puesta para consolacion de toda la yglesia que es todo el pueblo christiano que avn que al comienzo pareciesse que estaua como somida z abatida: pero no dexa por esso de crescer z fructificar.

Capitulo quatro cientos y setenta

y nueue. de otras semejanças q̄ pone sant mateo z los otros euãgelistas.



Añadio nuestro señor ihesu xpo otra semejança alas ya dichas z dixo. Semejante es el reyno dlos cielos al grano de renabe: o dla mostaza. el q̄l tomo vn ombre z lo sembro en su cãpo. La es el grano del renabe o dela mostaza menor q̄ todas las simientes. Mas quãdo cresce: es mayor que todas las hortalizas z que todas las yeruas z se faze como arbol en que vengã las aues d̄l cielo z morẽ en sus ramos. **C**Eañadio otra semejança z dixo. Semejante es el reyno dlos cielos ala leuadura la q̄l ascõdio la muger en tres medidas de farina fasta q̄ todo fue se liebdo. **C**Asi parece por los euãgelistas q̄ declarasse ihesu xpo nro señor estas semejanças: mas dizen q̄ todas estas cosas fablo ihesu xpo en semejanças: alas gẽtes q̄ le seguian. z q̄ no les hablaua sin semejanças: por q̄ se cõpliese lo q̄ era dicho por el p̄feta. **A**lbrir en semejanças mi boca z regoldzare. quiere dezir manifestare las cosas ascõdidas des d̄la formaciõ del mũdo. **D**e donde parece q̄ q̄so nro señor ihesu xpo dar aentẽder el estado z curso de su doctrina y d̄ su yglesia vniuersal ã la ley d̄ natura z ã la ley de scriptura y ã la ley de grã. significados p̄mero por el arbol q̄ sale d̄l grano d̄la mostaza: y d̄spues por las tres medidas d̄ harina lebdadas z sazoadas. cõ la leuadura dela palabra de dios z cõ su sãta se

y doctrina. La esta fue muy pequeña en el comienzo del mundo. porq̄ muy pocos la rescibierō. E fue mayor despues en el pueblo judiego. en el qual z no en otro: era dios conocido z seruido. La no dio su ley ni sus mādamientos a otro pueblo ni a otra nasciō. E despues fue mucho mayor. muy grāde z muy dilatada en todo el pueblo christiano estendido por todo el mundo. z cōuertido z ayuntado de todas gentes z de todas nasciones. en tan grand numero que como dize sant juan en el apocalipsi: ninguno le podria contar. **E** non sin causa la fe z la palabra de dios son comparadas al grano del renabe: o dela mostaza: por que son muy pequeñas en cantidad z muy grandes en virtud. Como es pequenna la quātidad de aq̄l grano: y es grāde el arbol que nasce del. La muy pequeña es en cantidad la fee que toda consiste en creer que jesu christo es hijo de dios biuo. segund que lo creyo dixo z confesso sant pedro. La qual confession puso ihe su christo por piedra fundamento z cimiento de todo el hedificio de su yglesia. E muy pequeña es la palabra de dios que dize amaras a dios sobre toda cosa: z a tu proximo como a ty mesmo. De aquella palabra de dios que arriba fue puesta lo que quieres que los ombres hagan a vos: esto hazed vos a ellos. Delas quales dos palabras cuel

gan toda la ley y los profetas. De aq̄lla del ecclesiastes. teme a dios z guarda sus mandamientos. que esto es todo óbze. Quiere dezir: que en esto esta el ser y el biē de todos los óbzes. Pero es muy grāde sin medida el fructo z la muchedumbre de los creyētes y de los fieruos z amigos de dios que de aquella fee z de aquella palabra han nascido y han tomado ser fuerza z vigor. Tanto: que dezia el rey z propheta en el psalmo. Señor dios: mucho son honrrados tus amigos. z mucho es conortado su señorio z principado. contar los he: y fallare que son en mayor numero que las arenas. **E** avn la fee z la palabra de dios: son comparadas al grano dela mostaza: porque assi como aquel grano parece que non tiene sabor ni olor nin virtud alguna hasta que es quebrantado z mazedo: y entonces quema z huele en grand manera: assy la fe z la palabra de dios nin tienen sabor nin olor ni fuerza nin vigor en ningund ombze: sy non son rumiadas molidas: quebrantadas: y estendidas por muchas buenas obras sy ay tiempo para hazer las. **E** dicen algunos sanctos doctores: que puso nuestro señor estas dos semejanzas para dar aentender que avn que al comienzo de su predicacion: z dela fundacion de su sancta yglesia fueßen po

cos los creyentes. y en pequeño número los predicadores z fundadores della: pero que creceria despues tãto: que vernian a ella muchos sabios z muchos grandes ombres z principes de todas nasciones significados por las aues del cielo q̄ vienen al arbol que sale del grano dela mostaza z morã en sus ramos. z por todas las tres partes del mūdo significadas por las tres mēdidas de harina que de pequeña leuadura fuerō liebdas z sazoadas para que dellas fuesse fecho pan z manjar aplazible adios nuestro seño: el qual sea bendicho por siempre jamas Amen.

Capitulo. cccc lxxx. De otras semejanzas que despues sablo jesu xpo a sus discipulos estando ya en casa.



Dizen los euangelistas que predicadas las sobre dichas semejanzas alas gentes ala orilla del mar: vino se ihesu christo con sus discipulos a vna casa y estando ally le demandaron sus discipulos que les declarasse la semejança de las neguillas z gela declaro segun que ya arriba fue puesta. **E** dizē que les añadio z hablo alli otras tres semejanzas. **L**a primera es esta. Semejante es el reyno delos cielos avn thesozo escondido en vna heredad. el qual como le halla vn ombre ascōde lo. z con mucho gozo va z vende todo lo que tiene z compra aquella heredad. **L**a segunda semejan-

ça fue. Semejante es el reyno delos cielos avn mercader que busca buenas perlas. el q̄l hallada vna muy preciosa: fue z vendio todo lo que auia z compro la. **L**a tercera fue Semejante es el reyno delos cielos ala red echada en la mar. que pesca de todo linaje de pesces. La qual como sea llena: facan la y assentados cerca dela ribera: escogen los buenos en sus cestos y echā los malos fuera. Ansi sera ala fin del mundo. Saldran los angeles z apartaran los malos de en medio de los justos z echar los han en la llama del fuego. alli ternan lloro z tremor z regañamiento de dientes. **D**ichas estas cosas pregunto les ihesu christo. **Q**ues entēdido todo esto: **D**ixerō ellos. **S**i. **D**iro les el. **P**ues todo maestro enseñado en el reyno de los cielos es semejante al buen gobernador de su casa que saca de su thesozo cosas nuevas z viejas. **P**or estas tres semejanzas dicen los santos doctores que son significados otros tres estados o tres tiempos dela yglesia que es el pueblo christiano. la qual es aqui llamada el reyno delos cielos. **E** dicen asy mesmo que son significadas diuersas qualidades de psonas z diuersas mãeras de creyētes q̄ por diuersas mãeras trabajan por alcanzar el reyno delos cielos que es la gloria de parayso. **L**a son algũos que por la auer mas segura mēte z mal cumplida mente: venden todo lo q̄ tienen z lo dan a los pobres. segun

que lo fazen todos los religiosos. z segund que adelante lo consejo nuestro señor: aquel mancebo q̄ le demando que faria para alcãçar el reyno de los cielos. La le respondió: que vendiessse todo lo que tenia z lo diessse a los pobres. z le viniessse a seguir: z auria thesoro en los cielos. **E** assi lo hã de fazer todos los christianos quanto ala intencion z quanto ala voluntad. La no han de tener affecion ni amor desordenado a ninguna cosa temporal. mas todo lo que tienen: han de poseer assi ordenada mente: que cada que fuere menester distribuyr lo z dar lo por seruicio de nuestro señor: lo daran de buena voluntad. y esta templança de affecion z de amor z voluntad ordenada cerca de todo lo que se posee es tan necesseria: q̄ sin ella ningũo se puede salvar. **E** por esso dezia el apostol sant pablo a los de corintho. que los que tienẽ mugeres las tengan como si no las tuuiesen. z los q̄ se gozã: sean como si no se gozassen. z los que compran: como si no poseyessen. z los q̄ vñan deste mundo: como si no le vñassen. **Quiere dezir.** que en todo esto: no aya affecion desordenada: ni amor demasiado. **E** a los que assi lo fazẽ: llamaua nuestro señor arriba: pobres de espíritu. z bienaueturados. por que avn que tengan z posean muchas cosas: no les tienen affecio. mas assi las reputan z las tienen en su spiritu z voluntad: como si non las touiessen. y por esso las parten

liberal mente z de buen grado: cõ quien quiera que mas las ha menester. **E** por las conseruar z acrecẽtar non farian ni fazen el menor pecado d los mortales. z avn tales ay que se guardan de muchos de los veniales. **E** a estos pertenesce la primera semejança. En la qual: avn parece escura aquella palabra q̄ ascõdio el thesoro aquel que lo hallo. **Quiere dezir:** q̄ ninguno haga bien algũo: por ser loado de la gẽte. mas sola mête haga todo lo bueno que faze. por que sea dios nuestro señor alabado z seruido. **E** l q̄ como arriba es dicho ve en ascõdido y escodriña el coraçon. z da su gloria a los que con esta intencion guardan sus mandamiẽtos. **La segunda semejança ptenesce:** a los que principalmente siguen la vida contemplatiua entendida aqui por la perla muy pçiosa. porque es assi limpia clara: hermosa: y graciosa: a dios z a los angeles. como la perla oriental lo es a los ombres. La estos por se hallar mas libres para contemplan: desanparã todos los negocios z la posesiõ z vso de todas las cosas temporales que en qual quier manera se puedẽ escusar. **Segũ q̄ dize** sant hieronimo que aquel socrates thebano desanparo las riquezas q̄ tenia por alcançar las sciencias conociendo clara mête q̄ no podia auer lo vno z lo otro junta mête. por q̄ el cuydado de la administracion de las cosas temporales: enlozua mucho la serenidad y a losiego del espíritu

para contemplar las cosas celestiales y el sabor dellas. **C**La tercera semejança clara mente da a entender como la red dela sancta fee catholica y dela predicacion della ha metido èta yglesia z pueblo christiano muchos buenos z muchos malos. los quales como es dicho arriba en la semejança delas neguillas: en esta vida presente estan y hã de estar mezclados como los pesces buenos z malos en la red z sufre lo dios por las razones alli dichas. Pero venida la muerte de cada vno z despues venido el juyzio vniuersal que es la ribera: la orilla z el cabo dela nauegacion y del mar desta presente vida: seran los buenos apartados delos malos z los buenos llevados alas moradas dela gloria del cielo cada vno segund sus buenos merecimientos. **E** los malos seran echados en el fuego del infierno. adonde seran para siempre penados en las almas llorando. z en los cuerpos temblando z regañando segund que lo declaro ese mesmo señor nuestro al cabo dila semejança. z segund que ya arriba es dicho z se dira otras vezes. **E** aqullo que dixo que todo maestro enseñado en el reyno delos cielos saca de su thesoro cosas nuevas z viejas: quiere dezir: que todo ombre sabio en la sancta escriptura que aqui es llamada reyno delos cielos o en la sancta yglesia que como muchas vezes es dicho es el pueblo christiano z es llamado reyno de

los cielos el tal ombre assi sabio saca de su thesoro quiere dezir del entendimiento oculto y ascóddido de las sanctas escripturas: sentencias z doctrinas nuevas z viejas. nuevas: quanto al complimiento. z viejas: quanto alas figuras z prophecias en que las cosas del santo euãgelio fueron figuradas z prophecias. **O** nuevas z viejas dize: por que los mandamientos z consejos del testamento nuevo tienẽ fundamento en el testamento viejo. **O** lo dize assy: por q̃ al buen maestro pertenece enseñar por diuerfas maneras. mayor mēte a diuerfas gentes. segund q̃ aqui lo hizo el. y segund que el señor dela casa saca de su thesoro diuerfas monedas.

Capitulo. cccc lxxij. De como ihesu christo reprehendio a los phariseos porque acusauan a los discipulos que comian sin se lauar las manos.



O ven los euangelistas que como los maestros dela ley z los phariseos vieron a los discipulos de ihesu christo comer sin se lauar para ello las manos: marauillaron se. por que los phariseos z avn comun mente todos los judios amenudo se lauauan z no comian sin se lauar guardando en esto las doctrinas z mandamiētos de sus mayores. **E** avn las guardauã en lauar los vasos en que beuian z los aguamaniles z otras cosas semejantes

z dixerón a ihesu chxisto. por que
 traspassan tus discipulos los man-
 damientos delos viejos: La no la
 uan las manos para comer: E re-
 spondio les ihesu chxisto. Mas
 por que traspassaes vos el manda-
 miento de dios por guardar vu-
 estras ordenanças: La hazes mu-
 cha fuerça en guardar la doctrina
 delos ombres de lauar las manos
 y los vasos y en otras semejantes
 cosas: z no guardays el mandami-
 ento de dios: por guardar el delos
 ombres. La dios dixo por moyfen
 hõrra a tu padre z a tu madre y el
 q̄ maldixere al padre o ala madre:
 muera por ello. y vos dezis q̄ si el fi-
 jo viere en necesidad a su padre o
 a su madre z ofreciere en el tẽplo aq̄-
 llo cõ que deuia z podia socorrer a
 aq̄lla necesidad: que aprouechara
 mas la tal ofrenda o sacrificio al hi-
 jo que la ofresce: y al padre y ala ma-
 dre: que si los socorriessẽ cõ ello en
 aquella su necesidad. En lo q̄l pa-
 resce clara mente que traspassays el
 mandamiento de dios. La no de-
 rays al hijo socorrer ala necesidad
 de su padre o de su madre como di-
 os lo mando: por que vos ofrezca
 sacrificios: guardando la doctrina
 delos ombres: y hazes otras mu-
 chas cosas semejãtes. **D**ypocritas.
 bien prophetizo de vos ysayas di-
 ziendo. Este pueblo. con la boca me
 alaba y me hõrra: mas el coraçõ ti-
 ene lexos de mi. En vano z sin pro-
 uecho me sieruen guardãdo y ense-
 ñando las doctrinas y enseñanças

delos ombres. **E** endereçando
 sus palabras a todas las gentes q̄
 estauan al derredor dixo. Oyde me
 todos y entended me. Lo que en-
 tra por la boca: no ensuzia al ombre.
 Mas lo que sale del õbre: aquello
 le ensuzia. El q̄ tiene orejas de oyr:
 oya. **E** entrados en casa z dera-
 das ya las gentes: llegarõ se los dis-
 cipulos a el z dixerón le. Sabes co-
 mo los phariseos oyda aquella pa-
 labra se escandalizaron: E el respõ-
 dio les. Toda planta que non plan-
 to mi padre sera arrancada. Derad-
 los. Ciegos son z caudillos de cie-
 gos. z sy el ciego adiestra al ciego:
 ambos caen en el hoyo. Querria de-
 zir: que toda doctrina que no pro-
 cede de dios: antes es contraria a
 su sancta doctrina: deue ser derra-
 gada z destruyda: por que los ma-
 los que la enseñan: no engañen con
 ella a los pueblos ignorantes. z los
 fagan caer en aquel hoyo de erro-
 r en que caen ellos.

**Capitulo. cccc lxxij. De algũas co-
 las que son de notar cerca dela do-
 trina de ihesu chxisto puesta en el pre-
 cedente capitulo.**



Don de notar algũas
 cosas cerca deste capi-
 tulo. Lo p̄mero. q̄ los
 judios guardauã mu-
 chas cerimonias de
 masiadas avn q̄ pareciã buẽas. z po-
 niã ela guarda õllas mucha diligẽ-
 cia z mucha fuerça: seyẽdo ellas en
 si de poco ser z muy liuianas se-
 gũ que lo era esta de lauar las ma-

nos al tiempo del comer. y del lauar
 de los vasos z otros semejantes.
 Mas jefu chxisto nuestro señor ma
 estro dela verdad z delo que ver
 dadera mente haze z aproueche
 para la saluacion: non fazia cabdal
 dellas nin curaua mucho que las
 guardassen sus discipulos. En lo q̄l
 nos es dada doctrina y exemplo
 que desechemos nos semejantes li
 uiandades de nuestra conuerfacion:
 como es no se peynar el chxristi
 ano en viernes: z no comer cabeças
 z otras semejantes. **C** Lo segundo
 es mucho de notar que non socor
 rer en su necesidad al padre: o ala
 madre y avn a otra qual quier per
 sona. es asi pecado como matar los
C Lo tercero. que la honrra que di
 os mando fazer al padre z ala ma
 dre: no consiste sola mente enles fa
 zer reuerencia z acatamiento: mas
 tambien consiste en proueer los de
 lo necessario en quanto pudiere
 mos. **C** Lo quarto. que como mu
 chas vezes jefu chxisto lo ha dicho
 mas plaze a dios la limosna: o la mi
 sericordia z piedad que el sacrificio.
C Lo quinto. que non es de curar
 dela turbacion z indignacion que
 resciben los malos del bien que de
 zimos: o fazemos. mayor mente sy
 es cosa aque por mandamiento so
 mos obligados: mas es mucho de
 curar como adelante sera dicho q̄
 no se turben los buenos nin se in
 dignen ni murmuren del bien que
 dezimos: o hazemos. **C** Asi se tur

ban: deuemos les dar razon dello:
 y avn si menester es sobre ser enello
 hasta que gela demos: si no somos
 obligados por mandamiento a fa
 zer lo que fazemos. **C** Lo sexto. es
 mucho de notar: que no plaze a di
 os antes le desplaze la oracion y el
 loor dela boca que no sale de deu
 cion z de afeccion del coraçon. Lo
 q̄l es aqui llamado peccado de y
 pocresia. por que el que de tal ma
 nera ora y alaba: parece que lo ha
 ze como lo deuria hazer: no hazien
 do nada. pues no le aproueche na
 da. Lo qual deuen mirar los ecclesi
 asticos señalada mente que tienen
 aquello por officicio z son obliga
 dos a fazer lo deuیدا mente.

**Capitulo. cccc lxxiiij. De como de
 claró jefu chxisto lo que entra por
 la boca no ensuzia al ombre zc.**



Rogó sant pedro a
 ihesu chxisto que les
 declarasse aquella se
 mejança enque dire
 ra que lo que entra
 por la boca non ensuzia el coraçon
 zc. **E** respondiolo nro señor. **A**vn
 vos otros no entendeyd: Non ve
 del que lo que entra por la boca no
 entra en el coraçon: mas va al viētre
 y de ally echa se al muladar: **M**as
 las cosas que proceden dela boca:
 salen del coraçon: y estas ensuzian
 al ombre. **L**a del coraçon salen los
 malos pensamientos. los homicidi
 os. los adulterios. y otras quales
 quier luxurias. los falsos testimoni

os. las blaffemias. y otras quales quier palabras malas. Estas cosas son las que enfuzian al ombre. mas comer sin lauar las manos no enfuzian al ombre. **C**Es de notar que llama aqui ihesu chzisto ombre al alma del ombre. por que la alma es la principal parte del ombre. y es verdad que el alma non es enfuziada si no por pecado mortal. al qual llama la santa scriptura manzilla z fuziedad. y fealdad. fedoz. z cosa ascozosa o abominable. por que todo pecado mortal: manzilla y enfuzia y afea la limpieza z hermosura del alma que dios puso en ella quãdo fue baptizada. y avn la que ella se tiene de suyo: en quanto es fecha a ymagen z semejança de dios. z la haze hidionda z abominable delante de dios y delante sus santos angeles. especial mente si es acostumbzada a pecar. Pues como tomar la vianda sin lauar las manos: no sea pecado mortal ni avn por ventura venial: es claro que non enfuzia al alma. **E** como todos los pecados su su dichos seã graues pecados mortales: es manifesto que enfuzien el alma del ombre que los comete. z que no se cometerian: si no procediessen dela voluntad: que es enel alma. Porque si non fueren voluntarios: no serian pecados. **C**ertdad es: que enfuziaria el alma: comer o beuer cosa vedada segund el dia. o en quãtidad mucho mayor delo q̄ es menester. o muy costosa segun el estado dela personc. o muy costosa

o cuydadosa mente guisada avn q̄ la vianda no sea en si costosa. o mucho antes de tiempo tomada. o cõ tanta gula z priessa z deleyte: q̄ parece que non se da manos a tomar la. o en lugar no deuïdo z mucho contrario. Por que qual quier destas cosas seria peccado mortal. como se dira adelante hablando del rico auariento: que vestia z comia muy costosa mente.

Capitulo. cccc lxxiiij. Aduestra de que son tenidos el padre al hijo z el hijo al padre.

DAra mayor intelligẽcia delo ya dicho: es de saber. q̄ el padre es tenido a los hijos de criar los z infor-
mar los en buẽas costumbres. **E** los hijos s̄o tenidos de pueeral padre z ala madre: si los dichos padre z madre lo han menester: z si los hijos han de q̄ lo puedã fazer. **P**or lo qual: quãdo el padre z la madre lo hã menester: ya los bienes. ð los hijos son del padre z dela madre z no suyos. **D**e que se sigue q̄ los hijos no pueden ofrescer aquellos bienes a dios. assi como ninguno no puede ofrescer a dios delos bienes de otro contra voluntad de aquel de quien son. Antes es cometer furto: ofrescer a dios tales bienes z tirar el ayuda al padre o ala madre. las quales cosas son contra mandamiento de dios. **A**das si el hijo ouiesse ofrescido a dios sus bienes antes que el padre o madre ouiesse

X^{to}

necesidad: estonce no podría de aquellos bienes sustentar padre e madre. **E** aquellos bienes ya non son del hijo mas son deputados a dios. **C**por lo qual aq̄l que es professo en religión: no puede salir dela religion por satisfazer ala necesidad del padre nin dela madre. **E** ya no es de si mesmo. mas es fecho cosa de otro: es a saber de su perlado e es todo dado e consagrado a dios. **E** avn si el hijo toma muger es excusado de morar conel padre nicola madre. ca es tenido de estar con su muger. **P**ues mas es obligado por profession fecha en religion de no socorrer a su padre o a su madre saliendo de su religion: o haziendo cosa algũa contra el voto de la obediencia que ya alli prometio. **E** puesto que por entrar en orden e por fazer alli profession no sea de todo punto absuelto del mandamiento de dios: empero por la dicha profession es absuelto en algũa manera de complir el mandamiento. **E** como honrrar padre e madre sea mandamiento afirmatiuo: non obliga a que sienpre se cumpla: mas a cierto lugar e tiempo e con ciertas circunstancias. las quales se varian segund la condicion dela persona. **E** mpero es tenido el hijo de socorrer al padre puesto en necesidad por otras maneras non repunantes ni contrarias ala obediencia de su mayor e de sus votos.

Capitulo. cccc lxxxv. muestra como el señor sano la hija dela cananea.

*Atte
Av
salir de la
religion pa
sustentar sus
padres, sus
licito,*



Mose sant matheo q̄ el saluador partiendo se de alli fuefe en vna region delos gentiles cerca de tyro e sydon. **E** vino ael vna muger cananea que era de aquella region dando bozes e diziendo. Señor hijo de dauid aue merced de mi: ca mi hija es muy mal atormentada por el demonio. **E** el señor bendicho non le respodio palabra. **E** como los sanctos apostoles le rogassen q̄ ouiese piedad delas bozes della: el les respondio que non era embiado sy no alas ouejas que eran perdidas dela casa de ysrael. **E** aquella muger desque vido que no queria oyr a los apostoles: vino delante del e adorolo con grand reuerencia. e dixo le: señor ayudame. **E** estonce el señor le dixo. No es cosa razonable tomar el pan delos hijos e dar lo a los canes. **E** stonces la muger respondio. Señor verdad es. empero avn los perrillos comen delas migajas que caen dela mesa de sus señores. **E** stonces el saluador le respondio diziendo. o muger grande es tu fee. Sea te fecho como tu quieres. **E** luego su hija fue delibrada de poder del demonio.

Capitulo. cccc lxxxvi. de algũas cosas q̄ son de notar en el capitulo pcedete.



Muchas cosas son de notar cerca del capitulo precedente. Lo primero: la grand fe de aquesta santa mu

ger avn que cananea. La la fe la mo-
 uio a venir a demandar misericor-
 dia a jefu christo: y salud para su fi-
 ja: por que si no creyera que era po-
 deroso para gela sanar: non viniera
 a le suplicar que gela sanasse. Ado-
 stro que creya que fuesse verdade-
 ro messias prometido non sola men-
 te a los judios: mas tan biẽ a los gẽ-
 tiles: pues seyendo ella gentil le de-
 mãdaua misericordia y le confessa-
 ua dios z ombre verdadero. Con-
 fessaua le dios: llamando le señor.
 La propria mente hablando el so-
 lo es señor: que crio el mundo z lo
 rige z gouierna a toda su volũtad:
 z lo tiene a su mandar. z haze del y
 en el lo que quiere: como parece cla-
 ramente en todos los miraglos q̃
 hizo z haze desde el comiẽço del mũ-
 do. La non los podria hazer si las
 criaturas en que se hazen: non le obe-
 deciesse a toda su voluntad. Con-
 fessaua le ombre: llamando le hijo de
 dauid. del qual auia de descender
 el messias segund la carne. La dixo
 aue merced de mi señor: hijo de da-
 uid. **C** Itẽ su perseuerancia. La co-
 mo ihesu christo nuestro señor no
 le respondiẽse cosa alguna. y se par-
 tiesse luego de aquella casa en que se-
 gu nd dize sant marcos entrara esta
 sancta muger cananea a demandar
 aquella misericordia: y se viniese de
 camino para galilea: segund da aen-
 tender sant matheo: non se quedo
 ella: mas siguiole z vino tras el cla-
 mãdo z pidiẽdo misericordia. Tan-
 to que los discipulos non podĩã so-

frir sus clamores: z ouieron de su-
 plicar por ella. **C** Itẽ es de notar su
 paciencia. que avn que la denostro
 ihesu christo llamando la perra: nin
 por esso se enfaño: ni se turbo: ni de-
 ro de continuar su demãda. y avn
 es de notar su gran humildad: que
 non sola mente sufrio con paciencia
 ser llamada perra: mas ella mesma
 añadio z se llamo perrilla: o gozque
 q̃ anda so la mesa. **C** y non menos
 es de notar su grand prudencia. ca
 veyendo que nuestro señor non la
 oya nin le otorgaua lo q̃ pedia por
 la intercession de sus discipulos: vi-
 no ella mesma y se echo a sus pies
 adorando lo z pidiendo con mu-
 cha instancia lo que primera mente
 auia pedido. La qual avn se mue-
 stra mas en lo que replico diziẽdo.
 que los perrillos comen delas mi-
 gajas que caen delas mesas de sus
 señores. La fue respuesta muy sa-
 bia para concludyr a jefu christo nu-
 estro señor: que por que fuesse age-
 na del pueblo judiego segun su nas-
 cion: non le deuia ser negada parte
 de los beneficios que a aq̃l pueblo
 hazia en sus miraglos y en su do-
 trina. y avn non fue pequeño saber.
 llamar a los judios señores. ca con-
 fessaua que ellos eran los principa-
 les: a quien el era prometido z veni-
 do. **E** dize sant marchos: que dixo
 que los perrillos comen so la mesa:
 õ las migajas õ los moços. y es ver-
 dad que la santa muger dixo lo v-
 no z lo otro. ca dixo que los perril-
 los comẽ delas migajas õ los mo-

gos: que caen dela mesa de sus señores: de manera que el grand saber della sancta muger añadió humildad en aquella palabra. llamado siervos a los gentiles: auiendo llamado señores a los judios. La es verdad que el pueblo judiego era entonces como hijo de diospreciado y hórado y dotado dela ley de dios y de sus santas ceremonias. y el pueblo gentil: era como sieruo y como perro menguado de todo bué conocimiento de dios: y de todo buen amor: y de todo buen seruiçio. ¶ Tan bié es de notar la grãd caridad que mouia a esta santa muger a auer tanta misericordia y cõpassion de su hija. La por ella rogaua: y no por si. y por ella y no por si mesma sufria con tanta paciẽcia a q̃llos desdenes y denuestos de no ser oyda: y de ser llamada pra. ¶ Finalmente es en ella de notar que mereçcio auer spiritu de propheta. La bien entendidas las palabras q̃ replico: quiso dezir que los perros que eran los gentiles: comerian la miga del pan: que es el entendimiento dela sagrada escriptura: q̃dando se los judios con la corteza: que es sola la letra della. como de fecho acaecio. y como ihesu christo lo dió a los mesmos judios: dixiẽdoles que les seria quitado el reyno de dios: q̃ era el entendimiento dela santa escriptura: y seria dado a los gẽtiles que harian las obras della.

Capit. cccc lxxxvij. De otras cosas q̃ son de notar cerca del pcedete capi.



¶ Como en aq̃lla santa muger cananea son notadas grand fee. grand perseverãcia. grand paciẽcia. grãd de humildad. grand prudencia. y grãd caridad. y avn spiritu de propheta: assi en nro seño: ihesu christo son de notar aeste proposito desta ystoria: grand benignidad y misericordia: grand prouidencia: y grand longanimidad: o magnanimidad y grand largueza y retribuciõ. Grãd benignidad y misericordia: ca el mismo se fue a aquellas partes de tyro y sidon como bué phisico a buscar esta enferma. y como buen pastor a buscar esta oueja. La no leemos q̃ saluasse ni curasse alli ni llamasse y traxesse para si entonces otra ninguna persona de aquellas partes. de lo q̃ ya arriba fue dicho larga mente. quando denostando las cibdades de galilea y acapharnaum principal entrellas: haze mencion de aquellas dos cibdades tyro y sydõ. Grand benignidad otrosi. La seyẽdo gentil y cananea que es mas: y muy agena òla tierra de iudea. La era de nascion sira y fenicea y por esso la llama sant marchos tyrofenissa: no la repelio ni la desecho de su misericordia. ni le nego la audiencia ni final mente su peticion. antes gela otorgo cõplida mente. avn que al comienço non le respondió. si ni no. ¶ Grand prouidencia mostró en esto ihesu christo nuestro seño: que por que creçieffen las vir-

tudes y los meritos desta sancta cananea z porq̄ a todos fuesen manifestos: dilato r̄ato z por tal manera el cōplimiēto de su petició z la denosto llamādola perra z idigna de ser oyda. **¶** Ca si no lo hiziera assi: nin las virtudes ya dichas desta santa muger fuerā exercitadas en grādes obras como a esta causa lo fuerō: ni fuerā de todos aq̄llos entōces y de nos agora conosciadas. **¶** De manera que non nascio aquella dilacion z como seueridad de ihesu christo n̄ro seño: de mēgua de piedad: mas de mucho amor z de mucha puidēcia. pa q̄ aq̄lla obra z aq̄lla m̄ifestaciō de aq̄sta santa muger ouiesse lugar. **¶** **C** Al dostro ihesu x̄po n̄ro seño: en aq̄sta dilaciō z en aq̄lla vituperaciō: grā lōganimidat: o magnanimidad: q̄ q̄riendola cōsolar z salvar: z auiedola ydo el mesmo a buscar pa q̄ recebiesse este beneficio: z sintiēdo el en si mesmo: mas q̄ ella mesma la angustia z fatiga q̄ la sancta muger padecia: cō todo esto: le alargaua la cura y el remedio. y estrañaua z denostaua: ala q̄ verdadera mēte amaua. **¶** **S**anto joseph p̄cipe de egipto: q̄ assi ama a sus hermanos. z assy siente dētro de si mesmo la cuyta z la pena q̄ sentiā ellos: fasta no poder cōtener las lagrimas: y cō todo esto les muestra gesto de desdēoso z como yrado cōtra ellos: porq̄ assi lo auia menester pa q̄ ouiesse cōplido conosciēto z cōplido arrepetimēto del graue pecado q̄ auia cometido cōtra el. y assi mereciesse ser p̄donados de dios n̄ro seño. **¶** **S**an

to abestruz. aue en las alas z bestia en el cuerpo: dios z óbze verdadero: q̄ como en el libro del santo job es escrito: assi se endurece cōtra sus hijos: como si no fuesse suyos. **¶** **A**l dostro gran largueza z retribuciō: por q̄ exercitadas z m̄ifestadas la grande. z las otras grandes virtudes de aq̄sta sancta cananea: la loo: diziēdo le. **¶** **O** muger. grāde es tu fee. **¶** **C**ūpla se lo q̄ pides a toda tu volūtat. **¶** **E** assi se ptio de ally z se boluio pa su casa muy consolada. **¶** **E**s de creer q̄ como muger sabia z biē comedida z mucho agradecida. z q̄ tenia por cierto q̄ como ihesu x̄po lo dizia assy se cōpliria: q̄ le besaria los pies: adorādole z haziēdole por ello immensas gracias. **¶** **E** tā biē es de creer q̄ fallada su hija libre z sana: se vernian a seguir la compañia de ihesu x̄po z a oyr de cōtinuo su santa doctrina. z auer z contēplar los miraglos q̄ fazia: avn que los sanctos euangelistas no lo digan.

Capitulo. cccc lxxviii. De otras cosas q̄ avn son de notar en el dicho capitulo dela sancta cananea.



An es de notar en la dicha ystoria: la caridad d̄ los santos discipulos: q̄ mouidos de cōpassiō: se atreuerō arogar a n̄ro seño: q̄ no lieuassemos empos de si aq̄lla muger. q̄ assi venia clamādo y demādando a grādes bozes misericordia. **¶** Saluo si como algūos piēsan: lo hizierō por la importunidad con que los seguia p̄seuerādo en su petició. **¶** **E**y es de

notar la discrecion con q̄ lo habla-
ró a n̄ro señor. **E**a no le suplicaron
determinada mēte: q̄le otorgasse lo
q̄ demādaua: mas q̄ le dieffe respue-
sta con q̄ se fuesse: diziēdo le de sy o
de no. **E**son para nos de notar
muchas cosas. Lo primero quā ne-
cessaria es la fe. pa q̄ seamos saluos.
y pa q̄ alcācemos de n̄ro señor lo q̄
demādamos. **E**a como quier q̄ las
virtudes z bōdades desta santa ca-
nanea fuesen muchas y grādes co-
mo ya arriba es dicho: po non atri-
buye n̄ro saluador a ninguna dellas
el cōplimiento de su peticion: saluo
ala fe. diziēdo le. **G**rāde es tu fe. ha-
ga se lo q̄ qeres. **E**l verdad es q̄ segun
sant marcos. parece q̄ por la grāde
humildad con q̄ esta santa cananea
se cōfesso perrilla q̄ era menos q̄ per-
rar: merecio alcāçar el beneficio q̄ de-
mādaua. **A**das bien entēdido: todo
sale a vno. por que si no touiera la
fe q̄ tenia: no perseverara: ni se hu-
millara como se humillo a fazer aq̄-
lla confessiō diziēdo aq̄lla palabra.
ELo segundo. q̄ como quier q̄ nos
aprouechē mucho las oraciōes de
los justos z las deuamos pcurar
en n̄ras necesidades: po non deve-
mos por esso cessar nos mesmos de
orar y de fazer por nos mesmos to-
do lo q̄ podieremos. **E**a esta sancta
cananea. viēdo q̄ no le bastaua la in-
tercessiō de los discipulos: por si me-
ma se adelāto. y se lleo a n̄ro redēp-
tor y le adoro y suplico q̄ la ayudaf-
se: auiedo merced della. **E**Lo terce-
ro. q̄ como ya arriba es dicho otras

vezes: auemos de perseverar en nu-
estra peticion z oracion z no cessar. si ^{perseuer}
n̄ro señor nos dilata el complimē-
to della. **P**lega ael por su piedad li-
brar n̄ras almas de toda veracion
z suggestion del demonio como li-
bro z sano ala hija desta sancta ca-
nanea Amen. ^{ran cu.}

**Capitulo. cccc lxxxix. de como sano
ihesu christo vn sordo z mudo en
tierra de decapoleos. que quiere de-
zir delas. x. cibdades.**



Sant marchos dize q̄
viniēdo ihesu xpo de
los terminos de thi-
ro por la cibdad de sy-
do. al mar de galilea
entre los terminos de aq̄lla tierra q̄
es dicha delas. x. cibdades. traxierō
le allí vn sordo z mudo z rogauan
le q̄ pusiesse su santa mano sobre el.
Etomole ihesu xpo z ap̄to le de en-
tre la gēte. **E**metio le los dedos enl
oreja. z tocole la lēgua cō su saliuā.
Emirādo enel cielo. gemio z dixo.
Effeta. quiere dezir sey abierta. **E**
luego fueron abiertas sus orejas. z
fue suelta la attadura de su lēgua. y
hablaua derecha mēte. **E** mādoles
q̄ a ninguno lo dixiesen. **A**das quāto
el mas les mādaua q̄ lo callassen. tā-
to mas lo predicauan z publica-
uan. **E** mas se marauillauan. z di-
zian. **T**odo lo hizo bien. **A**los sor-
dos hizo oyr. y a los mudos ha-
blar. **E**s aqui de notar lo prime-
ro. que aparto n̄ro señor ihesu xpo a
este enfermo de entre la gēte pa lo
curar: por nos dar entēder q̄ deve

mos huyr toda vana gloria y iactancia: o looz humanal por el biẽ q̄ fazemos. **E**a siẽpre hade ser n̄ra iteciõ de aplazer z glorificar a n̄ro seõor dios: a vn que hagamos las buẽas obras publica mēte mayor mente aq̄llas aq̄ somos obligados. o general mēte todos: o cada vno segũ su p̄fessiõ: segũ su officio: y segũ su estado. **A**tẽ le aparto: porq̄ los q̄ gerẽ ser saluos z sanos õlas enfermedades õlas almas. z p̄donados de sus pecados: hã de salir del trafago dela gēte enl q̄l comũ mēte se comete los pecados. **E**s de notar lo segũdo q̄ le metio los dedos el as orejas zc. por dar aentender como ya arriba es dicho: q̄ su santa hũanidad era organo conjũto a su diuinidad en vnidad de p̄sona. segũ q̄ n̄ro cuerpo es organo conjũcto a n̄ra alma. avn q̄ no es del todo semejate. **E**a en dos mãeras sanaua jesu x̄po. **A**las vezes por sola palabra. mãdando en p̄sencia: o ã absēcia. z alas vezes tocãdo o cõ su sãta mano: o cõ la palda de su vestidura. **M**ãdaua: como dios verdadero: al q̄l obedesce toda criatura. **T**ocaua como õbre verdadero cõjuncto z vnido en p̄sona al verbo diuino. **M**etio le los dedos en las orejas: por dar aentẽder q̄l spũ santo significado por el dedo de dios: o mas p̄pamēte la virtud diuinal. y sus dones y especialmēte la fe. q̄ como el santo apostol dize entra por el oydo: hã de entrar por las orejas a los corações de todos los q̄ hã de ser saluos. **P**usole ã la lengua salua. la q̄l desciẽde ã la cabeza

por nos dar aentender: q̄ del como de n̄ra cabeza: desciẽde z ha de desciẽder a nos toda gracia z todo biẽ. como ya arriba es larga mēte puesto. declarãdo aq̄llo q̄ dixo sant juã del cõplimiẽto z hẽchimiẽto de su gracia: rescebimos todos nos: gracia por gracia. **A**lço los ojos al cielo: no rogãdo ni suplicãdo gracia ni virtud pa l Canar: mas por dar aentẽder q̄ todo buẽ dado como dize santiago: viene z desciẽde de arriba: de dios n̄ro seõor. **E**l q̄l avn q̄ esta en todo lugar parece q̄ esta en el cielo mas q̄ en otro: porq̄ allí reluzemas su omnipotēcia z su p̄uidēcia como en cuerpo tã noble z tã p̄ncipal y de dõde todo el mũdo recibe gouerno. **G**emio. por mucha cõpassiõ: q̄ ouo del a fatiga ð aq̄l enfermo. **E** por nos dar aentẽder q̄ auemos de gemir si q̄remos ser sanos de n̄ros pecados. y q̄ auemos de auer mucha cõpassiõ õlos q̄ padecẽ q̄les ger males y gemir cõ ellos: pa q̄ seã remediados. **D**ixo. **E**ffeta: q̄ gere dezir. sed abiertas orejas: mostrãdo se ser dios verdadero q̄ como dixo el rey z p̄feta. dize: y es hecho. mãda: y es criado. **E** por q̄ del oyr viene el hablar: por esso mãdo alas orejas q̄ se abriessen: z luego fablo aq̄l ombre derecha mēte. **E**a no puede nĩgũo hablar como deue: sy la gracia de nuestro seõor no tiene. **E**a avn es mucho de notar todo lo susõ dicho: por que la sancta Iglesia tomo todo esto de aqui para el exorcismo q̄ faze sobre los que vienen a recebir el santo baptismo.

La cōjura p̄mero al demonio q̄ se
 apte de aq̄l q̄ viene a ser baptizado
 y de lugar aq̄ sea xp̄iano: y entre je-
 su xp̄o a mozar enl: y le abra todos
 los sentidos zc. **C** Y avn dio n̄ro
 redēptor aentēder en̄sto: la manera
 q̄ auia de tener cō el pueblo gētil z
 conel pueblo judiego trayēdo los
 asu santa fe catholica. La se fue de
 galilea alas pres de tyro z de sydō
 zc. z alli sano ala hija dela santa ca-
 nanea. y de alli se torno a galilea. a
 dōde agora sano aestē. y assi comē
 go por el pueblo judiego. del q̄l cre-
 yer o algūos: z muchos no creyerō
 como ya es arriba dicho. z por su
 descreencia se passo al pueblo gētil
 despues de su resurreciō mediante
 la p̄dicaciō d̄ los santos ap̄stoles.
 z final mēte recibida ya su santa fe
 por todo el pueblo gentil: o por la
 mayor pte d̄l: tornar se ha al pueblo
 judiego. z a los pocos q̄ ouiere del
 trayēdo los ala fin d̄l mūdo asu co-
 noscimēto. pa q̄ sea vn corral z vn
 pastor. **C** Sinal mēte es mucho de
 notar el buen agradecimēto de aq̄l
 y de aq̄llos aq̄n sano z sanaua n̄ro
 seño. los q̄ les a vn q̄ les mādaua por
 euitar toda nota de jactācia z de va-
 na gloria: q̄ no lo dixiessen ni lo di-
 uulgassē. po ellos: no podiā: por q̄
 no deu iā callar su gloria. **E** mirauā
 en̄sto: mas asu intēcion: q̄ asu pala-
 bras. **E** como el fazia lo q̄ era de su
 pte: assi fazia ellos: lo q̄ era d̄ la suya.
**Capitulo. cccc. xc. De como sano je-
 su xp̄o alli subido en vn mōte infini-
 tos enfermos z como despues har-
 to alli a quatro mill onbres de siere**

panes z de pocos peces pequeños.



Mize sant mateo que
 venido jesu chrissto
 acerca del mar de ga-
 lilea: q̄ se subio a vn
 mōte. y estando ally
 vinierō ael muchas gētes z truxie-
 ron cōsigo muchos enfermos. mu-
 dos. ciegos. coros. mancos. z de o-
 tras muchas maneras de enferme-
 dades: y echaron los ante sus pies:
 suplicādole q̄ gelos curasse. y el bē-
 dito seño. curo gelos. tā p̄sto z tan
 cōplidamēte: q̄ se marauillaron las
 gētes. delos ver assi a todos subita-
 mēte curados. La veyā hablar a los
 mudos: z andar a los coros: z q̄ ve-
 yā los ciegos zc. z dauan muchas
 gracias z loozes a dios de ysrahel.
C Nota aq̄ aq̄l gran doctor rabano
 q̄ se subio n̄ro redēptor al monte z
 alli sano aq̄lla muchedūbre de en-
 ferros: por nos dar aentēder q̄ los
 q̄ hā de ser sanos y librados delos
 pecados significados aq̄ por las en-
 fermedades corporales: han de so-
 bir cō su coraçō al desseo delas co-
 sas celestiales: dexādo toda affeciō
 d̄ las cosas baras z terrenales. **E** hā
 se de echar a los pies de n̄ro redēp-
 tor: esto es q̄ se hā de humillar z abi-
 nojar a los pies delos sacerdotes z
 cōfessar alli cō mucha humildad z
 muy abierta mēte sus peccados. **E**
 d̄ alli: vā s̄os. La lleuā abiertos los
 ojos puel veē el mal q̄ p̄mero reniā:
 y el bien q̄ agora recobrā. **E** oyē de
 grado la doctrina d̄ los sacerdotes.
 z ponē la por obra sin detenimēto
 algūo como p̄mero estouiesse for-

dos z mácos. **La** ni la oyã: ni la o-
brauã. **E** hablã dlas cosas q̄ son de
dios z alabã su misericordia z pie-
dad: como p̄mero no hablassen co-
sa desto: mas solamēte palabras mū-
danales. z de blaffemias z de mur-
muraciōes z de mētiras. z de jactã-
cias z de vanidades. **E** q̄ndo esto
veē las gētes: marauillãse de ver tal
mudãça. z alabã a n̄ro seño: q̄ la hi-
zo. z q̄ de cada dia la faze. faziēdo de
pecadores justos. **E** dizen. hec mu-
tacio dextere excelsi. **Al** q̄l sea hōrra
z gloria por todos los siglos amē.

**Capitulo. cccc. xcj. De como n̄ro se-
ño: jesu xp̄o harto q̄tro mill óbres
de mas delos mochachos z delas
mugeres q̄ alli erã: de siete panes z
de pocos pesces pequēuelos.**



Dixē los euāgelistas
matheo y marco: q̄
curados aq̄llos mu-
chos enfermos en la
mãera suso dicha: co-
mo estouieffen alli muchas gētes se-
gū q̄ ya es dicho. z no touieffen q̄ co-
mer: llamo el bēdicho seño: a sus dis-
cipulos. y dixoles. **A**ducha cōpassiō
he destas gētes: q̄ ha tres dias q̄ estã
aq̄ conmigo: z no tienen q̄ comer. **E**
no los gero dexar yr ayunos. por
q̄ si vã ayunos: fallecerã en el camino.
E muchos d̄llos. venierō d̄ lexos.
Respōdieron le los discipulos. **D**e
dōde podremos auer tãtos panes
en este desierto: q̄ bastē pa tã grã mu-
chedūbre de gente? **E** preguntō les
n̄ro seño. **Q**uantos panes tenes?
Respōdierō. **S**iete: y pocos pesceci

llos. **E** m̄do alas gētes q̄ se assenta-
rē en tierra tomãdo en sus muy san-
tas mãos. aq̄llos siete pães z pocos
pesces: hizo gracias z bēdixō los z
partió los. z dio los a los discipulos.
pa q̄ diessen ala gēte. **E** los discipu-
los hizierō lo assi. **E** comierō: z fue-
rō todos hartos. **E** d̄lo q̄ sob: o de
los pedaços: hinchērō siete espue-
rtas. **E** fuerō los q̄ comierō q̄si q̄tro
mill óbres: de mas d̄los moçuelos
z delas mugeres. **E** dexada la gēte:
subio en vna nauezilla cō sus disci-
pulos: z vino se alas ptes de mage-
don. z de manucha. **C**erca deste
miraglo es de notar lo p̄mero: q̄ en
muchas cosas es differēte del otro
miraglo q̄ ya arriba fue puesto. en q̄
n̄ro redēptor harto assi miraglosa-
mente de pocos panes z de pocos
pesces: alas gētes q̄ le siguiã. **La** en
este son siete panes. z pocos pesces
pequēuelos: y en aq̄l s̄o cico los pa-
nes. z fuerō dos los pesces. y en este
son q̄tro mil los q̄ fuerō hartos: sin
mochachos z sin mugeres: y en aq̄l
otro miraglo: fuerō cico mill los va-
rões. **C**Itē en aq̄l: era cerca d̄la pas-
cua. y auia alli mucho heno sob: el
q̄l se assentarō. y aq̄ no dixē el tiēpo
ni q̄ se assentassē sob:re heno: mas di-
xē q̄ los m̄do assentar y q̄ se assenta-
rō en tierra. **C**Itē alli sob:aron do-
ze cestos delos pedaços: y aq̄ sob:ra-
ron siete espuestas. **C**Lo segundo
q̄ dixē los santos doctores. q̄ esta di-
uersidad no es sin algū d̄ misterio.
La de mas de q̄rer n̄ro seño: q̄ o-
uiesse estas y otras differencias. en

tre estos miraglos: porq̄ clara mente pareciessen dos z diuersos. avn lo quiso por nos dar a entēder por ellos diuersas cosas. Por que en aquel miraglo delos cinco panes z dos pesces: dio a entender como ya en alguna manera es dicho arriba: la conuersion de algunos del pueblo judiego a su sancta fe catholica. **E**a por la primera predicacion de sant pedro se conuertierō luego en iherusalem cinco mil ombres z luego otro dia tres mill como es escripto en los actos delos apostoles. **E** assi en este miraglo de los siete panes z pocos pesces pequeños: dio a entender la conuersiō del pueblo gentil y el estado dela yglesia militante. que por la mayor parte fue y es delos gentiles conuertidos ala sancta fe catholica. **E** dio a entēder como es regida z mātenida por los siete dones del espiritu santo: dlos quales en el testamento viejo y en el pueblo judiego auia mucha escasseza z mucha hambre. y dio a entender como rescibe esta hartura y habundancia de aquellos siete dones: mediante los siete sacramētos baptismo: confirmacion: penitencia: comunio: extrema vnciō: ordē. y matrimonio. que todos dan abundosa gracia a los que dignamente los reciben. la qual gracia no dauan: o no assi abōdosa mēte: los sacramentos del testamēto viejo. **E** dio a entēder como esta hartura y abundāça de gracia: reciben todos los q̄ en esta hedad del mūdo y amadura z

perfecta: se cōuienten z vienē ala sancta fe catholica y ala religion xp̄iana delas q̄tro ptes del mundo: entēdi dos aqui por aquellos quatro mill varones. como arriba en el otro miraglo fueron entendidos por los cinco mill zc. **E** Itē por los pocos pesces z pequeños. dio a entender: los exemplos delos sanctos deste tiempo: q̄ consuelan mucho y esfuerçan a los christianos para bien biuir. Los quales sanctos avn q̄ son muchos z de grandes merecimētos en comparacion delos sanctos d̄l testamēto viejo: enl̄ q̄l ouo pocos z no tā grādes: po son pocos en cōpaciō delos muchos q̄ no lo son. y pequeños en cōpaciō d̄la excellencia z soberana santidad de jesu xpo n̄ro seño: santo d̄los sanctos: entendido enl̄ otro miraglo por los dos pesces grādes z buēos. z no pequeños como aq̄stos. **E** Itē enl̄ otro miraglo se assentarō aq̄llas gentes en heno. y enl̄te se assientā en tierra: porq̄ enl̄ testamēto viejo. auia mucha flaq̄za significada por el heno. q̄ oy es y mañana no es. y lo echa enl̄ fuego como lo dixo arriba n̄ro redēptor: mas enl̄ testamēto nueuo ay mucha reziura. z mucha firmeza: significada por la tierra: q̄ sola esta q̄da z nūca se mueue. y avn en tōces. teniā se los de aq̄l pueblo en algo como fuesen heno: q̄ sube algo sobre la tierra: mas los del testamēto nueuo: tienē se de si mesmos por tierra. y por poluo: y avn por ceniza q̄ es menos: segū q̄ jesu xpo lo ense

ño: y avn segū q̄ se tenia z reputaua el patriarcha abrahā sancto delos deste tiēpo en aq̄sto z avn en mas.

En̄l otro miraglo sobrarō doze canastos de pedaços. y en̄ste siete espuestas: por q̄ p̄mera mēte escojo n̄ro seño: doze apóstolos q̄ cogiesē z tomassen en si su doctrina pa nos la enseñar y en aq̄llos: a todos los obispos. **E** d̄spues siete diaconos. delos q̄les fue vno san esteuā. z todos los p̄lados menores q̄ obispos significados por el cuēto de siete. q̄ significa vniuersidad. **E** Itē. cogierō los santos apóstoles doze cestos d̄los pedaços q̄ sobrarō alos d̄l pueblo judiego nueva mēte conuertidos: por q̄ despues q̄ de aq̄l pueblo no se cōuertia ninguno. z no q̄rian mas comer de su doctrina: se fueron ap̄dicar al pueblo gētil z ordenarō el simbolo d̄la fe. q̄ se llama fassa oy el simbolo delos apóstoles. q̄ es el credo in deū. **E** nel q̄l cogierō doze pedaços q̄ son los doze articulos principales dela santa fe catholica. **E** cada vno leuo este canasto lleno de estos çaticos: alo repartir z predicar en la puincia z tierra z gēte aq̄ fue embiado. **E** despues en̄l segundo miraglo cogierō siete espuestas por q̄ despues de cōuertido el pueblo gētil significado aq̄ por aq̄llos q̄tro mill çobres q̄ fuerō hartos de aq̄stos siete panes zc. sera p̄dicada la fe d̄la santa trinidad cōtenida en los santos q̄tro euangelios: alas reliq̄as del pueblo judiego. **E** recibir la han y serā saluos y hartos delos

pedaços q̄ sobrarō alos gentiles ya conuertidos

Capi. cccc xcij. d̄ algūas cosas otras q̄ son de notar pa n̄ra conuersaciō: cerca d̄ste miraglo d̄los siete panes



En son de notar algūas cosas cerca de este miraglo pa n̄ra cōuersaciō. Lo p̄mero. q̄ p̄mero sana n̄ro seño: y despues da a comer. **E** a si q̄remos ser m̄atenidos z hartos de su gracia: cōuiene q̄ seamos libzes z sanos d̄las enfermedades delos pecados. **E** Lo segūdo es men̄ster q̄ estemos cōel tres dias en̄l desierto z sobidos al mōte. **Q**uiere dezir q̄ despreciemos las cosas deste mūdo y seamos como muertos q̄tādo de nos la affeciō y el amor d̄las cosas mūdanales: mirādo ēla passiō z muerte de jesu x̄po n̄ro redetoz: q̄ estuo muerto tres dias: por q̄ muriesemos nos al mūdo z biuiessemos a dios. y auemos de ser cōel en̄l mōte: alcādo n̄ro coraçō y desseo alas cosas altas y celestiales. **E** avn auemos de estar cōel en̄l desierto y en̄l mōte tres dias: absteniēdo nos de tres māeras de pecados y haziēdo dellos penitēcia. **C**ōuiene saber de los pecados del pensamiēto: z d̄los pecados d̄la boca: y delos pecados d̄la obra. **E** Itē absteniēdo z haziēdo penitēcia d̄los pecados q̄ se cometen por ignorācia. y por flaq̄za z por malicia. **E** Itē d̄los q̄ cometemos cōtra dios z cōtra nos. z contra los p̄rinos. **E** Itē auemos de

estar con el tres días en el desierto de la penitencia por que la verdadera penitencia requiere contrición de dolor: y arrepentimiento de corazón: y cumplida confesión de la boca y entera satisfacción de obra. No solamente restituyendo lo mal auído. y pagando lo devido: mas haciendo obras pias y meritorias. y a vn penosas. que son ayunos y oraciones y limosnas. A las quales se reduzen todas las otras obras de satisfacción. **E**s de notar lo tercero: que en el otro miraglo de los cinco panes: rogaron los discípulos a nuestro señor que dexasse yr las gentes por que era ya tarde. y por que ouiesse lugar de yr con tiempo a los lugares y buscar y aparejar lo que auian menester: en lo qual parece como que le convidaron: aq̄ los proueyesse del conbite y mantenimiento que en ronces les dio. Mas aqui en este miraglo: ihesu christo se comidió a auer dellos compassion. y a los proueer: porque auia tres dias que le sostenian. y es asi que aun que los gentiles eran lexos de nuestro señor en su manera de biuir: ca erã y dolatras. y dados a muchos vicios: pero erã con el: o acerca del por desseo. **E**l era esperãça de las gentes como lo dixo el patriarcha iacob. y desseado dellas como lo dixo el p̄feta ageo. y auia ya tres dias q̄ estauã los gentiles en esta esperãça y en este desseo y menguados de toda fee: y de toda buena gracia quando nuestro señor sobido ya a los ci-

elos: los conbido a su sancta fee catholica embiando a ellos sus santos discípulos. **E**n el primero día fue la ley de natura. y segundo: la ley de escriptura. y tercero día: la ley de gracia que ya era predicada al pueblo judiego: quando fue llamado y couertido el pueblo gentil. **E**n lo quarto es de notar. la benignidad y humildad de nuestro señor ihesu christo: que non auiendo menester ayuda: ni consejo de ninguno: demanda a sus discípulos: como prouera de mantenimiento a aquellas gentes. **E** como podiesse criar de nuevo lo que para ello era menester: no lo faze assi: mas ayudasse de aquellos cinco panes y dos pesces en el otro miraglo: y de aquellos siete panes y pocos y pequeños pesces: en aqueste. y haze a sus discípulos participantes en el beneficio: dandoles aquella vianda por las manos de ellos. **E**l verdad es que como ya es dicho: no lo fizo sin misterio: mas quier sea hecho por que el miraglo fuesse mas manifesto. quier sea hecho por nos dar a entender lo que ya es dicho: ni por esso dexa de ser grande su benignidad y humildad: digna de ser de nos loada. y remedada. q̄ assi condesciende a lo no necessario: y assi se sirue dello. **E**n tan bien es de notar y de marauillar la respuesta de los discípulos. que parece q̄ no se acuerdan del otro miraglo de los cinco panes el qual no es duda que ya fue hecho y en su presencia y por sus manos. **B**ién pudo ser

que pensassen que non queria nuestro señor fazer otro tal miraglo por diendo se excusar: mas no lo dieró assi a entéder: ni lo deuieran assi pensar. La necesidad auia de los proouer. la qual dio nuestro señor a entender diziendo que muchos dellos vinieran de lexos: e si fuessen ayunos: fallecerian en el camino. y por que auia ya tres dias q̄ estauan alli con el: como en el otro miraglo no concurríessen estas causas. E por esto dize sant crisostomo que es de notar e de loar la fidelidad de los euangelistas. que aun que redundan en mengua y de nuestro suyo: lo que recuentan: non dexan por esto de lo recuntar cumplidamente guardando la verdad. **D**oblo nuestro señor este miraglo: como doblo y redoblo el sanar de los enfermos y de los demoniados: y el resuscitar de los muertos: por que todos estos eran e son obra de mucha piedad y de mucha consolacion a los q̄ los rescibian. Mas non doblo assi los otros que sola mente manifestaua su infinito poder. hizo gracias e alço los ojos al cielo: y bendixo: por que lo hagamos nos assi cada que comengamos y acabamos de comer: y en todos los otros beneficios que de la mano de nuestro señor recibimos. Al qual sea honra e gloria por siempre Amen.

Capitulo. cccc. xciiij. De como increpo ihesu christo a los phariseos por que le demandauan otra vez señal del cielo.



Venido ihesu christo en aquellas partes: allegaron a ellos fariseos e los saduceos: que eran dos maneras de religiosos de los de aquel tiempo aun que assaz diuersos e contrarios en sus sectas e opiniones. e por le temptar pidieron señal del cielo. E respondió les ihesu christo. Si a la tarde vedes el cielo bermejo: dezis q̄ hara sereno. E si a la mañana le vedes algo nublado: y que tiene algund resplendor: o arebol: dezis oy llouera: o hara tempestad de agua o de viento. E sy vierdes levantar nuue de la parte adonde el sol se pone: dezis que llouera. E si vierdes que venta abrego: dezis q̄ hara calor en la tierra: o tempestad en la mar. **H**ypocritas. Sabes conocer en el cielo que tiempo hara: e no sabes conocer este tiempo? E gemiendo ihesu christo en su spiritu dixo. Porque demanda esta generacion esta señal: La generacion mala e adultera q̄ere señal. En verdad vos digo que a esta generacion no sera dada otra señal: si no la de jonas propheta. E dexo los e fuesse. **E**sto es de maravillar que esta señal del cielo fuesse demandada otra vez a ihesu christo. y q̄ el diese esta mesma respuesta como ya arriba es dicho: por que no eran vnos mesmos los que la demandauan ni en vn mesmo lugar. E como en todas las partes de judea e de galilea: ouiese phariseos e saduceos e aun

heueos de los quales ya arriba fue dicho: estando ihesu christo en diuersas partes: demandauan le los de allí: lo que ya otros en otra parte le auian demandado. **E** assy fue aqui. **E** es de notar la soberana bondad y piedad de nuestro señor ihesu christo: que auia tanta compassion de ver a estos sus aduersarios assi ciegos y endurecidos: que gemia y se angustiaua mucho en sy mismo. mas ni por esto dexaua de los reprehender asperamente y denostando los. avn que con mucha caridad. **E** eran mucho de reprehender y de denostar. porque tenian clara señal para conoscer al messias por los miraculos y obras pias y saludables a las gētes que auia de hazer. segund que lo puso y sayas en diuersos lugares. y segun que ya arriba es dicho: y veyā que ihesu christo hazia aquellos miraculos y que ninguno otro los auia assi hecho: y no conosciā que el fuese el messias. **E** por liuidad mas que por necesidad: demandauan le señal del cielo. **E** a no estaua escrito nin prophetizado. que el messias ouiesse de hazer señales en el cielo: en su primero aduenimiento. **E** en el qual vino apadescer con toda humildad. y a sanar nuestras enfermedades de las almas. y por esto era prophetizado que haria señales en la tierra y prouechosas y saludables a los cuerpos. **A**ssi que tenian mucha culpa ellos phariseos: que sabian conoscer los tiempos natu-

rales por señales naturales: y no sabian: o no querian conoscer este tiempo del aduenimiento del messias: por las señales ciertas de la sagrada escriptura q̄ para ello tenian. **E** assi les niega justa mente nuestro señor ihesu christo la señal del cielo q̄ piden. y les da misericordiosamente la señal de jonas propheta. q̄ fue figura muy expresa de la muerte y de la resurreccion del messias. como ya arriba fue largamente dicho. **E** verdad es que en el segūdo aduenimiento: quando verna poderosamente y en grand magestad a juzgar biuos y muertos: entonces aura señales en el cielo: como adelante se dira en su lugar.

Capitulo. cccc. xciiij. De como mando ihesu christo a sus discipulos: q̄ se guardassen de la falsa dotrina de los phariseos y de sus errores etc.



L como viniessen a llende el mar: olvidaron se los discipulos de tomar panes. **E** a como dize sant marchos: solo vn pan trayan consigo en el nauio. **E** diro les nuestro señor. **E** ved que os guardes de la leuadura de los phariseos y de los saduceos. y de la leuadura de herodes. **E** los discipulos pensauan dentro de si y dezian. por que no tomamos panes: dize esto. **E** diro les ihesu christo. **P**or que pensades en vos ombres de poca fe: que digo aquello por que non traes panes? **A** vn no conosces nin entendes. **A** vn re-

nes ciego el coraçon. Teniendo o-
jos: no vedes. y tenièdo orejas: no
oys. **I**ñi vos recordaes como parti
cinco panes a cinco mill onbres. **E**
quantos canastos tomastes llenos
de pedaços? **R**espondieron. doze.
E como parti siete panes a quatro
mill ombres. **E** quantas espuertaf
de pedaços cogistef? **R**espondieró.
siete. **P**ues como no entendes. que
no vos dire hablando del pan: que
vos guardes dela leuadura delos
phariseos z delos saduceos? **D**i-
cho esto: entendieron los discipu-
los. que non les dezia que se guar-
dassen dela leuadura del pan: mas
dela doctrina delos phariseos z sa-
duceos. **N**otan aqui los sanctos
doctores la pobreza y sancta absti-
nencia delos sanctos discipulos: q̄
assi se olvidauan: o no curauan de
lleuar mucha vianda para el cami-
no: pues a vn no se proueyã de pan
que es la primera vianda z la mas
necesaria. **N**otan lo segundo co-
mo ya antes fue notado: su fide-
dad y verdad en su escriuir: que a-
vn que es verguença suya: no entē-
der lo q̄ jesu christo les dezia: no lo
callã por escriuir la verdad. **N**o-
tan lo tercero. que la doctrina es co-
mo leuadura: que si es buena: sazõ-
na z da sabor ala massa y al pan. **E**
si es mala: corrompelo todo. **E** assy
la buena doctrina aproueche mu-
cho. **E** por el cõtrario daña mucho
la mala. **E** assi dezia el santo apostol
alos de corintho. que se guardassen.
Ea las malas hablas corrópen las

buenas costumbres. **E** a los colosen-
ses dezia. que se guardassen de le-
uadura de malicia. **E** a vn dezia que
poca leuadura corrópe toda la mas-
sa. **P**ues dezia jesu christo a sus san-
tos discipulos q̄ se guardassen dela
mala doctrina delos phariseos que
enseñauan a guardar mas las orde-
nanças delos ombres: que los mã-
damientos de dios segund que ya
arriba es dicho. los quales con mu-
cha ypocresia se mostrauã buenos
non lo seyendo. y fazian todas sus
cosas por parecer buenos a los on-
bres como adelãte sera dicho. **E** di-
xo les assi mesmo. que se guardassen
dela malicia de herodes. el q̄l maño
la mente z por cautelas pẽsaua per-
seguir z traer ala muerte a jesu cri-
sto segund que lo auia hecho con-
tra sant juan baptista.

**Capitulo. cccc xciiij. de como sano
ihesu christo vn ciego el qual antes
que del todo fuesse sano veyã a los
ombres como arbores.**



Recuenta sant mar-
chos que como pas-
sado lo suso dicho
viniessẽ ihesu christo
en bethsayda: trate-
ron le vn ciego z rogaron le que le
tocasse o tañessẽ. **E** tomo le jesu cri-
sto por la mano z sacole fuera del lu-
gar. z puso le en los ojos de su sali-
na con sus pprias manos. z preguntole
si veyã alguna cosa. **E** mirãdo
el ciego: dixo. **T**eo a los ombres an-
dar como arbores. **D**ende puso le
otra vez jesu christo sus manos so-

bze los ojos z començo auer. z fue restituydo de manera que vey a clara mente todas las cosas. y ebiolo a su casa z dixole. Tete a tu casa. E si entrases en el lugar: non lo digas a alguno. **C**onnotan aquellos santos doctores que fago nuestro señor este ciego del lugar para le curar: por q̄ todo aquel lugar era muy menguado de fee: como quier que ya allí ouiesse hecho algunos miraglos segund parece por lo que arriba dixi denostando a aquella cibdad y a otras. **C**onnotan que cō sus santas manos le puso salina sobre los ojos: por dar a entēder que era verbo diuino encarnado y fecho ombre. La como dize sant crisostomo. la salina sale dela boca: assi como la palabra. **C**onnotan lo tercero. que no vio luego clara mente: por que no creyo luego perfecta mēte: mas superabūdo la piedad z misericordia de nro señor: z acrecēto le la fe de dentro. **E** assi creciēdo el ciego en la fee: crecio en la vista z vio claramente. **C**onmandole yr a su casa: por que touiesse mas lugar z oportunidad: de fazer gracias a dios del beneficio rescebido estando apartado del trafago z del trato z roydo dela gente. **C**onmandole que si entrasse en el lugar: a ninguno dixesse la manera en que auia seydo curado. Lo primero. por nos dar exemplo que huyamos toda vana gloria de qualquier bien q̄ fizieremos. Lo segundo. por que no se vanagloriasse aq̄l ciego de auer tenido tan

ta virtud q̄ mereciesse ser ansy miraglosa mente curado. Lo tercero. por que los de aquel pueblo eran yncredulos a los miraglos del saluador segun que ya es dicho. z pudieran le turbar faziendo le creer q̄ non auia seydo sano por virtud de dios. Lo quarto. por que aquellos incredulos no añadiesen peccado a pecados: veyēdo nueuo miraglo z descreyendo como primero.

Capitulo. cccc. xcv. De como preguntó ihesu christo a sus santos discipulos quien dizian las gētes que fuesse el. z dela confessiō de sant pedro por la qual merecio las llaves del cielo.



Hecho el sobre dicho miraglo: dizien los sanctos euangelistas que vino ihesu christo en las partes de vna cibdad llamada cesarea de philipo. z que viniēdo por el camino pregunto a sus discipulos. quiē dizien los ombres que es el hijo del ombre: **E** vn que sant marchos dize que pregunto. quiē dizien que soy: y ellos respondieron. **C**unos dizien que juan baptista. otros que helias. otros que hieremias. o vno de los prophetas. **E** dixo les ihesu christo. **E** vos otros quiē dezis que soy: **R**espōdio simon pedro z dixo. **T**u eres christo hijo de dios uiuo. **E** dixo le ihesu christo. **B**ien auenturado eres symōn hijo de jona: por q̄ ni carne ni sangre te reuelo esto: mas el padre mio que es elos cielos. **E**

yo digo ati q̄ tu eres pedro. y sobre esta piedra edificare mi yglesia. **E** las puertas del inferno: non ternan fuerça cótra ella. **E** ati dare las llaves del reyno delos cielos. y qualquier cosa que atares sobre la tierra: sera atada en los cielos. **E** qualquier cosa que soltares sobre la tierra: sera suelta é los cielos. **C** Muchas cosas notan aq̄ los santos doctores. Lo primero. la grãde humillidad con que nro señor jesu christo q̄so saber de sus santos discipulos que syntian. z que dezian las gētes del. En lo qual dio exēplo a nos q̄ amenudo preguntemos a los que mas nos conosçen z q̄ nos diran la verdad que es lo que sienten z lo que dizen de nos en los pueblos en que biuimos: no pa nos vanagloriar ni en soberuecer del bien: mas para corregir y emēdar el mal. **C** Nota lo segundo: que era muy manifiesta la excellencia de nuestro señor jesu christo a vn en quanto ombre pue es denigrando z amenguãdo su fama y reputacion los fariseos en q̄nto podian: non dexauan por esso de sentir y de dezir las gentes q̄ era muy santo varon. z que era o juan baptista resuscitado: o helias o iheremias. o algun otro grand profeta por dios enbiado. **C** Lo tercero: que no se contento nuestro señor jesu christo de oyr el iuyzio delas gētes cerca desy mesmo: mas q̄so oyr el iuyzio y lo q̄ sentiã del sus discipulos que mas conplida mente le conosçian. porq̄ conuersauan y tra-

tauan con el de noche y de dia y veyan lo publico z lo ascóddido. **C** Lo quarto. que la confession z respuesta de sant pedro: dada en persona de todos fue no menos alta q̄ verdadera pues la vuo por reuelacion de dios z no por auisacion de ombre alguno. **E** a como fuesse ombre simple pescador. no pudo alcançar por las santas escripturas que ihesu de nazaret aquel mesmo que alli estaua z que aquello pregūtaua: fuesse christo fijo de dios biuo. quiere dezir dios z óbre verdadero z meritas en la ley z en los prophetas prometido. z por el spiritu sancto soberana mente vngido. **C** Lo quinto. que aquella piedra sobre que ihesu christo dize que hedificara su yglesia: no es sant pedro nin a vn es esse mesmo ihesu christo propria mente aqui hablando: como quier que esse mesmo señor en otros lugares dela santa escriptura se llame z sea llamado piedra. ansi en el testamēto viejo como en el testamento nueuo. **M**as es aquella alta profunda muy firme z muy excellēte confession del apostol sant pedro. **E** a en aquella palabra z confession: tu eres christo fijo de dios biuo se encierran todos los articulos dela santa fee catholica assi los dela diuinidad como los dela humanidad: los quales son fundamēto: de toda la yglesia christiana. por que todos los fieles christianos que son el hedificio dela dicha yglesia: los han de creer firme mente: y los han de confessar por la bo-

ca y por las obras abiertamente cada que fuere menester. La por esta fee rescibiendo el sancto baptrismo y los otros sacramētos son fechos christianos. E assi lo quiso dar a entender nuestro señor jesu christo diciendo a sant pedro. tu eres pedro que quiere dezir cabeça z principal en mi yglesia despues de mi. E assi sobre esta piedra quiere dezir sobre esta confession que de mi feziste tan alta z tan principal y en que toda la fee es comprehēdida: hēdificare mi yglesia zc. **E**Lo sexto. que las puertas del infierno no tienen poder para tragar z recibir en si a esta yglesia por que es verdad que ninguno verdaderamente christiano de fee y de obras: no puede ser perdido nin yr al infierno con dempnado. pero todos los otros sy. por que aun que seā desta yglesia de jesu christo quanto al nombre y quanto al cuēto: no lo son q̄nto al merecimiēto. **E**Lo septimo es de notar: que las llaves que aqui prometio ihesu christo nuestro señor a sant pedro como en galardō de tan alta confession: son poderio de absoluer y de atar o de cōdempnar conuiene a saber: absoluiēdo de los peccados z perdonando los a los que verdaderamente se cōfiessan dellos con verdadera cōtriciō z con verdadero proposito de satisfazer y obligando a los penitentes ala penitencia z satisfacion que se les manda fazer. el qual poderio es llamado llave porq̄ abre y cierra la gloria del cielo como ihesu chri-

sto aqui lo dixo. E son dichas dos llaves como quier que sea vna: por que hazen aquellas dos obras que son soltar y atar. o abrir z cerrar. E por que abriendo el cielo cierran el infierno: z en alguna manera z algunas vezes cierran tan bien el purgatorio como luego sera dicho.

ELo octauo: que este tan gran poderio no fue aqui prometido a solo sant pedro mas a el en persona de todos los otros apóstoles z discipulos z de sus successores. z por todos ellos segun que en persona de todos hizo sant pedro aquella tan alta confession que merecio este tā alto galardō z tan excelente poderio. E parece esto ser assi: por que jesu christo nuestro señor el dia de su gloriosa resurreccion a todos los apóstoles que hallo en el cenaculo dio este poderio de soltar z atar q̄ aqui prometio diziendo les. tomad el espíritu santo a quien perdonades los peccados serā perdonados. y a quien los retuuiere seran retenidos segun que adelante sera dicho quando se tratare la resurreccion del señor. Cierta es que este poderio de soltar y atar fue mas cumplidamente otorgado a sant pedro que a otro alguno. por que el z los successores del en el sūmo pontificado: pueden absoluer de todo caso y de todo peccado z no otro alguno. Saluo: en el articulo de la muerte. lo qual dio aqui a entender nuestro señor jesu christo prometiendo las llaves especial mente a el. **E**Lo

nono es de notar q̄ avn en otra ma-
nera prometio aqui ihesu chris-
to poderio de soltar y de atar. La non so-
la mente cometio z dio a sus santos
discipulos poderio de pdonar los
pecados segun dicho es: mas avn
las penas de purgatorio z las peni-
tencias. alas q̄les por razón d̄ los peca-
dos los penitentes fuessen obliga-
dos. Lo qual es poderio de otor-
gar indulgencias. E tan bien es ver-
dad que este poderio fue pmetido
z dado mas cumplida mente a sant
pedro y a los q̄ succediessen a el en el
summo pontificado: los quales so-
los pueden perdonar cumplidamē-
te todas las penas de purgatorio a
qualquier penitente. z todas sus pe-
nitencias auiedo para ello causa ra-
zonal z suficiente. **Lo decimo.**
que hablando en esta manera z to-
mādo assi el poderio de soltar z de
atar: las puertas del infierno de que
aqui habla ihesu chris-
to: son el pur-
gatorio. el qual comun mente es en
lo baxo dela tierra muy cercano al
infierno.

**Capitulo quatro cientos y nouēta
y seys. De como mādo ihesu chri-
sto a sus discipulos que no dixies-
sen que el era chris-
to.**



Izen los santos euā-
gelistas: que dada a
quella respuesta por
sāt pedro auida por
reuelació de dios en
que dixo: que ihesu era chris-
to hijo
de dios biuo: mando nuestro señor
a sus discipulos: que a ningún lo di-

xiessen. **Lo maravillar** se los santos
doctores y es de maravillar: por q̄
vedaua nuestro señor esto a sus dis-
cipulos. mayor mēte pues los auia
embiado ale predicar. y a disponer
las gentes para que le recibiesen de-
uota mente en los lugares aq̄ auia
de venir. La defenderlo a los demo-
nios: non es de maravillar: por que
en la boca de aquel que es mintro
y padre de mentira: non parece
bien ninguna verdad. y por que cō
aqla verdad no mezclassen algūa
mentira q̄ los q̄ la oyessen pēlassen
q̄ era verdad como la otra. o pēsa-
sen q̄ tan biē fuessen mentira lo vno
como lo otro. Assy que es de mara-
villar por q̄ lo defendia los disci-
pulos. Mas como sea sabiduria
infinita la q̄l en nada puede errar: y
en q̄nto óbze lleno della sin medida
dizen q̄ lo mādo por dar lugar a su
muerte z passion. La si los discipu-
los le predicarā messias hijo de di-
os biuo: o no los creyrā los princi-
pes d̄ los sacerdotes z los maestros
z fariseos: o si los creyerā: no le pro-
curarā ni le traxerā la muerte. La
sabiēdo z creyēdo clara mēte q̄ era
messias z dios verdadero: no se a-
treuierā alo hazer o por no offēder
assi graue mente como offendieran
o por que no entendieran salir con
ello. E si non lo creyeran: no apro-
uechaua p̄dicarlo: z dañaua para
adelante. La quādo despues de su
resurreció esto se p̄dicasse: no touie-
ra assi autoridad ni fuera biē recebi-
do: pues primero se auia p̄dicado: y

no lo auian creydo. **E** por esta mesma causa les mando que no predicassen su transfiguracion: hasta que resuscitasse: como se dira adelante tractando su gloriosa transfiguracion. **E** lo que se tocava arriba: q̄ embio los discipulos a que predicassen su venida z̄c. no repugna a esto: por que non les mando que predicassen que el era messias hijo de dios biuo: mas mando les que predicassen que hiziesen penitencia: por que era acerca el reyno d̄ los cielos. **E** que recibiesen su doctrina: como de persona muy sancta z̄ por dios embiada: para saluacion de su pueblo. y cosas semejantes. como ya arriba es dicho. **E** por v̄tura m̄do que no dixiesen que era christo hijo de dios biuo: por nos dar exemplo como muchas vezes hizo: que huyamos toda jactancia z̄ vana gloria. y que por razon della no queramos: nin ayamos plazer de ser predicados nin loados: mas por sola gloria z̄ h̄orra de dios. Lo qual ya muchas vezes es dicho arriba. mas es cosa tan principal: z̄ tanto de huyr la jactancia z̄ vanidad: que en cada passo y en cada lugar: se deue ammonestar. Ningun ayre penetra assi toda casa: como la vana gloria penetra toda obra buena: si no es mucho guardada della.

Capitulo. cccc. xciiij. De como dixo ihesu christo a sus discipulos que auia de padecer: y de lo que sant petro respondio: y de como ihesu christo le reprehendio.



Añaden los santos euangelistas: que de entonces comẽço ihesu christo a manifestar a sus discipulos y a les d̄clarar: que era forçado: que fuesse a hierusalem: z̄ que alli padeciesse muchas cosas z̄ fuesse reprobado de los viejos: y de los principes de los sacerdotes y de los maestros de la ley y de los phariseos. **E** ser muerto: z̄ resuscitar al tercero dia. **E** dize sant marcos. que les dixo esto clara z̄ abierta mente. **E** dicen: que le tomo sant petro: y le dixo. Señor. Nunca tal sea. ni jamas sera esto. **E** boluio se ihesu christo a sant petro y reprehendiole diciendo. **U**e tras mi fatyan. Scãdalo me eres. **Q**uã no sabes las cosas que son de dios: mas las que son de los ombres. **E** leyendo ayuntada alli alguna gente con sus discipulos: dizia a todos. **S**i alguno me quiere seguir y venir en pos de mi: tome su cruz y sigua me. **Q**uã el que quisiere hazer salua su alma: perder la ha. Mas el que quisiere perder su alma por mi z̄ por el euangelio: saluar la ha y hallar la ha. **Q**ue aprouecha al ombre ganar todo el mundo: si pierde assy mesmo: o si en su alma recibe daño? **Q**ue precio o que troque puede auer por su alma? **E**l hijo de ombre uerna en la gloria de su padre cõ sus angeles. y entõces dara a cada vno segund sus obras. **E**l que confessa re ami. y amis palabras. en esta generacion adultera z̄ pecadora: el hijo

de ombre le confessara y alabara quando viniere en la gloria de su padre con sus angeles. **E** por el contrario **E**l que ouiere verguença de confessar y predicar ami y a mis palabras: aura verguença el fiijo d'la virgē de le predicar y alabar quando viniere en su magestad. y de su padre y de los santos angeles. **E** diro les. **E**n verdad vos digo. que son algunos de los que aqui estan: que no gustaran la muerte: hasta que vean al hiijo de ombre en su virtud y magestad y en el reyno de su padre. **C**erca deste capitulo. es de notar lo primero. que agora que los discipulos fueron certificados por aquella reuelacion diuinal: que ihesu era xpo hiijo de dios biuo: agora les comienza a manifestar como ha de padecer: no piensen que padesce contra su voluntad: lo que no pensaua ni esperaua padecer mas sean ciertos q̄ de su grado y libre voluntad toma la passion y la muerte: pues sabiendo lo mucho antes: lo podiera excusar si quisiera. **E** gere que sepan q̄ a esto auia de venir el messias. y a esto es el venido: pues verdadera mente el es xpo y messias en la ley y en los prophetas prometido. segun q̄ agora les fue reuelado. **E**s claro q̄ alli adonde mas coplida y mas abierta mente esta profetizada su muerte y passion: que es en el quinquagesimo tercio capitulo de ysayas ppheta: alli esta q̄ padesceria y moriria por q̄ q̄ria. y no por fuerça mas de su buē gra-

do y libre voluntad. **E** dize les iustamente que al tercero dia ha de resuscitar por que ayan consolaciō. y no sean mucho afligidos de oyr y ver su muerte y passion. **C** Es de notar lo segundo. q̄ sant pedro mouido de mucha humanidad y compassion: por el grande amor q̄ tenia a ihesu christo: le aparto algū poco de los otros y le dixo: que no diese lugar a que por el ouiesse de passar tal muerte ni tal passion. lo qual dizia sant pedro pensando que se podi esse excusar. **C** Es de notar lo tercero: que ihesu christo reprehendio aspera mente a sant pedro de tal consejo. y le llamo sathā. que quiere dezir aduersario o contrario: por que contrariava y queria estoruar el fin para que ihesu christo era venido y la redempcion del linaje humanal. q̄ se auia de hazer mediante su muerte y passion. **E** asi aconsejando sant pedro a ihesu christo que non padesiese nin recebiesse la muerte: daua escandalo: quiere dezir entropieço y estoruo al bien dela redempcion por la qual era encarnado. **E** dize le ihesu christo que vaya en pos del y le siga. quiere dezir q̄ se conforme a querer lo que quiere el. y aun a le remedar en padecer y morir como el. **E** por que sant pedro non yerro mas en esto pensando q̄ como acertado en conoscer y confessar que ihesu era christo hiijo de dios biuo asi acertada en dar le este consejo: por esto le dize ihesu christo que no sabe en esto que agora aconseja las cosas de

dios zc. Quiere dezir que habla como ombre humano flaco z cõpassiuo: z no como alumbraido de dios

Es lo quarto de notar la misericordia dela prouidencia diuinal: q̄ por que no se ensoberuezca sant pedro dela reuelacion que ouo y dela dignidad que merecio por aq̄lla tan alta confession: le permite nuestro señor muy piadosa mente caer agora en esta necedad. y que merezca por ello oyr que es sathan. el que primero oyo que era bienauenturado por auer auido tan alta reuelacion. y auer hecho tan catholica y tã verdadera confession. Lo qual deuenos mucho notar. por q̄ no nos marauillemos: quando en nos o en otros vieremos cosa semejante. La esta es la condicion de nuestro señor conel ombre como dize el santo job. que le visita ala mañana con alguna prosperidad: y prueuale luego ala tarde con alguna aduersidad. Por que la grandeza delas reuelaciones no ensoberueciesse al santo apostol sant pablo: le fue dado el angel de sathanas que fue el estimulo de su carne: que le abofeteasse. y a vn rogo a nuestro señor tres vezes que gele quitasse. y fue le respondi do q̄ le bastaua tener su gracia. La la virtud en la enfermedad es acabada. Todo esto dize el mesmo apostol sant pablo. **E**s otro si grande doctrina para nos: que por buena intencion que aya el que nos aconseja lo que no dememos hazer: y a vn que se muera cõ mucha piedad

a nos lo consejar como aqui se mouio sant pedro: que le tégamos por aduersario y por contrario en aquello. y que gelo demos assy a entender desechando le de nos. avn que merezca gracias por su buena intencion.

Capitulo. ccccxcviii. Declara como auemos de tomar nuestra cruz y seguir a ihesu christo y otras cosas contenidas en el precedente capitulo.



HAY DOS maneras auemos de tomar la cruz y seguir a ihesu christo. ca cruz quiere dezir pena z tormento.

La vna manera es: que tengamos firme voluntad z proposito de morir por ihesu christo cada que fuere necesario. Esto es por la defension de su sancta fee. z por non cometer ningun peccado mortal. De guisa que como dize sant augustin si viniere caso en que ouiessemos de negar la fee. o cometer otro qualquier peccado mortal. o padecer la muerte si no la negassemos o no le cometessemos: que escojamos antes morir mala muerte: que negar la fe. o peccar mortalmente. La no aproueche antes daña: conseruar la vida y ganar todo el mundo: perdien do nra alma como en tal caso se pierde. Pues esta es vna maera de tomar la cruz y seguir a ihesu xpo. La otra manera es: nunca haziedo lo q̄ nos q̄rriamos: mas siẽpre haziedo lo q̄ dios quiere. La no es otra co:

^{ano}
 fa pena y torméto: si no se cūpla nu
 estra voluntad: como ya arriba fue
 larga mente dicho en el capitulo. ccc
 lxxvj. y esto es negar ombre asi mes
 mo. La ninguno tiene mas seer: de
 quāto tiene voluntad y aluedrio: y
 por esso es auido por muerto el sier
 uo y el captiuo: por que no haze ni
 ha de fazer lo que el querria: mas lo
 que quiere y manda su seño. Pues
 el que niega su voluntad querien
 do que no se haga lo que el querria
 mas lo que quiere dios: niega assy
 mesmo. E assi dizia el santo apostol
 que biuia el: ya no el: mas que biuia
 en el ihesu christo. por que no hazia
 lo que el queria. mas lo que queria
 ihesu christo. En esta manera tomā
 la cruz todos los religiosos quitan
 do de si y renūciando su voluntad
 en las manos de sus prelados por
 el voto dela obediencia q̄ pmeten
 quādo hazē p̄fessiō. y por esto son
 auidos por muertos quāto a las co
 sas del mundo: avn que biuē a jesu
 xpo mas cōplida mente q̄ primero.
De como se gana el alma para la
 otra vida perdiendo la en esta. y de
 como se pierde pa en aq̄lla vida ga
 nādo la en esta: fue dicho larga men
 te arriba en aq̄l capitulo. ccc lxxvj.
 La sūma es: que quiē en este mundo
 no ama demasiada mente la vida cor
 poral ni deleyte algūo carnal. ni ha
 zer en poco ni en mucho su volun
 tad contra la volūtat de dios: este
 aborrece y pierde aq̄ su alma. y pa
 ra en el otro mundo la gana. y que
 la pierde para aculla: el que hazien

do lo cōtrario la ama y la gana aca.

E por que non fuesse graue to
 mar la cruz y aborrecer y perder la
 alma por ihesu christo y seguir le en
 la manera suso dicha: quiso mostrar
 a algunos parte dela gloria q̄ por
 ello recibirian. y acordo de se trāsfi
 gurar y de se mostrar en forma glo
 riosa y en su magestad: como parece
 ra en el capitulo siguiente. y esto es
 lo que aqui promete diciendo que
 algunos delos que alli eran con el:
 no moririan: hasta que le viesse en
 su reyno y en su gloria y en su ma
 gestad etc.

**Capitulo. cccc xcix. de como se trās
 figuro ihesu christo y aparecio en
 forma gloriosa: ante sant pedro y an
 te santiago y ante sant juan su her
 mano.**



Dize los sātos euāge
 listas q̄ seys dias pas
 sados despues que a
 quello dixiera y pro
 metiera ihesu christo
 tomo consigo a sant pedro y a sant
 iago y a sant juan su hermano: y lle
 uo los a vn monte muy alto: y ally
 se transfiguro ante ellos en esta ma
 nera. Dize sant luchas el qual lo re
 cuenta mas largo: que se puso ihesu
 christo alli en oracion con sus disci
 pulos: y que estando assy orando:
 los discipulos se adormieron. E je
 su christo se transfiguro: mudādo
 el color de su cara en vna claridad
 y resplādor tan grāde y mayor q̄ la
 del sol. E sus vestiduras fueron fe
 chas asi blācas como nieue. y assi li

pias claras y blancas: como ningū batanado: ni perayle las puede ha-
 zer sobre la tierra. **E** aparecieron
 allí dos varones. moysen y helyas:
 los quales fueron vistos en aquella
 magestad: y que hablaban con ihe-
 su xpo del exceso de pena z de cru-
 da passion: que por excessiuo amor
 auia de padecer en hierusalē. **E** co-
 mo sant pedro z los otros discipu-
 los despertassen: vieron aquella ma-
 gestad de ihesu chxristo. y como esta-
 uan cōel aquellos dos varones. fa-
 blando con mucha reuerēcia z aca-
 tamiento. **E** como se despidiessen
 de ihesu chxristo: dixo sant pedro non
 sabiendo lo q̄ dizia. ca estauan muy
 marauillados. Señor: bueno es q̄
 nos estemos aq̄. Si qeres: fagamos
 aquí tres choças. vna pa ty. y vna
 pa moysen y otra pa helyas. **E** co-
 mo dixiēse esto: vino vna nuue cla-
 ra z luzia que los cubrio. z ouieron
 miedo. **E** vino luego vna boz q̄ di-
 xo. Este es mi fijo muy amado en q̄
 yo aplugue ami. Oydele. **E** oyēdo
 aq̄lla boz los discipulos: ouieron
 grā miedo: z cayerō como amorte-
 cidos sobre sus caras. **E** allego se
 ihesu xpo a ellos. z toco los z dixo
 les. **L**euatad vos. no ayays miedo
E como alçassen los ojos: no vierō
 a ningūo si no a solo ihesu xpo redu-
 zido a su p̄mero color. **E** como des-
 cendiessen del monte: mando les
 ihesu chxristo que aningūo dixiessen
 lo q̄ auia visto hasta q̄ el resuscitasse
 de entre los muertos. **E** assi lo cun-
 plieron: tractādo z practicādo en-

tre si mesmos. que era aquella pala-
 bra: hasta que se leuantasse de entre
 los muertos.

**Capitulo. ccccc. Declaracion de al-
 gunas cosas contenidas en este ca-
 pitulo precedente dela transfigura-
 cion de nuestro señor ihesu chxristo.**



Cerca dela transfigu-
 racion de ihesu chri-
 sto nro señor es de no-
 tar lo p̄mero: q̄ en aq̄
 lla tránsfiguració dio
 nuestro señor muestra y señal: o go-
 sto dela gloria q̄ esperamos quāto
 en esta presente vida se pudo mostrar
 z dar a sentir z a gostar. **E** a toda la
 gloria q̄ esperamos consiste en ver a
 dios clara mēte cōel entēdimiento.
 y ver la hūanidad de ihesu xpo con
 los ojos del cuerpo. segūd aq̄llo q̄
 dixo esse mesmo señor nro hablan-
 do al padre suyo. Esta es la vida e-
 terna. q̄ conozcā ati dios verdadero
 y a ihesu xpo tu hijo q̄ ēbiaste enl mū-
 do. **E** assi dixo otra vez. q̄ el es puer-
 ta dela gloria. por la q̄l si algūo en-
 trare: hallara pasto y hartura dētro
 y fuera. dētro: en su diuinidad pael
 entendimiēto: z fuera: en su hūani-
 dad: pa los ojos del cuerpo. **E** se cō-
 siste nra gloria en tener alma muy
 alumbrada y muy libre de toda la
 ocupacion que le da agora el cuer-
 po: por que le tenemos pesado: cor-
 ruptible y enfermo: y en tener el cu-
 erpo ipassible: o incorruptible: claro
 como el sol: y mas sutil y mas lige-
 ro o liuiano: que el ayre. **E** como lo
 dize el sancto apostol en la prime-

ra epistola a los de choroyntho. En el rayo del sol concurrē todas quatro cosas. La es impassible. que no recibe daño nin lesion alguna. y es claro y resplandeciente. y tan ligero que encierra ojo y abre: llega de oriente hasta occidente. y tan sutil que penetra la vedriera. Verdad es que no penetra las paredes ni otros cuerpos assi escuros y espessos. los q̄ les penetra sin dificultad alguna el cuerpo glorificado: segū que el cuerpo de jesu christo penetro la piedra del sepulcro quando resuscito. ca salio del: estando cerrado y sellado. y entro a sus discipulos teniēdo cerradas las puertas del cenaculo en q̄ estauan encerrados aquel dia por miedo de los judios. Pues trās figurando se jesu christo y resplandeciendo su muy sancta cara como el sol etcetera. y mostrando se en aquella magestad en q̄ alli fue visto. y dando se a conoscer dios verdadero hijo de dios uiuo. como alli se manifesto por la reuerencia que le hizierō moysen y helias. por la boz del padre celestial q̄ alli sonoy dixo **E**ste es mi hijo zc: mostro z dio a sentir z a gostar: como en la vista z conosciēto de su diuinidad z de su humanidad auemos de ser bien auenturados. **E** mostro z dio a sentir: que lo auemos de ser: teniendo alma z cuerpo assi dotados z perfectos como los el touo z los mostro a los discipulos en aq̄l breue tiēpo. **E**s de notar lo segundo: que los sanctos doctores dan muchas

razones desta gloriosa z marauillosa transfiguracion. de las quales son estas principales. La p̄mera: porq̄ viessen aquellos sanctos discipulos claramente. que los pueblos errauan en pensar z dezir que el fue esse iuan baptista. ni helias: ni hieremias zc. y que ellos o sant pedro en nombre dellos auian acertado: en le creer z cōfessar christo hijo de dios uiuo. **E** por esso quiso que apareciesen ally moysen mayor de los prophetas y dador de la ley. y helyas zeloso sobre manera de la hōrra de dios y dōla guarda de su ley. Los quales estouiesse z hablasten cō el con aq̄lla reuerēcia y acatamiēto cō q̄ bn̄cos sabios z leales sieruos de uē estar ante su rey z señoꝝ. y cō que de uē hablar cō el: especial mēte quādo esta en su magestad z trono real segū q̄ alli estouo y se demostro ihe su christo. La tales sieruos de dios tan sabios tā leales y tan verdaderos: no honrrarā ni acatarā assi a jesu xp̄o: si no conosciēran q̄ era dios verdadero hijo de dios uiuo: y merias verdadero en la ley y en los p̄phetas couplida mēte prometido. **E** la segūda razon principal de su trāsfiguracion fue: por dar a conoscer claramente a sant pedro y a los otros discipulos: q̄ podia no morir si quisiesse excusar la muerte: pues sin morir: podia su humanidad tener aquella gloria de alma y de cuerpo q̄ alli le veyan tener. **E** assi conosciēsse: que queria tomar la muerte no por necesidad que no la po

diessse en maner a alguna excusar ^{o nota} por que sin morir non podiessse ser glorificado: mas que la queria tomar de su libre y agradable voluntad por redemir z salvar al linaje humanal: z muriendo queria merecer z auer aquella gloria perdurable mente: que alli le veyan tener en aquel momento z muy breue tiempo. **L**a tercera razon desta gloriosa transfiguracion fue: porque viesse en aquellos santos discipulos z supiessemos todos nos: que gloria recibirian: y recibiremos: si toman z tomaremos la cruz dela penitencia y del martirio z siguiereamos a ihesu christo. Assi lo dize el apostol sãt pablo a los philipenses: que esperamos al salvador que es ihesu christo nro redemptor para q̄ en la resurreccion general quando verna a juzgar viuos z muertos: reforme nuestro cuerpo baxo z de poco precio: y le configure z haga semejante al suyo: y ala claridad que en el tuuo el dia de su gloriosa transfiguracion. **E** assi dize esse mesmo apostol a los romanos. que si conpadecieremos con ihesu christo padesciendo como el padescio: que conreynaremos con el: seyendo assi glorificados en almas y en cuerpos: como lo fue: y es el.

Capitulo. cccc. j. Alta y deuota contemplacion delo que hablaron moysen y helyas con ihesu christo nuestro señor estando en aquella magestad en que alli se mostro en aquella su transfiguracion.



Dobre aq̄llo que dize sant luchas q̄ moysen y helyas habluuan con ihesu christo dela excessiua z muy cruel passion z muerte q̄ auia de recibir en hierusalẽ por redemir z salvar al linaje hūanal: dize aqui vn gran doctor contẽplatiuo: q̄ dixo moysen a ihesu xpo. Señor z criador mio z de todas las cosas visibiles z inuisibiles. yo muy baxo z muy pequeño sieruo vro: criatura y hechura vra: vos hago quãtas gracias yo puedo por mi y en nõbre d̄ todo el linaje hūanal y especial mēte en nõbre del pueblo judiego: cuyo caudillo z capitã vos plugo de me fazer q̄ndo lo sacastes del captiuerio enq̄ estaua en egipto z lo traxistes ala tierra de canaã q̄ a sus padres tenia des pmetida. tierra escogida z abastada z cõplida de todos bienes tẽporales. **A**l q̄l pueblo vos plugo venir p̄ncipal mēte y tomar d̄l essa verdadera z sancta humanidad que tenes vestida z con vos ayuntada en vnidad de persona. y hago vos las otras y en nombre delos patriarchas dela ley de natura los quales escogistes por vuestra sola bondad z no por sus merecimientos z los traxistes a vro conõscimiento z seruicio. y delos q̄les q̄sistes q̄ descendi esse este pueblo ya dicho. y a los q̄les p̄metistes vra venida: y q̄ de su carne tomariades esta sãta z bẽdita carne q̄ tomastes y q̄ como ya dize tenes vestida y avra verdadera deidad

en vnidad de persona y mediante vuestra personalidad vnida. **E** confieso que no bastan lenguas de ombres ni de angeles: para vos hazer las gracias. q̄ vos son deuidas por tan grande beneficio que sobre todo beneficio: vos plugo hazer non sola mēte al linaje humano al qual distes dignidad excellentia ⁊ hōrra que no se puede hablar: en vos hazer ombre ⁊ hermano suyo seyendo su dios ⁊ su criador ⁊ seyendo el por su peccado: tā indigno como lo era deste ni de otro beneficio. **M**i solamente le hezistes a vuestros santos angeles muy excellentes criaturas vuestras y vuestros humildes ⁊ cōtinuos seruidores cuyas fillas vazias vos plugo en esta manera hēchir ⁊ reparar mereciēdo por vos mesmo: que suban ombres alas hēchir y a se assentar en ellas para siempre. **A**las hezistes este sobre excellentē beneficio de vuestra bendicta incarnation: a todo el mūdo. **E**l qual participa del ⁊ rescibe grande honrra ⁊ perfeccion: veyēdo hecho criatura a su criador. ⁊ que sea pte del todo su bien. **E** a vn non basto que de señor vos ayays hecho sieruo y de criador criatura: mas q̄ lo ayays hecho con intencion y cō volūtad que en esta humanidad sancta: pura limpia. innocente ⁊ sin manzilla alguna de ninguna manera de peccado: recibaes muerte ⁊ passion tā vil ⁊ tan cruel que nunca fue vista: por que sea copiosa ⁊ infinita mēte abōdosa nuestra redempcion: y por que

sea conosciado el abisimo de vuestra muy alta ⁊ muy profunda caridad franqueza: misericordia ⁊ piedad. **O** bondad inmensa. **O** piedad inextimable. **O** benignidad infinita. **O** clemencia nunca pensada ni oyda. **M**illones de mundos no bastarā para vos fazer gratias deuidas. **A**las yo como ya dire tan pequeño mosquito. o si mejor dire menor y menor que vn athomo delos que suben ⁊ descien den por los rayos deste sol q̄ vos criastes: en nōbre de todos hago las que puedo: por tan inmenso beneficio y mas: por que vos plugo de me mandar aqui venir y traer para que vos viesse en esta muestra ⁊ semejança de gloria en que oy vos veo. **Q**uēdo señor soberano sabes: q̄nto vos dessee yo ver: y con quanta instancia vos lo pedi y demande. ⁊ como me respondistes: que non vos podia ver ombre biuo: y que me contentasse de ver v̄ras traseras: o espaldas. las quales vos plugo de me mostrar entōces. ⁊ confieso que non ygualo aq̄lla mi vista con esta que agora veo. **E** a vos veo conozco ⁊ adoro dios ⁊ ombre verdadero: pero señor benignissimo. ya que vos plugo fazer me tanto bien que fuesse yo aq̄ presēte a ver esta vuestra magestad y semejança y muestra de gloria q̄ aqui vos plugo mostrar. a vn q̄ yo sea mucho mas poluo ⁊ ceniza que el patriarcha abrahā: aya agora licēcia ⁊ supportaciō para hablar a mi señor lo q̄ dire. **B**iē se yo benignissi

mo señor que tomastes esta sancta hūanidad y vos vestistes della: para rescebir en ella muerte z passion por redemir el linaje hūanal: como ya arriba he dicho. y se que desde la hora que peccó adam comiendo del arbol vedado: notastes aquel arbol para satisfazer por aquel pecado: padeciendo en el arbol dela cruz. y haciendo vos en ella fruto de vida: para quātos vos quisieren allí comer como aquel fue fruto de muerte. y se que desde entonces por muchas y muchas maneras figuras z señales: distes a entēder que auia des de padecer. y que en esta fee que fistes q̄ se saluassen quātos hasta oy son saluos. y que por esto que fistes: que el linaje humano y todo linaje z toda especie de alma biuiente sobre la tierra: se saluasse en el archa quādo por diluuió vos plugo destruyr el mūdo: porque entendiessemos que mediante el madero de vuestra sancta cruz: auiamos de ser repados y saluos. y se bien que quantos sacrificios mādastes ofrescer al pueblo judiego en aquella ley que por mi seruo vuestro muy pequeño vos plugo de le dar todos fuerō figura de aquesto: y especial mente aquel del cordero pascual. y se biē por no alargar: q̄ para figurar z significar vuestra desonrrada z muy cruel muerte: me mandastes alçar aquella serpiente de arambre en el desierto sobre aquel palo: para que todos los que en ella mirassen creyendo q̄ luego serian sanos de los bocado z

mordeduras de las serpientes: luego allí lo fuesen. Todo esto se benignissimo señor y non solamente lo crey: mas avn lo conozco agora clara mente: pero no me puedo con tener que non vos supliq̄ muy humil mēte: que si es possible: queraes mudar consejo. segund que seyēdo dios imudable como lo soys otras vezes lo aues hecho: sin algun mudamiēto vuestro. Basta señor y baste si a vos pluguiere pa nuestra redempciō: el menor de los trabajos z dolores que aues sofrido. el menor de los gemidos z sospiros que aues dado. el menor de los destierros q̄ aues padescido: el menor de los ayunos que aues fecho. **E** si lo aues muy alto señor por dar exemplo de humildad al soberuioso linaje humano y de como ha despreciar este mundo z todo deleyte carnal: basta le auer visto quā pobre madre escogistes para nacer en este mūdo: avn que la mejor y la mas santa que jamas fue ni pudo ser: basta le auer visto la humildad z pobreza en que nascistes. y con que vos criastes. y en que siēpre aues biuido seyendo rey de los reyes y señor de los señores. y que por complir toda justicia recibistes el baptismo de mano de juā baptista. **E** señor del sieruo. el rey del cauallero. **E** si lo aues por le enseñar obediencia: baste le saber que fuistes sujeto a vuestra santa madre z a su santo esposo joseph: todo el tiempo q̄ cō ellos biuistes z estovistes en nazareth. y

que saben todos z sabemos: q̄ nunca fezistes cosa que despluguieffe al p̄re v̄ro celestial: mas que siempre cōplistes su volūtad. **E** si lo aues por derramar vuestra sangre en precio de nuestra redempcion: baste que la derramastes el dia de vuestra circūcision. **E** los mandastes honrrar al padre y ala madre: no dedes lugar a que este pueblo judiego de quien vos plugo tomar carne: pueblo por vos escogido: y por t̄tas maneras de vos honrrado: aya de caber en tan gran crimen en tan grand sacri lejo: en tan grand desagradescimēto: y t̄a graue pecado como es cierto que caera tractando z procurando vuestra muerte: como la ha de tractar y procurar: si a ello le daes lugar. **O** seño: que clemencia bastara para les p̄donar despues tal pecado: **Q**ue penitencia bastara: que merezca ser p̄donado: **S**abiduria soyl infinida spiritu de entendimēto y de cōsejo tenes sin medida: vos soes angel del gran consejo como dixo ysayas: ved lo seño: biē: z si cosa de tanto inconueniente se puede excusar: plega a v̄ra soberana bondad no dar lugar a ello. y a este vuestro sieruo muy pequeño y sin prouecho: quered otorgar perdon de tan grande atreuimiento. de dar cōsejo: ala fuente dela sabiduria y del consejo: y de accender cādela para alumbrar a sol tan claro z tan alumbado. **E** dize aquel santo contemplatiuo. que dichas estas cosas por el santo moysen: dixo jesu ch̄risto cō

mucha mansedumbre. con mucha serenidad: con gesto alegre: z cō mucha benignidad. **D**ezid vos helyas si algo vos plaze dezir. por que oydos ambos: responda yo lo que entonces podres oyr. **E** dize que dixo el santo helyas. **S**oberano seño: mi hermano moysen: sieruo z criatura vuestra: ha dicho tanto z t̄a bien: que a penas puedo yo sentir que pueda mas dezir. **P**ero pues vuestra benignissima supportacion nos da pa ello osadia: digo que ya vos sabes quā zeloso yo fuy todo el tiēpo que enel mūdo me touistes: que se guardasse siempre vuestro honoz z como por perseguir a los que hazian contra el dando vuestra gloria a los ydolos y alas criaturas: me puse a todo peligro y a recibir la muerte de aquella impijissima jezabel: q̄ por este zelo verdadero de vuestro seruicio que me comia: me cōdeno a ella. **P**ues si esto fue siempre mi cuydado: zelar z pcurar vuestro honoz y euitar vuestro deshonor: como podre yo sieruo vuestro verdadero y todo entero avn q̄ muy pequeño z sin prouecho: no suplicar muy humil mēte lo que mi hermano moysen ha suplicado: **Q**ue plega a vuestra magestad: non recibir este tan gran deshonor que en hierusalēz vos esta aparejado: si aq̄l se puede excusar: como ami pobre iuzio parece que podria: por lo que el tan sabia mente z cō tan leal affectiō ha propuesto z razonado. **E** pues auos seño: ha plazido z plaze de

metener en esta vida mortal: como quier que en lugar tan saludable y tan deleytoso. que no me es pena alguna el plongamiēto d'la vida. mayor mente q̄ espero en vuestra muy excellentē misericordia: que quanto mayor y mas largo me fuere el destierro: t̄nto mayor me dares la gloria: heme aqui presto para padecer q̄m cruda muerte avos plaguere que yo padezca: por que se excuse la vuestra. Bien veo que no ay pporciō ni comparacion de muerte a muerte ni de passion a passion: ni de merito a merito. Por q̄ vos señoꝝ. y yo sieruo. y o peccador: y vos innocente. yo debdor della y vos libre de toda debda. Sidi merecimiento. muy peq̄ño: el vuestro infinito. Pero señoꝝ soberano: ofresce vos lo q̄ puede este vuestro muy pequeño sieruo. Bien se que todos los prophe- tas ētre los quales yo fue el menor prophetaron vuestra venida y vuestra muy cruda y muy auiltada muerte y passion y el fruto infinito de ella: y su inextimable prouecho. y se que passarā antes el cielo y la tierra: que passe sin se cumplir la menor palabra vuestra: mas digo lo q̄ querria y lo q̄ me parece hablando con la reuerentia que deuo: que seria razon. y no digo mas: por non de tener tiempo. saluo que hago a vuestra immensa bondad quātas gracias yo puedo: por q̄ vos plugo dar me esta consolacion de tanto precio que viesse yo oy esta semejança y muestra de vuestra gloria: en esta

vuestra transfiguraciō. **D**ize este doctor: que oydas estas cosas: esto uo vn poco nuestro señoꝝ ihesu chris- to. y estouieron todos algun poco en silencio. y luego con vulto alegre. y cō boz muy suaue y muy dulce: dixo nuestro señoꝝ ihesu xpo. y o que escodriño los coraçones. y no juzgo por lo que parece de fuera como juzgan los onbres: veo biē quā sana sea vuestra intencion en todo lo que me aues aqui dicho. y quan leal y quā piadosa la afecion que a ello vos ha mouido. y por ella vos hago muchas gracias. y vos la tengo y rescibo en agradable seruicio. Pero ya vos sabes: que la caridad es la mayor delas virtudes. y q̄ esta sobre todas mouio ami padre eternal a me embiar en este mūdo vestido desta humanidad para le redimir y salvar. y sabes: que esta caridad es la que yo deuo obrar y executar. y que la summa y la perfeccion della consiste: en poner la alma por el amigo. y pues que assi es: aued por bueno que yo cumpla mi jornada: y que de buen fin ami camio. El qual es cierto que de otra manera no se puede dar assi conplido. Desto vos podes alegrar: que mi padre celestial es tan sabio y tan poderoso: q̄ sabe y puede sacar grāde y grandes bienes de grand mal. y que assi lo sacara desta mi desonrrada y muy cruda muerte. por que avn que la intencion delos que me la tractaran y procuraran: y delos que la executarā sea mala y tal que

mucho le ofenda: la mia con q̄ge
 la ofresco es muy buena y a su sobe
 rana piedad z bondad muy accep
 ta: tanto que bastara para ganar per
 don de aquel pecado z de otro ma
 yor si podiessse ser. **E** yo fere por e
 llo mucho mas enalçado z hõrra
 do z glorificado en los cielos y en
 la tierra en esta mesma humanidad
 y en quanto lo que ptenesce a ella:
 segund sabes que esta profetizado.
 Poren de gozad vos conmigo. y per
 ded toda con gora z cuydado: que
 en breue veres todo esto: mas ente
 ramente cõplido. **E** a vn que el pu
 eblo judiego por otros sus pecca
 dos merezca ser derado caer en este
 tan grande: pero ni todos seran en
 ello: ni todos serã reprouados. **L**a
 luego de presente se conuerteran z
 arrepentiran muchos: z despues
 ala fin del mundo como sabes que
 esta prophetizado: los que fueren
 biuos: se couerteran z seran saluos.
E agora vos podres boluer en ho
 ra buena. cada vno al lugar de don
 de fue aqui traydo. **E** vos moysen
 daref buenas nueuas a los que estã
 en el limbo. que en breue seran por
 mi visitados z sacados de alli para
 la gloria del cielo cuya semejança
 aues aqui visto. **E** vos helyas salu
 dad me a enoch vuestro compañe
 ro z dezid le assi mesmo que en bre
 ue me vera resuscitado en el paray
 so terrenal. y alli sera muy alegre z
 consolado de me ver aconpañado
 de todos aquellos justos que ago
 ra son en el limbo. los quales seran

alli apofentados: hasta que subã co
 migo a los cielos: z yo mesmo vaya
 delante dellos mostrando les el ca
 mino. **E** dize este que moysen z he
 lyas. oyendo estas palabras tan sua
 ues y de tan grand dulçor: fueron
 muy consolados. **E** dixieron a ihe
 su chxristo que pues aq̄lla era la de
 terminada voluntad de su padre ce
 lestial z suya: que se cumplierse mu
 cho en buena hora. y que aellos di
 esse su bendicion para que se bolui
 essen como mandaua. cada vno a
 su lugar. z que alli complirian lo q̄
 por su magestad les era mandado.
E el seño bendito los bendixo. **E**
 partieron se luego de alli. **E** veyen
 do sant pedro que se partian: dixo
 a ihesu chxristo lo que arriba fue di
 cho: lo qual se prosigue larga men
 te en el siguiente capitulo.

**Capitulo. ccccc ij. De otras cosas
 que son de notar cerca dela dicha
 transfiguracion.**



S de notar de quan
 ta excellencia z de quã
 to gozo z alegria z
 de quanta hartura z
 de quã conplido cõ
 tentamiẽto. es y sera ver adios facie
 ad faciẽ z asi claramẽte. como el vee
 z conofce a nos: y ver a ihesu xpo glo
 rificado pa siẽpre como le vee y ve
 rã los biẽ auẽturados en el cielo: puel
 tan grand gozo z tan grand embri
 aguez de plazer ouieron sant pedro
 z los otros discipulos: de ver aque
 lla muestra z gostadura solamente:
 que salieron de si mesmos: y no fa

*Las animas
 q̄ ihesu xpo
 saca del seno
 de abia san,
 quando resu
 cito, estuua
 y d en el para
 iso hasta q̄ su
 ma q̄ subio q̄ le
 fueron aconpa
 ñando.*

biendo que se dizia: dixo sant pedro aquellas palabras. Señor bien es q̄ nos estemos aquí zc. **O** joya tan preciosa z tan esmerada: y quan de pocos querida z buscada. **O** bien sin falta. quan pocos trabajā por te auer y alcanzar. **O** hartura de gozo celestial: y quantos tienen en mas vna pobre gostadura de qualquier bien temporal: y de qual quier de leyte terrenal. **O** buen paladar de sant pedro: que assi sabe gostar: conocer y alabar lo bueno. **C** Mas veamos como no sabia lo que se dizia en aquello. No sabia que se dizia. Lo primero: por que non era aquella la gloria conplida que ael y a los justos todos era y es aparejada z prometida: mas sola mente era vna muestra y como vna gota della. Lo segundo por que ni era ni es aquel monte: ni otra parte dela tierra lugar cōuenible para recibir z tener tal z tanta gloria: mas sola mēte lo es el mayor z mas alto z mas noble de los cielos que es el cielo empirēo. El qual es palacio de dios: y morada de los ágeles. de los quales fue lleno luego que fue criado como ya arriba es dicho. Lo tercero no sabia que dezia: por que si allí se estouieran: no padeciera ihesu christo: z ni sant pedro ni todo el humanal linaje fuera redemido. **O**nde dize sant bernardo. **O** pedro: está clamando los justos en el limbo: z todo el linaje humanal da bozes como el ciego cerca del camino: q̄ por su clemencia z piedad le redima je-

su christo pagādo el precio y restāte por el: que el no es bastante a pagar: conuiene a saber el derramamiento de su preciosa sangre: z tu dizes que es bien q̄ se este ende z vos y moysen y helyas conel. Bien dixo el spiritu santo por la boca de sāt luchas. que non sabes que te dizes. Lo quarto por que y equalaua a moysen y a helyas con ihesu christo. queriendo que para cada vno de ellos se hiziesse allí vna choça como a ihesu christo. Lo quinto por que helyas a vn no auia cōplido el officio que ha de hazer ala fin del mundo del qual sera dicho en el següente capitulo. ni moysen tenia su cuerpo ni auia assi gloriosa mente resuscitado como era menester para que fuesse conplidamente en alma y en cuerpo glorificado. nin sant pedro ni los otros discipulos estauan en disposiciō de poder gozar de aquella gloria y de aquel gozo luengo tiempo. Por otras muchas razones no sabia sant pedro que se dizia en aquello que allí dixo. las quales se remitten ala buena discrecion dlos que esto leeran y a otros libros en que estan escriptas. z non se ponen aquí por no alargar. **C** Tambien es de notar: que non sin causa quiso el spiritu santo que escriuiesse el euangelista: que habluan moysen z helyas dela excessiua z muy cruda passion z muerte que ihesu christo auia de padecer por grand exceso de caridad que a ello le mouia. Mas quiso que fuesse escripto: por que aprē-

damos nos: auer memoria de las adversidades y de castros o caydas y p. didas que nos pueden venir q̄ndo tenemos prosperidades. y q̄ndo estamos mas pujantes y mas sobidos en las hōrras y en los estados. La en esta manera no nos ensoberuecemos: viendo y pensādo quā ligera mente podemos caer. y quan ay na lo podemos todo pder. E assi aconsejaua el sabio. que en el dia bueno: ayamos memoria del dia malo. y el santo apostol dizia y amonestaua que el que piensa q̄ esta: vea q̄ non caya. y señalada mente aprouecha: auer memoria de la muerte. pues aq̄lla no se puede escusar. y non sabemos si esta leros o sy cerca. y mas de la cuēta muy estrecha q̄ en la hora della auemos de dar: p̄sentados ante la silla de jesu chrissto juez muy justo. y que sabe toda la verdad.

¶ Quieron tan gran pavor y espāto los discipulos quando oyerō aquella boz del padre. este es mi hijo muy amado zc: q̄ cayeron amor tescidos en tierra: por que la soledad del lugar. y la altura del mōte y el resplādor de la nuue que los cubrio. y el grand sonido de la boz todo ayuntado: fue causa de gran pavor y espanto: como lo es a nos vn relampago: z vn grand trueno: mayormente si estamos solos: y en alto: y en lugar desierto. Mas principalmente caufo aquel espanto: la significaciou de la boz. La oyr z ver clara mente el misterio de la santa trinidad como en aquella boz y en a-

quella nuue fue declarado: non lo puede sufrir la flaqueza hūanal en esta vida mortal. No fue asi espantado ni espauorecido sant juan baptista quando baptizādo a jesu chrissto oyo semejante boz: por que non concurrieron alli las circunstancias de temor y de pavor: que cōcurrieron aqui. E por que no presumio sant juan de gozar de la gloria biuiendo en esta vida mortal: como lo presumio alli sant pedro diziendo sin saber lo que dizia: que era bien que se estouiesse alli zc. E por q̄ por ventura tenia sant juā mas eleuado spiritu y mayor lūbre de gracia para poder recebir z contēplar aquella reuelacion z alto misterio de la santissima trinidad que alli fue manifestada como en la transfiguracion.

¶ Quando ihesu chrissto a sus discipulos: que a ninguno dixiesen lo que alli auian visto: hasta que resuscitasse de être los muertos: por que la publicacion dello: no embargasse su muerte z passion: z por que no fuesse tenido en poco z no creydo. si despues de publicado: padeciese z muriese. La pudieran pensar los que lo oyeran y le vieran padecer z morir: o que no era verdad q̄ assi se ouiese tráfigurado y mostrado su gloria z magestad: o q̄ su muerte z passion fuesse fantastica z no verdadera: como algunos herejes lo afirmarō: z como los moros lo afirman. La creen que no padecionin fue crucificado ihesu chrissto al qual ellos llaman yça: por que creē

que no hizo pecado ni culpa alguna. por que aquella ni otra cosa alguna deuiesse padecer: mas dizē q̄ lo padecio otro en lugar de el. qual se se mejaua mucho a el. E así mado nro señoz a sus discipulos: que no dixies sen que el era xp̄o hijo de dios biuo como ya arriba fue largamente dicho.

Capitulu. ccccc. iij. De como estos tres discipulos preguntaron a ihesu xp̄o de la venida de helyas ante q̄ el messias y de la respuesta que les dio.



Dizen los s̄atos euangelistas que descendiendo ihesu christo de aq̄l monte en q̄ se transfiguro: le preguntaron aquellos tres discipulos que alli subieron y descendian cōel: por que dizian los maestros de la ley: q̄ helyas auia de venir ante q̄ viniessse el messias. E dizē que respondió ihesu christo. Dizen verdad que helyas ha de v̄ir primero. E restituyra todas las cosas. E como es scripto q̄ el hijo d̄la virgen padescera muchas cosas y sera despreciado: Assi vos digo que helyas ya vino. y no le conocieron: mas hyzieron en el todo lo que quisieron. Entonces conocieron los discipulos que les hablaua ihesu xp̄o de juā baptista. **T**ouieron ocasion aquellos santos discipulos de fazer a ihesu christo esta pregunta de la venida de helyas: por que le vieron alli en el monte q̄ndo ihesu christo se transfiguro: y vierō q̄

luego desapareciō helyas y moy sen. Pues dubdaron agora. si en aquella venida alli de helyas: era ya cumplido lo que de su aduenimiento dezian los maestros de la ley. **D** si auia de hazer mas que aq̄llo como parece que es verdad: que auia de hazer mas. por que auia de conuerter los corazones de los padres ala fe d̄los hijos. y los corazōes de los descreydos ala fe y creencia de los justos: segū que es escripto en el quarto capitulo de malachias propheta. Pues vieron que desaparecio luego y que no hazia esto: maravillaron se dello: y touieron razon de hazer aquella pregunta. **L**a respuesta de ihesu christo es verdadera: q̄ helyas ha de venir ala fin del mundo a hazer aquello: antes que venga ihesu christo a hazer el iuzio vniuersal en el qual ha de juzgar viuos y muertos: esto es a quātos fueron y son y seran. **E**s otro si verdad: que como aquel propheta malachias prophetizo que helyas venia entonces a hazer aq̄llo: assi prophetizo: que viniendo ihesu christo verdadero messias apadecer: venia ante el iuan baptista que ally es llamado angel: a le aparejar el camino: y a le disponer los corazones de los pueblos para que recibies sen su doctrina. **E**l qual fue como otro helyas. en este officio y en la manera de su vida. **L**a fue morado: d̄l yermo como helyas. y así vestido de asperas y pobres y pocas vestiduras. y

estrecho mantenimiento: y assi zelo-
so y perseguido como ya arriba fue
larga mente dicho. y es verdad q̄
los p̄ncipes de los sacerdotes: y los
maestros de la ley y los phariseos y
los otros p̄ncipales del pueblo ju-
diego: no conosciaron la sanctidad
de sant juan baptista. nin la aproua-
ron ni honrraron como deuián. Ni
conosciaron: ni entendieron su offi-
cio. que era p̄regonar y demostrar a
ihesu ch̄risto. avn que el gelo decla-
ro: quando embiaron ael sus men-
sajeros: ael preguntar quien era z̄c.
como ya arriba es dicho. In herodes
conoscio entera mente esto que
es dicho. avn que le tenia por va-
ron justo y sancto: y le oya de buen
grado y hazia muchas cosas de las
q̄ dizia y enseñaua como ya fue di-
cho arriba. La si los judios y hero-
des verdadera mente le conosciereñ
no le matara herodes. ni los judi-
os dierañ aello lugar. Adas por que
no le conosciereñ: hizieron en el y cō-
tra el lo que quisierō como aqui lo
dize nuestro seño. Estos discipulos
touveron razon de entender que di-
zia esto ihesu ch̄risto de sant juan bap-
tista: por que ya le auia oydo dezir
y p̄dicar alas gētes en looz de sant
juan: que si le querian rescebir que
el era helyas: segund que es dicho
arriba.

**Capitulo. cccc iiiij. Como luego
que ihesu ch̄risto descendio del mō-
te en que se transfiguró: fano vn de-
moniado: el qual fue presentado a
sus discipulos que ally auia queda-**

do: z̄ non lo pudieron curar.



Elego que ihesu ch̄ri-
sto descendio del mō-
te z̄ vino a sus disci-
pulos: occurrio ally
gran compañia de mu-
cha gente. y vio ihesu x̄po q̄ estaua
mucha gēte cerca de sus discipulos
z̄ q̄ los maestros de la ley estauā cō
ellos altercando z̄ como disputan-
do o contentiendo. E como el pu-
eblo viesse a ihesu ch̄risto: marauil-
lose mucho: z̄ allegaron se ael y sa-
ludaron le. E preguntō les ihesu ch̄ri-
sto. Sobre que estaes altercando: o
contendiendo? E allegose ael vno
de los del pueblo. z̄ hincadas las ro-
dillas aēte el dixo a bozes. A maestro.
truxe a ty vn hijo mio: el qual tiene
spiritu mudo que ado quier que le
toma: da cō el en tierra. y le haze spu-
magear. y regañar los dientes. y def-
secale y consumele todo: a penas se
aparta del. y si alguna vez o tantillo
se aparta: todo lo quebranta y del-
pedaça. Presente le atus discipulos
z̄ rogue les que le echassen ol: y no
le podieron curar. Ruego te seño
que ayas piedad deste mi hijo que
no tengo otro: y es alunado y pade-
ce mucho mal. La muchas vezes
cahe en el fuego. z̄ muchas vezes en
el agua. R̄spondio ihesu ch̄risto z̄
dixo. O generacion incredula z̄ sin
fe y peruersa. hasta quando sere cō
vos. z̄ hasta q̄ndo vos sufrire? Tra-
hed lo aca. Trahe aqui a tu hijo. E
traxierō ge le del aēte. E como llega-
se aēte ihesu x̄po: luego le turbo el espi-

ritu. e dio con el en tierra y le destrogo todo. y le hazia rebolcar por la tierra y espumagear. E por q̄ el miraclo fuesse mas manifesto y peciese mayor. pregunto jesu christo al padre del moço. Quanto tiempo ha que tiene este mal? E dixo el padre d̄s de su niñez. E muchas vezes dio con el en el fuego y en el agua por le matar. Adas si algo puedes: ayuda nos: auiedo de nos compassiõ. Dixo le ihesu christo. Si puedes creer todas cosas son posibles al q̄ cree. E clamo luego el padre del moço e con lagrimas dizia. Creo señor. ayuda tu ami incredulidad e mengua de fe. E como viesse ihesu christo que era alli allegada mucha gente. Amenazo a aquel spiritu suzio e denostolo e dixo le. Sordo e mudo spiritu: yo te mando: que salgas del. y que no entres mas en el. E fallo del el demonio. dando grandes bozes y destrozandole todo. e q̄do como muerto. tanto q̄ muchos dizian que era muerto. Adas tomo le ihesu christo por la mano y leuanto le. e luego el moço se leuato y en aquella hora fue curado y sano: e dio le a su padre. E marauillauã se e espantauan se todos del gran poder de dios. Adarauillaron se aiqui las gentes que alli estauan con los discipulos de ver a ihesu christo: por que dicen algunos doctores que traya otro color que primero. e que salia de su santa cara vn resplandor non acostunbrado: como si avn durasse en el algun vestigio o

reliquia de aquella gloriosa transfiguraciõ. La non parece otra causa ni razon porque se deuiesse marauillar de le ver agora mas que hasta aqui. E por vctura se marauillauan por que vieron en su gesto y en su habla y en todos sus mouimientos: alguna nouedad o de mayor grauedad: seueridad y autoridad: o de mayor benignidad: hūanidad y facilidad. Lo qual fuele comū mēte acaescer a los que deuota mente confiesan e comulgan. La luego q̄ han rescebido aquellos sanctos sacramentos o qual quier dellos: parece en ellos y en todas sus cosas alguna mudança. y es mucha razon que lo parezca de fuera: pues es cierto que los tales se han mudado dentro de si mesmos: de buenos a mejores: y de deuotos a mas deuotos y de humildes a mas humildes e c. ¶ Increpo aqui nuestro señor aspera mente la incredulidad y peruersidad del padre de aquel demoniado. el qual es cierto que non creya complidamente que los discipulos de ihesu christo gele podiesse sanar: segun parece por su confession en que dixo. Creo señor. mas ayuda tu ami incredulidad. Ni creyan las gentes q̄ eran presentes. Ni creyan complidamente los discipulos que lo podria sanar: como se dira en el seguiete capitulo. ¶ Es mucho de notar quã imperiosa mente e con quanto de nuedo e con quãta autoridad: mando aqui ihesu christo a aquel demonio que saliesse de

aquel moço increpandole y denostandole y llamandole spiritu suzio mudo. z sordo. La quiso que todas las gentes que allí eran presentes y los maestros dela ley que estauã allí viesse que no echaua los demonios en virtud de belzebub. principe dellos. La su principe no los denostara ni deshonrrara assy. **E** s finalmente de notar la curaciõ deste demoniado para todos los q̄ son temptados delos pecados dela luxuria. y enbueltos enellos desde su niñez: y tan acostunbrados aellos: q̄ non se puedẽ dellos apartar. La estos son como alunados. por q̄ en los tales tiene mucha influencia la luna. E muchas vezes el demonio queles tienta: los derriba en grauissimas especies z maneras de aquel suzio pecado carnal. y da con ellos en fuego de grandissimos encendimientos. y en aguas de mucha dissolution z suziedad: y de mucho atrecimiento y refriamiẽto en todo bien obrar. y los trae en graues infamias y deshonrras. que son muertes ciuiles. y quanto ala reputacion delos ombres. Pero los tales: non deuen desesperar de su curacion a vn que seã muy graues de curar como este demoiado y alunado lo fue. **A** las deue procurar: que su padre espiritual que es su cõfessor: los tra ya ante nuestro señoꝝ ihesu christo: y q̄ se eche allí a sus santos pies y q̄ cõ mucha instãcia y con muchas lagrimas procure su curacion. como este padre la procuro aqui pa este

su hijo y final mente la alcanço.

Capitulo. cccccc v. De como informo ihesu christo a sus discipulos: de quã necessario es el don dela fe: para hazer miraglos. z como aprouechan pa le alcãçar: ayuno z oraciõ.



R traydo de allí ihesu xpo nuestro señoꝝ con sus discipulos: ellos le preguntarõ secreto: por que non pudieran lançar aquel demonio de aquel demoniado. E ihesu christo les respondió. Por vuestra incredulidad o mengua de fe. E yo vos digo de cierto. que si touierdes tanta fee como vn grano de renabe: o de mostaza: que dieres a este monte passa te de aqui: y que se passara. z que ni gũa cosa vos sera impossible. E por q̄ este linaje de demonios: no se alãça: ni echa fuera: si no por oraciõ z ayuno. **M**ucha razõ touierõ los discipulos õ p̄gutar a nro señoꝝ: por q̄ no podierõ ellos lãçar aq̄l demonio z curar a aq̄l moço alunado: como el les ouiesse dado poder pa lãçar los demonios zc. E fuerõ bien comedidos en gelo p̄gutar assy apete: por le guardar la reuerẽcia y acatamiento deuido. z por que si la respuesta fuesse que por falta suya: no fuesse auergonçados publica mente y ante todos: mas delo que auian seydo en no poder echar el demonio. **C**erca dela respuesta de nro señoꝝ ihesu xpo es de saber lo primero: como fuerõ incredulos a q̄llos discipulos. pa q̄ por su incre-

dulidad non podiessen echar el demonio. Onde es de saber que la fe es la principal cosa que aprouecha para aquello y para todo otro miraglo: como lo da a entender aqui nuestro redemptor. E no solamente la fe del que pide z procura el miraglo: mas tan bien es necessaria la fee del que le haze: o le ha de hazer. E no sola mente han de creer ambos: que ihesu christo en cuya virtud y a cuyo honor se pide y haze el miraglo: es poderoso para lo hazer por que es dios z ombre verdadero: mas avn es menester que el que pide el miraglo: crea z non dubda cosa alguna que aquel a quien le pide lo podra hazer en virtud de ihesu christo: y es menester que aquel que haze el miraglo o le ha de hazer: no dubde nada: que ihesu christo gelo otorgara: como cosa que es a gloria: looz y seruicio suyo. E assi dize nuestro señor abaxo que el que ouiere de hazer myraglo: tenga fee muy entera sin dubdar poco ni mucho. Non se de los articulos que todos somos obligados a creer: mas fe entera: que dios quiere que se haga aquel miraglo: por que es en ello seruido y glorificado. E asi dixo santiago que pidamos en fe sin dubdar cosa alguna. La qual fe. mas propiamente es fiuzia: o confianca. E vna manera de esperanza muy cierta. q̄ aquello se cumplira. Agora es assi q̄ aquel padre que pidio a los discipulos que su hijo fuese curado: no tenia esta fe. assi entera y cumplida. co-

mo era menester. Parece claro por la reprehensio que a el y a los otros hizo ihesu christo nuestro señor: diciendo les. O generacio incredula y peruerfa. Item parece por lo que el mesmo padre dixo despues a ihesu christo. Creo señor. mas tu ayuda ami incredulidad. Como si dixiese que creya: que gele podria sanar: mas que non lo creya tan cumplida mente como era menester para que non dubdasse nada. Tan bien es assy que aquellos discipulos no touieron entonces esta fe: fiuzia y confianca que a gloria de dios le curarian assy entera z cumplida z sin dubda ninguna como para ello era menester. Lo qual parece por q̄ tan biẽ dixo a ellos ihesu christo generacio incredula como a los otros. Item parece por que aqui les dixo clara mente. Non le podistes curar: por vuestra incredulidad. Quiere dezir por que non touistes aquella fe indubitada fiuzia z confianca z cierta esperanza: que en mi nombre z virtud le sanariedes. la qual es necesario que tenga todo aquel que ha de hazer algũ miraglo cada q̄ lo quisiere hazer. E si queremos saber de donde vino entonces a aquellos discipulos esta mengua de fe. y que non touiessen assi entera fiuzia z entera cõfianca como otras vezes: es de creer q̄ les vino de pẽsar q̄ no erã ellos tã acceptos y tã gratos a nro redẽpto: ihesu xpõ. pues auia lleuado consigo al monte a los otros tres discipulos: para se transfigurar an-

te ellos y mostrar les su gloria: y auia dexado aellos: como a menos dignos menos acceptos: y menos queridos. **E**s de saber lo segundo cerca de la dicha respuesta dada por nuestro redemptor ihesu christo: que para todo miraclo aprouecha mucho la oracion y el ayuno del que le pide y del que le ha de hazer. Por que la oracion alca el coraçon a nuestro señor del qual se ha de alcançar la virtud y la fe y confiança para le pedir que haga el miraclo. y el ayuno ayuda mucho para que el coraçon sea leuâtado y alçado a nuestro señor como lo es en la oracion. **E** si esto es menester: o muy prouehoso para qualquier miraclo: mucho mas sera prouehoso z como necessario para que se haga grand miraclo. Tal era este. **E**a aquel demoniado era alunado. z por esso estaua el demonio mucho apoderado enel. **E**a los alunados son mas dispuestos y mas aparejados por razon de aquella enfermedad: para q los demonios los atormenten y hagã enillos lo q quisierẽ. pmittiendo lo nro señor. Sin cuya permission no puedẽ hazer mal ni avna hormiga. Como es verdad que no pudo fathan fazer mas daño al santo job: de quãto nro señor le pmittio. **E**sin pudo la legion de los demonios avn que muy poderosa: entrar en los puercos: sin que ihesu christo gelo permittiesse. como es dicho arriba. **P**ues por que aquel moço demoniado era alunado: por esso era muy

graue de curar: por que estaua el demonio enel mucho apoderado. y por esso era menester oracion y ayuno para alcançar de nuestro señor q fuesse de alli alaçado. y fe y confiança entera con que esto se le pudiesse demandar. y con que esto se pudiesse mandar al demonio. **E** por q los discipulos ni oraron ni ayunaron como era menester: o por q no lo sabian hasta que agora les fue dicho. o por que no miraron enello: por esso no touieron la virtud. la fe y la confiança que era necessaria para hazer el miraclo. Cosa es mucho de notar para nos. que aprouechan mucho oracion y ayuno: y avn limosna: para que alcancemos de nuestro señor lo justo y lo honesto que auemos menester. **O**torque nos lo el siempre por su misericordia y bondad. **A**men. **C**omparo nuestro señor la fe al grano de xena be: o de mostaza: por que la fee es lo primero que auemos de tener para seruir y aplazer a nuestro señor: ca como dize el santo apostol: sin fe: imposible es plazer a dios. y por que es lo primero: parece cosa pequeña. **E**a los principios son pequeños en cantidad z grandes en virtud: o mas propia mente la comparo a aquel grano: por que la fee. que nos ha de saluar y la fee que de dios ha de alcançar lo que queremos. ha de ser ardiente z feruiente por caridad: tanto que es caliente y queme a nos y a los primos: como lo haze el grano de la mostaza marcado y q bran-

tado entre los dientes. **C**Mo se lee que los santos apóstoles trasladasen algún mote: mas ni por esto es cierto que no se hizo. por que no es todo escripto. Mas dixo nro señor q lo hiziesen: mas que lo podrian hazer cada que quisiessen. ocurriendo para ello oportuinidad de gloria y seruicio de nuestro señor y de utilidad al pueblo christiano: o ala conuersión de los infieles. o al aumento y enalçamiento dela santa fe catholica y dela religion christiana.

Capitulo. cccc. vj. De como nro señor jeshu xpo denúcio otra vez a sus sanctos discipulos: su passion y muerte y su resurrecion.



Ezen los sanctos euágelistas. matheo y marco y lucas. q yendo jeshu xpo nro señor y con el sus discipulos a galilea: les denúcio y dixo otra vez: q auia de ser dado en las manos de los óbres: y q le mararían. y q al tercero dia resuscitaria. **E** dicen q los discipulos no lo entendían ni sentían q queria dezir esto. **E** q fueron dello mucho entristecidos y temian dele preguntar cerca dello.

Tres vezes son ya con esta: las q nro señor ha denúciado a sus sãtos discipulos su muerte y passió: y su resurreció. **E** a gelo denúcio quando les pguero qen dizían las gētes: y qen dizían ellos q fuesse. y quando descendían del mote: en q se tráfiguro: y agora aq. Denúcia gelo assí amenudo. **L**o primero: por q se va allegando el

tiempo de su sagrada passió: y quiere que esté dello auisados y apercebidos por que menos se turben: y menos se escãdalizen: quando lo vieren. **L**o segundo por que conoscã y vean que padece de su voluntad: pues tanto tiempo antes lo sabe: y podria pueer como se excusasse: si no quisieste padescer. **L**o tercero por nos dar entemplo q amenudo pensemos y tratemos dela muerte especialmēte en qual quier prosperidad por q no es cosa que mas nos pueda aprouechar para que no nos ensoberuezcamos. **E**a como dize el glorioso doctor sant hieronimo. **L**igera mēte menosprecia todas cosas el q siēpre se acuerda q ha de morir

Dizia les nro señor juntamente su resurreció: por q se consolassen de oyr y saber de su muerte y passion. **M**as ellos non dexarã por esto de se mucho entristecer: por q le amauã muy tierna mēte. y no podían sofrir q ouiesse de sentir vn pelo de pena ni de daño: y mucho menos tan cruel passió y tan cruda muerte. **M**as podian sofrir sin pena su ausencia y apartamiento: ni por vn breue momento. **E** desta causa no entendían biē lo q nro señor les dezia cerca dello. por q como fuessen óbres simples. y no supiessen los secretos delas sanctas scripturas: no sabían la necesidad q auia de su passion y muerte para la redempcion del linaje humanal. **M**as sabian la utilidad que dello se seguiria a esse mesmo redemptor y nuestro y por esto dubdauan q se ouiesse de cóplir como gelo dizia. **M**as yo me

te creyendo como creyan que era hijo de dios biuo dios verdadero: a cuya soberana excellencia y magestad les parecia que derogaua mucho padecer aquello. Segundo parecio a sant pedro quando arriba le dixo: que no quisiessse dar lugar a ello zc. **C**ho le osauan preguntar nin hablar mas cerca desto: por que ya arriba auia reprehendido aspera mente a sant pedro: por que assomo ale retraher dello.

Capitulo. ccccc vij. De como estando ihesu christo en capharnaum principal cibdad de galilea pago el tributo por si z por sant pedro.



Rescuerda sant matheo que como ihesu christo y sus discipulos viniessen en capharnaum que era principal cibdad en aquella prouincia de galilea: llegaró los cogedores dlos tributos a sant pedro. y le dixerón. Nuestro maestro no paga el tributo. **E** respódió sant pedro. Assy es. **E** como entrassen en la posada. Ante vino ihesu xpo a sant pedro: z dixo le. **Q**ue te parece symon? Los reyes de la tierra. de quié reciben tributo: y pecho y seruicio. de sus hijos: o de los estraños? **E** dixo le pedro. De los estraños. **D**ixo le ihesu. luego libras son los hijos. **A**das porq non los escandalizemos: ve al mar: y echa vn anzuelo: y toma el primero pece q subiere y hallar le has en la boca vn stater q es vn pesate de oro: de plata: o cierto linaje de moneda: to

malo y dalo por mi y por ti. **C**hã de fue aq como siẽpre lo fue en todas cosas la humildad: mãse dũbre y paciencia de nõ señor ihesu xpo que como fuese hijo de dios verdadero y rey de toda la tierra y de todo el mundo: z no sola mente libre: mas el que verdadera mente libra z liberta z da libertad como adelante se dira a todos aquellos que son y han de ser libres: con todo esso se hizo subiecto: y por no escandalizar a aquellos cogedores: se hizo pechero y pago el tributo. q pagauan los pecheros. **C**hã gran cuydado touo z quiso que siẽpre touiessemos de euitar y excusar el escandalo de los pequenuelos. esto es de los que no se escandalizan de lo bueno de lo justo y de lo honesto: por su ppia malicia: mas por simpleza z poco saber como adelante sera dicho. y como ya arriba fue tocado. **C**hã vn en la manera de auer de donde se pagasse el pecho o tributo: se mostro ser dios verdadero y señor de toda criatura. **C**hã dando lo pagar por si y por sant pedro. por que sant pedro era vezino de aquella cibdad y tenia casa en ella: como arriba fue dicho en la curacion de su suegra. Lo qual non tenian los otros discipulos: y por esso non fue menester pagar por ellos. **I**hi sabian los cogedores del tributo: que ihesu christo ni sus discipulos no tenian cosa alguna. z que se mantenian de lymonas. z por q no lo sabia les parecia que alo menos ihesu xpo como cabe

gay principal de todos: deuia pagar el tributo.

Capitulo. ccccc viij. De como enseño ihesu xpo a sus discipulos: quié deuia ser mayor: 7 quien sera mayor enel reyno delos cielos.



Recuenta sant marchos que los discipulos tratauan entre sy viniendo por el camino: quien dellos seria mayor. **E** que como ya estouieffen en la posada: pregútoles ihesu chriso. que tractauan por el camino. y ellos callaron. **E** estado assentado: mando a los doze que se allegassen a el. 7 dixoles. Si alguno quiere ser primero: sera postrero: de todos y su sieruo. Sant matheo dize q̄ ellos preguntaron a nuestro señor quién seria mayor enel reyno delos cielos. y todo es verdad. **L**a primero tractaron y practicaró aq̄llo por el camino: y despues preguntaron esto y pudo bien ser: que despues q̄ nuestro señor les preguntó q̄ practicauan viniendo por el camino: y ellos callaron por q̄ no nosciero q̄ aq̄lla practica tenia alḡua presumption: y no era muy honesta: como parece por la doctrina q̄ alli les dio nro señor en la qual parece q̄ los reprehedia della: lo q̄l todo dize sant marchos entonces preguntaron a nro señor quien seria mayor enel reyno delos cielos seḡn dize sant matheo. **E** dicen sant matheo y sant marchos y sant lucas: q̄ entonces llamo nro

señor vn moçuelo y puso le en medio dellos: y abraço le 7 dixoles. **E**n verdad vos digo: que si no fuerdes cõuertidos. y hechos como moçuelos: no entrares enel reyno delos cielos. **E**l q̄ se humillare como este moçuelo: este es mayor enel reyno delos cielos. y el que recibiere avn tal moçuelo en mi nombre: ami recibe. y el q̄ ami recibe: no solamente recibe ami: mas recibe a aq̄l que me embio. **A**das el que escandalizare avn o destos muy pequeños que en mi creen despreciando le y no haciendo cuenta alguna ni mención del: mas le valdria que le atassen al cuello vna muela delas que traē los asnos en las atahonas o en los molinos. y que le echassen cõ enella en la hondura del mar. **P**ena es que se vsaua dar a alḡnos grandes malhechores en aquel tiempo. **A**lguna razon tenian los discipulos de tractar entresi quien seria mayor. por que alguna diferencia hazia nuestro señor entrellos. tractando a algunos mas familiarmente como lo hizo en aquella su gloriosa transfiguraciõ. y como lo hizo prometiendo a sant pedro las llaves del reyno delos cielos. q̄ avn que las prometieffe a el en persona de todos: prometialas a el principal mēte como ya fue dicho arriba. **E** avn por que les denunciava su passiõ y muerte: era razon de saber quien q̄ daria entrellos por mayor: sy por caso aquella auia effecto. y a pregunt

tañ quíe sería mayor en el reyno de los cielos: podía venir de buena parte. por que quien quiera deue saber como se puede alcãçar aquella gloria z bien andança: y como se puede auer mayor grado en ella. pues que es cierto q̄ ay en ella mayores y menores. y que non la alcançan todos por ygual como adelante se dira.

Dixoles nuestro señor que si no fuessen como moçuelos no entrarían en el reyno de los cielos por que tienen los moçuelos mucha innocencia. Son quitos de codicia: de inuidia. de odio y de rancor: de luxuria y avn de gula y de ociosidad q̄ nunca estan quedos. y mucho mas de presunpcion y de ambicion y de pensamiento y de deseo de tener honrras y dignidades. que avn non saben que cosa son. y avn son amigables. compassiuos. liberales. temerosos. vergonçosos. humildes y obedientes. y que con q̄quiera se contentan. Todas estas buenas condiciones y qualidades: o p̄piedades de los moçuelos y otras mas: han de tener: los q̄ han de entrar en el reyno de los cielos. y el que mas toniere dellas: sera allí mayor. y señalada mēte el que touiere mas humildad. La esta es la que entalça como muchas vezes lo dize n̄ro señor. Verdad es que la caridad es lo que principalmente merece la gloria del cielo. y la que haze mayores y menores en aquel reyno: mas aquella se ayuda de todas las virtudes para

merecer lo. y señalada mente dela humildad. **E** assi dize el santo apostol: que la caridad es paciēte y que non se hinche de viento. nin es ambiciosa. **A**lduy cosida z muy medida anda la humildad con la caridad. La quanto alguno mas ama: tanto mas se humilla a tener en mucho al que ama. y a hazer su voluntad y a padecer y suppoitar todas mēguas z fatigas por su amor. **D**e manera que dize sant gregorio que quanto amamos: tanto suppoitamos. y por que ninguno amo a dios tanto como ihesu christo en quanto ombre: por esso fue ninguno tan humilde z tan obediente: z por esso ninguno tan entalçado: y despues del: su muy sancta z muy gloriosa madre. **M**ota el glorioso doctor sant hieronimo. q̄ conuenible mente tractauan en el camino quien sería mayor: por que assi como el camino tiene comienço y cabo. y quanto mas va andando tanto mas se llega al cabo. y non sabe ombre en que día sera acabado: assi lo haze la dignidad y la honrra desta presente vida. **E** dize que conuenible mēte enseñó ihesu christo la excellencia y el merecimiento dela humildad estando assentado en la posada por que la honrra z dignidad: da deffassosiego y trabajo: mas la humildad da assosiego reposo y descansio. **D**e dize theophilo quanto vale la humildad: q̄ assi haze y appareja casa y morada: a toda la s̄ta tri

nidad. **La** dize aqui ihesu christo q̄ el que se humilla como el moçuelo y el que no desprecia al pequenuelo: átes se humilla ale recibir y apofentar y agafajar por amor de nuestro señor: que a esse mesmo señor recibe: y al padre que le embio. **E** por el contrario guay de aquel q̄ le escandaliza. y menosprecia. y le da causa o occasion que haga o padezca lo q̄ no deue hazer o padecer zc̄.

Capitulo. ccccc ix. De como enseñó ihesu christo que deuenos mucho esquiuar y huyr de escandalizar a ninguno.



Añadio ihesu christo alo suso dicho: z dixo **Grand** daño viene al mūdo delos escādalos. **N**ecessario es que vengā. y guay de aquel ombre por quien viene el scandalo. Si tu mano o tu pie te escandaliza: corta le y echale de ty. **La** mejor te es entrar enparayso māco o coro: que con dos manos z con dos pies yr al infierno. a aquel fuego perdurable. adonde el gusano delos dañados non morira: ni el fuego se apagara. **E** si tu ojo te scandaliza: sacale z echale de ty. **La** mejor te es entrar enel reyno de dios con vn ojo: que yr al fuego y alas penas del infierno con dos. **La** todo sera salado con fuego. y todo sacrificio sera salado con sal. Buena es la sal. **Adas** si fuere sin sabor z sin prouecho: con que la adobares. **Qued** en vos sal: y aued paz entre vos. **Dizē**

sant marchos z sant iuchas: que dixo entonces sant iuan. **Ad**astro: vimos a vno que en tu nombre echaua los demonios: y defendimos gelo. **E** dixo ihesu christo. **N**on gelo estozues. ca ninguno puede hazer miraglo en mi nombre: y dezir luego mal de mi. **El** que no es contra vos: con vos y por vos es. **Quien** quier q̄ vos diere vn vaso de agua fria en mi nombre por que soes de ihesu christo: yo vos digo que non perdera su galardón. **Et**ed que non desprecies avno destos pequenuelos. **La** vos digo que los angeles dellos en los cielos: siempre veen la cara de mi padre que es en los cielos. **Qu**ino el hijo dela virgē a saluar lo que pereciera. **Que** vos paresce? **Si** touiere vno cien ouejas. z se apartare o perdiere vna dellas: non dera las nouenta z nueue enel mōte. y va a buscar la que se perdio: **E** si acaesce que la halla: digo vos que se goza mas con ella: que cō las nouenta y nueue que no se perdieron. **E** assi no es la volūtad de vuestro padre que es en los cielos: que perezca vno destos pequenuelos. **Al**gunas cosas delas q̄ aqui ha dicho nuestro señor han menester alguna declaracion. **Lo** primero que no se puede excusar que enel mundo no aya escādalos z turbaciones z pecados. **La** escādalo quiere dezir en tropieço. z cosa no buena. q̄ haze o dize algūo q̄ da causa o occasiō de pecar. y escādalo gere dezir el mal: o el pecado que alguno comete por

la causa: o occasion q̄ otro le dio pa-
 ra ello. P̄ues quiere n̄ro señoꝝ iesu
 cristo q̄ nos guardemos mucho de
 hazer: o dezir cosa q̄ pueda dar cau-
 sa o occasion de pecar: mayor mēte
 a los simples z ignorantes: q̄ no pe-
 caria si no les diessemos causa o oc-
 casion dādoles mal exemplo y pro-
 uocādoles a hazer lo semejante por
 el mal q̄ dezimos o hazemos. **D** dā-
 doles causa que murmurē delo q̄
 justa mēte dezimos o hazemos: por
 que no son informados de nuestra
 intencion. ni de como es justo y ho-
 nesto: aquello que dezimos o haze-
 mos ante ellos o conellos o contra
 ellos. **E** si son personas sabidas y
 maliciosas: que por su malicia se tur-
 ban z indignan z iuzgan y murmu-
 rā del biē que dezimos o hazemos
 y por su malicia tomā dello occasiō
 para hazer o dezir algū mal contra
 nos o contra quien quiera: ya no los
 escandalizamos nos: mas escanda-
 liza los su malicia. **E** por esso no au-
 emos de curar dellos: como ya fue di-
 cho arriba del escandalo de los fari-
 seos. **E** lo segundo es: que no ge-
 re nuestro señoꝝ dezir aqui que real-
 mente cortemos la mano o el pie aū
 que es verdad que se la corto sant le-
 on papa por q̄ le escandalizo y le cau-
 so alguna temptacion dela carne be-
 sargela vna muger. **I**si quiere q̄ real-
 mente saquemos el ojo. aū que es
 verdad que vna santa monja se los
 hizo sacar ambos: por que vn gran
 principe se enamoro della z procu-
 rava dela auer: a causa que tenia

muy lidos ojos. **L**o qual es de loar
 por que es de creer que lo hizieron
 por inspiracion de dios. mas no es
 de remedar: si no touiessemos aq̄lla
 mesma ispiraciō. **P**ues no gere n̄ro
 señoꝝ aq̄llo mal q̄ere q̄ tēgamos tā-
 to cuydado d̄ euitar y huyr d̄ escā-
 dalizar a otros y a nos mesmos: q̄ e-
 uitemos y excusemos de hazer cōla
 mano ni conel pie ni conel ojo nin
 con otro miembro algūo: cosa que
 anos o a otros pueda mouer a pe-
 car. **E** aū quiere dezir que si nos
 escandalizan z nos son causa: o oca-
 sion de pecar nuestros parietes: nu-
 estros amigos y nuestros familia-
 res y seruidores q̄ son anos como
 manos o como pies o como ojos o
 como otros miēbros de nuestros
 cuerpos en todo y para en todo lo
 q̄ los auemos menester: q̄ los apar-
 temos y desechemos de nos. **E** a
 mejor es que vayamos a parayso:
 sin nos ayudar dellos: que al infier-
 no ayudādo nos dellos. **E** lo ter-
 cero es de saber. que no sola mente
 nos auemos de guardar de peccar
 mortal o venialmente porque non
 escandalizemos. ni sola mente nos
 deuemos a esta causa de abstener y
 dexar de hazer las cosas que de su-
 yo no son malas nin buenas: como
 son lauarnos: peynar nos. hazer la
 barua y cosas semejantes: mas aū
 por no escandalizar auemos de so-
 bre ser ēlas cosas buēas y loables.
 aū que sean de mucha perfecciō:
 las quales no somos obligados a
 hazer: por q̄ son de consejo y no de

se corto el pie

Av

Av

mãdamiẽto. ni nos obliga alas fazer el estado o p̃fessiõ q̃ tenemos: z aue mos las de dilatar: hasta q̃ informe mos a los q̃ dellas se escãdalizarian. de como es biẽ q̃ las hagamos. y q̃ es buena ñra int̃ciõ y q̃ no se deue ðillo escãdalizar. Mas si esto fecho se quisieren toda via escandalizar: sera suya la culpa. y non las deue mos por esso dexar. **E** ðue ser cada vno auisado: que ninguno deue de zir vna liuiana mentira quanto qui er que sea sin daño del proximo nin cometer otro ningun pecado veni al por pequeño que sea: por excusar que otro o otros no cometan qual quier peccado mortal: por que gra ue que sea. **E** a como dize el sancto apostol: no es de hazer mal: porque dello se sigue bien. **O** quanto deue mirar z notar esto los galanos y gẽ tiles õbres. y las mugeres: q̃ se vistẽ z se atauia y affeytan: avn que nolo hagã cõ mala int̃cion: ni por pare cer bien de mala pte a p̃sona algũa. **E** a es cierto q̃ avn que su int̃cion no sea mala: y avn q̃ sea buena: no se puede excusar. q̃ algũas p̃sonas no seã dello y por ello escandalizadas. y puocadas a pensamiẽtos y a des seos malos. **E** aducho es escuro a que fin o aq̃ p̃posito dize aqui nue stro seño: q̃ todo aq̃llo que dize de la sal. **E** lo q̃ mas parece es lo q̃ dize el venerable doctor beda. q̃ la sal si gnifica z gere aqui dezir sabiduria. porq̃ como la sal da sabor y cõserua de gusanos y de corrupciõ: assi la sa biduria da discreciõ y guarda de ca er en errores q̃ mereciã aq̃lla pena del inf̃erno de q̃ aq̃ es dicho. q̃ el gu

quo sea de
mentir.
ni haax p̃.
cada uenial

sano ðillos no morira. q̃ es el remoz dimiẽto ðla cõsciẽcia ðlos dañadoz dẽtro de si mesmos. y esta sabiduria ha de ser en nos mediãte la caridad y amor de dios y del p̃rimo q̃ es aq̃ nõbrada por el fuego. cõel q̃l se haze la sal. y dize aq̃ ñro seño: q̃ esto fue dado aentẽder: mãdando se ã la ley de moysen. q̃ en todo sacrificio posi essen sal. **E** añade q̃ es buena la sal. gere dezir q̃ es p̃uechosa: si non es corropida z sin sabor. y assi es buẽa la sabiduria: q̃ cõserua la paz y el buẽ amor: vitãdo y huyẽdo y aptando todo escãdalo. **E** este p̃posito hi zo sant juã aq̃lla p̃regũta. por ver si auia errado en defender a aq̃l q̃ no era discipulo de jesu xp̃o: q̃ no lãca se los demonios ã su nõbre. z dize jesu xp̃o q̃ si: por la razõ ya dicha. **E** a no es necessario q̃ algũo sea discipu lo verdadero ð jesu xp̃o pa q̃ merez ca gualardõ el q̃le recibiere o le hizi ere algũ biẽ por su amor: mas basta q̃le recibã o le hagã bien porq̃ tiene nõbre de discipulo. z q̃ so aq̃l nõbre de discipulo le dẽ si gera vn vaso ð agua fria q̃ no puede ser cosa mas si ple ni menor. **E** assi bastaua q̃ aq̃llo q̃ este hazia lo hiziese en nonbre de jesu xp̃o y como su discipulo: avn q̃ no lo fuese. **O**nde dize sant crisosto mo. q̃ no mira tãto ñro seño: alo q̃ se da: o alo q̃ se haze: q̃nto mira ala int̃ciõ y ala volũtad cõ q̃ se da y cõ q̃ se haze. **E** replica ñro seño: y tor na a ðzir q̃ veamos y miremos q̃ no despciemos ni escãdalizemos avno de sus peq̃ñuelos: pues sõ de tãta di gnidad: q̃ los guarda y administra los ãgeles ðl cielo q̃ siẽpre veẽ la ca

ra de dios. y pues vino el en propria persona vestido de nuestra humanidad a los buscar y apadecer por ellos: como va el pastor a buscar la oveja perdida etc. Dóde parece clara mente que deuenos a los angeles del cielo mucho amor y mucho honor y agradescimiento: pues somos por aquí ciertos: que seyendo criaturas tan excellentes y así bien aueturados como lo son: nos guardan y administran y gujan y enderecan y ayudan quanto pueden: para que cósiguamos aquella mesma bien andança que ellos tienen. y para que fuyamos criados como ellos y así razonables como ellos lo son. segund que lo dize el santo apostol en la epistola ad hebreos. Ya lo que deuenos a nuestro señor: porq̄ nos crió. y mal por que nos redimio: no tiene nonbre. nin cuenta nin razon. Plega le dar nos gracia que le siruamos como podemos: ya que no le podemos seruir quanto deuenos Amen.

Capitulo. ccccx. De algunas altercaciones que recueta sant juan que ouo jesu christo con los judios en hierusalem en la pascua delas cabauelas.



Ize sant juan en el capitulo septimo. que despues de aquellas cosas que arriba reconto: andaua ihesu christo y conuersaua en galilea. E non q̄ria venir a estar en judea: por que le querian matar los judios. E

dize que era acerca la pascua de los judios que se llama delas cabauelas. la q̄l comun mente se celebraua al fin del mes de setiembre. E dixerón le sus primos. Passa te de aquí y vete a judea. por que tus discipulos que alla tienes: vean las obras y miraglos que hazes. La ningño quiere ser publicado y conosciado: por las obras que haze en escondido. Pues tales obras hazes: manifiesta te al mundo. Dizianle esto sus primos: por que avn no creyan enl complida mente. Ni sabian ni alcãcauan avn los misterios de su vida y de su vida. Respondio les ihesu christo. Así tiempo avn no es venido: conuiene saber en q̄ he de padecer y ser glorificado: y al mundo manifestado. Mas vuestro tiempo siẽpre es aparejado: y puedes yr alla quando quierdes. Por que no puede el mundo aborrecer por agora a uos: como aborrece a mí. porq̄ digo y predico que sus obras son malas. Sobid vos a este dia dela fiesta. E yo non sobire a este dia: por q̄ mi tiempo no es conplido. E como dixesse esto: quedo se el en galilea: y subieron sus primos ala fiesta. y el subio despues quasi escondidamente. Pues buscauã le los judios en la fiesta y dizian. Adonde es aquel? E auia del gran murmurio en el pueblo. La unos dizian que es bueno y otros dizian que no: mas engaña a los pueblos. Pero nigño hablaua bien del en publico: por miedo d los judios. Demediados ya los dias

dela fiesta: subio ihesu christo al tē-
 plo. y enseñaua. E marauillauan se
 los judios z dizian. Como es letra
 do este: sin auer apprendido: Respō
 dio les ihesu christo z dixo. Asi do
 trina no es mia: mas es del que me
 embio. Si alguno quisiere hazer su
 voluntad: couoscera dela doctrina:
 si es de dios: o si hablo yo de mi mes-
 mo. El que habla de si mesmo: bus-
 ca z quiere su propio looz. Mas el
 que quiere la gloria de aquel que le
 embio: aquel es verdadero z no es
 enel iniusticia. Desid. Non vos dio
 moysen la ley: z ninguno de vos la
 guarda: porq̄ me q̄res matar: Res-
 pōdio le el pueblo z dixo. Demo-
 nio has. Quiē te quiere matar: Res-
 pōdioles ihesu christo z dixo les.
 Una obra hize. y todos estaes mara-
 uillados. Por esto vos dio moysen
 la circuncision: no por que es de mo-
 ysen: mas por que es de los padres.
 z circuncidaes al ombre en sabado.
 Si la circuncision rescibe ombre en
 sabbado. por que no se quebrāte la
 ley de moysen: que manda circunci-
 dar al ochauo dia: enfañaes contra
 mi. por que hize sano a todo el om-
 bre en sabado: Non queraes juzgar
 segun la cara: mas juzgad justo juy-
 zio. Pues dizian algunos de los de
 hierusalem. Non es este el que quie-
 ren matar: Cōd como habla publi-
 ca z abiertamente: y no le dicen na-
 da. Por vētura han conosciado los
 principes la verdad. q̄ este es el me-
 sias: Mas este sabemos de donde
 es: pero del messias quando viniere

no sabe ninguno de donde sea. En-
 tonces clamaua ihesu christo ense-
 ñando enel templo z dizia. Conos-
 ces me z sabes de donde so: y no vi-
 ne de mi mesmo: mas es verdade-
 ro el que me embio. al qual vos no
 conosces. Mas yo conozco. E si
 dixiere que no le conozco: sere min-
 troso como vos. Pues digo q̄ le co-
 nozco: por que del recibí el ser que
 tengo. y el me embio. Querian lo
 prender. mas ninguno puso las ma-
 nos enel. por que avn no era veni-
 da su hora. Muchos dl pueblo cre-
 yeron enel z dizian. Quando vinie-
 re el messias: hara mas señales que
 este haze: ¶ Algunas cosas son de
 notar eneste capitulo: z algūas son
 de aclarar. Es de notar: que excusa-
 ua ihesu christo de yr a judea porq̄
 le querian matar: no por que huya
 dela muerte avn que como quiē te-
 nia verdadera humanidad la temi-
 esse: mas por dar anos licencia dela
 excusar si quisiere: quando no
 es necesario q̄ la recibamos. ¶ Itē
 es de notar para que non se turben
 los que tienen algun officio o algū
 regimiento publico ecclesiastico o se-
 glar: si algunos murmuran y se des-
 agradan dellos: ca por buenos que
 sean los oficiales o gouernadores
 z por bien que lo hagan: no son tan
 buenos como ihesu christo. enel q̄l
 no auia ni nunca ouo defecto algu-
 no. ni lo auia en cosa que dixiēse. ni
 en cosa que hiziesse: pero vnos dizi-
 an que era bueno: y otros dizian que
 non lo era. ¶ Son de aclarar quā-

tro cosas. La primera: que la doctrina de jhesu christo era suya. y no era suya. Era suya: porq̄ el la daua y el la enseñaua. y no era suya: por q̄ enseñaua lo que le mando enseñar su padre celestial que le embiara. La segunda cosa que ha menester alguna declaracion es: que reprehende muy bien nuestro señor a los judios. que le calūniaban y le queriā matar por q̄ sanaua a los enfermos en sabbado diziendo que le quebrantaua. La ellos dauan en sabbado la circuncision quādo acaescia que fuese sabbado el ochauo dia del nacimiento del niño. porque assi fue mā dado por dios al patriarcha abraham: que al ochauo dia fuese circūcido el niño. Mas no quebrantauan por esso la ley de moysen q̄ tan estrecha mente mandaua guardar el sabbado. ni ellos se teniā por quebrantadores della: como quier que aquel mandamiento dela circuncision fuese dado al patriarcha abraham: y no fuese dado principal mente en la ley de moysen. La tercera cosa es: que aquel juzga segun la cara: que juzga por agradar: o lisongear a la persona. Del que juzga por lo que parece de fuera y a primera vista. La quarta: que non estaua muy claro en la ley nin en las prophetas: de dōde auia de ser el messias. Por que algunos dixierō que seria llamado nazareo: o nazazeno. y el propheta micheas y otros dixerō que nasceria en bethleem. como ya arriba es dicho. y como se dira luego en

el siguiente capitulo. E ysayas dixo que ninguno podria contar su generacion.

Capitulo. ccccc xj. De otras cosas que continua sant juan que passaron en aquella pascua en hierusalem entre ihesu christo y los judios.



Añade sant juan en el dicho capitulo. que como los phariseos y los principales de los judios viesse como muchos del pueblo alabauan a ihesu christo y a su doctrina: y creyeron en el: como fue dicho al fin del capitulo precedēte: embiō ministros a que le prendiesse. E como aquellos viniessen adonde ihesu christo estaua: hallaron ay mucha gente. E dixo jhesu xpo. A vn poco tiempo esto con vos: y vo al que me embio. buscaes me: y no me hallares. La adōde yo so: vos no podes venir. Dixerō entonces los judios vnos a otros. Adōde ha de yr: que dize que no le hallaremos? Por ventura ha de yr a enseñar las gētes que por el mūdo estan derramadas? Que quierē dezir aquellas palabras que dixo: buscarme es y no me hallares. y adōde yo so: vos no podes venir? En el dia grande dela fiesta que era el postrimero: estaua jhesu christo y clamaua y dizia. Si algūo ha sed: véga ami y beua. El q̄ en mi cree como dize la scriptura: rrios saldrā de su vientre de agua biua. Esto dixo el spū q̄ recibiriā los q̄ creyessen en el. La no

era el spiritu dado: por que avn no era ihesu christo glorificado. Pues como aquella gente oyese estas palabras: vnos dizian. Este es verdadero propheta. Otros dizian. Este es el messias. Otros dizian. Y de galilea viene el messias? Como. no dize la scriptura que del linaje de dauid y de bethleem castillo adonde era dauid: viene el messias? De manera que auia dissensio en el pueblo que alli era. E algunos dellos le quisierã prender: mas no echo niũo mano del. Pues vinieron los ministros q̄ fueran ale prender: a los obispos z phariseos. E preguntaro les. Como no le trahes? Respondierõ los ministros. por que nunca ombre assy hablo: como este ombre habla. E dixerõ les los phariseos. E ya vos venis engañados? Por ventura cree en el alguno de los principales: o de los phariseos? No cree en el si no el pueblo maldicho: q̄ non sabe la ley. Dixo les entonces nicho demo. aq̄l que vino ael la noche. el qual era vno de aquellos principales. Por ventura nuestra ley juzga al ombre sin le oyr primero. z sin auer conosci- do que haga? Respondierõ le z dixerõ. E por ventura eres tu galileo? Escodriña z rebuelue con diligencia las escripturas: y vee: que de galilea non se leuanta propheta. E tornarõ se cada vno en su casa. **C**U quello es mucho de notar en este capitulo: que non era dado el spiritu sancto assy visible mente y en aquella habundancia de dones y de gra-

cias. assy gratũ facientes como gratis datas. y assy en los sacramentos como sin ellos: antes que ihesu christo viniesse z padesciesse y resuscitasse y subiesse a los cielos: como fue y es abondosa mente dado despues que ihesu christo padescio y fue glorificado seyendo assentado ala diestra del padre. La esta ventaja y acrecentamiento y habundancia de gracias: era deuída a este tiempo. de tanta caridad. y de tanta claridad. Tiempo de muy gran caridad: por que no pudo ser mayor que venir a padecer y realmente padecer por nos: el fijo de dios dios verdadero vestido de nra humanidad. Este fue el mayor amor q̄ nuestro señor nos pudo tener: y el mayor don q̄ nos pudo dar. La como el mesmo dixo y como se dira adelante: no ay mayor caridad: q̄ poner la anima por el amigo. Non pudo ni puede ser cosa: que mas nos prouoq̄ ni nos pueda puocar ale amar. Es otro si este tiempo de grand claridad: por que nos reuelo ihesu christo luz verdadera el misterio dela santa trinidad y el misterio de su sagrada icarnacion. y la manera en que mas qere ser seruido y aplazido: z la gloria d los buenos y la pena de los malos y otras muchas cosas tocantes a esto: y dependientes dello. z annexas z conneras a ello. Lo qual todo estaua primera mēte occulto: muy escuro y escondido: como ya arriba es dicho. z como adelante se dira. Pues como el spiritu sancto sea amor

y don de dios nuestro señor: y manifestador del verbo diuino hijo de dios uiuo: segun q̄ el verbo lo es del padre eternal: en este tiempo de tanta caridad z claridad: z no en otro de uia ser dado assi abondosa mente: como se da en los sanctos sacramentos z por otras maneras. Verdad es q̄ todos los patriarchas z prophetas z todos los creyentes que antes fueron: creyeron y esperarón esto. Mas de vna manera alumbra y escallenta: y agrada y conorta el sol z otra qualquier cosa quando es esperada: y de otra manera quando nos es presente y la tenemos y poseemos conplidamente. **C** Tambien es mucho denotar el buen consejo de nichodemus. que ninguno sea juzgado sin que primero sea oydo: y sin que se aya conosciemento de sus obras. Y tenes de notar que avn que lo dixo assi clara mente: mas dio a entender nichodemus. que habluauan falsa mente en dezir que de los principales z de los phariseos ninguno creya en el pues creya el: que era de ellos. **E** lo que dizen que el gran propheta que esperauan no auia de venir de galilea. por q̄ auia de nacer en bethleem ciudad de dauid. la qual era en iudea: verdad era: mas no se quitaua por esso: que no podiesse ser criado y avn concebido en nazareth: ciudad de galilea. segund que todo concurre en ihesu christo que era este verdadero propheta. y verdadero messias. La fue concebido z criado en nazareth: y nascido en bethleem.

segund que ya es dicho arriba. De donde parece que lo auia mirado mejor nathanael. quando dixo arriba que avn de nazareth: podria salir algo de bien: leyendo lo asertiuo.

Capitulo. cccccxij. De como no condennó ihesu christo ala muger tomada en adulterio.



Eze sant iuan: que se fue ihesu christo al monte oliuete. y q̄ de mañana boluio al templo. z que vino ael todo el pueblo. z q̄ asentado los enseñaua. **E** los maestros dela ley z los phariseos: traxieron vna muger tomada en adulterio: y posierón gela delante. z dixierónle. Maestro. Esta muger fue agora tomada en adulterio. haziendo maldad asu marido. **E**n la ley nos manda el señor q̄ alas tales apedreemos. **T**u que dizes? **E**sto dizian tentando le por le poder acusar de quebrantador dela ley si por la mucha misericordia q̄ predicaua: la mandasse soltar. **C**omo si quando dixo bien auenturados son los misericordiosos: no dixiera juntamente bien auenturados son los que han hambre y sed dela justicia. y bien auenturados los que por hazer iusticia: padecen persecucion. **E** quando dixo que fuessemos misericordiosos como lo es el nuestro padre celestial que haze salir su sol sobre buenos y malos: primero dixo que habiudasse nuestra justicia mas que la de los maestros dela ley y q̄ la de los phariseos. **P**ues oyda aq̄

La demanda: inclinose ihesu chris-
 to z abaxose a escriuir con su dedo
 en tierra. Mas como ellos perseue-
 rassen en la pregunta: enhestose: z di-
 ro les. **E**l que de vos es sin pecado
 tirele la primera piedra. **E** torno se
 abatar z a escriuir en tierra los pe-
 cados delos que la acusauan segun
 dizen algunos doctores: por q̄ ouie-
 ssen confusio z verguença dela
 accusar: seyēdo ellos assi malos co-
 mo lo eran z no podiessen preten-
 der ignorancia: o oluido de sus pe-
 cados. Oyēdo ellos aq̄lla respue-
 sta y sentēcia: salieron se vno tras o-
 tro. comenzando delos mas ancia-
 nos z mayores. y q̄do solo: y la mu-
 ger alli delante del. **A**lçose entōces
 ihesu chris to z dixo ala muger. **A**dō
 de son los que te acusauan? **N**inguno
 te condemno. **D**ixo ella. Señor
 ninguno. **D**ixo le ihesu chris to. **N**i
 yo te condēpnare. **E**le z de aqui ade-
 lante no quieras peccar. **E**s mu-
 cho de notar de aquella sentēcia
 de nuestro señor: que no deue acu-
 sar ni juzgar el peccador al peccador.
Mayor mente quando el peccado
 del que acusa: o del q̄ juzga es pu-
 blico. y señaladamente si es de aq̄l
 mesmo linaje de peccado. Como si
 el robador: acusasse o juzgasse al ro-
 bador: y el perjuro al perjuro: o el
 adultero al adultero. como lo dize
 el apostol en la epistola ad romanos
 en el segūdo capitulo. y avn que no
 sea publico el peccado del que accu-
 sa o del que juzga: dizen que pecca: si
 non acusa o juzga. auiendo confu-

sion y conpunciō en si mesmo: de co-
 mo seyendo el peccador: y merecien-
 do ser acusado: o condenpnado: le
 trae la suerte aque acuse: o conde-
 ne a otro. **E**s otrosy mucho de
 notar la clemencia del saluador: q̄
 asi supo dar manera como sin offen-
 sa dela ley y dela justicia: alcançasse
 misericordia z fuesse libre aq̄lla pe-
 cadora muger. **T**an biē es de no-
 tar aqui. q̄ quando cessa el acusador:
 ha mas lugar la clemencia del juez.

**Capitulo. ccccc. xiiij. De algunas co-
 sas que nuestro redēptor hablo en
 el lugar en que se recogian z guar-
 dauan los thesoros z las limosnas
 z depositos del templo. El qual lu-
 gar en griego es dicho gazophilacio.**



Iste sant juan en el di-
 cho capitulo. que di-
 to ihesu chris to. Yo
 so luz del mūdo. **E**l
 que me sigue: no an-
 da en tinieblas. mas aura lunbre de
 vida. **E** dixerō le los phariseos. **T**u
 de ti mesmo das testimonio: y por
 esto tu testimonio no es verdadero.
Respondio ihesu chris to z dixo les.
E si yo do testimoio de mi mesmo:
 verdadero es mi testimonio. por q̄
 se de donde vine: z adōde vo. **M**as
 vos ni sabes de donde vengo: nin-
 ado vo. **V**os juzgades segun la car-
 ne. mas yo no juzgo a ninguno. **E**
 si yo juzgo: mi iuzgio es verdadero
 por que no so solo. mas yo y el pa-
 dre que me embio. y en vuestra ley
 es escripto q̄ el testimonio de dos
 ombres es verdadero. yo so el que

do testimonio de mi mismo. y el padre que me envia da testimonio de mi. **E** dezian le: adonde es tu padre? Respondio ihesu christo. Ni conozco a mi ni a mi padre. Si a mi conociessedes: por ventura conocerias a mi padre. Estas palabras hablo en el gazofilacio que es el lugar ya dicho: enseñando en el templo: y ninguno le prendio: por que aun no era venida su hora. **T**odo miraculo y toda buena obra que hazia ihesu christo: atribuia a su padre celestial por que es verdad que ihesu christo en quanto dios: tenia y tiene de dios padre comunicada la esencia y el ser de dios y la virtud infinita para obrar como ya arriba es dicho. y en esta manera es verdad que todo lo que el hazia en quanto dios: hazia con el juntamente su padre celestial. **I**tem todo miraculo y todo lo que hazia: juntamente lo hazian el padre y el hijo y el spiritu sancto: por que todas tres personas tienen vna esencia diuina que les es principio y razon de todo lo que obran fuera de si mismas: segund que ya arriba es largamente tocado y tractado. y en esta manera es verdad que quien no conociesse al hijo: no conoceria al padre. y que quien conociesse al hijo conoceria al padre: por que como tengan vna mesma esencia y sean vn dios verdadero y no dos dioses: conocido o no conocido el vno: es conocido o no conocido el otro. **E** aun quanto al ser personal es verdad: que conocida o no co-

nocida la vna persona: es conocida o no conocida la otra. Por que como sean constituydas por sus propiedades relativas y aqstas tengan de dependencia y respecto vna a otra: no puede ser: ni ser conocidas o no conocidas la vna sin la otra. Mas lo que hazia o padescia ihesu christo en quanto ombre o en quanto tal ombre: solo el hijo de dios lo hazia y padescia. porque a solo el hijo y no al padre ni al spiritu sancto: era ayuntada aquella humanidad en vnidad de persona. **E** por que esto es mas para letrados: baste lo dicho. **E** aquesto y todo sea siempre sometido ala correctio y emienda de los que mas saben. **E** dize sant juan que les dixo otra vez ihesu christo yo vo y buscais me: y en vuestro pecado morires. **A**ldo yo vo: vos non podes venir. **D**ezian entre si los judios como ombres cegados de passion de odio y de inuidia. por ventura matara assi mesmo porque diz: ado yo vo vos no podeys venir? **E** dezia les. Vos de abaxo soys: y yo de alto. Vos soys deste mundo: yo no so deste mundo. **D**ize vos que morires en vuestros pecados. por que si no creyerdes que yo so. conviene saber como hijo natural de aquel que dixo a moysen yo so el que so: y consubstancial a el. y messias verdadero en la ley y en los pphetas prometido segund que mis obras dello dan testimonio: morires en vuestro pecado de infidelidad. **P**ues oziã le los judios. **T**u quen eres?

dize les ihesu christo. principio: o comiço. y que hablo auos. Muchas cosas he de hablar y de juzgar de vos. mas el que me embio es verdadero. z yo las cosas que del oy: hablo al mundo. **E** no conoscieron q̄ dizia que su padre fuesse: y era dios **C** Principio es y deue ser creydo ihesu cristo: de todas las cosas visibiles z inuisibiles: como sea hijo verdadero y natural de dios biuo. **Y** vn principio de todas las cosas cō el padre z con el spiritu sancto. **E** como es dicho y declarado arriba: omnia per ipsū facta sunt: et sine ipso factum est nichil. **D**ixo mas: y q̄ hablo auos: como si dixiesse. So el verbo diuino mediante el q̄l fuerō z son hechas todas las cosas. quia ipse dixit z facta sunt. z dixit fiat lux: z facta est lux z c̄: el qual verbo diuino vestido desta humanidad: hablo auos aq̄llas cosas que oy y recebi de mi padre verdadero dios. **D**ize aqui alcuy no doctor. q̄ oyr del padre: es ser del padre. porq̄ de aq̄l tiene la audiēcia: de quiē tiene la essencia. **E** dize sant augustin. Da gloria al padre seyendo ael ygual. y quiere le dezir. yo do gloria a aq̄l cuyo hijo so: assi como tu eres soberuio cōtra aquel cuyo eres seruo. **E** dize mas sant augustin. hablar dios padre a dios hijo: es engēdrar le. y no es otra cosa enseñarle: sino engēdrar le sabio. **E** como sea simple z sin cōposicion alguna la essencia diuina: z simple z sin composicion la natura dela verdad que es el hijo:

esso se es al hijo de dios ser: que saber. **E** como dios padre engēdrā dole le dio que fuesse: assi engēdrā dole: le dio que supiesse. **E** dize mas sant augustin. que porque conocia ihesu christo que entre aquellos a quien agora hablaua auia algunos que se cōuerterian y creeriā en el despues de su muerte z passio z gloriosa resurreccion: por esso añadió esto que luego dize sant iuan: q̄ les dixo ihesu cristo. **Q**uādo ouierdes enalçado al hijo de ombre: esso es al hijo dela virgen que lo yo: entonces conosceres que yo tengo ser perfecto sin falta alguna: z sin ningun mouimiento: segūd crees que le tiene dios verdadero. porque es verdad que le tiene tal. **E** conosceres: que de mio no hago cosa. mas que como me enseñó el padre: assi hablo. y el que me embio es conmigo. z no me dero solo. porque yo hago siempre las cosas que ael plazen. **E** añade sant iuan que hablādo ihesu christo estas cosas: muchos creyeron en el. **D**ize aqui crisostomo: que es mucho de notar. que oyendo le estos las cosas altas de su diuinidad que primero dizia: no creyeron en el. y oyendole agora las cosas bajas de su humanidad cales dixo que le auian de enalçar en la cruz z c̄. creyeron en el. **A**ssi que por las cosas hūildes y bajas: auemos de venir alas altas tan bien en el creer y en el entender. como en el obrar y en el merescer. **E** dize mas. que a vn que estos creyeron agora: pero

que no permanescieron: como parece en el siguiente capitulo.

Capitulo quinientos e quatorze.
De otras muchas cosas que dize sant iuan que passo ihesu ch:isto con los judios.



Continua sant iuan e dize. que dize ihesu ch:isto a aquellos judios que auian creydo. Si vos permanescierdes en my palabra: verdadera mente seres mis discipulos. e conofceres la verdad. e la verdad vos librara. Respondieronle. Linaje de abraham somos. e a ninguno jamas seruimos. Como dizes tu. seres libres? Grand metira dixeron. ca siruieron en egypto: y en babilonia. y avn entonces seruian con tributos al emperador de roma. Mas respondio les ihesu ch:isto. En verdad vos digo. que todo aquel que haze pecado: es seruo del pecado. Dize sant augustin. quan miserable seruidumbre la del pecado. De la seruidumbre del seño: corporal: puede el seruo huyendo descansar algun rato y en algun lugar: mas no de la seruidumbre del pecado. Porque adonquier que vaya el peccador: lleva dentro de sy mesmo al peccado que es su seño. No se engañe ninguno pensando que porque passo la obra mala: e porque passo el deleyte desordenado: o el pensamiento malo. deliberado: que por esso passo el peccado. A todo queda

el peccador: e obligado ala pena del ynfierno adonquier que este: y adonquier que vaya: hasta que por ihesu ch:isto le sea perdonado mediante el sacrameto dela penitencia si es ya ch:istiano: o mediante el sacrameto del baptismo. sy avn no es baptizado. E por esso añade ihesu ch:isto e dize. El seruo no permanece en casa para siempre: o todo tiempo mas el hijo: si. Como sy dixesse. que avn q el peccador este corporal mente algun tiempo en la casa de dios que es su yglesia o su pueblo: y avn q no le descomulguen: ni le prendan: nin le echen della en tanto que biue en esta presente vida: si no se arrepiente y no haze penitencia: ala fin salira della a ser pa syempre en las penas del infierno. Pues si el hijo vos librare: entoces seres libres verdaderamente. Bien se dize ihesu cristo: que soes hijos de abraham. mas quieres me matar porque mi palabra non cabe en vos. y o lo que vy acerca de my padre hablo: y vos hazes lo que vistes acerca del vuestro. Respondieronle e dixeron. El padre nuestro es Abraham. Dize les ihesu ch:isto. Si hijos soes de abraham. hazed obras de abraham. Mas que res me matar hombre que vos habble la verdad que oy a dios. Esto no hizo abraham. Es la verdad que les hablo por la qual le querria matar. que era y es hijo de dios natural e consustancial al padre e dios verdadero como el padre. pero en

gendrado del y que recibio del pa-
 dre el ser diuinal z toda perfeccion
 que es en el. Como quier que ni el
 dezia esto assi explicada z claramen-
 te: ni ellos lo entendian assi compli-
 da mente. Pero basta que algunos
 entendian que dezia que era dios:
 hijo de dios como arriba es dicho
 z como se dira adelante: y algunos
 no lo entendia. Delos quales fue di-
 cho en el capitulo precedente: que
 no sabia que dixesse que dios era su
 padre. Pues como les dixesse ihesu
 cristo. si soys hijos de abraham: ha-
 zed obras de abraham: q̄res me ma-
 tar. z c̄. esto non hizo abraham: dix-
 ron le ellos. Nos no somos hijos d̄
 fornicacion: vn padre tenemos que
 es dios: Dixo les ihesu cristo. Si di-
 os fuesse vuestro padre: amariades
 me: ca yo del p̄cedi z vine: z no vi-
 ne de mi mesmo: mas el me embio. E
 por esso non conoces mi fabla: por
 que no puedes oyr mi palabra. Co-
 mo si les dixesse. porque vuestra ma-
 licia vos tiene cerradas las orejas
 del coracon z del cuerpo de mane-
 ra que no q̄res ni puedes oyr mi pala-
 bra: por esso no conoces como mi
 habla no es mia ni mi doctrina es
 mia: mas son de dios padre que me
 embio: del qual yo procediz proce-
 do eternamente. Añadio ihesu cri-
 sto. Vos soys hijos del diablo z los
 desleos de vuestro padre querays
 fazer. Aquel era matador de ombres
 desde el comieço z no estouo en ver-

dad: porq̄ no ay verdad en el: Quã-
 do habla mentira: deessi mesmo z se-
 gund su propiedad habla. La mē-
 tiroso es: z padre de mentira. Mas
 yo si verdad os digo: no me crees.
 Quien de vos me reprehēdera de
 peccado: Si verdad digo: porque
 no me creays: El que de dios es:
 las palabras de dios oye. Por esso
 vos no oys: porque de dios no so-
 ys. Respondieron los judios z di-
 xeronle. Por ventura non dezimos
 bien que tu eres samaritano z tie-
 nes demonio: Respondio ihesu chri-
 sto. Yo no tengo demonio: mas hō-
 rro a my padre. z vos desonrrastes
 me. Pero yo no busco my gloria es
 quien la busque z juzgue. En ver-
 dad vos digo sy alguno guardare
 mi palabra: muerte no vera para si-
 empre. Dixeron los judios. Agora
 conoscimos que tienes demonio.
 Abraham es muerto z los prophe-
 tas. y tu dizes sy alguno guardare
 mi palabra non gustara muerte pa-
 ra siempre. Por ventura eres tu ma-
 yor que nuestro padre Abraham
 que es muerto: y los prophetas mu-
 ertos son. Quien hazes a ti mesmo.
 Respondio ihesu cristo. Si yo glo-
 rifico a mi mesmo: mi gloria es nada.
 Es my padre q̄ me glorifica. el q̄l
 vos dezis que es vuestro dios y no
 le conocistes. Mas yo conosco. z
 si dixere que no lo conosco: serẽ min-
 troso semejante a vos. mas conosco
 le z guardo su palabra. Abraham

vuestro padre se alegro por ver mi dia: viole z gozose. Dixeró le los judios. Aun no has cinquenta años z viste a abrahã? Dixo les ihesu xpo. En verdad vos digo. ãte q̄ abrahã fuesse fecho: yo so. Entóces tomaró piedras pa gelas tirar. Mas ihesu xpo ascódió se z salio del templo.

Capitulo .cccc.v. declaracion de lo que dixo nuestro señor en el capitulo precedente. que la verdad libraría a los que creyessen en el.



Vro ihesu cristo nuestro señor en el capitulo precedente que la verdad libraría a los que creyessen en el. Este vocablo verdad: gere dezir muchas cosas. La que gere dezir verdadera intelligencia de qlq̄er cosa. Esto es: q̄ndo nro entēdimiēto entiende algũa cosa seḡnd que ella es. De manera q̄ aquella cōformidad de nuestro entendimiento al ser dela cosa que entiēde se llama verdad. E por el contrario se llama falsedad: quando no la entien de como ella es. Y se llama verdad ihesu christo nuestro señor: el qual dixo de si mesmo yo so via: verdad z vida. como se dira adelante. E non solamente el es verdad: mas es la primera verdad: porque es verbo diuino mediante el qual dios dize: z conoce assi mesmo z a todas las cosas q̄ son. z no son y pueden ser. Item se llama verdad la sancta fee catholica: que sola da verdader o conocimiento de di

os. E finalmente se llama verdad: aquella virtud que desecha del ombre en sus hablas y en sus obras: toda ficcion. z toda mentira. z toda lisonja. E como quier que esto que aqui dixo nuestro señor se entiende primera mente dela verdad que es esse mesmo ihesu christo. z segundaria mente se entienda dela verdad que es la sancta fee catholica acompañada de esperançã y de caridad: po alcuyno grã doctor lo entēde dela verdad q̄ haze al ombre verdadero z fiel en todas sus palabras y en todas sus obras: y en todos sus consejos. E pone aqui cerca de esto vna hystoria. que es mucho de notar especial mente contra los malos consejeros z malos puados z mayordomos: o cōtadores élas casas de los principes y de otros grãdes señores. La dize que el vio en casa del rey de francia vn grand cauallero que el avia visto en otro tiempo en muy baxo estado: z hauia nombre ruberto. E el rey por la fama que el dicho ruberto avia de ombre justo z muy zeloso dila verdad: embio por el z hizo le de su consejo. E luego que fue dentro en la corte: trabajo se por complazer al rey: z dele enriquecer z ensalçar su casa. E por esta razon dexó de mātener la verdad z de guardar la justicia. La todo su curyado era solamente en cōplazer al rey z ayutar le riquizal. E dmostrauase defuera ala gēte buē obre: como d̄ dētro no lo fuese

Por lo qual nuestro señor dios que es amador de la verdad: fizo lo caer en yra del rey: z alafyn fue vergonçosamente preso z sentenciado a perder quanto auia. **E**stando assy medio desesperado: embio por alcuyno que era doctor famoso en aquel tiempo z santo ombre: y descubriole su coraçon. Al qual el sancto ombre respondió: dizien- dole assi. **R**uberto quan biē q me resces esto que te ha venido z avn mucho peor? **R**emembrate quien eras en los tiempos passados. z como serues a dios en simplicidad en tu casa. z dauas de ty muchos buenos enxemplos procurando todos tiempos por la verdad z por la republica. z como so color de bien: en traste en la corte: z luego dexaste a dios z trabajaste te por lisonjar al rey z ayuntar le riquezas. **Q**uan fea cosa es al cauallero z ombre de linaje fazer se lisonjero: o falsario: o allegador de fazienda: z trastornar la justicia: z acompañar z fauorecer a los ladrones z malfechores. **Q**uan mal le parece ser ypocrita: mostrando de fuera bondad z teniendo dentro falsia z maldad. Por ende para mientes quātos males has fecho. **L**a tu primera niēte eres perjuro a dios. z has quebrantado la fe al rey. y el juramento que le feziste de le ser leal quando te fizo de su corte z de su consejo. **L**o segundo has cometido crimen de falsa-

rio quando biuiendo de su quitacion: z teniendo te el en honrraz grand estado: le has fecho caer en grandes pecados por tu mal consejo z por tus falsas lisonjas. **L**o tercero: non has ayudado ala republica como eras tenuto segund tu officio: antes has fecho en muchas maneras perjuizio ala justicia. **L**o quarto: has escandalizado a muchos dando les de ty muchos malos enxemplos. dexando tu acostumbrada bondad: z dādo te a muchos pecados despues que veniste en la corte: auiendo grand confianza en el amor del rey z arredrando te de dios. **P**ues por todo esto te ha dios desamparado. z quiso que cayesses en yra del rey. z assi perderas quanto has: z por ventura la persona. **D**ize aqui alcuyno que oyendo estas cosas ruberto: conosció su pecado z sospiro muy amargosa mente z tornose a dios. z prometio al dicho doctor: de estar a toda razon z justicia z asu consejo. **E**ntonce le respōdio el. **S**i de todo tu coraçon propones de fazer lo que dizes z lo fizieres: yo confio tanto dela misericordia de nuestro señor dios: que te ganare gracia con el rey. **E** ruberto prometio le que lo faria assy. **E** dixole entonces el dicho doctor. **T**u sabes que antes que entrasses en la corte: auies poco. empero porque fue bien ganado: aquello era tuyo: z dello puedes heredar a tus hijos.

Todo lo otro que has ganado li-
sonjando al Rey z con maneras
non justas z contra dios z contra
tu lealtad: has de restituyr a aque-
llos de quien mala mente lo ouiste.
Ea deues pensar que quien de tal
manera ayunta riquezas: mayor pe-
cado comete: que si ascondida mēte
las furtasse. por lo qual conuiene q̄
todo quanto por esta manera has
auido todo lo restituyas. E fecha
la restitucion: entra en religiō z faz
penitencia de tus pecaos z saluar-
te has. E como roberto prometieffe
de fazer lo todo assi: el dicho doctor
por sus ~~per~~ ahincadas oraciones gano
le especial gracia de dios: z gano le
con el rey quāto por el dicho ruber-
to le demando. E ruberto fizo des-
pues todo lo que auia prometido.
z entro en religion de monges ne-
gros. do fenescio sus dias en fanta-
vida z fizo sancta fin. E mādō a sus
fijos esto que auia con tal condiciō:
que jamas no entrassen en alguna
corte de grand seño: por los gran-
des peligros que en ellas son de dā-
nacion delas animas delos que en-
de estan z perseveran.

**Capitulo . ccccxvij. Declaracion
de otras sentencias contenidas en
el capitulo quinientos z diez y nu-
eue.**



Nerca delas pala-
bras que dixo nu-
estro seño: que non
eran hijos de abra-

ham: pues non fazian obras de
Abraham. mas que eran hijos del
dyablo pues fazian obras del dya-
blo: queriendo le tan injusta mente
matar zc: dize sant ambrosio. que es
regla general que cada vno es y de-
ue ser llamado hijo de aquel cuyas
obras syguyen y remida. De manera
que no es noble ni hidalgo que qui-
re dezir hijo de algo: el que non es
bueno z virtuoso z no haze obras
de hidalgo. Antes es villano z hi-
jo de nada: porque es verdad: que
los pecados son nada en cierta ma-
nera: z hazen z tornan a nada: y en
nada al que los haze como ya arri-
ba es dicho declarādo aquello del
primero capitulo del euangelio de
sant juan. que sin el verbo diuino q̄
es ihesu cristo es fecho nada. **D**i-
xo verdad ihesu christo que el dya-
blo desde el comienço del mundo
fue omicida z mintroso z padre de
mentira. z no estouo en verdad. por
que luego que fue criado lucifer: se
ensoberuecio contra dios. z atraxo
a otros muchos angeles aque apro-
bassen su soberuia: y se ensoberueci-
essen con el z como el. E asy no e-
stouo nin estouieron aquellos en
verdad: porque non guardaron la
medida de su ser nin se sometieron
a dios como criaturas a criador.
E non basto esto: mas el mesmo
lucifer: o alguno delos malos an-
geles soberuios que cayeron con
el: procuro la cayda z muerte.

espiritual z corporal o de almas z de cuerpos de adan z de eua primeros padres del linaje humanal: diziendo les muchas mentiras. La les dixo que les vedara z defendiera dios q̄ no comiessen dela fructa de aq̄l arbol q̄ estaua en medio del parayso: porque no fueffen assi sabios como lo era dios: z q̄ no moriran avn q̄ comiessen della. Lo q̄l fue todo mentira. De manera q̄ es verdad q̄ lucifer z los q̄ cayeron cōel: no estouieron en verdad: pues non permanecieron en la subjectiō z acatamiento z seruicio de su criador como criaturas deuian estar: z fueron omicidas z matadores z ministros y padres de mētura desde el comieço del mūdo: en la manera suso dicha. E assi parece q̄ no ay verdad en el: porque avn q̄ tenga ser de substācia spiritual z de criatura racional: pero no es en l verdad: porq̄ segū dicho es nunca hablo ni habla x̄dad. E porq̄ avn aq̄l ser q̄ tiene: quāto en el es: no esta ordenado en l seruicio de su criador para el q̄l fue criado. Como quier q̄ mal q̄ le pese se sirue del como de catiuo z de esclauo: teniendo le para tentar y prouar z cendrar a los buenos onbres que han de ser saluos: z para derribar z atormentar pa siēpre a los malos ōbres q̄ hā de ser cōdēnados.

C y es mucho de notar lo que luego añadio nuestro señor. que q̄ndo el diablo habla mentira: habla de si mismo: y segū su p̄piedad y cōdiciō: porq̄ es verdad q̄ por la gr̄a de n̄ro

señor dios los angeles z los ōbres hablā verdad quādo ger q̄ la fablā: y hazē q̄lquier biē quādo quier q̄ lo hazē: z q̄ desli mesmos y de su proprio natural q̄ es ser criados de nada: z hijos de nada: no tienē ni tenemos sino mētir: fallecer: errar: z dezir z fazer mal. E assi dezia el scō rey z profeta Dauid: q̄ todo ombre es mētiroso: porq̄ si habla segū su natural z no ayudado d̄ la gr̄a de n̄ro señor: ni dize ni puede dezir verdad ni haze ni puede fazer sino mal.

C Dixo mas n̄ro señor: q̄ el q̄ es de dios oye las palabras de dios: z q̄ el q̄ no lo es: no las oye. Es palabra mucho de notar para cōsolaciō de los buenos: z para: cōfusiō vergüēca z grād thēmoz de los q̄ no lo sō. La oyr alegre mēte z de buena voluntad la doctrina d̄ la sancta yglesia z la sancta predicacion. z retener la en el coraçō para la poner por obra cada q̄ para ello se offresciere o por unidad: es señal de predestinaciō z q̄ los q̄ assi lo hazē: finalmēte serā saluos. E por el cōtrario es señal de reprobaciō z q̄ los que fazē lo cōtrario finalmēte serā dānados. Pues cada vno como dize aq̄ sant gre gorio. examine en sy mesmo si oye de buena voluntad z de buen grado la palabra de n̄ro señor z d̄ la scā predicaciō: z conosca si es o no es de dios: o si es o no es del diablo.

C Denostar ō los judios a n̄ro señor llamādolo samaritano y endemoniado. Samaritano: porq̄ les parecia q̄ en algūas cosas no guar da

ua la ley avn q̄ en otras la guarda
ua. **E**ndemoniado: porq̄ p̄sauan q̄
en virtud del demonio hablase assi
sabia mēte como fablaba. z obrasse
las cosas altas: z sobre hūana cōdi-
ciō q̄ obraba. **E**n̄o redēptor no re-
spōdio alo p̄mero negādo q̄ fuesse
samaritano. Porq̄ era verdad q̄ no
guardaua algūas cosas d̄la ley. por
q̄ como dador della: era sobre ella:
z no obligado ala guardar. z porq̄
era venido ala cōplir y ale dar fin y
termino y a instituyr y ordenar ley
nueva y nuevo sacerdocio. nuevos
sacramētos. nuevos cōsejos y avn
nuevos mādamientos. **E** por esso
poco a poco le yua dādo de mano.
E avn non se nego ser samaritano:
porq̄ samaritano quiere dezir guar-
dador: y es verdad q̄ el es: el que
de dia y de noche nos guarda defi-
ende y āpara segūdo aq̄llo del salmo
No se adormescera ni dormira el q̄
guarda a ysrabel zc. **A**mas nego q̄
tuuiesse demonio: porq̄ no era ver-
dad q̄ en virtud del demonio ni cō
ayuda suya dixesse ni hiziesse cosa al-
gūa grāde ni pequeña como arriba
muchas vezes es dicho z puado.
E Dico ihesu christo que el que
guardasse su palabra: nunca mori-
ria muerte espiritual y de alma que
es muerte verdadera. **E**a la muer-
te del cuerpo: mas es sombra y se-
mejança de muerte: que verdade-
ra muerte. **A**mas los iudios co-
mo hombres carnales y que sabi-
an z curauan poco delas cosas e-
spirituales: pensauan que ihesu chri-

sto hablasse dela muerte del cuerpo
y por esso se escandalizaron z dixe-
ron q̄ Abraham y los prophetas q̄
auian hablado con dios z oydo su
palabra y boz: eran muertos zc. **L**o
qual era y es verdad dela muerte
corporal: mas no dela espiritual de
que fablaba ihesu christo. **E**s asi
mesmo mucho de notar la mode-
stia y el sufrimiento y la tēplança: cō
que ihesu christo nuestro seño: oye
y sufre aquestos denuestros. y la me-
sura con que responde que el non
busca su gloria nin anda por glori-
ficar asy mesmo zc. **L**o q̄l es a grādo
confusion y verguēça de todos los
vanagloriosos y q̄ buscan la gloria
z vanidad deste mundo. z trabajā
por ser glorificados: tenidos: esti-
mados z honrrados delos ombres
mundanos z delas honrras: repu-
taciones z vanidades deste mūdo.
enlo qual no solamente caen z pe-
can muchos ombres seglares: mas
avn por nuestros peccados tambien
caen z pecan enello algunos va-
rones religiosos: z que se piensan
ser y parecen varones espirituales
E Dico nuestro seño: que se alegró
abraham por ver su dia z cetera:
por que es verdad que quando le
fue reuelado que de su simiēte nace-
ria: ouo mucho gozo z alegría. **T**ā-
to que el hijo mediante el qual auia
de descender del el merias fue lla-
mado y Isaac que quiere dezir: risa:
gozo y alegría. **S**ozose otrosi z ale-
grose: quando estādo enel limbo cō
los otros sanctos padres y patriar-

chas oyo dezir z supo como ya iesu christo merias verdadero ael ya a todo el linaje humanal prometido: era venido eneste mundo. **C**Dixeron los judios a ihesu christo que avn no auia cinquenta años: como quier que ouiesse pocos mas que treynta. porq̄ la austeridad y estrechura z penitencia de su vida: z la grauedad z autoridad de su santa cara z de su sancta palabra z de todos los mouimiētos que faziaz cō que hablaua: le representauan y hazian parescer de mucho mayor he-
C Respondio ihesu cristo que el era antes que abrahā fuesse: por que es verdad que el en quanto dios era eterno: z por configuiente hizo a abrahā: y fue antes que abrahā.
C Lo q̄ es dicho q̄ los judios oyendo aquello tomaron piedras para gelas tirar: dizen algunos que realmente gelas tiraron: z que con vna piedra le acertaron enel carrillo. z que la señal della paresce oy en la veronica que esta en roma. Mas esto no es verisimile: porque si ansi fuera: expressaralo el euangelista. El qual z todos los otros rouieron cuydado de expressar las cosas que ihesu cristo nuestro señor padescio por nos. Mas avn paresce que no sea verisimile: porque despues de tiradas las piedras: por demas se abscō diera z saliera del templo como el sancto euangelista dize que lo hizo. Mas es de tener que no gelas tiraron: porque antes que gelas tirasen

desaparescio de entre ellos z se les hizo inuisible en vna de dos maneras. **E** cegādo los z turbando les la vista porque no le pudiessen ver como ya arriba fue dicho q̄ fue turbado a los de siria quando vinierō a prēder al propheta heliseo: z a los de sōdoma quando querian entrar por fuerça en casa del santo loth: o haziendo su humanidad ynuisible como todo cuerpo glorificado dizē q̄ lo puede hazer: por la virtud q̄ dios pone enel anima: para que lo pueda manifestar o absconder a su voluntad. Lo qual todo ya arriba fue tocado adōde se dixo como los de nazareth le quisieron despeñar delo mas alto del monte. **C** E no es de entender que ihesu christo nuestro señor huyo allí dela muerte por miedo que della ouiesse: como quier que tenia verdadera humanidad: ala qual pertenescia temerla: mas dizē los sanctos doctores que lo hizo porque no era aquella la muerte que tenia escogida de padecer por nos redemir z saluar: ni era llegado el tiempo en que tenia ordenado dela padescer. **E** dizē assi mesmo que lo hizo por dar a nos exemplo z licencia de huyr dela muerte z delos peligros quando viemos que conuiene al seruicio de dios z a mayor puecho de su pueblo que huyamos della z dellos.

Capitulo quinientos z diez y ocho de como sano ihesu christo

Soaphotico
 diez q̄ ab
 papre

ste
 20

vno que nasciera ciego.



Añade el euangeli-
sta sant iuan que lue-
go que salio jesu cri-
sto del templo pasan-
do vio vn ombre cie-
go desde su nascimiento: y pregun-
tar óle sus discipulos. **A**ñastro qui-
en peço? **E**ste o sns padres: porq̃
nasciessse ciego. **R**espondio jesu cri-
sto. **M**i este peço ni sus padres: mas
nascio assi ciego: porque sean mani-
festadas las obras de dios enel. **A**-
mi conuiene obrar las obras de a-
quel que me embio en tanto que es
de día. **T**iene la noche quando nin-
gno puede obrar. **M**ientras que
soy enel mundo: luz soy del mun-
do. **E** como dixesse esto: escupio en
tierra z hizo lodo dela escopetina:
z puso sobre los ojos de aquel z
dixo le: ve lauate eula piscina: o bal-
sa: o laguna de siloe: que quiere de-
zir del enbiado. **E** fue y lauose z vi-
no sano.

Antes que proceda adelante la
letra del sancto euangelio: son de
declarar algunas cosas aqui di-
chas. **L**o primero. que los discipu-
los de ihesu christo tomaron opini-
on o pensamiento que las lisyones
z las enfermedades venian por los
peccados: porque quando sano al
contrucho: o tollido que esperaua
sanar seyendo uañado en la laguna
que se llamaua bethsaida: dixo le
ihesu christo. ya eres heccho sano.

de aqui adelante non quieres pec-
car por que non te acaesca peor. se-
gund que arriba fue dicho. **E** assy
pensaron: que este ciego touiessse a-
quella ceguedad: por peccados su-
yos o de sus padres. **E** por esso hi-
zieron aquella pregunta a nuestro
señor. **L**a verdad es. que non vie-
nen todas las enfermedades nin o-
tras quales quier aduersidades a
las personas que las padescen por
peccados que ayan cometido: mas
da gelas dios algũal vezes porq̃ su
paciencia sea acrecētada: y a otros
manifiesta y enrēplo como las dio
al sancto job z al sancto tobias. **E**
otras vezes gelas da: por que sea
glorificado su ynfinite poder en la
miraglosa curacion dellas. **E** assy
dize aqui ihesu christo que fue esta
ceguedad en este ciego. porque cu-
randole el: fue manifestado su in-
finito poder z por cōsiguiente su di-
uinidad. **L**o segũdo es de saber q̃ el
día de q̃ aqui habla ihesu christo en
que le conuiene obrar: es la vida
presente. y la noche: es la vida que
succede despues dela muerte. **L**a
en tanto que aqui beuimos: pode-
mos ser alumbzados z ayudados
de nuestro señor para que creamos
enel. y para que le siruamos. y cre-
yendo z siruiendo: mereçamos ser
saluos. **M**as despues de muertos
nada desto podemos. z por esso cō-
uenible mente la vida es significa-
da por el día. z la muerte por la no-

che. Lo tercero: que como pudieſſe ihesu chriſto ſanar aquel ciego por ſu ſola palabra como ſano a los leproſos ⁊ a otros enfermos: ⁊ a vn como reſucito a algunos inertos: quiſo ſanar a eſte haſiendo lodo cō ſu ſaliua ⁊ poniendo gelo ſobre los ojos. ⁊c. Lo vno porque pareſcieſſe que ſu ſancta humanidad participa ua ⁊ era como vn instrumento en los miraglos que obraua ſu diuinidad: ⁊ parecieſſe que el era el que en el principio del mūdo aua formado al ombre del barro: o del cieno de la tierra. Item porque ſufriēdo eſte ciego ſer aſſi vntado con aquel lodo ⁊ yēdo a ſe lauar a aquella baſa o laguna en que muchos ſe aua lauado: mas no reſcebian ſanidad: ſe manifeſtaſe claramente que tenia ſe que ihesu chriſto le podia curar. la qual mereſcia que fueſſe curado. E final mente por que ſu obediencia fueſſe en exemplo a todos los que han menester ſer curados en las almas o en los cuerpos. La nunca lo ſeran: ſino obedieſcieren ⁊ cumplieren los mandamientos de nueſtro ſeñor: quanto quier que parezcan graues o fuera de razon. como pareſcia prima facie: lo que a eſte ciego ſe mando que fiziſſe. Item le quiſo aſſi curar: porque creamos ⁊ entendamos que mediante el ſancto baſtiſmo figurado por aquella baſa o laguna: ⁊ mediante la ſe de la muerte ⁊ paſſion de ihesu chriſto nueſtro redemptor: dios ⁊ ombre ver

dadero: representado allipor aqnel lodo o barro hecho de la ſaliua de ſu diuinidad ⁊ de la tierra de ſu hnmanidad: ſomos lauados: curados ⁊ alumbrados: de la ceguedad en que naſcemos por el peccado original.

Sigu e ſe el teſto del ſancto euan gelio. E diſe ſant juan que los veſinos ⁊ los que hauian primero viſto a aquel ciego: ca andaua entre ellos mendigando ⁊ pidiendo por amor de dios: dezian. No es eſte el que eſtaua ⁊ mendigaua. Otros dezian: eſte es: otros dezian no: mas es ſemejante a el. E el dezia. Yo ſo. Pues diſen le. Como te fueron abiertos los ojos? Reſpondio. A aquel hombre que es dicho ihesu: hizo lodo ⁊ vnto mis ojos ⁊ diſo me. Ve ala baſa o laguna de ſiloe ⁊ lauate: ⁊ ſuy ⁊ laume ⁊ veo. Y dixeron le. Adonde es aquel? Reſpondio. No ſe. Lleuaron a los ſaryleos a aquel que hauia ſeydo ciego: ca era ſabado quando ihesu chriſto hizo aquel lodo ⁊ le abrio los ojos. Preguntauan le los pharyleos otra vez como hauia viſto. Y el les diſo. Puſo me lodo ſobre los ojos ⁊ laume ⁊ veo. E dezian algunos de los pharyleos. No es eſte hombre de dios: que non guarda el ſabado. Alas otros diſian. Como puede hombre peccador hazer eſtas ſeñales? E aſſi era ſciſma ⁊ diuiſion entre ellos. E dixeron otra vez al ciego. Tu que diſes de aquel que abrio tus o

jos: **E** digo el. **Que es propheta.**
Es de notar cerca dlas cosas dichas en esta parte que pudieron dudar los que primeramente auian visto a aquel ciego si era el: porque la sanidad z abertura de los ojos le auia en alguna manera mudado el gesto: en el qual faze mucha alteracion la mudança deste sentido mas que de otro. **I**tem es de notar la benignidad z humildad de ihesu cristo nuestro señor que tan de grado y tan liberal mente se ofrecia a curar a los pobres y baras personas. como lo era este ciego que mendigaua z pedia por dios para se sustentar. **I**tem la prudencia z discrecion deste ciego que recontando la manera en que fue sano z alumbrado: digo z afirmo lo que sintio: que fue que ihesu christo hizo lodo: z vnto sus ojos z le digo. ve ala balsa: o laguna de siloe zc. z callo lo que non sintio: que es como ihesu christo escupio en tierra z hizo aquel barro o lodo de su saliuia y del poluo. **E** ay es de notar que por esto fue lleuado este ciego ante los phariseos: porque era sabado quando ihesu christo hizo el lodo con que le sano z abrio los ojos. **E** a la malicia y ceguedad de aquellos ombres perdidos. non hallauan otra cosa de que caluniar a ihesu christo: sy non que no guardaua el sabado. **I**tem es de notar la constancia z agradescimiento deste bué ciego. que en presencia de los phariseos quanto quier

que ombres honrrados y de grande extimacion y que a ihesu christo tenian odio capital: non temio ni dubdo de cófessar la verdad del miraglo con que fue curado ni de confessar que ihesu christo fuesse propheta: esto es embiado por dios. z ombre sancto o aquel profeta grande que moysen z los otros prophetas auian prophetizado: que auia de venir a dar ley nueua: y a redimir y saluar el humanal linaje. Señal era que nuestro señor le alúbro de dentro los ojos del entendimiento: pues assi conoçcia z afirmaua: lo que de otra manera no pudiera alcanzar. **T**an bien es de notar que pudo tanto la virtud de dios z la verdad: que hizo cisna z diuision tan bien entre los phariseos como entre los del pueblo. **D**e manera que algunos osassen dezir: que ihesu christo era ombre sancto z no pecador: pues fazia tales señales z maravillas.

Capitulo quinientos z diez y nueue. **Continua lo que se sygue en el sancto euangelio dela examinacion que los pharyseos hizieron cerca dela curacion miraglosa deste ciego.**



Añade sant juã que no creyeron los judios que aquel ombre fuesse el que primero era ciego hasta que llamaron a sus padres: y les preguntaron. **E**s este vuestro

hijo: que vos dezis que nascio cie-
go: pues como vee agora: Respon-
dieron los padres de aquel z di-
xeró. Sabemos que este es nuestro
hijo z que nascio ciego: mas como
agora vea no sabemos ni sabemos
quié le abrio los ojos: preguntad lo
ael. Edad tiene el hable y de razon
de si. Esto dixeron los padres de a-
quel que fuera ciego: porque temia
alos judios. ca auian ya ordenado
que si alguno confessasse que ihesu
christo era merias fuesse echado fu-
era dela sinoga z de su ajuntamien-
to: z por esso los padres daquel di-
xeron: edad tiene preguntad gelo.

C Bien parece que estos padres
de aquel ciego no dexaron de recó-
tar como fuera su hijo sano z alum-
brado porque no lo sabia: mas por
miedo de no ser améguados en ser
echados dela sinoga z ajuntamien-
to delos judios: como ombres del
comulgados. **E** parece assi mismo
la ventaja que les touo su hijo que
osó confessar la verdad z dezir cla-
ramente que ihesu fuesse propheta
z por ventura no qualquier profe-
ta: mas aquel grand propheta quel
pueblo judiego esperaua para su re-
dempcion z alumbramiento. **E**n-
lo qual parece como obra la fe z
la gracia z alumbramiento de nues-
tro señor enel que estos vones tie-
ne. **E** la por esse ciego alumbrado
los tenia: osó cófessar: z porque sus
padres no las tenian temieró de có-
fessar a ihesu christo: z acordaró de

se remitir ala respuesta de su hijo.

C Continua sant juan z dize: que
llamaron otra vez los judios a aq̄l
que fuera ciego z le dixeró. Da glo-
ria adios quiere dezir: confiesta la
verdad. Nos sabemos que este om-
bre es pecador: Dixo les el. Si peca-
dor es: yo no lo se. Una cosa se: q̄ co-
mo yo fuese ciego agora veo: Dixe-
rónle ellos. Que te fizio: como te a-
briolos ojos? Respódió les. Dize
vos lo ya z oydes lo: para q̄ lo q̄re-
ys otra vez oyr? Por ventura que-
reys ser sus discipulos? Maldixeró
le ellos z dixeron le. Tu seas su dis-
cipulo: que nos de moysen somos
discipulos. Nos sabemos q̄ amoys-
sen hablo dios. mas este no sabemos
de donde sea. Respondio el z dixo
les. Esto es cosa de marauilla que
vos no sabes dóde sea z abrio mis
ojos. Sabemos que dios non oye
alos pecadores. mas que si alguno
le sirue z haze su voluntad: aeste tal
oye. Desde que el múdo es: no fue
oydo: que alguno abriessse los ojos
del que nascio ciego. Si este no fue-
se enbiado de dios: no podia hazer
cosa. Respondieron z dixeróle. En
peccados eres todo nascido. z tu
nos enseñas? Echaronle fuera.

C Quisieran los judios segund
que aqui parece desatinar aeste cie-
go por ihesu christo alumbrado. y
que o se negara a uer seydo ciego: o
que non auia seydo myragiosa-
mente curado. **E** das el como bu-
emo. agradescido. z constante: non

dero por ningún temor ni por nin-
 guna cautela de confessar la verdad:
 z dezir clara mente que iesu cristo
 de dios era embiado al mundo: z
 lo que mas es: que fue tanta su vir-
 tud z gracia que oso reprehender
 a los judios z dalles carta de nesci-
 os: avn que sabia z cortes mente.
Verdad es que lo q̄ dixo: que dios
 no oye a los pecadores zc. se ha de
 entender quando pidē cosa injusta
 o desonesta z que los detenga o a-
 creciēte en sus pecados. Mas bien
 los oye nuestro señor quando le de-
 mandan ayuda para se apartar del-
 los z perdon dlas offensas que cō-
 tra su majestad cometieron. E tan-
 bien es verdad que no los oye nu-
 estro señor para hazer por ellos mi-
 raglos: quando por su vana gloria
 o por cobdicia z no por seruicio z
 gloria de nuestro señor le demandā
 que los haga. E assi parece que cō-
 cluyo ser verdad: que si iesu cristo
 no fuesse embiado de dios: no pu-
 diera abrir los ojos deste que nas-
 ciera ciego ni hazer otro algūn mi-
 raglo delos que hazia. **C**añade
 sant juan z dize que oyo iesu cristo
 que haurian echado los judios a a-
 quel ciego alumbrado fuera de su
 sinoga z ayuntamiento. z como le
 hallasse dixo le. Tu crees en el hijo
 d̄ dios? Respondio el z dixo. Señor
 quien es por que crea en el? E dixo
 le iesu cristo. Q̄isto le has. z el q̄ ha-
 bla cōtigo esse es. E dixo le el. creo
 señor. E derribādo se en tierra ado-
 ro le. E dixo le iesu cristo. En juy-

zio vine yo en este mundo: para que
 los que no veen vean: z los que ve
 en cieguen y no vean. E oyeron es-
 to algunos delos fariseos que eran
 con el y dixeron le. Por v̄tura nos
 somos ciegos? Dixo les iesu cristo.
 Si ciegos fuessedes non terniades
 pecado. Mas por que dezis que ve-
 edes: es en vos pecado. **B**ien a-
 uenturado esse ciego alumbrado q̄
 fue hallado digno que iesu cristo
 se le manifestasse clara mente y se le
 diesse a conoscer hijo de dios biuo
Bien parece que quando boluio
 de se lauar en la laguna de siloe y vi-
 no alumbrado: que no hallo a iesu
 cristo para le fazer gracias del bene-
 ficio recebido. Mas agora q̄ le ha-
 llo z le conosco: hizo gelas echan-
 do se a sus pies y adorādo lo. E di-
 xo le iesu cristo que vino en juyzio
 en este mūdo zc. por que es verdad
 que alumbrō a muchos simples z
 pobres para que lo conosciessen y
 creyessen en el. los quales erā como
 ciegos: z dero en su ignorācia y nes-
 cedad a muchos ricos y sabios que
 se tenian por alumbrados z por es-
 so pecauan mas y pecaron en no lo
 conoscer y en no le adorar z creer
 en el. Ca si fueran simples z pobres:
 escusara los la ignorācia. Mas sey-
 endo sabios en la ley z ellos p̄feras
 z tenjēdo se por tales: no teniā es-
 cusacion. De manera que los sim-
 ples z inozantes que erā como cie-
 gos: fueron alumbrados z vieron.
 z los sabios que al parecer veyan:
 fueron fechos ciegos.

Capitulo .ccccxx. de como nuestro señor iesu christo se demostro ser pastor en muchas maneras: z se mostro ser puerta del corral en que el ganado es recogido.



Iste sant iuan en el capitulo dezeno que dixo ihesu christo a los judios. En verdad vos digo que el que no entra por la puerta en el corral de las ouejas: mas sube por otra parte: ladrón es y robador. Mas el que entra por la puerta: pastor es de las ouejas. Este abre el portero. y las ouejas oyen su voz. z sus ouejas llama por sus nombres: z sacalas. z despues que las ouiere sacado va ante ellas. z las ouejas siguenle por que conocen su voz. **E** no siguen al extraño mas huyen del: porque no conocen la voz de los extraños. Esta semejança les dixo iesu christo: mas ellos no entendieron lo que les hablaua. **E** añadió iesu christo z dixo les. En verdad vos digo que yo so puerta de las ouejas. Todos los que vinieron: ladrones fueron z robadores: z non los oyeron las ouejas. yo so puerta por mi si alguno entrare: sera salvo y entrara z ladrón z hallara pastos. **E**l ladrón: no viene sino por hurtar z por matar z perder o dissipar. Mas yo vine porque ayan vida z tengan mas abundancia. **D**os cosas propuso nro señor iesu christo al comienzo deste capitulo: conuiene a saber: que es puerta del corral en que son ayuntadas sus ouejas: z que es ver-

dadero pastor de ellas. **E** parece prima facie que estas dos cosas son entre si repugnantes: porque ni la puerta parece que sea pastor: ni que el pastor sea puerta. Mas bien entendidas: son conformes y concordantes en iesu christo nuestro señor. **E** a el es puerta del corral que es la sancta yglesia catholica: por que creyendo en el firme mente somos hechos cristianos z somos hechos sus ouejas: z metidos y encorporados en la sancta yglesia que es corral z cuerpo místico de iesu christo. y es verdad que todos los que derecha mente entraron en la yglesia por esta puerta que es fee verdadera: seran salvos si perseveraren en ella. y que entrando en ella: hallan pasto de gracia z de buena doctrina. z de verdadera consolación de las almas z de los cuerpos: en el uso de los sanctos sacramentos de la sancta yglesia. **E** saliendo della al tiempo de la muerte como fieles y verdaderos christianos deuen salir: hallan allí mesmo pasto z fartura en la gloria del cielo: a la qual son llevados sin detenimiento. **E**n otra manera. **E**ntra el buen cristiano dentro de su corazón a las obras de la vida contemplatiua: que son oración: lección z cogitación: z buen pensamiento de las cosas pertenecientes a la sancta fe catholica z al seruicio z loor de nro señor: z sale con los sentidos de fuera z con el cuerpo a entender en las obras de la vida actiua que toda consiste en procurar la saluación de las almas z de los cuerpos de los

proximos como de su mesma alma
 z de su mesmo cuerpo: y en ambas
 cosas entrado z saliendo halla gra
 cia z bendicion de nuestro señor: z
 mucha delectacion z consolacion
 spiritual: que es pasto z verdadera
 refection. **E**avn se puede entender
 en otra manera. **E**l que entra por
 esta puerta que es la fee verdade
 ra de **J**hesu **C**hristo: sera saluo. en
 trara z saldza z hallara mantenimi
 ento: por que tambie en la vida pre
 sente como en la otra que dura pa
 ra siempre: entra el verdadero cristia
 no con los ojos del entendimiento
 alumbrados dela sancta fe catholi
 ca: a contemplar la diuinidad de ie
 su **C**hristo: z sale a contemplar su sau
 ta humanidad: y en lo vno y en lo o
 tro halla pasto: mantenimiento: z re
 flection spiritual. **E** assi es declara
 do como **J**hesu **C**hristo sea puerta.

Algora es de ver como es pastor
 de sus ouejas. **P**rueua **J**hesu **C**hristo:
 q̄ el es pastor en muchas maneras.
La primera: por que entro o entra
 por la puerta en el corral de sus oue
 jas. **E**a como el sea cabeza de su san
 ta yglesia: la qual es el corral y el re
 baño de sus ouejas: y el sea la puer
 ta como ya es dicho: no entro en
 este corral por las paredes como en
 tran los ladrones: mas entro en ella
 por si mismo z dando verdadero
 conocimiento de si mismo: como
 le da la puerta abierta de todo lo
 que es en la casa a los que entrã por
 ella. **I**tem prueua que sea pastor:
 por que el pastor abre al portero: z

assi metio ael en su sancta yglesia: z
 le hizo cabeza della segund la hu
 manidad: el padre suyo celestial: el
 qual mete por el a todos los q̄ en
 tran en ella: segund aquello que ya
 dixo arriba. **N**inguno puede venir
 a mi si mi padre no le traxere: z nin
 guno puede venir ael: sinon por mi
De manera que segund esta seme
 janza: el padre celestial es portero: y
Jhesu **C**hristo es la puerta: y es el pa
 stor: que entra por ella: como ya es
 declarado. **I**tem prueua que es pa
 stor: porque sus ouejas oyẽ su voz.
 y es assi verdad que todos los fie
 les **C**hristianos oyen z tienen z sy
 guen z obedecen z cumplen la voz
 z doctrina de **J**hesu **C**hristo z no de
 otro alguno. fasta morir por ello cõ
 mucha alegria z con mucha constã
 cia todas vezes que es menester.
Lo qual no hazen ni pueden hazer
 assi: los que oyen z siguen otra voz
 z otra doctrina. **I**tem lo prueua.
 porque sabe los propios nombres
 de todas sus ouejas. **E**a el es el li
 bro dela vida: en el q̄l son escriptos
 los nombres de todos los predesi
 nados. z assi dezia arriba a sus disci
 pulos. gozad vos que vuestros nõ
 bres son escriptos en los cielos. **J**te
 dize que las saca del corral: no que
 las saca dela fee dela sancta madre
 yglesia: mas saca algunas dellas de
 la reclusion z retraymiento que re
 quiere la vida contemplatiua: z der
 rama las por diuersos lugares a ex
 ercitar y enseñar las obras dela vi
 da acrua. segund que embio a sus

sanctos discipulos a predicar penitencia z a aparejar el camino en toda cibdad z lugar a que el hauia de venir. y esto antes de su muerte z passion z de su resurrección z gloriosa ascension: como ya es dicho arriba. **E** segund q̄ despues los saco z enbio a predicar su sancta fee catholica por todo el mundo: como se dira adelante. **E** aun por otra manera saca iesu cristo nuestro señor sus ouejas. zc. **E** a las saca desta yglesia militante: z las lleva ala yglesia triunphante que es la gloria del cielo. **I**tem prouo que es pastor por lo q̄ dixo: que el pastor va delante las ouejas y ellas le siguen. zc. **P**orq̄ es verdad: que por exemplo z por palabra: lleuo iesu christo la delantera a todos sus escogidos: mostrando les por obra z por doctrina el camino de parayso. **E** assi dezia arriba. **A**prended de mi que so manso z o milde de coraçon y en otro lugar. **E**xemplo vos di q̄ hagays como yo hize. **I**tem este es mi mandamiento q̄ vos ames vnos a otros como yo vos ame: segund se dira adelante: z otras muchas cosas semejantes. **D**e manera que nunca predico ni enseño cosa q̄ el no hiziesse primero por si mesmo: lo qual no puede hazer ni nunca haze el que no es verdadero pastor. **E** aun es verdad que las saco z fue delante dellas: porq̄ las saco dellimbo delos s̄atos padres en que estauan detenidas esperando su aduenimiento: z las lleuo ala gloria del cielo sobiendo ante ellas: segund

que fue prophetizado por micheas propheta: quando dixo. q̄ ascendit iter pandés ante eos. **E** assi mesmo por zacharias propheta en lo q̄ dixo hablado con nuestro señor. **T**u en la sangre de tu testamento sacaste los presos del lago en que no avia agua. **E** segund que fue figurado quando la colūna de nuue z de fue go: de dia z de noche guiaua al pueblo judiego por el desierto quando salieron de egipto. **E**a aquella colunna figuraua a Ihesu christo. **I**tem prouea que es pastor z no la diron ni robador de su ganado: por que el no vino a matar z a pder como lo haze el ladrón: mas vino a salvar z a dar vida eternal z a dar primero abundancia de gracia con q̄ se pueda alcanzar: como ya arriba es dicho. **E** assi ha prouado como es pastor. **P**ero q̄da oscura aq̄lla palabra q̄ dixo: que todos los que vinieron fueron ladrones z robadores: z por esso no los oyeró las ouejas. **E**s verdad q̄ todos los q̄ vinieron de si mesmos z no ébiados por el d̄s del comiço del mūdo: z todos los q̄ no predicaró su aduenimiento todos fueró ladrones z robadores z no oyeró ni figuieró sus errores z falsa doctrina: los p̄destinados q̄ só las ouejas de iesu x̄po. **E** dize q̄ vinieró los tales porq̄ no fueró por el enbiados. **E**a el que es enbiado: no viene propria mente hablando: antes parece que es traydo por mandamiento de aquel q̄ le embia.

Capitulo. ccccc. ii. de como prouo

Iesu cristo q̄ no solamēte es pastor
como ya es dicho en el p̄cedēte capi-
tulo: mas que es buē pastor.



Aun dize s̄nt juan
en el dicho capitulo
dezeno de su euau-
gelio q̄ dixo iesu cri-
sto a los judios que
era buen pastor z q̄ lo prouo en esta
manera. El buen pastor su alma da
por sus ouejas: mas el asoldadado
z q̄ no es pastor: cuyas no son prop-
ias las ouejas: vee venir el lobo z de-
ra las ouejas z huye: z el lobo roba
z desparze z drrama las ouejas. E
huye el asoldadado: porq̄ es assi a-
soldadado z no le p̄tenesce el pro-
uecho d̄ las ouejas. Item dize que
lo prouo en otra manera: z q̄ dixo
assi. yo so buē pastor z conozco mis
ouejas: z conocen me las mias. Co-
mo me conofce el padre: assi conoz-
co yo al padre: z mi alma p̄go por
mis ouejas. E otras ouejas tēgo q̄
no son deste corral: z aq̄llas me cō-
uiene traer z oyrā mi boz. z sera vn
corral z vn pastor. Por esto me ama
el padre: por que yo p̄go mi alma
para la tomar otra vez. Ninguno la
q̄ta de mi: mas yo la p̄go porq̄ qui-
ero. Poder tēgo d̄ la poner z poder
para la tomar otra vez. Este m̄da-
do recebi de mi padre. **D**issenfio
ouo otra vez entre los judios a cau-
sa de estas palabras. La muchos de
ellos deziā: demonio tiene y enloq̄ce
para que le oys? Otros deziā: estas
palabras no son de quiē tiene d̄mo-
nio. Por v̄tura puede el demonio

abrir los ojos de los ciegos? **E**n
dos maneras se prueua iesu xp̄o ser
buē pastor. la primera: porq̄ da su al-
ma q̄ quiere dezir su vida por la sal-
uaciō de sus ouejas. lo q̄l no faze el
asoldadado y aq̄l q̄ no es pastor. ni
son suyas las ouejas. La si vee ve-
nir el lobo: dera las ouejas z huye.
z c̄. la segūda manera en q̄ se prueua
ser buē pastor es: porq̄ conofce sus
ouejas. y ellas conofcen a el. En las
quales dos cosas paresce q̄l es buē
prelado z qual no. ca como dize s̄nt
crisostomo: en estas palabras es mo-
strado a los p̄lados el camino q̄ de-
uan seguir cō sus subditos: z la for-
ma q̄ deuan tener cō ellos. La todo
buē prelado en q̄nto possible le fue-
re: ha de residir en el pueblo a el en-
comēdado. y ha de ser tā cōtinuo z
tā familiar entre sus subditos: q̄ los
conozca vno a vno. z q̄ todos z ca-
da vno conocā a el. E q̄ cada q̄ fuere
menester: no solamēte les de doctri-
na de palabra para su auisaciō: ni so-
la mēte exēplo de buena vida para
su cōfirmaciō: ni solamēte la faziēda
para su cōsolaciō z sustētaciō: mas
q̄ si necessario fuere: ponga la vida a
peligro d̄ muerte vna z muchas ve-
zes por la saluacion de sus ouejas.
La assi dize aqui iesu xp̄o q̄ lo ha de
hazer el buē pastor. **L**as otras ou-
ejas q̄ dixo q̄ tiene q̄ no son d̄ste co-
rral: erā los predestinados del pue-
blo gentil: a los quales no era prin-
cipal mente embiado: mas a los pre-
destinados d̄ la casa de israhel: como
ya arriba es dicho. E por esto a po-

cos pueblos gentiles predico por si mismo: z muy pocos dellos couer-
 tio: mas llamo los despues de su re-
 surrecion mediante sus sanctos a-
 postolos z discipulos: z oyeron su
 voz z traxo los a su sancta yglesia: y
 dellos z de los judios conuertidos
 hizo vn pueblo cristiano q̄ es vn co-
 rral z vn ganado cuyo pastor z ca-
 beça es ihesu xpo: puesto entre am-
 bos z sobre ambos como piedra pu-
 esta en rincón q̄ traua ambas pare-
 des z las faz vn edificio. **E**s mu-
 cho de notar lo q̄ dize aqui: q̄ tiene
 poder de poner su alma z òla tomar
 z c̄. Para q̄ entédamos quã de volũ-
 tad z de grado padescio por nos a
 quella muerte z passion: que quiso
 z touo por bien de rescebir z padef-
 cer por nos redemir z saluar. **L**o
 continua sant juan z dize que se celebra-
 ua en iherusalẽz la fiesta z memoria
 de quando judas machabeo grãd
 capitã de los judios recobro: puri-
 fico z reparo el tẽplo que el rey an-
 thioco z los gentiles auian ocupa-
 do: profanado y ensuziado: la q̄l fie-
 sta en griego se llamaua encenia. **E**
 dize que en aquella fiesta andaua
 ihesu christo en el templo en el por-
 tal que se dezia de salomon z que e-
 ra inuerno. Lo qual dize por dar a
 entender que se acercaua ya el tiem-
 po de la passion de ihesu christo. El
 qual padecio en la paschua del vera-
 no luego siguiente. **E** dize que le
 cercaron los judios z le dezian. Ha-
 sta quando nos tienes suspensos z
 dubdosos. Si eres christo z messi-

as: di nos lo claro? **R**espondio ihesu
 christo: hablo os z no crees. Las o-
 bras que yo fago en nombre de mi
 padre: dan testimonio de my. mas
 vos non crees: porque non soys de
 mis ouejas. **A**dis ouejas oyen mi
 voz z yo las conozco z siguen me.
 z yo do les vida perdurable. z non
 peresceran para siempre. ni las reba-
 tara alguno de mi mano. **L**a lo que
 mi padre me dio: mayor es que to-
 das las cosas: z ningũo puede arre-
 batar de la mano de mi padre. yo y
 el padre vna cosa somos.

Grand verdad dixo ihesu christo
 que el y el padre son vna cosa: por-
 que como fuesse z sea dios z onbre
 verdadero: es cierto que en quanto
 dios es vna mesma cosa con dios
 padre: porque vna es y en ninguna
 manera muchas: la essencia de dios
 padre z de dios fijo z de dios spi-
 ritu sancto. **A**dis como los judios
 pensasen que ihesu christo era om-
 bre puro: escandalizaron se mucho
 desta palabra z tomarõ piedras pa-
 ra le apedrear? **R**espondio les ihesu
 christo. **A**dis muchas buenas obras vos
 mostre fechas õ mi padre: por qual
 obra dellas me apedreays? **R**espon-
 dieron los judios. **D**e buena obra
 no te apedreamos: mas de blasse-
 mia: porque como seas ombre te fa-
 zes dios? **R**espondio ihesu christo.
No es escripto en vuestra ley. yo di-
 xe dioses soys vos? **P**ues si la ley lla-
 mo dioses a aquellos a quien fablo
 dios: z la escriptura no puede ser de-
 satada o falla: al quel padre sanctifi-

co y embio enel mundo: dezis que blaffeme porque dixes fijo soy de dios: Si no hago las obras de mi padre: no me q̄rays creer. Mas si las hago: avn que no creays ami: creed a las obras z conocereys z creeres que el padre es en mi z yo enel padre. **E** como esto dixesse quisió le prender z saliose de sus manos z fu esse otra vez allende del jordan en aquel lugar a do juan baptista primera mente baptizaua: y estouo alli. z muchos vinieron ael z dezian le: que juan baptista no hizo miraglo alguno: pero todas las cosas que dixero de ihesu christo: fueron verdaderas z muchos creyeron enel. **D**e aquella palabra que los judios dixerón que querían apedrear a ihesu christo porque blaffernaua haciendo se dios como fuesse hombre: parece claramente que les declaro que el era dios: z no por gracia o por nombre solamēte: mas por essencia. Lo qual les cōfirmo por lo q̄ añadio z les dixero: que si la ley de dios llama dios a aquellos cō quiē dios hablo. zc. mucho mas es y de ue ser dicho dios el que fue sanctificado de su padre y embiado en este mūdo. Fue ihesu cristo sanctificado de su padre en dos maneras. En quanto dios: porque dios padre se yendo santo z limpio z firme y estable: tal engendro a dios hijo. En quanto hombre: porque fue concebido sin macular z sin suziedad alguna de pecado z vnido en vnidad de persona al verbo diuino dios ver-

dadero hijo de dios biuo. **C**omo sea dios padre en dios hijo z dios hijo en dios padre: dezir se ha a delante declarādo lo que enel sermōn dela postrimera cena respondió ihesu christo a sant phelipo.

Capitulo. cccxxxix. de como reprehendio nuestro redemptor a santiago z a sant juā su hermano: porque le querian vengar de algunos samaritanos que non le rescibieron.



Recuenta sant lucas que como se cumpliese amas andar el tiempo en que nuestro señor ihesu christo auia de padecer: firmo su cara para yr a ierusalem. Quiere dezir: determinose de yr camino derecho a padecer en ierusalem sin se apartar aca ni alla: z embio mensageros adelante. Los quales yendo su camiuo: entraron en vna cibdad dōs samaritanos: por le aparejar alli de comer. z no le rescibieron por que vió claramente q̄ yua a ierusalē. **E** como viesse esto sus discipulos santiago z sant juan: dixerō. Señor qui eres que digamos q̄ descienda fuego del cielo que los quemē? Voluiose a ellos ihesu christo z reprehendiolos diciendo. No sabeyz de que spiritu soys. **E**l hijo delavirgē no vino a perder almas: mas a salvar las: z fueron se a otro lugar. **E**s aqui de saber que los samaritanos teniā que todo sacrificio z toda fiesta se diua offrecer z celebrar

en el templo que ellos tenían en el monte llamado Garizin: segund q̄ ya arriba fue dicho en el capítulo. cccxxxij. quando la muger samaritana dixo a nuestro redemptor: que en aquel monte de samaria hauian de adorar z de sacrificar a dios. **E** por esto desdenaron z rehusaron a aquellos samaritanos de recibir a iesu christo z a sus discipulos: que yuauan a adorar z a celebrar la pascha en iherusalem. **I**tem es de saber que santiago z sant iuan quisieran hazer que descendiesse fuego d̄l cielo sobre aquellos samaritanos. que vengara la injuria que hazian a iesu christo en no lo querer recibir: segund que helias propheta lo hizo descender dos vezes sobre aquellos cinquēta y. l. ombres del rey acab q̄ yuauan a gelo traer preso. Pero iesu christo lleno de clemencia z de piedad: no dio lugar a ello: porque sabia que aquellos samaritanos pecauan por ignorancia: z porque sabia que despues serian conuertidos todos o algūos dellos a su santa fe catolica: z por exercitar a sus sc̄os discipulos en la virtud d̄la paciēcia: z por les dar a entender que avn que tengan los sanctos y prelados licēcia de corregir z de castigar: no tienen as̄i licencia de se vēgar como aquellos dos discipulos queriā vengar aquella injuria que era hecha a iesu christo z a ellos. **E** finalmēte queria mostrar nuestro seño: que adoy perfecta mansedūbre z perfecta caridad qual la tenia el: no halugar in

dignacion ni desseo de vengāca: ni aun crudo castigo: qual era aquel q̄ los discipulos queriā hazer. **E** que ria mostrar q̄ ya cessaua aquel rigor z seueridad o crueza d̄la ley de moysen: en la qual se dauan lugo graues penas a los que errauan y pecauan: z que venia la ley de gracia: la q̄ no as̄i cruda mente. ni tan presto. ni tan amenudo castiga los pecados. **E** a vñ que sant pedro castigo graue mente a ananiaz a saphina su muger. z s̄t pablo a helimas mago: z al de chorinto que luxuriaua con la muger de su padre: aquello fue fecho muy pocas vezes z no tanto a penas z tormēto delos castigados: quāto a correctiō y emienda z cautela z auisaciō grāde delos q̄ erā p̄sentes: z d̄los q̄ a viā de venir despues dellos: como parece claramente en el libro delos fechos delos apóstolos. capi. v. z capítulo. xiiij. y en la epístola a los de chorintho.

Capi. cccxxxij. de como rehuso iesu xpo de ser juez entre dos hermanos q̄ teniā por partir vna herēcia.

Recuēta s̄t lucas q̄ vno del pueblo dixo a iesu xpo. **M**i hermano q̄ parta cōmigo la herēcia: o heredad. **E** dixo le iesu xpo. **Q**ombre quiē me hizo juez o partido: sobre vos? **Q**neria dezir que no ptenescia ael entender nin juzgar en aquella particion. **N**o acepto iesu christo de entender en esta particion por que no era requerido por

ambas partes y por esso el otro hermano no estuuiera por su sentencia sino quisiera. **E** mas principal mente lo rehuyo por nos dar a entender que los varones spirituales dados y deputados para entender en las cosas altas y espirituales como lo era el: no deuen aceptar de entender en las cosas bajas y terrenales: qual era esta. **E** assi dixeron los santos apostoles: q̄ no cōuenia a ellos dexar de predicar la sancta fe catholica: y seruir alas mesas. **O**nde dize aqui sant ambrosio: que no solamente deuemos mirar que es lo que pedimos. lo qual no miraron los hijos del zebedeo: quando pidieron ser assentados vno ala diestra de iesu cristo y otro ala siniestra en su reyno: mas avn deuemos mirar aqui lo pedimos: lo qual no miraua este que queria ocupar en cosas bajas y terrenales: al dador delas cosas altas y celestiales.

Capitulo. ccccxxiiiij. de como a esta causa amonesto nuestro señor iesu cristo a huyr la auaricia y cobdicia delos bienes temporales: y delas riquezas.



Añade sant lucas q̄ a vida ocasion idla de manda que aquel hizo a iesu cristo pidiendo le que dixesse a su hermano que partiesse con ella herencia o heredad: añadio iesu cristo y dixo. **E**led que vos guardes de toda auaricia y cobdicia de hacienda. **E**a no es la vida de ningu

no en la abundancia y muchedumbre delas cosas que posee. **E** dixo les esta semejanca. **L**a heredad de vn ombre rico le dio abundosos y muchos frutos: y pensaua dentro de si y dezia. **Q**ue hare que no tengo en q̄ guardar mis frutos: hare esto **D**estruyre mis alholies y graneros y hazer los he mayores y guardar en ellos todos los frutos que en este año me son nascidos: y mis bienes: y dire ami alma. **A**lma tienes muchos bienes guardados para muchos años: huelga: come: beue y hartate de manjares y de dleytes. **A**mas dixo le dios. **O** loco: esta noche te pedirán tu alma: y lo que ayuntaste y guardaste cuyo sera? **A**ssi es el que atesora para si y no es rico en dios y por dios y para dios. **C** **A**ducho esta arriba dicho por nuestro señor y por los sanctos doctores contra el grand pecado dela auaricia: que es codicia desordenada de riquezas y de hacienda: y contra el cuydado demasiado que los ombres toman por las auer. **A**mas por que este desordenado desseo y cuydado demasiado de allegar y auer hacienda y riquezas: es muy graue peccado: tanto que el sancto apostol le llama ydolatría: que es adorar ala criatura y tener la por dios **E** dize que la cobdicia es rrayz de todos males: por esso se dira aqui algo contra este mal peccado: y avn por que sant lucas pone contra el algunas palabras que non fueron puestas ni tocadas arriba.

C PUES DIXO NUESTRO SEÑOR Q̄ NOS guardemos de toda avaricia: quiere dezir de toda cobdicia desordenada de auer riquezas z hacienda. Este desseo o cobdicia se d̄sordena en tres maneras. la primera: desorden es: q̄riēdo aver lo q̄ no nos pertenece: que es querer enriquecer injustamēte: tomando lo ageno por fuerça: o por engaño: o torpemente por fuerça: robādo. Por engaño: vendiendo o cōprando o alquilando o trocando por mas delo que vale. Torpemente prestādo: por aver dē de algund prouecho: o cometiēdo algund pecado: por aver dende algund interesse: como le comete la mala muger puesta en el burdel: z como el que jura falso por algo que le dē: o como el maluado judas cometiēdo trayciō. Item jugādo a qualquier juego por enriquecer. la segūda manera de cobdicia desordenada es: reteniendo lo que deuemos dar z comunicar a los que mas lo han menester. La como aqui dize s̄nt basilio. del hambriēto es el pan q̄ ati sobra: y del desnudo la vestidura q̄ tienes sobrada: del descalço el calçado que tienes demasado: el pobre y menguado: la plata o el oro q̄ tienes atesorado. De manera q̄ a tantos hazes injuria tomādo les lo suyo: aquātos h̄n menester lo q̄ tu tienes escusado. lo ageno tomas z robas: reputando por tuyo z teniendo como tuyo: lo que por dios te es encomendado z dado para que lo despiēdas a quien mas lo ouiere

menester. N̄lo pienses dize este santo doctor: q̄ dios de quiē todos los bienes procedē: sin causa z sin razō da mucha riqueza z mucha hacienda a vnos: z mucha pobreza z mēgua a otros. La a los vnos da riquezas porq̄ merezcā la gloria del cielo: biē las despēdiēdo: z a otros da pobrezas: porque la merezcan auēdo buē sufrimiento z buena paciencia. La tercera manera de cobdicia desordenada es: tener mucho desseo z cuydado demasado de aver hacienda: quanto quier que se aya de buena parte: z quanto quier que nos sea necesaria: z quanto quier que se expienda bien. La este cuydado demasado que en latin se llama: sollicitud: o mas propriamente: anxia reproouo arriba nuestro señor diziendo: que no tengamos cuydado demasado de que comeremos z que beueremos z que vestiremos z q̄ calzaremos: ni haun delo que auemos menester para el dia siguiente. Y esto mesmo dize agora aqui sant luchas prosiguiendo esta sentencia muy larga mente en este capitulo. xij

C PUES AMONESTO A Q̄ NRO SEÑOR IESU XPO Q̄ NOS guardemos de todas estas maneras de cobdicia: ya vn de otras q̄ no se puedē aq̄ cōplidamēte dezir por no alargar. E dio nos a entēder en aq̄lla semejaça q̄ aq̄ pulo: las muchas maneras en q̄ aq̄l rico erro: z como en aq̄llas mesmas algūas vezes erramos nos. la p̄mera: en tener aq̄llos frutos por suyos como sea verdad q̄ quāto biē tene

contra el uicio de la cupidicia.

mos es de dios: z nos solaméte so-
mos despéferos suyos palos destri-
buyr repartir z comunicar a los q̄
lo hã mas menester q̄ nos. la segūda
en q̄ se ponía en cuydado de guar-
dallos: como deuiessé pésar a quien
z como los repartiría. la tercera en
se alegrar de como tenía muchos
fructos z para muchos años: z pa-
ra se dar a deleytes z a glotonia. la
quarta: en pésar q̄ tenía luēgavida:
como de cōtinuo deuamos pésar q̄
la tenemos corta: z como no sepa-
mos si biuiremos vna hora. **C**pu-
es guardemonos de toda cobdicia
z partamos largaméte con los po-
breslo q̄ tenemos por amor de n̄ro
señor: z sea n̄ro cuydado de ayūtar
virtudes z de crescer en ellas q̄ son
riq̄zas verdaderas: z no nos pme-
tamos luenga vida: ni esperemos a
hazer mañana el biē q̄ podieremos
hazer oy. **A**das romemos el cōsejo
d̄l sabio salomō: z sēbremos ala ma-
ñana: z no cessemos ala tarde: por q̄
no sabemos q̄l nascera mejor. **E** si
todo nasciere biē ser nos ha dobla-
do el fructo y el prouecho.

Capi. ccccxxv. de otras doctrinas
de n̄ro señor iesu x̄po cōtra la auari-
cia. las q̄les pone sant luchas en aq̄l
capi. xij. en̄l q̄l puso las sobredichas.



Hun dize allí sant lu-
cas q̄ añadió iesu x̄po
z dixo. **N**o q̄rays te-
mer peq̄ña grei: q̄ plu-
go al padre v̄ro dar
uos el reyno. **Q**ēded lo q̄ posees z
dad limosna. **H**azed talegonas que

no enuegescen: tesoro en los cielos:
q̄ no fallece. **A**l do no allega ladron
ni corrōpe polilla. **L**a ado es tu te-
soro: allí es tu coraçon. **C**podrian
algunos ombres colorar su cobdi-
cia diziēdo q̄ no somos dignos de
alcançar el reyno delos cielos: por
que somos pocos z de bara cōdici-
on en cōparaciō delos angeles: z a
cōparaciō dela excelencia dela glo-
ria del cielo: z que por esso deuē cu-
rar deste mūdo z no tener esperāça
del reyno delos cielos. **A**l esto dize
n̄ro señor que no tengā tal temor q̄
avn q̄ nuestro valor z merecimēto
sea muy pequeño: plugo z plaze a
nuestro señor dar nos el reyno. **E**a-
ñade q̄ aviēdo fuzia que sera assi: v̄-
damos lo q̄ poseemos z demos li-
mosna. zc. **L**a fin ella no podremos
aver el reyno. **O**nde dize crisosto-
mo: que como se corrōpe la fuēte q̄
se tiene en̄si las aguas q̄ avia de ma-
nar: assi se corrōpen z huelē mal los
ricos q̄ en̄si retienē las riquezas que
avia de comunicar. **E**dize mas esse
mesmo crisostomo ē looz d̄la limos-
na. **N**o ay pecado por graue q̄ sea q̄
la limosna no le q̄tez no le cōsuma
Aldelezina es para toda llaga. **E** no
cōlisse la limosna en dar sola mente
dineros o cosa q̄ lo valga: mas en fa-
zer q̄lger cōsolaciō al q̄ la ha mene-
ster. **E**n q̄ el poderoso defiēda al fla-
co. **E**n q̄ el medico amelezine al en-
fermo. **E**n q̄ el sabio acōseje al nes-
cio. zc. **E**dize gregorio nazanzeno.
No piēse nigūo q̄ es volūtario z no
necessario fazer limosnas: q̄ assi lo pē

se yo algund tiempo: mas espanto me lo que dize el euangelio: q̄ en el iuyzio vniuersal. estaran los cabrones ala mano esquierda: no porque robaron: mas porq̄ no aplacarõ ni apiadarõ a iesu xpo faziendo limosna a sus pobres z menesterosos. **E** a vn añade crisostomo. No sea graue a los ricos cõplir este mandamiẽto: pues todo lo que dã atesoran en el cielo. adõ ni ladrõ puede hurtar: ni polilla gastar o estragar. **E** dize theophilo: que de atesorar en el cielohaziendo limosnas: nos viene este grand prouecho: q̄ nro coraçõz nro estro pensamiento: a vn biuiendo en esta presente vida este puesto en el cielo. el qual tienẽ sepultado con el thesozo: aquellos que atesorã en este suelo. **E** merecẽ por ello graues penas en el infierno: porque abatẽz sepultan en la tierra a tan noble criatura como es la alma racional: q̄ dios nuestro señoz crio para posseder la gloria del cielo.

Capit. ccccxxvj. De como auemos de velar esperãdo continuamẽte la venida de nro señoz. la ora de nuestra muerte segũd que los buenos seruidores velan denoche esperando quando verna su señoz.



Anade sant luchas en el dicho capitu. xij. q̄ dixo nro señoz ihesu xpo. Seã ceñidos vuestros lomos: z sean cãdelas ardiẽtes en vras manos: z vos semejãtes a los ombres q̄ esperarã a su señoz q̄ndo boluera õ las bo

das: porq̄ quãdo viniere z llamare: luego le abra. Bienaueturados aq̄llos sieruos: a los q̄les quãdo viniere el señoz hallara velãdo. **E**n verdad vos digo q̄ se ceñira z los fara assentar: z passãdo los seruirã. **E** si viniere en la segũda vigilia z si en la tercera vela viniere z assi los hallare: bienaueturados son aq̄llos sieruos. **E**sto sabed q̄ si supiesse el señoz dela casa aq̄ hora venia el ladrõ: velaria por ciertoz no õraria horadar su casa. **E** vos estad aparejados q̄ a la hora q̄ no pẽsays verna el hijo õl ombre iesu xpo hijo õ la virgẽ maria. **E** muchas vezes z por muchas maneras nos enseño iesu xpo q̄ nos acordemos del dia õ la muerte y õl iuyzio q̄ allĩ se ha de fazer de nos: como pece por esta semejaça: z como parecera por otras a delãte. **E** dize aqui q̄ tẽgamos los lomos ceñidos. quiere dezir segũd q̄ lo õclara sant gregorio q̄ seamos castos. **E** los varones tienẽ la luxuria en los lomos: z las mugeres en el onbligo. **E** dize q̄ tener cãdelas ardientes en las manos es: dar exẽplos de biẽ obrar a los primos. **E** a lo vno sin lo otro no aplaze a nro señoz. **E** dize q̄ esperar a nro señoz es fazer todo lo bueno q̄ fizieremos por su amor: y esperãdo por ello en el cielo rico galardon. **E**dize q̄ fue ihesu xpo a bodas: porq̄ quãdo subio a los cielos el dia de su maravillosa ascencion: ayũto assi a los sãtos angeles: z les dio nueuo gozo en la vista de su gloriosa humanidad. **E**dize que viene

quãdo se llega la hora dela muerte en q̄ nos ha de juzgar. **E** llama: dãdo nos a entēder cõla fatiga òla enfermedad: quan cerca estamos dela muerte. **A**brimos le: si con amor z con verdadera caridad entõces le rescebimos. **E** dize que velan los q̄ tienen los ojos abiertos ala luz verdadera. los que ponē por obra lo q̄ creen: z los q̄ desechã de si las tiniebras dela pereza. dela tibieza. z floxura: z òla negligencia. **E** n̄ se entõces n̄ro seño: por q̄ se apareja para dar a los tales rico galardõ. **F**aze los assentar: porq̄ les da entonces descanso: reposo z holgança de los trabajos deste mũdo. segund aquello de sant iuan en su apocalipsi. **B**ienaventurados los q̄ muerē en̄l seño: por q̄ dende en a delante dize el spũ sancto q̄ descansen y huelguē de sus trabajos. **E** a sus obras los siguen: z les merecen aquel reposo z descãso. **E** dize q̄ pasa n̄ro seño: ministrãdo les: porq̄ torna del iuzio al reyno: z porq̄ dela cõtēplaciõ de su humanidad nos alça acõtēplar su diuinidad. **E** si viniere en la segunda vigilia. zc. **E**n tres vigiliã partian los antiguos la noche. y avn en tantas la partē oy los veladores z los q̄ rõdã: segũ q̄ ya fue tocado arriba declarãdo como la noche bienaventurada en q̄ nascio n̄ro redēptor: aparecio el angel a los pastores q̄ guardauan sobre su grey las vigiliã dela noche. **E** por esto dize la yglefia a los maytines: tres nocturnos: por cada vigilia vn nocturno. **E** as

si son en el ombre tres edades p̄ncipales: juuētud o mãcebia: q̄ dura fasta los .xxx. años o pocos mas. y edad de varon q̄ dura fasta los .lx. o poco menos y edad de viejo o vegez: de alli fasta la muerte. **P**ues quiere dezir q̄ si dormimos en los pecados z novelamos en buenas obras en n̄ra mãcebia: q̄ velemos en las fazer quãdo ya somos varones: o a lo menos quãdo fuereamos viejos: por que en qual quier hedad que nos viniere la muerte: si nos hallare en buē estado: seremos auidos por buenos siervos: avn q̄ no tan buenos ni dignos de tãto galardõ: como si en todo el tiēpo de nuestra vida biuieramos virtuosamente. **E** avn gere dezir q̄ no nos cõtētemos de aver biuido biē en algũ tiēpo. ni nos aseguremos o ahuziemos en aq̄llo: mas que p̄seueremos en biē biuir hasta la fin: porq̄ el q̄ perseuerare sera saluo como adelãte se dira. **E** porq̄ como dize el p̄pheta ezechiel: si el ombre oviere feçõ mucho bien z despues pecare mortal mēte z biuiere mal: no se acordara dios de los bienes q̄ hizo primero para le dar galardõ por ellos: mas acordar se ha òl mal q̄ hizo òspues: para le dar pena para sienpre si en mal biuir le tomare la muerte. **E** assy lo dixo n̄ro redēptor en este mēsmo capitulo de sant lucas segũ q̄ se porna luego en el capitu. siguiēte. **E** claro es z no ha menester declaraciõ: lo q̄ aãadio n̄ro seño: en̄ste capi. diziēdo. **S**abed esto. q̄ si supiesse el seño: òla casa a q̄

hora vernia el ladron. zc.

Capitulo. ccccc. xxvij. de la vigilancia diligencia z cuydado que deuen a uer los prelados mas que las otras psonas: de bien biuir z de bien regir los pueblos a ellos encomendados.



Dize mas sant lucas enel dicho capitulo. xij. que oydo todo lo suso dicho: le dixo san pedro. Señor dizes esta semejança a nos o a todos? **E** dixo nro señor. Quien piensas que es fiel del pensero z discreto: al qual puso el señor sobre su familia para que les de en tiempo medida de trigo Bienauenturado aq̄l sieruo que q̄n do viniere el señor hallare q̄ lo haze assi. **E**n verdad vos digo que le ponna sobre todos los bienes q̄ posee. Mas si dixere aq̄l sieruo en su coracon. tarda mi señor de venir: z comẽgare a herir a los sieruos z alas sieruas: z a comer z a beuer z a se embemodar: verna el señor d̄ aquel sieruo enel dia que el no espera y en la ora q̄ no sabe: z partir lo ha z ponna su parte cõ los ifieles. san matheo dize z ponna su parte cõ los ypoocritas: alli terna lloro z regañamiẽto d̄ dietes. **S**an marcos dize q̄ puesta aq̄lla semejança q̄ fue declarada enel capitulo pcedẽte de como avemos de velar porq̄ no sabemos quãdo nos verna la hora d̄ la muerte: dixo nro redẽtor. Lo q̄ digo avos a todos lo digo: velad. **D**e dõde pece q̄ nro señor respõdio a san pedro dos cosas La p̄mera q̄ a todos los õbr̄es cuple

q̄ velẽ z siẽpre biuã biẽ: porq̄ no sabe q̄ndo ni adõde les verna la ora d̄ la muerte. La segũda q̄ los p̄lados z regidores de los pueblos: deuen ser muy diligẽtes en la execuciõ d̄ su oficio: z deuen velar mas q̄ los otros: por q̄ como se dira enel capitulo siguiente: hã de dar mas estrecha cuenta q̄ los otros ala hora de su muerte: la qual tan poco sabe ellos q̄ndo ni adonde les verna. y esta segunda cosa o respuesta pone aqui san lucas. **S**on puestos los prelados z regidores de los pueblos ecclesiasticos z seglares: para dar a sus subditos doctrina z buẽ enxemplo cõ sus palabras z cõ sus obras: z avn focorro con sus hazienas: cada q̄ los vieren en necesidad. Mas por que no han de enseñar a todos de vna manera ni han de dar a todos por yqual: por esto dize que han de ser discretos z fieles: dando a cada vno segund su medida: segund su capacidad z segund su menester. **E** dize que si assi lo hizierẽ rescibirã buẽ galardõ quãdo nuestro señor viniere a los juzgar ala ora de su muerte. **E** q̄ si fizierẽ lo cõtrario: le rescibirã malo. **E** p̄neluego nro señor la razõ desto diziẽdo. Alq̄l sieruo q̄ conoce la volũtad de su señor: z no se aparejo ni fizo segund su volũtad: de muchas plagas sera plagado. Mas el q̄ no la conocio z fizo lo q̄ no deuiõ: no sera assi penado. por que al que dieron mucho: mucho le sera demãdado: z a quien mucho encomendaron: mas le sera pedido.

E Dize theophilo que es terrible esta sentēcia que el mal despenfiero no sola mente sea priuado dela gracia que le fue dada: que no le aproueche para huyr la condempnaciō y el tormento: mas que la dignidad y el honor del officio le sea causa de mayor dannacion: y de mayor pena.

E dize crisostomo que no es egual pena a todos los que pecan: mas q̄ el que mas conosce: mas peca: y por esto merece mayor pena. **O**nde dize que el sacerdote que pecca con el pueblo: mucho mayor pena merece: y mayor la aya que el pueblo.

Es la razon: por que el yerro por grande que sea: no es a ninguno imputado a culpa ni pecado: sino procede de su voluntad. **E** por esto el que mas pcede de volūtad: es mayor pecado. **O**nde dize cirillo que el aldeano que peca por no saber: no sera assi penado.

Capitulo .ccccxxviii. de como la ignorācia delo que cada vno deue y puede saber no le escusa del pecado: antes gele acresciēta y de como ella mesma es graue pecado.



Mas pregunta theophilo por q̄ rescibira pena el aldeano: pues es peccador por no saber: y por consiguiente no con voluntad de hazer mal: **E** responde el mesmo: que rescibira pena porque no quiso saber lo que deuiera y pudiera para se guardar del yerro. de manera que su pereza o negligencia: fue causa de su igno-

rancia. **E** añaden los doctores modernos: y dize: que no solamente no escusa el pecado ni la pena la tal ignorācia: mas que ella mesma es pecado: y tal pecado que ayn que no haga yerros por causa della: basta para llevar al infierno. **O**nde santo thomas de aquino doctor muy alumbrado dela orden de predicadores: pone en esta materia estas conclusiones. La primera: q̄ todo cristiano es obligado a saber los articulos dela fe y los diez mandamientos de la ley y otras cosas generales q̄ pertenescen a todo cristiano. **A**ssy como q̄ ha de recebir los sacramentos dela yglesia: q̄ndo y como los ha de recebir. **E** que ha de guardar las fiestas y que ha de oyr toda la missa mayor en illas. **E** q̄ ha de ayunar la quaresma y las quatro temporadas y otros dias. **E** q̄ ha de pagar diezmo de toda cosa q̄ dios le acreciēta y que ha de offrescer los domingos y fiestas de guardar. y c. **E** generalmete que ha de fazer al proximo el bien que q̄ria que hiziesen a el: y que no le ha de hazer el mal q̄ non querria q̄ le hiziesse. **E** q̄ todo obre es proximo de qualquier ley: estado o condicion que sea: especialmente en caso de necesidad. La segunda conclusion que cada vno es obligado a saber lo que es menester para bien fazer su officio. Tercera conclusiō q̄ peca grauemēte pecado de ignorācia: el q̄ no sabe lo suyo dicho y lo q̄ pertenece a su officio. ayn que nunca yerre por falta de saber: por q̄ fue a di-

cha acertar z no q̄do por el de errar
pues no sabia como auia de obrar.

dem
Quarta conclusiõ es: que tantas
vezes peca: quantas haze su officio:
sin saber lo que es menester para le
bien hazer. Quinta conclusiõ: q̄ no
solamente peca entonces: mas q̄ pe-
ca grauemente todos tienpos z to-
das horas: que podia aprender lo
lo que es obligado a saber: z dar se
alo saber z no se cura d̄llo. **C** Dize
aqui sant basilio: que no es de enten-
der que la pena delos vnos z d̄los
otros no dure para siempre: si mue-
ren sin hazer penitencia verdadera
de sus peccados: mas quiere dezir
nuestro señoꝝ que non sera ygual la
pena a todos en cantidad nin en
calidad: puesto que para siempre a-
ya de durar. **C** E dize theophilo z
beda: q̄ da uuestro señoꝝ a cada vno
lo que para si z para su saluaciõ es
menester: mas da a los prelados z
regidores delos pueblos lo que es
menester para si z para ellos. **E** lo p̄-
mero: se dize dado: y esto segūdo se
dize encomẽdado: porque se les da
para vtilidad z prouecho d̄los sub-
ditos a ellos encomendados. **E** as-
si entienden que sera demandado
mas fructo z mayor cuẽta delo en-
comẽdado que delo dado: porque
de ley comun es mas lo encomen-
gado que lo dado. **C** Sobre lo
qual Cromacio haze vna grand ex-
clamacion: diciendo assi. **O** hijos de
los ombres como soys tã locos: tã
vanos z tan ciegos: siempre desleã-
do z trabajãdo: y procurando vne-

sra dampnaciõ: es a saber: riquezas
onrra z grandes z muchos bienes
temporales. Non sabeyz que quan-
to mas dones dios quiere multipli-
car en vos: tanto soys ael mas obli-
gados z mas ecargados z tenidos
de mejor beuir: z de ser cuydosos
de fazer a dios buen seruicio. z mas
feruiente z mas copioso z mas di-
ligente. **E** a quanto masteneyz: tan-
to venis al iuyzio de dios con ma-
yor peligro. **A** mayor mēte aquellos
mezquinos que tanto quanto mas
dones de dios resciben: peores son
z mas viles z mas ponposos z va-
nos z auaros: z mas tocados de vi-
cios. y mas negligētes enel seruicio
de dios z enla administracion que
el les ha encomendado. **C** **O** mez-
quinos z que farã o que diran: o a-
quien recorreran el dia de su muer-
te quando seran delante aquel tan
grãde z riguroso z tan estrecho ju-
ez. **E** y delos mezquinos z como se
fallaran engañados z desãparados
de toda ayuda z vazios de todo bi-
en. **E** llamaran: sospirarã: lloraran y
quebraran su coraçon: z non les a-
prouechara: porque ya passo el tiẽ-
po en que aprouecha el arrepenti-
miẽto. **O** pues mezquinos q̄ siẽpre
desleays aver honores z ayũtar di-
neros. vengan de do quier que ven-
gan. non seays tan crueles a vos mes-
mos. **A**ued piedad de vuestras
ánimas z dexad las cosas que vos
han de dañar: z pensad a menudo e
nel grand peligro que vos esta apa-
rejado sy non vos guardays. **E** di-

ze cirillo q̄ lo fiso dicho deue mucho espantar a los ombres del mundo que han rescebido de dios gr̄ades dones naturales assi como es feso z buena inclinacion z dispulcion corporal: z dō de lengua z semejātes cosas. **E** esto mesmo deue auer grand miedo de dios aq̄llos que han rescebido dones de fortuna: assy como: riquezas: honores z grandes promociones z regimien to de pueblos. **E** mucho mas aquellos q̄ han rescebido de dios a menudo visitaciones z cōsolaciōes del spiritu sancto: conpūciones: gossos de deuociones: estado clerical o de religion: o algūd alto officio assi como es. prelacion. predicacion. sacerdocio z semejantes cosas. **L**a dize aqueste cirillo. aquestos son puestos en muy grand peligro de dānaciō: si mal administran los dichos dones de dios: como les sean dados porq̄ bien vsen de aq̄llos z merezcan cō ellos el reyno de dios. **E**mpo son algunos mezquinos q̄ vsan tan mal d̄llos: q̄ la gr̄ad iusticia de dios los daña muy fuerte mente. **A**ssi como el saluador nos lo predica poniendo la figura de aquel q̄ avia rescebido la pecunia de su seño: para con ella ganar: z el escondio la sola tierra. **E** porq̄ non gano ninguna cosa: su seño: lo hizo echar en las tinieblas mas baras: q̄ significan las penas eternas. **E** añade cirillo. puede ser mas doloroso z mas orrible crimen z mayor menosprecio de dios: que aquellos que h̄n rescebido

de dios mayores dones z gracias: aquellos sean peores z mayores peccadores: z que peor vsen de las dichas gracias z dones de dios: **P**or aqui puedē ver su gr̄ad dānaciō a ojo pues no piensan ni entienden su mala vida y el malvso q̄ fazen de los dones que han rescebido de dios. **E** para aprobacion de esto recuēta la siguiente hystoria. **D**ize que en athenas era vn duque por nombre llamado Zelio ombre doctado de muy grand feso natural: z muy gracioso en sus palabras z de gr̄ad fermosura de cuerpo: de grand ciencia. **E**ste demostraua que ouiesse muy grand zelo de dios faziēdo de fuera gr̄ades cerimonias. **E** fingia que ouiesse grand amistad cō canonicos z religiosos de aquella tierra. **E** el era ombre mezquino que non avia exlecucion ningund bien: mas todo su hecho era palabras. **T**odo su ducado yua a pdicion. ca era muy auaro z siēpre fallaua nueuas maneras de apañar z allegar pecunias de su pueblo sin ninguna conciencia z verguença. **E** no tenia cō ligo ningund buen ombre sino muchos locos z disolutos. **T**enia siempre officiales: obres malos q̄le aprouauā todos sus males. z le consentian sus trafagos z mentiras. por q̄ ellos auia parte de sus malas ganancias. **E** era en especial notado de dezir mentiras. ca sin verguēça mentia a toda cosa: z sin ninguna conciencia quebrantaua leyes z pactos z juramentos hechos a su pueblo.

Consentia en su pueblo diuisiones
 z bandos por mejor señorear los.
 No defendia ninguna cibdad ni vi-
 lla:avn que fuesen offendidos o da-
 ñificados por los enemigos del di-
 cho duque. Tanto que sus obras
 mas le mostrauan ser enemigo de
 su tierra:que no pastor ni señor. No
 avia vergüença de ser amenuado por
 sus enemigos deshorrado:y era de
 otra parte ponposo:soberuio z lle-
 no de viento. No auia cópassion de
 ninguno:sino de su papo o gargue-
 ro.del q̄l curaua excessiua mēte. In-
 güos negocios dela comunidad ni
 de su pueblo:ospachaua.mas siēpre
 era acupado:en comer:en dormir z
 en solazar se.z en se estar parlando
 z aviendo plazer. Toda la justicia
 era perdida en su tierra.z vendida
 por dineros.z olvidada por su grā
 negligencia. No avia vergüença de
 tomar delas gentes q̄les quier pre-
 sentes que le fiziesseu:z jamas gua-
 lardonaua a ninguno. **E**nia tā-
 ta ponpa y estado:que solo aquesto
 era bastante a dissipar su tierra. No
 auia en si ninguna nobleza ni corte-
 sia. **E**a si le viniessen mensajeros no
 los sabia honrrar o no los recebia
 onozable mente:por mengua de no-
 bleza z por su grand auaricia. **E** co-
 mo todas estas menguas fuesen en
 el:hazia se fazer tanta honrra z aca-
 tamiēto:que obispos z arçobispos
 z grandes varones queria que fin-
 cassen los inojos delante el. **E**ra tā
 ponposo:que sin vergüença queria
 que todos dias le fiziesen fiestas:z

ninguno le podia contētar. **H**azia
 fazer coronicas ò si de falsos loores
 Pero no lo dexaua dios sin alguna
 pena. **E**a siempre biuia pobre z en-
 fermo y en hodio y en mal queren-
 cia de todo el pueblo:que siēpre ro-
 gauan a nuestro señor dios q̄ le me-
 jorasse: o q̄ le embia se la muerte:assi
 como a aq̄l q̄ era destruydor de su ti-
 erra. **E** dize el dicho cirillo que
 viendo el tāta destruycion de aq̄lla
 tierra por culpa de aq̄l mal duque:
 y esso mesmo rogado por el dicho
 pueblo:fue ael z reprehendiole mu-
 cho de aquellos males que hazia:z
 en especial le reprehendio mucho
 delas reuerēcias locas z descomul-
 gadas que queria z recebia delos
 perlados dela yglesia z delas otras
 personas que ael venian. **E** allego-
 le q̄ cōstantino: teodosio justiniano:
 ni felipo ni justino emperadores de
 romanunca jamas suffrieron que
 perlado ningūo fincase los y nojos
 delante ellos. **A**nte como vn empe-
 rador no se leuanta se asant martyn
 obispo: quiso dios que por las es-
 paldas dela silla en q̄ estaua assenta-
 do:se ēcēdio fuego subito. Por lo q̄l
 el dicho enpador se ouo de leuatar
 dela silla.z reconoscio su culpa en q̄
 avia caydo contra dios z cōtra sāt
 martyn. **E** allego le eso mesmo lo q̄
 acaecio a herodes actuū. xij. q̄ como
 oyesse de grado los loores q̄ el pue-
 blo le daua:los quales erā ptenesci-
 entes a dios z no a ombre: el angel
 de dios le firio z le fincho de gusa-
 nos de tal manera q̄ al q̄rto dia fue

muerto. **E** ala fin dixo este santo do-
tor cirillo al dicho duque Tu eres
el onbre mas vil de todo tu señorio
y el mayor pecador: y digno de muy
grandes desonores y vituperios.
Porque has recebido grandes do-
nes y gracias de dios y has usado
muy mal de todos ellos. Por lo qual
te digo: que el grado juyzio de dios es
sobre ti: si luego no corriges tu mala
vida: **R**espodio el dicho duque al
scó cirillo y dixo. Padre yo conozco
que tu me dizes verdad: plega te de ro-
gar adios por mi: ca yo me emédare.
En la noche siguiete como sant ci-
rillo rogase por el duque su camara:
fuele reuelado que no rogase mas por
aquel obre: que fijo era de pñiciõ. **E**a así
como no auia aprouechado en los
grades dones que dios le auia dado:
así no auia verdadera cõtriciõ ni pe-
nitencia y todo quanto dezia era fengi-
do. y que el clamor del pueblo era sobi-
do delante dios contra el: y que su mala
vida auia a dios tanto ofendido: que ya
era por dios determinado que el veni-
ese muy aína a mala fin. **P**or lo qual
la noche siguiete vino gran terremoto:
y la casa donde dormia cayo so-
bre el y sobre su muger: y sobre cin-
co fijos que auia: y así fuerõ muertos.
Efue traspassado el ducado a obre
estraño: y obre de su linaje nunca he-
redo jamas su casa por todas estas
cosas. **S**ant cirillo cõcluye que muy gran
peligro es al obre que rescibe muchas
gras y dones de dios y usa mal de-
llos: segund quel saluador quria de-
zir en aquellas palabras

Capitulo .ccccxxix. De otra mane-
ra en que nos abiuat despierta nro se-
ñor por su exeplo y doctrina a ser bu-
enos cristianos y especial mente a que
sean buenos y diligentes los plados
y regidores de los pueblos.



An añade sant lucas
en el dicho capitulo
doze que añadió nu-
estro señor y dixo. Su-
ego vine a meter en
la tierra: y que quiero sino que sea
encendido. **C**on baptifimo he de ser
baptizado: y como so costrenido y
angustiado hasta que sea acabado.
Pensays que vine a meter paz en la
tierra? **D**igo vos que no: sino diui-
sion y apartamiento. Seran de a-
qui adelante cinco personas en vna
casa: partidos tres contra dos y dos
contra tres. **E**a seran diuisos y a-
partados padre contra hijo: y hijo
contra su padre. **M**adre contra hi-
ja y hija contra madre. **S**uegra con-
tra su nuera y nuera contra su sue-
gra. **T**odo esto ha menester de-
claracion. **D**ize lo primero: que vi-
no a meter fuego en la tierra. **H**abla
de fuego de charidad y de amor. **Y**
este quiere que sea encendido y que
arda: porque todo nuestro bien cõ-
siste y esta: en que verdadera men-
te amemos a dios nuestro señor: y
seamos de continuo encendidos en
su amor: y que por el y para el nos a-
memos vnos a otros: segund que lo
dize sant iuan en sus epistolas: y se-
gund que adelante sera dicho.
Dize lo segundo que auia de ser bap-

rizado cō baptisimo. zc. Dizē sāt am-
 brofio y el venerable doctor beda:
 q̄ q̄ria dezir: q̄ por el mucho amor q̄
 nos tenia: avia de derramar su p̄cio
 la sangre por nos redemir z saluar:
 z ser vañado en ella: como vanan en
 agua al q̄ baptizā. **E** dize q̄ no veyā
 la ora q̄ viesse esto acabado: porque
 su muerte z passiō avia de encēder
 aq̄l fuego d̄ amor q̄ vino a meter en
 la tierra: como es verdad q̄ luego fue
 encēdido. **L**a despues q̄ padescio z
 resucito: vinierō gētes sin cuēta a su
 scā fe catholica: z vienē de cada dia.
 las q̄les touierō z tienē a dios: y en-
 tresi mesmos vnos a otros: mucha
 charidad z amor. **D**e aq̄ vino lo
 tercero q̄ el padre creyēte se aparta-
 ria del hijo infiel z no creyēte: y el fi-
 jo creyēte se apartaria del padre in-
 fiel z no creyēte: z q̄ los padres infi-
 eles z no creyētes acusassen a los hi-
 jos fieles z creyētes z los traxessen
 ante los p̄ncipes z adelātados z ju-
 ezes paganos hasta les procurar la
 muerte. **E** por semeja te manera las
 madres alas fijas: z las suegrās a
 las nueras. zc. **E** avn dezia ihesu
 cristo alas gētes q̄ le siguiā z oyan.
Quādo vedes q̄ se leuāta nuue en
 occidente: dezis llouer quiere: z assi
 se haze. **E** quādo vedes q̄ se leuāta
 viēto abrego: dezis q̄ avra tēpestad:
 especialmēte en la mar. **E** assi acaes-
 ce. **D**y proq̄tas sabeyz juzgar por
 las señaes q̄ parecē en el cielo y en la
 tierra: porq̄ no sabeyz conocer este
 tiēpo. **A**hablaba ihesu cristo del tiēpo
 en q̄ hauiā de venir el messias: en la

ley y en los p̄phetas prometido. **E**l
 q̄l tiēpo avn los judios q̄ menos sa-
 bían: podiā conocer q̄ ya fuesse con-
 plido: z q̄ ihesu cristo fuesse el messias
 segūd las señaes z segūd los mira-
 glos no vistos q̄ de cada dia veyan.
E avn dezia: **P**orq̄ de vos mes-
 mos no tomays conocimiēto para
 juzgarlo q̄ es justo. **C**omo si dixesse
 lo q̄ el santo apostol dixo mas claro
 escriuiēdo a los romanos: q̄ avn las
 gētes que no teniā ley: teniā impres-
 sa en sus coraçones ley natural: que
 enseña como deuē los ombres be-
 uir z cōuersar. **E** dixo mas: q̄ndo
 tu aduersario te lleua enplazado an-
 te el p̄ncipe: trabaja en el camino
 por te cōcordar cō el: porq̄ no te pō-
 ga en manos d̄l juez: y el juez en ma-
 nos del p̄curador fiscal: z aq̄l en la
 carcel: de la q̄l te digo q̄ no saldras
 fasta q̄ pages el porfirimer cornado.

**Capitulo. dxxx. de algūas maneras
 q̄ pone sāt lucas cō q̄ n̄ro señoꝝ ihesu
 cristo induzia a hazer penitencia.**



Done sant lucas en el
 capitulo. xij. q̄ en aq̄l
 tiēpo llegarō algūas
 p̄sonas a ihesu cristo: a
 le d̄nūciar como el a-
 delātado pilato avia muerto algu-
 nos galileos estādo sacrificādo. **E**
 respōdioles ihesu cristo. **P**ēfays que
 murierō aquellos galileos porque
 erā mas pecadores que todos los
 otros galileos: **D**igo vos que no.
Aldas sino hazeyz penitencia: to-
 vos pereceres por semejante mane-
 ra. **E** como aq̄llos diez z ocho: fo-

bre los quales cayola torre en siloe
z los mato. Pensays que erã estos
mas dignos de pena q̄ quãtos om-
bres moran en ierusalẽz? Digo vos
que no. Mas digo vos otra vez q̄
si no hizierdes penitencia: todos pe-
recereys por semejante manera.

C Leesẽ en el quinto capitulo d'los
actos delos apóstoles: que fue en a-
quel tiẽpo vn judas galileo q̄ se de-
zia hijo de dios. E dezia: q̄ no deui-
an pagar tributo al emperador de
roma: ni offrescer por el sacrificios
ni oraciones: ni avn ser subditos a
el. Al qual se allegaron algunos de
galilea z le siguieron. E como esto
viniessẽ a noticia de poncio pilato q̄
era adelantado en judea puesto por
el imperio romano: mãdo los ma-
tar como a rebeles y escandalizado-
res del pueblo. E como estouieffen
sacrificando: llegaron los mãdade-
ros del adelantado pilato z pusierõ
las manos en ellos z mataron los.
Pues los phariseos z maestros de
la ley: por atemorizar a iesu cristo: z
por le hazer cessar de su sancta doc-
trina z predicaciõ: echaron algũos
que le direffen la muerte de aq̄llos
galileos: segũd q̄ vn poco despues
le dixerõ q̄ herodes le q̄ria matar co-
mo se porna en el siguiente capitulo
C Respõdio iesu xpo q̄ hiziesẽ peni-
tencia z no se descuydassen d'la fazer:
pẽsando q̄ estauã libres de peligro:
porq̄ no erã pecadores como aq̄llos
galileos. E q̄ mirassen q̄ quãdo non
cuydauã: les vernia la muerte: segũ
q̄ les vino a aq̄llos galileos: quãdo

menos la temia: q̄ era estãdo offres-
ciendo sacrificios. E como vino la
muerte subitamẽte a aq̄llos. xvij. so-
bre los q̄les cayo la torre de siloe.
Los q̄les por vctura estauã esperã-
do sanidad cerca dela piscina q̄ arri-
ba llamo sant juã pbatica: z beth sa-
yda: z despues la llamo de siloe: q̄ ge-
re dezir ebiado: porq̄ como alli fue
dicho: figuraua al santo baptisimo q̄
en vrtud del hijo de dios embiado
en este mũdo en el misterio d'la incar-
naciõ: sana delas efermedades d'los
pecados. **C** A este pposito q̄ si non
fizieremos penitencia z no emẽdare-
mos nras vidas: q̄ quãdo no catare-
mos peceremos: añadio alli nro se-
ñor esta semejanca. Uno tenia vna hi-
guera plantada en su viña: z vino a
catar fructo en ella: z no lo fallo. Di-
xo entõces al q̄ tenia cargo dele la-
brar la viña. Tres años ha q̄ vengo
cada año a catar fructo en esta hi-
guera z no lo fallo. Corta la. Por q̄
ocupa mas la tierra? Respõdio el la-
brador dela viña z dixo le. Señor
derala agora por este año. Yo la ca-
uare al derredor z le echare estier-
col: z si hiziere fructo: biẽ. Sino ade-
lante la cortaras. **C** Dizẽ sãt ambro-
sio z beda: q̄ esta higuera fue el pue-
blo judiego: el q̄ fue espado por nro
señor pa q̄ diessẽ z fiziesẽ dignos fru-
tos de penitencia: segũd q̄ gelo p̄dica-
ua z dezia sãt juã baptista. Fue espe-
rado tres años: q̄ son el tiẽpo en que
recibio la ley z fue regido por jue-
zes. y el segundo tiempo en q̄ fue re-
gido por reyes z prophetas fasta la

captiuidad d babilonia: y el tercero
 tiēpo enq̄ fue regido por sacerdo-
 tes mayores: hasta q̄ vino iesu xpo.
Esperar la higuera z cauar la y e-
 char le estiercol este quarto año: era
 p̄dicar le la passiō: muerte y resurre-
 ciō del redēptor del mūdo: segūdo q̄
 les fue predicado por los scōs apo-
 stoles. Mas porq̄ no le aprouecho:
 fue aq̄l pueblo cortado z reprobado.
 z suscedio en su lugar el pueblo
 gētil: segū q̄ estaua pphetizado: z se-
 gū q̄ iesu xpo gelo dixo z p̄dico cla-
 ramēte. z segūdo q̄ sant luchas recuē-
 ta en los actos delos apostoles q̄ ge-
 lo dixerō. Sant pablo z sāt bernabe
 quādo los dexarō: z se passarō a pre-
 dicar a los gētiles. **E**s assi mesmo
 figurado por esta higuera: cada vn
 ōbre pecador: al qual espera nro se-
 ñor pa q̄ haga penitēcia quādo mo-
 ço z quādo mācebo: z quādo ya se
 haze viejo: z avn alas vezes le espe-
 ra en la q̄rta edad q̄ es la vejez. y en-
 tōces le caua con el temor dela mu-
 erte q̄ esta muy acerca z le echa esti-
 ercol del sedor z desprecio d̄ste mū-
 do z delas cosas del: q̄ todas deue
 beder z desplacer en aq̄lla hedad.
Eñade sāt luchas: q̄ como nro re-
 dētor enseñase en las sinogas los di-
 as del sabado: fue alli p̄sente vna mu-
 ger q̄ tenia spū de enfermedad diez
 z ocho años avia: y estaua enco-
 rruada: de guisa q̄ en ningūa manera po-
 dia mirar arriba. **E** como la viesse ie-
 su xpo: llamo la pa si: z dixo le. Mu-
 ger sana eres de tu enfermedad. **E**-
 puso le las manos z luego fue ende

recada. **E** glorificaua a dios. **E** ve-
 yēdo esto el p̄ncipe dela sinoga: in-
 digno se por q̄ curaua en sabado: z
 dixo al pueblo. Seys dias son en q̄
 puedes obrar: venido en estos aos cu-
 rar: z no en sabado. Mas respōdio
 le el seño: z dixo. **O** ypocritas: cada
 vno de vos no suelta en sabado su
 buey o su asno del pesebre: z le lleva
 adar agua: pues quāto mas deuio
 ser suelta en sabado esta fija de abra-
 hā: la q̄l tenia atada sathanas diez z
 ocho años ha? **E** diziēdo esto iesu
 xpo: auergōcauā todos sus aduer-
 sarios: z gozaua se todo el pueblo
 en todas las cosas q̄ hazia gloriosa
 mēte. **D**elo q̄ aq̄ es dicho q̄ satha-
 na tenia incuruada a esta muger tā-
 to tiēpo: parece aq̄llo q̄ ya arriba es
 dicho muchas vezes: q̄ muchas en-
 fermedades padecē las p̄sonas por
 sus pecados. z por esso es sano el mā-
 damiēto del derecho canonico a los
 físicos: q̄ luego q̄ son llamados para
 curar los ēfermos: los fagā cōfesar
 sus pecados: porq̄ curada z alinpia-
 da la alma de aq̄llos: podria mas ay-
 na ser curado el cuerpo. **E** aū di-
 ze sāt lucas en̄ dicho capitulo. q̄ alle-
 garō vnos phariseos a iesu xpo z le
 dixerō. Sal y vete de aq̄ q̄ herodes
 te gere matar. **E** dixo les iesu xpo.
 y d z dezid a aq̄lla raposa. y o echo
 los demonios z curo las enferme-
 dades oy z mañana: z al tercer dia
 sere consumido. Pero conuiene an-
 dar oy z mañana z esse otro dia:
 por que non cabe que perezca pro-
 pheta fuera de iherusalem.

En este tiempo estaua ihesu xpo en galilea: en la q̄l puincia p̄sidia z go uernaua herodes antipas hijo de a q̄l herodes escalonita: en cuyos dias dixo arriba sant matheo q̄ nascio ihesu xpo. **E** q̄sierā los phariseos q̄ se fuera de alli ihesu xpo porq̄ su sctā doctrina z su sctā cōuersaciō les era mucho cōtraria: z por esso muy gra ue y enojosa. **E** a esta causa le dixerō q̄ herodes le q̄ria matar: p̄sādo de le atemorizar: z q̄ assi huyria de alli por miedo d̄la muerte. **E** entēdiendo esto ihesu xpo como aq̄l q̄ era dios verdadero al q̄l es proprio escodriñar los corazones: respōdio ala malicia de aq̄llos phariseos: z por esso dixo: dezid a aq̄lla raposa. **I**hō a herodes: q̄ no q̄ria ni dezia aq̄llo: mas a ellos mesmos q̄ cō grād raposia le amenazauā z atemorizauā de parte de herodes. **P**ues dixo ihesu xpo. yo echo los demonios z c̄. **Q**uiere dezir. **I**hōn deuo yo temer a herodes: pues echo los d̄monios z curo las enfermedades. **E**n lo q̄l parece claro q̄ tengo mayor poder q̄ el. **E** ni por esso detare de hazer las obras miraglofas z piadosas q̄ hago: ātes las cōtinuare fasta la ora de mi muerte z passiō: la q̄l he de padescer z rescebir en iherusalē: po mi poco a poco yo me yre a iherusalē ala recebir z padecer. **E**a ordenado es z determinado por la p̄uidencia diuina q̄ ningūdo p̄pheta muera fuera de iherusalē. y mucho menos el p̄pheta de los p̄phetas q̄ so yo: por todos ellos prophetizado.

Capitulo. dxxij. de como sano nuestro señor ihesu xpo a vn ydropigo. z de como amonesto a guardar humildad en todo negocio y en todo tiempo z lugar.



Dize sant luchas en el capitulo. xiiij. que como entrasse nuestro señor ihesu christo en sabado en casa de vn principe d̄los phariseos a comer cō el: que le assechauā z aguardauā los phariseos si diria o haria alguna cosa de que podiessen tractar para le rēprehender z acusar. **E** estādo alli pulso se ante el vn ombre hinchado de enfermedad de ydropesia. **E** como el enfermo no dixesse nada: por que por ventura no osaua: conosciendo n̄o señor q̄ era alli venido cō desseo de rescebir sanidad: p̄gūto a los maestros dela ley z a los phariseos. **S**i ay licēcia para curar en sabado. **E**llos callarō: por q̄ no teniā buena respuesta. **E**ntōces tomole ihesu xpo por la mano z sanole: z dexo le. **E** dixo a los phariseos. **S**i el buey o el asno de q̄lq̄era d̄vos en sabado cayere en el pozo: no le sacares lugo aun q̄ sea sabado. **E** no le podiā res pōder: porq̄ es verdad q̄ no tenian respuesta q̄ fuese buena z q̄ era su malicia clara z manifiesta en murmurar de n̄o señor: porque curaua los ēfermos z lisiados en sabado: como ya muchas vezes es dicho arriba. **E** porq̄ eran cobdiciosos de hōrra z devana gloria: z q̄riā los primeros z mas hōrrados assentamiē

toe en los cõbitos. Dixo nro señor
 a los que allí erã cõbidados. Quan
 do fueres cõbidado a bodas o a o
 tra qualquier fiesta: no te assiètes en
 el p̄mero z mejor lugar: porq̄ no ve
 ga otro cõbidado mas hõrrado q̄
 tu: z te aya de dezir: el q̄ vos cõbido
 di lugar a este. z ayas de tomar con
 verguèça el postrer lugar. Mas q̄n
 do vinieres al cõbite: assientate en el
 lugar postrero o mas baro: porq̄ vi
 niendo el q̄ te cõbido te diga. Ami
 go sube te arriba. Entõces sera glo
 ria ati ante todos los cõbidados:
 La todo aquel q̄ se ensalça: sera hu
 millado: y el q̄ se humilla: sera enal
 çado. **C** Dizia assi mesmo al q̄ le cõ
 bido. Quando hazes algund cõbite:
 quier sea yantar o cena: no quieras
 llamar a ello a tus amigos: ni a tus
 hermanos: ni a tus parietes: ni a tus
 vezinos: ni a los ricos porq̄ no te pa
 guen el cõbite: cõbidando ellos ati.
 Mas quãdo hazes cõbite: llama a
 los pobres z a los flacos z a los co
 rros z a los ciegos. z seras bienauen
 turado: porq̄ estos no tienẽ de q̄ te
 lo paguẽ: z ser te ha pagado en la re
 surrectiõ de los justos. Como oyese
 esto vno de los q̄ allí estauã a la me
 sa: dixo a iesu xpo. Bienaueturado
 el q̄ comera pã en el reyno de dios. **E**
 dixo le iesu xpo. Un onbre hizo vna
 grã cena o combite z cõbido a mu
 chos. **E** a la hora ò la cena: embio su
 sieruo a dezir a los cõbidados: q̄ vi
 niessen: q̄ ya todo estaua aparejado.
E comẽçarõ jũramẽte todos a se ex
 cusar. **E** l p̄mero le dixo: cõpre vna

aldea z tẽgo necesidad ò salir aver
 la. **E** luego te aue me excusado. **E** o
 tro dixo: conpre cinco yũtas de bue
 yes z vo los a puar. **E** luego te aue
 me excusado. **E** dixo otro. Tome
 muger: z por eso no puedo yr. **B**ol
 uio el sieruo z recõto esto a su señor.
Entõces enfañado el señor: dixo a
 su sieruo. Sal luego alas plaças z a
 los arrauales dela cibdad: z trae a
 ca a pobres y enfermos: z ciegos z
 corros. **E** dixo le el sieruo. Señor se
 cho es como lo mãdaste: z aũ sobra
 lugar. z dixo le el señor. Sal a los ca
 minos z a los setos o cercados: z a
 premia aq̄ entrẽ: porq̄ se hincha mi
 sala. y o vos digo q̄ nigũo de aq̄llos
 varones q̄ fuerõ llamados: gustara
 mi cena. **C** Toda esta semejaça gere
 dar a entẽder: q̄ dios nro señor ha
 cõbidado z cõbida de cada dia a los
 õbres ala gloria ò la gloria ò la gloria
 se fazẽ indignos ò la gloria: especialmẽte de
 los ricos z poderosos. **E** a vnos ò
 ran ò la pcurar z dela buscar: por el
 grãde amor q̄ tienẽ alas hõrras ò la
 te mũdo: significadas aq̄: por el seño
 rio ò la villa o aldea. **O**tros dexan
 ò la buscar z pcurar: por el grãde a
 mor q̄ tienẽ alas riq̄zas tẽporales: si
 gnificadas aq̄: por las cinco yũtas
 de bueyes: cuyo oficio es: trastornar
 la tierra. **O**tros la dexã de buscar z
 pcurar por la affectiõ q̄ tienen a los
 õytes carnales: significados aqui
 por la muger. **C**omo si dixese breue
 mẽte q̄ estos tres pecados. soberuia
 z codicia z luteria estoruã a muchos
 õbres: como dize sãc juã en su cano

nica: de yr a la gloria del cielo. **E** q̄ van a ella los humildes: z los pobres z los penitētes q̄ biuen en angustias z dolores z afflictiones: los quales s̄o aqui significados por los pobres y enfermos: z por los coxos z ciegos. Estos todos son apremiados a buscar z procurar la gloria del cielo: porque como dize s̄an gregorio. los males que en este mūdo nos fatigan: nos hazē buscar a dios. **C**ierto es q̄ estas necesidades: quitan a los que las tienen muchas ocasiones de mal hazer. z de amar este mundo: las quales tienen los ricos z poderosos: z los que biuen en el con mucho deleyte z mucho plazer tēporal z carnal.

Capitulo. cccclxxij. de como no puede ser verdadero christiano: el que no aborresce al mundo:



An aña de s̄an lucas en el dicho capitulo. xiiij. que como se partiese de alli ihesu christo: z se fuessen con el muchas compañías de gentes: boluioffe a ellos z dixo les. Si alguno viene a mi z no aborresce a su padre z madre z muger z hijos z hermanos z hermanas: z aū a su alma: no puede ser mi discipulo. y el que no toma su cruz z viene en pos de mi: no puede ser mi discipulo. Si alguno de vos quiere edificar vna torre: primero se assienta y echa su cuēta dlas expēsas q̄ pa ello s̄o necesarias z mira biē si la podra acabar. Porq̄ no le acaezca q̄ fechos los cimiētos:

si non la puede acabar: hagan burla del todos los q̄ la vier en: diziendo. Este ombre començo a edificar z no pudo acabar. **E** si algund rey ha de fazer guerra o de dar batalla a otro rey: primero se assienta a pensar si podra salir con diez mill: al que viene contra el con veynte mill. **E** si vee que no puede: embia le a demandar paz antes que llegue. **E** así si qualquier de vos que no renūcia re todo lo que posee: no puede ser mi discipulo. Buena es la sal: mas si se corrompiere: con que sera remediada: así aprouechara para en tierra: nipa en muradal: mas sera echada fuera. **E** l q̄ tiene orejas para oyr oya. **D**icho esta arriba como ave mos de aborrescer padre z madre: z aū a nos mesmos por amor de nuestro seño: z dize lo aq̄ s̄an ambrosio z otros doctores. q̄ amemos mas a dios q̄ a padre ni a madre ni a nos. de manera q̄ por cōplazer a ellos: o por no los enojar: no offēdamos a dios: q̄brantando qual gera de sus mādamiētos: z aū dexado de seguir sus cōsejos: si buenamēte podemos q̄ es mas. **E** así dize q̄ traer la cruz z seguir le: es affligir nra carne cō abstinēcias: z d̄sechādo todo dle yte carnal. **E** affligir nro coraçō por cōpasiō de los p̄imos: reputādo z tomando por nuestra su necesidad. **D**claro esto nuestro seño: por a aquellos dos en x̄mplos q̄ puso. **E** quiso dezir q̄ mire bien cada vno si le conuiene tomar sobre si el yugo z la ley z doctrina de ihesu christo.

La no la toma para holgar z para se dar de buen tiempo biuiedo en deleytes carnales y en pópas y en vanidades z dissolutaméte: mas para biuir estrechaméte: segúnd q̄ la virtud z honestad z limpieza dela sãta ley euãgelica lo requiere. La qual no tiene ni cõsiéte macula algũa ni ruga: segúnd aq̄llo del psalmo. *Lex dñi immaculata cõuertēs aias. zc.* Lo qual no assy bien se entiende dela ley de moysē: q̄ permitia cosas no buenas como ya arriba es dicho: vsuras a los esraños: vengãça delos enemigos: z repudiar las mugeres. Assy q̄ ha por mejor nuestro señor q̄ no tomemos su santa fe catholica: que no que la tomemos z no la guardemos. Segúnd q̄ mas lo aclara sant petro en su epistola: diziēdo. q̄ es mejor non tomar el camino de nro señor que dexalle despues de tomado. Alpũta el venerable doctor beda que no dixo nuestro señor que dexemos todo lo q̄ poseemos: mas dixro q̄ lo renūciemos. porq̄ dize que dexar: es apartar de nos todo cuydado temporal. lo qual pertenesce a pocos. Mas renunciar: es tener las cosas del mundo: z no ser tenido dellas. Lo qual es obligado a fazer todo christiano.

Escuro es el enxemplo que aqui puso nuestro señor dela sal. **E** dize esse mesmo doctor beda que quiso nuestro señor dezir: que avn que sea buena cosa z sabrosa z prouechosa tomar su sancta fe catholica: pero q̄ no la cõseruar: daña mas que no la

tomar. Como la sal q̄ conseruada a prouecha para dar sabor: z para cõseruar las carnes z los pescados.

Mas dañada z corrópida: no a prouecha para nada: antes daña.

Capitu. ccccccxxiiij. de algũas semejanzas q̄ puso nuestro señor Jhesu christo para declarar que la penitēcia es muy aplazible a nro señor.



Dize san luchas en el capitulo. xv. como nuestro señor cõbidaua por algunas semejanzas a hazer penitēcia **E** dize que se allegauã a nro señor algunos publicanos z peccadores por oyr su doctrina: z murmurauã los phariseos z maestros dela ley: z dezian: q̄ iesu xpo rescebía a los peccadores z q̄ comia conellos. **E** dixro les esta semejança. Si algũd ombre tiene cient ouejas z se le pierde vna: dexa las nouenta z nueue en el desierto z anda a buscar la perdida: fasta q̄ la halla. **E** hallada pone la sobre sus ombros cõ mucho gozo: z viene a su casa: z llama a sus amigos z vezinos: z dize les. **G**ozad vos conmigo: q̄ halla la oueja q̄ se avia perdido. **D**igo vos que assi es gozo en el cielo sobre vn peccador que haze penitencia: mas que sobre nouenta z nueue justos que no la han menester. **E** dize sant ambrosio que puso aqui nuestro señor esta semejança: por dar algũa cõsolaciõ y esperança a los q̄ avia espãtado: paresciēdo les graue lo q̄ dixro: q̄el q̄ no renūciare todo lo q̄ posee: non puede ser su

discipulo. Pues cōsuela los aora di-
ziendo: q̄ avn que algūa vez o vezes ca-
yan z tornē atras: puedē se leuāt ar
z yr adelante haziendo penitēcia. **E**
dize la glosa: q̄ son dichos aqui pu-
blicanos aquellos q̄ cogē los tribu-
tos: z los que entiendē en otros ne-
gocios publicos. segūdo que arriba
es declarado que lo era sāt matheo
quando iesu cristo le llamo a su san-
ta cōpañia. **E** dize aqui sant grego-
rio que murmurauā los phariseos
z maestros dela ley: porq̄ parecian
justos z buenos z no lo eran. **E** a el
bueno z el justo: ha cōpassion de los
pecadores. Y si algūa vez se indigna
contra ellos: esto haze porq̄ seā cor-
regidos y emendados z non por q̄
sean punidos: ni mal tractados.
E dizen el z otros doctores: que la
oueja perdida. fue natura humana.
z las nouenta z nueue. fueron los
nueue choros d los angeles. **E** cuya
naturaleza z semejança no rescibio
de iesu cristo: por q̄ como pecando
adā perescio z cayo toda natura hu-
mana: no rescio ni cayo assi toda na-
tura āgelica: pecādo lucifer: mas so-
lamēte cayo parte della. **E** dizē q̄ di-
os z los angeles hā mas gozo d la
penitēcia del pecador. zē: por q̄ aq̄l
estaua en via de pdiciō z no el justo.
E dizen q̄ no hā este gozo de qlger
penitēte: mas de aq̄l q̄ cō mucho fer-
uor haze dignos frutos de penitē-
cia. **E** segūdo q̄ el labrador ha mayor
gozo de ver como la tierra q̄ p̄mero
estaua lleña de cados z de espinas z
de malas yeruas: da mucho fructo

d la simiēte q̄ echa en ella: q̄ no ha: de-
ver el pequeño fructo q̄ da la tierra
q̄ nūca touo malas yeruas. **E** a
ñadio n̄ro señor otra semejança z di-
xo. **E** si algūa muger tiene diez pesā-
tes o diez piezas de oro o de plata:
z pierde alguna: enciende cādela z
traforma la casa z busca la cō dilige-
cia: hasta q̄ la falla. **E** fallada: llama a
sus amigas z vezinas z dize les. **A**le-
graos conmigo: q̄ halle la pieza q̄ a-
via pdido. **E** assi vos digo q̄ sera go-
zo a los angeles de dios de vn peca-
dor q̄ haze penitēcia. **E** claro es q̄
tābiē esta semejança como la p̄mera:
da a entēder q̄ aplaze mucho a n̄ro
señor la verdadera penitēcia: z q̄ res-
cibio n̄ra hūanidad pa nos llamar
z traer a ella. **E** a encender cādela
para buscar la dracma pdida: no es
al: sino q̄ el verbo diuino: dios ver-
dadero hijo de dios biuo: rescibio
n̄ra hūanidad pa nos redemir z sal-
uar. **E** compara se aq̄ n̄ro señor ala
muger: porq̄ cō mayor anxia z ma-
yor cuydado busca lo q̄ ha pdido.
E llama dracmas a los āgeles z a na-
tura hūana: porq̄ sōt somos fechos
asu ymagē z semejança. **E** a dracma
linage es de moneda segūdo dize cir-
ilo: esta q̄l es impressa la ymagē del
rey o del empador q̄ la mada fazer.
E dize sant gregorio: q̄ aq̄l haze ver-
dadera penitēcia: q̄ lloza los males
fechos: z se guarda como d l fuego
de caer en otros: z q̄ se guarda z re-
trahe de vsar z de se aprouechar d
las cosas licitas z otorgadas: porq̄
vso d las vedadas. **E** q̄ se guarda de

cometer culpas muy pequeñas z muy veniales: por mejor satisfazer por las grâdes que sô los pecados mortales.

Capitulo. ccccc xxx iiii. de otra muy buena semejança del hijo gastador: la qual puso nuestro señor a este mesmo proposito.



Aun dize sant lucas en el mesmo capitulo xv. q̄ puso nro señor iesu xpo otratal semejança. En ôbre tenia dos hijos: z dixo el mas mâcebo a su padre. Padre dame la parte dela hacienda q̄ me cabe. E partio les el padre suhazienda. E dède a pocos dias tomo toda suhazienda aq̄l hijo menor z fuesse a otra tierra lexana. E allí dissipó suhazienda biuiendo dissolutaméte. E despues q̄ lo gassó todo: vino grâd hâbre en aq̄lla tierra: y el comêço a sentir mēgua. E fuez allegose avno d los cibdadanos de aq̄lla tierra: y êbio le a vna su aldea a guardar puercos. E codiciaua farrar su viêtre de aq̄llo q̄ comian los puercos: z ningûo gelo daua. E tornando en si dixo. Quâtos asoldados z jornaleros tienê hartura de pâ en casa d mi padre: z yo perezo aqui de hâbre. Leuâtar me he z yre ami padre z dezir le he. Padre peq̄ cõtra el cielo z delâte ti. Ya no so digno de ser llamado tu hijo. faz me como avno d tus collacos. E le uâto se z vino se pa su padre. z como aun estouiesse lexos: vio le su padre z mouiose a misericordia z corrio y

echose sobre su cuello: z dio le paz. E dixo le el hijo. Padre peq̄ contra el cielo z delâte ti: ya no so digno de ser llamado tu hijo. E dixo el padre a sus sieruos. Traed luego la pme- ra vestidura z vestid lo: z poned anillo en su mano z calçad sus pies: z traed vna ternera auiciada z matad la z comamos z ayamos plazer: por q̄ este mi hijo: era muerto z rebiuio. Auia perescido y era pdido y es fallado. E comêçarõ a comer. Estaua entõces el hijo mayor en el câpo. E como viniessse z llegasse a casa: oyõ tañer z câtar: z llamo a vno de los sieruos z pregûtole q̄ fiesta z que alegria era esta: E respõdióle. Cino tu hermano z mato tu padre vna ternera gorda: por q̄ le rescibio saluo. Ensañose aq̄l hijo mayor z no queria entrar. Mas salio ael su padre z comêço le a rogar que entrasse. E el respõdio a su padre z dixo. Tâtos años ha q̄ te siruo z nûca traspasé tu mandamiêto: z nûca me diste vn cabrito cõ q̄ podiessse cõbidar a mis amigos. Mas despues q̄ este tu hijo dissipó z cõsumio suhazienda cõ malas mingeres: mataste le ternera gorda z auiciada? Dixo le el hijo tu siempre eres conmigo: z todo lo mio es tuyo. Conuenia q̄ se hiziesse cõbite z fiesta de gozor de alegria: por q̄ este tu hermano era muerto z rebiuio. Era pdido z parescio. **C**un quisó nro redêtor declarar por esta semejança mas cõplidaméte lo q̄ por las pcedêtes renia dicho z declarado: de como es mayor gozo a dios

z a los angeles dela penitēcia de vn
 pecador: que de nouēta z nueue ju-
 stos q̄ no h̄n menester penitēcia. **E**
 a semeja el pecador al hijo prodigo:
 q̄ como moço o m̄cebo de poco se-
 lo: se fue con lo q̄ tenia a lueñes tier-
 ras: z alla dissipó z mal gasto su fazi-
 enda. zc. Porq̄ es assi verdad: q̄ el q̄
 peca: por poco saber z por poco se-
 lopeca: z peccado se aparta de n̄ro se-
 ñor. segūdo q̄ dize isayas propheta: fa-
 blado al pueblo judiego. **Q**uestros
 pecados hizieron apartamiēto en-
 tre vos z vuestro dios. y assi se lla-
 ma todo pecado mortal: auersiō: q̄
 quiere dezir: apartamiento. **E** peccā-
 do: seua el pecador a lueñes tierras:
 porq̄ se haze muy desemejate a di-
 os: auiendo sydo fecho a su ymagē
 z semejaça. **E** gasta mal su haziēda:
 porq̄ pierde peccado y estādo en pe-
 cado: no solamēte los dones z gra-
 cias que n̄ro seño: le dio enel santo
 baptisimo: mas avn estraga z amen-
 gua z pierde en grād manera su li-
 bre aluedrio: z todas las potencias
 de su alma: cō todos los otros do-
 nes naturales d̄l cuerpo. **E** acorta
 su vida. z amengua su salud: z pier-
 de su fama z buena reputacion: se-
 gūdo que en alguna manera fue apū-
 tado arriba enla declaraciō de aque-
 lla hystoria z semejaça del ombre q̄
 descendia de iherusalem ahierico y
 cayo en poder de ladrones. zc. Fue
 ebiado este mal hijo ala aldea a gu-
 ardar puercos: porq̄ el pecador q̄ se
 aparta de dios peccado: faze se vasa-
 llo z sieruo del diablo: z pone le en

cōpañia de puercos: de viles z su-
 zios ombres. **A**dozia alli de h̄bre:
 porq̄ es assi q̄ el pecador tiene men-
 gua continua z grande dela gracia
 de n̄ro seño: z de su santa doctrina
 z palabra: q̄ son manjar z manteni-
 miento del alma. y tiene mēgna de
 aquellas lagrimas de verdadero a-
 rrepentimiēto z de deuocion: q̄ erā
 pan z mantenimiēto al sancto rey z
 propheta: de dia z d̄ noche. **D**eslea
 ua hartar se dela viāda q̄ comia los
 puercos z ningūo gelo daua: porq̄
 el pecador q̄ esta en pecados embu-
 elto: deslea cometer muchos otros
 pecados de luxuria z de otras mu-
 chas maneras: q̄ son obras z mante-
 nimientos de puercos z delos de-
 monios q̄ pidieron a iesu x̄po licen-
 cia para entrar enellos: como ya arri-
 ba fue dicho: z no se cūple su desleo.
Porq̄ no puede poner por obra
 los pecados z males q̄ q̄rria fazer: o
 porq̄ q̄nto mas se da a los pecados:
 tanto mas se enciēde z crece enel pe-
 cador: apetito malo z desleo desor-
 denado de mas pecar: z tanto mas
 se le consume z gasta todo su biē na-
 tural. **T**orno alli en si mesmo: porq̄
 muchas vezes vienē los pecadores
 en tanta necesidad y en tanto denu-
 esto: z menosprecio d̄la gēte: que des-
 piertan como de sueño o como beo-
 dos que h̄n dormido el vino z tor-
 nan en si mesmos: tocados de d̄tro
 o de fuera: dela misericordia de n̄ro
 seño: z se arrepierē del mal que h̄n
 fecho: z aborrescē el mal estado en
 q̄ estā z se tornan a n̄ro seño: z le de

mandá pdon proponiendo de se emendar z de hazer verdadera penitencia. Dixo q̄ erā muchos afoldados en la casa de n̄ro señor: porque no le siruē como hijos: mas como si eruos: los que le dexan de offender por temor: o los que guardan sus mandamiētos teniendo ojo a algū galardō tēporal: segund le seruia el pueblo judiego. Luego que vino a cōfessar su pecado: le rescibio el padre alegremente: porque assi rescibe n̄ro señor al penitēte: cada que viene a penitēcia con verdadero arrepentimiento de los pecados z males cometidos: z cō verdadero proposito de se emēdar. Adādo le restituir: la p̄mera vestidura z poner anillo en su mano: porque la verdadera penitēcia restituye al pecador a la primera gr̄a z a las virtudes que rescibio en el baptismo: z restituye la anima a aquel amor con q̄ la rescibio iesu x̄po por esposa quādo fue baptizada. Adāta z manda matar ternera gorda z auiciada z haze conbite z alegria: porq̄ le rescibe al sanctissimo conbite del cordero sin m̄zilla que es iesu x̄po nuestro redēptor: cōtento en el sacramento de la comunion de su precioso cuerpo z de su preciosa sangre: z porque por los meritos de su sagrada passion z muerte: le perdona los pecados. **C** Al semejante al hijo mayor: al ombre justo. q̄ como p̄sona de perfecta hedad z de conplida discrecion: no se aparta de n̄ro señor ni de la guarda de sus mandamientos. Adas si es justo: co

mo le pesa aqui de la fiesta z del alegria q̄ se haze por la cōuersion z penitencia del pecador: Dize sant crisostomo: que no es necessario q̄ cada parte de la semejança tēga declaracion: mas q̄ abasta que de toda ella saquemos el seso que haze al proposito z al fin para que es puesta. **E** assi dize que nos basta aqui q̄ sepamos que esta semejança es puesta para que los pecadores seā animados a hazer penitēcia. Pero añadio z dize: que este hijo mayor que nos da a entender a los justos: no se turbó ni ouo enojo de la fiesta que se hizo a su hermano pecador que era perdido z vino a penitencia: mas dize que nos quiso dar n̄ro señor que es tanta su benignidad con que recibe a los pecadores que vienen a penitēcia: z tanta su liberalidad z largueza en los restituyr los bienes q̄ perdierō por el pecado: que los que lo veen: podriā auer ynuidia dello. **E** assi concluye nuestro señor su intencion en la parabola z semejança: diciendo el padre: q̄ este hijo bueno q̄ nunca se aparto del ni del cumplimiento de su volūdad no avia menester fiesta ni cōbite como aquel hijo pecador. zc. **C** Sant ambrosio z sant augustin z otros sanctos doctores dizen aqui: q̄ demas de lo suso dicho: quiso n̄ro señor dar a entender la conuersion a su sancta fe catolica del pueblo gentik: q̄ fue menor de hedad q̄ el pueblo judiego: porque el pueblo judiego descendio de semy el pueblo gētil de cham: z de

japheth. **E** fue el pueblo gentil menor en discrecion y en conosciemento de nro señor. z q̄ se aparto del z se dio a mucha ydolatria z a muchos vicios z pecados: lo qual no fizo assi vniuersalmēte ni assi dissolutamente: el pueblo judiego. q̄ desde sem:rouo siempre conosciemento z seruicio de vn dios verdadero. **E** dio a entēder nro señor en esta semejança como el pueblo judiego o los conuertidos del ala sancta se catholica: aurian por graue q̄ el pueblo gētil fuesse tan alegre mēte rescibido quādo se cōuertiesse: z assi hōrrado z ygualado al pueblo judiego z a los conuertidos del: como lo fue: z que murmuraria dello grauemēte: segūdo que murmuro z se quero como se dira adelāte tractādo la semejança dela viña z de los obreros q̄ el señor dela viña embio a trabajar en ella: z como es escripto que murmuraron en el libro delos actos de los apostoles.

Capitulo. dxxv. de otra semejança por la qual da nuestro señor a entēder q̄ le aplaze mucho la limosna: z le desaplaze mucho la auareza.



Recuenta sant luchaf en el capitulo. xvj. que puso nuestro señor otra semejança z dixo **E**ra vn ombre rico que tenia vn mayordomo. y este fue diffamado ante el: que ouiesse dissipado sus bienes. **E** llamo le z dixo le. **Q**ue es esto que oyo deti? **D**acuenta de un mayordomia: que yo no

quiero que tengas mas el cargo de ella. **D**ixo entonces el mayordomo dentro de si mesmo. **Q**ue hare que mi señor me quita la mayordomia? **N**o puedo cauar: he verguença z grande empacho de mendigar. **S**e que haga para que quādo fuere quitado dela mayordomia: me rescibā en sus casas. **L**lamo a todos los de bdores de su señor: z dixo a vno. **Q**uanto deues ami señor? **R**espondio. **C**ient cantaros o barriles de a zeyte. **E** dixo le el mayordomo. **T**oma tu conosciemento: o carta de obligacion: z assientate luego y escriue cinquenta. **E** dixo a otro. **T**u quāto deues? **R**espondio: cient cayzes de trigo. **D**ixo le. **T**oma la carta de tu obligacion: y escriue ochenta. **E** loo el señor al mayordomo iniquo z malo: porque lo hizo sabiamente. **L**a losijos deste siglo mas sabios son que losijos de luz: en su generacion **E** yo vos digo hazed auos amigos dela hazienda z riqueza mala y en diablada: porque quando fallescierdes: vos rescibā en las perdurables moradas. **E**l que es fiel en lo poco: es fiel en lo mucho: y el que en lo poco no es justo: tā poco lo es en lo mucho. **P**ues si en la hazienda o riqueza falsa z mala no soys fieles. quiē vos dara la buena z verdadera? **E** si en lo ageno no fuestes fieles. quiē vos daralo que es vuestro? **N**inguno puede seruir a dos señores. **O** aborrelera al vno z amara al otro: o se allegara al vno z menospreciara al otro. **N**o puedes seruir a dios z ala

riqueza o al demonio con cuya ayu-
da muchas vezes se gana z acreciē-
ta. **C**ada vno de nos como aqui
dizen los sanctos doctores z como
es dicho arriba: no es señor: mas so-
lamente es mayordomo o despēse-
ro: de todo lo q̄ tenemos z solo di-
os es señor: de nos z de todo ello.
E assi como mayordomos o despē-
seros: le auemos de dar estrecha cu-
enta de todo quāto tenemos: en al-
ma y en cuerpo y en haziēda y en fa-
ma y en hōra. **P**orq̄ todo es suyo.
z todo nos lo ha puesto en poder:
para q̄ le siruamos cōello z lo enple-
emos asu voluntad y en su seruicio
como adelāte sera dicho. y señala-
da mente quiere n̄ro señor q̄ lo co-
muniquemos: z aprouechemos cō-
ello: a los proximos: z mas cōplida-
mente z p̄meramēte: a los q̄ mas lo
hā menester. **E** quiere q̄ haziēdo lo
assi: ganemos la gloria del cielo. **E**
aeste fin z aeste p̄posito: nos ha pu-
esto esta semejança o hystoria deste se-
ñor z deste su mayordomo. **A** qual
loa aqui n̄ro señor: no òla trayciō z
malicia q̄ fizō cōtra su señor: mas de
como busco manera: para q̄ quita-
do dela mayordomia: se pudieffe re-
meviar z mātener. **E** quiere n̄ro se-
ñor q̄ tengamos nos semejançe cuy-
dado: p̄donando por su amor a los
que nos deuen z son en algund car-
go: z comunicādo a los pobres los
bienes q̄ tenemos en comendados
de n̄ro señor. **P**orq̄ quādo nos fue-
re quada la administraciō z mayo-
rdomia dellos: q̄ sera quādo desta vi-

da partieremos: nos recibā esse me-
mo señor z sus sanctos angeles: en
las moradas del cielo: por el bien z
por la limosna que dellos hezimos
a los pobres: en esta vida biuiendo.

Dize q̄ los hijos deste siglo son
mas sabios. zc. y es assi: que los om-
bres mūdanales z dados alas co-
sas tēporales: mas sabē en aquellos:
que los varones spirituales en las
cosas spūales. **P**orq̄ naturalmēte so-
mos mas inclinados alo tēporal q̄
alo spiritual: z porq̄ lo temporal es
mas ligero de conoscer z avn de a-
uer. **E** llama ala hazienda o riqueza
tēporal: mamona: que quiere dezir:
riqueza mala o endiablada. **P**or q̄
a muchos es causa o ocasiō de ha-
zer mucho mal: z porq̄ comūmente
se allega z se acreciēta: con mētiras
z cō engaños z trafagos: q̄ sō obras
del diablo. **D**ize: que seamos fie-
les despenseros en lo poco: porque
la hazienda o riqueza tēporal: es el
menor delos bienes q̄ en esta vida
p̄sente tenemos. **E** llama verdade-
ra riqueza ala òl cielo o ala spiritual:
porq̄ la tēporal: como ya es dichō:
es llena de mucha mentiraz de mu-
cho engaño: z no haze rico al que la
tiene: antes mas menguado z mas
cuydozō z atribulado que si non la
touiēse. **E** llamala agena: porq̄ co-
mo dize el santo apostol. z como de-
zia el sancto iob: sin ella entramos
en este mundo z salimos del sin ella.
E porq̄ mas nos pertencē z mas
son nuestros los bienes spūales: co-
mo sea en nos mas principal el spūi-

tu z alma: q̄ el cuerpo. **D**ize que no podemos seruir ados señores y es verdad: quãdo son cõtrarios: como lo son dios y el diablo. el spiritu z la carne. la riqueza tẽporal: z la riqueza spiritual: q̄ pocas vezes caben en vn saco. **E**special mente si la riqueza temporal es señora del que la tiene. **B**uay de aquel que sirue a su siervo: z q̄ tiene por señor: z por todo su bien: alo que hauiã de seruir ael: segũd q̄ lo hazen los ricos auarientos z malos: como ya fue dicho arriba. **A**ñade sant luchas en el dicho capitulo. xvj. q̄ oyan todo lo sobre dichos los phariseos. los quales eran auarientos: y escarneciã z burlauan. **E** dixo les ihesu cristo. Vos soys los que justificays avos delante los ombres: mas dios conoce vuestros corazones. Lo q̄ es alto z precioso a los õbres: aborrescido z despreciado es ante dios. La ley z los prophetas: durarõ hasta q̄ vino sãt juan baptista. Desde entõces es predicado el reyno de dios: z todos le hazẽ fuerça. **M**as ligera cosa es pasar el cielo z la tierra: q̄ caer vna tilde de la ley. **T**odo aquel q̄ dera su muger z toma otra: comete adulterio z graue pecado. y el que toma la muger dõrada de su marido: assi mesmo comete pecado de adulterio.

Dize el venerable doctor beda q̄ escarnecian los phariseos delo que nuestro redemptor dõzia enseñando a despreciar las riquezas: porq̄ muchos padres z patriarchas de la ley de natura z del testamẽto viejo to-

uieron z posseyerõ grãdes riquezas: como el patriarcha abrahã: y el santo iobz otros muchos. **E** porq̄ la ley de moysen prometia habundãcia de bienes tẽporales a los que la guardassen. **E** por esto dize nuestro señor: q̄ ya desde q̄ sant juan començo a predicar el reyno de dios: passo el precio y el galardõ delo temporal. **E** porq̄ la ley q̄ aquello prometia a los judios: ya era cumplida y expiraua: z venia otra ley de grã z de nueua manera dõ biuir z de seruir a nro señor. la qual era comun a judios z a gentiles: la qual prometia por galardõ el reyno de los cielos: por esto todo ombre gentil o judio q̄ se fuerça y esfuerça ala guardar: despreciado lo tẽporal zpreciado z amando lo spiritual: este tal alcanza el reyno de dios y entra en el. **E** dize beda. Porq̄ no le caluniasen que diziendo aq̄llo destruya la ley de moysen: añadio q̄ la ley no caya: ni el vino a destruyr la: como ya fue dicho arriba: mas q̄ era ya cõplida: y el vino a cõplir la. **E** puso exẽplo en el repudiar de la muger: lo qual consentia la ley de moysen. zc.

Capitulo. dxxxvj. de como iesu cristo demostro por la hystoria dõl rico auariento z de lazaro pobre z mendigo: quan peligroso es a los ricos no aver cõpassiõ z piedad de los pobres: z dar se a deleytes.



Dize sant lucas en este mesmo capitulo. xvj. q̄ añadio iesu xpo alo suso dicho vna tal hy

storia. Era vn ombre rico que andaua vestido de purpura de bisco: como si dixesse: de paño de grana o de escarlata: e de lienço muy delgado o de muy fina olanda: e comia cada dia viandas costosas e mucho guisadas. Y era vn pobre mēdigo que auia nōbre lazaro: el q̄l yazia ala puerta del rico lleno de llagas: e cobdiçiaua hartar se delas migajas que cayan dela mesa del rico e ninguno gelas daua: mas veniā los perros e lamia le las llagas: Adurio el pobre mendigo: e fue lleuado por los angeles al seno de abrahā. Adurio el rico: e fue sepultado en el infierno. E alcançando los ojos puesto en los tormentos: vio estar lexos a abrahā: e a lazaro en su seno: e clamo el rico malauenturado e dixo. Padre abrahā auē merced de mi: y embia a lazaro q̄ meta en agua el cabo de su dedo e me la eche en la lengua: que soy muy atormentado en este fuego. E dixo le abrahā. Hijo acuerdate q̄ recibiste bienes en tu vida e lazaro males. Agora lazaro es consolado: e tu eres atormentado. Y en todas estas cosas es puesta grād distancia e grād apartamiento entre vos e nos: de manera q̄ aun que algunos quierā: no puedā passar avos: ni de alla passar a ca. E dixo el rico. Pues ruego te padre q̄ le embies a casa de mi padre. q̄ tengo cinco hermanos: e los auise: por q̄ no vengā a este lugar de tormentos. E dixo le abrahā. Alla tienē a moysen e a los propheetas: oyan los. Adas dixo el. No pa-

dre abrahā: mas si algūo de los muertos fuere a ellos: faran penitencia. E dixo le abrahā. Si no oyen a moysen e a los pphetas: tan poco creeran al que resuscitare de los muertos. Aducho deue espantar a los ricos auarientos e dissolutos: esta hystoria: pues van los tales a parar e a estar para siempre en los tormentos del infierno. Aducho se deuen los ombres guardar de vestir e de comer demasiado: e de buscar en estas cosas mucho deleyte: pues tan grauemente son atormentados los que en ello exceden. E si estos deleytes y excessos q̄ parecen como naturales e de poca culpa: tā grauemente son penados en el infierno: veā los que se dan a mayores dleytes e menos necesarios: q̄ sera dellos? Digno galardōn dize sant basilio que fue dado a este rico malauenturado. En lugar del deleyte delas viandas: la lēgua quemada e seca. En lugar de los beueres: desseo e grād sed de vna gota de agua. En lugar dela musica: lloro e gemido. En lugar de los paramētos dela sala e del deleyte que ouo en ver e acatar lo q̄ no cōuenia ni era necesario: aborreçible escuridad. En lugar dela soberuia e dela vana gloria e jactancia: gusano que le roya para siempre e sin cessar. Aducha cōpassion e piedad deue los ricos auer de los pobres: e los sanos de los enfermos e plagados: pues por q̄ no la ouo de lazaro: este rico malauenturado: fue para siempre en el infierno descon-

solado z sin que ninguno le hiziesse ni podiesse hazer piedad dele con solar ni con vna gota de agua. **C**e-
guedad: o dureza mayor que de fie-
rro ni de piedra: de los ricos que o-
yen z leen z creen esto: z no se mue-
uen z conuienen a auer con passion
de los pobres z affligidos: z a par-
tir con ellos lo que tienē z poseen.

CPor el cōtrario deue mucho cō-
solar a los pobres z atribulados de
enfermedades z de otras offlicio-
nes en esta presente vida: el refrige-
rio z consolació que a lazaro pobre
mendigāte z lleno de llagas fue da-
do en la otra. **Q**ue los āngeles le lle-
uassen al seno de abrahā: que es el
limbo del infierno en que estauā to-
dos los justos dōtenidos: hasta que
padeciesse el redemptor del mundo:
por librar a ellos z a todo el linaje
humana l d aq uel lago en q̄ no auia
agua: como fue dicho arriba. **E**l q̄l
limbo se llama: seno de abrahā. **S**e-
no: porq̄ allí eran recibidos z guar-
dados z consolados: quāto aquen-
de de ver la effēcia diuina l lo podiā
ser. **D**e abrahā: porque fue el prime-
ro q̄ tomo señal de fiel z de verda-
dera fe z creencia. **L**a qual señal fue
la circuncision: segūdo que lo dize el
santo apostol. **S**eno otro si de abra-
ham: porque abrahā fue el primero
justo z patriarcha q̄ vso de hospē-
dar a los pobres z peregrinos: z de
los consolar z recrear en su casa: co-
mo es escripto en el libro del genesi.
Y es de creer: q̄ de abrahā lo apren-
diessē su sobrino loth: q̄ fazia otro tã

to en la cibdad de sodoma: segūdo q̄
es escripto allí. **P**ues lazaro pobre
mendigo z lleno de llagas en esta vi-
da: fue lleuado luego q̄ murio por
las manos de los āngeles al seno de
abrahā. **S**ue allí puesto en tanto re-
frigerio y en tanta habundancia de
consolacion: q̄ con vna gota della:
se contentara el rico malauēturado.
El qual dize san gregorio q̄ non la
merescia: porq̄ ni vna migaja de las
que cayan de su mesa no dio al po-
bre mendigo lazaro q̄ la desseaua.
Sue allí lazaro tan preciado z tan ex-
timado: que quisiera este rico mala-
uenturado que fuera embiado por
predicador o por ppheta a casa de
su padre z a sus hermanos. **P**ues
dize sant crisostomo: q̄ quando nos
tienta la cobdicia de las riquezas o
la soberuia z vana gloria dōllas: o la
dureza y escaseza en retenerlas: o la
gula z desseo de otros deleytes: q̄
nos acordemos deste rico malauen-
turado y en que paro su pōpa y esta-
do. z su deleyte en vestir y en comer:
z la pena de su dureza. **E** por el con-
trario: quādo nos angustia la pobre-
za z las enfermedades: z las otras
tribulaciōes: q̄ nos acordemos de
este pobre z mendigo z lleno de lla-
gas lazaro: z q̄ sentiremos remedio
contra las vnas z contra las otras
tentaciones: z con alegría desprecia-
remos aquellos q̄ parecen bienes: z
no lo son: z soffriremos estos q̄ pa-
recen males. **D**ize mas: q̄ este mal-
auēturado rico llamo padre a abra-
ham: porq̄ quier fuesse judio: quier

fuesse genti: descendia de su linaje. **E** dize sant gregorio que nombro nuestro señor al pobre: z no nombro a este rico: por nos dar a entender q̄ lo despreciado z barto q̄ no conoce ni nombra el mundo: aq̄llo conoce z nombra el: z lo q̄ el mūdo precia z honrra: aq̄llo reprueua z desprecia el. **E** dize mas crisostomo: q̄ llamo este rico desuaturado a grand boz: porque padecia muy grand pena. **E** dize sant gregorio que parece biē que no era abierta la puerta del cielo: ni estaua justo alguno en la gloria de parayso: pues el patriarcha abrahā estaua en el limbo del infierno. **E** dize crisostomo: q̄ es cosa graue: z no solo es graue: mas aun es impossible: q̄ ninguno tenga refrigerio ni holgāça o deleyte cumplido en esta presente vida y en la aduenera. Porq̄ si no nos molesta ni nos da fatiga pobreza ni ēfermedad corporal: da nos auicia z pena el desseo de las honrras: enciende nos la yra que es desseo de vengança: costringe nos el miedo de perder o padescer lo q̄ no querriamos. **E** si faltan tentaciones de fuera: no faltan malos pensamientos de dentro. Pues no es pequeño trabajo refrenar la yra: no dar lugar a los desseos desordenados: repmir la vana gloria: tener en poco qlquier desprecio: z seguir vida aspera y estrecha. Lo ql todo el que no haze: es impossible salvar se. **E** concuerda cō este z con esto el glorioso hieronimo: q̄ dize: q̄ es impossible passar de riquezas a riquezas z

de deleytes a deleytes. **E** mas claro el sancto apostol diziendo: q̄ por muchas tribulaciones nos es necesario entrar en parayso. **E** por esto dezia nro señor arriba q̄ es estrecho el camino q̄ lleua a la vida p̄durable z angosta la puerta por dōde entrā a ella. **S**obre aq̄lla palabra grand chaos: que es grande apartamiēto o hondura: esta puesta entre nos z vos: de manera q̄ aun q̄ queramos no podemos passar a vos: ni vos a nos. dize sant crisostomo. **E**ter podemos: passar no podemos. **E** los vemos lo q̄ fuymos: vos vedes lo que perdistes: por que nuestros gozos acrescienten vuestros tormentos: y vuestros tormētos z penas acrescienten nros gozos. **E** dizen aqui sant gregorio z sāt augustin: que es mucho de notar q̄ ningund ayuda: ninguna misericordia: ninguna consolaciō quāto quier q̄ pequeña: pueden hazer los justos a los dañados aun q̄ por hūanidad z por cōpassiō natural: parece q̄ si podiesse los querrian consolar. **Q**ueria este malauaturado q̄ sus hermanos no viniessē a aq̄llos tormētos: no porq̄ les touiesse caridad ni amor verdadero: mas porq̄ no le fuessen causa de mayores tormētos. **E** la es verdad q̄ como los justos se gozā en el cielo z reciben algūd gozo especial: de ver saluos a aq̄llos q̄ por su buen cōsejo z por su buē enēplo se salvarō: así los dañados reciben mayor pena z tormēto en el infierno: de ver allí dañados cōellos: a los que por su mal cō

sejo. o por su mal exēplo o por su negligencia: fueron causa de su dānacion: z q̄ para siempre sean allí atormentados: segūdo que lo dize el sancto job. **O** por vētura quisiera que no fueran dānados aq̄llos sus hermanos: por que es tāta la fuerça del amor natural a los parietes z cercanos: q̄ aun parece q̄ dura en los dānados. **E** dize crisostomo q̄ non es verdad lo q̄ este desuēturado dezia q̄ si algunos de los muertos fuesse a los auisar q̄ haria penitencia: por q̄ muchos hā resuscitado: z hā dado testimonio de las cosas del otro mūdo: mas ni por esso los malos se hā emēdado. **E** dize mas: q̄ respondio sabiamēte abrahā: q̄ mayor z de mayor fuerça son las palabras de la ley z de los pphetas: q̄ son palabras de dios: q̄ las palabras de los ombres quāto quier q̄ sean sanctos z sabios z testigos de vista y expimentados. **E** por esto hablādo sant pedro dīa boz q̄ dīo: este es mi hijo muy amado: la qual oyero el z los otros dos discipulos en la transfiguraciō de iesu cristo nro redētor: dezia q̄ tenian de aquello pphēcia: la qual era mayor prueua. **D**e manera que daua mas fe z mas auctoridad ala profecia: que a su ppria vista o a su oydo. **S**ant ambrosio z sant augstin z san gregorio: z otros santos doctores: dizen que esta hystoria en'feso allegorico: da a entender por el rico al pueblo judiego en tiēpo q̄ duraua la ley. **E** por lazaro: al pueblo gētil. **L**ealoz el q̄ esto quisiere ver com

plidamente.

Capitulo. d. xlvij. mucho de mirar z de notar de como nos auemos de corregir vnos a otros caritatiuamēte z como hermanos: cada que pecamos.



Recuerda sant matheo z sant lucas: q̄ dīo nro redētor a sus sctos discipulos. **A**dīrad biē. Si tu hermano peccare en ti: ve y corrigele o reprehēdele entre ti y el solo. Si te oyere z hiziere penitencia: pdona le. **M**as si no te oyere: toma contigo vno o dos: por q̄ en la boca de dos testigos o de tres este toda palabra. **E** si no los oyere: dilo ala yglesia. z si ala yglesia no oyere: sea te como gentil o pagano z como publicano. **E**n verdad vos digo. **T**odo lo q̄ atardes sobre la tierra: sera atado en el cielo. **E** todo lo q̄ soltardes sobre la tierra: sera suelto z desatado en el cielo. **E** mas vos digo: q̄ si dos de vos concordaren sobre la tierra: toda cosa que pidieren les otorgara mi padre: q̄ es en los cielos. **L**a adonde son dos o tres ayūtados en mi nōbre: ay so yo en medio dellos. **A**llegose entonces ael sant pedro z dīo le. **S**eñor quātas vezes pdonare ami hermano si peccare en mi: **H**asta siete vezes? **D**īo le iesu christo. **N**o te digo q̄ si siete vezes en el dia peccare en ti: z siete vezes en el dia se conuertiere ati diziēdo: pesame que le perdones: mas si setenta z siete vezes. **C**on mucho cuydado z cō

mucha attenciõ deue leer z mirar todo cristiano lo q̄ nuestro señor dize en este capitulo: porq̄ depēde de mucha parte de nuestra saluaciõ. **E** por esto dize sant lucas: q̄ dixo nuestro redemptor: mirad bien lo q̄ vos quiero dezir: dādo nos a entēder q̄ era y es mucho de notar esta doctrina como mucho necessaria para nuestra saluaciõ. **E** assi se due poner a qui passo por passo la declaraciõ de toda ella. **C** Quatro cosas p̄ncipales cõtienē este capitulo. La p̄mera: q̄ nos corrigamos vnos a otros como hermanos. z quādo z como lo auemos de hazer. Del quādo dize Si peccare en ti tu hermano. En ti quiere dezir cōtra ti: o sabiēdo lo solamente. Peca algūo en otro o cōtra otro quādo le haze algūa offensa o algund daño: o quādo le escādaliza: puocādo le a pecar quāto en si es cō su pecado. **E** si lo sabe el solo: es obligado a corregir al proximo. Mas si es publico o de muchos sabido: no es obligado a ello: saluo si supiesse q̄ ningūo se curaua de corregir lo. Itē para q̄ seamos obligados a hazer la tal correctiõ: ha de ser hermano el q̄ peca cōtra nos: quiere dezir que sea christiano. **E** el moro ni el judio aū q̄ sea primo: no es hermano. y por esto aun q̄ peq̄ el moro o el judio cōtra el cristiano: sabiēdo lo solo el xp̄iano: no es obligado a corregir caritatiuamente z como a hermano: saluo si peccasse cōtra alguno de los diez mādamiētos de n̄ro señor. **A**ssi como: blasfemādo: o rene

gando: o jurādo falso: o furtādo: o matādo: o luxuriando. zc. Porq̄ como estos mādamiētos seā de ley de natura: todo ombre es obligado a guardar los. **E** Enseña nuestro señor como nos auemos de corregir vnos a otros: diziendo. **E** z corrige le entre ti y el solo. zc. Para mejor entender esto es de saber: q̄ son dos maneras de correctiõ. Una q̄ se dize fraterna o charitatiua: z otra q̄ se dize judicial. La primera se faze z ha de hazer: por fazer biē z buena obra al q̄ peco contra mi z sabiēdo lo yo solo. **E** deuo le amonestar con charidad z cō amor q̄ se emiēde z q̄ haga penitencia de su pecado. y por esto lo he de hazer entre mi y el solo. Porq̄ haziēdo lo assi: tomara mejor la amonestaciõ z no aura empacho de conocer libremēte su pecado. y porq̄ haziēdo lo assi: sera guardada su fama. la qual deuenos guardar a los proximos quāto nos fuere posible: segūdo q̄ lo da aqui a entender nuestro señor: mandādo q̄ lo hagamos tan secretamēte: lo q̄ es secreto. La correctiõ judicial es: el castigo q̄ hazē los juezes en los delinquētes: la q̄ se haze: no tāto por fazer buena obra al q̄ peco: aun q̄ es verdad q̄ recibe mucho buēa obra en q̄ sea castigado: quāto se faze por fazer beneficio al pueblo: o a los q̄ estā escādalizados de aq̄l pecado: los q̄ les veyēdo o sabiēdo el castigo: son refrenados de cometer semejātes o otros pecados. **E** por esto se puede hazer publica o secreta mēte como el juez

viere que mas cōuiene. P̄ues tomãdo ala primera manera de correctiõ que es fraterna o charitatiua: dize nuestro señor que vaya el offendido a buscar al q̄ le offendio: para le corregir z amonestar secretamēte a penitencia: z que no espere a que v̄ga el offendiente a le pedir perdõ. **E** dize: que si aq̄l que me offendio oyere esto z rescibiere mi charitatiua amonestaciõ: q̄ gane a mi hermano. el q̄l tenia la alma perdida por auer me offendido z pecado contra mi. De donde parece: q̄ esta correctiõ se haze por hazer bien al que peccõ. y parece assi mesmo que ha de ser de pecado mortal: por q̄ el pecado venial no mata al alma ni pierde al ombre. Y aun parece que redũda en grand bien del offendido q̄ la haze: ca grã biẽ le es: ganar al hermano q̄ estaua perdido. **E** dize mas q̄ si no te oyere: quiere dezir q̄ si no lo rescibiere como deue conosciẽdo su yerro z pecado: q̄ añadas cõ tigo vn testigo o dos: vno p̄mero para q̄ aq̄l assi mesmo le amoneste z le de a entẽder q̄ es yerro z pecado aq̄llo: z q̄ se due corregir y emendar z arrepentir de llo. **E** si aq̄l no bastare: entonces deues tomar cõ tigo aun otro testigo para q̄ aq̄l haga cõ vos ambos aq̄llo mesmo. Por q̄ como es escripto en diuersos lugares del testamẽto viejo: en la boca de dos o de tres testigos: esta toda palabra z toda verdad. Quiere dezir. q̄ quiẽ quiera deue auer por cierto lo q̄ afirman dos o tres testigos: si enteramēte cõcuer-

dan: z si son dignos de se z de creer. **E** dize mas: q̄ si no oyere a estos ni conosciere q̄ aq̄llo es malo: z q̄ se deue emẽdar dello: q̄ lo digas z denunciẽs ala yglesia: q̄ quiere dezir al p̄lado ecclesiastico: para q̄ le llame z le corrija z amoneste o le castigue como viere q̄ mas cūple ala salud de su alma. **E** añade que si el tal delinquente no obedesciere al p̄lado: q̄ le ayamos como por ifiel: o como por peccador obstinado y endurecido en su pecado: pa q̄ no comuniq̄mos con el en aq̄llas cosas en q̄ nos es vedado participar cõ los excomulgados. **E** son estas cinco: dar le paz: rezar cõ el especial mente en la yglesia: saludar le: o hablar le: dar z tomar cõ el: z comer cõ el o beuer. **E** da n̄ro señor a entẽder en estas palabras: q̄l p̄lado le deue descomulgar hasta q̄ se emiẽde z satisfaga de aq̄l pecado q̄ ya en aq̄lla manera le fue dnũciado. z q̄ en tãto q̄ assi estouiere descomulgado z rebelde al mãdamiẽto del p̄lado: le vitemos z no participemos cõ el. Todo lo suso dicho se deue cõmũmẽte guardar: cada q̄ charitatiua z fraternal mēte nos auemos de corregir vnos a otros. Pero en algunos casos se podria tener otra manera. Assi como si el pecado q̄ yo se secreto de mi primo o de mi hermano es tal q̄ puede mucho dañar a otros. z se: q̄ si yo q̄siesse guardar la ordẽ sobre dicha con el hermano: q̄ podria el fazer entretãto mucho daño: z q̄ yo no lo puedo secretamēte estoruar: en tal caso: no deuo corre-

gir le en la manera suso dicha: mas deuo lo luego denunciar z manifestar al p̄lado: para q̄ p̄oga remedio como no se faga aq̄l daño. Itē si yo se q̄ aq̄l delinquēte no oyra ni recibira biē mi amonestaciō z correctiō ātes se indignara z se hara peor: deuo lo dezir luego al p̄lado secretamente: para q̄ como padre: z no como juez le corrija z le emiēde. y aun no solamēte lo deuo d̄zir secretamēte al p̄lado: mas a otro q̄lger xp̄iano q̄ yo sepa q̄ le podra corregir y emēdar mas ligeramēte. **E** aun en caso q̄ yo aya verguēça y empacho dele corregir z amonestar: lo duo luego dezir al p̄lado o a otro algūo q̄ pueda biē hazer lo q̄ yo no tēgo virtud para hazer. **E** no solamēte so obligado a corregir ami proximo o hermano: si pecare cōtra mi como dicho es: mas tābiē so obligado a corregir y emēdar ami p̄lado. como quier q̄ cō mucho acatamiēto z cō mucha humildad. **E** assi es declarado quando z como nos auemos d̄ corregir vnos a otros charitatuamēte z como hermanos: **E**s aqui dicho tan largo: porq̄ no se pudo mas abreviar: z porq̄ todo xp̄iano es obligado a complir este mādamiēto. **E**l q̄l es muy necessario z muy prouehoso pa n̄ra saluaciō z por esto muy principal entre los mādamiētos de iesu xpo n̄ro redēptor. **E**s verdad q̄ es muy graue de guardar: z por esto o por q̄ no sabē su obligaciō: muchos no se curan dele guardar. **E**n lo q̄l pecan grauemēte: z son obligados

alo confessar z hazer dello verdadera penitencia. **Q**uien mas largo lo quisiere ver: lea lo q̄ los doctores theologos dizen dello en la. xii. distin. del q̄rto libro delas sentēcias z lo q̄ escriuió largamēte el tostadoreneste logar. **E**La segūda cosa cōtenida eneste capitulo z muy p̄ncipal es: el poderio q̄ n̄ro seño: iesu cristo dio aq̄ a sus sc̄os discipulos pa atar z soltar: o mas ppia mēte para d̄scomulgar z para absoluer. **E**La dos poderios p̄ncipales dio n̄ro seño: a sus sc̄os discipulos: vno para consagrar su p̄cioso cuerpo z su p̄ciosa sāgre. y este les dio cenādo cō ellos el jueves de su sc̄a cena postrimera quando instituyo el sc̄issimo sacrificio d̄ la misa z sanctissimo sacramēto dela eucharistia o comuniō. **E** dio les otro poderio p̄ncipal de absoluer z de atar al pueblo xp̄iano. y este poderio les dio en dos maneras. **U**no: para absoluer d̄ los pecados a los q̄ se cōfessassen dellos z pa les inponer penitēcia saludable por ellos: z pa les p̄donar z soltar algūa parte d̄ la pena q̄ merecē por ellos: z aun toda si fuesse menester. y este poderio les dio el día de su gloriosa resurrecciō diziēdo les. **T**omad el sp̄u sc̄to. **E**l q̄ en p̄donades los pecados: serā p̄donados. **E** aq̄en los retouierdes seran retenidos. **O**tro poderio les dio pa descomulgar: z pa absoluer dela descomuniō. y este les dio aq̄. **E** pece claramēte q̄ les dio aq̄ este poderio: porq̄ gelo dio al proposito de como los p̄lados han de corre-

gir a los delinquentes para q̄ se emiē
den z satisfagā de los pecados: q̄ es
d̄scomulgādo los si fuere menester
z absoluiēdo los q̄ndo vinierē a o-
bedescer. Ambos estos poderios d̄
atar z de soltar: p̄metio arriba a s̄nt
pedro en especial z a todos en gene-
ral: q̄ndo dixo: at̄i dare las llauēs d̄l
reyno de los cielos. zc. y dio las a
s̄nt pedro en especial q̄ndo le dixo.
Pasce oues meas. zc. D̄esto no se d̄
ue aq̄ mas dezir: sino q̄ todo el pue-
blo xp̄iano d̄ue hazer muchas gr̄as
a n̄ro seño: porq̄ dio tal poder a los
ōbres: q̄l n̄uca touierō n̄gūos sacer-
dotes ante d̄la venida de iesu cristo
n̄ro redētor ni en la ley d̄ natura: ni
en la ley de escriptura. y q̄ todos v̄se-
mos biē d̄ellos: los clerigos atando
z soltādo como deuen z cō mucho
tiēto: z los legos obedeciendo con
mucho acatamiēto. **C** Sigue se lo
tercero mucho de notar en este capi-
tulo. si dos de vos cōcordarē sobre
la tierra. zc. **A** mucho es escuro aq̄ p̄
posito d̄ixo n̄ro seño: estas palabras
adas sea el q̄ fuere: la verdad es q̄ pa-
q̄ n̄ra oració sea oyda z n̄ra petició
sea cōplida: es necessario q̄ q̄ndo o-
ramos z q̄ndo pedimos: estemos en
charidad y en cōcordia de buen a-
mor vnos cō otros. **L**a entōces esta-
ra iesu xp̄o en medio de nos: mediā
te su gr̄a: z por su acatamiento sere-
mos oydos z biē respōdidos. **O**n-
de dize origēs. q̄ como no puede al-
gūo oyr la musica en q̄ desacuerdā
las bozes: assi no pueden ser oydas
de dios las bozes z oraciones z pe-
ticiones de los discordes q̄ no tienē

paz: amor z caridad cō sus p̄rinos
en sus coraçones. **C** Sigue se lo q̄r-
to: por lo q̄ es mucho de alabar la
misericordia de n̄ro seño: q̄ no sola-
mēte nos p̄mete p̄don z nos m̄da
p̄donar si pecaremos z fizieremos
verdadera penitēcia siete vezes: mas
q̄ seremos p̄donados si infinitas ve-
zes p̄caremos z fizieremos penitē-
cia z nos emēdaremos. **L**a como aq̄
dize cr̄ostomo: este n̄mero de setēta
z syete vezes es puesto aq̄ por infini-
tas vezes. **E** cōcuerda cō el s̄nt au-
gusti z prueua lo assi. **E**l pecado es
significado por el cuēto de. xj. por q̄
el numero de. xj. es el p̄mero excessio
o traspasamiēto del n̄mero de diez:
q̄ es el p̄mero termino d̄ los nume-
ros: ca es cierto q̄ le excede en vno. y
es assi: q̄ los m̄damiētos de n̄ro se-
ño: son diez: z no es otra cosa peca-
do: sino exceder o traspasar de aq̄-
los. **I**tē es assi q̄ el n̄mero septenario
es n̄mero vniuersal z significa toda
cosa: por q̄ todo el tiēpo se rebuelue
en siete dias. **A**gora es assi: q̄ siete ve-
zes. xj. hazē. lxxvij. **A**ssi q̄ q̄ere dezir q̄
todas vezes q̄ pecaremos seremos
p̄donados: si nos cōuertieremos a
n̄ro seño. el q̄l por su piedad nos tē-
ga siēpre cōuertidos z bueltos a el.

La. d̄ lxxvij. de como d̄claro n̄ro se-
ño: por vn enēplo q̄ si no p̄donare-
mos de buen coraçon: no seremos
perdonados de nuestro seño.



Recuerda s̄nt matheo
en este capitulo. lxxvij.
q̄ añadio nuestro se-
ño: vn enēplo z di-
yy iiii

ro. Semejante es el rey de los cielos
 que es el estado de la yglesia militante a
 un ombre rey que quiso tomar cuenta
 a sus siervos. y como lo comenzas-
 se: fue traydo ante el vno que le de-
 uia diez mill pesantes: y como no tu-
 uiese de que pagar: mando el señor que
 fuesen vendidos el y su muger y sus
 hijos y todo lo que tenian para ser pa-
 gado. Echo se aquel siervo a sus pi-
 es y rogo le: diciendo. Dame paciencia
 y dame espera que todo te lo pagare.
 y ouo misericordia el señor: de aquel
 siervo y soltole y perdono le toda la
 deuda. Saliendo de allí aquel siervo
 hallo a vno que assi mesmo era siervo
 de su señor: el qual le deuia cient dime-
 ros: y ahogaua le diciendolo. Pagalo que
 deues. E derribando se en tierra a
 aquel compañero: rogaua le diciendolo.
 Dame paciencia en mi y espera me: que
 todo te lo pagare. Mas no quiso a
 aquel siervo: antes fue y echo le en la
 carcel hasta que pagasse la deuda. y ve-
 yendo otros siervos de aquel señor: lo
 que passaua: entristecieron se mucho:
 y vinieron y cataron lo todo a su se-
 ñor. Entonces llamo le su señor y
 dixo le. Siervo malo: Toda la deu-
 da te perdona porque me rogaste.
 Pues no deuisse tu fazer misericor-
 dia con aquel mi siervo como yo la
 hice contigo: y ensañado el señor en-
 trego le a los carceleros y atormen-
 tadores hasta que pagasse toda la de-
 da. Assi fara mi padre celestial avos:
 sino perdonades cada vno a su her-
 mano de vuestros corazones. **C**La
 ro parece deste exemplo o desta se-

mejança: que quiere nuestro señor
 que nos perdonemos vnos a otros
 todas offensas en que vnos a otros
 nos ayamos offendido: como que-
 remos ser perdonados del de toda of-
 fensa que le ayamos fecho. E que si
 nos no perdonamos vnos a otros
 quitado enojo y mal querencia de
 nuestros corazones: mayormente si sa-
 tisfazen y demandan perdon como di-
 ze aqui crisostomo. que no perdonara
 el a nos. E aquello que dize que per-
 donemos de nuestros corazones:
 se puede entender: o que no lo fagamos
 fengidamente mostrando de fuera
 paz y contentamiento: y teniendo odio
 y rancor en el corazón: como dize aque-
 llos santos augustin y sant hieronimo: o que
 al menos no tengamos odio ni ran-
 cor en el corazón ni señales de: si no
 queremos perdonar la emienda y sa-
 tisfacion. **E**a esta no somos obliga-
 dos a perdonar sino queremos: como
 ya es dicho arriba. **A**un que seria mas
 seguro perdonar lo todo: por que raras
 vezes se pide emienda y satisfacion de
 la offensa ante la justicia que non se
 mezcle y embuelua en nuestra peticion
 alguna passion y desseo de vengança
La qual como dize el sancto apo-
 stol: quiere nuestro señor que oremos a el
 para que el la haga. **E**y es aqui mucho
 de notar y de maravillar lo que es aqui
 dicho: que reuoco nuestro señor la dona-
 cion y perdon de aquella grande deuda
 que ya auia hecho: por que aquel sier-
 uo perdonado no perdono a su deb-
 dor. **E**a parece contra lo que el santo a-
 postol dize: que dios no reuoca las do-

naciones q̄ ya vnavez hizo. **E** parece q̄ el q̄ despues de p̄donado torna a pecar: q̄ ha de padescer la pena q̄ ya le era p̄donada. Sin dubda es mucho de temer de pecar: z mas de tornar a pecar: el q̄ despues de p̄donado torna a pecar: cae en algũd desagrado decimiẽto a dios q̄ le p̄dono: en el q̄l no cae no cayo q̄ndo primeramente pecco. **E** por esso merece mayor pena por el peccado siguiente que mereciera si no cayera en el precedente z non le fuera perdonado. **M**as no padescera tãta p̄ca en el infierno por este d̄sagrado decimiẽto: q̄n ta padecerã si de los pecados passados no ouiera fecho penitẽcia z no le fuerã p̄donados. **L**a padesciera en el infierno toda la pena de aq̄llos z mas la pena de aqueste q̄ cometio despues. **M**as si alguna pena tenia por pagar de los pecados ya cõfesos z p̄donados: aq̄lla pagara en el infierno z acabar la ha de pagar pues q̄ es pena finita z tẽporal: z acabada de pagar sera releuado d̄lla: z no sera mas penado por aq̄llos pecados p̄meramente p̄donados. y en esta manera es verdad q̄ n̄ro seõor no reuoca la donaciõ q̄ auia hecho. y es verdad q̄ q̄nto a esto en el infierno ay algũa redẽciõ: en q̄nto el dano es aliuiado de la pena q̄ deuia por los peccados ya p̄donados. y es verdad q̄ padescẽ allí el peccador p̄siẽpre pena por los pecados p̄donados: porq̄ como ya es dicho: por el pecado q̄ cometio despues de p̄donado padece mayor pena q̄ pade

ciera si no pecara p̄mero z no fuera p̄donado. y en esta manera es verdad q̄ aq̄l mal sieruo ya p̄donado de la grãd d̄uda q̄ deuia a su seõor: to no a pagar toda la deuda: porq̄ no p̄dono a su d̄bdoz. **E** dize toda porq̄ p̄siẽpre paga algo: por razõ de auer sido p̄donado de toda z auer lo alloluido z desagrado decido. **M**as no es verdad q̄ es allí penado por aq̄llos pecados como fuera si no fiziera penitẽcia d̄llos: nũca le fuerã p̄donados. **A**ssi q̄ como gera q̄ sea siẽpre es bueno fazer penitẽcia z mucho a prouecha: aun q̄ por otros nuevos pecados ayã de ser los d̄bres dañados. **E** asi acaba este premero volume de la vida de n̄ro seõor iesu x̄po. **A**l q̄l sea gloria z looz cõ su muy bẽdita madre: por cuyos ruegos z merecimiẽtos quiera dar grã a nos q̄ hagamos verdadera penitẽcia z acabemos en ella. **E** q̄ perdonemos a los que offendẽ a nos: porque el perdone a nos. **A**men. **A**men.



Tabla o sumario de todos los euāgelios que se dicen en la yglesia entre el año contenidos en este

primero volumen: e a quantos capitulos esta cada vno: assi de los que se dizē en domingos e dias feriales: como de los que se dicen en algunas fiestas que tienen euāgelios especiales e de algunos que se dicen quando no los ay especiales.

Domingo segundo del aduiento es el euangelio: de como estando sant iuan en la carcel oyendo los miraglos q̄ nuestro señor hazia: embiados de sus discipulos a p̄gūtalle: si el era el que auia de venir a saluar el mūdo. Esta en el capitulo .ccc. xxxvi. *A 156*

Domingo tercero es el euāgelio de como desde ierusalē embiaron los principes de los iudios a p̄gūtār a sant juā: q̄ estaua en el desierto predicando e baptizando: quien era e como respondió: que el no era cristo. esta en el capitulo .ccc. xxxix. *A 210*

El miercoles de las quatro tēporas del auiento es el euangelio de como el angel sant gabriel vino a saludar a nuestra señora e a tractar con ella el mysterio de la encarnacion. esta en el capitulo .lxxj. *A 48*

El viernes de las dichas quatro tēporas es el euangelio de como sabiendo nuestra señora del angel que su prima sancta ysabel estaua preñada: la fue a visitar. esta en el capitulo .cxviij. *A 77*

El sabado es el euangelio de como y en que tiempo començo sant iuan a predicar. esta en el capitulo .cc. xlvj. *A 156*

El domingo quarto es el euangelio del sabado pasado.

El dia de nauidad ala p̄mera missa llamada del gallo es el euangelio de como ioseph e nuestra señora partieron de nazareth para yr a escreuir se e pagar el tributo en bethleem e como llegado a lli: estando aposentados en vn establo: nascio nuestro señor e fue luego de los saneros angeles adorado. esta en el capitulo .c. xxx. *A 77*

Alla missa segūda dicha del alua es el euangelio de como aparecieron los angeles a vnos pastores que cerca de alli guardauan ganado: e les anunciaron como era nascido el saluador del mūdo: y como ellos luego le vinieron a adorar. esta en el capitulo .c. xliiij. *A 94*

Alla missa mayor es el euangelio In principio erat verbum. esta este euangelio con su declaracion desde el capitulo .cccc. xij. hasta el capitulo .cccc. xiiij. *A 254*

El dia de los inocentes es el euāgelio de como apareció a ioseph en sueños vn angel e le mandó q̄ se fuese cō el niño ihesu a egypto: porq̄ el rey herodes no le matasse entre los otros niños que mandó matar: pensando matar a el entre ellos. esta en el capitulo .ccc. ij. *187*

El domingo deste ochauario de pasqua es el euangelio de como nue

De los euangelios.

Nra señora e su sancto esposo ioseph se marauillauan delo que oyan prophetizar al sancto simeon del niño ihesus. esta en el capitulo .c. xciiij. y en el capitulo .c. xcvi. *A 122*

El dia de año nueuo es el euangelio de como fue nuestro señor circúcido al octauo dia: e de como le pusieron nombre iesus. esta en el capitulo .c. lxiij. *A 122*

La bispa dela epiphania es el euangelio de como despues de muerto herodes rey de iudea el angel aparecio al sancto ioseph en egypto e le dixo que se tornassen a iudea. esta en el capi. cc. xv. *A 135*

El dia dela epiphania es el euangelio de como vinieron de oriente los tres reyes magos a adorar a nro señor. esta en el capitnlo .c. lxxiiij. *A 112*

El domingo del ochauario dela epiphania es el euangelio de como liédo ya nuestro señor de doze años fue hallado en el templo en medio delos doctores disputando con ellos. esta en el capitulo .cc. xxv. *A 140*

El octauo dia dela epiphania es el euā. de como sant juā bautista vio venir a iesu cristo por el desierto do el predicaua e dio del testimonio que era cordero de dios: e dixo publicamente las marauillas que sobre el hauiá visto quando en el río jordan le baptizo. esta en el capitulo. cccc. xviiij. *A 258*

El domingo pmero despues del ochauario dela epiphania es el euā gelio de como conuertio nuestro señor el agua en vino en las bodas q

se hazian en chana de galilea. esta en el capitulo .ccc. xlviij. *A 215*

El domingo segun do es el euā gelio de como descendiendo nuestro señor del monte en q auia dado la ley euangelical le siguieron las compañas e sano vn leproso. esta en el capitulo .ccc. liij. *A 217*

El domingo tercero es el euā gelio de como estando nuestro señor durmiendo en vna nauezilla en que andauan sus discipulos: se leuanto e tépestad en la mar e como con grād miedo que ouieron de perescer le despertaron: e de como por su mandado cesso luego la tempestad. esta en el capitulo .ccc. lxxvj. *A 226*

El domingo quarto es el euā gelio de como dixo nuestro señor q era semejante el reyno delos cielos a vno que sembro buena simiente en su heredad: e vino su enemigo e sembro le entre medias zizanna o nequilla. Esta en el capitulo .cccc. e. lxxvij. *A 277*

El domingo dela sexagesima es el euangelio dela semejança que puso nuestro señor quando dixo: salio vno a sembrar su simiente e vna caoyo cerca del camino. e c. esta en el capitulo .cccc. lxxiiij. *A 276*

El primer dia de quaresima es el euangelio de como mando nuestro señor que quando ayunaremos no seamos como los yproquitas. e c. esta en el capitulo .cc. xij. *A 173*

El jueves es el euangelio como nuestro señor sano al sieruo del centurio. esta en el capitulo .ccc. liij. *A 219*

Elviernes es el euangelio de como mando nuestro señor que amemos a nuestros enemigos z roguemos por los q̄ nos persiguen. esta en el capitulo. cccx. *A191*

El sabado es el euangelio de como andando nuestro señor apie en ruto sobre las aguas del mar vino a sus discipulos que andauan en vna nauezilla. esta en el capitulo. cccxxvij. *A193*

El domingo primero de quaresma es el euangelio de como ayuno nuestro redemptor en el desierto quarenta dias z como despues fue tentado. Comiença en el capitulo. cclv. *A259*

El miercoles siguiete delas quatro temporas es el euangelio de como demandaron los judios a nuestro señor que les mostrasse alguna señal. esta en el capitulo. cccc lxxij. *A294*

El jueves siguiente es el euangelio de como suplico a nuestro señor la cananea que sanasse su hija. esta en el capitulo. cccc lxxv. *A303*

El viernes es el euangelio de como sano nuestro señor vn paralitico que auia treynta años que estaua cabe la probatica piscina. esta en el capitulo. cccxcvij. *A246*

El sabado es el euangelio de como sobido nuestro señor en vn mote alto se transfiguro siendo presentes tres de sus sanctos discipulos. esta en el capitulo. ccccxcix. *A314*

El domingo segundo de quaresma es el euangelio segund el mis

sal romano: el del sabado precedente o segund otros missales: el del jueves proximo passado.

El lunes siguiente es el euangelio de como nuestro señor dixo a los judios como el se yua: z que do el yua non podrian ellos yr. zc. esta en el capitulo. d xiiij. *A328*

El jueves siguiente es el euangelio de la hystoria del rico auariento z de lazaro pobre. esta en el capitulo. d xxx. *A345*

El sabado es el euangelio de la semejança que puso nuestro señor del fijo prodigo que loca mente gasto su hacienda. esta en el capitulo. d. xxxiiij. *A347*

El domingo tercero de quaresma es el euangelio de como echo nuestro redemptor ihesu christo vn espiritu del cuerpo de vn hombre que era sordo z mudo z como luego oyo z hablo aquel ombre. esta en el capitulo. cccc lxxiij. *A292*

El lunes siguiente es el euangelio: de como los de nazareth quisieron despeñar a nuestro señor. esta en el capitulo. cccc xliij. *A277*

El martes es el euangelio de como nuestro señor mando que nos corrigessemos vnos a otros. esta en el capitulo. d xxxvij. *A354*

El miercoles es el euangelio de como los phariseos reprehendian a los sanctos apostoles: por que sin se lauar las manos comian: z como su bédito maestro les escuso. esta en

el capitulo. cccc lxxij. *13 01*

El jueves es el euangelio: de como el saluador sano ala suegra de sant pedro que estaua mal de calenturas. esta en el capitulo. ccc lvi.

El viernes es el euangelio de la larga habla que nuestro señor tuuo con la muger samaritana cabe el pozo de la cibdad de Sicar. esta en el capitulo. cccc xxxj.

El sabado es el euangelio de como nuestro señor libro ala muger tomada en adulterio: q̄ para que la sentenciasse le truxeron los judios. esta en el capitulo. dxxij.

El domingo quarto es el euangelio de como en el desierto harto nuestro señor cinco mil ombres sin las mugeres z niños de cinco panes z dos peces. esta en el capitulo. ccc lxxxij.

El lunes es el euangelio de como entrando nuestro señor vn dia en el templo hallo ala puerta muchos q̄ alliven dian z cóprauan ouejas z vacas z otros animales para el sacrificio z haziendo vn açore de vna cuerda que lleuaua ceñida los echo de alli z trastorno las mesas z tablas de los cambiadores que alli estauan. esta en el capitulo. ccc lviij.

El martes es el euangelio de como los judios se marauillauan de ver el saber de nuestro señor quando le oyan predicar z dezian: como sabe este tanto pues nunca aprendio sciencia ni aun a leer. esta en el capitulo. dx.

El miercoles es el euangelio de como nuestro señor alumbro a vno que auia nascido ciego. esta en el capitulo. dxxviij.

El jueves es el euangelio como nuestro señor resuscito ala puerta de la cibdad de nayn vn moço hijo vnico de vna biuda que encontro que sacauan muerto a enterrar. esta en el capitulo. cccc lx.

El sabado es el euangelio de algunas cosas que nuestro señor hablo en el lugar do se guardauan los thesoros z las lymosnas del templo. Dichogazofilacio. esta en el capitulo. dxiiij.

El domingo llamado de la passion: o vulgar mente de lazaro: es el euangelio de algunas cosas que nuestro señor passo en iherusalem con los judios: estando con ellos en el suso dicho lugar llamado gazofilacio. esta en el capitulo. dxiiij.

El lunes es el euangelio de como los principes de los judios z de los phariseos embiaron sus ministros que prendiessen a ihesu cristo: z de lo que el les dixo. esta en el capitulo. dx.

El martes es el euangelio de como dixeron a nuestro señor sus parientes q̄ fuesse a iudea a celebrar la fiesta y el no quiso yr con ellos z fue despues: z de las cosas que entóces passo con los judios. esta en el capitulo. dx.

El miercoles es el euangelio de como los judios pregūtaron a nuestro señor estando en ierusalé si era el

cristo z lo que el les respondio .esta
en el capitulo. dxx.

El jueves es el euangelio de co
mo nuestro señor p̄dono ala mag
dalena en casa de vn phariseo que
le auia combidado a comer. esta
en el capitulo. ccc lix.

El domingo segūdo despues de
pascua es el euāge. de como n̄ro se
ñor dixo a sus discipulos que el era
buen pastor. zc. esta en el capi. dxx.

El dia delas letanias es el euan.
de como auemos de pedir a n̄ro se
ñor cō mucha pseuerācia z abico z
cōfiāça. esta en el capitulo. cccc lxxij.

El martes d̄spues de pascua de
cinquesma es el euan. de como dixo
n̄ro señor q̄ el q̄ no ētra por la puer
ta es ladro. zc. esta en el capitu. dxx.

El miercoles delas q̄tro tēporas
dela trenidad es el euā. de como di
xo n̄ro señor q̄ el era p̄a de vida. zc.
esta en el capi. cccc lxxviii.

El jueves es el euāgelio de co
mo n̄ro señor embio a p̄dicar a sus
discipulos z a sanar los enfermos.
zc. esta en el capitulo. ccc lxxj.

El viernes d̄la mesma semana es
el euāgelio de como n̄ro señor en la
ciudad de cafarnaū sano vn palitico
esta en el capitulo. ccc lxxij.

El sabado es el euangelio de co
mo nuestro señor sano ala suegra d̄
sant pedro. esta en el capitu. ccclvi.

El dia dela trenidad es el euāge
lio: segūdo algūos missales de como
vino a nuestro señor vna noche vn
maestro d̄la ley llamado nicodem̄:
z delas cosas que allí passarō. esta
en el capitulo. cccc lxxviii. En otros

missales es el euangelio: quando vi
niere el spiritu sancto. esto esta en
este volumen.

El dia de corpus cristi es el euā
gelio de como nuestro señor dixo q̄
su carne era verdadero manjar z su
sangre verdadero beuer. esta en el
capitulo. cccc lxxviii.

El domingo primero despues de
pascua d̄ cinquesma es el euā. de co
mo mando n̄ro señor a sus discipu
los q̄ fuesen misericordiosos. esta
en los capitulos. ccc lxxviii. z. lxxv.

El domingo segūdo es el euan.
dela semejaça q̄ n̄ro señor puso d̄l q̄
cōbido a cenar avnos y ellos se ex
cusarō. zc. esta en el capitulo. dxxij.

El domingo tercero es el euan.
de como los phariseos murmura
uan de nuestro señor porq̄ comia cō
los publicanos. esta en el ca. dxxiiij.

El domingo q̄rto es el euā. de co
mo se subio n̄ro señor en vna naue
zilla de sant pedro z desde alli predi
co alas gētes q̄ estauā en la ribera d̄l
mar. esta en el capitu. cccc lvij.

El domingo q̄nto es el euā. de co
mo amonesto n̄ro señor a sus discipu
los q̄ si justicia no fuesse mayor q̄ la
d̄los escriuanos z phariseos no en
trarian en el reyno d̄los cielos. esta
en el capitulo. ccxcix.

El domingo sexto es el euāgelio
de como n̄ro señor iesu x̄po harto a
q̄tro mil ōbres cō siete panes z muy
pocos pecezillos. esta en el ca. ccccxi.

El domingo septimo. es el euā. de
como m̄do nuestro señor a sus di
cipulos que se guardassen dela doc
trina d̄los falsos prophetas. esta

en el capi. ccc xxx.

El domingo octauo es el euan. dela semejaça q̄ n̄ro señoꝝ puso del rey q̄ q̄so tomar cuéta a su mayor domo: porque le dixeró q̄ dissipaua su hazienda. zc. esta en el capi. d xxxv.

El domingo ózeno es el euágelio de como pasádo n̄ro señoꝝ por la p uincia d̄ las diez cibdades. sano aun óbre sordo z mudo. ca. cccc lxxxix.

El domingo dozeno es el euágelio dela hystoria o semeiaça del q̄ yua de ierusalé a hierico: z topo con vnos ladrones que le robaró z firieron. esta en el capitulo. cccxciiij.

El domingo q̄tozeno es el euágelio d̄ lo q̄ dixo n̄ro señoꝝ q̄ ningúo podia seruir a dos señoꝝes z q̄ no tē gamos d̄ masiado cuydado del comer z del vestir. esta en el ca. cccxcix.

El domingo quinzeno es el euágelio: de como ala puerta dela cibdad d̄ naysn resucito n̄ro señoꝝ a aq̄l hijo dela biuda de que arriba fue dicho. esta en el capitulo. cccc lx.

El domingo. xvj. es el euágelio de como estádo n̄ro señoꝝ comiēdo en casa de vn phariseo: entro vn hidropigo z le curo allí nuestro señoꝝ z d̄ muchas buenas doctrinas que alli dio. esta en el capitulo. d xxxj.

El miercoles d̄ las q̄tro tēporas de setiēbre es el euágelio de como echo n̄ro señoꝝ d̄l cuerpo de vn moço vn demonio: al q̄l sus dicipulos no auia podido sanar. esta en el ca. d iiij.

El viernes delas dichas q̄tro tēporas es el euágelio de como en casa de vn fariseo q̄ le auia cóbidado a comer p̄dono n̄ro redēptor a la ma

gdalena. Segund que arriba fue dicho. esta en el capitulo. ccc lix.

El sabado es el euágelio dela hi guera q̄ tenia vno plátada en su viña z porq̄ no lleuaua fructo: la q̄so cortar. zc. esta en el capitulo. d xxx.

El domingo deziocho es el euá. de como estádo n̄ro señoꝝ en la cibdad d̄ cafarnaū p̄dicādo en vna casa sano vn palitico esta. en el ca. ccc lxxvij.

El domingo veynte es el euáge. de como sano vn hijo d̄ vn regulo q̄ en aquella cibdad estaua ala muerte. esta en el ca. ccc xxxix.

El domingo veynte z tres es el euange. de como sano a santa marta z resucito ala hija del p̄ncipe dela sinoga. esta en el ca. ccc lxxij z ccc lxxij.

Siguéle los euágelios delas fiestas



Al bispera de sant andres es el euágelio d̄ como viēdo sant juā bautista a n̄ro señoꝝ d̄ixo. he alli el corde

ro de dios: z como dos dicipulos de sant juan que lo oyeró se fueron tras el: el vno dellos era sāt andres. Esta en el capitulo. cc lxxij.

El dia de sāt andres es el euáge. como llamo n̄ro señoꝝ a sāt pedro z a sāt ādres su hermano q̄ le siguiēse esta en el capitulo. cclxxvij.

El dia d̄ la cócepciō de n̄ra señoꝝra es el euáge. de como estádo n̄ro señoꝝ p̄dicando: vna muger q̄ alli estaua d̄ixo a bozes: bienauenturado es el viētre q̄ te truxo. zc. esta en el capitulo. cccc lxxij. Des el euágelio. libro dela generaciō de iesu x̄po. z cetera.

El dia d̄ la purificaciō de nuestra

señora es el euangelio como fue nuestro señor llevado al templo y presentado en el al sancto simeon. esta en el capitulo. c lxxix.

El dia dela cathedra de sant pedro es el euangelio d como p̄gūto ie su xpo a sus dicipulos qen d̄ziā los obres q̄ era el. esta en el ca. cccxcv.

El dia de sāt mathia apostol es el euāgelio: de como q̄ndo los apostoles tomarō de p̄dicar alas cibdades dōde n̄ro señor les auia ēbiado: ouo mucho gozo: y dio muchas gr̄as al padre porq̄ los auia alūbrado y enseñado. zc. esta en el capitulo. ccc lxxj.

El dia d̄la anūciaciō es el euāgelio: de como el angel vino a saludar a n̄ra señora. y ale anūciar el mystero dela sctā encarnaciō del hijo de dios. esta en el capitulo. lxxj.

El dia de sant marcos es el euāgelio: de como recogio n̄ro señor otros setēra y dos dicipulos sin los apostoles y los embio a p̄dicar. zc. esta en el capitulo. cc lxxij.

El dia dela inuēciō dela cruz es el euāgelio: de como vn maestro d̄la ley llamado nicodemus vino vna noche a hablar cō n̄ro señor y d̄las cosas que alli passaron. esta en el capitulo. ccc xvij.

El dia dela vigilia d̄la natiuidad de sāt juā bautista es el euāgelio: de como por el angel sāt gabriel fue anūciado el cōcebimiēto de sant juan bautista y la ordē de su vida a zacharias su padre: estādo en̄l tēplo ofreciēdo los sacrificios. esta en el capi-

tulo. cxxj. y cxxij.

El dia de sāt juā es el euāgelio d̄ como scā y sabel pario a sāt juā: y de las cosas maravillosas q̄l dia de su circūcision passaron. esta en el capitulo. cxx. y en el capitulo. cxxij.

El dia de sāt pedro y sant pablo es el euāgelio de como n̄ro señor p̄gūto a sus dicipulos: quiē d̄ziā las gētes q̄ era el. zc: esta en el ca. cccxcv

El dia dela visitaciō de nuestra señora es el euāgelio de como sabiēdo nuestra señora d̄l angel como sāt ta y sabel su prima estaua preñada: la fue a visitar. esta en el capitulo. cxxvij

El dia del ochauario de sant pedro y sant pablo es el euangelio de como n̄ro señor andouo a pie encunto sobre las aguas dela mar: y libro a sant pedro quādo por el agua quiso venir a el q̄ no se sumiēse: y a sus dicipulos dela grand tempestad del mar. esta en̄l capi. ccc lxxvij.

El dia d̄los siete hermanos martyres es el euāgelio de lo q̄ n̄ro redētor respōdio a los q̄ le dixerō que su santa madre y sus hermanos le estauan fuera del tēplo espando q̄ le q̄rian hablar. esta en el capi. ccc lxxij.

El dia dela magdalena es el euāgelio de como estando comiēdo nuestro redētor en casa de vn phariseo que le auia combidado entro la magdalena: y alli le perdonō nuestro señor sus pecados. esta en el capitulo. ccc lii.

El dia de san pedro aduicula es el euangelio de como n̄ro señor preguntō a sus dicipulos quien d̄zi-

an las gentes que era el. esta en el capitulo. cccc xcv.

C El dia dela trãssfiguraciõ es el euãgelio de como tomo nro seõor a sant pedro z a santiago z los lleuo aun mõte z se trãssfiguro delãte de ellos. esta en el capitulo. cccc xcix.

C La bispera dela asũpciõ de nra seõora es el euãgelio de como estãdo p̃dicãdo nro redẽptor vna muger del pueblo dixo a bozes biẽauenturado es el viẽtre q̃ te truxo. zc. esta en el capitulo. cccc lxxj.

C El dia dela asumpciõ de nuestra seõora es el euãgelio de como el saluador fue aposetado en casa de santa martha. esta en el capitu. cccc lxxij

C El dia dela decollaciõ de sãt juã baptista es el euangelio de como herodes rey de iudea mando descabeçar a sant juan. esta en el capi. cccc xcv

C La hystoria õl nascimiẽto de nra seõora comiença en el capitulo. xxvj.

C El dia de sant matheo es el euãgelio de como andando nuestro redemptor cabe el mar vio a sant matheo por otro nõbre llamado leui: q̃ estaua asentado a vna mesa o cambio a coger z rescebir los derechos z portazgos: z llamo lo q̃ fuesse su discipulo. esta en el capitu. ccc lxxviii.

C El dia de sant miguel es el euangelio de como auemos de ser humildes z de como auemos de huyr de dar causa a que ningũo se escandalize de nuestras obras: z como los sanctos angeles son deputados a nos guardar. esta en el capitulo. d viij.

C El dia de todos santos es el euãgelio de como nuestro seõor subido cõ sus discipulos en vn monte: se affeto a predicar a ellos z a muchas gentes que alli estauan: z dio la ley euangelical. esta en el capitulo. cc lxxiiij. hasta el capitulo. cccv.

C En las fiestas delos apostoles q̃ no tienẽ euangelios propios: se dice vn euangelio: de como q̃ndo embio nro seõor sus santos discipulos a predicar: les dixo que los enbiaua assì como ouejas entre lobos. esta en el capitulo. ccc lxxj. z la declaraciõ en el capitulo. ccc lxxij.

C Lanta se tambien otro euangelio: de como escojo nro seõor otros setẽta z dos discipulos z los embio de dos en dos a predicar. esta en el capitulo. cc lxxiiij

C En las fiestas de vn martyr que no tiene propios euangelios se dice vn euangelio de como nuestro seõor dixo a sus sanctos discipulos non penseys que vine a poner paz en la tierra. z cetera. esta en el capitulo. ccc lxxj. z la declaracion en el capitulo. ccc lxxv.

C Tambien se canta otro euangelio de como dixo nuestro seõor que quiẽ quisiere seguir le tome su cruz acuestas. esta en el capitu. cccc xciiij.

C Dize se tambien en las mesmas fiestas otro euangelio de como nuestro seõor auiso a sus discipulos que no ay cosa encubierta que non sea descubierta. zc. esta en el capitulo. ccc lxxj. z la declaracion en el capitulo. ccc lxxv.

C Ay otro euāgelio d como nro se-
ñor dixo q si algūo viene a ser su dis-
cipulo z no aborrece al padre z ala
madre q no puede ser su discipulo.
Esta enel capitulo. d xxxij.

C En las fiestas de muchos marty-
res q no tienē pprio euāgelio: se cāta
vn euāgelio d como se subio nro se-
ñor en vn monte z se assento cō sus
discipulos a predicar a muchas gē-
tes q alli estauā z les dio z promul-
go en aql sermon la ley euangelical
Esta enel capitulo. cc lxxiij.

C Canta se otro euāgelio de como
nro señor mando a sus discipulos q
se guardassen dela doctrina delos
phariseos. zc. Esta enel ca. cccxciiij.

C Ay otro euāgelio de como quā-
do nuestro señor embio los setenta
z dos discipulos a p̄dicar entre o-
tras cosas les dixo. El q̄ a vos oye
ami oye. zc. y como tornaron ellos
dela predicaciō z delo que el les di-
xo. Esta enel capitulo. cccxcj.

C Lee se otro euangelio del plazer
que ouo nuestro señor quando sus
sanctos apóstoles tornaron de pre-
dicar: z como dio muchas gracias
al padre porq̄ les auia dado esfuer-
ço z gracia para la p̄dicaciō q̄ auia
hecho. Esta enel capitulo. cccclxxij.

C En las fiestas delos confesores
doctores se dize vn euāgelio de co-
mo cōparo nro señor a sus discipu-
los: ala sal z a otras cosas. Esta enel
capitu. cccxvi. Si no son doctores.
Canta se otro euangelio de como a
uemos continuo de velar espando
la venida del señor. zc. Esta enel ca-

pitulo. quinientos z veynte z seys.

C Cāta se otro euāgelio d muchas
doctrinas q̄ nro señor dio cōtra la a-
uaricia. Esta enel capitulo. d xxxv.

C Cāta se otro euāgelio d como di-
xo nro señor q̄ velassen y estouiesen
mucho sobre el auiso espando al se-
ñor que verna ala hora dela muer-
te. Esta el comienço enel capitulo.
d. xxvi. y el fin enel capitulo. d. xxxij.

C Dize se otro delo q̄ nro señor di-
xo: q̄ ninguno enciēde la cādela z la
pone soel moyo mas sobre el cāde-
lero. esta enel capitulo. ccccxix.

C Dize se en las fiestas delas virgi-
nes vn euāgelio de como nro señor
dixo q̄ el reyno delos cielos es seme-
jante al thesoro que esta escondido
enel cāpo. esta enel capitu. cccc lxxx.

C Enel officio comū de nra señora
q̄ se dize enl auieto es el euāgelio de
como vino el āgel sāt gabriel a salu-
dar a nra señora z a tractar el miste-
rio dela encarnaciō del fijo de dios
Esta enel capitulo. lxxij.

C El officio de nra señora q̄ se dize
desde nautidad fasta la purificaciō es
el euāge. de como los pastores vinie-
rō a adorar a nro señor: luego q̄ por
los āgeles les fue denunciado como
era nacido ē betleē. esta enl ca. cxliiij

C Enl officio suyo q̄ se dize d̄sde la
purificaciō fasta pascua d̄ resurrectiō
z desde cinquelima fasta el auieto es
el euāgelio de como estādo nro se-
ñor p̄dicādo al pueblo: vna muger
començo a bozes ale loar: diziendo
Bienaueturado es el vientre q̄ te truu-
ro. esta enel capitulo. cccc lxxij.

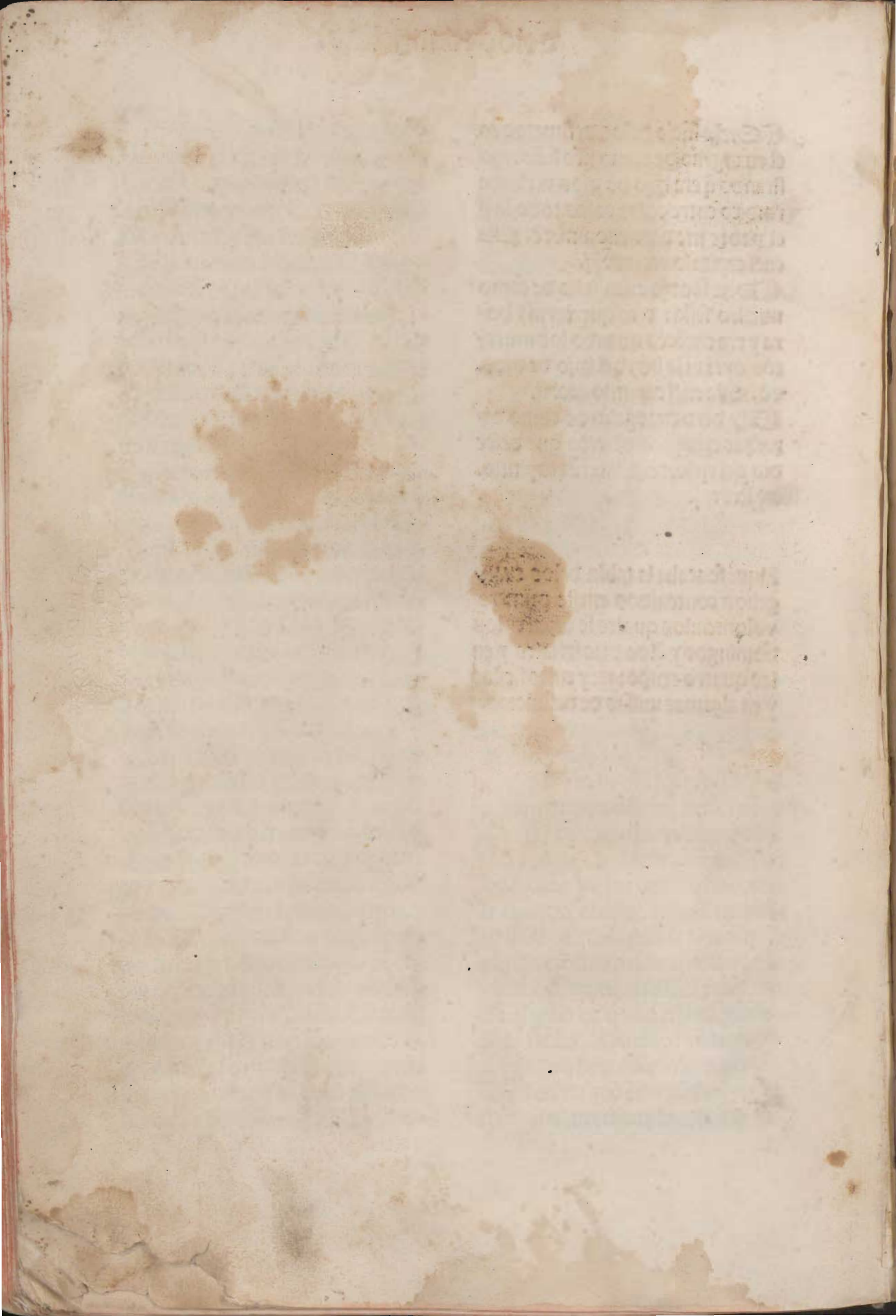
de los euangelios.

Enel officio de los defunctos es el euangelio de como nro seño: mostrando q̄ era hijo de dios verdadero: dixo entre otras cosas. todo lo q̄ el padre me da: viene a mi. zc. Esta en el capitulo. ccc xxx viij.

Dize se otro euangelio de como nuestro seño: dixo que vernia hora y era entōces quando los muertos oyrian la boz del hijo de dios. zc. Esta en el capitulo. cccc ij.

Ely otro euangelio de como dixo: que el era pan de vida que descē dio del cielo. zc. Esta en el capitulo. ccc lxx viij.

Aquí se acaba la tabla de los euangelios contenidos en este primero volumen: los quales se dicen en los domingos y élos días feriales y en las quatro tenpozas: y en las fiestas y en algunas missas de defunctos.





Son aqui notadas algunas faltas de algunas palabras o letras que ouo en algunos capitulos: porq̄ despues de escriptos no se podieron emendar en sus propios lugares sin grandissimo trabajo: podra las poner enellos ligera mente cada vno en su libro si quisiese.

Enel capitulo diez al fin dela segunda columpna ha de dezir: z por esto lo vieda.

Quasi al medio dela segunda colūpna del capitulo .xvi. ha de dezir **C**oncebida: donde dize: nascida en peccado. zc̄.

Enel capitulo .xxvi. al cabo dela segunda columna do dize **S**e alle gassen t̄ato: ha de dezir **A**legrassen.

Al cabo dela segunda colūpna del capitulo .xxvij. do dize **L**a oyesse ael hablar: no ha de estar .ael.

Enel principio del capitulo .xlj. do dize **G**regorio naz̄zeno: no ha hablado esta de mas el. no.

En la primera colūna del capitulo .cxi. quasi al cabo do dize **D**e procurar z p̄duzir ha de dezir de procrear. y poco antes del cabo do dize. ensañate ha de estar. ensañate o muestrate.

Enel capitulo .cxiij. al principio dela segunda columpna ha de dezir la acataua con tan gr̄ad plazer.

Al principio dela tercera colūna del capitulo .cxiij. do dize. quādo viendo la comer. zc̄. no ha de estar

el quando.

Enel capi. c lxxiiij. quasi al principio dela tercera columna do dize. como comouio. esta demasiado el como.

Enel rubro del capitulo .ccc lxxviij. ha de dezir grand peligro al ecclesiastico.

Quasi al fin del capitulo .ccc xlj. ha de dezir. por tu grand piedad.

Al medio dela segunda colūna del capitulo .ccc liij. ha de dezir. sobre las animas.

Al cabo quasi del capitulo .ccc lxxvi. do dize. tan grand excelencia z que no bastaran no ha de estar. z.

Al medio del capitulo .ccc lxxviij. do dize. cōfinio fant pablo ha de dezir cōfirio.

Al cabo del capitulo .ccc lxxx. ha de dezir. mucho desconoscidos.

Quasi al principio dela tercera colūna del capitulo .ccc lxxxiiij. ha de dezir. si el q̄ lo predica.

Poco despues dela quarta colūna del capitulo .ccc lxxxiiij. ha de dezir sin alguna infinta.

Al principio dela quarta colūna del capitulo .ccc lxxxvi. falta. z aun mayor dolor.

Poco mas adelāte do dize: z assi acontar la vida ha de dezir. acostar

Quasi al fin dela primera colūna del capitulo .ccc vi. ha de dezir. y otras palabras deuen ser si o no

Algo mas adelante del i dela segunda colūna del capitulo do dize. z q̄ no contena dezir. contendamos.

En la quarta colūna del capitulo ccc xj. do dize. e añadio nuestro señor la forma e mñera de orar. auia de estar capitulo e rubro q̄ dixesse de la oracion del pater noster.

Enel capitulo. ccc xiiij. al medio de la segunda colūna ha de dezir: e mas que lo que ael plaze.

Al cabo de la tercera colūna del capitulo. ccc xj. esta demasiado. q̄.

Enel capitulo. ccc xxix. poco antes del fin de la segunda colūna do dize: e añadio nuestro saluador. e. auia de ser comienzo de capitulo. e auia allí de auer rubro q̄ dixesse: de como deuenos perseverar en la oracion pidiendo amenudo o luēga mēte orando e con mucho ahinco.

Al medio de la segunda colūna del capitulo. cccc ij. falta vn. es.

Cerca del cabo de la primera colūna del capitulo. cccc iij. ha de dezir y cōdempnados del en su segundo aduenimiento.

Enel capitulo. cccc xiiij. al principio de la postrera colūna do dize. s̄t juan baptista procedio ha de dezir. precedio.

Enel rubro del capi. cccc xxvij. ha de dezir. era ya tiēpo q̄ algunos gentiles fuessen traydos.

Al principio de la colūna tercera del capitulo. cccc lxvj. falta. ojos.

Quasi al fin de la segunda colūna del capitulo. cccc lxx. do dize: quando ha de dezir. quarta.

En la segunda colūna del capitulo. cccc lxxij. falta. hecho.

Poco ātes del fin de la quinta colūna del capitulo. cccc lxxvij. ha de dezir. cuya era la simiente.

Al fin de la quarta colūna o al comienzo de la quinta del capitulo. cccc lxx. falta. para contēplar. e.

Esta errada la rubrica del capitulo. cccc xc. q̄ esta dos vezes. xcviij. y en la segunda ha de dezir nouenta y cinco: e assi desde aqui va errado el cuēto de la rubrica: q̄ do ha de d̄zir seys dize cinco.

Al principio de la segunda colūna del capitulo. cccc xcviij. ha de dezir. si no q̄ no se cūpla nuestra volūta.

Al medio de la segunda colūna del capitulo. dv. do dize crea e no dubda ha de dezir. y no dubde.

Al fin del capitulo. d. xv. ha de dezir por sus afincadas oraciones.

Al fin de la segunda colūna del capitulo. d. xix. ha de d̄zir. ca porque este ciego.

Sue acabado y empresso este primer volumen de vita crissi de fray fr̄cisco rimenez: en la grande e nõ brada cibdad de Granada en el postrimero dia del mes de abril. Año del señor de mill. cccc. xcvi. por Aldey nardo vngut e Johānes de nureberga alemanes: por mādado y expensas del muy reuerendissimo señor: don fray Sernando de talauera primero arçobispo de la sancta y glesia de esta dicha cibdad de Granada.

Tabla o registro de los quadernos z hojas contenidos en este primer volumen.

vij	m	aa	nn
a	n	bb	oo
b	o	cc	pp
c	p	dd	qq
d	q	ee	rr
e	r	ff	ss
f	s	gg	tt
g	t	hh	uu
h	u	ii	xx
i	v	kk	yy
k	y	ll	zz
l	z	mm	

Todos son quadernos: saluo. yy que es quiterno: z. 33. q̄ es vn pliego. Eal comiêço es el prologo z la tabla de todos los capitulos. Tiene siete pliegos señalados por cuento.

